

ΙΩΑΝΝΟΥ ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΥ

ΑΠΑΝΤΑ ΤΑ ΕΡΓΑ

22

ΥΠΟΜΝΗΜΑ

1. ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΦΙΛΙΠΠΗΣΙΟΥΣ
(Ὅμιλαι ΙΓ' – ΙΕ')
2. ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΚΟΛΟΣΣΑΕΙΣ
(Ὅμιλαι Α' – ΙΒ')
3. ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ Α'
(Ὅμιλαι Α' – ΙΑ')

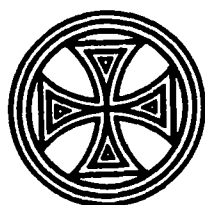
ΕΙΣΑΓΩΓΗ
ΚΕΙΜΕΝΟΝ – ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ – ΣΧΟΛΙΑ
Ὑπὸ
ΣΠΥΡΙΔΩΝΟΣ ΜΟΥΣΤΑΚΑ
Θεολόγου – Φιλολόγου

Ἐπόπται

ΠΑΝ. Κ. ΧΡΗΣΤΟΥ, Καθηγητῆς Πανεπιστημίου
ΘΕΟΔ. Ν. ΖΗΣΗΣ, Καθηγητῆς Πανεπιστημίου

Ἐπιμελητῆς Ἐκδόσεως

ΕΛΕΥΘ. Γ. ΜΕΡΕΤΑΚΗΣ, π. Θεολογίας



ΕΠΕ

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Στὸν τόμο αὐτὸν δημοσιεύονται τὰ ἐρμηνευτικὰ ὑπομνήματα τοῦ Ἰωάννου Χρυσοστόμου στὶς ἐπιστολὲς τοῦ ἀποστόλου Παύλου: α) Πρὸς Φιλιππησίους (Ὁμιλίαι ΙΓ΄ – ΙΕ), β) Πρὸς Κολοσσαεῖς (Ὁμιλίαι Α΄ – ΙΒ΄) καὶ γ) Α΄ πρὸς Θεσσαλονικεῖς (Ὁμιλίαι Α΄ – ΙΑ΄).

Ὁ Χρυσόστομος, ὅπως εἶναι γνωστό, δὲν ἀσχολεῖται ἀποκλειστικὰ μόνον μὲ τὴν ἐρμηνεία τοῦ κειμένου τῆς Ἀγίας Γραφῆς. Τοῦτο κάνει στὸ α΄ μέρος τῶν ὁμιλιῶν του. Στὸ β΄ μέρος ἀναφέρεται σὲ δογματικὰ καὶ ἠθικὰ θέματα καὶ ἀναπτύσσει ζητήματα τοῦ πρακτικοῦ βίου. Ἐτσι τὸ περιεχόμενο κάθε ὁμιλίας ἔχει ὡς ἑξῆς:

1. Ὁμιλίαι πρὸς Φιλιππησίους.

Ὁμιλία ΙΓ΄ – Φιλιπ. 3,18 – 4,3. Ἡ φιланθρωπία τοῦ Θεοῦ. Εἶναι ἀφόρητος ἡ ἔκπτωσις ἀπὸ τῆ Βασιλεία τοῦ Θεοῦ. Πρέπει ὅπωςδῆποτε νὰ θλιβοῦμε, ἢ στὴν παρούσα ζωὴ ἢ στὴν ἄλλη.

Ὁμιλία ΙΔ΄: Φιλιπ. 4,4 – 9. Ἡ κακία εἶναι ἐχθρὸς μας καὶ ἡ ἀρετὴ φίλος μας. Κανεῖς δὲν μᾶς ἀδικεῖ, ἐκτὸς ἐὰν μᾶς ἀρπάσῃ τὸν πνευματικὸ μας θησαυρό.

Ὁμιλία ΙΕ΄: Φιλιπ. 4,10–23. Περὶ θλίψεως, ἀγάπης καὶ συμπαθείας. Οἱ ἀπολαύσεις τῆς ζωῆς αὐτῆς προκαλοῦν τὴν κόλασι στὴν ἄλλη ζωή.

2. Ὁμιλίαι πρὸς Κολοσσαεῖς.

Ὁμιλία Α΄: Κολ. 1,1 – 8. Περὶ σαρκικῆς καὶ πνευματικῆς φιλίας, περὶ εὐγνωμοσύνης καὶ ἀγνωμοσύνης, περὶ κακίας, ἀρετῆς καὶ ἐλεημοσύνης.

Ὁμιλία Β΄: Κολ. 1,9 – 15. Πρέπει πάντοτε νὰ ἐνθυμούμασθε τὶς εὐεργεσίαις τοῦ Θεοῦ. Περὶ κρίσεως καὶ κολάσεως καὶ πῶς θὰ ἀπαλλαγοῦμε ἀπὸ αὐτήν.

Ὁμιλία Γ΄: Κολ. 1,15 – 20. Κάθε πιστὸς ἔχει φύλακα ἄγγελο. Ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ. Πρέπει νὰ ὑπακούωμε στοὺς ἱερεῖς ὅπως στὸν Θεό.

Ὁμιλία Δ΄: Κολ. 1,21 – 25. Πρέπει νὰ δεχώμασθε μὲ εὐγνωμοσύνη ὅσα μᾶς δίνει ὁ Θεὸς καὶ νὰ τὸν εὐχαριστοῦμε γιὰ ὅλα.

‘Ομιλία Ε’: Κολ. 1,26 – 2,5. ‘Ο Θεός εύρίσκεται παντοῦ καὶ εἶναι ἀπερίγραπτος. Περὶ θείας ἐνεργείας καὶ κινήσεως. Οἱ τύποι καὶ τὰ ὑποδείγματα ὁδηγοῦν στὴν πίστι πρὸς τὸν Θεό.

‘Ομιλία ΣΤ’: Κολ. 2,6 – 15. Περὶ τοῦ πάθους καὶ τῆς ταφῆς τοῦ Χριστοῦ. Μὲ τί συντασσόμεθα κατὰ τὸ βάπτισμα. Περὶ τῆς ἐνώσεως τοῦ θείου σώματος.

‘Ομιλία Ζ’: Κολ. 2,16 – 3,4. Περὶ τῆς μελλοντικῆς τιμῆς καὶ ἀπολαύσεως. Τὰ παρόντα ἀγαθὰ δὲν εἶναι ἄξια τιμῆς. Ἐναντίον ἐκείνων ποὺ ζοῦν μὲ ἀνέσεις καὶ κάνουν κακὴ χρῆσι τοῦ πλούτου.

‘Ομιλία Η’: Κολ. 3,5 – 15. Πρέπει νὰ εὐχαριστοῦμε τὸν Θεὸ γιὰ ὅλα, πρὸς αὐτὸν νὰ καταφεύγουμε καὶ νὰ ζητοῦμε τὴ βοήθειά του, καὶ ὄχι πρὸς μάντεις καὶ γραῖδια.

‘Ομιλία Θ’: Κολ. 3,16 – 17. Περὶ ἀναγνώσεως τῶν Γραφῶν. Ἡ ἀξία καὶ σημασία τῶν ψαλμῶν, τῶν ὕμνων καὶ τοῦ ὀνόματος τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ.

‘Ομιλία Ι’: Κολ. 3,18 – 4,4. Ἐπαινος τῶν δεσμῶν τοῦ Παύλου. Περὶ ἐλεημοσύνης καὶ σωφροσύνης. Κατὰ τῶν καλλωπιζομένων.

‘Ομιλία ΙΑ’: Κολ. 4,5 – 11. Περὶ ἀγάπης καὶ συμπαθείας. Πρέπει νὰ συμμετέχουμε στὴ χαρὰ καὶ στὴ λύπη τῶν ἀδελφῶν. Καὶ νὰ μὴ φθονοῦμε αὐτοὺς ποὺ εὐδοκιοῦν.

‘Ομιλία ΙΒ’: Κολ. 4,12 – 18. Δὲν πρέπει νὰ λυπούμαστε στὶς θλίψεις γιὰ τὸν Χριστό. Νὰ μνημονεύουμε τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου καὶ νὰ ἀπέχουμε ἀπὸ τὰ βλαβερά. Περὶ ψυχικῶν δακρύων. Περὶ γάμων εὐπρεπῶν καὶ ἀσέμνων. ‘Ο ἀληθινὸς καλλωπισμὸς τῆς νύφης.

3. Α΄ πρὸς Θεσσαλονικεῖς.

‘Ομιλία Α’: Α΄ Θεσ. 1,1 – 7. Δὲν πρέπει νὰ ἀπελπιζώμασθε καὶ νὰ περιφρονοῦμε τὶς προσευχὲς τῶν ἀγίων, ἀλλὰ νὰ τὶς ἐπιζητοῦμε. Ἡ ὠφέλεια ἀπὸ τὶς προσευχὲς αὐτές.

‘Ομιλία Β’: Α΄ Θεσ. 1,8 – 2,8. Περὶ τῆς ἀξίας τῆς πνευματικῆς φιλίας.

‘Ομιλία Γ’: Α΄ Θεσ. 2,9 – 3,4. Περὶ μακροθυμίας καὶ εὐχαριστίας στὶς θλίψεις μας. Τὸ παράδειγμα τοῦ Ἀβραὰμ καὶ τοῦ Ἰωβ. Οἱ δαίμονες εἶναι συνεργοὶ τῶν κλεπτῶν.

‘Ομιλία Δ’: Α΄ Θεσ. 3,5 – 13. Ἡ ἀγάπη πρὸς τὸν πλησίον. Περὶ τῆς ἀγάπης τοῦ Ἀβελ, τοῦ Παύλου καὶ τοῦ Ἰωσήφ. Περὶ ἀμνησικακίας.

‘Ομιλία Ε’: Α΄ Θεσ. 4,1 – 8. Ἐναντίον τῶν πόρνων καὶ τῶν μοιχῶν. Οἱ πατέρες πρέπει νὰ ἔχουν κοσμικὸ βίον καὶ νὰ ὁδηγοῦν

γρήγορα τὰ παιδιά τους σὲ γάμο. Τὰ θέατρα εἶναι αἷτια πολλῶν κακῶν.

Ὅμιλία ΣΤ': Α' Θεσ. 4,9 – 12. Δὲν πρέπει νὰ θρηνοῦμε τοὺς νεκρούς. Πότε ἡ θλίψις στοὺς πενθοῦντας γίνεται μεγάλη. Πῶς πρέπει νὰ ζοῦν οἱ χῆρες καὶ νὰ ἀνατρέφουν τὰ παιδιά τους.

Ὅμιλία Ζ': Α' Θεσ. 4,13 – 14. Περὶ ἀναστάσεως. Δὲν πρέπει νὰ ἐξετάζωμε τὰ ἀκατάληπτα τοῦ Θεοῦ καὶ ἰδίως τὴ γέννησι τοῦ Υἱοῦ του.

Ὅμιλία Η': Α' Θεσ. 4,14 – 18. Περὶ ἀναστάσεως καὶ κρίσεως καὶ ἀνταποδόσεως. Ἰουδαῖοι καὶ Ἕλληνες πιστεύουν στὴν ἀνταπόδοσι ἀγαθῶν καὶ κακῶν.

Ὅμιλία Θ': Α' Θεσ. 5,1 – 11. Προτροπὴ γιὰ ἀρετὴ. Εἶναι ἀδύνατο νὰ ἀπολαύσῃ τὰ μελλοντικὰ ἀγαθὰ ἐκεῖνος ποὺ ζῇ μὲ ἀπολαύσεις καὶ ἀνέσεις. Περὶ ἀναστάσεως καὶ κρίσεως.

Ὅμιλία Ι': Α' Θεσ. 5,12 – 18. Στὴν ἀπόκτησι τῶν χρημάτων δὲν ὀδηγεῖ ἡ ἀνάγκη τῶν παιδιῶν, ἀλλὰ ἡ φιλαργυρία. Τὸ νὰ ὑποφέρωμε μὲ μακροθυμία ὅταν μᾶς ἀρπάζουν ἀγαθὰ γιὰ τὸν Θεὸ εἶναι ἀνώτερο ἀπὸ τὴν ἀγαθοεργία. Ἡ πλεονεξία κρίνεται ἀπὸ τὴν προαίρεσι τοῦ ἀνθρώπου.

Ὅμιλία ΙΑ': Α' Θεσ. 5,19 – 28. Νὰ μὴ περιφρονοῦμε τοὺς πτωχοὺς καὶ ἰδίως ὅταν μᾶς ἐξορκίζουν. Περὶ τῶν πτωχῶν ποὺ κάθονται ἔξω ἀπὸ τὶς ἐκκλησίες. Νὰ προσκαλοῦμε σὲ γεῦμα τοὺς πτωχοὺς καὶ ἀναπήρους.

Τὸ κείμενο τῶν ὁμιλιῶν στὴν πρὸς Φιλιππησίους εἶναι ἀπὸ τὴν Πατρολογία τοῦ MIGNE, τόμος 62 σελ. 275 – 298, ἐνῶ τῶν ἄλλων ὁμιλιῶν ἀπὸ τὴν ἐκδοσι Ὁξφόρδης. Σ' ὅλες τὶς ὁμιλίες ἔγιναν ὠρισμένες διορθώσεις στὴ στίξι.

ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΦΙΛΙΠΠΗΣΙΟΥΣ

ΟΜΙΛΙΑ ΙΓ΄

(Φιλίπ. 3,18 – 4,3)

«Πολλοὶ γὰρ περιπατοῦσιν, οὓς πολλάκις ἔλεγον ὑμῖν,
νῦν δὲ καὶ κλαίων λέγω, τοὺς ἐχθροὺς τοῦ σταυροῦ τοῦ
5 Χριστοῦ· ὧν τὸ τέλος ἀπώλεια, ὧν ὁ Θεὸς κοιλία, καὶ ἡ
δόξα ἐν τῇ αἰσχύνῃ αὐτῶν, οἱ τὰ ἐπίγεια φρονοῦντες.
Ἡμῶν γὰρ τὸ πολίτευμα ἐν οὐρανοῖς ὑπάρχει, ἐξ οὗ καὶ
Σωτῆρα ἀπεκδεχόμεθα Κύριον Ἰησοῦν Χριστόν, ὃς
μετασχηματίζει τὸ σῶμα τῆς ταπεινώσεως ἡμῶν εἰς τὸ
10 γενέσθαι αὐτὸ σύμμορφον τῷ σώματι τῆς δόξης αὐτοῦ,
κατὰ τὴν ἐνέργειαν τοῦ δύνασθαι αὐτὸν καὶ ὑποτάξαι
ἑαυτῷ τὰ πάντα».

1. Οὐδὲν οὕτως ἀνάρμοστον καὶ ἀλλότριον Χριστιανοῦ, ὥς
ἄνεσιν καὶ ἀνάπαυσιν ζητεῖν· οὐδὲν οὕτω τῆς ἐπαγγελίας καὶ
15 στρατολογίας ἀλλότριον, ὥς τὸ τῷ παρόντι προστετηκέναι βίῳ.
Ὁ Δεσπότης σου ἐσταυρώθη, καὶ σὺ ἄνεσιν ζητεῖς; ὁ Δεσπότης
σου προσηλώθη, καὶ σὺ τρυφᾷς; καὶ ποῦ ταῦτα στρατιώτου γεν-
ναίου; Διὰ τοῦτο καὶ ὁ Παῦλός φησι, «Πολλοὶ περιπατοῦσιν, οὓς
πολλάκις ἔλεγον ὑμῖν, νῦν δὲ καὶ κλαίων λέγω, τοὺς ἐχθροὺς
20 τοῦ σταυροῦ τοῦ Χριστοῦ».

Ἐπειδὴ τινες ἦσαν ὑποκρινόμενοι μὲν τὸν Χριστιανισμόν, ἐν
ἀνέσει δὲ ζῶντες καὶ τρυφῇ, τοῦτο δὲ ἐναντίον τῷ σταυρῷ· διὰ
τοῦτο ταῦτα οὕτως ἔλεγεν. Ὁ γὰρ σταυρὸς ψυχῆς ἐστι παρατε-
ταγμένης, θανατιώσης, οὐδὲν ἀνετὸν ἐπιζητούσης· ἐκεῖνοι δὲ
25 ἀπεναντίας πολιτεύονται. Ὡστε κἂν λέγωσιν εἶναι τοῦ Χριστοῦ,
ἀλλ' ὥς ἐχθροὶ εἰσι τοῦ σταυροῦ· ἢ γὰρ ἂν, εἰ τὸν σταυρὸν
ἐφίλουν, ἐσπούδαζον τὸν ἐσταυρωμένον βίον ζῆν. Οὐκ ἀνεσκο-
λοπίσθη σου ὁ Δεσπότης; Μίμησαι σὺ ἄλλως αὐτόν, εἰ μὴ τὸν

ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΦΙΛΙΠΠΗΣΙΟΥΣ

ΟΜΙΛΙΑ ΙΓ΄

(Φιλιπ. 3,18 – 4,3)

«Πράγματι πολλοὶ παρουσιάζουν κακὴ συμπεριφορά. Γι' αὐτοὺς πολλὰς φορές σὰς ἔλεγα καὶ τώρα κλαίοντας σὰς λέγω, ἐννοῶ τοὺς ἐχθροὺς τοῦ σταυροῦ τοῦ Χριστοῦ. Τὸ τέλος αὐτῶν θὰ εἶναι ἡ ἀπώλεια· αὐτοὶ ὡς Θεοὶ ἔχουν τὴν κοιλιὰ τους καὶ δόξα τους θεώρου·ν τὶς πράξεις ποὺ φέρουν ἐντροπή, ἔχουν δὲ φρονήματα γήινα. Ἀλλὰ ἡ δικὴ μας πολιτεία εἶναι στοὺς οὐρανοὺς, ἀπὸ τοὺς ὁποῖους περιμένουμε μὲ πολὺ πόθο καὶ τὸν Σωτῆρα μας, τὸν Κύριο Ἰησοῦ Χριστό, ὁ ὁποῖος θὰ μεταμορφώσῃ τὸ ταπεινὸ αὐτὸ σῶμα, ὥστε νὰ γίνῃ ὅμοιο πρὸς τὸ δοξασμένο σῶμα Του μὲ τὴν ἐνέργειά του, μὲ τὴν ὁποία μπορεῖ καὶ νὰ ὑποτάξῃ τὰ πάντα στὸν ἑαυτό του».

1. Τίποτε δὲν εἶναι τόσο ἀνάρμοστο καὶ ξένο στὸν χριστιανό, ὅσο τὸ νὰ ἐπιζητῇ τὴν ἄνεσι καὶ τὴν ἀνάπαυσι. Τίποτε δὲν εἶναι τόσο ξένο στὴν ἐπαγγελία καὶ στὴ στρατολογία, ὅσο τὸ νὰ προσκολᾶται κανεὶς στὴν παροῦσα ζωὴ. Ὁ Κύριός σου ἐσταυρώθηκε, καὶ σὺ ἐπιζητεῖς τὴν ἄνεσι; Ὁ Κύριός σου ἐκαρφώθηκε στὸ σταυρό, καὶ σὺ ζῆς μὲ πολυτέλεια; Καὶ πῶς ἀρμόζουν αὐτὰ σὲ γενναῖο στρατιώτη; Γι' αὐτὸ καὶ ὁ Παῦλος λέγει, «Πολλοὶ παρουσιάζουν κακὴ συμπεριφορά, γιὰ τοὺς ὁποῖους πολλὰς φορές σὰς ἔλεγα καὶ τώρα κλαίοντας σὰς λέγω, ἐννοῶ τοὺς ἐχθροὺς τοῦ σταυροῦ τοῦ Χριστοῦ».

Ἐπειδὴ μερικοὶ ἐπροσπιοῦντο τὸ χριστιανισμό, στὴν πραγματικότητα ὅμως ἐζοῦσαν μὲ ἀνέσεις καὶ ἀπολαύσεις, καὶ τοῦτο ἦταν ἀντίθετο πρὸς τὸ σταυρό, γι' αὐτὸ ἔλεγε ἔτσι αὐτά. Γιατὶ ὁ σταυρὸς εἶναι χαρακτηριστικὸ τῆς ψυχῆς, ποὺ ἀγωνίζεται, ποὺ ἐπιθυμεῖ νὰ πεθάνῃ καὶ δὲν ἐπιζητεῖ καμμιά ἄνεσι. Ἐκεῖνοι ὅμως συμπεριφέρονται ἀντίθετα πρὸς αὐτά. Συνεπῶς καὶ ἂν ἀκόμη λέγουν ὅτι ἀνήκουν στὸν Χριστό, εἶναι ὅμως ὡς ἐχθροὶ τοῦ σταυροῦ. Γιατὶ ἂν ἀγαποῦσαν τὸ σταυρό, θὰ ἐπροσπαθοῦσαν πράγματι νὰ ζοῦν τὴν πλήρη παθημάτων ζωὴ. Δὲν ἐσταυρώθηκε ὁ Κύριός σου; Μιμήσου

ἐκείνου δύνασαι τρόπον· σταύρωσον ἑαυτόν, κἂν μηδεὶς σε σταυρώσῃ· σταύρωσον σεαυτὸν λέγω, οὐχ ἵνα σεαυτὸν ἀνέλῃς (μὴ γένοιτο, τοῦτο γὰρ ἀσεβές), ἀλλ' ὡς Παῦλος ἔλεγεν· «Ἐμοί» γάρ, φησί, «κόσμος ἐσταύρωται, καὶ γὼ τῷ κόσμῳ».

5 Εἰ φιλεῖς τὸν Δεσπότην σου, τὸν θάνατον ἀπόθανε τὸν ἐκείνου· μάθε πόση τοῦ σταυροῦ ἡ ἰσχὺς, πόσα κατώρθωσε, πόσα κατορθοῖ, πῶς ἐστὶν ἀσφάλεια τοῦ βίου. Διὰ τούτου πάντα τελεῖται· βάπτισμα διὰ τοῦ σταυροῦ (δεῖ γὰρ ἀναλαβεῖν τὴν σφραγίδα)· χειροτονία διὰ τοῦ σταυροῦ· κἂν ἐν ὁδοῖς ὤμεν, κἂν ἐν
10 οἰκίᾳ, κἂν ὅπου ἂν ποτε, μέγα ἀγαθὸν ὁ σταυρός, σωτήριον ὄπλον, ἀσπίς ἄμαχος, τῷ διαβόλῳ ἀντίπαλος. Τούτῳ οὖν ἐχθραίνων βαστάζεις τὸν σταυρόν, μὴ ἀπλῶς σφραγιζόμενος, ἀλλὰ τὰ τοῦ σταυροῦ πάσχων. Οἶδε σταυρόν ὁ Χριστὸς τὰ πάθη λέγειν, ὡς ὅταν λέγῃ· «Ἐὰν μὴ τις ἄρῃ τὸν σταυρόν αὐτοῦ, καὶ ἀκολου-
15 θήσῃ μοι»· τουτέστιν, ἐὰν μὴ τις ἢ παρεσκευασμένος πρὸς θάνατον. Οὗτοι δὲ ἀγενεῖς ὄντες καὶ φιλόζωοι καὶ φιλοσώματοι, ἐχθροὶ τοῦ σταυροῦ τυγχάνουσι· καὶ πᾶς, ὃς ἂν ἢ τῆς τρυφῆς φίλος καὶ τῆς ἐνταῦθα ἀσφαλείας, ἐχθρὸς ἐστὶ τοῦ σταυροῦ, ἐν ᾧ Παῦλος καυχᾶται καὶ περιπλέκεται, ᾧ σπουδάζει συνουσιωθῆ-
20 ναι, ὡς ὅταν λέγῃ· «Ἐγὼ ἐσταύρωμαι τῷ κόσμῳ, καὶ ὁ κόσμος ἐμοί».

Νῦν δέ φησι, «Καὶ κλαίων λέγω». Διὰ τί; Ὅτι ἐπέτεινε τὸ κακόν, ὅτι δακρύων ἄξιοι οἱ τοιοῦτοι. Ὅντως δακρύων ἄξιοι οἱ τρυφῶντες, τὸ μὲν περιβόλαιον, τουτέστι, τὸ σῶμα λιπαίνοντες,
25 τῆς δὲ μελλούσης εὐθύνας διδόναι οὐδένα ποιούμενοι λόγον. Ἴδοῦ τρυφᾶς, ἰδοῦ μεθύεις, σήμερον καὶ αὔριον, καὶ δέκα ἔτη καὶ εἴκοσι καὶ τριάκοντα καὶ πεντήκοντα καὶ ἑκατόν, ὅπερ ἀδύνατον· πλὴν ἀλλ' εἰ βούλει, θῶμεν· τί τὸ πέρας; τί τὸ κέρδος; Οὐδέν. Τὸ οὖν τοιοῦτον βίον ζῆν οὐ δακρύων ἄξιον καὶ θρῆνων; Ἥγαγεν
30 ἡμᾶς εἰς τὸ στάδιον τοῦτο ὁ Θεός, ἵνα στεφανώσῃ, καὶ ἡμεῖς ἄπιμεν μηδὲν ἐργασάμενοι γενναῖον. Κλαίει τοίνυν ὁ Παῦλος

αὐτὸν διαφορετικά, ἐὰν δὲν μπορῇς νὰ μιμηθῇς τὸν τρόπο ἐκείνου. Σταύρωσε τὸν ἑαυτὸν σου, ἔστω καὶ ἂν δὲν σὲ σταυρώσῃ κανεὶς. Σταύρωσε τὸν ἑαυτὸν σου ἐννοῶ, ὄχι νὰ φονεύσῃς τὸν ἑαυτὸν σου (μακάρι νὰ μὴ γίνῃ κάτι τέτοιο, γιατί αὐτὸ εἶναι ἀσέβεια), ἀλλὰ ὅπως ὁ Παῦλος ἔλεγε· «Γιατὶ ἔχει νεκρωθῇ ὡς πρὸς ἐμέ ὁ κόσμος», λέγει, «ἀλλὰ καὶ ἐγὼ ἔχω νεκρωθῇ ὡς πρὸς τὸν κόσμον»¹.

Ἐὰν ἀγαπᾷς τὸν Κύριό σου πέθανε ὅπως ἐκεῖνος. Μάθε πόση εἶναι ἡ δύναμις τοῦ σταυροῦ, πόσα κατώρθωσε, πόσα κατορθώνει, πῶς εἶναι ἡ ἀσφάλεια τῆς ζωῆς. Τὰ πάντα δι' αὐτοῦ γίνονται· τὸ βάπτισμα διὰ τοῦ σταυροῦ (γιατὶ πρέπει νὰ λάβωμε τὴ σφραγίδα τοῦ Ἀγίου Πνεύματος), ἡ χειροτονία διὰ τοῦ σταυροῦ. Εἴτε εὐρισκόμασθε στοὺς δρόμους, εἴτε στὸ σπίτι, εἴτε ὅπουδῆποτε, ὁ σταυρὸς εἶναι μεγάλο ἀγαθό, σωτήριο ὄπλο, ἀκατανίκητος ἀσπίδα, ἀντίπαλος τοῦ διαβόλου. Ὅταν λοιπὸν μάχεσαι τὸ διάβολο, βαστάζεις τὸ σταυρό, φέροντας ὄχι ἀπλῶς τὴ σφραγίδα αὐτοῦ, ἀλλὰ ὑποφέροντας τὶς συνέπειες τοῦ σταυροῦ. Γνωρίζεις ὅτι ὁ Χριστὸς ὀνομάζει τὰ παθήματα σταυρό, καθὼς ὅταν λέγῃ· «Ἐὰν κάποιος δὲν σηκώσῃ τὸ σταυρό του καὶ μὲ ἀκολουθήσῃ»², δηλαδή, ἐὰν κάποιος δὲν εἶναι ἑτοιμος γιὰ θάνατο. Αὐτοὶ ὅμως ἐπειδὴ εἶναι τιποτένιοι καὶ ἀγαποῦν τὴ ζωὴ καὶ τὸ σῶμα τους, εἶναι ἐχθροὶ τοῦ σταυροῦ. Καὶ κάθε ἄνθρωπος ποὺ θὰ ἀγαπᾷ τὶς ἀπολαύσεις καὶ τὴν ἀσφάλεια τῆς παρούσης ζωῆς, εἶναι ἐχθρὸς τοῦ σταυροῦ, γιὰ τὸν ὁποῖο ὁ Παῦλος καυχᾶται καὶ τὸν ὁποῖο ἐναγκαλίζεται καὶ μὲ τὸν ὁποῖο βιάζεται νὰ ἐνωθῇ, ὅπως ὅταν λέγῃ· «Ἐγὼ ἔχω νεκρωθῇ ὡς πρὸς τὸν κόσμον καὶ ὁ κόσμος ὡς πρὸς ἐμέ».

Καὶ τώρα λέγει, «Καὶ κλαίοντας σᾶς λέγω». Γιὰ ποιὸ λόγο; Γιατὶ τὸ κακὸ ἐπλεόνασε, γιατί αὐτοὶ ἦσαν ἄξιοι δακρύων. Εἶναι πραγματικῶς ἄξιοι δακρύων αὐτοὶ ποὺ ζοῦν μέσα σὲ ἀνέσεις καὶ ἀπολαύσεις, ἀφ' ἑνὸς μὲν ἐπειδὴ ἀλείφουν μὲ ἀρώματα τὰ ροῦχα τους, δηλαδή τὸ σῶμα τους, καὶ ἀφ' ἑτέρου ἐπειδὴ δὲν σκέπτονται καθόλου ὅτι θὰ ἀποδώσουν λογαριασμὸ στὴ μέλλουσα ζωὴ. Ἴδου ζῆς μὲ ἀπολαύσεις, ἴδου μεθᾶς, σήμερα καὶ αὔριο, καὶ δέκα καὶ εἴκοσι καὶ τριάντα καὶ πενήντα καὶ ἑκατὸ χρόνια, πρᾶγμα ποὺ εἶναι ἀδύνατο. Ἀλλὰ, ἐὰν θέλῃς, ἄς ἐρωτήσωμε· ποιό τὸ ἀποτέλεσμα; Ποιό τὸ κέρδος; Κανένα. Τὸ νὰ ζῇ λοιπὸν κάποιος μία τέτοια ζωὴ δὲν εἶναι ἄξιο δακρύων καὶ θρήνων; Μᾶς ἔφερε ὁ Θεὸς στὸ στάδιο αὐτό, γιὰ νὰ μᾶς στεφανώσῃ, κι' ἐμεῖς ἀποχωροῦμε χωρὶς νὰ πράξωμε τίποτα τὸ σπουδαῖο. Κλαίει λοιπὸν ὁ Παῦλος γιὰ ἐκεῖνα, τὰ ὁποῖα ἄλλοι περι-

ἐφ' οἷς ἕτεροι γελῶσι καὶ σπαταλῶσιν· οὕτως ἐστὶ συμπαθητικός, οὕτω φροντίζει πάντων ἀνθρώπων.

«Ὦν ὁ Θεός», φησὶν, «ἡ κοιλία». Διὰ τοῦτό ἐστι Θεὸς αὐτοῖς· τοῦτό ἐστι, «Φάγωμεν καὶ πίωμεν». Ὅρᾳς ὅσον ἡ τρυφή κακόν;
 5 τοῖς μὲν τὰ χρήματα, τοῖς δὲ ἡ κοιλία ὁ Θεός. Οὐχὶ εἰδωλολάτραι καὶ οὗτοι, καὶ ἐκείνων χεῖρους; «Καὶ ἡ δόξα», φησὶν, «ἐν τῇ αἰσχύνῃ αὐτῶν». Τινὲς τὴν περιτομὴν φασὶ δηλοῦν διὰ τούτου· ἐγὼ δὲ οὐ τοῦτό φημι, ἀλλὰ τοῦτό ἐστιν· Ἐφ' οἷς ἔδει ἐγκαλύπτεσθαι, ἐπὶ τούτοις σεμνύνονται. Τοῦτό ἐστιν ὃ φησιν ἀλλαχοῦ·
 10 «Τίνα οὖν μισθὸν εἶχετε τότε, ἐφ' οἷς νῦν ἐπαισχύνεσθε;»

Δεινὸν μὲν γὰρ τὸ αἰσχρὰ πράττειν, τὸ δὲ πράττοντα αἰσχύνεσθαι, ἐξ ἡμισείας ἐστὶ δεινόν· ὅταν μέντοι τις καὶ ἐγκαλλωπίζεται, ὑπερβολὴ ἀναισθησίας. Ἄρα περὶ ἐκείνων μόνον ταῦτα εἴρηται, οἱ δὲ παρόντες ἡμῖν ἐνταῦθα ἐξέφυγον τὸ ἐγκλημα; καὶ
 15 οὐδεὶς ἐστὶν ὑπεύθυνος τούτῳ; οὐδὲ Θεὸν ἔχει τὴν κοιλίαν; οὐδὲ τὴν δόξαν ἐν τῇ αἰσχύνῃ; Βούλομαι, καὶ σφόδρα βούλομαι μηδὲν τούτων εἶναι πρὸς ἡμᾶς, μηδὲ εἰδέναι τινὰ ἔνοχον τοῖς λεγομένοις· δέδοικα δὲ μὴ πρὸς ἡμᾶς μᾶλλον, ἢ τοὺς τότε λέγεται. Ὅταν γὰρ πάντα τὸν βίον ἐν πότοις καὶ κώμοις ἀναλίσκη τις,
 20 καὶ εἰς μὲν πένητας ὀλίγα τινὰ δαπανᾷ, τὸ δὲ πλεον ἀναλίσκη εἰς τὴν κοιλίαν, οὐκ εἰκότως καὶ περὶ αὐτοῦ λεχθήσεται;

2. Οὐδὲν ἐντρεπτικώτερον τῆς λέξεως, οὐδὲν πληκτικώτερον, «Ὦν ὁ Θεός», φησὶν, «ἡ κοιλία, καὶ ἡ δόξα ἐν τῇ αἰσχύνῃ αὐτῶν». Τίνες οὗτοί εἰσιν; «Οἱ ἐπίγεια φρονοῦντες», οἱ λέγοντες·
 25 Οἰκοδομήσωμεν οἰκίας. Ποῦ; Ἐν τῇ γῇ, φησί· κτησώμεθα ἀγρούς, ἐν τῇ γῇ πάλιν· ἐπιτύχωμεν ἀρχῆς, πάλιν ἐν τῇ γῇ· τύχωμεν δόξης, πάλιν ἐν τῇ γῇ· πλουτήσωμεν, πάντα ἐν τῇ γῇ. Οὗτοί εἰσιν ὧν ὁ Θεὸς ἡ κοιλία, οἱ γὰρ μηδὲν πνευματικὸν φρονοῦντες, ἀλλ' ἐνταῦθα πάντα κεκτημένοι, καὶ ταῦτα φρονοῦν-
 30 τες, εἰκότως τὴν κοιλίαν θεὸν ἔχουσι, λέγοντες, «Φάγωμεν καὶ πίωμεν· αὔριον γὰρ ἀποθνήσκομεν».

3. Α' Κορ. 15, 32

4. Ρωμ. 6, 21

5. Α' Κορ. 15, 32

γελοῦν καὶ σπαταλοῦν. Ἔτσι συμπάσχει, ἔτσι φροντίζει γιὰ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους.

«Αὐτῶν ὁ Θεός», λέγει, «εἶναι ἡ κοιλιά». Γι' αὐτὸ εἶναι Θεὸς σ' αὐτούς· τοῦτο σημαίνει, «Ἄς φάγωμε καὶ ἄς πιοῦμε»³. Βλέπεις πόσο κακὸ εἶναι οἱ ἀπολαύσεις; σὲ ἄλλους θεὸς εἶναι τὰ χρήματα καὶ σὲ ἄλλους ἡ κοιλιά. Δὲν εἶναι καὶ αὐτοὶ εἰδωλολάτραι, καὶ μάλιστα χειρότεροι ἀπὸ ἐκείνους;

«Καὶ δόξα τους θεωροῦν τὶς πράξεις ποὺ φέρουν ἐντροπή, λέγει». Μερικοὶ ἰσχυρίζονται ὅτι μὲ αὐτὰ τὰ λόγια δηλώνει τὴν περιτομή. Ἐγὼ ὅμως δὲν λέγω αὐτό, ἀλλὰ ὅτι σημαίνει τὸ ἐξῆς: Γιὰ ἐκεῖνα ποὺ ἔπρεπε νὰ αἰσθάνωνται ἐντροπή, γι' αὐτὰ ὑπερηφανεύονται. Αὐτὸ σημαίνει ἐκεῖνο ποὺ ἔλεγε ἄλλοι· «Ποιὰ λοιπὸν ὠφέλεια εἶχατε τότε ἀπὸ τὰ ἔργα σας, γιὰ τὰ ὁποῖα τώρα ἐντρέπεσθε;»⁴.

Τὸ νὰ πράττη κανεῖς ἔργα αἰσχρὰ εἶναι φοβερό, τὸ νὰ ἐντρέπεται ὅμως, ὅταν τὰ πράττη, εἶναι φοβερὸ κατὰ τὸ ἥμισυ· ὅταν μάλιστα ὑπερηφανεύεται κανεῖς, τότε αὐτὸ εἶναι ὑπερβολικὴ ἀναισθησία. Μήπως μόνο γιὰ ἐκείνους ἔχουν λεχθῇ αὐτὰ καὶ οἱ παρευρισκόμενοι ἐδῶ ἀπαλλάσσονται ἀπὸ τὴν κατηγορία; καὶ δὲν εἶναι κανεῖς ὑπόλογος γι' αὐτό; οὔτε ἔχει τὴν κοιλιά ὡς θεός; οὔτε τὴ δόξα ποὺ φέρει ἐντροπή; Ἐπιθυμῶ, καὶ ἐπιθυμῶ πάρα πολύ, νὰ μὴ ἀναφέρωνται τίποτε ἀπ' αὐτὰ σ' ἐμᾶς, οὔτε νὰ ξέρω ὅτι κάποιος εἶναι ἔνοχος σ' αὐτὰ ποὺ λέγονται. Φοβοῦμαι ὅμως μήπως γιὰ μᾶς λέγεται περισσότερο παρὰ γιὰ τοὺς τότε. Γιατὶ ὅταν κάποιος ξοδεύη ὅλη του τὴ ζωὴ στὰ φαγοπότια καὶ στὶς διασκεδάσεις καὶ στοὺς πτωχοὺς ξοδεύη ἐλάχιστα, τὰ περισσότερα ὅμως καταναλώνει στὴν κοιλιά του, δὲν θὰ λεχθῇ εὐλόγα καὶ γι' αὐτόν;

2. Τίποτε δὲν προκαλεῖ πιὸ μεγάλη ἐντροπή καὶ προσβολὴ ἀπὸ τὰ λόγια αὐτά: «Τῶν ὁποίων ὁ Θεός», λέγει, «εἶναι ἡ κοιλιά καὶ θεωροῦν δόξα τους τὶς πράξεις ποὺ φέρουν ἐντροπή». Ποιοὶ εἶναι αὐτοί; «Αὐτοὶ ποὺ ἔχουν φρονήματα γήινα», αὐτοὶ ποὺ λέγουν: Ἄς κτίσωμε σπίτια. Ποῦ; Στὴ γῇ, λέγει κάποιος· ἄς ἀποκτήσωμε χωράφια, ἐπάνω στὴ γῇ πάλι· ἄς ἀναλάβωμε ἐξουσία, πάλι ἐπάνω στὴ γῇ· ἄς πλουτήσωμε, τὰ πάντα ἐπάνω στὴ γῇ. Αὐτοὶ εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ ἔχουν ὡς θεὸ τὴν κοιλιά τους. Γιατὶ αὐτοὶ ποὺ δὲν ἔχουν κανένα πνευματικὸ φρόνημα, ἀλλὰ ἔχοντας ἀποκτήσει ἐδῶ τὰ πάντα καὶ ἔχοντας αὐτὰ τὰ φρονήματα, εὐλόγα ἔχουν τὴν κοιλιά τους ὡς θεός, λέγοντας· «Ἄς φᾶμε καὶ ἄς πιοῦμε, γιατί αὐριο πεθαίνουμε»⁵.

Εἶτα σὺ μὲν περὶ τοῦ σώματος ἀλγεῖς, ὅτι γήϊνόν ἐστι, καίτοι τοῦτό σε οὐδὲν παραβλάπτει εἰς ἀρετῆς λόγον· τὴν δὲ ψυχὴν εἰς γῆν κατασπῶν τῇ τρυφῇ, καὶ μηδένα λόγον τούτου ποιῶν, γελᾶς, εἶπέ μοι, καὶ διακέχυσαι; καὶ ποίας τεύξεῖ συγγνώμης διακείμε-
 5 νος ἀναλήτως, δέον καὶ τὸ σῶμα ποιῆσαι πνευματικόν; ἔξεστι γάρ, ἂν θέλης. Κοιλίαν ἔλαβες, ἵνα κρατῆς αὐτῆς, οὐχ ἵνα δέσποιναν ἔχῃς· ἵνα σοι ὑπηρετῇ πρὸς τὴν τῶν λοιπῶν μορίων διατροφήν, οὐχ ἵνα σὺ αὐτῇ ὑπηρετῆς, οὐχ ἵνα τοὺς ὅρους ἐκβαίνης.

10 Οὐ τοσαῦτα κακὰ ἐργάζεται ἡ θάλασσα τοὺς ὅρους ὑπερβαίνουσα, ὅσα ἡ γαστήρ τὸ σῶμα τὸ ἡμέτερον μετὰ τῆς ψυχῆς· πᾶσαν ἐπικλύζει τὴν οἰκουμένην ἐκείνη, καὶ αὕτη ἅπαν τὸ σῶμα. Θεὸς αὐτῇ ὅρον τὴν αὐτάρκειαν, καθὼς Θεὸς ἔθετο τῇ θαλάσῃ τὴν ἄμμον· κἂν κυμαίνῃ, κἂν ἀγριαίνῃ, ἐπιτίμα αὐτῇ τῇ θυμᾷ
 15 τῇ οὐσῇ ἐν σοί. Ὅρα πῶς λόγῳ σε ἐτίμησεν ὁ Θεός, ἵνα αὐτὸν μιμῇ· σὺ δὲ οὐ θέλεις, ἀλλ' ὁρῶν αὐτὴν ὑπερβλύζουσαν, καὶ πᾶσαν διαφθείρουσαν τὴν φύσιν, καὶ λιμνάζουσαν, οὐ τολμᾶς κατασχεῖν οὐδὲ σωφρονίσει. «Ὦν ὁ Θεός», φησὶν, «ἡ κοιλία».

Ἰδωμεν πῶς Παῦλος ἐδούλευσε τῷ Θεῷ· ἴδωμεν πῶς καὶ οἱ
 20 γαστρίμαργοι τῇ κοιλίᾳ. Οὐχὶ μυρίους ὑπομένουσιν οὗτοι θανάτους; οὐχ, ἅπερ ἂν προστάτῃ, δεδοίκασι οὗτοι παρακοῦσαι; οὐχὶ τὰ ἀδύνατα διακονοῦνται αὐτῇ; Οὐχὶ ἀνδραπόδων χεῖρους εἰσίν; Ἀλλ' οὐχ ὁ Παῦλος τοιοῦτος· διὸ καὶ ἔλεγεν, «Ἡμῶν δὲ τὸ πολίτευμα ἐν οὐρανῷ ὑπάρχει». Μὴ τοίνυν μηδὲ ἡμεῖς ἐνταῦθα
 25 ζητῶμεν ἄνεσιν· ἐκεῖ θελήσωμεν γενέσθαι λαμπροί, ἐνθα καὶ πολιτευόμεθα.

«Ἐξ οὗ καὶ Σωτῆρα», φησὶν, «ἀπεκδεχόμεθα Κύριον Ἰησοῦν, ὃς μετασχηματίσει τὸ σῶμα τῆς ταπεινώσεως ἡμῶν εἰς τὸ γενέσθαι αὐτὸ σύμμορφον τῷ σώματι τῆς δόξης αὐτοῦ». Κατὰ
 30 μικρὸν ἀνήγαγες ἡμᾶς· ἀπ' οὐρανοῦ, φησὶν, ὁ ἡμέτερος Σωτὴρ· ἀπὸ τοῦ τόπου, ἀπὸ τοῦ προσώπου τὸ σεμνὸν δεικνύς, «Ὁς μετασχηματίσει τὸ σῶμα», φησί, «τῆς ταπεινώσεως ἡμῶν». Πολλὰ πάσχει νῦν τὸ ἡμέτερον σῶμα, δεσμεῖται, μαστίζεται, μυρία πάσχει δεινά· ἀλλὰ καὶ τὸ τοῦ Χριστοῦ τοσαῦτα ἔπαθε.
 35 Τοῦτο γοῦν ἠνίξατο εἰπών, «Εἰς τὸ γενέσθαι αὐτὸ σύμμορφον τῷ

Ἔπειτα ἐσὺ γιὰ τὸ σῶμα στενοχωρεῖσαι, γιὰτὶ εἶναι γήινο, ἂν καὶ δὲν σὲ ἐμποδίζῃ καθόλου στὴ διάπραξι τῆς ἀρετῆς, τὴν ψυχὴ ὅμως, ἂν καὶ τὴν ὑποβιάζῃς στὴν τάξι τῶν γηϊνῶν μὲ τὶς ἀπολαύσεις καὶ δὲν δίνῃς κανένα λόγο γι' αὐτό, ἐμπαίζεις, εἶπέ μου, καὶ καταστρέφεις; Καὶ ποιά συγγνώμη θὰ ἐπιτύχῃς ὅταν συμπεριφέρεσαι ἀναίσθητα, ἀφοῦ πρέπει καὶ τὸ σῶμα νὰ καταστήσῃς πνευματικό; γιὰτὶ εἶναι δυνατό νὰ γίνῃ αὐτό, ἐὰν θέλῃς. Ἔλαβες τὴν κοιλιὰ, γιὰ νὰ εἶσαι κυρίαρχος αὐτῆς, ὅχι γιὰ νὰ σὲ ἐξουσιάζῃ αὐτή· γιὰ νὰ σὲ ὑπηρετῇ στὴ διατροφή τῶν ὑπολοίπων μελῶν τοῦ σώματος, ὅχι γιὰ νὰ ὑπηρετῇς ἐσὺ αὐτήν, ὅχι γιὰ νὰ ὑπερβαίνῃς τὰ ὅρια.

Δὲν προκαλεῖ τόσα κακὰ ἡ θάλασσα, ὅταν ὑπερβαίνῃ τὰ ὅριά της, ὅσα ἡ κοιλιά ὅταν ὑπερβαίνῃ τὸ σῶμα μας μαζὶ μὲ τὴν ψυχὴ. Ἐκείνη κατακλύζει ὅλη τὴ γῆ καὶ αὐτὴ ὅλο τὸ σῶμα. Θέσε σ' αὐτὴν ὅριο τὴν αὐτάρκεια, ὅπως ὁ Θεὸς ἔθεσε στὴ θάλασσα τὴν ἄμμο. Καὶ ἂν ἡ κοιλιά φουσκώνῃ καὶ ἀγριεύῃ, νὰ τὴν ἐπιτιμᾷς μὲ ὅλη τὴ δύναμι ποὺ ἔχεις μέσα σου.

Πρόσεχε πῶς σὲ ἐτίμησε ὁ Θεὸς μὲ λόγο γιὰ νὰ τὸν μιμεῖσαι. Ἐσὺ θέλεις, ἀλλὰ ἂν καὶ βλέπεις νὰ πλημμυρίζῃ καὶ νὰ καταστρέφῃ τὸ καθετὶ καὶ νὰ λιμνάζῃ, δὲν τολμᾷς νὰ τὴ συγκρατήσῃς, οὔτε νὰ τὴ σωφρονίσῃς. «Τῶν ὁποίων ὁ Θεός», λέγει, «εἶναι ἡ κοιλία».

Ἄς ἰδοῦμε πῶς ὁ Παῦλος ὑπηρετήσε τὸν Θεὸ καὶ πῶς οἱ γαστρίμαργοι ὑπηρετοῦν τὴν κοιλιά. Δὲν ὑπομένουν αὐτοὶ πολλοὺς θανάτους; Δὲν φοβοῦνται νὰ παρακούσουν τὶς προσταγὰς ἐκείνης; δὲν τὴν περιποιοῦνται μὲ τὸ παραπάνω; Δὲν εἶναι χειρότεροι ἀπὸ τοὺς δούλους; Ὁ Παῦλος ὅμως δὲν εἶναι τέτοιος, γι' αὐτὸ καὶ ἔλεγε· «Ἡ ἰδική μας ὅμως πολιτεία εἶναι στοὺς οὐρανοὺς». Ἄς μὴ ἐπιδιώκωμε λοιπὸν οὔτε καὶ ἐμεῖς τὴν ἀνεσι στὴν παροῦσα ζωή. Ἄς θελήσωμε νὰ γίνωμε λαμπροὶ στοὺς οὐρανοὺς, ὅπου καὶ εἵμαστε πολῖται.

«Ἀπὸ τοὺς ὁποίους, λέγει, περιμένουμε μὲ πολὺ πόθο καὶ τὸν Σωτῆρα μας, τὸν Κύριο Ἰησοῦ, ὁ ὁποῖος θὰ μεταμορφώσῃ τὸ ταπεινὸ αὐτὸ σῶμα, ὥστε νὰ γίνῃ ὅμοιο πρὸς τὸ δοξασμένο σῶμα του». Σιγὰ – σιγὰ μᾶς καθωδήγησε. Ἀπὸ τὸν οὐρανὸ, λέγει, ἔρχεται ὁ ἰδικός μας Σωτὴρ. Ἀποδεικνύοντας τὴ σεμνότητα ἀπὸ τὸν τόπο, ἀπὸ τὸ πρόσωπο λέγει· «Ὁ ὁποῖος θὰ μεταμορφώσῃ», τὸ σῶμα μας αὐτὸ τὸ ταπεινόν. Τὸ σῶμα μας τώρα πάσχει πολλὰ, εἶναι δέσμιον, μαστίζεται, παθαίνει πολλὰ κακὰ, ἀλλὰ καὶ τὸ σῶμα τοῦ Χριστοῦ ἔπαθε τόσα πολλὰ. Τοῦτο βέβαια ὑπενόησε μὲ τὸ νὰ εἰπῇ, «Ὡστε

σώματι τῆς δόξης αὐτοῦ». Ἄρα τὸ αὐτὸ μὲν ἐστίν, ἐνδύεται δὲ ἀφθαρσίαν. «Μετασχηματίσει», φησίν. Ἄρα καὶ τὸ σχῆμα ἕτερον, ἢ τὴν μεταβολὴν οὕτω καταχρηστικῶς ἐκάλεσε. «Σῶμα δὲ ταπεινώσεως ἡμῶν» εἶπεν, ὅτι τεταπεινῶται νῦν, ὅτι τῇ φθορᾷ
 5 ἐστὶν ὑπεύθυνον, τῇ ἀλγηδόνι, ὅτι δοκεῖ εὐτελὲς εἶναι, καὶ οὐδὲν τῶν λοιπῶν ἔχειν τι πλεόν. «Εἰς τὸ γενέσθαι αὐτό», φησί, «σύμμορφον τῷ σώματι τῆς δόξης αὐτοῦ». Βαβαί! ἐκείνῳ, τῷ καθημένῳ ἐν δεξιᾷ τοῦ Πατρός, σύμμορφον τοῦτο τὸ σῶμα γίνεται· ἐκείνῳ, τῷ προσκυνομένῳ ὑπὸ ἀγγέλων, ἐκείνῳ, ᾧ παρεστήκε-
 10 σαν αἱ ἀσώματοι δυνάμεις, ἐκείνῳ τῷ ἐπάνω πάσης ἀρχῆς καὶ ἐξουσίας καὶ δυνάμεως, ἐκείνῳ σύμμορφον γίνεται. Ἄρα ἂν ἡ οἰκουμένη πᾶσα λαβοῦσα δάκρυα, τοὺς ταύτης τῆς ἐλπίδος ἐκπεπτωκότας δακρύῃ, ἀξίως δακρύσει, ὅτι ἐπαγγελίας ἡμῖν κειμένης ἐκείνῳ γενέσθαι σύμμορφον, μετὰ τῶν δαιμόνων ἀπέρχεται;
 15 Οὐ μέλει μοι γεέννης λοιπόν· ὅσα ἂν εἴπῃς, οὐδὲν νομίζω πρὸς τὴν ἔκπτωσιν ταύτην. Τί λέγεις, ᾧ Παῦλε; ἐκείνῳ σύμμορφον γίνεται; Ναί, φησίν.

Εἶτα, ἵνα μὴ ἀπιστήσῃς, καὶ λογισμὸν ἐπήγαγε· «Κατὰ τὴν ἐνέργειαν», φησί, «τοῦ δύνασθαι αὐτὸν καὶ ὑποτάξαι ἑαυτῷ τὰ
 20 πάντα». Δύναμιν ἔχει, φησίν, ὥστε τὰ πάντα ὑποτάξαι, ὥστε καὶ τὴν φθορὰν καὶ τὸν θάνατον· μᾶλλον δὲ ἀπὸ τῆς αὐτῆς δυνάμεως καὶ τοῦτο ποιεῖ. Ποῖον γὰρ δυνάμεώς ἐστι μείζονος, εἰπέ μοι, ἀγγέλους καὶ ἀρχαγγέλους καὶ Χερουβὶμ καὶ Σεραφὶμ ὑποτάξαι καὶ δαίμονας, ἢ σῶμα ποιῆσαι ἄφθαρτον καὶ ἀθάνατον;
 25 Πολλῷ δὴ μᾶλλον τοῦτο, ἢ ἐκεῖνο. Ἐδειξε μείζονα ἔργα τῆς δυνάμεως αὐτοῦ, ἵνα καὶ τούτοις πιστεύσῃς. Ὡστε κἂν ὁρᾷτε τούτους χαίροντας, κἂν ὁρᾷτε δεδοξασμένους, στήκετε, μηδὲν παραβλάψετε παρ' αὐτῶν, μηδὲν πύρεσθε· ἱκαναὶ αὗται αἱ ἐλπίδες καὶ τὸν σφόδρα νωθρὸν καὶ ὑπνηλὸν ἀνορθῶσαι.

30 «Ὡστε ἀδελφοί μου», φησίν, «ἀγαπητοὶ καὶ ἐπιπόθητοι, χαρὰ μου καὶ στέφανός μου, οὕτω στήκετε ἐν Κυρίῳ, ἀγαπητοί». Οὕτω, πῶς; Ὡς ἐστήκατε ἀκλινεῖς. Ὅρα πῶς μετὰ τὴν παραίνεσιν τὰ ἐγκώμια· «Χαρὰ καὶ στέφανός μου». Οὐχ ἀπλῶς χαρὰ, ἀλλὰ καὶ δόξα· οὐχ ἀπλῶς δόξα, ἀλλὰ καὶ στέφανος· ἥς δόξης
 35 οὐκ ἔστιν ἴσον, ὅταν Παύλου στέφανος ᾧσιν. «Οὕτω στήκετε ἐν

νὰ γίνη αὐτὸ ὅμοιο πρὸς τὸ δοξασμένο σῶμα του». Ἄρα εἶναι τὸ ἴδιο, ἐνδύεται ὅμως τὴν ἀφθαρσία. «Θὰ μεταμορφώση», λέγει. Ἄρα καὶ ἡ μορφή εἶναι ἄλλη ἢ καταχρηστικὰ ὠνόμασε ἔτσι τὴ μεταβολή. «Σῶμα δὲ τῆς ταπεινότητός μας», εἶπε γιὰτὶ ἔχει ταπεινωθῇ τώρα, γιὰτὶ ὑπόκειται στὴ φθορὰ καὶ στὸν πόνο, γιὰτὶ ἐπιθυμεῖ νὰ εἶναι ἀσήμαντο καὶ νὰ μὴ ἔχη τίποτε περισσότερο ἀπὸ τὰ ὑπόλοιπα. «Ὡστε νὰ γίνη αὐτό», λέγει, «ὅμοιο πρὸς τὸ δοξασμένο σῶμα του». Τὸ σῶμα αὐτὸ γίνεται ὅμοιο πρὸς ἐκεῖνο, ποὺ κάθεται στὰ δεξιὰ τοῦ Πατέρα, πρὸς ἐκεῖνο ποὺ προσκυνοῦν οἱ ἄγγελοι, πρὸς ἐκεῖνο ποὺ παραστέκουν οἱ ἀσώματες δυνάμεις, πρὸς ἐκεῖνο ποὺ εἶναι ὑπεράνω ἀπὸ κάθε ἀρχὴ καὶ ἐξουσία καὶ δύναμι, πρὸς ἐκεῖνο γίνεται ὅμοιο. Ἄρα ἂν ἡ οἰκουμένη ὅλη μὲ δάκρυα στὰ μάτια κλαίῃ ἐκεῖνους ποὺ ἔχουν ἐκπέσει ἀπὸ τὴν ἐλπίδα αὐτὴν, θὰ κλάψῃ ἄξια, γιὰτὶ ἐνῶ ὑπάρχει γιὰ μᾶς ἡ ἐπαγγελία αὐτὴ νὰ γίνη ὅμοιο πρὸς ἐκεῖνο, ἀπέρχεται μαζὶ μὲ τοὺς δαίμονας. Δὲν ἐνδιαφέρομαι γιὰ τὴ γέννα τοῦ πυρὸς στὸ μέλλον· ὅσα ἂν εἰπῆς, δὲν νομίζω τίποτε γιὰ τὴν ἐκπτώσι αὐτὴν. Τί λέγεις, Παῦλε, γίνεται ὅμοιο πρὸς ἐκεῖνο; Ναί, λέγει.

Στὴ συνέχεια γιὰ νὰ μὴ εἶσαι ἄπιστος, ἐπρόσθεσε καὶ τὰ ἐξῆς· «Σύμφωνα μὲ τὴν ἐνέργεια, λέγει, μὲ τὴν ὁποία ἡμπορεῖ καὶ νὰ ὑποτάξῃ τὰ πάντα στὸν ἑαυτό του». Ἐχει δύναμι, λέγει, ὥστε νὰ ὑποτάξῃ τὰ πάντα, συνεπῶς καὶ τὴ φθορὰ καὶ τὸ θάνατο, μᾶλλον ὅμως ἀπὸ τὴν ἴδια δύναμι κάνει καὶ αὐτὸ. Γιὰτὶ, εἶπέ μου, ποῖο εἶναι ἔργο πιὸ μεγάλης δυνάμεως, τὸ νὰ ὑποτάξῃ τοὺς ἀγγέλους καὶ τοὺς ἀρχαγγέλους καὶ τὰ Σεραφεῖμ καὶ τὰ Χερουβεῖμ, ἢ νὰ καταστήσῃ τὸ σῶμα μας ἀφθαρτο καὶ ἀθάνατο; Ὅπωςδὴποτε τὸ δεύτερο, παρὰ τὸ πρῶτο. Ἐδειξε μεγαλύτερα ἔργα τῆς δυνάμεώς του, γιὰ νὰ πιστεύσης καὶ σ' αὐτά. Συνεπῶς εἴτε βλέπετε αὐτοὺς νὰ χαίρουν, εἴτε βλέπετε νὰ εἶναι δοξασμένοι, νὰ μένετε σταθεροί, νὰ μὴ βλάπτεσθε καθόλου ἀπ' αὐτούς, νὰ μὴ τρομάζετε καθόλου. Εἶναι οἱ ἐλπίδες αὐτὲς ἱκανὲς νὰ ἀναρθώσουν καὶ τὸν ὑπερβολικὰ νωθρὸ καὶ ἀδιάφορο.

«Ὡστε, ἀδελφοί μου», λέγει, «ἀγαπητοὶ καὶ πολυπόθητοι, ποὺ εἴσθε γιὰ ἐμὲ χαρὰ καὶ δόξα, ἔτσι νὰ στέκεσθε στὴν κατὰ Κύριο ζωὴ, ἀγαπητοί μου». Ἔτσι, πῶς; Ὅπως ἔχετε σταθῇ σταθεροί. Πρόσεξε πῶς μετὰ τὴ συμβουλή λέγει τοὺς ἐπαίνους· «Εἴσθε γιὰ ἐμὲ χαρὰ καὶ δόξα». Ὅχι μόνο χαρὰ, ἀλλὰ καὶ δόξα· ὄχι ἀπλῶς δόξα, ἀλλὰ καὶ στέφανος. Αὐτῆς τῆς δόξας δὲν ὑπάρχει ἰσάξιο, ὅταν εἶναι στέφα-

Κυρίῳ, ἀγαπητοί»· τουτέστιν, ἐν τῇ ἐλπίδι τοῦ Θεοῦ. «Εὐοδίαν παρακαλῶ καὶ Συντύχην παρακαλῶ τὸ αὐτὸ φρονεῖν ἐν Κυρίῳ. Καὶ ἐρωτῶ καὶ σέ, σύζυγε γνήσιε, συναντιλαμβάνου αὐταῖς».

3. Τινὲς τὴν γυναῖκα αὐτοῦ παρακαλεῖν ἐνταῦθα φασιν, «Σύ-
5 ζυγε γνήσιε»· ἀλλ' οὐκ ἔστιν, ἀλλὰ τίνα γυναῖκα, ἥ καὶ ἄνδρα μιᾶς αὐτῶν. «Συναντιλαμβάνου αὐταῖς», φησὶν, «αἵτινες ἐν τῷ εὐαγγελίῳ συνήθλησάν μοι, ὧν τὰ ὀνόματα ἐν βίβλῳ ζωῆς». Ὁρᾷς ὅσῃν αὐτοῖς ἀρετὴν μαρτυρεῖ; Ὅπερ τοῖς ἀποστόλοις εἶπεν ὁ Χριστός, «Μὴ χαίρετε, ὅτι τὰ δαιμόνια ὑμῖν ὑπακούει, ἀλλ' ὅτι τὰ
10 ὀνόματα ὑμῶν ἐγγεγραμμένα ἐν βίβλῳ ζωῆς», τοῦτο αὐτοῖς μαρτυρεῖ καὶ οὗτος λέγων, «Ὅν τὰ ὀνόματα ἐν βίβλῳ ζωῆς».

Δοκοῦσι δέ μοι αὗται αἱ γυναῖκες τὸ κεφάλαιον εἶναι τῆς Ἐκκλησίας τῆς ἐκεῖ, καὶ παρατίθεται αὐτὰς ἀνδρὶ ἴσως θαυμαστῷ, ὃν καὶ σύζυγον καλεῖ· ὃ ἴσως εἰώθει παρατίθεσθαι, ὡς συν-
15 εργῷ καὶ στρατιώτῃ καὶ κοινωνῷ καὶ ἀδελφῷ· ὃπερ καὶ ἐν τῇ πρὸς Ῥωμαίους ποιεῖ, λέγων· «Συνίστημι ὑμῖν Φοίβην τὴν ἀδελφὴν ἡμῶν, διάκονον οὖσαν τῆς Ἐκκλησίας τῆς ἐν Κεγχρεαῖς». «Σύζυγε». Ἡ ἀδελφὸν τίνα αὐτῶν, ἥ καὶ ἄνδρα μιᾶς αὐτῶν οὕτω καλεῖ· ὡς ἂν εἰ ἔλεγε· Νῦν ἀδελφὸς γνήσιος, νῦν ἀνὴρ γνήσιος,
20 ὅτι μέλος γέγονας. «Αἵτινες ἐν τῷ εὐαγγελίῳ συνήθλησάν μοι». Τί λέγεις; γυναῖκες συνήθλησαν; Ναί, φησὶν. Οὐ μικρὸν καὶ αὗται συνεβάλοντο μέρος· καίτοι δὲ πολλῶν ὄντων τῶν συνεργούντων αὐτῷ, ὅμως ἐν πολλοῖς καὶ αὗται συνέπραττον.

Οὐ μικρῶς οὖν τότε συνεκροτοῦντο αἱ Ἐκκλησίαι· τῷ γὰρ
25 τοῦς εὐδοκίμους, εἴτε ἄνδρας, εἴτε γυναῖκας, τοσαύτης παρὰ τῶν λοιπῶν ἀπολαύειν τιμῆς, πολλὰ ἐγένετο τὰ καλά. Πρῶτον μὲν γὰρ οἱ λοιποὶ πρὸς τὸν ἴσον ἤγοντο ζῆλον· δεύτερον δὲ καὶ ἐκέρδαινον διὰ τῆς τιμῆς· τρίτον καὶ αὐτοὺς ἐκείνους προθυμότερους ἐποίουν καὶ σφοδροτέρους. Διὰ τοῦτο πανταχοῦ ὁρᾷς

νος τοῦ Παύλου. «Ἔτσι νὰ στέκεσθε στὴν κατὰ Κύριο ζωή», δηλαδή, μὲ τὴν ἐλπίδα στὸν Θεό. «Παρακαλῶ τὴν Εὐοδία, παρακαλῶ καὶ τὴν Συντύχη νὰ ἔχουν τὰ ἴδια φρονήματα ποὺ προέρχονται ἀπὸ τὴν ἔνωσή μας μὲ τὸν Κύριο. Καὶ παρακαλῶ καὶ σὲ, σύζυγε γνήσιε, νὰ τὶς βοηθῇς».

3. Μερικοὶ ἰσχυρίζονται ὅτι ἐδῶ παρακαλεῖ τὴ γυναῖκα του, ὅταν λέγῃ «Σύζυγε γνήσιε». Ὅμως δὲν ἔχει, ἀλλὰ κάποια γυναῖκα παρακαλεῖ ἢ καὶ τὸν ἄνδρα μιᾶς ἀπ' αὐτές. «Νὰ βοηθῇς», λέγει, «αὐτὲς ποὺ ἠγωνίσθηκαν μαζί μου στὴν κήρυξι τοῦ εὐαγγελίου μαζί μὲ τὸν Κλήμεντα καὶ τοὺς ἄλλους συνεργάτας μου, τῶν ὁποίων τὰ ὀνόματα εἶναι γραμμένα στὸ βιβλίο τῆς ζωῆς». Βλέπεις πόση ἀρετὴ μαρτυρεῖ γι' αὐτούς; Ἐκεῖνο ποὺ εἶπε ὁ Χριστὸς στοὺς ἀποστόλους, «Νὰ μὴ χαίρεσθε, γιατί τὰ πονηρὰ πνεύματα ὑποτάσσονται σὲ σᾶς, ἀλλὰ γιατί τὰ ὀνόματά σας εἶναι γραμμένα στὸ βιβλίο τῆς ζωῆς»⁶, τὸ ἴδιο βεβαιώνει γι' αὐτούς καὶ ὁ Παῦλος λέγοντας, «Τῶν ὁποίων τὰ ὀνόματα εἶναι γραμμένα στὸ βιβλίο τῆς ζωῆς».

Μοῦ φαίνονται οἱ γυναῖκες αὐτὲς ὅτι ἦσαν ἡ βάσις τῆς Ἐκκλησίας τῶν Φιλίππων καὶ τὶς ἀναφέρει μαζί μὲ ἄνδρα ἴσως θαυμαστό, τὸν ὁποῖο καὶ σύζυγο ἀποκαλεῖ. Αὐτὸν ἴσως ἐσυνήθιζε νὰ ἀναφέρῃ ὡς συνεργάτη καὶ στρατιώτη καὶ συμμέτοχο καὶ ἀδελφό, πρᾶγμα ποὺ κάνει καὶ στὴν πρὸς Ρωμαίους ἐπιστολὴ του, λέγοντας «Σᾶς συνιστῶ τὴν Φοίβη τὴν ἀδελφή μας, ἡ ὁποία εἶναι διακόνισσα τῆς Ἐκκλησίας τῶν Κεγχρεῶν»⁷.

«Σύζυγε». Ἡ κάποιον ἀδελφὸ αὐτῶν ἀποκαλεῖ ἔτσι ἢ καὶ τὸν ἄνδρα μιᾶς ἀπ' αὐτές· ὥσάν νὰ ἔλεγε: Τώρα εἶσαι ἀδελφὸς γνήσιος, τώρα εἶσαι ἄνδρας γνήσιος, γιατί ἔχεις γίνῃ μέλος τῆς ἐκκλησίας. «Οἱ ὁποῖες ἀγωνίσθηκαν μαζί μου γιὰ τὸ εὐαγγέλιο». Αὐτοπροαίρετα ἢ προστασία σου, ὅχι νὰ πηγάζῃ ἀπὸ φιλία, ἀλλὰ ἀπὸ τὰ κατορθώματά τους. «Ἀγωνίσθηκαν μαζί μου». Τί λέγεις; γυναῖκες ἀγωνίσθηκαν; Ναί, λέγει. Συνέβαλαν καὶ αὐτὲς κατὰ μεγάλο μέρος στὸ εὐαγγέλιο, ἂν καὶ ὑπῆρχαν πολλοὶ συνεργάτες του, ὅμως συνέπρατταν καὶ αὐτὲς σὲ πολλά.

Οἱ Ἐκκλησίαις λοιπὸν ἠνώνοντο ἰσχυρὰ τότε, γιατί μὲ τὸ νὰ ἀπολαμβάνουν τόσο μεγάλη τιμὴ ἀπὸ τοὺς ἄλλους αὐτοὶ ποὺ εἶχαν καλὴ φήμη, εἴτε ἄνδρες εἶναι εἴτε γυναῖκες, ἐγίνοντο πολλὰ καλά. Γιατὶ πρῶτα οἱ ἄλλοι ἐσυμπεριφέροντο μὲ ἴση πρόθυμία, ὕστερα ὠφελοῦντο μὲ τὴν τιμὴ καὶ τέλος ἔκαναν περισσότερο προθύμους καὶ δραστηρίους ἐκείνους τοὺς ἴδιους. Γι' αὐτὸ βλέπεις παντοῦ νὰ

ἐπιμελούμενον τούτου τὸν Παῦλον, καὶ παρατιθέμενον τοὺς τοιούτους· ὅπερ καὶ ἐν τῇ πρὸς Κορινθίους φησίν, «Οἵτινές εἰσιν ἀπαρχὴ τῆς Ἀχαΐας». Τινὲς δὲ φασιν ὄνομα ἐκεῖνο κύριον εἶναι τὸ «Σύζυγε»· πλὴν εἴτε τοῦτο, εἴτε ἐκεῖνο, οὐ σφόδρα ἀκριβολο-
 5 γεῖσθαι δεῖ, ἀλλ' ὅτι πολλῆς κελεύει αὐτὰς προστασίας ἀπολαῦσαι, θαυμάζειν.

4. Πάντα ἡμῖν ἐν οὐρανοῖς ἐστί, καὶ Σωτήρ, καὶ πόλις, καὶ ὁ τι ἂν εἴποι τις· «Ἐξ οὗ», φησί, «καὶ Σωτῆρα ἀπεκδεχόμεθα Κύριον Ἰησοῦν Χριστόν». Καὶ τοῦτο τῆς φιλανθρωπίας αὐτοῦ. Αὐτὸς
 10 πάλιν ἔρχεται πρὸς ἡμᾶς, οὐχ ἡμᾶς ἔλκει ἐκεῖ, καὶ οὕτω λαβὼν ἡμᾶς ἄπεισι· καὶ τοῦτο πολλῆς τῆς τιμῆς. Εἰ γὰρ πρὸς ἐχθροὺς ὄντας ἦλθε, πολλῶ μᾶλλον πρὸς φίλους γενομένους. Οὐκ ἐπιτρέπει τοῦτο ἀγγέλοις, οὐδὲ δούλοις, ἀλλ' αὐτὸς ἐπὶ τῶν νεφελῶν ἔρχεται καλέσων ἡμᾶς εἰς τὰ βασίλεια αὐτοῦ. Τάχα δὲ καὶ οἱ
 15 αὐτοῦ, τιμώμενοι ὑπ' αὐτοῦ, ἀρθήσονται διὰ νεφελῶν. Καὶ ἡμεῖς γάρ, φησίν, ἐν νεφέλαις ἀρπαγησόμεθα οἱ τιμῶντες αὐτόν, καὶ οὕτω πάντοτε σὺν Κυρίῳ ἐσόμεθα.

Τίς ἄρα εὐρεθῇ ὁ πιστὸς δοῦλος καὶ φρόνιμος; τίνες ἄρα οἱ καταξιούμενοι τῶν τοσούτων ἀγαθῶν; πῶς ἐλεεινοὶ οἱ ἀποπί-
 20 πτοντες; Εἰ γὰρ τὸν πάντα χρόνον ἐκλαίομεν τῆς βασιλείας ἀποτυχόντες, ἄρά τι ἄξιον ἐποιοῦμεν; Εἰ γὰρ μυρίας γεέννας εἵπης, οὐδὲν ἴσον ἐρεῖς τῆς ὁδύνης ἐκείνης, ἣν ὑφίσταται τότε ἡ ψυχὴ, τῆς οἰκουμένης κλονουμένης ἀπάσης, τῶν σαλπίγγων ἡχουσῶν, τῶν ἀγγέλων προτρεχόντων, τῶν πρώτων, εἴτα δευτέρων, εἴτα
 25 τρίτων, εἴτα μυρίων ταγμάτων ἐκχεομένων εἰς τὴν γῆν, εἴτα τῶν Χερουβὶμ (πολλὰ δὲ ταῦτά ἐστί καὶ ἄπειρα)· εἴτα τῶν Σεραφεῖμ, αὐτοῦ ἐρχομένου ἐπὶ τῆς δόξης ἐκείνης τῆς ἀφράστου, ἀπαντώντων, τῶν ἀφικομένων τοὺς ἐκλεκτοὺς ἄγειν εἰς μέσον· εἴτα τῶν περὶ Παῦλον, καὶ πάντων ὅσοι εὐδοκίμησαν κατ' αὐτόν, στε-
 30 φανουμένων, ἀνακηρυττομένων, τιμωμένων παρὰ τοῦ Βασιλέως ἐπὶ πάσης τῆς στρατιᾶς τῆς οὐρανίου. Εἰ γὰρ μὴ γέεννα ἦν, τὸ τοὺς μὲν τιμᾶσθαι, ἐκείνους δὲ ἀτιμάζεσθαι, πόσον ἐστίν;

Ἀφόρητος ἡ γέεννα, ὁμολογῶ, καὶ σφόδρα ἀφόρητος· πλὴν

8. Α' Κορ. 16, 15. Πρόκειται γιὰ τὴν οἰκογένεια τοῦ Στεφανᾶ ποὺ πρώτη στὴν Ἀχαΐα ἐπίστευσε στὸν Χριστό.

9. Α' Θεσ. 4, 17

10. Στὰ ἔργα τοῦ Διονυσίου τοῦ Ἀρεοπαγίτου ὁ ἀγγελικὸς κόσμος

φροντίζη τοῦτο ὁ Παῦλος καὶ νὰ ἀναφέρῃ αὐτοῦς, πρᾶγμα ποῦ στὴν πρὸς Κορινθίους ἐπιστολὴ του λέγει, «Οἱ ὅποιοι εἶναι ἡ ἀπαρχὴ τῆς Ἀχαΐας»⁸. Μερικοὶ ὅμως ἰσχυρίζονται ὅτι τὸ «Σύζυγε» εἶναι κύριο ὄνομα. Ἀλλ' ὅμως εἴτε αὐτὸ συμβαίνει, εἴτε ἐκεῖνο, δὲν πρέπει νὰ τὸ ἐξετάζωμε μὲ πολλὴ λεπτομέρεια, ἀλλὰ νὰ θαυμάζωμε ἐπειδὴ προτρέπει νὰ ἀπολαύσουν αὐτὲς μεγάλη προστασία.

4. Τα ἰδικά μας εὐρίσκονται ὅλα στοὺς οὐρανοὺς, καὶ ὁ Σωτῆρας καὶ ἡ πόλις καὶ ὁ,τιδήποτε θὰ μπορούσε νὰ εἰπῇ κανεὶς. «Ἀπὸ τοὺς ὁποίους», λέγει, «περιμένομε μὲ πολὺ πόθο καὶ τὸ Σωτῆρα μας, τὸν Κύριο Ἰησοῦ Χριστό». Καὶ αὐτὸ εἶναι ἔργο τῆς φιланθρωπίας του. Αὐτὸς πάλι ἔρχεται πρὸς ἐμᾶς, δὲν μᾶς φέρει ἐκεῖ, καὶ ἔτσι λαμβάνοντας ἐμᾶς ἐπιστρέφει· καὶ αὐτὸ εἶναι ἄξιο μεγάλης τιμῆς. Γιατὶ ἐὰν ἦλθε πρὸς ἐμᾶς ὅταν ἤμασθε ἐχθροὶ του, πολὺ περισσότερο θὰ ἔλθῃ ἀφοῦ ἐγίναμε φίλοι του. Δὲν ἀναθέτει τὸ ἔργο αὐτὸ στοὺς ἀγγέλους, οὔτε στοὺς ὑπηρέτας του, ἀλλὰ ὁ ἴδιος ἔρχεται ἐπάνω σὲ σύννεφα γιὰ νὰ μᾶς καλέσῃ στὰ βασιλικά του ἀνάκτορα. Ἴσως ὅμως καὶ οἱ ἰδικοὶ του, τιμώμενοι ἀπ' αὐτόν, θὰ σηκωθοῦν στοὺς οὐρανοὺς μὲ σύννεφα. Γιατὶ καὶ ἐμεῖς ποῦ πιστεύουμε σ' αὐτόν, λέγει ὁ Παῦλος, θὰ ἀρπαχθοῦμε μὲ σύννεφα καὶ ἔτσι θὰ εἴμασθε πάντοτε μὲ τὸν Κύριον⁹.

Ποιὸς λοιπὸν θὰ εἶναι ὁ πιστὸς καὶ φρόνιμος δοῦλος; Ποιοὶ λοιπὸν θὰ ἀξιωθοῦν τόσα πολλὰ ἀγαθὰ; πῶς γινόμεσθε ἐλεεινοὶ ἐμεῖς ποῦ ἐκπύπτουμε ἀπὸ τὴν τιμητικὴν μας θέσιν; Ἐὰν λοιπὸν ὅλη μας τὴ ζωὴ ἐθρηνούσαμε, ἐπειδὴ δὲν ἐπετύχαμε τὴ βασιλείαν, ἐκάναμε μήπως κάτι τὸ ἄξιο; Καὶ ἂν ἀκόμη ἀναφέρῃς πολλὰς κολάσεις, δὲν θὰ εἰπῇς τίποτε ἰσάξιο μὲ τὴν ὁδύνην ἐκείνην, τὴν ὁποία ὑφίσταται τότε ἡ ψυχὴ, ὅταν ἡ οἰκουμένη ὅλη συνταράσσεται, οἱ σάλπιγγες ἤχου, οἱ ἄγγελοι προπορεύονται, οἱ πρῶτοι, ἔπειτα οἱ δεῦτεροι, ἔπειτα ἐκπέμπονται στὴ γῆ μύρια τάγματα ἀγγέλων, ἔπειτα τὰ Χερουβείμ (πολλὰ εἶναι καὶ αὐτὰ καὶ ἄπειρα)¹⁰. Ἐπειτα καθὼς ὁ Κύριος ἔρχεται ἐπάνω στὴν ἀνέκφραστο ἐκείνην δόξαν, ὅταν τὸν συναντοῦν τὰ Σεραφεὶμ ποῦ ἦλθαν νὰ ὁδηγήσουν ἐνώπιόν του τοὺς ἐκλεκτοὺς. Ἐπειτα ὅταν οἱ συνεργάται τοῦ Παύλου καὶ ὅλοι ὅσοι εἰργάσθησαν ἐπιτυχῶς πλησίον του, στεφανώνονται, βραβεύονται, τιμῶνται ἀπὸ τὸν Βασιλέα τῶν πάντων ἐνώπιον τῆς στρατιᾶς τῶν ἀγγέλων. Γιατὶ ἐὰν δὲν ὑπῆρχε ἡ κόλασις, τὸ νὰ τιμῶνται μερικοὶ καὶ νὰ τιμωροῦνται ἄλλοι, τί θὰ ἄξιζε;

Παραδέχομαι ὅτι ἡ κόλασις εἶναι ἀνυπόφορος καὶ μάλιστα

ἀφορητοτέρα αὐτῆς, τῆς βασιλείας ἢ ἔκπτωσις. Εἶπε γάρ μοι· εἴ
 τις βασιλεύς, ἢ υἱὸς βασιλέως ἀπελθὼν, καὶ πολέμους κατορθώ-
 σας μυρίους, καὶ θαυμασθεῖς, καὶ ἔχων στρατόπεδον ὁλόκλη-
 ρον, ἐπιβαῖνοι πόλεώς τινος μετὰ τοῦ ζεύγους, μετὰ τροπαίων,
 5 μετὰ μυρίων ταγμάτων πάντων χρυσοφορούντων, μετὰ τῶν δυ-
 ροφόρων τῶν περὶ αὐτὸν ἀπάντων ἀσπίδας ἐχόντων χρυσᾶς, καὶ
 πᾶσα ἡ πόλις ἐστεφανωμένη εἴη, καὶ πάντες οἱ τῆς οἰκουμένης
 ἄρχοντες μετ' αὐτοῦ, ἔποιτο δὲ αὐτῷ καὶ πᾶσα ἡλικία, ὀπίσω
 ἀλλογενῶν ἐθνῶν, δεσμωτῶν, ὑπάρχων, σατραπῶν, ὑπάτων, τυ-
 10 ράννων, ἀρχόντων· εἶτα ἐπὶ ἀπάσης τῆς λαμπρότητος ἐκείνης,
 τοὺς ἀπαντῶντας τῶν πολιτῶν δέχοιτο καὶ καταφιλοίη, καὶ χεῖρα
 ὀρέγοι, καὶ πάσης μεταδίδοι παρρησίας, ἢ καὶ πάντων ἐστώτων
 διαλέγοιτο, ὡς πρὸς φίλους, καὶ λέγοι πᾶσαν τὴν ὁδὸν ἐκείνην
 δι' αὐτοὺς πεποιῆσθαι, καὶ τοὺς μὲν εἰς τὰ βασίλεια ἄγοι τὰ
 15 ἑαυτοῦ, τοὺς δὲ καταλιμπάνοι, πόσης κολάσεως τοῦτο οὐκ ἄξι-
 ον, εἰ καὶ μὴ κολάζονται;

Εἰ δὲ ἐπ' ἀνθρώπου οὕτω πικρὸν τὸ τῆς δόξης ταύτης ἀπο-
 πεσεῖν, πολλῷ μᾶλλον ἐπὶ Θεοῦ, ὅταν αἱ ἄνω δυνάμεις πᾶσαι
 παρῶσι μετὰ τοῦ Βασιλέως, ὅταν οἱ δαίμονες δεδεμένοι καὶ κάτω
 20 νεύοντες, καὶ ὁ διάβολος αὐτὸς δέσμιος ἄγεται, καὶ πᾶσα ἰσχὺς
 ἢ ἀντικειμένη, ὅταν αἱ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν, ὅταν αὐτὸς ἔρχη-
 ται ἐπὶ τῶν νεφελῶν. Πιστεύσατέ μοι, ὑπὸ τῆς ὀδύνης τῆς κατε-
 χούσης μου τὴν ψυχὴν τῷ διηγήματι τούτῳ οὐδὲ ἐξανύσαι τὸν
 λόγον δύναμαι.

25 Ἐννοήσωμεν πόσης ἀποστερούμεθα δόξης, ἐξὸν μὴ ἀπο-
 στερηθῆναι. Τὸ γὰρ δεινὸν τοῦτό ἐστιν, ὅτι κύριοι ὄντες τοῦ μὴ
 ταῦτα παθεῖν, πάσχομεν. Ὅταν γὰρ τοὺς μὲν δέχεται καὶ ἀπάγη
 πρὸς τὸν Πατέρα εἰς τοὺς οὐρανοὺς, τοὺς δὲ ἀφιῇ, καὶ λαβόντες
 ἄγγελοί τινες ἔλκωσιν ἄκοντας καὶ δεδακρυμένους καὶ κάτω
 30 νεύοντας ἐπὶ τὸ τῆς γεέννης πῦρ, πρῶτον παραδειγματισθέντας
 ἐπὶ τῆς οἰκουμένης ἀπάσης, πόσῃ οἶει τὴν ὀδύνην εἶναι;

Σπεύδωμεν οὖν ἕως ἐστὶ καιρὸς, καὶ πολλὴν τῆς ἑαυτῶν
 σωτηρίας τὴν φροντίδα ποιῶμεθα. Πόσα τοιαῦτα ἔχομεν εἰπεῖν
 οἷα ὁ πλούσιος· Εἴ τις ἡμᾶς νῦν συνεχώρει, ἐβουλεύσάμεθα ἂν τι
 35 τῶν συμφερόντων· ἀλλ' οὐδεὶς ἀφήσει! Καὶ ὅτι ἐροῦμεν, οὐχὶ ἀπ'

κατανέμεται σὲ διάφορες τάξεις κατὰ τὸ ἐξῆς σχῆμα:
 Σεραφεῖμ, χερουβεῖμ, θρόνοι,

πολύ ἀνυπόφορος. Ἡ ἔκπτωσις ὅμως ἀπὸ τῆ Βασιλεία τῶν Οὐρανῶν εἶναι πιὸ ἀνυπόφορος. Γιατὶ εἶπέ μου, ἂν κάποιος βασιλεὺς ἢ υἱὸς βασιλέως ἐπιστρέφοντας ἀπὸ πολλοὺς πολέμους νικητῆς καὶ μὲ τιμὲς καὶ ἔχοντας ὁλόκληρο στράτευμα εἰσῆρχετο σὲ κάποια πόλι μὲ τὴν ἄμαξα, μὲ τὰ τρόπαια, μὲ πολλοὺς στρατιώτας ποὺ φοροῦν ὅλοι χρυσᾶ ροῦχα, μὲ τοὺς ἀκολουθούς του ποὺ ὅλοι κρατοῦν χρυσὲς ἀσπίδες καὶ ὅλη ἡ πόλις εἶναι στολισμένη καὶ ὅλοι οἱ ἄρχοντες εἶναι μαζί του καὶ ἀκολουθοῦν αὐτὸν ὅλοι οἱ ἄνθρωποι, πίσω οἱ δέσμοι ἀλλοεθνεῖς, ὑπαρχοι, σατράπαι, ὑπατοὶ, τύρανοι, ἄρχοντες, καὶ ἂν στῇ συνέχεια μέσα σὲ ὅλη ἐκείνη τὴ λαμπρότητα τοὺς πολίτας ποὺ ἐσυναντοῦσε ἐδέχετο καὶ ἐχαιρετοῦσε καὶ ἔδωνε τὸ χέρι του καὶ μετέφερε σ' αὐτοὺς κάθε παρρησία ἢ καὶ ἐσυζητοῦσε μ' ὅλους, ὡς νὰ ἦσαν φίλοι του, καὶ ἔλεγε ὅτι ἔχει κάνει τὴν πορεία ἐκείνη γιὰ χάρι τους, καὶ ἄλλους ἔφερε στὰ ἰδικά του ἀνάκτορα, τοὺς ὑπολοίπους ὅμως ἐγκατέλειπε, μὲ ποιά τιμωρία θὰ ἰσοδυναμοῦσε αὐτό, ἂν καὶ δὲν τιμωροῦνται;

Ἐὰν εἶναι τόσο πικρὸ τὸ νὰ ἐκπέση κανεὶς ἀπὸ τὴ δόξα αὐτὴ ἐνώπιον ἀνθρώπου, πολὺ περισσότερο τοῦτο συμβαίνει ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, ὅταν ὅλες οἱ οὐράνιες δυνάμεις παρευρίσκονται μαζί μὲ τὸν Βασιλέα, ὅταν οἱ δαίμονες εἶναι δέσμοι καὶ σκύβουν πρὸς τὰ κάτω καὶ ὁ ἴδιος ὁ διάβολος ὁδηγῆται δέσμιος καθὼς καὶ κάθε ἀντίπαλος δύνამις, ὅταν παρευρίσκονται οἱ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν, ὅταν αὐτὸς ἔρχεται ἐπάνω στὰ σύννεφα. Πιστεύσατέ μου, ἐξ αἰτίας τῆς ὀδύνης ποὺ κατέχει τὴν ψυχὴ μου ἀπὸ τὴν ὑπόθεση αὐτή, οὔτε τὴν ὁμιλία ἤμπορῶ νὰ τελειώσω.

Ἄς κατανοήσωμε πόση δόξα στερούμασθε, ἐνῶ εἶναι δυνατό νὰ μὴ στερηθοῦμε. Γιατὶ τὸ φοβερὸ εἶναι αὐτό, ὅτι δηλαδὴ ἐνῶ ἤμποροῦμε νὰ μὴ πάθωμε αὐτά, τὰ παθαίνομε. Ὅταν λοιπὸν ἄλλους θὰ δέχεται καὶ θὰ ὁδηγεῖ πρὸς τὸν Πατέρα στοὺς Οὐρανούς, ἄλλους ὅμως θὰ ἀφήνει καὶ ἀφοῦ τοὺς παραλάβουν μερικοὶ ἄγγελοι τοὺς σύρουν χωρὶς τὴ θέλησί τους καὶ μὲ δάκρυα στὰ μάτια καὶ μὲ τὸ κεφάλι πρὸς τὰ κάτω στῇ γέεννα τοῦ πυρός, ἀφοῦ προηγουμένως τοὺς διαπομπεύσῃ ἐνώπιον ὅλης τῆς οἰκουμένης, πόση νομίζεις ὅτι εἶναι ἡ ὀδύνη;

Ἄς βιαζώμεθα λοιπὸν ἕως ὅτου εἶναι καιρὸς καὶ ἄς φροντίζωμε πολὺ γιὰ τὴ σωτηρία μας. Πόσα μποροῦμε νὰ εἰποῦμε ὅπως ὁ πλούσιος τῆς παραβολῆς. Ἐὰν μᾶς ἐβοηθοῦσε κάποιος τώρα, θὰ ἐσκεπτόμασθε αὐτὰ ποὺ μᾶς συμφέρουν. Ἀλλὰ κανένας δὲν ἀφή-

ἐκείνου μόνου δῆλον, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ ἄλλων πολλῶν. Καὶ ἵνα μά-
 θης, πόσοι ἐν πυρετῷ ἐγένοντο, καὶ εἶπον, ἐὰν ἀνακτησώμεθα
 ἐαυτοὺς, οὐκέτι τοῖς αὐτοῖς περιπεσούμεθα! Πολλὰ τοιαῦτα
 ἐροῦμεν τότε, ἀλλὰ ἀκουσόμεθα ἅπερ ὁ πλούσιος, ὅτι χάσμα
 5 ἐστίν, ὅτι ἀπελάβομεν τὰ ἀγαθὰ ἐνταῦθα.

Στένωμεν οὖν, παρακαλῶ, πικρόν· μᾶλλον δὲ μὴ μόνον στέ-
 νωμεν, ἀλλὰ καὶ μετέλθωμεν τὴν ἀρετὴν. Πενθήσωμεν νῦν ἐπὶ
 σωτηρίᾳ, ἵνα μὴ τότε πενήθωμεν εἰκῇ· κλαύσωμεν νῦν, καὶ μὴ
 τότε κλαύσομεν ἐπὶ κακίᾳ· οὗτος ὁ κλαυθμός ἀρετῆς, ἐκεῖνος
 10 ἀνωφελοῦς μετανοίας· θλίψωμεν ἐαυτοὺς νῦν, ἵνα μὴ τότε θλι-
 βῶμεν. Οὐκ ἔστιν ἴσον ἐνταῦθα θλιβῆναι, κάκει. Ἐνταῦθα μὲν
 γὰρ πρὸς βραχὺν θλίβῃ χρόνον, μᾶλλον δὲ οὐδὲ αἴσθησιν λαμ-
 βάνεις τῆς θλίψεως, εἰδὼς ὅτι ἐπ' ἀγαθῷ θλίβῃ· ἐκεῖ δὲ χαλεπω-
 τέρα ἢ θλίψις, ὅτι οὐκ ἐπ' ἐλπίδι, οὐδὲ ἐπὶ τινι διεξόδῳ, ἀλλὰ
 15 ἀπείρως καὶ διαπαντός ἐστι.

Γένοιτο δὲ πάντας ἡμᾶς ἀπαλλαγέντας τυχεῖν τῆς ἀνέσεως.
 Ἄλλ' ἐπεὶ πρὸς τὸ μὴ ταύτης διαμαρτεῖν χρεῖα συντόνου σπου-
 δῆς καὶ ἀδιαλείπτων εὐχῶν, σπουδάζωμεν, παρακαλῶ· ἂν γὰρ
 σπουδάζωμεν, καὶ εὐχόμενοι ἀνύομεν· ἐὰν εὐχώμεθα ἐκτενῶς,
 20 δίδωσιν ὁ Θεός. Ἄν δὲ μήτε αἰτῶμεν αὐτόν, μήτε ἐνεργῶμέν τι
 τοιοῦτον, μηδὲ ἐργαζώμεθα, πῶς ἔνι κατορθῶσαί ποτε καθεύον-
 τας; Οὐδαμῶς. Ἀγαπητὸν γὰρ τρέχοντας καὶ ἐπεκτεινομένους
 καὶ συμμορφουμένους τῷ θανάτῳ αὐτοῦ, ὡς Παῦλος εἶπε, δυνη-
 θῆναι ἐπιτυχεῖν, μήτι γε δὴ καθεύδοντας. «Εἴ πως καταντήσω»,
 25 φησὶν. Εἰ δὲ Παῦλος ἔλεγεν, «Εἴ πως καταντήσω», τί ἡμεῖς ἐροῦ-
 μεν; Καθεύδοντας γὰρ οὐδὲ κοσμικὰ πράγματα ἔστιν ἀνύσαι
 ποτέ, μήτι γε πνευματικά· καθεύδοντας οὐδὲ παρὰ τῶν φίλων
 ἔστι τι λαθεῖν ποτε, μήτι γε παρὰ Θεοῦ· καθεύδοντας οὐδὲ πατέ-
 ρες τιμῶσι, μήτι γε ὁ Θεός.

30 Μικρὸν πονήσωμεν, ἵνα διαπαντὸς ἀναπαυσώμεθα. Πάντως
 θλιβῆναι δεῖ· κἂν μὴ θλιβῶμεν ἐνταῦθα, ἐκεῖ τοῦτο μένει. Διὰ τί
 μὴ αἰρούμεθα ἐνταῦθα θλιβῆναι, ἵνα ἐκεῖ ἀναπαυσώμεθα; Γέ-

κυριότητες, δυνάμεις, ἐξουσίες,

ἀρχές, ἀρχάγγελοι, ἄγγελοι.

11. Βλ. Λουκᾶ 16, 19–31 ὅπου ἡ παραβολὴ τοῦ πλουσίου καὶ τοῦ
 Λαζάρου.

12. Φιλ. 3, 13

νει. Καὶ ὅτι θὰ εἰποῦμε, ὄχι μόνο ἀπὸ ἐκεῖνο εἶναι φανερό, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ πολλὰ ἄλλα. Καὶ γιὰ νὰ μάθης, πόσοι ἔχουν ἀρρωστήσει καὶ εἶπαν, «Ἐὰν γίνωμε καλά, δὲν θὰ πέσωμε πιά στὰ ἴδια»! Πολλὰ παρόμοια θὰ εἰποῦμε τότε, ἀλλὰ θὰ ἀκούσωμε ἐκεῖνα ποὺ ἤκουσε ὁ πλούσιος, ὅτι ὑπάρχει θάραθρο, ὅτι ἐλάβαμε μὲ τὸ παραπάνω τὰ ἀγαθὰ στὴν παροῦσα ζωὴ¹¹.

Ἄς κλαίωμε λοιπόν, παρακαλῶ, πικρά, καλύτερα ὅμως ἄς μὴ κλαίωμε μόνο, ἀλλὰ καὶ ἄς ἐπιδιώξωμε τὴν ἀρετὴ. Ἄς πενθήσωμε τὴν ἀποβλέποντας στὴ σωτηρίᾳ μας, γιὰ νὰ μὴ πενθήσωμε τότε μάταια. Ἄς κλαύσωμε τώρα καὶ νὰ μὴ κλαύσωμε τότε γιὰ τὴν κακία μας· αὐτὸς εἶναι κλαυθμὸς ἀρετῆς, ἐκεῖνος μετανοίας χωρὶς ἀποτέλεσμα. Ἄς στεναχωρηθοῦμε τώρα, γιὰ νὰ μὴ στεναχωρηθοῦμε τότε. Δὲν εἶναι ἴση ἡ ἐδῶ θλίψις καὶ ἡ ἐκεῖ. Γιατὶ ἐδῶ θλίβεσαι γιὰ σύντομο χρόνο, καλύτερα ὅμως οὔτε ἀντιλαμβάνεσαι τὴ θλίψι, ἐπειδὴ γνωρίζεις ὅτι θλίβεσαι πρὸς ὄφελος σου. Ἐκεῖ ὅμως ἡ θλίψις εἶναι περισσότερο δυσάρεστος, γιὰτὶ δὲν φέρει τὴν ἐλπίδα, οὔτε κάποια λύτρωσι, ἀλλὰ εἶναι ἄπειρος καὶ παντοτινὴ.

Εἴθε ὅλοι ἐμεῖς, ἀφοῦ ἀπαλλαγοῦμε, νὰ ἐπιτύχωμε ἐκεῖ τὴν ἄνεσι. Ἐπειδὴ ὅμως χρειάζεται ἐντατικὴ προσπάθεια καὶ συνεχεῖς προσευχές, γιὰ νὰ μὴ ἀποτύχωμε σ' αὐτό, ἄς προσπαθοῦμε πολὺ, παρακαλῶ. Γιατὶ ἂν προσπαθοῦμε καὶ προσευχόμασθε, ὠφελοῦμασθε· ἂν προσευχώμασθε ἐπίμονα, παρέχει ὁ Θεός. Ἄν ὅμως οὔτε ζητοῦμε ἀπ' αὐτόν, οὔτε κάνωμε κάτι τέτοιο, οὔτε ἐργαζώμασθε, πῶς εἶναι δυνατό νὰ κατορθώσωμε ποτέ, ὅταν ἀδρανοῦμε; Μὲ κανένα τρόπο. Γιατὶ εἶναι ἐπιθυμητὸ ὅταν προσπαθοῦμε καὶ φροντίζωμε καὶ ἔχωμε θάνατο ὅμοιο μὲ αὐτόν, ὅπως εἶπε ὁ Παῦλος, νὰ μπορέσωμε νὰ τὸ κατορθώσωμε, χωρὶς βέβαια νὰ ἀδρανοῦμε καθόλου. «Μήπως μπορέσω καὶ ἐπιτύχω»¹², λέγει. Ἐὰν ὅμως ὁ Παῦλος ἔλεγε, «Μήπως μπορέσω καὶ ἐπιτύχω», τί θὰ εἰποῦμε ἐμεῖς; Γιατὶ ὅταν ἀδρανοῦμε, οὔτε κοσμικὰ πράγματα εἶναι δυνατόν νὰ ἐκτελέσουμε ποτέ, οὔτε βέβαια πνευματικά. Ὅταν εἴμαστε ἀδρανεῖς οὔτε ἀπὸ τοὺς φίλους μας εἶναι δυνατό νὰ λάβωμε ποτὲ κάτι, οὔτε ἀσφαλῶς ἀπὸ τὸν Θεό. Ὅταν ἀδρανοῦμε οὔτε οἱ πατέρες μᾶς τιμοῦν, οὔτε βέβαια ὁ Θεός.

Ἄς κοπιᾶσωμε λίγο, ὥστε νὰ ἀναπαυθοῦμε γιὰ πάντα. Ὅπως-δήποτε πρέπει νὰ στενοχωρηθοῦμε· καὶ ἂν δὲν στεναχωρηθοῦμε στὴν παροῦσα ζωὴ, ἀπομένει αὐτό στὴν ἄλλη. Γιατὶ δὲν προτιμῶμε νὰ στεναχωρηθοῦμε ἐδῶ, ὥστε νὰ ἀναπαυθοῦμε ἐκεῖ; Μακάρι δὲ

ΙΩΑΝΝΟΥ ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΥ

νοιτο δὲ πάντας ἡμᾶς ἀξίως πολιτευσάμενους Χριστοῦ, καὶ τῷ
θανάτῳ αὐτοῦ συμμορφωθέντας, τῶν ἀπορρήτων τυχεῖν ἀγαθῶν
ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα,
κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ, καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ὅλοι ἐμεῖς, ἀφοῦ ζήσωμε ἀντάξια τῆς διδασκαλίας τοῦ Χριστοῦ καὶ ἐξομοιωθοῦμε πρὸς τὸ θάνατό του, νὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἀνέκφραστα ἐκεῖνα ἀγαθὰ μὲ τὴν βοήθεια τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ ΙΔ΄

(ΦΙΛΙΠ. 4,4 – 9)

«Χαίρετε ἐν Κυρίῳ πάντοτε· πάλιν ἐρῶ, Χαίρετε. Τὸ ἐπικερὲς ὑμῶν γνωσθήτω πᾶσιν ἀνθρώποις· Ὁ Κύριος ἐγγύς· μηδὲν μεριμνᾶτε, ἀλλ' ἐν παντὶ τῇ προσευχῇ καὶ τῇ
5 δεήσει μετὰ εὐχαριστίας τὰ αἰτήματα ὑμῶν γνωρίζεσθω πρὸς τὸν Θεόν, καὶ ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ ἡ ὑπερέχουσα πάντα νοῦν φρουρήσει τὰς καρδίας ὑμῶν καὶ τὰ νοήματα ὑμῶν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ».

- 10 1. «Μακάριοι οἱ πενθοῦντες», καί, «Οὐαὶ τοῖς γελῶσι», φησὶν ὁ Χριστός. Τί οὖν ὁ Παῦλός φησι, «Χαίρετε ἐν Κυρίῳ πάντοτε»; οὐκ ἐναντιούμενος τῷ Χριστῷ· μὴ γένοιτο. Οὐαὶ γὰρ τοῖς γελῶσιν, εἶπεν ὁ Χριστός, τὸν γέλῳτα τοῦ κόσμου τούτου αἰνιττόμενος, τὸν ἐπὶ τοῖς παροῦσι γινόμενον πράγμασι· καὶ τοὺς πεν-
15 θοῦντας ἐμακάρισεν, οὐ τοὺς ἀπλῶς πενθοῦντας ἐπὶ ταῖς τῶν οἰκείων ἀποβολαῖς, ἀλλὰ τοὺς κατανενυγμένους, καὶ τὰ οἰκεῖα πενθοῦντας κακά, τοὺς τὰ ἑαυτῶν ἁμαρτήματα ἀναλογιζομένους, ἢ καὶ τὰ ἀλλότρια. Οὐκ ἔστι δὲ αὕτη ἡ χαρὰ ἐναντία τῷ πένθει ἐκείνῳ· ἀλλὰ γὰρ ἀπ' ἐκείνου τοῦ πένθους καὶ αὕτη τίκτε-
20 ται· ὁ γὰρ πενθῶν τὰ ἑαυτοῦ κακά, καὶ ἐξομολογούμενος, χαίρει. Ἄλλως δέ, ἔνεστι πενθεῖν μὲν ὑπὲρ τῶν οἰκείων ἁμαρτημάτων, χαίρειν δὲ ἐπὶ τῷ Χριστῷ. Ἐπειδὴ οὖν συνεθλίβοντο δι' ὧν ἔπασχον («Ἐχαρίσθη γὰρ ὑμῖν», φησὶν, «οὐ μόνον, τὸ εἰς αὐτὸν πιστεύειν, ἀλλὰ καὶ τὸ ὑπὲρ αὐτοῦ πάσχειν»), διὰ τοῦτο λέγει,
25 «Ἐν Κυρίῳ χαίρετε». Ταῦτα γὰρ οὐδὲν ἐστίν, ἢ ὅτι Τοιοῦτον ἐπιδείκνυσθε βίον, ὥστε χαίρειν. Ὅταν τοίνυν τὰ κατὰ Θεὸν ὑμῖν μὴ ᾗ ἐμπεποδισμένα, χαίρετε. Ἡ τοίνυν τοῦτό φησιν, ἢ τό, «ἐν»,

1. Ματθ. 5, 4· Λουκᾶ 6, 25

2. Φιλίπ. 1, 29

ΟΜΙΛΙΑ ΙΔ΄

(Φιλιπ. 4,4 –9)

«Χαίρετε πάντοτε τὴ χαρὰ ποὺ προέρχεται ἀπὸ τὴν ἔνωσί μας μὲ τὸν Κύριο· πάλι θὰ εἰπῶ, χαίρετε. Ἡ ἐπιείκειά σας ἄς γίνῃ γνωστὴ σὲ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους. Ὁ Κύριος πλησιάζει νὰ ἔλθῃ· μὴ φροντίζετε τίποτε, ἀλλὰ γιὰ τὸ καθετὶ γνωρίζετε τὰ αἰτήματά σας στὸν Θεὸ μὲ προσευχὲς καὶ εὐχαριστήριες δεήσεις, καὶ ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ, ἡ ὁποία εἶναι ὑπεράνω κάθε νοῦ, θὰ φρουρήσῃ τὶς καρδιές σας καὶ τὶς σκέψεις σας ἐφόσον μένετε ἔνωμένοι μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό».

1. «Μακάριοι εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ πενθοῦν», καὶ «Ἀλλοίμονο σὲ αὐτοὺς ποὺ γελοῦν», Λέγει ὁ Χριστός¹. Γιατὶ λοιπὸν λέγει ὁ Παῦλος, «Χαίρετε πάντοτε τὴ χαρὰ ποὺ προέρχεται ἀπὸ τὴν ἔνωσί μας μὲ τὸν Κύριο»; Δὲν ἔρχεται σὲ ἀντίθεσι πρὸς τὸν Χριστό· μὴ γένοιτο νὰ εἰποῦμε κάτι τέτοιο. Γιατὶ ὁ Χριστὸς εἶπε, «Ἀλλοίμονο σὲ αὐτοὺς ποὺ γελοῦν», ὑπονοώντας τὸ γέλιο τοῦ κόσμου τούτου, τὸ γέλιο ποὺ προέρχεται ἀπὸ τὶς ἐκδηλώσεις τῆς παρούσης ζωῆς, καὶ ἐμακάρισε αὐτοὺς ποὺ πενθοῦν, ὅχι αὐτοὺς ποὺ πενθοῦν ἀπλῶς τὴν ἀπώλεια τῶν ἰδικῶν τους, ἀλλὰ αὐτοὺς ποὺ συγκινοῦνται ὑπερβολικὰ καὶ πενθοῦν τὰ ἰδικά τους κακά, αὐτοὺς ποὺ σκέπτονται τὰ ἰδικά τους ἁμαρτήματα ἢ καὶ τὰ ξένα. Δὲν εἶναι ἡ χαρὰ αὕτῃ ἀντίθετος πρὸς τὸ πένθος ἐκεῖνο, ἀλλὰ καὶ αὕτῃ προέρχεται ἀπ' ἐκεῖνο, γιατί αὐτὸς ποὺ πενθεῖ τὰ ἰδικά του κακά καὶ ἐξομολογεῖται, χαίρεται. Ἄλλωστε εἶναι δυνατό νὰ πενθοῦμε γιὰ τὰ ἰδικά μας ἁμαρτήματα καὶ νὰ χαιρώμασθε γιὰ τὸν Χριστό. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἐστενοχωροῦντο γιὰ ἐκεῖνα, τὰ ὁποῖα ἔπασχαν («Γιατὶ σὲ σᾶς ἐδόθηκε σὰν χάρις», λέγει, «ὅχι μόνο τὸ νὰ πιστεύετε στὸν Ἰησοῦ Χριστό, ἀλλὰ καὶ τὸ νὰ πάσχετε ὑπὲρ αὐτοῦ»²), γι' αὐτὸ λέγει, «Χαίρετε τὴ χαρὰ ποὺ προέρχεται ἀπὸ τὴν ἔνωσί μας μὲ τὸν Κύριο». Αὐτὰ δὲν σημαίνουν τίποτε ἄλλο, παρά, Νὰ κάνετε τέτοια ζωὴ, ὥστε νὰ χαίρετε. Ὅταν λοιπὸν οἱ ὑποχρεώσεις σας πρὸς τὸν Θεὸ δὲν ἐμποδίζονται, χαίρετε. Ἡ λοιπὸν αὐτὸ ἐννοεῖ, ἢ τὸ «ἐν» τίθεται

ἀντὶ τοῦ, «σύν», ἐστίν, ὥσει ἔλεγε· Χαίρετε σὺν Κυρίῳ πάντοτε.

«Πάλιν ἐρῶ, Χαίρετε». Τοῦτο θαρσύνοντός ἐστι καὶ δεικνύν-
τος, ὅτι ὁ ἐν Θεῷ ὢν, ἀεὶ χαίρει· κἂν τε θλίβηται, κἂν ὀτιοῦν
πάσχη, ἀεὶ χαίρει ὁ τοιοῦτος. Ἐκκουσὸν γὰρ περὶ τῶν ἀποστόλων
5 τοῦ Λουκᾶ λέγοντος, ὅτι «ὑπέστρεφον ἀπὸ προσώπου τοῦ συν-
εδρίου χαίροντες, ὅτι κατηξιώθησαν ὑπὲρ τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ
μαστιγωθῆναι». Εἰ μάστιγες καὶ δεσμά, ἃ πάντων εἶναι δοκεῖ
λυπηρότερα, χαρὰν τίκει, τί τῶν ἄλλων δυνήσεται ἐμποιῆσαι
λύπην ἡμῖν; «Πάλιν ἐρῶ, Χαίρετε». Καλῶς τὸν λόγον ἐδιπλασί-
10 ασεν. Ἐπειδὴ γὰρ τῶν πραγμάτων ἡ φύσις λύπην ἔτικτε, διὰ τοῦ
διπλασιασμοῦ δείκνυσιν, ὅτι πάντως δεῖ χαίρειν.

«Τὸ ἐπιεικὲς ὑμῶν γνωσθήτω πᾶσιν ἀνθρώποις». Εἶπεν ἄνω-
τέρῳ, «Ὡν ὁ Θεὸς ἡ κοιλία, καὶ ἡ δόξα ἐν τῇ αἰσχύνη αὐτῶν», καὶ
ὅτι τὰ ἐπίγεια φρονοῦσιν. Ἐπεὶ οὖν εἰκὸς αὐτοὺς πρὸς τοὺς
15 πονηροὺς ἀπεχθῶς διακεῖσθαι, παραινεῖ τοίνυν αὐτοῖς μηδὲν
ἔχειν πρὸς ἐκείνους κοινόν, ἀλλὰ μετὰ πολλῆς αὐτοῖς κεχρη-
σθαι ἐπιεικείας, οὐ μὴν τοῖς ἀδελφοῖς μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῖς
ἐχθροῖς καὶ τοῖς ἐναντίοις. «Ὁ Κύριος ἐγγύς, μηδὲν μεριμνᾶτε.
«Τίνος γάρ, εἰπέ μοι, ἀλύετε; ὅτι ἀνθίστανται; ὅτι ὁρᾶτε τρυφῶν-
20 τας αὐτοὺς; «Μηδὲν μεριμνᾶτε». Ἦδη ἡ κρίσις ἐφέστηκεν· οὐκ
εἰς μακρὰν δώσουσι λόγον τῶν πεπραγμένων αὐτοῖς. Ἄλλ' ὑμεῖς
ἐν θλίψει, ἐκεῖνοι δὲ ἐν τρυφαίᾳ; Ἄλλ' ἤδη ταῦτα λήψεται τέλος.
Ἄλλ' ἐπιβουλεύουσι, καὶ ἀπειλοῦσιν; Ἄλλ' οὐκ εἰς τέλος αὐτοῖς
ταῦτα προχωρήσει· ἤδη ἐφέστηκεν ἡ κρίσις, ὅτε τάναντία ἔσται.
25 «Μηδὲν μεριμνᾶτε»· ἤδη τὰ τῆς ἀνταποδόσεως ἐφέστηκεν. Κἂν
ἐπιεικῶς προσενεχθῇτε τοῖς τὰ δεινὰ ὑμᾶς διατεθεῖσι, κἂν πε-
νία, κἂν θάνατος, κἂν ὀτιοῦν ἄλλο δεινὸν ἦ, πάντα οἰχήσεται.

«Μηδὲν μεριμνᾶτε· ἀλλ' ἐν παντὶ τῇ προσευχῇ καὶ τῇ δεήσει
μετὰ εὐχαριστίας τὰ αἰτήματα ὑμῶν γνωρίζεσθω πρὸς τὸν Θε-
30 ὄν». Μία μὲν οὖν ἐκείνη παραμυθία, τό, «Ὁ Κύριος ἐγγύς», καὶ
ἐκεῖνο, τὸ «Ἔσομαι μεθ' ὑμῶν πάσας τὰς ἡμέρας, ἕως τῆς συν-
τελείας τοῦ αἰῶνος». Ἴδου καὶ ἄλλη παραμυθία, καὶ λύπης καὶ

3. Πράξ. 5, 41

4. Φιλιπ. 3, 19

5. Ματθ. 28, 20

στή θέσι τοῦ «σύν», σὰν νὰ ἔλεγε· Χαίρετε μὲ τῇ βοήθεια τοῦ Κυρίου πάντοτε.

«Πάλι θὰ εἰπῶ, Χαίρετε». Τοῦτο εἶναι χαρακτηριστικὸ ἀνθρώπου ποὺ ἔχει θάρρος καὶ ἀποδεικνύει, ὅτι ἐκεῖνος ποὺ εἶναι ἐνωμένος μὲ τὸν Θεό, πάντοτε χαίρει· εἴτε στενόχωρεῖται, εἴτε πάσχει ὁ,τιδήποτε, πάντοτε χαίρει αὐτός. Ἦκουσε γιὰ τοὺς ἀποστόλους τὸν Λουκᾶ ποὺ λέγει, ὅτι «Ἐφυγαν ἀπὸ τὸ συνέδριο μὲ χαρά, γιατί ἀξιώθηκαν νὰ μαστιγωθοῦν χάριν τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ»³. Ἐὰν οἱ μαστιγώσεις καὶ τὰ δεσμὰ, τὰ ὁποῖα φαίνεται ὅτι προκαλοῦν τὴν πιὸ μεγάλη λύπη, προξενοῦν χαρά, ποιό ἀπὸ τὰ ἄλλα θὰ μπορέση νὰ μᾶς προκαλέσῃ λύπη; «Πάλι θὰ εἰπῶ, Χαίρετε». Καλῶς ἐπανελάβε τὸ λόγο δύο φορές. Γιατὶ ἐπειδὴ ἡ κατάστασις τῶν πραγμάτων ἐπροκαλοῦσε λύπη, ἐπαναλαμβάνοντας δείχνει ὅτι ὅπωςδήποτε πρέπει νὰ χαίρουν.

«Ἡ ἐπιείκειά σας ἄς γίνῃ γνωστὴ σὲ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους». Εἶπες παραπάνω, «Λατρεύουν σὰν Θεὸ τὴν κοιλιά τους καὶ δόξα τους θεωροῦν τὶς πράξεις ποὺ φέρουν ἐντροπή», καὶ ὅτι ἔχουν φρονήματα ἐπίγεια⁴. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἦταν φυσικὸ νὰ ἀπεχθάνωνται αὐτοὶ τοὺς πονηροὺς, τοὺς συμβουλεύει νὰ μὴ ἔχουν τίποτε κοινὸ μὲ ἐκείνους, ἀλλὰ νὰ συμπεριφέρονται μὲ πολλὴ ἐπιείκεια, ὅχι ὅμως πρὸς τοὺς ἀδελφοὺς μόνο, ἀλλὰ καὶ πρὸς τοὺς ἐχθροὺς καὶ τοὺς ἀντιπάλους. «Ὁ Κύριος πλησιάζει νὰ ἔλθῃ, μὴ φροντίζετε γιὰ τίποτε». Γιὰ ποιὸ λόγο λοιπὸν, εἶπέ μου, ἀδημονεῖτε; γιατί ἀντιστέκεσθε; μήπως γιατί βλέπετε νὰ ζοῦν μὲ ἀπολαύσεις αὐτοί; «Γιὰ τίποτε μὴ φροντίζετε». Ἦδη ἐπλησίασε ἡ κρίσις, σύντομα θὰ δώσουν λόγο γιὰ τὰ ἔργα τους. Ἀλλὰ ἐσεῖς θὰ ζῆτε μέσα σὲ θλίψεις καὶ ἐκεῖνοι σὲ ἀπολαύσεις; Ἦδη ὅμως αὐτὰ θὰ λάβουν τέλος. Μήπως σᾶς ἐπιβουλεύονται καὶ σᾶς ἀπειλοῦν; Ὅμως αὐτὰ δὲν θὰ προχωρήσουν μέχρι τέλος. Ἦδη ἐπλησίασε ἡ κρίσις, ὁπότε θὰ συμβοῦν τὰ ἀντίθετα. «Γιὰ τίποτε μὴ φροντίζετε». Ἐπλησίασε ἤδη ὁ καιρὸς τῆς ἀνταποδόσεως. Εἴτε φερθῆτε μὲ ἐπιείκεια σ' ἐκείνους ποὺ σᾶς προκαλοῦν τὰ κακὰ, εἴτε ἡ πενία, εἴτε ὁ θάνατος, εἴτε ὁ,τιδήποτε ἄλλο κακὸ ὑπάρχει, τὰ πάντα θὰ ἀπέλθουν.

«Μὴ φροντίζετε γιὰ τίποτε, ἀλλὰ γιὰ τὸ καθετὶ γνωρίζετε τὰ αἰτήματά σας στὸν Θεὸ μὲ τὴν προσευχὴ καὶ τὴν εὐχαριστήριον δέησι». Μία λοιπὸν ἐκείνη ἡ προτροπὴ, δηλαδὴ τὸ «Ὁ Κύριος πλησιάζει νὰ ἔλθῃ», καὶ ἐκεῖνο τό, «Θὰ εἶμαι μαζί σας ὅλες τὶς ἡμέρες μέχρι τῇ συντέλειᾳ τοῦ αἰῶνος»⁵. Ἰδοὺ καὶ ἄλλη προτροπὴ

περιστάσεως καὶ πάντων τῶν ἀνιαρῶν λυτήριον φάρμακον. Ποῖον δὴ τοῦτο; Τὸ εὐχεσθαι, τὸ ἐν παντὶ εὐχαριστεῖν. Ὡστε τὰς εὐχὰς οὐ μόνον αἰτησιν εἶναι βούλεται, ἀλλὰ καὶ εὐχαριστίαν ὑπὲρ ὧν ἔχομεν. Πῶς γὰρ αἰτήσῃ τις τὰ μέλλοντα, ὃ τῶν προτέρων χάριν οὐκ εἰδώς; «Ἄλλ' ἐν παντί», φησί, τουτέστι, πράγματι, «τῇ προσευχῇ καὶ τῇ δεήσει». Ὡστε ὑπὲρ ἀπάντων εὐχαριστεῖν δεῖ, καὶ τῶν δοκούντων εἶναι λυπηρῶν· τοῦτο γὰρ ὄντως εὐχαρίστου. Ἐκεῖνο μὲν γὰρ ἡ φύσις τῶν πραγμάτων ἀπαιτεῖ· τοῦτο δὲ ἀπὸ ψυχῆς γίνεται εὐγνώμονος, καὶ σφόδρα διακειμένης πρὸς τὸν Θεόν. Ταύτας ἐπιγινώσκει τὰς εὐχὰς ὁ Θεός, τὰς δὲ ἄλλας οὐκ οἶδεν. Οὐκοῦν τοιαῦτα εὐχεσθε, ὥστε ἐπιγινώσκεσθαι. Πάντα γὰρ ὑπὲρ τοῦ συμφέροντος οἰκονομεῖ, κἂν ἡμεῖς μὴ εἰδῶμεν. Καὶ τοῦτο τοῦ σφόδρα συμφέρειν ἡμῖν ἐστὶ τεκμήριον, τὸ ἡμᾶς μὴ εἰδέναί. «Καὶ ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ ἡ ὑπερέχουσα πάντα νοῦν φρουρήσει τὰς καρδίας ὑμῶν καὶ τὰ νοήματα ὑμῶν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ». Τί ἐστὶ τοῦτο; Ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ, φησὶν, ἦν πρὸς τοὺς ἀνθρώπους εἰργάσατο, πάντα νοῦν ὑπερέχει. Τίς γὰρ ἂν προσεδόκησε, τίς δὲ ἂν ἤλπισε τοσαῦτα ἔσσεσθαι ἀγαθὰ; Ἀπασαν ἀνθρωπίνην ὑπερβαίνει διάνοιαν, οὐχὶ λόγον μόνον· ὑπὲρ τῶν ἐχθρῶν, ὑπὲρ τῶν μισούντων αὐτόν, ὑπὲρ τῶν ἀποστρεφόμενων, ὑπὲρ τούτων τὸν Υἱὸν ἐκδοῦναι τὸν μονογενῆ οὐ παρητήσατο, ὥστε εἰρήνην ποιῆσαι πρὸς ἡμᾶς. Αὕτη δὴ οὖν ἡ εἰρήνη, τουτέστιν, ἡ καταλλαγή, ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ, «φρουρήσει τὰς καρδίας ὑμῶν καὶ τὰ νοήματα ὑμῶν».

25 2. Τοῦτο διδασκάλου, μὴ μόνον παραινεῖν, ἀλλὰ καὶ εὐχεσθαι, καὶ διὰ δεήσεως βοηθεῖν, ὥστε μήτε ὑπὸ πειρασμῶν καταβαπτίζεσθαι, μήτε ὑπὸ ἀπάτης περιφέρεσθαι· ὡς ἂν εἰ ἔλεγεν· Ὁ ρυσάμενος ὑμᾶς οὕτως, ὡς οὐδὲ νοῦς καταλαβεῖν δύναται, αὐτὸς ὑμᾶς διαφυλάξειε, καὶ ἀσφαλίσειτο, ὥστε μηδὲν παθεῖν. Ἡ οὖν τοῦτο δηλοῖ, ἡ ὅτι ἡ εἰρήνη, ἦν φησιν ὁ Χριστός, «Εἰρήνην ἀφήμι ὑμῖν, εἰρήνην τὴν ἐμὴν δίδωμι ὑμῖν», αὕτη φρουρήσει ὑμᾶς. Ἡ γὰρ εἰρήνη ὑπερέχει πάντα νοῦν ἀνθρώπινον. Εἰ δὲ λέγεις, πῶς; ἄκουε· Ὅταν λέγῃ πρὸς τοὺς ἐχθροὺς εἰρηνεύειν,

ποῦ ὡς φάρμακο ἀνακουφίζει καὶ τὴ λύπη καὶ τὶς περιστάσεις καὶ ὅλα τὰ δυσάρεστα πράγματα. Ποιὸ λοιπὸν εἶναι αὐτό; Ἡ προσευχή, ἡ εὐχαριστία γιὰ τὸ καθετὶ. Ὡστε οἱ προσευχῆς δὲν θέλει νὰ εἶναι μόνο αἰτήματα, ἀλλὰ καὶ εὐχαριστίες γιὰ ἐκεῖνα τὰ ὁποῖα ἔχομε. Γιατὶ πῶς θὰ ζητήσῃ κανεὶς τὰ μέλλοντα χωρὶς νὰ ἀναγνωρίσῃ εὐγνωμοσύνη γιὰ τὰ προηγούμενα; «Ἀλλὰ γιὰ τὸ καθετὶ», πρᾶγμα, λέγει, «μὲ τὴν προσευχή καὶ τὴ δέησι». Συνεπῶς πρέπει νὰ εὐχαριστοῦμε γιὰ ὅλα καὶ γιὰ ἐκεῖνα ποῦ νομίζονται ὅτι προκαλοῦν λύπη. Αὐτὸ πράγματι εἶναι χαρακτηριστικὸ εὐγνώμονος ἀνθρώπου. Γιατὶ ἐκεῖνο βέβαια τὸ ἀπαιτεῖ ἡ φύσις τῶν πραγμάτων, αὐτό ὅμως προέρχεται ἀπὸ ψυχὴ ποῦ εἶναι εὐγνώμων καὶ εὐρίσκεται σὲ στενὴ σχέσι μὲ τὸν Θεό. Αὐτὲς τὶς προσευχῆς ἀναγνωρίζει ὁ Θεὸς καὶ τὶς ἄλλες δὲν γνωρίζει. Λοιπὸν ἔτσι νὰ προσεύχεσθε, ὥστε νὰ ἀναγνωρίζωνται οἱ προσευχῆς σας. Γιατὶ τὰ πάντα κατευθύνει πρὸς τὸ συμφέρον μας, ἔστω καὶ ἂν ἐμεῖς δὲν γνωρίζωμε. Καὶ τοῦτο εἶναι ἀπόδειξις τοῦ ὅτι μᾶς συμφέρει πολὺ, δηλαδὴ τὸ νὰ μὴ γνωρίζωμε ἐμεῖς. «Καὶ ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ ποῦ εἶναι ὑπεράνω κάθε νοῦ θὰ φρουρήσῃ τὶς καρδιές σας καὶ τὶς σκέψεις σας, ἐφόσον μένετε ἐνωμένοι μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό». – Τί σημαίνει αὐτό; Ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ, λέγει, τὴν ὁποῖα ἔφερε στοὺς ἀνθρώπους; ὑπερέχει κάθε νοῦ. Ποιὸς λοιπὸν θὰ ἐπερίμενε καὶ ποιὸς θὰ ἤλπιζε ὅτι θὰ ὑπάρξουν τόσα ἀγαθὰ; Ὑπερβαίνει κάθε ἀνθρώπινο νοῦ, ὄχι μόνο λόγο. Γιὰ ὄφελος τῶν ἐχθρῶν του, γιὰ ὄφελος ἐκείνων ποῦ τὸν μισοῦν, ἐκείνων ποῦ τὸν ἀποστρέφονται, γιὰ χάρι αὐτῶν δὲν ἀπέφυγε νὰ παραδῶσῃ τὸν μονογενῆ Υἱό του, προκειμένου νὰ συνάψῃ εἰρήνην μὲ τοὺς ἀνθρώπους. Αὕτῃ λοιπὸν ἡ εἰρήνη, δηλαδὴ ἡ συμφιλίωσις, ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ «θὰ φρουρήσῃ τὶς καρδιές σας καὶ τὶς σκέψεις σας».

2. Τοῦτο ἀρμόζει στὸ διδάσκαλο, ὄχι μόνο νὰ δίνει παραινέσεις, ἀλλὰ καὶ νὰ προσεύχεται καὶ μὲ δεήσεις νὰ βοηθῇ, ὥστε οὔτε ἀπὸ τοὺς πειρασμοὺς νὰ καταβαλῶμασθε, οὔτε ἀπὸ τὴν ἀπάτη νὰ περιφερώμασθε ἐδῶ καὶ ἐκεῖ. Ὡσὰν νὰ ἔλεγε: Ἐκεῖνος ποῦ σᾶς ἔσωσε μὲ τέτοιο τρόπο, ποῦ ὁ νοῦς δὲν μπορεῖ νὰ κατανοήσῃ, αὐτὸς θὰ σᾶς διαφυλάξῃ καὶ θὰ σᾶς ἀσφαλίσῃ, ὥστε νὰ μὴ πάθετε τίποτε. Ἡ λοιπὸν αὐτὸ σημαίνει, ἢ ὅτι ἡ εἰρήνη, τὴν ὁποῖα λέγει ὁ Χριστός, «Εἰρήνη σᾶς ἀφήνω, τὴν εἰρήνην τὴν ἰδική μου σᾶς δίνω»⁶, αὕτῃ θὰ σᾶς φρουρήσῃ. Ἡ εἰρήνη λοιπὸν ὑπερέχει κάθε ἀνθρώπινο νοῦ. Καὶ ἐὰν ἐρωτᾶς, μὲ ποιὸ τρόπο; ἄκουε. Ὅταν παραγγέλλῃ νὰ εἰρη-

πρὸς τοὺς ἀδικοῦντας, πρὸς τοὺς ἐκπεπολεμωμένους καὶ ἀπε-
 χθῶς πρὸς ἡμᾶς ἔχοντας, πῶς οὐχ ὑπὲρ νοῦν ἐστὶν ἀνθρώπινον
 τοῦτο; Μᾶλλον δὲ τὸ πρότερον ἴδωμεν. «Ἡ εἰρήνη ὑπερέχει
 πάντα νοῦν». Εἰ ἡ εἰρήνη, πολλῶ μᾶλλον αὐτὸς ὁ Θεός, ὁ τὴν
 5 εἰρήνην δούς, πάντα νοῦν, οὐ τὸν ἡμέτερον μόνον, ἀλλὰ καὶ τὸν
 τῶν ἀγγέλων καὶ τῶν ἄνω δυνάμεων. Τί δέ ἐστιν, «Ἐν Χριστῷ
 Ἰησοῦ»; Ἐν αὐτῷ φυλάξει, φησὶν, ὥστε μένειν, καὶ μὴ ἐκπεσεῖν
 αὐτοῦ τῆς πίστεως, «Τὸ λοιπόν, ἀδελφοί, ὅσα ἐστὶ σεμνά, ὅσα
 ἀληθῆ, ὅσα δίκαια». Τί ἐστι, «Τὸ λοιπόν»; Ἀντὶ τοῦ, Πάντα ἡμῖν
 10 εἴρηται. Ἐπειγομένου τὸ ρῆμά ἐστι, καὶ οὐδὲν κοινὸν ἔχοντος
 πρὸς τὰ παρόντα. «Λοιπόν, ἀδελφοί, ὅσα ἐστὶν ἀληθῆ, ὅσα σε-
 μνά, ὅσα δίκαια, ὅσα ἀγνά, ὅσα προσφιλῆ, ὅσα εὐφημα, εἴ τις
 ἀρετὴ καὶ εἴ τις ἔπαινος, ταῦτα λογίζεσθε· ἃ καὶ ἐμάθετε, καὶ
 παρελάβετε, καὶ ἠκούσατε, καὶ εἶδετε ἐν ἐμοί».

15 Τί ἐστιν, «Ὅσα προσφιλῆ»; Προσφιλῆ τοῖς πιστοῖς, προσφιλῆ
 τῷ Θεῷ. «Ὅσα ἐστὶν ἀληθῆ». Ταῦτα γὰρ ὄντως ἀληθῆ, ἡ ἀρετὴ·
 ψεῦδος δὲ ἡ κακία· καὶ γὰρ ἡ ἡδονὴ αὐτῆς ψεῦδος, καὶ ἡ δόξα
 αὐτῆς ψεῦδος, καὶ πάντα τὰ τοῦ κόσμου ψεῦδος. «Ὅσα ἀγνά»,
 πρὸς τό, «Τὰ ἐπίγεια φρονοῦντας». «Ὅσα σεμνά», πρὸς τό, «Ὡν
 20 ὁ Θεὸς ἡ κοιλία». «Ὅσα δίκαια, ὅσα εὐφημα», ταῦτά ἐστι, φησὶν.
 «Εἴ τις ἀρετὴ, καὶ εἴ τις ἔπαινος». Ἐνταῦθα βούλεται αὐτοὺς καὶ
 τῶν πρὸς ἀνθρώπους προνοεῖν. «Ταῦτα λογίζεσθε», φησὶν.
 Ὅρᾳς ὅτι πᾶσαν ἔννοιαν βούλεται ἐξορίσαι πονηρὰν ἐκ τῶν
 ἡμετέρων ψυχῶν; ἀπὸ γὰρ ἐννοιῶν αἱ πράξεις αἱ πονηραὶ γίνον-
 25 ται. «Ἄ καὶ ἐμάθετε καὶ παρελάβετε». Τοῦτο διδασκαλίας ἀρί-
 στης, τὸ ἐν πάσαις ταῖς παραινέσεσιν ἑαυτὸν παρέχειν τύπον,
 καθὼς καὶ ἀλλαχοῦ φησι, «Καθὼς ἔχετε τύπον ἡμᾶς»· καὶ πάλιν
 ἐνταῦθα, «Ἄ καὶ ἐμάθετε, καὶ παρελάβετε», τουτέστιν, ἐδιδά-
 χθητε· «καὶ ἠκούσατε, καὶ εἶδετε ἐν ἐμοί», καὶ ρημάτων ἕνεκεν,
 30 καὶ πράξεων, καὶ ἀναστροφῆς. Ὅρᾳς ὅτι μέχρι παντὸς πράγμα-

νεύωμε πρὸς τοὺς ἐχθροὺς μας, πρὸς ἐκείνους ποὺ μᾶς ἀδικοῦν, πρὸς ἐκείνους ποὺ μᾶς ἔχουν πολεμήσει καὶ ποὺ μᾶς συμπεριφέρονται μὲ ἀπέχθεια, πῶς δὲν εἶναι αὐτὸ ὑπεράνω τοῦ ἀνθρώπινου νοῦ; Καλύτερα ὅμως ἄς ἐξετάσωμε τὸ πρῶτο· «Ἡ εἰρήνη εἶναι ὑπεράνω κάθε νοῦ». Ἐὰν ὅμως ἡ εἰρήνη ὑπερέχη, κατὰ πολὺ περισσότερο ὁ ἴδιος ὁ Θεός, ὁ ὁποῖος δίνει τὴν εἰρήνην, ὑπερέχει κάθε νοῦ, ὄχι μόνο τῶν ἀνθρώπων, ἀλλὰ καὶ τῶν ἀγγέλων καὶ τῶν οὐρανίων δυνάμεων. Καὶ τί σημαίνει «Ἐνωμένοι μέ τὸν Ἰησοῦ Χριστό»; Μὲ αὐτὸν θὰ προφυλάξῃ, λέγει, ὥστε νὰ μένη κανεὶς σταθερὸς στὴν πίστι καὶ νὰ μὴ ἐκπέσῃ ἀπὸ αὐτήν. «Ἐκεῖνο ποὺ ἀπομένει, ἀδελφοί μου, ὅσα εἶναι σεμνά, ὅσα εἶναι ἀληθινά, ὅσα εἶναι δίκαια». Τί σημαίνει τὸ «Ἐκεῖνο ποὺ ἀπομένει»; Ἀντὶ τοῦ, Τὰ πάντα ἔχουν λεχθῇ σὲ σᾶς. Ἡ λέξις σημαίνει ὅτι εἶναι ἐπιτακτικὴ ἀνάγκη νὰ γίνῃ κάτι καὶ δὲν ἔχει καμμία σχέσι πρὸς τὰ παρόντα. «Ἐκεῖνο ποὺ ἀπομένει, ἀδελφοί μου, ὅσα εἶναι ἀληθινά, ὅσα εἶναι σεμνά, ὅσα εἶναι δίκαια, ὅσα εἶναι ἀγνά, ὅσα εἶναι προσφιλῇ, ὅσα ἔχουν καλὴ φήμη, ὅποιαδήποτε ἀρετὴ καὶ ὅποιοδήποτε ἔπαινο, αὐτὰ νὰ συλλογίζεσθε· αὐτὰ ποὺ ἐμάθατε καὶ παρελάβετε καὶ τὰ ἠκούσατε καὶ τὰ εἶδατε σὲ ὅλη τὴ συμπεριφορὰ μου».

Τί σημαίνει «Ὅσα προσφιλῇ»; Προσφιλῇ στοὺς πιστοὺς, προσφιλῇ στὸν Θεό. «Ὅσα εἶναι ἀληθινά». Γιατὶ πράγματι αὐτὰ εἶναι ἀληθινά, ἡ ἀρετὴ, καὶ ψέμα εἶναι ἡ κακία, γιατί καὶ ἡ ἡδονὴ αὐτῆς εἶναι ψέμα καὶ ἡ δόξα τῆς ψέμα καὶ ὅλα τὰ πράγματα τοῦ κόσμου τούτου εἶναι ψέμα. «Ὅσα εἶναι ἀγνά», ἀντιδιαστέλλεται πρὸς τὸ, «Ἐχουν φρονήματα γήινα». «Ὅσα εἶναι σεμνά», ἀντιδιαστέλλεται πρὸς τὸ, «Λατρεύουν σὰν Θεό τους τὴν κοιλία». «Ὅσα εἶναι δίκαια, ὅσα ἔχουν καλὴ φήμη», αὐτὰ εἶναι, λέγει. «Ὅποιαδήποτε ἀρετὴ καὶ ὅποιοσδήποτε ἔπαινος». Ἐδῶ θέλει νὰ φροντίζουν αὐτοὶ καὶ γιὰ τὶς σχέσεις τους πρὸς τοὺς ἀνθρώπους. «Αὐτὰ νὰ συλλογίζεσθε», λέγει. Βλέπεις ὅτι θέλει νὰ ἀπομακρύνῃ κάθε πονηρὴ σκέψι ἀπὸ τὶς ἰδικές μας ψυχές; Γιατὶ ἀπὸ τὶς σκέψεις γίνονται οἱ πονηρές πράξεις. «Αὐτὰ ποὺ ἐμάθατε καὶ παρελάβετε». Αὐτὸ εἶναι ἀπόδειξις τῆς ἀρίστης διδασκαλίας, τὸ νὰ παρέχῃ δηλαδὴ σὲ ὅλες τὶς παραινέσεις τὸν ἑαυτὸ του ὡς παράδειγμα, ὅπως καὶ σὲ ἄλλο σημεῖο τῆς ἐπιστολῆς λέγει, «Καθὼς ἔχετε ἐμᾶς σὰν παράδειγμα»⁷. Καὶ πάλιν ἐδῶ λέγει, «Αὐτὰ ποὺ ἐμάθατε καὶ παρελάβετε», δηλαδή, ἐδίδαχθήκατε, «καὶ ἠκούσατε καὶ εἶδατε σ' ἐμένα», καὶ στὰ λόγια καὶ στὶς πράξεις καὶ στὴ συμπεριφορὰ μου. Βλέπεις ὅτι γιὰ κάθε πράγμα

τος ταῦτα διατάπτεται; Ἐπειδὴ γὰρ οὐκ ἐνῆν ἀκριβολογεῖσθαι περὶ πάντων, καὶ εἰσόδων καὶ ἐξόδων, καὶ ῥήματος καὶ σχήματος καὶ συνουσίας (πάντων γὰρ τούτων χρὴ προνοεῖν τὸν Χριστιανόν), συντόμως εἶπε καὶ ὡς ἐν κεφαλαίῳ, «Ἐν ἐμοὶ ἠκούσατε 5 καὶ εἶδετε»· τουτέστι, παρ' ἐμοί· ὡσεὶ ἔλεγε· Καὶ διὰ τῶν ἔργων, καὶ διὰ τῶν ῥημάτων ὑμᾶς ἀνήγαγον. «Ταῦτα πράσσετε»· μὴ λέγετε μόνον, ἀλλὰ καὶ πράττετε.

«Καὶ ὁ Θεὸς τῆς εἰρήνης ἔσται μεθ' ὑμῶν». Τουτέστιν, ἐὰν οὕτω φυλάττητε ταῦτα, καὶ πρὸς ἀλλήλους εἰρηνεύητε, ἐν γα-
 10 λήνῃ ἔσεσθε, ἐν ἀσφαλείᾳ πολλῇ· οὐδὲν πείσεσθε λυπηρόν, οὐδὲ τῶν ἀβουλήτων. Ὅταν γὰρ ἡμεῖς εἰρηνεύωμεν πρὸς αὐτόν, εἰρηνεύομεν δὲ διὰ τῆς ἀρετῆς, πολλῷ μᾶλλον αὐτὸς μεθ' ἡμῶν ἔσται. Ὁ γὰρ οὕτως ἡμᾶς ἀγαπήσας, ὡς καὶ μὴ βουλομένους
 15 προσίεσθαι, ἂν ἴδῃ προστρέχοντας, οὐ πολλῷ πλέον αὐτὸς ἐπι-
 δείξεται τὴν φιλίαν; Οὐδὲν οὕτως ἐχθρόν τῆς ἡμετέρας φύσεως, ὡς κακία. Πῶς δὲ ἐχθρόν ἡμῶν ἢ κακία, καὶ φίλον ἢ ἀρετή, πολλαχόθεν δῆλον· καὶ, εἰ βούλεσθε, σκοπήσωμεν τοῦτο πρῶ-
 τον ἀπὸ τῶν ἐναντίων ἐνός, τῆς πορνείας· Ἡ πορνεία ἐπονειδί-
 20 στους καθίστησι, πένητας, καταγελάστους, εὐκαταφρονήτους
 πρὸς πάντας, ταῦτα διατιθεῖσα, ἅπερ ἐχθρῶν ἐστὶ διατιθέναι·
 πολλάκις δὲ καὶ νόσοις καὶ κινδύνοις περιέβαλεν αὕτη· πολλοὶ
 δὲ ὑπὲρ τῶν πορνῶν ἀπώλοντο, καὶ τραύματα ἔλαβον. Εἰ δὲ τὸ
 πορνεύειν ταῦτα προξενεῖ, τὸ μοιχεύειν πολλῷ μᾶλλον. Ἄρα
 οὖν καὶ ἐλεημοσύνη οὕτως; Οὐδαμῶς· ἀλλ' ὡς μήτηρ φιλόστορ-
 25 γος ἐν κοσμιότητι πολλῇ τὸ παιδίον καθίστησιν, ἐν εὐταξίᾳ, ἐν
 χρηστῇ δόξῃ, περὶ τὴν τῶν ἀναγκαίων ποιεῖ σχολάζειν διατριβήν,
 οὐκ ἀφίησιν ἡμᾶς, οὐδὲ ἀπάγει τῶν ἀναγκαίων, ἀλλὰ καὶ τὴν
 ψυχὴν συνετωτέραν ἐργάζεται. Οὐδὲν γὰρ πορνῶν ἀσυνετώτε-
 ρον.

30 Ἄλλὰ τί; βούλει τὴν πλεονεξίαν ἰδεῖν; Καὶ αὕτη, ἅπερ ἂν
 ἐχθρὸς ἡμᾶς διέθηκε, διατίθῃσι. Πῶς; Μισεῖσθαι καὶ αὕτη ποιεῖ
 παρὰ πάντων· πάντας ἡμῶν κατεύχεσθαι παρασκευάζει, καὶ τοὺς
 ἡδικημένους, καὶ τοὺς οὐκ ἡδικημένους, ἐκείνοις μὲν συναλ-
 γοῦντας, ὑπὲρ δὲ ἑαυτῶν δεδοικότας· ὡς ἐχθροὺς κοινούς πάν-
 35 τες ὁρῶσιν, ὡς θηρία, ὡς δαίμονας· μυρίαι πανταχοῦ κατηγορίαι,
 ἐπιβουλαί, φθόνοι, ἅπερ ἐστὶν ἐχθρῶν. Ἡ δὲ δικαιοσύνη τοῦ-
 ναντίον, πάντας φίλους, πάντας συνήθεις, πάντας εὐνοϊκῶς δια-

καθορίζει αὐτά; Ἐφοῦ λοιπὸν δὲν ἦταν δυνατὸ νὰ ἀκριβολογῇ γιὰ ὅλα, καὶ γιὰ τὰ εἰσερχόμενα καὶ γιὰ τὰ ἐξερχόμενα καὶ γιὰ τὸ λόγο καὶ γιὰ τὴν ἔκφρασι καὶ τὴ συναναστροφὴ (γιατὶ ὁ Χριστιανὸς ὀφείλει νὰ φροντίζει γιὰ ὅλα αὐτὰ), εἶπες σύντομα καὶ περιληπτικά, «Σ' ἐμένα ἡκούσατε καὶ εἶδατε», δηλαδή, πλησίον σ' ἐμένα. Σὰν νὰ ἔλεγε· «Αὐτὰ νὰ πράττετε». Νὰ μὴ λέγετε μόνο, ἀλλὰ καὶ νὰ πράττετε.

Καὶ ὁ Θεὸς τῆς εἰρήνης θὰ εἶναι μαζί σας». Δηλαδή, ἐάν φυλάσσετε ἔτσι αὐτὰ καὶ ἔχετε εἰρήνη μεταξύ σας, θὰ ζητε μὲ γαλήνη καὶ ἀσφάλεια μεγάλη, δὲν θὰ πάθετε τίποτε τὸ θλιβερὸ οὔτε τὸ ἀνεπιθύμητο. Γιατὶ ὅταν ἐμεῖς εἰρηνεύωμε πρὸς αὐτόν (καὶ εἰρηνεύωμε μὲ τὴν ἀρετὴ), πολὺ περισσότερο θὰ εἶναι αὐτὸς μαζί μας. Γιατὶ αὐτὸς ποὺ μᾶς ἠγάπησε τόσο πολὺ, ὥστε καὶ χωρὶς νὰ θέλωμε μᾶς δέχεται, ἂν μᾶς ἰδῇ νὰ σπεύδωμε πρὸς αὐτόν, δὲν θὰ ἐπιδείξη πιὸ μεγάλη φιλία; Στὴ φύσι τοῦ ἀνθρώπου τίποτε δὲν εἶναι τόσο ἐχθρικό, ὅσο ἡ κακία. Πῶς ὅμως ἡ κακία εἶναι ἐχθρὸς μας καὶ φίλος ἡ ἀρετὴ εἶναι φανερὸ ἀπὸ πολλὰ σημεῖα. Καί, ἐάν θέλετε, ἄς ἐξετάσωμε αὐτὸ πρῶτα ἀπὸ ἓνα ἀντίθετο, τὴν πορνεία. Ἡ πορνεία κάνει τοὺς ἀνθρώπους αἰσχροὺς, πτωχοὺς, γελοίους, περιφρονημένους ἀπὸ ὅλους, ἀφοῦ μεταχειρίζεται αὐτὰ ποὺ εἶναι χαρακτηριστικὸ νὰ μεταχειρίζονται οἱ ἐχθροί. Πολλὰς φορὲς ἐπροξένησε αὐτὴ καὶ νοσήματα καὶ κινδύνους· καὶ πολλοὶ ἐχάθηκαν καὶ ἐτραυματίσθηκαν γιὰ τὶς πόρνες. Ἐάν ὅμως ἡ πορνεία προξενῇ αὐτά, ἡ μοιχεία πολὺ περισσότερο. Μήπως καὶ ἡ ἐλεημοσύνη εἶναι ἔτσι; Καθόλου· ἀλλὰ ὡς φιλόστοργος μητέρα ὁδηγεῖ τὸ παιδί της σὲ κοσμιότητα πολλή, σὲ πειθαρχία, σὲ δόξα ἀγαθή, τὸ κάνει νὰ καταγίνεται σὲ διασκεδάσεις ἀναγκαῖες δὲν μᾶς ἐγκαταλείπει, οὔτε ἀπομακρύνει τὰ ἀναγκαῖα, ἀλλὰ καθιστᾷ καὶ τὴν ψυχὴν περισσότερο συνετή. Γιατὶ τίποτε δὲν εἶναι περισσότερο χωρὶς σύνεσι ἀπὸ τὶς πόρνες.

Μήπως ὅμως θέλετε νὰ ἰδοῦμε τὴν πλεονεξία; Καὶ αὐτὴ μᾶς μεταχειρίζεται, ὅπως θὰ μᾶς ἐμεταχειρίζετο ἐχθρὸς. Πῶς; Μᾶς κάνει μισητοὺς ἀπὸ ὅλους. Μᾶς κάνει ὅλους νὰ καυχώμασθε, καὶ αὐτοὺς ποὺ ἔχουν ἀδικηθῇ καὶ αὐτοὺς ποὺ δὲν ἔχουν, σ' ἐκείνους ἐπειδὴ συμπονοῦν, ἀλλὰ φοβοῦνται γιὰ τὸν ἑαυτὸ τους. Ὅλοι μᾶς βλέπουν ὡς κοινοὺς ἐχθροὺς, ὡς θηρία, ὡς δαίμονας· ἀπὸ παντοῦ πολλὰς κατηγορίες, ἐπιβουλές, φθόνοι, πράγματα ποὺ ἀνήκουν στοὺς ἐχθροὺς. Ἀντίθετα ὅμως ἡ δικαιοσύνη ὅλους τοὺς κάνει φίλους, ὅλους οἰκείους, ὅλους τοὺς καθιστᾷ εὐνοϊκοὺς ἀπέναντί

τίθησι πρὸς ἡμᾶς· παρὰ πάντων ὑπὲρ ἡμῶν εὐχαὶ γίνονται. Ἐν ἀσφαλείᾳ πολλῇ ἐντεῦθεν τὰ καθ' ἡμᾶς, οὐδεὶς κίνδυνος, οὐδεμία ὑποψία, ἀλλὰ καὶ ὁ ὕπνος ἀδεῶς ἔπεισι μετὰ ἀσφαλείας, οὐδεμία φροντίς, οὐδεὶς κοπετός.

5 3. Ὅρᾳς ὅτι μᾶλλον αὕτη βελτίων; Τί δέ, εἰπέ μοι; τὸ φθονεῖν, ἢ τὸ συνήδεσθαι βέλτιον; Ταῦτα πάντα ἐξετάσωμεν, καὶ εὐρήσομεν, ὅτι ἡ μὲν ἀρετὴ, καθάπερ μήτηρ ὄντως φιλόστοργος, ἐν ἀσφαλείᾳ καθίστησιν, ἡ δὲ κακία ἐν κινδύνοις, πρᾶγμα ἐπισφαλὲς ὑπάρχον καὶ ἐπικίνδυνον. Ἄκουε γὰρ τοῦ προφήτου λέγοντος, «Κραταίωμα Κύριος τῶν φοβουμένων αὐτόν, καὶ ἡ διαθήκη αὐτοῦ τοῦ δηλῶσαι αὐτοῖς». Οὐδένα δέδοικεν ὁ μηδὲν ἑαυτῷ συνειδὼς πονηρόν· οὐδενὶ πάλιν θαρρεῖ ὁ ἐν κακίᾳ ζῶν, ἀλλὰ καὶ τοὺς οἰκέτας τρέμει, καὶ μετὰ ὑποψίας ὄρᾳ. Τί δὲ λέγω τοὺς οἰκέτας; τοῦ συνειδότος οὐ φέρει τὸ δικαστήριον· οὐχ οἱ ἔξω
10 μόνον, ἀλλὰ καὶ οἱ ἐνδον αὐτόν κόπτουσι λογισμοί, οὐκ ἀφιέντες αὐτόν ἡρεμεῖν. Τί οὖν, φησί; πρὸς ἐπαίνους προσέχοντα δεῖ ζῆν; Οὐκ εἶπε, Πρὸς ἔπαινον ὄρα, ἀλλά, Καὶ τὰ ἐπαινετὰ ποίει, μὴ πρὸς ἔπαινον μέντοι. «Ὅσα ἀληθῆ»· ψεῦδος γὰρ ταῦτα. «Ὅσα σεμνά». Τὸ σεμνὸν τῆς ἔξω ἐστὶ δυνάμεως, τὸ δὲ ἀγνόν, τῆς
15 20 ψυχῆς.

Μὴ δίδοτε, φησί, πρόσκομμα, μηδὲ λαθὴν. Ἐπειδὴ εἶπεν, «Ὅσα εὐφημα», ἵνα μὴ νομίσης, ὅτι τὰ παρὰ ἀνθρώποις ἀπλῶς φησιν, ἐπήγαγεν, «Εἴ τις ἀρετὴ, καὶ εἴ τις ἔπαινος, ταῦτα λογίζεσθε, ταῦτα πράττετε». Διαπαντὸς βούλεται ἡμᾶς ἐν τούτοις εἶ-
25 ναι, ταῦτα μεριμνᾶν, ταῦτα ἐννοεῖν. Εἰ γὰρ μέλλοιμεν πρὸ ἑαυτοὺς εἰρηνεύειν, καὶ ὁ Θεὸς ἔσται μεθ' ἡμῶν. Ἄν δὲ πόλεμον ἐγείρωμεν, ὁ τῆς εἰρήνης Θεὸς οὐκ ἔσται μεθ' ἡμῶν. Οὐδὲν γὰρ οὕτω πολέμιον τῇ ψυχῇ, ὥς κατοικία· καὶ οὐδὲν αὐτὴν ἐν ἀσφαλείᾳ καθίστησι πάλιν, ὥς ἡ εἰρήνη καὶ ἡ ἀρετὴ· ὥστε τὰ παρ' ἡμῶν
30 ἄρχεσθαι δεῖ, καὶ τότε τὸν Θεὸν ἐπισπασόμεθα. Οὐκ ἔστιν ὁ Θεός, πολέμου καὶ μάχης Θεός. Οὐκοῦν κατάλυσον καὶ τὸν πόλεμον καὶ τὴν μάχην, καὶ τὴν πρὸς αὐτόν, καὶ τὴν πρὸς τὸν πλησίον· εἰρηνικὸς ἔσο πρὸς πάντας· ἐννόησον τίνας ὁ Θεὸς

μας· ἀπό ὅλους γίνονται προσευχές γιὰ μᾶς. Ἐξ αἰτίας τούτου ὅλα τὰ ἰδικά μας εὐρίσκονται σὲ μεγάλη ἀσφάλεια, δὲν ὑπάρχει κανένας κίνδυνος, καμμία ὑποψία, ἀκόμη καὶ ὁ ὕπνος ἔρχεται χωρὶς φόβο, μὲ ἀσφάλεια· δὲν ὑπάρχει καμμία φροντίδα, καμμία στενοχώρια.

3. Βλέπεις ὅτι αὐτὴ εἶναι περισσότερο πιὸ καλή; Εἰπέ μου ὅμως, τί εἶναι καλύτερο: τὸ νὰ φθονοῦμε ἢ τὸ νὰ χαίρωμε μὲ τοὺς ἄλλους; Ἄς ἐξετάσωμε ὅλα αὐτὰ καὶ θὰ διαπιστώσωμε ὅτι ἡ ἀρετὴ ὥσάν μητέρα πραγματικὰ φιλόστοργος μᾶς προφυλάσσει, ἐνῶ ἡ κακία μᾶς ὁδηγεῖ σὲ κινδύνους, πρᾶγμα ποὺ εἶναι ἐπισφαλὲς καὶ ἐπικίνδυνον. Ἄκουε τὸν προφήτη ποὺ λέγει, «Ἡ βοήθεια τοῦ Κυρίου προορίζεται γιὰ ἐκείνους ποὺ φοβοῦνται τὸν Κύριο, καὶ ἡ διαθήκη αὐτοῦ, γιὰ νὰ διδάξῃ αὐτούς»⁸. Δὲν φοβεῖται κανένα ἐκεῖνος ποὺ δὲν συναισθάνεται τίποτε τὸ πονηρό. Δὲν ἔχει θάρρος σὲ κανένα πάλι ἐκεῖνος ποὺ ζῇ μέσα στὴν κακία, ἀλλὰ τρέμει καὶ τοὺς δούλους καὶ τοὺς βλέπει μὲ ὑποψία. Γιατὶ ὅμως λέγω τοὺς δούλους; δὲν ἀντέχει τὸ δικαστήριον τῆς συνειδήσεως. Ὅχι μόνο οἱ ἔξω, ἀλλὰ καὶ οἱ σκέψεις μέσα του τὸν κτυποῦν καὶ δὲν τὸν ἀφήνουν νὰ ἡρεμήσῃ. Τί λοιπὸν λέγει; πρέπει νὰ ζῇ κανεὶς ἀποβλέποντας σὲ ἐπαίνους; Δὲν εἶπες, Πρόσεχε τὸν ἔπαινον, ἀλλὰ, καὶ τὰ ἀξιέπαινα ἔργα νὰ κάμνης καὶ νὰ μὴ ἀποβλέπῃς μόνο στὸν ἔπαινον. «Ὅσα εἶναι ἀληθινά», γιὰτὶ αὐτὰ εἶναι ψέμα. «Ὅσα εἶναι σεμνά». Τὸ σεμνὸ εἶναι ἔργο τῆς ἔξω δυνάμεως, τὸ δὲ ἀγνὸ τῆς ψυχῆς.

Νὰ μὴ σκανδαλίζετε, λέγει, οὔτε νὰ δίνετε ἀφορμὴ. Ἐπειδὴ εἶπε, «Ὅσα ἔχουν καλὴ φήμη», γιὰ νὰ μὴ νομίσης ὅτι τὰ ἀνθρώπινα μόνο λέγει, ἐπρόσθεσε, «Ὅποιαδήποτε ἀρετὴ καὶ ὅποιοσδήποτε ἔπαινος, αὐτὰ νὰ συλλογίζεσθε, αὐτὰ νὰ πράττετε». Παντοτινὰ μὲ αὐτὰ θέλει νὰ ἀσχολοῦμασθε, αὐτὰ νὰ φροντίζωμε, αὐτὰ νὰ σκεπτόμασθε. Γιατὶ ἂν συμβαίνει νὰ ἔχωμε εἰρήνη μεταξύ μας, καὶ ὁ Θεὸς θὰ εἶναι μαζί μας. Ἄν ὅμως κάνωμε πόλεμον, ὁ Θεὸς τῆς εἰρήνης δὲν θὰ εἶναι μαζί μας. Γιατὶ τίποτε δὲν εἶναι τόσο ἐχθρικό στὴν ψυχὴ, ὅσο ἡ κακία· καὶ τίποτε πάλι δὲν ἀσφαλίζει αὐτὴν, ὅσο ἡ εἰρήνη καὶ ἡ ἀρετὴ. Συνεπῶς ἐμεῖς πρέπει νὰ κάνωμε τὴν ἀρχὴ καὶ τότε θὰ προσελκύσωμε τὸν Θεόν. Δὲν εἶναι ὁ Θεὸς τοῦ πολέμου καὶ τῆς μάχης. Ἄς καταργήσῃς λοιπὸν τὸν πόλεμον καὶ τὴν μάχην, καὶ αὐτὴν ποὺ κάνεις πρὸς αὐτὸν καὶ αὐτὴν ποὺ κάνεις πρὸς τὸν πλησίον. Νὰ εἶσαι εἰρηνικὸς πρὸς ὅλους. Κατανόησε ποιοὺς σώζει ὁ

σώζει. «Μακάριοι οἱ εἰρηνοποιοί», φησίν, «ὅτι αὐτοὶ υἱοὶ Θεοῦ κληθήσονται». Διαπαντὸς τὸν Υἱὸν τοῦ Θεοῦ μιμοῦνται οἱ τοιοῦτοι, καὶ μίμησαι καὶ σὺ αὐτόν· εἰρήνευσον· ὅσω ἂν σε πολεμῇ ὁ ἀδελφός, τοσοῦτῳ μείζων ὁ μισθός. Ἦκουε γὰρ τοῦ προφήτου 5 λέγοντος, «Μετὰ τῶν μισούντων τὴν εἰρήνην, ἡμην εἰρηνικός». Τοῦτο ἀρετὴ, τοῦτο μεῖζον ἀνθρωπίνου λογισμοῦ, τοῦτο Θεοῦ ἐγγὺς εἶναι ποιεῖ.

Οὐδέν οὕτως εὐφραίνει τὸν Θεόν, ὥς τὸ μὴ εἶναι μνησίκα-
 10 κον· τοῦτο ἀφίησί σε τῶν ἀμαρτημάτων, τοῦτό σοι λύει τὰ ἐγκλή-
 ματα. Ἄν δὲ μαχώμεθα καὶ πυκτεύωμεν, μακρὰν γινόμεθα τοῦ
 Θεοῦ. Ἀπὸ μὲν γὰρ τῆς μάχης ἔχθραι τίκτονται, ἀπὸ δὲ τῆς
 ἔχθρας μνησικακίαι. Ἐκοψον τὴν ρίζαν, καὶ οὐκ ἔσται ὁ καρπός·
 οὕτω μαθησόμεθα τῶν βιωτικῶν καταφρονεῖν. Οὐ γὰρ ἔστιν, οὐκ
 ἔστιν ἐν τοῖς πνευματικοῖς μάχη, ἀλλ' ὅπερ ἂν ἴδῃς γενόμενον, ἢ
 15 μάχας, ἢ φθόνον, ἢ ὅπερ ἂν εἴποι τις, βιωτικῶν ἕνεκεν γίνεται· ἢ
 γὰρ πλεονεξίας, ἢ φθόνου, ἢ κενοδοξίας ἔχει ἀρχὴν πᾶσα μάχη.
 Ἄν τοίνυν εἰρηνεύσωμεν, μαθησόμεθα καὶ τῶν ἐν τῇ γῇ κατα-
 ρρονεῖν. Ἦρπασέ τις τὰ χρήματα; Ἄλλ' οὐδὲν ἠδίκησε, μόνον μὴ
 τὸν ἄνω πλοῦτον ἀρπάσῃ, φησίν. Ἐνεπόδισέ σου τῇ δόξῃ; Ἄλλ'
 20 οὐ τῇ πρὸς Θεόν, ἀλλὰ τῇ οὐδαμινῇ· οὐδὲ γὰρ δόξα αὕτη ἐστίν,
 ἀλλ' ὄνομα δόξης, μᾶλλον δὲ καὶ ἀδοξία. Ἦρπασέ σου τὴν τιμὴν;
 Ἄλλ' οὐχὶ τὴν σὴν, ἀλλὰ τὴν ἑαυτοῦ. Ὡς περ γὰρ ὁ ἀδικῶν οὐκ
 ἀδικεῖ, ἀλλ' ἀδικεῖται· οὕτω καὶ πλησίον ἐπιβουλεύων, ἑαυτὸν
 ἀναιρεῖ πρῶτον· ὁ γὰρ ὀρύσσων βόθρον τῷ πλησίον αὐτοῦ, εἰς
 25 αὐτὸν ἐμπίπτει.

Μὴ τοίνυν ἐπιβουλεύωμεν ἐτέροις, ἵνα μὴ ἑαυτοὺς βλάπτω-
 μεν. Ὅταν τὴν ἐτέρων δόξαν ὑποσκελίσωμεν, ἐννοήσωμεν ὅτι
 ἑαυτοὺς βλάπτομεν, ὅτι μᾶλλον ἑαυτοῖς ἐπιβουλεύομεν. Ἐκεῖ-
 νον μὲν γὰρ ἴσως, κἂν ἰσχύσωμεν, παρὰ τοῖς ἀνθρώποις βλάπτω-
 30 μεν, ἑαυτοὺς δὲ παρὰ τῷ Θεῷ ἀδικοῦμεν, παροξύνοντες αὐτόν.
 Μὴ δὴ βλάπτωμεν ἑαυτοὺς. Ὡς περ γὰρ εἰ ἀδικοῦμεν τοὺς πλη-
 σίον, ἑαυτοὺς ἀδικοῦμεν· οὕτως αὐτοὺς εὖ ποιοῦντες, ἑαυτοὺς

9. Ματθ. 5, 19

10. Ψαλμ. 119, 7

11. Ἐκκλ. 10, 8

Θεός· «Μακάριοι εἶναι οἱ εἰρηνεύοντες», λέγει, «γιατὶ αὐτοὶ θὰ ἀναγνωριστοῦν υἱοὶ Θεοῦ»⁹. Οἱ εἰρηνεύοντες μὲ ὅλους μιμοῦνται πάντοτε τὸν Υἱὸ τοῦ Θεοῦ, νὰ μιμηθῆς καὶ σὺ αὐτὸν. Νὰ ζήσης εἰρηνικά. Ὅσο περισσότερο θὰ σὲ πολεμῇ ὁ ἀδελφός, τόσο μεγαλύτερος θὰ εἶναι ὁ μισθός σου. Γιατὶ ἄκουε τὸν προφήτη ποὺ λέγει, «Μὲ ἐκείνους ποὺ μισοῦν τὴν εἰρήνην, ἤμουν εἰρηνικός»¹⁰. Τοῦτο εἶναι ἀρετὴ, τοῦτο εἶναι ἀνώτερο ἀπὸ τὸν ἀνθρώπινο νοῦ, τοῦτο συντελεῖ νὰ πλησιάζῃ ὁ ἄνθρωπος τὸν Θεό.

Δὲν εὐχαριστεῖ τίποτε τόσο τὸν Θεό, ὅσο τὸ νὰ μὴ εἶσαι μνησίκακος. Τοῦτο σὲ συγχωρεῖ τὰ ἀμαρτήματά σου, τοῦτο σὲ ἀπαλλάσσει ἀπὸ τὶς κατηγορίες. Ἄν ὅμως πολεμοῦμε καὶ μαχώμασθε, ἀπομακρυνόμασθε ἀπὸ τὸν Θεό. Γιατὶ ἀπὸ τὴ μάχη προέρχονται οἱ ἔχθρες, ἀπὸ τὴν ἔχθρα οἱ μνησικακίες. Κόψε βαθιά τὴ ρίζα καὶ δὲν θὰ ὑπάρχῃ ὁ καρπός· ἔτσι θὰ μάθωμε νὰ περιφρονοῦμε τὰ ἐπίγεια πράγματα. Γιατὶ δὲν ὑπάρχει, πράγματι δὲν ὑπάρχει στὰ πνευματικὰ μάχη, ἀλλὰ ὅπου ἂν ἰδῆς νὰ γίνεται ἡ μάχη ἢ φθόνος ἢ ὁ,τιδήποτε θὰ μπορούσε νὰ εἰπῇ κανεὶς, γίνεται ἐξ αἰτίας τῶν ἐπιγείων· ἔτσι κάθε μάχη ἔχει τὴν ἀρχή της ἢ στὴν πλεονεξία ἢ στὸ φθόνο ἢ στὴν ματαιοδοξία. Ἄν λοιπὸν ζήσωμε εἰρηνικά, θὰ μάθωμε νὰ περιφρονοῦμε καὶ τὰ ἐπίγεια. Ἐκλεψε κάποιος τὰ χρήματα; Δὲν ἔκανε ὅμως κανένα ἀδίκημα, ἀρκεῖ νὰ μὴ ἀρπάξῃ τὸν οὐράνιο πλοῦτο, θὰ εἰπῇ κάποιος. Ἐμπόδισε τὴ δόξα σου; Ὅχι ὅμως τὴ δόξα πρὸς τὸν Θεό, ἀλλὰ αὐτὴν ποὺ δὲν ἔχει καμμία ἀξία, γιατί οὔτε δόξα εἶναι αὕτη, ἀλλὰ ὄνομα δόξας, καλύτερα ὅμως καὶ κακὴ δόξα. Ἐκλεψε τὴν τιμὴ σου; Ὅχι ὅμως τὴν ἰδική σου, ἀλλὰ τὴν ἰδική του. Ὅπως ἀκριβῶς ἐκεῖνος ποὺ ἀδικεῖ, πραγματικὰ δὲν ἀδικεῖ, ἀλλὰ ἀδικεῖται, ἔτσι καὶ ἐκεῖνος ποὺ ἐπιβουλεύεται τὸν πλησίον, καταστρέφει πρῶτα τὸν ἑαυτό του· γιατί ὅποιος ἀνοίγει λάκκο γιὰ τὸν πλησίον του, πέφτει σὲ αὐτὸν ὁ ἴδιος»¹¹.

Ἄς μὴ ἐπιβουλεύωμασθε λοιπὸν τοὺς ἄλλους, γιὰ νὰ μὴ θλάπτωμε τὸν ἑαυτὸν μας. Ὅταν θὰ ὑπονομεύσωμε τὴ δόξα τῶν ἄλλων, ἃς κατανοήσωμε ὅτι θλάπτωμε τοὺς ἑαυτοὺς μας, ὅτι περισσότερο ἐπιβουλεύωμασθε τοὺς ἑαυτοὺς μας. Γιατί, ἂν γίνωμε ἰσχυροί, θλάπτωμε ἐνδεχομένως ἐκεῖνον ἐνώπιον τῶν ἀνθρώπων, ἀδικοῦμε ὅμως τοὺς ἑαυτοὺς μας ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, ἐπειδὴ τὸν παροργίζομε. Ἄς μὴ θλάπτωμε λοιπὸν τοὺς ἑαυτοὺς μας. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ὅταν ἀδικοῦμε τοὺς πλησίον, ἀδικοῦμε τοὺς ἑαυτοὺς μας, ἔτσι ὅταν τοὺς εὐεργετοῦμε, εὐεργετοῦμε τοὺς ἑαυ-

εὖ ποιούμεν. "Όταν οὖν σε θλάψῃ ὁ ἐχθρός, ἐννοήσας, ὅτι εὐηργέτησέ σε, ἐὰν νήφῃς, μὴ μόνον τοῖς ἴσοις αὐτὸν ἀμύνη, ἀλλὰ καὶ εὐεργέτησον. Ἄλλ' ἡ πληγὴ μένει σφοδρά, φησί. Τοῦτο τοίνυν ἐννόησον, ὅτι οὐκ ἐκεῖνον εὖ ποιεῖς, ἀλλ' ἐκεῖνον μὲν κολάζεις, 5 σαυτὸν δὲ εὖ ποιεῖς, καὶ ταχέως ἥξεις πρὸς τὸ εὖ ποιῆσαι. Τί οὖν; καὶ σκοπῶ, φησί, τοιούτῳ ποιεῖν δεῖ; Οὐ δεῖ μὲν τούτῳ ποιεῖν τῷ σκοπῷ· ὅταν δὲ μὴ φέρῃ ἡ καρδία, κἂν τούτῳ, φησὶν, αὐτὴν ἐνάγαγε, καὶ ταχέως αὐτὴν πείσεις ἀφεῖναι τὴν ἔχθραν, καὶ οὕτω τῶν μελλόντων ἀγαθῶν ἐπιτεύξῃ· ὧν γένοιτο πάντας ἡμᾶς τυ- 10 χεῖν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, καὶ τὰ ἐξῆς.

12. Ἐννοοῦνται τὰ λόγια· μαζί με τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ στὸ Ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

τούς μας. "Όταν λοιπὸν σὲ θλάψῃ ὁ ἐχθρὸς σου, ἀφοῦ σκεφθῇς ὅτι σὲ εὐεργέτησε, νὰ μὴ ἀνταποδώσης μόνο τὰ ἴσα σ' αὐτόν, ἄν εἶσαι συνετός, ἀλλὰ καὶ νὰ τὸν εὐεργετήσης. Ἄλλὰ τὸ κτύπημα παραμένει ἀποτελεσματικό, θὰ εἰπῇ κάποιος. Κατανόησε λοιπὸν τοῦτο, ὅτι δηλαδὴ δὲν εὐεργετεῖς ἐκεῖνον, ἀλλ' ὅτι τιμωρεῖς ἐκεῖνον, εὐεργετεῖς ὅμως τὸν ἑαυτό σου, καὶ γρήγορα θὰ τρέξης γιὰ νὰ εὐεργετήσης. Τί λοιπὸν; Πρέπει νὰ εὐεργετοῦμε, λέγει, μὲ τέτοιο σκοπό; Δὲν πρέπει νὰ ἐνεργοῦμε ἔτσι, ὅταν ὅμως δὲν τὸ ἀνέχεται ἡ καρδιά, ἔστω μὲ τέτοιο σκοπό, ὥθησε αὐτὴν καὶ γρήγορα θὰ τὴν πείσης νὰ ἀφήσῃ τὴν ἔχθρα καὶ στὴ συνέχεια θὰ εὐεργετήσης ὡς φίλο τὸν ἐχθρό σου. Ἔτσι θὰ ἐπιτύχῃς τὰ μέλλοντα ἀγαθὰ, τὰ ὁποῖα εἶθε ὅλοι μας νὰ ἐπιτύχωμε μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, καὶ τὰ ἐπόμενα¹².

ΟΜΙΛΙΑ ΙΕ΄

(Φιλιπ. 4,10 – 23)

«Ἐχάρην δὲ ἐν Κυρίῳ μεγάλως, ὅτι ἤδη ποτὲ ἀνεθάλετε
τὸ ὑπὲρ ἐμοῦ φρονεῖν· ἐφ' ᾧ καὶ ἐφρονεῖτε, ἡκαιρεῖσθε
5 δέ. Οὐχ ὅτι καθ' ὑστέρησιν λέγω· ἐγὼ γὰρ ἔμαθον, ἐν
οἷς εἰμι, αὐτάρκης εἶναι. Οἶδα καὶ ταπεινοῦσθαι, οἶδα καὶ
περισσεύειν· ἐν παντὶ καὶ ἐν πᾶσι μεμύημαι, καὶ χορτά-
ζεσθαι καὶ πεινᾶν, καὶ περισσεύειν καὶ ὑστερεῖσθαι·
πάντα ἰσχύω ἐν τῷ ἐνδυναμοῦντί με Χριστῷ. Πλὴν κα-
10 λῶς ἐποιήσατε συγκοινωνήσαντές μου τῇ θλίψει».

1. Πολλάκις εἶπον, ὅτι ἡ ἐλεημοσύνη οὐ τῶν λαμβανόντων
ἐνεκεν, ἀλλὰ τῶν διδόντων ἐπεισήχθη· καὶ γὰρ ἐκεῖνοί εἰσιν οἱ τὰ
μέγιστα κερδαίνοντες. Τοῦτο καὶ ἐνταῦθα δείκνυσιν ὁ Παῦλος.
Πῶς; Ἀπέστειλαν αὐτῷ τινὰ διὰ μακροῦ χρόνου Φιλιππηῖοι,
15 αὐτὰ δὴ ταῦτα Ἐπαφροδίτῳ ἐγχειρίσαντες. Μέλλων τοίνυν αὐ-
τὸν πέμπειν τὴν ἐπιστολὴν ἀποκομίζοντα, ὅρα πῶς καὶ ἐπαινεῖ
αὐτοὺς, καὶ δείκνυσιν ὅτι οὐ τῆς τῶν λαμβανόντων χρείας, ἀλλὰ
τῆς τῶν διδόντων ἐνεκεν τοῦτο γεγένηται. Τοῦτο δὲ ποιεῖ, ἵνα
μήτε εἰς ἀπόνοιαν αἴρωνται οἱ εὖ ποιοῦντες, καὶ προθυμότεροι
20 γίνωνται περὶ τὸ εὖ ποιεῖν, ἅτε ἐαυτοὺς μᾶλλον ὠφελοῦντες, οἵ
τε λαμβάνοντες μὴ ἐπιτρέχωσιν ἀδεῶς τῷ λαμβάνειν, ἵνα μὴ
κρίμα ἔχωσι· «Μακάριον γὰρ ἐστι», φησί, «διδόναι μᾶλλον, ἢ
λαμβάνειν».

Τί οὖν δηλοῖ λέγων, «Ἐχάρην δὲ ἐν Κυρίῳ μεγάλως»; Οὐ
25 κοσμικῶς ἐχάρην, φησίν, οὐδὲ βιωτικῶς, ἀλλ' ἐν Κυρίῳ· οὐχ ὅτι
ἀνάπαυσιν ἔσχον ἐγώ, ἀλλ' ὅτι ὑμεῖς προεκόψατε· ἡ γὰρ ἐμὴ
ἀνάπαυσις, αὕτη ἐστί. Διὰ τοῦτο καὶ φησι, «Μεγάλως»· ἐπειδὴ οὐ
σωματικὴ ἦν ἡ χαρά, οὐδὲ ὑπὲρ τῆς αὐτοῦ ἀναπαύσεως ἔχαιρεν,

ΟΜΙΛΙΑ ΙΕ΄

(Φιλιπ. 4,10 – 23)

«Ἐχάρηκα πάρα πολὺ τὴν κατὰ Κύριο χαρά, γιατί ἐπὶ τέλους ἐδυνάμωσε πάλι τώρα τὸ ἐνδιαφέρον σας γιὰ ἐμέ, τὸ ὁποῖο εἶχατε καὶ στὸ παρελθόν, δὲν εἶχατε ὅμως εὐκαιρία νὰ τὸ δείξετε. Δὲν λέγω αὐτά, ἐπειδὴ εὐρίσκομαι σὲ κατάστασι στερήσεως· γιατί ἐγὼ ἔμαθα σὲ ὅλες τὶς περιστάσεις, ὑπὸ τὶς ὁποῖες εὐρίσκομαι, νὰ εἶμαι αὐτάρκης. Γνωρίζω καὶ νὰ ὑπομένω τὶς ταπεινώσεις, γνωρίζω καὶ νὰ συμπεριφέρωμαι σωστὰ ὅταν ἔχω ἄφθονα ἀγαθὰ. Ἔχω μνηθῇ στὸ καθετὶ καὶ σὲ ὅλα, καὶ νὰ χορταίνω καὶ νὰ πεινῶ καὶ νὰ συμπεριφέρωμαι σωστὰ ὅταν τὰ ἔχω ἄφθονα καὶ νὰ ὑπομένω τὴ στέρησι. Τα πάντα κατορθώνω μὲ τὴ δύναμι τοῦ Χριστοῦ. Ἄλλ' ὅμως ἐκάνετε καλὰ ποὺ ἐγίνατε συμμέτοχοι στὴ θλίψι μου».

1. Πολλὲς φορὲς εἶπα, ὅτι ἡ ἐλεημοσύνη δὲν εἰσῆχθηκε γιὰ χάρι ἐκείνων ποὺ λαμβάνουν, ἀλλ' ἐκείνων ποὺ δίνουν, γιατί πραγματικὰ ἐκεῖνοι εἶναι ποὺ ὠφελοῦνται πάρα πολὺ. Αὐτὸ ἀποδεικνύει καὶ ὁ Παῦλος ἐδῶ. Πῶς; Οἱ Φιλιππηῖοι ἀπέστειλαν σ' αὐτὸν μερικὰ ἐφόδια ἔπειτα ἀπὸ πολὺ καιρό, ἀναθέτοντας αὐτὰ στὸν Ἐπαφρόδιτο. Καθὼς ἐπρόκειτο λοιπὸν νὰ στείλῃ αὐτὸν γιὰ νὰ μεταφέρῃ τὴν ἐπιστολή, πρόσεξε πῶς τοὺς ἐπαινεῖ καὶ δείχνει ὅτι δὲν γίνεται αὐτὸ ἐξ αἰτίας τῆς ὠφελείας ἐκείνων ποὺ λαμβάνουν, ἀλλὰ ἐκείνων ποὺ δίνουν. Καὶ κάνει αὐτό, ὥστε οὔτε νὰ ἀλαζονεύονται αὐτοὶ ποὺ κάνουν ἀγαθοεργία, ἐπειδὴ ὠφελοῦν περισσότερο τὸν ἑαυτὸ τους, καὶ ἐκεῖνοι ποὺ λαμβάνουν νὰ μὴ τρέχουν ἄφοβα στὸ νὰ λαμβάνουν, γιὰ νὰ μὴ ἔχουν κρίμα. «Εἶναι πιὸ μακάριο», λέγει, τὸ νὰ δίνῃ κανεὶς παρὰ νὰ λαμβάνῃ»¹.

Τί, λοιπόν, θέλει νὰ εἰπῇ λέγοντας, «Ἐχάρηκα πάρα πολὺ τὴν κατὰ Κύριο χαρά»; Δὲν ἐχάρηκα κοσμικά, λέγει, οὔτε βιωτικά, ἀλλὰ κατὰ Κύριο, ὅχι γιατί εἶχα ἀνάπαυσι ἐγὼ, ἀλλὰ γιατί ἐπροκόψατε ἐσεῖς, ἀφοῦ αὐτὴ εἶναι ἡ ἰδική μου ἀνάπαυσις. Γι' αὐτὸ καὶ λέγει, «Πάρα πολὺ», ἐπειδὴ ἡ χαρὰ δὲν ἦταν σωματική, οὔτε γιὰ τὴν ἰδική

ἀλλ' ὑπὲρ τῆς ἐκείνων προκοπῆς. Καὶ ὅρα πῶς ἡρέμα ἐπιτιμήσας ὑπὲρ τοῦ παρελθόντος χρόνου, ταχέως αὐτὸ συνεσκίασε, παιδεύων συνεχῶς καὶ διαπαντὸς ἐν εὐποιίᾳ εἶναι. «Ὅτι ἤδη ποτέ», φησί. Τό, «Ἦδη ποτέ», χρόνον δηλοῦντός ἐστι μακρόν. «Ἀνεθά-
 5 λετε»· ὥς ἐπὶ δένδρων βλαστησάντων, εἴτα ξηρανθέντων, καὶ πάλιν βλαστησάντων. Τοῦτο δὲ δεικνύντος ἐστίν, ὅτι πρότερον ὄντες ἀνθηρόι, ἐμαράνθησαν· εἴτα μαρανθέντες, πάλιν ἐβλάστησαν· ὥστε καὶ ἐπιτίμησίς ἐστι καὶ ἔπαινος τό, «Ἀνεθάλετε»· οὐ γάρ ἐστι μικρόν, τὸ μαρανθέντα ἀναθῆλαι. Καὶ τὸ πᾶν ἀπό
 10 ῥαθυμίας αὐτοῦς πεπονθότας δείκνυσιν.

«Εἰς τὸ ὑπὲρ ἐμοῦ φρονεῖν, ἐφ' ᾧ καὶ ἐφρονεῖτε». Ἐνταῦθα δὲ δηλοῖ, ὅτι ἔθος εἶχον καὶ πρὸ τούτου ἐν τοῖς τοιούτοις φιλοτιμεῖσθαι. Διὰ τοῦτο ἐπήγαγεν, «Εἰς τὸ ὑπὲρ ἐμοῦ φρονεῖν, ἐφ' ᾧ καὶ ἐφρονεῖτε». Καὶ ἵνα μὴ νομίσης καὶ ἐν τοῖς λοιποῖς προθυμο-
 15 τέρους αὐτοῦς γεγενῆσθαι, καὶ μεμαράνθαι, ἀλλ' ἐν τούτῳ μόνῳ, ὅρα πῶς αὐτὸ ἀσφαλίζεται λέγων· «Ἦδη ποτὲ ἀνεθάλετε εἰς τὸ ὑπὲρ ἐμοῦ φρονεῖν»· ὥσει ἔλεγεν· Εἰς τοῦτό φημι μόνον τό, «Ἦδη ποτέ»· ἐν γὰρ τοῖς ἄλλοις οὐχ οὕτω. Ζητήσῃ δ' ἂν τις ἐνταῦθα, πῶς λέγων, «Μακαριόν ἐστι μᾶλλον διδόναι, ἢ λαμβά-
 20 νειν»· καί, «Ὅτι αἱ χεῖρές μου ὑπηρέτησαν ταῖς χρείαις μου καὶ τοῖς οὐσι μετ' ἐμοῦ»· καὶ πάλιν πρὸς Κορινθίους γράφων ἔλεγε, «Καλὸν γάρ μοι ἀποθανεῖν μᾶλλον, ἢ τὸ καύχημά μου ἵνα τις κενώσῃ»· νῦν περιορᾷ κενούμενον ἑαυτοῦ τὸ καύχημα. Πῶς; Λαβών. Εἰ γὰρ τὸ καύχημα τοῦτο ἦν, τὸ μηδὲν λαβεῖν, πῶς νῦν
 25 ἀνέχεται; τί οὖν ἔστιν εἰπεῖν;

Ἐκεῖ εἰκότως οὐκ ἐλάμβανε διὰ τοὺς ψευδαποστόλους, «Ἴνα ἐν ᾧ καυχῶνται», φησὶν, «εὗρεθῶσι καθὼς καὶ ἡμεῖς». Καὶ οὐκ εἶπεν, εἰσὶν, ἀλλά, «καυχῶνται», δηλῶν ἐκ τούτου ὅτι ἐλάμβανον μὲν, λανθανόντως δέ. Διὰ τοῦτο εἶπεν, «Ἐν ᾧ καυχῶνται».
 30 Ἐλάμβανε δὲ καὶ αὐτός, εἰ καὶ μὴ ἐκεῖ διὰ τοῦτο καὶ αὐτὸς ἔλεγεν· «Οὐ φραγήσεται τὸ καύχημά μου». Καὶ οὐχ ἀπλῶς εἶπεν, «Οὐ φραγήσεται»; ἀλλὰ τί; «Ἐν τοῖς κλίμασι τῆς Ἀχαΐας»· καὶ τό, «Ἄλλας Ἐκκλησίας ἐσύλησα, λαβὼν ὁψώνια πρὸς τὴν ὑμῶν δια-

2. Πραξ. 20, 34

3. Α' Κορ. 9, 15

4. Β' Κορ. 11, 12

5. Β' Κορ. 11, 10

6. Β' Κορ. 11, 8

του ανάπαυσι ἔχαιρε, ἀλλὰ γιὰ τὴν πρόοδο ἐκείνων. Καί πρόσεξε πῶς ἀφοῦ τοὺς ἐπετίμησε ἥρεμα γιὰ τὸν παρελθόντα χρόνο, γρήγορα ἐκάλυψε αὐτό, γιὰ νὰ μᾶς διδάξῃ ὅτι πρέπει συνέχεια καὶ παντοτινά νὰ κάνωμε ἀγαθὰ ἔργα. «Γιατὶ ἐπὶ τέλους τώρα», λέγει. Τὸ «Ἐπὶ τέλους τώρα», δηλώνει πολὺ χρόνο. «Ἐξαναβλαστήσατε», ὅπως στὴν περίπτωσι τῶν δένδρων ποὺ ἐβλάστησαν, ἔπειτα ἐξηράθησαν καὶ πάλι ἐβλάστησαν. Αὐτὸ ὁμῶς ἀποδεικνύει ὅτι, ἐνῶ προηγουμένως ἦσαν ἀνθηροί, ἐμαράθησαν· ἔπειτα ἀφοῦ ἐμαράθησαν, ἐβλάστησαν πάλι. Ὡστε τὸ «Ἐξαναβλαστήσατε» εἶναι μαζὶ καὶ ἐπιτίμῃσι καὶ ἔπαινος, γιὰτὶ δὲν εἶναι μικρὸ πρᾶγμα τὸ νὰ ξαναβλαστήσῃ κάποιος ποὺ ἐμαράθηκε. Ἀποδεικνύει ἀκόμη ὅτι ἔχουν πάθει τὸ καθετὶ ἐξ αἰτίας τῆς ἀδιαφορίας τους.

«Στὸ ἐνδιαφέρον σας γιὰ ἐμέ, τὸ ὁποῖο εἶχατε καὶ στὸ παρελθόν». Ἐδῶ ὁμῶς φανερώνει ὅτι εἶχαν συνήθεια καὶ ἀπὸ πρὶν νὰ εἶναι στὶς περιπτώσεις αὐτὲς γενναιόδωροι. Γι' αὐτὸ ἐπρόσθεσε, «Στὸ ἐνδιαφέρον σας γιὰ ἐμέ, τὸ ὁποῖο εἶχατε καὶ κατὰ τὸ παρελθόν». Καὶ γιὰ νὰ μὴ νομίσης ὅτι καὶ στὰ ὑπόλοιπα εἶχαν γίνεи πιὸ πρόθυμοι καὶ εἶχαν μαραθῇ, ἀλλὰ μόνο σ' αὐτό, πρόσεξε τὸ προφυλάσσει αὐτὸ λέγοντας, «Ἐπὶ τέλους τώρα ἐξαναβλάστησε τὸ ἐνδιαφέρον σας γιὰ ἐμέ». Ὡσὰν νὰ ἔλεγε· Σ' αὐτὸ μόνο λέγω τό, «Ἐπὶ τέλους τώρα», γιὰτὶ στὰ ἄλλα δὲν συμβαίνει τὸ ἴδιο. Θὰ ἤθελε νὰ μάθῃ κανεῖς ἐδῶ, πῶς λέγοντας «Εἶναι πιὸ μακάριο τὸ νὰ δίνη κανεῖς παρὰ τὸ νὰ λαμβάνῃ» καὶ «Ὅτι τὰ χέρια μου ὑπηρέτησαν τὶς ἀνάγκες μου καὶ αὐτοὺς ποὺ ἦσαν μαζί μου»². Καὶ πάλι ὅταν ἔγραφε πρὸς τοὺς Κορινθίους ἔλεγε, «Γιατὶ ἐγὼ προτιμῶ νὰ πεθάνω μᾶλλον παρὰ νὰ καταστήσῃ κάποιος κενὸ τὸ καύχημά μου»³. ἀνέχεται τώρα νὰ γίνεται κενὸ τὸ καύχημά του. Μὲ ποιό τρόπο; Ἐπειδὴ ἔλαβε. Γιατὶ ἂν τὸ καύχημά του ἦταν αὐτό, δηλαδὴ τὸ νὰ μὴ λαμβάνῃ τίποτε, πῶς τώρα ἀνέχεται; τί λοιπὸν μπορούμε νὰ εἰποῦμε;

Ἐκεῖ εὐλόγα δὲν ἐλάμβανε ἐξ αἰτίας τῶν ψευδαποστόλων, «Γιὰ νὰ εὐρεθοῦν στὶς καυχησιολογίες τους ὅτι εἶναι καθὼς εἴμασθε καὶ ἐμεῖς»⁴. Καὶ δὲν εἶπε, εἶναι, ἀλλὰ, «Καυχῶνται», δηλώνοντας ἀπὸ αὐτὸ ὅτι ἐλάμβαναν, ἀλλὰ κρυφά. Γι' αὐτὸ εἶπε, «Σ' ἐκεῖνο γιὰ τὸ ὁποῖο καυχῶνται». Ἐλάμβανε ὁμῶς καὶ αὐτός, ἔστω καὶ ἂν δὲν ἐλάμβανε ἐκεῖ. Γι' αὐτὸ καὶ αὐτὸς ἔλεγε· «Δὲν θὰ ἀποστομωθῇ τὸ καύχημά μου»⁵. Καὶ δὲν εἶπε ἀπλά, «Δὲν θὰ ἀποστομωθῇ», ἀλλὰ τί; «Στὰ μέρη τῆς Ἀχαΐας». Καὶ τό, «Ἐλαφυραγώγησα ἄλλες Ἐκκλησίες καὶ ἔλαβα τὰ ἐφόδια γιὰ νὰ σᾶς ὑπηρετήσω»⁶, φανερώνει

κονίαν»· δηλοῦντός ἐστιν, ὅτι ἐλάβανεν. Ἀλλὰ Παῦλος μὲν εἰκότως ἐλάβανεν, ἔργον ἔχων τηλικούτον, εἴ που καὶ ἐλάβανεν· οἱ δὲ μηδὲν ἐργαζόμενοι, πῶς ἂν δύναιντο λαμβάνειν; Ἀλλ' εὐχομαι, φησίν. Ἀλλ' οὐκ ἔστι τοῦτο ἔργον· τοῦτο γὰρ ἔστι καὶ 5 μετὰ ἔργου ποιεῖν. Ἀλλὰ νηστεύω. Ἀλλ' οὐδὲ τοῦτο ἔργον. Ἀλλ' ὄρα τὸν μακάριον τοῦτον πολλαχοῦ κηρύττοντα, καὶ ἐργαζόμενον. «Ἐκαιρεῖσθε δέ», φησί. Τί ἐστιν, «Ἐκαιρεῖσθε»; Οὐ τῆς ῥαθυμίας ὑμῶν, φησίν, ἀλλὰ τῆς ἀνάγκης· οὐκ εἶχετε ἐν χερσίν, οὐδὲ ἐν ἀφθονίᾳ ἦτε· τοῦτο γὰρ ἐστιν, «Ἐκαιρεῖσθε δέ». Ἀπὸ 10 τῆς κοινῆς αὐτὸ συνηθείας ἔλαβεν. Οὕτω γὰρ οἱ πλείους λέγουσιν, ὅταν αὐτοῖς μὴ μετὰ ἀφθονίας ἐπιρρέῃ τὰ βιωτικά, ἀλλ' ἐν στενοχωρίᾳ ᾗ. «Οὐχ ὅτι καθ' ὑστέρησιν λέγω». Εἶπον, φησίν, «Ἦδη ποτέ», καὶ ἐπετίμησα, οὐχὶ τὸ ἑμαυτοῦ ζητήσας, οὐδὲ διὰ τοῦτο ἐζήτουν. Πόθεν δῆλον, ὅτι οὐ κομπάζεις, ὦ Παῦλε; Κοριν- 15 θίοις μὲν οὖν φησιν· «Οὐ γὰρ ἄλλα γράφομεν ὑμῖν, ἀλλ' ἢ ἃ ἀναγινώσκετε, ἢ καὶ ἐπιγινώσκετε». Καὶ ἐπὶ τούτων δὲ οὐκ ἂν, ὥστε ἀλῶναι, ἔλεγεν. Οὐκ ἂν, εἴ γε ἐκόμπαζε, ταῦτα εἶπε· παρὰ γὰρ εἰδόσιν ἔλεγε, καὶ πλείων ἦν ἡ αἰσχύνῃ ἀλῶναι.

«Ἐγὼ γὰρ ἔμαθον ἐν οἷς εἰμι», φησίν, «αὐτάρκης εἶναι». Ἄρα 20 διδασκαλίας ἐστὶ τὸ πρᾶγμα, καὶ γυμνασίας καὶ μελέτης. Οὐ γὰρ εὐκατόρθωτόν ἐστιν, ἀλλὰ καὶ σφόδρα δύσκολον καὶ πόνον ἔχον πολύν. «Ἐν οἷς εἰμι», φησίν, «αὐτάρκης εἶναι. Οἶδα καὶ ταπεινοῦσθαι, οἶδα καὶ περισσεύειν· ἐν παντὶ καὶ ἐν πᾶσι μεμύημαι». Τουτέστι, καὶ ὀλίγοις κεχρηῆσθαι οἶδα, καὶ λιμὸν φέρειν καὶ ἐν- 25 δειαν. «Καὶ περισσεύειν, καὶ ὑστερεῖσθαι». Ναί, φησίν· ἀλλὰ τοῦτο οὐκ ἔστιν ἐπιστήμης, ὥσπερ οὐδὲ ἀρετῆς, τὸ περισσεύειν. Καὶ σφόδρα ἀρετῆς, οὐχ ἥττον ἢ ἐκεῖνο. Πῶς; Ὅτι ὥσπερ ἡ στεναχωρία πολλὰ παρασκευάζει κακὰ ποιεῖν, οὕτω καὶ ἡ πλη- σμονή.

ὅτι ἐλάμβανε. Ἄλλὰ ὁ Παῦλος εὐλογα βέβαια ἐλάμβανε, ἐπειδὴ εἶχε ἓνα τέτοιο ἔργο, ἂν πράγματι κάπου ἐλάμβανε. Ἐκεῖνοι ὅμως ποῦ δὲν ἐργάζονται καθόλου, πῶς θὰ ἡμποροῦσαν νὰ λαμβάνουν; Ὅμως προσεύχονται, θὰ εἰπῇ κάποιος. Ἄλλὰ δὲν εἶναι αὐτὸ ἔργο, γιατί αὐτὸ εἶναι νὰ κάνης μαζί καὶ ἔργο. Ὅμως νηστεύω. Ἄλλὰ οὔτε καὶ αὐτὸ εἶναι ἔργο. Πρόσεξε ὅμως τὸν μακάριο Παῦλο νὰ κυρύττη σὲ πολλὰ μέρη καὶ νὰ ἐργάζεται. «Δὲν εἶχατε ὅμως τὴν εὐκαιρία», λέγει. Τὶ σημαίνει, «Δὲν εἶχατε τὴν εὐκαιρία»; Δὲν ἦταν ἀποτέλεσμα τῆς ἀδιαφορίας σας, λέγει, ἀλλὰ τῆς ἀνάγκης· δὲν εἶχατε στὰ χέρια σας, οὔτε ἐζούσατε μέσα σὲ ἀφθονία ἀγαθῶν. Αὐτὸ λοιπὸν σημαίνει, «Δὲν εἶχατε ὅμως τὴν εὐκαιρία». Ἔλαβε αὐτὸ ἀπὸ τὴν καθημερινὴ συνήθεια. Ἔτσι λοιπὸν οἱ πῶς πολλοὶ λέγουν, ὅταν δὲν συρρέουν μὲ ἀφθονία τὰ ἀγαθὰ σ' αὐτούς, ὅτι εἶναι ἀνεπαρκῆ. «Δὲν λέγω αὐτὰ ἐπειδὴ εὐρίσκομαι σὲ κατάσταση στερήσεως». Εἶπα, λέγει ὁ Παῦλος, «Ἐπὶ τέλους τώρα», καὶ σᾶς ἐπετίμησα, ὅχι ἐπειδὴ ἐζήτησα τὸ ἰδικό μου συμφέρον, οὔτε γι' αὐτὸ σᾶς κατηγορῶ, ἐπειδὴ εὐρίσκομαι σὲ ἔνδεια· οὔτε βέβαια γι' αὐτὸ ἐζητοῦσα. Ἀπὸ ποῦ γίνεται φανερό, ὅτι δὲν ὑπερηφανεύεσαι, Παῦλε; Πρὸς τοὺς Κορινθίους λοιπὸν λέγει· «Γιατὶ δὲν σᾶς γράφομε ἄλλα, παρὰ ἐκεῖνα ποῦ διαβάζετε καὶ καταλαβαίνετε»⁷. Καὶ σ' αὐτούς ὅμως δὲν θὰ ἔλεγε, ὥστε νὰ καταδικασθῇ. Δὲν θὰ ἔλεγε αὐτά, ἂν βέβαια ὑπερηφανεύετο, γιατί ἔλεγε ἐνώπιον ἐκείνων ποῦ γνωρίζουν καὶ ἦταν πῶς μεγάλη ἡ ἐντροπὴ νὰ πεθάνῃ.

«Γιατὶ ἐγὼ ἔμαθα σὲ ὅλες τὶς περιστάσεις ὑπὸ τὶς ὁποῖες εὐρίσκομαι νὰ εἶμαι αὐτάρκης», λέγει ὁ Παῦλος. Συνεπῶς τὸ πρᾶγμα εἶναι ὑπόθεσις διδασκαλίας, ἐξασκήσεως καὶ συνηθείας. Γιατὶ δὲν κατορθώνεται εὐκόλα, ἀλλὰ πάρα πολὺ δύσκολα καὶ ἀπαιτεῖ πολὺ κόπο. «Σὲ ὅλες τὶς περιστάσεις ὑπὸ τὶς ὁποῖες εὐρίσκομαι», λέγει, «εἶμαι αὐτάρκης. Γνωρίζω καὶ νὰ ὑπομένω ταπεινώσεις, γνωρίζω καὶ νὰ συμπεριφέρωμαι ὅταν ἔχω ἄφθονα ἀγαθὰ· ἔχω μνηθῇ στὸ καθετὶ καὶ σὲ ὅλα». Δηλαδή, Γνωρίζω καὶ τὰ λίγα νὰ μεταχειρίζωμαι, καὶ τὴν πείνα καὶ τὴν ἀνέχεια νὰ ὑποφέρω. «Καὶ νὰ συμπεριφέρωμαι σωστὰ ὅταν ἔχω ἄφθονα ἀγαθὰ καὶ νὰ ὑπομένω τὴ στέρῃσι». Ναί, λέγει· ἀλλὰ αὐτὸ δὲν εἶναι ἀποτέλεσμα μαθήσεως, ὅπως οὔτε εἶναι ἀρετῆς, τὸ νὰ ἔχω ἄφθονα τὰ ἀγαθὰ. Καὶ μάλιστα μεγάλης ἀρετῆς, ὅχι λιγώτερο ἀπὸ ἐκεῖνο. Πῶς συμβαίνει αὐτό; Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ἡ ἀνεπάρκεια ἀγαθῶν μᾶς προετοιμάζει νὰ κάνωμε πολλὰ κακά, κατὰ τὸν ἴδιο τρόπο καὶ ἡ ἀφθονία.

2. Πολλοὶ γὰρ πολλάκις ἐν ἀφθονίᾳ γενόμενοι, ῥαθυμότεροι ἐγένοντο, καὶ οὐκ ἔγνωσαν ἐνεγκεῖν τὴν εὐπραγίαν· πολλοὶ
πολλάκις ἀφορμὴν ἔλαβον τοῦ μηκέτι ἐργάζεσθαι. Ἄλλ' οὐχ ὁ
Παῦλος· καὶ γὰρ λαμβάνων εἰς ἄλλους ἀνήλiske, καὶ εἰς ἄλλους
5 ἐκένου. Τοῦτο δέ ἐστιν εἰδέναι καλῶς κεχρηῆσθαι τῷ ἔχειν. Οὐχὶ
διεχεῖτο, οὐδὲ ἔχαιρεν ἐπὶ τῇ περισσειᾷ αὐτοῦ, ἀλλ' ἴσος ἦν ἐν τε
ἐνδείᾳ, ἐν τε πλησμονῇ, οὔτε ἐκεῖθεν πιεζόμενος, οὔτε ἐντεῦ-
θεν χαυνούμενος. «Καὶ χορτάζεσθαι», φησὶν, «οἶδα καὶ πεινᾶν,
καὶ περισσεύειν καὶ ὑστερεῖσθαι». Πολλοὶ οὐκ ἴσασι χορτάζε-
10 σθαι, οἷον οἱ Ἰσραηλῖται· ἐκεῖνοι γὰρ ἔφαγον, καὶ ἀπελάκτισαν.
Ἄλλ' ἐπὶ τῆς αὐτῆς εὐταξίας ἐγὼ μένω. Δείκνυσιν ὅτι οὔτε νῦν
ἦσθη, οὔτε πρότερον ἐλυπεῖτο· εἰ δὲ καὶ ἐλυπεῖτο, οὐκ αὐτοῦ
ἐνεκεν, ἀλλ' αὐτῶν· αὐτὸς γὰρ ὁμοίως διέκειτο. «Ἐν παντί»,
φησί, «καὶ ἐν πᾶσι μεμύημαι». Τουτέστι, Πείραν ἔλαβον ἐν τῷ
15 μακρῷ τούτῳ χρόνῳ πάντων, καὶ ταῦτά μοι πάντα κατώρθωται.
Ἄλλ' ἐπειδὴ μεγαληγορία τὸ πρᾶγμα ἦν, ὅρα πῶς ἐπιλαμβάνεται
ταχέως, καὶ φησι· «Πάντα ἰσχύω ἐν τῷ ἐνδυμοῦντί με Χριστῷ»,
φησὶν. «Οὐκ ἐμὸν τὸ κατόρθωμα, ἀλλὰ τοῦ τὴν ἰσχὺν δεδωκότος
ἐστίν. Ἄλλ' ἐπειδὴ πάλιν οἱ εὖ ποιοῦντες, ὅταν ἴδωσιν οὐ διατι-
20 θέμενον εὖ τὸν λαμβάνοντα, ἀλλὰ καταφρονοῦντα τῶν διδομέ-
νων, ῥαθυμότεροι γίνονται· αὐτοὶ γὰρ ὡς χαριζόμενοι διέκειντο
καὶ ἀναπαύοντες· ἵνα οὖν μὴ τοῦτο γένηται, μηδὲ τις εἴπῃ, ὅτι
Ἐπεὶ καταφρονεῖ τῆς ἀναπαύσεως Παῦλος, ἀνάγκη τούτους ῥα-
θυμοτέρους γενέσθαι· ὅρα πῶς πάλιν καὶ τοῦτο ἰᾶται. Διὰ μὲν
25 γὰρ τῶν εἰρημένων τὸ φρόνημα αὐτῶν κατέσπασε· διὰ δὲ τῶν
ἐξῆς τὴν προθυμίαν αὐτῶν ἀναζῆν ποιεῖ, λέγων· «Πλὴν καλῶς
ἐποιήσατε συγκοινωνήσαντές μου τῇ θλίψει».

Ὅρᾳς καὶ πῶς ἀπέστησεν ἑαυτόν, καὶ πῶς πάλιν ἤνωσε;
Τοῦτο γνησίας φιλίας ἐστὶ καὶ πνευματικῆς. Μὴ γὰρ ἐπειδὴ, φη-
30 σὶν, ἐν χρειᾷ οὐ καθέστηκα, νομίσητε μὴ δεῖσθαί με τοῦ πράγμα-
τος· δέομαι δι' ὑμᾶς. Πῶς οὖν ἐκοινώνησαν αὐτῷ τῶν θλίψεων;
Διὰ τούτου· ὅπερ καὶ δεσμούμενος ἔλεγε, «Συγκοινωνοὺς μου

2. Πολλές φορές βέβαια ἄνθρωποι ποὺ ἀπέκτησαν ἄφθονα ἀγαθὰ, ἐγιναν πιὸ ἀδιάφοροι καὶ δὲν ἐγνώρισαν νὰ κάνουν καλὴ χρῆσι τῶν ἀγαθῶν· πολλοὶ μάλιστα ἔλαβαν αὐτὸ ὡς ἀφορμὴ γιὰ νὰ μὴ ἐργάζωνται πιά. Ὁ Παῦλος ὅμως δὲν ἐσυμπεριφέρετο ἔτσι, γιατί καὶ ὅταν ἐλάμβανε τὰ ἐξόδευε καὶ τὰ ἐσκόρπιζε σὲ ἄλλους. Αὐτὸ ὅμως σημαίνει ὅτι γνωρίζει καλὰ νὰ χρησιμοποιῇ τὴν περιουσία του. Δὲν ἐδιασκέδαζε, οὔτε ἔχαιρε γιὰ τὴν ἀφθονία τῶν ἀγαθῶν του, ἀλλὰ ἦταν ὁ ἴδιος καὶ στὴν πενία καὶ στὴν ἀφθονία τῶν ἀγαθῶν, χωρὶς νὰ πιέζεται ἀπὸ τὴν πρώτη, οὔτε νὰ γίνεται νωθρὸς ἀπὸ τὴν ἄλλη. «Γνωρίζω», λέγει, «καὶ νὰ χορταίνω καὶ νὰ πεινῶ καὶ νὰ συμπεριφέρωμαι σωστὰ ὅταν ἔχω ἄφθονα τὰ ἀγαθὰ καὶ νὰ ὑπομένω τὴ στέρῃσι». Πολλοὶ δὲν γνωρίζουν νὰ χορταίνουν, ὅπως οἱ Ἰσραηλῖτες, οἱ ὁποῖοι ἔφαγαν καὶ ἀπελάκτισαν⁸. Ἐγὼ ὅμως παραμένω στὴν ἴδια ἐγκράτεια κατὰ τὸ φαγητὸ. Δείχνει ὅτι οὔτε τώρα εὐχαριστήθηκε, οὔτε προηγουμένως ἐστενοχωρεῖτο· ἐὰν ὅμως ἐστενοχωρεῖτο, δὲν ἐστενοχωρεῖτο ἐξ αἰτίας αὐτοῦ, ἀλλὰ ἐξ αἰτίας αὐτῶν, γιατί αὐτὸς ἐσυμπεριφέρετο κατὰ τὸν ἴδιο τρόπο. «Ἐχω μυηθῇ», λέγει, «στὸ καθετὶ καὶ σὲ ὅλα». Δηλαδή, ἐγνώρισα κατὰ τὸ μικρὸ τοῦτο χρονικὸ διάστηματὰ πάντα καὶ αὐτὰ ὅλα ἔχω κατορθώσει. Ἐπειδὴ ὅμως τὰ λόγια αὐτὰ ἀποτελοῦν καυχησιολογία, πρόσεξε πῶς ἐνεργεῖ γρήγορα, καὶ λέγει· «Τὰ πάντα κατορθώνω μὲ τὴ δύναμι τοῦ Χριστοῦ». Δὲν εἶναι ἰδικό μου τὸ κατόρθωμα, ἀλλὰ ἐκείνου ποὺ μοῦ ἔχει δώσει τὴ δύναμι. Ἐπειδὴ ὅμως πάλι αὐτοὶ ποὺ εὐεργετοῦν, γίνονται πιὸ ἀδιάφοροι, ὅταν ἰδοῦν ὅτι δὲν συμπεριφέρεται καλὰ ἐκεῖνος ποὺ εὐεργετεῖται, ἀλλὰ περιφρονεῖ τὴν εὐεργεσία καὶ συμπεριφέρεται σὰν νὰ εἶναι αὐτὸς ποὺ προσφέρει καὶ ἀνακουφίζει τοὺς ἄλλους, γιὰ νὰ μὴ συμβῇ λοιπὸν αὐτὸ, οὔτε νὰ εἰπῇ κανεὶς, ἐπειδὴ ὁ Παῦλος περιφρονεῖ τὴν ἀνάπαυσι, ὅτι εἶναι ἀνάγκη νὰ γίνουν πιὸ ἀδιάφοροι αὐτοί, πρόσεχε πῶς πάλι καὶ αὐτὸ θεραπεύει. Μὲ αὐτὰ ποὺ ἔχει εἰπῇ ἀπέκοψε τὴ διάθεσι αὐτῶν καὶ μὲ τὰ ἐπόμενα κάνει νὰ ξαναζωντανεύσῃ ἡ προθυμία τους. «Ἄλλ' ὅμως ἐκάνατε καλὰ ποὺ ἐγίνατε συμμέτοχοι στὴ θλίψι μου».

Βλέπεις πῶς ἀπεμάκρυνε τὸν ἑαυτό του καὶ πῶς πάλι τὸν ἤνωσε; Τοῦτο εἶναι χαρακτηριστικὸ τῆς γνησίας καὶ πνευματικῆς φιλίας. Μὴ νομίσετε λοιπόν, λέγει, ἐπειδὴ δὲν εὐρέθηκα σὲ ἀνάγκη, ὅτι δὲν μοῦ χρειάζεται αὐτὸ· σὰς χρειάζομαι. Μὲ ποῖο τρόπο λοιπόν ἐγιναν συμμέτοχοι στὶς θλίψεις του; Μὲ τὸν ἴδιο ποὺ καὶ ὅταν ἦταν δέσμιος ἔλεγε, «Εἰσθε ὅλοι σας συμμέτοχοι στὴ χάρι

τῆς χάριτος πάντας ὑμᾶς». Χάρις γάρ ἐστι τὸ παθεῖν ὑπὲρ τοῦ Χριστοῦ, ὡς που καὶ αὐτός φησιν. «Ὅτι ὑμῖν ἐχαρίσθη ἀπὸ Θεοῦ, οὐ μόνον τὸ εἰς αὐτὸν πιστεύειν, ἀλλὰ καὶ τὸ ὑπὲρ αὐτοῦ πάσχειν». Ἐπειδὴ γάρ ἐκεῖνα καταμόνας λεγόμενα ἀλγῆσαι αὐτοὺς ἱκανὰ ἦν, διὰ τοῦτο θεραπεύει καὶ ἀποδέχεται καὶ ἐπαινεῖ 5 πάλιν, καὶ τοῦτο μεμετρημένως. Οὐ γὰρ εἶπε, Δόντες, ἀλλὰ, «Συγκοινωνήσαντες», δεικνὺς αὐτοὺς καὶ κερδάναντας, εἴ γε τῶν ἁθλῶν ἐγένοντο κοινωνοί. Οὐκ εἶπεν, Ἐπικουφίσαντές μου τὰς θλίψεις, ἀλλὰ, «Συγκοινωνήσαντές μου τῇ θλίψει», ὅπερ ἦν 10 σεμνότερον.

Ὅρᾳς τὸ ταπεινὸν Παύλου; ὁρᾳς τὸ εὐγενές; Ὅτε ἔδειξεν οὐδὲν δεόμενον τῶν παρ' ἐκείνων αὐτοῦ ἔνεκεν, τότε λοιπὸν ἀδεῶς καὶ ταπεινὰ φθέγγεται ῥήματα, καὶ ἅπερ οἱ προσαιτοῦντες λέγουσιν, Ὡς ἔθος ἔχεις διδόναι. Οὐδὲν γὰρ παραιτεῖται οὔτε 15 ποιεῖν, οὔτε λέγειν, πρὸς τὸ μόνον, ὃ θούλεται, κατορθῶσαι. Τί δὲ τοῦτό ἐστι; Μὴ νομίσητε, φησὶν, ἀναισχυντίας εἶναι τὰ ῥήματα, τὸ ἐγκαλεῖν, καὶ λέγειν, «Ἦδη ποτὲ ἀνεθάλετε», καὶ τοῦ ἐν χρεῖα εἶναι· οὐ γὰρ δεόμενος ταῦτα λέγω, ἀλλὰ τί; Ἐκ τοῦ σφόδρα θαρρῆναι ὑμῖν· καὶ τούτου δὲ ὑμεῖς αἴτιοι. Ὅρᾳς πῶς αὐτοὺς 20 θεραπεύει, καὶ πῶς φησιν, Ὑμεῖς αἴτιοι, πρὸ τῶν ἄλλων ἐπιπηδήσαντες τῷ πράγματι, καὶ παρρῆσίαν ἡμῖν δόντες ὑπὲρ τῶν τοιούτων ὑπομιμνήσκειν ὑμᾶς; Καὶ θέα τὸ σεμνόν· μὴ πέμπουσι μὲν οὐκ ἐγκαλεῖ, ἵνα μὴ δόξη τὸ ἑαυτοῦ θεραπεύειν· ἐπειδὴ δὲ ἔπεμψαν, τότε ἐπετίμησεν ὑπὲρ τοῦ παρελθόντος χρόνου, καὶ 25 ἦνεγκαν· λοιπὸν γὰρ οὐκ ἂν ἔδοξε τὸ αὐτοῦ θεραπεύειν. «Οἶδατε», φησί, «καὶ ὑμεῖς, Φιλιππησιοι, ὅτι ἐν ἀρχῇ τοῦ εὐαγγελίου, ὅτε ἐξῆλθον ἀπὸ Μακεδονίας, οὐδεμία μοι Ἐκκλησία ἐκοινώνησεν εἰς λόγον δόσεως καὶ λήψεως, εἰ μὴ ὑμεῖς μόνοι». Βαβαί, ἡλίκον τὸ ἐγκώμιον! εἴ γε Κορίνθιοι μὲν ἐκ τοῦ ἀκούειν ἐκεῖνα 30 παρ' αὐτοῦ καὶ Ῥωμαῖοι προτρέπονται, οὗτοι δὲ οὐδεμιᾶς Ἐκκλησίας ἀρξαμένης (καὶ γάρ, «Ἐν ἀρχῇ τοῦ Εὐαγγελίου», φησί), τοσαύτην περὶ τὸν ἅγιον ἐπεδείξαντο σπουδὴν, ὡς μηδὲ παράδειγμα ἔχοντες, αὐτοὶ πρῶτοι τῆς καρποφορίας ἄρξασθαι ταύτης. Καὶ οὐκ ἔστιν εἰπεῖν, ὅτι παραμένοντι αὐτῷ οὐδὲ τῶν πρὸς

9. Φιλίπ. 1, 7

10. Φιλίπ. 1, 29

πού μὲ ἐνισχύει»⁹. Γιατὶ χάρις σημαίνει τὸ νὰ ὑποφέρῃ κανεὶς ὑπὲρ τοῦ Χριστοῦ, ὅπως καὶ ὁ ἴδιος κάπου λέγει· «Γιατὶ σὲ σὰς ἐδόθηκε σὰν χάρις ἀπὸ τὸν Θεό, ὃχι μόνο τὸ νὰ πιστεύετε σὲ αὐτόν, ἀλλὰ καὶ τὸ νὰ πάσχετε ὑπὲρ αὐτοῦ»¹⁰. Ἐπειδὴ ὅμως τὰ λόγια ἐκεῖνα λεγόμενα ξεχωριστὰ ἠμποροῦσαν νὰ στενοχωρήσουν αὐτοὺς, γι' αὐτὸ καὶ ἐπανορθώνει καὶ ἐπιδοκιμάζει καὶ ἐπαινεῖ πάλι, καὶ αὐτὸ τὸ κάνει μὲ μέτρο. Γιατὶ δὲν εἶπε, Ἐφοῦ ἐδώσατε, ἀλλὰ «Ἐγίνατε συμμέτοχοι», ἀποδεικνύοντας ὅτι αὐτοὶ ὠφελήθηκαν, ἐφόσον βέβαια ἔγιναν συμμέτοχοι στὰ κατορθώματά του. Δὲν εἶπε, Ἀνεκουφίσαστε τὶς θλίψεις μου, ἀλλὰ «Ἐγίνατε συμμέτοχοι στὴ θλίψι μου», πού ἦταν πιὸ σεμνό.

Βλέπεις τὴ σεμνότητα τοῦ Παύλου; βλέπεις τὴν εὐγένεια; Ὃταν ἀπέδειξε ὅτι τίποτε δὲν εἶχε ἀνάγκη ἀπὸ τὰ ἰδικά τους ἐξ αἰτίας αὐτοῦ, τότε στὴ συνέχεια χωρὶς φόβο λέγει καὶ σεμνὰ λόγια καὶ αὐτὰ πού λέγουν οἱ ἐπαιτοῦντες, ὅτι ὀφείλεις νὰ δίνης. Τίποτε δὲν ἀποφεύγει οὔτε νὰ κάνῃ, οὔτε νὰ λέγῃ γι' αὐτὸ μόνο πού θέλει νὰ κατορθώσῃ. Καὶ ποιὸ εἶναι αὐτό; Μὴ νομίσετε, λέγει, ὅτι εἶναι δεῖγμα ἀδιαντροπιάς τὰ λόγια, τὸ νὰ κατηγορῇ καὶ νὰ λέγῃ, «Ἐπὶ τέλους τώρα ἐξαναθλαστήσατε», καὶ τὸ ὅτι εὐρίσκεται σὲ κατάστασι ἀνάγκης. Δὲν λέγω λοιπὸν αὐτὰ ἐπειδὴ ἔχω ἀνάγκη, ἀλλὰ γιατί; Ἐπειδὴ ἔχω ὑπερβολικὴ πεποίθησι σὲ σὰς καὶ γι' αὐτὸ ἐσεῖς εἴσθε οἱ αἵτιοι. Βλέπεις πῶς τοὺς κολακεύει καὶ πῶς λέγει, Σεῖς εἴσθε οἱ αἵτιοι, ἀφοῦ πρὶν ἀπὸ τοὺς ἄλλους ὑπέπεσαν σ' αὐτὸ τὸ πρᾶγμα καὶ ἔδωσαν σ' ἐμᾶς θάρρος νὰ σὰς ὑπενθυμίζωμε αὐτά; Καὶ πρόσεξε τὴ σεμνότητα. Ὃταν δὲν στέλνουν, δὲν τοὺς κατηγορεῖ, γιὰ νὰ φανῇ ὅτι φροντίζει τὸν ἑαυτό του. Ὃταν ὅμως ἔστειλαν, τότε τοὺς ἐπετίμησε γιὰ τὸν περασμένο χρόνο, καὶ ἔφεραν. Στὸ ἐξῆς λοιπὸν δὲν θὰ ἔδινε τὴν ἐντύπωσι ὅτι φροντίζει τὸν ἑαυτό του. «Γνωρίζετε», λέγει, «καὶ ἐσεῖς, Φιλιππηῖοι, ὅτι στὴν ἀρχὴ τοῦ κηρύγματός μου σὲ ἐσᾶς, ὅταν ἀνεχώρησα ἀπὸ τὴν Μακεδονία, καμμία Ἐκκλησία δὲν ἦλθε σὲ σχέσι δοσοληψίας μαζί μου, παρὰ μόνοι ἐσεῖς». Πόσο μεγάλο τὸ ἐγκώμιο! Ἐφοῦ βέβαια οἱ Κορίνθιοι καὶ οἱ Ρωμαῖοι ἐπειδὴ ἀκούουν ἐκεῖνα ἀπὸ τὸν Παῦλο παρακινοῦνται νὰ κάνουν αὐτά, αὐτοὶ ὅμως χωρὶς νὰ κάνῃ τὴν ἀρχὴ καμμία Ἐκκλησία (γιατὶ καὶ «στὴν ἀρχὴ τοῦ κηρύγματος τοῦ Εὐαγγελίου», λέγει), ἐπέδειξαν γιὰ τὸν ἅγιο τόση μεγάλη φροντίδα, ὥστε καὶ δὲν εἶχαν κανένα παράδειγμα, αὐτοὶ πρῶτοι ἤρχισαν αὐτὴν τὴν καρποφορία. Καὶ δὲν μποροῦμε νὰ εἰποῦμε ὅτι, ὅταν παρέμεινε αὐτὸς, οὔτε ἐξ

αὐτοὺς ἔνεκεν ταῦτα ἐποιοῦν· «Ὅτε ἐξῆλθον γάρ», φησὶν, «ἀπὸ Μακεδονίας, οὐδεμία μοι Ἐκκλησία ἐκοινώνησεν εἰς λόγον δόσεως καὶ λήψεως, εἰ μὴ ὑμεῖς μόνοι».

Τί ἐστι, «Λήψεως»; τί δέ ἐστιν, «Ἐκοινώνησε»; διὰ τί μὴ
 5 εἶπεν, ὅτι Οὐδεμία μοι Ἐκκλησία ἔδωκεν, ἀλλ', «Ἐκοινώνησεν εἰς λόγον δόσεως καὶ λήψεως»; Κοινωνία γὰρ τὸ πρᾶγμα ἐστιν. «Εἰ γὰρ ἡμεῖς τὰ πνευματικὰ ὑμῖν, φησὶν, ἐσπείραμεν, τί μέγα, εἰ ἡμεῖς τὰ σαρκικὰ ὑμῶν θερίσομεν»; καὶ πάλιν, «Τὸ ὑμῶν περισσευμα ἵνα γίνηται εἰς τὸ ἐκείνων ὑστέρημα». Ὅρᾳς πῶς ἐκοινώ-
 10 νησαν, εἰς λόγον δόσεως τῶν σαρκικῶν, καὶ λήψεως τῶν πνευματικῶν; Ὡσπερ γὰρ οἱ πωλοῦντες καὶ ἀγοράζοντες κοινωνοῦσιν ἀλλήλοις, τὰ παρ' ἀλλήλων ἀντιδιδόντες (τοῦτο γάρ ἐστι κοινωνία), οὕτω δὴ καὶ ἐνταῦθα. Οὐ γὰρ ἔστιν, οὐκ ἔστι ταύτης τῆς ἀγορασίας καὶ ἐμπορίας τι κερδαλεώτερον· γίνεται μὲν γὰρ
 15 τῇ γῇ, τελεῖται δὲ ἐν τῷ οὐρανῷ· οἱ μὲν ἀγοράζοντες ἐν τῇ γῇ ἐστήκασιν· ἀγοράζουσι δὲ καὶ συμφωνοῦσι τὰ ἐν τοῖς οὐρανοῖς, γῆνιν κατατιθέντες τὴν τιμὴν.

3. Ἀλλὰ μὴ καταγνῶς· οὐ χρημάτων ἐστὶν ὦνητὰ τὰ οὐράνια, οὐ τὰ χρήματα αὐτὰ ἀγοράζει, ἀλλ' ἡ προαίρεσις τοῦ τὰ χρήματα
 20 καταβάλλοντος, ἡ φιλοσοφία, τὸ τῶν βιωτικῶν ἀνωτέρω εἶναι, ἡ φιλανθρωπία, ἡ ἐλεημοσύνη. Ἐπεὶ εἰ τὸ ἀργύριον ἠγόραζεν, ἡ τὰ δύο λεπτὰ καταβαλοῦσα οὐδὲν ἂν ἔλαβε μέγα· ἐπειδὴ δὲ οὐ τὸ ἀργύριον, ἀλλ' ἡ προαίρεσις ἰσχυσεν, ἐκείνη πᾶσαν προαίρεσιν ἐπιδειξαμένη, πάντα ἔλαβε. Μὴ τοίνυν λέγωμεν, ὅτι ὦνητὴ χρη-
 25 μάτων ἐστὶν ἡ βασιλεία· οὐ χρημάτων, ἀλλὰ προαιρέσεως τῆς διὰ χρημάτων ἐπιδεικνυμένης. Οὐκοῦν δεῖ χρημάτων, φησὶν; Οὐ δεῖ χρημάτων, ἀλλὰ προαιρέσεως· ἂν ταύτην ἔχῃς, δυνήσῃ καὶ διὰ λεπτῶν ἀγοράσαι τὸν οὐρανόν· μὴ οὐσης δὲ ταύτης, οὐδὲ μυρία τάλαντα χρυσοῦ τοῦτο δυνήσεται, ὅπερ τὰ δύο λεπτά. Διὰ τί;
 30 Ὅταν γὰρ πολλὰ ἔχων, ἐλάττονα καταβάλῃς, ἐποίησας μὲν ἐλεημοσύνην, οὐ τοσαύτην δὲ ὅσῃν ἡ χήρα· οὐ γὰρ μετὰ τοσαύτης προθυμίας κατέβαλες, μεθ' ὅσης ἐκείνη· πάντων γὰρ ἑαυτὴν ἀπεστέρησε, μᾶλλον δὲ οὐκ ἀπεστέρησεν, ἀλλὰ πάντα ἑαυτῇ ἔχαρίσατο. Οὐ τάλάντων χρυσοῦ, ἀλλὰ πάντα ἑαυτῇ ἔχαρίσατο.
 35 Οὐ τάλάντων χρυσοῦ, ἀλλὰ ποτηρίου ψυχροῦ τὴν βασιλείαν ὑπέσχετο ὁ Θεός, ἀλλὰ προθυμίας· οὐ θανάτου, ἀλλὰ προαιρέ-

11. Α' Κορ. 9, 11.

12. Β' Κορ. 8, 13.

13. Βλ. Λουκᾶ 21, 1—4· ὅπου ἡ περικοπὴ νῆδ τὸ δῖλεπτο τῆς γῆρας.

αίτιας τῶν ὑποχρεώσεων πρὸς αὐτοὺς ἔκαναν αὐτά, γιατί λέγει· «Ὅταν ἀνεχώρησα ἀπὸ τὴν Μακεδονία, καμμία Ἐκκλησία δὲν ἦλθε σὲ σχέσι δοσοληψίας μαζί μου, παρὰ μόνοι ἐσεῖς».

Τί σημαίνει, «Δοσοληψίας»; καὶ τί «Ἦλθε σὲ σχέσι μαζί μου»; γιατί δὲν εἶπε, ὅτι Καμμία Ἐκκλησία δὲν μοῦ ἔδωσε, ἀλλά, «Ἦλθε σὲ σχέσι δοσοληψίας μαζί μου»; Διότι τὸ πρᾶγμα σημαίνει συμμετοχή. Διότι λέγει ἄλλοῦ· «Ἐὰν ἐσπείραμε σ' ἐσᾶς τὰ πνευματικά ἀγαθὰ, τί τὸ μεγάλο πρᾶγμα, ἐὰν ἐμεῖς θὰ θερίσωμε τὰ ὑλικά ἀγαθὰ σας;»¹¹, καὶ πάλι, «Τὸ ἰδικό σας περισσευμα νὰ συμπληρώσῃ τὸ ὑστέρημα ἐκείνων»¹². Βλέπεις πῶς ἦλθαν σὲ σχέσι δοσοληψίας; ἔδωσαν τὰ ὑλικά καὶ ἔλαβαν τὰ πνευματικά ἀγαθὰ. Ὅπως ἀκριβῶς ἐκεῖνοι ποὺ πωλοῦν καὶ ἀγοράζουν ἔρχονται σὲ σχέσεις δοσοληψίας μεταξύ τους, ἀνταλλάσσουν τὰ ἀγαθὰ τους (γιατί αὐτὸ εἶναι ἡ συμμετοχή), ἔτσι λοιπὸν συμβαίνει καὶ ἐδῶ. Διότι δὲν ὑπάρχει πράγματι δὲν ὑπάρχει, πρὸ ἐπικερδῆς ἐργασία ἀπὸ τὴν ἀγοραπωλησία αὐτήν, ἀφοῦ γίνεται στὴ γῇ, πληρώνεται ὅμως στὸν οὐρανό. Ἐκεῖνοι ποὺ ἀγοράζουν εὐρίσκονται στὴ γῇ· ἀγοράζουν ὅμως οὐρανούς, ἐνῶ δίνουν τὴν τιμὴ ἐδῶ στὴ γῇ.

3. Ἀλλὰ μὴ καταδικάζης. Δὲν ἀγοράζονται μὲ χρήματα τὰ οὐράνια, οὔτε τὰ χρήματα αὐτὰ ἀγοράζουν, ἀλλὰ ἡ διάθεσις ἐκείνου ποὺ τὰ δίνει, ἡ πίστις, τὸ νὰ εἶναι κανεῖς ἀνώτερος ἀπὸ τὰ ὑλικά ἀγαθὰ, ἡ φιλανθρωπία, ἡ ἐλεημοσύνη. Γιατί ἐὰν ἡγόραζαν τὰ χρήματα, ἡ χήρα ποὺ ἔρριψε τὰ δύο λεπτὰ δὲν θὰ ἐλάμβανε τίποτε τὸ ἀξιόλογο. Ἐπειδὴ ὅμως δὲν ὑπερίσχυσαν τὰ χρήματα, ἀλλὰ ἡ διάθεσις, ἐκείνη ἀφοῦ ἐπέδειξε κάθε ἀγαθὴ διάθεσι ἔλαβε τὰ πάντα¹³. Ἄς μὴ λέγωμε λοιπὸν ὅτι ἀγοράζεται μὲ χρήματα ἡ Βασιλεία τῶν Οὐρανῶν· ὄχι μὲ χρήματα, ἀλλὰ μὲ τὴν διάθεσί μας, ἡ ὁποία φανερόνεται μὲ τὰ χρήματα. Λοιπὸν δὲν χρειάζονται χρήματα; θὰ εἰπῇ κάποιος. Δὲν χρειάζονται χρήματα, ἀλλὰ ἀγαθὴ διάθεσις. Ἄν ἔχῃς αὐτήν, θὰ μπορέσης καὶ μὲ δύο λεπτὰ νὰ ἀγοράσῃς τὸν οὐρανό· ἂν ὅμως δὲν ἔχῃς αὐτήν οὔτε δέκα χιλιάδες τάλαντα χρυσὰ θὰ κατορθώσουν αὐτό, ποὺ κατορθώνουν τὰ δύο λεπτά. Γιὰ ποιὸ λόγο; Γιατί ὅταν ρίπτῃς λιγώτερα, ἐνῶ ἔχῃς πολλὰ, ἔκαμες ἐλεημοσύνη, ὄχι ὅμως τόση ὥση ἡ χήρα, γιατί δὲν ἔδωσες μὲ τόση προθυμία, μὲ ὥση ἐκείνη ἔδωσε, ἀφοῦ ἐστέρησε ἀπὸ τὸν ἑαυτό της τὰ πάντα, καλύτερα ὅμως δὲν ἐστέρησε, ἀλλὰ ἐχάρισε τὰ πάντα στὸν ἑαυτό της.

Δὲν ὑποσχέθηκε ὁ Θεὸς τὴ Βασιλεία μὲ ἀντάλλαγμα τὰ χρυσὰ τάλαντα, ἀλλὰ μὲ ἓνα ποτήρι κρύου νεροῦ, ποὺ δίνεται ὅμως μὲ

σεως· ἐπεὶ οὐδὲ μέγα τί ἐστι. Τί γάρ ἐστι μίαν ψυχὴν δοῦναι;
 Ἔδωκεν ἓνα ἄνθρωπον· εἷς δὲ ἄνθρωπος οὐκ ἔστιν ἀντάξιος.
 «Ὅτι καὶ ἐν Θεσσαλονίκη, καὶ ἅπαξ καὶ δις εἰς τὰς χρείας μοι
 ἐπέμψατε». Πάλιν μέγα τὸ ἐγκώμιον, εἴ γε ἐν τῇ μητροπόλει
 5 καθήμενος, παρὰ τῆς μικρᾶς ἐτρέφετο πόλεως. Καὶ ὅρα· ἵνα μὴ
 διαπαντὸς ἐξέλκων ἑαυτὸν τῆς χρείας, ὅπερ εἶπον προλαβὼν,
 ῥαθυμοτέρους ποιήσῃ, διὰ τοσοῦτων δείξας, ὅτι οὐ δεῖται, ἐνὶ
 μόνῳ τοῦτο δῆλον ἐποίησεν, εἰπὼν, «Εἰς τὰς χρείας»· καὶ οὐκ
 εἶπε, Τὰς ἐμᾶς, ἀλλ' ἀπλῶς, τοῦ σεμνοῦ ἐπιμελόμενος· οὐ τοῦτο
 10 δὲ μόνον, ἀλλὰ καὶ τὸ ἐξῆς. Ἐπειδὴ γὰρ συνείδε σφόδρα ταπει-
 νὸν ὄν, πάλιν αὐτὸ τῇ ἐπιδιορθώσει ἀσφαλίζεται, λέγων· «Οὐχ
 ὅτι ἐπιζητῶ», λέγων, «τὸ δόμα». Ὅπερ εἶπεν ἄνω, «Οὐχ ὅτι καθ'
 ὑστέρησιν λέγω», τὸ αὐτὸ δηλῶν, εἰ καὶ ἐκεῖνο τούτου μεῖζόν
 ἐστιν. Ἐτερον γάρ ἐστιν ὑστεροῦντα μὴ ζητῆσαι, καὶ ἕτερον ἐν
 15 ὑστερήσει ὄντα μὴδὲ νομίζειν ὑστερεῖσθαι.

«Οὐχ ὅτι ἐπιζητῶ τὸ δόμα», φησὶν, «ἀλλ' ἐπιζητῶ τὸν καρπὸν
 τὸν πλεονάζοντα εἰς λόγον ὑμῶν», οὐκ ἐμοῦ. Ὅρᾳς ὅτι ὁ καρπὸς
 ἐκείνοις τίκτεται; Δι' ὑμᾶς ταῦτα λέγω, φησί, οὐ δι' ἑμαυτόν, εἰς
 τὴν ὑμετέραν σωτηρίαν· ἐγὼ γὰρ οὐδὲν κερδαίνω λαμβάνων·
 20 τῶν διδόντων ἐστὶν ἡ χάρις. Τοῖς μὲν γὰρ διδοῦσιν ἐκεῖ φυλάττε-
 ται ἡ ἀμοιβή· τοῖς δὲ λαμβάνουσιν ἐνταῦθα ἀναλίσκεται τὰ διδό-
 μενα. Πάλιν μετ' ἐγκωμίου καὶ συμπαθείας, καὶ τοῦ χρήζειν.
 Ἐπειδὴ γὰρ εἶπεν, «Οὐ ζητῶ», ἵνα μὴ πάλιν ῥαθυμοτέρους ποι-
 ῇσῃ, φησὶν· «Ἀπέχω δὲ πάντα, καὶ περισσεύω». Τουτέστι, διὰ
 25 ταύτης τῆς δόσεως καὶ τὰ παραλειφθέντα ἐπληρώσατε, ὅπερ
 μάλιστα προθυμοτέρους ἦν ποιῆσαι. Ὅσῳ γὰρ ἂν ὧσι φιλοσοφώ-
 τεροι, ζητοῦσι καὶ τὰς παρὰ τῶν εὖ παθόντων χάριτας οἱ εὖ
 ποιοῦντες. «Ἀπέχω πάντα, καὶ περισσεύω». Τουτέστιν, οὐ μόνον
 ἀνεπληρώσατε τὰ ἐλλειφθέντα ἐν τῷ παρελθόντι χρόνῳ, ἀλλὰ
 30 καὶ ὑπερεβάλετε. Εἴτα ἵνα μὴ δόξη διὰ τοῦτο ἐγκαλεῖν, ὅρα πῶς
 ἐπισφραγίζεται. Ἐπειδὴ γὰρ εἶπεν, «Οὐχ ὅτι ἐπιζητῶ τὸ δόμα»,
 καὶ ὅτι, «Ἦδη ποτέ», καὶ ἔδειξεν ὅτι ὀφειλή ἐστι τὸ πρᾶγμα (τοῦτο
 γὰρ ἐστιν, «Ἀπέχω»), πάλιν δείκνυσιν ὅτι ὑπὲρ ὀφειλὴν ἔπρα-
 ξαν, καὶ φησιν· «Ἀπέχω πάντα, καὶ περισσεύω, πεπλήρωμαι».

ἀγαθὴ διάθεσι· ὅχι μὲ θάνατο, ἀλλὰ μὲ καλὴ διάθεσι, ἐπειδὴ δὲν εἶναι καὶ μεγάλο πρᾶγμα. Γιατὶ τί ἀξίζει νὰ δώσῃ μία ψυχὴ; Ἔδωκε ἓνα ἄνθρωπο· ἓνας ὅμως ἄνθρωπος δὲν εἶναι ἀντάξιός. «Διότι ἀκόμη καὶ στὴ Θεσσαλονίκη, καὶ μία καὶ δύο φορές μοῦ ἐστείλατε γιὰ τίς ἀνάγκες». Πάλι εἶναι μεγάλο τὸ ἐγκώμιο, διότι ἂν καὶ ἔμεινε σὲ μεγάλη πόλι, ἐσυντηρεῖτο ἀπὸ τὴ μικρὴ. Καὶ πρόσεξε· γιὰ νὰ μὴ τοὺς κἀνῃ περισσότερο νωθροὺς, πρᾶγμα ποὺ προηγουμένως εἶπα, ἀνακουφίζοντας τὸν ἑαυτοῦ παντοτινὰ ἀπὸ τὴ στέρησι, ἀφοῦ ἔδειξε μὲ πολλὰς ἀποδείξεις, ὅτι δὲν ἔχει ἀνάγκη, ἐφάνε-ρωσε αὐτὸ μὲ ἓνα μόνο, λέγοντας «Στὶς ἀνάγκες». Καὶ δὲν εἶπε, «Τὶς ἀνάγκες μου», ἀλλὰ ἀπλῶς «τὶς ἀνάγκες», φροντίζοντας γιὰ τὴ σεμνότητά· καὶ ὅχι μόνο αὐτό, ἀλλὰ καὶ τὸ ἐπόμενο. Γιατὶ ἀφοῦ ἐπρόσεξε ὅτι εἶναι ὑπερβολικὰ σεμνό, πάλι προφυλάσσει αὐτὸ ἐπιδιορθώνοντας καὶ λέγει· «Ὅχι διότι ἐνδιαφέρομαι γιὰ τὸ δῶρο». Τὸ ἴδιο δηλώνει μὲ αὐτὸ ποὺ εἶπε παραπάνω, «Δὲν λέγω αὐτὰ διότι εὐρίσκομαι σὲ κατάστασι στέρησεως», ἂν καὶ ἐκεῖνο εἶναι μεγαλύ-τερο ἀπὸ αὐτό. Γιατὶ ἄλλο εἶναι τὸ νὰ μὴ ζητήσῃς ὅταν δὲν ἔχῃς κάτι, καὶ ἄλλο τὸ νὰ μὴ θεωρῇς ὅτι δὲν ἔχεις, ἂν καὶ εὐρίσκεσαι σὲ κατάστασι στέρησεως.

«Ὅχι διότι ἐνδιαφέρομαι γιὰ τὸ δῶρο, λέγει, ἀλλὰ ἐπιθυμῶ τὴν ὠφέλεια ποὺ περισσεύει γιὰ λογαριασμὸ ἰδικό σας», ὅχι ἰδικό μου. Βλέπεις ὅτι ἡ ὠφέλεια ἔρχεται σὲ ἐκείνους; Λέγω αὐτὰ γιὰ ἰδικό σας ὄφελος, λέγει, ὅχι γιὰ ἰδικό μου, γιὰ τὴν ἰδική σας σωτηρία. Γιατὶ ἐγὼ τίποτε δὲν κερδίζω λαμβάνοντας, ἡ ὠφέλεια ἀνήκει σὲ ἐκείνους ποὺ δίνουν. Σὲ ἐκείνους ποὺ δίνουν, ἡ ἀμοιβὴ φυλάσσε-ται στὴν ἄλλη ζωὴ, καὶ σὲ ἐκείνους ποὺ λαμβάνουν ἐδῶ, ξοδεύον-ται αὐτὰ ποὺ δίνονται. Πάλι ὁμιλεῖ ἐγκωμιαστικὰ καὶ μὲ συμπάθεια καὶ ἔχοντας ἀνάγκη. Ἀφοῦ λοιπὸν εἶπε, «Δὲν ζητῶ», γιὰ νὰ μὴ τοὺς καταστήσῃ πάλι πιὸ νωθροὺς, λέγει· «Ἐχω ὅμως ὅλα μὲ τὸ παραπά-νω»), πάλι ἀποδεικνύει δὲν ἐξεπέρασαν κατὰ πολὺ τὸ χρέος τους καὶ λέγει· «Ἐχω ὅλα μὲ τὸ παραπάνω καὶ μοῦ περισσεύουν». Δηλα-δῆ, ὅχι μόνο ἐσυμπληρώσατε τὶς παραλείψεις σας κατὰ τὸ παρελ-θόν, ἀλλὰ καὶ τὶς ἐξεπεράσατε. Ἐπειτα γιὰ νὰ μὴ φανῇ ὅτι γι' αὐτὸ τοὺς κατηγορεῖ, πρόσεξε πῶς καταλήγει. Ἐπειδὴ λοιπὸν εἶπε, «Ὅχι διότι ἐνδιαφέρομαι γιὰ τὸ δῶρο», καὶ ὅτι «Ἐπὶ τέλους τώρα», καὶ ἀπέδειξε ὅτι αὐτὸ εἶναι χρέος τους (διότι αὐτὸ σημαίνει, «Ἐχω ὅλα μὲ τὸ παραπάνω καὶ μοῦ περισσεύουν, τὰ ἔχω ὑπεράφθονα ὅλα». Δὲν τὰ λέγω αὐτὰ ἔτσι ἀπλῶς οὔτε ἀπὸ καλὴ διάθεσι, ἀλλὰ

Οὐχ ἀπλῶς, οὐδὲ ἀπὸ διαθέσεως ταῦτα λέγω, ἀλλὰ τί; «Δεξάμενος παρὰ Ἐπαφροδίτου τὰ παρ' ὑμῶν, ὁσμήν εὐωδίας, θυσίαν δεκτὴν, εὐάρεστον τῷ Θεῷ».

Βαβαί, ποῦ τὸ δῶρον αὐτῶν ἀνήγαγεν! Οὐκ ἐγώ, φησὶν,
 5 ἔλαβον, οὐκ ἔλαβον, ἀλλ' ὁ Θεὸς δι' ἐμοῦ. Ὡστε, κἂν ἐγὼ μὴ
 χρήζω, μὴ μελέτω ὑμῖν· ἐπεὶ οὐδὲ ὁ Θεὸς ἔχρηζε, καὶ ὁμῶς
 ἀπεδέχετο, οὕτως ὡς μηδὲ παραιτεῖσθαι εἰπεῖν τὴν θείαν Γρα-
 φήν, ὅτι «Ὡσφράνθη ὁ Θεὸς ὁσμήν εὐωδίας», ὅπερ ἦν εὐφραι-
 νομένου. Ἰστε γάρ, ἴστε πῶς διατίθεται ἡμῶν ἡ ψυχὴ ἐπὶ ταῖς
 10 εὐωδαίαις, πῶς εὐφραίνεται, πῶς γάννυται. Οὐ παρητήσατο τοί-
 νυν εἰπεῖν περὶ Θεοῦ ἀνθρώπινον οὕτω ῥῆμα καὶ ταπεινὸν ἢ
 Γραφήν, ἵνα τοῖς ἀνθρώποις δείξῃ, ὅτι δεκτὰ τὰ παρ' αὐτῶν δῶρα
 γέγονεν. Οὐ γὰρ ἡ κνίσσα, οὐδὲ ὁ καπνὸς δεκτὰ ἐποίει, ἀλλ' ἡ
 προαίρεσις ἢ προσφέρουσα· ἐπεὶ, εἰ τοῦτο ἦν, καὶ τὰ παρὰ τοῦ
 15 Κάϊν ἂν ἐδέχθη. Εἶπεν οὖν, ὅτι καὶ εὐφραίνεται, καὶ πῶς εὐφραί-
 νεται· οὐ γὰρ ἂν ἄλλως ἔμαθον οἱ ἄνθρωποι. Ὁ τοίνυν μὴ ἐν
 χρεῖα καθεστῶς λέγει οὕτως εὐφραίνεσθαι, ἵνα μὴ διὰ τὸ ἀνε-
 δεὲς ῥάθυμοι γένωνται. Καὶ ὅτε λοιπὸν τῆς ἄλλης ἀρετῆς ἀμε-
 λήσαντες, ταύταις ἐθάρρουν, ὅρα πῶς πάλιν διορθοῦται αὐτούς,
 20 λέγων· «Μὴ φάγωμαι κρέα ταύρων, ἢ αἷμα τράγων πίωμαι;». Τοῦτο καὶ Παυλὸς φησιν, «Οὐκ ἐπιζητῶ τὸ δόμα. Ὁ δὲ Θεὸς μου
 πληρώσει πᾶσαν χρεῖαν ὑμῶν κατὰ τὸν πλοῦτον αὐτοῦ ἐν δόξῃ,
 ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ».

4. Ὅρα πῶς καὶ ἐπεύχεται, καθάπερ οἱ πένητες. Εἰ δὲ Παῦ-
 25 λος ἐπεύχεται τοῖς διδοῦσι, πολλῷ μᾶλλον ἡμεῖς μὴ αἰσχυνώ-
 μεθα λαμβάνοντες τοῦτο ποιεῖν. Μὴ δὲ λαμβάνωμεν, ὡς αὐτοὶ
 χρήζοντες, μηδὲ χαίρωμεν ἡμῶν ἕνεκεν, ἀλλὰ τῶν διδόντων
 αὐτῶν. Οὕτως ἡμῖν ἔσται μισθὸς καὶ λαμβάνουσιν, ἂν δι' ἐκεί-
 νους χαίρωμεν· οὕτως οὐκ ἀγανακτήσομεν, μὴ διδόντων, μᾶλ-
 30 λον δὲ ἀλγήσομεν δι' αὐτούς· οὕτω καὶ προθυμοτέρους ἐργα-
 σόμεθα ἂν διδάσκωμεν, ὅτι οὐχ ἡμῶν ἕνεκεν ταῦτα πράττομεν.
 Ὁ δὲ Θεὸς μου», φησί, «πληρώσει πᾶσαν χρεῖαν ὑμῶν, ἢ πᾶσαν

14. Γεν. 4, 5

15. Ψαλμ. 49, 13.

γιατί; «Ἐφοῦ ἐδέχθηκα ἀπὸ τὸν Ἐπαφρόδιτο ἐκεῖνα ποῦ ἐστείλατε, τὰ ὅποια εἶναι ἄρωμα ποῦ εὐωδιάζει, θυσία ποῦ δέχεται καὶ εὐχαριστεῖται σ' αὐτὴν ὁ Θεὸς».

Εἶδες ποῦ ἀνύψωσε τὸ δῶρο τους! Δὲν ἔλαβα ἐγώ, λέγει, δὲν ἔλαβα, ἀλλὰ ὁ Θεὸς διὰ μέσου ἐμοῦ. Συνεπῶς καὶ ἂν ἐγὼ δὲν ἔχω ἀνάγκη, ἐσεῖς νὰ μὴ ἀνησυχῆτε, διότι οὔτε ὁ Θεὸς εἶχε ἀνάγκη, καὶ ὁμως ἐδέχετο. Ἔτσι οὔτε ἡ Ἁγία Γραφή δὲν ἀπέφυγε νὰ εἰπῇ, ὅτι «Ἐμύρισε ὁ Θεὸς μυρωδιὰ ποῦ εὐωδιάζει», πράγμα χαρακτηριστικὸ ἐκείνου ποῦ εὐχαριστεῖται. Γνωρίζετε βέβαια, γνωρίζετε πῶς διατελεῖ ἡ ψυχὴ μας στὶς εὐωδίες, πῶς εὐχαριστεῖται, πῶς χαίρεται. Δὲν ἀπέφυγε λοιπὸν ἡ Ἁγία Γραφή νὰ εἰπῇ γιὰ τὸν Θεὸ πρᾶγμα τόσο ἀνθρώπινο καὶ ἀσήμαντο, γιὰ νὰ δείξῃ στοὺς ἀνθρώπους, ὅτι τὰ δῶρα ποῦ προσφέρουν ἔχουν γίνεῖ δεκτά. Βέβαια δὲν τὰ ἔκαμε δεκτὰ οὔτε ἡ μυρωδιὰ τοῦ προσφερομένου κρέατος, οὔτε ὁ καπνός, ἀλλὰ ἡ διάθεσις τοῦ προσφέροντος. Διότι ἐὰν συνέβαινε τοῦτο, θὰ ἐδέχετο καὶ τὰ προσφερόμενα δῶρα ἀπὸ τὸν Κάϊν¹⁴. Εἶπε λοιπὸν ὅτι εὐχαριστεῖται καὶ πῶς εὐχαριστεῖται, διότι διαφορετικὰ δὲν θὰ ἐμάθαιναν οἱ ἄνθρωποι. Ἐκεῖνος λοιπὸν ποῦ δὲν περιῆλθε σὲ κατάστασι ἀνάγκης λέγει ὅτι εὐχαριστεῖται μὲ τὸν τρόπο αὐτὸ, γιὰ νὰ μὴ γίνουν, ἐξ αἰτίας τοῦ ὅτι δὲν ἔχει ἀνάγκη ἀπὸ τίποτε, νωθοὶ. Καὶ ὅταν στὴ συνέχεια, ἀφοῦ δὲν ἐφρόντισαν γιὰ τὴν ἄλλη ἀρετὴ, ἐστήριξαν τὴν πεποίθησί τους σ' αὐτὲς, πρόσεξε μὲ ποῖο τρόπο διορθώνει πάλι αὐτοὺς λέγοντας· «μήπως πρόκειται νὰ φάγω κρέας βοδιῶν καὶ νὰ πιῶ τὸ αἷμα κριαριῶν;»¹⁵. Αὐτὸ καὶ ὁ Παῦλος λέγει, «Δὲν ἐνδιαφέρομαι γιὰ τὸ δῶρο. Ὁ Θεὸς μου ὁμως θὰ ἱκανοποιήσῃ κάθε ἀνάγκη σας σύμφωνα μὲ τὸν πλοῦτο τῶν ἀγαθῶν ποῦ ἔχει γιὰ νὰ δοξάζεται διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ».

4. Πρόσεχε πῶς εὐχεται, ὅπως ἀκριβῶς οἱ πτωχοί. Ἐὰν ὁμως ὁ Παῦλος εὐχεται γιὰ ἐκείνους ποῦ τοῦ δίνουν, πολὺ περισσότερο νὰ μὴ ἐντρεπώμαστε ἐμεῖς νὰ κάνωμε αὐτό, ὅταν λαμβάνωμε. Ἄς μὴ λαμβάνωμε λοιπόν, ἐπειδὴ ἔχομε ἀνάγκη ἐμεῖς οἱ ἴδιοι, οὔτε νὰ χαιρώμαστε ἐξ αἰτίας μας, ἀλλὰ ἐξ αἰτίας αὐτῶν ποῦ δίνουν. Ἔτσι θὰ ἔχωμε ἀμοιβή, καὶ ὅταν λαμβάνωμε, ἂν χαιρώμαστε γι' αὐτούς. Ἔτσι δὲν θὰ ἀγανακτήσωμε, ἂν δὲν δίνουν, μᾶλλον δὲ θὰ λυπηθοῦμε γι' αὐτούς. Ἔτσι, ἂν διδάσκωμε ὅτι δὲν κάνομε αὐτὰ γιὰ ἰδικό μας ὄφελος, θὰ τοὺς καταστήσωμε καὶ περισσότερο προθύμους.

«Καὶ ὁ Θεός μου», λέγει, «θὰ ἱκανοποιήσῃ κάθε ἀνάγκη σας», ἥ

χάριν ἢ πᾶσαν χαράν. Ἄλλ' ἂν μὲν ἦ, «Πᾶσαν χάριν», μὴ ταύτην μόνον φησί, τὴν ἐπὶ γῆς ἐλεημοσύνην, ἀλλὰ πᾶν κατόρθωμα· ἂν δέ, «Πᾶσαν χρεῖαν», ὅπερ οἶμαι καὶ μᾶλλον λέγεσθαι, τοῦτό ἐστιν ὃ δηλοῦν βούλεται· ἐπειδὴ ἔμπροσθεν εἶπεν, «Ἡκαιρεῖ-
 5 σθε», ἐπάγει ἐνταῦθα, ὅπερ ἐν τῇ πρὸς Κορινθίους ποιεῖ λέγων, «Ὁ ἐπιχορηγῶν σπέρμα τῷ σπείροντι, καὶ ἄρτον εἰς βρῶσιν χορηγήσαι, καὶ πληθύναι τὸν σπόρον ὑμῶν, καὶ αὐξήσαι τὰ γεννήματα τῆς δικαιοσύνης ὑμῶν». Ἐπεύχεται γὰρ αὐτοῖς, ὥστε εἶναι ἐν ἀφθονίᾳ, καὶ ἔχειν σπεῖρειν· καὶ ἐπεύχεται οὐχ ἀπλῶς ἐν
 10 ἀφθονίᾳ εἶναι, ἀλλά, «Κατὰ τὸν πλοῦτον αὐτοῦ». Ὡστε καὶ τοῦτο συμμαμετρημένως.

Εἰ μὲν γὰρ κατ' αὐτὸν ἦσαν, καὶ οὕτω φιλόσοφοι, καὶ οὕτως ἐσταυρωμένοι, οὐκ ἂν τοῦτο ἐποίησεν· ἐπειδὴ δὲ ἄνδρες ἦσαν, χειροτέχναι, πένητες, γυναῖκας ἔχοντες, παῖδας τρέφοντες, οἰ-
 15 κίας προεστῶτες, καὶ ἀπὸ ὀλίγων καὶ ταῦτα ἔδοσαν, καὶ τινα εἶχον ἐπιθυμίαν καὶ τῶν παρόντων, ἐπεύχεται συγκαταβατικῶς. Τοῖς γὰρ οὕτω κεχρημένοις οὐδὲν ἄτοπον ἐπεύχεσθαι τὴν αὐτάρκειαν καὶ τὴν ἀφθονίαν. Ὅρα γοῦν τί καὶ ἐπεύχεται· Οὐκ εἶπεν, ὅτι Ποιῆσαι πλουσίους καὶ εὐπόρους σφόδρα, ἀλλὰ τί;
 20 «Πληρῶσαι πᾶσαν χρεῖαν ὑμῶν». Ὡστε μὴ εἶναι ἐν ἐνδείᾳ, ἀλλὰ τὰ πρὸς χρεῖαν ἔχειν· ἐπεὶ καὶ ὁ Χριστὸς ὅρον εὐχῆς ἡμῖν διδούς, τοῦτο τῇ εὐχῇ ἐνέθηκε, διδάσκων ἡμᾶς, «Τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον», λέγειν, «δὸς ἡμῖν σήμερον».

«Κατὰ τὸν πλοῦτον αὐτοῦ». Τί ἐστι τοῦτο; Κατὰ τὴν δωρεὰν
 25 αὐτοῦ· τουτέστιν, ὃ τι εὐκόλον αὐτῷ καὶ δυνατόν, καὶ ταχέως ποιεῖν. Καὶ ἐπειδὴ «Χρεῖαν» εἶπον, ἵνα μὴ νομίσωσιν, ὅτι στενοχωρήσει αὐτούς, διὰ τοῦτο ἐπήγαγε. «Κατὰ τὸν πλοῦτον αὐτοῦ ἐν δόξῃ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ». Οὕτω περισσεύει ὑμῖν ἅπαντα, φησίν, ὥστε ἐν δόξῃ αὐτοῦ ἔχειν. Ἡ οὖν τοῦτο λέγει, ὅτι Οὐδενὸς
 30 ὑστερεῖσθε· «Καὶ χάρις γὰρ μεγάλη», φησίν, «ἦν ἐπὶ πάντας αὐτούς· οὐδὲ γὰρ ἐνδεής τις ὑπῆρχεν ἐν αὐτοῖς»· ἢ προτρέπει εἰς δόξαν αὐτοῦ πάντα ποιεῖν· ὥσεὶ ἔλεγεν· Ἴνα εἰς δόξαν αὐτοῦ

16. Β' Κορ. 9, 10

17. Ματθ. 6, 11

18. Πράξ. 4, 33, 34

κάθε χάρι ἢ κάθε χαρά σας. Ἐὰν σημαίνει ὅμως «κάθε χάρι», δὲν ἐννοεῖ μόνο αὐτήν, δηλαδή, τὴν ἐλεημοσύνη ἐπάνω στὴ γῆ, ἀλλὰ κάθε κατόρθωμα· ἐὰν ὅμως «κάθε ἀνάγκη», ποὺ νομίζω ὅτι λέγεται καὶ καλύτερα, αὐτὸ εἶναι ποὺ θέλει νὰ ἀναφέρῃ. Ἀφοῦ πρωτύτερα εἶπε, «Δὲν εἶχατε εὐκαιρία», προσθέτει ἐδῶ ἐκεῖνο, ποὺ κάνει στὴν πρὸς Κορινθίους ἐπιστολὴ του, λέγοντας· «Ἐκεῖνος ποὺ χορηγεῖ ἄφθονο τὸ σπόρο στὸ γεωργὸ καὶ ψωμὶ γιὰ νὰ τρώγουμε, εἴθε νὰ χορηγήσῃ καὶ νὰ πληθύνῃ τὰ ἀγαθὰ σας καὶ νὰ αὐξήσῃ τοὺς καρποὺς τῆς ἀγαθοεργίας σας»¹⁶. Εὐχεται λοιπὸν σὲ αὐτούς, ὥστε νὰ ἔχουν ἄφθονα ἀγαθὰ καὶ νὰ ἔχουν σπόρο. Καὶ ὅχι μόνο εὐχεται ἀπλῶς νὰ ἔχουν ἄφθονα ἀγαθὰ, ἀλλὰ «Σύμφωνα μὲ τὸν πλοῦτο αὐτοῦ». Συνεπῶς καὶ αὐτὸ τὸ κάνει σύμφωνα μὲ τὸ κατάλληλο μέτρο.

Ἐὰν βέβαια ἦσαν σύμφωνα μὲ αὐτὸν τὸν πλοῦτο, καὶ ἦσαν τόσο φιλόσοφοι καὶ τόσο ἐσταυρωμένοι, δὲν θὰ ἔκαμε αὐτὸ. Ἐπειδὴ ὅμως ἦσαν ἄνδρες, ἐργαζόμενοι, πτωχοὶ, εἶχαν γυναῖκες, παιδιά, σπίτια, καὶ ἔδωσαν αὐτὰ ἀπὸ τὰ λίγα, καὶ εἶχαν κάποια ἐπιθυμία γιὰ τὰ παρόντα, εὐχεται μὲ συγκατάβασι. Διότι γι' αὐτούς, ποὺ τὰ χρησιμοποιοῦν σύμφωνα μὲ τὸν τρόπο αὐτό, δὲν εἶναι καθόλου παράδοξο νὰ εὐχεται τὴν αὐτάρκεια καὶ τὴν ἀφθονία τῶν ἀγαθῶν. Πρόσεχε λοιπὸν καὶ τί εὐχεται. Δὲν εἶπε, ὅτι «Εἴθε νὰ κάμῃ αὐτοὺς πλουσίους καὶ ὑπερβολικὰ εὐπόρους», ἀλλὰ τί; «Εἴθε νὰ ἱκανοποιήσῃ κάθε ἀνάγκη σας». «Ὡστε νὰ μὴ εἶναι σὲ κατάστασι στερήσεως, ἀλλὰ νὰ ἔχουν ὅλα τὰ ἀπαραίτητα, ἀφοῦ καὶ ὁ Χριστὸς παραδίδοντάς μας τὸν τύπο τῆς προσευχῆς ἔβαλε αὐτὸ μέσα στὴν προσευχή, διδάσκοντας νὰ λέγουμε, «Τὸν ἄρτο μας τὸν καθημερινὸ δῶσε μας σήμερα»¹⁷.

«Σύμφωνα μὲ τὸν πλοῦτο του». Τί σημαίνει αὐτό; Σύμφωνα μὲ τὴ δωρεά του· δηλαδή, ὅ,τι εἶναι εὐκόλο καὶ δυνατὸ σ' αὐτόν, καὶ γρήγορα νὰ τὸ κάνῃ. Καὶ ἐπειδὴ εἶπε «Ἀνάγκη», γιὰ νὰ μὴ νομίσουν ὅτι θὰ τοὺς στενοχωρήσῃ αὐτοὺς, γι' αὐτὸ ἐπρόσθεσε, «Σύμφωνα μὲ τὸν πλοῦτο τῶν ἀγαθῶν ποὺ ἔχει γιὰ νὰ δοξάζεται διὰ μέσου τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ». Ἔτσι θὰ κάνῃ ἄφθονα σὲ σὰς τὰ ἀγαθὰ, λέγει, ὥστε νὰ δοξάζεται αὐτός. Ἡ λοιπὸν αὐτὸ ἐννοεῖ, ὅτι δηλαδή δὲν στερεῖσθε τίποτε. Διότι λέγει ἡ Γραφή «Καὶ χάρις Θεοῦ μεγάλη ἦταν σὲ ὅλους αὐτοὺς τοὺς πιστοὺς, γιατί δὲν ὑπῆρχε κανεὶς ἀνάμεσά τους ποὺ νὰ στερεῖται τὰ ἀπαραίτητα»¹⁸. Ἡ τοὺς συμβουλεύει νὰ κάνουν τὰ πάντα γιὰ τὴ δόξα αὐτοῦ νὰ ἔλεγε· Νὰ μεταχει-

χρησθε τῇ περιουσίᾳ.

«Τῷ δὲ Θεῷ καὶ Πατρὶ ἡμῶν ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν». Αὕτη δὲ ἡ δόξα οὐχὶ τοῦ Υἱοῦ μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῦ Πατρὸς γίνεται. Ὅταν γὰρ ὁ Υἱὸς δοξάζεται, τότε ὁ Πατήρ.
 5 Ἐπειδὴ γὰρ εἶπεν εἰς δόξαν Χριστοῦ τοῦτο γενέσθαι, ἵνα μὴ τις νομίσῃ αὐτοῦ μόνου, ἐπήγαγε· «Τῷ δὲ Θεῷ καὶ Πατρὶ ἡμῶν ἡ δόξα», αὕτη ἡ γενομένη δηλονότι τῷ Υἱῷ. «Ἀσπάσασθε πάντα ἅγιον ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ». Οὐ μικρὸν καὶ τοῦτο· πολλῆς γὰρ εὐμενείας, καὶ τὸ διὰ γραμμάτων αὐτοὺς ἀσπάζεσθαι. «Ἀσπάζονται
 10 ὑμᾶς οἱ σὺν ἐμοὶ ἀδελφοί». Καὶ μὴν ἔλεγε, ὅτι «Οὐδένα ἔχω ἰσόψυχον, ὅστις γνησίως τὰ περὶ ὑμῶν μεριμνήσει». Πῶς οὖν λέγεις νῦν, «Οἱ σὺν ἐμοὶ ἀδελφοί»; Ἡ τοὺς μετ' αὐτοῦ ἀδελφούς φησι, δηλῶν ὅτι «Οὐδένα τῶν μεθ' ἑαυτοῦ ἔχει ἰσόψυχον», οὐ περὶ τῶν ἐν τῇ πόλει λέγων· ποίαν γὰρ ἀνάγκην εἶχον ἐκεῖνοι τὰ
 15 τῶν ἀποστόλων ἀναδέχεσθαι πράγματα; ἢ ὅτι οὐ παραιτεῖται καὶ τούτους ἀδελφούς καλεῖν.

«Ἀσπάζονται ὑμᾶς πάντες οἱ ἅγιοι, μάλιστα δὲ οἱ ἐκ τῆς Καίσαρος οἰκίας. Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάντων ὑμῶν». Ἀνέστησεν αὐτοὺς καὶ ἀνέρρωσε, δεικνύς ὅτι
 20 καὶ τῆς βασιλικῆς οἰκίας τὸ κήρυγμα ἤψατο. Εἰ γὰρ οἱ ἐν τοῖς βασιλείοις πάντων κατεφρόνησαν διὰ τὸν βασιλέα τῶν οὐρανῶν, πολλῷ μᾶλλον αὐτοὺς χρὴ τοῦτο ποιεῖν. Καὶ τοῦτο δὲ τεκμήριον ἦν τῆς Παύλου ἀγάπης, τὸ πολλὰ περὶ αὐτῶν διηγεῖσθαι, καὶ μεγάλα λέγειν, ὅθεν καὶ εἰς πόθον ἤγαγε τοὺς ἐν τοῖς βασιλείοις,
 25 ὥστε ἀσπάσασθαι αὐτοὺς τοὺς οὐχ ἑωρακότας. Μάλιστα μὲν γάρ, ἐπειδὴ ἐν θλίψει ἦσαν οἱ πιστοὶ τότε, πολλὴ ἦν ἡ ἀγάπη. Πῶς; Οἱ τε γὰρ ἀλλήλων διεστηκότες, ἀλλήλοις ἦσαν συγκεκολλημένοι, καὶ οἱ πόρρωθεν, ὡς ἐγγὺς ὄντες, ἀλλήλους ἠσπάσαντο, καὶ ὡς περὶ μέλη οἰκεῖα, οὕτω πρὸς ἑαυτοὺς ἕκαστος διετίθετο.
 30 Καὶ ὁ πένης γὰρ πρὸς τὸν πλούσιον διέκειτο, καὶ ὁ πλούσιος πρὸς τὸν πένητα· καὶ οὐδεμία ἦν ὑπεροχὴ, τῷ πάντας ὁμοίως μισεῖσθαι καὶ ἐλαύνεσθαι, καὶ ἐπὶ τοῖς αὐτοῖς. Ὡς περὶ γὰρ οἱ ἐκ διαφόρων πόλεων αἰχμάλωτοί τινες ἀναστάντες, καὶ εἰς μίαν

ρίζεσθε τὴν περιουσίᾳ σας γιὰ τὴ δόξα τοῦ Θεοῦ.

«Καὶ στὸν Θεὸ καὶ Πατέρα μας ἄς εἶναι ἡ δόξα στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν». Αὐτὴ ἡ δόξα δὲν ἀνήκει μόνο στὸν Υἱό, ἀλλὰ καὶ στὸν Πατέρα. Διότι ὅταν ὁ Υἱὸς δοξάζεται, τότε δοξάζεται ὁ Πατέρας. Ἐπειδὴ λοιπὸν εἶπε ὅτι αὐτὸ γίνεται γιὰ τὴ δόξα τοῦ Χριστοῦ, καὶ γιὰ νὰ μὴ νομίση κανεὶς μόνο αὐτοῦ, ἐπρόσθεσε «Καὶ στὸν Θεὸ καὶ Πατέρα μας ἀνήκει ἡ δόξα», αὐτὴ δηλαδὴ ποὺ ἐγένεε στὸν Υἱό. «Χαιρετήσατε κάθε πιστὸ ποὺ εἶναι ἁγιασμένος ἀπὸ τὴν ἔνωσί του μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό». Δὲν εἶναι μικρὸ πρᾶγμα καὶ αὐτό, γιατί εἶναι ἀπόδειξις συμπαθείας τὸ νὰ χαιρετᾷ αὐτοὺς μὲ τὴν ἐπιστολὴ του. «Σᾶς χαιρετοῦν οἱ ἀδελφοί, ποὺ εἶναι μαζί μου». Καὶ ὁμως ἔλεγε, ὅτι «Δὲν ἔχω κανένα ὁμόψυχο, ὁ ὁποῖος θὰ φροντίσῃ εἰλικρινὰ γιὰ τὶς ὑποθέσεις σας».¹⁹ Πῶς λοιπὸν τώρα λέγεις, «Οἱ ἀδελφοί ποὺ εἶναι μαζί μου»; Ἡ τοὺς ἀδελφοὺς ποὺ ἦσαν μαζί του λέγει, δηλώνοντας ὅτι «Δὲν ἔχει ἀπ' αὐτοὺς κανένα ὁμόψυχο», χωρὶς νὰ λέγῃ γιὰ τοὺς ἀδελφοὺς ποὺ ἦσαν στὴν πόλι. Διότι ποιά ἀνάγκη εἶχαν ἐκεῖνοι νὰ ἀναλαμβάνουν τὶς ὑποθέσεις τῶν ἀποστόλων; Ἡ ὅτι δὲν ἀποφεύγει νὰ ὀνομάζῃ καὶ αὐτοὺς ἀδελφούς.

«Σᾶς χαιρετοῦν ὅλοι οἱ πιστοί, καὶ πρὸ παντὸς αὐτοὶ ποὺ ἀνήκουν στὸ σπίτι τοῦ Καίσαρος. Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ εἶθε νὰ εἶναι μὲ ὅλους σας». Ἐξύψωσε αὐτοὺς καὶ τοὺς ἐνδυνάμωσε, δείχνοντας ὅτι τὸ κήρυγμα τοῦ εὐαγγελίου ἔφθασε καὶ στὰ βασιλικά ἀνάκτορα. Ἀφοῦ λοιπὸν οἱ διαμένοντες μέσα στὰ παλάτια ἐπεριφρόνησαν τὰ πάντα γιὰ τὸν Βασιλέα τῶν οὐρανῶν, πολὺ περισσότερο πρέπει αὐτοὶ νὰ κάνουν τοῦτο. Καὶ αὐτὸ ἦταν ἀπόδειξις τῆς ἀγάπης τοῦ Παύλου, τὸ νὰ διηγῆται δηλαδὴ πολλὰ γι' αὐτοὺς καὶ νὰ τοὺς ἐξυμνῇ, γι' αὐτὸ καὶ ἔφερε σὲ μεγάλη ἐπιθυμία τοὺς διαμένοντας μέσα στὰ βασιλικά ἀνάκτορα, ὥστε νὰ χαιρετήσουν αὐτοὺς ποὺ δὲν ἔχουν ἰδεῖ. Καὶ μάλιστα, ἐπειδὴ οἱ πιστοὶ ἦσαν στενοχωρημένοι τότε, ἦταν μεγάλη ἡ ἀγάπη. Πῶς; Διότι καὶ ἐκεῖνοι ποὺ εἶχαν μεταξὺ τους διαφωνίες, ἦσαν μεταξὺ τους συνδεδεμένοι καὶ οἱ εὐρισκόμενοι μακριά, ὥσάν νὰ ἦσαν πλησίον, ἐχαιρετίσθηκαν μεταξὺ τους, καὶ ὥσάν νὰ ἐπρόκειτο γιὰ ἰδικά τους μέλη, ἔτσι ὁ καθένας ἐσυμπεριφέρετο μεταξὺ τους. Καὶ ὁ πτωχὸς λοιπὸν ὅμοια ἐσυμπεριφέρετο πρὸς τὸν πλούσιον, καὶ ὁ πλούσιος πρὸς τὸν πτωχόν· καὶ κανεὶς δὲν ἦταν μεταξὺ τους ἀνώτερος, ὅλοι ὅμοια ἐμισοῦντο καὶ ἐδιώκοντο. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς μερικοὶ αἰχμάλωτοι, ὅταν ἀναγκάζονται νὰ μεταναστεύσουν ἀπὸ διάφορες πόλεις καὶ

ἐλθόντες πόλιν, σφόδρα ἀλλήλοις συμπλέκονται, τοῦ κοινοῦ τῆς συμφορᾶς συγκολλῶντος αὐτούς· οὕτω δὴ καὶ τότε, τῆς κοινωνίας τῶν παθημάτων καὶ τῶν θλίψεων συναπτούσης αὐτούς, πολλὴν εἶχον πρὸς ἀλλήλους ἀγάπην.

- 5 5. Δεσμὸς γάρ τίς ἐστίν ἡ θλίψις ἀρρώγης, ἀγάπης αὔξησις, κατανύξεως καὶ εὐλαθείας ὑπόθεσις. Ἦκουε γὰρ τοῦ Δαυῖδ λέγοντος· «Ἀγαθὸν μοι, Κύριε, ὅτι ἐταπείνωσάς με, ὅπως ἂν μάθω τὰ δικαιώματά σου»· καὶ πάλιν ἐτέρου προφήτου λέγοντος, «Ἀγαθὸν ἀνθρώπῳ ὅταν ἄρῃ ζυγὸν ἐκ νεότητος αὐτοῦ»· καὶ
10 πάλιν, «Μακάριος ἄνθρωπος, ὃν ἂν παιδεύσης, Κύριε»· καὶ ἐτέρου τινὸς λέγοντος, «Μὴ ὀλιγώρει παιδείας Κυρίου»· καὶ ἀλλαχοῦ, «Εἰ προσέρχῃ δουλεύειν Κυρίῳ, ἐτοίμασον τὴν ψυχὴν σου εἰς πειρασμόν». Καὶ ὁ Χριστὸς δὲ πρὸς τοὺς ἑαυτοῦ μαθητὰς ἔλεγεν, «Ἐν τῷ κόσμῳ θλίψιν ἔξετε, ἀλλὰ θαρσεῖτε»· καὶ πάλιν,
15 «Κλαύσετε καὶ θρηνήσετε ὑμεῖς, ὁ δὲ κόσμος χαρήσεται»· καὶ πάλιν, «Στενὴ καὶ τεθλιμμένη ἡ ὁδός».

Ὅρᾳ πανταχοῦ τὴν θλίψιν ἐπαινουμένην; πανταχοῦ παραλαμβανομένην, ὡς ἀναγκαίαν οὖσαν ἡμῖν; Εἰ γάρ ἐν τοῖς ἔξωθεν ἀγῶσιν οὐδεὶς ἂν ταύτης χωρὶς στέφανον λάβοι, εἰ μὴ καὶ πόνοις
20 καὶ σιτίων παραιτήσῃ καὶ νόμῳ διαίτης καὶ ἀγρυπνίαις καὶ μυρίοις ἐτέροις ἑαυτὸν ὀχυρώσειε, πολλῷ μᾶλλον ἐνταῦθα. Τίνα γὰρ βούλει; τὸν βασιλέα εἰπεῖν; Ἀλλ' οὐδὲ ἐκεῖνος ἀμέριμνον ζῆν βίον, ἀλλὰ καὶ πολλῶν θλίψεων καὶ φροντίδων γέμοντα. Μὴ γὰρ εἰς τὸ διάδημα ἴδῃς, ἀλλ' εἰς τὸ κλυδώνιον φροντίδων, δι' οὗ
25 αὐτῷ ὁ θόρυβος τίκτεται· μὴδὲ εἰς τὴν ἀλουργίδα βλέπε, ἀλλ' εἰς τὴν ψυχὴν τὴν μᾶλλον ἐκείνης τῆς ἀλουργίδος μελαινομένην· οὐχ οὕτως ὁ στέφανος δεσμεῖ τὴν κεφαλὴν, ὡς τὴν ψυχὴν ἢ φροντίς· μὴδὲ εἰς τὸ τῶν δορυφόρων πλῆθος ἴδῃς, ἀλλ' εἰς τὸ τῶν ἀθυμιῶν πλῆθος· οὐδὲ γὰρ ἔστιν ἰδιωτικὴν οἰκίαν εὐρεῖν
30 τοσοῦτων γέμουσαν φροντίδων, ὅσων τὰ βασίλεια. Θάνατοι καθ' ἐκάστην ἡμέραν προσδοκώμενοι παρ' αὐτοῖς τούτοις, καὶ πρὸ τῆς τραπέζης τὸ αἷμα ὁράται, καὶ πρὸ τοῦ ποτοῦ. Ἐν δὲ ταῖς νυξίν

20. Ψαλμ. 118, 71

21. Θρ. Ἱερ. 3, 27

22. Ψαλμ. 93, 12

23. Παροιμ. 3, 11

24. Σοφ. Σειρ. 2, 1

25. Ἰω. 16, 33

26. Ἰω. 16, 20

27. Ματθ. 7, 14

νὰ ἔλθουν σὲ μιὰ πόλι, συνδέονται πολὺ στενὰ μεταξύ τους, ἐπειδὴ τοὺς ἐνώνει ἡ κοινὴ συμφορὰ, ἔτσι λοιπὸν καὶ τότε, ἐπειδὴ ἡ συμμετοχὴ στὰ παθήματα καὶ στὶς θλίψεις συνέδεε τοὺς πιστοὺς, εἶχαν μεταξύ τους μεγάλη ἀγάπη.

5. Ἡ θλίψις λοιπὸν εἶναι ἓνας δεσμὸς στερεὸς, αὐξησις τῆς ἀγάπης καὶ προϋπόθεσις τῆς κατανύξεως καὶ τῆς εὐλαθείας. Ἐκτενέστερον τὸν Δαυῖδ, ὁ ὁποῖος λέγει, «Ἦταν καλὸ γιὰ μέ, Κύριε, ὅτι με ἐταπείνωσες, γιὰ νὰ μάθω τὰ προστάγματά σου»²⁰. Ἐκτενέστερον πάλι ἄλλο προφῆτη, ὁ ὁποῖος λέγει, «Εἶναι καλὸ γιὰ τὸν ἄνθρωπο, ὅταν βαστάζῃ τὸ ζυγὸ ἀπὸ τῆ νεότητά του»²¹. καὶ πάλι, «Μακάριος ὁ ἄνθρωπος, τὸν ὁποῖο θὰ παιδεύσης, Κύριε»²². καὶ κάποιον ἄλλο ποὺ λέγει, «Νὰ μὴ παραμελῇς τὴν παιδεία τοῦ Κυρίου»²³. καὶ ἄλλου· «Ἐὰν ἔρχεσαι νὰ ὑπηρετήσης τὸν Θεὸ, ἐτοίμασε τὸν ἑαυτὸ σου γιὰ πειρασμούς»²⁴. Καὶ ὁ Χριστὸς ἔλεγε πρὸς τοὺς μαθητάς του, «Ἐφόσον εἰσθε μέσα στὸν κόσμος, θὰ ἔχετε θλίψι, ἀλλὰ ἔχετε θάρρος»²⁵. καὶ πάλι, «Θὰ κλάψετε καὶ θὰ θρηνήσετε ἐσεῖς, ὁ κόσμος ὅμως θὰ χαρῇ»²⁶. καὶ πάλι, «Ὁ δρόμος εἶναι στενὸς καὶ γεμᾶτος δυσκολίες καὶ κινδύνους»²⁷.

Βλέπεις ὅτι ἡ θλίψις παντοῦ ἐπαινεῖται; ὅτι γίνεται δεκτὴ παντοῦ, ὡσάν νὰ μᾶς εἶναι ἀναγκαία; Διότι ἐὰν στοὺς ἀθλητικοὺς ἀγῶνας κανεὶς δὲν μπορῇ νὰ λάβῃ τὸ ἔπαθλο χωρὶς αὐτήν, παρὰ μόνο ἐὰν ἤθελε νὰ ὀπλίσῃ τὸν ἑαυτὸ του μέ κόπους, μὲ ἀπάρνησι φαγητῶν, μὲ εἰδικὴ δίαιτα, μὲ μεγάλη προετοιμασία καὶ μὲ πολλὰ ἄλλα, πολὺ περισσότερο αὐτὸ συμβαίνει ἐδῶ. Ποιὸν λοιπὸν θέλεις νὰ εἰποῦμε; τὸ βασιλέα; Ὅμως οὔτε καὶ ἐκεῖνος ζῇ ἀμέριμνα, ἀλλὰ μία ζωὴ γεμάτη ἀπὸ πολλὰς θλίψεις καὶ φροντίδες. Μὴ βλέπης λοιπὸν στὸ βασιλικὸ στέμμα, ἀλλὰ στὸ πλῆθος τῶν φροντίδων, μὲ τὸ ὁποῖο γεννᾶται σὲ αὐτὸν ἡ σύγχυσις· οὔτε στὴν πορφύρα του νὰ βλέπης, ἀλλὰ στὴν ψυχὴ του ποὺ γίνεται πιὸ μαύρη ἀπὸ τὴν πορφύρα ἐκείνη. Δὲν ἔχει τὸ στέμμα ἔτσι δέσμια τὴν κεφαλὴν, ὅσο ἡ φροντίδα τὴν ψυχὴν. Οὔτε στὸ πλῆθος τῶν σωματοφυλάκων νὰ ἰδῇς, ἀλλὰ στὸ πλῆθος τῶν στενοχωριῶν. Οὔτε βέβαια εἶναι δυνατό νὰ συναντήσωμε σπῖτι ἀπλοῦ πολίτου ποὺ νὰ εἶναι γεμᾶτο μὲ τόσες φροντίδες, ὅσες ἔχουν τὰ βασιλικά ἀνάκτορα. Καθημερινὰ συμβαίνουν θάνατοι ποὺ ἀναμένονται ἀπὸ τοὺς ἰδίους καὶ βλέπουν νὰ χύνεται τὸ αἷμα πρὶν ἀπὸ τὸ φαγητὸ καὶ πρὶν ἀπὸ τὸ ποτό. Καὶ κατὰ τὴ διάρκεια τῆς νύκτας οὔτε εἶναι δυνατό νὰ εἰποῦμε πόσες φορὲς τινάζονται καὶ ἀναπηδοῦν, ἐπειδὴ βλέπουν φανταστικὰ πράγματα.

οὐδὲ εἰπεῖν ἔστιν ὁσάκις ἄλλονται καὶ ἀναπηδῶσι φαντασιούμε-
νοι. Καὶ ταῦτα δὴ ἐν εἰρήνῃ· εἰ δὲ πόλεμος καταλάβοι, ἔτι τὰ τῶν
φροντίδων ἐπιτείνεται.

- Τί τοίνυν τοῦ βίου τούτου ἐλεεινότερον γένοιτ' ἄν; Τὰ δὲ
5 παρὰ τῶν οἰκείων ὅσα; τῶν ἀρχομένων λέγω. Ἀμέλει καὶ συγγε-
νικῶν αἱμάτων ἀεὶ γέμει τὸ ἔδαφος τὸ βασιλικόν. Καί, εἰ βούλε-
σθε, τινὰ καὶ διηγήσομαι, καὶ τάχα ἐπιγνώσεσθε ὅτι οὕτως ἔχει
μάλιστα μὲν καὶ τὰ παλαιὰ ἐρῶ, πλὴν ἄλλ' ὅμως ἔτι τῇ μνήμῃ
φυλαττόμενα, ἅτε καὶ ἐπὶ τῶν χρόνων γενόμενα τῶν ἡμετέρων.
- 10 Ὁ δεῖνα, φησί, τὴν γυναῖκα ὑποπτεύσας ἐπὶ μοιχείᾳ, γυμνὴν
προσέδῃσεν ὄρεσι, καὶ θηρίοις ἐξέδωκεν, ἥδη μητέρα γενομέ-
νην αὐτῷ βασιλέων πολλῶν. Οἷαν οἶεσθε ζωὴν ζῆν ἐκεῖνον; οὐ
γὰρ ἄν, εἰ μὴ σφόδρα κατετάκη τῷ πάθει, εἰς τοσαύτην ἐξέβη
τιμωρίαν. Ὁ αὐτὸς δὴ οὗτος τὸν υἱὸν ἀπέσφαξε τὸν αὐτοῦ.
- 15 μᾶλλον δὲ ὁ τούτου ἀδελφὸς ἑαυτὸν μετὰ τῶν παίδων αὐτοῦ.
Λέγεται δὲ καὶ τὸν ἀδελφὸν οὗτος ἀνήρηκεναι τὸν αὐτοῦ. Καὶ ὁ
μὲν ἑαυτὸν ἀνεῖλεν, ὑπὸ τυράννου καταληφθεὶς, ὁ δὲ τὸν ἀνε-
ψιὸν τὸν αὐτοῦ κοινωνοῦντα τῆς βασιλείας αὐτῷ, ἦν αὐτὸς ἐν-
εχείρισεν.
- 20 Ἄλλος τὴν γυναῖκα εἶδεν ὑπὸ πεσσῶν διαφθαρεῖσαν· ὥς γὰρ
οὐκ ἔτικτε, γυνή τις ἀθλία καὶ ταλαίπωρος (ἀθλία γὰρ καὶ ταλαί-
πωρος, ἢ τὸ τοῦ Θεοῦ δῶρον ἥλπισε δι' οἰκείας παρέξειν σοφί-
ας), πεσσοὺς δοῦσα, διέφθειρε τὴν βασιλίδαν, καὶ συνδιεφθάρη
καὶ αὕτη. Ἔτερος πάλιν μετὰ τοῦτο ὑπὸ δηλητηρίων ἀνήρητο
- 25 φαρμάκων, καὶ τὸ ποτήριον ἦν αὐτῷ λοιπὸν οὐκέτι πόμα, ἀλλὰ
θάνατος· καὶ ὁ υἱὸς αὐτῷ τὸν ὀφθαλμὸν ἐξωρύττετο φόβῳ τῶν
μελλόντων, οὐδὲν ἡδικηκώς. Ἄλλος, οὐδὲ εἰπεῖν καλόν, ὅπως
κατέλυσε τὸν βίον ἐλεεινῶς. Τῶν δὲ μετὰ τούτους ὁ μὲν κατε-
κάη, καθάπερ τις ἄθλιος καὶ ταλαίπωρος, μετὰ ἵππων καὶ δοκῶν
- 30 καὶ τῶν ἄλλων ἀπάντων, καὶ τὸ γύναιον ἐν χηρείᾳ. Τὰς γὰρ ἐν τῷ
ζῆν λύπας οὐδὲ εἰπεῖν ἔνι, ἄς, ὅτε οὗτος ἐπανεστή, ἠναγκάζετο
ἔχειν. Οὗτος δὲ ὁ νῦν κρατῶν οὐχὶ ἐξ οὗ τὸ διάδημα περιέθετο,
ἐν πόνοις, ἐν κινδύνοις, ἐν λύπαις, ἐν ἀθυμίαις, ἐν συμφοραῖς,
ἐν ἐπιβουλαῖς;
- 35 Ἄλλ' οὐχ ἡ βασιλεία τοιαύτη τῶν οὐρανῶν· ἀλλὰ μετὰ τὸ

28. Πεσσοί: ὄργανο ποικίλου σχήματος ποῦ εἰσήγετο στὸν κολεὸ τῆς
μήτρας.

Καὶ αὐτὰ βέβαια συμβαίνουν σὲ περίοδο εἰρήνης· ἂν ὅμως ἔλθῃ ὁ πόλεμος, οἱ φροντίδες αὐξάνουν ἀκόμη περισσότερο.

Τί θὰ ἤμποροῦσε νὰ γίνη λοιπὸν πιὸ ἄθλιο ἀπὸ τὴ ζωὴ αὐτή; Καὶ ἀπὸ τοὺς ἰδικούς του πόσα προέρχονται; ἐννοῶ τοὺς ὑπηκόους του. Χωρὶς ἀμφιβολία καὶ τὸ δάπεδο τῶν ἀνακτόρων εἶναι πάντοτε γεμᾶτο μὲ αἵματα συγγενικῶν προσώπων. Καί, ἐὰν θέλετε, θὰ σᾶς διηγηθῶ καὶ μερικὰ περιστατικά, καὶ ἴσως γνωρίσετε καλὰ ὅτι πράγματι ἔτσι συμβαίνει. Κυρίως θὰ εἰπῶ τὰ παλαιά, τὰ ὁποῖα ὅμως φυλάσσονται ἀκόμη στὴ μνήμη, ἐπειδὴ ἔγιναν καὶ στὰ ἰδικά μας χρόνια. Ὁ τάδε, λέγεται, ἐπειδὴ ὑποψιάσθηκε τὴ γυναῖκα του γιὰ μοιχεῖα, τὴν ἔδεσε γυμνὴ στὰ βουνὰ καὶ τὴν παρέδωσε στὰ ἄγρια ζῶα, ἀφοῦ ἤδη ἔγινε σὲ αὐτὸν μητέρα πολλῶν βασιλέων. Τί εἶδους ζωὴ νομίζετε ὅτι κάνει ἐκεῖνος; γιατί δὲν θὰ ἔφθανε σὲ τόση μεγάλη τιμωρία, ἐὰν δὲν τὸν κατέστρεφε ὑπερβολικὰ τὸ πάθος. Αὐτὸς λοιπὸν ὁ ἴδιος ἐφόνευσε τὸν υἱό του. Μᾶλλον δὲ ὁ ἀδελφὸς του ἐφόνευσε τὸν ἑαυτό του μαζί μὲ τὰ παιδιὰ του. Λέγεται ἀκόμη ὅτι αὐτὸς ἔχει φονεύσει καὶ τὸν ἀδελφὸ του. Καὶ ὁ ἓνας ἐφόνευσε τὸν ἑαυτό του, ἐπειδὴ τὸν ἠνάγκασε ὁ τύραννος, ὁ ἄλλος ὅμως ἐφόνευσε τὸν ἀνεψιό του ποὺ συμμετεῖχε μαζί μὲ αὐτὸν στὴ βασιλεία, τὴν ὁποία αὐτὸς ἀνέθεσε.

Ἄλλος εἶδε τὴ γυναῖκα του νὰ ἔχῃ διαφθαρῇ ἀπὸ πεσσοὺς²⁸. Ἐπειδὴ λοιπὸν δὲν ἐγεννοῦσε, κάποια γυναῖκα ἀθλία καὶ ταλαίπωρος (ἦταν ἡράγματι ἀθλία καὶ ταλαίπωρος, ἢ ἥλπισε ὅτι θὰ δώσῃ τὸ δῶρο τοῦ Θεοῦ μὲ τὴν ἰδική της σοφία), ἀφοῦ τὴν ἔδεσε στοὺς πεσσοὺς, διέφθειρε τὴν πριγκίπισσα καὶ διεφθάρηκε καὶ αὐτὴ μαζί. Ἄλλος πάλι ὕστερα ἀπὸ αὐτὸ εἶχε φονευθῇ ἀπὸ δηλητήριο καὶ τὸ ποτήρι δὲν ἦταν πιά γι' αὐτὸν ποτό, ἀλλὰ θάνατος· καὶ ὁ υἱὸς του ἔβγαλε τὸ μάτι αὐτοῦ, ἀπὸ φόβο γιὰ τὸ μέλλον, ἂν καὶ δὲν εἶχε κάνει κανένα ἀδίκημα. Ἄλλος, δὲν μπορῶ νὰ εἰπῶ καλὸ, ἐπέθανε μὲ ἐλεεινὸ τρόπο. Ἀπὸ τοὺς ἐπομένους ὁ ἓνας ἐκάηκε ἐντελῶς, ὥσάν κάποιος ἄθλιος καὶ ταλαίπωρος, μαζί μὲ τὰ ἄλογα καὶ τὰ δοκάρια καὶ ὅλα τὰ ἄλλα, καὶ ἔμεινε ἡ γυναῖκα του χήρα. Δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ ἀναφέρουμε τίς ταιλαιπωρίες κατὰ τὴ διάρκεια τῆς ζωῆς της, ποὺ ὅταν αὐτὸς ἐπαναστάτησε, ἦταν ἀναγκασμένη νὰ ἔχῃ. Καὶ αὐτὸς ποὺ κυβερνᾷ τώρα δὲν ἔλαβε ἀπὸ ἐκεῖνον τὸ στέμμα μὲ κόπους, μὲ κινδύνους, μὲ στενοχώριες, μὲ πικρίες, μὲ συμφορές, μὲ ἐπιβουλές;

Δὲν εἶναι ὅμως τέτοια ἡ Βασιλεία τῶν Οὐρανῶν, ἀλλὰ ἀφοῦ τὴν

λαβεῖν αὐτήν, εἰρήνην, ζωή, χαρά, εὐφροσύνη. Ἄλλ', ὅπερ ἔλεγον, οὐκ ἔνι βίος ἀταλαιπώρητος. Εἰ δὲ ἐν τοῖς βιωτικοῖς καὶ ὁ μάλιστα μακαριώτερος, ὁ ἐν βασιλείᾳ, τοσοῦτων γέμει συμφορῶν, τί οἶει ἐν τοῖς ἰδιωτικοῖς; Καὶ πόσα ἕτερα κακά, οὐδὲ εἰπεῖν
 5 ἔστι. Πόσοι πολλάκις καὶ μῦθοι ἀπὸ τούτων ἐπλάσθησαν, πᾶσαι σχεδὸν αἱ ἐπὶ τῆς σκηνῆς τραγωδίαὶ ἀπὸ τῶν βασιλέων ὑφαίνονται, καὶ οἱ μῦθοι. Τὰ γὰρ πλείονα τῶν ἐν τοῖς μύθοις ἀπὸ τῶν γενομένων πέπλασται· οὕτω γὰρ ἔχει καὶ ἡδονήν· οἶον, τὰ Θυέστεια δεῖπνα, καὶ ὡς πᾶσα ἐκείνη ἡ οἰκία διὰ συμφορῶν κατέ-
 10 στρεψεν.

6. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν ἀπὸ τῶν παρὰ τῶν ἔξωθεν συντεθέντων ἴσμεν· εἰ δὲ βούλεσθε, καὶ ἀπὸ τῶν Γραφῶν ἐροῦμεν. Ὁ Σαοὺλ πρῶτος ἐβασίλευσεν, ἀλλ' ἴστε πῶς καὶ οὗτος ἀπώλετο μυρίων πειραθεὶς κακῶν. Μετ' ἐκεῖνον ὁ Δαυίδ, ὁ Σολομών, ὁ Ἀθιά, ὁ
 15 Ἐζεκίας, ὁ Ἰωσίας ὁμοίως. Οὐ γὰρ ἔστι θλίψεως χωρίς, οὐκ ἔστι πόνων χωρίς, οὐκ ἔστιν ἀθυμίας ἐκτὸς τὸν παρόντα βίον διελθεῖν. Ἀλλ' ἡμεῖς ἀθυμῶμεν μὴ ὑπὲρ τῶν τοιοούτων, ὑπὲρ ὧν καὶ κέρδος ἔχομεν μέγα· «Ἡ γὰρ κατὰ Θεὸν λύπη μετάνοιαν εἰς σωτηρίαν ἀμεταμέλητον κατεργάζεται».

20 Ὑπὲρ τούτων χρὴ λυπεῖσθαι, ὑπὲρ τούτων ἀλγεῖν, ὑπὲρ τούτων δάκνεσθαι· οὕτως ἐλυπεῖτο Παῦλος ὑπὲρ τῶν ἀμαρτανόντων, οὕτως ἐδάκρυεν· «Ἐκ γὰρ πολλῆς θλίψεως», φησί, «καὶ συνοχῆς καρδίας ἔγραψα ὑμῖν διὰ πολλῶν δακρύων». Ἐπειδὴ γὰρ ὑπὲρ οἰκείων οὐκ εἶχε πανθεῖν, ὑπὲρ τῶν ἀλλοτρίων τοῦτο
 25 ἐποίει· μᾶλλον δὲ κάκεῖνα οἰκεῖα ἡγεῖτο κατὰ τὸν τοῦ πένθους λόγον. Ἕτεροι ἐσκανδαλίζοντο, καὶ αὐτὸς ἐπυροῦτο· ἕτεροι ἠσθένουσαν, καὶ αὐτὸς ἠσθένει. Ἀγαθὸν ἡ τοιαύτη λύπη, πάσης κρείττων αὕτη χαρὰς κοσμικῆς. Τὸν οὕτω πενθοῦντα ἐγὼ πάντων τῶν ἀνθρώπων προκρίνω· μᾶλλον δὲ καὶ αὐτὸς τοὺς οὕτω
 30 πενθοῦντας μακαρίζει ὁ Κύριος, τοὺς συμπαθεῖς. Οὐχ οὕτως αὐτὸν ἐπὶ τοῖς κινδύνοις θαυμάζω· μᾶλλον δὲ οὐχ ἥττον αὐτὸν τῶν κινδύνων θαυμάζω, ὅφ' ὧν καθ' ἐκάστην ἡμέραν ἀπέθνησκεν· ἀλλὰ τοῦτό με μᾶλλον αἰρεῖ. Ἀπὸ γὰρ ψυχῆς φιλοθέου καὶ

29. Κατὰ τὴ μυθολογίᾳ ὁ Ἀτρεὺς γιὰ νὰ ἐκδικηθῇ τὸν ἀδελφὸ τοῦ Θυέστη, τὸν ἐκάλεσε σὲ δεῖπνο καὶ τοῦ ἐπρόσφερε μαγειρευμένους τὶς σάρκες τῶν υἱῶν τοῦ Θυέστη (Θυέστεια δεῖπνα).

30. Πρόκειται γιὰ τὴν οἰκογένεια τῶν Ἀτρειδῶν. Ἡ οἰκογένειά τους θαρύνεται ἀπὸ φοβερὰ κακουργήματα ποὺ ἐπροκάλε-

λάβωμε ὑπάρχει εἰρήνη, ζωὴ, χαρά, εὐφροσύνη. Ἀλλά, ἐκεῖνο ποῦ ἔλεγα, δὲν ὑπάρχει ζωὴ χωρὶς ταλαιπωρίες. Ἐὰν ὅμως στὰ ἐπίγεια καὶ ἐκεῖνος ποῦ εἶναι περισσότερο ἀπὸ ὅλους εὐτυχής, δηλαδὴ ὁ βασιλεὺς, εἶναι γεμᾶτος ἀπὸ τόσες συμφορές, τί νομίζετε ὅτι συμβαίνει στὶς ὑποθέσεις τῶν ἰδιωτῶν; Καὶ πόσα ἄλλα κακὰ συμβαίνουν, ποῦ οὔτε νὰ τὰ ἀναφέρωμε μποροῦμε. Πολλές φορές ἐπλάσθησαν ἐξ αἰτίας τους πολλοὶ μῦθοι· ὅλες σχεδὸν οἱ τραγωδίες ποῦ παίζονται στὸ θέατρο δημιουργοῦνται ἀπὸ τοὺς βασιλεῖς, καθὼς καὶ οἱ μῦθοι. Πράγματι οἱ περισσότεροι μῦθοι ἔχουν πλασθῇ ἀπὸ αὐτὰ ποῦ ἔγιναν, διότι ἔτσι τὸ πρᾶγμα περιέχει καὶ εὐχαρίστησι, ὅπως τὰ Θυέστεια δεῖπνα²⁹, καὶ ὅπως ὅλη ἐκείνη ἡ οἰκογένεια, ποῦ κατεστράφηκε μὲ συμφορές³⁰.

6. Ἀλλὰ αὐτὰ τὰ γνωρίζομε ἀπὸ τὰ συγγράμματα ποῦ ἔγραψαν οἱ ἐκτὸς τῆς ἐκκλησίας. Ἄν ὅμως θέλετε, καὶ ἀπὸ τὴν Ἀγία Γραφή θὰ εἰποῦμε. Ὁ Σαοὺλ ἐβασίλευσε πρῶτος, ἀλλὰ γνωρίζετε πῶς ἐχάθηκε καὶ αὐτός, ἀφοῦ ἔπαθε πάρα πολλὰ κακὰ. Ἐπειτα ἀπὸ ἐκεῖνον ὁ Δαυῖδ, ὁ Σολομών, ὁ Ἀβιά, ὁ Ἐζεκίας, ὁ Ἰωσίας μὲ τὸν ἴδιο τρόπο. Διότι δὲν εἶναι δυνατό νὰ ζήσωμε τὴν παροῦσα ζωὴ χωρὶς θλίψεις, χωρὶς κόπους, χωρὶς στενοχώριες. Ἐμεῖς ὅμως ἂς μὴ λυπούμασθε γιὰ ἐκεῖνα, γιὰ τὰ ὁποῖα λυποῦνται οἱ βασιλεῖς, ἀλλὰ γι' αὐτὰ ἀπὸ τὰ ὁποῖα ἔχομε καὶ μεγάλο κέρδος, «Διότι ἡ λύπη ποῦ γίνεται σύμφωνα μὲ τὸν Θεὸ φέρει τὴ μετάνοια χωρὶς μεταμέλεια, ποῦ ὁδηγεῖ στὴ σωτηρία»³¹.

Γι' αὐτὰ πρέπει νὰ λυπούμασθε, γι' αὐτὰ νὰ στενοχωρούμασθε, γι' αὐτὰ νὰ θλιβώμασθε. Ἐτσι ἐλυπεῖτο ὁ Παῦλος γιὰ τοὺς ἁμαρτωλοὺς, ἔτσι ἔκλαιε. «Διότι σᾶς ἔγραψα, λέγει, ἀπὸ πολλὴ θλίψι καὶ στενοχώρια τῆς καρδιᾶς μὲ πολλὰ δάκρυα»³². Ἐπειδὴ λοιπὸν δὲν ἤμποροῦσε νὰ πενθῇ γιὰ ἰδικούς του, ἔκανε αὐτὸ γιὰ τοὺς ξένους· μᾶλλον ὅμως ἐθεωροῦσε καὶ ἐκεῖνα ἰδικά του σύμφωνα μὲ τὴν αἰτία τοῦ πένθους. Ἄλλοι ἐσκανδαλίζοντο, καὶ αὐτὸς ἐδοκιμάζετο· ἄλλοι ἦσαν ἀσθενεῖς, καὶ αὐτὸς ἐγίνετο ἀσθενής. Εἶναι ἀγαθὸ αὕτὴ ἡ λύπη, πιὸ καλὴ ἀπὸ κάθε κοσμικὴ χαρὰ. Ἐγὼ προτιμῶ ἀπὸ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους ἐκεῖνον, ποῦ πενθεῖ ἔτσι· μᾶλλον δὲ καὶ ὁ ἴδιος ὁ Χριστὸς μακαρίζει ἐκεῖνους ποῦ πενθοῦν σύμφωνα μὲ τὸν τρόπο αὐτόν»³³, ἐκεῖνους ποῦ συμπαθοῦν τοὺς ἄλλους. Δὲν θαυμάζω αὐτὸν τόσο γιὰ τοὺς κινδύνους· μᾶλλον δὲ δὲν θαυμάζω αὐτὸν λιγώτερο ἀπὸ τοὺς κινδύνους, ἀπὸ τοὺς ὁποίους καθημερινὰ ἐπέβαινε· ὅμως αὐτὸ περισσότερο μὲ κερδίζει. Γιατὶ ἐγίνετο αὐτὸ ἀπὸ

φιλοστόργου ἐγίνετο, ἀπὸ ἀγάπης, ἣν αὐτὸς ὁ Χριστὸς ἐζήτει, ἀπὸ συμπαθείας ἀδελφικῆς καὶ πατρικῆς, μᾶλλον δὲ καὶ τούτων ἀμφοτέρων μείζονος.

Οὕτω διακεῖσθαι χρή, οὕτω δακρύειν· τὰ τοιαῦτα δάκρυα
 5 πολλῆς ἐστὶν εὐφροσύνης μεστά· τὸ τοιοῦτον πένθος ὑπόθεσις χαρᾶς ἐστὶ. Καὶ μή μοι εἴπης, τί πλέον ἐκ τοῦ θρηνεῖν, ὑπὲρ ὧν τοῦτο ποιῶ; Κἂν μηδὲν ὀνήσωμεν τοὺς θρηνουμένους, ἀλλὰ πάντως ἡμᾶς αὐτοὺς ὠφελήσομεν. Ὁ γὰρ ὑπὲρ τῶν ἀλλοτρίων οὕτως ἀλγῶν, πολλῶ μᾶλλον ὑπὲρ τῶν ἰδίων τοῦτο ποιήσεται· ὁ
 10 ἐπὶ τοῖς ἐτέρων οὕτω δακρύων, οὐκ ἀδακρυτὶ τὰ οἰκεῖα παρελεύσεται πλημμελήματα· μᾶλλον δὲ οὐδὲ ἀμαρτήσῃ ταχέως. Τὸ δὲ δεινόν, ὅτι κελευσθέντες οὕτως ἐπὶ τοῖς ἀμαρτάνουσι θρηνεῖν, οὐδὲ ἐπὶ τοῖς οἰκείοις τινὰ ἐπιδεικνύμεθα μετάνοιαν, ἀλλ' ἀναλγῆτως παίοντες διακείμεθα, καὶ πάντων μᾶλλον φροντίζομεν,
 15 καὶ πάντα λογιζόμεθα μᾶλλον ἢ τὰ οἰκεῖα ἀμαρτήματα. Διὰ τοῦτο χαίρομεν χαρὰν τὴν ἀνόνητον, τὴν τοῦ κόσμου, τὴν εὐθέως σθεννυμένην, τὴν μυρίας τίκτουσαν λύπας.

Λυπηθῶμεν τοίνυν λύπην χαρᾶς μητέρα, καὶ μὴ ἡσθῶμεν χαρὰν λύπην τίκτουσαν· ἀφῶμεν δάκρυα σπείροντα πολλὴν
 20 ἡδονήν, καὶ μὴ γελῶμεν γέλωτα θρυγμὸν ἡμῖν ὁδόντων τίκτοντα· θλιβῶμεν θλίψιν, ἀφ' ἧς πολλὴ θλίψις καὶ ὁδύνη τίκτεται· ἐπὶ τῆς γῆς μικρὸν πονήσωμεν, ἵνα τρυφήσωμεν διηνεκῶς ἐν τοῖς οὐρανοῖς· ἐν τῷ ἐπικήρῳ βίῳ θλίψωμεν ἑαυτούς, ἵνα ἐν τῷ ἀπείρῳ τύχωμεν ἀνέσεως· μὴ διαχυθῶμεν ἐν τῷ βραχεῖ τούτῳ, ἵνα μὴ
 25 στενάξωμεν ἐν τῷ ἀπείρῳ.

Οὐχ ὁρᾶτε πόσοι καὶ ἐνταῦθα θλίβονται ἔνεκεν πραγμάτων; Ἐννόησον ὅτι καὶ σὺ εἷς ἐξ ἐκείνων εἶ, καὶ φέρε τὴν θλίψιν καὶ τὴν ὁδύνην, τῇ ἐλπίδι τῶν μελλόντων τρεφόμενος· οὐκ εἶ σὺ τοῦ Παύλου θελτίων οὐδὲ τοῦ Πέτρου, τῶν οὐδέποτε ἀνέσεως τυ-
 30 χόντων, τῶν ἐν λιμῷ καὶ δίψει καὶ γυμνότητι τὸν πάντα βίον διεξελθόντων. Εἰ βούλει τῶν αὐτῶν ἐκείνοις τυχεῖν τί τὴν ἐναντίαν ὁδεύεις ὁδόν; εἰ βούλει πρὸς τὴν πόλιν ἀπαντῆσαι ἐκείνην,

σαν τὴν κατάρα καὶ τὴν τιμωρία τῶν θεῶν καὶ ἔγιναν ἀγαπητὰ θέματα γιὰ τοὺς ποιητὰς τραγωδιῶν.

31. Β' Κορ. 7, 10

32. Β' Κορ. 2, 4

33. Ματθ. 5, 4

ἄνθρωπο θεοσεβῇ καὶ φιλόστοργο, ἀπὸ ἀγάπῃ, τὴν ὁποία ὁ ἴδιος ὁ Χριστὸς ἐζητοῦσε, ἀπὸ συμπάθεια ἀδελφικὴ καὶ πατρικὴ, ἢ καλύτερα ὅμως πρὸ μεγάλη καὶ ἀπὸ αὐτὰ τὰ δύο.

Ἔτσι πρέπει νὰ συμπεριφερώμασθε, ἔτσι νὰ δακρύζωμε. Τὰ δάκρυα αὐτὰ εἶναι γεμᾶτα ἀπὸ πολλὴ εὐθυμία, ἓνα τέτοιο πένθος εἶναι προϋπόθεσις χαρᾶς. Καὶ μὴ μοῦ εἰπῆς, τί περισσότερο κερδίζω ἀπὸ τὸ νὰ θρηνῶ γι' αὐτὰ τὰ ὁποῖα κάνω τοῦτο; Καὶ ἂν δὲν βοηθήσωμε καθόλου αὐτοὺς ποὺ θρηνοῦμε, ὅπωςδῆποτε ὅμως θὰ ὠφελήσωμε ἐμᾶς τοὺς ἰδίους. Διότι ἐκεῖνος ποὺ αἰσθάνεται πόνο γιὰ τὰ ξένα, πολὺ περισσότερο θὰ κάμῃ αὐτὸ γιὰ τὰ ἰδικά του. Ἐκεῖνος ποὺ δακρύζει ἔτσι γιὰ τὰ ἁμαρτήματα τῶν ξένων, δὲν θὰ περάσῃ χωρὶς δάκρυα τὰ ἰδικά του, καλύτερα ὅμως οὔτε θὰ ἁμαρτήσῃ γρήγορα. Καὶ τὸ φοβερὸ εἶναι, ὅτι ἐνῶ μᾶς παρήγγειλλε νὰ θρηνοῦμε ἔτσι γι' αὐτοὺς ποὺ ἁμαρτάνουν, οὔτε γιὰ τὰ ἰδικά μας ἁμαρτήματα δὲν δείχνομε κάποια μετάνοια, ἀλλὰ συμπεριφερόμασθε ἁμαρτάνοντας ἀσυναίσθητα, καὶ φροντίζομε περισσότερο γιὰ ὅλα καὶ σκεπτόμασθε περισσότερο τὰ πάντα παρὰ τὰ ἰδικά μας ἁμαρτήματα. Γι' αὐτὸ χαιρόμασθε τὴ χωρὶς ὄφελος χαρὰ, τὴ χαρὰ τοῦ κόσμου, τὴ χαρὰ ποὺ σωθίνεται ἀμέσως, τὴ χαρὰ ποὺ γεννᾷ πολλὰς λύπες.

Ἄς λυπηθοῦμε λοιπὸν τὴ λύπη ποὺ εἶναι μητέρα τῆς χαρᾶς καὶ ἃς μὴ χαιρώμασθε τὴ χαρὰ ποὺ γεννᾷ λύπη. Ἄς χύσωμε δάκρυα ποὺ σπεύρουν μεγάλη εὐχαρίστησι καὶ ἃς μὴ γελᾶμε τὸ γέλιο ποὺ μᾶς προκαλεῖ τὸ τρίξιμο τῶν δοντιῶν. Ἄς λυπηθοῦμε τὴ θλίψι, ἀπὸ τὴν ὁποία φυτρώνει ἡ ἄνεσις καὶ ἃς μὴ ἐπιζητοῦμε τὴν ἀπόλαυσι, ἀπὸ τὴν ὁποία προέρχεται μεγάλη θλίψις καὶ ὀδύνη. Ἄς κοπιᾶσωμε γιὰ μικρὸ χρονικὸ διάστημα στὴ γῇ, γιὰ νὰ ζήσωμε μὲ ἀπολαύσεις παντοτινὰ στοὺς οὐρανοὺς. Ἄς στενοχωρήσωμε τὸν ἑαυτὸ μας στὴ θνητὴ ζωὴ, γιὰ νὰ ἐπιτύχωμε τὴν ἄνεσι στὴν ἄλλη, ποὺ εἶναι ἀθάνατη. Ἄς μὴ ζήσωμε ἀκόλαστα στὴν παροδικὴ αὐτὴ ζωὴ, γιὰ νὰ μὴ θρηνήσωμε στὴν αἰώνιο.

Δὲν βλέπετε καὶ ἐδῶ πόσοι στενοχωροῦνται ἐξ αἰτίας τῶν ἐπιγείων πραγμάτων; Κατανόησε ὅτι καὶ σὺ εἶσαι ἓνας ἀπὸ ἐκείνους καὶ νὰ ὑπομένης τὴ θλίψι καὶ τὴν ὀδύνη, τρεφόμενος μὲ τὴν ἐλπίδα τῶν μελλοντικῶν ἀγαθῶν. Δὲν εἶσαι ἐσύ καλύτερος ἀπὸ τὸν Παῦλο, οὔτε τὸν Πέτρο, ποὺ δὲν ἐζησαν ποτὲ μὲ ἄνεσι καὶ ἐπέρασαν ὅλη τὴ ζωὴ τους μὲ πείνα καὶ δίψα καὶ γυμνότητα. Ἐὰν θέλῃς νὰ ἐπιτύχῃς τὰ ἴδια μὲ ἐκείνους, γιατί βαδίζεις τὸν ἀντίθετο δρόμο;

ἣς ἐκεῖνοι κατηξιώθησαν, ἐκείνην βάδιζε τὴν ὁδὸν τὴν ἐκεῖ φέρουσαν. Οὐ φέρει ἡ τῆς ἀνέσεως ὁδὸς ἐκεῖ, ἀλλ' ἡ τῆς θλίψεως· ἐκείνη εὐρύχωρος, αὕτη στενή.

Ταύτην βαδίζωμεν, ἵνα τύχωμεν τῆς αἰωνίου ζωῆς ἐν Χριστῷ.
5 Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι
δόξα, κράτος, τιμή, νῦν καὶ ἀεὶ, καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.
Ἀμήν.

Ἐὰν θέλῃς νὰ εἰσέλθῃς στήν πόλιν ἐκείνη, γιὰ τὴν ὁποία ἐθεωρήθηκαν αὐτοὶ ἄξιοι, βάδιζε ἐκείνον τὸ δρόμον ποὺ ὁδηγεῖ ἐκεῖ. Δὲν ὁδηγεῖ ἐκεῖ ὁ δρόμος τῆς ἀνέσεως, ἀλλὰ ὁ δρόμος τῆς θλίψεως· ἐκεῖνος εἶναι εὐρύχωρος, αὐτὸς εἶναι στενὸς.

Ἄς βαδίζωμε τὸ δρόμον αὐτό, γιὰ νὰ ἐπιτύχωμε τὴν αἰώνιον ζωὴν μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΥΠΟΜΝΗΜΑ
ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΚΟΛΟΣΣΑΕΙΣ

ΟΜΙΛΙΑ Α΄

(Κολ. 1, 1 – 8)

«Παῦλος ἀπόστολος Ἰησοῦ Χριστοῦ διὰ θελήματος Θεοῦ, καὶ Τιμόθεος ὁ ἀδελφός, τοῖς ἐν Κολοσσαῖς ἀγίοις
5 καὶ πιστοῖς ἀδελφοῖς ἐν Χριστῷ, χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ Πατρὸς ἡμῶν».

1. Πᾶσαι μὲν ἅγαι αἱ ἐπιστολαὶ Παύλου, ἔχουσι δέ τι πλεοναῖ δεδεμένου αὐτοῦ πεμπόμεναι, οἷα ἐστὶν ἡ πρὸς Ἐφεσίους, οἷα ἡ πρὸς Φιλήμονα, οἷα ἡ πρὸς Τιμόθεον, οἷα ἡ πρὸς Φιλιππησίους, οἷα αὕτη ἡ παροῦσα· καὶ γὰρ καὶ αὕτη δεσμίου ὄντος ἐπέμπετο, καθὼς γράφων ἔλεγε· «Δι' ὃ καὶ δέδεμαι, ἵνα φανερώσω αὐτό, ὡς δεῖ με λαλῆσαι». Ἀλλ' αὕτη μὲν δοκεῖ τῆς πρὸς Ρωμαίους ὑστέρα εἶναι. Ἐκείνην μὲν γὰρ οὐδέπω ἰδὼν Ρωμαίους ἔγραφε, ταύτην δὲ ἤδη τεθεαμένος, καὶ πρὸς τῷ τέλει τοῦ κηρύ-
15 γματος ὢν.

Καὶ δῆλον ἐκεῖθεν. Ἐν γὰρ τῇ ἐπιστολῇ φησι τῇ πρὸς Φιλήμονα, «Τοιοῦτος ὢν, ὡς Παῦλος πρεσβύτης», καὶ ὑπὲρ Ὀνησίμου ἀξιῶν· ἐν ταύτῃ δὲ αὐτὸν πέμπει τὸν Ὀνήσιμον, καθὼς φησι, «Σὺν Ὀνησίμῳ τῷ πιστῷ καὶ ἀγαπητῷ ἀδελφῷ», πιστὸν καὶ ἀγα-
20 πητὸν καὶ ἀδελφὸν αὐτὸν καλῶν. Διὸ καὶ θάρρουντως λέγει ἐν ταύτῃ τῇ ἐπιστολῇ· «Ἀπὸ τῆς ἐλπίδος τοῦ εὐαγγελίου, οὗ ἠκούσατε, τοῦ κηρυχθέντος ἐν πάσῃ τῇ κτίσει τῇ ὑπὸ τὸν οὐρανόν»· ἤδη γὰρ χρόνον εἶχε τὸ κήρυγμα. Ταύτης οὖν ὑστέραν οἶμαι τὴν πρὸς Τιμόθεον εἶναι, καὶ πρὸς αὐτῇ τῇ τελευτῇ λοιπόν· ἐκεῖ γάρ
25 φησιν, «Ἐγὼ γὰρ ἤδη σπένδομαι». Τῆς μὲν οὖν πρὸς Φιλιππησίους πρεσβυτέρα· ἐκεῖ γὰρ ἦν τότε ἀρχὴν ἔχων τῶν δεσμῶν τῶν ἐν Ρώμῃ.

Τίνος δὲ ἔνεκεν λέγω πλεον ἔχειν ταύτας τὰς ἐπιστολάς

1. Οἱ Κολοσσῆς ἦσαν σημαντικὴ πόλις τῆς Φρυγίας, πλησίον τῆς Λαοδικείας καὶ Ἱεραπόλεως. Ὁ ἀπόστολος Παῦλος δὲν εἶχε ἐπισκεφθῇ ὁ ἴδιος τὴν Κολοσσῆς. Φαίνεται, ὅτι τὸ Εὐαγγέλιο ἐκήρυξε ἐδῶ ὁ Ἐπαφρᾶς, πολίτης καὶ αὐτὸς τῆς πόλεως τῶν Κολοσσῶν, ὁ ὁποῖος εἶχε μεταστραφῇ στὸ Χριστιανισμὸ ἀπὸ τὸ κήρυγμα τοῦ Παύλου στὴν Ἐφεσο.
2. Ἀπὸ τῆς ἐπιστολῆς τοῦ Παύλου ἐπεκράτησε τὴν ἐπιστολὴν πρὸς Κολοσσαεῖς, Φιλήμονα, Ἐφεσίους καὶ Φιλιππησίους νὰ ὀνομάζωμε Ἐπιστολὴς τῆς αἰχμα-

ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΚΟΛΟΣΣΑΕΙΣ

ΟΜΙΛΙΑ Α΄

(Κολ. 1,1 – 8)

«Ἐγὼ ὁ Παῦλος, ὁ ὁποῖος εἶμαι ἀπόστολος τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, καὶ ὁ Τιμόθεος ὁ ἀδελφός, γράφομε πρὸς τοὺς κατοικοῦντας στὶς Κολοσσές¹ χριστιανούς καὶ πιστοὺς ἀδελφοὺς ἐξ αἰτίας τῆς ἐνώσεώς μας μὲ τὸν Χριστό· εἴθε νὰ σᾶς δοθῇ χάρις καὶ εἰρήνη ἀπὸ τὸν Θεὸ Πατέρα μας».

1. Ὅλες οἱ ἐπιστολὲς τοῦ Παύλου εἶναι ἅγιες, ἔχουν ὅμως κάτι περισσότερο ἐκεῖνες ποὺ ἔστειλε ὅταν ἦταν φυλακισμένος, ὅπως εἶναι ἢ πρὸς Ἐφεσίους, ἢ πρὸς Φιλήμονα, ἢ πρὸς Τιμόθεο, ἢ πρὸς Φιλιππησίους, ὅπως εἶναι καὶ ἢ πρὸς Κολοσσαεῖς². Γιατὶ ὅταν ἦταν φυλακισμένος ἔστειλε καὶ τὴν ἐπιστολὴ αὐτή, καθὼς ὅταν ἔγραφε ἔλεγε: «Γιὰ τὸ ὁποῖο καὶ εἶμαι δεμένος, γιὰ νὰ φανερώσω αὐτό, ὅπως πρέπει νὰ ὁμιλήσω»³. Ἡ ἐπιστολὴ αὐτὴ φαίνεται ὅτι ἐγράφηκε ὕστερα ἀπὸ τὴν πρὸς Ρωμαίους. Γιατὶ χωρὶς νὰ ἰδῇ μέχρι τότε τοὺς Ρωμαίους ἔγραφε τὴν ἐπιστολή, αὐτὴν ὅμως ἀφοῦ τοὺς εἶχε ἰδεῖ πιά καὶ εὐρίσκετο πρὸς τὸ τέλος τοῦ κηρύγματος.

Καὶ εἶναι φανερό ἀπὸ τοῦτο. Γιατὶ στὴν πρὸς Φιλήμονα ἐπιστολὴ λέγει, «Σὰν τέτοιος ποὺ εἶμαι, δηλαδὴ σὰν Παῦλος ἡλικιωμένος»⁴, καὶ παρακαλεῖ γιὰ τὸν Ὀνήσιμο⁵. Σὲ αὐτὴν ὅμως στέλλει τὸν ἴδιο τὸν Ὀνήσιμο, καθὼς λέγει, «Μαζὶ μὲ τὸν Ὀνήσιμο, τὸν πιστὸ καὶ ἀγαπητὸ ἀδελφό»⁶, ἀποκαλώντας αὐτὸν πιστὸ καὶ ἀγαπητὸ ἀδελφό. Γι' αὐτὸ καὶ μὲ θάρρος λέγει σ' αὐτὴν τὴν ἐπιστολή· «Ἀπὸ τὴν ἐλπίδα τοῦ Εὐαγγελίου, τὸ ὁποῖο ἠκούσατε καὶ τὸ ὁποῖο ἔχει κηρυχθῇ σὲ ὅλη τὴν οἰκουμένη ποὺ εἶναι κάτω ἀπὸ τὸν οὐρανό»⁷. Τὸ κήρυγμα λοιπὸν εἶχε κάποιο χρόνο. Νομίζω λοιπὸν ὅτι ἢ πρὸς Τιμόθεο ἐπιστολὴ ἐγράφηκε μετὰ ἀπὸ αὐτὴν, καὶ κατὰ συνέπεια ἐγγὺς τοῦ τέλους του, γιὰτὶ ἐκεῖ λέγει, «Γιατὶ ἐγὼ τώρα θυσιάζομαι»⁸. Εἶναι βέβαια πιὸ παλαιὰ ἀπὸ τὴν πρὸς Φιλιππησίους, γιὰτὶ ὅταν τὴν ἔγραφε τότε ἦταν στὴν ἀρχὴ τῆς φυλακίσεώς του στὴν Ρώμη.

Γιὰ ποιὸ λόγο ὅμως λέγω ὅτι οἱ ἐπιστολὲς αὐτὲς ἔχουν κάτι

κατὰ τοῦτο, ὅτι ἐν δεσμοῖς ὧν γράφει; Ὡς ἂν εἰ ἀριστεύς σφαγὰς
μεταξὺ καὶ τρόπαια ἰστάς ἐπέστελλεν· οὕτω δὴ ἐποίει καὶ αὐτός.
Οἶδε γὰρ καὶ αὐτὸς τοῦτο μέγα ὄν· τῷ γὰρ Φιλήμονι γράφων
φησίν, «Ὁν ἐγέννησα ἐν τοῖς δεσμοῖς μου». Ταῦτα δὲ εἶπεν, ἵνα
5 μὴ ἀσχάλλωμεν πρὸς τὰ δεινὰ, ἀλλὰ καὶ χαίρωμεν. Ἐνταῦθα ἦν
παρὰ τούτοις Φιλήμων· καὶ γὰρ ἐκεῖ γράφων φησί, «Καὶ Ἀρχίππῳ
τῷ συστρατιώτῃ ἡμῶν»· καὶ ἐνταῦθα, «Εἶπατε Ἀρχίππῳ». Δοκεῖ
μοι οὗτος ἐγκεχειρίσθαι τινὰ τῆς ἐκκλησίας. Οὐκ εἶδε δὲ οὔτε
τούτους, οὔτε Ῥωμαίους, οὔτε Ἑβραίους, ἤνίκα ἔγραφε πρὸς
10 αὐτούς.

Καὶ περὶ μὲν ἐκείνων πολλαχοῦ δηλοῖ, περὶ δὲ τούτων ἄκουε
αὐτοῦ λέγοντος, «Καὶ ὅσοι οὐχ ἐωράκασιν τὸ πρόσωπόν μου ἐν
σαρκί». καὶ πάλιν, «Εἰ καὶ τῇ σαρκὶ ἄπειμι, ἀλλὰ τῷ πνεύματι σὺν
ὑμῖν εἰμι». Οὕτως ἤδει μέγα ὄν τὴν παρουσίαν αὐτοῦ πανταχοῦ,
15 καὶ αἰεὶ ἑαυτὸν καὶ ἀπόντα ἐφίστησι τῷ δικαστηρίῳ. «Ἐγὼ μὲν,
γάρ, φησίν, ὥς ἀπὼν τῷ σώματι, παρὼν δὲ τῷ πνεύματι, ἤδη
κέκρικα ὡς παρών». καὶ πάλιν, «Ἐλεύσομαι πρὸς ὑμᾶς, καὶ γνώ-
σομαι οὐ τὸν λόγον τῶν πεφυσιωμένων, ἀλλὰ τὴν δύναμιν»· καὶ
πάλιν, «Μὴ μόνον ἐν τῷ παρεῖναί με πρὸς ὑμᾶς, ἀλλὰ πολλῶ
20 μᾶλλον ἐν τῷ ἀπεῖναί με».

«Παῦλος ἀπόστολος Ἰησοῦ Χριστοῦ διὰ θελήματος Θεοῦ».
Ἀξιον δὲ καὶ τὴν ὑπόθεσιν εἰπεῖν, ἣν ἐκ τῆς ἐπιστολῆς εὕρομεν.
Τίς οὖν ἐστὶν αὕτη; Δι' ἀγγέλων προσήγοντο τῷ Θεῷ, παρατηρή-
σεις εἶχον πολλὰς Ἰουδαϊκὰς καὶ Ἑλληνικὰς. Ταῦτ' οὖν διορ-
25 θοῦται. Διὰ τοῦτο καὶ ἀρχόμενός φησι, «διὰ θελήματος Θεοῦ».
Ἰδοὺ πάλιν τό, διὰ, τέθεικε. «Καὶ Τιμόθεος ὁ ἀδελφός», φησίν.
Οὐκοῦν καὶ αὐτὸς ἀπόστολος. Εἰκὸς ἦν καὶ τοῦτον αὐτοῖς γνωρί-
ζεσθαι. «Τοῖς ἐν Κολοσσαῖς ἀγίοις». Ἡ πόλις τῆς Φρυγίας ἦν· καὶ
δῆλον ἐκ τοῦ τὴν Λαοδίκειαν πλησίον εἶναι. «Καὶ πιστοῖς ἀδελ-
30 φοῖς ἐν Χριστῷ». Πόθεν, φησίν, ἅγιος γέγονας, εἰπέ μοι; πόθεν

λυσίας, καὶ τίς ἐπιστολὴς πρὸς Τιμόθεο καὶ πρὸς Τίτο νὰ ἀποκαλοῦμε Ποιμαν-
τικὴς ἐπιστολές. Ὅλες σχεδὸν οἱ παραπάνω ἐπιστολές ἐγράφηκαν σὲ χρόνον
ποῦ ὁ Παῦλος ἦταν δέσμιος.

3. Κολ. 4,3.4

4. Φιλ. 9

5. Ὁ Ὀνήσιμος ἦταν δούλος τοῦ Φιλήμονος, ὁ ὁποῖος ἦταν χριστιανὸς εὐπορὸς
τῆς ἐκκλησίας τῶν Κολοσσῶν καὶ κατεῖχε σὲ αὐτὴν σημαντικὴ θέσι.

6. Κολ. 4,9

7. Κολ. 1,23

8. Β' Τιμ. 4,6

9. Φιλ. 10

περισσότερο σὲ τοῦτο, ὅτι δηλαδὴ ἐνῶ εἶναι φυλακισμένος τὶς γράφει; Ὅπως ὁ ἀρχηγός, ἀφοῦ ἐστάθηκε ἀνάμεσα στὶς σφαγές καὶ τὰ τρόπαια, ἔγραφε ἐπιστολές, ἔτσι λοιπὸν ἔκανε καὶ αὐτός. Γιατὶ γνωρίζει καὶ αὐτός, ὅτι τοῦτο εἶναι μεγάλο, ἀφοῦ γράφοντας στὸν Φιλήμονα λέγει, «Τὸν ὁποῖο ἐγέννησα τώρα ποῦ εἶμαι στὰ δεσμά»⁹. Καὶ τὰ εἶπε αὐτὰ γιὰ νὰ μὴ στενοχωρούμασθε μὲ τὰ κακά, ἀλλὰ καὶ νὰ χαιρώμασθε. Ἐδῶ ἦταν πλησίον σὲ αὐτοὺς ὁ Φιλήμων, γιατί ἐκεῖ γράφοντας λέγει, «Καὶ πρὸς τὸν Ἄρχιππο τὸ συνεργάτη μας», ἐνῶ ἐδῶ, «Νὰ εἰπῆτε στὸν Ἄρχιππο»¹⁰. Μοῦ φαίνεται ὅτι αὐτὸς ἔχει ἐμπιστευθῇ κάποιον ἀπὸ τὴν ἐκκλησία. Δὲν εἶδε ὅμως οὔτε αὐτούς, οὔτε τοὺς Ῥωμαίους, οὔτε τοὺς Ἑβραίους, ὅταν ἔγραφε πρὸς αὐτούς.

Καὶ γιὰ ἐκείνους σὲ πολλὰ σημεῖα ὁμιλεῖ, γι' αὐτοὺς ὅμως ἄκουε αὐτὸν ποῦ λέγει, «Καὶ ὅσοι δὲν ἔχουν ἰδεῖ τὸ πρόσωπό μου καὶ δὲν μὲ ἐγνώρισαν σωματικῶς», καὶ πάλι, «Ἄν καὶ ἀπουσιάζω σωματικῶς, μὲ τὸ πνεῦμα μου ὅμως εἶμαι μαζί σας»¹¹. Ἐτσι ἐγνώριζε ὅτι ἦταν σπουδαῖο πρᾶγμα ἡ παρουσία του παντοῦ, καὶ πάντοτε παρουσιάζει τὸν ἑαυτὸν του καὶ ὅταν εἶναι ἀπών. Καὶ ὅταν τιμωρῇ τὸν αἰμομίκτη πρόσεξε πῶς παρουσιάζει τὸν ἑαυτὸν του στὸ δικαστήριον. «Γιατὶ ἐγὼ βέβαια», λέγει, «ἐπειδὴ ἀπουσιάζω σωματικῶς, εἶμαι παρὼν ὅμως μὲ τὸ πνεῦμα, ἔχω πλέον κρίνει ὡς νὰ ἦμουν παρὼν»· καὶ πάλι, «Θὰ ἔλθω πρὸς σᾶς καὶ θὰ γνωρίσω ὅχι τὴν εὐγλωτία αὐτῶν τῶν φαντασμένων, ἀλλὰ τὴ δύναμί τους»· καὶ πάλι, «Ὅχι μόνο ὅταν εἶμαι παρὼν σὲ σᾶς, ἀλλὰ πολὺ περισσότερο ὅταν εἶμαι ἀπών»¹².

«Ἐγὼ ὁ Παῦλος, ὁ ὁποῖος εἶμαι ἀπόστολος τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ». Ἀξίζει ὅμως νὰ ἀναφέρωμε καὶ τὴν ἀφορμή, τὴν ὁποία εὗρισκομε ἀπὸ τὴν ἐπιστολή. Ποιὰ λοιπὸν εἶναι αὕτη; Ἐπίστευαν ὅτι ὠδηγοῦντο στὸν Θεὸ μὲ ἀγγέλους, εἶχαν πολλὰς διακρίσεις ἰουδαϊκὰς καὶ εἰδωλολατρικὰς. Αὐτὰ λοιπὸν προσπαθεῖ νὰ διορθώσῃ. Γι' αὐτὸ καὶ ὅταν ἀρχίζει λέγει, «μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ». Ἰδοὺ πάλι ἔχει θέσει τὸ «μέ». «Καὶ ὁ Τιμόθεος ὁ ἀδελφός», λέγει. Συνεπῶς καὶ αὐτὸς εἶναι ἀπόστολος. Ἦταν φυσικὸ νὰ τοὺς γνωρίσῃ καὶ αὐτόν. «Πρὸς τοὺς ἀγίους ποῦ κατοικοῦν στὶς Κολοσσές». Ἡ πόλις τῆς Φρυγίας ἦταν καὶ διαπιστώνεται ἀπὸ τὸ ὅτι ἡ Λαοδίκεια εἶναι πλησίον σ' αὐτήν. «Καὶ στοὺς πιστοὺς ἀδελφοὺς ἐξ αἰτίας τῆς ἐνώσεώς μας μὲ τὸν Χριστό». Ἀπὸ ποῦ, λέγει, ἔχεις γίνῃ ἅγιος, εἰπέ μου; ἀπὸ ποῦ ὀνομάζεσαι πιστός; ὅχι ἐπειδὴ ἔχεις

πιστὸς καλῇ; οὐχ ὅτι διὰ τοῦ θανάτου ἡγιασθης; οὐχ ὅτι εἰς Χριστὸν πιστεύεις; Πόθεν ἀδελφὸς γέγονας; οὐ γὰρ ἐν ἔργῳ, οὐδὲ ἐν λόγῳ, οὐδὲ ἐν κατορθώματι πιστὸς ἐφάνης. Πόθεν τοσαῦτα ἐπιστεύθης, εἰπέ μοι, μυστήρια; οὐ διὰ Χριστόν;

5 «Χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ», φησί, «Πατρὸς ἡμῶν». Πόθεν ἡ χάρις ὑμῖν; πόθεν ἡ εἰρήνη; «Ἀπὸ Θεοῦ», φησί, «Πατρὸς ἡμῶν». Καίτοι ἐν ταύτῃ τὸ τοῦ Χριστοῦ οὐ τίθησιν ὄνομα. Πρὸς τοὺς τὸ Πνεῦμα διαβάλλοντας ἐρῶ, πόθεν ὁ Θεὸς Πατὴρ τῶν δούλων; Ταῦτα τὰ μεγάλα τίς κατώρθωσε; τίς ἁγίόν σε ἐποίησε; τίς πιστόν; τίς Υἱὸν τοῦ Θεοῦ; Ὁ ποιήσας σε ἀξιόπιστον, αὐτὸς καὶ τοῦ πιστευθῆναί σε ἅπαντα αἴτιος. Πιστοὶ γὰρ οὐ διὰ τὸ πιστεύειν καλούμεθα μόνον, ἀλλὰ καὶ διὰ τὸ πιστευθῆναι παρὰ τοῦ Θεοῦ μυστήρια, ἅπερ οὐδὲ ἄγγελοι πρὸ ἡμῶν ἤδεσαν. Ἀλλ' ἀδιάφορον τῷ Παύλῳ οὕτω ταῦτα τιθέναι.

15 2. «Εὐχαριστοῦμεν τῷ Θεῷ τῷ Πατρὶ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ». Ἐμοὶ δοκεῖ πάντα ἐπὶ τὸν Πατέρα ἀνατιθέναι, ὥστε μὴ εὐθέως αὐτοῖς προστῆναι τὸν λόγον. «Πάντοτε περὶ ὑμῶν προσευχόμενοι». Οὐ διὰ τῆς εὐχαριστίας μόνον, ἀλλὰ καὶ τῆς διηνεκοῦς εὐχῆς, τὴν ἀγάπην δείκνυσιν, ὅτι καὶ οὐς οὐχ 20 ἑώρα, τούτους εἶχε διαπαντὸς ἐν ἑαυτῷ. «Ἀκούσαντες τὴν πίστιν ὑμῶν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ». Ἀνωτέρω, «τοῦ Κυρίου ἡμῶν», εἰπὼν, αὐτὸς ἐστὶ Κύριος, φησίν, οὐχ οἱ δούλοι. «Ἰησοῦ Χριστοῦ». Καὶ ταῦτα σύμβολα τῆς εὐεργεσίας· «Αὐτὸς» γάρ, φησί, «σώσει τὸν λαὸν αὐτοῦ ἀπὸ τῶν ἁμαρτιῶν αὐτῶν».

25 «Ἀκούσαντες τὴν πίστιν ὑμῶν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, καὶ τὴν ἀγάπην τὴν εἰς πάντας τοὺς ἁγίους». Ἦδη οἰκείουται αὐτούς. Ἐπαφρόδιτός ἐστιν ὁ ταῦτα ἀπαγγέλλων· πέμπει δὲ τὴν ἐπιστολὴν διὰ Τυχικοῦ, ἐκεῖνον παρ' ἑαυτῷ κατασχών. «Καὶ τὴν ἀγάπην», φησί, «τὴν εἰς πάντας τοὺς ἁγίους». Οὐκ εἰς τόνδε καὶ 30 τόνδε· οὐκοῦν καὶ εἰς ἡμᾶς. «Διὰ τὴν ἐλπίδα τὴν ἀποκειμένην ὑμῖν ἐν τοῖς οὐρανοῖς». Τὰ μέλλοντά φησιν ἀγαθὰ. Τοῦτο πρὸς τοὺς πειρασμούς, ὥστε μὴ ἐνταῦθα ζητεῖν τὴν ἄνεσιν. Ἵνα γὰρ μὴ τις εἴπῃ, καὶ τί τὸ κέρδος τῆς ἀγάπης τῆς εἰς τοὺς ἁγίους, κοπτομένων αὐτῶν; χαίρομεν, φησίν, ὅτι μεγάλα ἑαυτοῖς προξε-

10. Φιλ. 2Κολ. 4,17. Ὁ Ἀρχιεπίσκοπος κατὰ πᾶσα πιθανότητα ἦταν μέλος τῆς οἰκογενείας τοῦ Φιλήμονος.

11. Κολ. 2,15

12. Α' Κορ. 5,34,19. Γαλ. 4,18

13. Ματθ. 1,21

ἀγιασθῇ μὲ τὸ θάνατο; ὄχι ἐπειδὴ πιστεύεις στὸν Χριστό; Ἐκείνους ποὺ ἔχεις γίνεи ἀδελφός; γιατί δὲν φάνηκες πιστὸς οὔτε μὲ τὰ ἔργα, οὔτε μὲ τὰ λόγια, οὔτε μὲ τὰ κατορθώματά σου. Ἐκείνους ποὺ, εἶπέ μου, σοὺ ἐμπιστεύθηκαν τόσο μεγάλα μυστήρια; ὄχι ἐξ αἰτίας τοῦ Χριστοῦ;

«Εἶθε νὰ σᾶς δοθῇ καὶ εἰρήνη ἀπὸ τὸν Θεὸ Πατέρα μας». Ἐκείνους ποὺ ἡ χάρις σὲ σᾶς; ἀπὸ ποῦ ἡ εἰρήνη; «Ἐκείνους ποὺ ὁ Θεὸς, λέγει, τὸν Πατέρα μας». Καὶ πράγματι σὲ αὐτὴν δὲν θέτει τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ. Πρὸς ἐκείνους ποὺ διαβάλλουν τὸ πνεῦμα θὰ ἐρωτήσω, ἀπὸ ποῦ ὁ Θεὸς εἶναι πατέρας τῶν δούλων; Ποιὸς ἐπέτυχε αὐτὰ τὰ θαυμαστά; ποιὸς σὲ ἔκανε ἅγιο; ποιὸς πιστός; ποιὸς υἱὸ τοῦ Θεοῦ; Ἐκείνους ποὺ σὲ ἔκανε ἀξιόπιστο, ὁ ἴδιος εἶναι ὁ αἴτιος τοῦ ὅτι σοὺ ἔχει ἐμπιστευθῇ τὰ πάντα. Γιατί δὲν ὀνομαζόμασθε πιστοὶ ἐξ αἰτίας τοῦ ὅτι πιστεύουμε μόνο, ἀλλὰ καὶ ἐξ αἰτίας τοῦ ὅτι μᾶς ἔχει ἐμπιστευθῇ ὁ Θεὸς μυστήρια, τὰ ὁποῖα οὔτε οἱ ἄγγελοι ἐγνώριζαν πρὶν ἀπὸ ἐμᾶς. Ἀλλὰ εἶναι ἀδιάφορο στὸν Παῦλο νὰ ἐκθέσῃ αὐτὰ ἔτσι.

2. «Εὐχαριστοῦμε τὸν Θεό, τὸν πατέρα τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ». Μοῦ φαίνεται ὅτι τὰ πάντα ἀναθέτει στὸν Πατέρα, γιὰ νὰ μὴ τοὺς προσβάλλῃ ἀμέσως. «Πάντοτε ὅταν προσευχώμασθε γιὰ σᾶς». Ἀποδεικνύει τὴν ἀγάπη του ὄχι μόνο μὲ τὴν εὐχαριστία, ἀλλὰ καὶ μὲ τὴ διαρκῆ προσευχή, γιατί καὶ ἐκείνους ποὺ δὲν ἔβλεπε, αὐτοὺς εἶχε παντοτινὰ στὴ σκέψι του. «Ἐπειδὴ ἠκούσαμε τὴν πίστι σας, ποὺ σᾶς ἐνώνει μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό». Ἀφοῦ εἶπε παραπάνω, «τοῦ Κυρίου μας», αὐτὸς εἶναι κύριος, λέγει, ὄχι οἱ δούλοι. «Ἰησοῦ Χριστοῦ». Καὶ αὐτὰ τὰ λόγια εἶναι ἀποδείξεις τῆς εὐεργεσίας. «Γιὰ αὐτὸς θὰ σώσῃ», λέγει, «ἀπὸ τὶς ἁμαρτίες τὸ λαὸ του»¹³.

«Ἐπειδὴ ἠκούσαμε τὴν πίστι σας, ποὺ σᾶς ἐνώνει μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό, καὶ τὴν ἀγάπη ποὺ ἔχετε πρὸς ὅλους τοὺς πιστούς». Ἦδη ἔκανε αὐτοὺς φίλους. Ὁ Ἐπαφρόδιτος ἔφερε τὶς πληροφορίες αὐτές· ἀποστέλλει ὅμως τὴν ἐπιστολὴ μὲ τὸν Τυχικό, ἐπειδὴ ἐκράτησε ἐκεῖνον πλησίον του. «Καὶ τὴν ἀγάπη», λέγει, «ποὺ ἔχετε πρὸς ὅλους τοὺς πιστούς». Ὅχι στὸν τάδε καὶ τὸν τάδε· συνεπῶς καὶ σὲ μᾶς. «Γιὰ τὴν ἐλπίδα ποὺ ἔχει ἀποταμιευθῇ γιὰ σᾶς στοὺς οὐρανοὺς». Τὰ μελλοντικὰ ἐννοεῖ ἀγαθὰ. Τοῦτο ἀντιπαραβάλλεται πρὸς τοὺς πειρασμούς, ὥστε νὰ μὴ ἐπιζητοῦμε ἐδῶ τὴν ἄνεσι. Γιὰ νὰ μὴ εἰπῇ λοιπὸν κανεῖς, καὶ ποιὸ τὸ κέρδος τῆς ἀγάπης ποὺ ἔχετε πρὸς τοὺς πιστούς, ἀφοῦ αὐτοὶ ὀδύρονται; χαιρόμασθε, λέγει, γιατί προετοιμάζετε γιὰ τὸν ἑαυτὸ σας μεγάλα ἀγαθὰ στοὺς οὐρανοὺς.

- νεῖτε ἐν τοῖς οὐρανοῖς. «Διὰ τὴν ἐλπίδα», φησί, «τὴν ἀποκειμένην». Τὸ ἀσφαλὲς ἔδειξεν. «Ἦν προσηκούσατε ἐν τῷ λόγῳ τῆς ἀληθείας». Ἐνταῦθα πλήττοντος αὐτοῦς ἐστὶ τὸ ῥῆμα, ὅτι πολὺν χρόνον ἔχοντες μετέστησαν. «Ἦν προσηκούσατε», φησὶν, «ἐν τῷ
5 λόγῳ τῆς ἀληθείας τοῦ εὐαγγελίου». Καὶ ἀλήθειαν μαρτυρεῖ, εἰκότως· ὅτι οὐδὲν ψεῦδος ἐν αὐτῷ. «Τοῦ εὐαγγελίου». Οὐ λέγει, τοῦ κηρύγματος, ἀλλ' εὐαγγέλιον καλεῖ, συνεχῶς ἀναμιμνήσκων αὐτοὺς τῶν εὐεργεσιῶν τοῦ Θεοῦ. Καὶ πρῶτον ἐπαινέσας αὐτοὺς, οὕτω τούτων ἀναμιμνήσκει.
- 10 «Τοῦ παρόντος εἰς ὑμᾶς, καθὼς καὶ ἐν παντὶ τῷ κόσμῳ». Ἦδη χαρίζεται αὐτοῖς. «Παρόντος» δὲ μεταφορικῶς εἶπεν· οὐ παρεγένετο, φησί, καὶ ἀπέστη, ἀλλ' ἔμεινε καὶ ἔστιν ἐκεῖ. Εἴτα, ἐπειδὴ μάλιστα οἱ πολλοὶ ἐκ τοῦ κοινωνοῦς ἔχειν πολλοὺς τῶν δογμάτων στηρίζονται, διὰ τοῦτο ἐπήγαγε, «καθὼς καὶ ἐν παντὶ τῷ
15 κόσμῳ». Πανταχοῦ πάρεστι, πανταχοῦ κρατεῖ, πανταχοῦ ἔστηκε. «Καὶ ἔστι καρποφορούμενον καὶ αὐξανόμενον, καθὼς καὶ ἐν ὑμῖν». Καρποφορούμενον διὰ τὰ ἔργα, αὐξανόμενον τῷ πολλοῦς παραλαμβάνειν, τῷ μᾶλλον στηρίζεσθαι. Καὶ γὰρ ἐν τοῖς φυτοῖς τότε πυκνὰ γίνεται, ὅταν στηριχθῇ τὸ φυτόν. «Καθὼς καὶ ἐν
20 ὑμῖν», φησί. Προκαταλαμβάνει τὸν ἀκροατὴν τοῖς ἐπαίνοις, ὥστε μὴδὲ ἄκοντα ἀποστήναι. «Ἀφ' ἧς ἡμέρας ἠκούσατε». Τὸ θαυμαστόν, ὅτι ταχέως προσήλθετε καὶ ἐπιστεύσατε, καὶ εὐθέως ἐκ προοιμίων ἐπεδείξασθε τοὺς καρπούς. «Ἀφ' ἧς ἡμέρας ἠκούσατε καὶ ἐπέγνωτε τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ ἐν ἀληθείᾳ». Οὐκ ἐν
25 λόγῳ, φησὶν, οὐδὲ ἐν ἀπάτῃ, ἀλλ' ἐν αὐτοῖς τοῖς ἔργοις. Τοῦτο τοίνυν λέγει, «καρποφορούμενον»· ἦτοι τὰ σημεῖα καὶ τὰ θαύματα, ὅτι ἅμα ἐδέξασθε, ἅμα ἔγνωτε τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ. Τὸ τοίνυν εὐθέως ἐπιδειξάμενον τὴν οἰκείαν δύναμιν νῦν ἀπιστεῖσθαι πῶς οὐ χαλεπόν;
- 30 «Καθὼς καὶ ἐμάθετε παρὰ Ἐπαφρᾶ τοῦ ἀγαπητοῦ συνδούλου ἡμῶν». Τοῦτον εἰκὸς ἐκεῖ κεκηρυχέναι· ἐμάθετε τὸ εὐαγγέλιον. Εἴτα τὸ ἀξιόπιστον δεικνὺς τοῦ ἀνδρός, φησί, «τοῦ συνδούλου ἡμῶν». «Ὅς ἐστὶ πιστὸς ὑπὲρ ὑμῶν διάκονος τοῦ Χριστοῦ, ὁ καὶ δηλώσας ἡμῖν τὴν ὑμῶν ἀγάπην ἐν Πνεύματι». Μὴ ἀμφιβάλλετε, φησί, περὶ τῆς μελλούσης ἐλπίδος· ὁρᾶτε τὴν οἰκουμένην ἐπιστρέφουσιν. Καὶ τί δεῖ λέγειν τὰ ἐν τοῖς ἄλλοις; τὰ ἐν ὑμῖν

«Γιὰ τὴν ἐλπίδα», λέγει, «ποὺ ἔχει ἀποταμιευθῇ». Ἔδειξε τὴν ἀσφάλεια. «Τὴν ὁποία ἠκούσατε κατὰ τὸ παρελθὸν στὸ λόγο τῆς ἀληθείας». Ἐδῶ πλήττουν τὰ λόγια αὐτοῦς, γιατί, ἂν καὶ εἶχαν στὴ διάθεσί τους πολὺ χρόνον ἀπεμακρύνθηκαν. «Τὴν ὁποία ἠκούσατε κατὰ τὸ παρελθὸν», λέγει, «στὸ λόγο τῆς ἀληθείας τοῦ εὐαγγελίου». Καὶ ἀλήθεια μαρτυρεῖ καὶ εἶναι αὐτὸ εὐλογο, γιατί δὲν ὑπάρχει κανένα ψέμα μέσα σ' αὐτό. «Τοῦ εὐαγγελίου». Δὲν λέγει, τοῦ κηρύγματος, ἀλλὰ ἀναφέρει τὸ εὐαγγέλιον, συνεχῶς ὑπενθυμίζοντας σ' αὐτοὺς τὶς εὐεργεσίες τοῦ Θεοῦ. Καὶ ἀφ' οὗ πρῶτα τοὺς ἐπήνεσε. ἔτσι ὑπενθυμίζει τὶς εὐεργεσίες.

«Τὸ ὁποῖο εἶναι παρὸν σὲ σᾶς, καθὼς καὶ σ' ὅλον τὸν κόσμον». Ἦδη γίνεται εὐάρεστος σ' αὐτοὺς. Εἶπε μεταφορικὰ «Τὸ ὁποῖο εἶναι παρὸν». Δὲν ἦλθε, λέγει, καὶ ἔφυγε, ἀλλ' ἔμεινε καὶ εὐρίσκεται ἐκεῖ. Ἐπειτα, ἐπειδὴ πρὸ πάντων οἱ περισσότεροι στηρίζονται στὴν πίστι ἀπὸ τὸ νὰ συμμετέχουν πολλοὶ στὰ δόγματα, γι' αὐτὸ ἐπρόσθεσε, «καθὼς καὶ σ' ὅλον τὸν κόσμον». Παντοῦ εἶναι παρὸν, παντοῦ ἐπικρατεῖ, παντοῦ ὑπάρχει. «Καὶ ἐξακολουθεῖ νὰ καρποφορῇ καὶ νὰ διαδίδεται, ὅπως καὶ μεταξύ σας». Καρποφορεῖ ἐξ αἰτίας τῶν ἔργων, διαδίδεται μὲ τὸ νὰ παραλαμβάνη πολλοὺς, μὲ τὸ νὰ ἐνισχύωνται περισσότερο. Γιατὶ καὶ στὰ φυτὰ τότε γίνονται αὐτὰ ἰσχυρά, ὅταν ὑποστηρίζονται. «Ὅπως καὶ μεταξύ σας», λέγει. Προλαβαίνει τὸν ἀκροατὴ μὲ τοὺς ἐπαίνους, ὥστε οὔτε χωρὶς τῆ θέλησίν του νὰ ἀπομακρυνθῇ. «Ἀπὸ τὴν ἡμέρα ποὺ ἠκούσατε». Τὸ θαυμαστὸ εἶναι, ὅτι γρήγορα προσήλθατε καὶ ἐπιστεύσατε, καὶ ἀμέσως ἀπὸ τὴν ἀρχὴν ἐπαρουσιάσατε τοὺς καρπούς. «Ἀπὸ τὴν ἡμέρα ποὺ ἠκούσατε καὶ ἐγνώρισate καλὰ τὴ χάρι τοῦ Θεοῦ στὰ ἀληθινά». Ὅχι στὰ λόγια, λέγει, οὔτε στὸ ψέμα, ἀλλὰ στὰ ἴδια τὰ ἔργα. Τοῦτο λοιπὸν λέγει, ὅτι «καρποφορεῖ», δηλαδὴ τὰ σημάδια καὶ τὰ θαύματα. γιατί μόλις ἐδεχθήκατε, ἀμέσως ἐγνώρισate τὴ χάρι τοῦ Θεοῦ.

«Ὅμως καὶ ἐμάθατε ἀπὸ τὸν Ἐπαφρᾶ, τὸν ἀγαπητό μας σύντροφο». Εἶναι φυσικὸ νὰ ἔχη κηρύξει ἐκεῖ ὁ Ἐπαφρᾶς. Ἐμάθατε τὸ εὐαγγέλιον. Ἐπειτα ἀποδεικνύοντας τὸ ἀξιόπιστον τοῦ ἀνδρα αὐτοῦ, λέγει, «τοῦ συντρόφου μας». «Ὁ ὁποῖος εἶναι πιστὸς ὑπηρέτης τοῦ Χριστοῦ γιὰ τὴν ἰδική σας ὠφέλεια, αὐτὸς καὶ μᾶς ἐφάνέρωσε τὴν ἀγάπην σας ποὺ εἶναι ἀποτέλεσμα τοῦ ἁγίου Πνεύματος». Μὴ ἔχετε ἀμφιβολίες, λέγει, γιὰ τὴ μελλοντικὴ ἐλπίδα· βλέπετε τὴν οἰκουμένη νὰ ἐπιστρέφῃ. Καὶ γιατί πρέπει νὰ ἀναφέρω ἐκεῖνα ποὺ συμβαίνουν στοὺς ἄλλους; αὐτὰ ποὺ συμβαίνουν ἀναμεταξύ σας καὶ

αὐτοῖς καὶ χωρὶς τούτων πιστά. «Ἐπέγνωτε γὰρ τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ ἐν ἀληθείᾳ»· τουτέστιν, ἐν τοῖς ἔργοις. Ὡστε δύο ταῦτα τὰ μέλλοντα βεβαιοῦται, τό τε πάντας πιστεῦσαι, τό τε καὶ ὑμᾶς· καὶ οὐκ ἄλλα μὲν ἐγένετο, ἄλλα δὲ εἶπεν Ἐπαφρᾶς. «Ὅς ἐστι», φησί,
 5 «πιστός»· τουτέστιν, ἀληθής. Πῶς «ὑπὲρ ὑμῶν διάκονος»; Τῷ πρὸς αὐτὸν ἀπελθεῖν. «Ὁ καὶ δηλώσας ἡμῖν», φησί, «τὴν ὑμῶν ἀγάπην ἐν Πνεύματι». Τουτέστι, τὴν πνευματικὴν τὴν εἰς ἡμᾶς. Εἰ οὗτος τοῦ Χριστοῦ διάκονος, πῶς δι' ἀγγέλων λέγετε προσάγεσθαι; «Ὁ καὶ δηλώσας ἡμῖν», φησί, «τὴν ὑμῶν ἀγάπην ἐν Πνεύ-
 10 ματι». Αὕτη γὰρ θαυμαστὴ καὶ βεβαία ἡ ἀγάπη· ὥς αἶ γε ἄλλαι ὄνομα ἀγάπης ἔχουσι μόνον. Εἰσὶ δὲ τινες οὐ τοιοῦτοι· ἀλλ' οὐ φιλία τοῦτο· διὸ καὶ εὐδιάλυτος γίνεται.

3. Πολλαὶ προφάσεις εἰσὶν αἱ φιλίας ποιοῦσαι· καὶ τὰς μὲν αἰσχροὺς παρήσομεν· οὐδεὶς γὰρ ἡμῖν ὑπὲρ ἐκείνων ἀντερεῖ, ὥς
 15 πονηρῶν οὐσῶν· ἀλλ', εἰ βούλεσθε, τὰς φυσικὰς καὶ τὰς βιωτικὰς εἰς μέσον παραγάγωμεν. Βιωτικαὶ μὲν οὖν εἰσιν αὗται· οἷον εὐ ἔπαθέ τις, ἀπὸ προγόνων ἐκτήσατο φίλον, ἐκοινώνησε τραπέζης ἢ ἀποδημίας, ἢ γείτων ἐστί· καλαὶ αὗται· ἢ ὁμότεχνος γέγονεν· αὕτη μὲν οὖν οὐκ ἔστιν εἰλικρινής· ἔχει γάρ τινα καὶ ζῆλον καὶ
 20 βασκανίαν. Αἱ δὲ φυσικαί, οἷον Πατὴρ πρὸς Υἱόν, Υἱοῦ πρὸς Πατέρα, ἀδελφοῦ πρὸς ἀδελφόν, πρὸς ἑκγονον πάππου, μητρὸς πρὸς τέκνα· εἰ δὲ βούλεσθε, καὶ τὴν τῆς γυναικὸς πρὸς ἄνδρα· καὶ γὰρ πᾶσαι αἱ γαμικαὶ εἰσὶ βιωτικαὶ καὶ γήϊναι. Αὗται μὲν οὖν ἐκείνων εἶναι δοκοῦσι σφοδρότεραι· δοκοῦσι δέ, εἶπον, διὰ τὸ
 25 πολλάκις ὑπ' ἐκείνων ἠττηθῆναι. Καὶ γὰρ φίλοι ἀλλαχοῦ γνησιώτερον ἐφάνησαν ἀδελφῶν διακείμενοι, καὶ υἱῶν πρὸς πατέρας· καὶ ὁ μὲν γεννηθεὶς οὐκ ἐβοήθησεν, ὁ δὲ μὴ γνοὺς αὐτόν, παρέστη καὶ ἐβοήθησεν.

Ἡ δὲ πνευματικὴ ἀγάπη πασῶν ἐστὶν ἀνωτέρα, καθάπερ τις
 30 βασίλισσα τῶν ἰδίων κρατοῦσα, καὶ λαμπρὸν ἔχει τὸ σχῆμα. Οὐδὲν γὰρ γήϊνον αὐτὴν τίκτει, καθάπερ ἐκείνην, οὐ συνήθεια, οὐκ εὐεργεσία, οὐ φύσις, οὐ χρόνος, ἀλλ' ἄνωθεν κάτεισιν ἐκ τοῦ

χωρίς ἐκεῖνα εἶναι ἀξιόπιστα. «Γιατὶ ἐγνώρισατε τὴ χάρι τοῦ Θεοῦ στὰ ἀληθινά», δηλαδή, στὰ ἔργα. Ὡστε βεβαιώνονται τὰ δύο αὐτὰ ποὺ θὰ συμβοῦν στὸ μέλλον, δηλαδή καὶ τὸ ὅτι θὰ πιστεύσουν ὅλοι, καὶ τὸ ὅτι θὰ πιστεύσετε καὶ ἐσεῖς. Δὲν ἔγιναν βέβαια ἄλλα καὶ ἄλλα ἀνέφερε ὁ Ἑπαφρᾶς. «Ὁ ὁποῖος», λέγει, «εἶναι πιστός», δηλαδή, ἀληθής. Μὲ ποιὸ τρόπο εἶναι «ὑπηρέτης γιὰ σᾶς»; Μὲ τὸ νὰ ἀπέλθῃ πρὸς αὐτόν. «Ὁ ὁποῖος καὶ μᾶς ἐφανέρωσε», λέγει, «τὴν ἀγάπη σας ποὺ εἶναι ἀποτέλεσμα τοῦ ἁγίου Πνεύματος», δηλαδή, τὴν πνευματικὴ ἀγάπη ποὺ ἔχετε γιὰ ἐμᾶς. Ἐὰν αὐτὸς εἶναι ὑπηρέτης τοῦ Χριστοῦ, πῶς λέγετε ὅτι ὁδηγεῖσθε ἀπὸ τοὺς ἀγγέλους; «Ὁ ὁποῖος καὶ μᾶς ἐφανέρωσε», λέγει, «τὴν ἀγάπη σας τὴν πνευματικὴ». Γιατὶ αὕτῃ εἶναι ἡ θαυμαστὴ καὶ ἡ πραγματικὴ ἀγάπη, γιατί βέβαια οἱ ἄλλες ἔχουν μόνο τὸ ὄνομα τῆς ἀγάπης. Ὑπάρχουν ὅμως μερικοὶ ποὺ δὲν εἶναι τέτοιοι. Ἀλλὰ αὐτὸ δὲν εἶναι ἀγάπη, γι' αὐτὸ καὶ εὐκόλα διαλύεται.

3. Ὑπάρχουν πολλὰς αἰτίες ποὺ προκαλοῦν φιλίες. Τὶς αἰσchrές θὰ τὶς παραμελήσωμε, γιατί κανεῖς δὲν θὰ μᾶς ἀντιμιλήσῃ γιὰ ἐκεῖνες, ἐπειδὴ εἶναι πονηρές. Ἀλλά, ἂν θέλετε, ὥς ἀσχοληθοῦμε μὲ τὶς φυσικὰς καὶ τὶς βιωτικὰς. Βιωτικὰς λοιπὸν εἶναι αὐτὲς ὅπως, εὐεργετήθηκε κάποιος, ἀπὸ τοὺς προγόνους ἀπέκτησε φίλο, συνδέθηκε σὲ τραπέζι ἢ στὴ ξενιτειά, ἢ εἶναι γείτοντας. Εἶναι καλὰς καὶ αὐτὲς. Ἡ ἔχει τὸ ἴδιο ἐπάγγελμα. Αὕτῃ ὅμως δὲν εἶναι εἰλικρινής, γιατί περιέχει κάποια ζηλοτυπία καὶ φθόνο. Καὶ οἱ φυσικὰς εἶναι, ὅπως τοῦ πατέρα πρὸς τὸν υἱό, τοῦ υἱοῦ πρὸς τὸν πατέρα, τοῦ ἀδελφοῦ πρὸς τὸν ἀδελφό, τοῦ παπποῦ πρὸς τὸν ἐγγονό, τῆς μητέρας πρὸς τὰ παιδιὰ, καὶ ἐὰν θέλετε, καὶ τῆς γυναίκας πρὸς τὸν ἄνδρα. Πραγματικὰ ὅσες προέρχονται ἀπὸ τὸ γάμο εἶναι βιωτικὰς καὶ γήινες. Αὐτὲς λοιπὸν φαίνονται ὅτι εἶναι δυνατότερες ἀπὸ ἐκεῖνες, καὶ εἶπα, φαίνονται, γιατί πολλὰς φορὲς ἡττήθηκαν ἀπὸ ἐκεῖνες. Καὶ εἶναι ἀλήθεια ὅτι οἱ φίλοι ἀλλοῦ συμπεριφέρθηκαν πιὸ γνήσια ἀπὸ τοὺς ἀδελφοὺς καὶ ἀπὸ τοὺς υἱοὺς πρὸς τοὺς πατέρες καὶ ἐκεῖνος μὲν ποὺ ἐγεννήθηκε δὲν ἐβοήθησε, ἐκεῖνος ὅμως ποὺ δὲν ἐγνώρισε αὐτόν, ἦλθε καὶ ἐβοήθησε.

Ἡ πνευματικὴ ὅμως ἀγάπη εἶναι ἀπ' ὅλες ὑψηλοτέρα, ὅπως ἀκριβῶς κάποια βασίλισσα ποὺ ἐξουσιάζει τὰ ἰδικά της καὶ ἔχει λαμπρὸ σχῆμα. Γιατὶ δὲν τὴν προκαλεῖ τίποτε τὸ γήινο, ὅπως ἐκείνη, οὔτε ἡ συνήθεια, οὔτε ἡ εὐεργεσία, οὔτε ἡ φύσις, οὔτε ὁ χρόνος, ἀλλὰ κατέρχεται ἀπὸ ἐπάνω, ἀπὸ τὸν οὐρανό. Καὶ γιατί

οὐρανοῦ. Καὶ τί θαυμάζεις, εἰ εὐεργεσίας οὐ δεῖται πρὸς τὸ
 συνεστάναι, ὅπου γε οὐδὲ τῷ κακῶς παθεῖν ἀνατρέπεται; Ὅτι δὲ
 αὕτη μείζων ἐκείνης ἐστίν, ἄκουσον Παύλου λέγοντος· «Ἡὺχό-
 μην γὰρ ἀνάθεμα εἶναι αὐτὸς ἐγὼ ἀπὸ τοῦ Χριστοῦ ὑπὲρ τῶν
 5 ἀδελφῶν μου». Τίς ἂν τοῦτο ἠϋξάτο πατήρ, ὥστε ἐν κακοῖς εἶναι;
 Καὶ πάλιν, «Τὸ ἀναλῦσαι καὶ σὺν Χριστῷ εἶναι, πολλῷ μᾶλλον
 κρεῖσσον· τὸ δὲ ἐπιμεῖναι τῇ σαρκὶ ἀναγκαιότερον δι' ὑμᾶς». *Ποία μήτηρ ταῦτα ἂν ἔλοιτο εἰπεῖν, ὥστε τὰ αὐτῆς παριδεῖν; Καὶ*
πάλιν ἄκουε αὐτοῦ λέγοντος· «Ἀπορφανισθέντες γὰρ ἀφ' ὑμῶν
 10 *πρὸς καιρὸν ὥρας, προσώπῳ, οὐ καρδίᾳ».*

Καὶ ἐνταῦθα μὲν ὁ πατήρ ὑβρισθεὶς ἔλυσε τὴν φιλίαν, ἐκεῖ
 δὲ οὐκέτι, ἀλλὰ πρὸς τοὺς λιθάζοντας ἀπῆει εὐεργετήσων αὐ-
 τούς. Οὐδὲν γάρ, οὐδὲν οὕτως ἰσχυρόν, ὥς ὁ τοῦ Πνεύματος
 δεσμός. Ὁ μὲν γὰρ διὰ τὸ παθεῖν εὖ φίλος γενόμενος, ἂν μὴ
 15 διηνεκῶς τοῦτο γίνηται, ἔσται ἐχθρός· ὁ ἀπὸ συνηθείας ἀδι-
 ἀσπαστος ὢν, πάλιν, ἂν μάχη γένηται, ἀφῆκε τὸν ἄνδρα, καὶ τὸν
 πόθον ἔλυσεν· ὁ υἱός, ἂν ἐπιπολὺ ζῶντα τὸν πατέρα ἴδῃ, καὶ
 βαρύνεται. Ἐπὶ δὲ τοῦ πνεύματος τούτων οὐκ ἔστιν οὐδέν· οὐ-
 δενὶ γὰρ τούτων λύεται, ἐπεὶ μηδὲ ἐκ τούτων συνέστη· οὔτε
 20 χρόνος, οὔτε μῆκος ὁδοῦ, οὔτε τὸ κακῶς παθεῖν, οὔτε τὸ κακῶς
 ἀκοῦσαι, οὐ θυμός, οὐχ ὕβρις, οὐκ ἄλλο οὐδὲν ἐπεισέρχεται,
 οὐδὲ δύναται αὐτὴν διαλῦσαι. Καὶ ἵνα μάθῃς, ἐλιθάζετο ὁ Μω-
 ὕσης, καὶ ὑπὲρ αὐτῶν ἡξίου. Τίς ἂν τοῦτο εἰργάσατο πατήρ ὑπὲρ
 τοῦ λιθάσαντος, ἀλλ' οὐχὶ καὶ αὐτὸν ἂν κατέλευσε;

25 Ταύτας δὴ μεταδιώκωμεν τὰ φιλίας τὰς ἀπὸ τοῦ πνεύματος·
 ἰσχυραὶ γὰρ εἰσι καὶ δυσδιάλυτοι· μὴ τὰς ἀπὸ τῶν τραπεζῶν· ἐκεῖ
 γὰρ καὶ κωλυόμεθα τούτους εἰσάγειν. Ἄκουε γὰρ τοῦ Χριστοῦ
 λέγοντος ἐν τῷ εὐαγγελίῳ· «Μὴ καλέσης τοὺς φίλους σου, μηδὲ
 τοὺς γείτονάς σου, ἐὰν ποιήσης δοχὴν, ἀλλὰ τοὺς χωλοὺς, τοὺς
 30 ἀναπήρους»· εἰκότως· πολὺς γὰρ ὁ ὑπὲρ τούτων μισθός. Ἄλλ' οὐ
 δύνασαι, οὐδὲ ἀνέχῃ μετὰ χωλῶν καὶ τυφλῶν ἐστιᾶσθαι, ἀλλὰ

 14. Ρωμ. 9,3

15. Φιλιπ. 1,23.24

16. Α' Θεσ. 2,17

17. Ἐξ. κεφ. 17

18. Λουκᾶ 14,12.13

θαυμάζεις, ἂν δὲν χρειάζεται τὴν εὐεργεσία γιὰ νὰ ὑπάρξη, ὅπου βέβαια οὔτε μὲ τὴν κακὴ μεταχείρισι ἀνατρέπεται; Ὅτι ὅμως αὐτὴ εἶναι πιὸ μεγάλη ἀπὸ ἐκείνη, ἄκουσε τὸν Παῦλο ποὺ λέγει· «Γιατὶ θὰ ηὐχόμουν νὰ γίνω ἐγὼ ὁ ἴδιος ἀνάθεμα ἀπὸ τὸν Χριστὸ γιὰ χάρι τῶν ἀδελφῶν μου»¹⁴. Ποιὸς πατέρας θὰ ἤμποροῦσε νὰ εὐχηθῇ αὐτό, ὥστε νὰ εἶναι μέσα στὰ κακά; Καὶ πάλι, «Τὸ νὰ πεθάνω καὶ νὰ εἶμαι μαζί μὲ τὸ Χριστὸ εἶναι κατὰ πολὺ καλύτερο, τὸ νὰ παραμείνω ὅμως μὲ τὸ σῶμα στὴ ζωὴ εἶναι πιὸ ἀναγκαῖο γιὰ τὴν ὠφέλειά σας»¹⁵. Ποιὰ μητέρα θὰ ἐπροτιμοῦσε νὰ εἰπῇ αὐτά, ὥστε νὰ παραβλέψῃ τὰ ἰδικά της; Καὶ πάλι ἄκουε αὐτὸν ποὺ λέγει· «Ὅταν ἐμείναμε ὀρφανοὶ μακριὰ ἀπὸ σὰς προσωρινά, μὲ τὸ σῶμα, ὅχι μὲ τὴν καρδιά»¹⁶.

Καὶ στὴν περίπτωσι τῆς σαρκικῆς φιλίας ὁ πατέρας θὰ διαλύσῃ τὴ φιλία ὅταν προσβαλθῇ, στὴν πνευματικὴ ὅμως καθόλου, ἀλλὰ θὰ τρέξῃ πρὸς τοὺς προσβάλλοντας αὐτὸν γιὰ νὰ τοὺς εὐεργετήσῃ. Γιατὶ τίποτε, πραγματικὰ τίποτε δὲν εἶναι τόσο ἰσχυρό, ὅσο ὁ πνευματικὸς δεσμός. Γιατὶ ἐκεῖνος ποὺ ἔγινε φίλος ἐξ αἰτίας τῆς εὐεργεσίας, ἂν δὲν ἐπαναλαμβάνεται αὐτὴ συνέχεια, θὰ γίνῃ ἐχθρός· ἐκεῖνος ποὺ ἀπὸ συνήθεια εἶναι σταθερὸς στὴ φιλία, ὅταν θὰ διακοπῇ ἢ συνήθεια, θὰ σβήσῃ τὴ φιλία. Ἡ γυναῖκα πάλι, ἂν γίνῃ κάποια διαμάχη, θὰ ἐγκαταλείψῃ τὸν ἄνδρα καὶ θὰ διαλύσῃ τὴν ἐπιθυμία της γι' αὐτόν. Ὁ υἱὸς ἂν ἰδῇ τὸν πατέρα νὰ ζῇ πάρα πολὺ, αἰσθάνεται δυσφορία. Στὴν περίπτωσι τῆς πνευματικῆς ὅμως φιλίας δὲν ὑπάρχει τίποτε ἀπ' αὐτά. Οὔτε ὁ χρόνος, οὔτε τὰ πολλὰ ταξίδια, οὔτε ἡ κακὴ μεταχείρισις, οὔτε ἡ ἐπὶ κρισις, οὔτε ὁ θυμός, οὔτε ἡ ὕβρις, οὔτε τίποτε ἄλλο ἐπηρεάζεται, οὔτε μπορεῖ νὰ διαλύσῃ αὐτήν. Καὶ γιὰ νὰ μάθῃς, ἐχλευάζετο ὁ Μωυσῆς ἀπὸ τοὺς Ἰσραηλίτας καὶ γι' αὐτοὺς ἐζητοῦσε¹⁷. Ποιὸς πατέρας θὰ ἤμποροῦσε νὰ κάμνῃ αὐτὸ πρὸς ὄφελος ἐκείνου ποὺ τὸν ἐχλεύασε, ἀλλὰ καὶ δὲν θὰ ἐφόνευε αὐτόν;

Ἄς ἐπιδιώκωμε λοιπὸν αὐτὰς τὶς φιλίες ποὺ προέρχονται ἀπὸ τὸ Πνεῦμα, γιατί εἶναι ἰσχυρὲς καὶ δὲν διαλύονται εὐκόλα. Ἄς μὴ ἐπιζητοῦμε αὐτὰς ποὺ προέρχονται ἀπὸ τραπέζια, γιατί ἐκεῖ γιὰ νὰ ὀδηγήσωμε αὐτοὺς συναντᾶμε καὶ ἔμπόδια. Γιατὶ ἄκουε τὸν Χριστὸ ποὺ λέγει στὸ εὐαγγέλιο· «Ὅταν κάμῃς τραπέζι νὰ μὴ προσκαλέσῃς τοὺς φίλους σου, οὔτε τοὺς γείτονάς σου, ἀλλὰ τοὺς χωλοὺς, τοὺς ἀναπήρους»¹⁸. Καὶ εἶναι εὐλογο αὐτό, γιατί εἶναι μεγάλη ἡ ἀνταμοιβὴ γι' αὐτοὺς. Ἀλλὰ δὲν μπορεῖς, οὔτε ἀνέχεσαι νὰ τρώγῃς μὲ τοὺς χωλοὺς καὶ τοὺς τυφλοὺς, ἀλλὰ θεωρεῖς κάτι τέτοιο βαρὺ

βαρὺ καὶ φορτικὸν ἡγῇ τοῦτο, καὶ παραιτῇ; Μάλιστα μὲν οὐκ ἔδει, πλὴν ἀλλ' οὐκ ἔστιν ἀνάγκη· κἂν μὴ συγκαθίσσης αὐτοὺς μετὰ σοῦ, τὰ ἐδέσματα αὐτοῖς ἀπόστειλον τὰ ἀπὸ τῆς τραπέζης. Καὶ ὁ φίλους καλῶν, οὐδὲν μέγα ἐποίησεν· ἀπέλαβε γὰρ ἐν-
5 ταῦθα τὸν μισθόν· ὁ δὲ ἀνάπηρον καλῶν καὶ πέννητα, ἔχει τὸν Θεὸν ὀφειλέτην.

Μὴ τοίνυν ἀσχάλλωμεν, ὅταν μὴ ἐνταῦθα ἀπολάβωμεν, ἀλλ' ὅταν ἀπολάβωμεν· ἐκεῖ γὰρ οὐκέτι ἀποληψόμεθα ὁμοίως. Ἄν ἄνθρωπος ἀποδῶ, Θεὸς οὐκ ἀποδίδωσιν· ἂν οὗτος μὴ ἀποδῶ,
10 τότε ἀποδώσει Θεός. Μὴ τοίνυν ἐκείνους ζητῶμεν εὐεργετεῖν τοὺς ἀνταποδοῦναι ἡμῖν δυναμένους, μηδὲ ἐπὶ τοιαύταις αὐτοὺς ἐλπίσιν εὐεργετῶμεν· ψυχρὰ αὕτη ἡ διάνοια. Τὸν φίλον ἂν καλέσης, μέχρι ἐσπέρας ἢ χάρις· διὰ τοῦτο τῶν καταβαλλομέ-
νων ταχύτερον ἢ τῶν καιρῶν δαπανᾶται φιλία· τὸν μέντοι πέννητα
15 καὶ ἀνάπηρον ἂν καλέσης, οὐδέποτε ἀπολεῖται ἡ χάρις· τὸν γὰρ πάντοτε μνημονεύοντα Θεόν, καὶ οὐδέποτε ἐπιλανθανόμενον, ἔχεις αὐτὸν ὀφειλέτην.

Πόσης δὲ καὶ βλακείας, εἶπέ μοι, τὸ μὴ δύνασθαι πέννησι συγκαθέζεσθαι; Τί λέγεις; Ἀκάθαρτός ἐστι, φησί, καὶ ρυπαρός.
20 Καὶ λοῦσον αὐτόν, καὶ ἀνάγαγε ἐπὶ τράπεζαν τὴν σήν. Ἄλλ' ἱμάτια ἔχει ἐρρυπωμένα; Καὶ ἄμειψον, καὶ δὸς καθαρὰν στολήν. Οὐχ ὀρᾷς τὸ κέρδος ὅσον; Ὁ Χριστὸς δι' αὐτοῦ παραγίνεται, καὶ σὺ ὑπὲρ τούτου μικρολογῇ; τὸν βασιλέα καλῶν ἐπὶ τὴν τράπε-
ζαν, ὑπὲρ τούτων δέδοικας; Ὑποκείσθωσαν τράπεζαι δύο, καὶ ἡ
25 μὲν ἐκ τούτων πεπληρώσθω, καὶ ἐχέτω τυφλοὺς, χωλοὺς, κυλ-
λοὺς, τὴν χεῖρα, τὸ σκέλος πεπηρωμένους, ἀνυποδέτους, ἓνα περικειμένους χιτωνίσκον, καὶ τοῦτον ἐκτετριμμένον· ἡ δὲ ἑτέρα ἐχέτω δυνάστας, στρατηγούς, τοπάρχας, ἄρχοντας μεγά-
λους, ἐνδεδυμένους ἱμάτια πολυτελῇ καὶ ὀθόνας λεπτὰς, ἐζω-
30 σμένους ζώνας χρυσᾶς. Πάλιν ἐνταῦθα ἐν τῇ τῶν πενήτων τρα-
πέζῃ μήτε ἄργυρος ἔστω, μήτε οἶνος πολὺς, ἀλλ' ὁ ἀρκῶν καὶ εὐφρᾶναι δυνάμενος· τὰ δὲ ἐκπώματα καὶ τὰ λοιπὰ σκεύη ἀπὸ ὑέλου κατασκευαζέσθω μόνης· ἐκεῖ δὲ ἐν τῇ τῶν πλουσίων τρα-
πέζῃ ἔστω μὲν σκεύη τὰ πάντα ἐξ ἀργύρου καὶ χρυσοῦ, καὶ μηδὲ
35 εἰς φερέτω τὸ ἡμικύκλιον, ἀλλὰ δύο νεανῖαι μόλις αὐτὸ κινεῖτω-
σαν· καὶ οἱ ἀμφορεῖς κείσθωσαν ἐφεξῆς πολλῶ ἄμεινον τοῦ

καὶ ἐνοχλητικό, καὶ τὸ ἀποφεύγεις; Μάλιστα δὲν ἔπρεπε, πλὴν ὅμως δὲν εἶναι ἀνάγκη νὰ γίνη αὐτό. Καὶ ἂν δὲν κάθесαι μαζὶ μὲ αὐτοὺς, στεῖλε σὲ αὐτοὺς τὰ φαγητὰ ἀπὸ τὸ τραπέζι. Καὶ ἐκεῖνος ποὺ προσκαλεῖ φίλους, δὲν ἔκαμε κάτι μεγάλο, γιατί ἔλαβε ἐδῶ τὴν ἀμοιβή του. Ἐκεῖνος ὅμως ποὺ προσκαλεῖ τὸν ἀνάπηρο καὶ τὸν πτωχὸ ἔχει τὸν Θεὸ ὀφειλέτη.

"Ἄς μὴ στενοχωρούμασθε λοιπὸν, ὅταν δὲν ἀπολαμβάνωμε στὴν παροῦσα ζωή, ἀλλὰ ὅταν ἀπολαμβάνωμε, γιατί στὴν ἄλλη ζωὴ δὲν θὰ ἀπολαύσωμε ὁμοίως. "Ἄν μᾶς ἀνταπαδώσῃ ἄνθρωπος, ὁ Θεὸς δὲν ἀνταποδίδει· ἂν αὐτὸς δὲν ἀνταποδώσῃ, τότε θὰ ἀνταποδώσῃ ὁ Θεός. "Ἄς μὴ ἐπιζητοῦμε λοιπὸν νὰ εὐεργετοῦμε ἐκείνους ποὺ μποροῦν νὰ μᾶς ἀνταποδώσουν, οὔτε νὰ εὐεργετοῦμε αὐτοὺς μὲ τέτοιες ἐλπίδες· εἶναι ψυχρὴ αὐτὴ ἡ σκέψις. "Ἄν προσκαλέσῃς τὸν φίλο, ἡ εὐεργεσία θὰ διατηρηθῇ μέχρι τὸ βράδυ. Γι' αὐτὸ ἡ περιστασιακὴ φιλία χάνεται πρὸ γρήγορα ἀπὸ τὰ ἀποδιδόμενα. "Ἄν προσκαλέσῃς ὅμως τὸν πτωχὸ καὶ τὸν ἀνάπηρο, ποτὲ δὲν θὰ χαθῇ ἡ εὐεργεσία, γιατί ἔχεις ὀφειλέτη τὸν Θεό, ποὺ πάντοτε ἐνθυμεῖται καὶ ποτὲ δὲν ξεχνᾷ.

Πόσης ὅμως ἀνοησίας ἀπόδειξις εἶναι, εἶπέ μου, τὸ νὰ μὴ μπορῇς νὰ κάθесαι μαζὶ μὲ τοὺς πτωχοὺς; Τί λέγεις; Εἶναι ἀκάθαρτος, λέγει, καὶ ρυπαρός. Καθάρισε αὐτὸν καὶ ὠδήγησέ τον στὸ τραπέζι σου. Μήπως ἔχει βρώμικα ροῦχα; Ἀντάλλαξε αὐτὰ καὶ δῶσε καθαρὴ στολή. Δὲν βλέπεις πόσο εἶναι τὸ κέρδος; Ὁ Χριστὸς ἔρχεται διὰ μέσου αὐτοῦ, καὶ ἐσὺ φέρεσαι μὲ μικροπρέπεια γιὰ ὄφελος αὐτοῦ; Προσκαλώντας τὸ βασιλέα στὸ τραπέζι, φοβεῖσαι γι' αὐτὰ; "Ἄς ὑποτεθῇ ὅτι ὑπάρχουν δύο τραπέζια. Καὶ τὸ ἓνα εἶναι γεμᾶτο ἀπ' αὐτοὺς καὶ ἔχει τυφλοὺς, χωλοὺς, στραβοὺς, ἀναπήρους στὰ χέρια καὶ στὰ πόδια, ξυπόλητους καὶ φοροῦν ἓνα μικρὸ χιτῶνα καὶ αὐτὸν τριμμένο. Τὸ ἄλλο ὅμως ἔχει ἡγεμόνας, στρατηγούς, τοπάρχας, ἄρχοντας μεγάλους, ποὺ φοροῦν πολυτελῆ ἐπανωφόρια καὶ λεπτὰ λινὰ ἐνδύματα καὶ εἶναι ζωσμένοι μὲ χρυσὲς ζῶνες. Πάλι ἐδῶ στὸ τραπέζι τῶν πτωχῶν δὲν ὑπάρχουν ἀργυρὰ σκεύη, οὔτε πολὺ κρασί, ἀλλὰ τόσο ποὺ εἶναι ἀρκετὸ καὶ μπορεῖ νὰ τέρψῃ τὰ ποτήρια καὶ τὰ ὑπόλοιπα σκεύη εἶναι κατασκευασμένα μόνο ἀπὸ γυαλί. Ἐκεῖ ὅμως στὸ τραπέζι τῶν πλουσίων εἶναι ὅλα τὰ σκεύη ἀπὸ ἄργυρο καὶ χρυσό, καὶ οὔτε ἓνας δὲν ἀνησυχεῖ τὸ ἀμφιθέατρο, ἀλλὰ δύο νεαροὶ μόλις διαταράσσουν αὐτό. Καὶ οἱ ἀμφορεῖς εἶναι στὴ σειρὰ ἀκτινοβολώντας μὲ τὸ χρυσάφι πολὺ καλύτερα ἀπὸ τὸν

ἀργύρου ἀπολάμποντες τῷ χρυσῷ· ἔστω δὲ καὶ τὸ ἡμικύκλιον ἀπαλῇ στρωμνῇ πάντοτεν ἐστορεσμένον. Πάλιν ἐνταῦθα μὲν ἔστωσαν διάκονοι πολλοί, τῶν κατακειμένων οὐχ ἥττον κεκοσμημένοι τοῖς ἱματίοις, καὶ ἐνδεδυμένοι λαμπρῶς, καὶ ἀναξυρί-
 5 δας ἔχοντες, καλοὶ μὲν ἰδεῖν, αὐτὸ τῆς ἡλικίας τὸ ἄνθος, σφριγῶντες καὶ εὐσωματοῦντες· ἐκεῖ δὲ δύο μόνοι ἔστωσαν διάκονοι, πάντα τὸν τῦφον τοῦτον πεπατηκότες· καὶ ἔστω τοῖς μὲν τὰ ἐδέσματα πολυτελῇ, τοῖς δὲ τοσαῦτα ὅσα σθέσαι τὸν λιμόν, καὶ εὐφροσύνης ἐμπλῆσαι.

10 Ἄρα εἶπον ἀρκούντως; καὶ μετὰ ἀκριθείας κατασκευασμέναι εἰσὶν ἀμφοτέραι αἱ τράπεζαι; μή τι ἐνδεῖ; Ἐγὼ μὲν οὐκ οἶμαι· καὶ γὰρ τοὺς κεκλημένους ἐπῆλθον, καὶ τὴν πολυτέλειαν καὶ τῶν σκευῶν καὶ τῶν στρωμάτων καὶ τῶν ἐδεσμάτων· πλὴν ἀλλὰ καὶ εἴ τι παρελίπομεν, ἐπεξαγαγόντες τὸν λόγον εὐρήσομεν. Φέρε
 15 οὖν, ἐπειδὴ καλῶς ἡμῖν τὸ πρόσφορον ἀπέλαβε σχῆμα ἐκάστη τράπεζα, ἴδωμεν ποῦ ὑμεῖς κατακλισθήσεσθε. Ἐγὼ μὲν γὰρ ἐπ' ἐκείνην ἄπειμι τὴν τῶν τυφλῶν, τὴν τῶν χωλῶν· ὑμῶν δὲ τάχα οἱ πλείους ταύτην αἰρήσονται, τὴν τῶν στρατηγῶν, τὴν λαμπρὰν καὶ φαιδρά. Ἰδωμεν οὖν ποία πλείονος γέμει τῆς ἡδονῆς· μήπω γὰρ
 20 τὰ μέλλοντα ἐξετάσωμεν· ἐν ἐκείνοις μὲν γὰρ αὕτη κρατεῖ ἡ ἐμῇ. Διὰ τί; Ὅτι αὕτη μὲν ἔχει τὸν Χριστὸν ἀνακείμενον, ἐκείνη δὲ ἀνθρώπους· αὕτη τὸν δεσπότην, ἐκείνη τοὺς δούλους. Ἀλλὰ μήπω ταῦτα, ἀλλ' ἴδωμεν ποία πλείονα ἔχει τὴν ἡδονὴν τὴν ἐν τῷ παρόντι. Καὶ κατὰ τοῦτο μὲν οὖν πλείων αὕτη ἡ ἡδονή· τὸ γὰρ
 25 μετὰ βασιλέως ἀναπεσεῖν, πλείονα φέρει τὴν ἡδονὴν τοῦ μετὰ τῶν οἰκετῶν. Ἀλλὰ καὶ τοῦτο ὑπεξέλωμεν, αὐτὸ καθ' ἑαυτὸ τὸ πρᾶγμα ἐξετάσωμεν. Οὐκοῦν ἐγώ, καὶ οἱ σὺν ἐμοὶ ταύτην ἐλόμενοι τὴν τράπεζαν μετὰ πολλῆς τῆς ἐλευθερίας καὶ τῆς θυμηδίας καὶ ἐροῦμεν ἅπαντα, καὶ ἀκουσόμεθα· ὑμεῖς δὲ τρέμοντες καὶ
 30 δεδοϊκότες, καὶ τοὺς ἀνακειμένους αἰδούμενοι, οὐδὲ ἐκτεῖναι χεῖρα τολμήσετε, καθάπερ εἰς παιδαγωγεῖον, ἀλλ' οὐκ εἰς ἄριστον εἰσελθόντες, καθάπερ δεσπότης δεινοὺς τρέμοντες. Ἀλλ' οὐκ ἐκεῖνοι οὕτως.

Ἀλλὰ τὰ τῆς τιμῆς, φησί, μεγάλα. Καὶ μὴν ἐγὼ ἐν πλείονί εἰμι
 35 τιμῇ· ὑμῶν μὲν γὰρ ἡ εὐτέλεια μείζων φαίνεται, ὅταν καὶ τῆς

19. Ἀναξυρίδες· στενὰ πανταλόνια ποὺ ἔφθαναν μέχρι τοὺς ἀστραγάλους καὶ ἐφοροῦσαν (καὶ φοροῦν) οἱ ἀνατολικοὶ λαοὶ καὶ ἰδίως οἱ Πέρσαι.

ἄργυρο, καὶ εἶναι τὸ ἀμφιθέατρο ἀπὸ παντοῦ στρωμένο μὲ μαλακὸ χαλί. Πάλι ἐδῶ ὑπάρχουν ὑπηρέται πολλοί, στολισμένοι στὰ ροῦχα ὄχι χειρότερα ἀπὸ τοὺς παρευρισκομένους καὶ φοροῦν λαμπερὰ ἐνδύματα καὶ ἔχουν στενὰ πανταλόνια¹⁹, ὁμορφοὶ στὸ πρόσωπο, στὸ ἄνθος τῆς ἡλικίας, εὖρωστοι καὶ εὖσωμοι. Ἐκεῖ ὅμως ὑπάρχουν δύο μόνο ὑπηρέτες, ποὺ περιφρονοῦν ὅλη αὐτὴ τὴν ἔπαρσι. Ἀκόμη εἶναι στοὺς μὲν τὰ φαγητὰ πολυτελῆ, στοὺς ἄλλους ὅμως τόσα, ὅσα εἶναι ἄρκετὰ νὰ σβήσουν τὴν πεῖνα καὶ νὰ προξενήσουν εὐχαρίστησι.

Ἄραγε ἄρκετὰ εἶπα; καὶ μὲ ἀκρίβεια εἶναι ἐτοιμασμένα καὶ τὰ δύο τραπέζια; Μήπως κάτι λείπει; Ἐγὼ δὲν νομίζω, γιατί ἀνέφερα καὶ τοὺς καλεσμένους καὶ τὴν πολυτέλεια τῶν σκευῶν, τῶν στρωμάτων καὶ τῶν φαγητῶν. Πλὴν ὅμως καὶ ἐὰν κάτι ἐπαρалаίψαμε, παρατείνοντας τὴν ὁμιλία θὰ τὸ εὐροῦμε. Ἐμπρὸς λοιπόν, ἀφοῦ γιὰ μᾶς τὸ κάθε τραπέζι ἔλαβε ἐντελῶς τὸ κατάλληλο σχῆμα, ἄς ἰδοῦμε ποῦ θὰ καθήσετε ἐσεῖς. Ἐγὼ λοιπόν θὰ πάω σὲ ἐκεῖνο ποὺ εἶναι οἱ τυφλοί, οἱ χωλοί, καὶ οἱ περισσότεροι ἴσως ἀπὸ σᾶς θὰ προτιμήσουν τὸ τραπέζι τῶν στρατηγῶν, τὸ λαμπρὸ καὶ φαιδρό. Ἄς ἰδοῦμε λοιπόν ποιὸ τραπέζι εἶναι γεμάτο ἀπὸ πιὸ πολλὴ ἀπόλαυσι καὶ ἄς μὴ ἐξετάσωμε ἀκόμη τὰ μέλλοντα, γιατί σ' αὐτὰ ὑπερισχύει τὸ δικό μου τραπέζι. Γιὰ ποιὸ λόγο; Γιατί σ' αὐτὸ κάθεται ὁ Χριστὸς καὶ σὲ ἐκεῖνο ἄνθρωποι, σ' αὐτὸ ὁ Κύριος, σ' ἐκεῖνο οἱ δοῦλοι. Ἀλλὰ ὄχι ἀκόμη αὐτά· ἄς ἰδοῦμε ὅμως ποιὸ ἔχει πιὸ πολλὴ ἀπόλαυσι κατὰ τὸ παρόν. Καὶ κατὰ τοῦτο λοιπόν εἶναι πιὸ πολλὴ ἢ ἀπόλαυσις αὕτη, γιατί τὸ νὰ καθῆσαι κανεὶς σὲ γεῦμα μαζὶ μὲ τὸν βασιλέα φέρει πιὸ πολλὴ εὐχαρίστησι ἀπὸ τὸ νὰ καθῆσῃ μὲ τοὺς ὑπηρέτας. Ἀλλὰ καὶ τοῦτο ἄς ἀφήσωμε κατὰ μέρος καὶ ἄς ἐξετάσωμε αὐτὸ τὸ ἴδιο τὸ πρᾶγμα. Λοιπόν ἐγὼ καὶ ἐκεῖνοι ποὺ εἶναι μαζί μου ἐπροτιμήσαμε τὸ τραπέζι αὐτὸ μὲ μεγάλη ἐλευθερία καὶ χαρὰ, θὰ εἰποῦμε καὶ θὰ ἀκούσωμε τὰ πάντα. Ἐσεῖς ὅμως μὲ τρόμο καὶ φόβο, καὶ μὲ σεβασμὸ πρὸς τοὺς συνδαιτυμόνας, δὲν θὰ τολμήσετε οὔτε τὸ χέρι νὰ ἀπλώσετε, ὅπως ἀκριβῶς στὸ σχολεῖο, ἀλλὰ οὔτε τὸ γεῦμα θὰ ἀρχίσετε, σὰν νὰ τρέμετε φοβεροὺς κυρίους. Ἐκεῖνοι ὅμως δὲν θὰ συμπεριφέρονται ἔτσι.

Ἀλλὰ εἶναι μεγάλη ἡ τιμὴ, θὰ εἰπῇ κάποιος. Καὶ ὅμως ἐγὼ ἀπολαμβάνω πιὸ πολλὴ τιμὴ, γιατί ἡ ἰδική σας εὐτέλεια φαίνεται πιὸ μεγάλη, καθὼς μετέχοντας στὸ ἴδιο τραπέζι μεταχειρίζεσθε τὰ λόγια τῶν δούλων. Γιατί καὶ ὁ δοῦλος τότε πρὸ παντὸς φαίνεται,

αὐτῆς τραπέζης κοινωνοῦντες, δούλων προβάλλησθε ῥήματα. Καὶ γὰρ ὁ δοῦλος τότε μάλιστα φαίνεται, ὅταν μετὰ τοῦ δεσπότου κατακείμενος ᾗ. Ἐκεῖνος μὲν γάρ, ἔνθα μὴ προσῆκεν αὐτῷ, γίνεται, οὐ τοσαύτην ἀπὸ τῆς οἰκειώσεως ἔχων σεμνότητα, ὅσην
 5 τὴν ταπεινῶσιν· σφόδρα γὰρ τότε ταπεινοῦται. Καὶ τὸν δοῦλον ἴδοι τις ἂν λαμπρὸν ὄντα καθ' ἑαυτόν, καὶ τὸν πέννητα λαμπρὸν ὄντα καθ' ἑαυτόν, ἢ ὅταν μετὰ πλουσίου βαδίζῃ· τὸ γὰρ ταπεινόν, ὅταν ἐγγὺς ᾗ τοῦ ὑψηλοῦ, τότε φαίνεται ταπεινόν, καὶ ἡ παράθεσις τὸ ταπεινὸν ταπεινότερον δείκνυσιν, οὐχ ὑψηλότερον. Οὕτω
 10 καὶ ὑμᾶς εὐτελεστέρους δείκνυσι τὸ μετ' ἐκείνων ἀνακεῖσθαι, ἀλλ' οὐχ ἡμᾶς.

Δύο μὲν οὖν τούτοις πλεονεκτοῦμεν, τῇ τε ἐλευθερίᾳ, καὶ τῇ τιμῇ, ὧν οὐδὲν ἴσον εἰς ἡδονῆς λόγον ἐστί. Βουλήσομαι γὰρ ἂν ἔγωγε ἄρτου μεταλαβεῖν μετ' ἐλευθερίας, ἢ μυρίων ἐδεσμάτων
 15 μετὰ δουλείας. «Κρεῖσσον γάρ», φησί, «ξενισμὸς λαχάνων πρὸς φιλίαν καὶ χάριν, ἢ βοῦς ἀπὸ φάτνης μετ' ἔχθρας». Ὁ γὰρ ἂν εἴπωσιν ἐκεῖνοι, ἀνάγκη τοὺς παρόντας ἐπαινεῖν, ἢ προσκρούειν, παρασίτων τάξιν ἀναδεδειγμένους, μᾶλλον δὲ ἐκείνων χείρους ὄντας. Τοῖς μὲν γὰρ εἰ καὶ μετ' αἰσχύνης καὶ τοῦ ὑβρίζε-
 20 σθαι, ὅμως μέτεστι παρρησίας· ὑμῖν δὲ οὐδὲ τούτου. Ἄλλ' ἡ μὲν εὐτέλεια τοσαύτη· δεδοίκατε γὰρ καὶ κατεπτήχατε· ἡ δὲ τιμὴ οὐκέτι. Οὐκοῦν πάσης μὲν ἡδονῆς ἀπεστέρηται ἡ τράπεζα ἐκείνη, πάσης δὲ αὕτη γέμει θυμηδίας.

4. Ἄλλὰ καὶ αὐτῶν τῶν ἐδεσμάτων τὴν φύσιν ἐξετάσωμεν.
 25 Ἐκεῖ μὲν γὰρ ἀνάγκη καὶ μὴ βουλόμενον ἐσθίειν καὶ πίνειν. Ὡστε ἐκεῖ μὲν τὴν ἐκ τῆς τῶν σιτίων ποιότητος ἡδονὴν ἢ τε προλαβοῦσα ἀτιμία ἀφαιρεῖται, καὶ ἡ ἐκ τῆς πλησμονῆς ἀηδία. Οὐ γὰρ ἦττον λιμοῦ τὰ σώματα ἡμῖν ἢ πλησμονὴ διαφθείρει καὶ ὀδυνᾷ, ἀλλὰ καὶ πολλῷ χαλεπώτερον· καὶ ὃν ἂν θέλῃς μοι δοῦ-
 30 ναι, εὐκολώτερον αὐτὸν διαρρηγνύω τῇ πλησμονῇ τοῦ λιμοῦ. Οὕτω γὰρ τοῦτο ἐκείνου φορητότερον, ὅτι λιμὸν μὲν ἂν τις καὶ εἴκοσιν ἡμέρας ἐνέγκοι, πλησμονὴν δὲ οὐδὲ δύο μόνας· καὶ τούτῳ μὲν προσπαλαίοντες διηνεκῶς οἱ ἐν τοῖς ἀγροῖς, ἐν ὑγείᾳ

ὅταν κάθεται μαζί με τὸν Κύριό του. Ἐκεῖνος λοιπὸν γίνεται δοῦλος ἀπὸ αὐτὸ ποῦ δὲν ἐταίριαζε σὲ αὐτόν, ἐπειδὴ δὲν ἔχει ἀπὸ τῆ γγνωριμία τόση σεμνότητα, ὅση ταπεινῶσι, γιατί τότε ταπεινῶνεται ὑπερβολικά. Καὶ τὸ δοῦλο θὰ ἠμποροῦσε νὰ ἰδῇ κανεῖς νὰ εἶναι λαμπρὸς μόνος του, καὶ τὸν πτωχὸ νὰ εἶναι λαμπρὸς μόνος του, παρὰ ὅταν βαδίζη μαζί με τὸν πλούσιο. Γιατὶ τὸ ταπεινὸ, ὅταν εὐρίσκεται κοντὰ στὸ ὑψηλὸ, τότε φαίνεται ταπεινὸ καὶ ἡ σύγκρισις τὸ ταπεινὸ ἀποδεικνύει ταπεινότερο καὶ ὄχι ὑψηλότερο. Ἔτσι καὶ τὸ νὰ κάθешε μαζί με ἐκείνους ἀποδεικνύει ἐσᾶς πιὸ τιποτένιους καὶ ὄχι ἐμᾶς.

Πλεονεκτοῦμε λοιπὸν ἀπὸ αὐτοὺς σὲ δύο πράγματα, καὶ στὴν ἐλευθερία δηλαδὴ καὶ στὴν τιμὴ, τῶν ὁποίων τίποτε δὲν εἶναι ἴσο σὰν αἰτία ἀπολαύσεως. Γιατὶ ἐγὼ βέβαια θὰ ἤθελα νὰ ἀπολαμβάνω τὸ ψωμὶ με ἐλευθερία, παρὰ πλούσια φαγητὰ με δουλεία. Καὶ ἡ Γραφὴ λέγει, «Εἶναι προτιμότερο νὰ φιλοξενήσης με λάχανα γιὰ χάρι φιλίας καὶ ἀγάπης, παρὰ με μοσχάρι με ἐχθρικές διαθέσεις»²⁰. Ἐκεῖνο ποῦ θὰ ἐπικαλεσθοῦν ἐκεῖνοι, εἶναι αὐτό, ὅτι δηλαδὴ εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐπαινοῦν τοὺς παρόντας παρὰ νὰ τοὺς κακίζουν, ἀναλαμβάνοντας τὴ θέση τῶν παρασίτων, ἢ καλύτερα ὅμως χειρότεροι ἀπὸ ἐκείνους. Αὐτοὶ λοιπὸν ἂν καὶ κάθονται με ἐντροπὴ καὶ ὑβρίζονται, ὅμως ἔχουν τὴν παρρησία τοῦ λόγου, ἀλλ' ἐσεῖς οὔτε αὐτὸ ἔχετε. Ἄλλ' ἡ εὐτέλεια εἶναι τόσο μεγάλη, γιατί ἔχετε φοβηθῇ καὶ καταπτοηθῇ, ἡ τιμὴ δὲν ὑπάρχει. Συμπερασματικὰ λοιπὸν τὸ τραπέζι ἐκεῖνο ἔχει στερηθῇ ἀπὸ κάθε ἀπόλαυσι, ἐνῶ αὐτὸ εἶναι γεμᾶτο ἀπὸ κάθε χαρὰ.

4. Ἄς ἐξετάσωμε ὅμως καὶ τὴ φύσι τῶν φαγητῶν. Ἐκεῖ λοιπὸν εἶναι ἀνάγκη καὶ χωρὶς τὴ θελησί σου νὰ «σκάσης» ἀπὸ τὸ πολὺ κρασί, ἐδῶ ὅμως δὲν εἶναι δυνατὸ χωρὶς τὴ θέλησί σου νὰ τρώγης καὶ νὰ πίνης. Συνεπῶς ἐκεῖ τὴν ἀπόλαυσι ἀπὸ τὴν ποιότητα τῶν φαγητῶν ἀφαιρεῖ καὶ ἡ περιφρόνησις ποῦ ἐκδηλώνεται προκαταβολικά καὶ ἡ ἀηδία ἀπὸ τὸ χορτασμό. Γιατὶ ὁ χορτασμός καταστρέφει καὶ ἐνοχλεῖ τὰ σώματά μας ὄχι λιγώτερο ἀπὸ τὴν πεῖνα, ἀλλὰ καὶ πολὺ πιὸ ἐπικίνδυνα· καὶ αὐτὸν ποῦ θὰ θελήσης νὰ μοῦ δώσης πιὸ εὐκολα θὰ τὸν σκάσω με τὸ χορτασμό, παρὰ με τὴν πεῖνα. Ἔτσι λοιπὸν αὐτὸ εἶναι πιὸ ὑποφερτὸ ἀπὸ ἐκεῖνο, γιατί τὴν πεῖνα θὰ ἠμποροῦσε κανεῖς νὰ τὴν ἀντέξῃ καὶ εἴκοσι ἡμέρες, τὸ χορτασμό ὅμως οὔτε δύο μόνο. Καὶ με τὴν πεῖνα ἂν καὶ ἀγωνίζονται διαρκῶς οἱ κάτοικοι τῆς ὑπαίθρου ἔχουν ὑγεία καὶ δὲν χρειάζονται τοὺς

εἰσὶ καὶ οὐ δέονται ἰατρῶν· ταύτην δὲ, τὴν πλησμονὴν λέγω, οὐκ ἂν ἐνέγκαιεν μὴ συνεχῶς καλοῦντες ἰατρούς· μᾶλλον δὲ καὶ τὴν ἐκείνων βοήθειαν ἤλεγξε πολλάκις ἡ ταύτης τυραννίς.

Καὶ ἡδονῆς μὲν οὖν ἔνεκεν αὕτη τὰ πρῶτα ἔχει. Εἰ γὰρ ἡ τιμὴ 5 τοῦ ἀτιμάζεσθαι ἡδίων, καὶ τὸ ἐν ἐξουσίᾳ εἶναι τοῦ ὑποτάσσεσθαι, καὶ τὸ θαρρεῖν τοῦ τρέμειν καὶ δεδοικέναι, καὶ τὸ τῶν ἀρκούντων ἀπολαύειν τοῦ πέρα τοῦ μέτρου εἰς τὸ τῆς τρυφῆς καταποντίζεσθαι κλυδώνιον, βελτίων αὕτη ἐκείνης ἡ τράπεζα καὶ ἡδονῆς ἔνεκεν. Καὶ τὰ τῆς δαπάνης δὲ ἐνταῦθα βελτίω 10 ἐκείνη μὲν γὰρ δαπανηρά, αὕτη δὲ οὐκέτι. Ἄλλὰ τί; ἄρα τοῖς ἀνακειμένοις μόνου ἡδίων αὕτη ἡ τράπεζα, ἢ καὶ τῷ καλοῦντι πλείονα αὕτη φέρει τὴν ἡδονὴν ἐκείνης; Τοῦτο γὰρ ἐστὶ τὸ μᾶλλον ζητούμενον ἡμῖν.

Οὐκοῦν ὁ μὲν ἐκείνους καλῶν, πρὸ πλειόνων ἡμερῶν παρα- 15 σκευάζεται, καὶ πράγματα ἔχειν ἀναγκάζεται καὶ φροντίδας καὶ μερίμνας, οὔτε τὰς νύκτας καθεύδων, οὔτε τὰς ἡμέρας ἡσυχάζων· ἀλλὰ ἀναπλάττων παρ' ἐαυτῷ πολλά, μαγεύροις διαλεγόμενος, ὀψοποιοῖς, τραπεζοποιοῖς. Εἷτα αὐτῆς τῆς ἡμέρας ἐπιστάσης ἴδοι τις ἂν αὐτὸν μᾶλλον δεδοικότα, ἢ τοὺς μέλλοντας πυ- 20 κτεύειν, μὴ τι παρὰ λόγον γένηται, μὴ βασκανία βληθῇ, μὴ κατηγοροὺς ἐκεῖθεν λάβῃ πολλούς. Οὗτος δὲ πάσης ταύτης ἀπήλλακται τῆς φροντίδος καὶ τῶν πραγμάτων, αὐτοσχεδιάζων τὴν τράπεζαν, καὶ οὐ πρὸ πολλῶν ἡμερῶν μεριμνῶν. Καὶ μετὰ δὲ ταῦτα οὗτος μὲν εὐθέως τὴν χάριν ἀπώλεσεν, ἐκεῖνος δὲ ἔχει τὸν 25 Θεὸν ὀφειλέτην, καὶ χρησταῖς τρέφεται ταῖς ἐλπίσι, καθ' ἐκάστην ἡμέραν εὐωχούμενος ἀπ' ἐκείνης τῆς τραπέζης. Τὰ μὲν γὰρ σιτία ἀναλίσκεται, ἡ δὲ χάρις οὐκ ἀναλίσκεται, ἀλλὰ καθ' ἐκάστην ἡμέραν μᾶλλον χαίρει καὶ γάννυται ἐκείνων τῶν τὸν πολὺν οἶνον ἐμφορηθέντων. Οὐδὲν γὰρ οὕτω τρέφει τὴν ψυχὴν, 30 ὥς ἐλπίς ἀγαθὴ καὶ τό χρηστὰ προσδοκᾶν.

Ἄλλὰ δὲ τὰ μετὰ ταῦτα ἴδωμεν. Ἐκεῖ μὲν αὐλοὶ καὶ κιθάραι καὶ σύριγγες, ἐνταῦθα δὲ οὐδὲν ἀπηχὲς μέλος, ἀλλὰ τί; ὕμνοι, ψαλμῳδαί. Ἐκεῖ μὲν οἱ δαίμονες ἀνυμνοῦνται, ἐνταῦθα δὲ ὁ πάντων δεσπότης Θεός. Ὁρᾷς πόσης μὲν αὕτη χάριτος, πόσης

ιατρούς. Αὐτὸν ὅμως, δηλαδὴ τὸ χορτασμό, δὲν θὰ τὸν ἄντεχαν ἂν δὲν ἐκαλοῦσαν συνέχεια τοὺς ἱατρούς, μᾶλλον δὲ καὶ τῇ βοήθεια αὐτῶν ἐμπόδιζε πολλές φορές ἡ τυραννίδα τοῦ χορτασμοῦ.

Καὶ ἐξ αἰτίας τῆς ἀπολαύσεως κατέχει τὸ τραπέζι αὐτὸ τὰ πρωτεῖα. Γιατὶ ἐὰν ἡ τιμὴ εἶναι πιὸ εὐχάριστο πρᾶγμα ἀπὸ τὴν περιφρόνησι, καὶ ἡ ἐξουσία ἀπὸ τὴν ὑποταγὴ καὶ τὸ θάρρος ἀπὸ τὸν τρόμο καὶ φόβο καὶ ἡ ἀπόλαυσις τῶν ἀναγκαίων ἀγαθῶν πέρα ἀπὸ τὸ κανονικὸ πνίγεται στὴν τρικυμία τῆς τρυφῆς, εἶναι καλύτερο ἀπὸ ἐκεῖνο τὸ τραπέζι αὐτὸ καὶ ἐξ αἰτίας τῆς εὐχαριστήσεως. Καὶ ἡ δαπάνη σὲ αὐτὸ εἶναι πιὸ μικρὴ, γιατί τὸ τραπέζι ἐκεῖνο εἶναι πολυ-έξοδο, ἐνῶ αὐτὸ καθόλου. Ἀλλὰ τί συμβαίνει; Μήπως τὸ τραπέζι αὐτὸ εἶναι πιὸ εὐχάριστο στοὺς συνδαιτυμόνας μόνο, ἢ μήπως δίνει καὶ στὸν οἰκοδεσπότη πιὸ μεγάλη εὐχαρίστησι ἀπὸ ἐκεῖνο; Αὐτὸ βέβαια εἶναι ἐκεῖνο ποὺ ἐπιζητοῦμε καὶ ἐμεῖς περισσότερο.

Λοιπὸν ἐκεῖνος ποὺ καλεῖ αὐτοὺς προετοιμάζεται πρὶν ἀπὸ περισσότερες ἡμέρες καὶ ὑποχρεώνεται νὰ ἔχη φασαρίες καὶ φροντίδες καὶ ἔγνοιες, χωρὶς νὰ κοιμᾶται τίς νύκτες, οὔτε νὰ ἡσυχάζῃ τίς ἡμέρες, ἀλλὰ κάνοντας μόνος του πολλές σκέψεις, συζητᾷ μὲ τοὺς ἄρτοποιούς, τοὺς μαγείρους καὶ τοὺς τραπεζοκόμους. Ἐπειτα ὅταν ἔλθῃ ἡ ἡμέρα τοῦ δείπνου θὰ ἡμποροῦσε νὰ ἰδῇ κανεὶς αὐτὸν νὰ φοβῆται περισσότερο ἀπὸ τοὺς πυγμάχους ποὺ πρόκειται νὰ πυγμαχήσουν, μήπως κάτι δὲν γίνη σωστά, μήπως φθονηθῇ, μήπως ἀποκτήσῃ ἐξ αἰτίας τούτου πολλοὺς κατηγοροὺς. Αὐτὸς ὅμως εἶναι ἀπαλλαγμένος ἀπὸ ὅλες τίς φροντίδες καὶ τίς ἐνοχλήσεις αὐτές, αὐτοσχεδιάζοντας τὸ τραπέζι καὶ δὲν φροντίζει γι' αὐτὸ πρὶν ἀπὸ πολλές ἡμέρες. Καὶ ὕστερα λοιπὸν ἀπὸ αὐτὰ ὁ πρῶτος ἔχασε ἀμέσως τὴν εὐγνωμοσύνη, ἐνῶ ὁ δεύτερος ἔχει τὸν Θεὸ ὀφειλέτη καὶ τρέφεται μὲ ἀγαθὲς ἐλπίδες, ἀφοῦ καθημερινὰ τρέφεται πλούσια ἀπὸ τὸ τραπέζι ἐκεῖνο. Γιατὶ τὰ φαγητὰ καταναλώνονται, ἡ χαρὰ ὅμως δὲν καταναλώνεται, ἀλλὰ κάθε ἡμέρα χαίρεται καὶ λάμπει ἀπὸ χαρὰ περισσότερο ἀπὸ ἐκείνους ποὺ ἔπιναν πολὺ κρασί. Τίποτε βέβαια δὲν τρέφει τόσο τὴν ψυχὴ, ὅσο ἡ ἀγαθὴ ἐλπίδα καὶ ἡ προσδοκία τῶν ἀγαθῶν.

Ἀλλὰ ἃς ἐξετάσωμε καὶ τὰ ἐπόμενα. Ἐκεῖ ὑπάρχουν αὐλοί, κιθάρες καὶ φλογέρες, ἐνῶ ἐδῶ δὲν ἀκούγεται κανένα παράφωνο τραγούδι, ἀλλὰ τί; ὕμνοι, ψαλμωδίες. Ἐκεῖ ἐξυμνοῦνται οἱ δαίμονες, ἐνῶ ἐδῶ ὁ κυρίαρχος τῶν πάντων Θεός. Βλέπεις πόση εὐγνωμοσύνη πλημμυρίζει τὸ τραπέζι αὐτὸ καὶ πόση ἀχαριστία καὶ ἀναι-

δὲ ἀγνωμοσύνης ἐκείνη καὶ ἀναισθησίας γέμει; Εἰπὲ γάρ μοι ὁ Θεός σε ἔθρεψεν ἐκ τῶν ἀγαθῶν αὐτοῦ, καὶ δέον αὐτῷ εὐχαριστεῖν μετὰ τὸ τραφῆναι, σὺ δὲ τοὺς δαίμονας ἐπεισάγεις; τὰ γὰρ διὰ τῶν πηκτίδων οὐδὲν ἄλλο ἐστίν, ἢ τῶν δαιμόνων ἄσματα.

5 Δέον εἰπεῖν, εὐλογητὸς εἶ, Κύριε, ὅτι ἔθρεψάς με ἐκ τῶν ἀγαθῶν σου, καθάπερ τις κύων ἄτιμος, οὐδὲ μέμνησαι, ἀλλὰ τοὺς δαίμονας ἐπεισάγεις; Μᾶλλον δὲ οἱ μὲν κύνες λαβόντες καὶ μὴ λαβόντες σαίνουσι τοὺς οἰκείους, σὺ δὲ οὐδὲ τοῦτο. Ὁ κύων καὶ μὴ λαμβάνων σαίνει τὸν δεσπότην, σὺ δὲ καὶ λαθὼν ὑλακτεῖς κατ' αὐτοῦ. Πάλιν ὁ κύων καὶ εὐεργετούμενος παρὰ τοῦ ἀλλοτρίου, οὐδὲ οὕτω καταλύει τὴν ἔχθραν τὴν πρὸς αὐτὸν, οὐδὲ ἐπισπᾶται πρὸς φιλίαν· σὺ δὲ καὶ μυρία πάσχων κακὰ παρὰ τῶν δαιμόνων, ἐπ' ἄριστα αὐτοὺς εἰσάγεις· ὥστε διπλῇ τοῦ κυνὸς εἶ χειρῶν.

Καλῶς δὲ ἀνεμνήσθην νῦν τῶν κυνῶν πρὸς τοὺς τότε μόνο
15 εὐχαριστοῦντας, ὅταν εὖ πάσχωσιν. Αἰδέσθητε, παρακαλῶ, τοὺς κύνας, οἳ καὶ λιμώττοντες σαίνουσι τοὺς δεσπότης· σὺ δὲ ἂν ἀκούσης, ὅτι ὁ δαίμων τινὰ ἐθεράπευσεν, ἀφίης εὐθέως τὸν δεσπότην, ὡς κυνῶν ἀλογώτερε. Ἄλλ' αἱ πόρναι, φησὶν, ἡδονὴν ἔχουσιν ὀρώμεναι. Ποίαν ἡδονήν; ποίαν δὲ οὐκ ἀτιμίαν; Πορ-
20 νεῖον γέγονέ σου ἢ οἰκία, μανία καὶ οἷστρος· καὶ οὐκ αἰσχύνῃ ταῦτα ἡδονὴν καλῶν; Ἄν μὲν οὖν ἐξῇ χρήσασθαι, πάσης ἡδονῆς μείζων ἢ αἰσχύνῃ καὶ ἢ ἐκ ταύτης ἀηδία, πορνεῖον τὴν οἰκίαν ποιεῖν, καθάπερ χοίρους ἐγκαλινδουμένους βορβόρῳ. Ἄν δὲ μέχρι τοῦ φανῆναι μόνον, ἰδοὺ πάλιν ὀδύνη μείζων· ἢ γὰρ ὄψις
25 οὐχ ἡδονή, ὅταν ἢ χρήσις μὴ ἦ, ἀλλὰ καὶ μείζων ἢ ἐπιθυμία, καὶ σφοδροτέρα ἢ φλόξ.

Ἄλλὰ τὸ τέλος βούλει μαθεῖν; Οἱ μὲν τοῖς μαινομένοις καὶ τοῖς παραπληξιν ἐοίκασιν ἀπὸ τῆς τραπέζης ἀνιστάμενοι, θρασεῖς, ὀργίλοι, καταγέλαστοι καὶ τοῖς ἀνδραπόδοις· καὶ οἱ μὲν
30 οἰκέται ἀναχωροῦσι νήφοντες, οὗτοι δὲ μεθύοντες. Ὡς τῆς αἰσχύνης. Ἐκεῖ δὲ τοιοῦτον οὐδέν, ἀλλ' εὐχαριστία τὴν τράπεζαν κατακλείσαντες, οὕτως ἀναχωροῦσιν οἴκαδε, ἡδόμενοι καθεύδοντες, ἡδόμενοι ἐγειρόμενοι, πάσης αἰσχύνης ἀπηλλαγμένοι

σθησία ἐκεῖνο; Στὰ ἀλήθεια εἶπέ μου· ὁ Θεὸς σὲ ἔθρεψε ἀπὸ τὰ ἀγαθὰ του, καὶ ἐνῶ ἔπρεπε νὰ τὸν εὐγνωμονῇς γι' αὐτό, ἐπεισάγεις ἐσὺ τοὺς δαίμονας; γιατί τὰ τραγούδια ποὺ λέγονται μὲ τῇ συνοδείᾳ τῶν ὀργάνων δὲν εἶναι τίποτε ἄλλο, παρὰ δαιμονικὰ τραγούδια. Ἀντὶ νὰ εἰπῇς, εἶσαι δοξασμένος, Κύριε, γιατί ἀπὸ τὰ ἀγαθὰ σου μὲ ἔθρεψες, σὰν κάποιο ἀχάριστο σκυλί, οὔτε ἐνθυμεῖσαι, ἀλλὰ ἐπεισάγεις τοὺς δαίμονας; Μᾶλλον δὲ τὰ σκυλιὰ εἴτε λάβουν, εἴτε δὲν λάβουν κάτι ἐκδηλώνουν τὴν χαρὰ τους στοὺς γνωστούς τους, ἐσὺ ὅμως οὔτε αὐτὸ κάνεις. Τὸ σκυλὶ καὶ ὅταν δὲν λαμβάνη ἐκδηλώνει χαρὰ στὸν κύριό του, ἐσὺ ὅμως ἂν καὶ ἔλαβες γαυγίζεις ἐναντίον του. Ἐξ ἄλλου τὸ σκυλὶ καὶ ὅταν εὐεργετῇται ἀπὸ ἐχθρό, δὲν διαλύει τόσο εὐκολα τὴν ἐχθρα του πρὸς αὐτόν, οὔτε σύρεται γιὰ φιλία. Ἐσὺ ὅμως ἂν καὶ πάσχεις ἄπειρα κακὰ ἀπὸ τοὺς δαίμονας, ὁδηγεῖς αὐτοὺς στὰ γεύματα. Ἐπομένως εἶσαι δύο φορές χειρότερος ἀπὸ τὸ σκυλί.

Ἔκανα καλὰ συγκρίνοντας τώρα τὰ σκυλιὰ πρὸς ἐκείνους ποὺ μόνο τότε εὐχαριστοῦν, ὅταν εὐεργετοῦνται. Ἐντραπεῖτε, παρακαλῶ, τὰ σκυλιὰ, τὰ ὁποῖα καὶ ὅταν πεινοῦν ἐκδηλώνουν χαρὰ πρὸς τοὺς κυρίους, ἐσὺ ὅμως, πιὸ ἀνόητε ἀπὸ τὰ σκυλιὰ, ἂν ἀκούσης, ὅτι ὁ δαίμονας ἐπεριποιήθηκε κάποιον, ἀφήνεις ἀμέσως τὸν Κύριό σου. Ἀλλὰ οἱ πόρνες, λέγει, προξενοῦν ἡδονὴ καθὼς τὶς βλέπομε. Ποιὰ ἡδονή; καὶ ποιὰ δὲν ἔχουν ἀτιμία; Ἔχει γίνει τὸ σπίτι σου πορνεῖο, παραφροσύνη καὶ τρέλλα, καὶ δὲν ἐντρέπεσαι νὰ ἀποκαλῇς αὐτὰ ἡδονή; Ἄν μὲν λοιπὸν σοῦ ἐπιτραπῇ νὰ ἐκδηλώσης τὸ πάθος, ἢ ἐντροπὴ καὶ ἢ ἀηδία ποὺ ἀπὸ αὐτὴν προέρχεται εἶναι πιὸ μεγάλη ἀπὸ κάθε ἡδονή. Μετατρέπεις τὸ σπίτι σὲ πορνεῖο, ὅπως ἀκριβῶς τὰ γουρούνια κυλίσονται μέσα στὸ βόρβορο. Ἄν ὅμως φθάνης μέχρι τὸ σημεῖο νὰ ἰδῇς μόνο, πάλι ἢ ὁδύνη εἶναι πιὸ μεγάλη, γιατί ἡ θέα δὲν εἶναι ἡδονή, ὅταν δὲν ὑπάρχει συνουσία, ἀλλὰ καὶ ἡ ἐπιθυμία εἶναι πιὸ μεγάλη καὶ ἡ φλόγα τῆς σάκρας πιὸ δυνατὴ.

Ἀλλὰ ἐπιθυμεῖς νὰ μάθης τὸ τέλος; Αὐτοὶ ὅταν σηκωθοῦν ἀπὸ τὸ τραπέζι εἶναι ὅμοιοι μὲ τοὺς τρελλοὺς καὶ τοὺς παράφρονες, θρασεῖς, γεμᾶτοι ὀργῇ, γελοῖοι καὶ στὰ μάτια τῶν δούλων· καὶ οἱ μὲν ὑπηρέτες ἀναχωροῦν νηφάλιοι, ἐνῶ αὐτοὶ μεθυσμένοι. Τί μεγάλη ἐντροπή! Ἐκεῖ ὅμως δὲν συμβαίνει τίποτε τέτοιο, ἀλλὰ ἀφοῦ μὲ εὐχαριστία τελειώσουν τὸ τραπέζι, ἔτσι ἐπιστρέφουν στὰ σπίτια τους, μὲ εὐχαρίστησι κοιμοῦνται, μὲ εὐχαρίστησι ξυπνοῦν χωρὶς καμμία ἐντροπὴ καὶ κατηγορία. Ἐὰν θέλῃς νὰ ἰδῇς καὶ αὐτοὺς τοὺς

καὶ κατηγορίας. Εἰ βούλει καὶ αὐτοὺς τοὺς κεκλημένους ἰδεῖν, ὄψει τούτους μὲν τοιοῦτους ὄντας ἔνδον, ὅπερ οὗτοι ἔξω, τυφλοὺς, ἀναπήρους, χωλοὺς· καὶ οἷα τούτων τὰ σώματα, τοιαῦται ἐκείνων αἱ ψυχαί, ὑδέρῳ καὶ φλεγμονῇ κατεχόμεναι. Τοιοῦτον
 5 γὰρ ἡ ἀπόνοια· μετὰ γὰρ τὴν τρυφὴν πῆρωσις γίνεται· τοιοῦτον γὰρ ἡ πλησμονὴ καὶ ἡ μέθη, χωλοὺς καὶ κυλλοὺς ποιοῦσα. Καὶ ὄψει καὶ τούτους τοιαύτας ἔχοντας ψυχάς, οἷα οὗτοι τὰ σώματα, λαμπράς, κεκοσμημένας. Οἱ γὰρ ἐν εὐχαριστίᾳ ζῶντες, οἱ τῆς αὐταρκειᾶς μηδὲν πλέον ἐπιζητοῦντες, οἱ φιλοσοφοῦντες οὕ-
 10 τως εἰσὶν ἐν πάσῃ φαιδρότητι.

Ἴδωμεν δὲ καὶ ἐνταῦθα κάκεῖ τὸ τέλος. Ἐκεῖ μὲν ἡδονὴ ἀκόλαστος, γέλως κεχυμένος, μέθη, εὐτραπελία, αἰσχρολογία· ἐπειδὴ γὰρ αὐτοὶ αἰδοῦνται αἰσχρὰ φθέγγεσθαι, διὰ τῶν πορνῶν τοῦτο γίνεται· ἐνταῦθα δὲ φιланθρωπία, ἡμερότης. Τῷ μὲν οὖν
 15 ἐκείνους καλοῦντι παρέστηκε κενοδοξία ὀπλίζουσα αὐτόν· τῷ δὲ ἐνταῦθα φιланθρωπία καὶ ἡμερότης. Ἐκείνην μὲν γὰρ τὴν τράπεζαν φιланθρωπία συνίστησι, ταύτην δὲ κενοδοξία καὶ ὠμότης ἐξ ἀδικίας καὶ πλεονεξίας. Κάκεῖνη μὲν καταλήγει εἰς ἅπερ εἶπον, εἰς ἀπόνοιαν, εἰς ἔκστασιν, εἰς μανίαν· τοιαύτη γὰρ ἡ τῆς
 20 κενοδοξίας βλάβη· αὕτη δὲ εἰς εὐχαριστίαν καὶ δόξαν Θεοῦ. Καὶ ὁ ἔπαινος δὲ ὁ παρὰ ἀνθρώπων ταύτη πλείων· ἐκείνῳ μὲν γὰρ καὶ βασκαίνουσι, τοῦτον δὲ ὡς κοινὸν πατέρα πάντες ἔχουσι καὶ οἱ μὴ παθόντες εὖ. Καὶ καθάπερ ἐπὶ τῶν ἡδικημένων καὶ οἱ μηδὲν ἡδικημένοι συναλγοῦσι, καὶ κοινῇ γίνονται πάντες ἐχθροί· οὕτω
 25 καὶ ἐπὶ τῶν πασχόντων εὖ καὶ οἱ μὴ παθόντες εὖ, καθάπερ οἱ παθόντες, ἐπαινοῦσι καὶ θαυμάζουσι τὸν πεποιηκότα. Κάκεῖ μὲν πολὺς ὁ φθόνος, δὲ πολλὴ ἡ κηδεμονία, πολλαὶ παρὰ πάντων εὐχαί. Καὶ ἐνταῦθα μὲν ταῦτα· ἐκεῖ δέ, ὅταν ὁ Χριστὸς παραγένηται, οὗτος μὲν στήσεται μετὰ πολλῆς τῆς παρρησίας, καὶ ἀκούσε-
 30 ται ἐπὶ πάσης τῆς οἰκουμένης, «Πεινῶντά με εἶδες», καὶ ὅσα τοιαῦτα· ἐκεῖνος δὲ τὰ ἐναντία ἀκούσεται, «Πονηρὲ δοῦλε καὶ ὀκνηρέ»· καὶ πάλιν, «Οὐαὶ οἱ κατασπαταλῶντες ἐπὶ ταῖς στρῳμναῖς αὐτῶν, καὶ οἱ καθεύδοντες ἐπὶ κλινῶν ἐλεφαντίνων, οἱ πίνοντες τὸν διϋλισμένον οἶνον, καὶ τὰ πρῶτα μύρα χριόμενοι·

21. Ματθ. 25,35.36

22. Ματθ. 25,26

καλεσμένους, θὰ ἰδῆς ὅτι αὐτοὶ ἐσωτερικὰ εἶναι τέτοιοι, ὅπως ἐκεῖνοι ἐξωτερικά, δηλαδή, τυφλοὶ, ἀνάπηροι, χωλοὶ, καὶ ὅπως εἶναι τὰ σώματα ἐκείνων, ἔτσι εἶναι οἱ ψυχὲς αὐτῶν, κατεχόμενες ἀπὸ ὑδρωπικία καὶ πυρετό. Τέτοια λοιπὸν εἶναι ἡ ἀπόγνωσις, γιατί μετὰ τὶς ἀπολαύσεις μετατρέπεται σὲ ἀναπηρία. Τέτοιος λοιπὸν εἶναι ὁ κορεσμὸς καὶ ἡ μέθη, ἀφοῦ κἀνὴ χωλοὺς καὶ στραβούς. Καὶ θὰ ἰδῆς καὶ ἐκείνους νὰ ἔχουν τέτοιες ψυχές, ὅπως αὐτοὶ τὰ σώματα, δηλαδή, λαμπρὲς καὶ στολισμένες. Γιατὶ ἐκεῖνοι οἱ ὅποιοι ζοῦν μὲ εὐγνωμοσύνη, οἱ ὅποιοι δὲν ἐπιζητοῦν τίποτε περισσότερο ἀπὸ τὴν αὐτάρκεια, οἱ ὅποιοι φιλοσοφοῦν, ἔτσι εἶναι μὲ κάθε χαρά.

Ἄς ἰδοῦμε ὅμως καὶ στὶς δύο περιπτώσεις τὸ τέλος. Ἐκεῖ ὑπάρχει ἡδονὴ ἀκόλαστος, γέλια πολλά, μέθη, ἀστεῖα, αἰσχρολογία, γιατί ἐπειδὴ αὐτοὶ ἐντρέπονται νὰ ὁμιλοῦν αἰσχρά, τοῦτο γίνεται μὲ τὶς πόρνες. Ἐδῶ ὅμως φιlanθρωπία, ἡπιότητα. Σὲ ἐκεῖνον ποὺ καλεῖ αὐτοὺς εἶναι παροῦσα ἡ ματαιοδοξία καὶ τὸν ὀπλίζει, ἐνῶ ἐδῶ ἡ φιlanθρωπία καὶ ἡ ἡπιότητα. Γιατὶ ἐκεῖνο τὸ τραπέζι τὸ συγκροτεῖ ἡ φιlanθρωπία, αὐτὸ ὅμως ἡ ματαιοδοξία καὶ ἡ ὠμότητα ἀπὸ τὴν ἀδικία καὶ τὴν πλεονεξία. Καὶ ἐκεῖνο καταλήγει σὲ αὐτὰ ποὺ εἶπα, δηλαδή, σὲ ἀπόγνωση, σὲ ἔκσταση, σὲ τρέλλα, γιατί τέτοια γεννᾷ ἡ ματαιοδοξία. Αὐτὸ ὅμως καταλήγει σὲ εὐχαριστία καὶ δόξα τοῦ Θεοῦ. Καὶ ὁ ἔπαινος τῶν ἀνθρώπων σὲ αὐτὸ εἶναι περισσότερος, γιατί ἐκεῖνον τὸν φθονοῦν, ἐνῶ αὐτὸν ὅλοι τὸν ἔχουν ὡς κοινὸ Πατέρα, ἀκόμη καὶ ἐκεῖνοι ποὺ δὲν εὐεργετήθηκαν. Καὶ ὅπως ἀκριβῶς στὴν περίπτωσι τῶν ἀδικημένων καὶ ἐκεῖνοι ποὺ δὲν ἔχουν ἀδικηθῆ καθόλου συμπάσχουν καὶ φαίνονται ὅλοι ἀπὸ κοινοῦ ἐχθροί, ἔτσι καὶ στὴν περίπτωσι τῶν εὐεργετηθέντων καὶ ἐκεῖνοι ποὺ δὲν εὐεργετήθηκαν, ὅπως οἱ εὐεργετηθέντες, ἐπαινοῦν καὶ θαυμάζουν αὐτὸν ποὺ ἔχει κάνει τὶς εὐεργεσίες. Καὶ ἐκεῖ ὑπάρχει πολὺς φθόνος, ἐδῶ ὅμως μεγάλη φροντίδα καὶ εὐχαριστίες ἀπὸ ὅλους. Καὶ αὐτὰ συμβαίνουν στὴν παροῦσα ζωὴ. Στὴν ἄλλη ὅμως, ὅταν θὰ ἔλθῃ ὁ Χριστός, αὐτὸς θὰ σταθῇ μὲ πολλὴ παρρησία καὶ θὰ ἀκουσθῇ σὲ ὅλη τὴν οἰκουμένη, «Μὲ εἶδες νὰ πεινῶ καὶ μοῦ ἔδωσες νὰ φάγω, γυμνὸ καὶ μὲ ἔντυσες, ξένο καὶ μὲ ἐπεριμάζευσες» καὶ ὅλα τὰ παρόμοια²¹. Ἐκεῖνος ὅμως θὰ ἀκούσῃ τὰ ἀντίθετα, «Πονηρὲ δοῦλε καὶ τεμπέλη»²²· καὶ πάλι, «Ἀλλοίμονο σὲ σᾶς ποὺ σπαταλᾷτε χρήματα γιὰ τὰ στρώματά σας καὶ κοιμᾶσθε σὲ ἐλεφάντινα κρεβάτια, σὲ σᾶς ποὺ πίνετε το διῦλισμένο ἐκλεκτὸ κρασί καὶ ἀλείφεσθε μὲ τὰ καλύτερα μύρα, γιατί ἐνομίσατε αὐτὰ ὡς μόνιμα καὶ ὄχι ὡς

ὥς ἐστῶτα ἐλογίσαντο, καὶ οὐχ ὥς φεύγοντα».

5. Ταῦτα ἡμῖν οὐχ ἀπλῶς εἴρηται, ἀλλ' ὥστε μεταθεῖναι ὑμῶν τὴν γνώμην, καὶ μηδὲν ὑμᾶς ἀκερδὲς ποιεῖν. Τί οὖν, φησίν, ὅτι καὶ ταῦτα κακεῖνα ποιῶ; Πολὺς οὗτος ὁ λόγος παρὰ πᾶσι. Καὶ
5 ποία ἀνάγκη, εἶπέ μοι, ἐξὸν πάντα χρησίμως ποιεῖν, διαιρεῖν, καὶ τὰ μὲν εἰς οὐδὲν δέον, ἀλλὰ καὶ εἰκῇ ἀναλίσκειν, τὰ δὲ χρησίμως; Εἶπέ μοι, εἰ σπείρων τὰ μὲν εἰς πέτραν ἔρριπτες, τὰ δὲ εἰς γῆν ἀρίστην, ἄρα ἂν ἀπέχρησέ σοι τοῦτο, καὶ εἶπες ἂν· τί γὰρ θλάπτει, ἂν τὰ μὲν εἰκῇ, τὰ δὲ εἰς ἀρίστην ῥίψωμεν γῆν; Διὰ τί γὰρ μὴ
10 πάντα εἰς ἀρίστην; διὰ τί τὸ κέρδος ἐλαττοῖς; Κἂν μὲν συνάγειν δέη χρήματα, οὐκ ἐρεῖς τοῦτο, ἀλλὰ πάντοθεν συνάγεις, ἐκεῖ δὲ οὐκέτι· κἂν δανείζειν δέη, οὐκ ἐρεῖς, διὰ τί τὰ μὲν τοῖς ἀπόροις, τὰ δὲ τοῖς εὐπόροις δώσομεν, ἀλλὰ πάντα ἐκείνοις· ἐνταῦθα δὲ, ἐνθα τοσοῦτον τὸ κέρδος, οὐ λογίζῃ τοῦτο, καὶ παύσῃ ποτὲ τοῦ
15 εἰκῇ δαπανᾶσθαι καὶ μάτην ἀναλίσκειν;

Ἄλλ' ἔχει καὶ τοῦτο κέρδος, φησί. Ποῖον εἶπέ μοι; Τὰς φιλίας αὖξει. Οὐδὲν ἀνθρώπων ψυχρότερον ἀπὸ τούτων φίλων γινομένων, ἀπὸ τῆς τραπέζης καὶ πλησμονῆς· τῶν παρασίτων αἱ φιλῖαι ἐντεῦθεν τίκονται μόνον. Μὴ ὑβρίσης πρᾶγμα οὕτω θαυματόν,
20 τὴν ἀγάπην, μηδὲ ταύτην αὐτῆς εἶναι ῥίζαν φῆς· ὥσπερ ἂν εἴ τις δένδρου χρυσὸν καὶ λίθους τιμίους φέροντος τὴν ῥίζαν οὐχὶ τοιαύτην ἔλεγεν εἶναι, ἀλλ' ἀπὸ σῆπεδόνος τίκτεσθαι. Τοῦτο καὶ σὺ ποιεῖς· κἂν γὰρ τεχθῇ φιλία ἐντεῦθεν, οὐδὲν αὐτῆς ψυχρότερον γένοιτ' ἂν. Ἄλλ' ἐκεῖναι αἱ τράπεζαι φιλίαν ποιοῦσιν, οὐχὶ
25 πρὸς ἀνθρώπους, ἀλλὰ πρὸς τὸν Θεόν, καὶ ἐπιτεταμένην, ὅταν ἐπιτεταμέναι γίνωνται. Ὁ μὲν γὰρ τὰ μὲν ἐνταῦθα, τὰ δὲ ἐκεῖ καταναλίσκων, κἂν πολλὰ δῶ, οὐδὲν μέγα πεποίηκεν· ὁ δὲ πάντα ἐνταῦθα ἀναλίσκων, κἂν ὀλίγα δεδωκώς ἦ, τὸ πᾶν εἰργάσατο. Τὸ γὰρ ζητούμενον οὐχὶ πολλὰ δοῦναι, ἢ ὀλίγα, ἀλλὰ τῆς οἰκείας
30 δυνάμεως μὴ ἔλαττον. Ἐννοῶμεν τὸν τὰ πέντε τάλαντα, καὶ τὸν

23. Ἄμως 6,4 – 6

24. Βλ. Ματθ. 25, 14 – 30

παροδικά»²³.

5. Σᾶς ἔχω εἰπῇ αὐτὰ ὅχι χωρὶς λόγο, ἀλλὰ γιὰ νὰ ἀλλάξω τὴ γνώμη σας καὶ νὰ μὴ κάνετε τίποτε τὸ ἀνώφελο. Τί λοιπόν, θὰ εἰπῇ κάποιος, ὅτι καὶ αὐτὰ καὶ ἐκεῖνα κάνω; Πολὺς λόγος γίνεται γι' αὐτὸ ἀπὸ ὅλους. Καὶ ποῖα ἀνάγκη ὑπάρχει, εἰπέ μου, ἐνῶ εἶναι δυνατό νὰ κάνης τὰ πάντα μὲ ὠφέλεια, νὰ τὰ διακρίνης, σὲ ἄλλα ποὺ δὲν χρειάζονται καθόλου, ἀλλὰ καὶ νὰ καταναλῶνης στὰ χαμένα, σ' ἄλλα δὲ χρήσιμα; Εἰπέ μου, ἐὰν καθὼς ἔσπερνες ἓνα μέρος τοῦ σπόρου ἔρριπτες στὴν πέτρα καὶ τὸ ἄλλο σὲ χῶμα εὐφορο, ἄρα θὰ σοῦ ἐπαρκοῦσε αὐτὸ καὶ θὰ ἔλεγες· τί λοιπόν θλάπτει ἂν ρίψωμε ἄλλο σπόρο στὰ χαμένα καὶ ἄλλο σὲ εὐφορο χῶμα; Γιατί λοιπόν νὰ μὴ ρίψωμε ὅλο τὸ σπόρο σὲ εὐφορο χῶμα; γιατί περιορίζεις τὸ κέρδος; Καὶ ἂν εἶναι ἀνάγκη νὰ συγκεντρῶνης χρήματα, δὲν θὰ τὸ εἰπῇς αὐτό, ἀλλὰ ἀπὸ παντοῦ συγκεντρώνεις, ἐκεῖ ὅμως ὅχι. Καὶ ἂν πρέπει νὰ δανείζης, δὲν θὰ εἰπῇς, γιατί ἄλλα νὰ δώσωμε στοὺς πτωχοὺς καὶ ἄλλα στοὺς πλουσίους, ἀλλὰ ὅλα σὲ ἐκείνους. Ἐδῶ ὅμως, ὅπου τὸ κέρδος εἶναι τόσο μεγάλο, δὲν σκέπτεσαι αὐτὸ καὶ δὲν θὰ σταματήσης ποτὲ τὸ νὰ ἐξοδεύης στὰ χαμένα καὶ νὰ σπαταλᾷς μάταια;

Ἄλλ' ἔχει καὶ αὐτὸ κέρδος, θὰ εἰπῇ κάποιος. Ποιὸ εἶναι αὐτό; εἰπέ μου. Αὐξάνει τὶς φιλίες. Τίποτε δὲν εἶναι ψυχρότερο ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους ποὺ γίνονται φίλοι ἀπὸ αὐτά, ἀπὸ τὸ τραπέζι δηλαδὴ καὶ τὸ χορτασμό. Ἀπὸ ἐδῶ προέρχονται οἱ φιλίες μόνο τῶν παρασίτων. Νὰ μὴ ὑβρίσης τόσο θαυμαστὸ πρᾶγμα, τὴν ἀγάπη, οὔτε νὰ λέγης αὐτὴν τὴ φιλία ὅτι εἶναι ρίζα τῆς ἀγάπης, ὅπως ἐὰν κάποιος ἔλεγε γιὰ ἓνα δένδρο ποὺ καρπίζει χρυσὸ καὶ πολυτίμους λίθους, ὅτι δὲν εἶναι τέτοια ἡ ρίζα, ἀλλὰ ὅτι προέρχονται ἀπὸ τοὺς χυμοὺς αὐτοῦ. Αὐτὸ κάνεις καὶ σύ, γιατί καὶ ἂν ἀκόμη προέλθῃ ἀπὸ ἐκεῖ φιλία, δὲν θὰ ἤμποροῦσε τίποτε νὰ γίνῃ ψυχρότερο ἀπὸ αὐτήν. Ἐκεῖνα ὅμως τὰ τραπέζια προκαλοῦν φιλία, ὅχι πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, ἀλλὰ πρὸς τὸν Θεὸ καὶ μάλιστα ἰσχυρή, ὅταν παρατείνωνται τὰ τραπέζια. Γιατὶ ἐκεῖνος ποὺ καταναλῶνει ἄλλα ἐδῶ καὶ ἄλλα ἐκεῖ, καὶ ἂν ἀκόμη δώσῃ πολλά, δὲν ἔχει πράξει τίποτε μεγάλο. Ἐκεῖνος ὅμως ποὺ καταναλῶνει τὰ πάντα ἐδῶ, καὶ ἂν ἀκόμη ἔχῃ δώσῃ λίγα, ἔπραξε τὸ πᾶν. Γιατὶ ἐκεῖνο ποὺ ἐπιζητοῦμε δὲν εἶναι νὰ δώσωμε πολλὰ ἢ λίγα, ἀλλὰ νὰ μὴ δώσωμε λιγώτερα ἀπὸ τὶς δυνάμεις μας. Ἄς ἐνθυμούμεθα τὸ δοῦλο μὲ τὰ πέντε τάλαντα καὶ ἐκεῖνον μὲ τὰ δύο²⁴. Ἄς ἐνθυμούμεθα τὴ χήρα ποὺ ἔρριψε τὰ δύο

τὰ δύο· ἐννοῶμεν τὴν τοὺς δύο ὀβολοὺς καταβαλοῦσαν· ἐννο-
 ῶμεν τὴν χήραν τὴν ἐπὶ τοῦ Ἡλίου. Οὐκ εἶπεν ἐκείνη ἢ τοὺς δύο
 ὀβολοὺς καταβαλοῦσα· τί γὰρ βλάπτει, ἂν τὸν μὲν ἓνα ὀβολὸν
 ἐμαυτῇ κατάσχω, τὸν δὲ ἓνα δῶ; ἀλλ' ὅλον ἔδωκε τὸν βίον· σὺ δὲ
 5 ἐν τοσαύτῃ ἀφθονίᾳ ὦν, ἐκείνης φειδωλότερος εἶ.

Μὴ τοίνυν ἀμελῶμεν ἑαυτῶν τῆς σωτηρίας, ἀλλ' ἐπιθώμεθα
 τῇ ἐλεημοσύνῃ. Οὐδὲν γὰρ ταύτης βέλτιον· καὶ δείξει ὁ μέλλων
 χρόνος· τέως δὲ καὶ ὁ παρὼν ἔδειξεν. Εἰς δόξαν τοίνυν τοῦ Θεοῦ
 ζήσωμεν, καὶ τὰ αὐτῷ δοκοῦντα πράττωμεν, ἵνα καταξιωθῶμεν
 10 τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν· ὧν γένοιτο πάντας ἡμᾶς ἐπιτυχεῖν,
 χάριτι καὶ φιλανθρωπίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ
 τῷ τῆς Πατρὸς ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ
 ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

25. Λουκᾶ 21, 1 – 4

26. Βλ. Γ' Βασ. 17, 9 – 16

λεπτά²⁵. "Ας ἐνθυμούμεθα τῇ χήρᾳ ποῦ ἔζησε στὰ χρόνια τοῦ προφήτη Ἡλία²⁶. Δὲν εἶπε ἐκείνη ποῦ ἔρριψε τὰ δύο λεπτά, τί λοιπὸν θλάπτει, ἂν κρατήσω τὸ ἓνα λεπτὸ γιὰ τὸν ἑαυτό μου καὶ δώσω τὸ ἄλλο; ἀλλὰ ἐπρόσφερε ὅλη τὴν περιουσία της. Ἐσὺ ὅμως ἂν καὶ ἔχεις τόση μεγάλη ἀφθονία ἀγαθῶν, εἶσαι πιὸ φιλάργυρος ἀπὸ ἐκείνη.

"Ας μὴ ἀδιαφοροῦμε λοιπὸν γιὰ τὴ σωτηρία μας, ἀλλὰ ἄς τὴν στηρίξωμε στὴν ἐλεημοσύνη. Γιατὶ τίποτε δὲν εἶναι καλύτερο ἀπὸ αὐτήν, καὶ θὰ τὸ ἀποδείξη τὸ μέλλον, μάλιστα δὲ τὸ ἀπέδειξε καὶ τὸ παρόν. "Ας ζήσωμε λοιπὸν γιὰ τὴ δόξα τοῦ Θεοῦ καὶ ἄς πράττωμε ἐκεῖνα ποῦ εἶναι ἀρεστὰ σὲ αὐτόν, γιὰ νὰ ἀξιωθοῦμε τὰ ἀγαθὰ ποῦ μᾶς ἔχει ὑποσχεθῇ. Αὐτὰ τὰ ἀγαθὰ εἶθε ἐμεῖς νὰ ἐπιτύχωμε μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Β΄

(Κολ. 1,9 – 15)

«Διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς ἀφ’ ἧς ἡμέρας ἠκούσαμεν, οὐ
παυόμεθα ὑπὲρ ὑμῶν προσευχόμενοι, καὶ αἰτούμενοι
5 ἵνα πληρωθῆτε τὴν ἐπίγνωσιν τοῦ θελήματός αὐτοῦ ἐν
πάσῃ σοφίᾳ καὶ συνέσει πνευματικῇ· περιπατῆσαι ὑμᾶς
ἀξίως τοῦ Κυρίου εἰς πᾶσαν ἀρέσκειαν, ἐν παντὶ ἔργῳ
ἀγαθῷ καρποφοροῦντες, καὶ αὐξανόμενοι ἐν τῇ ἐπι-
γνώσει τοῦ Θεοῦ».

10 1. Διὰ τοῦτο, ποῖον; Ἐπειδὴ ἠκούσαμεν τὴν πίστιν ὑμῶν καὶ
τὴν ἀγάπην· ἐπειδὴ χρηστὰς ἔχομεν ἐλπίδας, εὐέλπιδές ἐσμεν
καὶ περὶ τῶν μελλόντων αἰτεῖν. Καθάπερ γὰρ ἐν τοῖς ἀγῶσιν
ἐκείνους μάλιστα διεγείρομεν τοὺς ἐγγυὺς ὄντας τῆς νίκης· οὕτω
δὴ καὶ ὁ Παῦλος τούτους μάλιστα παρακαλεῖ τοὺς τὸ πλεον
15 κατωρθώκτας. «Ἀφ’ ἧς ἡμέρας ἠκούσαμεν», φησὶν, «οὐ παυ-
όμεθα ὑπὲρ ὑμῶν προσευχόμενοι». Οὐ μίαν ἡμέραν ὑπερευχό-
μεθα, οὐδὲ δύο, οὐδὲ τρεῖς. Ἐνταῦθα καὶ τὴν ἀγάπην δείκνυσι,
καὶ ἡρέμα αὐτοὺς αἰνίττεται ὡς οὐδέπω πρὸς τὸ τέλος ἐφθακό-
τας· τὸ γάρ, «ἵνα πληρωθῆτε», τοῦτο δηλοῦντος ἦν. Καὶ ὅρα μοι
20 τὴν σύνεσιν τοῦ μακαρίου τούτου· οὐδαμοῦ τοῦ παντὸς αὐτοὺς
ἀπεστερῆσθαί φησιν, ἀλλὰ λείπειν αὐτούς. Πανταχοῦ τό, «ἵνα
πληρωθῆτε», τοῦτο δηλοῖ. Καὶ πάλιν, «εἰς πᾶσαν ἀρέσκειαν ἐν
παντὶ ἔργῳ ἀγαθῷ»· καὶ πάλιν, «ἐν πάσῃ δυνάμει δυναμούμενοι»·
καὶ πάλιν, «εἰς πᾶσαν ὑπομονὴν καὶ μακροθυμίαν». Τὸ γὰρ «πᾶ-
25 σαν» ἀεὶ προστιθέναι, μαρτυροῦντός ἐστι καὶ τι τοῖς κατορθοῦ-
σιν, εἰ καὶ μὴ τὸ πᾶν.

Καί, «ἵνα πληρωθῆτε», φησὶν, οὐχ ἵνα λάβητε· ἔλαβον γάρ·
ἀλλὰ τὸ λείπον ἵνα πληρωθῆτε. Οὕτω καὶ ὁ ἔλεγχος ἀνεπαχθῆς
ἐγίνετο, καὶ τὸ ἐγκώμιον οὐκ ἠφίει αὐτοὺς καταπεσεῖν καὶ γενέ-
30 σθαι ὑπτίους, ὁλοσχερὲς γενόμενον. Τί δέ ἐστιν, «ἵνα πληρω-
θῆτε τὴν ἐπίγνωσιν τοῦ θελήματος αὐτοῦ;» Διὰ τοῦ Υἱοῦ προσ-
άγεσθαι ἡμᾶς αὐτῷ, οὐκέτι δι’ ἀγγέλων. Ὅτι μὲν οὖν δεῖ προσ-

ΟΜΙΛΙΑ Β΄

(Κολ. 1,9–15)

«Γι' αὐτὸ καὶ ἐμεῖς ἀπὸ τὴν ἡμέρα ἐκείνη, ποὺ ἠκούσαμε αὐτά, δὲν παύομε νὰ προσευχώμασθε γιὰ σᾶς, καὶ νὰ ζητοῦμε νὰ σᾶς δώσῃ ἐντελῶς σαφῇ γνῶσι τοῦ θελήματός του μὲ κάθε πνευματικὴ σοφία καὶ σύνεσι· νὰ συμπεριφερθῆτε ὅπως ἀξίζει στὸν Κύριο, ὥστε νὰ ἀρέσετε στὸ καθετί, μὲ κάθε ἀγαθὸ ἔργο παράγοντας καρπὸ καὶ προαγόμενοι στὴν ἐπίγνωσι τοῦ Θεοῦ».

1. Γι' αὐτό, ποιό; Ἐπειδὴ ἠκούσαμε τὴν πίστι καὶ τὴν ἀγάπη σας. Ἐπειδὴ ἔχομε καλὰς ἐλπίδες, εἴμασθε αἰσιόδοξοι καὶ γιὰ τὰ μέλλοντα νὰ ζητοῦμε. Ὅπως ἀκριβῶς στοὺς ἀθλητικοὺς ἀγῶνας πρὶν πολὺ παρακινουῦμε ἐκείνους ποὺ πλησιάζουν στὴ νίκη, ἔτσι λοιπὸν καὶ ὁ Παῦλος προτρέπει ὑπερβολικὰ αὐτοὺς ποὺ ἔχουν κατορθώσει τὸ περισσότερο. «Ἀπὸ τὴν ἡμέρα ποὺ ἠκούσαμε αὐτά, λέγει, δὲν παύομε νὰ προσευχώμασθε γιὰ σᾶς». Δὲν προσευχώμασθε γιὰ σᾶς μία ἡμέρα, οὔτε δύο, οὔτε τρεῖς. Ἐδῶ καὶ τὴν ἀγάπη του δείχνει καὶ μὲ ἡρεμὸ τρόπο δηλώνει, ὅτι ἀκόμη δὲν ἔχουν φθάσει αὐτοὶ στὴν τελειότητα, γιὰ τὸ «νὰ γεμίσετε ἐντελῶς», αὐτὴ τὴν ἐννοία ἔχει. Καὶ πρόσεξε τὴ σύνεσι τοῦ μακαρίου Παύλου· πουθενὰ δὲν λέγει ὅτι ἔχουν στερηθῇ αὐτοὶ ἀπὸ τὸ καθετί, ἀλλὰ ὅτι ἔχουν ἔλλειψι. Παντοῦ τὸ «νὰ γεμίσετε ἐντελῶς», αὐτὸ δηλώνει. Καὶ πάλι «ὥστε νὰ ἀρέσετε στὸ καθετί μὲ κάθε ἔργο ἀγαθόν»· καὶ πάλι «ἐνισχυόμενοι μὲ κάθε δύναμι», καὶ «σὲ κάθε ὑπομονὴ καὶ μεγαλοκαρδία».

Καὶ «νὰ συμπληρώσετε», λέγει, ὅχι νὰ λάβετε, γιὰ τὸ ἔλαβαν, ἀλλὰ νὰ γεμίσετε ἐκεῖνο ποὺ λείπει. Ἔτσι καὶ ὁ ἐλεγχος δὲν ἦταν ἐνοχλητικὸς καὶ ὁ ἐπαινος δὲν ἄφηνε νὰ χάσουν τὸ θάρρος τους καὶ νὰ ἀπογοητευθοῦν, ἐπειδὴ ἔγινε πλήρης. Τί λοιπὸν σημαίνει, «νὰ συμπληρώσετε τὴν ἐπίγνωσι τοῦ θελήματός του»; Μὲ τὸν Υἱὸ πρέπει νὰ ὁδηγούμασθε σ' αὐτόν, ὅχι πρὶν μὲ τοὺς ἀγγέλους. Τὸ ὅτι λοιπὸν πρέπει νὰ ὁδηγῆσθε, τὸ ἐγνωρίζατε, ἀπομένει ὅμως νὰ μάθετε αὐτό, γιὰ ποῖο δηλαδὴ λόγο ἔστειλε τὸν Υἱόν του. Γιατί, ἐὰν

άγεσθαι, ἔγνωτε, λείπει δὲ ὑμῖν τὸ τοῦτο μαθεῖν, καὶ διὰ τί τὸν
 Υἱὸν ἔπεμψεν. Εἰ γὰρ δι' ἀγγέλων ἔδει σῶζεσθαι, οὐκ ἂν αὐτὸν
 ἔπεμψεν, οὐκ ἂν ἐξέδωκεν. «Ἐν πάσῃ σοφίᾳ» φησί, «καὶ συνέσει
 πνευματικῇ». Ἐπειδὴ γὰρ αὐτοὺς οἱ φιλόσοφοι ἡπάτων, βούλο-
 5 μαι ὑμᾶς ἐν πνευματικῇ, φησί, σοφίᾳ εἶναι, μὴ κατὰ τὴν σοφίαν
 τῶν ἀνθρώπων. Εἰ δὲ ὥστε τὸ θέλημα μαθεῖν πνευματικῆς δεῖ
 σοφίας, ὥστε τὴν οὐσίαν, τί ἐστίν, εὐχῶν διηνεκῶν. Καὶ δείκνυ-
 σιν ἐνταῦθα τοῦτο, ὅτι ἐξ ἐκείνου ὁ Παῦλος εὐχεται, καὶ οὐδέπω
 ἦνυσσε, καὶ οὐκ ἀπέστη· τὸ γάρ, «ἀφ' ἧς ἡμέρας ἠκούσαμεν»,
 10 τοῦτο δηλοῖ. Κατάγνωσιν δὲ αὐτοῖς φέρει, εἰ ἐξ ἐκείνου καὶ
 εὐχαῖς βοηθούμενοι μὴ ἀνεκτήσαντο ἑαυτούς.

«Καὶ αἰτούμενοι», φησί, μετὰ πολλῆς τῆς σπουδῆς· τοῦτο
 γὰρ δείκνυσιν, ὅτι ἔγνωτε, ἀλλὰ δεῖ τι καὶ ἐπιγνῶναι. «Εἰς τὸ
 περιπατῆσαι ὑμᾶς», φησὶν, «ἀξίως τοῦ Κυρίου». Ἐνταῦθα περὶ
 15 βίου καὶ τῶν ἔργων φησί· καὶ γὰρ καὶ τοῦτο πανταχοῦ ποιεῖ· αἰετῇ
 πίστει συζεύγνυσι τὴν πολιτείαν. «Εἰς πᾶσαν ἀρέσκειαν». Πῶς
 δέ, «πᾶσαν ἀρέσκειαν;» «Ἐν παντὶ ἔργῳ ἀγαθῷ καρποφοροῦν-
 τες, καὶ αὐξανόμενοι ἐν τῇ ἐπιγνώσει τοῦ Θεοῦ». Ὡς περ, φησὶν,
 ἀθρόως ὑμῖν ἑαυτὸν ἀπεκάλυψε, καὶ ὥς περ τηλικαύτην ἐλάβετε
 20 γνῶσιν, οὕτω καὶ πολιτείαν ἀξίαν ἐπιδείξασθε τῆς πίστεως· με-
 γάλῃς γὰρ αὕτη δεῖται πολιτείας, καὶ πολλῷ μείζονος, ἢ ἡ παλαιά.
 Ὁ γὰρ τὸν Θεὸν εἰδώς, καὶ τοῦ Θεοῦ δοῦλος εἶναι καταξιωθείς,
 μᾶλλον δὲ καὶ υἱός, ὅρα ὅσης δεῖται ἀρετῆς.

2. «Ἐν πάσῃ δυνάμει δυναμούμενοι». Ἐνταῦθα περὶ τῶν
 25 πειρασμῶν καὶ τῶν διωγμῶν φησιν· εὐχόμεθα ἵνα πληρωθῇτε
 δυναμούμενοι, ὥστε μὴ ἀκηδιᾶσαι, μηδὲ ἀπογνῶναι· «κατὰ τὸ
 κράτος τῆς δόξης αὐτοῦ»· ἀλλ' ἵνα τοιαύτην ἀναλάβητε προθυ-
 μίαν, οἷαν πρέπει τῇ ἰσχύι τῆς δόξης αὐτοῦ δοῦναι. «Εἰς πᾶσαν
 ὑπομονὴν καὶ μακροθυμίαν». Ὁ λέγει, τοιοῦτόν ἐστι· συντόμως
 30 εὐχόμεθα, φησὶν, ὥστε ἐνάρετον ὑμᾶς βίον σχεῖν καὶ τῆς πολι-
 τείας ἄξιον, καὶ στῆναι θεβαίως, δυναμωθέντας ὡς εἰκὸς ἀπὸ
 Θεοῦ δυναμωθῆναι. Διὰ τοῦτο τέως οὐδέπω ἄπτεται δογμάτων,
 ἀλλ' ἐν τῷ βίῳ στρέφεται, ἐνθα οὐδὲν εἶχεν ἐγκαλέσαι· καὶ ἐπαι-
 νέσας ἐφ' οἷς ἐχρῆν, τότε καθίσιν εἰς κατηγορίαν. Τοῦτο καὶ
 35 πανταχοῦ ποιεῖ· ὅταν μέλλῃ τισὶ γράφειν, ἔχων μὲν τι ἐγκαλεῖν,
 ἔχων δὲ καὶ τι ἐπαινέσαι, πρότερον ἐπαινεῖ, καὶ τότε καθίσιν εἰς

ἔπρεπε νὰ σώζεσθε μὲ ἀγγέλους, δὲν θὰ ἔστελνε αὐτόν, δὲν θὰ τὸν παρέδιδε στὸ θάνατο. «Μὲ κάθε σοφία», λέγει, «καὶ πνευματικὴ σύνεσι». Ἐπειδὴ δηλαδὴ οἱ φιλόσοφοι ἐξαπατοῦσαν αὐτούς, θέλω νὰ ἔχετε ἐσεῖς τὴν πνευματικὴ σοφία, λέγει, ὅχι τὴ σοφία τῶν ἀνθρώπων. Ἐὰν ὅμως χρειάζεται ἡ πνευματικὴ σοφία γιὰ νὰ μάθωμε τὸ θέλημά του, τότε τὸ τί εἶναι ἡ οὐσία του, χρειάζονται συνεχεῖς προσευχές. Καὶ τὸ δείχνει αὐτὸ ἐδῶ, τὸ ὅτι ἀπὸ ἐκεῖνο ὁ Παῦλος εὐχεται καὶ ποτὲ δὲν τὸ κατόρθωσε καὶ οὔτε ἐσταμάτησε, γιὰ τὸ «ἀπὸ τὴν ἡμέρα ποὺ ἠκούσαμε», αὐτὸ δηλώνει. Φέρει ὅμως κατάκρισι σ' αὐτούς, ἐὰν δὲν ἐπανωρθώσουν τοὺς ἑαυτοὺς τους βοηθούμενοι ἀπὸ ἐκεῖνο καὶ μὲ τὶς προσευχές.

«Καὶ νὰ τὸ ζητοῦμε», λέγει, μὲ πολὺ ζῆλο, γιὰ τὸ ἀποδεικνύει, ὅτι ἔχετε γνῶσι, ἀλλὰ πρέπει νὰ προστεθῇ περισσότερη γνῶσις. «Ὡστε νὰ συμπεριφερθῆτε», λέγει, «ὅπως ἀξίζει στὸν Κύριο». Ἐδῶ ἀναφέρεται στὸν τρόπο ζωῆς καὶ τὰ ἔργα, πράγμα ποὺ κάμνει παντοῦ· συνδέει πάντοτε τὴν πίστι μὲ τὸν τρόπο ζωῆς μας. «Νὰ ἀρέσετε στὸ καθετί». Πῶς ὅμως, «ἀρέσετε στὸ καθετί»; «Μὲ κάθε ἔργο ἀγαθὸ παράγοντας καρπὸ καὶ προχωρώντας στὴν ἐπίγνωσι τοῦ Θεοῦ». Ὅπως, λέγει, σᾶς ἀπεκάλυψε τὸν ἑαυτό του καὶ ὅπως ἐλάβετε τόσο μεγάλη γνῶσι, ἔτσι νὰ ἐπιδείξετε καὶ συμπεριφορὰ ὅπως ἀξίζει στὴν πίστι, γιὰ τὴν αὐτὴ χρειάζεται τρόπο ζωῆς κατὰ πολὺ πιὸ ἀνώτερο ἀπὸ ὅ,τι ἡ παλαιά. Γιὰ τὸ ἐκεῖνος ποὺ ἐγνώρισε τὸν Θεὸ καὶ ἔχει ἀξιωθῆ νὰ εἶναι δοῦλος τοῦ Θεοῦ, μᾶλλον δὲ καὶ υἱὸς του, πρόσεχε πόση ἀρετὴ χρειάζεται νὰ ἔχη.

2. «Ἐνισχυόμενοι μὲ κάθε δύναμι». Ἐδῶ ὁμιλεῖ γιὰ τοὺς πειρασμοὺς καὶ τοὺς διωγμοὺς. Προσευχόμασθε νὰ γεμίσετε δύναμι, ὥστε νὰ μὴ ἐξαντληθῆτε, οὔτε νὰ χάσετε κάθε ἐλπίδα. «Σύμφωνα μὲ τὴ δύναμι τῆς δόξας του». Πρέπει ὅμως νὰ δείξετε τέτοια προθυμία, τέτοια ποὺ ταιριάζει στὴ δύναμι τῆς μεγαλωσύνης αὐτοῦ. «Σὲ κάθε ὑπομονὴ καὶ μακροθυμία». Αὐτὸ ποὺ λέγει σημαίνει τὸ ἐξῆς· προσευχόμασθε ἐπίμονα, λέγει, ὥστε νὰ ἀποκτήσετε ἐν-ἀρετο βίον καὶ ὅπως ἀξίζει στὸ νέο τρόπο ζωῆς, καὶ νὰ στέκεσθε σταθερά, ἀφοῦ ἐνισχυθῆτε ὅσο εἶναι δυνατὸ νὰ ἐνισχυθῆτε ἀπὸ τὸν Θεό. Γι' αὐτὸ στὴν ἀρχὴ ποτὲ δὲν ὁμιλεῖ γιὰ δόγματα, ἀλλὰ περιστρέφει τὸ λόγο στὸν τρόπο ζωῆς, ὅπου δὲν ἤμποροῦσε νὰ κατηγορήσῃ τίποτε. Καὶ ἀφοῦ ἐπήνεσε γιὰ ἐκεῖνα ποὺ ἔπρεπε, τότε ἔρχεται στὴν κατηγορία. Τὸ ἴδιο κάνει καὶ παντοῦ. Ὅταν θέλῃ νὰ γράψῃ σὲ κάποιους καὶ ἔχη γιὰ κάτι νὰ κατηγορήσῃ καὶ γιὰ κάτι νὰ

τά ἐγκλήματα. Οἰκειοῦται γὰρ πρότερον τὸν ἀκροατὴν, καὶ τὴν κατηγορίαν ἀπαλλάττει πάσης ὑποψίας, καὶ δείκνυσιν ὅτι αὐτὸς μὲν ἐβούλετο διόλου ἐγκωμιάζειν, ὑπὸ δὲ τῆς ἀνάγκης εἰς τούτους ἐμβιβάζεται τούς λόγους.

5 Τοῦτο καὶ ἐν τῇ προτέρᾳ πρὸς Κορινθίους ποιεῖ. Ἐπαινέσας γὰρ αὐτοὺς μυρία ὡς ἀγαπῶντας αὐτόν, καὶ ἀπὸ τοῦ πεπορνευκότος, τότε εἰς κατηγορίαν καθίσιν. Ἐν δὲ τῇ πρὸς Γαλάτας οὐκέτι, ἀλλὰ τουναντίον· μᾶλλον δὲ εἴ τις ἐξετάσειε, κἀκείνη ἐξ ἐπαίνου ἢ κατηγορίας. Ἐπειδὴ γὰρ αὐτῶν οὐδὲν εἶχε κατόρθωμα
10 τότε εἰπεῖν, καὶ ὀφοδρὸν τὸ ἐγκλημα ἦν, καὶ πάντες διεφθάρσαν, καὶ φέρειν ἡδύναντο ἰσχυροὶ ὄντες, ἀπὸ κατηγορίας ἄρχεται λέγων, «Θαυμάζω»· ὥστε καὶ τοῦτο ἐγκώμιόν ἐστιν. Ὑστερον δὲ αὐτοὺς ἐπαινεῖ, οὐκ ἐπὶ τοῖς παροῦσιν, ἀλλ' ἐπὶ τοῖς παρελθούσιν, λέγων, ὅτι «Εἰ δυνατόν, τοὺς ὀφθαλμοὺς ὑμῶν ἐξορύ-
15 ξαντες ἂν ἐδώκατέ μοι».

«Καρποφοροῦντες», φησί· τοῦτο περὶ ἔργων· «δυναμούμενοι», περὶ πειρασμῶν. «Εἰς πᾶσαν ὑπομονὴν πρὸς τοὺς ἕξω. Μακροθυμεῖ γάρ τις πρὸς ἐκείνους, οὓς δυνατόν καὶ ἀμύνασθαι, ὑπομένει δὲ οὓς οὐ δύναται ἀμύνασθαι. Διὰ τοῦτο ἐπὶ μὲν Θεοῦ
20 οὐδέποτε ὑπομονὴ λέγεται, μακροθυμία δὲ πολλαχοῦ· καθὼς αὐτὸς οὗτος ὁ μακάριός φησι, γράφων ἄλλαχοῦ. «Ἡ τοῦ πλοῦτου τῆς χρηστότητος αὐτοῦ καὶ τῆς ἀνοχῆς καὶ τῆς μακροθυμίας καταφρονεῖς;» «Εἰς πᾶσαν». Μὴ νῦν μὲν, μετὰ δὲ ταῦτα οὐκέτι. «Ἐν πάσῃ», φησί, «σοφία καὶ συνέσει πνευματικῇ». Ἄλλως γὰρ
25 οὐκ ἔνι τὸ θέλημα αὐτοῦ ἐπιγνῶναι. Καίτοιγε ὦντο τὸ θέλημα αὐτοῦ ἔχειν, ἀλλ' οὐ πνευματικὴ ἦν ἡ σοφία. «Εἰς τὸ περιπατῆσαι ὑμᾶς», φησὶν, «ἀξίως τοῦ Κυρίου». Τοῦτο γὰρ ὁδὸς γίνεται τῆς ἀρίστης πολιτείας. Ὁ γὰρ τοῦ Θεοῦ τὴν φιλανθρωπίαν καταμαθὼν, καταμανθάνει δέ, ἂν ἴδῃ τὸν Υἱὸν ἐκδεδομένον, μείζονα
30 ἕξει προθυμίαν. Καὶ ἄλλως δὲ οὐ τοῦτο εὐχόμεθα μόνον ἵνα μάθητε, ἀλλ' ἵνα καὶ ἐπὶ τῶν ἔργων ἐπιδείκνυσθε· ὁ γὰρ εἰδὼς χωρὶς τοῦ ποιεῖν, καὶ κολάζεσθαι μέλει.

«Εἰς τὸ περιπατῆσαι ὑμᾶς», φησί· τουτέστιν, ἀεὶ οὐχ ἅπαξ,

1. Γαλ. 1,6

2. Γαλ. 4,15

3. Ρωμ. 2,4

ἐπαινέση, πρῶτα ἐπαινεῖ καὶ ὕστερα ἔρχεται στὶς κατηγορίες. Γιατὶ κερδίζει πρῶτα τὴ φιλία τοῦ ἀκροατοῦ καὶ ἀπαλλάσσει ἀπὸ κάθε ὑποψία τὴν κατηγορία, καὶ ἀποδεικνύει ὅτι αὐτὸς ἤθελε νὰ ἐπαινῇ συνεχῶς, ἀπὸ ἀνάγκη ὅμως λέγει σ' αὐτοὺς τὰ λόγια αὐτά.

Αὐτὸ κάνει καὶ στὴν πρώτη πρὸς Κορινθίους ἐπιστολή. Γιατί, ἀφοῦ τοὺς ἐπήνεσε ὅτι ἀγαποῦν πάρα πολὺ αὐτόν, μὲ ἀφορμὴ τὸν αἰμομίκτη, ἔρχεται ὕστερα στὴν κατηγορία. Στὴν πρὸς Γαλάτας ὅμως δὲν κάνει τὸ ἴδιο, ἀλλὰ τὸ ἀντίθετο, μᾶλλον δὲ ἂν κάποιος τὸ ἐξετάσῃ, καὶ ἐκείνη ἡ κατηγορία θὰ ἰδῇ ὅτι προέρχεται ἀπὸ ἔπαινο. Γιατί, ἐπειδὴ δὲν ἤμποροῦσε τότε νὰ ἀναφέρῃ κανένα κατόρθωμα αὐτῶν καὶ ἦταν μεγάλο τὸ παράπτωμα, καὶ ὅλοι εἶχαν διαφθαρεῖ, καὶ ἐπειδὴ ἦσαν ἰσχυροὶ ἤμποροῦσαν νὰ ὑποφέρουν τὴν κατηγορία, ἀρχίζει ἀπὸ τὴν κατηγορία λέγοντας, «Θαυμάζω»¹· συνεπῶς καὶ αὐτὸ εἶναι ἔπαινος. Ὑστερα ὅμως ἐπαινεῖ αὐτοὺς, ὅχι γιὰ τὰ παρόντα, ἀλλὰ γιὰ τὰ παρελθόντα, λέγοντας ὅτι, «Ἐὰν ἦταν δυνατό, ἀφοῦ θὰ ἐβγάζατε τὰ μάτια σας, θὰ μοῦ τὰ ἐδίνατε»².

«Παράγοντας καρπὸ», λέγει· αὐτὸ λέγεται γιὰ τὰ ἔργα τους. «Ἐνισχυόμενοι»· αὐτὸ λέγεται γιὰ τοὺς πειρασμούς. «Σὲ κάθε ὑπομονὴ καὶ μεγαλοκαρδία»· μεγαλοκαρδία μεταξύ τους, ὑπομονὴ πρὸς τοὺς ἔξω. Γιατὶ δείχνει κανεὶς μεγαλοκαρδία πρὸς ἐκείνους, τοὺς ὁποίους εἶναι δυνατό καὶ νὰ πολεμήσῃ, ὑπομένει δὲ ἐκείνους, τοὺς ὁποίους δὲν μπορεῖ νὰ πολεμήσῃ. Γι' αὐτὸ στὴν περίπτωση τοῦ Θεοῦ ποτὲ δὲν γίνεται λόγος γιὰ ὑπόμονή, ἀλλὰ παντοῦ γίνεται λόγος γιὰ μεγαλοκαρδία, ὅπως ὁ ἴδιος ὁ μακάριος Παῦλος λέγει, γράφοντας σὲ ἄλλους· «Ἡ περιφρονεῖς τὴ μεγάλη ἀγαθότητά του, τὴν ἀνεκτικότητα καὶ τὴ μεγαλοκαρδία του;»³. «Σὲ κάθε». Ὅχι τώρα ναί, καὶ ὕστερα ὅχι πιά. «Μὲ κάθε», λέγει, «σοφία καὶ πνευματικὴ σύνεσι». Γιατὶ διαφορετικὰ δὲν εἶναι δυνατό νὰ γνωρίσουν καλὰ τὸ θέλημά του. Ἄν καὶ βέβαια ἐνόμιζαν ὅτι ἐγνώριζαν τὸ θέλημά του, ἡ σοφία ὅμως δὲν ἦταν πνευματικὴ. «Ὡστε ἡ συμπεριφορά σας», λέγει, «νὰ εἶναι ὅπως ἀξίζει στὸν Κύριο». Διότι αὐτὸ γίνεται ὁδηγὸς τοῦ ἀρίστου τρόπου ζωῆς. Γιατὶ ἐκεῖνος ποὺ ἐγνώρισε καλὰ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Θεοῦ, καὶ τὴν γνωρίζει ἂν ἰδῇ τὸν Υἱὸ νὰ παραδίδεται, θὰ ἀποκτήσῃ πρὸς μεγάλη προθυμία. Ἐξ ἄλλου δὲ ὅχι μόνο αὐτὸ εὐχόμασθε νὰ γνωρίσετε, ἀλλὰ νὰ τὸ δείχνετε καὶ μὲ τὰ ἔργα σας, γιατί ἐκεῖνος ποὺ γνωρίζει χωρὶς νὰ πράττῃ, ἐνδεχομένως καὶ νὰ τιμωρηθῇ ἀκόμη.

«Ὡστε νὰ συμπεριφέρεσθε ἐσεῖς ὀρθά», λέγει· δηλαδή, πάν-

ἀλλὰ διαπαντός. Ὡσπερ τὸ περιπατεῖν ἀναγκαῖον ἡμῖν, οὕτω καὶ τὸ ὀρθῶς βιοῦν. Καὶ ἀεὶ περίπατον τὸ τοιοῦτον καλεῖ, εἰκότως, δεικνὺς ὅτι οὗτος ἡμῖν ὁ βίος ἐστὶν ὁ προκείμενος· ἀλλ' οὐχ ὁ κοσμικὸς τοιοῦτος. Καὶ πολὺ δὲ τὸ ἐγκώμιον. «Περιπατῆσαι ὑμᾶς», φησὶν, «ἀξίως τοῦ Κυρίου», καί, «ἐν παντὶ ἔργῳ ἀγαθῷ», ὥστε ἀεὶ ἐπιδιδόναι, καὶ μηδαμοῦ ἴστασθαι· καὶ μεταφορικῶς, «καρποφοροῦντες καὶ αὐξανόμενοι ἐν τῇ ἐπιγνώσει τοῦ Θεοῦ», ἵνα οὕτω δυναμωθῆτε κατὰ τὴν ἰσχὺν τοῦ Θεοῦ, ὡς ἀνθρώπῳ δυνατόν ἦν. «Διὰ τοῦ κράτους αὐτοῦ». Πολλὴ ἡ παραμυθία. Οὐκ εἶπε δύναμιν, ἀλλά, κράτος, ὅπερ μεῖζόν ἐστι. «Διὰ τοῦ κράτους», φησί, «τῆς δόξης αὐτοῦ»· ὅτι πανταχοῦ ἡ δόξα αὐτοῦ κρατεῖ. Ἦδη παρεμυθήσατο τὸν ἐν ὀνειδίζει ὄντα. Καὶ πάλιν, «περιπατῆσαι ὑμᾶς ἀξίως τοῦ Κυρίου». Περὶ τοῦ Υἱοῦ φησι, τὸ πανταχοῦ κρατεῖν αὐτόν, καὶ ἐν οὐρανῷ καὶ ἐν γῇ, ὅτι ἡ δόξα αὐτοῦ πανταχοῦ βασιλεύει. Οὐχ ἀπλῶς ἐνδυναμοῦσθε, ἀλλ' ὡς εἰκὸς τοὺς οὕτως ἰσχυρῷ δεσπότῃ δουλεύοντας. «Ἐν τῇ ἐπιγνώσει τοῦ Θεοῦ». Ἀμα καὶ παράπτεται τῶν τῆς γνώσεως λόγων· τοῦτο γὰρ πεπλανῆσθαί ἐστι, τὸ μὴ εἰδέναι Θεόν, ὡς δεῖ. Ἦ ὥστε ἐπιδοῦναι, φησὶν, ἐν τῇ ἐπιγνώσει τοῦ Θεοῦ. Εἰ γὰρ ὁ τὸν Υἱὸν οὐκ εἰδώς, οὐδὲ τὸν Πατέρα, εἰκότως δεῖ τῆς ἐπιγνώσεως· οὐδὲν γὰρ ὄφελος θίου ταύτης ἄνευ.

3. «Εἰς πᾶσαν ὑπομονὴν καὶ μακροθυμίαν», φησί, «μετὰ χαρᾶς εὐχαριστοῦντες τῷ Θεῷ». Εἶτα μέλλων αὐτοὺς παρακαλεῖν, οὐ μέμνηται τῶν μελλόντων αὐτοῖς ἀποκεῖσθαι, ἀλλὰ τοῦτο μὲν ἡνίξατο ἐν τῇ ἀρχῇ εἰπών, «Διὰ τὴν ἐλπίδα τὴν ἀποκειμένην ὑμῖν ἐν τοῖς οὐρανοῖς»· ἐνταῦθα δὲ τῶν ἤδη ὑπαρξάντων μέμνηται· ταῦτα γὰρ ἐκείνων αἷτια. Καὶ πολλαχοῦ τοῦτο ποιεῖ. Τὰ γὰρ ἤδη γεγονότα πιστοῦται, καὶ μᾶλλον αἶρεῖ τὸν ἀκροατήν. «Μετὰ χαρᾶς», φησὶν, «εὐχαριστοῦντες τῷ Θεῷ». Ἡ ἀκολουθία αὕτη ἐστίν· οὐ παυόμεθα εὐχόμενοι ὑπὲρ ὑμῶν, καὶ εὐχαριστοῦντες ἐπὶ τοῖς προτέροις. Ὅρᾳς πῶς ἑαυτὸν ἐμβιβάζει εἰς τὸν περὶ τοῦ Υἱοῦ λόγον; Εἰ γὰρ εὐχαριστοῦμεν μετὰ χαρᾶς πολλῆς, μεγάλα

τοτε· ὄχι μία φορά, ἀλλὰ παντοτινά. "Ὅπως μᾶς χρειάζεται νὰ περιπατοῦμε ὀρθά, ἔτσι μᾶς χρειάζεται καὶ ὁ σωστὸς τρόπος ζωῆς. Καὶ πάντοτε αὐτὸ τὸ ὀνομάζει περίπατο, καὶ πολὺ σωστά, γιὰ νὰ δείξη ὅτι αὐτὴ ἡ ζωὴ ταιριάζει σὲ ἐμᾶς, ἡ κοσμικὴ ὅμως ζωὴ δὲν εἶναι τέτοια. Καὶ εἶναι δὲ μεγάλος ὁ ἔπαινος. «Νὰ συμπεριφέρεσθε ἐσεῖς», λέγει, «ὅπως ἀξίζει στὸν Κύριο», καὶ «σὲ κάθε ἔργο ἀγαθό», ὥστε πάντοτε νὰ προοδεύετε καὶ πουθενὰ νὰ μὴ μένετε στάσιμοι. Καὶ μεταφορικὰ λέγει, «παράγοντας καρπούς, καὶ προοδεύοντας στὴν ἐπίγνωσι τοῦ Θεοῦ», γιὰ νὰ ἐνισχυθῆτε ἔτσι σύμφωνα μὲ τὴ δύναμι τοῦ Θεοῦ, ὅσο εἶναι δυνατὸ στὸν ἄνθρωπο. «Μὲ τὴν ὑπεροχή του». Εἶναι μεγάλη ἡ προτροπὴ. Δὲν εἶπε δύναμι, ἀλλὰ ὑπεροχή, πρᾶγμα ποὺ εἶναι βέβαια σπουδαιότερο. «Μὲ τὴν ὑπεροχή», λέγει, «τῆς δόξας του», γιατί παντοῦ ὑπερισχύει ἡ δόξα του. Ἦδη ἐπαρηγόρησε αὐτὸν ποὺ ζεῖ μέσα σὲ ὄνειδος. Καὶ πάλι, «νὰ συμπεριφερθῆτε ὅπως ἀξίζει στὸν Κύριο». Ὅμιλεῖ γιὰ τὸν Υἱό, διότι παντοῦ ὑπερισχύει αὐτός, καὶ στὸν οὐρανὸ καὶ στὴ γῇ, γιατί ἡ δόξα του παντοῦ βασιλεύει. Δὲν λέγει ἀπλῶς, ἐνισχυθῆτε, ἀλλὰ ὅπως ταιριάζει σὲ ἐκείνους ποὺ ὑπηρετοῦν τέτοιον ἰσχυρὸ κύριο. «Στὴν ἐπίγνωσι τοῦ Θεοῦ». Ἦδη λοιπὸν κάμνει λόγο γιὰ τὸν τρόπο τῆς γνώσεως τοῦ Θεοῦ· γιατί αὐτὸ ἀποτελεῖ πλάνη, τὸ νὰ μὴ γνωρίζη δηλαδὴ κανένας τὸν Θεό, ὅπως πρέπει. Ἦ γιὰ νὰ προοδεύσουν, λέγει, στὴν ἐπίγνωσι τοῦ Θεοῦ. Ἐὰν λοιπὸν ἐκεῖνος ποὺ δὲν γνωρίζει τὸν Υἱό, οὔτε τὸν Πατέρα γνωρίζη, εἶναι φυσικὸ νὰ χρειάζεται τὴν ἐπίγνωσι, γιατί χωρὶς αὐτὴ δὲν ὑπάρχει κανένα ὄφελος στὴ ζωὴ.

3. «Σὲ κάθε ὑπομονὴ καὶ μακροθυμία», λέγει, «μὲ χαρὰ εὐχαριστώντας τὸν Θεό». Ἐπειτα θέλοντας νὰ τοὺς δώσῃ συμβουλές, δὲν μνημονεύει τὰ μέλλοντα ἀγαθὰ ποὺ ἔχουν φυλαχθῇ γι' αὐτούς, ἀλλὰ αὐτὸ τὸ ὑπαινίχθηκε στὴν ἀρχὴ λέγοντας, «Γιὰ τὴν ἐλπίδα ποὺ ἔχει ἀποταμιευθῇ γιὰ σᾶς στοὺς οὐρανοὺς»⁴. Ἐδῶ ὅμως ἀναφέρει ἐκεῖνα ποὺ ἤδη ἔγιναν, γιατί αὐτὰ εἶναι ἡ αἰτία τῶν μελλοντικῶν. Καὶ σὲ πολλὰς περιπτώσεις κάμνει αὐτό. Γιατί αὐτὰ ποὺ ἔγιναν ἐπιβεβαιώνονται καὶ περισσότερο πείθουν τὸν ἀκροατή. «Μὲ χαρὰ», λέγει, «εὐχαριστώντας τὸν Θεό». Τὸ νόημα τῶν λόγων αὐτῶν εἶναι τὸ ἐξῆς· δὲν παύομε νὰ προσευχώμασθε γιὰ σᾶς καὶ νὰ εὐχαριστοῦμε γιὰ τὰ προηγούμενα. Βλέπεις πῶς εἰσάγει τὸν ἑαυτό του στὸ λόγο γιὰ τὸν Υἱό; Ἐὰν δηλαδὴ εὐχαριστοῦμε μὲ μεγάλη χαρά, εἶναι μεγάλα τὰ λόγια. Γιατί εἶναι δυνατὸ νὰ εὐχαριστῇ κανεὶς ἐξ

τὰ λεγόμενα. Ἔστι γὰρ εὐχαριστεῖν διὰ φόβον μόνον, ἔστιν εὐχαριστεῖν καὶ ἐν λύπῃ ὄντα, οἷον ὁ Ἰωβ ηὐχαρίσκει μὲν, ὁδυνώμενος δέ· καὶ ἔλεγεν, «Ὁ Κύριος ἔδωκεν, ὁ Κύριος ἀφείλετο». Μὴ γάρ τις λεγέτω, ὅτι οὐκ ἐλύπει αὐτὸν τὰ γενόμενα, οὐδὲ 5 ἀθυμία περιέβαλλε, μηδὲ τὸ μέγα ἐγκώμιον ἀφαιρείσθω τοῦ δικαίου. Ὅταν δὲ τοιαῦτα ᾗ, οὐ διὰ τὸν φόβον, οὐδὲ διὰ δεσποτείαν μόνον, ἀλλὰ καὶ δι' αὐτὴν τὴν τῶν πραγμάτων φύσιν εὐχαριστοῦμεν.

«Τῷ ἱκανώσαντι ἡμᾶς εἰς τὴν μερίδα τοῦ κλήρου τῶν ἀγίων 10 ἐν τῷ φωτί». Μέγα ἐφθέγγετο. Τοιαῦτά ἐστι τὰ δεδομένα, φησίν, ὥς μὴ δοῦναι μόνον, ἀλλὰ καὶ ἰσχυροὺς ποιῆσαι πρὸς τὸ λαβεῖν. Τῷ οὖν εἰπεῖν, «τῷ ἱκανώσαντι», πολὺ τὸ θάρος ἔδειξεν. Οἷον ἐάν τις εὐτελὴς καὶ βασιλεὺς γένηται, δυνατόν αὐτῷ ἐπαρχότητα δοῦναι ὧς βούλεται· καὶ τοσοῦτον δύναται μόνον, τὸ ἀξίωμα δοῦ- 15 ναι, ἀλλ' οὐχὶ καὶ ἐπιτήδειον ποιῆσαι πρὸς τὴν ἀρχήν· πολλάκις δὲ τὸν τοιοῦτον καὶ καταγέλαστον ἢ τιμὴ ποιεῖ· ἐὰν μέντοι καὶ τὸ ἀξίωμα δῶ, καὶ ἐπιτήδειον ποιήσῃ πρὸς τὴν τιμὴν, καὶ ἱκανὸν πρὸς τὴν οἰκονομίαν, τότε τιμὴ τὸ πρᾶγμά ἐστι. Τοῦτο οὖν καὶ ἐνταῦθα φησιν, ὅτι οὐ μόνον ἡμῖν ἔδωκε τὴν τιμὴν, ἀλλὰ καὶ 20 ἰσχυροὺς πρὸς τὸ λαβεῖν ἐποίησε. Διπλῇ γὰρ αὕτη τιμὴ τὸ καὶ δοῦναι, καὶ ἐπιτηδείους κατασκευάσαι τῆς δωρεᾶς. Οὐκ εἶπε, δόντι, ἀπλῶς, ἀλλ', «ἱκανώσαντι εἰς τὴν μερίδα τοῦ κλήρου τῶν ἀγίων ἐν τῷ φωτί»· τουτέστι, τῷ κατατάξαντι ἡμᾶς μετὰ τῶν ἀγίων.

25 Ἄλλ' οὐχ ἀπλῶς εἶπε, κατατάξαντι, ἀλλὰ καὶ τῶν αὐτῶν ἀπολαῦσαι παρεσχηκότι. Ἡ γὰρ καὶ ἐν τῇ αὐτῇ εἶναι πόλει, καὶ μὴ τῶν αὐτῶν ἀπολαύειν, οὐκ ἔστιν. Ἔστιν ἐν τῷ αὐτῷ κλήρῳ εἶναι, καὶ μὴ τὴν ἔχειν μερίδα· οἷον ἐν τῷ κλήρῳ πάντες ἐσμέν, ἀλλ' οὐ τὴν αὐτὴν ἔχομεν πάντες μερίδα. Ἐνταῦθα δὲ οὐ τοῦτό φησιν, ἀλλὰ 30 καὶ τὴν μερίδα μετὰ τοῦ κλήρου. Διὰ τί κληρον καλεῖ; Δεικνὺς ὅτι οὐδεὶς ἀπὸ κατορθωμάτων οἰκείων βασιλείας τυγχάνει· ἀλλ' ὥσπερ ὁ κληρος ἐπιτυχίας μᾶλλον ἐστιν, οὕτω δὴ καὶ ἐνταῦθα.

αίτίας τοῦ φόβου μόνο, εἶναι δυνατόν νὰ εὐχαριστῇ δὲ καὶ ὅταν εὐρίσκεται σὲ λύπη, ὅπως ὁ Ἰωβ εὐχαριστοῦσε, ἂν καὶ ἐθλίβετο, καὶ ἔλεγε, «Ὁ Κύριος τὰ ἔδωσε, ὁ Κύριος τὰ ἀφήρεσε»⁵. Ἄς μὴ λέγῃ λοιπὸν κανεὶς, ὅτι δὲν ἔφεραν λύπη σ' αὐτὸν ἐκεῖνα ποῦ ἔγιναν, οὔτε τὸν περιέβαλαν μὲ δυσφορία, οὔτε νὰ ἀφαιρέσῃ τὸ μεγάλο ἔπαινο ἀπὸ τὸν δίκαιο ἄνδρα. Ὅταν ὅμως εἶναι τέτοια τὰ πράγματα, εὐχαριστοῦμε ὄχι ἐξ αἰτίας τοῦ φόβου, οὔτε ἐξ αἰτίας τῆς ἐξουσίας μόνο, ἀλλὰ καὶ ἐξ αἰτίας τῆς ἴδιας τῆς φύσεως τῶν πραγμάτων.

«Ὁ ὁποῖος μᾶς κατέστησε ἱκανοὺς νὰ λάβωμε στὴ βασιλεία τοῦ φωτὸς τὸ μερίδιο τοῦ κλήρου τῶν ἁγίων». Εἶπε μεγάλο λόγο. Εἶναι τέτοια αὐτὰ ποῦ ἔχουν δοθῇ, λέγει, ὥστε νὰ μὴ δίνωμε μόνο, ἀλλὰ καὶ νὰ μᾶς κάμουν ἱκανοὺς γιὰ νὰ λάβωμε. Μὲ τὸ νὰ εἰπῇ λοιπὸν, «ὁ ὁποῖος μᾶς κατέστησε ἱκανοὺς», ἔδειξε τὴ μεγάλη βαρύτητα τοῦ πράγματος. Παράδειγμα· Ἄν κάποιος ἀσήμαντος γίνῃ καὶ βασιλεύς, εἶναι δυνατόν νὰ προσφέρῃ αὐτὸς τὸ ἀξίωμα τοῦ ἐπάρχου σὲ ὅποιον θέλῃ· ἀλλὰ τόσο μόνο μπορεῖ, τὸ νὰ δώσῃ δηλαδὴ τὸ ἀξίωμα, ἀλλὰ ὄχι καὶ νὰ καταστήσῃ αὐτὸν κατάλληλο γιὰ τὸ ἀξίωμα· πολλές φορές ὅμως ἡ τιμὴ κάνει αὐτὸν καὶ καταγέλαστο· ἐὰν λοιπὸν καὶ τὸ ἀξίωμα δώσῃ, καὶ τὸν καταστήσῃ κατάλληλο γιὰ τὴν τιμὴ καὶ ἱκανὸν γιὰ τὴ διοίκησι, τότε εἶναι πραγματικὴ ἡ τιμὴ. Αὐτὸ λοιπὸν καὶ ἐδῶ λέγει, ὅτι ὄχι μόνο μᾶς ἔδωσε τὴν τιμὴ, ἀλλὰ καὶ ἱκανοὺς μᾶς κατέστησε γιὰ νὰ τὴ λάβωμε. Εἶναι πραγματικὰ διπλὴ αὐτὴ ἡ τιμὴ, καὶ τὸ νὰ μᾶς τὴ δώσῃ καὶ νὰ μᾶς κάνῃ ἱκανοὺς γιὰ τὴ δωρεά. Δὲν εἶπε, ὁ ὁποῖος ἔδωσε, ἀπλῶς, ἀλλὰ «ὁ ὁποῖος μᾶς κατέστησε ἱκανοὺς νὰ λάβωμε στὴ βασιλεία τοῦ φωτὸς τὸ μερίδιο τοῦ κλήρου τῶν ἁγίων», δηλαδή, ὁ ὁποῖος μᾶς κατέταξε ἀνάμεσα στοὺς ἁγίους.

Ἄλλὰ δὲν εἶπε ἀπλῶς, ὁ ὁποῖος μᾶς κατέταξε, ἀλλὰ καὶ ὁ ὁποῖος μᾶς παραχώρησε τὴ δυνατότητα ν' ἀπολαύσωμε αὐτὰ τὰ ἀγαθὰ. Γιατὶ ἡ μερίδα εἶναι ἐκεῖνο ποῦ παίρνει ὁ καθένας. Εἶναι βέβαια δυνατόν νὰ εὐρισκώμασθε στὴν ἴδια πόλιν, καὶ νὰ μὴ ἀπολαμβάνωμε τὰ ἴδια, δὲν εἶναι ὅμως δυνατόν νὰ ἔχωμε τὴν ἴδια μερίδα, καὶ νὰ μὴ ἀπολαμβάνωμε τὰ ἴδια. Εἶναι δυνατόν νὰ βρισκώμασθε στὸν ἴδιο κλῆρο, καὶ νὰ μὴ ἔχωμε ὅλοι τὴν ἴδια μερίδα· ὅπως ὅλοι εἴμασθε στὸν κλῆρο, ἀλλὰ δὲν ἔχομε ὅλοι τὴν ἴδια μερίδα. Ἐδῶ ὅμως δὲν ἐννοεῖ αὐτό, ἀλλὰ καὶ τὴν μερίδα μαζὶ μὲ τὸν κλῆρο. Γιατὶ τὸ ὀνομάζει κλῆρο; Γιὰ νὰ δείξῃ ὅτι κανένας δὲν κερδίζει τὴ βασιλεία ἀπὸ τὰ κατορθώματά του, ἀλλὰ ὅπως ὁ κλῆρος εἶναι ἀπόδειξις

Οὐδείς γὰρ τοιαύτην ἐπιδείκνυται πολιτείαν ὥστε βασιλείας ἀξιωθῆναι, ἀλλὰ τῆς αὐτοῦ δωρεᾶς ἐστὶ τὸ πᾶν. Διὰ τοῦτό φησιν, «Ὅταν πάντα ποιήσητε, λέγετε ὅτι ἀχρεῖοι δοῦλοὶ ἐσμεν· ἃ γὰρ ὠφείλομεν ποιῆσαι, πεποιήκαμεν». «Εἰς τὴν μερίδα τοῦ κλήρου 5 τῶν ἀγίων ἐν τῷ φωτί»· καὶ τῷ μέλλοντι λέγει, καὶ τῷ παρόντι· τουτέστι, τῇ γνώσει. Δοκεῖ δέ μοι καὶ περὶ τῶν παρόντων, καὶ περὶ τῶν μελλόντων ὁμοῦ λέγειν.

4. Εἶτα δείκνυσιν ὧν ἡξιώθημεν. Οὐ γὰρ τοῦτο μόνον ἐστὶ τὸ θαυμαστόν, ὅτι βασιλείας ἀξιούμεθα, ἀλλὰ καὶ τίνες ὄντες, δεῖ 10 προστιθέναι· οὐ γάρ ἐστιν ἴσον. Ὅπερ καὶ ἐν τῇ πρὸς Ῥωμαίους ποιεῖ, λέγων· «Μόλις γάρ τις ὑπὲρ τοῦ ἀδίκου ἀποθανεῖται· ὑπὲρ δὲ τοῦ ἀγαθοῦ τάχα τις καὶ τολμᾷ ἀποθανεῖν». «Ὅς ἐρρύσατο ἡμᾶς», φησὶν, «ἀπὸ τῆς ἐξουσίας τοῦ σκότους». Αὐτοῦ τὸ πᾶν ἐστὶ, καὶ ταῦτα δοῦναι κάκεῖνα· οὐδαμοῦ γὰρ ἡμῶν κατόρθωμα. 15 «Ἀπὸ τῆς ἐξουσίας τοῦ σκότους», φησί· τουτέστι, τῆς πλάνης, τοῦ διαβόλου τῆς τυραννίδος. Οὐκ εἶπε, «σκότους», ἀλλ', «ἐξουσίας»· πολλὴν γὰρ ἡμῶν εἶχε τὴν ἐξουσίαν, καὶ ἐκράτει ἡμῶν. Χαλεπὸν μὲν γὰρ καὶ τὸ ἀπλῶς εἶναι ὑπὸ τῷ διαβόλῳ· τὸ δὲ καὶ μετ' ἐξουσίας, τοῦτο χαλεπώτερον. «Καὶ μετέστησε», φησὶν, «εἰς 20 τὴν βασιλείαν τοῦ Υἱοῦ τῆς ἀγάπης αὐτοῦ». Οὐκ ἄρα εἰς τὴν ἀπαλλαγὴν τοῦ σκότους μόνον ἔδειξεν αὐτοῦ τὴν φιланθρωπίαν. Μέγα μὲν οὖν καὶ τὸ τοῦ σκότους ἀπαλλάξαι· τὸ δὲ καὶ εἰς βασιλείαν εἰσαγαγεῖν, πολλῷ μεῖζον. Ὅρα οὖν πῶς πολὺπλοκον γίνεται τὸ δῶρον, ὅτι ἐν τῷ πυθμένι κειμένους ἀπήλλαξεν ἡμᾶς· 25 δεύτερον, ὅτι οὐκ ἀπήλλαξε μόνον, ἀλλὰ καὶ μετέθηκεν εἰς βασιλείαν.

«Ὅς ἐρρύσατο ἡμᾶς». Οὐκ εἶπεν, ἐξέβαλεν, ἀλλ', «ἐρρύσατο», τὴν πολλὴν ταιλαιπωρίαν δεικνὺς ἡμῶν, καὶ ἐκείνων τὴν αἰχμαλωσίαν. Εἶτα καὶ τὸ εὐκόλον τῆς τοῦ Θεοῦ δυνάμεως· «καὶ 30 μετέστησε», φησὶν· ὥσπερ ἂν εἴ τις στρατιώτην ἀπὸ τόπου εἰς τόπον μεταγάγοι. Καὶ οὐκ εἶπε, μετήγαγεν, οὐδὲ μετέθηκε· τὸ μὲν γὰρ ὅλον τοῦ μεταθέντος ἦν, οὐ τοῦ μετελθόντος· ἀλλὰ, «μετέστησεν», εἶπεν, ὥστε καὶ ἡμῶν καὶ αὐτοῦ ἐστὶν. «Εἰς τὴν

6. Λουκᾶ 17,10

7. Ρωμ. 5,7

ἐπιτυχίας μάλλον, ἔτσι λοιπὸν καὶ ἐδῶ. Γιατὶ κανένας δὲν ἐπιδεικνύει τέτοια συμπεριφορά, ὥστε νὰ κριθῇ ἄξιος τῆς βασιλείας, ἀλλὰ τὸ πᾶν ἐξαρτᾶται ἀπὸ τὴ δωρεὰ του. Γι' αὐτὸ λέγει, «Ὅταν κάμετε ὅλα, λέγετε ὅτι εἴμασθε δοῦλοι ἄχρηστοι, γιατί ἐκεῖνα ποὺ εἶχαμε χρέος νὰ κάνωμε, ἐκεῖνα ἔχομε κάνει»⁶. «Στὴ μερίδα τοῦ κλήρου τῶν ἀγίων στὴ βασιλεία τοῦ φωτός». Καὶ στὸ μέλλον λέγει, καὶ στὸ παρόν, δηλαδή, στὴ γνῶσι. Μοῦ φαίνεται ὅτι ἐννοεῖ μαζὶ καὶ τὰ παρόντα καὶ τὰ μέλλοντα.

4. Στὴ συνέχεια παρουσιάζει αὐτὰ ποὺ ἀξιωθήκαμε. Γιατὶ δὲν εἶναι μόνο αὐτὸ τὸ θαυμαστό, ὅτι δηλαδὴ θεωρούμασθε ἄξιοι τῆς βασιλείας, ἀλλὰ πρέπει νὰ προσθέσωμε, καὶ ποιοὶ εἴμαστε, γιατί δὲν εἶναι τὸ ἴδιο. Αὐτὸ κάνει καὶ στὴν πρὸς Ρωμαίους ἐπιστολή, λέγοντας, «Γιατὶ πολὺ δύσκολα θὰ πεθάνη κανεὶς γιὰ τὸν ἄδικο, γιὰ τὸν ἐνάρετο ὅμως ἴσως καὶ τολμήσῃ κανεὶς νὰ πεθάνῃ»⁷. «Ὁ ὁποῖος μᾶς ἔσωσε», λέγει, «ἀπὸ τὴν ἐξουσία τοῦ σκότους». Τὰ πάντα εἶναι ἰδικὰ του, καὶ αὐτὰ μᾶς τὰ δίνει καὶ ἐκεῖνα, γιατί πουθενὰ δὲν εἶναι ἰδικό μας τὸ κατόρθωμα. «Ἀπὸ τὴν ἐξουσία τοῦ σκότους», λέγει· δηλαδή, τῆς πλάνης, τῆς τυραννίας τοῦ διαβόλου. Δὲν εἶπε ἀπλῶς, τοῦ σκότους, ἀλλὰ «τὴν ἐξουσία τοῦ σκότους», γιατί εἶχε ἐπάνω μας μεγάλη ἐξουσία· καὶ μᾶς ἐξουσίαζε. Εἶναι βέβαια φοβερὸ τὸ νὰ εἶναι κανεὶς καὶ ἀπλῶς κάτω ἀπὸ τὸ διάβολο, τὸ νὰ εἶναι ὅμως καὶ κάτω ἀπὸ τὴν ἐξουσία του αὐτὸ εἶναι φοβερώτερο. «Καὶ μᾶς μετέφερε», λέγει, «στὴ βασιλεία τοῦ ἀγαπημένου του Υἱοῦ». Συνεπῶς δὲν ἔδειξε τὴ φιλανθρωπία του μόνο στὴν ἀπαλλαγὴ τοῦ σκότους. Εἶναι βέβαια μεγάλο δῶρο καὶ τὸ ὅτι μᾶς ἀπήλαξε ἀπὸ τὸ σκότος τοῦ διαβόλου, τὸ ὅτι ὅμως μᾶς ὠδήγησε καὶ στὴ βασιλεία του, εἶναι πολὺ μεγαλύτερο. Πρόσεξε λοιπὸν πῶς γίνεται πολυσύνθετο τὸ δῶρο, γιατί, ἐνῶ εὐρισκόμασθε στὸν πυθμένα, μᾶς ἐλύτρωσε· δεῦτερο, γιατί ὅχι μόνο μᾶς ἐλύτρωσε, ἀλλὰ καὶ μᾶς μετέφερε στὴ βασιλεία.

«Ὁ ὁποῖος μᾶς ἔσωσε». Δὲν εἶπε, ἔβγαλε, ἀλλά, «ἔσωσε», γιὰ νὰ δείξῃ τὴ μεγάλη μας ταλαιπωρία καὶ τὴν αἰχμαλωσίαν ἐκείνων. Στὴ συνέχεια δείχνει καὶ τὴν εὐκολία τῆς δυνάμεως τοῦ Θεοῦ· «καὶ μᾶς μετετόπισε», λέγει· ὅπως ἀκριβῶς ἐὰν κανεὶς θελήσῃ νὰ μεταφέρῃ ἓνα στρατιώτη ἀπὸ τόπο σὲ τόπο. Καὶ δὲν εἶπε, μετέφερε, οὔτε μετέθεσε, γιατί τὸ κατόρθωμα ἦταν ἐκείνου ποὺ μετέθεσε, ὅχι ἐκείνου ποὺ μετέβαινε σὲ ἄλλο τόπο, ἀλλὰ «μᾶς μετακίνησε», εἶπε, ὥστε αὐτὸ νὰ ὀφείλεται καὶ σ' ἐμᾶς καὶ σὲ αὐτόν. «Στὴ βασι-

βασιλείαν τοῦ Υἱοῦ τῆς ἀγάπης αὐτοῦ». Οὐχ ἀπλῶς εἶπε, βασι-
 λείαν οὐρανῶν, ἀλλὰ σεμνότερον εἰργάσατο τὸν λόγον, βασι-
 λείαν Υἱοῦ εἰπών· τούτου γὰρ οὐδὲν μεῖζον ἐγκώμιον· ὃ καὶ
 ἀλλαχοῦ φησιν· «Εἰ ὑπομένομεν, καὶ συμβασιλεύσομεν». Τῶν
 5 αὐτῶν ἡξίωσεν ἡμᾶς τῷ Υἱῷ καὶ οὐ τοῦτο μόνον, ἀλλὰ καὶ ἡ
 ἐπίτασις, τῷ ἀγαπητῷ. Τοὺς ἐχθρούς, τοὺς ἐσκοτισμένους,
 ἀθρόον που αὐτοὺς μετέστησεν, ἔνθα ὁ Υἱός, εἰς τὴν αὐτὴν
 ἐκείνῳ τιμὴν. Καὶ οὐδὲ τούτῳ ἠρκέσθη μόνῳ, ἵνα δείξῃ μέγα τὸ
 δῶρον· οὐκ ἠρκέσθη τῷ εἰπεῖν, βασιλείαν, ἀλλὰ καὶ τοῦ Υἱοῦ
 10 προσέθηκε· καὶ οὐδὲ τούτῳ, ἀλλὰ καὶ τοῦ ἀγαπητοῦ· καὶ οὐδὲ
 τούτῳ, ἀλλὰ καὶ τὸ τῆς φύσεως ἔντιμον. Τί γάρ φησιν; «Ὅς ἐστὶν
 εἰκὼν τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου». Ἄλλ' οὐκ εὐθέως ἐπὶ τοῦτο ἤλ-
 θεν, ἀλλὰ παρενέβαλε τὴν εὐεργεσίαν τὴν εἰς ἡμᾶς.

Ἰνα γὰρ μὴ ἀκούων, ὅτι τὸ πᾶν τοῦ Πατρὸς ἦν, νομίσης τὸν
 15 Υἱὸν ἐκτὸς εἶναι, δίδωσι τὸ πᾶν τῷ Υἱῷ, καὶ τὸ πᾶν τῷ Πατρί.
 Ἐκεῖνος μὲν γὰρ μετέθηκεν, ἀλλ' οὗτος τὴν αἰτίαν παρέσχε. Τί
 γάρ φησιν; «Ὅς ἐρρύσατο ἡμᾶς ἐκ τῆς ἐξουσίας τοῦ σκούτου».

Ταῦτόν δέ ἐστιν, «Ἐν ᾧ ἔχομεν τὴν ἀπολύτρωσιν, τὴν ἄφεσιν τῶν
 ἁμαρτημάτων». Εἰ γὰρ μὴ ἀφείθημεν τῶν ἁμαρτημάτων, οὐκ ἂν
 20 μετέστημεν. Ἰδοὺ πάλιν ἐνταῦθα τό, «ἐν ᾧ». Καὶ οὐκ εἶπε λύτρω-
 σιν, ἀλλ', «ἀπολύτρωσιν», ὥστε μηδὲ ἐκπεσεῖν λοιπόν, μηδὲ γε-
 νέσθαι θνητούς. «Ὅς ἐστὶν εἰκὼν τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου, πρωτό-
 τοκος πάσης κτίσεως». Εἰς ζήτημα ἐμπίπτομεν αἰρετικόν· διὸ
 σήμερον ἀναβαλλομένους αὔριον τοῦτο προθεῖναι δεῖ, ἀκμα-
 25 ζούσαις ἡμῶν ταῖς ἀκοαῖς προσβάλλοντας. Εἰ δὲ δεῖ τι πλέον
 εἰπεῖν, μεῖζον τοῦ Υἱοῦ ἔργον. Πῶς; Ἐκεῖνο μὲν γὰρ ἀδύνατον
 γίνεται, τὸ ἐν τοῖς ἁμαρτήμασι μένουσι δοῦναι βασιλείαν, τοῦτο
 δὲ εὐκολώτερον· ὥστε τῇ δωρεᾷ ὡδοποίησε. Τί λέγεις; Τῶν
 ἁμαρτημάτων σε αὐτὸς ἀφῆκεν; οὐκοῦν καὶ αὐτὸς προσήγαγεν.
 30 Ἦδη προκατεβάλετο τοῦ δόγματος τὴν ῥίζαν.

5. Τέως δὲ ἐκεῖνο εἰπόντας καταπαῦσαι τὸν λόγον ἀνάγκη.
 Ποῖον δὴ τοῦτο; Ὅτι τοσαύτης ἀπολαύσαντες εὐεργεσίας ἀεὶ
 ταύτης μεμνησθαι ὀφείλομεν, καὶ στρέφειν διαπαντὸς ἐν ἑαυ-

λεία τοῦ ἀγαπημένου του Υἱοῦ». Δὲν εἶπε ἀπλῶς, βασιλεία τῶν οὐρανῶν, ἀλλὰ ἔκαμε πιὸ ἐπιβλητικὸ τὸ λόγο, μὲ τὸ νὰ εἰπῇ στὴ βασιλεία τοῦ Υἱοῦ του». Γιατὶ κανένας ἔπαινος δὲν εἶναι μεγαλύτερος ἀπ’ αὐτόν, πράγμα ποὺ λέγει καὶ ἄλλοῦ, «Ἐὰν κάνωμε ὑπομονή, τότε καὶ θὰ βασιλεύσωμε μαζὶ μ’ αὐτόν»⁸. Μᾶς ἔκρινε ἀξίους γιὰ τὰ ἴδια ἀγαθὰ μὲ τὸν Υἱό του, καὶ ὄχι μόνο αὐτό, ἀλλὰ καὶ ἡ ἔμφασις, «τὸν ἀγαπημένο». Τοὺς ἐχθροὺς του, ἐκείνους ποὺ ἐζοῦσαν μέσα στὸ σκότος, τοὺς μετέφερε διὰ μιᾶς ἐκεῖ, ὅπου εἶναι ὁ Υἱός του, στὴν αὐτὴ μὲ ἐκείνον τιμὴ. Καὶ δὲν ἀρκέσθηκε μόνο σὲ αὐτό, γιὰ νὰ δείξη μεγάλο τὸ δῶρο. Δὲν ἀρκέσθηκε στὸ νὰ εἰπῇ, βασιλεία, ἀλλὰ ἐπρόσθεσε καὶ τοῦ Υἱοῦ, καὶ ὄχι μόνο σὲ αὐτό, ἀλλὰ καὶ «τοῦ ἀγαπημένου» ἐπρόσθεσε. Καὶ ὄχι μόνο σὲ αὐτό, ἀλλὰ καὶ τὴ δόξα τῆς φύσεως ἐπρόσθεσε. Τί λοιπὸν λέγει; «Ὁ ὁποῖος εἶναι εἰκόνα τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου». Ὅμως δὲν εἶπε ἀμέσως αὐτό, ἀλλὰ ἀνέφερε στὸ μεταξὺ τὴν εὐεργεσία ποὺ ἔκαμε σὲ μᾶς.

Γιὰ νὰ μὴ νομίσης λοιπὸν, ὅταν ἀκούης ὅτι τὰ πάντα εἶναι τοῦ Πατέρα, ὅτι ὁ Υἱὸς δὲν συμμετέχει σὲ αὐτά, ἀποδίδει τὰ πάντα στὸν Υἱὸ καὶ τὰ πάντα στὸν Πατέρα. Γιατὶ ἐκεῖνος μᾶς μετέφερε, αὐτὸς ὅμως ἦταν ἡ αἰτία. Τί λοιπὸν λέγει; «Ὁ ὁποῖος μᾶς ἔσωσε ἀπὸ τὴν ἐξουσία τοῦ σκοτους». Ἔχει τὴν αὐτὴν ἔννοια μὲ τό, «Μὲ τὴν βοήθεια τοῦ ὁποῖου ἐλάβαμε τὴν ἀπολύτρωσι, δηλαδή, τὴν συγχώρησι τῶν ἁμαρτιῶν μας». Γιατὶ ἐὰν δὲν θὰ ἐσυγχωροῦντο οἱ ἁμαρτίες μας, δὲν θὰ μᾶς μετέφερε. Νὰ πάλι ἐδῶ τὸ «ἐν ᾧ». Καὶ δὲν εἶπε λύτρωσι, ἀλλὰ, «ἀπολύτρωσι», ὥστε οὔτε νὰ πέσωμε στὸ μέλλον, οὔτε νὰ γίνωμε θνητοί. «Ὁ ὁποῖος εἶναι εἰκόνα τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου, πρωτότοκος ὅλης τῆς φύσεως». Εἰσερχόμασθε σὲ ζήτημα αἰρετικό. Γι’ αὐτό, ἀφοῦ σήμερα τὸ ἀναβάλλωμε, αὔριο θὰ πρέπει νὰ ἐξετάσωμε αὐτό, ὅποτε θὰ ὁμιλήσωμε στὰ γεμᾶτα προσοχὴ αὐτιά σας. Ἐὰν ὅμως πρέπει κάτι περισσότερο νὰ εἰποῦμε, εἶναι μεγαλύτερο τὸ ἔργο τοῦ Υἱοῦ. Πῶς; Γιατὶ ἐκεῖνο γίνεται ἀδύνατο, τὸ νὰ δώσῃ τὴ βασιλεία σὲ ἐκείνους ποὺ παραμένουν στὶς ἁμαρτίες τους, αὐτὸ ὅμως εὐκολώτερο. Συνεπῶς τὸ ἔκαμε εὐκολο μὲ τὴ δωρεά του. Τί λέγεις; Ἐσυγχώρησε αὐτὸς τὶς ἁμαρτίες σου; Συνεπῶς καὶ αὐτὸς σὲ μετέφερε. Ἦδη ἐτοποθετήθηκε τὸ θεμέλιο τοῦ δόγματος.

5. Ἀφοῦ ὅμως προηγουμένως εἰποῦμε ἐκεῖνο, εἶναι ἀνάγκη νὰ σταματήσωμε τὸ λόγο. Ποιὸ λοιπὸν εἶναι αὐτό; Ὅτι, ἐπειδὴ ἔχομε ἀπολαύσει τόσο μεγάλη εὐεργεσία, πρέπει νὰ ἐνθυμούμασθε πάν-

τοῖς τὴν τοῦ Θεοῦ δωρεάν, καὶ τίνων ἀπηλλάγημεν, τίνων ἐτύχο-
 μεν ἐννοεῖν· καὶ οὕτως ἐσόμεθα εὐχάριστοι, οὕτω τὴν ἀγάπην
 τὴν πρὸς αὐτὸν ἐπιτενοῦμεν. Τί λέγεις, ἄνθρωπε; εἰς βασιλείαν
 κέκλησαι, εἰς βασιλείαν Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, καὶ χάσμης πληροῦσαι,
 5 καὶ κνᾶσαι, καὶ ναρκᾶς; Εἰ γὰρ εἰς μυρίους θανάτους πηδῆσαι
 ἐκάστης τῆς ἡμέρας ἔδει, οὐ πάντα ἐχρῆν ὑπομεῖναι; Ἄλλ' ὑπὲρ
 μὲν ἀρχῆς πᾶν ὀτιοῦν ποιεῖς, τῆς δὲ βασιλείας μέλλων κοινωνεῖν
 τῆς τοῦ μονογενοῦς οὐ καθάλλη κατὰ μυρίων ξιφῶν, οὐκ ἐμπε-
 δᾶς εἰς πῦρ; Καὶ οὕτω τοῦτο δεινόν, ἀλλ' ὅτι καὶ μέλλων ἀπιέναι
 10 θρηνεῖς, καὶ ἐμφιλοχωρεῖς τοῖς ἐνταῦθα φιλοσώματος ὦν. Τί δὴ
 τοῦτο; καὶ τὸν θάνατον φρικτὸν πρᾶγμα εἶναι νομίζεις; Ἡ τρυφὴ
 τούτων αἰτία, ἢ ἄνεσις· ἐπεὶ ὁ γε κατάπικρον βίον ζῶν, καὶ πε-
 ρωθῆναι ἔλοιτο ἂν καὶ ἀπαλλαγῆναι ἐντεῦθεν. Νῦν δὲ ταῦτὸν
 πάσχομεν, οἷον εἰ νεοπτοὶ μαλακισθῶσι, διαπαντὸς ἐπὶ τῆς κα-
 15 λιᾶς μένειν ἐθέλοντες. Ἄλλ' ὅσῳ περ ἂν μένωσι, τοσοῦτῳ ἀσθε-
 νέστεροι γίνονται.

Καλιὰ γὰρ ὁ παρῶν βίος ἐστίν, ἀπὸ καρφῶν καὶ πηλοῦ συγ-
 κεκολλημένος. Κἂν τὰς μεγάλας μοι δείξης οἰκίας, κἂν αὐτὰ τὰ
 βασίλεια λάμποντα πολλῶ τῷ χρυσῷ καὶ τοῖς λίθοις, οὐδὲν οἰ-
 20 ἥσομαι διαφέρειν καλιᾶς χελιδόνων· τοῦ γὰρ χειμῶνος ἐπιστάν-
 τος, αὐτόματα πάντα πεσεῖται. Χειμῶνα δὲ τὴν ἡμέραν ἐκείνην
 λέγω, οὐχὶ πᾶσι χειμῶνα. Ἐπεὶ καὶ ὁ Θεὸς νύκτα τε ὁμοῦ καὶ
 ἡμέραν καλεῖ, τὸ μὲν πρὸς τοὺς ἁμαρτωλοὺς, τὸ δὲ πρὸς τοὺς
 δικαίους. Οὕτω καὶ ἐγὼ νῦν χειμῶνα αὐτὴν καλῶ. Ἄν ἐν τῷ θέρει
 25 μὴ ἐκτραφῶμεν καλῶς, ὥστε δύνασθαι ἵστασθαι τοῦ χειμῶνος
 ἐπιστάντος, οὐ λήψονται ἡμᾶς αἱ μητέρες, ἀλλ' ἐάσουσιν ἡμᾶς
 τῷ λιμῷ διαφθαρῆναι, ἢ τῆς καλιᾶς πεσοῦσης ἀπολέσθαι. Καθά-
 περ γὰρ καλιάν, μᾶλλον δὲ καὶ εὐκολώτερον ταύτης, ἅπαντα
 καθαιρεῖ τότε ὁ Θεός, ἀνασκευάζων καὶ μεταρρυθμίζων ἅπαντα.
 30 Οἱ δὲ ἄπτηνες καὶ ἀπαντῆσαι αὐτῷ μὴ δυνάμενοι εἰς τὸν ἀέρα,
 ἀλλ' οὕτω θαναύσως τραφέντες, ὥς μὴ ἔχειν τὸ πτερὸν κοῦφον,

τοτε αὐτήν καὶ νὰ σκεπτώμασθε παντοτινὰ μέσα μας τῇ δωρεᾷ τοῦ Θεοῦ καὶ νὰ κατανοοῦμε ἀπὸ ποῖα ἔχομε ἀπαλλαγὴ καὶ ποῖα ἔχομε ἐπιτύχει. Καὶ ἔτσι θὰ γίνωμε εὐγνώμονες, ἔτσι θὰ αὐξήσωμε τὴν ἀγάπη μας πρὸς αὐτόν. Τί λέγεις, ἄνθρωπε; ἔχεις προσκληθῇ στὴ βασιλεία, στὴ βασιλεία τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, καὶ χασμουριέσαι καὶ ξίνεσαι καὶ δείχνεις ἀδιαφορία; Ἐὰν λοιπὸν χρειαζόταν νὰ ὑποστῇς καθημερινὰ ἀμέτρητους θανάτους, δὲν θὰ ἔπρεπε νὰ ὑπομείνης τὰ πάντα; Ἀλλὰ προκειμένου νὰ ἀποκτήσης ἐξουσία κάνεις ὅ,τιδῆποτε, ὅταν ὅμως πρόκειται νὰ γίνης μέτοχος τῆς βασιλείας τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, δὲν ἀγωνίζεσαι ἐναντίον μυρίων ξιφῶν, δὲν ρίπτεσαι μέσα στὴ φωτιά; Καὶ αὐτὸ βέβαια δὲν εἶναι κακό, ἀλλὰ τὸ ὅτι ὅταν πρόκειται νὰ πεθάνης θρηνεῖς καὶ ἀσχολεῖσαι μὲ τὰ παρόντα ἐπειδὴ ἀγαπᾷς τὸ σῶμα σου. Τί λοιπὸν σημαίνει αὐτό; καὶ τὸ θάνατο τὸν θεωρεῖς φοβερὸ πρᾶγμα; Αἰτία αὐτῶν εἶναι οἱ ἀπολαύσεις καὶ ἡ ἄνεσις, γιατί ὅπωςδῆποτε ἐκεῖνος ποὺ ζῇ μία θλιθερὴ ζωὴ, θὰ ἐπροτιμοῦσε νὰ ἀποκτήσῃ πτερὰ καὶ νὰ ἀπαλλαγῇ ἀπὸ τὴ ζωὴ αὐτήν. Τώρα ὅμως παθαίνομε τὸ ἴδιο μὲ τοὺς νεοσσούς, οἱ ὅποιοι, ἐὰν ἀσθενήσουν, θέλουν παντοτινὰ νὰ μένουν στὴ φωλιά τους. Ἀλλ' ὅσο περισσότερο χρόνο μένουν, τόσο περισσότερο ἀσθενεῖς γίνονται.

Πραγματικὰ ἡ παροῦσα ζωὴ εἶναι φωλιά, ποὺ εἶναι κατασκευασμένη ἀπὸ καρφιά καὶ λάσπη. Εἴτε μοῦ δείξης τὰ μεγάλα σπίτια, εἴτε τὰ ἴδια τὰ ἀνάκτορα ποὺ λάμπουν ἀπὸ τὸ πολὺ χρυσάφι καὶ τοὺς πολυτίμους λίθους, δὲν θὰ νομίσω καθόλου ὅτι διαφέρουν ἀπὸ τὴ φωλιά τῶν χελιδονιῶν· γιατί μόλις ἔλθῃ ὁ χειμώνας, ἀμέσως ὅλα θὰ πέσουν. Χειμῶνα ὅμως ἐννοῶ τὴν ἡμέρα ἐκείνη, ποὺ δὲν εἶναι χειμώνας γιὰ ὅλους. Ἐπειδὴ καὶ ὁ Θεὸς ὀνομάζει μαζὶ νύκτα καὶ ἡμέρα, ἐννοώντας ἀφ' ἑνὸς μὲν τοὺς ἀμαρτωλούς, ἀφ' ἑτέρου δὲ τοὺς δικαίους. Ἔτσι καὶ ἐγὼ τώρα χειμῶνα αὐτήν ὀνομάζω. Ἐὰν κατὰ τὸ θέρος δὲν τραφοῦμε καλὰ ὥστε νὰ μπορέσωμε νὰ ἀντιμετωπίσωμε τὸν χειμῶνα ὅταν ἔλθῃ, δὲν θὰ μᾶς φροντίσουν οἱ μητέρες, ἀλλὰ θὰ μᾶς ἀφήσουν νὰ καταστραφοῦμε ἀπὸ τὴν πεῖνα ἢ, ἀφοῦ πέσει ἡ φωλιά, νὰ χαθοῦμε. Γιατὶ ὥσάν ἀκριβῶς τὴ φωλιά, μᾶλλον δὲ πιὸ εὐκόλα ἀπὸ αὐτήν, θὰ καταστρέψῃ τὰ πάντα τότε ὁ Θεός, ξανακτίζοντας καὶ μετασχηματίζοντας τὰ πάντα. Καὶ ἐκεῖνοι ποὺ δὲν ἔχουν φτερὰ καὶ δὲν μποροῦν νὰ συναντήσουν αὐτὸν στὸν ἀέρα, ἀλλὰ ἔχουν τραφῇ τόσο ἄσχημα, ὥστε νὰ μὴ ἔχουν ἐλαφρὰ φτερά, θὰ πάθουν αὐτά, τὰ ὅποια εἶναι φυσικὸ νὰ πάθουν αὐτοὶ ποὺ

πείσονται ταῦτα, ἅπερ εἰκὸς τοὺς οὕτω διακειμένους παθεῖν. Ἡ μὲν οὖν τῶν χελιδόνων νεοττιά, ὅταν καταπέσῃ, ταχέως ἀπόλλυται· ἡμεῖς δὲ οὐκ ἀπολλύμεθα, ἀλλὰ κολαζόμεθα διηνεκῶς.

Χειμῶν ἔσται ὁ τότε καιρός, μᾶλλον δὲ χειμῶνος χαλεπώτε-
 5 ρος. Οὐ γὰρ χεῖμαρροι κατασύρονται ὕδατος, ἀλλὰ ποταμοὶ πυ-
 ρός· οὐ σκότος ἀπὸ νεφῶν γίνεται, ἀλλὰ σκότος ἄλυτον καὶ
 ἀφεγγές, ὥστε μήτε τὸν οὐρανὸν ἰδεῖν, μήτε τὸν ἀέρα, ἀλλὰ τῶν
 εἰς γῆν κατωρυγμένων μᾶλλον στενοχωρεῖσθαι. Πολλάκις ταῦτα
 λέγομεν, ἀλλ' οὐ πείθομέν τινας. Ἀλλ' οὐδὲν θαυμαστόν, εἴγε
 10 ἡμεῖς ἄνθρωποι εὐτελεῖς ταῦτα πάσχομεν ὑπὲρ τοιούτων διαλε-
 γόμενοι, ὅπου γε καὶ οἱ προφηταὶ ἔπασχον ταῦτα, οὐχ ὑπὲρ
 τοιούτων μόνον πραγμάτων διαλεγόμενοι, ἀλλὰ καὶ ὑπὲρ πολέ-
 μου καὶ αἰχμαλωσίας. Καὶ ὁ Σεδεκίας ὑπὸ τοῦ Ἱερεμίου ἠλέγχε-
 το, καὶ οὐκ ἡσχύνετο. Διὰ τοῦτο ἔλεγον οἱ προφηταί· «Οὐαὶ οἱ
 15 λέγοντες, ἐγγισάτω τὸ τάχος ἃ ποιήσῃ ὁ Θεός, ἵνα ἴδωμεν, καὶ
 ἐλθέτω ἡ βουλή τοῦ ἁγίου Ἰσραὴλ, ἵνα γνῶμεν».

Μὴ θαυμάζωμεν τοῦτο. Οὐδὲ γὰρ οἱ ἐπὶ τῆς κιβωτοῦ ἐπί-
 στευον, ἀλλ' ἐπίστευσαν ὅτε τῆς πίστεως κέρδος ἦν οὐδέν· οὐδὲ
 οἱ ἐν Σοδόμοις προσεδόκησαν, ἀλλ' ἐπίστευσαν καὶ αὐτοί, ὅτε
 20 οὐδὲν πλεόν αὐτοῖς γέγονε. Καὶ τί λέγω τὰ μέλλοντα; τίς ἂν
 ταῦτα προσεδόκησε τὰ νῦν γινόμενα κατὰ διαφόρους τόπους,
 τοὺς σεισμοὺς, τῶν πόλεων τὰς ἀναιρέσεις; Καίτοι γε ταῦτα
 ἐκείνων πιστότερα, τῆς κιβωτοῦ λέγω. Πόθεν δῆλον; Ὅτι ἐκεῖνοι
 μὲν οὐκ εἶχον εἰς ἄλλο παράδειγμα ἰδεῖν, οὐδὲ τῶν Γραφῶν
 25 ἤκουσαν· ἐνταῦθα δὲ κυρία ὅσα γέγονε, καὶ ἐπὶ τῶν ἐτῶν τῶν
 ἡμετέρων, καὶ ἐπὶ τῶν προτέρων. Ἀλλὰ πόθεν ἡ ἀπιστία τῶν
 τοιούτων; Ἀπὸ μαλακῆς ψυχῆς· ἔπινον καὶ ἡσθιον, καὶ διὰ τοῦτο
 οὐκ ἐπίστευον. Ἄ γὰρ βούλεται τις, ταῦτα καὶ οἶεται, ταῦτα καὶ
 προσδοκᾷ· οἱ δὲ ἀντιλέγοντες λῆρός εἰσιν.

30 6. Ἀλλὰ μὴ πάθωμεν ταῦτόν· οὐ γὰρ κατακλυσμὸς ἔσται
 λοιπόν, οὐδὲ μέχρι τελευτῆς ἡ κόλασις, ἀλλ' ἀρχὴ τιμωριῶν ὁ
 θάνατος ἀπιστούντων ὅτι ἔστι κρίσις. Καὶ τίς ἐκεῖθεν ἦλθε, φησί,
 καὶ ταῦτα ἐφθέγγετο; Εἰ μὲν παίζων ταῦτα λέγεις, οὐδὲ οὕτω

9. Σεδεκίας· Ὁ τελευταῖος βασιλεὺς τοῦ Ἰουδα (597 – 586). Ἐβασίλευσε σὲ δύσκολο περίοδο καὶ δὲν ἐστάθηκε ποτὲ στὸ ὕψος τῶν περιστάσεων. Ὁ Ἱερεμίας ἐσυμβούλευε τὸν Σεδεκία χωρὶς ὁμῶς νὰ ἀκολουθῇ τίς ὑποδείξεις του. Εἶχε τραγικὸ τέλος. Γιά τὰ γεγονότα τῆς βασιλείας του βλ. Δ' Βασ. κεφ. 24 – 25, Β' Παρ. κεφ. 36, Ἱερ. κεφ. 27 – 39.

10. Ἦσ. 5,19

ἐφαρμόζουν τέτοιο τρόπο ζωῆς. Ἡ μὲν λοιπὸν φωλιά μὲ τοὺς νεοσσοὺς τῶν χελιδονιῶν, ὅταν πέση κάτω, ἀμέσως καταστρέφεται, ἐμεῖς ὅμως δὲν καταστρεφόμεσθε, ἀλλὰ τιμωρούμαστε συνεχῶς.

Χειμώνας θὰ εἶναι ἡ ὥρα τότε, μᾶλλον δὲ πιὸ φοβερὴ ἀπὸ τὸ χειμῶνα. Γιατὶ δὲν καταστρέφουν χεῖμαρροι μὲ νερά, ἀλλὰ ποτάμια μὲ φωτιά· δὲν γίνεται σκοτάδι ἀπὸ τὰ σύννεφα, ἀλλὰ σκοτάδι ἀδιapέραστο καὶ πυκνό, ὥστε οὔτε τὸν οὐρανὸ νὰ ἤμπορῇ νὰ ἰδῇ κανεῖς, οὔτε τὸν ἀέρα, ἀλλὰ νὰ στενοχωρῇται περισσότερο ἀπὸ ἐκείνους ποὺ ἔχουν ταφῇ στὴ γῆ. Πολλὲς φορὲς τὰ λέμε αὐτά, ἀλλὰ δὲν πείθομε μερικοὺς. Δὲν εἶναι καθόλου παράξενο, ἂν ἐμεῖς ποὺ εἴμασθε ἀσήμαντοι παθαίνουμε αὐτὰ συζητώντας γι' αὐτά, τῇ στιγμῇ βέβαια ποὺ καὶ οἱ προφῆτες ἐπάθαιναν τὰ ἴδια, ὅταν ὠμιλοῦσαν ὄχι μόνο γιὰ τέτοια πράγματα, ἀλλὰ καὶ γιὰ πόλεμο καὶ αἰχμαλωσία. Καὶ ὁ Σεδεκίας⁹ ἠλέγχετο ἀπὸ τὸν Ἱερεμία καὶ δὲν ἐντρέπετο. Γι' αὐτὸ ἔλεγαν οἱ προφῆτες· «Ἀλλοίμονο σὲ ἐκείνους ποὺ λέγουν, ἄς σπεύση, ἄς ἐπιταχύνη τὸ ἔργο τοῦ ὁ Θεός, γιὰ νὰ ἰδοῦμε, καὶ ἄς ἔλθῃ τὸ θέλημα τοῦ Ἀγίου τοῦ Ἰσραήλ, γιὰ νὰ μάθωμε αὐτό»¹⁰.

Ἄς μὴ θαυμάζωμε αὐτό. Γιατὶ οὔτε οἱ εὐρισκόμενοι ἐπάνω στὴν κιβωτὸ ἐπίστευαν, ἀλλ' ἐπίστευσαν ὅταν δὲν ὑπῆρχε κανένα κέρδος ἀπὸ τὴν πίστι. Οὔτε οἱ κάτοικοι τῶν Σοδόμων ἐπίστευσαν ἀπὸ τὴν ἀρχή, ἀλλὰ ἐπίστευσαν καὶ αὐτοί, ὅταν πλέον δὲν ὑπῆρχε κανένα κέρδος γι' αὐτοὺς. Καὶ γιατί ἀναφέρω τὰ μέλλοντα; ποιὸς θὰ ἐπερίμενε αὐτὰ ποὺ γίνονται τώρα στοὺς διαφόρους τόπους, τοὺς σεισμούς, τὶς καταστροφὲς τῶν πόλεων; Ἄν καὶ βέβαια αὐτὰ εἶναι πιὸ πιστευτὰ ἀπὸ ἐκεῖνα, δηλαδὴ ἀπὸ τὴν κιβωτό. Ἀπὸ ποῦ εἶναι φανερό; Ἀπὸ τὸ ὅτι ἐκεῖνοι δὲν εἶχαν νὰ ἰδοῦν σὲ ἄλλο παράδειγμα, οὔτε εἶχαν ἀκούσει τὶς Γραφές, ἐνῶ τώρα ἔχουν συμβῇ πάρα πολλὰ καὶ στὰ ἰδικά μας χρόνια καὶ στὰ προηγούμενα. Ἄλλὰ ποῦ ὀφείλεται ἡ ἀπιστία αὐτῶν; Στὴ νωθρότητά τους· ἔπιναν καὶ ἔτρωγαν, καὶ γι' αὐτὸ δὲν ἐπίστευαν. Γιατὶ αὐτὰ ποὺ ἐπιθυμεῖ κανεῖς, αὐτὰ καὶ σκέπτεται, αὐτὰ καὶ περιμένει, τὰ ὅσα δὲ λέγουν ὅσοι ἔχουν διαφορετικὴ γνώμη, εἶναι ἀνοησία.

6. Ἄς μὴ πάθωμε ὅμως τὸ ἴδιο· γιατί δὲν θὰ συμβῇ ὁ κατακλυσμὸς στὸ ἐξῆς, οὔτε ἡ τιμωρία θὰ εἶναι μέχρι τὸ θάνατο, ἀλλὰ ὁ θάνατος θὰ εἶναι ἡ ἀρχὴ τῶν τιμωριῶν γιὰ ἐκείνους ποὺ δὲν πιστεύουν ὅτι ὑπάρχει κρίσις. Καὶ ποιὸς ἦλθε ἀπὸ ἐκεῖ, λέγει, καὶ εἶπε αὐτά; Ἐὰν τὰ λέγῃς αὐτὰ ἀστειευόμενος, οὔτε ἔτσι δικαιολογεῖ-

καλῶς· οὐ γὰρ δεῖ ἐν τοῖς τοιοῦτοις παίζειν· οὐ γὰρ ἐν παικτοῖς, ἀλλ' ἐπικινδύνως παίζομεν· εἰ δὲ ὄντως οὕτως ἔχων, καὶ οὐκ οἶει εἶναι τι μετὰ ταῦτα, πῶς εἶναι φῆς Χριστιανός; οὐδεὶς γάρ μοι τῶν ἔξω λόγος. Διὰ τί λουτρὸν λαμβάνεις; διὰ τί τῆς ἐκκλησίας ἐπι-
 5 θαίνεις; μὴ γὰρ ἀρχὰς ὑπισχνούμεθα; πᾶσα ἡμῶν ἐλπίς ἐν τοῖς μέλλουσι. Τί τοίνυν προσέρχῃ, εἰ οὐ πιστεύεις ταῖς Γραφαῖς; Εἰ μὴ πιστεύεις τῷ Χριστῷ, οὐκ ἂν εἴποιμι τὸν τοιοῦτον Χριστιανὸν εἶναι, μὴ γένοιτο, ἀλλὰ καὶ Ἑλλήνων χεῖρω. Κατὰ τί; Κατὰ τοῦτο, ὅτι τὸν Χριστὸν νομίζων εἶναι Θεόν, οὐ πιστεύεις ὡς Θεῷ.
 10 Ἐκείνη μὲν γὰρ ἀκολουθίας ἔχεται ἡ ἀσέβεια· τὸν γὰρ μὴ νομίζοντα εἶναι Θεὸν τὸν Χριστόν, ἀνάγκη μὴδὲ πιστεύειν· αὕτη δὲ ἡ ἀσέβεια οὐδὲ ἀκολουθίαν ἔχει, Θεὸν ὁμολογεῖν, καὶ μὴ νομίζειν ἀξιόπιστον εἶναι ὑπὲρ ὧν ἔφη. Τῆς μέθης ταῦτα τὰ ῥήματα, τῆς τρυφῆς, τῆς σπατάλης· «Φάγωμεν καὶ πίνωμεν· αὔριον γὰρ ἀπο-
 15 θνήσκομεν». Οὐκ αὔριον, ἀλλ' ὅταν ταῦτα λέγητε, ἤδη τεθνήκατε.

Οὐδὲν οὖν τῶν χοίρων διοίσομεν, οὐδὲ τῶν ὄνων, εἰπέ μοι; Εἰ γὰρ μήτε κρίσις ἔστι, μήτε ἀντίδοσις, μήτε δικαστήριον, τίνας ἔνεκεν τοιοῦτῳ τετιμήμεθα δῶρ, τῷ λόγῳ, καὶ πάντα ἔχομεν
 20 ὑποτεταγμένα; διὰ τί ἡμεῖς μὲν ἄρχομεν, ἐκεῖνα δὲ ἄρχονται; Ὅρα πῶς πάντοθεν ὁ διάβολος ἐπέιγεται πείσαι ἡμᾶς ἀγνοῆσαι τὴν δωρεὰν τοῦ Θεοῦ. Τοὺς δούλους ἀναμίγνυσι τοῖς δεσπόταις· καθάπερ τις ἀνδραποδιστὴς καὶ οἰκέτης ἀγνώμων, τὸν ἐλεύθερον εἰς τὴν αὐτὴν βιάζεται τῷ προσκεκρουκότι καταγαγεῖν εὐτέ-
 25 λειαν. Καὶ δοκεῖ μὲν τὴν κρίσιν ἀναιρεῖν, ἀναιρεῖ δὲ τὸ εἶναι Θεόν. Τοιοῦτος γὰρ ἀεὶ ὁ διάβολος· μεθοδεῖα πάντα, οὐκ ἐξ εὐθείας προβάλλει, ἵνα φυλαττώμεθα. Εἰ κρίσις οὐκ ἔστιν, οὐκ ἔστι δίκαιος ὁ Θεός· κατὰ ἄνθρωπον λέγω· εἰ δίκαιος οὐκ ἔστιν ὁ Θεός, οὐδέ Θεός ἐστιν· εἰ Θεός οὐκ ἔστιν· ἀπλῶς ἅπαντα φέρε-
 30 ται, οὐδὲν ἀρετῇ, οὐδὲν κακία. Ἄλλ' οὐδὲν τούτων λέγει φανερώς. Εἶδες τοῦ σατανικοῦ ἐνθυμήματος τὴν διάνοιαν; πῶς ἐξ ἀνθρώπων ἄλογα βούλεται ποιῆσαι, μᾶλλον δὲ θηρία, μᾶλλον δὲ δαίμονας;

Μὴ τοίνυν πειθώμεθα. Ἔστι γὰρ κρίσις, ἄθλιε καὶ ταλαίπωρε.

σαι· γιατί δὲν πρέπει νὰ ἀστειευώμασθε μὲ αὐτά· γιατί δὲν εἶναι πράγματα γιὰ ἀστεῖα, ἀλλ’ ἀστειευοῦμασθε ἐπικίνδυνα. Ἐὰν ὅμως τὸ πιστεύης πραγματικὰ αὐτὸ καὶ δὲν νομίζης ὅτι ὑπάρχει κάτι ὕστερα ἀπὸ τὸ θάνατο πῶς ἰσχυρίζεσαι ὅτι εἶσαι Χριστιανός; γιατί νομίζω δὲν ὑπάρχει κανένας ἄλλος λόγος. Γιατί βαπτίζεσαι; γιατί ἔρχεσαι στὴν ἐκκλησία; μήπως δηλαδὴ ὑποσχόμασθε ἀξιώματα; ὅλη μας ἡ ἐλπίδα στηρίζεται στὰ μέλλοντα. Γιατί λοιπὸν προσέρχεσαι, ἀφοῦ δὲν πιστεύης στὶς Γραφές; Ἐὰν δὲν πιστεύῃ κανεὶς στὸν Χριστό, δὲν θὰ μπορούσα νὰ εἰπῶ ὅτι αὐτὸς εἶναι Χριστιανός, μὴ γένοιτο, ἀλλὰ καὶ χειρότερος ἀπὸ τοὺς ἐθνικούς. Ὡς πρὸς τί; Ὡς πρὸς τοῦτο, ὅτι δηλαδὴ, ἐνῶ θεωρεῖς τὸν Χριστὸ ὅτι εἶναι Θεός, δὲν τὸν πιστεύεις σὰν Θεό. Ἐκείνη λοιπὸν ἡ ἀσέβεια ἔρχεται ὡς ἐπακόλουθο, γιατί ἐκεῖνος ποὺ δὲν θεωρεῖ ὅτι εἶναι Θεὸς ὁ Χριστός, κατ’ ἀνάγκη, οὔτε καὶ πιστεύει. Αὐτὴ ὅμως ἡ ἀσέβεια οὔτε ἐπακόλουθο ἔχει, νὰ ὁμολογῇ δηλαδὴ κάποιος τὸν Θεὸ καὶ νὰ μὴ τὸν θεωρῇ ἀξιόπιστο γι’ αὐτὰ ποὺ εἶπε. Τὰ λόγια αὐτὰ εἶναι λόγια μέθης, τῆς ἀπολαύσεως, τῆς σπατάλης. «Ἄς φᾶμε καὶ ἄς πιοῦμε, γιατί αὔριο πεθαίνομε»¹¹. Ὁχι αὔριο, ἀλλὰ ὅταν λέγετε αὐτά, ἤδη ἔχετε πεθάνει.

Εἰπέ μου, δὲν θὰ διαφέρωμε λοιπὸν σὲ τίποτε ἀπὸ τοὺς χοίρους, οὔτε ἀπὸ τοὺς ὄνους; Ἐὰν λοιπὸν δὲν ὑπάρχη κρίσις, οὔτε ἀνταπόδοσις, οὔτε δικαστήριον, γιὰ ποιά αἰτία ἔχομε τιμηθῇ μὲ τέτοιο χάρισμα, δηλαδὴ τὸ λόγο, καὶ ἔχομε τὰ πάντα κάτω ἀπὸ τὴν ἐξουσία μας; γιατί ἐμεῖς τὰ ἐξουσιάζομε καὶ ἐκεῖνα ἐξουσιάζονται; Πρόσεχε πῶς μὲ κάθε τρόπο ὁ διάβολος βιάζεται νὰ μᾶς πείσῃ νὰ ἀγνοήσωμε τὴ δωρεὰ τοῦ Θεοῦ. Ἀναμειγνύει τοὺς δούλους μὲ τοὺς κυρίους· σὰν κάποιος ἔμπορος δούλων καὶ ὑπηρέτης ἀχάριστος, βιάζεται νὰ ἐξευτελίσῃ τὸν ἐλεύθερο ὅπως ἐκεῖνον ποὺ ἔχει ὑποπέσει σὲ δυσαρέσκεια. Καὶ νομίζει ὅτι καταργεῖ τὴν ὑπαρξὶ τοῦ Θεοῦ. Γιατὶ τέτοιος εἶναι πάντοτε ὁ διάβολος· προβάλλει τὰ πάντα μὲ δόλο, ὅχι κατ’ εὐθείαν, ὥστε νὰ προφυλασσώμεθα. Ἐὰν δὲν ὑπάρχη κρίσις, δὲν εἶναι δίκαιος ὁ Θεός – ὁμιλῶ σὰν ἄνθρωπος –, ἐὰν δὲν ὑπάρχη Θεός, τὰ πάντα εἶναι ἀπλᾶ λόγια, τίποτε δὲν εἶναι ἢ ἀρετὴ, τίποτε ἢ κακία. Τίποτε ὅμως ἀπὸ αὐτὰ δὲν λέγει φανερά. Εἶδες τὴν σκέψιν τῆς διαβολικῆς ἐπινοήσεως; πῶς ἀπὸ ἀνθρώπους θέλει νὰ δημιουργήσῃ ἄλογα ζῶα, μᾶλλον δὲ θηρία ἢ μᾶλλον δαίμονες;

Ἄς μὴ πειθώμεθα λοιπόν. Ὑπάρχει πραγματικὰ κρίσις, ἄθλιε

Οἶδα πόθεν ἔρχη ἐπὶ τούτους τοὺς λόγους· πολλά σοι ἡμάρτηται,
 προσκέκρουκας, παρρησίαν οὐκ ἔχεις, οἶει τοῖς σοῖς λόγοις
 ἀκολουθεῖν καὶ τὴν τῶν πραγμάτων φύσιν. Τέως μὴ ὀδυνήσω,
 φησί, τὴν ψυχὴν τῇ προσδοκίᾳ τῆς γεέννης· κἂν ἡ γέεννα, πείσω
 5 αὐτὴν ὅτι οὐκ ἔστι· τέως ἐνταῦθα τρυφήσω. Διὰ τί προστιθεῖς
 ἁμαρτήματα ἁμαρτήμασιν; Ἄν ἁμαρτήσας πιστεύσης εἶναι γέεν-
 ναν, ἀπελεύση τῶν ἁμαρτημάτων μόνον τίνων δίκην· ἂν δὲ καὶ
 τοῦτο προσθῇς τὸ ἀσέβημα, καὶ τῆς ἀσεβείας καὶ τοῦ λογισμοῦ
 τούτου δώσεις τὴν ἐσχάτην κόλασιν· καὶ ἡ ἐν βραχεῖ γενομένη
 10 σοι παραμυθία ψυχρὰ ἔσται σοι διηνεκοῦς κολάσεως ὑπόθεσις.
 Ἔστω, ἡμαρτες· τί καὶ τοὺς ἄλλους ἁμαρτάνειν προτρέπεις, λέ-
 γων μὴ εἶναι γέενναν; τί ἡπάτας τοὺς ἀφελεστέρους; τί τὰς
 χεῖρας ἐξέλυες τοῦ λαοῦ; Τό σὸν μέρος, ἅπαντα ἀνατέτραπται·
 οὔτε οἱ σπουδαῖοι σπουδαιότεροι ἔσσονται, ἀλλὰ ῥάθυμοι· οὔτε οἱ
 15 κακοὶ ἀποστήσονται τῆς κακίας. Μὴ γάρ, ἂν ἐτέρους διαφθείρω-
 μεν, συγγνώμην ἔχομεν τῶν ἁμαρτημάτων; Οὐχ ὁρᾷς τὸν διάβο-
 λον πῶς ἐπεχείρησε κατενεγκεῖν τὸν Ἀδάμ; ἄρα τούτῳ συγ-
 γνώμη γέγονε; Μειζονος μὲν οὖν κολάσεως ἀφορμή, ἵνα μὴ
 ὑπὲρ τῶν οἰκείων, ἀλλὰ καὶ ὑπὲρ τῶν ἀλλοτρίων ἁμαρτημάτων
 20 κολάζεται.

Μὴ νομίζωμεν τοίνυν τὸ ἐτέρους καταστρέφειν εἰς τὴν αὐ-
 τὴν ἡμῖν ἀπώλειαν, ἡμερώτερον ἡμῖν τὸ δικαστήριον ἐργάζε-
 σθαι· τοῦτο μὲν οὖν χαλεπώτερον αὐτὸ ποιήσει. Τί ὠθοῦμεν
 ἑαυτούς, καὶ ἀπόλλυμεν; Σατανικὸν τοῦτο ὄλον ἐστίν. Ἄνθρωπε,
 25 ἡμαρτες; φιλάνθρωπου ἔχεις τὸν δεσπότην· παρακάλει, ἰκέτευε,
 δάκρυε, στέναζε καὶ τοὺς ἄλλους φόβει, καὶ ἀξίου μὴ τοῖς αὐτοῖς
 περιπесеῖν. Εἴ τις, εἰπέ μοι, ἐν οἰκίᾳ δοῦλος ὢν τῶν προσκεκρου-
 κότων λέγει πρὸς τὸν ἑαυτοῦ παῖδα, τέκνον, ἐγὼ προσέκρουσα
 τῷ δεσπότῃ, σὺ σπούδασον ἀρέσαι, ἵνα μὴ τὰ αὐτὰ πάθῃς, οὐχ
 30 ἔξει τινὰ συγγνώμην, εἰπέ μοι; οὐκ ἐπικλάσει καὶ κατακάμψει τὸν
 δεσπότην; Ἄν δὲ ταῦτα ἀφείς τὰ ῥήματα, λέγῃ ἐκεῖνα, οἶον, ὅτι
 τὸ κατ' ἀξίαν ἐκάστω οὐκ ἀποδώσει, ὅτι ἀπλῶς πάντα ἀνακέχυ-
 ται, καὶ τὰ καλὰ καὶ τὰ κακά, ὅτι οὐκ ἔστιν εὐχαριστία ἐν τῷ οἴκῳ

καὶ ταλαίπωρε. Γνωρίζω ἀπὸ ποιά αἰτία τὰ λέγεις αὐτά· ἔχεις πολλές ἁμαρτίες, ἔχεις ὑποπέσει σὲ πταίσματα, δὲν ἔχεις παρρησία, νομίζεις ὅτι ἀκολουθεῖ τὰ λόγια σου καὶ ἡ φύσις τῶν πραγμάτων. Πρῶτα – πρῶτα ἄς μὴ στενοχωρήσω, λέγει, τὴν ψυχὴν μὲ τὴν ἀναμονὴ τῆς κολάσεως· καὶ ἂν ἀκόμη ὑπάρχη κόλασις, θὰ πείσω αὐτὴν ὅτι δὲν ὑπάρχει· μέχρι τότε ἐδῶ θὰ ζήσω μὲ ἀπολαύσεις. Γιατί προσθέτεις ἁμαρτίες στὶς ἁμαρτίες σου; "Ἄν ἁμαρτήσης καὶ πιστεύσης ὅτι ὑπάρχει κόλασις, θὰ ἀπέλθης νὰ τιμωρηθῇς μόνο γιὰ τὶς ἁμαρτίες σου, ἂν ὅμως προσθέσης καὶ αὐτὸ τὸ ἀσέβημα, θὰ τιμωρηθῇς πολὺ φοβερὰ καὶ γιὰ τὴν ἀσέβειά σου καὶ γιὰ τὴ σκέψιν σου αὐτή, καὶ ἡ σύντομη γιὰ σὲ παρηγοριά, θὰ γίνῃ ἡ ἀφορμὴ τῆς παντοτινῆς τιμωρίας σου. "Ἐστω, ἔχεις ἁμαρτήσῃ· γιατί προτρέπεις καὶ τοὺς ἄλλους νὰ ἁμαρτάνουν, λέγοντας ὅτι δὲν ὑπάρχει κόλασις; γιατί ἐξαπατᾷς τοὺς πιὸ ἀφελεῖς; γιατί ἀπελευθερώνεις τὰ χέρια τῶν ἀνθρώπων; Σύμφωνα μὲ τὶς ἀπόψεις σου, τὰ πάντα ἔχουν ἀνατραπῇ· οὔτε οἱ σπουδαῖοι θὰ γίνουν πιὸ σπουδαῖοι, ἀλλὰ ράθυμοι, οὔτε οἱ κακοὶ θὰ ἀποφύγουν τὴν κακία. Μήπως λοιπόν, ἂν καταστρέψωμε ἄλλους, θὰ ἔχομε συγχώρησιν τῶν ἁμαρτιῶν μας; Δὲν βλέπεις τὸν διάβολο πῶς ἐπροσπάθησε νὰ καταστρέψῃ τὸν Ἀδὰμ; ἄραγε ἔχει δοθῇ συγχώρησις σὲ αὐτόν; "Ἐχει γίνῃ πιὸ μεγάλη ἀφορμὴ τιμωρίας, γιὰ νὰ τιμωρῆται ὅχι μόνο γιὰ τὶς δικές του ἁμαρτίες, ἀλλὰ καὶ γιὰ τὶς ἁμαρτίες τῶν ἄλλων.

"Ἄς μὴ νομίζωμε λοιπόν ὅτι τὸ νὰ ὀδηγοῦμε τοὺς ἄλλους στὴν ἴδια μὲ μᾶς καταστροφή, καθιστᾷ αὐτὸ πιὸ ἥπιο γιὰ ἐμᾶς τὸ δικαστήριον· αὐτὸ θὰ τὸ κάνῃ πιὸ φοβερό. Γιατί ὠθοῦμε τοὺς ἑαυτοὺς μας καὶ τοὺς καταστρέφομε; Αὐτὸ εἶναι ἐξ ὀλοκλήρου σατανικὴ ἐνέργεια. "Ἀνθρωπε, ἔχεις ἁμαρτήσῃ; "Ἐχεις τὸν φιλάνθρωπον Κύριον· νὰ παρακαλῇς, νὰ ἱκετεύῃς, νὰ δακρύζῃς, νὰ στενάζῃς, καὶ νὰ φοβερίζῃς τοὺς ἄλλους καὶ νὰ ἀξιῶνῃς νὰ μὴ πέσουν στὰ ἴδια ἁμαρτήματα. "Ἐὰν κάποιος, εἰπέ μου, ὁ ὁποῖος εἶναι σὲ σπίτι δοῦλος καὶ ἀπὸ ἐκείνους ποὺ ὑπέπεσαν στὴ δυσαρέσκειαν τοῦ Κυρίου, λέγῃ στὸ παιδί του, παιδί μου, ἐγὼ ὑπέπεσα στὴ δυσαρέσκειαν τοῦ κυρίου, σὺ προσπάθησε νὰ ἀρέσῃς, γιὰ νὰ μὴ πάθῃς τὰ ἴδια, εἰπέ μου, δὲν θὰ ἔχῃ κάποια συγγνώμη; δὲν θὰ λυγίσῃ καὶ δὲν θὰ κάμψῃ τὸν κύριον; "Ἄν ὅμως ἀφήσῃ αὐτὰ τὰ λόγια καὶ λέγῃ ἐκεῖνα, ὅπως, ὅτι δὲν θὰ ἀποδώσῃ στὸν καθένα αὐτὸ ποὺ τοῦ ἀξίζει, ὅτι ἀπλῶς τὰ πάντα ἀνακατεύει, καὶ τὰ καλὰ καὶ τὰ κακά, ὅτι δὲν ὑπάρχει εὐχάριστο πρᾶγμα στὸ σπίτι αὐτό, ποιά γνώμη νομίζεις ὅτι θὰ ἔχῃ ὁ κύριος γι'

τούτῳ, τίνα νομίζεις τὸν δεσπότην νοῦν ἔχειν περὶ αὐτοῦ; ἄρα οὐχὶ τῶν οἰκείων ἀμαρτημάτων μείζονα δώσει δίκην; Εἰκότως· ἐκεῖ μὲν γὰρ τὸ πάθος ἀπολογήσεται, εἰ καὶ ἀσθενῶς, ἐνταῦθα δὲ οὐδεὶς. Εἰ μηδένα τοίνυν ἕτερον, τὸν γοῦν πλούσιον μίμησαι
 5 τὸν ἐν τῇ γέννη, τὸν λέγοντα, «Πάτερ Ἀβραάμ, πέμψον ἐπὶ τοὺς συγγενεῖς μου, ἵνα μὴ ἔλθωσιν εἰς τὸν τόπον τοῦτον», ἐπειδὴ αὐτὸς ἀπελθεῖν οὐκ ἠδύνατο, ὥστε μὴ τοῖς αὐτοῖς ἐκείνους περιπεσεῖν. Ἀποστῶμεν τῶν ῥημάτων τούτων τῶν σατανικῶν.

10 7. Τί οὖν, ὅταν Ἕλληνες ἡμᾶς ἐρωτῶσι, φησὶν; οὐκ ἐκείνους βούλει θεραπεῦσαι; Ἀλλ' εἰς ἀπορίαν ἐμβαλὼν τὸν Χριστιανὸν προσχήμετι τοῦ τὸν Ἕλληνα θεραπεύειν, κυρῶσαι βούλει τὸ δόγμα τὸ σατανικόν. Ἐπειδὴ γὰρ αὐτὸς μόνη τῇ ψυχῇ διαλεγόμενος ὑπὲρ τούτων οὐ πείθεις, ἐτέρους θέλεις παράγειν μάρτυ-
 15 ρας. Εἰ δὲ Ἕλληνι χρὴ διαλέγεσθαι, οὐκ ἐντεῦθεν ἡ ἀρχὴ τῆς διαλέξεως, ἀλλ' εἰ Θεὸς ὁ Χριστός, καὶ Θεοῦ παῖς, εἰ δαίμονες οἱ παρ' ἐκείνοις θεοί. Ἐὰν ταῦτα κατασκευασθῇ, πάντα τὰ ἄλλα ἔπεται· πρὶν δὲ τὴν ἀρχὴν θέσθαι, μάταιον περὶ τῆς τελευτῆς διαλέγεσθαι· πρὶν ἢ τὰ πρῶτα στοιχεῖα μαθεῖν, περιττὸν καὶ ἀνό-
 20 νητον περὶ τὸ τέλος ἔρχεσθαι. Ἀπιστεῖ ὁ Ἕλλην τῇ κρίσει, καὶ αὐτὸς τὸ αὐτό σοι πάσχει· ἐπεὶ ἔχει καὶ αὐτὸς πολλοὺς ὑπὲρ τούτων φιλοσοφήσαντας, εἰ καὶ τὸ σῶμα ἀποσχίσαντες τῆς ψυχῆς τοῦτο εἶπον· ἀλλ' ὅμως δικαστήριον ἐκάθισαν. Καὶ τοσαύτη ἐστὶ τοῦ πράγματος ἡ περιφάνεια, ὥς μηδένα σχεδὸν ἀγνοῆσαι
 25 τοῦτο, ἀλλὰ καὶ ποιητάς, καὶ πάντας συμφωνῆσαι ἑαυτοῖς καὶ περὶ δικαστηρίου καὶ περὶ κρίσεως. Ὡστε κάκεῖνος τοῖς οἰκείοις οὐκ ἀπιστεῖ πρώτοις, καὶ Ἰουδαῖος οὐκ ἀμφισβητεῖ περὶ τούτων, καὶ πᾶς ἄνθρωπος.

Τί τοίνυν ἀπατῶμεν ἑαυτούς; Ἴδου ταῦτα λέγεις πρὸς ἐμέ· τί
 30 πρὸς τὸν Θεὸν ἐρεῖς τὸν πλάσαντα καταμόνας τὰς καρδίας ἡμῶν; τὸν εἰδότα τὰ ἐν τῇ διανοίᾳ πάντα; τὸν ζῶντα καὶ ἐνεργοῦντα καὶ τομώτερόν ὑπὲρ πᾶσαν μάχαιραν δίστομον; Εἶπε γάρ μοι μετὰ ἀληθείας· σὺ οὐ καταγινώσκεις σαυτοῦ; Καὶ πῶς ἂν ἀπὸ ταῦτομάτου τοσαύτη σοφία γέγονεν, ὥστε αὐτὸν τὸν ἀμαρτάνοντα
 35 καταγινώσκειν ἑαυτοῦ; τοῦτο γὰρ μεγάλης σοφίας ἐστί. Σὺ σαυτοῦ καταγινώσκεις· ὁ δὲ τοιαύτην σοὶ διδοὺς διάνοιαν

αυτόν; ἄραγε δὲν θὰ τιμωρηθῇ περισσότερο γιὰ τὰ ἰδικά του σφάλματα; Εἶναι φυσικό· γιατί ἐκεῖ θὰ ἀπολογηθῇ τὸ πάθος, ἂν καὶ ἀσθενῶς, ἐδῶ ὅμως καθόλου. Δὲν μιμεῖσαι λοιπὸν κανένα ἄλλον, παρὰ τὸν πλούσιο, ὁ ὁποῖος εὕρισκόμενος στὴν κόλασι λέγει, «Πατέρα Ἀβραάμ, στείλε αὐτὸν στοὺς συγγενεῖς μου, γιὰ νὰ μὴ ἔλθουν καὶ αὐτοὶ στὸν τόπο αὐτό»¹², ἐπειδὴ ὁ ἴδιος δὲν ἤμποροῦσε νὰ ἀπέλθῃ, ὥστε νὰ μὴ πέσουν καὶ ἐκεῖνοι στὰ ἴδια ἁμαρτήματα. Ἄς ἀποφύγουμε τὰ λόγια αὐτὰ τοῦ σατανᾶ.

7. Τί λοιπὸν, ὅταν μᾶς ἐρωτοῦν οἱ εἰδωολάτρες, λέγει; δὲν θέλεις νὰ τοὺς θεραπεύσης ἐκείνους; Ἀλλὰ βάζοντας σὲ ἀπορία τὸν Χριστιανὸ μὲ τὸ πρόσχημα τῆς θεραπείας τοῦ εἰδωολάτρου, θέλεις νὰ ἐπικυρώσης τὴ γνώμη τοῦ σατανᾶ. Ἐπειδὴ λοιπὸν συνομιλῶντας μόνος σου γι' αὐτοὺς δὲν πείθεις, θέλεις νὰ κάνῃς ἄλλους μάρτυρας. Ἄν ὅμως χρειασθῇ νὰ συνομιλήσης μὲ εἰδωολάτρη, δὲν πρέπει νὰ ἀρχίζῃ ἀπὸ ἐδῶ ἢ συνομιλία, ἀλλὰ ἀπὸ τὸ ὅτι ὁ Χριστὸς εἶναι Θεός, εἶναι Υἱὸς τοῦ Θεοῦ, καὶ ὅτι δαίμονες εἶναι οἱ θεοὶ ποὺ πιστεύουν ἐκεῖνοι. Ἐὰν ἀποδειχθοῦν αὐτά, ὅλα τὰ ἄλλα ἀκολουθοῦν· προτοῦ νὰ τεθῇ ἡ ἀρχή, εἶναι μάταιο νὰ συζητοῦμε γιὰ τὸ τέλος· προτοῦ νὰ μάθωμε τὰ πρῶτα στοιχεῖα εἶναι περιττὸ καὶ ἀνώφελο νὰ ἐρχώμασθε στὸ τέλος. Δὲν πιστεύει ὁ εἰδωολάτρης στὴν κρίσι καὶ αὐτὸς τὸ ἴδιο μὲ σὲ πιάσκει, ἐπειδὴ καὶ αὐτὸς ἔχει πολλοὺς φιλοσόφους ποὺ μίλησαν γι' αὐτά, ἂν καὶ εἶπαν αὐτά, ἀποχωρίσαντες τὸ σῶμα ἀπὸ τὴν ψυχὴ· ἀλλ' ὅμως καταδικάσθηκαν. Καὶ εἶναι τόσο φανερὸ τὸ πρᾶγμα, ὥστε κανεῖς σχεδὸν νὰ μὴ ἀγνοήσῃ αὐτό, ἀλλὰ καὶ οἱ ποιητὲς καὶ ὅλοι νὰ συμφωνήσουν μεταξὺ τους καὶ περὶ τοῦ δικαστηρίου καὶ περὶ τῆς κρίσεως. Ὡστε καὶ ἐκεῖνος δὲν ἀπιστεῖ στὰ ἰδικά του πρῶτα διδάγματα, καὶ ὁ Ἰουδαῖος δὲν ἔχει διαφωνίες γι' αὐτά, καθὼς καὶ κάθε ἄνθρωπος.

Γιατί λοιπὸν ἐξαπατοῦμε τὸν ἑαυτό μας; Νά, τὰ λέγεις αὐτὰ πρὸς ἑμένα· τί θὰ εἰπῇς πρὸς τὸν Θεό, ὁ ὁποῖος ἔπλασε χωριστὰ τὶς ψυχές μας; ὁ ὁποῖος γνωρίζει τὰ πάντα ποὺ ἔχομε στὴ σκέψι μας; ὁ ὁποῖος εἶναι ζωντανὸς καὶ δραστικὸς καὶ κοπτερώτερος ἀπὸ κάθε δίκοπο μαχαίρι¹³; Εἶπέ μου λοιπὸν ἀληθινά· ἐσὺ δὲ κατηγορεῖς τὸν ἑαυτό σου; Καὶ πῶς θὰ μποροῦσε νὰ δημιουργηθῇ τυχαῖα τόση σοφία, ὥστε ὁ ἴδιος ὁ ἁμαρτωλὸς νὰ κατηγορῇ τὸν ἑαυτό του; γιατί αὐτὸ εἶναι ἀπόδειξις μεγάλῃς σοφίας. Ἐσὺ κατηγορεῖς τὸν ἑαυτό σου καὶ ἐκεῖνος ποὺ σοῦ ἔδωσε τέτοια διάνοια θὰ ἀφήσῃ τὰ πάντα νὰ φέρωνται τυχαῖα; Εἶναι λοιπὸν γενικὸς κανόνας αὐτὸς καὶ ὅρος.

πάντα ἀπλῶς ἀφήσει φέρεσθαι; Κανὼν οὖν οὗτος ἔσται καθολικός, καὶ ὁρος· οὐδεὶς τῶν ἐν ἀρετῇ ζώντων διαπιστεῖ τῷ τῆς κρίσεως λόγῳ, κἂν Ἑλλήν ᾗ, κἂν αἰρετικός· οὐδεὶς τῶν ἐν κακίᾳ ἀναστρεφόμενων πολλῇ, πλὴν ὀλίγων, παραδέχεται τὸν τῆς
 5 ἀναστάσεως λόγον. Καὶ τοῦτό φησιν ὁ ψαλμωδός· «Ἀνταναιρεῖται τὰ κρίματά σου ἀπὸ προσώπου αὐτοῦ». Διὰ τί; «Ὅτι βεβηλοῦνται αἱ ὁδοὶ αὐτοῦ ἐν παντὶ καιρῷ». «Φάγωμεν» γάρ, φησί, «καὶ πίωμεν· αὔριον γὰρ ἀποθνήσκομεν».

Ὅρᾳς ὅτι ταπεινῶν ἐστὶ ταῦτα λέγειν; Ἀπὸ τοῦ τρώγειν καὶ
 10 πίνειν ταῦτα τὰ ῥήματά ἐστὶ τὰ ἀνατρεπτικὰ τῆς ἀναστάσεως. Οὐ φέρει γάρ, οὐ φέρει τὸ ἀπὸ τοῦ συνειδότος κριτήριον ἢ ψυχὴ· καὶ ταῦτόν γίνεται, οἷον ὁ ἀνδροφόνος πρότερον ὑποθεὶς ἑαυτῷ ὅτι οὐχ ἀλώσεται, οὕτω φονεύει· ἐπεὶ, τοῦ συνειδότος αὐτὸν κρίνοντος, οὐκ ἂν ταχέως ἦλθεν ἐπὶ τὸ τόλμημα. Καὶ οἶδεν οὖν, καὶ
 15 ἀγνοεῖν προσποιεῖται, ἵνα μὴ βασανίζεται τῷ συνειδότι καὶ τῷ φόβῳ· ἡ γὰρ ἂν ἀσθενέστερος γέγονε πρὸς τὴν τόλμαν. Οὕτω δὲ καὶ οἱ ἁμαρτάνοντες, καὶ καθ' ἑκάστην ἐν τοῖς αὐτοῖς κακοῖς κυλινδούμενοι, οὐ θέλουσιν εἰδέναί, καίτοι τοῦ συνειδότος αὐτῶν ἐπιλαμβανομένου. Ἀλλὰ μὴ ἐκείνοις προσέχωμεν· ἔσται
 20 γάρ, ἔσται πάντως κρίσις καὶ ἀνάστασις, καὶ οὐκ ἀφήσει εἰκὴ τοσαῦτα ἔργα ὁ Θεός. Διό, παρακαλῶ, τῆς κακίας ἀποσχόμενοι, τῆς ἀρετῆς ἐχώμεθα, ἵνα τὸν ἀληθῆ λόγον παραδεξώμεθα ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν.

Καίτοι τί εὐκολώτερον, τὸν περὶ ἀναστάσεως δέξασθαι λόγον, ἢ τὸν περὶ εἰμαρμένης; Ἐκεῖνος ἀδικίας γέμει, ἐκεῖνος ἀλογίας, ἐκεῖνος ὠμότητος, ἐκεῖνος ἀπανθρωπίας· οὗτος δικαιοσύνης, τοῦ κατ' ἀξίαν ἀπονεμητικός· καὶ ὅμως αὐτὸν οὐ παραδέχονται. Τὸ δὲ αἴτιον ἢ ἀργία· ἐπεὶ οὐδεὶς νοῦν ἔχων, ἐκεῖνον δέχεται. Καὶ γὰρ καὶ ἐν Ἑλλησιν οἱ τὴν ἡδονὴν ὀριζόμενοι τέλος
 30 εἶναι, φασίν, ἐκεῖνοι αὐτὸν ἐδέξαντο· οἱ δὲ τὴν ἀρετὴν ἀγαπήσαντες, οὐκέτι, ἀλλ' ἐξέβαλον ὡς ἄλογον. Εἰ δὲ ἐν Ἑλλησι τοῦτο, πολλῷ μᾶλλον καὶ ἐν τῷ περὶ τῆς ἀναστάσεως λόγῳ οὕτω. Θέα δέ μοι πῶς δύο ἐναντία κατεσκεύασεν ὁ διάβολος· ἵνα γὰρ ἀμελῶμεν ἀρετῆς, καὶ ἵνα θεραπεύωμεν δαίμονας, τὴν ἀνάγκην εἰς-

Κανέννας ἀπὸ ἐκείνους ποὺ ζοῦν ἐνάρετα δὲν δυσπιστεῖ πρὸς τὴ διδασκαλία τῆς κρίσεως, εἴτε εἶναι εἰδωολάτρης, εἴτε εἶναι αἰρετικός· κανέννας ἀπὸ ἐκείνους ποὺ συμπεριφέρονται μὲ πολλὴ κακία, ἐκτὸς ἀπὸ λίγους, δὲν παραδέχεται τὴν ἀλήθεια τῆς ἀναστάσεως. Καὶ αὐτὸ τὸ λέγει ὁ ψαλμωδός· «Καταφρονεῖ τὶς ἐντολές σου ἀπὸ ἐμπρός του»¹⁴. Γιατί; «Γιατὶ ὅλοι οἱ δρόμοι του εἶναι πάντοτε μολυσμένοι». «Ἄς φᾶμε καὶ ἄς πιοῦμε», λέγει, «γιατὶ αὔριο πεθαίνομε».

Βλέπεις ὅτι τὰ λόγια αὐτὰ τὰ λέγουν ἄνθρωποι ἀσήμαντοι; Ἀπὸ τὸ φαγητὸ καὶ τὸ ποτὸ προέρχονται τὰ λόγια αὐτά, τὰ ὁποῖα δὲν παραδέχονται τὴν ἀνάστασι. Γιατὶ δὲν ἀντέχει, πραγματικὰ δὲν ἀντέχει ἡ ψυχὴ τὸν ἔλεγχον τῆς συνειδήσεως, καὶ γίνεται τὸ ἴδιο, ὅπως ὁ δολοφόνος, ὁ ὁποῖος ἀφοῦ κἀνὴ μόνος του προηγουμένως τὴ σκέψι ὅτι δὲν θὰ συλληφθῇ, προχωρεῖ μετὰ στὸ φόνο, γιατί, ἐὰν τὸν ἤλεγχε ἡ συνείδησις, δὲν θὰ ἐτολμοῦσε νὰ κἀνὴ ἀμέσως τὸ φόνο. Καὶ τὸ γνωρίζει λοιπὸν, καὶ προσποιεῖται ὅτι δὲν τὸ γνωρίζει, γιὰ νὰ μὴ βασανίζεται ἀπὸ τὴ συνείδησι καὶ τὸ φόβο, γιατί πράγματι θὰ ἐγίνετο πιὸ ἀνίσχυρος γιὰ τὸ φόνο. Ἔτσι λοιπὸν καὶ ἐκεῖνοι ποὺ ἁμαρτάνουν, καὶ ἐνῶ κυλῖονται καθημερινὰ στὰ ἴδια κακά, δὲν θέλουν νὰ τὸ γνωρίζουν, ἂν καὶ ἡ συνείδησίς τους ἀντιτίθεται. Ἄς μὴ προσέχωμε ὅμως ἐκείνους, γιατί θὰ ὑπάρξη, πράγματι θὰ ὑπάρξη κρίσις καὶ ἀνάστασις καὶ δὲν θὰ ἀφήσῃ στὴν τύχη τόσα ἔργα ὁ Θεός. Γι' αὐτό, σᾶς παρακαλῶ, ἀφοῦ ἀποφύγωμε τὴν κακία, ἄς ἐπιδιώκωμε τὴν ἀρετὴ, γιὰ νὰ παραδεχθοῦμε τὴν ἀληθινὴ διδασκαλία μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Ἄν καὶ τί εἶναι εὐκολώτερο, νὰ δεχθοῦμε τὴ διδασκαλία γιὰ τὴν ἀνάστασι ἢ γιὰ τὴν εἰμαρμένη; Ἐκείνη ἡ διδασκαλία εἶναι γεμάτη ἀδικία, παραλογία, σκληρότητα, ἀπανθρωπία, αὕτὴ δὲ γεμάτη δικαιοσύνη καὶ ἀπονέμει ὅ,τι ἀξίζει στὸν καθένα, καὶ ὅμως δὲν τὴν παραδέχονται αὕτην. Ἡ αἰτία εἶναι ἡ φυγοπονία, ἀφοῦ κανεὶς μὲ νοῦ δὲν παραδέχεται ἐκείνην. Γιατὶ πράγματι καὶ ἐκεῖνοι ἀπὸ τοὺς Ἕλληνες, ποὺ διδάσκουν ὅτι ἡ ἡδονὴ εἶναι ὁ σκοπὸς τῆς ζωῆς, ἰσχυρίζονται, ὅτι ἐδέχθησαν αὕτην ἀπὸ ἄλλους, ἐκεῖνοι ὅμως ποὺ ἀγάπησαν τὴν ἀρετὴ, ὅχι, ἀλλὰ τὴν ἀπεμάκρυναν σὰν κάτι παράλογο. Ἐὰν ὅμως συμβαίνη αὐτὸ στοὺς ἐθνικούς, πολὺ περισσότερο θὰ συμβαίνη ἔτσι καὶ στὴ διδασκαλία περὶ τῆς ἀναστάσεως. Καὶ πρόσεξε, σὲ παρακαλῶ, πῶς ὁ διάβολος ἔκαμε δύο ἀντίθετα πράγματα· γιὰ νὰ ἀδιαφοροῦμε δηλαδὴ γιὰ τὴν ἀρετὴ καὶ νὰ ὑπηρετοῦμε τοὺς δαίμονες, ἐπινόησε τὴν ἀνάγκη καὶ μὲ τὸ καθένα χωρι-

ἤγαγεν, καὶ δι' ἐκατέρων ἀμφότερα ἔπεισε. Τίνα οὖν δυνήσεται λόγον δοῦναι ὁ διαπιστῶν πράγματι οὕτω θαυμαστῷ, καὶ τοῖς ἐκεῖνα ληροῦσι πειθόμενος;

Μὴ τοίνυν μηδὲ αὕτη σε ἡ παραμυθία τρεφέτω, ὥς τεύξη
5 συγγνώμης, ἀλλὰ συστρέψαντες ἑαυτούς, διεγείρωμεν πρὸς ἀρετὴν, καὶ ζήσωμεν ἀληθῶς τῷ Θεῷ, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

στὰ ἔπεισε καὶ τὰ δύο. Ποιὰ λοιπὸν ἀπολογία θὰ μπορέσῃ νὰ δώσῃ ἐκεῖνος ποὺ δυσπιστεῖ πραγματικὰ στὴν τόσο θαυμαστὴ διδασκαλία, καὶ ποὺ πείθεται σὲ αὐτοὺς ποὺ λένε τέτοιες ἀνοησίες;

Ἄς μὴ σὲ τρέφῃ λοιπὸν οὔτε αὕτῃ ἡ ἐλπίδα ὅτι θὰ τύχῃς συγγνώμης, ἀλλὰ ἀφοῦ συνέλθωμε, ἄς προτρέπωμε τοὺς ἑαυτοὺς μας πρὸς τὴν ἀρετὴ καὶ ἄς ζήσωμε ὅπως ἀληθινὰ θέλει ὁ Θεός, μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Γ΄

(Κολ. 1,15 – 20)

- 5 “Ὃς ἐστὶν εἰκὼν τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου, πρωτότοκος
 πάσης κτίσεως. Ὅτι ἐν αὐτῷ ἐκτίσθη τὰ πάντα, τὰ ἐν τοῖς
 οὐρανοῖς καὶ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, τὰ ὀρατὰ καὶ τὰ ἀόρατα, εἴτε
 θρόνοι, εἴτε κυριότητες, εἴτε ἀρχαί, εἴτε ἐξουσίαι· τὰ
 πάντα δι’ αὐτοῦ καὶ εἰς αὐτὸν ἔκτισται· καὶ αὐτός ἐστι
 πρὸ πάντων, καὶ τὰ πάντα ἐν αὐτῷ συνέστηκε. Καὶ αὐτός
 ἐστὶν ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τῆς ἐκκλησίας».
- 10 1. Τήμερον ἀποδοῦναι ἀναγκαῖον τὸ ὄφλημα, ὅπερ χθὲς
 ἀνεβαλόμην, ὥστε ἀκμαζούσαις ὑμῶν προσβαλεῖν ταῖς διανοί-
 αις. Περὶ τῆς τοῦ Υἱοῦ ἀξίας διαλεγόμενος ὁ Παῦλος ταῦτά φη-
 σιν, ὥσπερ καὶ ἀπεδείξαμεν· «Ὃς ἐστὶν εἰκὼν τοῦ Θεοῦ τοῦ
 ἀοράτου». Τίνος οὖν βούλει εἰκόνα εἶναι; τοῦ Θεοῦ; Οὐκοῦν
- 15 ἀπαράλλακτος οὐπερ ἂν θῆς. Εἰ μὲν γὰρ ὡς ἀνθρώπου εἰκὼν,
 εἰπέ, καὶ λοιπὸν ὡς μαινομένου ἀποστήσομαι· εἰ δὲ ὡς Θεὸς καὶ
 Θεοῦ Υἱός, Θεοῦ εἰκὼν, τὸ ἀπαράλλακτον δείκνυσι. Διὰ τί μηδα-
 μοῦ μήτε εἰκὼν, μήτε Υἱός, ἄγγελος κέκληται, ἀλλ’ ἄνθρωπος
 ἀμφοτέρω; διὰ τί; Ὅτι ἐκεῖ μὲν τὸ τῆς φύσεως ἀνηγμένον ταχέως
- 20 ἂν τοὺς πολλοὺς εἰς ταύτην τὴν ἀσέβειαν ἐνέβαλεν· ἐνταῦθα δὲ
 τὸ εὐτελὲς καὶ ταπεινὸν ἐγγυᾶται τὴν ἀσφάλειαν, καὶ οὐδὲ βου-
 λομένους ἀφήσιν ὑποπτεῦσαί τι τοιοῦτον, καὶ καταγαγεῖν τὸν
 λόγον κάτω. Διὰ τοῦτο ἐνθα μὲν ἦν πολλὴ ταπεινότης, θαρρούν-
 τως ἡ Γραφὴ τίθησι τὴν τιμὴν· ἐνθα δὲ μείζων ἡ φύσις, οὐκέτι.
- 25 Ἡ τοῦ ἀοράτου εἰκὼν, καὶ αὕτη ἀόρατος, καὶ ὁμοίως ἀόρα-
 τος, ἐπεὶ οὐδ’ ἂν εἰκὼν εἴη. Τὴν γὰρ εἰκόνα, καθὼς ἐστὶν εἰκὼν, καὶ
 παρ’ ἡμῖν ἀπαράλλακτον δεῖ εἶναι, οἷον τῶν χαρακτήρων καὶ τῆς
 ὁμοιώσεως. Ἀλλ’ ἐνταῦθα μὲν οὐδαμῶς τοῦτο δυνατόν· τέχνη

ΟΜΙΛΙΑ Γ΄

(Κολ. 1, 15 – 20)

«Αὐτὸς εἶναι ἡ εἰκόνα τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου, πρωτότοκος ὅλης τῆς κτίσεως. Διότι δι’ αὐτοῦ ἐδημιουργήθηκαν τὰ πάντα, ὅσα ὑπάρχουν στοὺς οὐρανοὺς καὶ ὅσα εἶναι ἐπάνω στὴ γῆ, τὰ ὁρατὰ καὶ τὰ ἀόρατα, εἴτε εἶναι οἱ θρόνοι, εἴτε οἱ κυριότητες, εἴτε οἱ ἀρχές, εἴτε οἱ ἐξουσίες, τὰ πάντα δι’ αὐτοῦ καὶ γι’ αὐτὸν ἔχουν δημιουργηθῇ. Καὶ αὐτὸς ὑπάρχει πρὶν ἀπὸ ὅλα, καὶ ὅλα ἀπὸ αὐτὸν συγκρατοῦνται. Καὶ αὐτὸς εἶναι ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τῆς Ἐκκλησίας».

1. Εἶναι ἀνάγκη νὰ ἀποδώσω σήμερα τὸ χρέος, ποὺ ἀνέβαλα χθές, ὥστε νὰ ἀπευθυνθῶ στὴν καθαρὴ διάνοιά σας. Ὅμιλώντας περὶ τῆς ἀξίας τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ ὁ Παῦλος λέγει αὐτά, ὅπως ἀκριβῶς καὶ ἀπεδείξαμε· «Ὁ ὁποῖος εἶναι ἡ εἰκόνα τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου». Τίνος λοιπὸν θέλεις νὰ εἶναι εἰκόνα; τοῦ Θεοῦ; Μάλιστα εἶναι ἀπαράλλακτος, ὅπου ἀκριβῶς θὰ τὴν τοποθετήσης. Διότι ἂν εἶναι σὰν εἰκόνα τοῦ ἀνθρώπου, εἶπέ, καὶ στὴ συνέχεια θὰ ἀπομακρυνθῶ ὡς ἀνθρώπου ποὺ καταλαμβάνεται ἀπὸ μανία· ἂν ὅμως, σὰν Θεὸς καὶ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ, εἶναι εἰκόνα τοῦ Θεοῦ, καὶ φανερῶνει τὴν ὁμοιότητα. Γιατὶ πουθενὰ δὲν ἔχει ὀνομασθῇ ὁ ἄγγελος οὔτε εἰκόνα, οὔτε υἱός, ἀλλὰ ὁ ἄνθρωπος καὶ τὰ δύο; γιατί; Διότι στὴν περίπτωσι τῶν ἀγγέλων ἡ ἐξύψωσις τῆς φύσεως γρήγορα θὰ ὠθοῦσε τοὺς πολλοὺς στὴν ἀσέβεια αὐτὴν, ἐνῶ στὴν περίπτωσι τῶν ἀνθρώπων ἡ ἀπλότητα καὶ ἡ ταπεινότητα ἐγγυῶνται τὴν ἀσφάλεια, καὶ οὔτε ἀφήνει, καὶ ὅταν ἀκόμη θέλουν, νὰ ὑποψιασθοῦν κάτι τέτοιο καὶ νὰ κατεβάσουν τὸ λόγο κάτω. Γι’ αὐτὸ ὅπου ὑπῆρχε μεγάλη ταπεινότητα, ἄφοβα ἡ Γραφὴ θέτει τὴν τιμὴ, ὅπου ὅμως ἀνωτέρα φύσις, δὲν τὴν θέτει πλέον.

Ἡ εἰκόνα τοῦ ἀοράτου εἶναι καὶ αὕτῃ ἀόρατος, καὶ ὁμοίως ἀόρατος, ἐπειδὴ διαφορετικὰ οὔτε καὶ εἰκόνα θὰ ἦταν. Γιατὶ ἡ εἰκόνα, ἀφοῦ εἶναι εἰκόνα, πρέπει καὶ σὲ μᾶς νὰ εἶναι ἀκριβῶς ἴδια, δηλαδὴ στὰ χαρακτηριστικὰ καὶ στὴν ὁμοιότητα. Ἀλλὰ ἐδῶ δὲν

γάρ ἐστιν ἀνθρωπίνη ἢ πολλαχοῦ διαπίπτουσα, μάλλον δὲ πανταχοῦ, ἐὰν μετὰ ἀκριβείας ζητῆς· ἐνθα δὲ ὁ Θεός, οὐδαμοῦ σφάλλεται, οὐδὲ διάπτωσίς τις γίνεται. Εἰ δὲ κτίσμα, πῶς εἰκὼν τοῦ κτίσαντος; οὐδὲ γὰρ ἵππος ἀνθρώπου εἰκὼν. Εἰ μὴ τὸ ἀπα-
 5 ράλλακτον τοῦ ἀοράτου δηλοῖ ἢ εἰκὼν, τί κωλύει καὶ ἀγγέλους εἰκόνα εἶναι; καὶ γὰρ καὶ αὐτοὶ ἀόρατοι, ἀλλ' οὐχ ἑαυτοῖς. Ἀλλὰ ψυχὴ ἀόρατος· ἀλλ' ἐπειδὴ ἀόρατος, ἀπλῶς διὰ τοῦτο εἰκὼν; καὶ μὴ οὕτως, ὥσπερ αὐτὸς καὶ ἄγγελοι εἰκόνες;

2. «Πρωτότοκος πάσης κτίσεως». Τί οὖν, φησίν; ἰδοὺ ἔκτι-
 10 σται. Πόθεν, εἶπέ μοι; Ἐπειδὴ, «πρωτότοκος», εἶπε. Καὶ μὴν οὐ, πρωτόκτιστος, εἶπεν, ἀλλὰ, «πρωτότοκος». Ἐπειτα πολλὰ εἰκὼς αὐτὸν λέγεσθαι· καὶ γὰρ ἀδελφὸν αὐτὸν δεῖ λέγειν κατὰ πάντα, καὶ τὴν δημιουργίαν ἀφαιρεῖν, καὶ μήτε ἀξιῶματι, μήτε ἄλλῳ τινὶ προέχειν. Τὸ γάρ, πρωτότοκος, οὐχὶ ἀξίας ἢ τιμῆς, οὐδὲ ἄλλου
 15 οὐδενός, ἀλλὰ χρόνου μόνον. Τί σημαίνει ὁ πρωτότοκος; Τὸ ἔκτισται, φησί. Καλῶς. Ἐὰν οὖν τοῦτο ᾗ, καὶ ἀδελφὰ ἔχει. Ἀλλως δὲ ὁ πρωτότοκος ὁμοούσιός ἐστιν ὧν ἐστι πρωτότοκος. Οὐκοῦν πάντων ἔσται ὁ Υἱὸς πρωτότοκος· πάσης γὰρ εἶπε κτίσεως· οὐκοῦν καὶ λίθων, καὶ ἑμοῦ πρωτότοκός ἐστιν ὁ Θεὸς Λόγος. Ἀλ-
 20 λως δέ, εἶπέ μοι, «Πρωτότοκος ἐκ τῶν νεκρῶν», τί δηλοῖ; Οὐχ ὅτι πρῶτος ἀνέστη· οὐ γὰρ εἶπε, νεκρῶν, ἀλλὰ «πρωτότοκος ἐκ τῶν νεκρῶν»· καὶ οὐκ εἶπεν ὅτι ἀπέθανε πρῶτος, ἀλλ' ὅτι πρωτότοκος ἐκ τῶν νεκρῶν ἀνέστη. Ὡστε οὐδὲν ἕτερον δηλοῖ, ἢ τοῦτο, ὅτι τῆς ἀναστάσεως ἀπαρχὴ γέγονεν. Οὐκοῦν οὐδὲ ἐνταῦθα.

25 Εἶτα λοιπὸν ἐμβαίνει εἰς τὸ δόγμα αὐτό. Ἵνα γὰρ μὴ νομίσωσι νεώτερον αὐτὸν εἶναι, διὰ τὸ πάλαι μὲν δι' ἀγγέλων προσάγεσθαι, νῦν δὲ δι' αὐτοῦ, δείκνυσι πρῶτον, ὅτι οὐδὲν ἴσχυσαν ἐκεῖνοι· οὐ γὰρ ἂν ἀπὸ σκότους οὗτος ἤγαγε· δεύτερον, ὅτι καὶ πρὸ αὐτῶν ἐστι. Καὶ σημεῖον ποιεῖται τοῦ πρὸ αὐτῶν εἶναι, τὸ δι'

εἶναι καθόλου δυνατό αὐτό, γιατί εἶναι τέχνη τοῦ ἀνθρώπου, ἡ ὁποία σέ πολλά ἀποτυγχάνει, ἢ καλύτερα παντοῦ, ἐάν ἐπιθυμῇς μεγάλη ἀκρίβεια. Ὅπου ὅμως εἶναι ὁ Θεός, πουθενά δὲν σφάλλει, οὔτε παρατηρεῖται κάποια ἀποτυχία. Ἐάν ὅμως εἶναι δημιούργημα, πῶς εἶναι εἰκόνα τοῦ δημιουργοῦ; γιατί οὔτε ὁ ἵππος εἶναι εἰκόνα τοῦ ἀνθρώπου. Ἐάν δὲν φανερώνη τὴν ἀκριβῆ ὁμοιότητα τοῦ ἀοράτου ἢ εἰκόνα, τί ἐμποδίζει καὶ τοὺς ἀγγέλους νὰ εἶναι εἰκόνα; γιατί καὶ αὐτοὶ εἶναι ἀόρατοι, ἀλλὰ ὄχι μεταξύ τους. Ἀλλὰ ἡ ψυχὴ εἶναι ἀόρατος· ἐπειδὴ ὅμως εἶναι ἀόρατος, ἀπλῶς γι' αὐτὸ εἶναι εἰκόνα; καὶ ἐάν δὲν εἶναι ἔτσι, εἶναι καὶ οἱ ἄγγελοι ὅπως ἀκριβῶς αὐτὸς εἰκόνες;

2. «Πρωτότοκος ὅλης τῆς κτίσεως». Τί λοιπόν, ἰσχυρίζονται οἱ αἵρετικοί; Νά, ἔχει δημιουργηθῇ. Ἀπὸ ποῦ τὸ συμπεραίνεις αὐτό, εἶπέ μου. Ἐπειδὴ εἶπε, «πρωτότοκος». Ἀλλ' ὅμως δὲν εἶπε, πρωτόκτιστος, ἀλλὰ «πρωτότοκος». Ἐπειτα εἶναι φυσικὸ νὰ λέγεται αὐτὸς πολλά, γιατί καὶ ἀδελφὸ πρέπει νὰ λέγωμε αὐτὸν ὡς πρὸς ὅλα, καὶ νὰ τοῦ ἀφαιροῦμε τὴ δημιουργία, καὶ οὔτε ὡς πρὸς τὸ ἀξίωμα, οὔτε ὡς πρὸς κάτι ἄλλο νὰ ὑπερέχη. Διότι τό, πρωτότοκος, δὲν λέγεται ἐξ αἰτίας τῆς ἀξίας ἢ τῆς τιμῆς, οὔτε τίποτε ἄλλου, ἀλλὰ μόνο ἐξ αἰτίας τοῦ χρόνου. Τί σημαίνει πρωτότοκος; Τὸ ὅτι ἔχει κτισθῇ πρῶτος, λέγει. Καλῶς. Ἐάν λοιπόν εἶναι αὐτό, ἔχει καὶ ἀδελφία. Ἀλλωστε δὲ ὁ πρωτότοκος εἶναι ὁμοούσιος ἐκείνων πού εἶναι πρωτότοκος. Ἐπομένως ὅλων θὰ εἶναι ὁ Υἱὸς πρωτότοκος, γιατί εἶπε ὅλης τῆς κτίσεως· συνεπῶς ὁ Θεὸς Λόγος εἶναι πρωτότοκος καὶ τῶν λίθων καὶ ἑμοῦ. Ἐξ ἄλλου ὅμως, εἶπέ μου, «Πρωτότοκος ἀπὸ τοὺς νεκρούς», τί σημαίνει; Δὲν σημαίνει ὅτι ἀνεστήθηκε πρῶτος· γιατί δὲν εἶπε, πρωτότοκος τῶν νεκρῶν, ἀλλὰ «πρωτότοκος ἀπὸ τοὺς νεκρούς». Καὶ δὲν εἶπε ὅτι ἐπέθανε πρῶτος, ἀλλὰ ὅτι ἀνεστήθηκε πρῶτος ἀπὸ τοὺς νεκρούς. Συνεπῶς δὲν σημαίνει τίποτε ἄλλο, παρὰ τοῦτο, ὅτι δηλαδὴ ἔχει γίνει ἡ ἀρχὴ τῆς ἀναστάσεως. Ὡστε οὔτε ἐδῶ σημαίνει ὅτι ἔχει δημιουργηθῇ πρῶτος.

Στὴ συνέχεια εἰσέρχεται στὸ δόγμα αὐτό. Γιά νὰ μὴ νομίσουν λοιπόν ὅτι αὐτὸς εἶναι νεώτερος, ἐξ αἰτίας τοῦ ὅτι κάποτε τὸν ὠδηγοῦσαν οἱ ἄγγελοι καὶ τώρα αὐτός, ἀποδεικνύει πρῶτα, ὅτι δὲν κατώρθωσαν τίποτε ἐκεῖνοι, γιατί δὲν θὰ τοὺς ὠδηγοῦσε αὐτὸς ἀπὸ τὸ σκοτάδι· δεύτερο, ὅτι ὑπῆρχε καὶ πρὶν ἀπὸ αὐτούς. Καὶ φέρει ἀπόδειξι τοῦ ὅτι ὑπῆρχε πρὶν ἀπὸ αὐτούς, τὸ ὅτι οἱ ἄγγελοι ἔχουν δι' αὐτοῦ δημιουργηθῇ. «Διότι δι' αὐτοῦ», λέγει, ἐδημιουργ-

αὐτοὺς ἐκτίσθαι· «Ὅτι ἐν αὐτῷ», φησίν, «ἐκτίσθη τὰ πάντα». Τί λέγουσιν ἐνταῦθα οἱ Παύλου τοῦ Σαμοσατέως; «Τὰ ἐν τοῖς οὐρανοῖς» ὅπερ ἀμφισβητούμενον ἦν, πρῶτον τέθεικε· «καὶ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς». Εἰτά φησι, «τὰ ὁρατὰ καὶ τὰ ἀόρατα»· ἀόρατα, οἶον 5 ψυχὴ, καὶ ὅσα ἐν οὐρανῷ γέγονεν· ὁρατά, οἶον ἄνθρωποι, ἥλιος, πόλος. «Εἴτε θρόνοι». Καὶ τὸ μὲν ὁμολογούμενον ἀφήσι, τὸ δὲ ἀμφιβαλλόμενον τίθησιν. Τό, εἴτε καὶ εἴτε, τοῦ παντὸς περιληπτικόν ἐστιν· ἀλλὰ ἀπὸ τῶν μειζόνων καὶ τὰ ἐλάττω δεικνύντος ἐρτί. Τὸ δὲ Πνεῦμα οὐ μετὰ τῶν ἐξουσιῶν.

10 «Τὰ πάντα», φησί, «δι' αὐτοῦ, καὶ εἰς αὐτὸν ἔκτισται». Ἴδου τό, «ἐν αὐτῷ», δι' αὐτοῦ ἐστιν. Εἰπὼν γάρ, ὅτι «ἐν αὐτῷ», ἐπήγαγε, «δι' αὐτοῦ». Τὸ δὲ «εἰς αὐτόν», τί ἐστι; Τουτέστιν, εἰς αὐτὸν κρέματα ἢ πάντων ὑπόστασις. Οὐ μόνον αὐτὸς αὐτὰ συγκρατεῖ νῦν· ὥστε ἂν ἀποσπασθῇ τῆς αὐτοῦ προνοίας, ἀπόλωλε καὶ δι- 15 ἐφθαρται. Ἄλλ' οὐκ εἶπε, διακρατεῖ, ὅπερ ἦν παχύτερον, ἀλλὰ τὸ λεπτότερον, ὅτι εἰς αὐτὸν κρέματα. Μόνον τὸ πρὸς αὐτὸν νεύειν, ἱκανὸν διακρατῆσαι καὶ συσφίγξαι. Οὕτω καὶ «πρωτότοκος», ὡς θεμέλιος. Τοῦτο δὲ οὐ τὸ ὁμοούσιον τῶν κτισμάτων, ἀλλὰ τὸ δι' αὐτοῦ πάντα εἶναι, καὶ ἐν αὐτῷ φέρεσθαι δημοῖ. Ἐπεὶ καὶ 20 Παῦλος ὅταν λέγῃ, «Θεμέλιον τέθεικα», οὐ περὶ τῆς οὐσίας φησίν, ἀλλὰ τῆς ἐνεργείας. Ἵνα γὰρ μὴ νομίσης ὑπηρέτην εἶναι αὐτόν, φησίν, αὐτόν αὐτὰ διακρατεῖν, ὅπερ οὐχ ἥττον τοῦ ποιῆσαί ἐστι. Καίτοι ἐφ' ἡμῶν καὶ μεῖζον· ἐκεῖνο μὲν γὰρ ἡ τέχνη εἰσάγει, τοῦτο δὲ οὐκέτι, οὐδὲ φθειρόμενον κατέχει.

25 «Καὶ αὐτός ἐστι πρὸ πάντων», φησί. Τοῦτο Θεῷ ἀρμόζον. Ποῦ Παῦλος ὁ Σαμοσατεύς; «Καὶ τὰ πάντα ἐν αὐτῷ συνέστηκεν»· τουτέστιν, εἰς αὐτὸν ἔκτισται. Συνεχῶς αὐτὰ στρέφει, τῇ συν-εχείᾳ τῶν ῥημάτων καθάπερ πυκναῖς τισι πληγαῖς πρόρριζον ἀνασπῶν τὸ δόγμα τὸ ὀλέθριον. Εἰ γὰρ καὶ τοσαῦτα εἴρηται, καὶ 30 μετὰ τοσοῦτον χρόνον ἀνέφυ Παῦλος ὁ Σαμοσατεύς, πόσω μᾶλλον, εἰ μὴ ταῦτα προεῖρητο; «Καὶ τὰ πάντα», φησίν, «ἐν αὐτῷ συνέστηκεν». Πῶς συνέστηκεν ἐν τῷ οὐκ ὄντι; Ὡστε καὶ τὰ δι'

1. Παῦλος ὁ Σαμοσατεύς· αἰρετικὸς τοῦ γ' αἰ., ἐπίσκοπος Ἀντιοχείας, υἱοθετιστῆς μοναρχιανός. Γιὰ περισσότερα βλ. Π. Χρήστου, Ἑλληνικὴ Πατρολογία, τόμ. Β', σσ. 645 – 6, 947 – 949.

2. Α' Κορ. 3,10

3. Τὸ «ἐκεῖνο» ἀναφέρεται στὴ δημιουργία, ἐνῶ τὸ «αὐτό» στὴ συντήρηση ἐνὸς ἀντικειμένου.

γήθησαν τὰ πάντα». Τί λέγουν ἐδῶ οἱ ὁπαδοὶ τοῦ Παύλου τοῦ Σαμοσατέως;¹ «Ὅσα ὑπάρχουν στοὺς οὐρανοὺς»· αὐτὸ ποῦ ἦταν ἀμφισβητούμενο, ἔθεσε πρῶτο· «καὶ ὅσα εἶναι ἐπάνω στὴ γῆ». Ἐπειτα λέγει, «τὰ ὁρατὰ καὶ τὰ ἀόρατα». Ἀόρατα, ὅπως ἡ ψυχὴ καὶ ὅσα ἔχουν γίνει στὸν οὐρανό· ὁρατά, ὅπως οἱ ἄνθρωποι, ὁ ἥλιος, ὁ θόλος τοῦ οὐρανοῦ. «Εἴτε οἱ θρόνοι». Καὶ ἐκεῖνο ποῦ θεωρεῖται ἀληθινὸ τὸ ἀφήνει, καὶ ἀναφέρει ἐκεῖνο ποῦ εἶναι ἀμφιβαλλόμενο. «Εἴτε οἱ θρόνοι, εἴτε οἱ κυριότητες, εἴτε οἱ ἀρχές, εἴτε οἱ ἐξουσίες». Τό, εἴτε καὶ εἴτε, περιλαμβάνει τὸ καθετί, ἀλλὰ ἀπὸ τὰ μεγαλύτερα ἀποδεικνύει καὶ τὰ μικρότερα. Τὸ Πνεῦμα ὅμως δὲν τὸ ἀναφέρει μαζί μέ τίς ἀγγελικὲς ἐξουσίες.

«Τὰ πάντα», λέγει, «δι' αὐτοῦ ἔχουν δημιουργηθῇ καὶ δι' αὐτοῦ κυβερνῶνται». Ἰδοὺ τὸ «ἐν αὐτῷ», σημαίνει δι' αὐτοῦ. Διότι, ἀφοῦ εἶπε, ὅτι «ἐν αὐτῷ», ἐπρόσθεσε, «δι' αὐτοῦ». Καὶ τὸ «εἰς αὐτόν», τί σημαίνει; Δηλαδή, ἀπ' αὐτὸν ἐξαρτᾶται ἡ ὑπαρξίς ὅλων. Ὅχι μόνο αὐτὸς ἀπὸ τὴν ἀνυπαρξία τὰ ἔφερε αὐτὰ στὴν ὑπαρξί, ἀλλὰ καὶ αὐτὸς τὰ συγκρατεῖ τώρα, ὥστε ἂν κάτι ἀποσπασθῇ ἀπὸ τὴν πρόνοιά του, θὰ χαθῇ καὶ θὰ καταστραφῇ. Ἀλλὰ δὲν εἶπε, τὰ ἔχει ὑπὸ τὴν ἐξουσία του, ποῦ ἦταν πιὸ ἔντονο, ἀλλὰ τὸ πιὸ λεπτό, ὅτι ἀπ' αὐτὸν ἐξαρτῶνται. Μόνο τὸ νὰ στρέφονται πρὸς αὐτὸν εἶναι ἀρκετὸ νὰ τὰ συγκρατήσῃ καὶ νὰ τὰ περισφίγῃ. Ἔτσι καὶ τὸ «πρωτότοκος» ὡς ἡ ἀρχὴ λέγεται. Τοῦτο δὲν σημαίνει τὸ ὁμοούσιο τῶν δημιουργημάτων, ἀλλὰ τὸ ὅτι δι' αὐτοῦ ὑπάρχουν τὰ πάντα καὶ φέρονται μέσα σὲ αὐτόν. Ἐπειδὴ καὶ ὁ Παῦλος ὅταν λέγῃ, «Ἐχὼ θέσει τὸ θεμέλιο λίθο»², δὲν ἐννοεῖ τὴν οὐσία, ἀλλὰ τὴν ἐνέργεια. Γιὰ νὰ μὴ νομίσης λοιπὸν ὅτι αὐτὸς εἶναι ὑπηρέτης, λέγει, ὅτι αὐτὸς τὰ συγκρατεῖ ὅλα, πρᾶγμα ποῦ δὲν εἶναι μικρότερο ἀπὸ τὴ δημιουργία. Ἄν καὶ σὲ μᾶς εἶναι καὶ μεγαλύτερο, γιατί ἐκεῖνο τὸ κατασκευάζει ἡ τέχνη, αὐτὸ³ ὅμως ὄχι, οὔτε συγκρατεῖ τὴ φθορά.

«Καὶ αὐτὸς ὑπάρχει πρὶν ἀπὸ ὅλα», λέγει. Τοῦτο ταιριάζει στὸν Θεό. Ποῦ εἶναι ὁ Παῦλος ὁ Σαμοσατεύς; «Καὶ ὅλα ἀπὸ αὐτὸν συγκρατοῦνται», δηλαδή, γι' αὐτὸν ἔχουν δημιουργηθῇ. Συνέχεια ἐπαναλαμβάνει αὐτά, γιὰ νὰ ξεριζώσῃ μὲ τὴν ἐπανάληψη τῶν λόγων, σὰν μὲ συνεχῇ κτυπήματα, σύρριζα τὴν καταστρεπτικὴ διδασκαλία. Διότι ἂν καὶ ἔχουν λεχθῇ τόσα πολλά, καὶ ὕστερα ἀπὸ τόσο χρόνο ἐμφανίσθηκε ὁ Παῦλος ὁ Σαμοσατεύς, πόσο μᾶλλον, ἐὰν δὲν εἶχαν λεχθῇ αὐτὰ ἀπὸ πρὶν; «Καὶ ὅλα, λέγει, ἀπὸ αὐτὸν συγκρατοῦνται». Πῶς συγκρατοῦνται ἀπὸ αὐτὸν κατὰ τὸ χρόνο ποῦ δὲν

ἀγγέλων αὐτοῦ ἐστὶ. «Καὶ αὐτὸς ἐστὶν ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τῆς ἐκκλησίας». Εἶτα εἰπὼν περὶ τῆς ἀξίας, λέγει λοιπὸν καὶ περὶ τῆς φιλανθρωπίας. «Αὐτὸς ἐστὶ», φησὶν, «ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τῆς ἐκκλησίας». Καὶ οὐκ εἶπε, τοῦ πληρώματος, αὐτὸ μὲν δηλῶν,
 5 θέλων δὲ ἡμῖν οἰκειότερον δεῖξαι αὐτόν, ὅτι ὁ οὕτως ἄνω καὶ πάντων ἀνώτερος, τοῖς κάτω ἑαυτὸν συνῆψε. Πανταχοῦ γάρ πρῶτος· ἄνω πρῶτος, ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ πρῶτος· κεφαλὴ γάρ ἐστὶν ἐν τῇ ἀναστάσει πρῶτος. Τουτέστιν, «ἵνα γένηται αὐτὸς πρωτεύων».

10 Ὡστε καὶ ἐν γενέσει πρῶτος. Καὶ τοῦτό ἐστὶ μάλιστα τὸ σπουδαζόμενον δεῖξαι τῷ Παύλῳ. Ἄν γὰρ τοῦτο κατασκευασθῇ, ὅτι πρὸ πάντων ἦν τῶν ἀγγέλων, κάκεῖνο συνεισάγεται, ὅτι τὰ ἐκείνων αὐτὸς ἐποίει ἐπιτάττων. Καὶ τὸ δὴ θαυμαστόν, ἐν τῇ ὑστέρᾳ γενέσει ἐφιλονείκησε πρῶτον αὐτόν δεῖξαι. Καίτοι γε
 15 ἀλλαχοῦ πρῶτόν φησι τὸν Ἀδάμ, ὥσπερ οὖν καὶ ἔστιν· ἀλλὰ τὴν ἐκκλησίαν ἔλαβεν ἀντὶ τοῦ παντὸς ἀνθρώπων γένους. Τῆς γὰρ ἐκκλησίας πρῶτός ἐστι, καὶ τῶν μὲν ἀνθρώπων, καθάπερ τῆς κτίσεως, πρῶτος κατὰ σάρκα· καὶ διὰ τοῦτο ἐνταῦθα τὸν πρωτότοκον τίθησι. Τί ἐστὶν ἐνταῦθα ὁ πρωτότοκος; Ὁ πρῶτος κτι-
 20 σθείς, ἢ ὁ πρὸ πάντων ἀναστάς, ὥσπερ καὶ ἐκεῖ, ὁ πρὸ πάντων ὢν. Καὶ ἐνταῦθα μὲν ἀπαρχὴν τέθεικεν εἰπὼν· «Ὅς ἐστὶν ἀπαρχή, πρωτότοκος ἐκ τῶν νεκρῶν, ἵνα γένηται ἐν παῶσιν αὐτὸς πρωτεύων»· δεικνὺς ὅτι καὶ οἱ ἄλλοι τοιοῦτοι· ἐκεῖ δὲ οὐκ ἀπαρχὴ τῆς κτίσεως. Καὶ ἐκεῖ μὲν, «εἰκὼν τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου», καὶ τότε
 25 τό, πρωτότοκος.

3. «Ὅτι ἐν αὐτῷ ἡυδόκησε πᾶν τὸ πλήρωμα κατοικῆσαι, καὶ δι' αὐτοῦ ἀποκαταλλάξαι τὰ πάντα εἰς αὐτόν, εἰρηνοποιήσας διὰ τοῦ αἵματος τοῦ σταυροῦ αὐτοῦ, εἴτε τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, εἴτε τὰ ἐν τοῖς οὐρανοῖς». Ὅσα τοῦ Πατρός», φησί, «ταῦτα καὶ τοῦ Υἱοῦ, καὶ
 30 μετὰ πλείονος σπουδῆς, ὅτι καὶ νεκρὸς γέγονε, καὶ ἦνωσεν ἑαυτὸν ἡμῖν. Ἀπαρχὴν δὲ εἶπε, καθάπερ ἐπὶ καρποῦ τινος. Οὐκ εἶπεν, ἀνάστασις, ἀλλὰ, «ἀπαρχή», δεικνὺς ὅτι πάντας ἡμᾶς ἡγί-
 ασε, καὶ ὥσπερ θυσίαν προσήνεγκε. Τὸ πλήρωμα οἱ μὲν τῆς

4. Ἀπαρχή· συνήθως στὸν πληθυντικό. Ὁ ὅρος ἀπαντᾶται ἤδη στὸν προχριστιανικὸ κόσμον, ἐθνικὸ καὶ ιουδαϊκόν. ἔχει ἀπὸ τὴν ἀρχὴν θρησκευτικὴ σημασίαν συνδεόμενος μὲ τίς προσφορὰς τοῦ πιστοῦ πρὸς τὴν θεότητα καὶ μάλιστα πρὸς τοὺς πρώτους καρπούς, ποὺ ἐπροσφέροντο ὡς θυσία στοὺς θεοὺς. Στὴν Κ.Δ καὶ στὴν πατερικὴ γραμματεία ἀπαντᾶται μὲ κυριολεκτικὴ καὶ μεταφορικὴ σημασίαν καὶ συνδέεται κυρίως πρὸς τὸ πρόσωπον καὶ τὸ ἔργον τοῦ Ἰησοῦ Χρι-

ὑπῆρχε; Συνεπῶς καὶ ἐκεῖνα ποὺ ἔγιναν διὰ τῶν ἀγγέλων εἶναι ἰδικά του ἔργα. «Καὶ αὐτὸς εἶναι ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τῆς ἐκκλησίας». Ἐπειτα ἀφοῦ εἶπε περὶ τῆς ἀξίας, λέγει στὴ συνέχεια καὶ περὶ τῆς φιλανθρωπίας του. «Αὐτὸς εἶναι», λέγει, «ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τῆς ἐκκλησίας», δηλώνοντας μὲν καὶ αὐτό, ἀλλὰ θέλοντας νὰ μᾶς τὸν δείξη πιὸ οἰκεῖο, διότι αὐτὸς ποὺ εἶναι στὸν οὐρανὸ καὶ τόσο ἀνώτερος ὅλων, ἐσύνδεσε τὸν ἑαυτοῦ μὲ τοὺς εὐρισκομένους στὴ γῇ. Παντοῦ λοιπὸν εἶναι πρῶτος· στὸν οὐρανὸ πρῶτος, μέσα στὴν ἐκκλησία πρῶτος, γιατί εἶναι κεφαλὴ τῆς· στὴν ἀνάστασι πρῶτος. Τοῦτο σημαίνει, «Γιὰ νὰ γίνῃ αὐτὸς πρῶτος».

Ὡστε καὶ στὴ δημιουργία πρῶτος. Καὶ αὐτὸ εἶναι ποὺ ἰδιαίτερα προσπαθεῖ νὰ ἀποδείξη ὁ Παῦλος. Διότι ἂν αὐτὸ ἀποδειχθῇ, ὅτι δηλαδὴ προϋπῆρχε ὅλων τῶν ἀγγέλων, καὶ ἐκεῖνο παρουσιάζεται μαζί, ὅτι δηλαδὴ διατάσσοντας αὐτὸς ἔκανε τὰ ἔργα ἐκείνων. Καὶ τὸ πιὸ θαυμαστό, στὴν τελευταία δημιουργία ἐπροσπάθησε νὰ ἀποδείξη αὐτὸν πρῶτο. Ἄν καὶ βέβαια τὸν Ἀδὰμ λέγει ἄλλου πρῶτο, ὅπως καὶ πράγματι εἶναι, ἀλλὰ στὴ θέσι ὅλου τοῦ γένους τῶν ἀνθρώπων ἔλαβε τὴν ἐκκλησία. Διότι εἶναι πρῶτος τῆς ἐκκλησίας, καὶ τῶν ἀνθρώπων, ὅπως ἀκριβῶς εἶναι πρῶτος τῆς κτίσεως, εἶναι πρῶτος ὡς πρὸς τὸ σῶμα, καὶ γι' αὐτὸ ἐδῶ θέτει τὴ λέξι πρωτότοκος. Τί σημαίνει ἐδῶ «ὁ πρωτότοκος»; Ὁ πρῶτος ποὺ δημιουργήθηκε ἢ αὐτὸς ποὺ ἀνεστήθηκε πρὶν ἀπὸ ὅλους, ὅπως καὶ ἐκεῖ, αὐτὸς ποὺ προϋπῆρχε ὅλων. Καὶ ἐδῶ τὸν ἔχει θέσει ὡς τὴν ἀρχή, ἀφοῦ εἶπε «Ὁ ὅποιος εἶναι ἡ ἀρχή, ὁ πρῶτος ποὺ ἀνεστήθηκε ἀπὸ τοὺς νεκρούς, γιὰ νὰ γίνῃ σὲ ὅλα αὐτὸς ὁ πρῶτος», ἀποδεικνύοντας ὅτι καὶ οἱ ἄλλοι εἶναι τέτοιοι, ἐκεῖ ὅμως δὲν εἶναι ἡ ἀρχὴ τῆς κτίσεως. Καὶ ἐκεῖ ἀφοῦ εἶπε, «εἰκόνα τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου», ὕστερα ἐπρόσθεσε τὸ «Πρωτότοκος ὅλης τῆς κτίσεως».

3. «Διότι μέσα σ' αὐτὸν εὐαρεστήθηκε νὰ κατοικήσῃ ὅλη ἡ θεία φύσις, καὶ διὰ μέσου αὐτοῦ νὰ συμφιλιώσῃ ὅλα πρὸς τὸν ἑαυτοῦ, καὶ εἰρήνευσε μὲ τὸ αἷμα τοῦ σταυρικοῦ τοῦ θανάτου εἴτε τοὺς εὐρισκομένους ἐπάνω στὴ γῇ ἀνθρώπους, εἴτε τοὺς ἀγγέλους στοὺς οὐρανοὺς». Ὅσα ἀνήκουν στὸν Πατέρα», λέγει, «αὐτὰ ἀνήκουν καὶ στὸν Υἱό, καὶ μὲ μεγαλύτερο ζῆλο, γιατί καὶ νεκρὸς ἔχει γίνῃ, καὶ τὸν ἑαυτοῦ ἔχει ἐνώσει μὲ μᾶς. Καὶ εἶπε ἀπαρχή,⁴ ὅπως στὴν περίπτωσι τῶν καρπῶν. Δὲν εἶπε, ἀνάστασις, ἀλλὰ «ἀπαρχή», ἀποδεικνύοντας ὅτι ὅλους μᾶς κατέστησε ἀγίους καὶ σὰν θυσία μᾶς ἐπρόσφερε. Τὸ πλήρωμα ἄλλοι λέγουν τῆς θεότητος, καθὼς ὁ

θεότητός φασι, καθάπερ ὁ Ἰωάννης ἔλεγεν· «Ἐκ τοῦ πληρώματος αὐτοῦ ἡμεῖς πάντες ἐλάβομεν». Τουτέστιν, εἴ τι ἦν ὁ Υἱός, ὅλος ὁ Υἱὸς ἐκεῖ ᾤκησεν, οὐχὶ ἐνέργειά τις, ἀλλ' οὐσία. Οὐκ ἔχει αἰτίαν εἰπεῖν οὐδεμίαν, ἀλλὰ τὴν θέλησιν τοῦ Θεοῦ· τοῦτο γάρ
5 ἐστίν, «ὅτι ἐν αὐτῷ ἠυδόκησε».

«Καὶ δι' αὐτοῦ ἀποκαταλλάξαι τὰ πάντα εἰς αὐτόν». Ἵνα μὴ νομίσης, ὅτι ὑπηρέτου τάξιν ἀνέλαβεν, «εἰς ἑαυτόν», φησί. Καὶ μὴν ἀλλαχοῦ φησιν, ὅτι τῷ Θεῷ καταλλάττει, καθάπερ ἐν τῇ πρὸς Κορινθίους ἐπιστολῇ γράφων ἔλεγε. Καὶ καλῶς εἶπε, «δι' αὐτοῦ
10 ἀποκαταλλάξαι». Ἦδη γὰρ ἦσαν κατηλλαγμένοι, ἀλλὰ τελείως, ὥστε μηκέτι ἐχθραίνειν αὐτῷ, φησί. Πῶς; Οὐ γὰρ ἡ καταλλαγὴ ἀπεδίδοτο μόνον, ἀλλὰ καὶ ὁ τρόπος τῆς καταλλαγῆς. «Εἰρηνοποιήσας διὰ τοῦ αἵματος τοῦ σταυροῦ αὐτοῦ». Τὸ μὲν τὴν ἐχθραν δείκνυσι τὸ καταλλάξαι· τὸ δὲ τὸν πόλεμον. «Διὰ τοῦ αἵματος»,
15 φησί, «τοῦ σταυροῦ αὐτοῦ δι' αὐτοῦ, εἴτε τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, εἴτε τὰ ἐπὶ τοῖς οὐρανοῖς». Μέγα μὲν τὸ καταλλάξαι, τὸ δὲ καὶ δι' αὐτοῦ, μεῖζον· καὶ τὸ τούτου μεῖζον, τὸ δι' ἑαυτοῦ πῶς; διὰ τοῦ αἵματος· καὶ οὐχ ἀπλῶς αἵματος, ἀλλὰ τὸ τούτου μεῖζον, διὰ τοῦ σταυροῦ. Ὡστε πέντε ἐστὶ τὰ θαυμαστά, τῷ Θεῷ κατήλλαξε, δι' αὐτοῦ, διὰ
20 θανάτου, διὰ σταυροῦ. Βαβαί, πῶς ἀνέμιξε πάλιν; Ἵνα γὰρ μὴ νομίσης ἐν εἶναι, μηδὲ τὸν σταυρὸν εἶναί τι καθ' ἑαυτό, λέγει, «δι' ἑαυτοῦ». Πῶς οἶδε μέγα τοῦτο ὄν; Ὅτι οὐ ῥήματα εἰπών, ἀλλ' ἑαυτὸν ἐκδοὺς ὑπὲρ τῆς καταλλαγῆς, οὕτως ἅπαντα εἰργάσατο.

Τί δέ ἐστι, «τὰ ἐν τοῖς οὐρανοῖς»; Τὰ μὲν γὰρ ἐπὶ τῆς γῆς,
25 εἰκότως· ἐχθρας γὰρ ἐμπέπληστο, καὶ εἰς πολλὰ διήρητο· καὶ πρὸς ἑαυτὸν ἕκαστος ἡμῶν διεστασίαζε, καὶ πρὸς τοὺς πολλούς· τὰ δὲ ἐν τοῖς οὐρανοῖς πῶς εἰρηνοποίησε; καὶ ἐκεῖ πόλεμος ἦν καὶ μάχη; καὶ πῶς εὐχόμεθα λέγοντες, «Γενηθήτω τὸ θέλημά σου, ὡς ἐν οὐρανῷ, καὶ ἐπὶ τῆς γῆς»; Τί οὖν ἐστίν; Ἀπέσχιστο ἡ
30 γῆ τοῦ οὐρανοῦ, ἐκπεπολεμωμένοι ἦσαν οἱ ἄγγελοι πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, τὸν δεσπότην ὀρῶντες τὸν αὐτῶν ὑβριζόμενον. «Ἀνακεφαλαιώσασθαι», φησί, «τὰ πάντα ἐν τῷ Χριστῷ, τὰ ἐν τοῖς

5. Ἰω. 1,16

6. Β' Κορ. 5,18

7. Ματθ. 6,10

εὐαγγελιστῆς Ἰωάννης ἔλεγε, «Ἀπὸ τὸ πλήρωμά του ὅλοι ἡμεῖς ἐλάβαμε»⁵. Δηλαδή, ἐὰν ἦταν κάτι ὁ Υἱός, ὁλόκληρος ὁ Υἱὸς ἐκεῖ ἐκατοίκησε, ὄχι κάποια ἐνέργεια, ἀλλὰ οὐσία. Δὲν ἔχει νὰ εἰπῇ καμμία αἰτία, ἀλλὰ τὴ θέλησι τοῦ Θεοῦ, γιατί αὐτὸ σημαίνει, «διότι μέσα σ' αὐτὸν εὐαρεστήθηκε».

«Καὶ διὰ μέσου αὐτοῦ νὰ συμφιλίωση ὅλα πρὸς τὸν ἑαυτό του». Γιὰ νὰ μὴ νομίσης, ὅτι ἀνέλαβε θέσι ὑπηρέτου, «πρὸς τὸν ἑαυτό του», λέγει. Καὶ ἄλλοῦ βέβαια λέγει, ὅτι μὲ τὸν Θεὸ μᾶς συμφιλιώνει, ὅπως ἔλεγε γράφοντας τὴν πρὸς Κορινθίους ἐπιστολή του⁶. Καὶ καλὰ εἶπε, «διὰ μέσου αὐτοῦ νὰ συμφιλίωση». Διότι ἤδη εἶχαν συμφιλιωθῇ, ἀλλὰ ἐντελῶς, ὥστε νὰ μὴ ἐχθρεύονται πιά αὐτόν, λέγει. Πῶς; Διότι δὲν ἀναφέρετο μόνο ἡ συμφιλίωσις, ἀλλὰ καὶ ὁ τρόπος τῆς συμφιλίωσης. «Καὶ τὰ εἰρήνευσε μὲ τὸ αἷμα τοῦ σταυρικοῦ τοῦ θανάτου». Τὸ νὰ τὰ συμφιλίωση ἀποδεικνύει τὴν ἐχθρα, καὶ τὸ εἰρήνευσε τὸν πόλεμο. «Μὲ τὸ αἷμα», λέγει, «τοῦ σταυρικοῦ τοῦ θανάτου διὰ τοῦ ἑαυτοῦ του, εἴτε τοὺς εὐρισκομένους ἐπάνω στὴ γῆ ἀνθρώπους, εἴτε τοὺς εὐρισκομένους στοὺς οὐρανοὺς ἀγγέλους». Εἶναι μεγάλο ἔργο τὸ ὅτι τὰ ἐσυμφιλίωσε, καὶ πιὸ μεγάλο τὸ ὅτι τὰ ἐσυμφιλίωσε δι' αὐτοῦ· καὶ τὸ πιὸ μεγάλο ἀπὸ αὐτό, τὸ ὅτι τὰ ἐσυμφιλίωσε διὰ τοῦ ἑαυτοῦ του, μὲ ποιὸ τρόπο; μὲ τὸ αἷμα του· καὶ ὄχι ἀπλῶς μὲ τὸ αἷμα του, ἀλλὰ τὸ μεγαλύτερο ἀπὸ αὐτό, μὲ τὸ σταυρικὸ θάνατό του. Ὡστε πέντε εἶναι τὰ θαυμαστά, τὰ ἐσυμφιλίωσε μὲ τὸν Θεό, διὰ μέσου αὐτοῦ, διὰ τοῦ θανάτου, διὰ τοῦ σταυροῦ. Πῶ, πῶ πῶς τὰ ἀνέμειξε πάλι; Γιὰ νὰ μὴ νομίσης λοιπὸν ὅτι εἶναι ἓνα, οὔτε ὅτι ὁ σταυρὸς ἔχει κάποια ἀξία μόνος του, λέγει, «διὰ τοῦ ἑαυτοῦ του». Πῶς γνωρίζει ὅτι αὐτὸ εἶναι μεγάλο; Διότι δὲν εἶπε λόγια, ἀλλ' ἀφοῦ παρέδωσε τὸν ἑαυτό του γιὰ χάρι τῆς συμφιλίωσης, ἐπέτυχε μὲ αὐτὸ τὰ πάντα.

Τί ὅμως σημαίνει, «τοὺς εὐρισκομένους στοὺς οὐρανοὺς»; Διότι τοὺς εὐρισκομένους ἐπάνω στὴ γῆ, εἶναι εὐλογο, ἀφοῦ ἦταν γεμάτοι ἐχθρα καὶ ἦταν χωρισμένοι σὲ πολλὰ μέρη, καὶ ὁ καθένας μας ἐσυγκρούετο καὶ πρὸς τὸν ἑαυτό του καὶ πρὸς τοὺς πολλούς, τοὺς εὐρισκόμενους ὅμως στοὺς οὐρανοὺς πῶς ἐσυμφιλίωσε; καὶ ἐκεῖ ὑπῆρχε πόλεμος καὶ μάχη; καὶ πῶς εὐχόμασθε λέγοντας, «Εἴθε νὰ γίνῃ τὸ θέλημά σου, ὅπως στὸν οὐρανό, καὶ ἐπάνω στὴ γῆ»; ⁷ Τί λοιπὸν σημαίνει; Ἡ γῆ εἶχε ἀποκοπῇ ἀπὸ τὸν οὐρανό, οἱ ἄγγελοι εἶχαν καταστῇ ἐχθροὶ πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, βλέποντας τὸν ἰδικό τους Κύριο νὰ ὑβρίζεται. «Νὰ συνενώση», λέγει, «τὰ

οὐρανοῖς, καὶ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς». Πῶς; Τὰ μὲν ἐν τοῖς οὐρανοῖς οὕτω· μετέστησεν ἐκεῖ τὸν ἄνθρωπον, ἀνήγαγεν αὐτοῖς τὸν ἐχθρόν, τὸν μισούμενον. Οὐ μένοντα ἐπὶ τῆς γῆς ἐποίησεν εἰρηνεύειν, ἀλλ' ἀνήγαγεν αὐτὸν πρὸς αὐτούς, τὸν ἐχθρόν καὶ πολέ-
5 μιον. Τοῦτο εἰρήνην βαθεῖα. Ἄγγελοι πάλιν ἐπὶ γῆς ἐφαίνοντο λοιπόν, ἐπειδὴ καὶ ἄνθρωπος ἐν οὐρανῷ ἐφάνη. Δοκεῖ δέ μοι ἡ ἄρπαγὴ τοῦ Παύλου τούτου ἔνεκεν γεγενῆσθαι, καὶ τοῦ δεῖξαι ὅτι καὶ ὁ Υἱὸς ἐκεῖ ἀνελήφθη. Ἐν μὲν γὰρ τῇ γῇ διπλῇ ἡ εἰρήνη, καὶ πρὸς τὰ ἐπουράνια, καὶ πρὸς ἑαυτά· ἐν δὲ τοῖς οὐρανοῖς
10 ἀπλῇ. Εἰ γὰρ ἐπὶ ἐνὶ ἁμαρτωλῷ μετανοοῦντι χαίρουσιν οἱ ἄγγελοι, πολλῷ μᾶλλον ἐπὶ τοσοῦτοις. Ταῦτα πάντα ἡ τοῦ Θεοῦ ἰσχὺς κατώρθωσε. Τί οὖν ἀγγέλοις θαρρεῖτε, φησί; Τοσοῦτον γὰρ ἀπέχουσιν ἐκεῖνοι προσάγειν ὑμᾶς, ὅτι καὶ ἐκπεπολεμωμένοι ἦσαν, εἰ μὴ ὁ Θεὸς αὐτὸς ὑμᾶς ἐκείνοις κατήλλαξεν.

15 4. Τί τοίνυν ἐκείνοις προστρέχετε; Βούλει μαθεῖν τῶν ἀγγέλων τὸ μῖσος ὅσον εἶχον πρὸς ἡμᾶς, καὶ πῶς ἀπεστρέφοντο ἀεὶ; Εἰς τιμωρίαν ἐπέμποντο ἐπὶ τῶν Ἰσραηλιτῶν, ἐπὶ τοῦ Δαυῖδ, ἐπὶ τῶν Σοδομιτῶν, ἐπὶ τῆς κοιλάδος τοῦ κλαυθμῶνος. Ἄλλ' οὐ νῦν· ἀλλ' ἐξ ἐναντίας, ἐπὶ γῆς ἡδὸν σφόδρα χαίροντες· καὶ τού-
20 τούς κατήγαγε πρὸς αὐτούς, καὶ τοὺς ἀνθρώπους ἀνήγαγεν ἐκεῖ. Καὶ θέα μοι τὸ παράδοξον. Τούτους πρῶτους κατήγαγεν ὦδε, καὶ τότε τὸν ἄνθρωπον ἀνήγαγε πρὸς αὐτούς· οὐρανὸς ἢ γῆ γέγονεν, ἐπειδὴ τὰ τῆς γῆς ἔμελλεν οὐρανὸς δέχεσθαι. Διὰ τοῦτο εὐχαριστοῦντες λέγομεν, «Δόξα ἐν ὑψίστοις Θεῷ, καὶ ἐπὶ
25 γῆς εἰρήνη, ἐν ἀνθρώποις εὐδοκία». Ἰδοὺ, φησί, καὶ ἄνθρωποι ἐφάνησαν εὐαρεστοῦντες λοιπόν. Τί ἐστίν, εὐδοκία; Καταλλαγὴ· οὐκέτι μεσότοιχόν ἐστιν ὁ οὐρανός.

Τὸ πρῶτον κατὰ ἀριθμὸν ἐθνῶν ἦσαν οἱ ἄγγελοι· νῦν δὲ οὐ κατὰ ἀριθμὸν ἐθνῶν, ἀλλὰ κατὰ ἀριθμὸν πιστῶν. Πόθεν δῆλον;
30 Ἄκουε τοῦ Χριστοῦ λέγοντος· «Ὁρᾶτε μὴ καταφρονήσητε ἐνός

8. Ἐφ. 1,10

9. Β' Κορ. 12, 2 – 4

10. Λουκᾶ 2,14

11. Δευτ. 32,8

πάντα διὰ τοῦ Χριστοῦ, τοὺς εὐρισκομένους στοὺς οὐρανοὺς ἀγγέλους καὶ τοὺς εὐρισκομένους ἐπάνω στὴ γῆ ἀνθρώπους»⁸. Πῶς; Τοὺς εὐρισκομένους στοὺς οὐρανοὺς ἀγγέλους ἔτσι· ἐτοποθέτησε ἐκεῖ τὸν ἄνθρωπο, ὕψωσε σὲ αὐτοὺς τὸν ἐχθρό, τὸ μισούμενο. Δὲν ἔκαμε νὰ εἰρηνεύουν καθὼς ἔμεινε ἐπάνω στὴ γῆ, ἀλλ' ὕψωσε πρὸς τοὺς ἀγγέλους αὐτόν, τὸν ἐχθρὸ καὶ ἀντίπαλο. Τοῦτο εἶναι εἰρήνη ἰσχυρή. Ἐξ ἄλλου ἄγγελοι ἐφαίνοντο στὸ ἐξῆς ἐπάνω στὴ γῆ, ἐπειδὴ καὶ ἄνθρωπος ἐπαρουσιάσθηκε στὸν οὐρανό. Μοῦ φαίνεται δὲ ὅτι καὶ ἡ ἄρπαγὴ τοῦ Παύλου⁹ ἔχει συμβῇ ἐξ αἰτίας αὐτοῦ καὶ γιὰ νὰ ἀποδείξῃ ὅτι καὶ ὁ Υἱὸς ἐκεῖ ἀναλήφθηκε. Στὴ μὲν γῆ λοιπὸν εἶναι διπλὴ ἡ εἰρήνη, καὶ πρὸς τοὺς ἀγγέλους καὶ πρὸς αὐτοὺς τοὺς ἰδίους τοὺς ἀνθρώπους, στοὺς οὐρανοὺς δὲ ἀπλή. Διότι ἂν γιὰ ἓνα ἁμαρτωλό, ποὺ μετανοεῖ, χαίρονται οἱ ἄγγελοι, θὰ χαίρωνται πολὺ περισσότερο γιὰ τόσους πολλούς. Ὅλα αὐτὰ τὰ ἐπέτυχε ἡ δύναμις τοῦ Θεοῦ. Γιατί λοιπόν, λέγει, ἔχετε ἐμπιστοσύνη στοὺς ἀγγέλους; Διότι τόσο πολὺ ἀπέχουν ἐκεῖνοι νὰ σᾶς ὁδηγοῦν πρὸς αὐτόν, ἐπειδὴ καὶ ἐχθροὶ ἦσαν, ἐὰν ὁ ἴδιος ὁ Θεὸς δὲν σᾶς ἐσυμφιλίωνε μὲ ἐκείνους.

4. Γιατί λοιπὸν προστρέχετε πρὸς ἐκείνους; Θέλεις νὰ μάθης πόσο μῖσος ἔτρεφαν οἱ ἄγγελοι πρὸς ἐμᾶς καὶ πῶς μᾶς ἀπεστρέφοντο πάντοτε; Ἐστέλνοντο γιὰ τιμωρίαν στοὺς Ἰσραηλίτες, στὸν Δαυίδ, στοὺς κατοίκους τῶν Σοδόμων, στὴν κοιλάδα τοῦ κλαυθμῶνος. Ὅχι ὅμως καὶ τώρα, ἀλλ' ἀντίθετα ἔψαλλαν μὲ ὑπερβολικὴ χαρὰ ἐπάνω στὴ γῆ, καὶ κατέβασε τοὺς ἀγγέλους πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, καὶ αὐτοὺς ἀνύψωσε πρὸς τὸν οὐρανό. Καὶ πρόσεξε, παρακαλῶ, τὸ παράδοξο. Αὐτοὺς πρῶτα κατέβασε ἐδῶ καὶ ὕστερα ἀνέβασε τὸν ἄνθρωπο πρὸς αὐτούς. Ἡ γῆ ἔχει γίνεи οὐρανός, ἐπειδὴ τοὺς ἀνθρώπους ἐπρόκειτο νὰ δεχθῇ ὁ οὐρανός. Γι' αὐτὸ μὲ εὐγνωμοσύνη λέμε, «Δόξα ᾧς εἶναι στὸν Θεὸ στὰ ὕψιστα μέρη τοῦ οὐρανοῦ, εἰρήνη ᾧς ἐπικρατήσῃ στὴ γῆ, σύμφωνα μὲ τὴν εὐνοιά του ποὺ ἔδειξε πρὸς τοὺς ἀνθρώπους»¹⁰. Νά, λέγει, καὶ οἱ ἄνθρωποι ἀπεδείχθησαν εὐάρεστοι στὴ συνέχεια. Τί σημαίνει, εὐδοκία; Συμφιλίωσις· δὲν εἶναι πιά ὁ οὐρανὸς τοῖχος ἀνάμεσα σὲ ἀγγέλους καὶ ἀνθρώπους.

Ἀρχικά, σύμφωνα μὲ τὸν ἀριθμὸ τῶν ἐθνῶν, ἦταν καὶ οἱ ἄγγελοι¹¹. Τώρα ὅμως ὄχι σύμφωνα μὲ τὸν ἀριθμὸ τῶν ἐθνῶν, ἀλλὰ σύμφωνα μὲ τὸν ἀριθμὸ τῶν πιστῶν. Ἀπὸ ποῦ εἶναι φανερό; Ἀκουε τὸν Χριστό, ὁ ὁποῖος λέγει, «Προσέχετε νὰ μὴ καταφρονήσετε

τῶν μικρῶν τούτων· οἱ γὰρ ἄγγελοι αὐτῶν διαπαντὸς βλέπουσι τὸ πρόσωπον τοῦ Πατρὸς μου τοῦ ἐν τοῖς οὐρανοῖς». Ἐκαστος γὰρ πιστὸς ἄγγελον ἔχει, ἐπεὶ καὶ ἐξ ἀρχῆς ἕκαστος ἀνὴρ τῶν εὐδοκίμων ἄγγελον εἶχε· καθὼς φησιν ὁ Ἰακώβ, «Ὁ ἄγγελος ὁ τρέ-
 5 φων με, καὶ ὁ ρυόμενός με ἐκ νεότητός μου». Εἰ τοίνυν ἀγγέλους ἔχομεν, νήφωμεν, καθάπερ παιδαγωγῶν τινων ἡμῖν παρόντων· πάρεστι γὰρ καὶ δαίμων. Διὰ τοῦτο εὐχόμεθα, καὶ λέγομεν αἰτοῦντες τὸν ἄγγελον τῆς εἰρήνης, καὶ πανταχοῦ εἰρήνην, ἐν ταῖς εὐχαῖς, ἐν ταῖς λιταῖς, ἐν ταῖς προσήρσεσι· καὶ ἅπαξ, καὶ δῖς, καὶ
 10 τρίς, καὶ πολλάκις αὐτὴν δίδωσιν ὁ τῆς ἐκκλησίας προεστώς, εἰρήνη ὑμῖν. Διὰ τί; Ὅτι αὕτη μήτηρ πάντων τῶν ἀγαθῶν ἐστίν, αὕτη τῆς χαρᾶς ὑπόθεσις.

Διὰ τοῦτο καὶ ὁ Χριστὸς εἰσιοῦσιν εἰς τὰς οἰκίας τοῖς ἀποστό-
 λοις τοῦτο λέγειν προσέταξεν εὐθέως, καθάπερ τι σύμβολον
 15 τῶν ἀγαθῶν. «Εἰσερχόμενοι» γάρ, φησὶν, «εἰς τὰς οἰκίας, λέγετε, εἰρήνη ὑμῖν». Ταύτης γὰρ οὐκ οὔσης, πάντα περιττά. Καὶ ὁ Χριστὸς τοῖς μαθηταῖς ἔλεγεν, «Εἰρήνην ἀφήμι ὑμῖν, εἰρήνην τὴν ἐμὴν δίδωμι ἡμῖν». Αὕτη τῇ ἀγάπῃ προοδοποιεῖ. Καὶ οὐ λέγει ὁ τῆς ἐκκλησίας προεστώς, εἰρήνη ἡμῖν ἀπλῶς, ἀλλ', εἰρήνη πᾶσι.
 20 Τί γάρ, ἂν μετὰ τοῦδε μὲν εἰρήνην ἔχωμεν, μεθ' ἑτέρου δὲ πόλεμον καὶ μάχην; τί τὸ κέρδος; Οὐδὲ γὰρ ἐν τῷ σώματι, ἂν τὰ μὲν ἡσυχάζῃ τῶν στοιχείων, τὰ δὲ διαστασιάζῃ, δυνατόν ὑγίειαν συνεστάναι ποτέ, ἀλλὰ διὰ τῆς ἀπάντων εὐταξίας καὶ συμφωνίας καὶ εἰρήνης· κἂν μὴ πάντα ἡσυχάζῃ, καὶ ἐπὶ τῶν οἰκείων ὄρων
 25 μένῃ, πάντα ἀνατραπήσεται. Καὶ ἐν τῇ διανοίᾳ δὲ τῇ ἡμετέρᾳ, ἂν μὴ πάντες ἡσυχάζωσιν οἱ λογισμοί, εἰρήνη οὐκ ἔσται.

Τοσοῦτόν ἐστιν ἀγαθὸν ἡ εἰρήνη, ὥς υἱοὺς Θεοῦ καλεῖσθαι τοὺς αὐτῆς ποιητὰς καὶ δημιουργοὺς· εἰκότως· ἐπεὶ καὶ ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τούτῳ ἦλθεν εἰς τὴν γῆν, εἰρηνοποιήσων τὰ ἐν τῇ
 30 γῇ, καὶ τὰ ἐν τοῖς οὐρανοῖς. Εἰ δὲ οἱ εἰρηνοποιοὶ υἱοὶ τοῦ Θεοῦ, οἱ νεωτεροποιοὶ υἱοὶ διαθόλου. Τί λέγεις; ἔρεις καὶ μάχας ἐμβάλ-
 λεις; Καὶ τίς οὕτως ἄθλιος, φησὶν; Εἰσὶ γὰρ πολλοὶ χαίροντες ἐπὶ τοῖς κακοῖς, καὶ τὸ σῶμα τοῦ Χριστοῦ διασπῶντες μᾶλλον, ἢ οἱ στρατιῶται τῇ λόγχῃ διέτεμνον, ἢ οἱ Ἰουδαῖοι τοῖς ἥλοις διέκο-

12. Ματθ. 18,10

13. Γεν. 48, 15,16

14. Ματθ. 10,12

15. Ἰω. 14,27

οὔτε ἓνα ἀπὸ τοὺς μικροὺς αὐτοὺς, διότι οἱ ἄγγελοι αὐτῶν βλέπουν πάντοτε τὸ πρόσωπο τοῦ Πατέρα μου, ποὺ εἶναι στοὺς οὐρανοὺς»¹². Κάθε πιστὸς λοιπὸν ἔχει τὸν ἄγγελό του, ἀφοῦ καὶ ἀπὸ τῆν ἀρχὴν κάθε ἐντιμὸς ἄνδρας εἶχε τὸν ἄγγελό του, καθὼς λέγει ὁ Ἰακώβ, «Ὁ ἄγγελος ποὺ μὲ τρέφει καὶ μὲ προστατεύει ἀπὸ τῆ νεότητά μου»¹³. Ἐὰν λοιπὸν ἔχωμε ἀγγέλους, ἅς εἵμασθε νηφάλιοι, ὥσάν νὰ εἶναι παρὼν καὶ ὁ διάβολος. Γι' αὐτὸ προσευχόμασθε καὶ λέμε παρακαλώντας τὸν ἄγγελο τῆς εἰρήνης καὶ παντοῦ ζητοῦμε εἰρήνη. Γιατὶ τίποτε δὲν εἶναι ἴσο πρὸς αὐτήν. Στὶς ἐκκλησίαις ζητοῦμε εἰρήνη, στὶς προσευχές, στὶς παρακλήσεις, στὶς προσφωνήσεις, καὶ ὁ προεστὼς τῆς ἐκκλησίας δίνει αὐτήν καὶ μία καὶ δύο καὶ τρεῖς καὶ πολλὰς φορές, λέγοντας, εἰρήνη σὲ σᾶς. Γιατί; Διότι αὐτὴ εἶναι ἡ μητέρα ὅλων τῶν ἀγαθῶν, αὐτὴ εἶναι προϋπόθεσις τῆς χαρᾶς.

Γι' αὐτὸ καὶ ὁ Χριστὸς ἐπρόσταξε τοὺς ἀποστόλους νὰ λέγουν ἀμέσως αὐτὸ ὅταν θὰ εἰσέρχωνται στὰ σπίτια, σὰν κάποιο σύμβολο τῶν ἀγαθῶν. «Καὶ ὅταν εἰσέρχεσθε», λέγει, «στὰ σπίτια νὰ λέγετε, ἅς ἔλθῃ εἰρήνη σὲ σᾶς»¹⁴. Διότι ὅταν δὲν ὑπάρχῃ αὐτὴ, ὅλα εἶναι ἄχρηστα. Καὶ ὁ Χριστὸς ἔλεγε στοὺς μαθητές του, «Σᾶς ἀφήνω εἰρήνη, σᾶς δίνω τὴν ἰδική μου εἰρήνη»¹⁵. Αὐτὴ προετοιμάζει τὸ δρόμο στὴν ἀγάπη. Καὶ δὲν λέγει ὁ προεστὼς τῆς ἐκκλησίας, «εἰρήνη σὲ σᾶς» μόνο, ἀλλὰ, εἰρήνη σὲ ὅλους. Γιατὶ θέβαια, ἂν ἔχωμε εἰρήνη μὲ κάποιον καὶ μὲ ἄλλον πόλεμο καὶ φιλονικεῖα, ποῖο εἶναι τὸ ὄφελος; Διότι οὔτε καὶ στὸ σῶμα, ἂν ἄλλα μέλη εἶναι ἥρεμα, ἄλλα ὁμως συγκρούωνται, εἶναι δυνατὸ νὰ συγκροτήσουν ποτὲ τὴν ὑγεία, ἀλλὰ μὲ τὴν πειθαρχία καὶ συμφωνία καὶ εἰρήνη ὅλων. Καὶ ἂν δὲν ἡσυχάζουν ὅλα, καὶ παραμένουν στὴν ἰδική τους κατάστασι, τὰ πάντα θὰ ἀνατραποῦν. Καὶ μέσα στὴ διάνοιά μας, ἂν δὲν ἡσυχάζουν ὅλες οἱ σκέψεις, δὲν θὰ ὑπάρχῃ εἰρήνη.

Εἶναι τόσο μεγάλο ἀγαθὸ ἡ εἰρήνη, ὥστε νὰ ἀποκαλοῦνται αὐτοὶ ποὺ τὴν κάνουν καὶ τὴν δημιουργοῦν υἱοὶ Θεοῦ. Καὶ εἶναι φυσικό, ἀφοῦ καὶ ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ γιὰ τὸ σκοπὸ αὐτὸ ἦλθε στὴ γῆ, νὰ εἰρηνεύσῃ τοὺς ἀνθρώπους στὴ γῆ καὶ τοὺς ἀγγέλους στοὺς οὐρανοὺς. Ἐὰν δέ οἱ εἰρηνεύοντες ὀνομάζωνται υἱοὶ τοῦ Θεοῦ, οἱ ἐγείροντες στάσεις υἱοὶ τοῦ διαβόλου. Τί λέγεις; εἰσάγεις ἐριδες καὶ φιλονικεῖες; Καὶ ποιὸς εἶναι, λέγει, τόσο ἄθλιος; Διότι ὑπάρχουν πολλοὶ ποὺ χαίρονται στὰ κακὰ καὶ διασποῦν τὸ σῶμα τοῦ Χριστοῦ περισσότερο, ἀπὸ ὅ,τι οἱ στρατιῶτες ἔκοψαν αὐτὸ μὲ τὴ

ψαν. Ἐκεῖνο τούτου ἔλαττον τὸ κακόν· ἐκεῖνα διατμηθέντα τὰ μέλη πάλιν συνήφθη· ταῦτα δὲ ἀποσπασθέντα, ἂν ἐνθάδε μὴ συναφθῇ, οὐκέτι συναφθήσεται, ἀλλὰ μένει τοῦ πληρώματος ἔξω. Ὅταν βούλῃ τῷ ἀδελφῷ πολεμῆσαι, ἐννόησον ὅτι τοῖς μέ-
 5 λει τοῦ Χριστοῦ πολεμεῖς, καὶ παῦσαι τῆς μανίας. Τί γάρ, εἰ ἀπερριμμένος ἐστί; τί γάρ, εἰ εὐτελής; τί γάρ, εἰ εὐκαταφρόνητος; «Οὕτως οὐκ ἔστι θέλημα», φησὶν, «ἔμπροσθεν τοῦ Πατρός μου, ἵνα ἀπόληται εἰς τῶν μικρῶν τούτων» καὶ πάλιν, «Οἱ ἄγγελοι αὐτῶν διαπαντὸς βλέπουσι τὸ πρόσωπον τοῦ Πατρός μου τοῦ ἐν
 10 οὐρανοῖς». Ὁ Θεὸς δι' αὐτὸν καὶ σὲ καὶ δοῦλος ἐγένετο, καὶ ἐσφάγη· σὺ δὲ οὐδὲν αὐτὸν εἶναι νομίζεις; Οὐκοῦν μάχη καὶ κατὰ τοῦτο τῷ Θεῷ, τὰς ἐναντίας αὐτῷ φέρων ψήφους.

Ὅταν εἰσέλθῃ ὁ τῆς ἐκκλησίας προεστῶς, εὐθέως λέγει, εἰρήνη πᾶσιν· ὅταν ὁμιλῇ, εἰρήνη πᾶσιν· ὅταν εὐλογῇ, εἰρήνη
 15 πᾶσιν· ὅταν ἀσπάζεσθαι κελεύῃ, εἰρήνη πᾶσιν· ὅταν ἡ θυσία τελεσθῇ, εἰρήνη πᾶσι· καὶ μεταξὺ πάλιν, χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη. Πῶς οὖν οὐκ ἄτοπον, εἰ τοσαυτάκις ἀκούοντες εἰρήνην ἔχειν, ἐκπεπολεμώμεθα πρὸς ἀλλήλους; καὶ λαμβάνοντες καὶ ἀντιδι-
 δόντες, τῷ διδόντι τὴν εἰρήνην πολεμοῦμεν; Λέγεις, καὶ τῷ
 20 Πνεύματί σου, καὶ διαβάλλεις αὐτὸν ἔξω; Οἴμοι, ὅτι τὰ σεμνὰ τῆς ἐκκλησίας, σχήματα γέγονε πραγμάτων μόνον, οὐκ ἀλήθειά τις· οἴμοι, ὅτι μέχρι ῥημάτων τὰ σύμβολα μένει τοῦ στρατοπέδου τούτου. Ὅθεν καὶ ἀγνοεῖτε διὰ τί λέγεται, εἰρήνη πᾶσιν. Ἄλλ' ἀκούετε τὰ ἐξῆς, τί φησὶν ὁ Χριστός. «Εἰς ἣν δ' ἂν πόλιν ἢ κώμην
 25 εἰσέλθητε, εἰσερχόμενοι εἰς τὴν οἰκίαν, ἀσπάσασθε αὐτήν· καὶ ἐὰν μὲν ἡ ἡ οἰκία ἀξία, ἐλθέτω ἡ εἰρήνη ὑμῶν ἐπ' αὐτήν· ἐὰν δὲ μὴ ἡ ἀξία, ἡ εἰρήνη ὑμῶν πρὸς ὑμᾶς ἀποστραφήτω». Διὰ τοῦτο οὐκ ἴσμεν, ὅτι τύπον ῥημάτων νομίζομεν ταῦτα εἶναι, καὶ οὐ συντιθέμεθα τῷ νῷ. Μὴ γὰρ ἐγὼ δίδωμι τὴν εἰρήνην; Ὁ Χριστός,
 30 δι' ἡμῶν φθέγγεσθαι καταξιῶν. Εἰ καὶ τὸν ἄλλον ἅπαντα χρόνον κενοὶ τῆς χάριτός ἐσμεν, ἀλλ' οὐ νῦν δι' ὑμᾶς. Εἰ γὰρ εἰς ὄνον ἐνήργησε καὶ εἰς μάντιν ἡ τοῦ Θεοῦ χάρις, δι' οἰκονομίαν καὶ τὴν τῶν Ἰσραηλιτῶν ὠφέλειαν, εὐδελον ὅτι οὐδὲ εἰς ἡμᾶς παραιτή-

16. Ματθ. 18,14.10

17. Ματθ. 10,11.12.13

λόγῃ ἢ οἱ Ἰουδαῖοι ποῦ κατετρύπησαν αὐτὸ μὲ τὰ καρφιά. Ἐκεῖνο τὸ κακὸ εἶναι μικρότερο ἀπὸ αὐτό. Ἐκεῖνα τὰ μέλη, ἀφοῦ ἀπεκόπησαν, ἐνώθησαν πάλι, αὐτὰ ὅμως ἀφοῦ ἀποχωρισθοῦν, ἐὰν δὲν συνενωθοῦν ἐδῶ, δὲν θὰ συνενωθοῦν πλέον, ἀλλὰ παραμένουν ἔξω ἀπὸ τὸ πλήρωμα τῆς ἐκκλησίας. Ὅταν θέλῃς νὰ πολεμήσῃς τὸν ἀδελφὸ σου, σκέψου ὅτι πολεμεῖς μὲ τὰ μέλη τοῦ Χριστοῦ καὶ σταμάτησε τὴν παράφορη ὀργή σου. Τί λοιπόν, ἐὰν εἶναι περιφρονημένος; ἐὰν εἶναι ἀσήμαντος; τί λοιπόν, ἐὰν εἶναι εὐκαταφρόνητος; «Ἔτσι δὲν εἶναι θέλημα», λέγει, «τοῦ Πατέρα μου, νὰ χαθῇ ἓνας ἀπὸ τοὺς μικροὺς αὐτούς»· καὶ πάλι, «οἱ ἄγγελοι αὐτῶν βλέπουν πάντοτε τὸ πρόσωπο τοῦ Πατέρα μου, ποῦ εἶναι στοὺς οὐρανοὺς»¹⁶. Ὁ Θεὸς γι' αὐτὸν καὶ γιὰ σὲ ἔγινε καὶ δοῦλος καὶ ἐσταυρώθηκε, καὶ ἐσὺ τίποτε δὲν θεωρεῖς αὐτόν; Λοιπὸν μάχεσαι καὶ σὲ αὐτὸ τὸν Θεό, ἀποφασίζοντας τὰ ἀντίθετα πρὸς αὐτόν.

Ὅταν εἰσέλθῃ στὸ σπίτι ὁ προεστῶς τῆς ἐκκλησίας, ἀμέσως λέγει, εἰρήνη σὲ ὅλους· ὅταν ὁμιλῇ, εἰρήνη σὲ ὅλους· ὅταν εὐλογῇ, εἰρήνη σὲ ὅλους· ὅταν προτρέπῃ νὰ χαιρετίζωμε, εἰρήνη σὲ ὅλους· ὅταν τελεσθῇ ἡ θυσία, εἰρήνη σὲ ὅλους· καὶ στὸν ἐνδιάμεσο χρόνον πάλι λέγει, χάρις καὶ εἰρήνη σὲ ὅλους. Πῶς λοιπὸν δὲν εἶναι παράλογο, ἐνῶ τόσες φορές ἀκοῦμε νὰ ἔχωμε εἰρήνη, ἐρχόμαστε καὶ πολεμοῦμε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο, καὶ ἐνῶ λαμβάνομε καὶ ἀνταποδίδομε, ἐρχόμαστε καὶ πολεμοῦμε ἐκεῖνον ποῦ δίνει τὴν εἰρήνην; Λέγεις, 'καὶ στὸ Πνεῦμα σου', καὶ συκοφανεῖς αὐτόν ἔξω στὸν κόσμον; Ἀλλοίμονο, διότι τὰ ἅγια τῆς ἐκκλησίας ἔχουν καταντήσῃ μόνο κενοὶ τύποι τῶν πραγμάτων, καὶ ὄχι ἀλήθεια. Ἀλλοίμονο, διότι τὰ σύμβολα τοῦ στρατοπέδου αὐτοῦ φθάνουν μέχρι τὰ λόγια. Γι' αὐτὸ καὶ δὲν γνωρίζετε γιατί λέγεται, εἰρήνη σὲ ὅλους. Ἀλλὰ ἀκούσατε τὰ ἐπόμενα, τί λέγει ὁ Χριστός. «Σὲ ὅποια δὲ πόλις ἢ χωριὸν θὰ μεταβῇτε, ὅταν εἰσέρχεσθε στὸ σπίτι, χαιρετίσατε αὐτό· καὶ ἐὰν τὸ σπίτι εἶναι ἄξιο, ὥς ἔλθῃ ἡ εἰρήνη σας σ' αὐτό· ἐὰν ὅμως δὲν εἶναι ἄξιο, ἡ εἰρήνη σας ὥς ἐπιστρέψῃ σὲ σᾶς»¹⁷. Γι' αὐτὸ δὲν γνωρίζομε, ἐπειδὴ θεωροῦμε αὐτὰ πῶς εἶναι τύπος μόνο καὶ δὲν τὰ κατανοοῦμε. Μήπως ἐγὼ δίνω τὴν εἰρήνην; Ὁ Χριστός, καταδεχόμενος νὰ ὁμιλῇ διὰ μέσου ἡμῶν. Ἄν καὶ ὅλο τὸν ὑπόλοιπο χρόνον εἴμαστε χωρὶς τὴ χάρι του, ὅμως δὲν εἴμαστε τώρα ἐξ αἰτίας σας. Διότι, ἐὰν ἡ χάρις τοῦ Θεοῦ ἐνήργησε σὲ ὄνο καὶ σὲ μάντι, γιὰ τὴν προστασία καὶ τὴν ὠφέλεια τῶν Ἰσραηλιτῶν, εἶναι ὀλοφάνερο ὅτι οὔτε καὶ σὲ ἐμᾶς θὰ σταματήσῃ νὰ ἐνεργῇ, ἀλλὰ θὰ ἀνεχθῇ καὶ τοῦτο γιὰ τὴν

σεται ἐνεργεῖν, ἀλλ' ἀνέξεται καὶ τοῦτο δι' ὑμᾶς.

5. Μηδεὶς τοίνυν εἶπη, ὅτι εὐτελὴς ἐγὼ καὶ ταπεινὸς καὶ οὐδενὸς ἄξιος λόγου, καὶ οὕτω μοι προσεχέτω. Εἰμὶ γὰρ τοιοῦτος· ἀλλ' αἰετὸς τῷ Θεῷ διὰ τοὺς πολλοὺς καὶ τοῖς τοιούτοις
 5 ἐφίστασθαι. Καὶ ἵνα μάθητε, τῷ Κάϊν κατηξίωσε λαλῆσαι διὰ τὸν Ἄβελ, τῷ διαβόλῳ διὰ τὸν Ἰώβ, τῷ Φαραὼ διὰ τὸν Ἰωσήφ, τῷ Ναβουχοδονόσορ διὰ τὸν Δανιήλ, τῷ Βαλτάσαρ διὰ τὸν αὐτόν. Καὶ μάγοι δὲ ἀποκαλύψεως ἔτυχον, καὶ Καϊάφας προεφήτευσεν, χριστοκτόνος ὢν καὶ ἀνάξιος, διὰ τὸ τῆς ἱερωσύνης ἀξίωμα.
 10 Λέγεται καὶ Ἀαρὼν διὰ τοῦτο μὴ λεπρωθῆναι. Διὰ τί γάρ, εἶπέ μοι, ἀμφοτέρων καταλαλησάντων, ἐκείνη μόνη τὴν δίκην ὑπέμεινε; Μὴ θαυμάσης· εἰ γὰρ ἐν τοῖς ἔξωθεν ἀξιώμασι, κἂν μυρία τις κατηγορῇται, οὐ πρότερον εἰς δικαστήριον ἄγεται, ἕως ἂν ἀποθῇται τὴν ἀρχήν, ἵνα μὴ ἐκείνη μετ' αὐτοῦ ὑβρίζηται, πολλῶν
 15 μᾶλλον ἐπὶ τῆς ἀρχῆς τῆς πνευματικῆς, κἂν ὅστισοῦν ἦ, ἐνεργεῖ ἡ τοῦ Θεοῦ χάρις· ἐπεὶ πάντα ἀπόλωλεν· ὅταν δὲ αὐτὴν ἀπόθῃται, εἴτε ἀπελθὼν, εἴτε καὶ ἐνταῦθα, τότε δὴ, τότε χαλεπωτέραν δώσει τὴν δίκην.

Μὴ δὲ νομίζετε παρ' ἡμῶν ταῦτα λέγεσθαι· ἡ τοῦ Θεοῦ χάρις
 20 ἐστὶν ἡ καὶ εἰς ἀνάξιον ἐνεργοῦσα, οὐ δι' ἡμᾶς, ἀλλὰ δι' ὑμᾶς. Ἀκούσατε οὖν τί φησιν ὁ Χριστός· «Ἐὰν ἡ ἡ οἰκία ἀξία, ἐλθέτω ἡ εἰρήνη ἡμῶν ἐπ' αὐτήν». Πῶς δὲ ἀξία γίνεται; «Ἐὰν δέξωνται ὑμᾶς», φησὶν. «Ἐὰν δὲ μὴ δέξωνται ὑμᾶς, μηδὲ ἀκούσωσι τὸν λόγον ὑμῶν, ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἀνεκτότερον ἔσται γῇ Σοδόμων καὶ
 25 Γομόρρας ἐν ἡμέρᾳ κρίσεως, ἢ τῇ πόλει ἐκείνῃ». Τί οὖν ὄφελος, ὅτι δέχεσθε ἡμᾶς, καὶ οὐκ ἀκούετε τῶν παρ' ἡμῶν λεγομένων; τί τὸ κέρδος, ὅτι θεραπεύετε, καὶ οὐ προσέχετε τοῖς λεγομένοις ὑμῖν; Ἐκείνη ἐστὶ τιμὴ ἡμῖν, ἐκείνη θεραπεία ἡ θαυμαστή, ἡ καὶ ὑμᾶς ὠφελοῦσα καὶ ἡμᾶς, ἐὰν ἡμῶν ἀκούητε. Ἀκούετε καὶ τοῦ
 30 Παύλου λέγοντος, «Οὐκ ἤδειν, ἀδελφοί, ὅτι ἀρχιερεὺς ἐστίν». Ἀκούε καὶ τοῦ Χριστοῦ λέγοντος, «Πάντα ὅσα ἂν λέγωσιν ὑμῖν τηρεῖν, τηρεῖτε καὶ ποιεῖτε».

Οὐκ ἐμοῦ καταφρονεῖς, ἀλλὰ τῆς ἱερωσύνης· ἂν ἴδῃς ταύτης γυμνόν, τότε καταφρόνει, τότε οὐδὲ ἐγὼ ἀνέχομαι ἐπιτάττειν.

18. Ματθ. 10,13.14.15

19. Πράξ. 23,5

20. Ματθ. 23,3

ιδική σας ωφέλεια.

5. "Ας μὴ εἰπῇ λοιπὸν κανεῖς, ὅτι ἐγὼ εἶμαι ἀσήμαντος καὶ ταπεινὸς καὶ χωρὶς καμμία ἀξία, καὶ ἔτσι ἄς μὲ προσέχη. Βέβαια εἶμαι τέτοιος, ἀλλὰ πάντοτε συνηθίζει ὁ Θεὸς γιὰ χάρι τῶν πολλῶν νὰ προσέχη καὶ αὐτοὺς. Καὶ γιὰ νὰ μάθετε, ἐθεώρησε ἄξιο νὰ ὁμιλήσῃ μὲ τὸν Κάιν ἐξ αἰτίας τοῦ "Αβελ, μὲ τὸ διάβολο ἐξ αἰτίας τοῦ Ἰώβ, μὲ τὸν Φαραὼ ἐξ αἰτίας τοῦ Ἰωσήφ, μὲ τὸν Ναβουχοδονόσορα ἐξ αἰτίας τοῦ Δανιήλ, μὲ τὸν Βαλτάσαρ ἐξ αἰτίας τοῦ ἰδίου. Καὶ οἱ μάγοι ἐγνώρισαν τὴν ἀποκάλυψι, καὶ ὁ Καϊάφας ἐπροφήτευσεν, ἂν καὶ ἦταν χριστοκτόνος καὶ ἀνάξιος, ἐξ αἰτίας τοῦ ἀξιώματος τῆς ἱερωσύνης. Λέγεται ὅτι καὶ ὁ Ἰσκαριὸς ἐξ αἰτίας αὐτοῦ δὲν ἐγένετο λεπρός. Γιατί λοιπὸν, εἰπέ μου, ἐνῶ καὶ οἱ δύο ἀφθαδίασαν κατὰ τοῦ Θεοῦ, ἐκείνη μόνη ἐτιμωρήθηκε; Μὴ ἀπορήσῃς· διότι ἐὰν στὰ κοσμικὰ ἀξιώματα, καὶ ἂν ἀκόμη ἔχη κατηγορηθῇ κανεῖς πάρα πολύ, δὲν ὁδηγῆται προηγουμένως στὸ δικαστήριον, πρὶν ἀποθέσῃ τὴν ἐξουσία του, γιὰ νὰ μὴ ὑβρίζεται καὶ ἐκείνη μαζὶ μ' αὐτόν, πολὺ περισσότερο αὐτὸ πρέπει νὰ γίνεται στὴν περίπτωσι τῆς πνευματικῆς ἐξουσίας, ὅπου ὅποιοσδήποτε καὶ ἂν εἶναι, ἐνεργεῖ ἢ χάρις τοῦ Θεοῦ· διότι ἀλλιῶς θὰ εἶχαν χαθῇ τὰ πάντα. Ὅταν ὅμως ἀποθέσῃ τὴν ἐξουσία, εἴτε στὴν ἄλλη ζωὴ, εἴτε καὶ ἐδῶ, τότε λοιπὸν, τότε θὰ τιμωρηθῇ πιὸ βαριά.

Μὴ νομίζετε ὅτι ἐγὼ τὰ λέγω αὐτά. Ἡ θεία χάρις τὰ λέγει, ἢ ὅποια καὶ σὲ ἀνάξιο ἐνεργεῖ, ὅχι ἐξ αἰτίας μας, ἀλλ' ἐξ αἰτίας σας. Ἀκούσατε λοιπὸν τί λέγει ὁ Χριστός· «Ἐὰν εἶναι τὸ σπίτι ἄξιο, ἄς ἔλθῃ ἡ εἰρήνη σας σ' αὐτό». Πῶς ὅμως γίνεται ἄξιο; «Ἄν σὰς δεχθοῦν», λέγει. «Ἄν ὅμως δὲν σὰς δεχθοῦν, οὔτε ἀκούσουν τὰ λόγια σας, σὰς λέγω ἀλήθεια, θὰ εἶναι πιὸ ἐπιεικὲς ἢ τιμωρία γιὰ τὰ Σόδομα καὶ Γόμορρα κατὰ τὴν ἡμέρα τῆς κρίσεως, παρὰ γιὰ τὴν πόλιν ἐκείνη»¹⁸. Ποιὰ λοιπὸν εἶναι ἡ ωφέλεια, ὅτι μᾶς δέχεσθε καὶ δὲν ἀκούετε τὰ λόγια μας; Ποιὸ τὸ κέρδος, ὅτι δέχεσθε θεραπείαν καὶ δὲν προσέχετε τὰ λεγόμενα σὲ σᾶς; Αὕτη εἶναι ἡ τιμὴ γιὰ μᾶς, αὕτη ἡ θαυμαστὴ θεραπεία, ἢ ὅποια ὠφελεῖ καὶ ἐσᾶς καὶ ἐμᾶς, ἐὰν δηλαδὴ μᾶς ἀκούετε. Ἀκούετε καὶ τὸν Παῦλο ποὺ λέγει, «Δὲν ἐγνώριζα, ἀδελφοί, ὅτι εἶναι ἀρχιερεὺς»¹⁹. Ἀκουε ἐπίσης καὶ τὸν Χριστὸ ποὺ λέγει, «Ὅλα ὅσα σὰς λέγουν νὰ φυλάσσετε, νὰ τὰ φυλάσσετε καὶ νὰ τὰ πράττετε»²⁰.

Δὲν περιφρονεῖς ἐμένα, ἀλλὰ τὴν ἱερωσύνην. Ἄν μὲ ἰδῇς χωρὶς αὐτήν, τότε νὰ μὲ περιφρονῇς, τότε οὔτε ἐγὼ ἀνέχομαι νὰ δίνω

Ἔως δ' ἂν ἐπὶ τοῦ θρόνου τούτου καθώμεθα, ἕως ἂν τὴν προ-
 εδρίαν ἔχωμεν, ἔχομεν καὶ τὴν ἀξίαν καὶ τὴν ἰσχύν, εἰ καὶ ἀνάξιοί
 ἐσμεν. Εἰ ὁ Μωϋσέως θρόνος οὕτως ἦν αἰδέσιμος, ὥς δι' ἐκεῖνον
 ἀκούεσθαι, πολλῶ μᾶλλον ὁ τοῦ Χριστοῦ θρόνος. Ἐκεῖνον ἡμεῖς
 5 διεδεξάμεθα· ἀπὸ τούτου φθεγγόμεθα, ἀφ' οὗ καὶ ὁ Χριστὸς
 ἔθετο ἐν ἡμῖν τὴν διακονίαν τῆς καταλλαγῆς. Οἱ πρέσβεις, οἳοί-
 περ ἂν ὦσι, διὰ τὸ τῆς πρεσβείας ἀξίωμα πολλῆς ἀπολαύουσι τῆς
 τιμῆς. Ὅρα γάρ· εἰς μέσσην βαρβάρων ἔρχονται τὴν γῆν μόνοι,
 μεταξὺ τοσούτων πολεμίων· καὶ ἐπειδὴ μεγάλα ὁ τῆς πρεσβείας
 10 ἰσχύει νόμος, πάντες αὐτοὺς τιμῶσι, πάντες εἰς αὐτοὺς ἀποβλέ-
 πουσι, πάντες μετὰ ἀσφαλείας ἐκπέμπουσι. Καὶ ἡμεῖς τοίνυν
 πρεσβείας ἀνεδεξάμεθα λόγον, καὶ ἤκομεν παρὰ τοῦ Θεοῦ·
 τοῦτο γάρ ἐστι τὸ τῆς ἐπισκοπῆς ἀξίωμα. Ἦκομεν πρὸς ὑμᾶς
 πρεσβεύοντες, ἀξιοῦντες καταλῦσαι τὸν πόλεμον, καὶ λέγομεν
 15 ἐπὶ τίσιν· οὐ πόλεις ἐπαγγελλόμενοι δώσειν, οὐδὲ σίτου μέτρα
 τόσα καὶ τόσα, οὐδὲ ἀνδράποδα, οὐδὲ χρυσίον, ἀλλὰ βασιλείαν
 οὐρανῶν, ζωὴν αἰώνιον, συνουσίαν τὴν μετὰ Χριστοῦ, τὰ ἄλλα
 ἀγαθὰ, ἃ μήτε εἰπεῖν ἡμῖν δυνατόν, ἕως ἂν ἐν τῇ σαρκὶ ταύτῃ
 ὦμεν καὶ τῷ παρόντι βίῳ.

20 Πρεσβεύομεν τοίνυν· ἀπολαύειν δὲ βουλόμεθα τιμῆς· οὐ δι'
 ἡμᾶς, μὴ γένοιτο, ἴσμεν γὰρ αὐτῆς τὸ εὐτελές, ἀλλὰ δι' ὑμᾶς, ἵνα
 ὑμεῖς μετὰ σπουδῆς τὰ παρ' ἡμῶν ἀκούητε, ἵνα ὑμεῖς ὠφελησθε,
 ἵνα μὴ μετὰ ῥαθυμίας ἢ ἀπροσεξίας προσέχητε τοῖς λεγομένοις.
 Οὐχ ὁρᾶτε τοὺς πρέσβεις πῶς πάντες αὐτοὺς περιέπουσιν;
 25 Ἦμεῖς Θεοῦ πρέσβεις ἐσμέν πρὸς ἀνθρώπους. Εἰ δὲ πρόσαντες
 ὑμῖν τοῦτο, οὐχ ἡμεῖς, ἀλλ' αὐτὴ ἡ ἐπισκοπὴ· οὐχὶ ὁ δεῖνα, ἀλλ' ὁ
 ἐπίσκοπος. Μηδεὶς ἐμοῦ ἀκουέτω, ἀλλὰ τοῦ ἀξιώματος.

Πάντα τοίνυν ποιῶμεν κατὰ τὸ τῷ Θεῷ δοκοῦν, ἵνα εἰς δόξαν
 Θεοῦ ζήσωμεν, καὶ καταξιωθῶμεν τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν,
 30 τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν, χάριτι καὶ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου ἡμῶν
 Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ δόξα, ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι,
 νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

προσταγές. Ἐν ὅσω ὁμως συμβαίνει νὰ καθώμασθε ἐπάνω στὸ θρόνο αὐτόν, ἐν ὅσω ἔχομε τὴν ἐξουσία, ἔχομε καὶ τὴν ἀξία καὶ τὴ δύναμι, ἔστω καὶ ἂν εἴμασθε ἀνάξιοι. Ἐὰν ὁ θρόνος τοῦ Μωϋσῆ ἦταν τόσο σεβαστός, ὥστε νὰ ἀκούεται ἐξ αἰτίας ἐκείνου, πολὺ περισσότερο θὰ εἶναι ὁ θρόνος τοῦ Χριστοῦ. Ἐμεῖς εἴμασθε διάδοχοι ἐκείνου. Ἀπὸ τότε ὁμιλοῦμε, ἀπὸ τότε ποὺ ὁ Χριστὸς μᾶς ἀνέθεσε τὴ διακονία τῆς συμφιλίωσης. Οἱ πρέσβεις, ὅποιοιδήποτε καὶ ἂν εἶναι, ἀπολαμβάνουν μεγάλη τιμὴ ἐξ αἰτίας τοῦ ἀξιώματος ποὺ ἔχουν. Πρόσεχε λοιπόν· ἔρχονται μόνοι στὴ χώρα τῶν βαρβάρων, ἀνάμεσα σὲ τόσοις ἀντιπάλους καὶ ἐπειδὴ ἔχει μεγάλο κύρος ὁ νόμος τῆς πρεσβείας, ὅλοι τοὺς τιμοῦν αὐτούς, ὅλοι σὲ αὐτοὺς ἀποβλέπουν, ὅλοι μὲ ἀσφάλεια τοὺς ἀποστέλλουν. Καὶ ἔμεῖς λοιπόν ἔχομε ἀναλάβει τὸ ἀξίωμα τῆς πρεσβείας, καὶ εἴμασθε ἀπεσταλμένοι τοῦ Θεοῦ, γιὰτὶ αὐτὸ εἶναι τὸ ἐπισκοπικὸ ἀξίωμα. Ἐχομε ἔλθει πρὸς ἐσᾶς πρεσβεύοντας, ἀξιῶνοντας νὰ σταματήσετε τὸν πόλεμο καὶ λέγοντας ἐνώπιον ὅλων· δὲν σᾶς ὑποσχόμασθε ὅτι θὰ σᾶς δώσωμε πόλεις, οὔτε μεγάλες ποσότητες σιταριοῦ, οὔτε δούλους, οὔτε χρυσό, ἀλλὰ τὴ βασιλεία τῶν οὐρανῶν, τὴ ζωὴ τὴν αἰώνιο, τὴ συναναστροφὴ μαζὶ μὲ τὸν Χριστό, τὰ ἄλλα ἀγαθὰ, τὰ ὁποῖα οὔτε εἶναι δυνατὸ νὰ ἀναφέρωμε, ἕως ὅτου θὰ εἴμασθε μὲ τὸ σῶμα αὐτὸ καὶ στὴν παροῦσα ζωὴ.

Εἴμασθε πρέσβεις λοιπόν. Καὶ θέλομε νὰ ἀπολαμβάνωμε τιμές, ὄχι γιὰ ἐμᾶς, μὴ γένοιτο, γιὰτὶ γνωρίζομε πόσο ἀσήμαντες εἶναι αὐτές, ἀλλὰ γιὰ σᾶς, ὥστε ἐσεῖς μὲ ἐνδιαφέρον νὰ ἀκούετε τὰ λόγια μας, ὥστε ἐσεῖς νὰ ὠφελησθε, ὥστε νὰ μὴ προσέχετε μὲ ἀδιαφορία καὶ ἀπροσεξία στὰ λεγόμενα. Δὲν βλέπετε τοὺς πρέσβεις πῶς ὅλοι τοὺς περιποιοῦνται; Ἐμεῖς εἴμασθε πρέσβεις τοῦ Θεοῦ στοὺς ἀνθρώπους. Καὶ ἐὰν σᾶς στενοχωρῇ αὐτό, ὄχι ἔμεῖς, ἀλλὰ αὐτὸ τὸ ἐπισκοπικὸ ἀξίωμα, ὄχι ὁ τάδε, ἀλλὰ ὁ ἐπίσκοπος. Κανεῖς ἂς μὴ ἀκούη ἐμένα, ἀλλὰ τὸ ἀξίωμα.

Ἄς κάμνωμε λοιπόν τὰ πάντα σύμφωνα μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, γιὰ νὰ ζήσωμε στὴ δόξα τοῦ Θεοῦ, καὶ νὰ ἀξιωθοῦμε τὰ ἀγαθὰ ποὺ ἔχει ὑποσχεθῇ σ' αὐτοὺς ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Δ΄

(Κολ. 1,21–25)

5 «Καὶ ὑμᾶς ποτε ἐχθροὺς ὄντας καὶ ἀπηλλοτριωμένους
τῇ διανοίᾳ ἐν τοῖς ἔργοις τοῖς πονηροῖς, νυνὶ δὲ ἀποκα-
τήλλαξε τῷ σώματι τῆς σαρκὸς αὐτοῦ διὰ τοῦ θανάτου,
παραστήσαι ὑμᾶς ἁγίους καὶ ἀμώμους καὶ ἀνεγκλήτους
κατενώπιον αὐτοῦ.

1. Ἐνταῦθα λοιπὸν δείκνυσιν, ὅτι καὶ ἀναξίους ὄντας καταλ-
λαγῆς κατήλλαξε. Τῷ μὲν γὰρ εἰπεῖν, ὅτι ὑπὸ τὴν ἐξουσίαν τοῦ
10 σκότους ἦσαν, δείκνυσι τὴν συμφορὰν, ἐν ᾗ ἦσαν. Ἄλλ' ἵνα μή,
ἀκούσας ἐξουσίαν σκότους, ἀνάγκην νομίσης εἶναι, ἐπάγει· «Καὶ
ὑμᾶς ὄντας ἀπηλλοτριωμένους»· ὥστε δοκεῖ μὲν τὸ αὐτὸ λέγειν,
οὐκ ἔστι δὲ τὸ αὐτό· οὐ γὰρ ἐστὶν ἴσον ἀνάγκη κακῶς παθόντα,
καὶ ἐκόντα τοῦτο ὑπομείναντα ἀπαλλάξαι τῶν δεινῶν. Ἐκεῖνος
15 μὲν γὰρ ἐλεεῖσθαι ἄξιος, οὗτος δὲ μισεῖσθαι. Ἄλλ' ὅμως ὑμᾶς,
φησὶν, οὐχὶ ἄκοντας οὐδὲ ἀναγκαζομένους, ἀλλ' ἐκόντας καὶ
μετὰ τοῦ θούλεσθαι ἀποπηδῶντας αὐτοῦ, καὶ ἀναξίους ὄντας
ἀπήλλαξε. Καὶ ἐπειδὴ τῶν ἐν τοῖς οὐρανοῖς ἐμνήσθη, δείκνυσιν
ὅτι ἡ ἐχθρὰ πᾶσα ἐντεῦθεν εἶχε τὴν ἀρχήν, οὐκ ἐκεῖθεν. Ἐκεῖνοι
20 μὲν γὰρ πάλοι ἐβούλοντο, καὶ ὁ Θεός· ὑμεῖς δὲ οὐκ ἠθελήσατε.
Καὶ διόλου δείκνυσι τοὺς ἀγγέλους μηδὲν ἰσχύσαντας ἐν τοῖς
κάτω χρόνοις, εἶγε ἔμενον ἐχθροί· οὔτε πείσαι ἠδύναντο, οὔτε
πεισθέντας ἀπαλλάξαι τοῦ διαβόλου. Οὐδὲ γὰρ τὸ πείσαι εἶχέ τι
κέρδος, τοῦ κατέχοντος μὴ δεθέντος· οὐδὲ τὸ δεθῆναι εἶχέ τι
25 κέρδος, τῶν κατεχομένων μὴ βουλομένων ἐπανελθεῖν· ἀλλ' ἀμ-
φότερα ἔδει· ὧν ἐκεῖνοι μὲν οὐδέν, ὁ Χριστὸς δὲ ἀμφότερα
πεποίηκεν. Ὡστε τοῦ τὸν θάνατον λῦσαι θαυμασιώτερον τὸ πεί-
σαι. Ἐκεῖνο μὲν γὰρ ὅλον αὐτοῦ ἦν, καὶ αὐτὸς μόνος κύριος ἦν·

ΟΜΙΛΙΑ Δ΄

(Κολ. 1,21–25)

«Καὶ σᾶς, ποὺ κάποτε ἦσασθε ἐχθροὶ καὶ ἀποξενωμένοι μετὰ τὴν προαίρεσί σας στὰ ἔργα τὰ πονηρά, τώρα ὅμως σᾶς ἐσυμφιλίωσε μετὰ τὸ ἀνθρώπινο σῶμα του διὰ τοῦ θανάτου, γιὰ νὰ σᾶς παραστήσῃ ἐνώπιον αὐτοῦ ἀγίους καὶ ἀμέμπτους καὶ ἀπαλλαγμένους ἀπὸ κάθε κατηγορία».

1. Ἐδῶ λοιπὸν ἀποδεικνύει, ὅτι, ἂν καὶ ἦταν ἀνάξιοι συμφιλίωσης, τοὺς ἐσυμφιλίωσε. Διότι, μετὰ τὸ νὰ εἰπῇ, ὅτι ἦσαν κάτω ἀπὸ τὴν ἐξουσία τοῦ σκότους, ἀποδεικνύει τὴ συμφορά, μέσα στὴν ὁποία ἐζοῦσαν. Ἀλλὰ γιὰ νὰ μὴ νομίσης, ὅταν ἀκούσης ἐξουσία τοῦ σκότους, ὅτι ὑπάρχει κατ' ἀνάγκη, προσθέτει· «Καὶ σᾶς ποὺ ἦσασθε ἀποξενωμένοι». Ὡστε φαίνεται βέβαια ὅτι τὸ ἴδιο λέγει, δὲν εἶναι ὅμως τὸ ἴδιο. Καθόσον δὲν εἶναι ἴσο τὸ νὰ ὑπέφερε κανεὶς ἀναγκαστικά, καὶ τὸ νὰ ὑπέμεινε αὐτὸ μετὰ τὴ θέλησί του καὶ νὰ ἀπαλλάχθηκε ἀπὸ τὰ δεινὰ. Διότι ἐκεῖνος εἶναι ἄξιος εὐσπλαγχνίας, ἐνῶ αὐτὸς ἄξιος μίσους. Ἀλλὰ ὅμως ἐσᾶς, λέγει, ποὺ ὄχι ἄθελα οὔτε ἀναγκαστικά, ἀλλὰ μετὰ τὴ θέλησί καὶ τὴν προαίρεσί σας ἐγκαταλείπατε αὐτὸν καὶ ἦσασθε ἀνάξιοι, σᾶς ἐσυμφιλίωσε. Καὶ ἐπειδὴ ἀνέφερε τοὺς εὐρισκομένους στοὺς οὐρανοὺς, δείχνει ὅτι ὅλη ἡ ἐχθρα ἀπὸ ἐδῶ ἀρχίζει, ὄχι ἀπὸ ἐκεῖ. Διότι ἐκεῖνοι ἠθελαν πρὸ πολλοῦ, ὅπως καὶ ὁ Θεός, ἐσεῖς ὅμως δὲν ἠθελήσατε. Καὶ ἀποδεικνύει καθαρὰ ὅτι οἱ ἄγγελοι δὲν ἐπέτυχαν τίποτε στὰ μεταγενέστερα χρόνια, ἀφοῦ παρέμεναν ἐχθροί, οὔτε ἤμποροῦσαν νὰ πείσουν, οὔτε ἀφοῦ πεισθοῦν νὰ ἀπομακρύνουν τὸ διάβολο. Διότι οὔτε τὸ νὰ πείσουν παρεῖχε κάποιο ὄφελος, ἂν δὲν ἐδένετο ὁ διάβολος, οὔτε τὸ νὰ δεθῇ παρεῖχε κάποιο κέρδος, ἂν αὐτοὶ ποὺ εἶχε ὑπὸ τὴν ἐξουσία του δὲν ἠθελαν νὰ ἐπιστρέψουν. Συνεπῶς ἐχρειάζοντο καὶ τὰ δύο, ἀπὸ τὰ ὁποῖα ἐκεῖνοι δὲν ἐπέτυχαν κανένα, ὁ Χριστὸς ὅμως ἔχει κάνει καὶ τὰ δύο. Ὡστε τὸ νὰ πείσῃ ἦταν πιὸ θαυμαστὸ ἀπὸ τὸ νὰ καταργήσῃ τὸ θάνατο. Διότι αὐτὸ ἐξηρτᾶτο ἐξ ὁλοκλήρου ἀπὸ αὐτόν, καὶ αὐτὸς μόνος ἦταν κυρίαρχος, ἐκεῖνο ὅμως δὲν ἐξηρτᾶτο μόνο ἀπὸ αὐτόν, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ μᾶς· κατορθώ-

τούτου δὲ οὐχὶ αὐτὸς μόνος, ἀλλὰ καὶ ἡμεῖς· εὐκολώτερον δὲ ταῦτα ἀνύομεν, ὧν αὐτοὶ κύριοί ἐσμεν. Ἄτε οὖν καὶ μεῖζον ὄν, ὕστερον αὐτὸ τίθησι.

Καὶ οὐχ ἀπλῶς εἶπεν, ἐχθραίνοντας, ἀλλὰ, «ἀπηλλοτριωμέ-
 5 νους», ὃ πολλῆς ἔχθρας ἐστίν· οὐδὲ «ἡλλοτριωμένους, ἀλλὰ
 μηδὲ προσδοκῶντας ἐπανελθεῖν. «Καὶ ἐχθρούς», φησί, «τῇ δια-
 νοίᾳ». Εἶτα οὐχὶ μέχρι τῆς προαιρέσεως μόνον ἢ ἀλλοτριώσις,
 ἀλλὰ τί; «Καὶ ἐν τοῖς ἔργοις τοῖς πονηροῖς». Καὶ ἐχθροὶ ἦτε, φησί,
 καὶ τὰ τῶν ἐχθρῶν ἐπράττετε. «Νυνὶ δὲ ἀποκατήλλαξεν ἐν τῷ
 10 σώματι τῆς σαρκὸς αὐτοῦ διὰ τοῦ θανάτου, παραστῆσαι ὑμᾶς
 ἁγίους καὶ ἀμώμους καὶ ἀνεγκλήτους κατενώπιον αὐτοῦ». Πάλιν
 τίθησι καὶ τὸν τρόπον τῆς καταλλαγῆς, ὅτι ἐν τῷ σώματι, οὐχ
 ἀπλῶς πληγεῖς, οὐδὲ μαστιγωθεῖς, οὐδὲ πραθεῖς, ἀλλὰ καὶ ἀπο-
 θανὼν τῷ αἰσχίστῳ θανάτῳ. Πάλιν τοῦ σταυροῦ μέμνηται, καὶ
 15 πάλιν ἐτέραν τίθησιν εὐεργεσίαν. Οὐ γὰρ ἀπήλλαξε μόνον, ἀλλὰ
 καὶ ὃ φησιν ἀνωτέρω, «τῷ ἱκανώσαντι ἡμᾶς», τοῦτο δὴ καὶ ἐν-
 ταῦθα αἰνίττεται. «Διὰ τοῦ θανάτου αὐτοῦ, φησί, παραστῆσαι
 ὑμᾶς ἁγίους καὶ ἀμώμους καὶ ἀνεγκλήτους κατενώπιον αὐτοῦ». Οὐ
 γὰρ δὴ μόνον τῶν ἁμαρτημάτων ἀπήλλαξεν, ἀλλὰ καὶ ἐν τοῖς
 20 εὐδοκιμηκόσι κατέστησεν. Οὐ γὰρ ἵνα κακῶν ἀπαλλάξῃ μόνον
 τοσαῦτα ἔπαθεν, ἀλλ' ἵνα καὶ τῶν πρώτων ἐπιτύχωμεν· ὥσπερ ἂν
 εἴ τις κατάδικον μὴ μόνον τῆς τιμωρίας ἐλευθερώσῃ, ἀλλὰ καὶ
 εἰς τιμὴν ἀναγάγῃ.

Καὶ τοῖς οὐδὲν ἡμαρτηκόσιν ἐγκατέταξε· μᾶλλον δὲ οὐ τοῖς
 25 μὴ ἡμαρτηκόσι μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῖς κατωρθωκόσι τὰ μέγιστα· καὶ
 τὸ δὴ μέγα, ὅτι ἁγιωσύνην τὴν κατενώπιον αὐτοῦ ἔδωκε, καὶ τὸ
 ἀνέγκλητον. Ἐπίτασις τοῦ ἀμώμου τὸ ἀνέγκλητον, ὅταν μηδὲ
 μέχρι καταγνώσεως, μηδὲ μέχρι ἐγκλήματος ἢ πεπραγμένον
 ἡμῖν. Ἄλλ' ἐπειδὴ τὸ ὅλον αὐτοῦ τέθεικεν, ὅτι διὰ τοῦ θανάτου
 30 ταῦτα κατώρθωσεν, τί οὖν, φησί, πρὸς ἡμᾶς; οὐδενός χρῆζομεν;
 Διὰ τοῦτο ἐπήγαγεν· «Εἴγε ἐπιμένετε τῇ πίστει τεθεμελιωμένοι
 καὶ ἐδραῖοι, καὶ μὴ μετακινούμενοι ἀπὸ τῆς ἐλπίδος τοῦ εὐαγγελ-
 ίου». Τὴν ῥαθυμίαν αὐτῶν ἐνταῦθα ἐπικόπτει. Καὶ οὐχ ἀπλῶς
 εἶπεν, «ἐπιμένετε»· ἐστὶ γὰρ ἐπιμένειν σαλευόμενον καὶ διχο-

νουμε δὲ εὐκολώτερα αὐτά, τὰ ὅποια ἔχομε ὑπὸ τὴν κυριότητά μας. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἦταν καὶ μεγαλύτερο αὐτό, τὸ τοποθετεῖ τελευταῖο.

Καὶ δὲν εἶπε μόνο, ἐχθρούς, ἀλλὰ «ἀποξενωμένους», ποὺ εἶναι ἐνδεικτικὸ μεγάλης ἔχθρας· οὔτε ξένους, ἀλλὰ οὔτε νὰ περιμένουν νὰ ἐπιστρέψουν. «Καὶ ἐχθρούς», λέγει, «μὲ τὴν προαίρεσί σας». Ἐπειτα ἡ ἀποξένωσις αὐτῶν δὲν ἔφθανε μόνο μέχρι τὴν προαίρεσί τους, ἀλλὰ τί; «Καὶ μὲ τὰ ἔργα τὰ πονηρά». Καὶ ἐχθροὶ ἦσασθε, λέγει, καὶ ἐκάνετε τὰ ἔργα τῶν ἐχθρῶν. «Τώρα ὅμως σὰς ἐσυμφιλίωσε μὲ τὸ ἀνθρώπινο σῶμα του διὰ τοῦ θανάτου, γιὰ νὰ σὰς παραστήσῃ ἐνώπιον αὐτοῦ ἁγίους καὶ ἀμέμπτους καὶ ἀπαλλαγμένους ἀπὸ κάθε κατηγορία». Ἀναφέρει πάλι καὶ τὸν τρόπο τῆς συμφιλίωσης, ὅτι δηλαδὴ μὲ τὸ σῶμα του, ὅχι μόνο μὲ τὸ ὅτι ἐπληρώθηκε, οὔτε μὲ τὸ ὅτι ἐμαστιγώθηκε, οὔτε μὲ τὸ ὅτι ἐπροδόθηκε, ἀλλὰ καὶ τὸ νὰ πεθάνῃ μὲ τὸν πιὸ χειρότερο θάνατο. Πάλι ὑπενθυμίζει τὸ σταυρὸ καὶ πάλι ἀναφέρει ἄλλη εὐεργεσία. Διότι ὅχι μόνο μᾶς ἐσυμφιλίωσε, ἀλλὰ καὶ ἐκεῖνο ποὺ λέγει προηγουμένως, «ὁ ὅποιος μᾶς κατέστησε ἱκανούς», αὐτὸ λοιπὸν ὑπαινίσσεται καὶ ἐδῶ. «Διὰ τοῦ θανάτου του», λέγει, «γιὰ νὰ σὰς παραστήσῃ ἐνώπιον αὐτοῦ ἁγίους καὶ ἀμέμπτους καὶ ἀπαλλαγμένους ἀπὸ κάθε κατηγορία». Δὲν μᾶς ἐσυγχώρησε μόνο τὰ ἁμαρτήματα, ἀλλὰ καὶ μᾶς ἔκανε ἐνδόξους. Διότι ὅχι μόνο γιὰ νὰ ἀπομακρύνῃ τὰ κακὰ ἔπαθε τόσα πολλά, ἀλλὰ καὶ γιὰ νὰ ἐπιτύχωμε τὰ πρωτεῖα, ὅπως ἂν κάποιος τὸν κατάδικο θελήσῃ ὅχι μόνο νὰ τὸν ἀπαλλάξῃ ἀπὸ τὴν τιμωρία, ἀλλὰ καὶ νὰ τὸν τιμήσῃ.

Καὶ κατέστησε κληρονόμους τοῦ ἐκείνους ποὺ δὲν ἔχουν ἁμαρτήσῃ καθόλου, ἢ καλύτερα ὅχι μόνο αὐτούς, ἀλλὰ καὶ ἐκεῖνους ποὺ ἔχουν ἐπιτύχει τὰ μέγιστα κατορθώματα. Καὶ τὸ μεγαλύτερο βέβαια, ὅτι ἐχάρισε τὴν ἀγιωσύνη του καὶ τὴν ἀπαλλαγὴ ἀπὸ κάθε κατηγορία. Ἡ ἀπαλλαγὴ αὕτῃ ἐπαυξάνει τὸ ἄμεμπτο, ὅταν δὲν ἔχωμε πράξει κάτι πρὸ νὰ εἶναι οὔτε ἄξιο καταδίκης, οὔτε κατηγορίας. Ἐπειδὴ ὅμως ἔχει ἀναθέσει τὰ πάντα σὲ αὐτὸν τὸ ὅτι δηλαδὴ μὲ τὸ θάνατό του ἐπέτυχε αὐτά, τί λοιπὸν, λέγει, πρὸς ἐμᾶς; δὲν χρειαζόμασθε τίποτε; Γι' αὐτὸ ἐπρόσθεσε· «Ἐφόσον βέβαια ἐμμένετε στὴν πίστι θεμελιωμένοι καὶ σταθεροὶ καὶ χωρὶς νὰ ἀπομακρύνεσθε ἀπὸ τὴν ἐλπίδα τοῦ εὐαγγελίου». Ἐδῶ ἐπικρίνει τὴν ἀδιαφορίαν τους. Καὶ δὲν εἶπε ἀπλῶς, «ἐμμένετε», γιατί εἶναι δυνατό νὰ ἐμμένῃ κανεὶς ὅταν κλονίζεται καὶ ἀμφιβάλλῃ, εἶναι

στατοῦντα· ἔστιν ἐστάναι περιφερόμενον καὶ μένειν. «Εἵγε ἐπιμένετε», φησί, «τεθεμελιωμένοι καὶ ἐδραῖοι, καὶ μὴ μετακινούμενοι». Βαβαί, ἡλικία κέχρηται τροπῇ· οὐ μόνον μὴ σαλευόμενοι, φησὶν, ἀλλὰ μηδὲ κινούμενοι.

5 Καὶ ὄρα· οὐδὲν φορτικὸν τέως τίθησιν, οὐδὲ ἐπίπονον, ἀλλὰ πίστιν καὶ ἐλπίδα. Τουτέστιν, ἐὰν μένητε πιστεύοντες, ὅτι ἀληθῆς ἡ ἐλπίς τῶν μελλόντων. Ἐνταῦθα μὲν δυνατόν, ἐπὶ δὲ τῆς ἀρετῆς οὐκ ἔνι μὴ μετασαλευθῆναι, κἂν μικρόν· οὕτως οὐκ ἔστιν ἐπαχθές. «Ἀπὸ τῆς ἐλπίδος», φησί, «τοῦ εὐαγγελίου, οὗ ἠκούσατε, τοῦ κηρυχθέντος ἐν πάσῃ κτίσει τῇ ὑπὸ τὸν οὐρανόν». Τίς δέ ἐστιν ἡ ἐλπίς τοῦ εὐαγγελίου, ἀλλ' ἢ ὁ Χριστός; αὐτὸς γάρ ἐστιν ἡ εἰρήνη ἡμῶν, καὶ πάντα ταῦτα ὁ ἐργασάμενος. Ὡστε ὁ ἐτέροις ἐπιγράφων, μετακεκίνηται· πάντα γὰρ ἀπώλεσεν, ἐὰν μὴ εἰς τὸν Χριστὸν πιστεύῃ. «Οὗ ἠκούσατε», φησί. Καὶ πάλιν αὐτοὺς 15 φέρει μάρτυρας, εἴτα τὴν οἰκουμένην ἅπασαν. Οὐ λέγει, τοῦ κηρυττομένου, ἀλλ' ἤδη πιστευθέντος καὶ κηρυχθέντος· ὅπερ καὶ ἀρχόμενος ἐποίησεν, ἀπὸ τῆς τῶν πολλῶν μαρτυρίας καὶ τούτους στῆσαι βουλόμενος. «Οὗ ἐγενόμην ἐγὼ Παῦλος διάκονος». Καὶ τοῦτο εἰς τὸ ἀξιόπιστον συντελεῖ. «Ἐγώ», φησί, «Παῦλος διάκονος». Μέγα γὰρ αὐτοῦ ἦν τὸ ἀξίωμα λοιπὸν πανταχοῦ ἀδομένου, καὶ τῆς οἰκουμένης ὄντος διδασκάλου.

2. «Νῦν χαίρω ἐν τοῖς παθήμασί μου ὑπὲρ ὑμῶν, καὶ ἀνταναπληρῶ τὰ ὑστερήματα τῶν θλίψεων τοῦ Χριστοῦ ἐν τῇ σαρκί μου ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ, ὃ ἐστιν ἡ ἐκκλησία». Καὶ ποία αὕτη 25 ἀκολουθία; Δοκεῖ μὲν ἀπηρτησθαι, πολλὴν δὲ ἔχει τὴν ἀκολουθίαν. Καί, «διάκονος», φησὶν· ἀντὶ τοῦ, οὐδὲν παρ' ἑμαυτοῦ εἰσφέρων, ἀλλὰ τὰ ἐτέρου καταγγέλλων. Οὕτω πιστεύω, ὅτι καὶ πάσχω ὑπὲρ αὐτοῦ· καὶ οὐ πάσχω μόνον, ἀλλὰ καὶ χαίρω πάσχω, πρὸς τὴν ἐλπίδα τὴν μέλλουσαν ὁρῶν· καὶ πάσχω οὐχ 30 ὑπὲρ ἑμαυτοῦ, ἀλλ' ὑπὲρ ὑμῶν. «Καὶ ἀνταναπληρῶ», φησί, «τὰ ὑστερήματα τῶν θλίψεων τοῦ Χριστοῦ ἐν τῇ σαρκί μου». Δοκεῖ μὲν μέγα εἶναι ὅπερ ἐφθέγγατο, ἀλλ' οὐκ ἔστιν ἀπονοίας, μὴ γένοιτο, ἀλλὰ καὶ πολλῆς φιλοστοργίας τῆς περὶ τὸν Χριστόν· οὐ γὰρ βούλεται αὐτοῦ εἶναι, ἀλλ' ἐκείνου τὰ πάθη, τούτους οἰκει- 35 ὦσαι αὐτῷ βουλόμενος. Καὶ ἃ ἐγὼ πάσχω, δι' ἐκεῖνον πάσχω,

δυνατὸ νὰ στέκεται καὶ νὰ μένη σταθερὸς ὅταν περιφέρεται. «Ἐὰν βέβαια ἐμμένετε», λέγει, «θεμελιωμένοι καὶ σταθεροὶ καὶ χωρὶς νὰ ἀπομακρύνεσθε». Πῶ, πῶ πόσο μεγάλη προτροπὴ χρησιμοποιεῖ! Ὅχι μόνο χωρὶς νὰ σαλεύωνται, λέγει ἀλλὰ οὔτε νὰ κινουῦνται.

Καὶ πρόσεχε· δὲν ἀναφέρει στὴν ἀρχὴ τίποτε τὸ βαρὺ, οὔτε κουραστικόν, ἀλλὰ τὴν πίστι καὶ τὴν ἐλπίδα. Δηλαδή, ἐὰν ἐξακολουθήτε νὰ πιστεύετε, ὅτι εἶναι ἀληθινὴ ἡ ἐλπίδα τῶν μελλοντικῶν ἀγαθῶν. Διότι ἐδῶ μὲν εἶναι δυνατό, στὴν περίπτωσι ὅμως τῆς ἀρετῆς δὲν εἶναι δυνατό νὰ μὴ μετατοπισθῇ, ἔστω καὶ λίγο. Ἄρα δὲν εἶναι βαρὺ τὸ πρᾶγμα. «Ἀπὸ τὴν ἐλπίδα», λέγει, «τοῦ εὐαγγελίου, τὸ ὁποῖο ἔχετε ἀκούσει καὶ ἔχει κηρυχθῇ σὲ ὅλη τὴν οἰκουμένην ποὺ εὐρίσκεται κάτω ἀπὸ τὸν οὐρανόν». Καὶ ποιά εἶναι ἡ ἐλπίδα τοῦ εὐαγγελίου, παρὰ ὁ Χριστός; διότι αὐτὸς εἶναι ἡ εἰρήνη μας καὶ ἐκεῖνος ποὺ ἔκανε ὅλα αὐτά. Ὡστε ἐκεῖνος ποὺ παραδέχεται ἄλλα, ἔχει μετακινήθῃ καὶ ἔχασε τὰ πάντα, ἐὰν δὲν πιστεύῃ στὸν Χριστό. «Τὸ ὁποῖο ἔχετε ἀκούσει», λέγει. Καὶ πάλι αὐτοὺς φέρει μάρτυρας, ἔπειτα δὲ ὅλη τὴν οἰκουμένην. Δὲν λέγει, τὸ ὁποῖο κηρύσσεται, ἀλλὰ τὸ ὁποῖο ἔχει ἤδη πιστευθῇ καὶ κηρυχθῇ, πρᾶγμα ποὺ καὶ στὴν ἀρχὴ ἔκαμε, θέλοντας ἀπὸ τῆ μαρτυρίας τῶν πολλῶν καὶ αὐτοὺς νὰ καταστήσῃ σταθεροὺς στὴν πίστι. «Τοῦ ὁποίου ἔγινα ἐγὼ ὁ Παῦλος διάκονος». Καὶ αὐτὸ συντελεῖ στὴν ἀξιοπιστία. «Ἐγώ», λέγει, «ὁ Παῦλος ὁ διάκονος». Διότι ἦταν μεγάλο τὸ ἀξίωμά του πλεον μὲ τὸ νὰ μεταβαίνει παντοῦ καὶ εἶναι διδάσκαλος τῆς οἰκουμένης.

2. «Τώρα χαίρω γιὰ τὰ παθήματά μου ποὺ ὑποφέρω γιὰ σᾶς, καὶ ἀναπληρῶνω τὰ ὑστερήματα τῶν θλίψεων τοῦ Χριστοῦ στὴ σάρκα μου ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ, τὸ ὁποῖο εἶναι ἡ ἐκκλησία». Καὶ ποιά εἶναι ἡ σχέση αὐτῶν μὲ τὰ προηγούμενα; Φαίνεται ὅτι ἔχει ἀπομακρυνθῇ, στὴν πραγματικότητά ὅμως ὑπάρχει μεγάλη σχέσις. Καὶ λέγει, «διάκονος», ἀντὶ νὰ εἰπῇ, τίποτε ἀπὸ τὸν ἑαυτόν μου δὲν εἰσφέρω, ἀλλὰ κηρύσσω τὴ διδασκαλίαν ἄλλου. Τόσο πολὺ πιστεύω, γι' αὐτὸ καὶ πάσχω ὑπὲρ αὐτοῦ, καὶ ὅχι μόνο πάσχω, ἀλλὰ καὶ πάσχω μὲ χαρά, ἀποβλέποντας πρὸς τὴ μελλοντικὴ ἐλπίδα. Καὶ πάσχω, ὅχι γιὰ ἐμένα, ἀλλὰ γιὰ τὴ σωτηρίαν σας. «Καὶ ἀναπληρῶνω», λέγει, «τὰ ὑστερήματα τῶν θλίψεων τοῦ Χριστοῦ στὸ σῶμα μου». Φαίνεται ὅτι εἶναι μεγάλο αὐτὸ πρὸς εἶπε, ἀλλὰ δὲν εἶναι δεῖγμα παραλογισμοῦ, μακριὰ γιὰ τέτοια σκέψις, ἀλλὰ δεῖγμα καὶ μεγάλης ἀγάπης γιὰ τὸν Χριστό· διότι δὲν θέλει νὰ εἶναι ἰδικά του τὰ παθήματα, ἀλλὰ τοῦ Χριστοῦ, ἐπιθυμώντας νὰ καταστήσῃ αὐτοὺς ἰδικούς του. Καὶ αὐτὰ

φησὶν· ὥστε μὴ ἐμοὶ χάριν ὁμολογεῖτε, ἀλλ' ἐκείνῳ· αὐτὸς γὰρ
 πάσχει ταῦτα. Ὡς περ ἂν εἴ τις πεμφθεὶς πρὸς τινα, ἕτερον ἀξι-
 ῶσειε λέγων, παρακαλῶ σε, ὑπὲρ ἐμοῦ ἄπελθε πρὸς τόνδε· εἴτα
 ἐκεῖνος λέγοι ὅτι διὰ τόνδε ταῦτα ποιῶ. Ὡς τε οὐκ ἐπαισχύνεται
 5 καὶ ταῦτα αὐτοῦ παθήματα λέγειν. Οὐ γὰρ μόνον ἀπέθανεν ὑπὲρ
 ἡμῶν, ἀλλὰ καὶ μετὰ τὸ ἀποθανεῖν ἐτοιμὸς ἐστὶν θλιβῆναι δι'
 ὑμᾶς.

Ἐφιλονεῖκῃσε καὶ ἐβιάσατο δεῖξαι αὐτὸν καὶ νῦν κινδυνεύ-
 οντα ὑπὲρ τῆς ἐκκλησίας διὰ τοῦ ἰδίου σώματος, καὶ πρὸς ἐκεῖνο
 10 ἀποτείνεται, ὅτι οὐ δι' ἡμῶν προσάγεσθε, ἀλλὰ δι' αὐτοῦ, κἂν
 ἡμεῖς ταῦτα ποιῶμεν· οὐ γὰρ οἰκεῖον ἔργον ἀνεδεξάμεθα, ἀλλὰ
 τὸ ἐκεῖνου. Καὶ ταῦτόν ἐστιν, ὥς περ ἂν εἴ τις τάξιν λαχοῦσα
 στρατηγὸν τὸν ὑπερασπίζοντα αὐτῆς, καὶ ἐν τῷ πολέμῳ στήκοι,
 εἴτα ἀπελθόντος ἐκεῖνου, ὁ ὑποστράτηγος τὰ ἐκεῖνου τραύματα
 15 ἀναδέξοιτο μέχρι τοῦ λυθῆναι τὸν πόλεμον. Εἴτα ὅτι καὶ δι' αὐτὸν
 ταῦτα ποιεῖ, ἄκουσον. «ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ», φησὶν· ἢ
 τοῦτο θέλων εἰπεῖν, ὅτι οὐχ ὑμῖν χαρίζομαι, ἀλλὰ τῷ Χριστῷ· ἃ
 γὰρ ἐκεῖνον ἔδει παθεῖν, ἐγὼ πάσχω ἀντ' αὐτοῦ. Ὅρα πόσα
 κατασκευάζει. Δείκνυσι πολὺ τὸ φίλτρον· ὥς περ ἐν τῇ δευτέρᾳ
 20 πρὸς Κορινθίους ἐπιστολῇ γράφων ἔλεγεν, «Ἐν ἡμῖν ἔθετο τὴν
 διακονίαν τῆς καταλλαγῆς»· καὶ πάλιν, «ὑπὲρ Χριστοῦ πρεσβεύ-
 ομεν, ὡς τοῦ Θεοῦ παρακαλοῦντος δι' ἡμῶν», τοῦτο καὶ ἐνταῦθά
 φησιν, ὑπὲρ αὐτοῦ πάσχω, ἵνα μᾶλλον αὐτοὺς ἐπισπάσῃται. Του-
 τέστιν, εἰ καὶ ὁ ὀφείλων ὑμῖν ἀπῆλθεν, ἀλλ' ἐγὼ ἀποδίδωμι. Διὰ
 25 γὰρ τοῦτο καὶ ὑστερήματα εἶπεν, ἵνα δείξῃ ὅτι οὐδὲ τὸ πᾶν
 ἡγεῖται οὐδέπω πεπονθέναι. ὑπὲρ ὑμῶν, φησί, καὶ μετὰ θάνατον
 πάσχει, εἴγε ἔτι ἐλλείμματα ἔμεινε.

Τοῦτο ἐν τῇ πρὸς Ῥωμαίους ἐτέρως ποιεῖ λέγων· «Ὅς καὶ
 ἐντυγχάνει ὑπὲρ ἡμῶν»· δεικνὺς ὅτι οὐκ ἠρκέσθη τῷ θανάτῳ
 30 μόνον, ἀλλὰ καὶ μετὰ ταῦτα μυρία ποιεῖ. Οὐ τοίνυν ἑαυτὸν ἐπαί-
 ρων ταῦτα λέγει, ἀλλὰ τὸν Χριστὸν δεῖξαι βουλόμενος ἔτι καὶ νῦν
 ὑπὲρ αὐτῶν φροντίζοντα. Καὶ τὸν λόγον ἀξιόπιστον δείκνυσι τῷ
 ἐπαγαγεῖν, «ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ». Ὅτι γὰρ οὕτως ἔχει, καὶ
 οὐδὲν ἀπεικός, δῆλον ἐκ τοῦ ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ ταῦτα

1. Κολ. 1,12

2. Β' Κορ. 5,18.20

3. Ρωμ. 8,34

ποῦ ἐγὼ πάσχω, τὰ πάσχω γιὰ ἐκεῖνον, λέγει. Συνεπῶς μὴ εὐγνωμονῇτε ἐμένα, ἀλλὰ ἐκεῖνον, διότι αὐτὸς πάσχει αὐτά. Ὅπως ἀκριβῶς ἂν κάποιος, ποῦ ἐστάλθηκε σὲ κάποιον, ζητήσῃ ἀπὸ ἄλλον νὰ κάνῃ αὐτό, λέγοντας, σὲ παρακαλῶ, πήγαινε γιὰ λογαριασμό μου· στὸν τάδε, καὶ ἐκεῖνος ἔπειτα εἰπῇ, ὅτι γιὰ τὸν τάδε κάνω αὐτά. Ὡστε δὲν ἐντρέπεται νὰ ὀνομάζῃ καὶ αὐτὰ παθήματα αὐτοῦ. Διότι ὅχι μόνο ἐπέθανε γιὰ τὴ σωτηρία μας, ἀλλὰ καὶ μετὰ τὸ θάνατό του εἶναι ἕτοιμος νὰ ὑποφέρῃ γιὰ σᾶς.

Ἐφιλονείκησε καὶ ἀγωνίσθηκε νὰ ἀποδείξῃ ὅτι αὐτὸς καὶ τώρα κινδυνεύει ὑπὲρ τῆς ἐκκλησίας μὲ τὸ ἰδικό του σῶμα, καὶ πρὸς ἐκεῖνο ἀπευθύνεται, διότι δὲν σᾶς ὁδηγοῦμε ἐμεῖς, ἀλλὰ αὐτός, ἔστω καὶ ἂν ἐμεῖς κάνωμε αὐτά, καθότι δὲν ἔχομε ἀναλάβει ἰδικὸ μας ἔργο, ἀλλὰ τὸ ἰδικό του. Καὶ εἶναι τὸ ἴδιο, ὅπως ἂν κάποιος στρατιωτικὸ σῶμα ποῦ ἔχει στρατηγὸ νὰ τὸ ὑπερασπίζῃ καὶ εὐρίσκεται κατὰ τὴ διάρκεια τοῦ πολέμου στὴ θέσι του, ἔπειτα, ὅταν ἀποχωρήσῃ ὁ στρατηγὸς θελήσῃ νὰ ἀναλάβῃ ὁ ὑποστράτηγος τὰ τραύματα ἐκείνου μέχρι νὰ σταματήσῃ ὁ πόλεμος. Ἐπειτα τὸ ὅτι καὶ ὑπὲρ τοῦ Χριστοῦ τὰ κάμνει αὐτά, ἄκουσε· «Ἐπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ», λέγει. Μὲ αὐτὸ θέλει νὰ εἰπῇ, ὅτι δηλαδὴ δὲν κάνω χάρι σὲ σᾶς, ἀλλὰ στὸν Χριστό, διότι ἐκεῖνα ποῦ ἔπρεπε νὰ πάθῃ αὐτός, ἐγὼ τὰ πάσχω ἀντὶ αὐτοῦ. Πρόσεχε πόσα ἀποδεικνύει. Παρουσιάζει μεγάλη ἀγάπη. Ὅπως ἀκριβῶς ἔλεγε στὴ Β΄ πρὸς Κορινθίους ἐπιστολή, «Μᾶς ἀνέθεσε τὸ κήρυγμα τῆς συμφιλιώσεως», καὶ πάλι, «Ἐνεργοῦμε σὰν ἀπεσταλμένοι τοῦ Χριστοῦ, διότι ὁ Θεὸς παρακαλεῖ διὰ μέσου μας» ², αὐτὸ καὶ ἐδῶ λέγει, ὑπὲρ τοῦ Χριστοῦ πάσχω, γιὰ νὰ προσελκῇ περισσότερο αὐτούς. Δηλαδή, ἂν καὶ ὁ ὀφειλέτης σας ἀπῆλθε, ἐγὼ ὁμως ἀναπληρῶ αὐτόν. Γι' αὐτὸ μάλιστα καὶ ὑστερήματα εἶπε, γιὰ νὰ δείξῃ ὅτι μέχρι τώρα δὲν πιστεύει ὅτι ἔχει πάθει τὰ πάντα. Γιὰ σᾶς, λέγει, καὶ μετὰ τὸ θάνατο πάσχει, ἐφόσον δηλαδὴ ἔμειναν ἀκόμῃ ὑπολείμματα.

Αὐτὸ στὴν πρὸς Ρωμαίους τὸ παρουσιάζει διαφορετικὰ, λέγοντας· «Ὁ ὁποῖος καὶ μεσιτεύει γιὰ μᾶς» ³, γιὰ νὰ δείξῃ ὅτι δὲν ἐπεριορίσθηκε μόνο στὸ θάνατο, ἀλλὰ καὶ στὴν συνέχεια κάνει πάρα πολλά. Δὲν λέγει λοιπὸν αὐτὰ μὲ σκοπὸ νὰ ἐξυψώσῃ τὸν ἑαυτό του, ἀλλὰ θέλοντας νὰ δείξῃ ὅτι ὁ Χριστὸς ἀκόμῃ καὶ τώρα φροντίζει γι' αὐτούς. Καὶ ἀποδεικνύει τὸ λόγο ἀξιόπιστο μὲ τὸ νὰ προσθέσῃ, «ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ». Τὸ ὅτι πραγματικὰ ἔτσι συμβαίνει καὶ τίποτε δὲν εἶναι παράλογο, εἶναι φανερὸ ἀπὸ τὸ ὅτι

γενέσθαι. Ὅρα πῶς ἡμᾶς συνῆψεν ἑαυτῷ. Τί τοίνυν ἐπεισάγετε διὰ μέσου ἀγγέλους; «Ἦς ἐγὼ ἐγενόμην», φησί, «διάκονος». Τί ἐτέρους ἐπεισάγετε ἀγγέλους; ἐγὼ εἰμι διάκονος. Εἴτα δείκνυσιν ὅτι οὐδὲν αὐτὸς ἐποίησεν, εἶγε διάκονός ἐστιν. «Ἦς ἐγενόμην ἐγώ», φησί, «διάκονος κατὰ τὴν οἰκονομίαν τοῦ Θεοῦ τὴν δοθεῖσάν μοι, εἰς ὑμᾶς πληρῶσαι τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ». «Οἰκονομίαν». Ἦτοι τοῦτό φησιν, ὅτι οὕτως ἠθέλησεν, αὐτοῦ ἀπελθόντος, ἡμᾶς διαδέξασθαι τὴν οἰκονομίαν, ἵνα μὴ ὡς ἐγκαταλειμμένοι διάκεισθε· αὐτὸς γάρ ἐστιν ὁ παθών, αὐτὸς ὁ πρεσβεύων· ἢ τοῦτό φησιν, ὅτι ἐμὲ τὸν μάλιστα πάντων διώκτην διὰ τοῦτο εἶασε διῶξαι, ἵνα ἀξιόπιστος ᾧ κηρύσσων, ἢ οἰκονομίαν
 10 φησίν, ὅτι οὐκ ἔργα ἐζήτησεν, οὐδὲ πράξεις, οὐδὲ κατορθώματα, ἀλλὰ πίστιν καὶ βάπτισμα· οὐ γὰρ ἂν ἐτέρως ἐδέξασθε τὸν λόγον.

«Εἰς ὑμᾶς», φησί, «πληρῶσαι τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ». Περὶ τῶν ἐθνῶν λέγει, δεικνὺς αὐτοὺς ἔτι σαλευομένους τῷ εἰπεῖν, «πληρῶσαι». Τὸ γὰρ ἔθνη ἀπερριμμένα δυνηθῆναι τοσοῦτον ὕψος
 15 δογμάτων δέξασθαι, οὐχὶ Παύλου ἦν, ἀλλ' οἰκονομίας τῆς τοῦ Θεοῦ· ἐπεὶ ἐγὼ οὐκ ἂν ἴσχυσα, φησί. Δείξας δὴ τὸ μεῖζον, τὰ αὐτοῦ παθήματα τοῦ Χριστοῦ ὄντα, τότε τὸ σαφέστερον ἐπάγει, ὅτι καὶ τοῦτο τοῦ Θεοῦ ἐστι, τὸ πληρῶσαι τὸν λόγον εἰς ὑμᾶς. Καὶ
 20 δείκνυσιν ἐνταῦθά οὐ φανερῶς, ὅτι καὶ τοῦτο οἰκονομίας, τὸ νῦν λεχθῆναι, ὅτε δύνασθε ἀκούειν, ἀλλ' οὐκ ἀμελείας, ἀλλ' ὥστε δεκτικούς γενέσθαι. Ὁ γὰρ Θεὸς οὐκ ἀθρώως πάντα ποιεῖ, ἀλλὰ κέχρηται συγκαταθάσει διὰ τὴν πολλὴν αὐτοῦ φιλανθρωπίαν. Καὶ τοῦτο αἴτιον τοῦ νῦν παραγενέσθαι τὸν Χριστόν, ἀλλὰ μὴ
 25 πάλοι. Καὶ δείκνυσιν ἐν τῷ εὐαγγελίῳ, ὅτι διὰ τοῦτο τοὺς δούλους ἀπέστειλε πρώτους, ἵνα μὴ ἐπὶ τὸν φόνον ἔλθωσι τοῦ υἱοῦ. Εἰ γὰρ οὐδὲ μετὰ τοὺς δούλους ἐλθόντα τὸν υἱὸν ἠδέσθησαν, πολλῷ μᾶλλον πρὸ τούτου· εἰ τῶν ἐλαττόνων οὐκ ἤκουον προ-
 30 ταγμάτων, πῶς τῶν μειζόνων ἤκουσαν ἂν;

3. Τί οὖν, φησίν; οὐκ εἰσὶν Ἰουδαῖοι καὶ νῦν, καὶ Ἕλληνες ἀτελέστερον διακείμενοι; Τοῦτο λοιπὸν ὑπερβολὴ ῥαθυμίας. Τὸ

4. Δηλαδὴ τοὺς προφῆτας.

5. Ἕλληνες· μεθρησκευτικὴ σημασία. Κατὰ τὸν Χρυσόστομο οἱ Ἕλληνες ἦσαν οἱ ἀσεβεῖς, οἱ εἰδωολάτραι. Ἡ ἐθνικὴ ἀποκατάστασις τοῦ ὀνόματος τῶν Ἑλλήνων ἐγίνε πολὺ ἀργότερα.

αὐτὰ ἔγιναν ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ. Πρόσεχε πῶς μᾶς ἤνωσε μετὸν ἑαυτό του. Γιατί λοιπὸν εἰσάγετε ἀνάμεσά σας τοὺς ἀγγέλους; «Τῆς ὁποίας ἐγὼ ἔγινα», λέγει, «διάκονος». Γιατί εἰσάγετε ἄλλους ἀγγέλους; ἐγὼ εἶμαι διάκονος. Ἐπειτα ἀποδεικνύει ὅτι τίποτε δὲν ἔκαμε αὐτός, ἂν καὶ εἶναι διάκονος. «Τῆς ἐκκλησίας αὐτῆς», λέγει, «ἔγινα ἐγὼ διάκονος σύμφωνα μετὴν οἰκονομία τοῦ Θεοῦ ποῦ μοῦ ἐδόθηκε, γιὰ νὰ κηρύξω πλήρως τὸ λόγο τοῦ Θεοῦ σὲ σᾶς». «Οἰκονομία». Ἡ λοιπὸν αὐτὸ ἐννοεῖ, ὅτι δηλαδὴ ἔτσι ἠθέλησε, ἐπειδὴ αὐτὸς ἔφυγε, ἐμεῖς πλέον νὰ διαδεχθοῦμε τὴν οἰκονομία, γιὰ νὰ μὴ ζῆτε σὰν ἐγκαταλελειμμένοι, διότι αὐτὸς εἶναι ἐκεῖνος ποῦ ἔπαθε, αὐτὸς δὲ καὶ ποῦ πρεσβεύει, ἡ ἐννοεῖ αὐτό, ὅτι ἐμένα, ποῦ ἤμουν διώκτης του χειρότερος ἀπὸ ὅλους, γι' αὐτὸ μὲ ἄφησε νὰ τὸν διώξω, ὥστε νὰ εἶμαι ἀξιόπιστος ὅταν κηρύσσω, ἡ οἰκονομία ἐννοεῖ, ὅτι δὲν ἐζήτησε ἔργα, οὔτε πράξεις, οὔτε κατορθώματα, ἀλλὰ πίστι καὶ βάπτισμα· διότι διαφορετικὰ δὲν θὰ ἦταν δυνατὸ νὰ δεχθῆτε τὸ κήρυγμα.

«Σὲ σᾶς», λέγει, «νὰ κηρύξω πλήρως τὸ λόγο τοῦ Θεοῦ». Γιὰ τοὺς ἐθνικοὺς λέγει αὐτό, γιὰ νὰ δείξῃ ὅτι αὐτοὶ ἀκόμη δὲν ἦταν σταθεροὶ μετὸ νὰ εἰπῇ, «νὰ κηρύξω πλήρως». Διότι τὸ νὰ μπορέσουν οἱ περιφρονημένοι ἐθνικοὶ νὰ δεχθοῦν τόσο ὑψηλὲς διδασκαλίες, δὲν ἦταν στὸ χέρι τοῦ Παύλου, ἀλλὰ τῆς οἰκονομίας τοῦ Θεοῦ· καθόσον ἐγὼ δὲν θὰ ἠμποροῦσα, λέγει. Ἀφοῦ ἔδειξε λοιπὸν τὸ μεγαλύτερο, ὅτι δηλαδὴ τὰ παθήματά του ἦταν τοῦ Χριστοῦ, τότε προσθέτει τὸ σαφέστερο, ὅτι καὶ αὐτὸ ἐξαρτᾶται ἀπὸ τὸν Θεό, τὸ νὰ κηρύξω δηλαδὴ πλήρως τὸ λόγο σὲ σᾶς. Καὶ παρουσιάζει ἐδῶ ὄχι φανερά ὅμως, ὅτι καὶ τοῦτο εἶναι ἔργο τῆς οἰκονομίας τοῦ Θεοῦ, τὸ νὰ κηρυχθῇ ὁ λόγος τώρα, ὁπότε μπορεῖτε νὰ ἀκούετε, ὄχι ὅμως μετ' ἀμέλεια, ἀλλ' ἔτσι, ὥστε νὰ ἀποδεχθῆτε αὐτόν. Διότι ὁ Θεὸς δὲν κάνει τὰ πάντα ἀμέσως, ἀλλὰ δείχνει συγκατάβασιν, ἐξ αἰτίας τῆς μεγάλης του φιλανθρωπίας. Καὶ αὕτη εἶναι ἡ αἰτία τὸ ὅτι θέλησε νὰ ἔλθῃ τώρα ὁ Χριστός, καὶ ὄχι παλαιότερα. Καὶ φανερῶνει στὸ εὐαγγέλιον, ὅτι γι' αὐτὸ ἀπέστειλε πρῶτα τοὺς δούλους, ⁴ γιὰ νὰ μὴ φθάσουν στὸ φόνον τοῦ υἱοῦ. Διότι ἀφοῦ δὲν ἐσεβάσθησαν τὸν υἱό, ἂν καὶ ἦλθε ὕστερα ἀπὸ τοὺς δούλους, πολὺ περισσότερο δὲν θὰ τὸν ἐσέβοντο πρὶν ἀπὸ αὐτό. Ἀφοῦ δὲν ἤκουαν τὶς μικρότερες ἐντολές, πῶς θὰ ἦταν δυνατὸ ν' ἀκούσουν τὶς μεγαλύτερες;

3. Τί λοιπόν, λέγει; δὲν ὑπάρχουν Ἰουδαῖοι καὶ τώρα, καθὼς καὶ Ἕλληνες⁵, ποῦ εἶναι πνευματικὰ πιὸ ἀτελεῖς; Τοῦτο εἶναι πλέον

γὰρ μετὰ τοσοῦτον χρόνον, μετὰ τοσαῦτα διδάγματα ἔτι μένειν ἀτελεῖς, πολλῆς νωθείας ἐστίν. "Όταν οὖν λέγωσιν "Ελληνες, διὰ τί νῦν ἦλθεν ὁ Χριστός; μὴ τοῦτο ἀφῶμεν λέγειν αὐτούς, ἀλλ', εἰ μὴ κατώρθωσεν, ἐρωτῶμεν. "Όσπερ γὰρ εἰ καὶ παρὰ τὴν ἀρχὴν
 5 ἦλθε καὶ μὴ κατώρθωσεν, οὐκ ἤρκει ἡμῖν πρὸς ἀπολογίαν ὁ καιρός, οὕτως, ἐπειδὴ κατώρθωσεν, οὐκ ἂν εἶημεν δίκαιοι τοῦ καιροῦ τὰς εὐθύνας ὑπέχειν. Οὐδὲ γὰρ ἰατρόν τις τὴν νόσον λύσαντα καὶ ἐπὶ ὑγείαν ἀγαγόντα ἀπαιτεῖ τῆς ἰατρείας τὰς εὐθύ-
 10 καὶ διὰ τί ἐν τῷδε τῷ τόπῳ. Ταῦτα γάρ, μὴ κατορθώσαντος, ἦν ἐρωτᾶν· κατορθώσαντος δέ, καὶ ἀποδέχεσθαι. Τίς γάρ, εἶπέ μοι, ἀξιοπιστότερος, ὁ σὸς λογισμὸς καὶ ἡ συκοφαντία, ἢ ἡ τοῦ πράγματος τελειότης; Ἐνίκησεν, ἢ οὐκ ἐνίκησε; τοῦτο δεῖξον· ἐκράτησεν, ἢ οὐκ ἐκράτησεν; ἐξήγαγεν εἰς τέλος ἅπερ εἶπεν, ἢ οὔ;
 15 Αὐταί εἰσιν αἱ εὐθύναι.

Εἶπε δὴ μοι· Θεὸν πάντως ὁμολογεῖς εἶναι, εἰ καὶ μὴ Χριστόν. Ἐρωτῶ δὴ σε· ἄναρχος ὁ Θεός; Πάντως ἐρεῖς. Εἶπε οὖν μοι, διὰ τί μὴ πρὸ μυρίων ἐτῶν τοὺς ἀνθρώπους ἐποίησε; πλείονα γὰρ ἔμελλον ζῆσεσθαι χρόνον. Εἰ γὰρ καλὸν τὸ εἶναι, πολλῷ μᾶλλον
 20 τὸ ἐπιπλεῖον εἶναι· νῦν δὲ ἐζημιώθησαν ὃν οὐκ ἐγένοντο χρόνον. Ἄλλ' οὐκ ἐζημιώθησαν· τὸ δὲ πῶς, αὐτὸς οἶδεν ὁ πεποιηκώς. Πάλιν σε ἐρωτῶ, διὰ τί μὴ πάντας ἀθρόον ἐποίησεν; ἀλλ' ἡ μὲν τοῦ δεῖνος ψυχὴ τοῦ πρώτου γενομένου τοσαῦτα ἔτη ἔχει οὔσα, ἡ δὲ ἑτέρα ἡλάττωται ἢ μηδέπω γενομένη; διὰ τί τὸν μὲν
 25 πρῶτον, τὸν δὲ ὕστερον ἐποίησεν εἰς τόνδε παραχθῆναι τὸν κόσμον; Καίτοι ταῦτα ὄντως ζητήσεως ἄξια, ἀλλ' οὐ πολυπραγμοσύνης· τοῦτο γὰρ οὐδὲ ζητήσεως. Ἐγὼ γὰρ ἐρῶ τὴν αἰτίαν ἣνπερ εἶπον. Ὑπόθου γάρ μοι τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν ὥσπερ μίαν τινὰ ἡλικίαν, καὶ τοὺς μὲν πρώτους χρόνους μεираκίου τάξιν
 30 ἔχειν τὸ γένος τὸ ἡμέτερον, τοὺς δὲ μετ' ἐκεῖνο νεανίσκου, τούτους δὲ τοὺς ἐγγὺς τοῦ γήρως πρεσβύτου. Λοιπὸν ὅταν ἡ

υπερβολική αδιαφορία. Διότι τὸ νὰ παραμένουν ἀκόμη ἀτελεῖς ὕστερα ἀπὸ τόσα χρόνια καὶ ὕστερα ἀπὸ τόσες διδασκαλίες, εἶναι δεῖγμα μεγάλης αδιαφορίας. Ὅταν λοιπὸν λέγουν οἱ Ἕλληνες, γιατί ἤλθε τώρα ὁ Χριστός; ἄς μὴ τοὺς ἀφήνουμε νὰ τὸ λέγουν αὐτό, ἀλλὰ ἄς τοὺς ἐρωτοῦμε, ἐὰν δὲν ἐπραγματοποίησε τὸ ἔργο του. Διότι ὅπως δὲν θὰ μᾶς ἦταν ικανοποιητικὴ δικαιολογία τὸ ἐὰν ἐρχόταν ἀπὸ τὴν ἀρχὴ καὶ δὲν κατῴρωνε νὰ ἐπιτελέσῃ τὸ ἔργο του, ἔτσι δὲν θὰ εἴμασθε δίκαιοι νὰ ἀποδώσωμε τὴν εὐθύνη στὸν καιρό, ἐπειδὴ ἐπέτυχε. Οὔτε βέβαια ἀπαιτεῖ κανεὶς εὐθύνες τῆς θεραπείας ἀπὸ τὸν ἰατρὸ ποὺ ἐθεράπευσε τὴν ἀσθένεια καὶ ἐπανεφέρε τὴν υγεία, οὔτε ἐξετάζει τὸ νικητὴ στρατηγὸ, γιατί ἐνίκησε αὐτὴ τὴ χρονικὴ στιγμή καὶ γιατί σὲ αὐτὸν τὸν τόπο. Διότι ἦταν δυνατό νὰ τὰ ἐρωτοῦμε αὐτὰ ἐὰν δὲν ἐπραγματοποιούσε τὸ ἔργο του, ἀφοῦ ὅμως τὸ ἐπραγματοποίησε, πρέπει καὶ νὰ τὸ παραδεχώμασθε. Ποιὸ λοιπὸν εἶναι περισσότερο ἀξιόπιστο, εἶπέ μου, ἡ ἰδική σου σκέψις καὶ ἡ συκοφαντία, ἢ τὸ ἀποτέλεσμα τοῦ πράγματος; Ἐνίκησε ἢ δὲν ἐνίκησε; ἀπόδειξε αὐτό. Ἐκυριάρχησε ἢ δὲν ἐκυριάρχησε; ἐπραγματοποίησε αὐτὰ ποὺ εἶπε ἢ ὄχι; Αὐτὲς εἶναι οἱ εὐθύνες.

Εἶπέ μου λοιπὸν· πιστεύεις ὅπωςδὴποτε ὅτι ὑπάρχει Θεός, ἂν καὶ δὲν πιστεύεις στὸν Χριστό. Σὲ ἐρωτῶ λοιπὸν· εἶναι ἀναρχος ὁ Θεός; Βεβαιότατα, θὰ ἀπαντήσης. Εἶπέ μου λοιπὸν· γιατί δὲν ἐδημιούργησε τοὺς ἀνθρώπους πρὶν ἀπὸ πάρα πολλὰ χρόνια; διότι θὰ ἐζοῦσαν περισσότερα χρόνια. Διότι ἐὰν εἶναι καλὸ τὸ νὰ ὑπάρχουν, πολὺ περισσότερο εἶναι τὸ νὰ ὑπάρχουν ἀκόμη πιὸ πολὺ. Τώρα ὅμως ἐζημιώθηκαν γιὰ τὰ χρόνια ποὺ δὲν ὑπῆρξαν. Ἀλλὰ δὲν ἐζημιώθηκαν καὶ τὸ πῶς, ὁ ἴδιος ὁ δημιουργὸς γνωρίζει. Πάλι σὲ ἐρωτῶ, γιατί δὲν ἐδημιούργησε ἀμέσως ὅλους τοὺς ἀνθρώπους; ἀλλὰ ἡ ψυχὴ τοῦ τάδε ποὺ ἐδημιουργήθηκε πρῶτος ἔχει τόσα πολλὰ χρόνια, ἢ ἄλλη ὅμως, ποὺ ἀκόμη δὲν ἔχει δημιουργηθῇ, θὰ ἔχει λιγώτερα; γιατί ἔκαμε νὰ δημιουργηθῇ σὲ αὐτὸν τὸν κόσμον ἄλλον πρῶτα καὶ ἄλλον ὕστερα; Ἄν καὶ αὐτὰ εἶναι πράγματι ἀξία ἐρεῦνης, ὄχι ὅμως καὶ νὰ πολυεξετάζωμε τίς λεπτομέρειες, γιατί αὐτὸ δὲν ἀξίζει οὔτε κἂν ἐρεῦνης. Ἐγὼ λοιπὸν θὰ ἀναφέρω τὴν αἰτία ποὺ εἶπα. Ὑπόθεσε λοιπὸν, σὲ παρακαλῶ, ὅτι ἡ ἀνθρώπινη φύσις ἔχει μία ἡλικία, καὶ τὰ πρῶτα χρόνια ὅλοι οἱ ἄνθρωποι εἶναι ἔφηβοι, ἀργότερα νέοι ἄνδρες, καὶ τώρα ποὺ πλησιάζουν τὰ γηράτειά γέροντες. Ἐνῶ λοιπὸν ἡ ψυχὴ εὐρίσκεται στὴν ἀκμὴ τῶν δυνάμεων

ψυχὴ ἀκμάζῃ, τῶν τοῦ σώματος μελῶν χαλασθέντων, καὶ τοῦ πολέμου λυθέντος, τότε ἤχθημεν ἐπὶ τὴν φιλοσοφίαν. Καὶ μὴν τοῦναντίον, φησί· μεράκια ὄντα διδάσκομεν. Ἄλλ' οὐ τὰ μεγάλα δόγματα, ἀλλὰ ῥητορείαν, ἀλλὰ δεινότητα λόγων· ταῦτα μὲν οὖν, 5 ὅταν ἀκμάζων γένηται.

Ὅρα καὶ τὸν Θεὸν ταῦτα ποιοῦντα ἐπὶ τῶν Ἰουδαίων. Καθάπερ γὰρ παιδίοις τοῖς Ἰουδαίοις γραμματιστὴν τὸν Μωϋσέα οὕτως αὐτοῖς ἐπέστησε, καὶ καθάπερ ἡμεῖς τὰ στοιχεῖα. «Σκιάν», γάρ, φησὶν, «ἔχων ὁ νόμος τῶν μελλόντων ἀγαθῶν, οὐκ αὐτὴν 10 τὴν εἰκόνα τῶν πραγμάτων». Καθάπερ ἡμεῖς τοῖς παιδίοις καὶ πλακοῦντας ὠνούμεθα, καὶ ἀργύρια δίδομεν, ἐν μόνον παρ' αὐτῶν ἀπαιτοῦντες, τὸ τέως βαδίζειν ἐπὶ τὸ διδασκαλεῖον· οὕτω καὶ ὁ Θεὸς τότε καὶ πλοῦτον ἔδωκε καὶ τρυφήν, ἐν παρ' αὐτῶν ὠνούμενος μόνον διὰ τῆς πολλῆς συγχωρήσεως, τὸ ἀκούειν 15 Μωϋσέως. Διὰ τοῦτο αὐτοὺς διδασκάλῳ παρέδωκεν, ἵνα μὴ αὐτοῦ καταφρονῶσι, καθάπερ πατὴρ φιλοστόργου. Ὅρα οὖν ὅτι ἐκεῖνον μόνον ἔδεδοίκεσαν. Οὐ γὰρ εἶπον, ποῦ ἐστὶν ὁ Θεός; ἀλλά, ποῦ ἐστὶν Μωϋσῆς; καὶ παρὼν μόνον φοβερός ἦν. Ὅτε γοῦν κακῶς ἔπραξαν, ὅρα πῶς αὐτοὺς ἐκόλασεν. Ὁ μὲν γὰρ 20 Θεὸς αὐτοὺς ἀποκηρῦξαι ἐβούλετο, αὐτὸς δὲ οὐκ ἀφήσει· μᾶλλον δὲ τὸ ὅλον τοῦ Θεοῦ γέγονε, καθάπερ πατὴρ ἀπειλοῦντος, διδασκάλου δὲ παραιτουμένου, καὶ λέγοντος, ὅτι ἐμοὶ συγχώρησον, καὶ ἐκ τοῦ νῦν ἀναδέχομαι. Οὕτως ἐγένετο διδασκαλεῖον ἢ ἔρημος. Καὶ καθάπερ παιδία χρονίσαντα ἐπὶ τῆς διατριβῆς, 25 ἀναχωρῆσαι βούλεται· οὕτω καὶ ἐκεῖνοι τότε συνεχῶς τὴν Αἴγυπτον ἐζήτουν, καὶ ἔκλαιον, λέγοντες, «Ἀπολώλαμεν, ἐξανηλώμεθα, παραπολώλαμεν».

Καὶ τὴν πινακίδα αὐτῶν συνέτριψεν ὁ Μωϋσῆς, γράψας αὐτοῖς καθάπερ ὀνόματά τινα· ὅπερ καὶ διδάσκαλος ποιήσειεν ἂν, 30 τὴν δέλτον λαθὼν, καὶ ἰδὼν κακῶς γεγραμμένην, καὶ αὐτὴν ῥίπτει τὴν δέλτον, πολὺν θυμὸν ἐνδείξασθαι βουλόμενος· κἂν κατεάξῃ, ὁ πατήρ οὐ χολᾷ. Αὐτὸς μὲν γὰρ ἐνέκειτο γράφων· ἐκεῖνοι δὲ οὐχ ὀρῶντες εἰς αὐτόν, ἀλλ' ἐτέρωθι ἐστραμμένοι ἡτάκτουν. Καὶ καθάπερ ἐν τῇ διατριβῇ ἀλλήλους τύπτουσιν,

6. Ἀναφέρεται στὸ νόμο τῆς Π.Δ.

7. Ἐθρ. 10,1

8. Ἀριθ. 17,12

της, καὶ ἐνῶ τὰ μέλη τοῦ σώματος κατεστράφηκαν καὶ ὁ πόλεμος ἔπαυσε, τότε ἀρχίζομε τὴ διδασκαλία. Καὶ ὁμως συμβαίνει τὸ ἀντίθετο, λέγει· ἐνῶ εἶναι μικρὰ τὰ παιδιὰ τὰ διδάσκομε. Ὁχι ὁμως τὶς μεγάλες διδασκαλίες, ἀλλὰ τὴ ρητορική, τὴν ἰκανότητα τοῦ λόγου, ἐνῶ αὐτὲς ὅταν πλέον θὰ ὠριμάσουν.

Πρόσεχε καὶ τὸν Θεό, ὁ ὁποῖος ἐφαρμόζει αὐτὰ στοὺς Ἰουδαίους. Διότι σὰν νὰ ἦταν παιδιὰ οἱ Ἰουδαῖοι ἔτσι ὠρίσε σ' αὐτοὺς διδάσκαλο τὸν Μωϋσῆ, καὶ σὰν πρὸς παιδιὰ ἐνεργοῦσε αὐτά, ἐνῶ ἐκεῖνος περιέγραφε αὐτὰ σκιωδῶς ὅπως ἐμεῖς τὰ στοιχεῖα. «Διότι ὁ νόμος»⁶, λέγει, «περιέχει τὴ σκιά τῶν μελλοντικῶν ἀγαθῶν καὶ ὃχι τὴν πραγματικὴ εἰκόνα τῶν πραγμάτων»⁷. Ὅπως ἐμεῖς στὰ παιδιὰ καὶ γλυκὰ ἀγοράζομε καὶ χρήματα δίνομε, ἀπαιτώντας ἀπὸ αὐτὰ ἓνα μόνο πρᾶγμα, τὸ νὰ πηγαίνουν δηλαδὴ γιὰ ἓνα χρονικὸ διάστημα στὸ σχολεῖο, ἔτσι καὶ ὁ Θεὸς ἔδωσε τότε καὶ πλοῦτη καὶ ἀπολαύσεις, ζητώντας ἐναντι τῆς μεγάλης του αὐτῆς παραχωρήσεως ἓνα μόνο ἀπὸ αὐτοὺς, τὸ νὰ ἀκούουν δηλαδὴ τὸν Μωϋσῆ. Γι' αὐτὸ τοὺς παρέδωσε σὲ διδάσκαλο, γιὰ νὰ μὴ περιφρονοῦν αὐτόν, σὰν φιλόστοργο πατέρα. Πρόσεχε λοιπὸν ὅτι ἐφοβοῦντο ἐκεῖνον μόνο. Διότι δὲν εἶπαν, ποῦ εἶναι ὁ Θεός; ἀλλὰ, ποῦ εἶναι ὁ Μωυσῆς; καὶ μόνο ὅτι ἦταν παρὼν τοὺς ἦταν φοβερός. Ὅταν λοιπὸν ἐνήργησαν κακῶς, πρόσεχε πῶς τοὺς ἐτιμώρησε. Διότι ὁ μὲν Θεὸς ἤθελε νὰ τοὺς ἀποκηρύξη, αὐτὸς ὁμως δὲν ἀφήνει· μᾶλλον δὲ ἔγινε ἐξ ὀλοκλήρου τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, ἀφοῦ σὰν πατέρας ἐφοβέριζε, σὰν διδάσκαλος δὲ παρακαλοῦσε καὶ ἔλεγε, συγχώρεσε ἐμένα καὶ ἀπὸ τώρα ἀναλαμβάνω τὸ ἔργο. Ἔτσι ἔγινε σχολεῖο ἢ ἔρημος. Καὶ ὅπως τὰ παιδιὰ, ἀφοῦ παραμείνουν ἀρκετὸ χρόνον στὴ διδασκαλία, θέλουν νὰ φύγουν, ἔτσι καὶ ἐκεῖνοι τότε ἐζητοῦσαν συνέχεια τὴν Αἴγυπτο καὶ ἔκλαιαν, λέγοντας, «Ἐχομε καταστραφῇ, ἔχομε ἐξαντληθῇ, ἔχομε χαθῇ ἄδικα».⁸

Καὶ τὴν πινακίδα τοὺς ἐκομμάτιασε ὁ Μωϋσῆς, ἀφοῦ ἔγραψε σὲ αὐτοὺς μερικὰ ὀνόματα, πρᾶγμα ποὺ κάμνει καὶ ὁ διδάσκαλος, ὁ ὁποῖος παίρνοντας τὸ δελτάριο καὶ βλέποντας ὅτι εἶναι κακογραμμένο, πετᾷ καὶ τὸ δελτάριο, θέλοντας νὰ δείξη, τὸ μεγάλο θυμὸ του, καὶ ἂν τὸν σπάση, ὁ πατέρας δὲν θυμώνει. Διότι αὐτὸς ἦταν ἀφοσιωμένος νὰ γράφῃ, ἐκεῖνοι ὁμως χωρὶς νὰ προσέχουν σ' αὐτόν, ἀλλ', ἔχοντας ἄλλοῦ στραμμένη τὴν προσοχή τους, ἀτακτοῦσαν. Καὶ ὅπως στὸ παιχνίδι κτυποῦνται μετὰξὺ τοὺς τὰ παιδιὰ, ἔτσι καὶ τότε διέταξε νὰ κτυποῦνται μετὰξὺ τοὺς καὶ νὰ τιμωροῦνται.

οὕτω καὶ τότε ἀλλήλους τύπτειν ἐκέλευσε καὶ ἀναιρεῖν. Καὶ πάλιν καθάπερ μαθήματα δούς, εἶτα ἀπαιτῶν, καὶ οὐχ εὐρίσκων, ἐκόλαζεν. Οἷον, ποῖα γράμματα τῆς δυνάμεως τοῦ Θεοῦ τὰ γνωριστικά; τὰ ἐν Αἰγύπτῳ; Ναί, φησὶν. Ἀλλὰ ταῦτα τὰ γράμματα τὰς
 5 πληγὰς ἐδήλου, ὅτι τοὺς ἐχθροὺς κολάζει, καὶ διδασκαλεῖον αὐτοῖς ἦν. Τί γὰρ ἦν ἄλλο ἢ κόλασις τῶν ἐχθρῶν, ἀλλ' ἢ ὑμετέρα εὐεργεσία; Ἄλλως δὲ καὶ εὐηργέτει ὑμᾶς· καὶ ταῦτόν γέγονεν, οἷον ἂν εἴ τις λέγοι μὲν εἰδέναι τὰ στοιχεῖα, σποράδην δὲ ἐρωτῶμενος μὴ εὐρίσκοι, καὶ τύπτοιο. Οὕτω κάκεῖνοι ἔλεγον μὲν εἰδέ-
 10 ναι τοῦ Θεοῦ τὴν δύναμιν, σποράδην δὲ ἀπαιτούμενοι τὴν γνῶσιν, αὐτὴν οὐ παρείχοντο· διὸ καὶ ἐτύποντο.

Εἶδες ὕδωρ; ὀφείλεις ἀναμνησθῆναι τοῦ ὕδατος τοῦ ἐν Αἰγύπτῳ. Ὁ γὰρ ἀπὸ ὕδατος αἷμα ποιήσας, δυνήσεται καὶ τοῦτο ποιῆσαι· ὥσπερ καὶ ἡμεῖς λέγομεν πολλάκις τοῖς παιδίοις, ὅταν
 15 ἴδῃς ἐν τῷ βιβλίῳ τὸ α στοιχεῖον, ἀναμνήσθητι ὅτι ἐν τῇ πινακίδι αὐτὸ εἶχες. Εἶδες λιμόν; ἀναμνήσθητι ὅτι αὐτὸς ἦν ὁ τὰ γεννήματα ἀπολέσας. Εἶδες πολέμους; ἀναμνήσθητι τοῦ καταποντισμοῦ. Εἶδες ὅτι μεγάλοι οἱ τὴν γῆν οἰκοῦντες; ἀλλ' οὐ τῶν Αἰγυπτίων μείζους· ὁ ἐκ μέσου αὐτῶν σε λαθών, οὐ πολλῷ μᾶλλον
 20 ἔξωθεν ὄντα σώσειεν ἄν; Ἀλλ' οὐκ ἤδεσαν σκορπιστὰ ἐρωτᾶσθαι τὰ στοιχεῖα· διὰ τοῦτο ἐτύποντο. Ἐφαγον καὶ ἔπιον, καὶ ἀπελάκτισαν. Ἐδει ἐν τῷ μάννα μὴ ζητεῖν τρυφήν, τὸ ἀπὸ ταύτης μαθόντας κακόν. Καὶ ταῦτόν ἐποίουν, οἷον εἰ ἐλεύθερος παῖς εἰς διδασκαλεῖον πεμπόμενος, ἐπιζητοίῃ τὸ μετὰ τῶν δούλων ἄγε-
 25 σθαι, καὶ ὑπηρετεῖν αὐτοῖς· οὕτω καὶ οὗτοι Αἰγυπτὸν ζητοῦντες· καὶ τὴν ἀναγκαίαν καὶ ἐλευθέρῳ πρέπουσαν τροφήν λαθών, καὶ ἐν τῇ τοῦ πατρὸς τραπέζῃ καθήμενος, τῆς τῶν οἰκετῶν ἀπολαύειν θέλοι τῆς δυσώδους, τῆς ταραχῆς ἐμπεπλησμένης. Καὶ ἔλεγον τῷ Μωϋσῇ, «Ναί, Κύριε, πάντα ὅσα ἂν εἴπῃς ποιήσομεν, καὶ
 30 ἀκουσόμεθα». Καὶ ὅπερ ἐπὶ τῶν σφόδρα ἀνελπίστων παίδων γίνεται, τοῦ πατρὸς αὐτοὺς ἀνελεῖν βουλομένου, ὁ διδάσκαλος παραιτεῖται συνεχῶς, τοῦτο καὶ τότε ἐγένετο.

4. Τί δὴ ταῦτα ἡμῖν εἴρηται; Ὅτι παίδων οὐδὲν διαφέρομεν. Βούλει ἀκοῦσαι καὶ τὰ δόγματα αὐτῶν, ὅτι παίδων ἐστί;

Καὶ πάλι σὰν νὰ παρέδινε μαθήματα, ἀπαιτοῦσε ἐν συνεχείᾳ νὰ τὰ φυλλάσσουν, ἐπειδὴ ὅμως δὲν τὰ εὗρισκε, τοὺς ἐτιμωροῦσε. Γιὰ παράδειγμα, ποῖα γράμματα ἦταν δηλωτικὰ τῆς δυνάμεως τοῦ Θεοῦ; αὐτὰ ποὺ ἐλάμβαναν στὴν Αἴγυπτο; Ναί, λέγει. Ἀλλὰ αὐτὰ τὰ γράμματα ἐφανερώναν τὶς συμφορές, διότι τιμωρεῖ τοὺς ἐχθροὺς καὶ ἦταν μάθημα σ' αὐτούς. Διότι τί ἄλλο ἦταν ἢ τιμωρία τῶν ἐχθρῶν, παρὰ ἡ ἰδική σας εὐεργεσία; Ἐξ ἄλλου καὶ σὰς εὐεργετοῦσε. Καὶ ἔχει γίνεи τὸ ἴδιο, ὅπως ἂν κανεῖς συνέβαινε νὰ ἰσχυρισθῇ ὅτι γνωρίζει τὰ γράμματα, ὅταν ἐρωτᾶται ὅμως σποραδικὰ δὲν τὰ εὗρίσκει, καὶ ἔτσι τιμωρεῖται. Ἔτσι καὶ ἐκεῖνοι ἔλεγαν ὅτι γνωρίζουν τὴ δύναμι τοῦ Θεοῦ, ὅταν ὅμως τοὺς ἐζητοῦσαν τὴ γνώσι, δὲν ἀπαντοῦσαν, γι' αὐτὸ καὶ ἐτιμωροῦνταν.

Εἶδες νερό; εἶσαι ὑποχρεωμένος νὰ θυμηθῇς τὸ νερὸ στὴν Αἴγυπτο. Διότι ἐκεῖνος ποὺ ἀπὸ τὸ νερὸ ἔκαμε αἷμα, θὰ μπορέσῃ νὰ κάμῃ καὶ αὐτό, ὅπως ἀκριβῶς καὶ ἐμεῖς λέμε πολλές φορές στὰ παιδιὰ, ὅταν ἰδῇς στὸ βιβλίον τὸ γράμμα α, θυμήσου ὅτι εἶχες αὐτὸ στὴν πινακίδα σου. Εἶδες μεγάλη πείνα; θυμήσου ὅτι αὐτὸς ἦταν ποὺ κατέστρεψε τὰ σπαρτά. Εἶδες πολέμους; θυμήσου τὸν καταποντισμό. Εἶδες ὅτι εἶναι πολλοὶ οἱ κάτοικοι τῆς γῆς; δὲν εἶναι ὅμως περισσότεροι ἀπὸ τοὺς Αἰγυπτίους. Αὐτὸς ποὺ σὲ ἄρπαξε ἀνάμεσα ἀπὸ αὐτούς, πολὺ περισσότερο δὲν θὰ σὲ σώσῃ ὅταν εἶσαι ἔξω ἀπ' αὐτούς; Ἀλλὰ δὲν ἐγνώριζαν νὰ τοὺς ἐρωτοῦν σποραδικὰ τὰ γράμματα, γι' αὐτὸ ἐτιμωροῦνταν. Ἐφαγαν καὶ ἤπιαν, καὶ τὸν ἀπέκρουσαν μὲ περιφρόνησι. Ἐπρεπε νὰ μὴ ζητοῦν στὸ μάννα τὴν τρυφή, ἀπὸ τὴν ὁποία ἔμαθαν τὸ κακό. Καὶ ἔκαμναν τὸ ἴδιο, ὅπως ἂν ἓνας ἐλεύθερος νέος συνέβαινε νὰ σταλῇ στὸ σχολεῖον, καὶ ἐπεζητοῦσε νὰ ὑπάγῃ μαζὶ μὲ τοὺς δούλους καὶ νὰ ὑπηρετῇ αὐτούς· καὶ ἐνῶ λαμβάνει τὴν ἀναγκαῖα καὶ ἀρμόζουσα σὲ ἐλεύθερο τροφή καὶ κάθεται στὸ τραπέζι τοῦ πατέρα του, θέλει ν' ἀπολαμβάνῃ τὸ βρώμικο τραπέζι τῶν δούλων, ποὺ εἶναι γεμᾶτο ἀπὸ ταραχή. Ἔτσι καὶ αὐτοὶ ἐπιζητοῦσαν τὴν Αἴγυπτον καὶ ἔλεγαν στὸν Μωϋσῇ, «Ναί, κύριε, ὅλα ὅσα θὰ μᾶς εἰπῇς θὰ τὰ πράξωμε καὶ θὰ ὑπακούσωμε»⁹. Καὶ αὐτὸ ποὺ συμβαίνει στὴν περίπτωσι τῶν παιδιῶν, ποὺ πάρα πολὺ δύσκολα διορθώνονται, καὶ ὁ πατέρας τους θέλει νὰ τὰ σκοτώσῃ, ἐνῶ ὁ διδάσκαλος τὸν ἰκετεύει συνέχεια, τὸ ἴδιο συνέβαινε καὶ τότε.

4. Γιατί λοιπὸν ἔχουν λεχθῇ αὐτὰ σὲ μᾶς; Διότι δὲν διαφέρομε καθόλου ἀπὸ τὰ παιδιὰ. Θέλεις νὰ ἀκούσῃς καὶ τὰ δόγματα αὐτῶν,

«Ὁφθαλμὸν ἀντὶ ὀφθαλμοῦ», φησί, «καὶ ὀδόντα ἀντὶ ὀδόντος». Οὐδὲν γὰρ οὕτω πρὸς ἄμυναν ὥρμηται, ὥς παιδικὴ διάνοια. Ἐπειδὴ γὰρ ἀλογίας ἐστὶ τὸ πάθος, πολλὴ δὲ ἡ ἀλογία, καὶ πολλὴ τοῦ λογισμοῦ ἡ ἐρημία ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡλικίᾳ, εἰκότως τυραννεῖται
 5 ὑπὸ θυμοῦ τὸ παιδίον· καὶ τοσαύτη ἡ τυραννίς, ὥστε πολλάκις προσπταίσαντας καὶ διαναστάντας, ἢ γόνυ τύπτειν ἀγανακτοῦν-
 τας, ἢ τὸ ὑποπόδιον καταστρέφειν, καὶ οὕτως ἀναπαύειν αὐτῶν τὴν ὀδύνην καὶ σθεννύναι τὴν ὀργήν. Τοιοῦτόν τι καὶ ὁ Θεὸς ἐποίησεν, ὀφθαλμὸν ἀντὶ ὀφθαλμοῦ διδοὺς ἐκκόπτειν, καὶ
 10 ὀδόντα ἀντὶ ὀδόντος, καὶ Αἰγυπτίους ἀναιρῶν καὶ Ἀμαληκίτας τοὺς λελυπηκότας αὐτούς. Καὶ τοιαῦτα ἐπαγγέλλεται ὥσπερ ἂν εἴποι τις, πάτερ, ὁ δεῖνά με ἐτύπησεν· εἴτ' ἐρεῖ ὁ πατήρ, κακὸς ἄνθρωπος ὁ δεῖνα, καὶ μισήσωμεν αὐτόν· οὕτω καὶ ὁ Θεός, «Τοῖς ἐχθραίνουσί σοι», φησὶν, «ἐχθρεύσω, καὶ τοὺς μισοῦντάς σε
 15 μισήσω».

Καὶ πάλιν, ὅτε ὁ Βαλαὰμ ἠϋχετο, παιδικὴ ἦν ἡ συγκατάβασις ἢ γεγонуῖα αὐτοῖς. Καθάπερ γὰρ ἐπὶ τῶν παίδων, ὅταν τι φοβη-
 θέντες τῶν οὐ φοβερῶν, οἷον ἢ ἔριον, ἢ ἄλλο τι τοιοῦτον, ἐξαί-
 φνης φοβοῦνται, ὥστε μὴ ἐναπομεῖναι αὐτοῖς τὸν φόβον, ἄγο-
 20 μεν ὑπὸ τὰς ἐκείνων χεῖρας αὐτό, καὶ τίτθας ποιοῦμεν ὑποδει-
 κνύειν, οὕτω καὶ ὁ Θεὸς ἐποίησεν· ἐπειδὴ φοβερός ἦν ὁ μάντις, ἔτρεψεν αὐτοῦ τὸν φόβον εἰς θάρσος. Καὶ καθάπερ τὰ ἀπογαλα-
 κτιζόμενα τῶν παιδίων ἐν καλαθίσκοις πάντα ἔχουσιν· οὕτω κα-
 κείνοις πάντα ἐδίδου, καὶ πολλὴν τὴν τρυφήν. Ἀλλὰ τὸ παιδίον
 25 τὴν θηλὴν ἐπιζητεῖ· οὕτω καὶ οὗτοι τὴν Αἴγυπτον, καὶ τὰ ἐκεῖ
 κρέα. Ὡστε καὶ διδάσκαλον, καὶ τροφέα, καὶ παιδαγωγὸν οὐκ ἂν
 τις ἀμάρτοι τὸν Μωϋσέα προσειπῶν, καὶ πολλὴν τὴν σοφίαν τοῦ
 ἀνδρός. Οὐ γὰρ ἐστὶν ἴσον ἀνδρῶν ἤδη φιλοσόφων ἡγεῖσθαι, καὶ
 παίδων ἀλογίστων ἄρχειν.

30 Καί, εἰ βούλεσθε καὶ ἕτερον ἀκοῦσαι, καθάπερ ἡ τροφὸς τῷ
 παιδίῳ λέγει, ὅταν ἀποπατῆς, ἀνάστειλόν σου τὰ ἱμάτια, καὶ μέ-
 χρι τοσοῦτου, ὅταν καθιζάνῃς, οὕτω καὶ ὁ Μωϋσῆς ἐποίει. Πάντα
 γὰρ τὰ πάθη τυραννεῖ ἐν τοῖς παισίν· οὐδέπω γὰρ ἔχει τὸν ἡνί-

10. Λευιτ. 24,20

11. Ἐξ. 23,22

12. Βαλαὰμ· μάντις τὸ ἐπάγγελμα («προφήτης»). Γιά τὴ δρᾶσι τοῦ θλ. Ἀριθ. 22,5 ἐ
 – 31,20· Ἰη. Ναυῆ 13,22 καὶ Β' Πέτρου 2,15· Ἀποκ. 2,14· Ἰούδα 11.

ὅτι εἶναι γιὰ παιδιά; «Ὁφθαλμὸν ἀντὶ ὀφθαλμοῦ», λέγει, «καὶ ὀδόντα ἀντὶ ὀδόντος». ¹⁰ Διότι τίποτε δὲν φέρεται τόσο ὀρμητικὰ γιὰ ἐκδίκησι, ὅσο τὸ παιδί. Ἐπειδὴ δηλαδὴ τὸ πάθος αὐτὸ εἶναι ἀποτέλεσμα ἑλλείψεως λογικῆς, ὑπάρχει δὲ μεγάλη ἀπερίσκεψία καὶ μεγάλη ἑλλειψις λογικοῦ στὴν ἡλικία αὐτή, εἶναι φυσικὸ τὸ παιδί νὰ κατατυρρανῇται ἀπὸ τὴν ὀργή. Καὶ εἶναι τόσο μεγάλη ἡ τυρρανίδα αὐτή, ὥστε πολλὰς φορές νὰ ὑφίστανται δυστυχήματα, ἀναστατώσεις, ἢ νὰ κτυποῦν τὸ γόνατό τους ἀπὸ ἀγανάκτησι, ἢ νὰ καταστρέφουν τὸ ὑποπόδιο, καὶ ἔτσι νὰ καταπραῖνουν τὸν πόνο τους καὶ νὰ σβῇνουν τὴν ὀργή τους. Κάτι τέτοιο ἔκαμε καὶ ὁ Θεός, καὶ ἐπιτρέπει νὰ θγάζουν τὸ μάτι ἔναντι ματιοῦ, καὶ τὸ δόντι ἔναντι δοντιοῦ καὶ καταστρέφει καὶ τοὺς Αἰγυπτίους καὶ τοὺς Ἀμαληκίτες ποὺ εἶχαν ἐνοχλήσει αὐτούς. Καὶ ἐπαγγέλλεται αὐτά. Ὅπως ἂν ἔλεγε κάποιος, πατέρα, ὁ τάδε μὲ ἐκτύπησε, ἔπειτα δὲ ἔλεγε ὁ πατέρας, εἶναι κακὸς ἄνθρωπος ὁ τάδε, καὶ θὰ μισήσωμε αὐτόν, ἔτσι καὶ ὁ Θεὸς λέγει, «Θὰ ἐχθρεύωμαι αὐτοὺς ποὺ θὰ σὲ ἐχθρεύωνται καὶ θὰ μισήσω αὐτοὺς ποὺ θὰ σὲ μισήσουν» ¹¹.

Καὶ πάλι, ὅταν ὁ Βαλαὰμ ¹² προσηύχετο, ἦταν παιδικὴ ἡ συγκατάβασις ποὺ εἶχε γίνει σ' αὐτούς. Διότι ὅπως στὴν περίπτωσι τῶν παιδιῶν, ὅταν ἰδοῦν κάτι ποὺ δὲν προκαλεῖ φόβο, ὅπως ἢ μαλλὶ ἢ κάτι ἄλλο τέτοιο, ξαφνικὰ φοβοῦνται, καὶ γιὰ νὰ μὴ παραμείνη σ' αὐτὰ ὁ φόβος, φέρομε στὰ χέρια τους αὐτὸ καὶ ὑποκρινόμασθε τὴν παραμάννα γιὰ νὰ κάνωμε ὑποδείξεις, ἔτσι ἀκριβῶς ἔκαμε καὶ ὁ Θεός. Ἐπειδὴ ἦταν δειλὸς ὁ μάντης, μετέτρεψε τὸ φόβο του σὲ θάρρος. Καὶ ὅπως τὰ παιδιά, τὰ ὁποῖα παύουν νὰ θηλάζουν, ἔχουν τὰ πάντα σὲ μικρὰ καλάθια, ἔτσι καὶ σὲ ἐκείνους ἔδινε τὰ πάντα καθὼς καὶ πολλὰς ἀπολαύσεις. Ἀλλὰ τὸ παιδί ἐπιζητεῖ τὴ θηλή· ἔτσι καὶ αὐτοὶ ἐπιζητοῦν τὴν Αἴγυπτο καὶ τὰ κρέατα ποὺ εἶχαν ἐκεῖ. Ὡστε δὲν θὰ σφάλῃ κανεὶς ἂν ὀνομάσῃ τὸν Μωϋσῆ καὶ διδάσκαλο καὶ διατροφέα καὶ παιδαγωγὸ καὶ ὅτι εἶχε μεγάλη σοφία αὐτός. Διότι δὲν εἶναι τὸ ἴδιο νὰ ὀδηγῇ κανεὶς ἄνδρας ποὺ μποροῦν ἤδη νὰ σκέπτονται, καὶ νὰ ἐξουσιάζῃ παιδιὰ ἀπερίσκεπτα.

Καί, ἐὰν θέλετε νὰ ἀκούσετε καὶ ἄλλο, ὅπως ἡ παραμάννα λέγει στὸ παιδί, ὅταν ἀποπατῆς, ἀνασῆκωσε τὰ ροῦχα σου, καὶ μέχρι τόσο ὑψηλά, ὅταν κάθεσαι, ἔτσι καὶ ὁ Μωυσῆς ἔκαμνε. Διότι ὅλα τὰ πάθη ἀσκοῦν τυραννικὴ ἐξουσία στὰ παιδιά, ἔπειδὴ δὲν

οχον· κενοδοξία, ἐπιθυμία, ἀλογία, θυμός, βασκανία, καθάπερ
 ἐν παισὶν, οὕτως ἐκράτει· ἐνέπτυνον, ἔτυπτον τὸν Μωϋσέα. Καὶ
 καθάπερ παιδίον λαμβάνει λίθον, καὶ πάντες βοῶμεν, ὦ μὴ ῥί-
 ψης, οὕτω καὶ οἱ λίθους ἐλάμβανον κατὰ τοῦ πατρός, ὁ δὲ
 5 ἔφευγε. Καὶ καθάπερ εἰ κόσμον τινὰ ἔχοι πατήρ, τὸ παιδίον αἰτεῖ
 παρ' αὐτοῦ φιλόκοσμον ὄν, οὕτω δὴ οἱ περὶ Δαθὰν καὶ Ἀβειρῶν
 πεποιήκασιν τῇ ἱερwsύνῃ ἐπαναστάντες. Καὶ βάσκανοι δὲ μάλιστα
 πάντων ἦσαν, καὶ μικρόψυχοι, καὶ κατὰ πάντα ἀτελεῖς.

Τότε οὖν ἔδει φανῆναι τὸν Χριστόν, εἶπέ μοι; τότε τὰ διδά-
 10 γματα ταῦτα δοῦναι τὰ φιλόσοφα, ὅτε ἐμαίνοντο ὑπὸ τῆς ἐπιθυ-
 μίας, ὅτε ἵπποι ἦσαν θηλυμανεῖς, ὅτε χρημάτων δοῦλοι, ὅτε
 γαστρός; Ἀλλ' ἐξέχεεν ἂν τὰ τῆς φιλοσοφίας διδάγματα ἀνο-
 ῆτοις οὗσι διαλεγόμενος· καὶ οὔτε ταῦτα, οὔτε ἐκεῖνα ἔμαθον
 ἂν. Καὶ ὥσπερ ὁ πρὸ τῶν στοιχείων ἀναγινώσκειν διδάσκων,
 15 οὐδέποτε οὐδὲ τὰ στοιχεῖα διδάξει, οὕτω δὴ καὶ τότε. Ἀλλ' οὐ
 νῦν· ἀλλὰ τῇ χάριτι τοῦ Θεοῦ πολλὴ ἡ ἐπιείκεια, πολλὴ ἡ ἀρετὴ
 πανταχοῦ καταπεφύτευται. Εὐχαριστῶμεν οὖν ὑπὲρ πάντων, καὶ
 μὴ πολυπραγμονῶμεν. Τὸν γὰρ καιρὸν οὐχ ἡμεῖς ἴσμεν, ἀλλ' ὁ
 τοῦ καιροῦ ποιητής, καὶ τῶν αἰώνων δημιουργός. Πάντων τοίνυν
 20 αὐτῷ παραχωρῶμεν· τοῦτο γὰρ ἐστὶ δοξάζειν τὸν Θεόν, τὸ μὴ
 ἀπαιτεῖν εὐθύνας ὧν ποιεῖ. Οὕτω καὶ Ἀβραὰμ δόξαν ἔδωκε τῷ
 Θεῷ· «Καὶ πληροφορηθεῖς», φησί, «ὅτι ὁ ἐπήγγελται, δυνατός
 ἐστὶ καὶ ποιῆσαι». Ἐκεῖνος οὐδὲ τὸ μέλλον ἠρώτησεν· ἡμεῖς δὲ
 καὶ τῶν παρελθόντων ἐξετάζομεν τὸν λόγον. Ὅρα πόση ἡ ἄνοια,
 25 πόση ἡ ἀγνωμοσύνη.

Ἀλλὰ παυσώμεθα λοιπόν· οὐδὲν γὰρ ἀπὸ τούτου κέρδος,
 ἀλλὰ καὶ πολλὴ ἡ θλάβη· καὶ εὐγνωμόνως διατεθῶμεν περὶ τὸν
 ἡμέτερον δεσπότην, καὶ δόξαν ἀναπέμψωμεν τῷ Θεῷ, ἵνα ὑπὲρ
 ἀπάντων τὴν εὐχαριστίαν ἀναφέροντες, τῆς παρ' αὐτοῦ φιλαν-
 30 θρωπίας ἀξιωθῶμεν, χάριτι καὶ φιλανθρωπία τοῦ μονογενοῦς
 αὐτοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος,
 τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

13. Γιά τὸ ἐπεισόδιο αὐτὸ βλ. Ἀριθ. κεφ. 16.

14. Ρωμ. 4,21

ἔχουν ἀκόμη τὸν ὁδηγό· ἡ ματαιοδοξία, ἡ ἐπιθυμία, ἡ ἀπερισκεψία, ἡ ὀργή καὶ ἡ βασκανία, ὅπως ἐξουσιάζουν τὰ παιδιὰ, ἔτσι ἐξουσιάζαν καὶ αὐτούς· ἔφτυναν καὶ ἐκτυποῦσαν τὸν Μωϋσῆ. Καὶ ὅπως ἀκριβῶς τὸ παιδί ἀρπάζει πέτρα καὶ ὅλοι φωνάζομε, μὴ τὴν πετάξης, ἔτσι καὶ ἐκεῖνοι ἔπαιρναν πέτρες ἐναντίον τοῦ πατέρα τους, ἐκεῖνος ὅμως τὶς ἀπέφευγε. Καὶ ὅπως ἂν συμβῇ νὰ ἔχη ὁ πατέρας κάποιο κόσμημα, τὸ παιδί τὸ ζητεῖ ἀπ' αὐτόν, ἐπειδὴ ἀγαπᾷ τὰ κοσμήματα, ἔτσι λοιπὸν εἶχαν κάνει καὶ οἱ ἄνδρες ποὺ ἦσαν μὲ τὸν Δαθὰν καὶ τὸν Ἀθειρών, οἱ ὅποιοι ἐξηγέρθησαν ἐναντίον τοῦ ἱερατείου¹³. Καὶ ἦσαν περισσότερο ἀπὸ ὅλους φθονηροὶ καὶ μικρόψυχοι καὶ σὲ ὅλα ἀτελεῖς.

Εἶπέ μου, τότε λοιπὸν ἔπρεπε νὰ φανῇ ὁ Χριστός; Τότε ἔπρεπε νὰ δώσῃ τὶς σοφὲς αὐτὲς ἐντολές, ὅταν τοὺς ἐκυρίευσε ἡ ἐπιθυμία, ὅταν ἦσαν ἵπποι θηλυπρεπεῖς, ὅταν ἦσαν δοῦλοι τῶν χρημάτων καὶ τῆς κοιλίας; Ἀλλὰ θὰ ἀχρήστευε τὶς διδασκαλίες τῆς πίστεως ἀπευθυνόμενος σ' αὐτούς ποὺ ἦσαν ἀνόητοι, καὶ οὔτε αὐτὲς, οὔτε ἐκεῖνες θὰ ἐμάθαιναν. Καὶ ὅπως αὐτὸς ποὺ διδάσκει πρὶν ἀπὸ τὰ γράμματα νὰ διαβάζουν, οὔτε θὰ διδάξῃ ποτὲ τὰ γράμματα, ἔτσι ἀκριβῶς συνέβαινε καὶ τότε. Δὲν συμβαίνει ὅμως τώρα ἔτσι, ἀλλὰ μὲ τὴ χάρι τοῦ Θεοῦ ἔχει ἐπικρατήσῃ παντοῦ μεγάλη ἐπιείκεια, πολλὴ ἀρετή. Ἄς τὸν εὐχαριστοῦμε λοιπὸν γιὰ ὅλα καὶ ἄς μὴ τὰ πολυεξετάζωμε αὐτά. Διότι δὲν γνωρίζομε ἐμεῖς ποιὸς εἶναι ὁ κατάλληλος χρόνος, ἀλλὰ ὁ ποιητὴς τοῦ χρόνου καὶ δημιουργὸς τῶν αἰώνων. Ἄς παραχωρήσωμε λοιπὸν τὰ πάντα σὲ αὐτόν, διότι αὐτὸ σημαίνει νὰ δοξάζωμε τὸν Θεό, νὰ μὴ ζητοῦμε δηλαδὴ εὐθύνες γι' αὐτὰ ποὺ κάνει. Ἔτσι καὶ ὁ Ἀβραὰμ ἐδόξασε τὸν Θεό: «Καὶ ἐσχημάτισε τὴν πεποίθησι», λέγει, «ὅτι ἐκεῖνο ποὺ ὑπόσχεται ὁ Θεός, εἶναι δυνατὸς καὶ νὰ τὸ ἐκτελέσῃ»¹⁴. Ἐκεῖνος δὲν ἀμφέβαλε οὔτε γιὰ τὸ μέλλον, ἐμεῖς ὅμως ζητοῦμε τὸ λόγο καὶ γιὰ τὰ παρελθόντα. Πρόσεχε πόση εἶναι ἡ ἀνοησία, πόση εἶναι ἡ ἀχαριστία.

Ἀλλὰ ἄς σταματήσωμε πλέον· διότι δὲν προέρχεται ἀπὸ αὐτὸ κανένα κέρδος, ἀπεναντίας δὲ καὶ μεγάλη ζημία. Καὶ ἄς συμπεριφερθοῦμε μὲ εὐγνωμοσύνη πρὸς τὸν ἰδικό μας Κύριο, καὶ ἄς ἀναπέμψωμε δόξα στὸν Θεό, ὥστε ἀφοῦ τὸν εὐχαριστήσουμε γιὰ ὅλα, νὰ ἀξιωθοῦμε τῆς φιланθρωπίας του, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ μονογενοῦς Υἱοῦ του, μαζὶ μὲ τὸν ὅποιο στὸν Πατέρα, συγχρόνως καὶ στὸ ἅγιο Πνεῦμα, ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Ε

(Κολ. 1,26 – 2,5)

«Τὸ μυστήριον τὸ ἀποκεκρυμένον ἀπὸ τῶν αἰώνων καὶ ἀπὸ τῶν γενεῶν, νυνὶ δὲ ἐφανερώθη τοῖς ἁγίοις αὐτοῦ, οἷς ἠθέλησεν ὁ Θεὸς γνωρίσαι, τίς ὁ πλοῦτος τῆς δόξης τοῦ μυστηρίου τούτου ἐν τοῖς ἔθνεσιν, ὅς ἐστι Χριστὸς ἐν ὑμῖν, ἡ ἐλπίς τῆς δόξης, ὃν ἡμεῖς καταγγέλλομεν, νουθετοῦντες πάντα ἄνθρωπον, καὶ διδάσκοντες πάντα ἄνθρωπον ἐν πάσῃ σοφίᾳ ἵνα παραστήσομεν πάντα ἄνθρωπον τέλειον ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ».

1. Εἰπὼν ὧν ἐτύχομεν, καὶ δείξας τοῦ Θεοῦ τὴν φιλανθρωπίαν καὶ τὴν τιμὴν τῶν μεγέθει τῶν δοθέντων, πάλιν ἐτέραν ἐπίτασιν εἰσάγει, ὅτι οὐδὲ πρὸ ἡμῶν τις αὐτὸ ἔμαθεν· ὃ καὶ ἐν τῇ πρὸς Ἐφεσίους ποιεῖ λέγων, οὔτε ἄγγελοι, οὔτε ἀρχαί, οὔτε ἄλλη τις κτιστὴ δύναμις, ἀλλὰ μόνος ὁ τοῦ Θεοῦ Υἱὸς ἦδει. Καὶ οὐχ ἀπλῶς κεκρυμμένον εἶπεν, ἀλλ', «ἀποκεκρυμμένον»· καὶ ὅτι εἰ καὶ νῦν γέγονεν, ἀλλὰ παλαιόν ἐστι, καὶ ἄνωθεν ταῦτα ὁ Θεὸς ἐβούλετο, καὶ οὕτω διατετύπωτο· διὰ τί δὲ, οὐκέτι λέγει. «Ἀπὸ τῶν αἰώνων», φησὶν· ἐξ ἀρχῆς, ὥσπερ ἄν εἴποι τις. Καὶ μυστήριον εἰκότως καλεῖ, ὃ οὐδεὶς ἦδει πλὴν ὁ Θεός. Καὶ ποῦ κεκρυμμένον; Ἐν τῷ Χριστῷ· ὥσπερ ἐν τῇ πρὸς Ἐφεσίους λέγει· ἢ ὥσπερ ὅταν λέγῃ ὁ προφήτης, «Ἀπὸ τοῦ αἰῶνος, καὶ ἕως τοῦ αἰῶνος σὺ εἶ». «Νυνὶ δὲ ἐφανερώθη», φησί, «τοῖς ἁγίοις αὐτοῦ». Ὡστε τῆς οἰκονομίας ἐστὶ τῆς τοῦ Θεοῦ τὸ ὅλον. «Νυνὶ δέ», φησὶν, «ἐφανερώθη». Οὐκ εἶπεν, ἐγένετο, ἀλλ', «ἐφανερώθη τοῖς ἁγίοις αὐτοῦ». Ὡστε καὶ ἔτι νῦν κρύπτεται, εἶγε τοῖς ἁγίοις ἐφανερώθη μόνοις. Μὴ τοίνυν ὑμᾶς ἀπατάτωσαν ἐκεῖνοι· οὐ γὰρ ἴσασι. Διὰ τί

1. Ἐφ. 3,5

2. Ἐφ. 3,9

3. Ψαλμ. 89,3

ΟΜΙΛΙΑ Ε΄

(Κολ. 1,26–2,5)

«Τὸ μυστήριον ποὺ ἦταν κρυμμένο ἀπὸ ὅλους τοὺς αἰῶνες καὶ τὶς γενεάς, τώρα ὅμως ἐφανερώθηκε στοὺς ἁγίους του, στοὺς ὁποίους ὁ Θεὸς ἠθέλησε νὰ γνωστοποιήσῃ, πόσο μεγάλος εἶναι ὁ πλοῦτος τῆς δόξας τοῦ μυστηρίου αὐτοῦ στοὺς ἐθνικούς, ὁ ὁποῖος εἶναι ὁ Χριστὸς ἀνάμεσά σας, ἡ ἐλπίδα τῆς αἰώνιας δόξας. Τὸν Χριστὸ αὐτὸν ἐμεῖς κηρύττομε, συμβουλευόντας κάθε ἄνθρωπο καὶ διδάσκοντας κάθε ἄνθρωπο μὲ κάθε σοφία, γιὰ νὰ παρουσιάσωμε κάθε ἄνθρωπο τέλειο στὴν ἐνωσί του μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό».

1. Ἀφοῦ εἶπε αὐτὰ ποὺ ἔχομε ἀξιωθῇ καὶ ἀφοῦ ἀπέδειξε τὴν φιланθρωπία καὶ τὴν τιμὴ τοῦ Θεοῦ μὲ τὸ μέγεθος τῶν δωρεῶν του, ἐπαυξάνει αὐτὴν ἀκόμη περισσότερο, λέγοντας, ὅτι δὲν ἔμαθε αὐτὸ κανεὶς πρὶν ἀπὸ ἐμᾶς. Τὸ ἴδιο κάνει καὶ στὴν πρὸς Ἐφεσίους ἐπιστολή¹, λέγοντας, οὔτε οἱ ἄγγελοι, οὔτε οἱ ἀρχές, οὔτε ὁποιαδήποτε ἄλλη κτιστὴ δύναμις, ἀλλὰ μόνο ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ τὸ ἐγνώριζε. Καὶ δὲν εἶπε ἀπλῶς κρυμμένο, ἀλλὰ, «κρυμμένο ἐπιμελῶς», καὶ ὅτι ἂν καὶ τώρα ἔχει γίνεῖ, εἶναι ὅμως παλαιὸ καὶ ἀπὸ τὴν ἀρχὴ ἤθελε ὁ Θεὸς αὐτὰ καὶ ἔτσι ἔχουν ρυθμισθῇ. Γιὰ ποῖο λόγο ὅμως ἦταν κρυμμένο, δὲν τὸ λέγει ἀκόμη. «Ἀπὸ τοὺς αἰῶνες», λέγει. Ἀπὸ τὴν ἀρχή, ὅπως θὰ ἤμποροῦσε νὰ εἰπῇ κανεὶς. Καὶ σωστὰ ὀνομάζει μυστήριον ἐκεῖνο, ποὺ δὲν ἐγνώριζε κανεὶς πλὴν ὁ Θεός. Καὶ ποῦ ἦταν κρυμμένο; Μέσα στὸν Χριστό· ὅπως στὴν πρὸς Ἐφεσίους² λέγει, ἢ ὅπως ὅταν λέγῃ ὁ προφῆτης, «Ἀπὸ τὴν ἀρχὴ τοῦ αἰῶνος καὶ μέχρι τὸ τέλος τοῦ αἰῶνος Ἐσὺ ὑπάρχεις»³. «Τώρα ὅμως ἐφανερώθηκε», λέγει, στοὺς ἁγίους αὐτοῦ». Ὡστε τὰ πάντα κατευθύνει ὁ Θεός. «Τώρα ὅμως», λέγει, «ἐφανερώθηκε». Δὲν εἶπε, ἐγίνε, ἀλλὰ, «ἐφανερώθηκε στοὺς ἁγίους αὐτοῦ». Συνεπῶς καὶ τώρα ἀκόμη κρύπτεται, ἀφοῦ ἐφανερώθηκε μόνο στοὺς Χριστιανούς. Ἄς μὴ σᾶς ἐξαπατοῦν λοιπὸν ἐκεῖνοι, γιατί δὲν τὸ γνωρίζουν. Γιατί μόνο σ' αὐτούς; «Στοὺς ὁποίους ἠθέλησε», λέγει

μόνοις; «Οἷς ἠθέλησε», φησίν. Ὅρα πῶς πανταχοῦ ἐπιστομίζει τὰς ἐρωτήσεις αὐτῶν. «Οἷς ἠθέλησεν ὁ Θεός», φησί, «γνωρίσαι». Τὸ δὲ θέλειν αὐτοῦ, οὐκ ἄλογον. Χάριτος μᾶλλον ὑπευθύνους ποιῶν, ἢ ἀφιεῖς αὐτοὺς ἐπὶ κατορθώματι μέγα φρονεῖν, εἶπεν,
 5 «Οἷς ἠθέλησε γνωρίσαι».

«Τίς ὁ πλοῦτος τῆς δόξης τοῦ μυστηρίου τούτου ἐν τοῖς ἔθνεσι». Σεμνῶς εἶπε, καὶ ὄγκον ἐπέθηκεν, ἀπὸ πολλῆς διαθέσεως ἐπιτάσεις ζητῶν ἐπιτάσεων. Καὶ γὰρ καὶ τοῦτο ἐπιτάσεως, τὸ ἀορίστως εἰπεῖν, «ὁ πλοῦτος τῆς δόξης τοῦ μυστηρίου τούτου
 10 ἐν τοῖς ἔθνεσι». Μάλιστα γὰρ τοῖς ἔθνεσι φαίνεται, καθὼς καὶ ἀλλαχοῦ φησι, «Τὰ δὲ ἔθνη ὑπὲρ ἐλέους δοξάσαι τὸν Θεόν». Φαίνεται μὲν γὰρ καὶ ἐν ἑτέροις, πολλῶ δὲ πλέον ἐν τούτοις ἡ πολλὴ τοῦ μυστηρίου δόξα. Τὸ γὰρ ἀθρόον ἀνθρώπους λίθων ἀναισθητοτέρους εἰς ἀγγέλων ἀγαγεῖν ἀξίωμα ἀπλῶς διὰ ψιλῶν
 15 ῥημάτων καὶ πίστεως μόνης, χωρὶς ἐργωδίας πάσης, ὄντως δόξα καὶ πλοῦτος μυστηρίου· ὥσπερ ἂν εἴ τις κύνα λιμῶ καὶ ψώρα διεφθαρμένον, αἰσχροὺν τινα καὶ δυσειδῆ καὶ οὐδὲ κινεῖσθαι δυνατόμενον, ἀλλ' ἐρριμμένον, ἐξαίφνης καὶ ἄνθρωπον ποιήσῃ, καὶ ἐπὶ τοῦ θρόνου δείξει τοῦ βασιλικοῦ. Τοὺς λίθους προσεκύ-
 20 νουν, καὶ τὴν γῆν· ἔμαθον ὅτι καὶ οὐρανοῦ καὶ ἡλίου ἀμείνους εἰσί, καὶ ὁ κόσμος ἅπας αὐτοῖς δουλεύει· αἰχμάλωτοι καὶ δεσμῶται ἦσαν τοῦ διαβόλου· ἀθρόον γεγόνασιν αὐτοῦ τῆς κεφαλῆς ἐπάνω, καὶ ἐπέταττον αὐτῷ, καὶ ἐμάστιζον αὐτόν· δαιμόνων ὄντες αἰχμάλωτοι καὶ δοῦλοι, τοῦ τῶν ἀγγέλων δεσπότη καὶ τῶν
 25 ἀρχαγγέλων γεγόνασι σῶμα· οὐδὲ τί ἐστι Θεὸς εἰδότες, γεγόνασιν ἐξαίφνης καὶ σύνθρονοι τοῦ Θεοῦ.

Βούλει μυρίους ἰδεῖν ἀναβαθμούς, οὓς ὑπερεπήδησαν; Ἔδει μαθεῖν πρῶτον, ὅτι οἱ λίθοι οὐ θεοί· δεύτερον, ὅτι καὶ ἀλόγων· τέταρτον, ὅτι καὶ φυτῶν· πέμπτον, ὅτι τὰ ἄκρα συνήγα-
 30 γον εἰς ταῦτόν, ὅτι οὐ μόνον λίθοι, ἀλλ' οὐδὲ γῆ, οὐδὲ ζῶα, οὐδὲ φυτά, οὐδὲ ἄνθρωπος, οὐδὲ οὐρανός· ἢ ἄνωθεν πάλιν, ὅτι οὐ λίθοι, οὐ ζῶα, οὐ φυτά, οὐ στοιχεῖα, οὐ τὰ ἄνω, οὐ τὰ κάτω, οὐκ

Πρόσεχε πῶς ἀποστομώνει παντοῦ τις ἐρωτήσεις τους. «Στοὺς ὁποίους ἠθέλησε ὁ Θεός», λέγει, «Νὰ τὸ γνωστοποιήσῃ». Καὶ τὸ θέλημα αὐτοῦ, δὲν εἶναι παράλογο. Γιὰ νὰ τοὺς κάνῃ ὑποχρέους εὐγνωμοσύνης περισσότερο, παρὰ νὰ τοὺς ἐπιτρέπη νὰ ὑπερηφανεύωνται γιὰ κάποιο κατόρθωμα, εἶπε «Στοὺς ὁποίους ἠθέλησε νὰ γνωστοποιήσῃ».

«Πόσο μεγάλος εἶναι ὁ πλοῦτος τῆς δόξας αὐτοῦ τοῦ μυστηρίου στοὺς ἐθνικούς». Ὁμίλησε μὲ σεμνότητα καὶ ἐπρόσθεσε μέγεθος, ἐπιδιώκοντας ἀπὸ μεγάλη διάθεσι νὰ τὸ αὐξήσῃ πάρα πολύ. Διότι καὶ αὐτὸ εἶναι ποὺ τὸ ἐπαυξάνει, τὸ ὅτι λέγει ἀόριστα, «ὁ πλοῦτος τῆς δόξας τοῦ μυστηρίου αὐτοῦ στοὺς ἐθνικούς». Πρὸ πάντων λοιπὸν φαίνεται στοὺς ἐθνικούς, καθὼς καὶ ἄλλοῦ λέγει, «Οἱ δὲ ἐθνικοὶ νὰ δοξάσουν τὸν Θεὸ γιὰ τὸ ἔλεός του»⁴. Φαίνεται βέβαια καὶ σὲ ἄλλους ἢ μεγάλη δόξα τοῦ μυστηρίου, πολὺ περισσότερο ὅμως σ' αὐτούς. Διότι τὸ νὰ ὀδηγήσῃ διὰ μιᾶς ἀνθρώπους, ποὺ ἦταν πιὸ ἀναίσθητοι ἀπὸ τὶς πέτρες, στὸ ἀξίωμα τῶν ἀγγέλων, μόνο μὲ τὰ λόγια καὶ τὴν πίστι, χωρὶς κανένα ἔργο, εἶναι πραγματικὰ δόξα καὶ πλοῦτος μυστηρίου· ὅπως ἀκριβῶς δηλαδὴ ἐὰν κανεῖς ἓνα σκυλὶ ἐξαντλημένο ἀπὸ πεῖνα καὶ ψῶρα, ἐνοχλητικὸ καὶ ἄσχημο καὶ ποὺ δὲν μπορεῖ νὰ κινῆται, ἀλλ' εἶναι ἐγκαταλελειμμένο, θελήσῃ νὰ τὸ κάμῃ ξαφνικὰ ἄνθρωπο καὶ νὰ τὸ παρουσιάσῃ ἐπάνω στὸ βασιλικὸ θρόνο. Ἐπροσκυνοῦσαν τὶς πέτρες καὶ τὴ γῆ. Ἔμαθαν ὅτι εἶναι ἀνώτεροι ἀπὸ τὸν οὐρανὸ καὶ τὸν ἥλιο καὶ ὅλος ὁ κόσμος ὑπηρετεῖ αὐτούς. Ἦσαν αἰχμάλωτοι καὶ δέσμιοι τοῦ διαβόλου. Ἀμέσως ἔχουν γίνεи κυρίαρχοι αὐτοῦ καὶ τὸν διέταζαν καὶ τὸν ἐκτυποῦσαν. Ἐνῶ ἦσαν αἰχμάλωτοι καὶ δοῦλοι τῶν δαιμόνων, ἔχουν γίνεи σῶμα τοῦ Κυρίου τῶν ἀγγέλων καὶ τῶν ἀρχαγγέλων. Χωρὶς νὰ γνωρίζουν τί εἶναι ὁ Θεός, ἔχουν γίνεи ξαφνικὰ καὶ σύνθρονοι τοῦ Θεοῦ.

Θέλεις νὰ ἰδῇς τὰ πολλὰ σκαλοπάτια ποὺ ἀνέβηκαν; Ἐπρεπε πρῶτα νὰ μάθουν, ὅτι οἱ πέτρες δὲν εἶναι θεοί· δεύτερο, ὅτι ὄχι μόνο δὲν εἶναι θεοί, ἀλλὰ καὶ κατώτερες ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους· τρίτο, ὅτι εἶναι κατώτερες ἀπὸ τὰ ζῶα, τέταρτο, καὶ ἀπὸ τὰ φυτά· πέμπτο, ὅτι τὰ ἄκρα συγκέντρωσαν στὸ ἴδιο ἀκριβῶς σημεῖο, ὅτι ὄχι μόνο οἱ πέτρες δὲν εἶναι θεοί, ἀλλὰ οὔτε ἡ γῆ, οὔτε τὰ ζῶα, οὔτε τὰ φυτά, οὔτε ὁ ἄνθρωπος, οὔτε ὁ οὐρανός. Ἦ ἀπὸ τὴν ἀρχὴ πάλι ἔπρεπε νὰ μάθουν, ὅτι οὔτε οἱ πέτρες, οὔτε τὰ ζῶα, οὔτε τὰ φυτά, οὔτε τὰ στοιχεῖα, οὔτε τὰ οὐράνια, οὔτε τὰ ἐπίγεια, οὔτε ὁ ἄνθρω-

ἄνθρωπος, οὐ δαίμονες, οὐκ ἄγγελοι, οὐκ ἀρχάγγελοι, οὐχ
 ἑτέρα τις τῶν ἄνω δυνάμεων ἐκείνων ὑπὸ τῆς ἀνθρωπίνης φύ-
 σεως θεραπεύεσθαι ὀφείλει· Καθάπερ ἀπὸ τινος θυθοῦ ἀνιμω-
 μένους ἔδει μαθεῖν, ὅτι ὁ πάντων δεσπότης οὗτος Θεός ἐστιν, ὅτι
 5 θεραπεύειν αὐτὸν μόνον χρή, ὅτι καλὸν ἢ θαυμαστὴ πολιτεία,
 ὅτι ὁ παρὼν θάνατος οὐ θάνατος, ὅτι ἡ ζωὴ οὐ ζωή, ὅτι τὸ σῶμα
 ἀνίσταται, ὅτι ἄφθαρτον γίνεται, ὅτι εἰς οὐρανοὺς ἄνεισιν, ὅτι
 ἀθανασίας ἐπιτυγχάνει, ὅτι μετὰ ἀγγέλων ἔστηκεν, ὅτι μεθίστα-
 ται. Ἀλλὰ τοῦτον τὸν ἐκεῖ κάτω, ταῦτα πάντα ὑπερπηδήσαντα,
 10 ἄνω ἐκάθισεν ἐπὶ τοῦ θρόνου, τῶν ἀγγέλων καὶ τῶν ἀρχαγγέλων
 καὶ τῶν θρόνων καὶ τῶν κυριοτήτων ποιήσας κυριώτερον τὸν
 ὑποκάτω λίθων ὄντα. Ὅντως «τίς ὁ πλοῦτος τῆς δόξης τοῦ μυ-
 στηρίου τούτου»; Ὡς περ ἂν εἴ τις μωρόν τινα φιλόσοφον ἐξαί-
 φνης δείξει· μᾶλλον δὲ ὅσα ἂν εἴπῃ τις, οὐδὲν ἐρεῖ· καὶ γὰρ τὰ
 15 τοῦ Παύλου ἀόριστά ἐστι.

«Τίς ὁ πλοῦτος», φησί, «τῆς δόξης τοῦ μυστηρίου τούτου ἐν
 τοῖς ἔθνεσιν, ὃς ἐστι Χριστὸς ἐν ὑμῖν». Πάλιν ἔδει μαθεῖν, ὅτι ὁ
 πάντων ἀνώτερος, καὶ ὁ ἀγγέλων καὶ ἀρχῶν καὶ τῶν ἄλλων ἀπα-
 σῶν δυνάμεων κρατῶν, κατέβη κάτω, καὶ ἄνθρωπος γέγονε, καὶ
 20 μυρία ἔπαθε, καὶ ἀνέστη, καὶ ἀνελήφθη. Ταῦτα πάντα μυστηρίου
 ἦν. Καὶ μετ' ἐγκωμίου τίθησι λέγων, «ὃς ἐστι Χριστὸς ἐν ὑμῖν». Εἰ
 δὲ ἐν ὑμῖν ἐστι, τί ἀγγέλους ζητεῖτε; «Τοῦ μυστηρίου τούτου».
 Ἔστι γὰρ καὶ ἄλλο μυστήριον. Ἀλλὰ τοῦτο ὄντως μυστήριον, ὃ
 οὐδεὶς οἶδεν, ὃ ἐστι θαυμαστόν, ὃ παρὰ τὴν κοινὴν προσδοκίαν,
 25 ὃ ἐκρύπτετο. «Ὅς ἐστι Χριστὸς ἐν ὑμῖν», φησὶν, «ἡ ἐλπίς τῆς
 δόξης, ὃν ἡμεῖς καταγγέλλομεν», ἄνωθεν αὐτὸν φέροντες· ὃν
 ἡμεῖς, οὐκ ἄγγελοι· «διδάσκοντες καὶ νουθετοῦντες», οὐκ ἐπι-
 τακτικῶς οὐδὲ μετὰ ἀνάγκης· καὶ γὰρ καὶ τοῦτο τῆς τοῦ Θεοῦ
 φιλανθρωπίας, τὸ μὴ τυραννικῶς προσάγεσθαι. Ἐπειδὴ τό, «δι-
 30 δάσκοντες», μέγα ἦν, ἐπήγαγε, «νουθετοῦντες», ὅπερ ἦν μᾶλ-

πος, οὔτε οἱ δαίμονες, οὔτε οἱ ἄγγελοι, οὔτε οἱ ἀρχάγγελοι, οὔτε κάποια ἄλλη ἀπὸ τὶς οὐράνιες ἐκεῖνες δυνάμεις πρέπει νὰ λατρεύωνται ἀπὸ τὸ ἀνθρώπινο γένος. Ὡσὰν ἀνασυρόμενοι ἀπὸ κάποιο βυθὸ ἔπρεπε νὰ μάθουν, ὅτι ὁ κυρίαρχος τῶν πάντων αὐτὸς εἶναι Θεός, ὅτι πρέπει νὰ λατρεύουν αὐτὸν μόνο, ὅτι εἶναι καλὸ πρᾶγμα ἢ θαυμαστὴ συμπεριφορά, ὅτι ὁ θάνατος αὐτὸς δὲν εἶναι θάνατος, ὅτι ἡ ζωὴ δὲν εἶναι ζωὴ, ὅτι τὸ σῶμα ἀνασταίνεται, ὅτι γίνεται ἄφθαρτο, ὅτι ἀνεβαίνει στοὺς οὐρανοὺς, ὅτι γίνεται ἀθάνατο, ὅτι εὐρίσκεται ἀνάμεσα στοὺς ἀγγέλους, ὅτι μεταμορφώνεται. Ἀλλὰ αὐτὸν ποὺ ἦταν ἐκεῖ κάτω, ἀφοῦ ὑπερπήδησε ὅλα αὐτά, τὸν ἐτοποθέτησε στοὺς οὐρανοὺς ἐπάνω στὸ θρόνο, ἀφοῦ ἔδωσε σ' αὐτὸν ποὺ ἦταν κατώτερος ἀπὸ τὶς πέτρες πρὸς μεγάλη ἐξουσία ἀπὸ τοὺς ἀγγέλους καὶ τοὺς ἀρχαγγέλους καὶ τοὺς θρόνους καὶ τὶς κυριότητες. Ἀλήθεια «πόσο μεγάλος εἶναι ὁ πλοῦτος τοῦ μυστηρίου αὐτοῦ»; Ὅπως κανεῖς θὰ ἠμποροῦσε νὰ παρουσιάσῃ ξαφνικὰ κάποιον ἀνόητο, σὰν φιλόσοφο, ἔτσι ἔγινε καὶ ἐδῶ· μᾶλλον δὲ ὅσα καὶ ἂν θὰ εἶπῃ κανεῖς, τίποτε δὲν θὰ εἶπῃ· καθόσον καὶ τὰ λόγια τοῦ Παύλου εἶναι ἀόριστα.

«Πόσο μεγάλος εἶναι ὁ πλοῦτος», λέγει, «τῆς δόξας τοῦ μυστηρίου αὐτοῦ στοὺς ἐθνικοὺς, ὁ ὁποῖος εἶναι ὁ Χριστὸς ἀνάμεσά σας». Πάλι ἔπρεπε νὰ μάθουν, ὅτι ὁ ἀνώτερος πάντων καὶ κυρίαρχος τῶν ἀγγέλων καὶ τῶν ἀρχῶν καὶ ὅλων τῶν ἄλλων δυνάμεων, κατέβηκε στὴ γῆ, καὶ ἔγινε ἄνθρωπος, καὶ ἔπαθε πάρα πολλὰ, καὶ ἀνεστήθηκε καὶ ἀνελήφθηκε. Ὅλα αὐτὰ ἦταν ἐκδηλώσεις τοῦ μυστηρίου. Καί, ἐγκωμιάζοντας, προσθέτει, «ὁ ὁποῖος εἶναι ὁ Χριστὸς ἀνάμεσά σας». Ἐὰν ὅμως εἶναι ἀνάμεσά σας, γιατί ζητεῖτε τοὺς ἀγγέλους; «Τοῦ μυστηρίου αὐτοῦ». Ὑπάρχει λοιπὸν καὶ ἄλλο μυστήριον. Ἀλλὰ αὐτὸ εἶναι πραγματικὰ μυστήριον, τὸ ὁποῖο κανεῖς δὲν γνωρίζει, τὸ ὁποῖο εἶναι θαυμαστό, τὸ ὁποῖο εἶναι ἀντίθετον πρὸς τὴν προσδοκίαν ὅλων μας, τὸ ὁποῖο ἦταν κρυμμένο. «Ὁ ὁποῖος εἶναι ὁ Χριστὸς ἀνάμεσά σας», λέγει, «ἡ ἐλπίδα τῆς δόξας, τὸν ὁποῖο ἡμεῖς κηρύττομε», φέροντας αὐτὸν ἀπὸ τὸν οὐρανόν, τὸν ὁποῖο ἡμεῖς φέρομε, ὅχι οἱ ἄγγελοι. «Διδάσκοντας καὶ συμβουλευόντας», ὅχι ἐπιτακτικὰ οὔτε ἀναγκαστικὰ, διότι καὶ αὐτὸ εἶναι ἔργο τῆς φιλανθρωπίας τοῦ Θεοῦ, τὸ νὰ μὴ ὀδηγῇσθε δηλαδὴ ἀναγκαστικὰ σ' αὐτόν. Ἐπειδὴ τό, «διδάσκοντας», ἦταν μεγάλο, ἐπρόσθεσε, «συμβουλευόντας», ποὺ εἶναι περισσότερο ἔργο τοῦ πατέρα, παρὰ τοῦ διδασκάλου. «Τὸν ὁποῖο ἡμεῖς», λέγει, «κηρύττομε, συμβου-

λον πατρός, ἢ διδασκάλου. «Ὅν ἡμεῖς», φησί, «καταγγέλομεν, νουθετοῦντες πάντα ἄνθρωπον, καὶ διδάσκοντες πάντα ἔνθρωπον ἐν πάσῃ σοφίᾳ». Ὡστε σοφίας δεῖ πάσης. Τουτέστι, πάντα ἐν σοφίᾳ λέγοντες. Τὸ γὰρ τὰ τοιαῦτα δυνηθῆναι μαθεῖν, οὐ τῶν
5 τυχόντων ἐστίν.

«Ἴνα παραστήσωμεν πάντα ἄνθρωπον τέλειον ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ». Τί λέγεις; πάντα ἄνθρωπον; Ναί, φησί, τοῦτο σπουδάζομεν. Τί γὰρ εἰ μὴ γίνεται τοῦτο; ἔσπευδεν ὁ μακάριος Παῦλος. «Τέλειον». Ἄρα τοῦτο τελειότης, ἐκεῖνο δὲ ἀτελές· ὥστε κἂν μὴ
10 πᾶσάν τις ἔχη τὴν σοφίαν, ἀτελής ἐστι. «Τέλειον ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ», οὐκ ἐν νόμῳ οὐδὲ ἐν ἀγγέλοις· ἐκεῖνο γὰρ οὐ τέλειον. «Ἐν Χριστῷ», τουτέστιν, ἐν τῇ γνώσει τοῦ Χριστοῦ. Ὁ εἰδὼς τί ἐποίησεν ὁ Χριστός, μεῖζον φρονήσει ἀγγέλων. «Ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ· εἰς ὃ καὶ κοπιῶ ἀγωνιζόμενος». Καὶ οὐχ ἀπλῶς σπουδά-
15 ζω, φησίν, οὐδὲ ὡς ἔτυχεν, ἀλλά, «κοπιῶ ἀγωνιζόμενος», μετὰ πολλῆς τῆς σπουδῆς, μετὰ πολλῆς τῆς ἀγρυπνίας. Εἰ ἐγὼ ὑπὲρ τῶν ὑμετέρων ἀγαθῶν οὕτως ἀγρυπνῶ, πολλῷ μᾶλλον ὑμεῖς ὀφείλετε. Εἴτα πάλιν δεικνὺς θεῖον ὄν, «Κατὰ τὴν ἐνέργειαν αὐτοῦ», φησί, «τὴν ἐνεργουμένην ἐν ἐμοὶ ἐν δυνάμει». Δείκνυ-
20 σιν ὅτι τοῦ Θεοῦ τοῦτο ἔργον ἐστίν. Ὁ τοίνυν ἰσχυρόν με ποιῶν εἰς τοῦτο, δῆλον ὅτι τοῦτο βούλεται· διὸ καὶ ἀρχόμενός φησι, «διὰ θελήματος Θεοῦ». Ὡστε οὐ μόνον μετριάζων αὐτὸ τέθεικεν, ἀλλὰ καὶ ἐπαληθεύων τῷ λόγῳ, καὶ ἀγωνιζόμενος. Τοῦτο εἰπὼν, δείκνυσιν ὅτι πολλοὶ μάχονται πρὸς αὐτόν·

25 2. Εἴτα ἡ φιλοστοργία πολλή· «Θέλω γάρ ὑμᾶς εἰδέναι ἡλί-
κον ἀγῶνα ἔχω περὶ ὑμῶν, καὶ τῶν ἐν Λαοδικείᾳ». Εἴτα ἵνα μὴ δόξη τῆς αὐτῶν ἀσθενείας εἶναι τοῦτο, συνῆψε καὶ ἐτέρους, καὶ οὐδέπω κατέγνω. Ἀλλὰ διὰ τί, «Καὶ ὅσοι οὐχ ἑωράκασιν τὸ πρόσωπόν μου ἐν σαρκί», φησί; Θείως δείκνυσιν ἐνταῦθα, ὅτι
30 ἑώρων συνεχῶς ἐν Πνεύματι. Μαρτυρεῖ δὲ αὐτοῖς ἀγάπην πολλήν. «Ἴνα παρακληθῶσιν αἱ καρδίαι αὐτῶν, συμβιβασθέντων ἐν ἀγάπῃ, καὶ εἰς πάντα πλοῦτον τῆς πληροφορίας τῆς συνέσεως, εἰς ἐπίγνωσιν τοῦ μυστηρίου τοῦ Θεοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Χριστοῦ· ἐν ᾧ εἰσὶ πάντες οἱ θησαυροὶ τῆς σοφίας καὶ τῆς γνώσεως ἀπό-
35 κρυφοί». Ἦδη λοιπὸν σπεύδει καὶ ὠδίνει ἐμβαλεῖν εἰς τὸ δόγμα,

5. Ἐφ. 1,1

6. Λαοδικεία· μητρόπολις τῆς ἐπαρχίας Ἀ' Πακατιανῆς Φρυγίας. Ἐδέχθηκε ἐνω-
ρίς τὸ χριστιανισμό. Ὁ Παῦλος ἐνδιαφέρθηκε γιὰ τὴν κοινότητα, ἀλλὰ πιθα-
νῶς δὲν τὴν ἀπεσκέψατο

λεύοντας κάθε ἄνθρωπο καὶ διδάσκοντας κάθε ἄνθρωπο μὲ κάθε σοφία». Ὡστε χρειάζεται πολλή σοφία. Δηλαδή, λέγοντας τὰ πάντα μὲ σοφία. Διότι τὸ νὰ μπορέσουν νὰ μάθουν αὐτά, δὲν εἶναι κάτι ποὺ ἡμποροῦν νὰ τὰ μάθουν τυχαῖοι ἄνθρωποι.

«Γιὰ νὰ παρουσιάσωμε κάθε ἄνθρωπο τέλειο στὴν ἔνωσί του μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό». Τί λέγεις; κάθε ἄνθρωπο; Ναί, λέγει, αὐτὸ προσπαθοῦμε. Τί λοιπὸν ἐὰν δὲν γίνεται αὐτό; ἐπροσπαθοῦσε ὁ μακάριος Παῦλος. «Τέλειο». Συνεπῶς αὐτὸ εἶναι τέλειο καὶ ἐκεῖνο ἀτελές. Ὡστε ἂν δὲν ἔχη κανεὶς ὅλη τὴ σοφία, εἶναι ἀτελής. «Τέλειο στὴν ἔνωσί του μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό», ὄχι στὸ νόμο, οὔτε στοὺς ἀγγέλους, διότι ἐκεῖνο δὲν εἶναι τέλειο. «Στὸν Χριστό», δηλαδή, στὴ γνῶσι τοῦ Χριστοῦ. Ἐκεῖνος ποὺ γνωρίζει τί ἔκαμε ὁ Χριστός, θὰ ἔχη ὑψηλότερο φρόνημα ἀπὸ τοὺς ἀγγέλους. «Στὴν ἔνωσί του μὲ τὸν Ἰησοῦ Χριστό. Γιὰ τὸ σκοπὸ αὐτὸ καὶ κοπιᾶζω ἀγωνιζόμενος». Καὶ ὄχι ἀπλῶς προσπαθῶ, λέγει, οὔτε τυχαῖα, ἀλλὰ «κοπιᾶζω ἀγωνιζόμενος», μὲ μεγάλη φροντίδα, μὲ μεγάλη ἐτοιμότητα. Ἐὰν ἐγὼ προσπαθῶ τόσο πολὺ γιὰ τὰ ἰδικά σας ἀγαθὰ, πολὺ περισσότερο ὀφείλετε ἐσεῖς. Ἐπειτα πάλι γιὰ νὰ δείξῃ ὅτι εἶναι θεῖο τὸ ἔργο, λέγει, «Σύμφωνα μὲ τὴν ἐνέργεια αὐτοῦ, ποὺ ἐνεργεῖ μὲ δύναμι σὲ μένα». Ἀποδεικνύει ὅτι τὸ ἔργο τοῦτο εἶναι τοῦ Θεοῦ. Εἶναι φανερὸ λοιπὸν ὅτι τοῦτο θέλει ἐκεῖνος, ποὺ μὲ κάνει ἰσχυρό σ' αὐτὸ τὸ ἔργο, γι' αὐτὸ καὶ στὴν ἀρχὴ λέγει, «μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ»⁵. Ὡστε ὄχι μόνο μετριάζοντας τὸ λόγο τὸ εἶπε αὐτό, ἀλλὰ καὶ ἐπαληθεύοντας μὲ τὸ λόγο καὶ ἀγωνιζόμενος. Λέγοντας αὐτό, δείχνει ὅτι πολλοὶ ἀγωνίζονται ἐναντίον του.

2. Ἐπειτα ἡ μεγάλη ἀγάπη. «Διότι θέλω νὰ γνωρίζετε πόσο μεγάλο ἀγῶνα κάνω γιὰ σᾶς καὶ γιὰ ἐκείνους ποὺ μένουν στὴν Λαοδίκεια»⁶. Ἐπειτα γιὰ νὰ μὴ φανῇ ὅτι αὐτὸ προέρχεται ἀπὸ τὴν ἀδυναμία τους ἐπρόσθεσε καὶ ἄλλους καὶ δὲν τοὺς κατηγόρησε ἀκόμη. Ἀλλὰ γιατί λέγει, «Καὶ ὅσοι δὲν ἔχουν ἰδῇ τὸ πρόσωπό μου σωματικά»; Ἐξοχα ἀποδεικνύει ἐδῶ, ὅτι τὸν ἐβλεπαν συνεχῶς πνευματικά. Καὶ κηρύττει σ' αὐτοὺς μεγάλη ἀγάπη. «Γιὰ νὰ παρηγορηθοῦν οἱ καρδιές τους, ἀφοῦ συνενωθοῦν ἀναμεταξύ τους μὲ ἀγάπη καὶ πληροφορηθοῦν ὅλα αὐτὰ μὲ τὴ σύνεσί τους, ὥστε νὰ γνωρίσουν καλὰ τὸ μυστήριον τοῦ Θεοῦ Πατέρα καὶ τοῦ Χριστοῦ, στὸν ὁποῖο ὑπάρχουν ὅλοι οἱ θησαυροὶ τῆς σοφίας καὶ τῆς γνώσεως κρυμμένοι». Ἦδη πλέον βιάζεται καὶ ἀγωνίζεται νὰ εἰσαγάγῃ αὐτοὺς στὸ δόγμα, χωρὶς νὰ τοὺς κατηγορῇ. οὔτε νὰ τοῖς ἀπαλ-

οὔτε κατηγορῶν, οὔτε ἀπαλλάττων αὐτοὺς τῆς κατηγορίας. «Ἀγῶνα ἔχω», φησὶν ἵνα τί; Ἵνα συμβιβασθῶσιν. Ὁ λέγει, τοιοῦτόν ἐστιν ἵνα στῶσι βέβαιοι ἐν τῇ πίστει. Ἀλλ' οὐ τίθησιν οὕτως, ἀλλ' ὑποτέμνεται τὰ τῆς κατηγορίας. Τουτέστιν, ἵνα ἐνωθῶσι
 5 μετὰ ἀγάπης, οὐ μετὰ ἀνάγκης, οὐδὲ μετὰ βίας. Ὅπερ γὰρ εἶπον, ἀνεπαχθῆς ἐστὶν αἰὲς αὐτοῖς ἐπιτρέπων, καὶ διὰ τοῦτο ἀγωνιῶν, ἐπειδὴ μετὰ ἀγάπης, καὶ ἐκόντας βούλομαι. Οὐχ ἀπλῶς τῷ στόματι, οὐδὲ ἀπλῶς τὴν συναγωγὴν βούλομαι γίνεσθαι, ἀλλ' «ἵνα αἱ καρδίαι αὐτῶν παρακληθῶσι».

10 «Συμβιβασθέντων ἐν ἀγάπῃ εἰς πάντα πλοῦτον τῆς πληροφορίας τῆς συνέσεως». Τουτέστιν, ἵνα ὑπὲρ μηδενὸς ἀμφιβάλλωσιν, ἵνα ὑπὲρ πάντων πεπληροφορημένοι ᾖσι. Πληροφορίαν δὲ εἶπον τὴν διὰ πίστεως· ἐστὶ γὰρ πληροφορία ἢ διὰ λογισμῶν, ἀλλ' οὐδενὸς λόγου ἐκείνῃ ἀξία. Οἶδα, φησὶν, ὅτι πιστεύετε,
 15 ἀλλὰ πληροφορηθῆναι ὑμᾶς βούλομαι, οὐκ εἰς τὸν πλοῦτον μόνον, ἀλλ' εἰς πάντα τὸν πλοῦτον, ἵνα καὶ ἐν πᾶσι καὶ ἐπιτεταμένως πεπληροφορημένοι ᾦτε. Καὶ θέα τὴν σύνεσιν τοῦ μακαρίου τούτου. Οὐκ εἶπεν, ὅτι κακῶς ποιεῖτε, ὅτι οὐ πεπληροφόρησθε, καὶ κατηγόρησεν, ἀλλ', οὐκ ἴστε πῶς σπουδάζω, ἵνα πληροφορηθῆτε
 20 μετὰ συνέσεως, οὐχ ἀπλῶς. Ἐπειδὴ γὰρ εἶπε πίστιν, μὴ νομίσητε, φησὶν, ὅτι ἀπλῶς καὶ ἀνονήτως εἶπον, ἀλλὰ μετὰ συνέσεως, μετὰ ἀγάπης. «Εἰς ἐπίγνωσιν τοῦ μυστηρίου τοῦ Θεοῦ Πατρός, καὶ τοῦ Χριστοῦ». Ὡστε τοῦ Θεοῦ τοῦτό ἐστι τὸ μυστήριον, τὸ διὰ τοῦ Υἱοῦ προσάγεσθαι. «Καὶ τοῦ Χριστοῦ, ἐν ᾧ εἰσι πάντες οἱ
 25 θησαυροὶ τῆς σοφίας καὶ τῆς γνώσεως ἀπόκρυφοι». Εἰ δὲ ἐν αὐτῷ εἰσιν, ἄρα σοφῶς καὶ νῦν ἦλθε. Τίνος οὖν ἔνεκεν ἐγκαλοῦσί τινες τῶν ἀνοήτων;

Ὅρα πῶς τοῖς ἀπλουστέροις διαλέγεται· «Ἐν ᾧ εἰσι πάντες οἱ θησαυροί». Αὐτὸς πάντα οἶδεν. «Ἀπόκρυφοι». Μὴ γὰρ δὴ
 30 νομίσητε ἤδη τὸ πᾶν ἔχειν· ἀπόκρυφοί εἰσι καὶ ἀπὸ ἀγγέλων, οὐκ ἀφ' ὑμῶν μόνον· ὥστε παρ' αὐτοῦ δεῖ πάντα αἰτεῖν· αὐτὸς δίδωσι σοφίαν καὶ γνῶσιν. Τῷ μὲν οὖν, «θησαυροί», εἶπεῖν, τὸ πολὺ δείκνυσι· τῷ δέ, «πάντες», τὸ μηδὲν ἀγνοεῖν· τῷ δέ, «ἀπόκρυφοι», τὸ μόνος εἰδέναι. «Τοῦτο δὲ λέγω, ἵνα μὴ τις ὑμᾶς παραλο-
 35 γίζεται ἐν πιθανολογίᾳ». Ὅρᾳς ὅτι διὰ τοῦτο εἶπον, φησί, ταῦτα

λάσση ἀπὸ τὴν κατηγορία. «Ἐχω ἀγῶνα», λέγει. Γιατί; Γιὰ νὰ συμφιλιωθοῦν. Αὐτὸ ποὺ λέγει σημαίνει τὸ ἐξῆς· γιὰ νὰ σταθοῦν σταθεροὶ στὴν πίστι. Ὅμως δὲν θέτει ἔτσι τὸ ζήτημα, ἀλλὰ ἀφαιρεῖ τὴν κατηγορία. Δηλαδή, γιὰ νὰ ἐνωθοῦν μὲ ἀγάπη, ὄχι ἀναγκαστικά, οὔτε βίαια. Ὅπως βέβαια προανέφερα, δὲν εἶναι βαρετὸς στὶς προτροπές του πρὸς αὐτούς, καὶ γι' αὐτὸ ἀγωνιῶ, λέγει, ἐπειδὴ μὲ ἀγάπη καὶ μὲ τὴ θέλησί τους θέλω νὰ πιστέψουν. Ὅχι ἀπλῶς μὲ τὸ στόμα, οὔτε ἀπλῶς θέλω νὰ γίνη ἡ ἐνωσις, ἀλλὰ «γιὰ νὰ παρηγορηθοῦν οἱ καρδιές αὐτῶν».

«Ἀφοῦ συμφιλιωθοῦν μὲ ἀγάπη καὶ πληροφορηθοῦν ὅλα αὐτὰ μὲ τὴ σύνεσι». Δηλαδή, γιὰ νὰ μὴ ἀμφιβάλλουν σὲ τίποτε, γιὰ νὰ ἔχουν τὴ βεβαιότητα σὲ ὅλα. Πληροφορία ὅμως ἐννοῶ αὐτὴν ποὺ προέρχεται διὰ τῆς πίστεως, γιατί ὑπάρχει πληροφορία καὶ διὰ τῆς σκέψεως, ἀλλὰ δὲν ἀξίζει ἐκείνη καθόλου. Γνωρίζω, λέγει, ὅτι πιστεύετε, ὅμως ἐπιθυμῶ νὰ βεβαιωθῆτε, ὄχι μόνο γιὰ τὸν πλοῦτο, ἀλλὰ γιὰ ὅλο τὸν πλοῦτο, ὥστε νὰ ἔχετε τὴν πλήρη βεβαιότητα γιὰ ὅλα καὶ τὴν πιὸ μεγάλη. Καὶ πρόσεχε τὴ σύνεσι τοῦ μακαρίου Παύλου. Δὲν εἶπε, ὅτι κακῶς ἐνεργεῖτε, ὅτι δὲν ἔχετε πληροφορηθῆ καλὰ, καὶ τοὺς ἐκατηγόρησε, ἀλλά, δὲν γνωρίζετε πῶς φροντίζω, γιὰ νὰ πληροφορηθῆτε αὐτὰ μὲ σύνεσι, καὶ ὄχι ἔτσι ἀπλῶς. Ἐπειδὴ λοιπὸν εἶπε πίστι, μὴ νομίσετε, λέγει, ὅτι τυχαῖα καὶ ἀνώφελα τὸ εἶπα, ἀλλὰ μὲ σύνεσι, μὲ ἀγάπη. «Γιὰ νὰ γνωρίσουν καλὰ τὸ μυστήριον τοῦ Θεοῦ Πατέρα καὶ τοῦ Χριστοῦ». Ὡστε τὸ μυστήριον τοῦτο εἶναι τοῦ Θεοῦ, τὸ νὰ ὁδηγηθῆσθε σ' αὐτὸν μὲ τὸν Υἱό. «Καὶ τοῦ Χριστοῦ, στὸν ὁποῖο ὑπάρχουν ὅλοι οἱ θησαυροὶ τῆς σοφίας καὶ τῆς γνώσεως κρυμμένοι». Ἐὰν ὅμως ὑπάρχουν σὲ αὐτόν, ἄρα ἔκανε καλὰ καὶ ἦλθε τώρα. Γιὰ ποῖο λόγο λοιπὸν κατηγοροῦν μερικοὶ ἀνόητοι;

Πρόσεχε μὲ ποῖο τρόπο ὁμιλεῖ στοὺς πιὸ ἀπλοῖκοὺς· «Στὸν ὁποῖο ὑπάρχουν ὅλοι οἱ θησαυροί». Αὐτὸς τὰ πάντα γνωρίζει. «Κρυμμένοι». Μὴ νομίσετε βέβαια ὅτι κατέχετε ἤδη τὰ πάντα. Οἱ θησαυροὶ εἶναι κρυμμένοι καὶ ἀπὸ τοὺς ἀγγέλους καὶ ἀπὸ σᾶς μόνο. Ἐπομένως πρέπει νὰ ζητῆτε τὰ πάντα ἀπὸ αὐτόν, γιατί δίνει σοφία καὶ γνῶσι. Μὲ τὸ νὰ εἰπῇ λοιπόν, θησαυροί, δείχνει τὸ πλῆθος· μὲ τὸ «πάντες», τὸ νὰ μὴ ἀγνοῆτε τίποτε· μὲ τὸ δέ, «κρυμμένοι», τὸ ὅτι γνωρίζει αὐτοὺς αὐτὸς μόνο. «Καὶ λέγω αὐτό, γιὰ νὰ μὴ σᾶς ἐξαπατᾷ κανεὶς μὲ λόγια, ποὺ φαίνονται πιστευτά». Βλέπεις ὅτι γι' αὐτὸ εἶπα, λέγει, αὐτά, γιὰ νὰ μὴ ζητῆτε νὰ τὰ μάθετε ἀπὸ

ἵνα μὴ παρὰ ἀνθρώπων ζητῆτε. «Παραλογίζεται», φησὶν, «ἐν πιθανολογία». Τί γάρ, εἰ πιθανῶς λέγει; «Εἰ γὰρ καὶ τῇ σαρκὶ ἄπειμι, ἀλλὰ τῷ πνεύματι σὺν ὑμῖν εἰμι». Τὸ ἀκόλουθον τοῦτο ἦν εἰπεῖν, εἰ γὰρ καὶ τῇ σαρκὶ ἄπειμι, ἀλλ' ὅμως οἶδα τοὺς ἀπατεῶνας· νῦν
 5 δὲ εἰς ἐγκώμιον κατέληξε· «Χαίρων καὶ βλέπων ὑμῶν τὴν τάξιν καὶ τὸ στερέωμα τῆς εἰς Χριστὸν πίστεως ὑμῶν». «Τὴν τάξιν», τὴν εὐταξίαν φησί. «Καὶ τὸ στερέωμα τῆς εἰς Χριστὸν πίστεως». Ταῦτα ἐγκωμίων μᾶλλον ἐστι.

Καὶ οὐκ εἶπε, τὴν πίστιν, ἀλλὰ, «τό στερέωμα», καθάπερ πρὸς
 10 στρατιώτας εὐτάκτως ἐστῶτας καὶ βεβαίως. Τὸ στερρὸν οὐκ ἀπάτη, οὐ πειρασμὸς διασαλεύει. Οὐ μόνον, φησὶν, οὐ πεπτώκατε, ἀλλ' οὐδὲ τὴν τάξιν ὑμῶν συνέχεέ τις. Ἐπέστησεν ἑαυτὸν αὐτοῖς, ἵνα ὡς παρόντα φοβῶνται· ἡ γὰρ τάξις οὕτω φυλάττεται. Ἀπὸ τοῦ στερεώματος τὸ πεπυκνωμένον· οὕτω γὰρ γίνεται στε-
 15 ρέωμα, ὅταν πολλὰ συναγαγὼν συγκολλήσης πυκνῶς καὶ ἀδιασπάστως· οὕτω στερέωμα γίνεται, οἷον ἐπὶ τοίχου. Τοῦτο δὲ τῆς ἀγάπης ἔργον ἐστί· τοὺς γὰρ καθ' ἑαυτοὺς ὄντας, ὅταν ἀκριθῶς συγκολλήσῃ καὶ συνάψῃ, στερροὺς ἐργάζεται. Καὶ ἡ πίστις πάλιν τὸ αὐτὸ ποιεῖ, ὅταν μὴ ἀφῇ λογισμοὺς ἐπεισελθεῖν. Ὡσπερ γὰρ
 20 οἱ λογισμοὶ διαιροῦσι καὶ σαλεύουσιν, οὕτως ἡ πίστις στερεοῖ καὶ παγῆναι ποιεῖ.

3. Ἐπειδὴ γὰρ μείζονα ἢ κατὰ ἀνθρώπινον λογισμὸν εὐηργέτησεν ἡμᾶς ὁ Θεός, εἰκότως τὴν πίστιν ἐπεισήγαγεν. Οὐκ ἔστιν εἶναι στερρὸν λογισμοὺς ἀπαιτοῦντα. Ἴδου γὰρ τὰ σεμνὰ ἡμῶν
 25 πάντα πῶς ἔρημα λογισμῶν, καὶ πίστεως ἔχεται μόνης. Οὐκ ἔστιν οὐδαμοῦ ὁ Θεός, καὶ πανταχοῦ ἐστι. Τί τούτου ἀλογώτερον; Ἐκαστον καθ' ἑαυτὸ ἀπορίας γέμει. Οὐ γὰρ δὴ ἐν τόπῳ ἐστίν, οὐδὲ τόπος ἐστί τις ἐν ᾧ ἐστιν. Οὐκ ἐγένετο, οὐχ ἑαυτὸν ἐποίησεν, οὐκ ἤρξατο τοῦ εἶναι. Ποῖος ταῦτα λογισμὸς καταδέξεται,
 30 ἂν μὴ πίστις ᾗ; ἢ οὐχὶ κατάγελως εἶναι δοκεῖ, καὶ αἰνίγματος μᾶλλον οὐκ ἔχει τέλος; Τὸ μὲν οὖν ἀναρχον αὐτοῦ καὶ ἀγέννητον

άνθρώπους. «Γιὰ νὰ μὴ σᾶς ἐξαπατᾶ», λέγει, «μὲ πιστευτὰ λόγια». Τί λοιπὸν συμβαίνει, ἐὰν ὁμιλῇ μὲ πιστευτὰ λόγια; «Διότι ἂν καὶ ἀπουσιάζω σωματικά, μὲ τὸ πνεῦμα μου ὁμῶς εἶμαι μαζί σας». Σὰν ἐπακόλουθο ἔπρεπε νὰ εἰπῇ αὐτό, ὅτι δηλαδή, ἂν καὶ ἀπουσιάζω σωματικά, ὁμῶς γνωρίζω τοὺς ἀπατεῶνες· τῶρα ὁμῶς κατέληξε σὲ ἔπαινο· «Χαίρω ποὺ βλέπω τὴν εὐταξία σας καὶ τὴ σταθερότητα τῆς πίστεώς σας στὸν Χριστό». Λέγοντας «τὴν τάξι» ἐννοεῖ τὴν εὐταξία. «Καὶ τὴ σταθερότητα τῆς πίστεως στὸν Χριστό». Τὰ λόγια αὐτὰ εἶναι περισσότερο ἀπὸ ἔπαινο.

Καὶ δὲν εἶπε, τὴν πίστι, ἀλλὰ, «τὴ σταθερότητα», σὰν νὰ ἀπευθύνεται σὲ στρατιῶτες ποὺ στέκονται μὲ τάξι καὶ σταθερὰ στὴ θέσι τους. Τὸ σταθερὸ δὲν τὸ κλονίζει οὔτε ἡ ἀπάτη, οὔτε ὁ πειρασμός. Ὅχι μόνο, λέγει, δὲν ἔχετε πέσει, ἀλλὰ οὔτε τὴν εὐταξία σας διετάραξε κανεὶς. Παρουσιάσθηκε σ' αὐτοὺς ἔτσι, γιὰ νὰ τὸν φοβοῦνται σὰν νὰ εἶναι παρών, διότι ἡ εὐταξία ἔτσι φυλάσσεται. Ἀπὸ τὴ σταθερότητα ποὺ εἶναι πυκνή, διότι ἔτσι γίνεται ἡ σταθερότητα, ὅταν συγκεντρώσης πολλὰ καὶ τὰ συγκολλήσης πυκνὰ καὶ ἀδιάσπαστα· ἔτσι γίνεται ἡ σταθερότητα, ὅπως στὴν περίπτωση τοῦ τοίχου. Καὶ αὐτὸ εἶναι ἔργο τῆς ἀγάπης, διότι ἐκείνους ποὺ εἶναι μόνοι τους, ὅταν αὐτὴ τοὺς συγκολλήσῃ καὶ τοὺς συνενώσῃ μὲ προσοχή, τοὺς καθιστᾶ σταθεροὺς. Καὶ ἡ πίστις πάλι τὸ ἴδιο κάνει, ὅταν δὲν ἐπιτρέψῃ νὰ ἔλθουν στὸ νοῦ διάφορες σκέψεις. Διότι ὅπως οἱ σκέψεις διαιροῦν καὶ διασαλεύουν, ἔτσι καὶ ἡ πίστις στερεώνει καὶ προκαλεῖ τὴ σταθερότητα.

3. Ἐπειδὴ λοιπὸν μᾶς εὐηργέτησε ὁ Θεὸς περισσότερο ἀπὸ αὐτὰ ποὺ ἡμπορεῖ νὰ σκεφθῇ ἡ ἀνθρώπινη σκέψις, ὀρθῶς ἀνέφερε τὴν πίστι. Δὲν εἶναι δυνατό νὰ εἶναι σταθερὸς κανεὶς ὅταν ἀπαιτῇ λογικὲς ἐξηγήσεις. Διότι νὰ, ὅλα τὰ σπουδαῖα μας πράγματα πῶς γίνονται χωρὶς λογικὲς ἐξηγήσεις καὶ γίνονται παραδεκτὰ μόνο μὲ τὴν πίστι. Δὲν ὑπάρχει πουθενὰ ὁ Θεός, καὶ παντοῦ ὑπάρχει. Τί πιὸ ἀκατανόητο ὑπάρχει ἀπ' αὐτό; Τὸ καθένα ἀπὸ μόνο του εἶναι γεμᾶτο ἀπορία. Διότι δὲν ὑπάρχει βέβαια σὲ τόπο, οὔτε ὑπάρχει κάποιος τόπος στὸν ὁποῖο εὐρίσκεται. Δὲν ἔγινε, δὲν ἐδημιούργησε τὸν ἑαυτό του, δὲν ἄρχισε νὰ ὑπάρχῃ. Ποιὸς νοῦς θὰ ἀποδεχθῇ αὐτά, ἂν δὲν ὑπάρχῃ ἡ πίστις; ἢ δὲν φαίνεται ὅτι εἶναι ἄξιο γιὰ γέλια καὶ κάτι περισσότερο ἀπὸ αἰνίγμα ποὺ δὲν βρίσκει κανεὶς τέλος; Τὸ ὅτι λοιπὸν εἶναι ἄναρχος καὶ ἀγέννητος καὶ ἀπερίγραπτος καὶ ἄπειρος, εἶναι τόσο δύσκολο νὰ ἐξηγηθῇ, τὸ ὅτι ὁμῶς εἶναι

καὶ ἀπερίγραφον καὶ ἄπειρον, οὕτως ἄπορον· τὸ δὲ ἀσώματον ἴδωμεν, μήποτε λογισμῷ ἐξετάσαι δυνάμεθα. Ἀσώματός ἐστιν ὁ Θεός. Τί ἐστιν, ἀσώματος; Ῥῆμα ψιλὸν μόνον· ἡ γὰρ ἔννοια οὐδὲν ἐδέξατο, οὐδὲ ἐνετύπωσεν ἑαυτῇ· καὶ γὰρ ἀνατυπώση, 5 εἰς φύσιν ἔρχεται, καὶ τὰ τοῦ σώματος ποιητικά. Ὡστε λέγει μὲν τὸ στόμα, οὐκ οἶδε δὲ ἡ διάνοια τί λέγει, ἢ ἔν μόνον, ὅτι οὐκ ἔστι σῶμα· τοῦτο μόνον οἶδε.

Καὶ τί λέγω ἐπὶ Θεοῦ; ἐπὶ γὰρ ψυχῆς τί ἐστι τὸ ἀσώματον, τῆς γενομένης, τῆς ἐγκεκλεισμένης, τῆς περιγραφομένης; εἰπέ, 10 δεῖξον. Ἄλλ' οὐκ ἂν ἔχοις. Ἀἴρ ἐστιν; Ἄλλ' ὁ αἴρ σῶμα, εἰ καὶ μὴ ναστόν, καὶ πολλαχόθεν δῆλον ὅτι σῶμά ἐστι χαῦνον. Τὸ πῦρ σῶμά ἐστιν, ἀλλ' ἡ ἐνέργεια τῆς ψυχῆς ἀσώματον. Διὰ τί; Εἰ πανταχοῦ διήκει. Εἰ αὕτῃ σῶμά ἐστιν, ἐν τόπῳ τὸ ἀσώματον· οὐκοῦν περιγράφεται· τὸ δὲ περιγραφόμενον, ἐν σχήματί ἐστι· 15 τὰ δὲ σχήματα ἀπὸ γραμμῆς· αἱ δὲ γραμμαὶ σωμάτων. Πάλιν τὸ ἀσχημάτιστον ποίαν ἔννοιαν ἔχει; Οὐ σχῆμα ἔχει, οὐκ εἶδος, οὐ τύπον. Ὅρῳ πῶς ἰλιγγιᾷ ἡ διάνοια; Πάλιν ἄδεκτος ἡ φύσις τῶν κακῶν ἐκείνη; Ἀλλὰ καὶ ἐκῶν ἐστιν ἀγαθός· οὐκοῦν δεκτική. Ἄλλ' οὐκ ἔστιν εἰπεῖν· μὴ γένοιτο. Πάλιν θέλων εἰ τὸ εἶναι παρή- 20 χθη, ἢ μὴ θέλων; Ἄλλ' οὐδὲ τοῦτο ἔστιν εἰπεῖν. Πάλιν περιγράφει τὴν οἰκουμένην, ἢ οὐ; Εἰ μὴ περιγράφει, αὐτὸς περιγράφεται· εἰ δὲ περιγράφει, ἄπειρός ἐστι τῇ φύσει. Πάλιν ἑαυτὸν περιγράφει; Εἰ περιγράφει ἑαυτόν, ἄρα οὐκ ἄναρχος ἑαυτῷ, ἀλλ' ἡμῖν· οὐκοῦν οὐ φύσει ἄναρχος. Πανταχοῦ τὰ ἐναντία δεῖ δοῦ- 25 ναι. Ὅρῳ τὸν ζόφον ὅσος, καὶ ὅτι πανταχοῦ πίστεως δεῖ; Αὕτη ἐστὶν ἡ στερρά.

Ἄλλ', εἰ θούλεσθε, ἐπὶ τὰ τούτων ἐλάττω ἔλθωμεν. Ἔχει ἐνέργειαν ἐκείνη ἡ οὐσία. Καὶ τί ἐστιν ἐνέργεια ἐπ' αὐτοῦ; ἄρα κινήσεις τις; Οὐκοῦν οὐκ ἄτρεπτος· τὸ γὰρ κινούμενον οὐκ ἄτρε- 30 πτον· ἐξ ἀκινήσιας γὰρ κινεῖται. Ἄλλ' ὅμως κινεῖται, καὶ οὐδέποτε ἴσταται. Ποίαν δὲ κίνησιν, εἰπέ μοι; παρὰ γὰρ ἡμῖν ἐπτά τινές εἰσιν, ἢ κάτω, ἢ ἄνω, ἢ ἐντός, ἢ ἐκτός, ἢ δεξιὰ, ἢ ἀριστερά, ἢ

ἀσώματος ἄς ἰδοῦμε μήπως μποροῦμε νὰ τὸ ἐξετάσωμε μὲ τὸ λογικό. Εἶναι ἀσώματος ὁ Θεός. Τί σημαίνει, ἀσώματος; Ἀπλὴ λέξις μόνο, διότι ἡ ἐννοια δὲν ἐδέχθηκε τίποτε, οὔτε ἀπετύπωσε τὸ ἑαυτὸ της. Διότι ἂν τὸν ἀποτυπώσῃ, ἔρχεται στὴ φυσικὴ κατατάσει καὶ σ' ἐκεῖνα ποὺ συνιστοῦν τὸ σῶμα. Ὡστε λέγει μὲν τὸ στόμα, δὲν γνωρίζει ὅμως ὁ νοῦς τί λέγει, ἢ ἓνα μόνο, ὅτι δὲν ὑπάρχει σῶμα· αὐτὸ μόνο γνωρίζει.

Καὶ γιατί λέγω γιὰ τὸ Θεό; διότι τί σημαίνει τὸ ἀσώματο γιὰ τὴν ψυχὴ, ἡ ὁποία ἐγίνε καὶ εἶναι περιορισμένη καὶ περιγράφεται; εἶπέ μου, δείξε μου. Ὅμως δὲν θὰ μπορέσης. Ἀέρας εἶναι; Ἀλλὰ ὁ ἀέρας εἶναι σῶμα, ἂν καὶ δὲν εἶναι στερεό, καὶ ἀπὸ πολλὰ πράγματα εἶναι φανερό ὅτι εἶναι σῶμα χαλαρό. Τὸ πῦρ εἶναι σῶμα, ἀλλὰ ἡ ἐνέργεια τῆς ψυχῆς εἶναι ἀσώματη. Γιατί; Διότι διέρχεται ἀπὸ παντοῦ. Ἐὰν ἡ ψυχὴ εἶναι σῶμα, τότε τὸ ἀσώματο ὑπάρχει σὲ τόπο. Ἐπομένως περιγράφεται, καὶ τὸ περιγραφόμενο εὐρίσκεται μέσα σὲ σχῆμα· καὶ τὰ σχήματα γίνονται ἀπὸ γραμμές, καὶ οἱ γραμμές ἀνήκουν σὲ σῶματα. Τὸ ἀσχημάτιστο πάλι ποιά ἐννοια ἔχει; Δὲν ἔχει σχῆμα, οὔτε ἐξωτερικὴ ὄψι, οὔτε μορφή. Βλέπεις πῶς τὰ χάνει ὁ νοῦς; Πάλι ἐκείνη ἡ φύσις εἶναι μὴ δεκτικὴ κακῶν; Ἀλλὰ καὶ μὲ τὴ θέλησί του ὁ Θεὸς εἶναι ἀγαθός· συνεπῶς εἶναι δεκτικὴ. Ὅμως δὲν εἶναι δυνατό νὰ τὸ εἰποῦμε αὐτό· μακριὰ μιὰ τέτοια σκέψις. Πάλι ἔχει τὴν ὑπαρξί του μὲ τὴ θέλησί του ἢ χωρὶς αὐτήν; Ἀλλὰ οὔτε αὐτὸ μποροῦμε νὰ τὸ εἰποῦμε. Πάλι περικλείει τὴν οἰκουμένη, ἢ ὄχι; Ἐὰν δὲν τὴν περικλείῃ, περικλείεται αὐτὸς ὁ ἴδιος. Ἐὰν ὅμως τὴν περικλείῃ, εἶναι ἄπειρος κατὰ τὴ φύσι. Πάλι περικλείει τὸν ἑαυτό του; Ἐὰν περικλείῃ τὸν ἑαυτό του, ἄρα δὲν εἶναι ἄναρχος γιὰ τὸν ἑαυτό του, ἀλλὰ γιὰ μᾶς ἐπομένως δὲν εἶναι ἀπὸ τὴ φύσι του ἄναρχος. Παντοῦ πρέπει νὰ δώσωμε τὰ ἀντίθετα. Βλέπεις πόσο μεγάλο εἶναι τὸ σκοτάδι καὶ ὅτι παντοῦ χρειάζεται πίστις; Αὕτὴ εἶναι τὸ στήριγμα.

Ὅμως, ἐὰν θέλετε, ἄς ἔλθωμε στὰ μικρότερα ἀπὸ αὐτά. Ἐκείνη ἡ οὐσία ἔχει ἐνέργεια. Καὶ τί σημαίνει ἐνέργεια αὐτῆς; μήπως κάποια κίνησις; Ἐπομένως λοιπὸν δὲν εἶναι σταθερός, διότι ἐκεῖνο ποὺ κινεῖται δὲν εἶναι σταθερό· καθόσον ἀπὸ τὴν ἀκίνησις κινεῖται. Ἀλλ' ὅμως κινεῖται καὶ ποτὲ δὲν σταματᾷ. Ποιὰ κίνησις ὅμως κάνει; εἶπέ μου, διότι σ' ἐμᾶς ὑπάρχουν ἑπτὰ κινήσεις, ἡ πρὸς τὰ κάτω, ἡ πρὸς τὰ ἐπάνω, ἡ πρὸς τὰ μέσα, ἡ πρὸς τὰ ἔξω, ἡ πρὸς τὰ δεξιὰ, ἡ πρὸς τὰ ἀριστερά, ἡ κυκλική· ἢ ἐὰν δὲν εἶναι αὐτό, αὔξεις,

κυκλοφορικῶς· ἢ εἰ μὴ τοῦτο, αὔξησις, μείωσις, γένεσις, φθορά, ἀλλοίωσις. Ἄλλ' οὐδεμίαν τούτων, ἀλλ' οἷαν ὁ νοῦς κίνησιν κινεῖται; Ἄλλ' οὐδὲ τοῦτο· μὴ γένοιτο· πολλὰ γὰρ καὶ ἀτόπως ὁ νοῦς κινεῖται. Τὸ θέλειν ἐστὶ τὸ ἐνεργεῖν, ἢ οὐχί; Εἰ τὸ θέλειν ἐστὶ
 5 τὸ ἐνεργεῖν, πάντας δὲ ἀνθρώπους θέλει ἀγαθοὺς εἶναι καὶ σωθῆναι, πῶς οὐ γίνεται; Ἄλλ' ἕτερον τὸ θέλειν, ἄλλο δὲ τὸ ἐνεργεῖν; Οὐκοῦν οὐκ ἀρκεῖ πρὸς ἐνέργειαν τὸ θέλειν. Πῶς οὖν λέγει ἡ Γραφή, «Πάντα, ὅσα ἠθέλησεν, ἐποίησε»; καὶ πάλιν ὁ λεπρὸς φησι τῷ Χριστῷ, «Ἐὰν θέλῃς, δύνασαι με καθαρίσαι»; Εἰ
 10 γὰρ ἅμα τῷ θελήματι ἔπεται τοῦτο, τί ἔστιν εἰπεῖν; Βούλεσθε καὶ ἄλλο εἶπω; πῶς ἐξ οὐκ ὄντων τὰ ὄντα γέγονε; πῶς εἰς τὸ μηδὲν ἀναλύεται; τί ἀνώτερον τοῦ οὐρανοῦ; κακείνου δὲ πάλιν τί; κακείνου τί; καὶ μετ' ἐκεῖνον; καὶ τοῦτο ἐπ' ἄπειρον. Τί κατώτερον τῆς γῆς; Θάλαττα· καὶ μετὰ ταύτην τί; καὶ μετ' ἐκείνην πάλιν;
 15 Ἀλλ' εἰς τὰ δεξιὰ, εἰς τὰ ἀριστερά; οὐχ ἡ αὐτὴ ἀπορία;

4. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν ἀόρατα. Βούλεσθε ἐπὶ τῶν ὁρωμένων ἀγάγω τὸν λόγον; ἐπὶ τῶν ἤδη συμβάντων; Εἰπέ μοι, πῶς τὸ θηρίον τὸν Ἰωνᾶν εἶχεν ἐν τῇ γαστρί, καὶ οὐκ ἀπώλλυτο; οὐχὶ ἄλογόν ἐστιν; οὐχὶ ἀπλῶς κινεῖται; πῶς ἐφείσατο τοῦ δικαίου;
 20 πῶς αὐτὸν οὐκ ἀπέπνιξεν ἡ θερμὴ; πῶς οὐκ ἔσηψεν; Εἰ γὰρ τὸ ἐν θυτῷ εἶναι μόνο ἄπορον, τὸ καὶ ἐν σπλάχνοις καὶ τῇ θερμῇ ἐκείνῃ, πολλῷ μᾶλλον ἀπορώτερον. Εἰ ἐκεῖθεν τὸν ἀέρα ἀναπνέομεν, πῶς ἥρκει δύο ζώοις ἡ ἀναπνοή; πῶς δὲ αὐτὸν καὶ ἡμεσεν ἀσινῇ; πῶς δὲ καὶ ἐφθέγγετο; πῶς δὲ καὶ ἐν ἑαυτῷ ἦν, καὶ
 25 προσηύχετο; ἄρα ταῦτα οὐκ ἄπιστα; Ἄν λογισμῷ ἐξετάζωμεν, ἄπιστα· ἂν δὲ πίστει, σφόδρα πιστά. Εἶπω τι τούτου πλέον; Ὁ σῖτος ἐν τῷ κόλπῳ τῆς γῆς φθείρεται, καὶ ἀνίσταται. Ὅρα τὰ θαύματα ἐναντία, καὶ ἄλληλα νικῶντα· θαυμαστὸν τὸ μὴ σαπῆναι, θαυμαστὸν τὸ σαπέντα ἀναστῆναι. Ποῦ εἰσιν οἱ τὰ τοιαῦτα λη-
 30 ροῦντες, καὶ τῇ ἀναστάσει διαπιστοῦντες καὶ λέγοντες, τόδε τὸ ὅστοῦν πῶς τῷδε συγκολλᾶται; καὶ μυθώδη τοιαῦτα εἰσαγόντες; Εἰπέ μοι, πῶς ὁ Ἥλιος ἀνῆλθεν ἐν πυρὸς ἄρματι; Τὸ πῦρ καίειν εἶωθεν, οὐκ ἀνάγειν. Πῶς τοσοῦτον ζῆν χρόνον; ἐν τίνι τόπῳ ἐστί; διὰ τί τοῦτο γέγονε; Ποῦ δὲ Ἐνῶχ μετετέθη; Τροφῆς ἀπολαύει

7. Ψαλμ. 113,11

8. Ματθ. 8,2

9. Ἰωνᾶ 2,1

10. Δ' Βασ. 2,11

11. Γεν. 5,24. Βλ. Ἰω. Χρυσοστόμου, ΚΑ' ὁμιλία στὴν Γένεσι. ΕΠΕ τόμ. 2 σ. 621 ἐ.

μείωσις, γένεσις, φθορά, αλλοιώσις. Ὅμως δὲν κάνει καμμία ἀπὸ αὐτές· μήπως ὅμως ἐκείνη τὴν κίνησι ποὺ κάνει ὁ νοῦς; Ἀλλὰ οὔτε αὐτό, μὴ γένοιτο, διότι ὁ νοῦς πολλὰς φορές κινεῖται καὶ ἄτοπα. Ἡ θέλησις ἐπομένως εἶναι ἡ ἐνέργεια, ἢ ὄχι; Ἐὰν ἡ θέλησις εἶναι ἡ ἐνέργεια καὶ θέλει ὅλοι οἱ ἄνθρωποι νὰ εἶναι ἀγαθοὶ καὶ νὰ σωθοῦν, πῶς δὲν γίνεται αὐτό; Ἀλλὰ μήπως ἄλλο εἶναι ἡ θέλησις καὶ ἄλλο ἡ ἐνέργεια; Καὶ βέβαια δὲν ἀρκεῖ ἡ θέλησις γιὰ ἐνέργεια. Πῶς λοιπὸν λέγει ἡ Γραφή, «Ὅλα, ὅσα ἠθέλησε, τὰ ἔκαμε»⁷; καὶ πάλι ὁ λεπρὸς λέγει στὸν Χριστό, «Ἐὰν θέλης, μπορεῖς νὰ μὲ καθαρίσῃς»⁸; Ἐὰν λοιπὸν ἀκολουθῇ ἡ ἐνέργεια ἀμέσως στὸ θέλημα, τί μποροῦμε νὰ εἰποῦμε; Θέλετε καὶ ἄλλο νὰ εἰπῶ; πῶς τὰ ὄντα ἔγιναν ἀπὸ τὴν ἀνυπαρξία; πῶς διαλύονται στὸ μηδέν; τί ὑπάρχει πιὸ ἐπάνω ἀπὸ τὸν οὐρανό; καὶ ἐπάνω ἀπὸ ἐκεῖνο πάλι τί; καὶ ἀπὸ ἐκεῖνο τί; καὶ μετὰ ἀπὸ ἐκεῖνο; καὶ αὐτὸ ἐπ' ἄπειρο. Τί ὑπάρχει πιὸ κάτω ἀπὸ τὴ γῆ; ἡ θάλασσα. Καὶ ὕστερα ἀπ' αὐτὴ τί; καὶ τί ὕστερα ἀπ' ἐκεῖνο πάλι; Ἀλλὰ τί ὑπάρχει στὰ δεξιὰ, στὰ ἀριστερά; δὲν εἶναι ἡ ἴδια ἀπορία;

4. Ἀλλ' αὐτὰ μὲν εἶναι ἀόρατα. Θέλετε νὰ φέρω τὸ λόγο στὰ ὁρατά; Εἰπέ μου, πῶς εἶχε μέσα στὴν κοιλιά του τὸ κῆτος τὸν Ἰωνᾶ⁹ καὶ δὲν κατεστρέφετο; δὲν εἶναι ζῶο; δὲν κινεῖται ἀπλῶς; πῶς δὲν ἔβλαψε τὸν δίκαιο; πῶς δὲν τὸν ἀπέπνιξε ἡ ζέστη; πῶς δὲν τὸν ἀποσύνθεσε; Ἐὰν βέβαια τὸ νὰ εὐρίσκεται στὸ βυθὸ εἶναι μόνο δύσκολο νὰ ἐξηγηθῇ, τὸ νὰ εὐρίσκεται στὰ σπλάγχχνα καὶ στὴ ζέστη ἐκείνη εἶναι ἀκόμη πιὸ δύσκολο. Ἐὰν ἀπὸ ἐκεῖ ἀναπνέωμε τὸν ἀέρα, πῶς ἔφθανε ἡ ἀναπνοὴ στὰ δύο ζῶα; καὶ πῶς τὸν ἔκαμε ἐμετὸ ἀβλαβή; καὶ πῶς ὠμιλοῦσε; καὶ πῶς συνῆλθε καὶ προσηύχετο; Ἄρα αὐτὰ δὲν εἶναι ἀπίστευτα; Ἄν τὰ ἐξετάζωμε μὲ τὸ λογικόν, εἶναι ἀπίστευτα· ἂν ὅμως μὲ τὴν πίστι, εἶναι πολὺ πιστευτά. Νὰ εἰπῶ κάτι περισσότερο ἀπὸ αὐτό; Τὸ σιτάρι μέσα στὴ γῆ καταστρέφεται καὶ ἀνίσταται. Πρόσεχε ὅτι τὰ θαύματα εἶναι ἀντίθετα καὶ τὸ ἓνα νικᾷ τὸ ἄλλο. Εἶναι θαυμαστὸ τὸ ὅτι δὲν ἐσάπισε, θαυμαστὸ τὸ ὅτι ἐφύτρωσε ἐνῶ ἐσάπισε. Ποῦ εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ λέγουν αὐτὲς τίς ἀνοησίες καὶ δυσπιστοῦν γιὰ τὴν ἀνάστασι καὶ λέγουν, αὐτὸ ἐδῶ τὸ κόκκαλο πῶς συνδέεται μὲ αὐτό; καὶ διακηρύττουν τέτοια μυθώδη πράγματα; Εἰπέ μου, πῶς ὁ Ἡλίας ἀνῆλθε μὲ πύρινο ἄρμα¹⁰; Τὸ πῦρ συνήθως καίει, δὲν μεταφέρει. Πῶς ζῇ τόσο πολὺ χρόνος; σὲ ποῖο τόπο εἶναι; γιατί ἔγινε αὐτό; Ποῦ μετετέθηκε ὁ Ἐνώχ¹¹; Λαμβάνει τροφή ποῦ λαμβάνομε καὶ ἐμεῖς; καὶ τί ἐμπόδιζε νὰ εἶναι καὶ αὐτὸς

οἷας καὶ ἡμεῖς; καὶ τί τὸ κωλύόν ἐνταῦθα αὐτὸν εἶναι; Ἄλλ' οὐκ ἀπολαύει; καὶ διὰ τί μετετέθη;

Ὅρα τὸν Θεὸν κατὰ μικρὸν ἡμᾶς παιδαγωγοῦντα. Μετέθηκε τὸν Ἐνώχ· οὐ πάνυ μέγα τοῦτο· ἐπαίδευσεν ἡμᾶς τοῦτο εἰς τὴν
 5 ἀναγωγὴν τοῦ Ἡλίου. Ἐνάπέκλεισε τὸν Νῶε τῇ κιβωτῷ· οὐ πάνυ μέγα οὐδὲ τοῦτο· ἐπαίδευσεν ἡμᾶς τοῦτο εἰς τὴν ἀπόκλεισιν τοῦ προφήτου τὴν ἐν τῷ κήτει. Οὕτω καὶ τὰ παλαιὰ προδρόμων ἐδε-
 ῆθη καὶ τύπων. Καθάπερ γὰρ ἐπὶ κλίμακος ὁ πρῶτος βαθμὸς παραπέμπει τῷ δευτέρῳ, ἀπὸ δὲ τοῦ πρώτου οὐκ ἔνι ἐπὶ τὸν
 10 τέταρτον ἐλθεῖν, καὶ οὗτος ἐκείνῳ, ἵνα ἐκεῖνος τούτῳ γένηται ὁδός· οὐδὲ πρὸ τοῦ πρώτου δυνατὸν ἐπὶ τὸν δεύτερον ἐλθεῖν· οὕτω καὶ ἐνταῦθα. Καὶ θέα σημεῖα σημείων· καὶ ὅψει τοῦτο ἐπὶ τῆς κλίμακος, ἣν εἶδεν Ἰακώβ· «Ἄνω, φησὶν, ὁ Κύριος ἐπεστήρι-
 κτο, κάτω δὲ ἄγγελοι ἀνέβαινον καὶ κατέβαινον». Προεφητεύετο
 15 ὅτι Υἱὸν ἔχει ὁ Πατήρ· ἔδει τοῦτο πιστευθῆναι· πόθεν θέλεις αὐτοῦ τὰ σημεῖα δεῖξω; ἄνωθεν κάτω; κάτωθεν ἄνω; Ὅτι ἀπαθῶς γεννᾷ· διὰ τοῦτο ἐγέννησε πρῶτον στείρα. Μᾶλλον δὲ ἀνωτέρω, ἔδει πιστευθῆναι, ὅτι ἐξ αὐτοῦ. Τί οὖν; Τοῦτο γίνεται, ἀμυδρῶς μὲν, ἅτε ἐν τύπῳ καὶ σκιᾷ, πλην γίνεται· καὶ προϊόν σαφέστερόν
 20 πως γίνεται. Ἐξ ἀνθρώπου μόνου γυνή, καὶ μένει ἐκεῖνος ὁλόκληρος.

Πάλιν τῆς ἐκ παρθένου κυήσεως ἔδει γενέσθαι τι τεκμήριον. Τίκτει στείρα οὐχ ἅπαξ, ἀλλὰ καὶ δεύτερον καὶ τρίτον καὶ πολλάκις. Τῆς μὲν οὐκ ἐκ παρθένου γενήσεως τύπος ἡ στείρα· καὶ αὕτη
 25 παραπέμπει τῇ πίστει τὴν διάνοιαν. Πάλιν τοῦτο τύπος ἐγένετο τοῦ μόνον δύνασθαι γεννῆσαι τὸν Θεόν. Εἰ γὰρ κυριώτερον ἄνθρωπος, καὶ χωρὶς τούτου τίκτεται, πολλῷ μᾶλλον ἐκ τοῦ κυριωτέρου γεννᾶται. Ἔστι καὶ ἄλλη γέννησις τῆς ἀληθείας τύπος, ἡ ἡμετέρα ἢ ἐκ Πνεύματος. Ταύτης πάλιν ἡ στείρα τύπος, τὸ οὐκ
 30 ἐξ αἱμάτων· αὕτη τῆς ἄνω γεννήσεως. Ἡ μὲν οὖν αὐτῆς τὸ ἀπαθὲς δείκνυσιν, ἡ δὲ τὸ ἐκ μόνου δύνασθαι γεννᾶσθαι. Ἔστι

12. Γεν. 6,13 ε.

13. Γεν. 28,12.13

14. Α' Βασ. 2,5

ἐδῶ στή γῇ; Ἀλλά δὲν λαμβάνει; καὶ γιὰτί μετετέθηκε;

Πρόσεχε πῶς ὁ Θεὸς μᾶς διδάσκει σιγὰ σιγά. Μετέθεσε τὸν Ἐνῶχ. Δὲν εἶναι πολὺ μεγάλο αὐτό. Μᾶς ἐδίδαξε αὐτὸ μὲ τὴν μεταφορὰ τοῦ Ἡλία. Ἐκλείσε τὸν Νῶε μέσα στὴν κιβωτό¹². Οὔτε αὐτὸ εἶναι πολὺ μεγάλο. Μᾶς ἐδίδαξε αὐτὸ στὸν ἀποκλεισμό τοῦ προφήτου μέσα στὴν κοιλιὰ τοῦ κήτους. Ἔτσι καὶ τὰ παλαιὰ ἐχρησάσθηκαν προδρόμους καὶ ὑποδείγματα. Διότι ὅπως ἀκριβῶς στὴ σκάλα τὸ πρῶτο σκαλὶ μεταφέρει στὸ δεύτερο, καὶ ἀπὸ τὸ πρῶτο δὲν εἶναι δυνατό νὰ ἀνεβοῦμε στὸ τέταρτο, ἀλλὰ πρέπει πρῶτα νὰ ἀνεβῇ κανεὶς στὸ τρίτο καὶ μετὰ στὸ τέταρτο, ὥστε αὐτὸ νὰ γίνῃ δρόμος γιὰ τὸ τέταρτο· οὔτε εἶναι δυνατό πρὶν ἀπὸ τὸ πρῶτο νὰ ἀνεβοῦμε στὸ δεύτερο, ἔτσι συμβαίνει καὶ ἐδῶ. Καὶ πρόσεχε σειρὰ θαυμάτων· καὶ θὰ τὸ ἰδῇς αὐτὸ στὴ σκάλα, τὴν ὁποία εἶδε ὁ Ἰακώβ. «Ἐπάνω», λέγει, «εἶχε καθίσει ὁ Κύριος καὶ κάτω ἀνέβαιναν καὶ κατέβαιναν οἱ ἄγγελοι»¹³. Ἐπροφητεύετο ὅτι ὁ Πατέρας ἔχει Υἱό. Ἐπρεπε νὰ πιστευθῇ τοῦτο. Ἀπὸ ποῦ θέλεις νὰ δείξω τὰ θαύματα τὰ σχετικὰ μὲ αὐτόν; ἀρχίζοντας ἀπὸ τὴν ἀρχὴ καὶ προχωρώντας πρὸς τὰ πίσω, ἢ ἀρχίζοντας ἀπὸ τὸ τέλος καὶ προχωρώντας πρὸς τὴν ἀρχή; Ἐπρεπε νὰ γίνῃ γνωστὸ ὅτι γεννᾶ ἀπαθῶς· γι' αὐτὸ ἐγέννησε πρῶτα ἡ στείρα. Μᾶλλον ἄς ἀρχίσουμε ἀπὸ πιὸ μπροστά· ἔπρεπε νὰ πιστευθῇ, ὅτι ἀπὸ αὐτὸν προέρχεται. Τί λοιπόν; Αὐτὸ γίνεται, ἀμυδρὰ βέβαια, ὑπὸ μορφῇ τύπου καὶ σκιᾶς, πλην ὅμως γίνεται, καὶ μὲ τὸ πέρασμα τοῦ χρόνου γίνεται κάπως σαφέστερο. Ἀπὸ τὸ ἀνθρώπινο γένος μόνο προέρχεται ἡ γυναῖκα καὶ μένει ἐκεῖνος ὁλόκληρος.

Πάλι ἔπρεπε νὰ δοθῇ κάποια ἀπόδειξις τῆς κυήσεως ἀπὸ τὴν Παρθένο. Γεννᾶ ἡ στείρα ὅχι μία φορά, ἀλλὰ καὶ δύο καὶ τρεῖς καὶ πολλὰς φορές¹⁴. Εἶναι λοιπόν ἡ στείρα τύπος τῆς γεννήσεώς του ἀπὸ τὴν Παρθένο καὶ παραπέμπει τὸ νοῦ στὴν πίστι. Πάλι αὐτὸ ἐγίνε τύπος τοῦ μόνου ποῦ μπορεῖ νὰ γεννήσῃ τὸν Θεό. Ἐὰν λοιπόν τὸ πιὸ ἀνώτερο ὄν εἶναι ὁ ἄνθρωπος, καὶ χωρὶς αὐτὸν γεννᾶται, πολλῶ μᾶλλον γεννᾶται ἀπὸ τὸ ἀνώτερο ὄν. Ὑπάρχει καὶ ἄλλη γέννησις τύπος τῆς ἀληθείας, ἡ δική μας ἡ πνευματικὴ γέννησις. Καὶ τῆς γεννήσεως αὐτῆς πάλι ἡ στείρα εἶναι τύπος, τὸ ὅτι δὲν ἔχει σχέση μὲ ἄνθρωπο· αὕτῃ εἶναι τύπος τῆς πνευματικῆς γεννήσεως. Ἡ μία λοιπόν ἀποδεικνύει τὸ ἀπαθὲς αὐτῆς, ἡ ἄλλη δὲ τὸ ὅτι ἀπὸ αὐτὸν μόνο μπορεῖ νὰ γεννηθῇ. Ὑπάρχει ὁ Χριστὸς στοὺς οὐρανοὺς κυρίαρχος τῶν πάντων. Ἐπρεπε νὰ πιστευθῇ αὐ-

Χριστὸς ἄνω πάντων κρατῶν· ἔδει πιστευθῆναι τοῦτο. Γίνεται τοῦτο ἐν τῇ γῇ ἐπὶ τοῦ ἀνθρώπου· «Ποιήσωμεν ἄνθρωπον κατ' εἰκόνα καὶ καθ' ὁμοίωσιν ἡμετέραν», ἐπὶ τῆς ἀρχῆς τῶν ἀλόγων πάντων. Οὕτως οὐ διὰ ῥημάτων, ἀλλὰ διὰ πραγμάτων ἡμᾶς ἐπαί-
 5 δευσε. Τὸ ἀνακεχωρηκὸς τῆς φύσεως ὁ παράδεισος ἐδήλου, καὶ τὸ πάντων εἶναι βελτίω τὸν ἄνθρωπον.

Ἔμελλεν ἀνίστασθαι ὁ Χριστός· ὅρα λοιπὸν πόσα τεκμήρια· ὁ Ἐνώχ, ὁ Ἡλίας, ὁ Ἰωνᾶς, τὰ ἐν τῇ καμίνῳ, τὸ ἐπὶ τοῦ Νῶε, τὸ βάπτισμα, τὰ σπέρματα, τὰ φυτά, ἡ γέννησις ἡ ἡμετέρα, ἡ τῶν
 10 ζώων πάντων. Ἐπειδὴ γὰρ ἐν τούτῳ πάντα ἐκινδυνεύετο, τοῦτο μάλιστα πάντων πολλοὺς ἔσχε τοὺς τύπους. Ὅτι οὐκ ἀπρονόητα τὰ πάντα ἐστίν, ἀπὸ τῶν παρ' ἡμῖν δυνατὸν στοχάσασθαι· οὐδὲν γὰρ ἀπρονόητον μένει, ἀλλὰ καὶ ἀγέλαι καὶ τὰ ἄλλα πάντα ἀρχῆς δεῖται. Καὶ ὅτι οὐκ αὐτόματα γέγονε τὰ πάντα, δείκνυσιν ἡ γένε-
 15 να, ἔδειξε δὲ ὁ κατακλυσμὸς ὁ ἐπὶ Νῶε, τὸ πῦρ, ὁ καταποντισμὸς ὁ τῶν Αἰγυπτίων, τὰ ἐν τῇ ἐρήμῳ, Ἔδει καὶ τοῦ βαπτίσματος πολλὰ προηγήσασθαι, καὶ μυρία ὅσα· οἷον τὰ ἐν τῇ παλαιᾷ, τὰ ἐν τῇ κολυμβήθρᾳ, τὸ τὸν μὴ ὑγιαίνοντα καθαίρεσθαι, αὐτὸς ὁ κατακλυσμὸς, καὶ ὅσα ἐν ὕδατι γέγονε, τὸ βάπτισμα Ἰωάννου.
 20 Ἔδει πιστευθῆναι ὅτι τὸν Υἱὸν αὐτοῦ ἐκδίδωσιν ὁ Θεός· προλαβὼν ἐποίησε τοῦτο ἄνθρωπος, Ἀβραὰμ ὁ πατριάρχης. Πάντων οὖν τούτων τύπους, ἂν ἐθέλωμεν, εὐρήσομεν, ἂν ζητῶμεν ἐν τῇ Γραφῇ.

Ἀλλὰ μὴ ἀποκάμωμεν, ἀλλ' ἐν τούτοις ῥυθμίζωμεν ἑαυτούς·
 25 στερρὰν ἔχωμεν τὴν πίστιν, καὶ ἀκρίβειαν πολιτείας ἐπιδειξώμεθα, ἵνα διὰ πάντων εὐχαριστήσαντες τῷ Θεῷ, καταξιωθῶμεν τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν, χάριτι καὶ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς
 30 αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

τό. Αὐτὸ γίνεται στὴ γῇ στὴν περίπτωσι τοῦ ἀνθρώπου. «Ἄς κάμωμε τὸν ἄνθρωπο σύμφωνα μὲ τὴν ἰδική μας εἰκόνα καὶ ὁμοίωσι»¹⁵, ὥστε νὰ ἐξουσιάζῃ ὅλα τὰ ζῶα. Ἔτσι μᾶς ἐδίδαξε ὅχι μὲ λόγια, ἀλλὰ μὲ τὰ ἴδια τὰ πράγματα. Τὴν ἀναχώρησι τῆς ἀνθρώπινης ψυχῆς ἀπὸ τὴ ζωὴ αὐτὴ τὴν ἐφάνέρωνε ὁ παράδεισος καθὼς καὶ τὸ ὅτι ἦταν ἀνώτερος ἀπὸ ὅλα τὰ ὄντα ὁ ἄνθρωπος.

Ἐπρόκειτο νὰ ἀναστηθῇ ὁ Χριστός. Πρόσεχε λοιπὸν πόσες ἀποδείξεις ὑπάρχουν. Ὁ Ἐνώχ, ὁ Ἡλίας, ὁ Ἰωνᾶς, τὰ συμβάντα στὴν κάμινο τοῦ πυρός, τὰ γενόμενα στὴν περίπτωσι τοῦ Νῶε, τὸ βάπτισμα, τὰ σπέρματα, τὰ φυτά, ἡ ἰδική μας γέννησις, ἡ γέννησις ὅλων τῶν ζώων. Ἐπειδὴ λοιπὸν τὰ πάντα ἐκινδύνευσαν σὲ σχέσι μὲ αὐτό, αὐτό πρὸ πάντων εἶχε τοὺς περισσότερους ἀπὸ ὅλα τύπους. Τὸ ὅτι δὲν εἶναι ἀπρονόητα τὰ πάντα, εἶναι δυνατό νὰ τὸ φαντασθοῦμε ἀπὸ τὰ ὅσα συμβαίνουν σ' ἐμᾶς· γιατίί τίποτε δὲν μένει χωρὶς πρόνοια, ἀλλὰ καὶ οἱ ἀγγέλους καὶ ὅλα τὰ ἄλλα χρειάζονται ἐξουσία. Καὶ τὸ ὅτι δὲν ἐγίναν τυχαῖα ὅλα τὸ ἀποδεικνύει ἡ γένεσις, τὸ ἀπέδειξε δὲ καὶ ὁ κατακλυσμὸς στὴν ἐποχὴ τοῦ Νῶε, τὸ πῦρ, ὁ καταποντισμὸς τῶν Αἰγυπτίων, τὰ συμβάντα στὴν ἔρημο. Ἐπρεπε καὶ τοῦ βαπτίσματος νὰ προηγηθοῦν πολλά· καὶ ἐγίναν πάρα πολλά, ὅπως τὰ γεγονότα τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, τὰ συμβάντα τῆς κολυμβήθρας, ἡ κάθαρσις τοῦ ἀσθενοῦς, ὁ ἴδιος ὁ κατακλυσμὸς καὶ ὅσα ἔχουν γίνει μέσα στὸ ὕδωρ, τὸ βάπτισμα τοῦ Ἰωάννου. Ἐπρεπε νὰ πιστευθῇ ὅτι ὁ Θεὸς θὰ παραδώσῃ τὸν Υἱόν του· καὶ αὐτὸ ἀπὸ πολὺ πρὶν τὸ ἔκαμε ἄνθρωπος, ὁ πατριάρχης δηλαδὴ ὁ Ἀβραάμ. Γιὰ ὅλα λοιπὸν αὐτά, ἐὰν θέλωμε, θὰ εὑροῦμε τύπους, ἐὰν ἐρευνῶμε τὴν ἀγία Γραφή.

Ἄς μὴ ἀποκάμωμε ὁμως, ἀλλὰ ἄς ρυθμίζωμε τὸν ἑαυτό μας σύμφωνα μὲ αὐτούς. Ἄς ἔχωμε σταθερὴ πίστι καὶ ἄς ἐπιδείξωμε σωστὸ τρόπο ζωῆς, ὥστε, ἀφοῦ εὐχαριστήσωμε μὲ ὅλα τὸν Θεόν, νὰ ἀξιωθοῦμε τὰ ἀγαθὰ τὰ ὁποῖα ἔχει ὑποσχεθῇ σὲ αὐτούς ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιον Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ ΣΤ

(Κολ. 2,6 – 15)

«Ὡς οὖν παρελάβετε τὸν Χριστὸν Ἰησοῦν τὸν Κύριον,
ἐν αὐτῷ περιπατεῖτε, ἑρριζωμένοι καὶ ἐποικοδομούμε-
5 νοι ἐν αὐτῷ, καὶ βεβαιούμενοι ἐν τῇ πίστει, καθὼς ἐδι-
δάχθητε, περισσεύοντες ἐν αὐτῇ ἐν εὐχαριστίᾳ».

1. Πάλιν αὐτοὺς τῇ οἰκείᾳ προκαταλαμβάνει μαρτυρίᾳ, λέ-
γων, «Ὡς οὖν παρελάβετε». Οὐδὲν ξένον, φησὶν, ἐπεισάγομεν
μηδὲ ὑμεῖς. «Ἐν αὐτῷ περιπατεῖτε»· αὐτὸς γάρ ἐστιν ἡ ὁδὸς ἡ
10 προσάγουσα εἰς τὸν Πατέρα· μὴ ἐν τοῖς ἀγγέλοις· οὐ φέρει αὕτη
ἡ ὁδὸς ἐκεῖ. «Ἐρριζωμένοι»· τουτέστι, πεπηγόντες· μὴ ποτὲ μὲν
ταύτην, ποτὲ δὲ ἐκείνην, ἀλλ' ἑρριζωμένοι· τὸ δὲ ἑρριζωμένον
οὐκ ἂν ποτε μετασταίῃ. Ὅρα πῶς κυρίας τὰς λέξεις τίθησι. «Καὶ
ἐποικοδομούμενοι»· τουτέστι, τῇ διανοίᾳ φθάνοντες εἰς αὐτόν.
15 «Καὶ βεβαιούμενοι ἐν αὐτῷ»· τουτέστι, κατέχοντες αὐτόν, ὡς ἐπὶ
θεμέλιον οἰκοδομούμενοι. Δείκνυσιν αὐτοὺς καταπεσόντας· τὸ
γάρ, «οἰκοδομούμενοι», τοῦτό ἐστιν. Οἰκοδομὴ γάρ ἐστιν ὄντως
ἡ πίστις, καὶ δεῖ καὶ τοῦ θεμελίου ἰσχυροῦ, καὶ τῆς οἰκοδομίας
ἀσφαλοῦς. Ἄν τε γὰρ μὴ ἐπ' ἀσφαλείᾳ τις οἰκοδομήσῃ, σαλεύ-
20 εται· ἂν τε ἐπ' ἀσφαλείας, καὶ μὴ ἐστήκῃ, οὐκέτι ἵσταται. «Καθὼς
ἐδιδάχθητε». Πάλιν τό, «καθὼς»· «Περисσεύοντες», φησὶν, «ἐν
αὐτῇ ἐν εὐχαριστίᾳ». Τοῦτο γὰρ εὐγνωμόνων· οὐ λέγω ἀπλῶς
εὐχαριστεῖν, ἀλλὰ μετὰ πολλῆς τῆς περιουσίας, πλέον ἢ ἐμάθε-
τε, εἰ οἶόν τε, μετὰ πολλῆς τῆς φιλοτιμίας.
25 «Βλέπετε μὴ τις ὑμᾶς ἔσται ὁ συλαγωγῶν». Ὅρᾳς πῶς
ἔδειξε κλέπτην ὄντα, καὶ ἀλλότριον, καὶ ἡρέμα ἐπεισιόντα; ἤδη
γὰρ παρέστησεν αὐτόν εἰσιόντα. «Βλέπετε». Καὶ καλῶς εἶπε,

ΟΜΙΛΙΑ ΣΤ΄

(Κολ. 2,6 – 15)

«Ὅπως λοιπὸν παρελάβετε τὴν διδασκαλία ὅτι ὁ Ἰησοῦς Χριστὸς εἶναι ὁ Κύριος, σύμφωνα μὲ αὐτὴν νὰ πολιτεύεσθε, νὰ εἰσθε ριζωμένοι σταθερὰ σ’ αὐτὴν καὶ νὰ οἰκοδομῆσθε ἐπάνω σ’ αὐτὴν καὶ ἀποκτώντας βεβαιότητα γιὰ τὴν πίστι, ὅπως ἀκριβῶς τὴν ἔχετε διδαχθῇ, νὰ προοδεύετε περισσότερο σὲ αὐτὴν καὶ νὰ εὐχαριστῆτε τὸν Θεό».

1. Πάλι προλαβαίνει αὐτοὺς μὲ τὴν ἰδική του μαρτυρία, λέγοντας, «Ὅπως λοιπὸν παρελάβετε». Τίποτε τὸ ἄγνωστο, λέγει, δὲν παρουσιάζομε, οὔτε καὶ ἐσεῖς. «Μέσα σ’ αὐτὸν νὰ πολιτεύεσθε», διότι αὐτὸς εἶναι ἡ ὁδὸς ποὺ ὁδηγεῖ στὸν Πατέρα. Μὴ πιστεύετε στοὺς ἀγγέλους· δὲν ὁδηγεῖ ἐκεῖ αὐτὴ ἡ ὁδός. «Ἐρριζωμένοι»· δηλαδή, στερεωμένοι σταθερά. Νὰ μὴ πολιτεύεσθε ἄλλοτε ἔτσι καὶ ἄλλοτε διαφορετικά, ἀλλὰ στηριζόμενοι σταθερά, διότι αὐτὸ ποὺ εἶναι σταθερὰ στηριγμένο δὲν θὰ μετακινηθῇ ποτέ. Βλέπεις πῶς ἀναφέρει τὶς λέξεις μὲ τὴν κύρια σημασία τους. «Καὶ ἐποικοδομούμενοι», δηλαδή, φθάνοντας μὲ τὸ λογικὸ σὲ αὐτόν. «Καὶ βεβαιούμενοι ἐν αὐτῷ»· δηλαδή, νὰ κατέχετε αὐτόν, σὰν νὰ οἰκοδομῆσθε ἐπάνω σὲ θεμέλιο. Παρουσιάζει αὐτοὺς νὰ ἔχουν πέσει, διότι τὸ «οἰκοδομούμενοι», αὐτὸ σημαίνει. Διότι ἡ πίστις εἶναι πραγματικὰ οἰκοδομή, καὶ χρειάζεται καὶ ἰσχυρὸ θεμέλιο καὶ σταθερὸ κτίσιμο. Διότι καὶ ἂν δὲν κτίση κανεὶς μὲ ἀσφάλεια κλονίζεται, καὶ ἂν μὲ ἀσφάλεια καὶ ὅχι σὲ σταθερὸ θεμέλιο, δὲν στέκεται πλέον. «Καθὼς ἔχετε διδαχθῇ». Πάλι τὸ «καθὼς», ποὺ σημαίνει ὅτι τίποτε τὸ νέο δὲν λέγει. «Προοδεύοντας περισσότερο», λέγει, «στὴν πίστι καὶ εὐχαριστώντας τὸν Θεό». Αὐτὸ εἶναι πράγματι δεῖγμα εὐγνωμόνων ἀνθρώπων. Δὲν λέγω ἀπλῶς νὰ εὐχαριστῆτε, ἀλλὰ παρὰ πολὺ, περισσότερο ἀπὸ ὅ,τι ἐμάθατε, καὶ ἐὰν εἶναι δυνατό, μὲ μεγάλη φιλοτιμία.

«Προσέχετε μήπως σὰς ἐξαπατήση κανεὶς». Βλέπεις πῶς ἔδειξε ὅτι ὑπάρχει κλέπτης καὶ ξένος καὶ ἐπιτίθεται σιγὰ – σιγὰ; ἤδη

«συλαγωγῶν». Ὡσπερ ἂν τις χῶμα κάτωθεν διορύττων μὴ παρέχη αἰσθῆσιν, τὸ δὲ ὑπονοσθῇ, οὕτω καὶ ὑμεῖς βλέπετε· τοῦτο γὰρ ἔργον ἐκείνῳ, τὸ μὴδὲ αἰσθῆσιν παρέχειν. Ὡσπερ ἂν εἴ τις ἀπόλλοι καθ' ἐκάστην ἡμέραν, καὶ ἀκούοι, βλέπετε μὴ τίς ἐστι.
 5 Καὶ τὴν ὁδὸν δείκνυσι, διὰ τῆσδε τῆς ὁδοῦ· ὥσπερ ἂν εἰ ἐλέγομεν, διὰ τοῦδε τοῦ δωματίου· «διὰ τῆς φιλοσοφίας», φησὶν. Εἴτα, ἐπειδὴ δοκεῖ σεμνὸν εἶναι τὸ τῆς φιλοσοφίας, προσέθηκε, «καὶ κενῆς ἀπάτης». Ἔστι γὰρ καὶ καλὴ ἀπάτη, οἷαν ἡπατήθησαν πολλοί, ἣν οὐδὲ ἀπάτην δεῖ καλεῖν· περὶ ἧς φησιν ὁ Ἱερεμίας· «Ἡπά-
 10 τησάς με, Κύριε, καὶ ἡπατήθην». Ἐγὼ δὲ οὐ πείθομαι· τὸ γὰρ τοιοῦτον οὐδὲ ἀπάτην δεῖ καλεῖν· ἐπεὶ καὶ τὸν πατέρα ἡπάτησεν ὁ Ἰακώβ, ἀλλ' οὐκ ἀπάτη, ἀλλ' οἰκονομία ἦν.

«Διὰ τῆς φιλοσοφίας», φησί, καὶ κενῆς ἀπάτης, κατὰ τὴν παράδοσιν τῶν ἀνθρώπων, κατὰ τὰ στοιχεῖα τοῦ κόσμου, καὶ οὐ
 15 κατὰ Χριστόν». Τέως τοῦ ἐλέγχου ἄπτεται τῆς τῶν ἡμερῶν παρατηρήσεως, στοιχεῖα κόσμου ἥλιον καὶ σελήνην λέγων, καθάπερ καὶ ἐν τῇ πρὸς Γαλάτας ἔλεγε· «Πῶς πάλιν ἐπιστρέφετε, ἐπὶ τὰ ἀσθενῆ καὶ πτωχὰ στοιχεῖα;». Καὶ οὐκ εἶπεν ἡμερῶν παρατηρήσεις, ἀλλὰ διόλου τοῦ κόσμου τοῦ παρόντος, ἵνα τὸ εὐτελὲς
 20 δείξη· εἰ γὰρ ὁ κόσμος ὁ παρὼν οὐδὲν, πολλῶ μᾶλλον καὶ τὰ στοιχεῖα. Δείξας πρῶτον ὅσα εὐεργετήθησαν, ὅσα εὖ ἔπαθον, τότε ἐπάγει τὴν κατηγορίαν, ἵνα μείζονα δείξη, καὶ ἔλη τοὺς ἀκούοντας. Τοῦτο καὶ οἱ προφηταὶ ποιοῦσιν ἀεὶ· πρότερον τὰς εὐεργεσίας δεικνύουσι, καὶ τότε τὴν κατηγορίαν αὖξουσιν, καθά-
 25 περ ὁ Ἡσαΐας φησὶν· «Υἱοὺς ἐγέννησα καὶ ὑψωσα, αὐτοὶ δέ με ἠθέτησαν». καὶ πάλιν, «Λαός μου, τί ἐποίησά σοι, ἢ τί ἐλύπησά σε, ἢ τί παρηνώχλησά σοι;» καὶ ὁ Δαυῖδ, ὡς ὅταν λέγῃ· «Ἐπήκουσά σου ἐν ἀποκρύφῳ καταιγίδος»· καὶ πάλιν, «Ἄνοιξον τὸ στόμα σου, καὶ πληρώσω αὐτό»· καὶ πανταχοῦ οὕτως εὐρήσεις. Μάλι-
 30 στα μὲν οὖν οὐδὲ εἴ τι ἔλεγον, πείθεσθαι ἔδει· νῦν δὲ καὶ χωρὶς τῶν εὐεργεσιῶν φεύγειν ἐκεῖνα ἔδει.

«Καὶ οὐ κατὰ Χριστόν», φησί. Μάλιστα μὲν γάρ, εἰ καὶ οὕτως ἦν ἐξ ἡμισείας, ὥστε δύνασθαι καὶ τοῦτῃ κάκείνῃ δουλεύειν,

1. Ἱερ. 20,7

2. Γαλ. 4,9

3. Ἡσ. 1,2

4. Μιχ. 6,3

5. Ψαλμ. 80,8.11

λοιπὸν ἐπαρουσίασε αὐτὸν νὰ ἔχη ἐπιτεθῇ. «Προσέχετε». Καὶ σωστά εἶπε, «Νὰ μὴ σὰς ἐξαπατήσῃ». Ὅπως ἀκριβῶς ὅταν κανεῖς σκάπτη ἀπὸ κάτω τὸ ἔδαφος δὲν ἀντιλαμβάνεται τίποτε καὶ ἐκεῖνο ὑποχωρεῖ, ἔτσι καὶ ἐσεῖς προσέχετε, διότι αὐτὸ εἶναι τὸ ἔργο ἐκείνου, τὸ νὰ μὴ γίνεται δηλαδὴ καθόλου ἀντιληπτὸς. Ὅπως δηλαδὴ ἐνῶ κάποιος χάνει κάτι καθημερινὰ ἀκούει νὰ τοῦ λέγουν πρόσεχε μήπως ὑπάρχει κάποιος ποὺ σὲ κλέπτει. Καὶ φανερώνει καὶ τὴν ὁδὸ, ἀπὸ αὐτὴν, λέγει τὴν ὁδὸ· σὰν νὰ ἐλέγαμε, ἀπὸ αὐτὸ ἐδῶ τὸ δωμάτιο· «Μὲ τὴ φιλοσοφία», λέγει. Ἐπειτα, ἐπειδὴ φαίνεται ὅτι εἶναι ἀξιόλογο τὸ μέσο τῆς φιλοσοφίας, ἐπρόσθεσε, «καὶ τὴν κενὴ ἀπάτη». Διότι ὑπάρχει καὶ καλὴ ἀπάτη, μὲ τὴν ὁποία ἔχουν ἐξαπατηθῇ πολλοὶ καὶ τὴν ὁποία οὔτε κἂν ἀπάτη πρέπει νὰ ὀνομάζωμε. Γιὰ τὴν ἀπάτη αὐτὴ ὁ Ἱερεμίας λέγει, «Μὲ ἐξηπάτησες, Κύριε, καὶ ἔχω ἐξαπατηθῇ»¹. Ἐγὼ ὅμως δὲν πείθομαι, διότι αὐτὸ δὲν πρέπει νὰ τὸ ὀνομάζωμε οὔτε κἂν ἀπάτη, ἀφοῦ καὶ τὸν πατέρα τοῦ ἐξηπάτησε ὁ Ἰακώβ, ὅμως αὐτὸ δὲν ἦταν ἀπάτη, ἀλλὰ οἰκονομία.

«Μὲ τὴν φιλοσοφία», λέγει, «καὶ τὴν κενὴ ἀπάτη, σύμφωνα μὲ τὴν παράδοσι τῶν ἀνθρώπων, σύμφωνα μὲ τὰ στοιχεῖα τοῦ κόσμου καὶ ὄχι σύμφωνα μὲ τὴ διδασκαλία τοῦ Χριστοῦ». Ἐλέγχει πρῶτα ἀπὸ ὅλα τὴ διάκρισι τῶν ἡμερῶν, λέγοντας στοιχεῖα τοῦ κόσμου τὸν ἥλιο καὶ τὴ σελήνη, ὅπως καὶ στὴν πρὸς τοὺς Γαλάτας ἐπιστολὴ τοῦ ἔλεγε «Πῶς ἐπιστρέφετε πάλι στὰ ἀσθενῆ καὶ πτωχὰ στοιχεῖα;»² Καὶ δὲν εἶπε διακρίσεις ἡμερῶν, ἀλλὰ ἐντελῶς τοῦ παρόντος κόσμου, γιὰ νὰ δείξῃ τὴ μηδαμινὴ του ἀξία. Ἐὰν λοιπὸν ὁ παρὼν κόσμος δὲν ἀξίζει τίποτε, πολὺ περισσότερο καὶ τὰ στοιχεῖα του. Ἀφοῦ ἔδειξε πρῶτα τὰ ὅσα ἔχουν εὐεργετηθῇ, τὰ ὅσα ἔχουν ἀπολαύσει, τότε προσθέτει τὴν κατηγορίαν, γιὰ νὰ τὴν παρουσιάσῃ πιὸ μεγάλη καὶ νὰ κερδίσῃ αὐτοὺς ποὺ τὸν ἀκοῦν. Τὸ ἴδιο κάνουν καὶ οἱ προφῆται πάντοτε· παρουσιάζουν προηγουμένως τίς εὐεργεσίες καὶ ὕστερα μεγαλώνουν τὴν κατηγορίαν, ὅπως ἀκριβῶς ὁ Ἡσαΐας λέγει, «Υἱοὺς ἐγέννησα καὶ ἐμεγάλωσα, αὐτοὶ ὅμως ἐπανεστάτησαν ἐναντίον μου»³ καὶ πάλι, «Λαέ μου, τί σὲ ἔκαμα, ἢ σὲ τί σὲ ἐλύπησα ἢ σὲ τί σὲ ἐβλαψα;»⁴ καὶ ὁ Δαυΐδ, ὅπως ὅταν λέγῃ· «Σὲ ἤκουσα μέσα στὸ σκοτάδι τῆς καταιγίδας» καὶ πάλι, «Ἄνοιξε τὸ στόμα σου καὶ θὰ γεμίσω αὐτό»⁵. Καὶ παντοῦ θὰ εὕρῃς νὰ συμβαίνει ἔτσι. Καὶ βέβαια ὅπωςδὴποτε δὲν ἔπρεπε νὰ πείθεσθε καὶ ἂν ἀκόμη σὰς ἔλεγαν κάτι, τώρα ὅμως πρέπει, ἀφοῦ δὲν δεχθήκατε εὐεργεσίες, νὰ ἀποφεύγετε ἐκεῖνα.

οὐδὲ οὕτως ἔδει· νῦν δὲ οὐκ ἀφήσιν ὑμᾶς εἶναι κατὰ Χριστόν.
 Ἐκεῖθεν αὐτὰ φέρουσι. Πρότερον διασαλεύσας τὰς Ἑλληνικὰς
 παρατηρήσεις, τότε καὶ τὰς Ἰουδαϊκὰς ἀναιρεῖ. Καὶ γὰρ Ἕλληνες
 καὶ Ἰουδαῖοι παρετήρουν πλείονα, ἀλλ' οἱ μὲν ἀπὸ φιλοσοφίας,
 5 οἱ δὲ ἀπὸ νόμου. Πρότερον τοίνυν πρόσεισι τούτοις, ἔνθα μείζων
 ἡ κατηγορία. Πῶς οὐ κατὰ Χριστόν; «Ὅτι ἐν αὐτῷ κατοικεῖ πᾶν τὸ
 πλήρωμα τῆς θεότητος σωματικῶς, καὶ ἐστε ἐν αὐτῷ πεπληρω-
 μένοι, ὅς ἐστιν ἡ κεφαλὴ πάσης ἀρχῆς καὶ ἐξουσίας». Ὅρα πῶς
 ἐν τῇ τούτων κατηγορίᾳ ἐκεῖνο διορύττει, πρότερον τιθεὶς τὴν
 10 λύσιν, καὶ τότε τὴν ἀντίθεσιν. Ἀνύποπτος γὰρ ἡ τοιαύτη λύσις,
 καὶ μᾶλλον δέχεται ὁ ἀκροατής, ὥς οὐ τοῦτο σπουδάζοντος τοῦ
 λέγοντος. Ἐκεῖ μὲν γὰρ καὶ φιλονεικεῖ μὴ ἡττηθῆναι, ἐνταῦθα δὲ
 οὐ. «Ὅτι ἐν αὐτῷ», φησί, «κατοικεῖ». Τουτέστιν, ὅτι ὁ Θεὸς ἐν
 αὐτῷ οἰκεῖ. Ἀλλ' ἵνα μὴ νομίσης αὐτὸν συγκεκλειῖσθαι, ὥς ἐν
 15 σῶματι, φησί· «πᾶν τὸ πλήρωμα τῆς θεότητος σωματικῶς, καὶ
 ἐστε ἐν αὐτῷ πεπληρωμένοι». Ἄλλοι φασὶν ὅτι τὴν ἐκκλησίαν
 λέγει πεπληρωμένην ὑπὸ τῆς θεότητος αὐτοῦ, καθὼς ἀλλαχοῦ
 ρησι· «Τοῦ πάντα ἐν πᾶσι πληρουμένου»· τὸ δέ, «σωματικῶς»,
 ἐνταῦθα, ὥς ἐν κεφαλῇ σῶμα.

20 Πῶς οὖν οὐκ ἐπήγαγεν, ἥτις ἐστὶν ἡ ἐκκλησία; Ἡ περὶ τοῦ
 Πατρός τινὲς φασὶ λέγειν, ὅτι τῆς θεότητος τὸ πλήρωμα ἐν αὐτῷ
 οἰκεῖ· πρῶτον μὲν, ὅτι τὸ οἰκεῖν οὐ κυρίως λέγεται ἐπὶ Θεοῦ·
 δεύτερον, ὅτι τὸ πλήρωμα οὐ τὸ δεχόμενόν ἐστι· «Τοῦ γὰρ Κυ-
 25 ρίου ἡ γῆ, καὶ τὸ πλήρωμα αὐτῆς»· καὶ πάλιν ὁ ἀπόστολος,
 «Ἄχρις οὗ τὸ πλήρωμα τῶν ἐθνῶν εἰσέλθῃ». Τὸ ὅλον λέγεται
 πλήρωμα. Ἐπειτα τὸ, σωματικῶς, τί ἐβούλετο; Ὡς ἐν κεφαλῇ. Τί
 δὲ πάλιν τὸ αὐτὸ λέγει, «Καὶ ἐστε ἐν αὐτῷ πεπληρωμένοι»; Τί οὖν
 ἐστίν; Ὅτι οὐδὲν ἔλαττον ἔχετε αὐτοῦ· ὥσπερ ἐν ἐκείνῳ ᾤκησεν,
 οὕτω καὶ ἐν ὑμῖν. Βιάζεται γὰρ ἀεὶ Παῦλος ἐγγύς ἡμᾶς ἀγαγεῖν
 30 τοῦ Χριστοῦ, ὥς ὅταν λέγῃ· «Συνήγειρε καὶ συνεκάθισεν ἡμᾶς»·
 καί, «Εἰ ὑπομένομεν. καὶ συμβασιλεύσομεν». καί, «Πῶς οὐχὶ καὶ

6. Ἐφ. 1,23

7. Ψαλμ. 23,1

8. Ρωμ. 11,25

«Καὶ ὄχι σύμφωνα μὲ τὴ διδασκαλία τοῦ Χριστοῦ», λέγει. Καὶ ὅπωςδήποτε βέβαια, καὶ ἂν ἀκόμη ἔτσι εἶχε τὸ πρᾶγμα, ὥστε νὰ μπορῇτε νὰ εἰσθε ἐξ ἡμισείας δοῦλοι καὶ σ' αὐτὸν καὶ σ' ἐκεῖνον, οὔτε ἔτσι ἔπρεπε, τώρα ὅμως δὲν σᾶς ἀφήνει νὰ πολιτεύεσθε σύμφωνα μὲ τὴ διδασκαλία τοῦ Χριστοῦ. Ἐκεῖ ὁδηγοῦν αὐτὰ. Ἀφοῦ προηγουμένως ἐκλόνισε τὶς ἐλληνικὰς ἀντιλήψεις, στὴ συνέχεια ἀνατρέπει τὶς Ἰουδαϊκὰς. Διότι πραγματικὰ Ἕλληνες καὶ Ἰουδαῖοι διακήρυτταν πάρα πολλά, οἱ πρῶτοι ὁρμώμενοι ἀπὸ τὴ φιλοσοφία καὶ οἱ ἄλλοι ἀπὸ τὸ μωσαϊκὸ νόμο. Πρῶτα λοιπὸν ἐπιτίθεται σὲ αὐτούς, ὅπου εἶναι πιὸ μεγάλη ἡ κατηγορία. Πῶς ὄχι σύμφωνα μὲ τὴ διδασκαλία τοῦ Χριστοῦ; «Διότι μέσα σ' αὐτὸν κατοικεῖ ὅλη ἡ θεότητα σωματικῶς καὶ εἰσθε καὶ ἐσεῖς μὲ τὴν ἔνωσί σας μ' αὐτὸν πλήρεις, ὁ ὁποῖος εἶναι ἡ κεφαλὴ κάθε ἀρχῆς καὶ ἐξουσίας». Πρόσεξε πῶς στὴν κατηγορία αὐτῶν καταρρίπτει ἀκείνο, θέτοντας πρῶτα τὴ λύσι καὶ ὕστερα τὴν ἀντίθεσι. Πραγματικὰ δὲν ὑποπτεύεται κανεὶς αὐτὴν τὴ λύσι, καὶ περισσότερο τὴν δέχεται ὁ ἀκροατής, ἐπειδὴ δὲν ἐπιδιώκει τοῦτο ἐκεῖνος ποὺ τὰ λέγει αὐτά. Διότι ἐκεῖ φιλονικεῖ νὰ μὴ ἡττηθῇ, ἐδῶ ὅμως ὄχι. «Διότι μέσα σὲ αὐτόν», λέγει, «κατοικεῖ». Δηλαδή, διότι μέσα σὲ αὐτὸν εὐρίσκεται ὁ Θεός. Ἀλλὰ γιὰ νὰ μὴ νομίσης ὅτι αὐτὸς ἔχει περιορισθῇ μέσα σὲ σῶμα, λέγει· «ὅλη ἡ θεότητα σωματικῶς καὶ εἰσθε μὲ τὴν ἔνωσί σας μὲ αὐτὸν πλήρεις». Ἄλλοι ἰσχυρίζονται ὅτι τὴν ἐκκλησίαν ἐννοεῖ ὅτι εἶναι πλήρης ἀπὸ τὴν θεότητα αὐτοῦ, καθὼς λέγει ἀλλοῦ· «Ὁ ὁποῖος γεμίζει τὰ πάντα σ' ὅλες τὶς ἀνάγκες τους»⁶· τὸ δὲ «σωματικῶς» ἐδῶ σημαίνει ὅπως στὴν κεφαλὴ τὸ σῶμα.

Πῶς λοιπὸν δὲν ἐπρόσθεσε, ἡ ὁποία εἶναι ἡ ἐκκλησία; Μερικοὶ λέγουν ὅτι γιὰ τὸν Πατέρα τὸ λέγει, ὅτι δηλαδὴ τὸ πλήρωμα τῆς Θεότητος κατοικεῖ μέσα σὲ αὐτόν. Πρῶτα, γιατί τὸ κατοικεῖν δὲν λέγεται κυριολεκτικὰ γιὰ τὸν Θεό, καὶ δεύτερο, γιατί τὸ πλήρωμα δὲν εἶναι αὐτὸ ποὺ δέχεται· «Διότι τοῦ Κυρίου εἶναι ἡ γῆ καὶ τὸ πλήρωμα αὐτῆς»⁷· καὶ πάλι ὁ ἀπόστολος Παῦλος λέγει, «Ἔως οὗτο εἰσέλθη στὴ βασιλεία τοῦ Χριστοῦ τὸ πλήρωμα τῶν ἐθνικῶν»⁸. Τὸ σύνολο λοιπὸν λέγεται πλήρωμα. Ἐπειτα τὸ «σωματικῶς» τί ἤθελε νὰ δηλώσῃ; Ὅπως στὴν κεφαλὴ τὸ σῶμα. Γιατί ὅμως ἀπαναλαμβάνει τὸ ἴδιο, «Καὶ εἰσθε μὲ τὴν ἔνωσί σας μὲ αὐτὸν πλήρεις»; Τί λοιπὸν σημαίνει; Ὅτι δὲν ἔχετε τίποτε λιγώτερο ἀπὸ αὐτόν. Ὅπως ἐκατοίκησε σὲ ἐκεῖνον, ἔτσι καὶ σὲ σᾶς. Βιάζεται λοιπὸν πάντοτε ὁ Παῦλος νὰ μᾶς ὁδηγήσῃ πλησίον τοῦ Χριστοῦ, καθὼς ὅταν λέγῃ·

σὺν αὐτῷ τὰ πάντα ἡμῖν χαρίζεται»; καὶ συγκληρονόμους καλῶν. Εἶτα περὶ τοῦ ἀξιώματος· «Καὶ αὐτός ἐστιν ἡ κεφαλὴ πάσης ἀρχῆς καὶ ἐξουσίας». Ὁ πάντων ἀνώτερος, ἡ αἰτία, οὐχὶ ὁμοούσιος; Εἶτα τὰ τῆς εὐεργεσίας θαυμαστῶς ἐπήγαγε, καὶ πολλῷ τῆς πρὸς
 5 Ῥωμαίους θαυμαστότερον. Ἐκεῖ μὲν γάρ φησι, «Περιτομὴ καρδίας ἐν πνεύματι, οὐ γράμματι», ἐνταῦθα δέ, «ἐν τῷ Χριστῷ».

2. «Ἐν ᾧ» γάρ, φησί, «καὶ περιετμήθητε περιτομῇ ἀχειροποιήτῳ, ἐν τῇ ἀπεκδύσει τοῦ σώματος τῶν ἁμαρτιῶν τῆς σαρκός, ἐν τῇ περιτομῇ τοῦ Χριστοῦ». Ὅρα πῶς ἐγγὺς γίνεται τοῦ πρά-
 10 γματος. «Ἐν τῇ ἀπεκδύσει», φησὶν· οὐκ εἶπεν, ἐκδύσει. «Τοῦ σώματος τῶν ἁμαρτιῶν»· τὸν παλαιόν φησι θίον. Συνεχῶς ταῦτα στρέφει καὶ διαφόρως, ὥσπερ ἄνω ἔλεγεν· «Ὁς ἐρρύσατο ἡμᾶς ἐκ τῆς ἐξουσίας τοῦ σκοτους, καὶ ἀποκατήλλαξεν ἀπηλλοτριωμένους εἰς τὸ εἶναι ἡμᾶς ἁγίους καὶ ἀμώμους». Οὐκέτι, φησὶν,
 15 ἐν μαχαίρῃ ἢ περιτομῇ, ἀλλὰ ἐν αὐτῷ τῷ Χριστῷ· οὐ γὰρ χεὶρ ἐπάγει, καθὼς ἐκεῖ, τὴν περιτομὴν ταύτην, ἀλλὰ τὸ πνεῦμα· οὐ μέρος, ἀλλ' ὅλον ἄνθρωπον περιτέμνει. Σῶμα καὶ τοῦτο, σῶμα κάκεῖνο· ἀλλὰ τὸ μὲν σαρκί, τὸ δὲ πνευματικῶς περιτέμνεται· ἀλλ' οὐχ ὥς Ἰουδαῖοι· οὐ γὰρ σάρκα, ἀλλὰ ἁμαρτήματα ἀπεξε-
 20 δύσασθε. Πότε, καὶ ποῦ; Ἐν τῷ βαπτίσματι. Καὶ ὁ καλεῖ περιτομήν, πάλιν τάφον καλεῖ. Ὅρα πῶς πάλιν ἐπὶ τὰ δικαιώματα διαβαίνει. «Τῶν ἁμαρτιῶν», φησί, «τῶν τῆς σαρκός»· ἅπερ ἐν τῇ σαρκὶ ἔπραξαν. Μειζον τῆς περιτομῆς λέγει· οὐ γὰρ ἔρριψαν τὸ περιτμηθέν, ἀλλ' ἀπώλεσαν, ἀλλ' ἔφθειραν.

25 «Συνταφέντες αὐτῷ», φησὶν, «ἐν τῷ βαπτισμῷ, ἐν ᾧ καὶ συνηγέρθητε διὰ τῆς πίστεως τῆς ἐνεργείας τοῦ Θεοῦ τοῦ ἐγείραντος αὐτὸν ἐκ νεκρῶν». Ἄλλ' οὐ τάφος μόνον ἐστίν· ὅρα γὰρ τί φησιν. «Ἐν ᾧ καὶ συνηγέρθητε διὰ τῆς πίστεως τῆς ἐνεργείας τοῦ Θεοῦ τοῦ ἐγείραντος αὐτὸν ἐκ νεκρῶν». Καλῶς εἶπε, «πί-
 30 στεως»· πίστεως γὰρ ὅλον ἐστίν. Ἐπιστεύσατε ὅτι δύναται ὁ Θεὸς ἐγείραι, καὶ οὕτως ἠγέρθητε. Εἶτα καὶ τὸ ἀξιόπιστον, «τοῦ ἐγείραντος αὐτόν», φησὶν, «ἐκ νεκρῶν». Ἦδη δείκνυσι τὴν ἀνάστασιν. «Καὶ ὑμᾶς ποτε ὄντας νεκροὺς τοῖς παραπτώμασι καὶ τῇ ἀκροθυσίᾳ τῆς σαρκὸς ὑμῶν, συνεζωποίησε σὺν αὐτῷ». Ὑπὸ

9. Ἐφ. 2,6. Β' Τιμ. 2,12. Ρωμ. 8,32.17

10. Ρωμ. 2,29

11. Φιλιπ. 1,13.22

«Μᾶς ἀνέστησε μαζί με τὸν Χριστὸ καὶ μᾶς ἔβαλε νὰ καθίσωμε μαζί του», καί, «Ἐὰν ὑπομένωμε, τότε καὶ θὰ βασιλεύσωμε μαζί με τὸν Χριστό», καί, «Πῶς Δὲν θὰ μᾶς χαρίσῃ μαζί με αὐτὸν καὶ τὰ πάντα;» καὶ μᾶς ἀποκαλεῖ συγκληρονόμους τοῦ Χριστοῦ⁹. Στὴ συνέχεια ὁμιλεῖ περὶ τοῦ ἀξιώματός του. «Καὶ αὐτὸς εἶναι ἡ κεφαλὴ κάθε ἀρχῆς καὶ ἐξουσίας». Αὐτὸς ποὺ εἶναι ἀνώτερος ὅλων, ἡ αἰτία τῶν πάντων, δὲν εἶναι ὁμοούσιος; Ἐπειτα με θαυμαστὸ τρόπο ἐπρόσθεσε τὶς εὐεργεσίες καὶ μάλιστα πολὺ θαυμαστότερα ἀπὸ τὴν πρὸς Ρωμαίους. Διότι ἐκεῖ λέγει, «Περιτομὴ τῆς καρδίας διὰ τοῦ ἁγίου Πναύματος, ὅχι διὰ τοῦ γράμματος τοῦ Μωσαϊκοῦ νόμου»¹⁰, ἐδῶ ὅμως, «με τὴν ἔνωσί σας με τὸν Χριστό».

2. «Διὰ τῆς κοινωνίας σας με αὐτόν», λέγει, «ἐπεριτμηθήκατε καὶ με ἀχειροποιήτο περιτομή, στὴν ἀποβολὴ τοῦ σώματος τῶν ἁμαρτιῶν τῆς σάρκας, στὴν περιτομὴ τοῦ Χριστοῦ». Πρόσεξε πῶς πλησιάζει τὸ θέμα. «Στὴν ἀποβολή», λέγει δὲν εἶπε, στὴν ἀφαίρεσι. «Τοῦ σώματος τῶν ἁμαρτιῶν»· τὴν παλαιὰ ἐννοεῖ ζωὴ. Συνεχῶς περιστρέφεται στὰ ἴδια καὶ με διαφορετικὸ τρόπο, ὅπως ἔλεγε πιὸ πρὶν στὴν ἐπιστολὴ του, «Ὁ ὁποῖος μᾶς ἔσωσε ἀπὸ τὴν ἐξουσία τοῦ σκοτόους, καὶ μᾶς ἐσυμφιλίωσε, ἐνῶ ἤμασθε ἀποξενωμένοι ἀπὸ αὐτόν, ὥστε νὰ γίνωμε ἅγιοι καὶ ἄμεμπτοι»¹¹. Δὲν γίνεται πλέον, λέγει, ἡ περιτομὴ με μαχαίρι, ἀλλὰ με τὸν ἴδιο τὸν Χριστό. Διότι δὲν προκαλεῖ, ὅπως ἐκεῖ, τὴν περιτομὴ χέρι ἀνθρώπου, ἀλλὰ τὸ ἅγιο Πνεῦμα· δὲν περιτέμνει ἓνα μέρος, ἀλλὰ ὅλο τὸν ἄνθρωπο. Καὶ αὐτὸ εἶναι σῶμα, καὶ ἐκεῖνο σῶμα, ἀλλὰ τὸ ἓνα περιτέμνεται σαρκικὰ καὶ τὸ ἄλλο πνευματικά. Ὅχι ὅμως νὰ κάνετε ὅπως οἱ Ἰουδαῖοι, διότι δὲν ἀπεκόψατε σὰρκα, ἀλλὰ τὰ ἁμαρτήματα. Πότε καὶ ποῦ; Στὸ βάπτισμα. Καὶ αὐτὸ τὸ ὁποῖο ὀνομάζει περιτομή, πάλι ὀνομάζει τάφο. Πρόσεξε πάλι πῶς περνᾷ στὰ δικαιώματα. «Τῶν ἁμαρτιῶν», λέγει, «τῆς σάρκας», δηλαδὴ ἐκεῖνα ποὺ ἔπραξαν με τὴ σὰρκα τους. Μεγαλύτερο τῆς περιτομῆς λέγει, διότι δὲν ἀπεμάκρυναν τὸ περιτμηθὲν μέρος τοῦ σώματος, ἀλλὰ τὸ ἐξαφάνισαν, τὸ κατέστρεψαν.

«Ὅταν ἐταφήκατε μαζί του», λέγει, «στὸ βάπτισμα, με τὸ ὁποῖο καὶ ἀναστηθήκατε μαζί του διὰ τῆς πίστεως στὴν ἐνέργεια τοῦ Θεοῦ, ὁ ὁποῖος ἀνέστησε αὐτόν ἐκ νεκρῶν». Καλῶς εἶπε, «διὰ τῆς πίστεως», διότι διὰ τῆς πίστεως γίνονται τὰ πάντα. Ἐπιστεύσατε ὅτι μπορεῖ ὁ Θεὸς νὰ σᾶς ἀναστήσῃ, καὶ ἔτσι ἔχετε ἀναστηθῇ. Ἐπειτα καὶ ἡ ἀπόδειξις, «ὁ ὁποῖος ἀνέστησε αὐτόν ἐκ νεκρῶν»,

γὰρ τὴν δίκην ἔκεισθε ἀποθανεῖν. Εἰ δὲ καὶ ἀπεθάνετε, θάνατον
 χρησίμον. Ὅρα πῶς πάλιν δείκνυσι τίνων ἦσαν ἄξιοι, δι' ὧν
 ἐπήγαγε· «Χαρισάμενος ἡμῖν πάντα τὰ παραπτώματα· ἔξαλείψας
 τὸ καθ' ἡμῶν χειρόγραφον τοῖς δόγμασιν, ὃ ἦν ὑπεναντίον ἡμῖν,
 5 καὶ αὐτὸ ἤρκεν ἐκ τοῦ μέσου, προσηλώσας αὐτὸ τῷ σταυρῷ·
 ἀπεκδυσάμενος τὰς ἀρχὰς καὶ τὰς ἐξουσίας ἐδειγμάτισεν ἐν
 παρρησίᾳ, θριαμβεύσας αὐτοὺς ἐν αὐτῷ».

«Χαρισάμενος ἡμῖν», φησί, «πάντα τὰ παραπτώματα», ἃ τὴν
 νεκρότητα ἐποίει. Καὶ τί; ἄρα ἀφῆκε μεῖναι; Οὐχί, ἀλλὰ καὶ ἐξ-
 10 ἤλειψεν, οὐκ ἐχάραξε μόνον, ὥστε μὴ φαίνεσθαι. «Τοῖς δόγμα-
 σι», φησί. Ποίοις δόγμασι; Τῇ πίστει· ἀρκεῖ πιστεῦσαι. Οὐχὶ ἔρ-
 γοις ἔργα, ἀλλὰ πίστει ἔργα παρέθηκε. Καὶ τί μετὰ ταῦτα; Ἐπίτα-
 σις τοῦ ἀφιέναι τὸ ἔξαλείψαι. Πάλιν, «καὶ αὐτὸ ἤρκε», φησὶν, «ἐκ
 τοῦ μέσου». Καὶ οὐδὲ οὕτως ἐφύλαξεν, ἀλλὰ καὶ διέρρηξεν αὐτό,
 15 προσηλώσας τῷ σταυρῷ. «Ἀπεκδυσάμενος τὰς ἀρχὰς καὶ τὰς
 ἐξουσίας, ἐδειγμάτισεν ἐν παρρησίᾳ, θριαμβεύσας αὐτοὺς ἐν
 αὐτῷ». Οὐδαμοῦ οὕτω μεγαλοφώνως ἐφθέγγετο. Ὅρᾳς σπου-
 δὴν τοῦ ἀφανισθῆναι τὸ χειρόγραφον ὅσῃν ἐποιήσατο; Οἷον,
 πάντες ἡμεν ὑφ' ἁμαρτίαν καὶ κόλασιν· αὐτὸς κολασθεὶς ἔλυσε
 20 καὶ τὴν ἁμαρτίαν καὶ τὴν κόλασιν· ἐκολάσθη δὲ ἐν τῷ σταυρῷ.
 Ἐκεῖ οὖν αὐτὸ προσέπειρεν· ὡς ἐξουσίαν ἔχων, λοιπὸν διέρρη-
 ξε.

Ποῖον χειρόγραφον; Ἡ τοῦτο φησιν, ὃ ἔλεγον πρὸς τὸν
 Μωϋσέα, ὅτι «Πάντα ὅσα εἶπεν ὁ Θεὸς ποιήσομεν, καὶ ἀκουσό-
 25 μεθα»· ἢ εἰ μὴ τοῦτο, ὅτι ὀφείλομεν τῷ Θεῷ ὑπακοήν· ἢ εἰ μὴ
 τοῦτο, ὅτι κατεῖχεν αὐτὸ ὁ διάβολος, τὸ χειρόγραφον ὃ ἐποίησε
 πρὸς τὸν Ἀδὰμ ὁ Θεός, εἰπών· «Ἡ ἂν ἡμέρα φάγῃς ἀπὸ τοῦ
 ξύλου, ἀποθανῇ». Κατεῖχεν οὖν τὸ χειρόγραφον τοῦτο ὁ διάβο-
 λος. Καὶ οὐκ ἔδωκεν ἡμῖν αὐτὸ ὁ Χριστός, ἀλλ' αὐτὸς αὐτὸ ἐσχί-
 30 σεν, ὅπερ τοῦ μετὰ χαρᾶς ἀφιέντος ἐστίν. «Ἀπεκδυσάμενος τὰς
 ἀρχὰς καὶ τὰς ἐξουσίας». Τὰς διαβολικὰς δυνάμεις λέγει. Ἐπεὶ
 οὖν αὐτὰς ἡ ἀνθρώπινη φύσις ἐνδέδυτο, ἢ ἐπειδὴ αὐτὰς ὥσπερ
 λαθὴν εἶχον, ἄνθρωπος γενόμενος ἀπεδύσατο τὴν λαθὴν. Τί

 12. Ἐξ. 14,3

13. Γεν. 2,17

λέγει. Ἦδη παρουσιάζει τὴν ἀνάστασι. «Καὶ ἐσᾶς, ποὺ κάποτε ἦσασθε νεκροὶ ἐξ αἰτίας τῶν ἁμαρτημάτων καὶ τῆς σαρκικῆς ἀκροβυστίας σας, σᾶς ἐζωοποίησε μαζί με τὸν Χριστό». Διότι ἦσασθε κάτω ἀπὸ τὴ φύσι τοῦ θανάτου. Καὶ ἐνῶ βέβαια ἐπεθάνατε, ὁ θάνατος ὁμως εἶναι χρήσιμος. Πρόσεξε πῶς παρουσιάζει πάλι ἐκεῖνα γιὰ τὰ ὁποῖα ἦσαν ἄξιοι, με αὐτὰ ποὺ ἐπρόσθεσε· «Ἀφοῦ μᾶς ἐχάρισε ὅλα τὰ παραπτώματα καὶ ἔσθησε ἐντελῶς τὸ σὲ βάρος μας γραμμάτιο με τὰ δόγματα, τὸ ὁποῖο ἦταν ἐναντίον μας, καὶ αὐτὸ τὸ ἔχει σηκώσει ἀπὸ ἀνάμεσά μας καὶ τὸ ἐκάρφωσε στὸ σταυρό· ἀφοῦ ἐγύμνωσε τὶς ἀρχές καὶ τὶς ἐξουσίες, τὶς διεπόμπευσε αὐτὲς φανερά, καὶ ἐνίκησε τοὺς δαίμονες με τὸ σταυρό».

«Ἀφοῦ μᾶς ἐχάρισε», λέγει, «ὅλα τὰ παραπτώματα», τὰ ὁποῖα ἐπροκαλοῦσαν τὸ θάνατο. Καὶ τί σημαίνει αὐτό; ἆρα τὰ ἄφησε νὰ παραμείνουν; Ὁχι, ἀλλὰ καὶ τὰ ἔσθησε ὁλότελα, δὲν τὰ ἐκάλυψε μόνο γιὰ νὰ μὴ φαίνωνται. «Μὲ τὰ δόγματα», λέγει. Μὲ ποιά δόγματα; Μὲ τὴν πίστι· ἀρκεῖ μόνο νὰ πιστεύσωμε. Δὲν παρέθεσε ἔργα στὰ ἔργα, ἀλλὰ στὴν πίστι ἔργα. Καὶ τί γίνεται ὕστερα ἀπὸ αὐτά; Εἶναι πιὸ ἰσχυρὸ τὸ ἔσθησε ἐντελῶς, ἀπὸ τὸ ἐσυγχώρησε. Πάλι λέγει, «καὶ αὐτὸ ἔχει σηκώσει ἀπὸ ἀνάμεσά μας». Καὶ οὔτε ἔτσι τὸ ἐφύλαξε, ἀλλὰ καὶ ἔσχισε αὐτό, «ἀφοῦ τὸ ἐκάρφωσε στὸ σταυρό». «Ἀφοῦ ἐγύμνωσε τὶς ἀρχές καὶ τὶς ἐξουσίες, διεπόμπευσε αὐτὲς φανερά, καὶ ἐνίκησε τοὺς δαίμονες με τὸ σταυρό». Πουθενὰ δὲν ὠμίλησε τόσο μεγαλόφωνα. Βλέπεις πόσο ἐφρόντισε γιὰ νὰ καταστραφῇ τὸ χρεωστικὸ μας γραμμάτιο; Γιὰ παράδειγμα, ὅλοι ἤμασθε ὑπὸ τὴν ἐξουσία τῆς ἁμαρτίας καὶ τῆς κολάσεως· αὐτός, ἀφοῦ ἐτιμωρήθηκε, διέλυσε καὶ τὴν τιμωρία καὶ τὴν κόλασι· καὶ ἐτιμωρήθηκε ἐπάνω στὸ σταυρό. Ἐκεῖ λοιπὸν αὐτὸ τὸ ἐκάρφωσε καὶ στὴ συνέχεια, ἐπειδὴ εἶχε ἐξουσία, τὸ ἔσχισε.

Ποιό χρεωστικὸ γραμμάτιο; Ἦ αὐτὸ ἐννοεῖ, τὸ ὁποῖο ἔλεγαν πρὸς τὸν Μωυσῆ, ὅτι «Ὅλα ὅσα εἶπε ὁ Θεὸς θὰ τὰ κάνωμε καὶ θὰ ὑπακούωμε»¹², ἢ ἐὰν δὲν εἶναι αὐτό, ὅτι ὀφείλομε νὰ ὑπακούωμε στὸν Θεό. Καὶ ἐὰν δὲν εἶναι αὐτό, τὸ ὅτι κατεῖχε ὁ διάβολος αὐτὸ τὸ χρεωστικὸ γραμμάτιο, τὸ ὁποῖο ἔκαμε με τὸν Ἀδὰμ ὁ Θεός, λέγοντας· «Τὴν ἡμέρα κατὰ τὴν ὁποία θὰ φάγῃς ἀπὸ τὸν καρπὸ τοῦ δένδρου, θὰ πεθάνῃς»¹³. Εἶχε ὑπὸ τὴν ἐξουσία του λοιπὸν ὁ διάβολος τὸ γραμμάτιο αὐτό. Καὶ δὲν μᾶς τὸ ἔδωσε αὐτὸ ὁ Χριστός, ἀλλὰ ὁ ἴδιος τὸ ἔσχισε, τὸ ὁποῖο εἶναι ἔργο ἐκείνου ποὺ με χαρὰ μᾶς τὸ ἐσυγχώρησε. «Ἀφοῦ ἐγύμνωσε τὶς ἀρχές καὶ τὶς ἐξουσίες». Τὶς

ἐστιν, «ἐδειγμάτισε»; Καὶ καλῶς εἶπεν· οὐδέποτε οὕτως ὁ διάβολος ἡσχημόνησε. Προσδοκῶν γὰρ αὐτὸν ἔχειν, καὶ ὅσους εἶχεν ἀπώλεσε· καὶ τοῦ σώματος προσηλουμένου, οἱ νεκροὶ ἀνίσταντο.

5 3. Ἐκεῖ τὴν πληγὴν ἔλαβεν ὁ θάνατος, ὑπὸ σώματος νεκροῦ τὴν καιρίαν λαθών. Καὶ καθάπερ ἀθλητῆς νομίζων τὸν ἀντίπαλον βεβληκέναι, καιρίαν κατέχεται λαθών, οὕτω δὴ καὶ οὗτος. Δείκνυσιν ὅτι τὸ μετὰ παρρησίας ἀποθανεῖν, ἀσχημοσύνη ἐστὶ τοῦ διαβόλου. Πάντα γὰρ ἂν ἐποίησεν ἐκεῖνος, εἶγε ἡδύνατο, ὥστε
10 πείσαι τοὺς ἀνθρώπους, ὅτι οὐκ ἀπέθανεν. Ἐπειδὴ γὰρ τῆς μὲν ἀναστάσεως ὁ μετὰ ταῦτα πᾶς καιρὸς τεκμήριον ἦν, τοῦ δὲ θανάτου, εἰ μὴ ἐκεῖνος ἐγένετο, οὐκ ἂν ἐγένετο ἕτερος καιρὸς, διὰ τοῦτο ἀπέθανε μὲν δημόσιᾳ πάντων ὁρῶντων, οὐκ ἀνέστη δὲ δημοσίᾳ, εἰδὼς τὸν μετὰ ταῦτα χρόνον μαρτυρήσοντα τῇ ἀλη-
15 θείᾳ. Τὸ γὰρ τοῦ κόσμου ὁρῶντος ἄνω ἐν τῷ ξύλῳ τὸν ὄφιν σφαγιασθῆναι, τοῦτό ἐστὶ τὸ θαυμαστόν. Καὶ τί γὰρ ἐποίησεν ὁ διάβολος, ὥστε λαθόντα αὐτὸν ἀποθανεῖν; Ἀκουσε τοῦ Πιλάτου λέγοντος· «Ἄρατε αὐτὸν ὑμεῖς, καὶ σταυρώσατε· ἐγὼ γὰρ οὐδεμίαν αἰτίαν ἐν αὐτῷ εὐρίσκω»· καὶ μυρία ἀνθισταμένου. Καὶ πάλιν
20 Ἰουδαῖοι ἔλεγον αὐτῷ, «Εἰ Υἱὸς εἶ τοῦ Θεοῦ, κατάβηθι ἀπὸ τοῦ σταυροῦ».

Λοιπὸν οὖν ἐπειδὴ καιρίαν ἔλαβε, καὶ οὐ κατέβη, διὰ τοῦτο καὶ ταφῇ παρεδόθη· ἐπεὶ δυνατόν ἦν εὐθέως ἀναστῆναι, ἀλλ' ἵνα πιστευθῇ τὸ πρᾶγμα. Καίτοι ἐν μὲν ταῖς ἰδιωτικαῖς τελευταῖς
25 ἔνεστιν ὀλιγοψυχίαν αἰτιάσασθαι· ἐνταῦθα δὲ οὐδὲ τοῦτο. Καὶ γὰρ καὶ οἱ στρατιῶται οὐ κατέαξαν αὐτοῦ τὰ σκέλη, καθάπερ τῶν ἄλλων, ἵνα φανερωθῇ ὅτι τέθνηκε· καὶ φανεροὶ εἰσιν οἱ τὸ σῶμα θάψαντες. Διὰ τοῦτο καὶ αὐτοὶ σφραγίζονται οἱ Ἰουδαῖοι τὸν λίθον μετὰ τῶν στρατιωτῶν. Τὸ γὰρ μάλιστα πάντων σπουδαζό-
30 μενον τοῦτο ἦν, τὸ μὴ συσκιασθῆναι. Καὶ οἱ μάρτυρες, παρὰ τῶν ἐχθρῶν, παρὰ τῶν Ἰουδαίων. Ἀκουε αὐτῶν λεγόντων τῷ Πιλάτῳ· Εἶπεν ὁ πλάνος ἐκεῖνος ἔτι ζῶν, μετὰ τρεῖς ἡμέρας ἐγείρομαι· κέλευσον οὖν παρὰ τῶν στρατιωτῶν φυλαχθῆναι τὸν τάφον»·

14. Ἰω. 19,6

15. Μαθ. 27,40

δυνάμεις τοῦ διαβόλου ἐννοεῖ. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἡ φύσις τοῦ ἀνθρώπου εἶχε ἐνδυθῇ αὐτές, ἢ ἐπειδὴ εἶχαν ὡς ἀφορμὴ αὐτές, ἀφοῦ ἐγένετο ἄνθρωπος ἀπεμάκρυνε τὴν ἀφορμὴν. Τί σημαίνει, «ἐδειγμάτισε»; Πολὺ καλὰ τὸ εἶπε. Ποτὲ ὁ διάβολος δὲν συμπεριφέρθηκε τόσο ἄσεμνα. Διότι, ἐλπίζοντας νὰ κατακρατήσῃ αὐτόν, ἔχασε καὶ ὅσους εἶχε· καὶ ἐνῶ τὸ σῶμα του ἦταν καρφωμένο στὸ σταυρό, οἱ νεκροὶ ἀνασταίνονταν.

3. Ἐκεῖ ἐπάνω στὸ σταυρὸ ἔλαβε τὸ κτύπημα ὁ θάνατος, ἀπὸ σῶμα νεκρὸ ἐδέχθηκε τὸ θανάσιμο κτύπημα. Καὶ ὅπως ὁ ἀθλητὴς πού, ἐνῶ νομίζει ὅτι ἔχει καταβάλει τὸν ἀντίπαλο, δέχεται θανάσιμο κτύπημα, ἔτσι λοιπὸν καὶ αὐτός. Ἀποδεικνύει ὅτι τὸ νὰ πεθάνῃ μὲ παρρησία, εἶναι ἀσχημοσύνη τοῦ διαβόλου. Διότι τὰ πάντα θὰ ἔκανε ἐκεῖνος, ἐὰν βέβαια ἤμποροῦσε, ὥστε νὰ πείσῃ τοὺς ἀνθρώπους, ὅτι δὲν ἐπέθανε. Ἐπειδὴ λοιπὸν ὅλος ὁ καιρὸς ὕστερα ἀπὸ αὐτὰ ἦταν ἀπόδειξις τῆς ἀναστάσεως, τοῦ θανάτου ὅμως, ἐὰν δὲν ἐγένετο ἐκεῖνος, δὲν θὰ ὑπῆρχε ἄλλος καιρὸς γιὰ ἀπόδειξι, γι' αὐτὸ ἐπέθανε δημόσια καὶ ὅλοι ἐβλεπαν, δὲν ἀνεστήθηκε ὅμως φανερά, ἐπειδὴ ἐγνώριζε ὅτι θὰ μαρτυρήσῃ τὴν ἀλήθεια ὁ χρόνος ὕστερα ἀπὸ αὐτά. Διότι τὸ νὰ σφαγισθῇ ὁ ὄφιν ἐπάνω στὸ ξύλο, ἐνῶ ὁ κόσμος ἦταν θεατὴς, αὐτὸ εἶναι τὸ θαυμαστό. Καὶ τί δὲν ἔκαμε λοιπὸν ὁ διάβολος, ὥστε νὰ πεθάνῃ ἀπαρατήρητα ὁ Χριστός; Ἀκουε τὸν Πιλάτο, ὁ ὁποῖος λέγει· «Λάβετε αὐτὸν ἐσεῖς καὶ σταυρώσατέ τον, γιατί ἐγὼ δὲν εὐρίσκω καμμία ἐνοχὴ σὲ αὐτόν»¹⁴, καὶ ἐπρόβαλε πολλὰς ἀντιρρήσεις. Καὶ πάλι οἱ Ἰουδαῖοι ἔλεγον πρὸς αὐτόν· «Ἐὰν εἶσαι Υἱὸς τοῦ Θεοῦ, κατέβα ἀπὸ τὸ σταυρό»¹⁵.

Στὴ συνέχεια λοιπὸν ἐπειδὴ ἔλαβε θανατηφόρο κτύπημα, καὶ δὲν ἐκατέβηκε, γι' αὐτὸ καὶ ἐθάφθηκε, ἀφοῦ ἦταν δυνατό νὰ ἀναστηθῇ ἀμέσως, ἀλλὰ γιὰ νὰ πιστευθῇ τὸ πρᾶγμα. Ἄν καὶ στίς ἰδιωτικὲς ἐκτελέσεις εἶναι δυνατό νὰ κατηγορηθοῦν γιὰ λιποθυμία, ἐδῶ ὅμως οὔτε καὶ αὐτὸ συμβαίνει. Διότι πράγματι καὶ οἱ στρατιῶτες δὲν ἔσπασαν τὰ σκέλη του, ὅπως τῶν ἄλλων, γιὰ νὰ γίνῃ φανερό ὅτι εἶχε πεθάνει, καὶ στὰ φανερά ἔθαψαν τὸ σῶμα του. Γι' αὐτὸ καὶ οἱ Ἰουδαῖοι σφραγίζουν τὴν πέτρα καὶ τοποθέτησαν φρουρὰ τοὺς στρατιῶτες. Ἐκεῖνο λοιπὸν ποὺ πρὸ παντὸς ἐφρόντιζαν ἦταν αὐτό, δηλαδὴ τὸ νὰ μὴ κρυφθῇ τὸ γεγονός. Καὶ οἱ μάρτυρες ἦσαν ἀπὸ τοὺς ἐχθρούς, ἀπὸ τοὺς Ἰουδαίους. Ἀκουσε αὐτοὺς ποὺ λέγουν στὸν Πιλάτο· «Εἶπε ὁ λαοπλάνος ἐκεῖνος, ὅταν ἀκόμη ἐζοῦσε, ὅτι ὕστερα ἀπὸ τρεῖς ἡμέρες ἀνασταίνομαι. Πρόσταξε λοιπὸν νὰ φυ-

κάκείνων σφραγιζομένων τοῦτο ἐγένετο. Ἐκούε δὲ αὐτῶν τοῦτο καὶ μετὰ ταῦτα λεγόντων τοῖς ἀποστόλοις, «Βούλεσθε ἐπαγαγεῖν ἐφ' ἡμᾶς τὸ αἷμα τοῦ ἀνθρώπου τούτου». Τὸν τρόπον αὐτοῦ τοῦ σταυροῦ οὐκ ἀφῆκεν αἰσχύνεσθαι. Ἐπειδὴ γὰρ οἱ ἄγγελοι οὐδὲν
 5 τοιοῦτον πεπόνθασιν, διὰ τοῦτο ὑπὲρ τούτου πάντα ποιεῖ, δεικνὺς ὅτι μέγα κατώρθωσεν ὁ θάνατος. Ὡς περ μονομαχεῖν γέγονεν. Ἐπληξε τὸν Χριστὸν ὁ θάνατος, ἀλλ' ὁ Χριστὸς πληγεὶς, ὕστερον αὐτὸν ἀνείλε· νεκρῷ σώματι κατελύετο ὁ δοκῶν ἀθάνατος εἶναι καὶ τοῦτο ἡ οἰκουμένη ἑώρα. Καὶ τὸ δὴ θαυμαστόν, οὐκ ἐπέτρε-
 10 ψεν ἐτέρῳ τοῦτο. Ἀλλὰ γέγονεν ἕτερον χειρόγραφον πάλιν, οὐ τοιοῦτον, οἷον τὸ πρότερον.

Ὅρατε οὖν μὴ τούτῳ ἀλῶμεν μετὰ τὸ εἰπεῖν, ἀποτάσσομαι τῷ Σατανᾷ, καὶ συντάσσομαι σοί, Χριστέ. Μᾶλλον δὲ οὐκ ἂν κληθεῖη τοῦτο χειρόγραφον, ἀλλὰ συνθήκη. Χειρόγραφον γὰρ ἐστίν,
 15 ὅταν τις ὀφλημάτων ὑπεύθυνος κατέχηται· τοῦτο δὲ συνθήκη ἐστίν· οὐκ ἔχει τιμωρίαν, οὐδὲ λέγει, ἐὰν τόδε, ἢ μὴ τόδε· ὁ τὸ αἷμα τῆς διαθήκης ῥαντίζων Μωϋσῆς εἶπε τούτῳ καὶ ὁ Θεὸς ζωὴν αἰώνιον ἐπηγγείλατο. Ταῦτα πάντα συνθήκη ἐστίν. Ἐκεῖ δοῦλος πρὸς δεσπότην, ἐνταῦθα φίλος πρὸς φίλον· ἐκεῖ, «Ἦι ἂν ἡμέρᾳ
 20 φάγη», φησὶν, «ἀποθανῇ»· εὐθέως ἀπειλή· ἐνταῦθα δὲ οὐδὲν τοιοῦτον. Παραγίνεται ὁ Θεός, καὶ ἐνταῦθα γυμνότης, κάκεῖ γυμνότης· ἀλλ' ἐκεῖ μὲν ἀμαρτήσας ἐγυμνώθη, ἐπειδὴ ἥμαρτεν· ἐνταῦθα δέ, ἵνα ἀπαλλαγῇ, γυμνοῦται. Ἀπεδύσατο τότε τὴν δόξαν, ἣν εἶχεν, ἐκεῖνος· ἀποδύεται νῦν τὸν παλαιὸν ἄνθρωπον,
 25 καὶ πρὶν ἢ ἐπιβῆναι, οὕτως εὐκόλως ἀποδύεται, ὥς περ τὰ ἱμάτια. Ἀλείφεται, ὥς περ οἱ ἀθληταὶ εἰς στάδιον ἐμβησόμενοι. Ἀμα γὰρ τίκτεται, καὶ καθάπερ ἐκεῖνος ὁ πρῶτος, οὐ κατὰ μικρόν, ἀλλ' εὐθέως· οὐ καθάπερ οἱ ἱερεῖς τὸ παλαιὸν τὴν κεφαλὴν μόνον, μᾶλλον δὲ μειζρόνως. Ἐκεῖνος μὲν γὰρ τὴν κεφαλὴν, τὸ οὖς τὸ
 30 δεξιὸν, τὴν χεῖρα, ἵνα καὶ πρὸς ὑπακοὴν καὶ ἔργα ἀγαθὰ αὐτὸν διεγείρῃ· οὗτος δὲ τὸ πᾶν.

Οὐ γὰρ διδαχθησόμενος ἔρχεται μόνον, ἀλλὰ καὶ ἀθλήσων καὶ γυμνασθησόμενος. Εἰς ἑτέραν ἀνάγεται κτίσιν. Ὅταν γὰρ ὁμολογῇ εἰς ζωὴν αἰώνιον, ὡμολόγησεν ἑτέραν κτίσιν. Ἐλαβε
 35 χοῦν ἀπὸ τῆς γῆς, καὶ ἔπλασε τὸν ἄνθρωπον· λοιπὸν δὲ οὐκέτι

16. Ματθ. 27,63.64

17. Πράξ. 5,28.

λαχθῇ ὁ τάφος ἀπὸ τοὺς στρατιῶτες»¹⁶. Καὶ ἔγινε αὐτὸ καθὼς οἱ στρατιῶτες ἐσφράγιζαν τὸν τάφο. Καὶ ἄκουσε αὐτοὺς νὰ λέγουν ἀργότερα τὸ ἴδιο στοὺς ἀποστόλους, «Θέλετε νὰ ἐπιρρίψετε ἐπάνω μας τὸ αἷμα τοῦ ἀνθρώπου αὐτοῦ»¹⁷. Δὲν ἄφησε νὰ αἰσχύνηται ὁ σταυρὸς του. Ἐπειδὴ λοιπὸν οἱ ἄγγελοι δὲν ἔχουν πάθει τίποτε τέτοιο, γι' αὐτὸ τὰ πάντα κάνει γιὰ τὸ σκοπὸ αὐτό, ἀποδεικνύοντας ὅτι ὁ θάνατος ἐπέτυχε μεγάλο ἔργο. Ἔχει γίνεи σὰν μονομαχία. Ἐκτύπησε τὸν Χριστὸ ὁ θάνατος, ἀλλὰ ὁ Χριστός, ἀφοῦ ἐκτυπήθηκε, ὕστερα ἐφόνευσε αὐτὸν. Μὲ νεκρὸ σῶμα ἐκαταργεῖτο ἐκεῖνος ποὺ ἐνόμιζε ὅτι εἶναι ἀθάνατος καὶ αὐτὸ τὸ ἔβλεπε ἡ οἰκουμένη. Καὶ τὸ πιὸ θαυμαστό, δὲν ἐπέτρεψε αὐτὸ σὲ ἄλλον. Ἀλλὰ ἔγινε ἄλλο γραμμάτιο, ὄχι τέτοιο, ὅπως τὸ προηγούμενο.

Προσέχετε λοιπὸν μήπως μᾶς κυριεύσῃ αὐτὸς λύοντας τό, ἀποκηρύσσω τὸν Σατανᾶ καὶ τάσσομαι μαζί σου, Χριστέ. Καλύτερα ὅμως δὲν μπορεῖ νὰ ὀνομασθῇ αὐτὸ γραμμάτιο, ἀλλὰ συμφωνία. Διότι γραμμάτιο ὑπάρχει, ὅταν κάποιος ἔχει χρέη. Αὐτό ὅμως εἶναι συμφωνία, δὲν ἔχει τιμωρία, οὔτε λέγει, ἐὰν γίνῃ αὐτὸ ἐδῶ ἢ ἐὰν δὲν γίνῃ αὐτό. Αὐτὸ ποὺ εἶπε ὁ Μωϋσῆς ραντίζοντας τὸ αἷμα τῆς διαθήκης μὲ αὐτὸ καὶ ὁ Θεὸς ὑπεσχέθηκε τὴν αἰώνιο ζωή. Ὅλα αὐτὰ εἶναι συμφωνία. Ἐκεῖ δοῦλος μὲ κύριο, ἐδῶ φίλος μὲ φίλο. Ἐκεῖ, «Τὴν ἡμέρα κατὰ τὴν ὁποία θὰ φάγῃς», λέγει, «θὰ πεθάνῃς»· ἀμέσως ὑπάρχει ἡ ἀπειλή, ἐδῶ ὅμως τίποτε τὸ παρόμοιο. Ἔρχεται ὁ Θεός, καὶ ἐδῶ γυμνότητα, καὶ ἐκεῖ γυμνότητα. Ἀλλὰ ἐκεῖ πρῶτα ἡμάρτησε καὶ ὕστερα ἐγυμνώθηκε ὁ ἄνθρωπος, ἐπειδὴ ἡμάρτησε. Ἐδῶ ὅμως γυμνώνεται ὁ Θεός, γιὰ νὰ ἀπαλλάξῃ τὸν ἄνθρωπο ἀπὸ τὶς ἁμαρτίες. Ἀπέρριψε τότε ὁ ἄνθρωπος τὴ δόξα ποὺ εἶχε. Ἀπορρίπτει τώρα τὸν παλαιὸ ἄνθρωπο, καὶ προτοῦ νὰ προχωρήσῃ, τόσο εὐκόλᾳ τὸν ἀπορρίπτει, ὅπως τὰ ἑνδύματα. Ἀλείφεται, ὅπως οἱ ἀθλητὲς ποὺ πρόκειται νὰ ἀγωνισθοῦν στὸ στάδιο. Ἀμέσως μόλις γεννᾶται, καὶ ὄχι ὅπως ἐκεῖνος ὁ πρῶτος σιγὰ σιγὰ, ἀλλὰ ἀμέσως· ὄχι ὅπως οἱ ἱερεῖς παλαιὰ ἄλειφαν μόνο τὸ κεφάλι, ἀλλὰ πολὺ περισσότερο. Διότι ἐκεῖνος μὲν ἄλειφε τὸ κεφάλι, τὸ δεξιὸ αὐτί, τὸ χέρι, γιὰ νὰ διεγείρῃ αὐτὸν πρὸς ὑπακοή καὶ ἀγαθὰ ἔργα, αὐτὸς ὅμως ὅλο τὸ σῶμα.

Δὲν ἔρχεται βέβαια μὲ σκοπὸ μόνο νὰ διδαχθῇ, ἀλλὰ καὶ νὰ ἀγωνισθῇ καὶ νὰ ἀσκηθῇ. Ὑψώνεται σὲ ἄλλη κτίσι. Διότι ὅταν ὁμολογῇ στὴν αἰώνιο ζωή, ὡμολόγησε ἄλλη κτίσι. Ἐλαβε χῶμα ἀπὸ τὴ γῆ καὶ ἐδημιούργησε τὸν ἄνθρωπο. Στὸ ἐξῆς ὅμως δὲν λαμβάνει

χοῦν, ἀλλὰ Πνεῦμα ἅγιον· τούτῳ πλάττεται, τούτῳ ῥυθμίζεται, καθάπερ καὶ αὐτὸς ἐν τῇ μήτρᾳ τῆς Παρθένου. Οὐκ εἶπεν, ἐν παραδείσῳ, ἀλλ' ἐν οὐρανῷ. Μὴ γάρ. ἐπειδὴ γῇ ὑπόκειται, νομίσης εἶναι ἐν γῇ· μετέστη ἐκεῖ πρὸς τὸν οὐρανόν· ἐκεῖ ταῦτα
 5 γίνεται μεταξὺ ἀγγέλων. Ἄνω σου λαμβάνει τὴν ψυχὴν ὁ Θεός, μεταρρυθμίζων ἄνω, παρὰ τὸν θρόνον ἰστᾶ σε τὸν βασιλικόν. Πλάττεται ἐν τῷ ὕδατι, λαμβάνει δὲ ἀντίψυχον Πνεῦμα. Μετὰ δὲ τὸ πλασθῆναι οὐκ ἄγει πρὸς αὐτὸν θηρία, ἀλλὰ δαίμονας καὶ τὸν ἀρχηγὸν αὐτῶν, καὶ λέγει, «Πατεῖται ἐπάνω ὄφρων καὶ σκορπί-
 10 ων».

Οὐ λέγει, «ποιήσωμεν ἄνθρωπον κατ' εἰκόνα καὶ καθ' ὁμοίωσιν ἡμετέραν», ἀλλὰ τί; Δίδωσιν αὐτοῖς υἱοῖς Θεοῦ γενέσθαι «Ἄλλ' ἐκ Θεοῦ», φησὶν, ἐγεννήθησαν». Εἴτα ἵνα μὴ τοῦ ὄφρος ἀκούσης, εὐθέως διδάσκει λέγειν, ἀποτάσσομαί σοι· ἀντὶ τοῦ,
 15 ὅπερ ἂν εἶπης, οὐκ ἀκούσομαί σου. Εἴτα ἵνα μὴ δι' ἐτέρων σε ἔλῃ, φησί, καὶ τῇ πομπῇ σου, καὶ τῇ λατρείᾳ σου, καὶ τοῖς ἀγγέλοις σου. Ἔθετο αὐτὸν οὐκέτι φυλάσσειν τὸν παράδεισον, ἀλλὰ πολιτεύεσθαι ἐν οὐρανῷ. Εὐθέως γὰρ ἀνελθὼν, ταῦτα φθέγγεται τὰ ῥήματα· «Πάτερ ἡμῶν ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς, γεννηθῆτω τὸ θέλημά
 20 σου, ὡς ἐν οὐρανῷ, καὶ ἐπὶ τῆς γῆς». Οὐκ ἐπ' ὄψιν πίπτει τὸ παιδίον, οὐ ξύλον ὀρᾶς, οὐδὲ πηγὴν, ἀλλ' αὐτὸν εὐθέως περιλαμβάνεις τὸν δεσπότην, ἀνακεράννυσαι τῷ σώματι, ἀναφύρη τῷ σώματι τῷ ἄνω κειμένῳ, ἔνθα προσελθεῖν οὐκ ἔνι τῷ διαβόλῳ. Οὐκ ἔστι γυνή, ἵνα προσέλθῃ, καὶ ὡς ἀσθενεστέραν ἀπατήσῃ·
 25 οὐκ ἔστι γάρ», φησί, «θῆλυ, οὐδὲ ἄρσεν». Ἄν μὴ σὺ κατέλθῃς πρὸς αὐτόν, οὐ δυνήσεται ἐπιθῆναι ἔνθα εἴ· ἐν γὰρ τῷ οὐρανῷ εἶ, ὁ δὲ οὐρανὸς ἄβατος τῷ διαβόλῳ. Οὐκ ἔχει ξύλον γνωστὸν καλοῦ καὶ πονηροῦ, ἀλλὰ τὸ ξύλον τῆς ζωῆς μόνον. Οὐκέτι ἀπὸ τῆς πλευρᾶς σου γυνή, ἀλλὰ πάντες ἐν ἑσμεν ἀπὸ τῆς πλευρᾶς
 30 τοῦ Χριστοῦ.

Εἰ γὰρ οἱ ἡλειμμένοι ὑπὸ ἀνθρώπων, οὐδὲν πάσχουσιν ὑπὸ ὄφρων, οὐδὲ σὺ πείσῃ τι, ἕως ἂν ἦς ἡλειμμένος, ἵνα δυνηθῇς κατέχειν τὸν ὄφιν καὶ ἀποπνίγειν, πατεῖν ἐπάνω ὄφρων καὶ σκορπίων. Ἄλλ' ὥσπερ μεγάλα τὰ δῶρα, οὕτω μεγάλη καὶ ἡ
 35 τιμωρία. Οὐκ ἔνι ἐκπεσόντα τοῦ παραδείσου ἀπέναντι οἰκῆσαι τοῦ παραδείσου, οὐδὲ ἐπανελθεῖν ὅθεν ἐξεπέσομεν. Ἄλλὰ τί

18. Λουκᾶ 10,19. Τὰ φίδια καὶ οἱ σκορπιοὶ εἶναι ὄργανα τοῦ διαβόλου.

19. Γεν. 1,26.

20. Ἰω. 1,13

πλέον χῶμα, ἀλλὰ Πνεῦμα ἅγιο· με αὐτὸ διαπλάσσεται, με αὐτὸ διαμορφώνεται, ὅπως καὶ αὐτὸς μέσα στὴ μήτρα τῆς Παρθένου. Δὲν εἶπε, στὸν παράδεισο, ἀλλὰ στὸν οὐρανό. Μὴ νομίσης λοιπόν, ἐπειδὴ εὐρίσκεται στὴ γῇ, ὅτι εἶναι στὴ γῇ· μετεκινήθηκε ἐκεῖ πρὸς τὸν οὐρανό· ἐκεῖ αὐτὰ γίνονται μεταξύ τῶν ἀγγέλων. Στὸν οὐρανὸ παίρνει τὴν ψυχὴ σου ὁ Θεός, στὸν οὐρανὸ τὴν διαμορφώνει, στέκεσαι πλησίον τοῦ θρόνου τοῦ Βασιλέως. Δημιουργεῖται μέσα στὸ νερὸ καὶ λαμβάνει ἀντὶ τῆς ψυχῆς τὸ ἅγιο Πνεῦμα. Μετὰ τὴν ἀναδημιουργία αὐτὴν δὲν ὁδηγεῖ πρὸς αὐτὸν θηρία, ἀλλὰ δαίμονες καὶ τὸν ἀρχηγό τους καὶ λέγει· «Πατεῖτε ἐπάνω στὰ φίδια καὶ τοὺς σκορπιούς»¹⁸.

Δὲν λέγει, «Ἄς πλάσωμε ἄνθρωπο σύμφωνα με τὴν ἰδική μας εἰκόνα καὶ ὁμοίωσι»¹⁹, ἀλλὰ τί; Δίνει τὸ δικαίωμα στοὺς ἀνθρώπους νὰ γίνουν τέκνα τοῦ Θεοῦ, «Ἀλλὰ ἐγεννήθηκαν», λέγει, «ἀπὸ τὸν Θεό»²⁰. Ἐπειτα γιὰ νὰ μὴ ἀκούσης τὸ φίδι, ἀμέσως διδάσκει νὰ λέγης, σὲ ἀποκηρύσσω, ἀντὶ τοῦ, δὲν θὰ σὲ ἀκούσω, πρᾶγμα ποὺ μπορεῖς νὰ εἰπῇς. Ἐπειτα γιὰ νὰ μὴ σὲ κυριεύσῃ με ἄλλα μέσα, λέγει, καὶ τὴν ἀκολουθία σου καὶ τὴ λατρεία σου καὶ τοὺς ἀγγέλους σου. Δὲν ἐτοποθέτησε τὸν ἄνθρωπο νὰ φυλάσῃ τὸν παράδεισο, ἀλλὰ νὰ πολιτεύεται στὸν οὐρανό. Διότι ἀμέσως μόλις ἀνεβῇ στὸν οὐρανό, λέγει αὐτὰ τὰ λόγια· «Πατέρα μας, ποὺ εἶσαι στοὺς οὐρανοὺς, εἶθε νὰ γίνῃ τὸ θέλημά σου καὶ ἐπάνω στὴ γῇ, ὅπως γίνεται στὸν οὐρανό»²¹. Δὲν πίπτει ἐνώπιόν του τὸ παιδί, δὲν βλέπεις δένδρο, οὔτε πηγὴ, ἀλλὰ ἀγκαλιάζεις ἀμέσως τὸν Θεό, ἐνώνεσαι με τὸ σῶμα, ἀναμειγνύεσαι με τὸ σῶμα ποὺ εὐρίσκεται στὸν οὐρανό, ὅπου δὲν μπορεῖ νὰ πλησιάσῃ ὁ διάβολος. Δὲν ὑπάρχει γυναῖκα, γιὰ νὰ ἔλθῃ καὶ νὰ τὴν ἐξαπατήσῃ, ἐπειδὴ εἶναι πιὸ ἀσθενής· «Διότι δὲν ὑπάρχει», λέγει, «διαφορὰ ἀνάμεσα στὴ γυναῖκα καὶ τὸν ἄνδρα»²². Ἄν δὲν κατεβῇς ἐσὺ πρὸς αὐτόν, δὲν θὰ μπορέσῃ νὰ ἀνεβῇ ἐκεῖ ὅπου εἶσαι σύ, διότι εὐρίσκεσαι στὸν οὐρανὸ καὶ ὁ οὐρανὸς εἶναι ἄβατος στὸ διάβολο. Δὲν ὑπάρχει δένδρο τῆς γνώσεως τοῦ καλοῦ καὶ τοῦ κακοῦ, ἀλλὰ μόνο τὸ δένδρο τῆς ζωῆς. Δὲν δημιουργεῖται πιά ἀπὸ τὴν πλευρά σου γυναῖκα, ἀλλὰ ὅλοι εἴμασθε ἓνα ἀπὸ τὴν πλευρὰ τοῦ Χριστοῦ.

Ἐὰν λοιπόν ὅσοι ἀλείφονται ἀπὸ ἀνθρώπους, δὲν παθαίνουν τίποτε ἀπὸ τὰ φίδια, οὔτε καὶ ἐσύ θὰ πάθῃς κάτι, ἕως ὅτου θὰ εἶσαι χρισμένος, γιὰ νὰ μπορέσῃς νὰ νικᾷς τὸ φίδι καὶ νὰ τὸ ἐξοντῶνῃς ἐντελῶς, νὰ πατῇς ἐπάνω στὰ φίδια καὶ στοὺς σκορπιούς. Ἀλλὰ

μετὰ ταῦτα; Γέεννα, καὶ σκώληξ ἀτελεύτητος. Ἄλλὰ μὴ γένοιτό
τινα ἡμῶν ὑπεύθυνον γενέσθαι ταύτῃ τῇ τιμωρίᾳ· ἀλλ' ἐναρέτως
ζῶντες σπουδάσωμεν τὰ αὐτῷ δοκοῦντα διαπράττεσθαι. Εὐαρε-
στήσωμεν τῷ Θεῷ, ἵνα δυνηθῶμεν καὶ τῆς κολάσεως ἀπαλλαγῇ-
5 ναι, καὶ τῶν αἰωνίων ἀγαθῶν ἐπιτυχεῖν, ὧν γένοιτο πάντας ἡμᾶς
ἀξιωθῆναι, χάριτι καὶ φιланθρωπία τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χρι-
στοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος τιμὴ,
νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν,

ὅπως εἶναι μεγάλα τὰ δῶρα, ἔτσι εἶναι μεγάλη καὶ ἡ τιμωρία. Δὲν εἶναι δυνατόν, ἂν ἐκπέσης ἀπὸ τὸν παράδεισο, νὰ κατοικήσης ἀπέναντι τοῦ παραδείσου, οὔτε νὰ ἐπανέλθης ἐκεῖ, ἀπὸ ὅπου ἔχομε ἐκπέσει. Ἄλλὰ τί θὰ ἀκολουθήσῃ ὕστερα ἀπὸ αὐτά; Κόλασις καὶ αἰῶνια βασανιστήρια. Εἴθε ὅμως νὰ μὴ συμβῇ νὰ τιμωρηθῇ κανεὶς μας μὲ αὐτὴν τὴν τιμωρία, ἀλλὰ, ζώντας ἐνάρετα, ἃς φροντίσωμε νὰ πράττωμε ἐκεῖνα ποὺ ἀρέσουν σὲ αὐτόν. Ἄς γίνωμε ἀρεστοὶ στὸν Θεό, γιὰ νὰ μπορέσωμε νὰ ἐπιτύχωμε τὰ αἰῶνια ἀγαθὰ. Αὐτὰ τὰ ἀγαθὰ εἴθε ὅλοι μας νὰ τὰ ἀξιωθοῦμε, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Ζ΄

(Κολ. 2,16 – 3,4)

«Μὴ οὖν τις ὑμᾶς κρινέτω ἐν βρώσει ἢ ἐν πόσει, ἢ ἐν
μέρει ἑορτῆς ἢ νουμηνίας ἢ σαββάτων, ἃ ἔστι σκιά τῶν
5 μελλόντων, τὸ δὲ σῶμα Χριστοῦ. Μηδεὶς ὑμᾶς καταβρα-
βευέτω θέλων ἐν ταπεινοφροσύνῃ καὶ θρησκείᾳ τῶν
ἀγγέλων, ἃ μὴ ἐώρακεν ἐμβατεύων, εἰκῇ φυσιοῦμενος
ὑπὸ τοῦ νοὸς τῆς σαρκὸς αὐτοῦ, καὶ οὐ κρατῶν τὴν
κεφαλὴν, ἐξ οὗ πᾶν τὸ σῶμα διὰ τῶν ἀφῶν καὶ συνδέ-
10 σμων ἐπιχορηγούμενον καὶ συμβιβαζόμενον, αὔξει τὴν
αὔξησιν τοῦ Θεοῦ».

1. Πρῶτον αἰνιγματωδῶς εἰπὼν, «Βλέπετε μή τις ὑμᾶς ἔσται
ὁ συλαγωγῶν κατὰ τὴν παράδοσιν τῶν ἀνθρώπων», καὶ πάλιν
ἀνωτέρω, «Τοῦτο δὲ λέγω, ἵνα μή τις ὑμᾶς παραλογίζεται ἐν
15 πιθανολογίᾳ»· καὶ προκαταλαβὼν τὴν ψυχὴν καὶ μεμεριμνημέ-
νην ἐργασάμενος, εἶτα παρενθεὶς τὰς εὐεργεσίας, καὶ μειζόνως
τοῦτο ποιήσας, τότε ἐπάγει τὸν ἔλεγχον ὕστερον, καὶ φησι· «Μὴ
οὖν τις ὑμᾶς κρινέτω ἐν βρώσει ἢ ἐν πόσει, ἢ ἐν μέρει ἑορτῆς ἢ
νεομηνίας ἢ σαββάτων». Ὅρᾳς πῶς αὐτὰ καθαιρεῖ; Εἰ τοιούτων
20 τετυχήκατε, φησί, τί τοῖς μικροῖς ὑπευθύνους ἑαυτοὺς ποιεῖτε;
Καὶ ἐξευτελίζει λέγων, «ἢ ἐν μέρει ἑορτῆς»· οὐ γὰρ δὴ πάντα
κατεῖχον τὰ πρότερα. «Ἡ νουμηνίας ἢ σαββάτων». Οὐκ εἶπε, μὴ
τοίνυν φυλάττετε, ἀλλὰ, «μή τις ὑμᾶς κρινέτω». Ἐδειξεν αὐτοὺς
παραβαίνοντας καὶ λύοντας, ἐφ' ἑτέρους δὲ τὸ ἔγκλημα ἤνεγκε.
25 Μὴ ἀνέχεσθε τῶν κρινόντων, φησὶν. Ἀλλ' οὐδὲ τοῦτο, ἀλλ' ἐκεί-
νοις διαλέγεται, μονονουχὶ ἐπιστομίζων αὐτούς, ὅτι οὐκ ὀφεί-
λετε ἀνακρίνειν. Ἀλλ' οὐκ ἂν τούτων καθήψατο. Οὐκ εἶπεν, ἐν
καθαροῖς καὶ ἀκαθάρτοις, οὐδὲ εἶπεν, ἐν σκηνοπηγίαις καὶ ἀζύ-

1. Κολ. 2,8

2. Κολ. 2,4

ΟΜΙΛΙΑ Ζ΄

(Κολ. 2,16 – 3,4)

«Ἐὰς μὴ σὰς κρίνη λοιπὸν κανεῖς γιὰ φαγητὸ ἢ ποτὸ ἢ σχετικὰ γιὰ ἑορτὴ ἢ πρωτομηνιά ἢ ἄλλη μέρα τῆς ἑβδομάδος, τὰ ὅποια εἶναι σκιά τῶν μελλοντικῶν πραγμάτων, τὸ σῶμα ὅμως εἶναι τοῦ Χριστοῦ. Κανεῖς ἄς μὴ σὰς στερήσῃ τὸ βραβεῖο, δοκιμάζοντας μὲ ταπεινοφροσύνη καὶ τῇ θρησκείᾳ τῶν ἀγγέλων, εἰσερχόμενος σὲ πράγματα, τὰ ὅποια δὲν ἔχει ἰδῆ, ὑπερηφανευόμενος χωρὶς λόγον ἀπὸ τὸ σαρκικὸ νοῦ τοῦ καὶ δὲν κρατεῖ τὴν κεφαλὴν, ἀπὸ τὴν ὁποία ὁλόκληρο τὸ σῶμα μὲ τὶς ἀρθρώσεις καὶ τοὺς συνδέσμους διατρέφεται καὶ ἐνώνεται καὶ αὐξάνει τὴν αὔξησιν τοῦ Θεοῦ».

1. Ἀφοῦ πρῶτα μίλησε μὲ ἀσάφεια, «Προσέχετε μήπως σὰς ἐξαπατήσῃ κανεῖς κατὰ τὴν παράδοσιν τῶν ἀνθρώπων»¹, καὶ πάλιν ἐπάνω, «Καὶ λέγω αὐτὸ γιὰ νὰ μὴ σὰς ἐξαπατᾷ κανεῖς μὲ πιστευτὰ λόγια»², καὶ ἀφοῦ κατέβαλε ἀπὸ πρὶν τὴν ψυχὴν καὶ τὴν ἔκαμε νὰ ἐξετάζῃ τὰ πράγματα, ἔπειτα ἀφοῦ παρενέβαλε τὶς εὐεργεσίες, καὶ ἀφοῦ ἔκαμε αὐτὸ μὲ τὸ παραπάνω. τότε προσθέτει τὸν ἔλεγχο τελευταῖο, καὶ λέγει· «Ἐὰς μὴ σὰς κρίνη λοιπὸν κανεῖς γιὰ φαγητὸ ἢ ποτὸ ἢ σχετικὰ γιὰ ἑορτὴ ἢ πρωτομηνιά ἢ ἄλλη ἡμέρα τῆς ἑβδομάδος». Βλέπεις πῶς καταργεῖ αὐτά; Ἐὰν ἔχετε κατορθώσει τέτοια μεγάλα, λέγει, γιατί γίνεσθε ὑπόλογοι γιὰ τὰ ἀσήμαντα; Καὶ τοὺς ἐξευτελίζει λέγοντας, «ἢ σχετικὰ γιὰ ἑορτὴ», γιατί δὲν κατεῖχαν βέβαια ὅλα τὰ προηγούμενα. «Ἡ πρωτομηνιά ἢ ἄλλη ἡμέρα τῆς ἑβδομάδος». Δὲν εἶπε, μὴ τὴν φυλάσσετε πλέον, ἀλλὰ, «ἄς μὴ σὰς κρίνη κανεῖς». Ἐπαρουσίασε αὐτοὺς νὰ παραβαίνουν καὶ νὰ παραβιάζουν, ἄλλους ὅμως ἐκατηγόρησε. Νὰ μὴ ἀνέχεσθε αὐτοὺς ποὺ σὰς κρίνουν, λέγει. Ἀλλὰ οὔτε αὐτὸ μόνο. Ἀλλὰ ἀπευθύνεται σὲ ἐκείνους, καὶ εἶναι σὰν νὰ ἀποστομῶνῃ αὐτούς, ὅτι δὲν ὀφείλετε νὰ ἀνακρίνετε. Ἀλλὰ δὲν θὰ μπορούσε νὰ κατηγορήσῃ αὐτούς. Δὲν εἶπε, γιὰ καθαρὰ καὶ ἀκάθαρτα φαγητά, οὔτε εἶπε, γιὰ τὴν ἑορτὴ τῆς σκηνοπηγίας καὶ τῶν ἀζύμων καὶ τῆς Πεντηκοστῆς, ἀλλὰ, «σχε-

μοις καὶ πεντηκοστῇ· ἀλλ', «ἐν μέρει ἐορτῆς»· οὐ γὰρ ἐτόλμων τὸ πᾶν φυλάττειν· καὶ εἰ ἐφύλαττον, οὐχ ὥστε ἐορτάζειν.

- «Ἐν μέρει», φησί· δεικνὺς ὅτι τὸ πλεόν λέλυται. Εἰ γὰρ καὶ ἐσαθβάτιζον, ἀλλ' οὐκ ἀκριβῶς. «Ἄ ἐστι σκιά τῶν μελλόντων».
- 5 Τῆς Καινῆς, φησί, διαθήκης. «Τὸ δὲ σῶμα Χριστοῦ». Οἱ μὲν οὖν οὕτω στίζουσι, «Τὸ δὲ σῶμα, Χριστοῦ»· ἡ δὲ ἀλήθεια ἐπὶ Χριστοῦ γέγονεν, οἱ δέ, «Τὸ σῶμα Χριστοῦ μηδεὶς ὑμᾶς καταβραβεύετω», τουτέστιν, ἐπηρεαζέτω. Καταβραβευθῆναί ἐστιν, ὅταν παρ' ἐτέρῳ μὲν ἡ νίκη ᾗ, παρ' ἐτέρῳ δὲ τὸ βραβεῖον, ὅταν ἐπηρεάζῃ
- 10 νικήσας. Ἄνωθεν ἔστηκας τοῦ διαδόλου καὶ τῆς ἀμαρτίας· τί πάλιν ὑπάγεις σαυτὸν τῇ ἀμαρτίᾳ; Διὰ τοῦτο ἔλεγεν, ὅτι «Ὁφειλέτης ἐστὶν ὅλον τὸν νόμον πληρῶσαι»· καὶ πάλιν, «Εὐρέθη Χριστὸς ἀμαρτίας διάκονος»· ὁ ἐν τῇ πρὸς Γαλάτας γράφῳν ἔλεγεν. Ὅτε αὐτοὺς ἐνέπλησε θυμοῦ διὰ τοῦ εἰπεῖν, «καταβραβεύετω»,
- 15 τότε ἄρχεται· «Θέλων», φησὶν, «ἐν ταπεινοφροσύνῃ καὶ θρησκείᾳ τῶν ἀγγέλων, ἃ μὴ ἐώρακεν ἐμβατεύων, εἰκῇ φυσιοῦμενος ὑπὸ τοῦ νοῦς τῆς σαρκὸς αὐτοῦ». Πῶς, «ἐν ταπεινοφροσύνῃ»; ἢ πῶς, «φυσιοῦμενος»; Δείκνυσι κενοδοξίας ὃν τὸ πᾶν. Τί δὲ ὅλως ἐστὶ τὸ λεγόμενον; Εἰσὶ τινες οἱ λέγοντες, οὐ δεῖ διὰ τοῦ Χριστοῦ
- 20 προσάγεσθαι, ἀλλὰ διὰ τῶν ἀγγέλων· ἐκείνο μεῖζόν ἐστιν, ἢ καθ' ἡμᾶς. Διὰ τοῦτο ἄνω καὶ κάτω στρέφει τὰ ὑπὸ τοῦ Χριστοῦ πραχθέντα, διὰ τοῦ αἵματος τοῦ σταυροῦ αὐτοῦ· διὰ τοῦτο λέγει ὅτι ὑπὲρ ἡμῶν ἔπαθεν, ὅτι ἠγάπησεν ἡμᾶς. Καὶ ἐν αὐτῷ δὲ τούτῳ ἐπήροντο πάλιν. Καὶ οὐκ εἶπε προσαγωγὴν, ἀλλὰ «θρησκείαν».
- 25 «Ἄ μὴ ἐώρακεν ἐμβατεύων». Οὐ γὰρ εἶδεν ἀγγέλους, καὶ οὕτω διάκειται ὡς ἰδὼν. Διὰ τοῦτό φησι, «Φυσιοῦμενος ὑπὸ τοῦ νοῦς τῆς σαρκὸς αὐτοῦ εἰκῇ», οὐδὲ ἐπὶ τινι ἀληθεῖ πράγματι. Ἐπὶ τῷ δόγματι πεφύσσηται, καὶ προβάλλεται ταπεινοφροσύνης σχῆμα. Ὑπὸ σαρκικῆς διανοίας, οὐ πνευματικῆς· ἀνθρώπινος ὁ λογισμός. «Καὶ οὐ κρατῶν τὴν κεφαλὴν», φησὶν, «ἐξ' οὗ πᾶν τὸ
- 30 σῶμα». Πᾶν τὸ σῶμα ἐκεῖθεν ἔχει τὸ εἶναι, καὶ τὸ καλῶς εἶναι. Τί

3. Γαλ. 5,3· 2,17

4. Δηλ. τὸν Χριστό.

τικά γιὰ ἐορτή», γιὰτὶ δὲν ἐτολμοῦσαν νὰ φυλάσσουν τὰ πάντα· καὶ ἐὰν τὰ ἐφύλασσαν, ὅχι ὅμως καὶ νὰ ἐορτάζουν.

«Ἐν μέρει», λέγει, γιὰ νὰ δείξη ὅτι τὸ πιὸ πολὺ ἔχει καταργηθῇ. Διότι ἂν καὶ ἐτηροῦσαν τὴν ἡμέρα τοῦ Σαββάτου, ὅμως δὲν τὴν ἐτηροῦσαν μὲ ἀκρίβεια. «Τὰ ὁποῖα εἶναι σκιά τῶν μελλοντικῶν πραγμάτων». Δηλαδή, τῆς Καινῆς Διαθήκης. «Τὸ σῶμα ὅμως εἶναι τοῦ Χριστοῦ». Αὐτοὶ λοιπὸν ἔτσι ἐπικρίνουν, «Τὸ σῶμα ὅμως εἶναι τοῦ Χριστοῦ». Ἡ ἀλήθεια ἔχει ἐμφανισθῇ στὸ πρόσωπο τοῦ Χριστοῦ, αὐτοὶ ὅμως, «Κανεῖς ἄς μὴ σᾶς στερήσῃ τὸ βραβεῖο», δηλαδή, ἄς μὴ σᾶς προσβάλλῃ. Στέρησις βραβεῖου εἶναι, ὅταν ἄλλος νικᾷ καὶ ἄλλος λαμβάνῃ τὸ βραβεῖο, ὅταν προσβάλλεσαι ἐνῶ εἶσαι ὁ νικητής. Εἶσαι ὑπεράνω τοῦ διαβόλου καὶ τῆς ἁμαρτίας. Γιατί ὑποτάσσεσαι στὴν ἁμαρτία; Γι' αὐτὸ ἔλεγε, ὅτι «Ὁφειλέτης εἶναι νὰ τηρήσῃ ὅλο τὸ νόμο», καὶ πάλι «Εὐρέθηκε ὁ Χριστὸς ὑπηρέτης τῆς ἁμαρτίας»³, ποὺ ἔλεγε ὅταν ἔγραφε τὴν πρὸς Γαλάτας ἐπιστολή. Ὅταν τοὺς ἐπροκάλεσε μεγάλο θυμὸ μὲ τὸ νὰ εἰπῇ, «ἄς μὴ σᾶς ἀποστερῇ τὸ βραβεῖο», τότε ἀρχίζει νὰ λέγῃ, «Προσποιοῦμενος ταπεινοφροσύνη καὶ λατρεύοντας τοὺς ἀγγέλους, εἰσερχόμενος δῆθεν σὲ πράγματα τὰ ὁποῖα δὲν ἔχει ἰδῇ, ὑπερηφανευόμενος χωρὶς λόγον ἀπὸ τὸ σαρκικὸ νοῦ του». Μὲ ποιά ἐννοια λέγει, «μὲ ταπεινοφροσύνη»; ἢ μὲ πιά «ὑπερηφανευόμενος»; Ἀποδεικνύει ὅτι τὰ πάντα εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς ματαιοδοξίας. Καὶ τί σημαίνουν τέλος πάντων τὰ λόγια αὐτά; Ὑπάρχουν μερικοὶ ποὺ ἰσχυρίζονται, ὅτι δὲν πρέπει νὰ προσέρχεσθε διὰ τοῦ Χριστοῦ, ἀλλὰ διὰ τῶν ἀγγέλων. Ἐκεῖνο εἶναι ἀνώτερο ἀπὸ αὐτὸ ποὺ λέμε ἐμεῖς. Γι' αὐτὸ ἀναφέρεται συνέχεια σ' αὐτὰ ποὺ ἔπραξε ὁ Χριστός, καὶ λέγει μὲ τὸ αἷμα τοῦ σταυρικοῦ του θανάτου. Γι' αὐτὸ λέγει ὅτι ἔπαθε γιὰ χάρι μας, ὅτι μᾶς ἠγάπησε. Καὶ γι' αὐτὸ ἀκριβῶς ὑπερηφανεύονταν πάλι. Καὶ δὲν εἶπε προσαγωγή, ἀλλὰ «θρησκεία».

«Εἰσερχόμενος σὲ πράγματα ποὺ δὲν ἔχει ἰδῇ». Διότι δὲν εἶδε τοὺς ἀγγέλους καὶ ἔτσι συμπεριφέρεται σὰν νὰ τοὺς εἶδε. Γι' αὐτὸ λέγει, «Ὑπερηφανευόμενος χωρὶς λόγον ἀπὸ τὸ σαρκικὸ τοῦ νοῦ», καὶ δὲν ὑπερηφανεύεται γιὰ κάποιο ἀληθινὸ πρᾶγμα. Ἐχει ὑπερηφανευθῇ γιὰ τὸ δόγμα καὶ προσποιεῖται ταπεινοφροσύνη. Ἀπὸ τὸ σαρκικὸ νοῦ, ὅχι πνευματικὸ· ἀνθρώπινος ὁ στοχασμός. «Καὶ δὲν κρατεῖ τὴν κεφαλὴν»⁴; λέγει, «ἀπὸ ὅπου ὀλόκληρο τὸ σῶμα». Ἀπὸ ἐκεῖ ἔχει ὀλόκληρο τὸ σῶμα τὸ εἶναι του, καὶ μάλιστα τὸ καλῶς εἶναι. Γιατὶ ἐγκαταλείπεις τὴν κεφαλὴ καὶ ἀκολουθεῖς τὰ μέλη; Ἐὰν

τὴν κεφαλὴν ἀφείς, ἔχη τῶν μελῶν; Ἐὰν ἐκεῖθεν ἐκπέσης, ἀπό-
 λωλας. «Ἐξ οὐ πᾶν τὸ σῶμα». Ὅστις ἂν ἦ, οὐ τὸ ζῆν, ἀλλὰ καὶ τὸ
 συντίθεσθαι ἐκεῖθεν αὐτῷ. Πᾶσα ἡ ἐκκλησία, ἕως ἂν ἔχη τὴν
 κεφαλὴν, αὔξει· ἐπεὶ οὐκέτι ἀπονοίας καὶ κενοδοξίας τὸ πάθος,
 5 ἀνθρωπίνης ἐννοίας τὸ εὖρεμα. Ἴδου τό, «ἐξ οὗ», ἐπὶ τοῦ Υἱοῦ.
 «Διὰ τῶν ἀφῶν καὶ συνδέσμων», φησὶν, «ἐπιχορηγούμενον καὶ
 συμβιβαζόμενον, αὔξει τὴν αὔξησιν τοῦ Θεοῦ»· τὴν κατὰ Θεόν,
 φησί, τὴν τῆς πολιτείας τῆς ἀρίστης.

2. «Εἰ ἀπεθάνετε σὺν Χριστῷ». Μέσον ἐκεῖνο τίθησι, καὶ τὸ
 10 σφοδρότερον ἐκατέρωθεν. «Εἰ ἀπεθάνετε σὺν Χριστῷ ἀπὸ τῶν
 τοῦ κόσμου στοιχείων», φησί, «τί ὡς ζῶντες ἐν κόσμῳ δογματί-
 ζεσθε;». Οὐκ ἔχει ἀκολουθίαν· ἔδει γὰρ εἰπεῖν, πῶς ὡς ζῶντες
 ὑπόκεισθε τοῖς στοιχείοις; Ἀλλὰ τοῦτο ἀφείς, τί φησι; «Μὴ ἄψη,
 μηδὲ γεύση, μηδὲ θίγης· ἃ ἔστι πάντα εἰς φθορὰν τῇ ἀποχρήσει,
 15 κατὰ τὰ ἐντάλματα καὶ διδασκαλίας τῶν ἀνθρώπων». Οὐκ ἔστὲ ἐν
 τῷ κόσμῳ, φησί· πῶς τοῖς στοιχείοις ὑπόκεισθε; πῶς ταῖς τοῦ
 κόσμου παρατηρήσεσι; Καὶ ὅρα πῶς αὐτοὺς κωμῶδεῖ, «Μὴ θίγης,
 μὴ ἄψη, μὴ γεύση», ὡς δειλοὺς καὶ μεγάλων τινῶν ἀπεχομένους.
 «Ἄ ἔστι πάντα εἰς φθορὰν τῇ ἀποχρήσει». Καθεῖλε τῶν πολλῶν
 20 τὴν φυσίωσιν, καὶ ἐπήγαγε· «Κατὰ τὰ ἐντάλματα καὶ διδασκαλίας
 τῶν ἀνθρώπων». Τί λέγεις; καὶ τὸν νόμον λέγεις; Λοιπὸν διδα-
 σκαλία ἐστὶν ἀνθρώπου μετὰ τὸν καιρόν. Ἦ ὅτι παρεποιοῦν αὐ-
 τόν, ἢ τὰ τῶν Ἑλλήνων αἰνίττεται. Ὅλον ἀνθρώπινον τὸ δόγμα
 ἐστί, φησὶν.

25 «Ἄτινά ἐστι λόγον μὲν ἔχοντα σοφίας ἐν ἐθελοθρησκείᾳ καὶ
 ταπεινοφροσύνῃ καὶ ἀφειδία σώματος, οὐκ ἐν τιμῇ τινι πρὸς
 πλησμονὴν τῆς σαρκός». Λόγον, φησὶν, οὐ δύναμιν, οὐκ ἀλήθει-
 αν. Ὡστε καὶ λόγον ἔχη σοφίας, ἀποστρεφώμεθα. Δοκεῖ γὰρ
 εὐλαβὴς τις εἶναι καὶ μέτριος, καὶ τοῦ σώματος καταφρονεῖν.
 30 Ὁὐκ ἐν τιμῇ τινι πρὸς πλησμονὴν τῆς σαρκός». Ὁ Θεὸς γὰρ
 τιμὴν ἔδωκεν, αὐτοὶ δὲ οὐκ ἐν τιμῇ κέχρηται. Οὕτως, ὅταν

ἐκπέσης ἀπὸ ἐκεῖ, εἶσαι χαμένος. «Ἀπὸ τὸν ὁποῖο ὁλόκληρο τὸ σῶμα». Ὅποιος καὶ ἂν εἶσαι, ὅχι μόνο ἡ ζωή, ἀλλὰ καὶ ἡ σύνδεσί σου μὲ αὐτὸν ἀπὸ ἐκεῖ ἐξαρτᾶται. Ὅλη ἡ ἐκκλησία, ἐν ᾧ ἔχει τὴν κεφαλὴν, αὐξάνει, ἐπειδὴ δὲν εἶναι πιά τὸ πάθος ἀποτέλεσμα παραλογισμοῦ καὶ ματαιοδοξίας, δηλαδὴ ἡ ἐπινόησις τῆς σκέψεως τοῦ ἀνθρώπου. Ἴδου τό, «ἀπὸ τὸν ὁποῖο», λέγεται γιὰ τὸν Υἱό. «Μὲ τίς ἀρθρώσεις καὶ τοὺς συνδέσμους», λέγει, «διατρέφεται καὶ συνδέεται καὶ αὐξάνει τὴν αὔξησι τοῦ Θεοῦ». Τὴν αὔξησι ποὺ εἶναι σύμφωνα μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, λέγει, τὴν αὔξησι τῆς ἀρίστης συμπεριφορᾶς.

2. «Ἐὰν ἐπεθάνατε μαζὶ μὲ τὸν Χριστό». Μέσο ἐκεῖνο θέτει, τὸ ὁποῖο εἶναι καὶ τὸ πιὸ ὑπερβολικὸ καὶ ἀπὸ τὰ δύο μέρη. «Ἐὰν ἐπεθάνατε μαζὶ μὲ τὸν Χριστό ἀπὸ τὰ στοιχεῖα τοῦ κόσμου», λέγει, «γιατὶ ὑποτάσσεσθε σὲ παραγγέλματα σὰν νὰ ζητε μέσα στὸν κόσμο;» Δὲν ἔχει εἰρμό αὐτὸ ποὺ λέγει· γιατί ἔπρεπε νὰ εἰπῇ, πῶς σὰν ζῶντες ὑποτάσσεσθε στὰ στοιχεῖα; Ἀλλὰ ἀφήνοντας αὐτό, τί λέγει; «Μὴ πιάσης, οὔτε νὰ γευθῆς, οὔτε νὰ ἐγγίσης. Ὅλα αὐτὰ καταστρέφονται μὲ τὴν ὑπερβολικὴν χρῆσι, σύμφωνα μὲ τὰ παραγγέλματα καὶ τίς διδασκαλίες τῶν ἀνθρώπων». Δὲν εἴσθε μέσα στὸν κόσμο, λέγει· πῶς ὑποτάσσεσθε στὰ στοιχεῖα του; πῶς στίς διακρίσεις τοῦ κόσμου; Καὶ πρόσεχε μὲ ποιὸ τρόπο τοὺς διασύρει, «Μὴ ἐγγίσης, μὴ πιάσης, μὴ γευθῆς», σὰν νὰ εἶναι δειλοὶ καὶ ποὺ ἀπέχουν ἀπὸ κάποια μεγάλα πράγματα. «Ὅλα αὐτὰ καταστρέφονται μὲ τὴν ὑπερβολικὴν χρῆσι». Ἐκμηδένισε τὴν ἀλαζονεία τῶν πολλῶν καὶ ἐπρόσθεσε· «Σύμφωνα μὲ τὰ παραγγέλματα καὶ τίς διδασκαλίες τῶν ἀνθρώπων». Τί ἐννοεῖς; καὶ τὸν Μωσαϊκὸ Νόμο ἐννοεῖς; Μετὰ τὸ πέρασμα τοῦ χρόνου γίνεται πλέον διδασκαλία ἀνθρώπων. Ἡ ἐννοεῖ ὅτι ἐπαραποιοῦσαν τὸ Νόμο, ἢ ὑπαινίσσεται τίς διδασκαλίες τῶν Ἑλλήνων. Ὅλη ἡ διδασκαλία αὕτῃ εἶναι τῶν ἀνθρώπων, λέγει.

«Τὰ ὁποῖα ἔχουν τὸ πρόσχημα τῆς σοφίας μὲ τὴ θρησκεία τῆς ἀρεσκείας τοῦς καὶ ταπεινοφροσύνη καὶ σκληραγωγία τοῦ σώματος, στὴν πραγματικότητα ὅμως δὲν ἔχουν καμμία τιμὴ καὶ συντελοῦν στὴν ἱκανοποίησι τῆς σάρκας». Πρόσχημα σοφίας, λέγει, ὅχι δύναμι, ὅχι ἀλήθεια. Συνεπῶς καὶ ἂν ἀκόμη ἔχη πρόσχημα σοφίας, ἅς τὸν ἀποστρεφώμασθε. Γιατὶ φαίνεται κανεὶς ὅτι εἶναι εὐλαβὴς μὲ κάποια τιμὴ, ἀλλὰ πρὸς ἱκανοποίησι τῆς σάρκας». Ὁ Θεὸς ἔδωσε τιμὴν, αὐτοὶ ὅμως δὲν χρησιμοποιοῦν μὲ τὴν τιμὴν τῆς σάρκα. Ἔτσι, ὅταν ὑπάρχη δόγμα, γνωρίζει νὰ καλῇ αὐτὸ τιμὴ. Ἀτιμάζουν τὴν

δόγμα ἤ, οἶδε τιμὴν αὐτὸ καλεῖν. Ἀτιμάζουσι τὴν σάρκα, φησίν, ἀποστεροῦντες αὐτήν, καὶ τὴν ἐξουσίαν ἀφαιρούμενοι, οὐχ ἐκόντος κρατεῖν συγχωροῦντες· ὁ δὲ Θεὸς τὴν σάρκα ἐτίμησεν. «Εἰ οὖν συνηγέρθητε τῷ Χριστῷ». Συνάγει αὐτούς, ἄνω κατα-
 5 σκευάσας ὅτι ἀπέθανε. Διὰ τοῦτό φησιν, «Εἰ οὖν συνηγέρθητε τῷ Χριστῷ, τὰ ἄνω ζητεῖτε». Οὐκ ἔστιν ἐκεῖ παρατήρησις. «Τὰ ἄνω ζητεῖτε, οὐ ὁ Χριστὸς ἐστὶν ἐν δεξιᾷ Θεοῦ καθήμενος». Βαβαί, ποῦ τὸν νοῦν ἀνήγαγε τὸν ἡμέτερον; πῶς φρονήματος οὐτοὺς ἐπλήρωσε μεγάλου; Οὐκ ἤρκει τὰ ἄνω εἰπεῖν, οὐδέ, οὐ ὁ Χριστὸς
 10 ἐστὶν, ἀλλὰ τί; «Ἐν δεξιᾷ τοῦ Θεοῦ καθήμενος». Ἐκεῖθεν λοιπὸν τὴν γῆν ὁρᾷν παρεσκεύαζε.

«Τὰ ἄνω φρονεῖτε, μὴ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς. Ἀπεθάνετε γάρ, καὶ ἡ ζωὴ ἡμῶν κέκρυπται σὺν τῷ Χριστῷ ἐν τῷ Θεῷ. Ὄταν ὁ Χριστὸς φανερωθῇ, ἡ ζωὴ ὑμῶν, τότε καὶ ὑμεῖς σὺν αὐτῷ φανερωθήσε-
 15 σθε ἐν δόξῃ». Οὐκ ἔστιν αὕτη, φησίν, ἡ ζωὴ ἡ ὑμετέρα· ζωὴ ἐτέρα τίς ἐστὶν. Ἦδη βιάζεται μεταστῆσαι αὐτούς, καὶ φιλονεικεῖ δεῖξαι καθημένους ἄνω, καὶ νεκροὺς ὄντας, ἐξ ἐκατέρων κατασκευάζων μὴ ζητεῖν τὰ ἐνταῦθα. Εἴτε γὰρ νεκροὶ ἐστε, οὐκ ὀφείλετε ζητεῖν· εἴτε ἄνω ἐστέ, οὐκ ὀφείλετε ζητεῖν. Μὴ φαίνεται ὁ Χρι-
 20 στὸς; οὐδὲ ἡ ζωὴ ὑμῶν. Ἐν τῷ Θεῷ ἄνω ἐστί. Τί οὖν; πότε ζησόμεθα; «Ὄταν ὁ Χριστὸς φανερωθῇ, ἡ ζωὴ ὑμῶν», τότε τὴν δόξαν ζητεῖτε, τότε τὴν ζωὴν, τότε τὴν τρυφήν. Ταῦτα προκατασκευαστικὰ τοῦ τῆς τρυφῆς αὐτοὺς ἀπαγαγεῖν καὶ τῆς ἀνέσεως. Τοιοῦτον ἔθος αὐτῷ, ἄλλα κατασκευάζοντι εἰς ἄλλα μεταπηδᾷ·
 25 οἷον, ὥσπερ περὶ τῶν προλαμβανόντων εἰς τὰ δεῖπνα διαλεγόμενος, ἐνέπεσεν ἀθρόον εἰς τὴν τῶν μυστηρίων παρατήρησιν. Μέγα γὰρ ἔχει ἔλεγχος, ὅταν ἀνυπόπτως γένηται. «Κέκρυπται», ρησίν, ἀφ' ὑμῶν. «Τότε καὶ ὑμεῖς σὺν αὐτῷ φανερωθήσεσθε». Ὡστε νῦν οὐ φαίνεσθε. Ὅρα πῶς αὐτοὺς εἰς αὐτὸν τὸν οὐρανὸν
 30 μετέστησεν. Ὅπερ γὰρ ἔφην, ἀεὶ φιλονεικεῖ δεῖξαι τὰ αὐτὰ ἔχοντας ἅπερ καὶ ὁ Χριστὸς· καὶ διὰ πασῶν αὐτοῦ τῶν ἐπιστολῶν οὗτος ὁ λόγος, ἐν πᾶσι κοινωνοῦντας αὐτῷ δεῖξαι. Διὰ τοῦτο καὶ κεφαλὴν, καὶ σῶμα λέγει, καὶ πάντα ποιεῖ, ἵνα τοῦτο παραστήσῃ.

σάρκα, λέγει, καὶ ἀποστεροῦν αὐτὴν καὶ ἐξαλείφουν τὴν ἐξουσία, καὶ δὲν ἐπιτρέπουν νὰ τὴν ἐξουσιάζουν μὲ τὴ θέλησί τους. Ὁ Θεὸς ὁμως ἐτίμησε τὴ σάρκα. «Ἐὰν λοιπὸν ἀναστηθήκατε μαζὶ μὲ τὸν Χριστό». Περιορίζει αὐτούς, ἀφοῦ προηγουμένως ἀπέδειξε ὅτι ἐπέθανε. Γι' αὐτὸ λέγει, «Ἐὰν λοιπὸν ἀναστηθήκατε μαζὶ μὲ τὸν Χριστό, τότε νὰ ζητῆτε τὰ ἐπουράνια». Δὲν ὑπάρχει ἐκεῖ διάκρισις. «Ζητεῖτε τὰ ἐπουράνια, ὅπου εἶναι ὁ Χριστὸς καὶ κάθεται στὰ δεξιὰ τοῦ Θεοῦ». Πῶ, πῶ, πόσο ὑψηλὰ ἀνέβασε τὸ νοῦ μας; Πῶς τοὺς ἐγέμισε μὲ ὑψηλὸ φρόνημα; Δὲν ἦταν ἀρκετὸ νὰ εἰπῇ τὰ ἐπουράνια, οὔτε, ὅπου εἶναι ὁ Χριστός, ἀλλὰ τί προσθέτει; «Καὶ κάθεται στὰ δεξιὰ τοῦ Θεοῦ». Ἀπὸ ἐκεῖ πλέον ἐπροετοίμαζε νὰ βλέπη τὴ γῆ.

«Τὰ ἐπουράνια νὰ φρονῆτε, ὄχι τὰ γήϊνα. Διότι ἔχετε πεθάνει, καὶ ἡ ζωὴ σας εἶναι κρυμμένη μαζὶ μὲ τὸν Χριστὸ στὸν Θεό. Ὅταν φανερωθῇ ὁ Χριστός, ὁ ὁποῖος εἶναι ἡ ζωὴ σας, τότε καὶ σεῖς μαζὶ μὲ αὐτὸν θὰ φανερωθῆτε δοξασμένοι». Δὲν εἶναι αὕτῃ, λέγει, ἡ ἰδική σας ζωὴ· εἶναι κάποια ἄλλη ζωὴ. Ἦδη βιάζεται νὰ μεταθέσῃ αὐτούς, καὶ ἀγωνίζεται ἐπίμονα νὰ παρουσιάσῃ αὐτοὺς ὅτι κάθονται στοὺς οὐρανοὺς, ἂν καὶ εἶναι νεκροί, συνηθίζοντας καὶ ἀπὸ τὰ δύο αὐτοὺς νὰ μὴ ἐπιζητοῦν τὰ γήϊνα. Εἴτε λοιπὸν εἴσθε νεκροί, δὲν πρέπει νὰ ζητῆτε, εἴτε εἴσθε στοὺς οὐρανοὺς, δὲν πρέπει νὰ ζητῆτε. Μήπως φαίνεται ὁ Χριστός; οὔτε ἡ ζωὴ σας. Στὸν Θεὸ ὑπάρχει ἄνω στοὺς οὐρανοὺς. Τί λοιπὸν συμβαίνει; πότε θὰ ζήσωμε; «Ὅταν φανερωθῇ ὁ Χριστός, ὁ ὁποῖος εἶναι ἡ ζωὴ σας», τότε νὰ ζητῆτε τὴ δόξα, τότε τὴ ζωὴ, τότε τὴν ἀπόλαυσι. Αὐτὰ εἶναι προπαρασκευαστικὰ γιὰ νὰ ἀπομακρύνῃ αὐτοὺς ἀπὸ τὶς ἀπολαύσεις καὶ τὶς ἀνέσεις. Ἔτσι ἐσυνήθιζε αὐτός, ἐνῶ ὁμιλεῖ γιὰ ἄλλα, μεταπηδᾷ σὲ ἄλλα· γιὰ παράδειγμα, ὁμιλώντας γιὰ ἐκείνους ποὺ τρέχουν ἔγκαιρα στὰ δεῖπνα, μετεπήδησε ἀμέσως στὴν παρατήρησι τῶν μυστηρίων. Διότι ἔχει μεγάλη δύναμι ὁ ἔλεγχος, ὅταν γίνῃ σὲ ἀνύποπτο χρόνο. «Εἶναι κρυμμένη», λέγει, ἀπὸ σᾶς. «Τότε καὶ σεῖς μαζὶ μὲ αὐτὸν θὰ φανερωθῆτε». Συνεπῶς τώρα δὲν φαίνεσθε. Πρόσεχε μὲ ποιὸ τρόπο μετέθεσε αὐτοὺς στὸν οὐρανόν. Ὅπως δηλαδὴ προανέφερα, πάντοτε προσπαθεῖ νὰ δείξῃ ὅτι ἔχουν τὰ ἴδια ποὺ ἔχει καὶ ὁ Χριστός, καὶ σὲ ὅλες τὶς ἐπιστολές του τὸ ἴδιο θέμα ὑπάρχει, νὰ δείξῃ δηλαδὴ ὅτι σὲ ὅλα εἶναι μέτοχοι μὲ τὸν Χριστό. Γι' αὐτὸ καὶ κεφαλὴ καὶ σῶμα τὸν ὀνομάζει, καὶ τὰ πάντα κάνει γιὰ νὰ παρουσιάσῃ αὐτὸ τὸ πρᾶγμα.

3. Εἰ τοίνυν τότε φανερούμεθα, μὴ ἀσχάλλωμεν, ὅταν τιμῆς μὴ ἀπολαύωμεν. Εἰ μὴ ἔστιν αὕτη ἡ ζωὴ ζωή, ἀλλὰ κέκρυπται, ὡς νεκροὶ ζῆν ὀφείλομεν ταύτην τὴν ζωήν. «Τότε καὶ ὑμεῖς», φησί, «σὺν αὐτῷ φανερωθήσεσθε ἐν δόξῃ». «Ἐν δόξῃ», εἶπεν, οὐχ
 5 ἀπλῶς· ἐπεὶ καὶ ὁ μαργαρίτης κέκρυπται, ἕως ἂν ᾗ ἐν τῷ ὀστρέῳ. Ἄν τε οὖν ὑβριζώμεθα, μὴ ἀλγῶμεν, ἂν τε ὀτιοῦν πάσχωμεν. Οὐ γάρ ἐστιν ἡμῶν ζωὴ αὕτη ἡ ζωή· ξένοι καὶ παρεπίδημοί ἐσμεν. «Ἀπεθάνετε γάρ», φησί. Τίς ἐστιν οὕτως ἀνόητος, ὡς τῷ νεκρῷ σώματι τῷ ταφέντι ἢ οἰκέτας ἀγοράζειν, ἢ οἰκίας οἰκοδομεῖν, ἢ
 10 ἱμάτια κατασκευάζειν πολυτελεῖ; Οὐδεὶς. Μὴ τοίνυν μηδὲ ὑμεῖς· ἀλλ' ὥσπερ ἐν μόνον ζητοῦμεν, ὥστε μὴ γεγυμνῶσθαι, οὕτω καὶ ἐνταῦθα ἐν μόνον ζητῶμεν. Ἐτάφη ἡμῶν ὁ πρῶτος ἄνθρωπος· ἐτάφη οὐκ ἐν γῇ, ἀλλ' ἐν ὕδατι, οὐ τοῦ θανάτου αὐτὸν καταλύοντος, ἀλλὰ τοῦ τὸν θάνατον καταλύσαντος θάψαντος αὐτόν, οὐ
 15 φύσεως νόμῳ, ἀλλὰ τῷ τῆς φύσεως ἰσχυροτέρῳ προστάγματι τῆς δεσποτείας. Τὰ μὲν γὰρ ὑπὸ φύσεως γενόμενα κἂν ἀναλύσῃ τις, τὰ δὲ ὑπὸ τοῦ προστάγματος αὐτοῦ, οὐκέτι. Οὐδὲν ταύτης μακαριώτερον τῆς ταφῆς, ἐφ' ἣ πάντες χαίρουσι, καὶ ἄγγελοι καὶ ἄνθρωποι καὶ ὁ τῶν ἀγγέλων δεσπότης. Ταύτη τῇ ταφῇ οὐχ ἱμα-
 20 τίων, οὐ λάρνακος, οὐκ ἄλλου τῶν τοιούτων οὐδενὸς χρεῖα.

Βούλει τὸ σύμβολον ἰδεῖν; Δείξω σοι κολυμβήθραν, ἐν ἣ ὁ μὲν ἐτάφη, ὁ δὲ ἀνέστη. Ἐν τῇ ἐρυθρᾷ θαλάσῃ κατεποντίσθησαν Αἰγύπτιοι, ἀνῆλθον δὲ Ἰσραηλῖται· εἰς τὸ αὐτὸ πρᾶγμα τὸν μὲν θάπτει, τὸν δὲ γεννᾷ. Μὴ θαυμάσης, εἰ γένεσις καὶ φθορὰ
 25 γίνεται ἐν τῷ βαπτίσματι. Ἐπεὶ, εἶπέ μοι, τὸ λύειν τῷ συγκολλᾷ οὐκ ἐναντίον; Παντὶ δῆλον. Τοῦτο τὸ πῦρ ποιεῖ· κηρὸν μὲν γὰρ διαλύει καὶ ἀπόλλυσι, γῆν δὲ μεταλλικὴν συγκολλᾷ καὶ χρυσὸν ἐργάζεται. Οὕτω δὴ καὶ ἐνταῦθα, τὸν πῆλινον ἀνδριάντα ἀφανίσασα ἢ τοῦ πυρὸς δύναμις, ἔδειξε χρυσοῦν ἀντ' ἐκείνου. Πήλι-
 30 νοι γὰρ ὄντως ἤμεν πρὸ τοῦ λουτροῦ, χρυσοῖ δὲ μετὰ τοῦτο. Πόθεν δῆλον; Ἀκουσον αὐτοῦ λέγοντος· «Ὁ πρῶτος ἄνθρωπος ἐκ γῆς χοϊκός, ὁ δεύτερος ἄνθρωπος ὁ Κύριος ἐξ οὐρανοῦ».

5. Ἐθάφθηκε ὁ πρῶτος, ὁ παλαιός μας ἄνθρωπος, ὁ ἄνθρωπος τῆς ἁμαρτίας καὶ ἀνεστήθηκε ὁ νέος, ὁ ἄνθρωπος τῆς χάριτος.

3. Ἐὰν λοιπὸν θὰ φανερωθοῦμε τότε, ἄς μὴ στενοχωρούμασθε, ὅταν δὲν ἀπολαμβάνωμε τὴν τιμὴν. Ἐὰν ἡ ζωὴ αὐτὴ δὲν εἶναι ζωὴ, ἀλλὰ εἶναι κρυμμένη, ὀφείλομε νὰ ζοῦμε αὐτὴ τῇ ζωὴ σὰν νεκροί. «Τότε καὶ σεῖς», λέγει, «μαζὶ μὲ αὐτὸν θὰ φανερωθῆτε δοξασμένοι». «Δοξασμένοι», εἶπε, ὅχι ἔτσι ἀπλῶς, ἀφοῦ καὶ τὸ μαργαριτὰρι εἶναι κρυμμένο, ἕως ὅτου εἶναι μέσα στὸ στρεῖδι. Καὶ ἂν λοιπὸν μᾶς ὑβρίζουν, ἄς μὴ θλιβώμασθε, καὶ ἂν ἀκόμῃ παθαίνωμε ὅ,τιδήποτε. Διότι δὲν εἶναι ἰδική μας ζωὴ αὐτὴ ἡ ζωὴ, εἴμασθε ξένοι καὶ προσωρινοί. «Διότι ἐπεθάνατε», λέγει. Ποιὸς εἶναι τόσο ἀνόητος, ὥστε στὸ νεκρὸ σῶμα ποῦ ἔχει ταφὴ ἢ δούλους νὰ ἀγοράζῃ ἢ σπίτια νὰ κτίζῃ ἢ νὰ κάνῃ πολυτελεῖ ἐνδύματα; Κανεῖς. Ἄς μὴ εἰσθε λοιπὸν οὔτε καὶ σεῖς, ἀλλὰ ὅπως ἀκριβῶς ἓνα μόνο ζητοῦμε, νὰ μὴ γυμνωθοῦμε δηλαδή, ἔτσι καὶ ἐδῶ ἄς ζητοῦμε μόνο ἓνα. Ἐτάφηκε ὁ πρῶτος μας ἄνθρωπος. Ἐτάφηκε ὅχι μέσα στὴ γῆ, ἀλλὰ στὸ νερό, χωρὶς νὰ τὸν διαλύῃ ὁ θάνατος, ἀλλὰ ἀφοῦ διέλυσε τὸ θάνατο, ὁ ὁποῖος τὸν ἐθανάτωσε, ὅχι μὲ τὸ νόμο τῆς φύσεως, ἀλλὰ μὲ τὸ ἰσχυρότερο ἀπὸ τὴ φύσιν πρόσταγμα τῆς ἐξουσίας τοῦ Κυρίου. Διότι αὐτὰ ποῦ ἀπὸ τὴ φύσιν ἐγίναν θά μporέσῃ κάποιος καὶ νὰ τὰ διαλύσῃ, αὐτὰ ὅμως ποῦ γίνονται μὲ τὸ πρόσταγμά του ὅχι πιά. Τίποτε δὲν εἶναι μακαριώτερο ἀπὸ τὴν ταφὴ αὐτὴν, γιὰ τὴν ὁποία ὅλοι χαίρονται, καὶ ἄγγελοι καὶ ἄνθρωποι, καὶ ὁ Κύριος τῶν ἀγγέλων. Γιὰ τὴν ταφὴ αὐτὴ δὲν χρειάζονται οὔτε ἐνδύματα, οὔτε λάρνακα, οὔτε τίποτε ἄλλο ἀπὸ τὰ παρόμοια.

Θέλεις νὰ ἰδῇς τὸ σύμβολο; Θὰ σοῦ δείξω τὴν κολυμβήθρα, μέσα στὴν ὁποία ὁ ἓνας ἐτάφηκε καὶ ὁ ἄλλος ἀναστήθηκε⁵. Στὴν Ἑρυθρὰ Θάλασσα ἐβυθίσθησαν οἱ Αἰγύπτιοι καὶ ἀνυψώθηκαν οἱ Ἰσραηλῖτες· στὸ ἴδιο πρᾶγμα ἀφ' ἑνὸς μὲν ὑπάρχει ταφὴ, ἀφ' ἑτέρου δὲ γέννησις. Μὴ ἀπορήσης, ἐὰν γίνεται στὸ βάπτισμα γένεσις καὶ φθορὰ συγχρόνως. Γιατί, εἶπέ μου, ἡ διάλυσις δὲν εἶναι ἀντίθετο ἀπὸ τὴ συγκόλλησι; Εἶναι ὁλοφάνερο. Αὐτὸ κάνει τὸ πῦρ, διότι διαλύει καὶ ἀφανίζει τὸ κερί, συγκολλᾷ ὅμως τὸ χῶμα ποῦ περιέχει μεταλλεύματα καὶ κάνει τὸ χρυσάφι. Ἔτσι λοιπὸν καὶ ἐδῶ, ἡ δύναμις τοῦ πυρός, ἀφοῦ ἐξηφάνισε τὸν πῆλινον ἀνδριάντα, ἐπαρουσίασε στὴ θέσιν ἐκείνου τὸν χρυσὸν ἀνδριάντα. Διότι πραγματικὰ πρὶν ἀπὸ τὸ βάπτισμα ἤμασθε χωματένιοι, ὕστερα ὅμως ἀπὸ αὐτὸ γίνεσθε χρυσοί. Ἀπὸ ποῦ ἀποδεικνύεται αὐτό; Ἄκουσε τὸν Παῦλο, ὁ ὁποῖος λέγει· «Ὁ πρῶτος ἄνθρωπος ἐπλάσθηκε ἀπὸ τὴ γῆ, χωματένιος· ὁ δεύτερος ἄνθρωπος εἶναι ὁ Κύριος, ὁ ὁποῖος κατέβηκε

- Ἐγὼ μὲν ὅσον πηλίνου πρὸς χρυσὸν τὸ μέσον εἶπον, εὖρον δὲ
 μείζονα διαφορὰν οὐρανίου καὶ γηϊνίου· οὐ τοσοῦτον δὲ πηλίνου
 καὶ χρυσοῦ τὸ μέσον, ὅσον τῶν γηϊνῶν καὶ τῶν οὐρανίων. Κήρι-
 νοι ἡμεν, καὶ πῆλινοι· καὶ γὰρ ἡ τῆς ἐπιθυμίας ἡμᾶς ἔτηξε φλόξ
 5 πολλῶ μᾶλλον ἢ τὸν κηρὸν τὸ πῦρ· καὶ ὁ τυχὼν ἡμᾶς συνέκλα
 πειρασμὸς πολλῶ μᾶλλον ἢ τοὺς πηλίνους ὁ λίθος. Καί, εἰ θού-
 λεσθε, ὑπογράψωμεν τὸν πρότερον βίον, εἰ μὴ πάντα ἦν γῆ καὶ
 ὕδωρ, καὶ τὸ εὐρίπιστον ἔχων κατὰ τὸν κονιορτόν, τούτου δὲ τὸ
 ἄστατον καὶ διαρρέον.
- 10 Καί, εἰ θούλεσθε, μὴ τὰ πρότερα, ἀλλὰ τὰ παρόντα ἐξετάσω-
 μεν, εἰ μὴ κονιορτόν καὶ ὕδωρ εὐρήσομεν πάντα τὰ ὄντα. Τί γὰρ
 θούλει εἰπεῖν; τὰς ἀρχὰς καὶ τὰς δυναστείας; τούτου γὰρ δοκεῖ
 οὐδὲν ζηλωτότερον εἶναι ἐν τῷ παρόντι βίῳ. Ἀλλὰ τὸν κονιορτόν
 εὖροι τις ἂν μᾶλλον ἐπὶ τοῦ ἀέρος ἰστάμενον, ἢ ταῦτα, μάλιστα
 15 νῦν. Τίνι γὰρ οὐχ ὑπόκειται; Τοῖς ἐρῶσιν αὐτῶν, τοῖς εὐνούχοις,
 τοῖς τῶν χρημάτων ἔνεκεν ἅπαντα πράττουσι, θυμῷ δήμου, ὀρ-
 γαῖς τῶν δυνατωτέρων. Ὁ χθὲς ἐπὶ τοῦ θήματος ὑψηλός, ὁ
 κήρυκας ἔχων λαμπρᾷ τῇ φωνῇ βοῶντος, καὶ πολλοὺς τοὺς προ-
 τρέχοντας καὶ σοβοῦντας κατὰ τὴν ἀγοράν, σήμερον εὐτελὴς
 20 καὶ κονιορτὸς ἀναρριπισθείς, καθάπερ ῥεῦμα παρελθόν. Καθά-
 περ δὲ ἡ κόνις ἀπὸ τῶν ποδῶν ἐγείρεται τῶν ἡμετέρων, οὕτω δὴ
 καὶ αἱ ἀρχαὶ ἀπὸ τούτων τίκτονται τῶν περὶ τὰ χρήματα στρεφο-
 μένων, καὶ ποδῶν τάξιν ἐχόντων ἐν παντὶ τῷ βίῳ· καὶ καθάπερ ἡ
 κόνις, ὅταν μὲν αἴρηται, πολὺ μέρος κατέχει τοῦ ἀέρος, αὐτὴ δὲ
 25 ἐστὶν ὀλίγη, οὕτω καὶ ἡ ἀρχή· καὶ καθάπερ ἡ κόνις τυφλοῖ τοὺς
 ὀφθαλμοὺς, οὕτω καὶ τῆς ἀρχῆς ὁ τυφὸς πηροῖ τοὺς ὀφθαλμοὺς
 τῆς διανοίας.
- Ἀλλὰ τί; θούλει τὸ πολύευκτον πρᾶγμα ἐξετάσωμεν, τὸν
 πλοῦτον; Φέρε κατὰ μέρος αὐτὸν ἐξετάσωμεν. ἔχει τρυφήν,
 30 ἔχει τιμὰς, ἔχει τό δύνασθαι. Πρῶτον οὖν, εἰ θούλει, τὴν τρυφήν
 ἐξετάσωμεν· οὐχὶ κονιορτὸς ἐστι; μᾶλλον δὲ τούτου ταχύτερον
 πάρεισι; μέχρι γὰρ τῆς γλώττης ἡ ἡδονὴ τῆς τρυφῆς· ὅταν δὲ

ἀπὸ τὸν οὐρανὸν»⁶. Εἶπα λοιπὸν ὅτι ὑπάρχει μεγάλη διαφορὰ τοῦ χωματένιου πρὸς τὸ χρυσό, εὐρῆκα ὅμως πῶς μεγάλη διαφορὰ ἀνάμεσα σὲ αὐτὸν ποὺ κατάγεται ἀπὸ τὸν οὐρανὸ καὶ σὲ αὐτὸν ποὺ προέρχεται ἀπὸ τὴ γῆ. Καὶ δὲν εἶναι τόση ἡ διαφορὰ χωματένιου καὶ χρυσοῦ, ὅση τῶν γηϊνῶν καὶ τῶν οὐρανίων. Ἡμασθε κέρινοι καὶ χωματένιοι, διότι ἡ φλόγα τῆς ἐπιθυμίας μᾶς ἔλειωσε πολὺ περισσότερο ἀπὸ ὅ,τι τὸ πῦρ λειώνει τὸ κερί· καὶ ὁ τυχαῖος πειρασμὸς μᾶς συνέθλιψε πολὺ περισσότερο ἀπὸ ὅ,τι ὁ λίθος τοὺς χωματένιους. Καί, ἐὰν θέλετε, ἄς περιγράψωμε γενικὰ τὸν προηγούμενο βίον μας, ἐὰν δὲν ἦσαν ὅλα χῶμα καὶ νερό, καὶ δὲν ἐφέροντο εὐκόλα ἐδῶ καὶ ἐκεῖ, ὅπως καὶ ἡ σκόνη, καὶ δὲν εἶχαν τὸ ἄστατο καὶ τὸ ἐξαφανιζόμενον αὐτῆς.

Καί, ἐὰν θέλετε, ὅχι τὰ προηγούμενα, ἀλλὰ τὰ παρόντα ἄς ἐξετάσωμε, καὶ ὅπωςδήποτε θὰ εὕρουμε ὅλα τὰ πράγματα νὰ εἶναι σκόνη καὶ νερό. Τί λοιπὸν θέλεις νὰ ἀναφέρουμε; τίς ἀρχές καὶ τίς ἐξουσίες; διότι τίποτε δὲν φαίνεται νὰ εἶναι στὴν παρούσα ζωὴ πῶς φθονερὸ ἀπὸ αὐτό. Ἀλλὰ τὴ σκόνη, θὰ εὐρῆ κανεὶς νὰ στέκεται περισσότερο στὸν ἀέρα παρὰ αὐτά, πρὸ πάντων τώρα. Διότι στὴ διάθεσι τίνος δὲν εὐρίσκονται; Αὐτῶν ποὺ τὰ ἐπιθυμοῦν πολὺ, τῶν εὐνούχων, ἐκείνων ποὺ τὰ πάντα πράττουν ἐξ αἰτίας τῶν χρημάτων, τῆς ἐπιθυμίας τοῦ λαοῦ, τοῦ θυμοῦ τῶν ἰσχυροτέρων. Ἐκεῖνος ποὺ χθὲς ἦταν σὲ ὑψηλὴ θέσι καὶ εἶχε κήρυκες μὲ δυνατὴ φωνὴ νὰ φωνάζουν καὶ πολλοὺς νὰ τρέχουν ἐμπρὸς τοῦ καὶ νὰ περπατοῦν ἐπιδεικτικὰ μέσα στὴν ἀγορά, σήμερον εἶναι ἀσήμαντος καὶ τιποτένιος καὶ στερημένος καὶ γυμνωμένος ἀπὸ ὅλα ἐκεῖνα, σὰν σκόνη ποὺ ἔχει ἀναρριπίσθῃ, σὰν ρεῦμα ποὺ ἔχει παρέλθει. Καὶ ὅπως ἀκριβῶς ἡ σκόνη σηκώνεται ἀπὸ τὰ πόδια μας, ἔτσι λοιπὸν καὶ τὰ ἀξιώματα γεννῶνται ἀπὸ αὐτοὺς ποὺ προσκόλῳνται στὰ χρήματα καὶ ἔχουν τὴ θέσι τῶν ποδιῶν σὲ ὅλη τους τὴ ζωὴ. Καὶ ὅπως ἡ σκόνη, ὅταν σηκώνεται, καταλαμβάνει πολὺ μέρος τοῦ ἀέρος, ἐνῶ αὕτη εἶναι λίγη, ἔτσι συμβαίνει καὶ μὲ τὴν ἐξουσία. Καὶ ὅπως ἡ σκόνη τυφλώνει τὰ μάτια, ἔτσι καὶ ἡ ἀλαζονεία τῆς ἐξουσίας τυφλώνει τὰ μάτια τοῦ νοῦ.

Ἀλλὰ τί θέλεις νὰ ἰδοῦμε; θέλεις νὰ ἐξετάσωμε τὸ πολυπόθητο πρᾶγμα, τὸν πλοῦτον; Ἐμπρὸς, ἄς τὸν ἐξετάσωμε χωριστά. Ἐχει ἀπολαύσεις, ἔχει τιμές, ἔχει τὴ δύναμι. Πρῶτα λοιπὸν, ἐὰν θέλης, ἄς ἐξετάσωμε τὴν ἀπόλαυσι. Δὲν εἶναι σκόνη; πολὺ πῶς γρήγορα ἀπὸ αὐτὴν δὲν παρέρχεται; διότι ἡ ἡδονὴ τῆς ἀπολαύ-

- ἐμπλησθῇ ἡ γαστήρ, οὐδὲ μέχρι τῆς γλώττης. Ἄλλ' αὐταὶ αἱ τιμαὶ
 πράγμα ἡδύ, φησί. Καὶ τί τῆς τιμῆς ἐκείνης ἀηδέστερον, ὅταν διὰ
 χρεῖαν γίνηται χρημάτων; Ὅταν μὴ ἐκ προαιρέσεως, μηδὲ ἀπὸ
 προθυμίας τινός, οὐ σὺ καρποῦσαι τὴν τιμὴν, ἀλλ' ὁ πλοῦτος.
- 5 Ὅστε μάλιστα πάντων ἄτιμον ποιεῖ τὸν πλουτοῦντα τοῦτο αὐτό.
 Εἰπὲ γάρ μοι, εἴ σε φίλον ἔχοντα πάντες ἐτίμων, ὡμολόγουν δὲ
 σὲ μὲν οὐδενὸς ἄξιον εἶναι, ἀναγκάζεσθαι δὲ δι' ἐκεῖνον τιμᾶν,
 ἦν ὅπως ἂν σε ἐτέρως ἡτίμασαν; Ὅστε ἀτιμίας αἴτιος ὁ πλοῦτος
 ἡμῖν, αὐτῶν τῶν κεκτημένων τιμιώτερος ὢν, καὶ ἀσθενείας, ἢ
- 10 δυναστείας τεκμήριον. Πῶς οὖν οὐκ ἄτοπον γῆς καὶ σποδοῦ
 (τοῦτο γὰρ ὁ χρυσὸς) μὴ νομίζεσθαι ἡμᾶς ἀξίους εἶναι, ἀλλ' ἡμᾶς
 δι' ἐκεῖνον τιμᾶσθαι; Εἰκότως· ἀλλ' οὐχ ὁ τοῦ πλούτου καταφρο-
 νῶν, οὕτω κρεῖττον γὰρ μὴ τιμᾶσθαι ἢ οὕτω τιμᾶσθαι. Εἰπὲ γάρ
 μοι, εἴ τις εἶπέ σοι, ὅτι σὲ οὐδεμιᾶς ἡγοῦμαι ἄξιον τιμῆς, διὰ δὲ
- 15 τοὺς οἰκέτας σου τιμῶ σε, ἄρα τί ταύτης τῆς ἀτιμίας γένοιτο ἂν
 χεῖρον; Εἰ δὲ τὸ δι' οἰκέτας τιμᾶσθαι αἰσχρὸν τοὺς τῆς ψυχῆς
 ἡμῖν κοινωνοῦντας καὶ φύσεως, πολλῷ μᾶλλον διὰ τούτων, ἅπερ
 ἐστὶν εὐτελέστερα, τοίχους λέγω οἰκιῶν, καὶ αὐλὰς, καὶ σκεύη
 χρυσᾶ, καὶ ἱμάτια.
- 20 4. Γέλως ὄντως καὶ αἰσχύνη ταῦτα· θέλτιον ἀποθανεῖν, ἢ
 οὕτω τιμηθῆναι. Εἰπὲ γάρ μοι, εἴ τίς σε κινδυνεύοντα ἐν τῷ βίῳ
 τούτῳ εὐτελῆς καὶ κατάπτυστος ἐξελέσθαι ἠθέλησε τοῦ κινδύ-
 νου, τί τούτου χεῖρον ἦν; Ὅπερ δὲ περὶ τῆς πόλεως πρὸς ἀλλή-
 λους λέγετε, βούλομαι πρὸς ὑμᾶς εἰπεῖν. Προσέκρουσε τῷ ποτε
- 25 κρατοῦντι ἡ πόλις ἡ ἡμετέρα, καὶ πᾶσαν αὐτὴν ἐκέλευσεν ἄρδην
 ἀπολέεσθαι μετὰ ἀνδρῶν καὶ παίδων καὶ οἰκημάτων. Τοιοῦτοι γὰρ
 οἱ θυμοὶ οἱ βασιλικοί· τῇ ἐξουσίᾳ ὅσον ἂν θέλωσι, χαρίζονται
 τοσοῦτον ἢ ἐξουσία κακόν. Ἦν οὖν ἐν κινδύνοις τοῖς ἐσχάτοις.
 Ἡ δὲ γείτων πόλις, αὕτη ἡ ἐπιθαλάσσιος, ἐλθοῦσα παρεκάλεσε
- 30 τὸν βασιλέα ὑπὲρ ἡμῶν· οἱ δὲ τὴν πόλιν οἰκοῦντες τὴν ἡμέραν

σεως φθάνει μέχρι τῇ γλῶσσα καὶ ὅταν γεμίση τελείως ἡ κοιλία, οὔτε μέχρι τῇ γλῶσσα. Ἀλλὰ οἱ τιμὲς αὐτὲς εἶναι πράγμα γλυκό, λέγει. Καὶ τί πὶο ἀηδὲς ὑπάρχει ἀπὸ τὴν τιμὴ ἐκείνη, ὅταν γίνεται ἀπὸ τὴν ἀνάγκη τῶν χρημάτων; Ὅταν δὲν γίνεται ἀπὸ τὴν καλὴ διάθεσι, οὔτε ἀπὸ τὴν προθυμία κάποιου, δὲν ἀπολαμβάνεις ἐσὺ τὴν τιμὴ, ἀλλὰ ὁ πλοῦτος. Ὡστε περισσότερο ἀπὸ ὅλα αὐτὸ τὸ ἴδιο κάνει τὸν πλούσιο περιφρονημένο. Διότι εἶπέ μου, ἐὰν ἐσένα, ποὺ ἔχεις κάποιο φίλο, ἐτιμοῦσαν ὅλοι, καὶ ἐπαραδέχοντο ὅτι ἐσὺ δὲν ἀξίζεις τίποτε, ἀναγκάζονται ὅμως ἐξ αἰτίας ἐκείνου νὰ σὲ τιμοῦν, δὲν θὰ ἦταν σὰν νὰ σὲ περιφρονοῦσαν κατὰ κάποιο ἄλλο τρόπο; Ὡστε ὁ πλοῦτος εἶναι γιὰ μᾶς αἴτιος περιφρονήσεως, ἀφοῦ ἀξίζει περισσότερο ἀπὸ αὐτὰ ποὺ ἔχομε ἀποκτήσει, καὶ ἀπόδειξις ἀδυναμίας παρὰ ἐξουσίας. Πῶς λοιπὸν δὲν εἶναι παράδοξο νὰ μὴ θεωρούμασθε ὅτι ἀξίζομε οὔτε ὅσο τὸ χῶμα καὶ ἡ σκόνη (διότι αὐτὸ εἶναι ὁ χρυσός, ἀλλὰ νὰ τιμώμασθε ἐξ αἰτίας ἐκείνου; Εἶναι εὐλογό. Ἐκεῖνος ὅμως ποὺ περιφρονεῖ τὸν πλοῦτο δὲν ἀντιμετωπίζεται ἔτσι, διότι εἶναι καλύτερο νὰ μὴ τιμᾶται κανεὶς, παρὰ νὰ τιμᾶται μὲ αὐτὸ τὸν τρόπο. Διότι εἶπέ μου, ἐὰν κάποιος σοῦ ἔλεγε, ὅτι δὲν σὲ θεωρῶ ἄξιο καμμίας τιμῆς, καὶ σὲ τιμῶ γιὰ τοὺς δούλους σου, ἄρα τί θὰ ἤμποροῦσε νὰ ὑπάρξη χειρότερο ἀπὸ τὴν περιφρόνησι αὐτῇ; Ἐὰν ὅμως εἶναι αἰσχρὸ νὰ τιμώμασθε γιὰ τοὺς δούλους, οἱ ὅποιοι ἔχουν τὴν αὐτὴ ψυχὴ καὶ φύσι μὲ μᾶς, πολὺ περισσότερο εἶναι αἰσχρὸ ἐὰν τιμώμασθε ἐξ αἰτίας αὐτῶν ποὺ εἶναι πὶο ἀσήμαντα, ἐννοῶ τοὺς τοίχους τῶν σπιτιῶν καὶ τὶς αὐλές, τὰ χρυσὰ σκεύη καὶ τὰ ἐνδύματα.

4. Προκαλοῦν πράγματι γέλιο καὶ ἐντροπὴ αὐτά. Εἶναι καλύτερος ὁ θάνατος, παρὰ μία τέτοια τιμὴ. Διότι εἶπέ μου, ἐὰν κινδυνεύης στὴ ζωὴ αὐτῇ, καὶ κάποιος ἀσήμαντος καὶ περιφρονημένος συμβῇ νὰ σὲ σώσῃ ἀπὸ τὸν κίνδυνο, τί θὰ ἦταν χειρότερο ἀπὸ αὐτό; Ἐκεῖνο ὅμως ποὺ λέγετε γιὰ τὴν πόλι μεταξὺ σας, θέλω νὰ σᾶς τὸ εἰπῶ. Ἦλθε σὲ σύγκρουσι πρὸς τὸν βασιλέα, ποὺ ἦταν κάποτε, ἡ πόλις ἡ ἰδικὴ μας, καὶ διέταξε νὰ καταστραφῇ ἐκ θεμελίων ὅλη ἡ πόλις μαζί μὲ τοὺς ἄνδρες καὶ τὰ παιδιὰ καὶ τὰ κτίσματα. Διότι τέτοιες εἶναι οἱ διαθέσεις τῶν βασιλέων μὲ τὴν ἐξουσία, ὅ,τι καὶ ἂν θελήσουν, τὸ ἱκανοποιοῦν. Τέτοιο κακὸ εἶναι ἡ ἐξουσία. Εὗρίσκετο λοιπὸν ἡ πόλις στὸν ἔσχατο κίνδυνο. Ἡ γειτονικὴ ὅμως πόλις, αὐτὴ ἡ παραλιακὴ, ἦλθε καὶ παρεκάλεσε τὸ βασιλέα γιὰ χάρι μας. Ἀλλὰ οἱ κάτοικοι τῆς ἰδικῆς μας πόλεως ἔλεγον ὅτι αὐτὸ εἶναι χειρότερο

ἔλεγον τοῦτο χεῖρον εἶναι τοῦ κατασκαφῆναι τὴν πόλιν. Οὕτω τοῦ ἀτιμασθῆναι τὸ οὕτω τιμᾶσθαι χεῖρόν ἐστιν. "Ορα γὰρ πόθεν ἔχει τὴν ρίζαν ἢ τιμῇ. Μαγείρων χεῖρες ποιοῦσιν ἡμᾶς τιμᾶσθαι, ὥστε ἐκείνοις ὀφείλομεν χάριν ἔχειν· καὶ συβῶται παρέχοντες
 5 πλουσίαν τὴν τράπεζαν, καὶ ὑφάνται, καὶ ἔριθοι, καὶ οἱ μέταλλα ἐργαζόμενοι, καὶ πλακουντοποιοί, καὶ τραπεζοποιοί. Τοῦ τοίνυν τούτοις εἰδέναι χάριν τῆς τιμῆς οὐ βέλτιον τὸ μὴ τιμᾶσθαι; Καὶ χωρὶς δὲ τούτου, ὅτι ἀτιμίας γέμει τὸ πλουτεῖν, ἐγὼ σαφῶς ἀποδείξαι πειράσομαι.

10 Τὴν ψυχὴν αἰσχροὺς ἐργάζεται· τί δὲ τούτου ἀτιμότερον; Εἰπέ γάρ μοι, εἰ τὸ σῶμα ὠραῖον ἦν, καὶ πάντας νικῶν τῷ κάλλει, ὁ δὲ πλοῦτος προσελθὼν ἐπηγγέλλετο ποιήσιν αἰσχρόν, καὶ ἀντὶ μὲν ὑγιόους νοσῶδες, ἀντὶ δὲ κατεσταλμένου φλεγμαῖνον, καὶ πάντα τὰ μέλη ὑδέρου πληρώσας, ἐξώγκωσε μὲν τὴν ὄψιν, καὶ
 15 πάντοθεν ἐποίησεν οἰδαίνειν, ἐξώγκωσε δὲ πόδας, καὶ τῶν δοκῶν ἐποίησε βαρυτέρους, ἐξώγκωσε δὲ γαστέρα, καὶ παντὸς πίθου μείζονα εἰργάσατο, καὶ μετὰ τοῦτο οὐδὲ τοῖς βουλομένοις θεραπεύειν ἐπηγγέλλετο συγχωρήσιν (τοῦτο γὰρ ἡ ἐξουσία)· ἀλλὰ τοσαύτην δώσειν ἐλευθερίαν, ὥστε ἂν τις προσίῃ ἀπάγων
 20 τῶν βλαπτόντων κολάσιν αὐτόν· ἄρα, εἰπέ μοι, τὸ πλουτεῖν, ὅταν τὴν ψυχὴν ταῦτα ἐργάζεται, πῶς ἂν εἴη καλόν;

Ἄλλ' ἡ ἐξουσία αὐτῆς τῆς νόσου χαλεπωτέρα· τὸ γὰρ νοσοῦντα μηδὲ νόμοις ἰατρῶν πείθεσθαι, τοῦ νοσεῖν χαλεπώτερον· ὅπερ ὁ πλοῦτος ἔχει, πανταχόθεν φλεγμαίνειν ποιῶν τὴν ψυχὴν,
 25 καὶ τοὺς ἰατροὺς προσιέναι κωλύων. "Ωστε διὰ τὴν ἐξουσίαν μὴ κατακείμενον, καὶ μηδένα κωλύοντα ἐμφορεῖσθαι ποτάμων, ὅσων περ ἤθελε, καὶ κρεῶν τῶν βλαπτόντων, ἐμακάρισα ἂν αὐτόν διὰ τὴν ἐξουσίαν. Οὐ γὰρ πανταχοῦ ἡ ἐξουσία καλόν, ὥσπερ οὖν οὐδὲ αἱ τιμαί· καὶ γὰρ καὶ αὗται φρονήματος πληροῦσι πολλοῦ. Εἰ
 30 δὲ τὸ σῶμα οὐκ ἂν εἴλου μετὰ πλούτου ταύτην δέξασθαι τὴν νόσον, πῶς τὴν ψυχὴν περιοράς, καὶ οὐχὶ τοῦτο μόνον, ἀλλὰ καὶ

ἀπὸ τὸ νὰ καταστραφῇ ἐκ θεμελίων ἢ πόλις. Ἔτσι τὸ νὰ μᾶς τιμοῦν μὲ τὸν τρόπο αὐτὸν εἶναι χειρότερο ἀπὸ τὸ νὰ μᾶς περιφρονοῦν. Πρόσεχε λοιπὸν ἀπὸ ποῦ προέρχεται ἡ τιμή. Τὰ χέρια τῶν μαγεύων μᾶς κάνουν νὰ τιμώμασθε· ἄρα πρέπει νὰ τοὺς εὐγνωμονοῦμε ἐκείνους· καὶ οἱ χοιροβοσκοὶ ποὺ μᾶς παρέχουν πλούσιο τὸ τραπέζι, καὶ οἱ ὑφαντὲς καὶ οἱ θεριστὲς καὶ οἱ ἐπεξεργαζόμενοι τὰ μέταλλα καὶ οἱ ζαχαροπλάστες καὶ οἱ τραπεζοκόμοι. Δὲν εἶναι λοιπὸν καλύτερο τὸ νὰ μὴ τιμώμασθε ἀπὸ τὸ νὰ εὐγνωμονοῦμε ἐκείνους γιὰ τὴν τιμὴν ποὺ μᾶς προσφέρουν; Καὶ χωρὶς ὅμως αὐτό, τὸ ὅτι ὁ πλοῦτος εἶναι γεμᾶτος περιφρόνησι, ἐγὼ θὰ προσπαθῶ μὲ σαφήνεια νὰ ἀποδείξω.

Καθιστᾷ τὴν ψυχὴν αἰσchrή. Καὶ τί εἶναι πιὸ ἀτιμωτικὸ ἀπὸ αὐτό; Διότι εἶπέ μου, ἐὰν τὸ σῶμα ἦταν ὡραῖο καὶ ἐνῶ ὑπερτεροῦσε ὅλους στὴν ὁμορφιά, καί, ἀφοῦ ἐπαρουσιάζετο ὁ πλοῦτος, ἔδινε ὑποσχέσεις νὰ τὸ κάμη ἄσχημο καὶ ἀπὸ ὑγιὲς φιλάσθενο, ἀπὸ συκρατημένο, φλογισμένο, καί, ἀφοῦ ἐγέμιζε ὅλα τὰ μέλη τοῦ σώματος ὑδρωπικία, ἐξώγκωνε τὸ πρόσωπο καὶ ἀπὸ παντοῦ τὸ ἔκαμε νὰ πρήζεται, διώγκωνε τὰ πόδια καὶ τὰ ἔκαμνε βαρύτερα ἀπὸ τὰ ξύλα, ἐφούσκωνε τὴν κοιλιά καὶ τὴν καταστοῦσε πιὸ μεγάλη ἀπὸ κάθε πιθάρι, καὶ ὕστερα ἀπὸ αὐτὸ δὲν ὑπέσχετο νὰ ἐπιτρέψῃ σὲ ἐκείνους ποὺ ἤθελαν νὰ τὸ θεραπεύσουν (διότι τέτοια εἶναι ἡ ἐξουσία), ἀλλὰ νὰ δώσῃ τόσο μεγάλῃ ἐλευθερία, ὥστε ἂν κάποιος προσήρχετο νὰ ἀπομακρύνῃ αὐτὰ ποὺ ἐπροκαλοῦσαν τὴν βλάβη τοῦ σώματος νὰ τιμωρήσουν αὐτόν, ἄρα, εἶπέ μου, ὅταν ὁ πλοῦτος κάμνῃ αὐτὰ στὴν ψυχὴ, πῶς θὰ ἤμποροῦσε νὰ εἶναι καλὸ πρᾶγμα;

Ἄλλὰ ἡ ἐξουσία εἶναι πιὸ φοβερὴ ἀπὸ τὴν ἀσθένεια αὕτη. Διότι τὸ νὰ μὴ ὑπακούῃ ὁ ἀσθενὴς στίς συμβουλὰς τῶν ἱατρῶν, εἶναι δυσκολώτερο ἀπὸ τὴν ἀσθένεια· αὐτὸ ἀκριβῶς ἔχει ὁ πλοῦτος· κάμνει τὴν ψυχὴν ἀπὸ παντοῦ νὰ φλογίζεται καὶ ἐμποδίζει τοὺς ἱατροὺς νὰ πλησιάζουν. Συνεπῶς ἄς μὴ μακαρίζωμε αὐτοὺς ἐξ αἰτίας τῆς ἐξουσίας, ἀλλὰ ἄς τοὺς συμπονοῦμε. Οὔτε βέβαια βλέποντας κάποιον κατάκοιτο ἀπὸ ὑδρωπικία, καὶ χωρὶς κανέναν νὰ τὸν ἐμποδίζῃ νὰ πίνῃ πολλὰ ποτά, ὅσα ἀκριβῶς ἤθελε, καὶ νὰ τρώῃ κρέατα βλαβερὰ γιὰ τὴν υἰεΐα του, θὰ τὸν ἐμακάριζα ἐξ αἰτίας τῆς ἐξουσίας του. Διότι ἡ ἐξουσία δὲν εἶναι παντοῦ καλὸ, ὅπως βέβαια οὔτε καὶ οἱ τιμές, ἀφοῦ καὶ αὐτὲς προκαλοῦν μεγάλη ἀλαζονεία. Ἐὰν ὅμως δὲν θὰ ἐπροτιμοῦσες τὸ σῶμα νὰ δεχθῇ μαζί μὲ πλοῦτο τὴν ἀσθένεια αὕτη, πῶς περιφρονεῖς τὴν ψυχὴν, καὶ ὄχι μόνο αὐτό,

ἐτέραν κόλασιν δεχομένην; Καὶ γὰρ πυρετοῖς πάντοθεν φλέγε-
 ται καὶ φλεγμοναῖς, καὶ τὸν πυρετὸν ἐκείνον οὐδεὶς σβέσαι δύ-
 νатаι· οὐ γὰρ ἀφήσιν ὁ πλοῦτος, ἅπερ ἐστὶν ἐλαττώματα, ταῦτα
 πείσας εἶναι πλεονεκτήματα· οἷον, τὸ μηδενὸς ἀνέχεσθαι, καὶ
 5 ἐξουσίᾳ πάντα ποιεῖν. Οὐ γὰρ εὐρήσει τις ἄλλην ψυχὴν τοσοῦ-
 των γέμουσαν ἐπιθυμιῶν καὶ οὕτως ἀτόπων, ὥς τὰς τῶν βουλο-
 μένων πλουτεῖν. Πόσας γὰρ ληρωδίας οὐχ ὑπογράφουσιν ἐαυ-
 τοῖς; Μᾶλλον τῶν τοὺς ἵπποκενταύρους ἀναπλαττόντων, καὶ τὰς
 χιμαίρας καὶ τοὺς δρακοντόποδας καὶ τὰς σκύλλας καὶ τὰ τέρα-
 10 τα, ἴδοι τις ἂν αὐτοὺς ἀναπλάττοντας. Κἂν θέλῃ τις αὐτῶν μίαν
 ἐπιθυμίαν ἀναπλάσαι, οὐδὲν οὔτε σκύλλα, οὔτε χίμαιρα, οὔτε
 ἵπποκένταυρος φανήσονται πρὸς τὴν τερατωδίαν ἐκείνην, ἀλλ'
 εὐρήσεις πάντα ὁμοῦ ἔχουσιν τὰ θηρία. Καὶ τάχα μέ τις οἰήσεται
 ἐν πλούτῳ γεγενῆσθαι πολλῶ οὕτως ἐπαληθεύοντα τοῖς γινομέ-
 15 νοις.

Λέγεται τις (πρότερον γὰρ ἀπὸ τῶν παρὰ τοῖς Ἑλλήσιν ἄδο-
 μένων τὸν λόγον πιστώσομαι)· λέγεται τις παρ' αὐτοῖς βασιλεὺς
 τοσοῦτον ἐνυθρίσαι τῇ τρυφῇ, ὥστε πλάτανον ποιῆσαι χρυσῇν,
 καὶ οὐρανὸν ἄνωθεν, καὶ οὕτω καθίσαι, καὶ ταῦτα ἐπιστρατεύων
 20 ἀνθρώποις πολεμεῖν μεμαθηκόσιν. Ἄρα οὐχ ἵπποκενταύρων
 αὕτη ἡ ἐπιθυμία; ἄρα οὐ σκύλλης; Ἄλλος πάλιν εἰς βοῦν ξύλι-
 νον ἐνέβαλλε τοὺς ἀνθρώπους. Ἄρα οὐ σκύλλα τοῦτο; Τέως δὲ
 τὸν πρότερον ἐξ ἀνδρὸς γυναῖκα ἐποίησε τὸν βασιλέα· τὸν στρα-
 τιώτην ἀπὸ γυναικός, τί εἶπω; θηρίον ἄλογον, καὶ ἔτι τούτου
 25 χειρὸν. Τὰ γὰρ θηρία ἂν τε ὑπὸ δένδρον ἢ, ἀνέχονται τῆς φύσε-
 ως, καὶ πλεον οὐδὲν ἐπιζητοῦσιν, οὗτος δὲ καὶ τῶν θηρίων τὴν
 φύσιν ὑπερηκόντισεν. Ἄρα τί γένοιτ' ἂν τῶν πλουτούντων ἀνο-
 ητότερον; Τοῦτο δὲ ἀπὸ τῆς πλεονεξίας τῶν ἐπιθυμιῶν γίνεται.
 Ἄρα οὐχὶ πολλοὶ θαυμάζουσιν αὐτόν; Τοιγάρτοι τοῦ γέλωτος
 30 κοινωνοῦσιν αὐτῷ. Τοῦτο οὐ τὸν πλοῦτον ἐδείκνυ, ἀλλὰ τὴν
 ἄνοιαν. Πόσῳ τῆς χρυσῆς ἐκείνης πλατάνου ἢ τῆς γῆς βελτίων;
 τὰ γὰρ κατὰ φύσιν τῶν παρὰ φύσιν ἡδίων. Τί δέ σοι ὁ χρυσοῦς
 οὐρανὸς ἐβούλετο, ἀνόητε; Ὅρᾳς πῶς μαινομένους ποιεῖ ὁ
 πλοῦτος ὁ πολὺς; πῶς ἐφλέγμαινεν; Οἶμαι αὐτὸν καὶ τὴν θάλατ-

7. Κένταυροι· μυθικὰ ἀνθρωπόμορφα τέρατα κατὰ τὸ ἥμισυ ἀνθρώποι καὶ κατὰ τὸ
 ἄλλο ἥμισυ ἵπποι. Χίμαιρα· μυθικὸ τέρας ποῦ ἐφυσσοῦσε φλόγες ἀπὸ τοῦ στόμα
 του καὶ εἶχε κεφάλι λεονταριοῦ, οὐρὰ μεγάλου φιδιοῦ καὶ σῶμα κατοικτιοῦ
 (χίμαιρας). Τὸ τέρας ἐφόνευσε ὁ Βελλεροφόντης. Δράκοντες· τεράστια μυ-
 θικὰ φίδια. Σκύλλα· μυθικὸ θαλάσσιο τέρας ποῦ εἶχε 12 πόδια καὶ 6 κεφάλια μὲ

ἀλλὰ νὰ δέχεται καὶ ἄλλη τιμωρία; Διότι ἀπὸ παντοῦ καίγεται στοὺς πυρετοὺς καὶ στὶς φλεγμονές, καὶ τὸν πυρετὸ ἐκεῖνο κανεὶς δὲν μπορεῖ νὰ σβήσῃ. Καθόσον δὲν ἀφήνει ὁ πλοῦτος, ἐπειδὴ ἔπεισε ὅτι εἶναι πλεονεκτήματα ἐκεῖνα, τὰ ὁποῖα εἶναι πράγματι ἐλαττώματα· ὅπως γιὰ παράδειγμα, τὸ νὰ μὴ ἀνέχεται κανένα καὶ νὰ κάνῃ τὰ πάντα γιὰ τὴν ἐξουσία. Δὲν θὰ συναντήσῃ κανεὶς ἄλλη ψυχὴ μὲ τόσες πολλὲς ἐπιθυμίες καὶ τόσο παράλογες, ὅπως τὶς ψυχὲς ἐκείνων ποὺ ἐπιθυμοῦν τὸν πλοῦτο. Διότι πόσες ἀνοησίες δὲν παραδέχονται; Θὰ ἰδῇ κανεὶς αὐτοὺς νὰ φαντάζονται περισσότερα ἀπὸ ἐκείνους ποὺ φαντάζονται τοὺς κενταύρους καὶ τὶς χίμαιρες καὶ τοὺς δράκοντες καὶ τὶς σκύλλες καὶ τὰ τέρατα⁷. Καὶ ἐὰν θέλῃ κάποιος ἀπὸ αὐτοὺς νὰ φαντασθῇ μία ἐπιθυμία, δὲν θὰ φανῇ στὴν τερατωδία ἐκείνη τίποτε, οὔτε σκύλλα, οὔτε χίμαιρα, οὔτε κένταυρος, ἀλλὰ θὰ τὴν εὖρης νὰ ἔχῃ ὅλα μαζί τὰ θηρία. Καὶ ἴσως μὲ νομίσῃ κανεὶς ὅτι εἶχα ἀποκτήσει μεγάλο πλοῦτο, ἐπειδὴ ἐπαληθεύω μὲ πείστικότητα τὰ γεγονότα.

Λέγεται ὅτι κάποιος (διότι θὰ ἐπιβεβαιώσω πρῶτα τὰ λόγια μου ἀπὸ τὰ διαδιδόμενα μεταξὺ τῶν Ἑλλήνων)· λέγεται λοιπὸν ὅτι κάποιος βασιλεὺς αὐτῶν ἔδειξε τόσο μεγάλη ὑβριστικὴ συμπεριφορὰ σχετικὰ μὲ τὶς ἀπολαύσεις του, ὥστε νὰ κάμῃ χρυσὸ πλατάνι καὶ ἀπὸ ἐπάνω θόλο, καὶ ἔτσι νὰ καθίσῃ, καὶ ὅλα αὐτὰ ἐνῶ ἐξεστράτευε γιὰ νὰ πολεμήσῃ ἐναντίον ἐκείνων ποὺ εἶχαν μάθει αὐτά. Ἴσως ἢ ἐπιθυμία αὕτῃ δὲν εἶναι ἴση μὲ τοὺς ἵπποταύρους; Ἴσως ἢ δὲν εἶναι ἴση μὲ τὴ σκύλλα; Ἴσως ἢ ἄλλος πάλι ἔβαλε μέσα σὲ ξύλινο βόδι τοὺς ἀνθρώπους. Ἴσως ἢ δὲν εἶναι σκύλλα αὐτό; Κατ' ἀρχὴν δὲ τὸν μέχρι τότε βασιλέα ἀπὸ ἄνδρα τὸν ἔκαμε γυναῖκα, τὸν στρατιώτη ἀπὸ γυναῖκα, τί νὰ εἰπῶ; θηρίο ἄγριο, καὶ ἀκόμη χειρότερο ἀπὸ αὐτό. Διότι τὰ θηρία ἐὰν εὐρίσκονται κάτω ἀπὸ δένδρον, ὑπομένουν τὴ φύσιν, καὶ δὲν ἐπιζητοῦν τίποτε περισσότερο, αὐτὸς ὅμως ἐξεπέρασε καὶ τὴ φύσιν τῶν θηρίων. Ἴσως ἢ τί θὰ ἠμποροῦσε νὰ ὑπάρξῃ πιὸ ἀνόητο ἀπὸ τοὺς πλουσίους; Καὶ αὐτὸ προέρχεται ἀπὸ τὴν πλεονεξία τῶν ἐπιθυμιῶν. Ἴσως ἢ δὲν θαυμάζουν πολλοὶ αὐτόν; Γι' αὐτὸ βέβαια γελοῦν μαζί του. Αὐτὸ δὲν ἀπεδείκνυε τὸν πλοῦτόν, ἀλλὰ τὴν ἀνοησίαν. Πόσο καλύτερο δὲν εἶναι τὸ φυσικὸν πλατάνιν ἀπὸ ἐκεῖνο τὸ χρυσόν; διότι τὰ γινόμενα σύμφωνα μὲ τὴ φύσιν εἶναι πιὸ εὐχάριστα ἀπὸ τὰ παρὰ φύσιν. Τί τὸν ἠθελες τὸ χρυσὸ οὐρανόν, ἀνόητε; Βλέπεις πῶς κάνει τρελλοὺς τοὺς ἀνθρώπους ὁ μέγας πλοῦτος; πῶς τοὺς φλογίζει τὶς ἐπιθυμίες; Νομίζω ὅτι αὐτὸς ἀγνοεῖ

ταν ἀγνοεῖν, καὶ τάχα βαδίζειν βούλεσθαι ἐπ' αὐτῆς. Ἄρα οὐ χίμαιρα ταῦτα; ἄρα οὐχ ἵπποκένταυρος;

Ἄλλ' εἰσὶ καὶ νῦν τινες οἱ οὐδὲν ἐκείνου ἀποδέουσιν, ἀλλὰ πολλῶ ἀνοητότεροι τυγχάνουσιν ὄντες. Τί γάρ, εἶπέ μοι, τῆς χρυσῆς πλατάνου διαφέρουσι κατὰ ἄννοιαν οἱ κεράμια ποιοῦντες ἀργυρᾶ, καὶ χύτρας καὶ ἀλάβαστρα; Τί δὲ αἱ γυναῖκες (αἰσχύνομαι μὲν οὖν, πλὴν ἀναγκαῖον εἰπεῖν) ἀμίδας ἀργυρᾶς ποιοῦσαι; Ὑμᾶς αἰσχύνεσθαι τὰς ταῦτα ποιούσας ἔδει. Τοῦ Χριστοῦ λιμώπτοντος, σὺ οὕτω τρυφᾶς; μᾶλλον δὲ ἀνοηταίνεις; Ποίαν αὐται κόλασιν οὐ τίσουσιν; Ἔτι οὖν ἐρωτᾶς, διὰ τί λησταί, διὰ τί ἀνδροφόνοι, διὰ τί τὰ κακά, οὕτως ὑμᾶς τοῦ διαβόλου περισύραντος; Τὸ μὲν γὰρ πινάκια ἔχειν ἀργυρᾶ, οὐδὲ τοῦτο μὲν κατὰ ριλόσοφον ψυχὴν. ἀλλὰ τρυφῆς τὸ πᾶν· τὸ δὲ καὶ σκεύη ἀκάθαρτα ποιεῖν ἐξ ἀργύρου, ἄρα τρυφῆς; ἀλλ' οὐκ ἂν εἴποιμι τρυφῆς, ἀλλ' ἀνοίας· ἀλλ' οὐδὲ τοῦτο, ἀλλὰ μανίας, μᾶλλον δὲ καὶ μανίας χειρόν.

5. Οἶδα ὅτι πολλοὶ με κωμωδοῦσιν ἐπὶ τούτῳ, ἀλλ' οὐκ ἐπιστρέφομαι· μόνον γενέσθω τι πλέον. Ὅντως ἀνοήτους ποιεῖ τὸ πλουτεῖν καὶ μαινομένους. Εἰ τοσαύτη ἦν ἡ περιουσία, ἐβουλήθησαν ἂν καὶ τὴν γῆν εἶναι χρυσῆν, καὶ τοίχους χρυσοῦς, τάχα καὶ τὸν οὐρανὸν καὶ τὸν ἀέρα ἀπὸ χρυσοῦ. Τίς ἡ μανία, τίς ἡ παρανομία; τίς ὁ πυρετός; Ἄλλος τῷ κρυμῷ διαφθείρεται ὁ κατ' εἰκόνα Θεοῦ, σὺ δὲ τοιαῦτα κατασκευάζεις; ὦ τοῦ τύφου· τί ἂν πλέον μαινόμενος ἐποίησε; Τὰ ἀποπατήματα οὕτω τιμᾶς, ὥστε ἀργύρῳ ὑποδέχεσθαι; Οἶδα ὅτι ναρκᾶτε ἀκούοντες, ἀλλ' αἱ ποιοῦσαι ναρκᾶν ὀφείλουσι, καὶ οἱ τοῖς τοιαύτοις νοσήμασιν ἄνδρες ὑπηρετούμενοι· ἀκολασία γάρ ἐστι καὶ ὠμότης καὶ ἀπανθρωπία καὶ θηριωδία καὶ ἀσέλγεια τοῦτο. Ποία σκύλλα, ποία χίμαιρα, ποῖος δράκων, μᾶλλον δὲ ποῖος δαίμων, ποῖος διάβολος ταῦτα ἂν ἐποίησε; Τί τοῦ Χριστοῦ ὄφελος; Τί δὲ τῆς πίστεως, ὅταν ἀνθρώπων ἀνέχηταί τις Ἑλλήνων, μᾶλλον δὲ οὐχ Ἑλλήνων, ἀλλὰ δαιμόνων; Εἰ χρυσῷ καὶ μαργαρίταις τὴν κεφαλὴν κοσμεῖν

καὶ τῇ θάλασσᾳ καὶ ἴσως καὶ νὰ θέλῃ νὰ βαδίζῃ ἐπάνω σ' αὐτήν. Ἐὰν δὲν εἶναι χίμαιρα αὐτό; Ἄρα δὲν εἶναι ἵπποκένταυρος;

Ἄλλὰ ὑπάρχουν καὶ τώρα μερικοί, οἱ ὅποιοι δὲν ἀπέχουν καθόλου ἀπὸ ἐκεῖνον, ἀλλὰ εἶναι πολὺ πιὸ ἀνόητοι. Διότι εἶπέ μου, τί διαφέρουν σὲ ἀνοησία ἀπὸ τὸ χρυσὸ πλατάνι ἐκεῖνοι ποὺ κάνουν ἀργυρὰ ἀγγεῖα καὶ χύτρες καὶ ἀλάβαστρα; Καὶ τί οἱ γυναῖκες (ἐντρέπομαι βέβαια, ἀλλ' ὅμως εἶναι ἀνάγκη νὰ τὸ εἰπῶ) ποὺ κάνουν ἀργυρὰ οὐροδοχεῖα; Ἐσεῖς ἔπρεπε νὰ ἐντρέπεσθε ἐκεῖνες ποὺ κάνουν αὐτά. Ἐνῶ ὁ Χριστὸς ὑποφέρει ἀπὸ πείνα, ἐσὺ ζῆς μὲ τέτοιες ἀπολαύσεις; μᾶλλον δὲ κάνεις τέτοια ἀνόητα πράγματα; Ποιὰ τιμωρία δὲν θὰ ὑποστοῦν αὐτές; Ἀκόμη λοιπὸν ἐρωτᾷς, γιατί ὑπάρχουν ληστές, γιατί δολοφόνοι, γιατί τὰ κακά, ἀφοῦ ὁ διάβολος σὰς σύρῃ ἔτσι ἐδῶ καὶ ἐκεῖ; Τὸ νὰ ἔχῃ λοιπὸν κανεὶς πιάτα ἀργυρά, οὔτε αὐτὸ γίνεται σύμφωνα μὲ εὐσεβὴ ψυχὴ, ἀλλ' ὅλη ἡ ἐνέργεια αὕτῃ εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς χλιδῆς· τὸ νὰ κάνῃ ὅμως καὶ σκεύη ἀκάθαρτα ἀπὸ ἄργυρο, ἄραγε εἶναι δεῖγμα χλιδῆς; Ἄλλ' ὅμως δὲν θὰ μπορούσα νὰ εἰπῶ ὅτι εἶναι δεῖγμα χλιδῆς, ἀλλὰ ἀνοησίας· ὅμως οὔτε αὐτὸ θὰ εἰπῶ, ἀλλ' εἶναι ἀποτέλεσμα τρέλλας, μᾶλλον δὲ χειρότερο καὶ ἀπὸ τρέλλα.

5. Γνωρίζω ὅτι πολλοὶ μὲ κοροιδεύουν γι' αὐτό, ἀλλὰ δὲν μετανῶ· μόνο ἄς κατορθωθῇ κάτι περισσότερο. Πράγματι ὁ πλουτοῦς κάνει τοὺς ἀνθρώπους ἀνοήτους καὶ τρελλούς. Ἐὰν ἦταν τόσο μεγάλη ἡ περιουσία τους, θὰ ἤθελαν καὶ ἡ γῆ νὰ εἶναι χρυσή, καὶ οἱ τοῖχοι χρυσοί, πιθανὸν καὶ ὁ οὐρανὸς καὶ ὁ ἀέρας νὰ εἶναι ἀπὸ χρυσάφι. Πόσο μεγάλη εἶναι ἡ τρέλλα, πόσο φοβερὴ ἡ παρανομία; Πόσο μεγάλη ἡ παραζάλη; Ἄλλος, ὁ ὅποῖος ἐδημιουργήθηκε σύμφωνα μὲ τὴν εἰκόνα τοῦ Θεοῦ, πεθαίνει ἀπὸ τὸ κρύο, καὶ σὺ κατασκευάζεις αὐτά; Πόση ἀλαζονεία! τί θὰ ἔκαμνε περισσότερο ἂν ἦταν τρελλός; Τὰ περιττώματα τιμᾷς ἔτσι, ὥστε νὰ τὰ ὑποδέχεσαι μὲ ἄργυρο; Γνωρίζω ὅτι ἀκούοντας αὐτὰ ἐντρέπεσθε, ἀλλὰ πρέπει νὰ ἐντρέπωνται ἐκεῖνες ποὺ τὰ κάνουν αὐτά, καθὼς καὶ οἱ ἄνδρες ποὺ εἶναι ὑποταγμένοι σὲ τέτοιες ἀδυναμίες, διότι αὐτὸ εἶναι ἀκολασία καὶ σκληρότητα καὶ ἀπανθρωπία καὶ θηριωδία καὶ ἀσέλγεια. Ποιὰ σκύλλα, ποιὰ χίμαιρα, ποιὸς δράκων, μᾶλλον δὲ ποιὸς δαίμων, ποιὸς διάβολος θὰ ἔκαμνε αὐτά; Ποιὸ τὸ κέρδος τοῦ Χριστοῦ; καὶ ποιὸ τὸ κέρδος τῆς πίστεως, ὅταν ἀνέχεται κανεὶς τοὺς Ἕλληνες, ἢ καλύτερα ὄχι τοὺς Ἕλληνες, ἀλλὰ τοὺς δαίμονες; Ἐὰν δὲν πρέπει νὰ στολίζῃ κανεὶς τὸ κεφάλι του μὲ χρυσὸ καὶ μαργαριτάρια, αὐτὸς

οὐ δεῖ, ὁ τῷ ἀργύρῳ εἰς οὕτως ἀκάθαρτον ὑπηρεσίαν κεχρημέ-
νος, ποίας συγγνώμης τεύξεται; Οὐκ ἀρκεῖ τὰ λοιπά, καίτοιγε
οὐδὲ ἐκεῖνα ἀνεκτά, καθέδραι καὶ ὑποπόδια ἐξ ἀργύρου πάντα;
καίτοι καὶ ταῦτα ἀνοίας.

- 5 Ἄλλὰ πανταχοῦ ὁ τυφὸς ὁ περισσός, πανταχοῦ ἡ κενοδοξία
οὐδαμοῦ τῆς χρείας, ἀλλὰ πανταχοῦ τῶν περιπτῶν. Ἐγὼ δέδοικα
μὴ ὑπὸ τῆς μανίας ταύτης προβαῖνον τὸ γυναικεῖον γένος τερά-
των ἀναλάβῃ μορφήν· εἰκὸς γὰρ αὐτὰς ἐπιθυμῆσαι καὶ τρίχας
ἔχειν χρυσᾶς. Ἡ ὁμολογήσατε ὅτι ἐπαθετέ τι πρὸς τὸ λεχθέν,
10 καὶ διανέστητε, καὶ εἰς ἐπιθυμίαν ἐνεπέσετε, καὶ εἰ μὴ γε ἡ
αἰσχὺνη κατεῖχεν, οὐκ ἂν παρητήσασθε. Εἰ γὰρ καὶ τὰ τούτων
ἀτοπώτερα τολμᾶται, πολλῷ μᾶλλον ταῦτα οἶμαι αὐτὰς ἐπιθυμῆ-
σαι, καὶ τὰ χεῖλη, καὶ τὰς ὀφρῦς, καὶ πάντα χρυσὸν κατατηκούσας
οὕτω περιχρίειν. Εἰ δὲ ἀπιστεῖτε, καὶ νομίζετε γελῶντά με λέγειν,
15 ἐγὼ διηγῆσομαι ὅπερ ἤκουσα, μᾶλλον δὲ καὶ ἔστι νῦν. Ὁ τῶν
Περσῶν βασιλεὺς χρυσοῦν ἔχει τὸ γένειον, τῶν περὶ ταῦτα δει-
νῶν, καθάπερ τῇ κρόκῃ, οὕτω καὶ ταῖς ἐκείνου θριξὶν ἐνελισσόν-
των τὰ πέταλα τοῦ χρυσοῦ· καὶ ἀνάκειται, καθάπερ τέρας. Δόξα
σοι, Χριστέ, πόσων ἐνέπλησας ἀγαθῶν ἡμᾶς; πῶς ἡμᾶς ὑγιαίνειν
20 παρεσκεύασας; πόσης τερατωδίας, πόσης ἀλογίας ἡμᾶς ἀπήλ-
λαξας; Ἴδοὺ προλέγω· οὐκέτι παραινῶ, ἀλλ' ἐπιτάττω καὶ παραγ-
γέλλω· ὁ βουλόμενος ἀκουέτω, ὁ δὲ μὴ βουλόμενος ἀπειθείτω·
ὅτι ἂν ἐπιμένητε ταῦτα ποιοῦσαι, οὐκ ἀνέξομαι, οὐδὲ δέξομαι
ὑμᾶς, οὐδὲ ἀφήσω τὸν οὐδὸν ὑπερβῆναι τοῦτον. Τί γάρ μοι δεῖ
25 πλήθους νοσοῦντων; τί δὲ εἰ, παιδοτριβῶν ὑμᾶς, οὐ κωλύω τὰ
περιπτώ; Καίτοιγε ὁ Παῦλος ἐκώλυσε καὶ χρυσὸν καὶ μαργαρίτας.

Γελώμεθα παρὰ τῶν Ἑλλήνων, μῦθος εἶναι δοκεῖ τὰ ἡμέτε-
ρα. Καὶ τοῖς ἀνδράσι παραινῶ ταῦτα· εἰς διδασκαλεῖον παραγίνῃ,
παιδευόμενος φιλοσοφίαν πνευματικὴν· περίελε τὸν τυφόν
30 ἐκεῖνον. Τοῦτο καὶ ἀνδράσι παραινῶ καὶ γυναιξί· κἂν ἐτέρως τις
ποιῇ, λοιπὸν οὐκ ἀνέχομαι. Δώδεκα ἦσαν οἱ μαθηταί, καὶ ἄκου-
σον τί φησιν ὁ Χριστὸς πρὸς αὐτούς· «Μὴ καὶ ὑμεῖς θέλετε
ὑπάγειν;». Ἄν γὰρ διόλου κολακεύωμεν, πότε ἀνακτησόμεθα;

πού χρησιμοποιεῖ τὸν ἄργυρο σὲ τόσο ἀκάθαρτη ὑπηρεσία, ποιά συγγνώμη θὰ ἐπιτύχη; Δὲν φθάνουν τὰ ὑπόλοιπα, ἂν καὶ βέβαια οὔτε ἐκεῖνα εἶναι παραδεκτά, τὰ καθίσματα καὶ τὰ ὑποπόδια ὅλα ἀπὸ ἄργυρο νὰ εἶναι; μολονότι καὶ αὐτὰ βέβαια εἶναι ἀποτέλεσμα ἀνοησίας.

Ἄλλὰ παντοῦ ἡ περιττὴ ἀλαζονεία, παντοῦ ἡ ματαιοδοξία· πουθενὰ τὰ ἀπαραίτητα, ἀλλὰ παντοῦ τὰ περιττά. Ἐγὼ φοβᾶμαι μήπως ὑπὸ τὴν πίεσι τῆς τρέλλας αὐτῆς τὸ γυναικεῖο γένος ἀποκτήσῃ μορφὴ τεράτων, διότι εἶναι φυσικὸ νὰ ἐπιθυμήσουν οἱ γυναῖκες νὰ ἔχουν καὶ χρυσὲς τρίχες. Ἡ παραδεχθῆτε ὅτι ἐπάθατε κάτι ἀντίστοιχο πρὸς αὐτὰ πού ἐλέχθησαν, καὶ εἶχατε ἐρεθισθῇ καὶ σᾶς εἶχε κυριεύσει ἡ ἐπιθυμία, καὶ ἐὰν δὲν σᾶς ἐκρατοῦσε ἡ ἐντροπή, δὲν θὰ εἶχατε παραιτηθῇ. Ἐὰν λοιπὸν τολμοῦν καὶ τὰ πιὸ παράδοξα ἀπὸ αὐτά, πολὺ περισσότερο νομίζω αὐτὲς θὰ ἐπιθυμήσουν αὐτά, καὶ λειώνοντας ὅλο τὸ χρυσὸ θὰ φθάσουν νὰ ἀλείφουν ὁλόγυρα καὶ τὰ χεῖλη καὶ τὰ φρύδια τους. Ἐὰν ὅμως δὲν πιστεύετε καὶ νομίζετε ὅτι ἀστειευόμενος τὰ λέγω, θὰ σᾶς διηγηθῶ αὐτὸ πού ἔχω ἀκούσει, μᾶλλον δὲ ὑπάρχει καὶ τώρα. Ὁ βασιλεὺς τῶν Περσῶν ἔχει χρυσὰ τὰ γένεια, πού εἶναι ἀπὸ τὰ φοβερά σχετικὰ μὲ αὐτά, καὶ ὅπως στὸ ὑφάδι, ἔτσι καὶ στὶς τρίχες ἐκείνου περιτυλίγονται τὰ λεπτὰ φύλλα τοῦ χρυσοῦ, καὶ στέκεται ἀκριβῶς σὰν τέρας. Ἄς εἶσαι δοξασμένος, Χριστέ, πόσα ἀγαθὰ μᾶς ἐχορήγησες πλουσιοπάροχα; πῶς μᾶς ἐπροετοίμασες νὰ ἔχωμε ὀρθὰ φρονήματα, ἀπὸ πόση τερατωδία, ἀπὸ πόση ἀνοησία μᾶς ἀπήλλαξες; Ἰδοὺ προλέγω, δὲν συμβουλεύω πιά, ἀλλὰ διατάσσω καὶ παραγγέλλω· ἐκεῖνος πού θέλει ἄς ἀκούη, καὶ ἐκεῖνος πού δὲν θέλει ἄς μὴ ὑπακούη. Διότι ἐὰν ἐπιμένετε νὰ κάνετε αὐτά, δὲν θὰ ἀνεχθῶ, οὔτε θὰ σᾶς δεχθῶ, οὔτε θὰ ἀφήσω νὰ περάσετε τὸ κατώφλι αὐτὸ. Διότι τί μοῦ χρειάζεται τὸ πλῆθος τῶν ἀσθενῶν; καὶ τί ἐάν, διδάσκοντας ἐσᾶς, δὲν ἐπιτρέπω τὰ περιττά πράγματα; Ἄν καὶ βέβαια ὁ Παῦλος δὲν ἐπέτρεψε καὶ τὸ χρυσὸ καὶ τὰ μαργαριτάρια.

Μᾶς κοροϊδεύουν οἱ Ἕλληνες· θεωροῦν ὅτι εἶναι μῦθος τὰ ἰδικά μας. Καὶ στοὺς ἄνδρες συμβουλεύω τὰ ἐξῆς· νὰ πηγαίνης σὲ σχολεῖο γιὰ νὰ διδάσκεσαι τὴν πνευματικὴ φιλοσοφία· ἀπομάκρυνε ἐκείνη τὴν ἀλαζονεία. Αὐτὸ συμβουλεύω καὶ στοὺς ἄνδρες καὶ στὶς γυναῖκες· καὶ ἂν κάποιος ἐνεργῇ διαφορετικὰ, στὸ ἐξῆς δὲν τὸ ἀνέχομαι. Οἱ μαθητὲς ἦταν δώδεκα, καὶ ἄκουσε τί λέγει ὁ Χριστὸς πρὸς αὐτοὺς· «Μήπως θέλετε καὶ σεῖς νὰ φύγετε;»⁸ Διότι ἐὰν

πότε ὠφελήσομεν; Ἄλλ' εἰσί, φησίν, αἰρέσεις ἕτεραι, καὶ μετατί-
 θενται. Ψυχρὸς οὗτος ὁ λόγος· «Κρείσσων εἷς ποιῶν τὸ θέλημα
 Κυρίου, ἢ μυρίοι παράνομοι». Ἐπεὶ καὶ σὺ τί βούλει, εἶπέ μοι;
 μυρίους δραπετάς ἔχειν καὶ κλέπτας οἰκέτας, ἢ ἓνα εὖνουν;
 5 Ἴδοὺ παραινῶ καὶ παρεγγυῶ, καὶ τὸν καλλωπισμὸν τὸν περὶ τὴν
 ὄψιν, καὶ τὰ σκεύη τὰ τοιαῦτα συντρίβειν, καὶ πένησι διδόναι, καὶ
 μὴ οὕτω μεμηνέναι. Ὁ βουλόμενος ἀποπηδάτω, ὁ βουλόμενος
 ἐγκαλείτω· οὐκ ἀνέχομαι οὐδενός. Ὅταν μέλλω κρίνεσθαι ἐπὶ
 τοῦ θήματος τοῦ Χριστοῦ, μακρὰν ὑμεῖς ἐστήκατε, καὶ ἡ παρ'
 10 ὑμῶν χάρις, ἐμοῦ τὰς εὐθύνας παρέχοντος.

Ταῦτα τὰ ῥήματα τὰ πάντα διέφθειρεν· ἵνα μὴ ἀπέλθῃ, φησί,
 καὶ μετατεθῇ πρὸς ἑτέραν αἵρεσιν· ἀσθενής ἐστι, συγκατάβηθι.
 Μέχρι τίνος; μέχρι πότε; ἄπαξ, καὶ δῖς, καὶ τρίς, μὴ διαπαντός.
 Ἴδοὺ παρεγγυῶ πάλιν, καὶ διαμαρτύρομαι κατὰ τὸν μακάριον
 15 Παῦλον, «Ὅτι ἂν ἔλθω εἰς τὸ πάλιν, οὐ φείσομαι». Ὅταν δὲ
 κατορθώσητε, τότε εἴσεσθε ὅσον τὸ κέρδος, ὅση ἡ ὠφέλεια. Ναί,
 παρακαλῶ καὶ ἀντιβολῶ, καὶ τῶν γονάτων οὐκ ἂν παραιτησαίμην
 ἄσασθαι, καὶ ἱκετηρίαν θεῖναι ὑπὲρ τούτου. Τίς ἡ βλακεία; τίς ἡ
 ἄνοια; τίς ἡ μανία; Πένητες τοσοῦτοι τὴν ἐκκλησίαν περιστήκα-
 20 σι, καὶ τέκνα ἔχουσα τοσαῦτα ἡ ἐκκλησία, οὕτω πλουτοῦντα,
 οὐδὲ ἐνὶ πένητι ἐπαμῦναι δύναται· ἀλλ' ὁ μὲν πεινᾷ, ὁ δὲ μεθύει·
 ὁ μὲν καὶ ἐν ἀργύρῳ ἀποπατεῖ, ὁ δὲ οὐτε ἄρτου μετέχει. Τίς ἡ
 μανία; τίς ἡ θηριωδία ἡ τοσαύτη;

Γένοιτο μὴ ἐλθεῖν ἡμᾶς εἰς τὴν πεῖραν τοῦ ἐπεξελθεῖν τοῖς
 25 ἀπειθοῦσι, μηδὲ εἰς ἀγανάκτησιν τοῦ ταῦτα ἐπιτρέψαι, ἀλλ' ἐκό-
 ντας καὶ ἀνεχομένους ταῦτα πάντα περιστῆναι· ἵνα εἰς δόξαν τοῦ
 Θεοῦ ζήσωμεν, καὶ τῆς ἐκεῖ κολάσεως ἀπαλλαγῶμεν, καὶ τῶν
 ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτὸν ἐπιτύχωμεν, χάριτι
 καὶ φιλανθρωπίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ
 30 Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ εἰς τοὺς αἰῶνας
 τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

9. Σοφ. Σειρ. 16,3

10. Β' Κορ. 13,2

11. Τοῦτο εἶναι δεῖγμα ἱκεσίας.

12. Ἱκετηρία· κλαδί ἐλιάς, περιστεμμένο μὲ μαλλί, σύμβολο τοῦ ἱκέτου.

συνέχεια σᾶς κολακεύωμε, πότε θὰ κερδίσωμε τὴν εὐνοιά σας; πότε θὰ σᾶς ὠφελήσωμε; Ἄλλὰ ὑπάρχουν, λέγει, ἄλλες αἰρέσεις καὶ μεταπηδοῦν ἐκεῖ. Εἶναι ψυχρὸς αὐτὸς ὁ λόγος· «Εἶναι ἀνώτερος ἓνας ὑπηρέτης ποὺ κάνει τὸ θέλημα τοῦ κυρίου του, παρὰ ἀμέτρητοι ποὺ ἐνεργοῦν παράνομα»⁹. Διότι καὶ σύ, εἶπέ μου, τί θέλεις; νὰ ἔχης πολλοὺς ὑπηρέτες δραπέτες καὶ κλέπτες, ἢ ἓνα ποὺ νὰ διάκειται μὲ συμπάθεια; Ἐμπρὸς λοιπὸν σᾶς συμβουλεύω καὶ σᾶς προτρέπω, καὶ τὸν καλλωπισμὸ τοῦ προσώπου καὶ τὰ σκεύη αὐτὰ νὰ τὰ συντρίβετε, καὶ στοὺς πτωχοὺς νὰ δίνετε καὶ νὰ μὴ ἐξακολουθῆτε νὰ δείχνετε τόση μανία. Ἐκεῖνος ποὺ θέλει ἄς μεταπηδᾷ στὶς αἰρέσεις, ἐκεῖνος ποὺ θέλει ἄς μὲ κατηγορῇ· δὲν ἀνέχομαι κανένα. Ὅταν θὰ πρόκειται νὰ κριθῶ μπροστὰ στὸ βῆμα τοῦ Χριστοῦ, σεῖς θὰ στέκεσθε μακριὰ καθὼς καὶ ἡ δική σας χάρις, ἀφοῦ σ' ἐμένα θὰ καταλογίζη τὶς εὐθύνες.

Αὐτὰ τὰ λόγια κατέστρεψαν τὰ πάντα· γιὰ νὰ μὴ φύγη, λέγει, καὶ προσέλθῃ σὲ ἄλλη αἵρεσι· εἶναι ἀσθενής, δεῖξε συγκατάβασι. Μέχρι ποιό σημεῖο; μέχρι πότε; μία φορά, καὶ δύο, καὶ τρεῖς, ὅχι γιὰ πάντα. Ἴδου σᾶς προτρέπω καὶ πάλι καὶ σᾶς προειδοποιῶ κατὰ τὸν μακάριο Παῦλο, «Ὅτι ἐὰν ἔλθω καὶ πάλι, δὲν θὰ λυπηθῶ κανένα»¹⁰. Ὅταν ὅμως θὰ κατορθώσετε αὐτά, τότε θὰ γνωρίσετε πόσο εἶναι τὸ κέρδος, πόση εἶναι ἡ ὠφέλεια. Naί, σᾶς παρακαλῶ καὶ σᾶς ἱκετεύω, καὶ δὲν θὰ ἀπέφευγα νὰ ἐγγίσω τὰ γόνατά σας¹¹, καὶ νὰ καταθέσω τὴν ἱκετηρία¹² γιὰ τὸ σκοπὸ αὐτό. Τί εἶδους βλακεία εἶναι αὕτη, τί εἶδους τρυφή; τί εἶδους ὕβρις; δὲν εἶναι τρυφή αὐτό, ἀλλὰ ὕβρις· Τί εἶδους ἀνοησία εἶναι αὕτη; τί εἶδους τρέλλα; Πολλοὶ πτωχοὶ περιφέρονται τὴν ἐκκλησία, καὶ ἐνῶ ἡ ἐκκλησία ἔχει πολλὰ τέκνα, τόσο πλούσια, οὔτε ἓνα μπορεῖ νὰ βοηθήσῃ. Ἀλλὰ ὁ ἓνας πεινᾷ, ὁ ἄλλος μεθᾷ· ὁ ἄλλος ἀποπατεῖ σὲ ἄργυρο, καὶ ὁ ἄλλος οὔτε ψωμὶ τρώγει. Τί εἶδους τρέλλα εἶναι αὕτη; πόσο μεγάλη εἶναι ἡ θηριωδία αὕτη;

Εἶθε νὰ μὴ δοκιμάσωμε τὴ σκληρὴ τιμωρία ἐκείνων ποὺ δὲν ὑπακούουν, οὔτε νὰ φθάσωμε στὴν ἀγανάκτησι ὥστε νὰ μᾶς παραδώσῃ σ' αὐτά, ἀλλὰ μὲ τὴ θέλησί μας καὶ ἀνεχόμενοι ὅλα αὐτὰ νὰ σταθοῦμε κοντά του, γιὰ νὰ ζήσωμε στὴ δόξα τοῦ Θεοῦ καὶ νὰ ἀπαλλαγοῦμε ἀπὸ τὴν κόλασι, ποὺ εὐρίσκεται ἐκεῖ, καὶ νὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἀγαθὰ, τὰ ὁποῖα ἔχει ὑποσχεθῇ σὲ ἐκείνους ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιланθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζί μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμὴ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Η΄

(Κολ. 3,5 – 15)

5 «Νεκρώσατε τὰ μέλη ὑμῶν τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, πορνείαν, ἀκαθαρσίαν, πάθος, ἐπιθυμίαν κακὴν, καὶ τὴν πλεονεξίαν, ἣτις ἐστὶν εἰδωλολατρία, δι' ἧς ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τοὺς υἱοὺς τῆς ἀπειθείας, ἐν οἷς καὶ ὑμεῖς περιεπατήσατέ ποτε, ὅτε ἐζῆτε ἐν αὐτοῖς».

1. Οἶδα πολλοὺς ἀπεχθανομένους ἐν τῇ πρὸ ταύτης διαλέ-
10 ξει· ἀλλὰ τί πάθω; ἠκούσατε τί ἐπέταξεν ὁ δεσπότης; Μὴ γὰρ ἐγὼ αἴτιος; Τί ποιήσω; Οὐχ ὁρᾶτε τοὺς ἀπαιτοῦντας, ὅταν ἀγνωμονῶσιν οἱ ὑπεύθυνοι, πῶς κλοιὰ περίκεινται; Ἐκούσατε τί σήμερον ὁ Παῦλος ἐβόα; «Νεκρώσατε», φησί, «τὰ μέλη ὑμῶν τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, πορνείαν, ἀκαθαρσίαν, πάθος, ἐπιθυμίαν κακὴν, καὶ τὴν
15 πλεονεξίαν, ἣτις ἐστὶν εἰδωλολατρία». Τί τῆς τοιαύτης πλεονεξίας χειρόν; πάσης ἐπιθυμίας αὕτη χεῖρων. Τοῦτο βαρύτερον οὐπερ ἔλεγον, ἡ μανία καὶ ἡ θλακεία ἡ περὶ τὸν ἄργυρον. «Καὶ τὴν πλεονεξίαν», φησὶν, «ἣτις ἐστὶν εἰδωλολατρία». Ὅρᾶτε ποῦ τὸ κακὸν τελευτᾷ; Μὴ δὴ δυσχεράνητε· οὐ γὰρ ἐκὼν οὐδὲ ἀπλῶς
20 ἐχθροὺς ἔχειν θέλω, ἀλλ' ἐβουλόμην ὑμᾶς εἰς τοῦτο ἀρετῆς ἥκειν, ὥς ἐμὲ παρ' ὑμῶν ἀκούειν τὰ δέοντα. Ὡστε οὐκ αὐθεντίας ἐστὶν, οὐδὲ ἀξιώματος, ἀλλ' ὀδύνης καὶ ἀλγηδόνης. Σύγγνωτέ μοι, σύγγνωτε· οὐ θέλω ἀσχημονεῖν ὑπὲρ τοιούτων διαλεγόμενος, ἀλλ' ἀναγκάζομαι. Οὐχ ὑπὲρ τῆς τῶν πενήτων ὀδύνης ταῦτα
25 λέγω, ἀλλ' ὑπὲρ τῆς ὑμετέρας σωτηρίας. Ἀπολοῦνται γάρ, ἀπολοῦνται οἱ μὴ θρέψαντες τὸν Χριστόν. Τί γάρ, εἰ τρέφεις πένητα; ἀλλ' ἕως ἄν οὕτω τρυφᾷς, πάντα περιττά. Οὐ γὰρ τὸ δοῦναι ζητεῖται πολλά, ἀλλὰ τὸ μὴ ἔλαττον τῆς οἰκείας οὐσίας· τοῦτο γὰρ παίζοντός ἐστι.

1. Κλοιός· κυκλικὸς δεσμὸς ἀπὸ σίδερο ποῦ ἐτίθετο γύρω ἀπὸ τὸ λαιμὸ ἀνθρώπων καὶ ζώων. Ἡ φράσις σημαίνει ὅτι ἐλάμβαναν προστατευτικὰ μέτρα.

ΟΜΙΛΙΑ Η΄

(Κολ. 3,5 – 15)

«Νεκρώσατε λοιπὸν τὰ μέλη σας, ποὺ ἐπιθυμοῦν τὶς γήινες ἀπολαύσεις, τὴν πορνεία, τὴν ἀκαθαρσία, κάθε πάθος, κάθε κακὴ ἐπιθυμία, καὶ τὴν πλεονεξία, ἡ ὁποία εἶναι εἰδωλολατρία, γιὰ τὰ ὁποία ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ σὲ ἐκείνους ποὺ ἀπειθοῦν, στὰ ὁποία καὶ σεῖς ἐπεριπατήσατε κάποτε, ὅταν ἐζούσατε ἀνάμεσα σ’ αὐτούς».

1. Γνωρίζω ὅτι πολλοὶ ἐνιωθαν ἀπέχθεια στὴν προηγουμένη ὁμιλία μου. Ἀλλὰ τί νὰ κάνω; ἤκούσατε τί διέταξε ὁ Κύριος; Μήπως λοιπὸν εἶμαι ἐγὼ ὁ ὑπαίτιος; Τί νὰ κάνω; Δὲν βλέπετε ἐκείνους ποὺ ζητοῦν πίσω τὰ ὀφειλόμενα, ὅταν εἶναι ἀχάριστοι οἱ χρεῶστες, πῶς φοροῦν κλοιοὺς;¹ Ἀκούσατε τί βροντοφώναξε σήμερα ὁ Παῦλος; «Νεκρώσατε», λέγει, «τὰ μέλη σας ποὺ ἐπιθυμοῦν τὶς γήινες ἀπολαύσεις, τὴν πορνεία, τὴν ἀκαθαρσία, τὰ πάθη, τὶς κακὲς ἐπιθυμίες, καὶ τὴν πλεονεξία, ἡ ὁποία εἶναι εἰδωλολατρία». Τί ὑπάρχει χειρότερο ἀπὸ μία τέτοια πλεονεξία; αὕτὴ εἶναι πιὸ κακὴ ἀπὸ κάθε ἐπιθυμία. Αὐτὸ εἶναι πιὸ βαρὺ ἀπὸ ἐκεῖνο ποὺ ἔλεγα, δηλαδὴ ἡ μανία καὶ ἡ βλακεία γιὰ τὰ χρήματα. «Καὶ τὴν πλεονεξία», λέγει, «ἡ ὁποία εἶναι εἰδωλολατρία». Βλέπετε ποῦ τελειώνει τὸ κακό; Μὴ λοιπὸν δυσανασχετῆτε· διότι δὲν τὸ κάνω ἐπειδὴ τὸ θέλω, οὔτε ἀπλῶς θέλω νὰ ἔχω ἐχθρούς, ἀλλὰ θὰ ἤθελα νὰ φθάσετε σὲ τέτοιο σημεῖο ἀρετῆς, ὥστε ἐγὼ νὰ ἀκούω ἀπὸ ἐσᾶς τὰ πρέποντα. Ὡστε δὲν εἶναι αὐτὸ ἀποτέλεσμα αὐθεντίας, οὔτε ἀξιώματος, ἀλλὰ ὀδύνης καὶ ὑπερβολικοῦ πόνου ψυχῆς. Συγχωρῆστε με, συγχωρῆστε με· δὲν θέλω νὰ ἀσχημονῶ ὁμιλώντας γιὰ τέτοιου εἶδους πράγματα, ἀλλὰ ἀναγκάζομαι. Δὲν λέγω αὐτὰ ὑπὲρ τῆς ὀδύνης τῶν πτωχῶν, ἀλλὰ γιὰ χάρι τῆς ἰδικῆς σας σωτηρίας. Καθόσον θὰ χαθοῦν, θὰ χαθοῦν ἐκεῖνοι ποὺ δὲν ἔθρεψαν τὸν Χριστό. Διότι τί καὶ ἂν τρέφης πτωχό; ἐν ὅσω κάνεις τέτοιες σπατάλες καὶ ζῆς ἔτσι μὲ ἀπολαύσεις, ὅλα εἶναι περιττά. Διότι ἐκεῖνο ποὺ ζητεῖται δὲν εἶναι νὰ δώσης πολλά, ὄχι ὅμως καὶ τὸ μικρότερο μέρος τῆς περιουσίας σου· διότι αὐτὸ εἶναι δείγμα ἀνθρώπου ποὺ ἀστειεύεται.

«Νεκρώσατε οὖν τὰ μέλη ὑμῶν», φησί, «τὰ ἐπὶ τῆς γῆς». Τί λέγεις; οὐ σὺ εἶπας, ὅτι ἐτάφητε; ὅτι συνετάφητε; ὅτι περιετμήθητε; ὅτι ἀπεξεδυσάμεθα τὸ σῶμα τῶν ἁμαρτιῶν τῆς σαρκός; πῶς οὖν πάλιν λέγεις, «νεκρώσατε»; Μὴ παίζεις; ὡς ὄντων αὐτῶν
 5 ἐν ἡμῖν οὕτω διαλέγη; Οὐκ ἔστιν ἐναντιολογία· ἀλλ' ὥσπερ εἶ τις ἐρρυπωμένον ἀνδριάντα ἀποσμήξας, μᾶλλον δὲ ἀναχαλκεύσας, καὶ λαμπρὸν δεῖξας ἄνωθεν, λέγοι μὲν ὅτι κατεπόθη ὁ ἰός καὶ ἀπώλετο, παραιοὶ δὲ πάλιν σπουδάζειν ἀποτίθεσθαι τὸν ἰόν, οὐκ ἐναντιολογεῖ· οὐ γὰρ ὃν ἀπέσμηξεν ἰόν, ἀλλὰ τὸν ἐπιγινόμε-
 10 νον μετὰ ταῦτα παραινεῖ ἀποθέσθαι· οὕτως οὐ τὴν προτέραν νέκρωσιν λέγει, οὐδὲ τὰς πορνείας ἐκεῖνας, ἀλλὰ τὰς ἐπιγινόμε-
 νας ὕστερον. Εἶπεν ὅτι οὐκ ἔστιν ἡμῶν ἡ ζωὴ αὕτη, ἀλλ' ἑτέρα ἡ ἐν οὐρανοῖς. Εἶπε δὴ μοι· ἐπειδὴ εἶπε, «Νεκρώσατε ὑμῶν τὰ μέλη τὰ ἐπὶ τῆς γῆς», οὐκοῦν καὶ ἡ γῆ διαθέβληται; ἢ τὰ ἐπὶ γῆς αὐτὰ
 15 καλεῖ τὰ ἁμαρτήματα; «Πορνείαν, ἀκαθαρσίαν», φησί. Παρῆκε τὰ πράγματα, ἃ οὐδὲ εἶπεῖν καλόν, καὶ διὰ τῆς ἀκαθαρσίας ἅπαντα ἐνέφηνε. «Πάθος», φησὶν, «ἐπιθυμίαν κακὴν». Ἴδου γενικῶς τὸ πᾶν εἶπε· πάντα γὰρ ἐπιθυμία κακὴ, βασκανία, ὀργή, λύπη. «Καὶ τὴν πλεονεξίαν», φησὶν, «ἣτις ἐστὶν εἰδωλολατρία· διὰ ταῦτα γὰρ
 20 ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τοὺς υἱοὺς τῆς ἀπειθείας».

Διὰ πολλῶν ἀπήγαγεν αὐτούς· διὰ τῶν εὐεργεσιῶν τῶν ὑπαρξασῶν, διὰ τῶν μελλόντων ἐξ ὧν ἀπηλλάγημεν κακῶν, τίνες ὄντες, καὶ διὰ τί. Καὶ ὅλα ἐκεῖνα, οἷον, τίνες ἤμεν καὶ ἐν τίσιν, καὶ ὅτι ἀπηλλάγημεν αὐτῶν, πῶς καὶ τίνι τρόπῳ, καὶ ἐπὶ τίσιν, ταῦτα
 25 ἱκανὰ ἀποστρέψαι· ἀλλὰ πάντων σφοδρότερον τοῦτο, ἀηδὲς μὲν εἶπεῖν, οὐ μὴν ἀνωφελές, ἀλλὰ καὶ ὠφέλιμον· «Δι' ἃ ἔρχεται», φησὶν, «ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τοὺς υἱοὺς τῆς ἀπειθείας». Οὐκ εἶπεν, ἐφ' ὑμᾶς, ἀλλ', «ἐπὶ τοὺς υἱοὺς τῆς ἀπειθείας». «Ἐν οἷς καὶ ὑμεῖς περιεπατήσατέ ποτε, ὅτε ἐζήτε ἐν αὐτοῖς». Ἐντρεπτικῶς,
 30 «ὅτε ἐζήτε», φησὶν, «ἐν αὐτοῖς», καὶ μετ' ἐγκωμίων, ὡς νῦν οὐ ζώντων· τότε ἐζῆν.

«Νεκρώσατε λοιπὸν τὰ μέλη σας», λέγει, «τὰ εὕρισκόμενα ἐπάνω στὴ γῆ». Τί λέγεις; δὲν εἶπες ἐσύ, ὅτι ἐταφήκατε; ὅτι ἐταφήκατε μαζί μὲ τὸν Χριστό; ὅτι ἐπεριτμηθήκατε; ὅτι ἐγδυθήκαμε τὸ σῶμα, ποὺ ἐδούλευε στὶς ἁμαρτίες τῆς σάρκας; πῶς λοιπὸν λέγεις πάλι, «νεκρώσατε»; Μήπως ἀστειεύεσαι; σὰν νὰ εἶναι αὐτοὶ ἀνάμεσα μας ἔτσι ὁμιλεῖς; Δὲν ὑπάρχει ἀντίφασις. Ἀλλὰ ὅπως ἀκριβῶς, ἐὰν κάποιος, ἀφοῦ καθάριση ἐντελῶς ἀκάθαρτο ἀνδριάντα, ἢ καλύτερα ἀφοῦ τὸν κατασκευάσῃ ἀπὸ τὴν ἀρχή, καὶ τὸν παρουσιάσῃ ἀστραφτερὸ πάλι, ἐὰν μὲν ἔλεγε ὅτι ἐξαφανίσθηκε ἡ σκουριὰ καὶ ἔχει χαθῇ, καὶ ἐσυμβούλευε πάλι νὰ φροντίζωμε νὰ ἀπομακρυνεῖται ἡ σκουριὰ, δὲν ἀντιφάσκει· διότι δὲν συμβουλεύει νὰ ἀπομακρυνθῇ ἡ σκουριὰ ἐκείνη, ποὺ ἐκαθάρισε, ἀλλὰ αὐτὴ ποὺ ἐμφανίζεται ὕστερα· ἔτσι ὁ Παῦλος δὲν ἐννοεῖ τὴν προηγουμένη νέκρωσι, οὔτε ἐκεῖνες τὶς πορνεῖες, ἀλλὰ ἐκεῖνες ποὺ ἐμφανίζονται ἀργότερα. Εἶπε ὅτι δὲν εἶναι ἰδική μας ἡ παροῦσα ζωὴ, ἀλλὰ ἄλλη ποὺ εὕρσκεται στοὺς οὐρανοὺς. Εἶπέ μου λοιπόν· ἐπειδὴ εἶπε, «Νεκρώσατε τὰ μέλη σας τὰ εὕρισκόμενα ἐπάνω στὴ γῆ», μήπως λοιπὸν καὶ ἡ γῆ ἔχει διαφθαρῇ; ἢ μὲ τὸ «ἐπὶ τῆς γῆς» ἐννοεῖ αὐτὰ τὰ ἁμαρτήματα; «Τὴν πορνεία, τὴν ἀκαθαρσία», λέγει. Παρέβλεψε τὰ πράγματα, τὰ ὁποῖα οὔτε νὰ τὰ ἀναφέρῃ ἐθεώρησε καλὸ, καὶ μὲ τὴν ἀκαθαρσία ἔχει δηλώσει τὰ πάντα. «Τὸ πάθος», λέγει, «τὶς κακὲς ἐπιθυμίες». Νὰ λοιπὸν γενικὰ εἶπε τὸ καθετί· διότι ὅλα εἶναι ἐπιθυμία κακή, δηλαδὴ ἡ βασκανία, ἡ ὀργή, ἡ λύπη. «Καὶ τὴν πλεονεξία», λέγει, «ἢ ὁποῖα εἶναι εἰδωλολατρία. Διότι γι’ αὐτὰ ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ σὲ ἐκείνους ποὺ ἀπειθοῦν».

Μὲ πολλοὺς τρόπους ἀπεμάκρυνε ἀπὸ αὐτά· μὲ τὶς εὐεργεσίες ποὺ ἔγιναν στὸ παρελθόν, μὲ τὰ μελλοντικὰ κακὰ ἀπὸ τὰ ὁποῖα ἔχομε ἀπαλλαγῇ, ποιοὶ εἴμασθε καὶ γιατί. Καὶ ὅλα ἐκεῖνα, ὅπως, ποιοὶ καὶ σὲ ποιά κατάστασι ἤμασθε, καὶ ὅτι ἔχομε ἀπαλλαγῇ ἀπὸ αὐτὴν, πῶς καὶ μὲ ποῖο τρόπο καὶ γιατί, ὅλα αὐτὰ ἦταν ἀρκετὰ νὰ τοὺς ὁδηγήσουν μακριὰ ἀπὸ αὐτά, ἀλλὰ τὸ πιὸ φοβερὸ ἀπὸ ὅλα ἦταν αὐτό, δυσάρεστο μὲν νὰ τὸ εἰποῦμε, ὅχι ὁμως ἀνωφελές, ἀλλὰ καὶ ὠφέλιμο· «Γιὰ τὰ ὁποῖα ἔρχεται», λέγει, «ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ σὲ ἐκείνους ποὺ ἀπειθοῦν». Δὲν εἶπε, σὲ σᾶς, ἀλλὰ, «σὲ ἐκείνους ποὺ ἀπειθοῦν». «Στὰ ὁποῖα καὶ σεῖς ἐπερπατήσατε κάποτε, ὅταν ἐζούσατε ἀνάμεσα σὲ αὐτούς». Ἐλέγχοντας λέγει, «ὅταν ἐζούσατε ἀνάμεσα σὲ αὐτούς», καὶ ἐγκωμιάζοντας, διότι τώρα δὲν ζοῦν· τότε ἤμποροῦσαν νὰ ζοῦν ἀνάμεσά τους.

«Νυνὶ δὲ ἀπόθεσθε καὶ ὑμεῖς τὰ πάντα». Καὶ καθολικῶς ἀεὶ λέγει, καὶ ἰδικῶς· ταῦτα δὲ ἐστὶ διαθέσεως. «Ὁργήν, θυμόν, κακίαν, βλασφημίαν, αἰσχρολογίαν ἐκ τοῦ στόματος ἡμῶν. Μὴ ψεύδεσθε εἰς ἀλλήλους». «Αἰσχρολογίαν», φησὶν, «ἐκ τοῦ στόματος ἡμῶν», ἐμφατικῶς, ὅτι αὐτὸ ῥυποῖ. «Ἀπεκδυσάμενοι τὸν παλαιὸν ἄνθρωπον σὺν ταῖς πράξεσιν αὐτοῦ, καὶ ἐνδυσάμενοι τὸν νέον τὸν ἀνακαινούμενον εἰς ἐπίγνωσιν κατ' εἰκόνα τοῦ κτίσαντος αὐτόν». Ἄξιον ἐνταῦθα ζητῆσαι, τί δήποτε μέλη καὶ ἄνθρωπον καὶ σῶμα καλεῖ τὸν διεφθαρμένον βίον, καὶ τὸν ἐν-
 10 ἀρετον πάλιν τὸ αὐτό. Καὶ εἰ ὁ ἄνθρωπός εἰσιν αἱ ἁμαρτίαι, πῶς φησι, «σὺν ταῖς πράξεσιν αὐτοῦ»; Ἄπαξ γὰρ εἶπε παλαιὸν ἄνθρωπον, δείξας ὅτι οὐ τοῦτό ἐστιν ἄνθρωπος, ἀλλ' ἐκεῖνο. Τῆς οὐσίας ἢ προαίρεσις κυριωτέρα, καὶ τοῦτο μᾶλλον ἄνθρωπος, ἢ ἐκεῖνο. Οὐ γὰρ ἡ οὐσία ἐμβάλλει εἰς γέενναν, οὐδὲ εἰς βασιλείαν
 15 εἰσάγει, ἀλλ' αὐτοὶ οἱ ἄνθρωποι· καὶ οὐδένα οὔτε φιλοῦμεν, οὔτε μισοῦμεν ἢ ἄνθρωπος, ἀλλ' ἢ τοιόσδε ἢ τοιόσδε ἄνθρωπος.

Εἰ τοίνυν ἡ μὲν οὐσία τὸ σῶμά ἐστιν, αὕτη δὲ ἀνυπεύθυνος ἐν ἐκατέροις, πῶς αὐτὸ κακόν εἶναί φησι; Τί δέ φησι, «σὺν ταῖς πράξεσι»; Τὴν προαίρεσιν μετὰ τῶν ἔργων. Παλαιὸν δὲ αὐτὸν
 20 καλεῖ, τὸ αἰσχρὸν αὐτοῦ βουλόμενος δείξαι καὶ τὸ δυσειδὲς καὶ τὸ ἡσθητικός· καὶ νέον, ἀντὶ τοῦ μὴ προσδοκήσητε, φησὶν, ὅτι καὶ οὗτος τὸ αὐτὸ πείσεται, ἀλλὰ τούναντίον· ὅσω γὰρ ἂν προῖη, οὐ πρὸς γῆρας ἐπείγεται, ἀλλὰ πρὸς νεότητα μείζονα τῆς προτέρας. Ὅταν γὰρ πλείονα λάβῃ τὴν γνῶσιν, καὶ μειζόνων ἀξιοῦ-
 25 ται, καὶ μᾶλλον ἀκμάζει, μᾶλλον ἰσχύει, οὐκ ἀπὸ τῆς νεότητος μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῦ εἶδους πρὸς ὃ ἐστίν. Ἴδου κτίσις ἢ ἀρίστη πολιτεία λέγεται. Κατ' εἰκόνα Χριστοῦ· τοῦτο γάρ ἐστι, «κατ' εἰκόνα τοῦ κτίσαντος αὐτόν»· ἐπεὶ καὶ ὁ Χριστὸς οὐ πρὸς γῆρας ἐτελεύτησεν, ἀλλ' οὕτως ἦν καλός, ὥς μηδὲ ἔστιν εἰπεῖν. «Ὅπου
 30 οὐκ ἔνι Ἰσραὴν καὶ Ἰουδαῖος, περιτομὴ καὶ ἀκροβυστία, θάρβαρος, Σκύθης, δοῦλος, ἐλεύθερος, ἀλλὰ τὰ πάντα, καὶ ἐν πᾶσι

2. Περιτομή· δηλ. ὁ Ἰσραηλῆτης ποῦ ἔχει περιτμηθῇ. Ἀκροβυστία· δηλ. οἱ ἐθνικοὶ ποῦ δὲν ἔχουν περιτμηθῇ.

«Τώρα ὁμως ἀπομακρύνετε καὶ σεῖς τὰ πάντα». Πάντοτε λέγει καὶ γενικά καὶ εἰδικά γιὰ τὸν καθένα. Αὐτὰ εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς διαθέσεως τοῦ καθενός. «Τὴν ὀργή, τὸ θυμό, τὴν κακία, τὴ βλασφημία, τὴν αἰσχρολογία ἀπὸ τὸ στόμα σας. Νὰ μὴ λέγετε ψέματα μεταξύ σας». «Τὴν αἰσχρολογία ἀπὸ τὸ στόμα σας», λέγει μὲ ἔμφασι, διότι τὸ λερώνει. «Ἐφοῦ ἀπεβάλατε τὸν παλαιὸ ἄνθρωπο μαζί μὲ τὶς πράξεις του, καὶ ἐνδυθήκατε τὸ νέο ἄνθρωπο, ποὺ συνεχῶς ἀνανεώνεται στὴ γνῶσι σύμφωνα μὲ τὴν εἰκόνα ἐκείνου ποὺ τὸν ἔκτισε». Ἄξιζει νὰ ἐξετάσωμε ἐδῶ, γιατί τέλος πάντων καλεῖ τὸν ἀνήθικο βίο μέλη καὶ ἄνθρωπο καὶ σῶμα, καὶ τὸν ἐνάρετο πάλι τὸ ἴδιο. Καὶ ἐὰν ὁ ἄνθρωπος εἶναι οἱ ἁμαρτίες, πῶς λέγει, «μαζί μὲ τὶς πράξεις του»; Μὲ τὸ νὰ εἰπῇ τὸν παλαιὸ ἄνθρωπο, ἀπέδειξε ὅτι δὲν εἶναι αὐτὸ ὁ ἄνθρωπος, ἀλλὰ ἐκεῖνο. Ἡ προαίρεσις εἶναι πιὸ σημαντικὴ ἀπὸ τὴν οὐσία, καὶ αὐτὸ εἶναι μᾶλλον ὁ ἄνθρωπος, παρὰ ἐκεῖνο. Διότι ἡ οὐσία δὲν ὠθεῖ στὴν κόλασι, οὔτε εἰσάγει στὴν Βασιλεία τῶν Οὐρανῶν, ἀλλὰ οἱ ἴδιοι οἱ ἄνθρωποι, καὶ κανένα οὔτε ἀγαπᾶμε, οὔτε μισοῦμε ὅταν εἶναι ἄνθρωπος, ἀλλ’ ὅταν αὐτὸς εἶναι καλὸς ἢ κακὸς ἄνθρωπος.

Ἐὰν λοιπὸν ἡ μὲν οὐσία εἶναι τὸ σῶμα, αὐτὴ δὲ δὲν φέρει εὐθύνη γιὰ κανένα ἀπὸ τὰ δύο, πῶς λέγει ὅτι αὐτὸ εἶναι κακό; Καὶ γιατί λέγει, «μαζί μὲ τὶς πράξεις»; Ἐννοεῖ τὴν προαίρεσι μαζί μὲ τὰ ἔργα. Ἀποκαλεῖ αὐτὸν παλαιό, ἐπειδὴ θέλει νὰ δείξη τὴν ἀτιμία του καὶ τὴν ἀσχήμια του καὶ τὴν ἀδυναμία του. Καὶ τὸν ἀποκαλεῖ νέο, ἀντὶ νὰ λέγῃ, μὴ περιμένετε ὅτι καὶ αὐτὸς θὰ πάθῃ τὸ ἴδιο, ἀλλὰ τὸ ἀντίθετο· διότι ὅσο προχωρεῖ ἡ ἡλικία του, δὲν προχωρεῖ πρὸς τὰ γηρατειά, ἀλλὰ πρὸς νεότητα, ποὺ εἶναι σπουδαιότερη ἀπὸ τὴν πρώτη. Διότι ὅταν ἀποκτήσῃ περισσότερη γνῶσι, ἀξιῶνεται καὶ μεγαλύτερα, καὶ περισσότερο προοδεύει, γίνεται πιὸ δυνατός, ὅχι ἀπὸ τὴ νεότητά του μόνο, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τὸ εἶδος στὸ ὁποῖο ἀνήκει. Νὰ κτίσις ὀνομάζεται ὁ ἄριστος τρόπος ζωῆς. Σύμφωνα μὲ τὴν εἰκόνα τοῦ Χριστοῦ· διότι αὐτὸ σημαίνει, «σύμφωνα μὲ τὴν εἰκόνα ἐκείνου ποὺ τὸν ἔκτισε», ἐπειδὴ καὶ ὁ Χριστὸς δὲν ἐπέθανε στὰ γηρατειά, ἀλλὰ ἦταν τόσο καλός, ὥστε οὔτε νὰ μπορούμε νὰ τὸν περιγράψωμε· «Ὅπου δὲν ὑπάρχει διαφορὰ ἀνάμεσα σὲ Ἕλληνα καὶ Ἰουδαῖο, σὲ περιτομὴ καὶ ἀκροβυστία², σὲ θάρβαρο Σκύθη, δοῦλο, ἐλεύθερο, ἀλλὰ τὰ πάντα καθὼς καὶ σὲ ὅλους εἶναι ὁ Χριστός». Νὰ τρίτο ἐγκώμιο τοῦ ἀνδρὸς αὐτοῦ, ὅταν δὲν ἰσχύῃ ἡ

Χριστός». Ἴδου τρίτον ἐγκώμιον τοῦ ἀνδρὸς τούτου· τοιαῦτα γὰρ πάντα τὰ ἔξωθεν.

«Περιτομή καὶ ἀκροβυστία, δοῦλος, ἐλεύθερος, Ἕλλην», τουτέστι, προσήλυτος· «καὶ Ἰουδαῖος», ἐκ προγόνων. Ἄν τοῦτον
 5 ἔχῃς μόνον, τῶν αὐτῶν ἐπιτεύξῃ τοῖς ἄλλοις τοῖς ἔχουσιν. «Ἀλλὰ τὰ πάντα, καὶ ἐν πᾶσι», φησί, «Χριστός»· πάντα ἡμῖν ὁ Χριστὸς ἔσται, καὶ ἀξίωμα καὶ γένος, καὶ ἐν πᾶσιν ἡμῖν αὐτός. Ἡ ἕτερόν φησιν, ὅτι πάντες Χριστὸς εἰς ἐγένεσθε, σῶμα αὐτοῦ ὄντες. «Ἐνδύσασθε οὖν, ὡς ἐκλεκτοὶ τοῦ Θεοῦ, ἅγιοι καὶ ἡγα-
 10 πημένοι». Τὸ εὐκολον δείκνυσι τῆς ἀρετῆς, καὶ ὥστε καὶ διηνεκῶς αὐτὴν ἔχειν, καὶ ὥστε ὡς μεγίστῳ κόσμῳ κεχρῆσθαι. Καὶ μετ' ἐγκωμίου ἢ παραίνεσις· τότε γὰρ μάλιστα ἰσχύει. Ἐγένοντο γὰρ ἅγιοι, ἀλλ' οὐκ ἐκλεκτοί· νυνὶ δὲ καὶ ἐκλεκτοὶ καὶ ἅγιοι καὶ ἡγα-
 15 πημένοι. «Σπλάγχνα οἰκτιρμοῦ». Οὐκ εἶπεν ἔλεον, ἀλλ' ἐμφαντικώτερον διὰ τῶν δύο. Καὶ οὐκ εἶπεν, ὅτι ὡς ἀδελφοῖς, ἀλλ' ὡς παισὶ πατέρες. Μὴ γάρ μοι εἶπης, ὅτι ἤμαρτε· διὰ τοῦτο εἶπε σπλάχνα. Καὶ οὐκ εἶπεν, οἰκτιρμόν, ἵνα μὴ ἐκείνους ἐξευτελίῃ, ἀλλὰ, «σπλάγχνα οἰκτιρμοῦ». «Χρηστότητα, ταπεινοφροσύνην, πραότητα, μακροθυμίαν· ἀνεχόμενοι ἀλλήλων, καὶ χαριζόμενοι
 20 ἑαυτοῖς, ἐάν τις πρὸς τινα ἔχῃ μομφήν· καθὼς καὶ ὁ Χριστὸς ἐχαρίσατο ὑμῖν, οὕτω καὶ ὑμεῖς». Πάλιν κατ' εἶδος λέγει, καὶ ἀεὶ αὐτὸ ποιεῖ· ἀπὸ χρηστότητος γὰρ ταπεινοφροσύνη, καὶ ἀπὸ ταύτης μακροθυμία.

«Ἀνεχόμενοι», φησίν, «ἀλλήλων», τουτέστι, παραπεμπόμε-
 25 νοι. Καὶ ὅρα πῶς αὐτὸ οὐδὲν ἔδειξε, μομφὴν καλέσας, καὶ εἰπών, «καθὼς καὶ ὁ Χριστὸς ἐχαρίσατο ὑμῖν». Μέγα τὸ ὑπόδειγμα· ὅπερ ἀεὶ ποιεῖ, ἀπὸ τοῦ Χριστοῦ προτρέπων αὐτούς. Μομφὴν φησι. Ἐκεῖ μὲν μικρὸν αὐτὸ ἔδειξεν, ὅτε δὲ τὸ ὑπόδειγμα παρήγαγεν, ἔπεισεν ὅτι καὶ μεγάλα ἔχωμεν ἐγκαλεῖν, δεῖ χαρίζεσθαι. Τὸ
 30 γάρ, «καθὼς ὁ Χριστός», τοῦτο σημαίνει· καὶ οὐ τοῦτο μόνον, ἀλλ' ὅτι καὶ ἐξ ὅλης καρδίας· καὶ οὐ τοῦτο μόνον, ἀλλ' ὅτι καὶ φιλεῖν δεῖ. Ὁ γὰρ Χριστὸς εἰσαχθεὶς εἰς τὸ μέσον, πάντα εἰσάγει

διαφορὰ οὔτε τῆς ἐθνικότητος, οὔτε τοῦ ἀξιώματος, οὔτε τῆς καταγωγῆς, ὅταν δὲν ἔχη τίποτε ἀπὸ τὰ ἐκτὸς τῆς πίστεως, οὔτε ἔχη ἀνάγκη ἀπὸ αὐτά· διότι τέτοια εἶναι ὅλα αὐτά.

«Περιτομή καὶ ἀκροβυστία, δοῦλος, ἐλεύθερος, Ἕλλην», δηλαδή, προσήλυτος· «καὶ Ἰουδαῖος», ἀπὸ καταγωγή. Ἐν ἔχῃς αὐτὸν μόνο,³ θὰ κατορθώσης τὰ ἴδια μὲ τοὺς ἄλλους ποὺ τὰ ἔχουν αὐτά. «Ἀλλὰ τὰ πάντα καὶ σὲ ὅλους», λέγει, «εἶναι ὁ Χριστός». Ὅλα σὲ σὰς θὰ εἶναι ὁ Χριστός, καὶ τὸ ἀξίωμα καὶ τὸ γένος, καὶ σὲ ὅλους θὰ εἶναι αὐτὸς ὁ ἴδιος. Ἦ καὶ ἄλλο ἐννοεῖ, ὅτι ὅλοι ἔχετε γίνεαι Χριστὸς ἓνας καὶ εἰσθε σῶμα αὐτοῦ. «Ἐνδυθῆτε λοιπόν, σὰν ἐκλεκτοὶ τοῦ Θεοῦ, ἅγιοι καὶ ἀγαπημένοι». Ἀποδεικνύει πόσο εὐκόλα κατορθώνεται ἡ ἀρετή, καὶ γιὰ νὰ τὴν ἔχωμε αὐτὴν πάντοτε καὶ γιὰ νὰ τὴν μεταχειριζώμασθε σὰν τὸ πιὸ μεγάλο στολίδι μας. Καὶ μαζὶ μὲ τὸν ἔπαινο γίνεται καὶ ἡ παραίνεσις· διότι τότε ἔχει τὴν πιὸ μεγάλη δύναμι. Διότι ἐγίναν ἅγιοι, ἀλλὰ ὄχι ἐκλεκτοί. Τώρα ὅμως ἐγίναν καὶ ἐκλεκτοὶ καὶ ἅγιοι καὶ ἀγαπημένοι. «Σπλάχνα συμπαθείας». Δὲν εἶπε εὐσπλαγχνία, ἀλλὰ ἐντονώτερα μὲ τὶς δύο λέξεις. Καὶ δὲν εἶπε, ὅπως συμβαίνει στὰ ἀδέλφια, ἀλλὰ ὅπως φέρονται οἱ πατέρες στὰ παιδιά. Μὴ λοιπὸν μοῦ εἰπῆς, ὅτι ἔκανε λάθος· γι’ αὐτὸ εἶπε σπλάγχνα. Καὶ δὲν εἶπε, συμπάθεια, γιὰ νὰ μὴ ἐξευτελίση ἐκείνους, ἀλλὰ, «σπλάγχνα συμπαθείας». «Ἀγαθότητα, ταπεινοφροσύνη, πραότητα, μακροθυμία. Νὰ ἀνέχεσθε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο καὶ νὰ χαρίζεσθε μετὰ ἑαυτοῦ, ἐὰν κάποιος ἔχη παράπονο ἐναντίον τοῦ ἄλλου· ὅπως καὶ ὁ Χριστὸς σὰς ἐσυγχώρησε, ἔτσι καὶ σεῖς νὰ συγχωρῆτε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο». Πάλι ξεχωριστὰ τὰ ἀναφέρει καὶ αὐτὸ κάνει πάντοτε, διότι ἀπὸ τὴν ἀγαθότητα προέρχεται ἡ ταπεινοφροσύνη, καὶ ἀπὸ αὐτὴν ἡ μακροθυμία.

«Νὰ ἀνέχεσθε», λέγει, «ὁ ἓνας τὸν ἄλλο», δηλαδή, νὰ παραδέχεσθε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο. Καὶ πρόσεχε πῶς αὐτὸ τίποτε δὲν ἐφάνερωσε, ἀφοῦ τὸ ὀνόμασε παράπονο καὶ εἶπε, «καθὼς καὶ ὁ Χριστὸς σὰς ἐσυγχώρησε». Εἶναι μεγάλο τὸ πρότυπο, πρᾶγμα ποὺ πάντοτε κάνει, ἀπὸ τὸν Χριστὸ προτρέποντας αὐτοὺς. Παράπονο λέγει. Ἐκεῖ μὲν τὸ παρουσίασε αὐτὸ ἀσήμαντο, ὅταν ὅμως ἀνέφερε τὸ πρότυπο, ἔπεισε ὅτι καὶ ἂν ἀκόμη ἔχωμε μεγάλα παράπονα, πρέπει νὰ συγχωροῦμε. Διότι τό, «καθὼς ὁ Χριστός», αὐτὸ σημαίνει· καὶ ὄχι μόνο αὐτό, ἀλλὰ ὅτι πρέπει καὶ μὲ ὅλη μας τὴν καρδιά· καὶ δὲν φθάνει αὐτὸ μόνο, ἀλλὰ ὅτι πρέπει καὶ νὰ ἀγαπᾶμε. Διότι, ἀφοῦ ὁ Χριστὸς παρουσιάσθηκε γιὰ παράδειγμα, παρουσιάζει στὴ συν-

ταῦτα· καὶ ὅτι κἂν μεγάλα ἦ, κἂν μὴ προηδικηκότες τύχωμεν, κἂν ἡμεῖς μὲν μεγάλοι, ἐκεῖνοι δὲ μικροί, κἂν μέλλωσιν ὑβρίζειν ἡμᾶς καὶ μετὰ ταῦτα, καὶ ὅτι τὴν ψυχὴν δεῖ ὑπὲρ αὐτῶν θεῖναι· τὸ γάρ, καθὼς, ταῦτα ἀπαιτεῖ· καὶ ὅτι οὐδὲ μέχρι θανάτου μόνον
5 στῆναι δεῖ, ἀλλ', εἰ δυνατόν, καὶ μετὰ ταῦτα.

«Ἐπὶ πᾶσι δὲ τούτοις τὴν ἀγάπην, ἣτις ἐστὶ σύνδεσμος τῆς τελειότητος». Ὁρᾷς ὅτι τοῦτο λέγει; Ἐπειδὴ γὰρ ἔνι χαριζόμενον μὴ φιλεῖν, ναί, φησί, καὶ φιλεῖν, καὶ ὁδὸν δείκνυσι, δι' ἧς δυνατόν χαρίζεσθαι. Ἔστι γὰρ καὶ χριστὸν εἶναι τινα, καὶ πρᾶον
10 καὶ ταπεινόφρονα καὶ μακρόθυμον, καὶ μὴ ποθεῖν. Διὸ ἀρχόμενος εἶπε, «σπλάγχνα οἰκτιρμοῦ», καὶ ἀγάπην, καὶ ἔλεον. «Ἐπὶ πᾶσι δὲ τούτοις τὴν ἀγάπην, ἣτις ἐστὶ σύνδεσμος τῆς τελειότητος». Ὁ δὲ θέλει εἰπεῖν, τοῦτό ἐστιν· ὅτι οὐδὲν ἐκεῖνων ὄφελος· διαλύεται γὰρ πάντα ἐκεῖνα, ἂν μὴ μετὰ ἀγάπης γίνηται. Πάντα
15 ἐκεῖνα αὕτη συσφίγγει· ὅπερ ἂν εἴπῃς ἀγαθόν, ταύτης ἀπούσης, οὐδὲν ἐστίν, ἀλλὰ διαρρεῖ. Καὶ ὃν τρόπον ἐπὶ πλοίου, κἂν ἐπὶ οἰκίας, ἐὰν μὴ ὦσιν αἱ ἱμαντώσεις· καὶ ἐπὶ σώματος, κἂν μεγάλα ἦ τὰ ὁσᾶ, οἱ σύνδεσμοι ἐὰν μὴ ὦσιν, οὐδὲν ὄφελος. Οἷα γὰρ ἐάν τις ἔχῃ κατορθώματα, πάντα φροῦδα, ἀγάπης μὴ οὔσης. Οὐκ
20 εἶπεν, ὅτι κορυφή ἐστίν, ἀλλ' ὃ μειζόν ἐστι, σύνδεσμος· ἀναγκαϊότερον τοῦτο, ἢ ἐκεῖνο. Κορυφή μὲν γὰρ ἐπίτασις τελειότητος, σύνδεσμος δὲ συγκράτησις τῶν τὴν τελειότητα ποιούντων, ὥσάνει ἡ ρίζα.

2. «Καὶ ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ βραβευέτω ἐν ταῖς καρδίαις
25 ὑμῶν, εἰς ἣν καὶ ἐκλήθητε ἐν σώματι ἐνί· καὶ εὐχάριστοι γίνεσθε». Ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ, ἡ πεπηγουῖα καὶ βεβαία αὕτη ἐστίν. Ἄν μὲν δι' ἄνθρωπον ἔχῃς εἰρήνην, ταχέως διαλύεται, ἐὰν δὲ διὰ τὸν Θεόν, οὐκέτι. Καίτοι τὸ καθολικὸν εἶπε, τὴν ἀγάπην, ἀλλὰ πάλιν ἐπὶ τὸ ἰδικὸν ἔρχεται. Ἔστι γὰρ καὶ ἄμετρος ἀγάπη, οἷον,
30 ὅταν ἀπὸ πολλῆς τις ἀγάπης ἐγκαλῇ εἰκῇ, καὶ μάχας ἔχῃ καὶ ἀποστρέφῃται. Οὐ, φησὶν, οὐ τοῦτο βούλομαι· μὴ ὑπερσυντελι-

έχεια ὅλα αὐτά· καὶ ὅτι πρέπει νὰ θυσιάζωμε τὴ ζωὴ μας γι’ αὐτούς, εἴτε εἶναι μεγάλα τὰ ἀδικήματα εἴτε δὲν ἔχομε ἀδικήσει ἐμεῖς πρῶτοι, εἴτε ἐμεῖς μὲν εἴμασθε μεγάλοι, ἐκεῖνοι δὲ μικροί, εἴτε πρόκειται νὰ μᾶς ὑβρίζουν καὶ ὕστερα ἀπὸ αὐτά, διότι τό, καθώς, αὐτὰ ἀπαιτεῖ· καὶ ὅτι δὲν πρέπει νὰ σταματήσωμε μέχρι τὸ θάνατο, ἀλλὰ, ἐὰν εἶναι δυνατό, νὰ συνεχίσωμε καὶ ὕστερα.

«Καὶ ἐπάνω ἀπὸ ὅλα αὐτὰ νὰ ἐνδυθῆτε τὴν ἀγάπη, ἡ ὁποία εἶναι ὁ σύνδεσμος τῆς τελειότητος». Βλέπετε ὅτι αὐτὸ ἐννοεῖ; Ἐπειδὴ δηλαδὴ εἶναι δυνατό νὰ μὴ ἀγαπᾷ κανεὶς ἄν καὶ συγχωρεῖται, ναί, λέγει, καὶ νὰ ἀγαπᾷ, καὶ δείχνει τὸν τρόπο, μὲ τὸν ὁποῖο εἶναι δυνατό νὰ συγχωρῇ κανεὶς. Διότι μπορεῖ κανεὶς καὶ ἀγαθὸς νὰ εἶναι καὶ πρᾶος καὶ ταπεινόφρων καὶ μακρόθυμος καὶ νὰ μὴ ἐπιθυμῇ τὰ πάντα. Γι’ αὐτὸ ἀρχίζοντας εἶπε, «σπλάγχνα συμπαθείας», καὶ ἀγάπη καὶ εὐσπλαγχνία. «Καὶ ἐπάνω ἀπὸ ὅλα αὐτὰ νὰ ἐνδυθῆτε τὴν ἀγάπη, ἡ ὁποία εἶναι ὁ σύνδεσμος τῆς τελειότητος». Αὐτὸ ποὺ θέλει νὰ εἰπῇ, εἶναι τὸ ἐξῆς· ὅτι δὲν ὑπάρχει κανένα ὄφελος ἀπὸ ἐκεῖνα, διότι ὅλα ἐκεῖνα διαλύονται, ἂν δὲν γίνωνται μὲ ἀγάπη. Αὕτῃ περισφίγγει ὅλα ἐκεῖνα· ὁποιοδήποτε ἀγαθὸ καὶ ἂν ἀναφέ- ρης, ἂν δὲν ὑπάρχη αὕτῃ, δὲν εἶναι τίποτε, ἀλλὰ ἐξαφανίζεται. Καὶ ὅπως στὸ πλοῖο, ἂν οἱ ἀποσκευές εἶναι μεγάλες, οἱ δὲ ταινίες γιὰ τὸ δέσιμό τους εἶναι μικρές, δὲν ὑπάρχει κανένα ὄφελος· ὅμοια καὶ στὸ σπίτι, ἐὰν δὲν ὑπάρχουν οἱ συνδέσεις ξύλων· ἀλλὰ καὶ στὸ σῶμα, καὶ ἂν ἀκόμη εἶναι μεγάλα τὰ ὀστέα, ἂν οἱ σύνδεσμοι δὲν ὑπάρχουν, δὲν ὑπάρχει κανένα ὄφελος. Διότι ὁποιαδήποτε κατορ- θώματα καὶ ἂν ἔχη κανεὶς, ὅλα εἶναι μάταια, ἂν δὲν ὑπάρχη ἡ ἀγάπη. Δὲν εἶπε, ὅτι εἶναι ἡ κορυφὴ τῶν ἀρετῶν, ἀλλ’ ἐκεῖνο ποὺ εἶναι σπουδαιότερο, σύνδεσμος· αὐτὸ εἶναι πιὸ ἀναγκαῖο, παρὰ ἐκεῖνο. Διότι ἡ μὲν κορυφὴ εἶναι αὔξεις τῆς τελειότητος, ἐνῶ ὁ σύνδε- σμος εἶναι ἡ συνοχὴ ἐκείνων ποὺ συνιστοῦν τὴν τελειότητα, σὰν νὰ εἶναι δηλαδὴ ἡ ρίζα.

2. «Καὶ ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ ἃς κυριαρχῇ μέσα στὶς καρδιές σας, στὴν ὁποία καὶ ἔχετε προσκληθῇ σὲ ἓνα σῶμα· καὶ νὰ γίνεσθε εὐχάριστοι μεταξύ σας». Ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ, ἡ σταθερὴ καὶ ἀσφα- λῆς αὕτῃ εἶναι. Ἄν ἐξ αἰτίας ἀνθρώπου ἔχης εἰρήνη, γρήγορα διαλύεται, ἂν ὅμως ἐξ αἰτίας τοῦ Θεοῦ, δὲν διαλύεται. Ἄν καὶ ἀνέφερε τὸ γενικό, δηλαδὴ τὴν ἀγάπη, ὅμως ἔρχεται πάλι στὸ ἰδιαίτερο. Διότι ὑπάρχει καὶ ἀγάπη χωρὶς μέτρο, ὅπως, ὅταν ἀπὸ πολλὴ ἀγάπη κατηγορῇ κανεὶς χωρὶς λόγον καὶ φιλονεικῇ καὶ δείχνει

κῶς, ἀλλ' ὥς ἐποίησεν εἰρήνην πρὸς ὑμᾶς ὁ Θεός, οὕτω καὶ ὑμεῖς ποιεῖτε. Τί ἐστίν, «Ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ βραβεύετω ἐν ταῖς καρδίαις ἡμῶν»; Ἐὰν μάχωνται λογισμοὶ δύο, μὴ στήσης τὸν θυμόν, μὴ στήσης τὴν ἐπήρειαν κατέχουσαν τὸ βραβεῖον, ἀλλὰ τὴν εἰρήνην. Οἶον, ἔστω τις ὑβρισθεὶς ἀδίκως· ἀπὸ τῆς ὑβρεως ἐτέχθησαν δύο λογισμοί, ὁ μὲν κελεύων ἀμύνασθαι, ὁ δὲ ἐνεγκεῖν, καὶ παλαίουσιν ἀλλήλοις. Ἐὰν ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ ἐστήκη μέση βραβεύουσα, τῷ κελεύοντι φέρειν δίδωσι τὸ βραβεῖον, καὶ κατασχύνει ἐκεῖνον. Πῶς; Πείθουσα ὅτι ὁ Θεὸς εἰρήνην ἐστίν, ὅτι εἰρήνευσεν ἡμῖν. Οὐχ ἀπλῶς δείκνυσι πολὺν τὸν ἀγῶνα τοῦ πράγματος. Μὴ θυμός, φησί, βραβευέτω, μὴ φιλονεικία, μὴ ἀνθρωπίνη εἰρήνη· ἡ γὰρ ἀνθρωπίνη εἰρήνη ἐκ τοῦ ἀμύνεσθαι γίνεται, ἐκ τοῦ μηδὲν πάσχειν δεινόν. Ἄλλ' οὐ ταύτην βούλομαι, φησὶν, ἀλλ' ἐκείνην, ἣν καὶ ἀφῆκεν αὐτός. Στάδιον ἔνδον ἐποίησεν ἐν τοῖς λογισμοῖς, καὶ ἀγῶνα καὶ ἄθλησιν καὶ βραβευτήν.

Εἶτα πάλιν προτροπή· «εἰς ἣν ἐκλήθητε», φησί· τοῦτέστιν, ἐφ' ἣ ἐκλήθητε. Ἀνέμνησεν ὅσων ἀγαθῶν αἰτία ἡ εἰρήνη. Διὰ ταύτην σε ἐκάλεσεν, ἐπὶ ταύτῃ ἐκάλεσεν, ὥστε ἀξιόπιστον ἀναδέξασθαι τὸ βραβεῖον. Διὰ τί γὰρ ἐν σῶμα ἐποίησεν; οὐχ ἵνα αὕτη κρατῇ; οὐχ ἵνα ἀφορμὴν ἔχωμεν τοῦ εἰρηνεύειν; Διὰ τί πάντες ἐν σῶμά ἐσμεν; πῶς δὲ ἐν σῶμά ἐσμεν; Διὰ τὴν εἰρήνην σῶμα ἐν ἐσμεν, καὶ διὰ τὸ σῶμα ἐν εἶναι, εἰρηνεύομεν. Διὰ τί δὲ οὐκ εἶπεν, ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ νικάτω, ἀλλὰ, «βραβευέτω»; Ἀξιόπιστοτέραν αὐτὴν ἐποίησε. Τὸν πονηρὸν λογισμόν οὐκ ἀφῆκεν αὐτῇ προσπαλαίειν, ἀλλὰ κατώτερον ἐστάναι. Καὶ τὸ τοῦ βραβείου ὄνομα ἐπῆρε τὸν ἀκροατήν· ἂν γὰρ δῶ βραβεῖον τῷ ἀγαθῷ λογισμῷ, ὅσα ἂν ἀναισχυντῇ ἐκεῖνος, οὐδὲν ὄφελος λοιπόν. Ἄλλως δὲ ἐκεῖνος εἰδώς, ὅ,τι ὅσα ἂν ἐργάσῃται, οὐ λήψεται τὸ βραβεῖον, ὅσα ἂν πνεύσῃ, καὶ ἐπιχειρήσῃ σφοδρότερον προσβαλεῖν, ἅτε ἀνόνητα πονῶν ἀποστήσεται. Καὶ καλῶς προσέθηκε, «καὶ εὐχάριστοι γίνεσθε». Τοῦτο γὰρ ἐστίν εὐχάριστον εἶναι, καὶ σφόδρα ἐντρεπτικῶς, τὸ ὁμοίως κεχρηῆσθαι τοῖς ὁμοδόουλοις, ὥσπερ αὐτῷ ὁ Θεός, τὸ εἶκιν τῷ δεσπότῃ, τὸ πείθεσθαι, τὸ ὑπὲρ

ἀποστροφή. Ὁχι, λέγει, δὲν θέλω αὐτό. Ὁχι ὅπως στὸ παρελθόν, ἀλλὰ ὅπως ὁ Θεὸς ἔκαμε εἰρήνην πρὸς ἐσᾶς, ἔτσι καὶ σεῖς νὰ κάμνετε. Πῶς ἔκαμε; Ἐπειδὴ αὐτὸς ἠθέλησε, χωρὶς νὰ λάβῃ κάτι ἀπὸ ἐμᾶς. Τί σημαίνει, «Ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ ἅς βραβεύῃ μέσα στὶς καρδιές σας»; Ἐὰν ἀντιμάχωνται δύο σκέψεις, μὴ ἐπιτρέψῃς τὸ θυμὸ, μὴ ἐπιτρέψῃς τὴν ὕβρι νὰ κατέχῃ τὸ βραβεῖο, ἀλλὰ τὴν εἰρήνην. Γιὰ παράδειγμα, ἔστω ὅτι κάποιος ὑβρίσθηκε ἄδικα. Ἀπὸ τὴν ὕβρι ἐγεννήθηκαν δύο σκέψεις, ἡ μία ποὺ προτρέπει νὰ ἀμυνθῇ καὶ ἡ ἄλλη νὰ ὑπομείνῃ τὴν ὕβρι, καὶ παλεύουν μεταξύ τους. Ἐὰν ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ εὐρίσκεται στὸ μέσο γιὰ νὰ κρίνῃ, δίνει τὸ βραβεῖο στὴ σκέψι ποὺ προτρέπει τὴν ὑπομονή, καὶ κατεντροπιάζει τὴν ἄλλη. Μὲ ποιὸ τρόπο; Πείθοντας ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι εἰρήνη, ὅτι ἔκαμε εἰρήνη μὲ ἐμᾶς. Δὲν δείχνει μόνο μεγάλο τὸν ἀγῶνα τοῦ πράγματος. Ἄς μὴ βραβεύῃ, λέγει, ὁ θυμὸς, οὔτε ἡ φιλονεικία, οὔτε ἡ εἰρήνη τῶν ἀνθρώπων, διότι αὐτὴ προέρχεται ἀπὸ τὴν προσπάθεια νὰ ἀμύνωνται οἱ ἄνθρωποι, ἀπὸ τὸ νὰ μὴ παθαίνουν κανένα κακό. Ἀλλὰ δὲν θέλω αὐτὴ τὴν εἰρήνην, λέγει, ἀλλὰ ἐκείνη, τὴν ὁποία καὶ ἄφησε αὐτός. Ἐκαμε στάδιο μέσα στὶς σκέψεις μας καὶ ἀγῶνα καὶ ἄθλησι καὶ κριτὴ.

Ἐπειτα πάλι προτροπή· «Στὴν ὁποία», λέγει, «ἐπροσκληθήκατε», δηλαδή, γιὰ τὴν ὁποία ἐπροσκληθήκατε. Ὑπενθύμισε πόσων ἀγαθῶν αἰτία εἶναι ἡ εἰρήνη. Γι’ αὐτὴν σὲ ἐκάλεσε, σὲ αὐτὴν σὲ ἐκάλεσε, ὥστε νὰ δεχθῇς ἀξιόπιστα τὸ βραβεῖο. Γιατί λοιπὸν ἔκαμε ἓνα σῶμα; ὄχι γιὰ νὰ ἐξουσιάζῃ αὐτή; ὄχι γιὰ νὰ ἔχωμε ἀφορμὴ γιὰ εἰρήνη; Γιατί ὅλοι εἴμασθε ἓνα σῶμα; καὶ πῶς εἴμασθε ἓνα σῶμα; Γιὰ τὴν εἰρήνην εἴμασθε ἓνα σῶμα, καὶ ἐπειδὴ τὸ σῶμά εἶναι ἓνα, ἔχομε εἰρήνην. Γιατί ὅμως δὲν εἶπε, ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ ἅς νικᾷ, ἀλλὰ, «ἅς βραβεύῃ»; Ἐκαμε αὐτὴν περισσότερο ἀξιόπιστη. Δὲν ἄφησε τὴν πονηρὴ σκέψι νὰ ἀγωνίζεται ἐναντίον της, ἀλλὰ νὰ στέκεται πιὸ κάτω. Καὶ τὸ ὄνομα τοῦ βραβεῖου ἐξύψωσε τὸν ἀκροατή, διότι ἂν δώσῃ τὸ βραβεῖο στὴν ἀγαθὴ σκέψι, ὅσες ἀναισχυντίες καὶ ἂν κάμῃ ἐκείνη, δὲν θὰ προκύψῃ κανένα ὄφελος στὸ μέλλον. Ἀλλωστε καὶ ἐκείνη ἀντιλαμβανόμενη, ὅτι ὅσα καὶ ἂν κάμῃ, δὲν θὰ λάβῃ τὸ βραβεῖο, ὅσο καὶ ἂν ἐξαγριωθῇ καὶ ἐπιχειρήσῃ νὰ προσβάλλῃ πιὸ δυνατά, ἐπειδὴ ματαιοπονεῖ, θὰ ἀπομακρυνθῇ. Καὶ καλῶς ἐπρόσθεσε, «καὶ νὰ γίνεσθε εὐχάριστοι». Διότι αὐτὸ σημαίνει νὰ εἶναι κανεὶς εὐχάριστος, καὶ πάρα πολὺ ὑποχωρητικὸς, τὸ νὰ μεταχειρίζεται τοὺς συνανθρώπους του μὲ ὁμοιο τρόπο, ὅπως αὐτὸν ὁ Θεός,

πάντων χάριν ὁμολογεῖν, κἂν ὑβρίσῃ τις, κἂν πλήξῃ. Οὐ γὰρ δὴ ὁ
 τῷ Θεῷ χάριν ὁμολογῶν, ὑπὲρ ὧν ἔπαθε, τὸν ποιήσαντα ἀμυνεῖ-
 ται· ὡς ὁ γε ἀμυνόμενος οὐχ ὁμολογεῖ χάριν. Ἀλλὰ μὴ κατ'
 ἐκεῖνον τὸν τὰ ἑκατὸν δηνάρια γενώμεθα, ἵνα μὴ ἀκούσωμεν,
 5 «Πονηρὲ δοῦλε»· οὐδὲν γὰρ τῆς ἀχαριστίας ταύτης χειρόν·
 Ὡστε ἀχάριστοι οἱ ἀμυνόμενοι.

3. Διὰ τί δὲ ἐπὶ τὴν πορνείαν πρώτην ἦλθεν; εἰπὼν γάρ,
 «Νεκρώσατε ὑμῶν τὰ μέλη τὰ ἐπὶ τῆς γῆς», εὐθύς φησι, «πορνεί-
 αν», καὶ τοῦτο σχεδὸν πανταχοῦ ποιεῖ. Ὅτι μάλιστα τοῦτο κρατεῖ
 10 τὸ πάθος· καὶ γὰρ καὶ ἐν τῇ πρὸς Θεσσαλονικεῖς γράφῳν, τοῦτο
 ἐποίησε. Καὶ τί θαυμαστόν; ὅπου γε καὶ Τιμοθέῳ φησί, «Σεαυτὸν
 ἀγνὸν τήρει»· καὶ πάλιν ἀλλαχοῦ, «Εἰρήνην διώκετε μετὰ πάν-
 των, καὶ τὸν ἁγιασμόν, οὗ χωρὶς οὐδεὶς ὄψεται τὸν Κύριον».
 «Νεκρώσατε», φησί, «τὰ μέλη ὑμῶν». Τὸ νεκρὸν ἴστε οἷόν ἐστι,
 15 μισητόν, βδελυκτόν, διαρρέον. Ἄν νεκρώσης, οὐ μένει νεκρόν,
 ἀλλὰ φθείρεται εὐθέως, καθάπερ τὸ σῶμα. Σθέσον οὖν τὴν θερ-
 μότητα, καὶ οὐδὲν νεκρὸν μένει. Δείκνυσιν αὐτὸν τοῦτο ἐργαζό-
 μενον, ὅπερ ὁ Χριστὸς ἐπὶ τοῦ λουτροῦ. Διὰ τοῦτο καὶ μέλη
 καλεῖ· καθάπερ ἀριστεὰ τινὰ εἰσάγων, καὶ εἰς μείζονα ἄγων ἔμ-
 20 φασιν. Καὶ καλῶς εἶπε, «τὰ ἐπὶ τῆς γῆς»· ἐνταῦθα γὰρ μένει, καὶ
 ἐνταῦθα φθείρεται, πολλῶ μᾶλλον τῶν μελῶν τούτων. Ὡστε οὐχ
 οὕτω τὸ σῶμά ἐστιν ἀπὸ γῆς, ὡς ἡ ἁμαρτία γῆϊνη· τοῦτο μὲν γὰρ
 καὶ καλὸν φαίνεται ποτε, ἐκεῖνα δὲ οὐδέποτε. Καὶ πάντων τῶν ἐπὶ
 γῆς ἐπιθυμεῖ ταῦτα τὰ μέλη. Ἄν ὀφθαλμὸς ἦ τοιοῦτος, οὐχ ὁρᾷ
 25 τὰ ἐν οὐρανοῖς· ἂν ἀκοή, ἂν χεὶρ, ἂν ὀτιοῦν εἴπῃς μέλος.
 Ὁφθαλμὸς σώματα ὁρᾷ καὶ κάλλη καὶ χρήματα, ταῦτα τὰ ἀπὸ
 γῆς, τούτοις τέρπεται· ἡ ἀκοὴ μέλει μαλθακῶ, κιθάρα καὶ σύριγγι
 καὶ αἰσχρολογίᾳ· ταῦτα δὲ περὶ γῆν.

Ἐπειδὴ οὖν ἔστησεν αὐτοὺς ἄνω παρὰ τὸν θρόνον, τότε
 30 φησί, «Νεκρώσατε τὰ μέλη ὑμῶν τὰ ἐπὶ τῆς γῆς». Οὐ γὰρ ἐνι
 στήναι ἄνω μετὰ τούτων τῶν μελῶν· οὐκ ἐνι γὰρ ἐκεῖ, εἰς ὃ

4. Ματθ. 18,32

5. Α' Θεσ. 4,3

6. Α' Τιμ. 5,22

7. Ἐθρ. 12,14

τὸ νὰ ὑποχωρῇ στὸν κύριό του, τὸ νὰ ὑπακούη, τὸ νὰ αἰσθάνεται εὐγνωμοσύνη γι’ ὅλα, εἴτε τὸν ὑβρίσῃ κανεὶς, εἴτε τὸν κτυπήσῃ. Διότι ἐκεῖνος ποὺ ἐκφράζει εὐγνωμοσύνη στὸν Θεό, γιὰ τὰ ὅσα ἔπαθε, θὰ ὑπερασπισθῇ τὸν δημιουργό του, καθόσον ἐκεῖνος ποὺ ὑπερασπίζεται τὸν ἑαυτό του δὲν αἰσθάνεται εὐγνωμοσύνη. Ἀλλὰ ἄς μὴ γίνωμε ὅπως ἐκεῖνος ὁ δοῦλος ποὺ ἐχρεωστοῦσε τὰ ἑκατὸ δηνάρια, γιὰ νὰ μὴ ἀκούσωμε, «Πονηρὲ δοῦλε»,⁴ διότι τίποτε δὲν εἶναι χειρότερο ἀπὸ τὴν ἀχαριστία αὐτή. Ὡστε αὐτοὶ ποὺ δικαιολογοῦν τὸν ἑαυτό τους εἶναι ἀχάριστοι.

3. Γιατί ὅμως ἀνέφερε πρῶτα τὴν πορνεία; διότι ἀφοῦ εἶπε, «Νεκρώσατε τὰ μέλη σας τὰ εὐρισκόμενα ἐπάνω στὴ γῆ», ἀμέσως λέγει, «τὴν πορνεία», καὶ αὐτὸ σχεδὸν κάνει παντοῦ. Ἐπειδὴ αὐτὸ τὸ πάθος πρὸ πάντων ἐξουσιάζει, ἀφοῦ καὶ στὴν ἐπιστολὴ του ποὺ ἔγραφε πρὸς τοὺς Θεσσαλονικεῖς, αὐτὸ ἔκαμε.⁵ Καὶ τί τὸ παράδοξο; γράφοντας καὶ στὸν Τιμόθεο λέγει, «Νὰ διατηρῇς τὸν ἑαυτό σου ἄγνό»⁶ καὶ πάλι ἄλλοῦ λέγει, «Ἐπιδιώκετε τὴν εἰρήνη μὲ ὅλους, καὶ τὸν ἁγιασμό, χωρὶς τὸν ὁποῖο κανεὶς δὲν θὰ ἰδῇ τὸν Κύριο»⁷. «Νεκρώσατε», λέγει, «τὰ μέλη σας». Γνωρίζετε πῶς εἶναι τὸ νεκρό, μισητό, ἀποτρόπαιο, ἀποσυντεθειμένο. Ἄν τὸ νεκρώσης, δὲν μένει νεκρό, ἀλλὰ φθείρεται ἀμέσως, ὅπως ἀκριβῶς τὸ σῶμα. Σβῆσε λοιπὸν τὴ θερμότητα καὶ τίποτε δὲν μένει νεκρό. Δείχνει αὐτὸν νὰ κάμνῃ αὐτό, πρᾶγμα ποὺ ὁ Χριστὸς ἔκαμε στὴν περίπτωσι τοῦ βαπτίσματος. Γι’ αὐτὸ καὶ τὰ ὀνομάζει μέλη, σὰν νὰ παρουσιάζῃ κάποιον ἄριστο καὶ νὰ μεταχειρίζεται πιὸ μεγάλη ἔμφασι. Καὶ καλῶς εἶπε, «τὰ εὐρισκόμενα ἐπάνω στὴ γῆ», διότι ἐδῶ μένουν καὶ ἐδῶ φθείρονται, πολὺ περισσότερο ἀπὸ τὰ μέλη αὐτά. Ὡστε δὲν εἶναι τόσο τὸ σῶμα γήινο, ὅσο γήινη εἶναι ἡ ἁμαρτία. Διότι αὐτὸ φαίνεται κάποτε καὶ καλό, ἐκεῖνα ὅμως ποτέ. Καὶ τὰ μέλη αὐτὰ ἐπιθυμοῦν ὅλες τὶς γήινες ἀπολαύσεις. Ἄν τὸ μάτι εἶναι τέτοιο, δὲν βλέπει τὰ εὐρισκόμενα στοὺς οὐρανοὺς ἀγαθὰ, ἂν τὸ αὐτὶ εἶναι τέτοιο, ἂν τὸ χέρι ἢ ὁποιοδήποτε ἄλλο μέλος ἀναφέρει. Τὸ μάτι βλέπει τὰ σῶματα, τὰ κάλλη καὶ τὰ χρήματα, αὐτὰ ποὺ εἶναι ἀπὸ τὴ γῆ, μὲ αὐτὰ εὐχαριστεῖται· τὸ αὐτὶ εὐχαριστεῖται μὲ τὸ ἡδυπαθές μέλος, τὴν κιθάρα καὶ τὸν αὐλὸ καὶ τὴν αἰσχρολογία. Αὐτὰ δὲ ἔχουν σχέση μὲ τὴ γῆ.

Ἀφοῦ λοιπὸν ἐτοποθέτησε αὐτοὺς στὸν οὐρανὸ πλησίον τοῦ θρόνου, τότε λέγει· «Νεκρώσατε τὰ μέλη σας τὰ εὐρισκόμενα ἐπάνω στὴ γῆ». Διότι δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ σταθῇτε στὸν οὐρανὸ μὲ

ἐνεργεῖν δεῖ. Καὶ οὗτος ὁ πηλὸς χεῖρων ἐκείνου. Ἐκεῖνος μὲν γὰρ ὁ πηλὸς γίνεται χρυσός· «Δεῖ» γάρ, φησί, «τὸ φθαρτὸν τοῦτο ἐνδύσασθαι ἀφθαρσίαν»· οὗτος δὲ ὁ πηλὸς οὐκέτι ἀναχωνευθῆναι δύναται. Ὡστε ταῦτα μᾶλλον ἐπὶ τῆς γῆς, ἢ ἐκεῖνα. Διὰ
 5 τοῦτο οὐκ εἶπεν, ἀπὸ γῆς, ἀλλὰ, «τὰ ἐπὶ τῆς γῆς»· ἓν γὰρ ταῦτα μὴ εἶναι ἐπὶ γῆς. Ταῦτα μὲν γὰρ ἀνάγκη ἐπὶ γῆς εἶναι, ἐκεῖνα δὲ οὐκέτι ἀνάγκη. Ὅταν γὰρ ἀκοὴ μὴδὲν ἀκούῃ τῶν ἐνταῦθα, ἀλλὰ τῶν ἐν τοῖς οὐρανοῖς λαλουμένων, ὅταν ὁφθαλμὸς μὴδὲν ὁρᾷ τῶν ἐνταῦθα, ἀλλὰ τῶν ἄνω, οὐκ ἐπὶ γῆς ἐστίν· ὅταν τὸ στόμα
 10 μὴδὲν φθέγγηται τῶν ἐνταῦθα, οὐκ ἐπὶ γῆς ἐστίν· ὅταν ἡ χεὶρ μὴδὲν πράττῃ τῶν πονηρῶν, οὐκ ἔστι τῶν ἐπὶ γῆς ταῦτα, ἀλλὰ τῶν ἐν τοῖς οὐρανοῖς. Τοῦτο καὶ ὁ Χριστὸς φησιν, «Ἐὰν ὁ ὁφθαλμὸς σου ὁ δεξιὸς σκανδαλίζῃ σε», τουτέστιν, ἐὰν ἀκολάστως ὁρᾷς, «ἔκκοψον αὐτόν»· τουτέστι, τὸν λογισμὸν τὸν πονηρόν. Ἐμοὶ δὲ
 15 δοκεῖ πορνείαν, ἀκαθαρσίαν, πάθος, ἐπιθυμίαν ταῦτ' ὁ λέγειν, τὴν πορνείαν, διὰ πάντων τούτων ἀπάγων ἡμᾶς τοῦ πράγματος. Πάθος γὰρ ὄντως τοῦτό ἐστι· καὶ καθάπερ τὸ σῶμα πάσχει, ἢ πυρέττει ἢ τραυματίζεται, οὕτω καὶ τοῦτο.

Καὶ οὐκ εἶπεν, ἐπίσχετε, ἀλλὰ, «νεκρώσατε», ὥστε μὴδὲ
 20 ἀναστῆναι λοιπὸν· καί, «ἀπόθεσθε». Τὸ νεκρούμενον ἀποτιθέμεθα· οἷον, τύλοι ἂν ὧσιν ἐν τῷ σώματι, τὸ σῶμα νεκρόν ἐστι, καὶ ἀποτιθέμεθα αὐτό. Ἄλλ' ἐὰν μὲν ζῶν κόψῃς, ἀλγηδόνα παρέχει, ἂν δὲ νενεκρωμένον, οὐδὲ αἰσθανόμεθα. Οὕτω δὴ καὶ ἐπὶ τῶν παθῶν· ἀκάθαρτον ποιεῖ τὴν ψυχὴν, παθητὴν ποιεῖ τὴν ψυχὴν
 25 τὴν ἀθάνατον. Πῶς εἰδωλολατρία εἴρηται ἢ πλεονεξία, πολλάκις εἰρήκαμεν. Τὰ τυραννοῦντα γὰρ μάλιστα τὸ τῶν ἀνθρώπων γένος, ταῦτά ἐστι, πλεονεξία, καὶ ἀκολασία, καὶ ἐπιθυμία κακὴ. «Δι' ἃ ἔρχεται», φησὶν, «ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τοὺς υἱοὺς τῆς ἀπειθείας». Υἱοὺς ἀπειθείας λέγει, ἀποστερῶν αὐτοὺς συγγνώμης, καὶ
 30 δεικνὺς ὅτι παρὰ τὸ μὴ πεισθῆναι ἐν τούτοις εἰσὶν. «Ἐν οἷς καὶ ὑμεῖς», φησί, «περιεπατήσατέ ποτε», καὶ ἐπείσθητε. Δείκνυσιν αὐτοὺς ἔτι ἐν αὐτοῖς, καὶ ἐγκωμιάζει λέγων· «Νυνὶ δὲ καὶ ὑμεῖς

τὰ μέλη αὐτά· δὲν εἶναι δυνατὸ ἐκεῖ, ὅπου πρέπει νὰ ἐνεργοῦν. Καὶ τὸ χῶμα αὐτὸ εἶναι χειρότερο ἀπὸ ἐκεῖνο. Διότι ἐκεῖνο τὸ χῶμα γίνεται χρυσός· «Διότι πρέπει», λέγει, «τὸ φθαρτὸ αὐτὸ σῶμα νὰ ἐνδυθῇ ἀφθαρσία»⁸, αὐτὸ ὅμως τὸ χῶμα δὲν μπορεῖ πιά νὰ ἀναχωνευθῇ. Ὡστε αὐτὰ τὰ μέλη ἀνήκουν περισσότερο στὴ γῇ, παρὰ ἐκεῖνα. Γι’ αὐτὸ δὲν εἶπε, ἀπὸ τῇ γῇ, ἀλλὰ, «τὰ εὐρισκόμενα ἐπάνω στὴ γῇ», διότι μπορεῖ αὐτὰ νὰ μὴ εἶναι ἐπάνω στὴ γῇ. Αὐτὰ λοιπὸν εἶναι ἀνάγκη νὰ εἶναι ἐπάνω στὴ γῇ, ἐκεῖνα ὅμως δὲν εἶναι ἀνάγκη πιά. Διότι ὅταν τὸ αὐτὶ δὲν ἀκούη τίποτε ἀπὸ τὰ λεγόμενα στὴ γῇ, ἀλλὰ τὰ λεγόμενα στοὺς οὐρανοὺς, ὅταν τὸ μάτι δὲν βλέπη τίποτε ἀπὸ τὰ ἐδῶ, ἀλλὰ ἀπὸ τοὺς οὐρανοὺς, δὲν εὐρίσκεται ἐπάνω στὴ γῇ· ὅταν τὸ στόμα δὲν λέγῃ τίποτε ἀπὸ τὰ ἐδῶ, δὲν εὐρίσκεται ἐπάνω στὴ γῇ· ὅταν τὸ χέρι δὲν πράττῃ τίποτε ἀπὸ τὰ πονηρά, δὲν εἶναι ἀπὸ τὰ εὐρισκόμενα ἐπάνω στὴ γῇ αὐτά, ἀλλὰ ἀπὸ τὰ εὐρισκόμενα στοὺς οὐρανοὺς. Αὐτὸ καὶ ὁ Χριστὸς λέγει, «Ἐὰν σὲ σκανδαλίζῃ τὸ δεξιό σου μάτι», δηλαδή, ἐὰν βλέπῃς μὲ ἀκόλαστο τρόπο, «νὰ τὸ θγάλης»⁹, δηλαδή τὴν πονηρὴ σκέψι. Ἐγὼ ὅμως νομίζω ὅτι λέγοντας πορνεία, ἀκαθαρσία, πάθος, ἐπιθυμία, ἐννοεῖ τὸ ἴδιο πράγμα, δηλαδή τὴν πορνεία, ἀπομακρύνοντάς μας μὲ ὅλα αὐτὰ ἀπὸ αὐτὴν. Διότι στὴν πραγματικότητα τὸ πάθος αὐτὸ εἶναι· καὶ ὅπως ἀκριβῶς πάσχει τὸ σῶμα ἢ ἔχει πυρετὸ ἢ τραυματίζεται, ἔτσι καὶ αὐτό.

Καὶ δὲν εἶπε, ἐμποδίσατε, ἀλλὰ, «νεκρώσατε», ὥστε νὰ μὴ ἀναστηθοῦν στὸ μέλλον, καὶ «ἀπομακρύνετε». Ἐκεῖνο ποῦ γίνεται νεκρὸ τὸ ἀπομακρύνουμε, ὅπως παραδείγματος χάρι, ἂν ὑπάρχουν ἐξογκώματα στὸ σῶμα, τὸ σῶμα εἶναι νεκρό, καὶ ἀπομακρύνουμε αὐτό. Ἄλλ’ ἐὰν μὲν τὸ κόψῃς ἐνῶ εἶναι ζωντανό, προκαλεῖ φοβερὸ πόνο, ἐὰν δὲ ὅταν εἶναι νεκρωμένο, οὔτε κἂν τὸ αἰσθανόμασθε. Ἔτσι λοιπὸν συμβαίνει καὶ μὲ τὰ πάθη· κάμνουν ἀκάθαρτη τὴν ψυχὴ, κάμνουν τὴν ἀθάνατη ψυχὴ νὰ ὑπόκειται σὲ πάθη. Πῶς ἔχει ὀνομασθῇ εἰδωλολατρία ἢ πλεονεξία, πολλὰς φορὲς τὸ ἔχομε εἰπεῖ. Διότι ἐκεῖνα ποῦ ὑπερβολικὰ τυραννοῦν τὸ ἀνθρώπινο γένος εἶναι αὐτά, ἡ πλεονεξία, ἡ ἀκολασία καὶ ἡ κακὴ ἐπιθυμία. «Γιὰ τὰ ὅποια», λέγει, «ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ στοὺς ἀνθρώπους τῆς ἀπειθείας». Ἀνθρώπους ἀπειθείας τοὺς ὀνομάζει, ἀποστερώντας αὐτοὺς τῆς συγγνώμης καὶ γιὰ νὰ δείξῃ ὅτι ἐπειδὴ δὲν ἔχουν πεισθῇ, εἶναι ἀνάμεσα σὲ αὐτούς. «Στὰ ὅποια καὶ σεῖς», λέγει, «ἐπεριπατήσατε κάποτε», καὶ ἐπεισθήκατε. Παρουσιάζει αὐτοὺς

ἀπόθεσθε τὰ πάντα, ὀργήν, θυμόν, κακίαν, βλασφημίαν, αἰσχρολογίαν».

Ἄλλ' ἐφ' ἐτέρους προάγει τὸν λόγον. Πάθους καὶ βλασφημίας τὰς λοιδορίας λέγει, καθάπερ ἀπὸ τοῦ θυμοῦ τὴν πονηρίαν
 5 λέγει. Ἀλλαχοῦ δὲ ἐντρεπτικῶς, «Ὅτι ἀλλήλων ἐσμὲν μέλη». Ὡσπερ δημιουργοὺς αὐτοὺς κατασκευάζει τῶν ἀνθρώπων, τὸν μὲν ρίππούντων, τὸν δὲ δεχομένων. Εἶπεν αὐτοῦ τὰ μέλη, ἐνταῦθα ὅλον φησίν. Εἶπεν αὐτοῦ τὴν καρδίαν, τὸν θυμόν, τὸ στόμα, τὴν βλασφημίαν, τοὺς ὀφθαλμούς, τὴν πορνείαν, τὴν πλε-
 10 ονεξίαν, χεῖρας καὶ πόδας, ψεῦδος, τὴν διάνοιαν αὐτήν, καὶ τὸν νοῦν τὸν παλαιόν. Μίαν ἔχει μορφήν βασιλικὴν τὴν τοῦ Χριστοῦ. Ἐδόκουν μοι ἐξ ἐθνῶν εἶναι μᾶλλον οὗτοι. Καθάπερ γὰρ ἡ γῆ ψάμμος οὔσα, κἂν ἡ μὲν μείζων, ἡ δὲ ἐλάττων ᾗ, τὴν οἰκείαν ἀπώλεσε πρότερον μορφήν, ὕστερον δὲ χρυσῇ γίνεται· καὶ κα-
 15 θάπερ τὰ ἔρια, οἷα ἂν ᾗ, ἐτέραν δέχεται ὄψιν, καὶ τὴν προτέραν ἔκρυσεν· οὕτω δὴ καὶ ὁ πιστός. «Ἀνεχόμενοι», φησίν, «ἀλλήλων». Ἐδειξε τὸ δίκαιον· ἀνέχη ἐκείνου, καὶ ἐκεῖνός σου· ὅπερ ἐν τῇ πρὸς Γαλάτας φησίν, «Ἀλλήλων τὰ θάρη βαστάζετε». «Καὶ εὐχάριστοι», φησί, «γίνεσθε». Μάλιστα γὰρ τοῦτο πανταχοῦ ζη-
 20 τεῖ, τὸ κεφάλαιον τῶν ἀγαθῶν.

4. Εὐχαριστῶμεν τοίνυν ἐν παῖσιν, ὅπερ ἂν γένηται· τοῦτο γὰρ εὐχαριστία. Τὸ μὲν γὰρ ἐν τῇ εὐπραγίᾳ τοῦτο ποιεῖν, οὐ μέγα· αὐτὴ γὰρ τῶν πραγμάτων ἡ φύσις ἐπὶ τοῦτο ὥθει· ὅταν δὲ ἐν τοῖς ἐσχάτοις ὄντες εὐχαριστῶμεν, τότε ἐστὶ θαυμαστόν.
 25 Ὅταν γὰρ ἐφ' οἷς ἕτεροι βλασφημοῦσι καὶ ἀποδυσπετοῦσιν, ἡμεῖς εὐχαριστῶμεν, ὅρα πόση ἡ φιλοσοφία. Πρῶτον, τὸν Θεὸν ἡϋφρानας· δεύτερον, τὸν διάβολον κατήσχυνας· τρίτον, καὶ τὸ γενόμενον οὐδὲν ἀπέφηνας· ὁμοῦ γὰρ σύ τε εὐχαριστεῖς, καὶ ὁ Θεὸς τὴν ὀδύνην ὑποτέμνεται, καὶ ὁ διάβολος ἀφίσταται. Ἄν μὲν
 30 γὰρ ἀποδυσπετήσης, ἅτε ἀνύσας ὅπερ ἤθελεν, ἐφέστηκε, καὶ ὁ Θεὸς ἅτε βλασφημηθεὶς, ἐγκαταλιμπάνει, καὶ ἐπιτείνεται τὸ δεινόν· ἐὰν δὲ εὐχαριστήσης, ἅτε μηδὲν ὠφελῶν, ἀφίσταται, καὶ ὁ Θεὸς ἅτε τιμηθεὶς, ἀντιτιμᾷ μειζόνως· καὶ οὐκ ἔστιν ἄνθρωπον εὐχαριστοῦντα ἐπὶ τοῖς κακοῖς αἰσθέσθαι τῶν κακῶν. Χαίρει γὰρ

10. Ἐφ. 4,25

11. Γαλ. 6,2

ἀκόμη νὰ εὐρίσκωνται ἀνάμεσα σὲ αὐτοὺς καὶ τοὺς ἐπαινεῖ λέγοντας· «Τώρα ὅμως καὶ σεῖς ἀπομακρύνετε τὰ πάντα, τὴν ὀργή, τὸ θυμὸ, τὴν κακία, τὴ βλασφημία, τὴν αἰσχρολογία».

Ἄλλὰ σὲ ἄλλους μεταφέρει τὸ λόγο. Τὶς ὕβρεις ὀνομάζει πάθη καὶ βλασφημίες, ὅπως ἀκριβῶς ἀπὸ τὸ θυμὸ λέγει τὴν πονηρία. Καὶ ἄλλοῦ λέγει ἐλέγχοντας, «Διότι εἴμασθε μεταξύ μας μέλη»¹⁰. Παρουσιάζει αὐτοὺς σὰν δημιουργοὺς τῶν ἀνθρώπων, ποὺ ἄλλον τὸν ἀπομακρύνουν, ἄλλον δὲ τὸν ἀποδέχονται. Εἶπε ἐκεῖ τὰ μέλη, ἐδῶ λέγει τὰ πάντα. Ἀνέφερε τὴν καρδιά αὐτοῦ, τὸ θυμὸ, τὸ στόμα, τὴ βλασφημία, τὰ μάτια, τὴν πορνεία, τὴν πλεονεξία, τὰ χέρια καὶ τὰ πόδια, τὸ ψέμα, αὐτὴν τὴ διάνοια καὶ τὸν παλαιὸ νοῦ. Ἔχει μία βασιλικὴ μορφή, τὴ μορφή τοῦ Χριστοῦ. Ἐνόμιζα ὅτι αὐτοὶ προέρχονται μᾶλλον ἀπὸ τοὺς ἐθνικοὺς. Διότι ὅπως ἀκριβῶς τὸ χῶμα ποὺ εἶναι ἄμμος, ἂν ἄλλη εἶναι πιὸ μεγάλη σὲ μέγεθος καὶ ἄλλη πιὸ μικρή, ἔχασε πρῶτα τὴν ἰδική της μορφή καὶ ὕστερα γίνεται χρυσή, καὶ ὅπως τὰ μαλλιά, ὅποια καὶ ἂν εἶναι, δέχονται ἄλλη ὄψι καὶ ἔκρυψαν τὴν πρώτη, ἔτσι λοιπὸν καὶ ὁ πιστός. «Νὰ ἀνέχεσθε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο», λέγει. Ἔδειξε τὸ δίκαιο, νὰ ἀνέχεσαι τὸν ἄλλο καὶ ὁ ἄλλος ἐσένα, πρᾶγμα ποὺ λέγει στὴν πρὸς Γαλάτας ἐπιστολή του, «Νὰ ὑπομένετε τὰ θάρη ὁ ἓνας τοῦ ἄλλου».¹¹ «Καὶ νὰ γίνεσθε εὐχάριστοι», λέγει. Διότι αὐτὸ πρὸ πάντων ἐπιζητεῖ παντοῦ, τὸ ἀποκορύφωμα τῶν ἀγαθῶν.

4. Ἄς τὸν εὐχαριστοῦμε λοιπὸν γιὰ ὅλα, ὅπως καὶ ἂν γίνωνται, διότι αὐτὸ εἶναι εὐχαριστία. Διότι τὸ νὰ κάνωμε αὐτὸ ὅταν εὐημεροῦμε, δὲν εἶναι σπουδαῖο πρᾶγμα, διότι ἡ ἴδια ἡ φύσις τῶν πραγμάτων μᾶς ὠθεῖ σ' αὐτό· ὅταν ὅμως τὸν εὐχαριστοῦμε εὐρισκόμενοι σὲ κατάστασι ἀπογνώσεως, τότε εἶναι ἀξιοθαύμαστο. Ὅταν λοιπὸν γιὰ ἐκεῖνα, ποὺ ἄλλοι βλασφημοῦν καὶ ἀποθαρρύνονται, ἡμεῖς εὐχαριστοῦμε αὐτόν, βλέπε πόση εἶναι ἡ εὐσέβεια. Πρῶτο, εὐχαρίστησες τὸν Θεό· δεύτερο, κατεντρόπιασες τὸ διάβολο· τρίτο, καὶ αὐτὸ ποὺ ἔγινε δὲν τὸ ἐφάνέρωσες. Διότι συγχρόνως καὶ σὺ εὐχαριστεῖς, καὶ ὁ Θεὸς τὴ στενοχώρια ἀφαιρεῖ, καὶ ὁ διάβολος ὑποχωρεῖ. Ἄν λοιπὸν ἀποθαρρυνθῇς, ἐπειδὴ ἐπραγματοποίησε ἐκεῖνο ποὺ ἤθελε, παραμένει αὐτός, καὶ ὁ Θεὸς ἐπειδὴ ἐβλασφημήθηκε, σὲ ἐγκαταλείπει, καὶ τὸ κακὸ αὐξάνει. Ἐὰν ὅμως εὐχαριστήσης, ἐπειδὴ ἀποχωρεῖς χωρὶς κανένα ὄφελος, ἀποχωρεῖ καὶ ὁ διάβολος, καὶ ὁ Θεός, ἐπειδὴ ἐτιμήθηκε, ἀνταποδίδει τὴν τιμὴ πλουσιότερα. Καὶ δὲν ὑπάρχει ἄνθρωπος, ποὺ εὐχαριστεῖ γιὰ τὰ

ἡ ψυχὴ ἄτε κατορθοῦσα, εὐθέως παιδρὸν τὸ συνειδός, γάννυται τοῖς ἐγκωμίοις τοῖς ἑαυτῆς· τὴν δὲ παιδρὰν οὐκ ἔνι σκυθρωπὴν εἶναι. Ἐκεῖ δὲ μετὰ τῆς συμφορᾶς καὶ τὸ συνειδός ἐπίκειται μαστίζον, ἐνταῦθα δὲ στεφανοῖ καὶ ἀνακηρύττει.

- 5 Οὐδὲν τῆς γλώττης ἐκείνης ἀγιώτερον τῆς ἐν τοῖς κακοῖς εὐχαριστοῦσης τῷ Θεῷ· ὄντως τῆς τῶν μαρτύρων οὐδὲν ἀποδεῖ· ὁμοίως καὶ αὕτη κάκεῖνος στεφανοῦται. Καὶ γὰρ καὶ ταύτῃ ἐφέστηκε δῆμιος ἀναγκάζων ἀρνήσασθαι τὸν Θεὸν διὰ τῆς βλασφημίας, ἐφέστηκεν ὁ διάβολος δημίσις λογισμοῖς καταξαίνων,
- 10 ἀθυμίαις σκοτῶν. Ἄν τοίνυν ἐνέγκῃ τὰς ἀλγηδόνας, καὶ εὐχαριστήσῃ, μαρτυρίου στέφανον ἔλαχεν. Οἶον, τὸ παιδίον νοσεῖ, καὶ εὐχαριστεῖ τῷ Θεῷ; Τοῦτο αὐτῇ στέφανος. Πόσης βασάνου οὐ χείρων ἢ ἀθυμία; ἀλλ' οὐκ ἀναγκάζει ῥῆμα ἐκβαλεῖν πικρόν. Ἀποθνήσκει· πάλιν ἠὲ χαρίστηκε; Γέγονε θυγάτηρ τοῦ Ἀβραάμ.
- 15 Εἰ γὰρ μὴ τῇ ἰδίᾳ ἔσφαξε χειρί, ἀλλ' ἐπὶ τῇ θυσίᾳ ἦσθη, ὅπερ ἴσον ἐστίν· οὐκ ἠγανάκτησε λαμβανομένου τοῦ δώρου. Πάλιν ἐνόσησεν· οὐκ ἐποίησε περίαπτα; Μαρτύριον αὐτῇ λογίζεται· κατέθυσε γὰρ τὸν υἱὸν τῇ γνώμῃ. Τί γάρ, εἰ καὶ μηδὲν ὠφελεῖ ἐκεῖνα, ἀλλ' ἀπάτης ἐστὶ καὶ χλεύης; ἀλλ' ὅμως ἦσαν οἱ πείθοντες ὅτι
- 20 ὠφελεῖ· καὶ εἴλετο μᾶλλον νεκρὸν τὸ παιδίον ἰδεῖν, ἢ εἰδωλολατρίας ἀνασχέσθαι. Ὡς περ οὖν αὕτη μάρτυς, ἂν τε ἐφ' ἑαυτῆς, ἂν τε ἐπὶ τοῦ παιδὸς ἐργάζεται τοῦτο, ἂν τε ἐπὶ τοῦ ἀνδρός, ἢ ἐτέρου τινὸς τῶν φιλάτων, οὕτως ἢ ἐτέρα εἰδωλολάτρις. Δῆλον γὰρ ὅτι ἔθυσεν ἂν, εἰ ἦν θῦσαι· μᾶλλον δὲ ἤδη ἐποίησε τὸ τῆς
- 25 θυσίας. Τὰ γὰρ περίαπτα, κἂν μυρία φιλοσοφῶσι οἱ ἐκ τούτων χρηματιζόμενοι, λέγοντες ὅτι τὸν Θεὸν καλοῦμεν, καὶ οὐδὲν πλεον ποιοῦμεν, καὶ ὅσα τοιαῦτα, καὶ Χριστιανὴ ἐστὶ, φησὶν, ἢ γραῦς καὶ πιστὴ, εἰδωλολατρία τὸ πρᾶγμά ἐστι. Πιστὴ εἶ; σφράγισον· εἰπέ, τοῦτο ἔχω τὸ ὄπλον μόνον, τοῦτο τὸ φάρμακον· ἄλλο
- 30 δὲ οὐκ οἶδα. Εἰπέ μοι, ἐὰν προσελθὼν ἰατρός, καὶ τὰ τῆς ἰατρικῆς φάρμακα ἀφείς, ἐπάδῃ, τοῦτον ἰατρὸν ἐροῦμεν; Οὐδαμῶς· τὰ γὰρ τῆς ἰατρικῆς οὐχ ὁρῶμεν φάρμακα. Οὕτως οὐδὲ ἐνταῦθα τὰ

κακά, νὰ αἰσθάνεται τὰ κακά. Διότι χαίρεται ἡ ψυχὴ ἐπειδὴ ἐπέτυχε, ἀμέσως καθίσταται γελαστὴ ἢ συνείδησις, λάμπει ἀπὸ χαρὰ μὲ τοὺς ἐπαίνους τῆς ἡ ψυχῇ, ἡ γελαστὴ ψυχὴ δὲν εἶναι δυνατόν νὰ εἶναι σκυθρωπὴ. Καὶ ἐκεῖ μαζί μὲ τὴ συμφορὰ ἔρχεται καὶ ἡ συνείδησις σὰν τιμωρός, ἐδῶ ὅμως στεφανώνει καὶ ἀναγνωρίζει τὸ νικητή.

Τίποτε δὲν εἶναι ἀγιώτερο ἀπὸ τὴ γλῶσσα ἐκείνη ποὺ στὰ κακά εὐχαριστεῖ τὸν Θεό. Πράγματι, δὲν ὑπολείπεται καθόλου τῆς γλῶσσας τῶν μαρτύρων, ὁμοίως καὶ αὐτὴ καὶ ἐκεῖνος στεφανώνονται. Καθόσον καὶ σ' αὐτὴν ἐστάθηκε ὁ δῆμιος ἀναγκάζοντάς την νὰ ἀρνηθῇ τὸν Θεὸ μὲ βλασφημίες, ἐστάθηκε ὁ διάβολος ἐνοχλώντας μὲ βασανιστικὰς σκέψεις, προκαλώντας σύγχυσι μὲ στενοχώριες. Ἄν λοιπὸν ὑποφέρῃ τις θλίψεις καὶ εὐχαριστήσῃ τὸν Θεό, ἔλαβε τὸν στέφανο τοῦ μαρτυρίου. Παραδείγματος χάρι, εἶναι ἄρρωστο τὸ παιδί, καὶ εὐχαριστεῖ τὸν Θεό; Τοῦτο ἀποτελεῖ γι' αὐτὴν στεφάνι. Ἄπὸ πόσες δοκιμασίαι δὲν εἶναι χειρότερο κακὸ ἢ στενοχώρια; ἀλλὰ δὲν τὴν ἀναγκάζει νὰ βγάλῃ λέξι κακὴ. Πεθαίνει· πάλι εὐχαρίστησε; Ἐχει γίνῃ ἡ θυγατέρα τοῦ Ἀβραάμ. Ἐὰν λοιπὸν δὲν ἔσφαξε μὲ τὸ χέρι του, ἀλλὰ εὐχαριστήθηκε γιὰ τὴ θυσία, πρᾶγμα ποὺ εἶναι τὸ ἴδιο, δὲν ἀγανάκτησε ὅταν ἔπαιρνε τὸ δῶρο. Πάλι ἡσθένησε· δὲν ἐκρέμασε στὸ σῶμα φυλακτά; Λογαριάζεται γι' αὐτὴν σὰν μαρτύριο, διότι ἐθυσίασε τὸν υἱὸ μέσα στὴ σκέψη τῆς. Διότι τί καὶ ἂν δὲν ὠφελοῦν καθόλου τὰ φυλακτά, ἀλλὰ εἶναι δείγματα ἀπάτης καὶ ἐμπαιγμοῦ; ἄλλ' ὅμως ὑπῆρχαν ἐκεῖνοι ποὺ ἔπειθαν ὅτι ὠφελοῦν· αὐτὴ ὅμως ἐπροτίμησε νὰ ἰδῇ τὸ παιδί τῆς νεκρὸ μᾶλλον, παρὰ νὰ ἀνεχθῇ τὴν εἰδωλολατρία. Ὅπως λοιπὸν αὐτὴ εἶναι μάρτυς, εἴτε τὸ κάνει αὐτὸ γιὰ τὸν ἑαυτὸ τῆς, εἴτε γιὰ τὸ παιδί τῆς, εἴτε γιὰ τὸν ἄνδρα τῆς ἢ γιὰ κάποιον ἄλλο ἀγαπημένον πρόσωπόν τῆς, ἔτσι ἡ ἄλλη εἶναι εἰδωλολάτρις. Διότι εἶναι φανερό ὅτι θὰ ἐθυσίαζε, ἂν ἤμποροῦσε νὰ θυσιάσῃ· μᾶλλον δὲ ἔκαμε ἤδη τὴ θυσία. Διότι τὰ φυλακτά, καὶ ἂν ἀκόμη πάρα πολλὰ φιλοσοφοῦν αὐτοὶ ποὺ κερδίζουν χρήματα ἀπὸ αὐτά, λέγοντας ὅτι τὸν Θεὸ καλοῦμε καὶ τίποτε περισσότερον δὲν κάνομε, καὶ πολλὰ παρόμοια, καὶ Χριστιανὴ εἶναι, λέγει, ἡ γριὰ καὶ πιστὴ, εἰδωλολατρία εἶναι τὸ πρᾶγμα. Πιστὴ εἶναι; κλείσε τὸ στόμα σου· εἶπέ, αὐτὸ τὸ ὄπλο ἔχω μόνο, αὐτὸ τὸ φάρμακο, καὶ ἄλλο δὲν γνωρίζω. Εἶπέ μου, ἔὰν προσέλθῃ ἱατρὸς καί, ἀφοῦ ἀφήσῃ τὰ φάρμακα τῆς ἱατρικῆς, μεταχειρίζεται ξόρκια, θὰ τὸν εἰποῦμε αὐτὸν ἱατρό; Καθόλου, διότι δὲν βλέπομε τὰ φάρμακα τῆς

τοῦ Χριστιανισμοῦ.

Ἔτεραι δὲ πάλιν ποταμῶν ὀνόματα περιάπτουσι, καὶ μυρία
 τοιαῦτα τολμῶσιν. Ἴδου λέγω, καὶ προλέγω πᾶσιν ὑμῖν, ὅτι ἐάν
 τις ἀλῶ, οὐ φείσομαι πάλιν, ἂν τε περιάπτων, ἂν τε ἐπωδῇν, ἂν τε
 5 ἄλλο τι τῆς τέχνης τῆς τοιαύτης ποιῇ. Τί οὖν, ἀποθάνη φησί, τὸ
 παιδίον; Ἄν οὕτω ζήσῃ, τότε ἀπέθανεν· ἂν δὲ ἄνευ ἐκείνων
 ἀποθάνῃ, τότε ἔζησε. Νῦν δὲ ἂν μὲν πόρναις ἰδῆς προσέχοντα,
 εὐχῇ κατορυγῆναι, καὶ λέγεις, τί γὰρ ὄφελος τοῦ ζῆν; ὑπὲρ δὲ
 σωτηρίας ὀρώσα κινδυνεύοντα, βούλει ζῶντα ὀρᾶν; Οὐκ ἤκου-
 10 σας τοῦ Χριστοῦ λέγοντος, ὅτι «Ὁ ἀπολέσας τὴν ψυχὴν αὐτοῦ,
 εὕρήσει αὐτήν· ὁ δὲ εὐρών, ἀπολέσει αὐτήν»; πιστεύεις τοῖς
 εἰρημένοις, ἢ μῦθοί σοι δοκοῦσιν εἶναι; Εἰπὲ δὴ μοι, ἐὰν εἴπῃ τις,
 ὅτι ἀπάγαγε εἰς εἰδωλεῖον, καὶ ζήσεται, ἀνέξῃ; Οὐ, φησί. Διὰ τί;
 Ὅτι εἰδωλολατρεῖν ἀναγκάζει· ἐνταῦθα δὲ οὐκ ἔστιν εἰδωλολα-
 15 τρία, ἀλλ' ἀπλῶς ἐπωδῇ, φησὶν. Αὕτη γὰρ ἡ σατανικὴ ἔννοια,
 αὕτη ἡ μεθοδεία ἡ διαβολικὴ, συγκαλύπτει τὴν πλάνην, καὶ ἐν
 μέλιτι τὸ δηλητήριον διδόναι φάρμακον. Ἐπειδὴ οἶδεν ἐκεῖσε οὐ
 πείθων, ταύτην ἐβάδισε τὴν ὁδόν, εἰς ῥάμματα καὶ γραῶδεις
 μύθους· καὶ ὁ μὲν σταυρὸς ἡτίμωται, τὰ δὲ ῥάμματα προτετίμη-
 20 ται· ὁ Χριστὸς ἐκθέβληται, καὶ εἰσάγεται μεθύουσα γραῦς καὶ
 ληροῦσα· τὸ μυστήριον πεπάτηται τὸ ἡμέτερον, καὶ ἡ πλάνη
 χορεύει τοῦ διαβόλου.

Τίνος οὖν ἔνεκεν οὐ ἐλέγχει, φησὶν, ὁ Θεὸς τὴν ἀπὸ τῶν
 τοιούτων βοήθειαν; Πολλαχοῦ ἤλεγξε, καὶ οὐκ ἔπεισέ σε· λοιπὸν
 25 ἀφίησι τῇ πλάνῃ. «Παρέδωκε γὰρ αὐτούς», φησὶν, «ὁ Θεὸς εἰς
 ἀδόκιμον νοῦν». Ταῦτα δὲ οὐδ' ἂν Ἑλλήν νοῦν ἔχων ἀνέχοιτο.
 Λέγεται τις δημαγωγὸς ποτε ἐν Ἀθήναις ταῦτα περιτεθῆναι· εἶτα
 φιλόσοφος τις ἐκείνου διδάσκαλος ἰδὼν, ἐπετίμησεν, ἐμέμψατο,
 ἔδακεν, ἐκωμώδησεν. Οὕτω γὰρ ἀθλίως διακείμεθα, ὥς καὶ τού-
 30 τοις πιστεύειν. Διὰ τί μή εἰσι νῦν οἱ ἀνιστῶντες, φησί, νεκροὺς καὶ
 ἰάσεις ἐπιτελοῦντες; Διὰ τί γὰρ οὖν λέγω, διὰ τί μή εἰσι νῦν οἱ τῆς
 παρούσης καταφρονοῦντες ζωῆς; ἐπὶ μισθῷ δουλεύομεν τῷ
 Θεῷ; Ὅτε ἀσθενέστερον διέκειτο ἡ φύσις ἢ ἀνθρωπίνη, ὅτε
 φυτευθῆναι τὴν πίστιν ἔδει, ἦσαν καὶ τοιοῦτοι πολλοί· νῦν δὲ οὐ

12. Ματθ. 16,25

13. Ρωμ. 1,28

ιατρικῆς. Ἔτσι οὐτε ἐδῶ βλέπομε τὰ φάρμακα τοῦ Χριστιανισμοῦ.

Καὶ ἄλλες πάλι κρεμοῦν ὡς φυλακτὰ ὀνόματα ποταμῶν καὶ πάρα πολλὰ τέτοια ἐπιχειροῦν. Ἴδου λέγω καὶ προειδοποιῶ ὅλους σας, ὅτι ἐὰν κάποιος συλληφθῇ, δὲν θὰ τὸν λυπηθῶ πάλι, ἂν κάνη φυλακτὸ ἢ ξόρκια ἢ κάτι ἄλλο αὐτῆς τῆς τέχνης. Τί λοιπόν, λέγει, νὰ πεθάνη τὸ παιδί; Ἄν ἔτσι ζήση, τότε ἐπέθανε· ἂν ὅμως πεθάνη χωρὶς ἐκεῖνα, τότε ἔζησε. Καὶ τώρα ἂν τὰ ἰδῆς νὰ προσέχουν τὶς πόρνες, εὐχεσαι νὰ τὰ καταπιῇ ἡ γῆ, καὶ λέγεις, ποιὸ λοιπὸν τὸ ὄφελος τῆς ζωῆς; βλέποντας δὲ νὰ διακινδυνεύουν γιὰ τὴ σωτηρία τους, θέλεις νὰ τὰ βλέπης ζωντανά; Δὲν ἤκουσες τὸν Χριστὸ ποὺ λέγει, ὅτι «Ἐκεῖνος ποὺ θὰ χάσῃ τὴ ζωὴ του, θὰ τὴν εὕρῃ στὸ μέλλον, καὶ ἐκεῖνος ποὺ θὰ τὴν εὕρῃ, θὰ χάσῃ αὐτήν»¹²; πιστεύεις στὰ λόγια αὐτὰ ἢ σοῦ φαίνεται ὅτι εἶναι μῦθοι; Εἰπέ μου λοιπόν, ἐὰν σοῦ εἰπῇ κάποιος, ὁδήγησέ το στὸν εἰδωλολατρικὸ ναὸ καὶ θὰ ζήσῃ, θὰ τὸ ἀνεχθῆς; Ὁχι, λέγει. Γιατί; Διότι μὲ ἀναγκάζει νὰ λατρεύω τὰ εἰδωλα· ἐδῶ ὅμως δὲν ὑπάρχει εἰδωλολατρία, ἀλλὰ ἀπλῶς μαγγανεία, λέγει. Πράγματι αὐτὴ εἶναι ἡ φροντίδα τοῦ σατανᾶ, αὐτὴ εἶναι ἡ πανουργία τοῦ διαβόλου, νὰ συγκαλύπτῃ τὴν πλάνη καὶ μέσα στὸ μέλι νὰ δίνη τὸ δηλητήριον. Ἐπειδὴ γνωρίζει ὅτι μὲ τὸν τρόπο ἐκεῖνο δὲν πείθει, ἀκολούθησε αὐτὸν τὸν τρόπο, καταφεύγοντας σὲ φυλακτὰ καὶ μύθους ποὺ ταιριάζουν σὲ γριές. Καὶ ὁ σταυρὸς ἔχει ἀτιμασθῇ, τὰ φυλακτὰ ὅμως ἔχουν τιμηθῇ περισσότερο. Ὁ Χριστὸς ἔχει ἐκδιωχθῇ καὶ ἐμφανίζεται ἡ μεθυσμένη καὶ ἀνόητη γριά· τὸ ἰδικό μας μυστήριον ἔχει καταπατηθῇ καὶ ἡ πλάνη τοῦ διαβόλου θριαμβεύει.

Γιὰ ποιὸ λοιπὸν λόγο, λέγει δὲν ἐλέγχει ὁ Θεὸς τὴ βοήθεια ἀπὸ αὐτά; Πολλὰς φορὰς τὴν ἤλεγξε καὶ δὲν σὲ ἔπεισε, στὸ ἐξῆς σὲ ἀφήνει στὴν πλάνη. «Διότι παρέδωσε αὐτοὺς ὁ Θεός», λέγει, «σὲ ἀνίκανο νοῦ»¹³. Αὐτὰ ὅμως δὲν θὰ ἠμποροῦσε νὰ ἀνεχθῇ οὔτε ἓνας λογικὸς Ἕλληνας. Λέγεται ὅτι κάποιος δημαγωγὸς κάποτε στὴν Ἀθήνα ἐφόρεσε αὐτά· ἔπειτα κάποιος φιλόσοφος, διδάσκαλος ἐκείνου, ἀφοῦ τὸν εἶδε, ἐπετίμησε αὐτόν, τὸν κατέκρινε, τοὺς ἐπρόσβαλε, τὸν ἐγελοιοποίησε. Τόσο ἄθλια λοιπὸν συμπεριφερόμασθε, ὥστε νὰ πιστεύωμε καὶ σὲ αὐτά. Γιατί δὲν ὑπάρχουν τώρα, λέγει, ἐκεῖνοι ποὺ ἀνασταίνουν νεκροὺς καὶ κάνουν θεραπείες; Γιατί λοιπόν, λέγω, γιατί δὲν ὑπάρχουν τώρα ἐκεῖνοι ποὺ περιφρονοῦν τὴν παροῦσα ζωὴ; ὑπηρετοῦμε τὸν Θεὸ μὲ μισθό; Ὅταν ἦταν ἀσθενέστερη ἡ φύσις τοῦ ἀνθρώπου, ὅταν ἔπρεπε νὰ φυτευθῇ ἡ

βούλεται ἡμᾶς τούτων ἡρτῆσθαι τῶν σημείων, ἀλλ' ἐτοίμους εἶναι πρὸς θάνατον. Τί τοίνυν τῆς παρούσης ἔχη ζωῆς; τί τὰ μέλλοντα οὐχ ὁρᾷς; καὶ ὑπὲρ μὲν ταύτης καὶ εἰδωλολατρεῖν ἀνέχη, ὑπὲρ δὲ ἐκείνης οὔτε ἀθυμίας κατασχεῖν; Διὰ ταῦτα οὐκ
 5 εἰσὶ νῦν τοιοῦτοι, ὅτι ἄτιμος ἡμῖν ἐφάνη ἐκείνη ἡ ζωή, εἶγε ὑπὲρ μὲν ἐκείνης οὐδὲν πράττομεν, ὑπὲρ δὲ ταύτης οὐδὲν παραιτούμεθα ὑπομένειν. Τί δὲ καὶ ὁ ἄλλος γέλως, σποδὸς καὶ ἀσβόλη καὶ ἄλες; καὶ πάλιν τὸ γραῖδιον εἰς τὸ μέσον. Γέλως ὄντως, καὶ αἰσχύνη.

10 Καὶ ὁφθαλμός, φησὶν, ἥρπασε τὸ παιδίον. Μέχρι τίνος ταῦτα τὰ σατανικά; πῶς οὐ γελάσονται Ἕλληνες; πῶς οὐ χλευάσουσιν, ὅταν αὐτοῖς λέγωμεν, μεγάλη ἡ δύναμις τοῦ σταυροῦ; πῶς πεισθήσονται, ὅταν ὁρῶσι τούτων δεομένους, ὧν αὐτοὶ καταγελῶσι; Διὰ ταῦτα ὁ Θεὸς ἰατροὺς ἔδωκε καὶ φάρμακα; Τί οὖν, ἂν μὴ
 15 θεραπεύωσιν ἐκεῖνοι, ἀλλὰ ἀπέρχεται τὸ παιδίον; Ποῦ ἄπεισιν, εἶπέ μοι, ἄθλιε καὶ ταλαίπωρε; πρὸς τοὺς δαίμονας ἄπεισι; πρὸς τινα τύραννον ἄπεισιν; οὐχὶ πρὸς τὸν οὐρανὸν ἄπεισιν; οὐχὶ πρὸς τὸν οἰκεῖον ἄπεισι δεσπότην; Τί οὖν ἀλγεῖς; τί κλαίεις; τί πενθεῖς; τί τοῦ δεσπότη σου πλέον τὸ παιδίον φιλεῖς; οὐχὶ δ'
 20 ἐκεῖνον ἔχεις καὶ τοῦτο; διὰ τί ἀχάριστος εἶ; τὸ δῶρο τοῦ δωρησαμένου πλέον ἀγαπᾷς; Ἄλλ' ἀσθενής εἰμι, φησί, καὶ οὐ φέρω, καὶ τὰ σπλάγχνα ταραττεται. Ἄλλ' ἀντίστησον τοῦ Θεοῦ τὸν φόβον. Εἰ γὰρ ἐν τοῖς σωματικοῖς κακοῖς τὸ μεῖζον τὸ ἔλαττον κρύπτει, πολλῶ μᾶλλον ἐν τῇ ψυχῇ φόβος φόβον ἔλυσε, καὶ
 25 λύπη λύπην. Καλὸν ἦν τὸ παιδίον; Ἄλλ' οἷον ἂν ἦ, οὐκ ἔστιν ὠραιότερον τοῦ Ἰσαάκ. Μονογενὴς ἦν; Κάκεϊνος. Ἐν γήρᾳ σοι γέγονε; Κάκεϊνος. Ἄλλ' ἀστεῖόν ἐστιν; Ἄλλ' οἷον ἂν ἦ ἀστεῖον, οὐκ ἔστιν ὠραιότερον τοῦ Μωϋσέως, ὃ καὶ βαρβαρικὴν ὄψιν ἐπεσπάσατο πρὸς πόθον, καὶ ταῦτα ἐν ἐκείνῳ τῆς ἡλικίας τῷ
 30 καιρῷ, ἔνθα οὐδέπω φαίνεται ἡ ὥρα· ἀλλ' ὅμως τὸ φιληθὲν τοῦτο ἔρριπτον εἰς ποταμὸν οἱ γονεῖς.

Σὺ μὲν καὶ ὁρᾷς κείμενον, καὶ ταφῇ παραδίδως, καὶ εἰς τὸ σῆμα ἄπει, ἐκεῖνοι δὲ οὐδὲ ἥδεσαν πότερον ἰχθύσιν ἔσται βορά, πότερον κυσί, πότερον ἐτέρῳ θηρίῳ τῶν κατὰ τὴν θάλατταν
 35 βοσκομένων· καὶ ταῦτα ἐποιοῦν, οὐδέπω περὶ βασιλείας οὐδὲν εἰδότες, οὐδὲ ἀναστάσεως. Ἄλλ' οὐκ ἔστι μόνογενές, ἀλλὰ μετὰ

πίστις, ὑπῆρχαν καὶ τέτοιοι πολλοί. Τώρα ὅμως δὲν θέλει νὰ ἐξαρτώμεθα ἀπὸ τέτοια θαύματα, ἀλλὰ νὰ εἵμασθε ἔτοιμοι γιὰ θάνατο. Γιατί λοιπὸν προσκολλᾶσαι στὴν παροῦσα ζωὴ; γιατί δὲν βλέπεις τὰ μελλοντικὰ ἀγαθὰ; καὶ γι’ αὐτὴν ἀνέχεσαι καὶ τὰ εἰδῶλα νὰ λατρεύης, καὶ γιὰ ἐκείνη τὴ ζωὴ οὔτε τὴ στενοχώρια νὰ συγκρατήσης; Γι’ αὐτὸ δὲν ὑπάρχουν τώρα τέτοιοι ἄνθρωποι, διότι μᾶς ἐφάνηκε περιφρονημένη ἐκείνη ἡ ζωὴ, ἀφοῦ βέβαια τίποτε δὲν κάνομε γιὰ ἐκείνη, γι’ αὐτὴν ὅμως συνεχῶς ὑποφέρομε τὰ πάντα. Καὶ τί εἶναι καὶ τὰ ἄλλα τὰ γελοῖα, ἡ στάχτη καὶ ἡ καπνιά καὶ τὸ ἀλάτι; καὶ πάλι ἡ γριά στὴ μέση. Πράγματι προκαλοῦν γέλιο καὶ ἐντροπὴ αὐτά.

Καὶ τὸ μάτι, λέγει, ἄρπαξε τὸ παιδί. Μέχρι ποῖο σημεῖο φθάνουν αὐτὰ τὰ σατανικά; πῶς δὲν θὰ γελάσουν οἱ Ἕλληνες; πῶς δὲν θὰ μᾶς χλευάσουν, ὅταν τοὺς λέμε, εἶναι μεγάλη ἡ δύναμις τοῦ σταυροῦ; πῶς θὰ πειθοῦν, ὅταν βλέπουν νὰ παρακαλοῦμε ἐκεῖνα, τὰ ὁποῖα αὐτοὶ περιφρονοῦν; Γι’ αὐτὸ ἔδωσε ὁ Θεὸς ἰατροὺς καὶ φάρμακα; Τί λοιπὸν ἂν δὲν τὸ θεραπεύουν ἐκεῖνοι, ἀλλὰ πεθαίνει τὸ παιδί; Ποῦ θὰ πάη, εἶπέ μου, ἄθλιε καὶ ταλαίπωρε; στοὺς δαίμονες θὰ πάη; σὲ κάποιο τύραννο; δὲν θὰ πάη στὸν οὐρανό; δὲν θὰ πάη στὸν ἰδικό του Κύριο; Γιατί λοιπὸν θλίβεσαι; γιατί κλαίεις; γιατί πενθεῖς; γιατί ἀγαπᾷς τὸ παιδί περισσότερο ἀπὸ τὸν Κύριό σου; δὲν ἔχεις ἐξ αἰτίας ἐκείνου καὶ αὐτό; γιατί εἶσαι ἀχάριστος; ἀγαπᾷς τὸ δῶρο περισσότερο ἀπὸ ἐκεῖνον ποῦ σοῦ τὸ ἐδῶρσε; Ἀλλὰ εἶμαι ἀδύναμος, λέγει, καὶ δὲν ἀντέχω, καὶ τὰ σπλάγχνα μου τaráσσονται. Ἀλλὰ νὰ ἀντιτάξης τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ. Διότι, ἐὰν στὰ σωματικὰ κακὰ τὸ μεγαλύτερο κρύβει τὸ μικρότερο, πολὺ περισσότερο στὴν ψυχὴ ὁ φόβος διέλυσε τὸ φόβο καὶ ἡ λύπη τὴ λύπη. Ἦταν ὁμορφο τὸ παιδί; Ἀλλ’ ὅ,τι καὶ ἂν ἦταν, δὲν μπορεῖ νὰ εἶναι ὠραιότερο ἀπὸ τὸν Ἰσαάκ. Ἦταν μοναχογιός; Καὶ ἐκεῖνος. Τὸν εἶχες ἀποκτήσει στὰ γηρατειά; Καὶ ἐκεῖνος. Μήπως εἶναι χαριτωμένος; Ἀλλ’ ὅσο καὶ ἂν εἶναι χαριτωμένος, δὲν εἶναι ὠραιότερος ἀπὸ τὸν Μωυσῆ, ὁ ὁποῖος καὶ βαρβαρικὰ μάτια ἐπαρακίνησε νὰ τὸν ἐπιθυμήσουν, καὶ αὐτὸ ἔγινε σὲ ἐκεῖνο τὸν καιρὸ τῆς ἡλικίας, ὅπου ἀκόμη δὲν φαίνεται ἡ ὁμορφιά. Ἀλλ’ ὅμως τὸ συμπαθητικὸ αὐτὸ παιδί ἔρριψαν οἱ γονεῖς τοῦ στὸν ποταμό.

Καὶ σὺ μὲν τὸ βλέπεις νεκρὸ καὶ τὸ ἐνταφιάζεις καὶ πηγαίνεις στὸν τάφο, ἐκεῖνοι ὅμως δὲν ἐγνώριζαν ποιοῦ ψαριοῦ θὰ γίνῃ τροφή, ποιοῦ σκυλιοῦ ἢ ποιοῦ ἄλλου θηρίου ποῦ τρέφεται μέσα στὴ θάλασσα· καὶ ἔκαναν αὐτά, ἐνῶ δὲν ἐγνώριζαν τίποτε ἀκόμη γιὰ

πολλοὺς καὶ αὐτὸ ἀπῆλθεν; Ἄλλ' οὐχ οὕτως ὡς ἐπὶ τοῦ Ἰώθ
 ἀθρόως ἢ συμφορά, καὶ σκυθροποτέρα· οὐ στέγης κατενεχθεί-
 σης, οὐκ ἀριστῶντων μεταξύ, οὐ τῶν συμφορῶν προαγγελθει-
 σῶν. Ἄλλ' ἐφιλεῖτο παρὰ σοῦ; Ἄλλ' οὐχὶ μᾶλλον τοῦ Ἰωσήφ τοῦ
 5 θηριοβρώτου γενομένου· ἀλλ' ὅμως ἤνεγκε τὴν συμφοράν, καὶ
 τὴν μετ' ἐκείνην, καὶ τὴν μετὰ ταύτην ὁ πατήρ. Ἐκλαυσεν, ἀλλ'
 οὐκ ἡσέθησεν· ἐπένθησεν, ἀλλ' οὐκ ἀπεδυσπέτησεν, ἀλλὰ μέ-
 χρι τούτων ἔστη τῶν ῥημάτων, λέγων, «Ἰωσήφ οὐκ ἔστι, Συμεὼν
 οὐκ ἔστι, καὶ τὸν Βενιαμὴν λήψεσθε; ἐπ' ἐμὲ ἐγένετο ταῦτα πάν-
 10 τα». Ὁρᾷς πῶς ἐκείνον λιμοῦ τυραννίς ἔπεισε καταφρονῆσαι
 τῶν παίδων; παρὰ δὲ σοὶ οὐκ ἰσχύει ὁ τοῦ Θεοῦ φόβος ὅσον ὁ
 λιμός; Κλαῦσον, οὐ κωλύω, ἀλλὰ μηδὲν θλάσφημον μήτε εἴπης,
 μήτε πράξης. Οἷος ἐὰν ἦ ὁ παῖς, οὐκ ἔστι κατὰ τὸν Ἄβελ· ἀλλ'
 οὐδὲν τοιοῦτον εἶπεν ὁ Ἀδάμ· καίτοι χαλεπὴ ἐκείνη ἡ συμφορά,
 15 τὸ τὸν ἀδελφὸν ἀνηρηκέναι.

Ἀλλὰ γὰρ καὶ ἀδελφοκτόνων ἄλλων ἀνεμνήσθην· οἷον ὅτε
 Ἀβεσσαλὼμ τὸν Ἀμνὼν ἀνείλε τὸν πρωτότοκον, καὶ Δαυὶδ ὁ
 βασιλεὺς ἡγάπα τὸ παιδίον, καὶ ἐν σάκκῳ μὲν ἐκάθητο καὶ σπο-
 δῷ, οὔτε δὲ μάντεις ἤγαγεν, οὔτε ἐπαιδοῦς, καίτοι ἦσαν τότε
 20 (καὶ δηλοῖ ὁ Σαούλ), ἀλλὰ τὸν Θεὸν ἰκέτευε. Τοῦτο καὶ σὺ ποιεῖ
 ὅπερ ὁ δίκαιος ἐποίησε, ποιήσον καὶ σύ· τὰ αὐτὰ εἶπε ῥήματα,
 ὅταν ἀποθάνῃ τὸ παιδίον· «Ἐγὼ μὲν ἀπελεύσομαι πρὸς αὐτό,
 αὐτὸ δὲ οὐχ ἤξει πρὸς με». Τοῦτο φιλοσοφίας, τοῦτο φιλοστορ-
 γίας. Ὡς ἂν φιλῇς τὸ παιδίον, οὐ φιλήσεις τοσοῦτον ὅσον ἐκεῖ-
 25 νος τότε. Τῷ μακαρίῳ ἐκείνῳ ἤκμαζεν ὁ περὶ τὴν μητέρα πόθος,
 εἰ καὶ ἐκ μοιχειῶν ἦν· ἴστε δὲ ὅτι κοινωνεῖ τὰ τικτόμενα τοῦ
 φίλτρου τῶν τικτόντων· καὶ τοσοῦτος ὁ ἔρως ἦν, ὡς καὶ κατήγο-
 ρον αὐτῷ ὃν βούλεσθαι ζῆν· ἀλλ' ὅμως ηὐχαρίστησε τῷ Θεῷ. Τί
 οἶει πάσχειν τὴν Ρεβέκκαν, ὅτε ὁ ἀδελφὸς ἠπεῖλει τῷ Ἰακώβ; καὶ
 30 οὐκ ἐλύπησε τὸν ἄνδρα, ἀλλ' ἐκέλευσεν ἀποπέμψαι.

Ἐνόησον τὰ τούτων χεῖρω, ὅταν τι δεινὸν πάθῃς, καὶ ἱκα-
 νὴν ἐξεῖς παραμυθίαν· καὶ λογίζου, τί δέ, εἰ ἐν πολέμῳ τεθνήκει;
 τί δέ, εἰ ἐν πυρί; Καὶ ὢν ἐὰν πάθωμεν, τὰ δεινότερα ἐννοῶμεν, καὶ
 ἐξομεν ἀρκοῦσαν παραμυθίαν· καὶ τοὺς τὰ δεινότερα πεπονθό-

14. Γεν. 42,36

15. Β' Βασ. 12,23

τῇ Βασιλείᾳ τῶν Οὐρανῶν, οὔτε γιὰ τὴν ἀνάστασι. Ἄλλὰ δὲν εἶναι μοναχογυιός, ἀλλὰ ὕστερα ἀπὸ πολλοὺς καὶ αὐτὸς ἐπέθανε; Ὅμως δὲν εἶναι τόσο μεγάλη καὶ γενικὴ ἡ συμφορὰ ὅπως στὴν περίπτωσι τοῦ Ἰώβ, οὔτε περισσότερο σκυθρωπὴ· δὲν ἔπασσε τὸ σπίτι, δὲν ἔπαθε ἀνάμεσα σὲ ἐκείνους ποὺ ἐγευματίζαν, δὲν εἶχαν προαγγεληθῇ οἱ συμφορές. Ἄλλὰ τὸν ἀγαποῦσε; Ὅμως ὄχι περισσότερο ἀπὸ τὸν Ἰωσήφ, ποὺ ἐγένε τροφὴ στὰ θηρία· πλὴν ὅμως ὑπέφερε τὴν συμφορὰ, καὶ τὴν κατοπινὴ, καὶ τὴν ἄλλη ὕστερα ἀπὸ αὐτὴν ὁ πατέρας. Ἐκλαψε, ἀλλὰ δὲν ἐγένε ἀσεβής· ἐπένθησε, ὅμως δὲν ἔχασε τὸ θάρρος του, ἀλλὰ ἐσταμάτησε μέχρι σ’ αὐτὰ τὰ λόγια, λέγοντας· «Ὁ Ἰωσήφ δὲν ὑπάρχει, ὁ Συμεὼν δὲν ὑπάρχει, καὶ τὸν Βενιαμὴν θὰ πάρετε; σὲ μένα ἐγιναν ὅλα αὐτά»¹⁴. Βλέπεις πῶς ἡ τυραννίδα τῆς πείνας ἐπεισε ἐκείνον νὰ περιφρονήσῃ τὰ παιδιὰ του; καὶ σὲ σένα δὲν ἰσχύει ὁ φόβος τοῦ Θεοῦ, ὅσο ἡ πείνα; Κλάψε, δὲν σὲ ἐμποδίζω, ἀλλὰ καμμία βλασφημία οὔτε νὰ εἰπῇς, οὔτε νὰ κάνῃς. Ὅποιο καὶ ἂν εἶναι τὸ παιδί σου, δὲν εἶναι ἰσοδύναμο μὲ τὸν Ἀβελ. Ἄλλὰ τίποτε τέτοιο δὲν εἶπε ὁ Ἀδάμ, ἂν καὶ ἦταν φοβερὴ ἐκείνη ἡ συμφορὰ, τὸ νὰ ἔχῃ φονεύσει δηλαδὴ τὸν ἀδελφό του.

Ἄλλὰ ἐθυμήθηκα καὶ ἄλλους ἀδελφοκτόνους· ὅπως ὅταν ὁ Ἀβεσσαλώμ ἐφόνευσε τὸν Ἀμνών, ποὺ ἦταν ὁ πρωτότοκος, καὶ ὁ Δαυὶδ ὁ βασιλεὺς ἀγαποῦσε τὸ παιδί του, καὶ ἐκάθετο ἐπάνω σὲ τρίχينو ὕφασμα καὶ στὴ σκόνῃ, οὔτε ὅμως μάντεις ἔφερε, οὔτε μάγους, ἂν καὶ ὑπῆρχαν τότε (καὶ τὸ φανερῶνει ὁ Σαούλ), ἀλλὰ τὸν Θεὸ ἰκέτευε. Αὐτὸ καὶ σὺ νὰ κάνῃς· αὐτὸ ποὺ ἔκαμε ὁ δίκαιος, κάμε καὶ σύ, εἶπε τὰ ἴδια λόγια, ὅταν πεθάνῃ τὸ παιδί σου· «Ἐγὼ θὰ πάω πρὸς αὐτό, αὐτὸ ὅμως δὲν θὰ ἔλθῃ πρὸς ἐμέ»¹⁵. Αὐτὸ εἶναι δεῖγμα φιλοσοφίας, αὐτὸ εἶναι δεῖγμα φιλοστοργίας. Ὅσο καὶ ἂν ἀγαπᾷς τὸ παιδί σου, δὲν θὰ τὸ ἀγαπήσῃς τόσο ὅσο ἐκεῖνος τότε. Στὸ μακάριο ἐκεῖνο ἦταν ἀκμαῖος ὁ πόθος γιὰ τὴ μητέρα, ἂν καὶ ἦταν ἀπὸ μοιχεία· καὶ γνωρίζετε ὅτι τὰ παιδιὰ συμμερίζονται τὸν ἔρωτα τῶν γονέων τους· καὶ ἦταν τόσο μεγάλος ὁ ἔρωτας, ὥστε ἂν καὶ ἦταν τὸ παιδί του κατήγορος γι’ αὐτὸν ἤθελε νὰ ζῇ· ἀλλὰ ὅμως εὐχαρίστησε τὸν Θεό. Τί νομίζεις ὅτι ἔπασχε ἡ Ρεβέκκα, ὅταν ὁ ἀδελφὸς ἀπειλοῦσε τὸν Ἰακώβ; καὶ δὲν ἐστενοχώρησε τὸν ἄνδρα, ἀλλὰ τὸν διέταξε νὰ φύγῃ μακριά.

Σκέψου τὰ χειρότερα ἀπὸ αὐτά, ὅταν πάθῃς κάτι κακό, καὶ θὰ ἔχῃς ἀρκετὴ παρηγοριά· καὶ νὰ σκέπτεσαι, τί θὰ συνέβαινε ἂν εἶχε πεθάνει στὸν πόλεμο; καὶ τί ἂν εἶχε πεθάνει στὸ πῦρ; Καὶ ἀπὸ

τας ἀεὶ περισκοπῶμεν, καὶ εἰ αὐτοὶ βαρύτερα ἐπάθομέν ποτε.
 Οὕτω καὶ Παῦλος προτρέπει, ὡς ὅταν λέγῃ· «Οὕτω μέχρις αἵμα-
 τος ἀντικατέστητε πρὸς τὴν ἁμαρτίαν ἀνταγωνιζόμενοι»· καὶ πάλιν,
 «Πειρασμὸς ὑμᾶς οὐκ εἴληφεν, εἰ μὴ ἀνθρώπινος». Ὡν οὖν
 5 ἂν πάθωμεν, τὰ χεῖρω περισκοπῶμεν, εὐρήσομεν γάρ, καὶ οὕτως
 ἐσόμεθα εὐχάριστοι. Πρὸ δὲ πάντων εὐχαριστῶμεν ἐπὶ πᾶσι
 διηνεκῶς· οὕτω γὰρ καὶ ταῦτα παύσεται, καὶ ἡμεῖς εἰς δόξαν
 Θεοῦ ζήσομεν, καὶ τῶν ἐπηγγελεμένων ἀγαθῶν ἐπιτευξόμεθα· ὧν
 γένοιτο πάντας ἡμᾶς ἐπιτυχεῖν, χάριτι καὶ φιλανθρωπίᾳ τοῦ Κυ-
 10 ρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύ-
 ματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν
 αἰώνων. Ἀμήν.

 16. Ἑβρ. 12,4

17. Α' Κορ. 10,13

ἐκεῖνα ποὺ θὰ συμβῇ νὰ πάθωμε, ἅς σκεπτώμασθε τὰ πιὸ φοβερά, καὶ θὰ ἔχωμε ἱκανοποιητικὴ παρηγοριά· καὶ ἅς σκεπτώμασθε μὲ προσοχὴ ἐκείνους ποὺ ἔχουν πάθει τὰ πιὸ φοβερά κακὰ καὶ ἐὰν ἐμεῖς οἱ ἴδιοι ἐπάθαμε ποτὲ βαρύτερα. Ἔτσι καὶ ὁ Παῦλος προτρέπει, καθὼς ὅταν λέγῃ· «Δὲν ἀντισταθήκατε ἀκόμη μέχρι σημείου νὰ χύσετε αἷμα ἀγωνιζόμενοι ἐναντίον τῆς ἁμαρτίας»¹⁶· καὶ πάλι, «Δὲν σᾶς ἔχει καταλάβει πειρασμός, παρὰ μόνο ἀνθρώπινος»¹⁷. Ἀπὸ ἐκεῖνα λοιπὸν ποὺ ἐὰν συμβῇ νὰ πάθωμε, ἅς σκεπτώμασθε τὰ χειρότερα, διότι θὰ τὰ συναντήσωμε, καὶ ἔτσι θὰ αἰσθανθοῦμε χαρὰ. Πρὶν ἀπὸ ὅλα ὅμως ἅς εὐχαριστοῦμε τὸν Θεὸ παντοτινὰ γιὰ ὅλα. Διότι ἔτσι καὶ αὐτὰ θὰ σταματήσουν καὶ ἐμεῖς στὴ δόξα τοῦ Θεοῦ θὰ ζήσωμε, καὶ τὰ ἀγαθὰ ποὺ μᾶς ἔχει ὑποσχεθῇ θὰ ἐπιτύχωμε. Αὐτὰ τὰ ἀγαθὰ εἶθε ὅλοι ἐμεῖς νὰ ἐπιτύχωμε, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Θ΄

(Κολ. 3,16–17)

5 «Ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ ἐνοικεῖτω ἐν ὑμῖν πλουσίως, ἐν
πάσῃ σοφίᾳ καὶ ᾠδαῖς πνευματικαῖς, ἐν χάριτι ᾗδοντες
ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν τῷ Θεῷ. Καὶ πᾶν ὃ τι ἂν ποιῇτε ἐν
λόγῳ, ἢ ἐν ἔργῳ πάντα ἐν ὀνόματι τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ,
εὐχαριστοῦντες τῷ Θεῷ καὶ Πατρὶ δι’ αὐτοῦ».

1. Παραινέσας εὐχαρίστους εἶναι, καὶ τὴν ὁδὸν δείκνυσι,
ταύτην ἣν πρῶην ἡμεῖς διελέχθημεν πρὸς ὑμᾶς. Τί λέγων; «Ὁ
10 λόγος τοῦ Χριστοῦ ἐνοικεῖτω ἐν ὑμῖν πλουσίως». Μᾶλλον δὲ οὐ
ταύτην μόνον, ἀλλὰ καὶ ἑτέραν. Ἐγὼ μὲν γὰρ εἶπον, ὅτι δεῖ τοὺς
τὰ δεινότερα πεπονθότας ἀναλέγειν, καὶ τοὺς τὰ χαλεπώτερά ὦν
ἐπάθομεν ὑπομείναντας ἀναλογίζεσθαι, καὶ εὐχαριστεῖν ὑπὲρ
τοῦ μὴ συμβῆναι ἐκεῖνα· αὐτὸς δὲ τί φησιν; «Ὁ λόγος τοῦ Χρι-
15 στοῦ ἐνοικεῖτω ἐν ὑμῖν»· τουτέστιν, ἡ διδασκαλία, τὰ δόγματα, ἡ
παραίνεσις, ἐν αἷς οὐδὲν τὴν παροῦσαν ζωὴν εἶναι φησιν, οὐδὲ
τὰ ταύτης ἀγαθά. Ἐὰν ταῦτα εἰδῶμεν, οὐδενὶ τῶν δυσχερῶν
εἴξομεν. «Ἐνοικεῖτω», φησὶν, «ἐν ὑμῖν πλουσίως», μὴ ἀπλῶς,
ἀλλὰ μετὰ πολλῆς τῆς περιουσίας. Ἀκούσατε ὅσοι ἐστὲ κοσμι-
20 κοί, καὶ γυναικὸς καὶ παίδων προῖστασθε, πῶς καὶ ὑμῖν ἐπιτρέπει
μάλιστα τὰς Γραφὰς ἀναγινώσκειν· καὶ οὐχ ἀπλῶς οὐδὲ ὡς ἔτυ-
χεν, ἀλλὰ μετὰ πολλῆς τῆς σπουδῆς. Ὡσπερ γὰρ ὁ πλούσιος ἐν
χρήμασι ζημίαν καὶ καταδίκην ἐνεγκεῖν δύναται, οὕτως ὁ πλου-
τῶν ἐν δόγμασι φιλοσοφίας, οὐχὶ πενίαν μόνον, ἀλλὰ καὶ πάσας
25 τὰς συμφορὰς εὐκόλως οἴσει, καὶ ἐκείνου εὐκολώτερον. Ἐκεῖ
μὲν γὰρ ἐν τῇ διαλύσει τῆς ζημίας ἀνάγκη τὸν ὄντα πλούσιον
ἐλαττοῦσθαι καὶ ἐλέγχεσθαι· κἂν πολλάκις τοῦτο πάθῃ, οὐκετι
δυνήσεται ἐνεγκεῖν, ἐνταῦθα δὲ οὐχ οὕτως· οὐδὲ γὰρ δαπανῶ-

1. Ἡ ἀληθινὴ φιλοσοφία θέβαια εἶναι ἡ χριστιανικὴ πίστις.

ΟΜΙΛΙΑ Θ´

(Κολ. 3,16 – 17)

«Ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ ᾗς μένη μέσα σας πλούσια, με κάθε σοφία διδάσκοντας καὶ συμβουλευόντας ὁ ἕνας τὸν ἄλλο με ψαλμοὺς καὶ ὕμνους καὶ πνευματικὲς ᾠδές, με εὐγνωμοσύνη ψάλλοντας στὸν Θεὸ μέσα στὶς καρδιές σας. Καὶ καθετὶ ἂν κάνετε με λόγο ἢ με ἔργο, ὅλα νὰ τὰ κάνετε στὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ, εὐχαριστώντας δι’ αὐτοῦ τὸν Θεὸ καὶ Πατέρα».

1. Ἀφοῦ τοὺς ἐσυμβούλευσε νὰ εἶναι εὐχάριστοι, καὶ τὸν τρόπο παρουσιάζει, αὐτὸν ποὺ προηγουμένως ἐδιαβάσαμε σὲ σᾶς. Τί λέγοντας; «Ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ ᾗς κατοικῇ μέσα σας πλούσια». Καλύτερα ὅμως ὄχι μόνο αὐτόν, ἀλλὰ καὶ ἄλλο. Διότι ἐγὼ εἶπα, ὅτι πρέπει νὰ ἀναλογιζώμασθε ἐκεῖνους ποὺ ἔχουν πάθει τὶς μεγαλύτερες συμφορὲς καὶ νὰ σκεπτώμασθε ἐκεῖνους ποὺ ὑπέφεραν πὶο φοβερὲς ἀπὸ αὐτὲς ποὺ ἐπάθαμε ἐμεῖς, καὶ νὰ εὐχαριστοῦμε αὐτὸν γιὰ τὸ ὅτι δὲν μᾶς συνέβηκαν ἐκεῖνες. Αὐτὸς ὅμως τί λέγει; «Ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ ᾗς κατοικῇ μέσα σας»· δηλαδή, ἡ διδασκαλία τοῦ Χριστοῦ, οἱ παραινέσεις, στὶς ὁποῖες λέγει ὅτι ἡ παροῦσα ζωὴ δὲν ἀξίζει τίποτε, οὔτε τὰ ἀγαθὰ της. Ἐὰν γνωρίζουμε αὐτά, δὲν θὰ ὑποχωρήσωμε σὲ καμμία δυσκολία. «Ἄς κατοικῇ», λέγει, «μέσα σας πλούσια», ὄχι ἀπλὰ, ἀλλὰ με μεγάλη ἀφθονία. Ἀκούσατε ὅσοι εἴσθε κοσμικοὶ καὶ ἔχετε ὑπὸ τὴν προστασία σας γυναῖκα καὶ παιδιά, πῶς προτρέπει καὶ σᾶς πρὸ πάντων νὰ διαβάσετε τὶς Γραφές· καὶ ὄχι ἔτσι ἀπλὰ καὶ τυχαῖα, ἀλλὰ με μεγάλη προσοχή. Διότι ὅπως ὁ πλούσιος σὲ χρήματα μπορεῖ νὰ ὑπομείνη χρηματικὴ ποινὴ καὶ καταδίκη, ἔτσι καὶ ὁ πλούσιος στὰ δόγματα τῆς φιλοσοφίας¹, ὄχι μόνο τὴ φτώχεια, ἀλλὰ καὶ ὅλες τὶς συμφορὲς εὐκόλα θὰ ὑπομένῃ, καὶ εὐκολώτερα ἀπὸ ἐκεῖνον. Διότι ἐκεῖ στὴν ἐξόφλησι τῆς ποινῆς εἶναι ἀνάγκη ὁ πλούσιος νὰ ταπεινώνεται καὶ νὰ ἐπικρίνεται, καὶ ἂν πάθῃ αὐτὸ πολλὰς φορές, δὲν θὰ μπορέσῃ πιά νὰ τὸ ὑπομείνῃ, ἐδῶ ὅμως δὲν συμβαίνει ἔτσι. Διότι οὔτε δαπανοῦμε τὶς ὀρθὲς σκέψεις

μεν τοὺς ὑγιεῖς λογισμούς, ὅταν ἐνεγκεῖν τι δέῃ τῶν ἀβουλήτων, ἀλλὰ μένουσι διαπαντός.

Καὶ ὅρα τὴν σύνεσιν τοῦ μακαρίου τούτου. Οὐκ εἶπεν, ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ ἐν ὑμῖν ἔστω, ἀπλῶς, ἀλλὰ τί; «ἐνοικεῖτω»,
 5 καί, «πλουσίως». «Ἐν πάσῃ σοφία διδάσκοντες καὶ νουθετοῦν-
 τες ἑαυτούς». «Ἐν πάσῃ», φησί. Τὴν ἀρετὴν φησι σοφίαν· καὶ ἡ
 ταπεινοφροσύνη σοφία ἐστί, καὶ ἡ ἐλεημοσύνη, καὶ ὅσα τοιαῦτα,
 σοφία ἐστίν· ὥσπερ οὖν τὰναντία, ἄνοια· καὶ γὰρ ὠμότης ἐξ
 ἀνοίας. Ὅθεν πολλαχοῦ τὴν πᾶσαν ἀμαρτίαν ἀφροσύνην καλεῖ.
 10 «Εἶπε», φησίν, «ἄφρων ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ, οὐκ ἔστι Θεός»· καὶ
 πάλιν, «Προσώζεσαν καὶ ἐσάπησαν οἱ μώλωπές μου ἀπὸ προσώ-
 που τῆς ἀφροσύνης μου». Τί γὰρ ἀνοητότερον, εἶπέ μοι, τοῦ τὰ
 μὲν ἱμάτια τὰ ἑαυτοῦ περιβαλλομένου, τοὺς δὲ ἀδελφοὺς τοὺς
 αὐτοῦ γυμνοὺς περιορῶντος; τοῦ κύνας μὲν τρέφοντος, τὴν δὲ
 15 εἰκόνα τοῦ Θεοῦ περιορῶντος ἐν λιμῷ; τοῦ πεπεισμένου ἀπλῶς,
 ὅτι οὐδὲν τὰ ἀνθρώπινα πράγματα, καὶ ὥσπερ ἀθανάτοις αὐτοῖς
 προστετηκότος; Ὅσπερ οὖν οὐδὲν τοῦ τοιοῦτου ἀνοητότερον,
 οὕτως οὐδὲν σοφώτερον τοῦ τὴν ἀρετὴν κατορθοῦντος.

Ὅρα γάρ, πάσσοφός ἐστι, φησί· μεταδίδωσι τῶν ὄντων, ἐλε-
 20 ἡμων, φιλάνθρωπος· ἐπέγνω τὴν φύσιν, ὅτι κοινή· ἐπέγνω τῶν
 χρημάτων τὴν χρῆσιν, ὅτι οὐδενὸς ἀξία λόγου· ὅτι τῶν σωμάτων
 τῶν οἰκείων φείδεσθαι μᾶλλον, ἢ χρημάτων δεῖ. Ὁ δόξης κατα-
 φρονῶν πάσσοφός ἐστιν· οἶδε γὰρ τὰ ἀνθρώπινα πράγματα· τῶν
 θείων καὶ ἀνθρωπίνων πραγμάτων γνῶσις ἡ φιλοσοφία. Οὐκοῦν
 25 οἶδε μὲν ποῖα θεῖα, ποῖα δὲ ἀνθρώπινα, καὶ τῶν μὲν ἀπέχεται,
 ταῦτα δὲ ἐργάζεται· οἶδε δὲ καὶ εὐχαριστεῖν τῷ Θεῷ ἐν πᾶσιν·
 οὐδὲν εἶναι νομίζει τὸν παρόντα θίον· διὰ τοῦτο οὐδὲ ἥδεται τοῖς
 χρηστοῖς, οὔτε λυπεῖται τοῖς ἐναντίοις. Μὴ δὴ περιμείνης ἕτερον
 διδάσκαλον· ἔχεις τὰ λόγια τοῦ Θεοῦ· οὐδεὶς σε οὕτω διδάσκει
 30 ὥς ἐκεῖνα. Οὗτος μὲν γὰρ πολλὰ καὶ διὰ κενοδοξίαν καὶ διὰ
 βασκανίαν διαφθονεῖται πολλάκις.

Ἀκούσατε, παρακαλῶ, πάντες οἱ βιωτικοί, καὶ κτᾶσθε βιβλία
 φάρμακα τῆς ψυχῆς. Εἰ μὴδὲν ἕτερον βούλεσθε, τὴν γοῦν Και-
 νὴν κτήσασθε, τὸν Ἀπόστολον, τὰς Πράξεις, τὰ εὐαγγέλια, δι-
 35 δασκάλους διηνεκεῖς. Ἄν λύπη συμβῇ, ὥσπερ εἰς ἀποθήκην

μας, ὅταν εἶναι ἀνάγκη νὰ ὑπομείνωμε κάτι τὸ ἀνεπιθύμητο, ἀλλὰ μένουν παντοτινά.

Καὶ πρόσεχε τὴν σύνεσι τοῦ μακαρίου Παύλου. Δὲν εἶπε, ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ ἄς εἶναι μέσα σας, ἀπλά, ἀλλὰ τί εἶπε; «ἄς κατοικῇ» καὶ «πλούσια». «Μὲ κάθε σοφία διδάσκοντας καὶ συμβουλεύοντας ὁ ἓνας τὸν ἄλλο». «Μὲ κάθε», λέγει. Τὴν ἀρετὴ ἀποκαλεῖ σοφία. Καὶ ἡ ταπεινοφροσύνη εἶναι σοφία, καὶ ἡ ἐλεημοσύνη, καὶ ὅλα τὰ παρόμοια εἶναι σοφία, ὅπως ἀκριβῶς βέβαια τὰ ἀντίθετα εἶναι ἀνοησία, διότι καὶ ἡ σκληρότητα ἀπὸ τὴν ἀνοησία προέρχεται. Γι' αὐτὸ σὲ πολλὰ σημεῖα κάθε ἁμαρτία τὴν ἀποκαλεῖ μωρία. «Εἶπε», λέγει, «ὁ ἄφρων μέσα στὴν καρδιά του, δὲν ὑπάρχει Θεός»· καὶ πάλι· «Ἐμύρισαν καὶ ἐσάπησαν τὰ τραύματά μου ἀπὸ τὴ μωρία μου»². Διότι εἶπέ μου, τί πιὸ ἀνόητο ὑπάρχει ἀπὸ τὸ νὰ φορῇ κανεὶς τὰ ροῦχα του, καὶ τοὺς ἀδελφούς του ὅμως νὰ βλέπη γυμνούς; ἀπὸ τὸ νὰ τρέφῃ τὰ σκυλιὰ καὶ νὰ ἀνέχεται τὴν εἰκόνα τοῦ Θεοῦ νὰ πεινᾷ; ἀπὸ τὸ νὰ ἔχη πεισθῇ ἀπλῶς, ὅτι τὰ ἀνθρώπινα πράγματα δὲν ἀξίζουν τίποτε καὶ νὰ εἶναι ἀφωσιωμένος σὲ αὐτὰ σὰν νὰ εἶναι ἀθάνατα; Ὅπως ἀκριβῶς λοιπὸν τίποτε δὲν εἶναι πιὸ ἀνόητο ἀπὸ αὐτόν, ἔτσι τίποτε δὲν εἶναι πιὸ σοφὸ ἀπὸ ἐκεῖνον ποὺ κατορθώνει τὴν ἀρετὴ.

Πρόσεχε, λοιπόν, εἶναι πάνσοφος, λέγει· δίνει ἀπὸ τὰ ὑπάρχοντά του, εἶναι ἐλεήμων, φιλόανθρωπος· ἐγνώρισε καλὰ τὴ φύσι, ὅτι εἶναι κοινὴ· ἐγνώρισε καλὰ τὴ χρῆσι τῶν χρημάτων, ὅτι δὲν ἀξίζει τίποτε· ὅτι πρέπει νὰ λυπούμασθε περισσότερο τὰ σώματά μας, παρὰ τὰ χρήματα. Ἐκεῖνος ποὺ περιφρονεῖ τὴ δόξα εἶναι πάνσοφος, διότι γνωρίζει τὰ ἀνθρώπινα πράγματα. Ἡ φιλοσοφία εἶναι ἡ γνῶσις τῶν θείων καὶ ἀνθρωπίνων πραγμάτων. Γνωρίζει βεβαίως ποῖα εἶναι θεῖα καὶ ποῖα εἶναι ἀνθρώπινα, καὶ ἀπὸ αὐτὰ δὲν ἀπομακρύνεται, ἐκεῖνα δὲ τὰ ἐκτελεῖ· ἀκόμη γνωρίζει νὰ εὐχαριστῇ τὸν Θεὸ γιὰ ὅλα, θεωρεῖ ὅτι ἡ παροῦσα ζωὴ δὲν ἀξίζει τίποτε, γι' αὐτὸ οὔτε εὐχαριστεῖται στὰ καλὰ, οὔτε λυπεῖται στὰ ἀντίθετα. Μὴ περιμένης λοιπὸν ἄλλον διδάσκαλο, ἔχεις τὰ λόγια τοῦ Θεοῦ, κανεὶς δὲν σὲ διδάσκει ἔτσι ὅπως ἐκεῖνα. Διότι αὐτὸς ὁ διδάσκαλος πολλὰς φορὰς κατακρίνεται πολὺ γιὰ ματαιοδοξία καὶ κακολογία.

Ἀκούσατε, παρακαλῶ, ὅλοι οἱ κοσμικοί, καὶ ἀποκτήσατε θιβλία, φάρμακα τῆς ψυχῆς. Ἐὰν δὲν θέλετε κανένα ἄλλο, ἀποκτήσατε τουλάχιστο τὴν Καινὴ Διαθήκη, τὸν ἀπόστολο, τὶς Πράξεις, τὰ εὐαγγέλια, τοὺς παντοτινοὺς διδασκάλους. Ἄν συμβῇ κάποια λύ-

5 φαρμάκων ἔγκυψον· λάβε παραμυθίαν ἐκεῖθεν τοῦ δεινοῦ, ἂν
 ζημία, ἂν θάνατος, ἂν ἀποβολὴ οἰκείων· μᾶλλον δὲ μὴ ἔγκυπτε,
 ἀλλὰ ἀνάλαβε πάντα, ἔχε ἐπὶ τῆς διανοίας. Τοῦτο πάντων αἴτιον
 τῶν κακῶν, τὸ μὴ εἰδέναι τὰς Γραφάς. Χωρὶς ὄπλων εἰς πόλεμον
 10 θαδίζομεν· καὶ πῶς ἔδει σωθῆναι; Ἀγαπητὸν μετὰ τούτων σωθῆ-
 ναι, μήτι γε χωρὶς τούτων. Μὴ τὰ πάντα ἐφ' ἡμᾶς ρίπτετε· πρό-
 βατὰ ἐστε, ἀλλ' οὐκ ἄλογα, ἀλλὰ λογικά· πολλὰ καὶ ὑμῖν ὁ Παῦ-
 λος ἐπιτρέπει. Οἱ διδασκόμενοι οὐ διαπαντὸς ἐπὶ τὸ μαθεῖν δια-
 τρίβουσιν, ἐπεὶ οὐ διδάσκονται· ἂν αἰεὶ μανθάνῃς, οὐδέποτε μα-
 15 θήσῃ. Μὴ οὕτως ἔρχου, ὥς αἰεὶ μαθησόμενος, ἐπεὶ οὐδέποτε
 εἴσῃ, ἀλλὰ καὶ ὥς ἀπομαθησόμενος, καὶ διάξων ἕτερον. Ἐν ταῖς
 τέχναις οὐχὶ ὠρισμένους καιροὺς παραμένουσιν ἅπαντες, ἐν
 τοῖς μαθήμασι, καὶ ἐν πάσαις ἀπλῶς ταῖς τέχναις; Οὕτως ἅπαντες
 ὀρίζομεν φανερόν καιρόν· ἂν δὲ αἰεὶ μανθάνητε, τεκμήριόν ἐστι
 20 τοῦ μηδὲν μαθεῖν.

Τοῦτο τὸ ὄνειδος τοῖς Ἰουδαίοις ὁ Θεὸς εἶπεν· «Αἰρόμενοι
 ἐκ κοιλίας, καὶ παιδευόμενοι ἕως γήρως». Εἰ μὴ αἰεὶ τοῦτο προσ-
 εδοκάτε, οὐκ ἂν οὕτως εἰς τοῦπίσω πάντα ἀπήει. Εἰ ἐνῆν τοὺς
 μὲν εἶναι μεμαθηκότας, τοὺς δὲ μέλλοντας, προέκοψεν ἂν τὸ
 25 ἔργον ἡμῖν· παρεχωρήσατε ἂν ἐτέροις, καὶ συναντελάβεσθε καὶ
 ἡμῖν. Εἶπέ μοι, εἰ πρὸς γραμματιστὴν τινες ἀπίοιεν, εἴτα μένοιεν
 αἰεὶ τὰ στοιχεῖα μανθάνοντες, οὐ πολὺν τῷ διδασκάλῳ πόνον
 παρέξουσι; Μέχρι τίνος ὑμῖν περὶ θίου διαλεγόμεθα; Ἐπὶ τῶν
 ἀποστόλων οὕτως οὐκ ἦν, ἀλλὰ συνεχῶς μετεπήδων, τοὺς πρό-
 25 τερον μανθάνοντας διδασκάλους καθιστῶντες ἐτέρων τινῶν
 μαθητευομένων. Οὕτως ἡδυνήθησαν τὴν οἰκουμένην περιελ-
 θεῖν, τῷ μὴ προσδεσμεῖσθαι τόπῳ ἐνί. Πόσης οἶεσθε διδασκα-
 λίας δεῖσθαι τοὺς ὑμετέρους ἀδελφοὺς τοὺς ἐπὶ τῶν ἀγρῶν, καὶ
 τοὺς ἐκείνων διδασκάλους; Ἀλλ' ὑμεῖς με κατέχετε προσηλώ-
 30 σαντες. Πρὶν ἢ γὰρ τὴν κεφαλὴν καλῶς διατεθῆναι, περιττὸν ἐπὶ
 τὸ λοιπὸν σῶμα λέναι. Πάντα ἡμῖν ἐπιρρίπτετε. Ὑμᾶς ἐχρῆν παρ'
 ἡμῶν μανθάνειν μόνον· τὰς δὲ γυναῖκας παρ' ὑμῶν, τὰ παιδιά
 παρ' ὑμῶν· ἀλλὰ πάντα ἡμῖν καταλιμπάνετε· διὰ τοῦτο πολὺς ὁ
 κόπος.

πη, σκύψε μὲ προσοχὴ ὅπως σὲ ἀποθήκη φαρμάκων· λάβε παρηγορίαν τῆς συμφορᾶς ἀπὸ ἐκεῖ, ἂν ζημία συμβῇ, ἂν θάνατος, ἂν ἀπώλεια συγγενικῶν προσώπων· καλύπτεται ὅμως νὰ μὴ σκύψῃς, ἀλλὰ νὰ συγκρατήσῃς τὰ πάντα καὶ νὰ τὰ ἔχῃς στὸ νοῦ σου. Αἰτία ὅλων τῶν κακῶν εἶναι αὐτό, δηλαδή, τὸ νὰ μὴ γνωρίζωμε τίς Γραφές. Βαδίζομε στὸν πόλεμο χωρὶς ὅπλα, καὶ πῶς εἶναι δυνατό νὰ σωθοῦμε; Εἶναι εὐχάριστο νὰ σωθοῦμε μὲ αὐτά, καὶ καθόλου βέβαια χωρὶς αὐτά. Μὴ ἐπιρρίπτετε τὰ πάντα σὲ μᾶς· εἰσθε πρόβατα, ὄχι ὅμως χωρὶς λογικόν, ἀλλὰ πρόβατα λογικά. Πολλὰ καὶ σὲ σᾶς ἐπιτρέπει ὁ Παῦλος. Οἱ διδασκόμενοι δὲν διαθέτουν παντοτινὰ τὸν καιρὸ τους γιὰ τὴ μάθησι, ἐπειδὴ δὲν διδάσκονται. Ἐάν πάντοτε μαθαίνῃς, ποτὲ δὲν θὰ μάθῃς. Νὰ μὴ ἔρχεσαι, γιὰ νὰ μάθῃς πάντοτε, ἐπειδὴ ποτὲ δὲν θὰ γνωρίσῃς, ἀλλὰ καὶ γιὰ νὰ μὴ ξεχάσῃς αὐτὰ ποὺ ἔμαθες, καὶ γιὰ νὰ διδάξῃς ἄλλον. Στὶς τέχνες δὲν παραμένουν ὅλοι ὁρισμένο χρόνο, στὰ μαθήματα, καὶ σὲ ὅλες γενικῶς τίς τέχνες; Ἐτσι ὅλοι καθορίζομε κάποιο φανερό χρόνο· ἂν ὅμως πάντοτε μαθαίνετε, εἶναι ἀπόδειξις τοῦ ὅτι δὲν ἐμάθατε τίποτε.

Τὴν κατηγορίαν αὕτῃ τὴν εἶπε ὁ Θεὸς στοὺς Ἰουδαίους· «Ὑπερηφανεύεσθε ἀπὸ τὴν κοιλίαν ἀκόμη καὶ διδάσκεσθε μέχρι τὰ γηρατειά σας»³. Ἐάν δὲν ἐπεριμένετε πάντοτε αὐτό, δὲν θὰ ἐπέστρεφαν τόσο πολὺ τὰ πάντα πρὸς τὰ πίσω. Ἐάν ἦταν δυνατό ἄλλοι νὰ ἔχουν μάθει καὶ οἱ ἄλλοι νὰ μάθουν στὸ μέλλον, θὰ ἐπροχωροῦσε τὸ ἔργο μας· θὰ ἐπαραχωρούσατε τὴ θέσιν σας σὲ ἄλλους καὶ θὰ ἐβοηθοῦσατε καὶ ἐμᾶς. Εἶπέ μου, ἂν θὰ ἐπήγαιναν μερικοὶ σὲ διδάσκαλο, καὶ ἐξακολουθοῦσαν νὰ καταγίνωνται μὲ τὴν μάθησιν τῶν στοιχείων τῶν γραμμάτων, δὲν θὰ κουράσουν πολὺ τὸν διδάσκαλο; Μέχρι πότε θὰ σᾶς διδάσκωμε γιὰ τὸν τρόπο ζωῆς; Στοὺς ἀποστόλους τὰ πράγματα δὲν ἦταν ἔτσι, ἀλλὰ συνεχῶς οἱ ἀπόστολοι ἔκαναν ἄλματα, καθιστώντας ἐκείνους, ποὺ ἐμάθαιναν πρῶτα, διδασκάλους σὲ ἄλλους μαθητευομένους. Ἐτσι κατῴρθωσαν νὰ γυρίσουν τὴν οἰκουμένην, μὲ τὸ νὰ μὴ δένωνται σὲ ἓνα τόπο. Πόση διδασκαλία νομίζετε ὅτι χρειάζονται οἱ ἀδελφοί σας ποὺ ζοῦν στὸ ὑπαιθρο καὶ οἱ διδάσκαλοι ἐκείνων; Ἀλλὰ ἐσεῖς μὲ κατακρατεῖτε ἐδῶ καρφωμένο. Διότι προτοῦ νὰ ἀσκηθῇ καλὰ ἡ κεφαλὴ, εἶναι περιττὸ νὰ ἔλθωμε στὸ ὑπόλοιπο σῶμα. Τὰ πάντα ἐπιρρίπτετε σὲ μᾶς. Ἐσεῖς μόνο ἔπρεπε νὰ διδάσκεσθε ἀπὸ μᾶς, οἱ γυναῖκες ὅμως ἀπὸ σᾶς καὶ τὰ παιδιὰ ἀπὸ σᾶς. Ἀλλὰ ἀφήνετε τὰ πάντα σὲ μᾶς, γι' αὐτὸ εἶναι πολὺς ὁ κόπος.

2. «Διδάσκοντες», φησί, «καὶ νουθετοῦντες ἑαυτοὺς ψαλμοῖς καὶ ὕμνοις καὶ ᾠδαῖς πνευματικαῖς». Ὅρα καὶ τὸ ἀνεπαχθὲς τοῦ Παύλου. Ἐπειδὴ ἡ ἀνάγνωσις ἔχει πόνον, καὶ πολὺ τὸ φορτικόν, οὐκ ἐφ' ἱστορίας ἤγαγεν, ἀλλ' ἐπὶ ψαλμούς, ἵνα ὁμοῦ καὶ
 5 τέρπῃς τὴν ψυχὴν ᾄδων, καὶ ὑποκλέπτῃς τὸν πόνον. «Ὑμνοῖς», φησί, «καὶ ᾠδαῖς πνευματικαῖς». Νῦν δὲ σατανικὰς μὲν ᾠδὰς καὶ ὀρχήσεις ἐροῦσιν οἱ παῖδες οἱ ὑμέτεροι, καθάπερ οἱ μάγειροι καὶ οἱ ὀψῶναι καὶ οἱ χορευταί· ψαλμὸν δὲ οὐδεὶς οὐδένα οἶδεν, ἀλλὰ καὶ αἰσχύνῃ τὸ πρᾶγμα δοκεῖ εἶναι καὶ χλευασία καὶ γέλως.
 10 Ἐκεῖθεν ἅπαντα τὰ κακὰ σώζεται. Ἐν οἷα γὰρ ἂν ἐστήκη γῆ τὸ φυτόν, τοιοῦτον φέρει τὸν καρπὸν· ἂν ἐν ἀμμώδει καὶ ἀλμυρᾷ, τοιοῦτον· ἂν ἐν γλυκεῖα καὶ λιπαρᾷ, πάλιν ὁμοιον. Οὕτω πηγὴ τίς ἐστι τὰ διδάγματα. Δίδαξον αὐτὸν ᾄδειν ψαλμούς ἐκείνους τοὺς φιλοσοφίας γέμοντας, οἷον περὶ σωφροσύνης εὐθέως, μᾶλλον
 15 δὲ πρὸ πάντων περὶ τοῦ μὴ συνεῖναι πονηροῖς, εὐθέως ἀπ' αὐτῆς τῆς ἀρχῆς τοῦ βιβλίου· διὰ γὰρ τοῦτο καὶ ἐντεῦθεν ἤρξατο ὁ προφήτης λέγων, «Μακάριος ἀνὴρ ὃς οὐκ ἐπορεύθη ἐν βουλῇ ἀσεβῶν»· καὶ πάλιν, «Οὐκ ἐκάθισα μετὰ συνεδρίου ματαιότητος»· καὶ πάλιν, «Ἐξουδένωται ἐνώπιον αὐτοῦ πονηρευόμενος,
 20 τοὺς δὲ φοβουμένους τὸν Κύριον δοξάζει»· περὶ τοῦ συνεῖναι ἀγαθοῖς· καὶ ταῦτα εὐρήσεις ἐκεῖ πολλά· περὶ τοῦ γαστρὸς κατέχειν, περὶ τοῦ χειρὸς κατέχειν, περὶ τοῦ ἀκολασίας, περὶ τοῦ μὴ πλεονεκτεῖν· ὅτι οὐδὲν τὰ χρήματα, οὐδὲ ἡ δόξα, καὶ ὅσα τοιαῦτα. Ὅταν τούτοις ἐκ παιδὸς ἐνάξῃς αὐτόν, κατὰ μικρὸν καὶ ἐπὶ τὰ
 25 ὑψηλότερα ἄξεις.

Οἱ ψαλμοὶ πάντα ἔχουσιν, οἱ δὲ ὕμνοι πάλιν οὐδὲν ἀνθρώπινον· ὅταν ἐν τοῖς ψαλμοῖς μάθῃ, τότε καὶ ὕμνους εἴσεται, ἅτε θειότερον πρᾶγμα. Αἱ γὰρ ἄνω δυνάμεις ὕμνοῦσιν, οὐ ψάλλουσιν. «Οὐ γὰρ ὠραῖος ὕμνος ἐν στόματι», φησὶν, «ἁμαρτωλοῦ»· καὶ
 30 πάλιν, «Οἱ ὀφθαλμοί μου ἐπὶ τοὺς πιστοὺς τῆς γῆς, τοῦ συγκαθῆσθαι αὐτοὺς μετ' ἐμοῦ» καὶ πάλιν, «Οὐ κατῴκει ἐν μέσῳ τῆς οἰκίας μου ποιῶν ὑπερηφανίαν»· καὶ πάλιν, «Πορευόμενος ἐν ὁδῷ ἀμώμῳ, οὗτός μοι ἐλειτούργει». Ὡστε μὴ μόνον φίλοις, ἀλλὰ μηδὲ οἰκέταις ἀναμιγνύναι ἑαυτοὺς ἀσφαλίζεσθε. Τὰ γὰρ
 35 μυρία κακὰ τοῖς ἐλευθέροις, ὅταν δούλους αὐτοῖς ἐπιστήσωμεν

4. Ψαλμ. 1,1· 24,4· 14,4

5. Σοφ. Σειρ. 15,9. Ψαλμ. 10,6.7

6. Ψαλμ. 100,6.7

2. «Διδάσκοντας», λέγει, «καὶ συμβουλευόντας ὁ ἓνας τὸν ἄλλο μὲ ψαλμοὺς καὶ ὕμνους καὶ πνευματικὰς ᾠδὰς». Πρόσεχε καὶ τὸ ἐλαφρὺ τῶν συμβουλῶν τοῦ Παύλου. Ἐπειδὴ ἡ ἀνάγνωσις ἔχει κόπο καὶ πολλὴ ἐνόχλησι, δὲν ᾠδήγησε σὲ ἱστορίες, ἀλλὰ σὲ ψαλμοὺς, γιὰ νὰ εὐχαριστῇς συγχρόνως τὴν ψυχὴ σου ψάλλοντας καὶ νὰ ἀποφεύγῃς τὸν κόπο. «Μὲ ὕμνους», λέγει, «καὶ πνευματικὰς ᾠδὰς». Τώρα ὅμως τὰ παιδιὰ σας λέγουν τραγούδια καὶ χοροὺς τοῦ σατανᾶ, ὅπως οἱ μάγειροι καὶ οἱ τραπεζοκόμοι καὶ οἱ χορευτές. Κανεῖς ὅμως δὲν γνωρίζει κανένα ψαλμό, ἀλλὰ καὶ τὸ πρᾶγμα φαίνεται ὅτι εἶναι ἐντροπὴ καὶ χλευασμὸς καὶ προκαλεῖ γέλιο. Ἀπὸ ἐκεῖ διαιωνίζονται ὅλα τὰ κακά. Διότι σὲ ὅποιο χῶμα θὰ τοποθετηθῇ τὸ φυτό, τέτοιο καρπὸ παράγει· ἂν τοποθετηθῇ σὲ ἀμμῶδες καὶ ἄλμυρό, τέτοιο καρπὸ παράγει, ἂν σὲ γλυκὸ καὶ εὐφορο, πάλι ὅμοιο καρπὸ. Ἔτσι κάποια πηγὴ εἶναι τὰ διδάγματα. Δίδαξε στὸ παιδί σου νὰ ψάλλῃ ἐκείνους τοὺς ψαλμοὺς ποὺ εἶναι γεμᾶτοι ἀπὸ φιλοσοφία, ὅπως γιὰ σωφροσύνη ἀμέσως, ἢ καλύτερα πρὶν ἀπὸ ὅλα τὸ νὰ μὴ συναναστρέφεται μὲ πονηροὺς, ἀμέσως ἀπὸ αὐτὴν τὴν ἀρχὴ τοῦ βιβλίου. Γι' αὐτὸ λοιπὸν καὶ ἀπὸ ἐδῶ ἄρχισε νὰ λέγῃ ὁ προφήτης, «Εἶναι εὐτυχὴς ὁ ἄνθρωπος, ὁ ὁποῖος δὲν ἐβάδισε σύμφωνα μὲ τὶς σκέψεις τῶν ἀσεβῶν»· καὶ πάλι «Καταφρονεῖται ἐνώπιόν του ὁ πονηρὸς, ἀλλὰ τιμᾷ ἐκείνους ποὺ φοβοῦνται τὸν Κύριο»⁴. Δίδαξέ το νὰ συναναστρέφεται μὲ ἀγαθοὺς· καὶ θὰ εὕρῃς ἐκεῖ πολλὰ τέτοια· γιὰ νὰ ἐξουσιάζῃ τὴν κοιλία του, γιὰ νὰ ἐλέγχῃ τὸ χέρι του, γιὰ νὰ μὴ εἶναι ἀκόλστο, γιὰ νὰ μὴ εἶναι πλεονέκτης, ὅτι δὲν ἀξίζουν τίποτε τὰ χρήματα, οὔτε ἡ δόξα, καὶ ὅλα τὰ παρόμοια. Ὅταν ἀπὸ παιδί τὸν ὠθήσῃς πρὸς αὐτά, θὰ τὸν ὀδηγήσῃς σιγὰ σιγὰ καὶ πρὸς τὰ ὑψηλότερα.

Οἱ ψαλμοὶ περιέχουν τὰ πάντα, οἱ ὕμνοι πάλι τίποτε τὸ ἀνθρώπινο. Ὅταν συνηθίσῃ στοὺς ψαλμοὺς, τότε θὰ γνωρίσῃ καὶ ὕμνους, ποὺ εἶναι ἱερώτερο πρᾶγμα. Διότι οἱ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν ὕμνοῦν, δὲν ψάλλουν. «Διότι δὲν εἶναι ὠραῖος ὁ ὕμνος», λέγει, «στὸ στόμα τοῦ ἁμαρτωλοῦ»⁵· καὶ πάλι, «Τὰ μάτια μου εἶναι στραμμένα ἐπάνω στοὺς πιστοὺς τῆς γῆς, γιὰ νὰ συγκατοικοῦν μαζί μου»· καὶ πάλι, «Δὲν ἐκατοικοῦσε μέσα στὸ σπίτι μου ἐκεῖνος ποὺ ἦταν ὑπερήφανος»· καὶ πάλι, «Ὅταν ἐβάδιζα σὲ δρόμο ἀσεβῶν, αὐτὸς μὲ ὑπηρετοῦσε»⁶. Ὡστε ὅχι μόνο μὲ τοὺς φίλους, ἀλλὰ οὔτε μὲ τοὺς ὑπηρέτες νὰ ἀναμειγνύεστε γιὰ νὰ προφυλάσσετε τοὺς ἑαυτοὺς σας. Διότι τὰ πολλὰ κακά συμβαίνουν στοὺς ἐλευθέρους,

διεφθαρμένους. Εἰ γὰρ πατρὸς ἀπολαύοντες καὶ φιλοστοργίας καὶ φιλοσοφίας τοσαύτης, μόλις διασώζονται, ὅταν αὐτοὺς ἐκδῶμεν τῇ ἀφειδίᾳ τῶν οἰκετῶν, καθάπερ ἐχθροῖς αὐτοῖς κέχρηται, νομίζοντες αὐτοῖς τὴν δεσποτείαν εἶναι ἡμερωτέραν, ἂν
 5 μωροὺς αὐτοὺς ἀπεργάσωνται καὶ φαύλους καὶ οὐδενὸς λόγου ἀξίους. Πρὸ τῶν ἄλλων οὖν ἀπάντων ταῦτα σπουδάζωμεν. «Ἠγάπησα», φησί, «τοὺς ἀγαπῶντας τὸν νόμον σου». Τοῦτον οὖν καὶ ἡμεῖς ζηλώσωμεν, καὶ τούτους ἀγαπῶμεν.

Ἵνα δὲ πάλιν σωφρονῶσιν οἱ παῖδες, ἀκουέτωσαν τοῦ προ-
 10 φήτου λέγοντος, «Ὅτι αἱ ψυαὶ μου ἐπλήσθησαν ἐμπαιγμάτων»· καὶ πάλιν ἀκουέτωσαν αὐτοῦ λέγοντος, «Ἐξωλόθρευσας πάντα τὸν πορνεύοντα ἀπὸ σοῦ». Καὶ ὅτι δεῖ γαστρὸς κατέχειν, ἀκουέτωσαν πάλιν· «Καὶ ἀπέκτεινε», φησί, «ἐν τοῖς πλείοσιν αὐτῶν, ἔτι τῆς θρώσεως οὔσης ἐν τῷ στόματι αὐτῶν». Καὶ ὅτι δεῖ δώρων
 15 κρατεῖν· «Πλοῦτος ἐὰν ῥέῃ, μὴ προστίθεσθε καρδίαν»· καὶ δόξης κρατεῖν· «Οὐδὲ συγκαταθήσεται αὐτῷ ἡ δόξα αὐτοῦ»· τοὺς πονηροὺς μὴ ζηλοῦν· «Μὴ παραζήλου ἐν πονηρευομένοις»· τὰς δυναστείας ἡγεῖσθαι οὐδέν· «Εἶδον τὸν ἀσεβῆ ὑπερυψούμενον καὶ ἐπαιρόμενον ὡς τὰς κέδρους τοῦ Λιβάνου, καὶ παρῆλθον, καὶ
 20 ἰδοὺ οὐκ ἦν»· μηδὲν τὰ παρόντα ἡγεῖσθαι· «Ἐμακάρισαν τὸν λαόν, ᾧ ταῦτά ἐστι· μακάριος ὁ λαός, οὗ Κύριος ὁ Θεὸς βοηθὸς αὐτοῦ»· ὅτι οὐχ ἀπλῶς ἀμαρτάνομεν, ἀλλ' ἔστιν ἀνταπόδοσις· «Ὅτι σὺ ἀποδώσεις», φησὶν, «ἐκάστω κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ»· διὰ τί δὲ οὐ καθ' ἡμέραν ἀποδίδωσιν· «Ὁ Θεὸς κριτῆς», φησί, «δίκαιος
 25 καὶ ἰσχυρὸς καὶ μακρόθυμος»· ὅτι ταπεινοφροσύνη καλόν· «Κύριε», φησὶν, «οὐχ ὑψώθη ἡ καρδία μου»· ὅτι ὑπερηφανία κακόν· «Διὰ τοῦτο», φησὶν, «ἐκράτησεν αὐτοὺς ἡ ὑπερηφανία εἰς τέλος»· καὶ πάλιν, «Κύριος ὑπερηφάνοις ἀντιτάσσεται»· καὶ πάλιν, «Ἐξελεύσεται ὡς ἐκ στέατος ἡ ἀδικία αὐτῶν»· ὅτι ἐλεημοσύνη
 30 καλόν· «Ἐσκόρπισεν, ἔδωκε τοῖς πένησιν· ἡ δικαιοσύνη αὐτοῦ μένει εἰς τὸν αἰῶνα»· ὅτι τὸ ἐλεεῖν ἐπαινετόν· «Χρηστὸς ἀνὴρ ὁ οἰκτεῖρων, καὶ κιχρῶν». Καὶ πολλὰ τούτων πλείονα εὐρήσεις ἐκεῖ ἐμφιλόσοφα δόγματα· οἷον ὅτι κακῶς λέγειν οὐ δεῖ· «Τὸν κατα-

7. Ψαλμ. 37,8

8. Ψαλμ. 72,28

9. Ψαλμ. 77,30.31

10. Ψαλμ. 61,11

11. Δηλ. στὸν Ἀδμ. Ψαλμ. 48,18

12. Ψαλμ. 36,1

13. Ψαλμ. 36,35.36

14. Ψαλμ. 143,15

15. Ψαλμ. 61,13

16. Ψαλμ. 7,12

17. Ψαλμ. 130,1

18. Ψαλμ. 72,6. Παροιμ. 3,34. Ψαλμ. 72,7

19. Ψαλμ. 111,9

20. Ψαλμ. 111,5

ὅταν ἐγκαταστήσωμε σ' αὐτοὺς διεφθαρμένους δούλους. Διότι, ἔάν, ἐνῶ ἀπολαμβάνουν τὴν τόση φιλοστοργία καὶ φιλοσοφία τοῦ πατέρα τους, μὲ κόπο διασώζονται, σκέψου ὅταν τοὺς παραδώσωμε στὴν ἀδιαφορία τῶν δούλων, ποὺ τοὺς ἀντιμετωπίζουν σὰν ἐχθρούς, καὶ θεωροῦν ὅτι ἡ ἐξουσία τοῦ κυρίου γίνεται πιὸ μαλακὴ γι' αὐτοὺς, ἂν καταστήσουν αὐτοὺς μωροὺς καὶ φαύλους καὶ ἐντελῶς ἀναξίους. Πρὶν ἀπὸ ὅλα τὰ ἄλλα λοιπὸν ἄς φροντίζωμε αὐτά. «Ἐχὼ ἀγαπήσει», λέγει, «αὐτοὺς ποὺ ἀγάπησαν τὸ νόμο σου». Αὐτὸν λοιπὸν καὶ ἐμεῖς ἄς ἐπιθυμήσωμε πάρα πολὺ καὶ ἄς ἀγαπᾶμε αὐτούς.

Γιὰ νὰ συμπεριφέρωνται μὲ σύνεσι πάλι τὰ παιδιὰ, ἄς ἀκούσουν τὸν προφήτη ποὺ λέγει, «Ὅτι τὰ νεφρά μου εἶναι γεμᾶτα ἀπὸ φλεγμονές»⁷· καὶ πάλι ἄς ἀκούσουν αὐτὸν ποὺ λέγει, «ἐξώντωσες ὅλους ποὺ ἀπομακρύνονται ἀπὸ σένα»⁸. Καὶ ὅτι πρέπει νὰ εἶναι ἐγκρατεῖς στὸ φαγητό, ἄς ἀκούσουν πάλι· «καὶ ἐθανάτωσε τοὺς πιὸ πολλοὺς ἐπὶ αὐτοῦς, ἐνῶ ἡ τροφή ἦταν ἀκόμῃ στὸ στόμα τους»⁹. Καὶ ὅτι πρέπει νὰ εἶναι κυρίαρχοι τῶν ἀγαθῶν· «Ἐφόσον ὁ πλοῦτος φεύγει, μὴ προσκολλᾶτε τὴν καρδιά σας»¹⁰· καὶ γιὰ νὰ ἐξουσιάζουν τὴ δόξα· «Οὔτε ἡ δόξα του θὰ κατεβῇ μαζί του»¹¹· γιὰ νὰ μὴ ζηλεύουν τοὺς πονηροὺς· «Μὴ ζηλεύῃς τὴν εὐτυχία τῶν πονηρῶν»¹²· γιὰ νὰ θεωροῦν ὅτι οἱ ἐξουσίες δὲν ἀξίζουν τίποτε· «Εἶδα τὸν ἀσεβῆ νὰ ὑψώνεται καὶ νὰ ἐπαίρεται ὅπως οἱ κέδροι τοῦ Λιβάνου, καὶ ἐπέρρασα ἀπὸ ἐκεῖ, καὶ νὰ δὲν ὑπῆρχε»¹³· γιὰ νὰ θεωροῦν τὰ παρόντα ἀγαθὰ μηδαμινά· «Ἐμακάρισαν τὸ λαὸ στὸν ὁποῖο ὑπάρχουν αὐτά· μακάριος εἶναι ὁ λαός, στὸν ὁποῖο βοηθός του εἶναι ὁ Κύριος, ὁ Θεός»¹⁴· ὅτι ὅχι ἀπλῶς ἀμαρτάνομε, ἀλλὰ ὑπάρχει ἀνταπόδοσις· «Διότι ἐσὺ θὰ ἀνταποδώσης», λέγει, «στὸν καθένα σύμφωνα μὲ τὰ ἔργα του»¹⁵· καὶ γιατί δὲν ἀνταποδίδει καθημερινά· «Ὁ Θεός, λέγει, «εἶναι κριτὴς δίκαιος καὶ ἰσχυρὸς καὶ μακρόθυμος»¹⁶· ὅτι ἡ ταπεινοφροσύνη εἶναι καλό· «Κύριε», λέγει, «δὲν ὑπερηφανεύθηκε ἡ ψυχὴ μου»¹⁷· ὅτι ἡ ὑπερηφάνεια εἶναι κακό· «Γι' αὐτό», λέγει, «ἐκυρίευσεν αὐτοὺς τελείως ἡ ὑπερηφάνεια»· καὶ πάλι, «Ὁ Κύριος ἀντιμάχεται αὐτοὺς ποὺ εἶναι ὑπερήφανοι»· καὶ πάλι, «Ἡ ἀδικία τους θὰ ἐξέρχεται σὰν ἀπὸ τὸ λίπος τους»¹⁸· ὅτι ἡ ἐλεημοσύνη εἶναι καλό· «Ἐσκόρπισεν τὰ ἀγαθὰ του, ἔδωκε στοὺς πτωχοὺς· ἡ ἀρετὴ του μένει παντοτινά»¹⁹· ὅτι εἶναι ἐπαινετὸ νὰ εὐσπλαγχνίζεται καὶ δανερίζει τοὺς ἄλλους»²⁰. Καὶ θὰ συναντήσης ἐκεῖ περισσότερα ἀπὸ αὐτὰ διδάγματα γεμᾶτα ἀπὸ φιλοσοφία, ὅπως γιὰ

λαλοῦντα», φησί, «λάθρα τὸν πλησίον αὐτοῦ, τοῦτον ἐξεδίωκον».

Τίς ὁ ὕμνος τῶν ἄνω; ἴσασιν οἱ πιστοί· τί λέγει τὰ Χερουβὶμ ἄνω; Τί ἔλεγον οἱ ἄγγελοι; «Δόξα ἐν ὑψίστοις Θεῷ». Διὰ τοῦτο
 5 μετὰ τὰς ψαλμωδίας ὕμνοι, ἅτε τελειότερόν τι πρᾶγμα. «Ψαλμοῖς», φησὶν, «ὕμνοις, ᾠδαῖς πνευματικαῖς ἐν τῇ χάριτι ᾄδοντες ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν τῷ Θεῷ». Ἡ τοῦτό φησιν, ὅτι διὰ χάριν ἡμῖν ταῦτα ἔδωκεν ὁ Θεός, ἢ ταῖς ἐν τῇ χάριτι ᾠδαῖς, ἢ νουθετοῦντες ἑαυτοὺς καὶ διδάσκοντες ἐν χάριτι, ἢ ὅτι ἐν χάριτι εἶχον ταῦτα τὰ
 10 χαρίσματα, ἢ ἐπεξηγήσεις ἐστίν· ἀπὸ τῆς χάριτος τοῦ Πνεύματος, φησὶν. «ᾄδοντες ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν τῷ Θεῷ». Μὴ ἀπλῶς, φησί, τῷ στόματι, ἀλλὰ μετὰ προσοχῆς. Τοῦτο γάρ ἐστι τῷ Θεῷ ᾄδειν, ἐκεῖνο δὲ τῷ ἀέρι· διαχεῖται γὰρ ἀπλῶς ἡ φωνή. Μὴ πρὸς ἐπίδειξιν, φησί. Κἂν ἐν ἀγορᾷ ᾗς, δύνασαι συστρέψαι σαυτὸν καὶ
 15 ᾄδειν τῷ Θεῷ, μηδενὸς ἀκούοντος· ἐπεὶ καὶ Μωϋσῆς οὕτως ἠύχετο, καὶ ἠκούσθη· φησί γάρ, «Τί βοᾷς πρὸς με;» καίτοι γε οὐδὲν εἶπεν, ἀλλ' ἐβόα κατὰ διάνοιαν· διὸ καὶ ὁ Θεὸς ἤκουσε μόνος· μετὰ καρδίας συντετριμμένης. Οὐ κεκώλυται γὰρ καὶ περιπατοῦντα εὐχεσθαι κατὰ καρδίαν, καὶ ἄνω εἶναι.

20 3. «Καὶ πᾶν ὃ,τι ἂν ποιῆτε», φησὶν, «ἐν λόγῳ, ἢ ἐν ἔργῳ, πάντα ἐν ὀνόματι τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ, εὐχαριστοῦντες τῷ Θεῷ καὶ Πατρὶ δι' αὐτοῦ». Ἐὰν γὰρ οὕτω ποιῶμεν, οὐδὲν ἔσται μιαιρόν, οὐδὲ ἀκάθαρτον, ἐνθα ἂν ὁ Χριστὸς καλῆται. Ἐὰν ἐσθίης, ἐὰν πίνης, ἐὰν γαμῆς, ἐὰν ἀποδημῆς, πάντα ἐν ὀνόματι τοῦ Θεοῦ πρᾶττε·
 25 τουτέστιν, αὐτὸν καλῶν βοηθόν· ἐπὶ πάντων πρότερον αὐτῷ εὐχόμενος, ἅπτου τῶν πραγμάτων. Βούλει τι φθέγξασθαι; τοῦτο πρότασσε. Διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς τῶν ἐπιστολῶν προτάσσομεν τὸ ὄνομα Κυρίου. Ἐνθα ἂν ἢ τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ, πάντα αἴσια. Εἰ γὰρ ὑπάτων ὀνόματα ἀσφαλῆ τά γραμματεῖα ποιεῖ, πολλῷ μᾶλλον
 30 τοῦ Χριστοῦ τὸ ὄνομα. Ἡ τοῦτό φησι, κατὰ Θεὸν πάντα καὶ λέγετε, καὶ πράττετε· μὴ τοὺς ἀγγέλους ἐπεισάγετε. Ἐσθίεις; εὐχαρίστησον τῷ Θεῷ, καὶ μέλλων, καὶ μετὰ ταῦτα. Καθεύδεις; εὐχαρίστησον τῷ Θεῷ, καὶ μέλλων, καὶ μετὰ ταῦτα. Εἰς ἀγορὰν ἐμβάλ-

21. Ψαλμ. 100,5

22. Λουκᾶ 2,14

23. Ἐξ. 14,15

παράδειγμα, ὅτι δὲν πρέπει νὰ ὑβρίζωμε· «Ἐδιωξα αὐτόν», λέγει, «ὁ ὁποῖος κρυφὰ ὑβρίζει τὸν πλησίον του»²¹.

Ποιὸς εἶναι ὁ ὕμνος τῶν οὐρανῶν; γνωρίζουν οἱ πιστοί· τί λέγουν τὰ Χερουβείμ στοὺς οὐρανοὺς; Τί ἔλεγαν οἱ ἄγγελοι; «Ἄς εἶναι δοξασμένος ὁ Θεὸς ποὺ εὐρίσκεται στὰ ὑψίστα μέρη τοῦ οὐρανοῦ»²². Γι' αὐτὸ ὕστερα ἀπὸ τὶς ψαλμωδίες ἀκολουθοῦν οἱ ὕμνοι, σὰν κάποιο τελειότερο πρᾶγμα. «Μὲ ψαλμούς», λέγει, «ὕμνους καὶ πνευματικὲς ὠδές, μὲ εὐγνωμοσύνη ψάλλοντας στὸν Θεὸ μέσα στὶς καρδιές σας». Ἡ αὐτὸ ἐννοεῖ, ὅτι γιὰ εὐεργεσία σᾶς ἔδωσε ὁ Θεὸς αὐτά, ἢ στὶς ὠδὲς κατὰ τὴν εὐχαριστία, ἢ συμβουλεύοντας καὶ διδάσκοντας μὲ εὐγνωμοσύνη τοὺς ἑαυτοὺς σας, ἢ ὅτι μὲ εὐγνωμοσύνη εἶχαν τὰ χαρίσματα αὐτά, ἢ εἶναι ἐπεξηγήσεις· ἀπὸ τῆ χάρι τοῦ ἁγίου Πνεύματος, λέγει. «Ψάλλοντας μὲ τὴν καρδιά σας στὸν Θεό». Ὅχι μόνο μὲ τὸ στόμα, λέγει, ἀλλὰ μὲ προσοχή. Διότι αὐτὸ σημαίνει νὰ ψάλλωμε στὸν Θεό, ἐκεῖνο δὲ στὸν ἄερα, διότι διασκορπίζεται ἀπλῶς ἢ φωνή. Ὅχι γιὰ ἐπίδειξι, λέγει. Καὶ ἂν ἀκόμη εὐρίσκεσαι στὴν ἀγορά, μπορεῖς νὰ συγκεντρωθῇς καὶ νὰ ψάλλῃς στὸν Θεό, χωρὶς νὰ ἀκούῃ κανεὶς, ἀφοῦ καὶ ὁ Μωυσῆς ἔτσι ἐπροσεύχετο καὶ εἰσακούσθηκε· διότι λέγει, «Γιατί φωνάζεις πρὸς ἐμέ»²³; ἂν καὶ δὲν εἶπε τίποτε, ἀλλὰ ἐφώναζε στὸ νοῦ του· γι' αὐτὸ καὶ μόνο ὁ Θεὸς ἤκουσε. Μὲ ἐξουθενωμένη καρδιά. Διότι δὲν ὑπάρχει ἐμπόδιο καὶ ὅταν περιπατῇς νὰ προσεύχεσαι νοερὰ καὶ νὰ εἶναι ἡ σκέψις σου στοὺς οὐρανοὺς.

3. «Καὶ καθετὶ ἂν κάνετε», λέγει, «μὲ λόγο ἢ μὲ ἔργο, ὅλα νὰ τὰ κάνετε στὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ, εὐχαριστῶντας δι' αὐτοῦ τὸν Θεὸ καὶ Πατέρα». Διότι ἐὰν ἔτσι κάνωμε, τίποτε δὲν θὰ εἶναι μιὰρὸ, οὔτε ἀκάθαρτο, ὅπου θὰ καλεῖται ὁ Χριστός. Ἐὰν τρώγῃς, ἐὰν πίνῃς, ἐὰν παντρεύεσαι, ἐὰν ταξιδεύῃς, ὅλα νὰ τὰ κάνῃς στὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ, δηλαδή, καλῶντας αὐτὸν βοηθό. Σὲ ὅλα πρῶτα νὰ προσεύχεσαι σὲ αὐτὸν καὶ μετὰ νὰ καταγίνεσαι μὲ τὶς ὑποθέσεις σου. Θέλεις νὰ εἰπῇς κάτι; νὰ προτάσῃς αὐτὸ τὸ ὄνομα. Γι' αὐτὸ καὶ ἐμεῖς προτάσσομε στὶς ἐπιστολές μας τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου. Ὅπου εὐρίσκεται τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ, τὰ πάντα εἶναι εὐνοϊκά. Διότι ἐὰν τὰ ὀνόματα τῶν ὑπάτων ἀσφαλίζουν τὰ ἔγγραφα, πολὺ περισσότερο τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ. Ἡ τοῦτο ἐννοεῖ, σύμφωνα μὲ τὶς ἐντολὲς τοῦ Θεοῦ νὰ λέγετε καὶ νὰ κάμνετε τὰ πάντα· νὰ μὴ ἀναφέρεσθε στοὺς ἀγγέλους. Τρώγεις; εὐχαρίστησε τὸν Θεό, καὶ πρὶν καὶ μετὰ τὸ φαγητό. Κοιμᾶσαι; εὐχαρίστησε τὸν Θεό, καὶ πρὶν καὶ μετὰ τὸν

λεις; ταῦτόν ποίει. Μηδὲν κοσμικόν, μηδὲν βιωτικόν· πάντα ἐν
 ὀνόματι Κυρίου ποίει, καὶ πάντα σοι εὐοδωθήσεται. "Οπου ἂν
 ἐπιτεθῇ τὸ ὄνομα, πάντα αἴσια. Εἰ δαίμονας ἐκβάλλει, εἰ νόσους
 ἀπελαύνει, πολλῶ μᾶλλον εὐκολίαν πραγμάτων ποιεῖ. Καὶ τί ἐστι
 5 ποιῆσαι ἐν λόγῳ, ἢ ἐν ἔργῳ; "Η ἀξιοῦντα, ἢ ὀτιοῦν ποιοῦντα.

"Ακουσον πῶς ὁ Ἀβραὰμ ἐν ὀνόματι τοῦ Θεοῦ τὸν οἰκέτην
 ἀπέστειλεν, ὁ Δαυῖδ ἐν ὀνόματι τοῦ Θεοῦ τὸν Γολιάθ καθεῖλε.
 Θαυμαστὸν τὸ ὄνομα αὐτοῦ καὶ μέγα. Πάλιν ὁ Ἰακώβ τοὺς υἱοὺς
 πέμπων, φησὶν· «Ὁ δὲ Θεὸς μου δῶη ὑμῖν χάριν ἐνώπιον τοῦ
 10 ἀνθρώπου». Ὁ γὰρ τοῦτο ποιῶν, ἔχει σύμμαχον τὸν Θεόν, οὗ
 χωρὶς οὐδὲν ἐτόλμησε ποιῆσαι. "Ατε οὖν τιμηθεὶς τῷ κληθῆναι,
 ἀντιτιμήσει τῷ ἐξευμαρίσαι τὰ πράγματα. Κάλει τὸν Υἱόν, εὐχα-
 ρίστει τῷ Πατρί. Καὶ γὰρ τοῦ Υἱοῦ καλουμένου ὁ Πατὴρ καλεῖται,
 καὶ αὐτοῦ εὐχαριστουμένου ὁ Υἱὸς εὐχαριστήθη. Ταῦτα μανθά-
 15 νωμεν μὴ μέχρι ῥημάτων, ἀλλὰ καὶ διὰ τῶν ἔργων πληροῦν.
 Οὐδὲν τοῦ ὀνόματος τούτου ἴσον· τοῦτο πανταχοῦ θαυμάσιον.
 «Μύρον», φησὶν, «ἐκκενωθὲν ὀνομά σου». Ὁ τοῦτο εἰπὼν εὐ-
 θέως εὐωδίας ἐνεπλήσθη. «Οὐδεὶς δύναται εἰπεῖν Κύριον
 Ἰησοῦν», φησὶν, «εἰ μὴ ἐν Πνεύματι ἁγίῳ». Τοῦτο τὸ ὄνομα το-
 20 σαῦτα ἐργάζεται. Ἐὰν εἴπῃς, ἐν ὀνόματι Πατρὸς καὶ Υἱοῦ καὶ
 ἁγίου Πνεύματος, μετὰ πίστεως, πάντα ἥνυσας. "Ορα πόσα ἐποί-
 ησας· ἐδημιούργησας ἄνθρωπον, καὶ τὰ ἄλλα πάντα τὰ ἀπὸ τοῦ
 βαπτίσματος εἰργάσω. Οὕτω ταῖς νόσοις ἐπιτασσόμενον φοβε-
 ρὸν τὸ ὄνομα. Διὰ ταῦτα ὁ διάβολος τὰ τῶν ἀγγέλων ἐπεισήγαγε,
 25 βασκαίνων ἡμῖν τῆς τιμῆς. Τῶν δαιμόνων τοιαῦτα αἰ ἐπωδαί. Κἂν
 ἄγγελος ᾗ, κἂν ἀρχάγγελος, κἂν τὰ Χερουβὶμ, μὴ ἀνέχου· ἐπεὶ
 οὐδὲ αὗται αἰ δυνάμεις καταδέχονται, ἀλλὰ καὶ ἀποσεύσσονται,
 ὅταν ἴδωσι τὸν δεσπότην ἀτιμαζόμενον. Ἐγὼ σε ἐτίμησα, φησί,
 καὶ εἶπον, ἐμὲ κάλει· καὶ σὺ ἀτιμάζεις αὐτόν;

30 "Αν ταύτην ᾄδῃς τὴν ἐπωδὴν μετὰ πίστεως, καὶ νόσους καὶ
 δαίμονας ἀπελάσεις· κἂν μὴ ἀπελάσῃς τὴν νόσον, οὐ παρὰ
 ἀσθένειαν, ἀλλὰ παρὰ τὸ συμφέρον. «Κατὰ τὴν μεγαλωσύνην
 σου», φησὶν, «οὕτω καὶ ἡ αἰνεσίς σου». Διὰ τοῦ ὀνόματος τούτου

24. Γεν. κεφ. 24 καὶ Α' Βασ. 17,45

25. Γεν. 43,14

26. Ἑσμ. Ἑσμ. 1,2

27. Α' Κορ. 12,3

28. Ψαλμ. 47,2

ὑπνο. Κάνεις ἀγοραπωλησία; τὸ ἴδιο νὰ κάνης. Τίποτε κοσμικό, τίποτε βιωτικό· τὰ πάντα νὰ κάνης στὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου, καὶ ὅλα θὰ σοῦ πᾶνε καλά. Ὅπου ἂν τεθῇ τὸ ὄνομα αὐτό, ὅλα εἶναι εὐνοϊκά. Ἐὰν ἐκδιώκῃ δαίμονες, ἐὰν ἀπομακρύνῃ ἀσθένειες, πολὺ περισσότερο διευκολύνει τὰ πράγματα. Καὶ τί σημαίνει νὰ πράξης μὲ λόγο ἢ μὲ ἔργο; Ἡ νὰ κρίνης ἄξια ἢ ὁ,τιδήποτε νὰ κάνης.

Ἄκουσε πῶς ὁ Ἀβραὰμ στὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ ἀπέστειλε τὸν ὑπηρέτη, ὁ Δαυΐδ στὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ ἐνίκησε τὸν Γολιάθ²⁴. Εἶναι θαυμαστὸ τὸ ὄνομα αὐτοῦ καὶ μεγάλο. Πάλιν ὁ Ἰακώβ ἀποστέλλον-
τας τοὺς υἱοὺς του, λέγει· «Καὶ ὁ Θεός μου ἃς σᾶς δώσῃ χάρι ἐνώπιον τοῦ ἀνθρώπου»²⁵. Διότι ἐκεῖνος ποὺ κάνει αὐτό, ἔχει σύμ-
μαχο τὸν Θεό, χωρὶς τὸν ὁποῖο δὲν θὰ ἐτολμοῦσε νὰ κάμῃ τίποτε. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἐτιμήθηκε μὲ τὸ νὰ τὸν προσκαλέσωμε, θὰ ἀνταπο-
δώσῃ τὴν τιμὴ μὲ τὸ νὰ ἀνακουφίσῃ τὶς δυσκολίες μας. Νὰ προσκα-
λῇς τὸν Υἱό, νὰ εὐχαριστῇς τὸν Πατέρα. Διότι ὅταν προσκαλοῦμε
τὸν Υἱό, προσκαλοῦμε τὸν Πατέρα, καὶ ὅταν εὐχαριστοῦμε αὐτόν,
εὐχαριστοῦμε τὸν Υἱό. Ἄς μὴ μαθαίνωμε αὐτὰ μόνο μὲ λόγια, ἀλλὰ
νὰ τὰ ἐφαρμόζουμε καὶ μὲ ἔργα. Τίποτε δὲν εἶναι ἴσο μὲ τὸ ὄνομα
αὐτό· παντοῦ εἶναι αὐτὸ ἄξιο θαυμασμοῦ. «μύρο ποὺ εὐωδιάζει
εἶναι τὸ ὄνομά σου»²⁶, λέγει ἡ Γραφή. Ἐκεῖνος ποὺ εἶπε αὐτὸ
ἀμέσως ἐγέμισε εὐωδία. «Κανεῖς δὲν μπορεῖ νὰ εἰπῇ τὸ ὄνομα τοῦ
Κυρίου Ἰησοῦ, λέγει, παρὰ μὲ τὸ φωτισμὸ τοῦ ἁγίου Πνεύματος»²⁷.
Τὸ ὄνομα αὐτὸ κάνει τόσο μεγάλα ἔργα. Ἐὰν εἰπῇς, στὸ ὄνομα τοῦ
Πατέρα καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος, μὲ πίστι, τὰ πάντα
ἐπραγματοποιήσῃς. Πρόσεξε πόσα ἔκαμες· ἐδημιούργησες ἄν-
θρωπο, καὶ ὅλα τὰ ἄλλα ἔκαμες ἀπὸ τὸ βάπτισμα. Ἔτσι ὅταν τοπο-
θετοῦμε τὸ ὄνομα δίπλα στὶς ἀσθένειες εἶναι φοβερό. Γι' αὐτὸ ὁ
διάβολος ἐπενόησε τῇ θρησκείᾳ τῶν ἀγγέλων, ἐπειδὴ φθονεῖ τὴν
τιμὴ μας. Τέτοια εἶναι τὰ ἄσματα τῶν δαιμόνων. Εἴτε εἴσαι ἄγγελος,
εἴτε ἀρχάγγελος, εἴτε τὰ Χερουβεὶμ, νὰ μὴ ἀνέχεσαι, ἐπειδὴ οὔτε
αὐτὲς οἱ δυνάμεις θὰ ἀποδεχθοῦν, ἀλλὰ καὶ θὰ ἀπαλλαχθοῦν ἀπὸ
αὐτούς, ὅταν ἰδοῦν νὰ ἀτιμάζεται ὁ Κύριός τους. Ἐγὼ σὲ ἐτίμησα,
λέγει, καὶ εἶπα, νὰ μὲ προσκαλῇς· καὶ ἐσὺ ἀτιμάζεις αὐτόν;

Ἄν ψάλλῃς μὲ πίστι αὐτὸ τὸ ἄσμα, θὰ ἀπομακρύνῃς καὶ ἀσθέ-
νεις καὶ δαίμονες· καὶ ἂν δὲν ἀπομακρύνῃς τὴν ἀσθένεια, δὲν
ἦταν αὐτὸ ἀντίθετο πρὸς τὴν ἀσθένεια, ἀλλὰ πρὸς τὸ συμφέρον
σου. «Σύμφωνα μὲ τὴν μεγαλωσύνη σου», λέγει ὁ ψαλμωδός, «ἔτσι
εἶναι καὶ ἡ ὕμνησίς σου»²⁸. Μὲ τὸ ὄνομα αὐτὸ ἡ οἰκουμένη ἐπα-

ἡ οἰκουμένη ἐπεστράφη, ἡ τυραννὶς ἐλύθη, ὁ διάβολος ἐπατήθη,
οἱ οὐρανοὶ ἀνεώγεισαν. Ἡμεῖς ἀνεγεννήθημεν διὰ τοῦ ὀνόμα-
τος τούτου. Ἐὰν τοῦτο ἔχωμεν, λάμπομεν. Τοῦτο καὶ μάρτυρας
ποιεῖ, καὶ ὁμολογητάς· τοῦτο κατέχωμεν ἀντὶ μεγάλου δώρου,
5 ἵνα ἐν δόξῃ ζήσωμεν, καὶ εὐαρεστήσωμεν τῷ Θεῷ, καὶ καταξι-
ωθῶμεν τῶν ἐπηγγελεμένων ἀγαθῶν τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν, χάριτι
καὶ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ
Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ
εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

νήλθε στὸν εὐθὺ δρόμο, ἡ τυραννίδα τῆς ἀμαρτίας ἐλύθηκε, ὁ διάβολος κατεπατήθηκε, οἱ οὐρανοὶ ἔχουν ἀνοιχθῇ. Ἐμεῖς ἔχομε ἀναγεννηθῇ μὲ τὸ ὄνομα αὐτό. Ἐὰν ἔχωμε αὐτό, λάμπομε. Αὐτὸ κάνει καὶ μάρτυρες καὶ ὁμολογητές. Ἄς κατέχωμε αὐτὸ σὰν μεγάλο δῶρο, γιὰ νὰ ζήσωμε μὲ δόξα καὶ νὰ γίνωμε εὐάρεστοι στὸν Θεὸ καὶ νὰ ἀξιωθοῦμε τὰ ἀγαθὰ, ποὺ ἔχει ὑποσχεθῇ σὲ ἐκείνους ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τῇ χάρι καὶ τῇ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζί μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Ι΄

(Κολ. 3,18 – 4,4)

«Αἱ γυναῖκες, ὑποτάσσεσθε τοῖς ἀνδράσιν, ὡς ἀνῆκεν
ἐν Κυρίῳ. Οἱ ἄνδρες, ἀγαπᾶτε τὰς γυναῖκας, καὶ μὴ πι-
5 κραίνεσθε πρὸς αὐτάς. Τὰ τέκνα, ὑπακούετε τοῖς γο-
νεῦσι κατὰ πάντα· τοῦτο γάρ ἐστιν εὐάρεστον ἐν Κυρίῳ.
Οἱ πατέρες, μὴ ἐρεθίζετε τὰ τέκνα ὑμῶν, ἵνα μὴ ἀθυμῶ-
σιν. Οἱ δοῦλοι, ὑπακούετε κατὰ πάντα τοῖς κατὰ σάρκα
κυρίοις, μὴ κατ' ὀφθαλμοδουλείαν, ὡς ἀνθρωπάρεσκοι,
10 ἀλλ' ἐν ἀπλότῃ καρδίας, φοβούμενοι τὸν Θεόν. Πᾶν
ὅ,τι ἂν ποιῇτε, ἐκ ψυχῆς ἐργάζεσθε, ὡς τῷ Κυρίῳ, καὶ
οὐκ ἀνθρώποις, εἰδότες ὅτι παρὰ Κυρίου λήψεσθε τὴν
ἀνταπόδοσιν τῆς κληρονομίας· τῷ γὰρ Κυρίῳ Χριστῷ
δουλεύετε. Ὁ δὲ ἀδικῶν, κομιεῖται ὃ ἡδίκησε, καὶ οὐκ
15 ἔστι προσωποληψία παρὰ τῷ Θεῷ. Οἱ κύριοι, τὸ δίκαιον
καὶ τὴν ἰσότητα τοῖς δούλοις παρέχετε, εἰδότες ὅτι καὶ
ὑμεῖς ἔχετε Κύριον ἐν οὐρανοῖς».

1. Διὰ τί μὴ πανταχοῦ καὶ ἐν πάσαις ταῖς ἐπιστολαῖς ταῦτα
ἐπιτάττει, ἀλλ' ἐνταῦθα, καὶ τῇ πρὸς Ἐφεσίους, καὶ τῇ πρὸς
20 Τιμόθεον, καὶ τῇ πρὸς Τίτον; Ὅτι εἰκὸς ἐν ταύταις ταῖς πόλεσιν
εἶναι τὰς διχοστασίας· ἢ εἰκὸς τὰ ἄλλα αὐταῖς κατωρθῶσθαι,
ὥστε δεῖν περὶ τούτων αὐτοὺς ἀκούειν. Μᾶλλον δὲ ἂν πρὸς τού-
τους λέγει, πρὸς πάντας λέγει. Πολλὴν δὲ ἐμφέρειαν ἔχει αὕτη ἡ
ἐπιστολὴ τῇ πρὸς Ἐφεσίους καὶ ἐν τούτοις. Ἦ ὅτι ἀνδράσι λοι-
25 πὸν εἰρηνεύουσιν, οὓς ἐχρῆν περὶ δογμάτων μανθάνειν ὑψηλῶν
ἔτι ἐλλειπόντων αὐτοῖς, οὐκ ἐχρῆν περὶ τούτων γράφειν· ἢ
παρακληθέντας ἐπὶ τοῖς πειρασμοῖς περιττὸν περὶ τούτων ἀκού-
ειν. Ὡστε στοχάζομαι ἐνταῦθα λοιπὸν ἐδραίαν εἶναι τὴν ἐκκλη-
σίαν, καὶ πρὸς τῷ τέλει ταῦτα λέγεσθαι. «Αἱ γυναῖκες, ὑποτάσσε-
30 σθε τοῖς ἀνδράσιν, ὡς ἀνῆκεν ἐν Κυρίῳ»· ἀντὶ τοῦ, ὑποτάσσεσθε

1. Βλ. Ἐφ. 5,22 – 6,9· Α' Τιμ. 6,1 – 2· Τίτ. 2,5.9

ΟΜΙΛΙΑ Ι΄

(Κολ. 3,18–4,4)

«Οἱ γυναῖκες νὰ ὑποτάσσεσθε στοὺς ἄνδρες σας, ὅπως ἀρμόζει σὲ ἀνθρώπους ποὺ συνδέονται μὲ τὸν Κύριο. Οἱ ἄνδρες νὰ ἀγαπᾶτε τὶς γυναῖκες σας, καὶ νὰ μὴ γίνεσθε σκληροὶ πρὸς αὐτές. Τὰ τέκνα νὰ ὑπακούετε στοὺς γονεῖς σὲ ὅλα, γιατίι αὐτὸ εἶναι ἀρεστὸ στὸν Κύριο. Οἱ πατέρες νὰ μὴ ἐρεθίζετε τὰ τέκνα σας, γιὰ νὰ μὴ χάνουν τὸ θάρρος τους. Οἱ δούλοι νὰ ὑπακούετε σὲ ὅλα στοὺς κατὰ σάρκα κυρίους, ὅχι μὲ προσποιητὴ ὑπακοή, σὰν νὰ ἀρέσετε σὲ ἀνθρώπους, ἀλλὰ μὲ εἰλικρίνεια καρδιᾶς, φοβούμενοι τὸν Θεό. Ὅ,τιδῆποτε καὶ ἂν θὰ κάνετε, νὰ τὸ κάμνετε πρόθυμα, σὰν νὰ τὸ κάμνετε στὸν Κύριο καὶ ὅχι σὲ ἀνθρώπους, γνωρίζοντας ὅτι ἀπὸ τὸν Κύριο θὰ λάβετε τὴν ἀνταπόδοσι τῆς κληρονομίας, γιατίι δουλεύετε στὸν Κύριο Ἰησοῦ Χριστό. Καὶ ὅποιος ἀδικεῖ, θὰ λάβῃ τὴν ἀμοιβὴ τῆς ἀδικίας ποὺ ἔκαμε, καὶ δὲν ὑπάρχει μεροληψία ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ. Οἱ κύριοι νὰ παρέχετε στοὺς δούλους τὸ δίκαιο καὶ τὴν ἰσότητα, γνωρίζοντας ὅτι καὶ σεῖς ἔχετε Κύριο στοὺς οὐρανούς».

1. Γιατί δὲν παραγγέλλει αὐτὰ παντοῦ καὶ σὲ ὅλες τὶς ἐπιστολές, ἀλλὰ ἐδῶ καὶ στὴν πρὸς Ἐφεσίους, καὶ στὴν πρὸς Τιμόθεο καὶ στὴν πρὸς Τίτο;¹ Διότι εἶναι πιθανὸν στὶς πόλεις αὐτές νὰ ὑπῆρχαν διαφωνίες ἢ πιθανὸν νὰ εἶχαν ἐπιτύχει αὐτές τὰ ὑπόλοιπα, ὥστε ἔπρεπε νὰ ἀκούσουν αὐτοὶ γι' αὐτά. Μᾶλλον δὲ αὐτὰ ποὺ λέγει πρὸς αὐτούς, τὰ λέγει πρὸς ὅλους. Καὶ στὸ σημεῖο αὐτὸ ἡ ἐπιστολὴ αὐτὴ ἔχει μεγάλη ὁμοιότητα μὲ τὴν πρὸς Ἐφεσίους. Ἡ διότι σὲ ἄνδρες ποὺ ἤδη ἐζοῦσαν εἰρηνικὰ καὶ οἱ ὅποιοι ἔπρεπε νὰ διδάσκωνται γιὰ ὑψηλὰ δόγματα, ποὺ ἀκόμη δὲν ὑπῆρχαν σὲ αὐτούς, δὲν ἔπρεπε νὰ γράφῃ γι' αὐτά· ἢ ἀφοῦ τοὺς παρηγόρησε γιὰ τὶς δοκιμασίες ἦταν περιττὸ νὰ ἀκούσουν γι' αὐτά. Ὡστε σκέπτομαι ὅτι ἐδῶ ἦταν ἤδη σταθερὴ ἡ ἐκκλησία καὶ λέγονται αὐτὰ γιὰ νὰ τελειοποιηθῇ. «Οἱ γυναῖκες νὰ ὑποτάσσεσθε στοὺς ἄνδρες σας,

διὰ τὸν Θεόν· ἐπειδὴ τοῦτο ὑμᾶς κοσμεῖ, φησὶν, οὐκ ἐκείνους. Οὐ γὰρ δεσποτικὴν ὑποταγὴν, οὐδὲ τὴν ἀπὸ φύσεως μόνον, ἀλλὰ τὴν διὰ Θεόν φημι.

«Οἱ ἄνδρες, ἀγαπᾶτε τὰς γυναῖκας, καὶ μὴ πικραίνεσθε πρὸς αὐτάς». "Ορα πῶς πάλιν τὸ κατάλληλον παρήνευσε. Καθάπερ ἐκεῖ φόβον καὶ ἀγάπην τίθησιν, οὕτω καὶ ἐνταῦθα· ἔστι γὰρ καὶ ἀγαπῶντα πικραίνεσθαι. "Ο οὖν φησι, τοῦτό ἐστι· μὴ μάχεσθε· οὐδὲν γὰρ οὕτω τῆς μάχης ταύτης πικρότερον, ὅταν παρὰ ἄνδρὸς πρὸς γυναῖκα γίνηται. Αἱ γὰρ πρὸς τὰ φιλούμενα πρόσωπα γινόμεναι μάχαι, αὗται πικραί. Καὶ δείκνυσιν ὅτι ἀπὸ πολλῆς πικρίας τοῦτο γίνεται, ὅταν πρὸς τὸ μέλος αὐτοῦ, φησί, τὶς διαστασιάζῃ. Τὸ μὲν οὖν ἀγαπᾶν τῶν ἀνδρῶν ἐστὶ, τὸ δὲ εἶκιν ἐκείνων. Ἐὰν οὖν ἀγαπᾶν τῶν ἀνδρῶν ἐστὶ, τὸ δὲ εἶκιν ἐκείνων. Ἐὰν οὖν ἕκαστος τὸ ἑαυτοῦ εἰσενέγκῃ, ἔστηκε πάντα βέβαια. Ἀπὸ μὲν τοῦ ἀγαπᾶσθαι γίνεται καὶ ἡ γυνὴ φιλική· ἀπὸ δὲ τοῦ ὑποτάσσεσθαι ὁ ἀνὴρ ἐπεικής. "Ορα δὲ ὅτι καὶ ἐν τῇ φύσει οὕτω κατεσκευάζεται, ὥστε τὸν μὲν φιλεῖν, τὴν δὲ ὑπακούειν. "Οταν γὰρ ὁ ἄρχων τὸ ἀρχόμενον φιλῇ, τότε τὰ πάντα συνέστηκεν. Οὐχ οὕτως ἡ παρὰ τοῦ ἀρχομένου ἀγάπη, ὡς ἡ παρὰ τοῦ ἄρχοντος ζητεῖται πρὸς τὸ ἀρχόμενον· παρ' ἐκείνου γὰρ ἡ ὑπακοή. Τὸ γὰρ ἐν ὥρᾳ εἶναι τὴν γυναῖκα, τοῦτο δὲ ἐν ἐπιθυμίᾳ, οὐδὲν ἄλλο δείκνυσιν, ἀλλ' ἢ ὅτι διὰ τὴν ἀγάπην οὕτω γεγένηται. Μὴ τοίνυν, ἐπειδὴ ὑποτέτακται ἡ γυνή, αὐθέντει· μηδὲ σύ, ἐπειδὴ ἀγαπᾷ ὁ ἀνὴρ, φυσιοῦ. Μήτε ἡ τοῦ ἀνδρὸς φιλία τὴν γυναῖκα ἐπαιρέτω, μήτε ἡ τῆς γυναικὸς ὑποταγὴ φυσάτω τὸν ἄνδρα. Διὰ τοῦτό σοι ὑπέταξεν αὐτήν, ἵνα μᾶλλον φιλῇται· διὰ τοῦτό σε φιλεῖσθαι ἐποίησεν, ὥ γύναι, ἵνα εὐκόλως φέρῃς τὸ ὑποτετάχθαι. Μὴ φοβοῦ ὑποτασσομένη· τῷ γὰρ φιλοῦντι ὑποταγῆναι, οὐδεμίαν ἔχει δυσκολίαν. Μὴ φοβοῦ ἐρῶν· ἔχεις γὰρ αὐτήν εἵκουσαν. Οὐκ ἂν ἄλλως οὖν ἐγένετο σύνδεσμος. Ἀναγκαίαν τοίνυν ἔχεις ἀπὸ τῆς φύσεως τὴν ἀρχήν, ἔχε καὶ τὸν δεσμὸν τὸν ἀπὸ τῆς ἀγάπης· τὴν γὰρ ἀσθενεστέραν ἀνεκτὴν εἶασε.

«Τὰ τέκνα, ὑπακούετε τοῖς γονεῦσι κατὰ πάντα· τοῦτο γάρ ἐστιν εὐάρεστον ἐν Κυρίῳ». Πάλιν τό, «ἐν Κυρίῳ», τέθεικε, καὶ

ὅπως ἀρμόζει στὸν Κύριο»· ἀντί, νὰ ὑποτάσσεσθε γιὰ τὸν Θεό· ἐπειδὴ αὐτὸ ἐσὰς στολίζει, λέγει, καὶ ὄχι ἐκείνους. Δὲν λέγω βέλβαια τὴν τυραννικὴ ὑποταγὴν, οὔτε τὴν ὑποταγὴν μόνο ποὺ εἶναι συνέπεια τῆς φύσεώς σας, ἀλλὰ τὴν ὑποταγὴν γιὰ τὸν Θεό.

«Οἱ ἄνδρες νὰ ἀγαπᾶτε τὶς γυναῖκες σας καὶ νὰ μὴ γίνεσθε σκληροὶ πρὸς αὐτές». Πρόσεχε πῶς πάλι ἐσυμβούλευσε τὸ κατάλληλο. Ὅπως ἀκριβῶς θέτει ἐκεῖ τὸ φόβο καὶ τὴν ἀγάπην, ἔτσι καὶ ἐδῶ, γιατί εἶναι δυνατό καὶ αὐτὸς ποὺ ἀγαπᾷ νὰ γίνεται σκληρός. Ἐκεῖνο λοιπὸν ποὺ ἐννοεῖ, εἶναι τὸ ἐξῆς· νὰ μὴ ἀντιμάχεσθε, διότι τίποτε δὲν εἶναι περισσότερο σκληρότερο ἀπὸ τὴ μάχη αὐτή, ὅταν αὐτὴ γίνεται ἀπὸ τὸν ἄνδρα ἐναντίον τῆς γυναίκας του. Οἱ μάχες ποὺ γίνονται ἐναντίον ἀγαπημένων προσώπων, αὐτὲς εἶναι πράγματι σκληρές. Καὶ ἀποδεικνύει ὅτι αὐτὸ γίνεται ἀπὸ πολλὴ πικρία, ὅταν κάποιος συγκρούεται πρὸς τὸ μέλος του. Ἡ ἀγάπη λοιπὸν ἀνήκει στοὺς ἄνδρες, ἡ δὲ ὑπακοὴ στίς γυναῖκες. Ἐὰν λοιπὸν ὁ καθένας εἰσφέρει τὸ ἰδικό του, τὰ πάντα στέκονται σταθερά. Ὅταν ὑποτάσσεται αὐτῇ γίνεται ὁ ἄνδρας ἐπεικής. Πρόσεχε ὅμως ὅτι καὶ στὴ φύσιν ἔτσι ἔχουν δημιουργηθῇ, ὥστε ὁ μὲν ἄνδρας νὰ ἀγαπᾷ, ἡ δὲ γυναῖκα νὰ ὑπακούῃ. Διότι ὅταν ὁ ἄρχων ἀγαπᾷ τὸ ἀρχόμενον, τότε τὰ πάντα μένουν σταθερά. Δὲν ζητεῖται τόσο ἡ ἀγάπη ἀπὸ τὸ ἀρχόμενον, ὅσο ἀπὸ τὸν ἄρχοντα πρὸς τὸ ἀρχόμενον, καθόσον ἀπὸ ἐκεῖνο ζητεῖται ἡ ὑπακοή. Διότι τὸ νὰ εἶναι ἡ γυναῖκα ωραία καὶ νὰ τὴν ἐπιθυμῇ αὐτός, τίποτε ἄλλο δὲν ἀποδεικνύει παρὰ τὸ ὅτι ἐξ αἰτίας τῆς ἀγάπης ἔχει γίνῃ ἔτσι. Νὰ μὴ εἶσαι λοιπὸν αὐθέντης, ἐπειδὴ ὑποτάσσεται ἡ γυναῖκα· οὔτε ἐσύ, ἐπειδὴ σὲ ἀγαπᾷ ὁ ἄνδρας, νὰ ἀλαζονεύεσαι. Οὔτε ἡ ἀγάπη τοῦ ἄνδρα νὰ ξεσηκώνῃ τὴν γυναῖκα, οὔτε ἡ ὑποταγὴ τῆς γυναίκας νὰ φουσκώσῃ τὸν ἄνδρα ἀπὸ ἀλαζονείας. Γι' αὐτὸ ὑπέταξε σὲ σὲ αὐτήν, γιὰ νὰ τὴν ἀγαπᾷς περισσότερο· γι' αὐτὸ σὲ ἔκαμε νὰ ἀγαπᾷσαι γυναῖκα, γιὰ νὰ ὑπομένης εὐκόλα τὴν ὑποταγὴν. Μὴ φοβᾶσαι ὅταν ὑποτάσσεσαι, γιατί τὸ νὰ ὑποταχθῇς σὲ ἐκεῖνον ποὺ σὲ ἀγαπᾷ, δὲν ἔχει καμμία δυσκολία. Μὴ φοβᾶσαι ὅταν ἀγαπᾷς, γιατί ἔχεις αὐτήν ποὺ ὑποτάσσεται. Δὲν θὰ μπορούσε λοιπὸν διαφορετικὰ νὰ ὑπάρξῃ ἡ ἐνωσίς τους. Ἔχεις λοιπὸν ὑποχρεωτικὰ ἀπὸ τὴ φύσιν τὴν ἐξουσία, ἔχε καὶ τὸ δεσμὸ ἀπὸ τὴν ἀγάπην, γιατί ἐκεῖνη ποὺ εἶναι ἀσθενέστερη τὴν ἄφησε νὰ ὑπομένη.

«Τὰ τέκνα νὰ ὑπακούετε στοὺς γονεῖς σὲ ὅλα, γιατί αὐτὸ εἶναι ἀρεστὸ στὸν Κύριο». Πάλι ἔχει θέσει τὸ «στὸν Κύριο», καὶ ὅταν

νόμους τιθείς ὑπακοῆς, καὶ ἐντρέπων, καὶ καταβάλλων. «Τοῦτο»
 φάρ, φησίν, «ἔστιν εὐάρεστον τῷ Κυρίῳ». Ὅρα πῶς οὐκ ἀπὸ τῆς
 φύσεως μόνης, ἀλλὰ πρὸ ταύτης ἀπὸ τῶν τῷ Θεῷ δοκούντων
 βούλεται ἡμᾶς ἅπαντα πράττειν, ἵνα καὶ μισθὸν ἔχωμεν. «Οἱ
 5 πατέρες, μὴ ἐρεθίζετε τὰ τέκνα ὑμῶν, ἵνα μὴ ἀθυμῶσιν». Ἴδου
 πάλιν καὶ ἐνταῦθα ὑποταγὴ καὶ φίλτρον. Καὶ οὐκ εἶπεν, ἀγαπᾶτε
 τὰ τέκνα· περιττὸν γὰρ ἦν· αὐτὴ γὰρ ἡ φύσις καταναγκάζει· ἀλλ'
 ὅπερ ἔδει διώρθωσε, τὸ καὶ τὸ φίλτρον ἐνταῦθα εἶναι σφοδρότε-
 ρον, ἐπειδὴ καὶ ἡ ὑπακοὴ μείζων. Οὐδαμοῦ γὰρ τίθησιν ὑπόδει-
 10 γμα τὸ τοῦ ἀνδρὸς καὶ τὸ τῆς γυναικός, ἀλλὰ τί; Ἄκουε τοῦ
 προφήτου λέγοντος· «Καθὼς οἰκτεῖρει πατὴρ υἱούς, ὥκτειρήσε
 Κύριος τοὺς φοβουμένους αὐτόν». Καὶ πάλιν ὁ Χριστὸς φησι,
 «Τίς ἐστὶν ἐξ ὑμῶν ἄνθρωπος, ὃν ἐὰν αἰτήσῃ ὁ υἱὸς ἄρτον, μὴ
 λίθον ἐπιδώσει αὐτῷ; καὶ ἐὰν ἰχθύν αἰτήσῃ, μὴ ὄφιν ἐπιδώσει
 15 αὐτῷ;» «Οἱ πατέρες, μὴ ἐρεθίζετε τὰ τέκνα ὑμῶν, ἵνα μὴ ἀθυμῶ-
 σιν». Ὁ μάλιστα αὐτοὺς ἤδει δυνατόν δακεῖν, τοῦτο τέθεικε, καὶ
 φιλικώτερον εἶπεν ἐπιτάττων αὐτοῖς, καὶ οὐδαμοῦ τὸν Θεὸν τί-
 θησιν· ἐπέκλασε γὰρ τοὺς γονέας, καὶ κατέκαμψεν αὐτῶν τὰ
 σπλάγχνα. Τουτέστι, μὴ φιλονεικοτέρους αὐτοὺς ποιεῖτε· ἔστιν
 20 ὅπου καὶ συγχωρεῖν ὀφείλετε.

2. Εἴτα ἐπὶ τρίτην ἦλθεν ἀρχήν. Ἐνταῦθα ἔστι μὲν τι καὶ
 φίλτρον, ἀλλ' οὐκέτι φυσικόν, καθάπερ ἄνω, ἀλλὰ συνηθείας,
 καὶ ἀπ' αὐτῆς τῆς ἀρχῆς, καὶ ἀπὸ τῶν ἔργων. Ἐπεὶ οὖν ἐνταῦθα
 τὸ μὲν τοῦ φίλτρου ὑποτέτμηται, τὸ δὲ τῆς ὑπακοῆς ἐπιτέταται,
 25 τούτῳ ἐνδιατρίβει, βουλόμενος, ὅπερ οἱ πρῶτοι ἔχουσιν ἀπὸ τῆς
 φύσεως, τοῦτο δοῦναι τούτοις ἀπὸ τῆς ὑπακοῆς. Ὡστε οὐχ ὑπὲρ
 τῶν δεσποτῶν τοῖς οἰκέταις μόνοις διαλέγεται, ἀλλὰ καὶ ὑπὲρ
 αὐτῶν, ἵνα ποθεινοὺς ἑαυτοὺς ἐργάζωνται τοῖς δεσπόταις. Ἄλλ'
 οὐ τίθησι τοῦτο φανερώς· ἡ γὰρ ἂν ὑπτίους αὐτοὺς ἐποίησεν. «Οἱ
 30 δοῦλοι», φησίν, «ὑπακούετε κατὰ πάντα τοῖς κατὰ σάρκα κυρί-
 οις». Καὶ ὅρα πῶς αἰεὶ τὰ ὀνόματα τίθησι, γυναικες, τὰ τέκνα, οἱ
 δοῦλοι. Εὐθέως δικαίωμα τοῦ ὑπακούειν. Ἄλλ' ἵνα μὴ ἀλγήσῃ,
 ἐπήγαγε, «τοῖς κατὰ σάρκα κυρίοις». Τὸ κρεῖττον σου ἢ ψυχὴ
 ἡλευθέρωται, φησί· πρόσκαιρος ἡ δουλεία. Ἐκεῖνο τοίνυν ὑπό-
 35 ταξον, ἵνα μηκέτι ἀνάγκης ἢ ἡ δουλεία. «Μὴ ἐν ὀφθαλμοδουλεί-

2. Ψαλμ. 102,13

3 Ματθ 7 9 – 10

ὀρίζη νόμους ὑπακοῆς καὶ ὅταν ἐλέγχῃ καὶ ὅταν ἀμοιβῇ. «Γιατὶ αὐτό», λέγει, «εἶναι ἀρεστὸ στὸν Κύριο». Πρόσεχε πῶς ὄχι μόνο ἀπὸ τῆ φύσι, ἀλλὰ πρὶν ἀπὸ αὐτὴν θέλει νὰ πράττωμε τὰ πάντα, σύμφωνα μὲ ἐκεῖνα ποὺ ἀρέσουν στὸν Θεὸ, ὥστε νὰ ἔχωμε καὶ ἀμοιβή. «Οἱ πατέρες νὰ μὴ ἐρεθίζετε τὰ τέκνα σας, γιὰ νὰ μὴ ἀπελπίζωνται». Νά, πάλι καὶ ἐδῶ ὑπάρχει ὑποταγὴ καὶ ἀγάπη. Καὶ δὲν εἶπε, νὰ ἀγαπᾶτε τὰ τέκνα σας, γιατί ἦταν περιττό, ἐπειδὴ αὐτὴ ἡ φύσις ὑποχρεώνει τοῦτο, ἀλλὰ ἐκεῖνο ποὺ ἔπρεπε διώρθωσε, δηλαδὴ τὸ ὅτι καὶ ἡ ἀγάπη ἐδῶ εἶναι πιὸ δυνατὴ, ἐπειδὴ καὶ ἡ ὑπακοὴ εἶναι πιὸ μεγάλη. Πουθενὰ λοιπὸν δὲν θέτει τὸ παράδειγμα τοῦ ἀνδρα καὶ τῆς γυναίκα, ἀλλὰ τί; Ἐκείνη τὴν προφήτη ποὺ λέγει, «Καθὼς εὐσπλαγχνίζεται ὁ πατέρας τὰ παιδιὰ του, εὐσπλαγχνίσθηκε ὁ Κύριος αὐτοὺς ποὺ τὸν φοβοῦνται»². Καὶ πάλι ὁ Χριστὸς λέγει, «Ποιὸς ἄνθρωπος ἀπὸ σᾶς, ποὺ θὰ τοῦ ζητήσῃ ὁ υἱὸς του ψωμί, μήπως θὰ τοῦ δώσῃ πέτρα; καὶ ἐὰν τοῦ ζητήσῃ ψάρι, μήπως θὰ τοῦ δώσῃ φίδι⁴; «Οἱ πατέρες μὴ ἐρεθίζετε τὰ τέκνα σας, γιὰ νὰ μὴ ἀπελπίζωνται». Αὐτὸ ποὺ ἐγνώριζε ὅτι περισσότερο τοὺς ἐπλήγωνε, αὐτὸ ἀνέφερε, καὶ μὲ φιλικώτερο τρόπο ἔδωσε τίς συμβουλές του σ' αὐτούς, καὶ πουθενὰ δὲν ἀναφέρει τὸν Θεό· γιατί ἔκαμψε τοὺς γονεῖς καὶ ἐλύγισε τὴν καρδιά τους. Δηλαδὴ, μὴ κάνετε αὐτοὺς περισσότερο φιλόνικους· καὶ σὲ μερικὲς περιπτώσεις πρέπει νὰ τοὺς συγχωρῇτε.

2. Ἐπειτα ἦλθε στὴν τρίτη ἐξουσία. Ἐδῶ ὑπάρχει καὶ κάποια ἀγάπη, ὄχι ὅμως φυσικὴ, ὅπως ἀκριβῶς παραπάνω, ἀλλὰ ἀποτέλεσμα συνηθείας, καὶ ἀπὸ τὴν ἴδια τὴν ἐξουσία καὶ ἀπὸ τὰ ἔργα. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἡ ἀγάπη ἐδῶ ἔχει μειωθῇ καὶ ἡ ὑπακοὴ ἔχει αὐξηθῇ, ἐπιμένει σὲ αὐτό, ἐπειδὴ θέλει ἐκεῖνο ποὺ ἀπὸ τῆ φύσι ἔχουν οἱ πρῶτοι, τοῦτο νὰ δώσουν σὲ αὐτοὺς ἀπὸ τὴν ὑπακοή. Συνεπῶς δὲν ὁμιλεῖ στοὺς δούλους μόνο ὑπὲρ τῶν κυρίων τους, ἀλλὰ καὶ ὑπὲρ αὐτῶν, γιὰ νὰ καθιστοῦν τοὺς ἑαυτοὺς τους ἀγαπητοὺς στοὺς κυρίους. Ἀλλὰ δὲν ἀναφέρει αὐτὸ φανερά, γιατί ἀλλιῶς θὰ ἀνέτρεπε αὐτούς. «Οἱ δοῦλοι», λέγει, «νὰ ὑπακούετε σὲ ὅλα στοὺς κατὰ σάρκα κυρίους». Καὶ πρόσεχε πῶς πάντοτε θέτει τὰ ὀνόματα, οἱ γυναῖκες, τὰ τέκνα, οἱ δοῦλοι. Ἀμέσως ἡ ἐντολὴ τῆς ὑπακοῆς. Ἀλλὰ γιὰ νὰ μὴ προκαλέσῃ θλίψι, ἐπρόσθεσε, «στοὺς κατὰ σάρκα κυρίους». Τὸ ἀνώτερό σου, δηλαδὴ ἡ ψυχὴ, ἔχει ἐλευθερωθῇ, λέγει, προσωρινὴ εἶναι ἡ δουλεία. Νὰ ὑποτάξῃς λοιπὸν ἐκεῖνο, γιὰ νὰ μὴ εἶναι πιά ἡ δουλεία ἀποτέλεσμα ἀνάγκης. «Ὁχι μὲ προσποι-

αις, ὡς ἀνθρωπάρεσκοι». Ποίησον, φησί, τὴν ἀπὸ τοῦ νόμου δουλείαν ἀπὸ τοῦ φόβου γίνεσθαι τοῦ Χριστοῦ. Καὶ γὰρ μὴ ὁρῶντος ἐκείνου πράττης τὰ δέοντα καὶ τὰ πρὸς τιμὴν τοῦ δεσπότου, δῆλον ὅτι διὰ τὸν ἀκοίμητον ὀφθαλμὸ ποιεῖς. «Μὴ κατ' 5 ὀφθαλμοδουλείαν», φησὶν, ὡς ἀνθρωπάρεσκοι». Ὡστε ὑμεῖς τὴν βλάβην ὑποστήσεσθε. Ἄκουε γὰρ τοῦ προφήτου λέγοντος· «Διεισκόρπισεν ὁ Θεὸς ὅσα ἀνθρωπαρέσκων».

Ὅρα τοίνυν πῶς αὐτῶν φείδεται, καὶ αὐτοὺς ρυθμίζει. «Ἄλλ' ἐν ἀπλότητι», φησί, «καρδίας, φοβούμενοι τὸν Θεόν». Ἐκεῖνο 10 γὰρ οὐχ ἀπλότης, ἀλλ' ὑπόκρισις, ἕτερον ἔχειν καὶ ἕτερον ποιεῖν· ἄλλον μὲν παρόντος φαίνεσθαι τοῦ δεσπότου, ἄλλον δὲ ἀπόντος. Οὐκοῦν οὐχ ἀπλῶς εἶπεν, «ἐν ἀπλότητι καρδίας», ἀλλά, «φοβούμενοι τὸν Θεόν». Τοῦτο γὰρ ἐστὶ φοβεῖσθαι τὸν Θεόν, ὅταν μηδενὸς ὁρῶντος, μηδὲν πράττωμεν πονηρόν· ἂν δὲ πράτ- 15 τωμεν, οὐχὶ τὸν Θεόν, ἀλλὰ τοὺς ἀνθρώπους φοβούμεθα. Ὅρῃς ὅτι ἐκείνους ρυθμίζει; «Πᾶν ὅτι ἂν ποιῇτε», φησὶν, «ἐκ ψυχῆς ἐργάζεσθε, ὡς τῷ Κυρίῳ, καὶ οὐκ ἀνθρώποις». Οὐ μόνον ὑποκρίσεως, ἀλλὰ καὶ ἀργίας αὐτοὺς ἀπηλλάχθαι βούλεται. Ἐλευθέρους αὐτοὺς ἐποίησεν ἀντὶ δούλων, ὅταν μὴ δέωνται τῆς τῶν 20 δεσποτῶν ἐπιστασίας· τὸ γάρ, «ἐκ ψυχῆς», τοῦτό ἐστι, τὸ μετ' εὐνοίας, μὴ μετὰ δουλικῆς ἀνάγκης, ἀλλὰ μετ' ἐλευθερίας καὶ προαιρέσεως. Καὶ τίς ὁ μισθός; «Εἰδότες, φησὶν, ὅτι ἀπὸ Κυρίου λήψεσθε τὴν ἀνταπόδοσιν τῆς κληρονομίας αὐτοῦ δῆλον ὅτι λήψεσθε τὸν μισθόν. Καὶ ὅτι τῷ Κυρίῳ δουλεύετε, δῆλον ἐκ 25 τούτου. «Ὁ δὲ ἀδικῶν», φησί, «κομίζεται ὃ ἡδίκησεν». Ἐνταῦθα βεβαιοῖ τὸν πρότερον λόγον. Ἵνα γὰρ μὴ δόξη κολακείας εἶναι τὰ ῥήματα, λήψεται, φησὶν, ὃ ἡδίκησε· τουτέστι, καὶ τιμωρίαν δίδω- σιν.

«Οὐ γὰρ ἐστὶ προσωποληψία παρὰ τῷ Θεῷ». Τί γάρ, εἰ δοῦ- 30 λος εἶ; οὐκ αἰσχύνη. Καὶ μὴν τοῦτο πρὸς τοὺς δεσπότας ἔδει εἰπεῖν, ὥσπερ καὶ ἐν τῇ πρὸς Ἐφεσίους. Ἄλλ' ἐνταῦθά μοι δοκεῖ τοὺς Ἕλληνας αἰνίττεσθαι δεσπότας. Τί γάρ, εἰ ἐκεῖνος μὲν Ἕλλη- λην, σὺ δὲ Χριστιανός; Οὐ τὰ πρόσωπα, ἀλλὰ τὰ πράγματα ἐξετά-

4. Ψαλμ. 52,7

5. Ἐφ. 6,8

ητὴ ὑπακοή, μὲ σκοπὸ νὰ ἀρέσετε σὲ ἀνθρώπους». Ἐφάρμοσε, λέγει, τὴ δουλεία ποὺ ἀπορρέει ἀπὸ τὸ νόμο καὶ ἀπὸ τὸ φόβο τοῦ Χριστοῦ. Διότι ἂν ἀκόμη δὲν βλέπη ἐκεῖνος καὶ πράττεις τὰ ἀπαραίτητα καὶ ἐκεῖνα ποὺ τιμοῦν τὸν κύριό σου, εἶναι φανερό ὅτι τὸ κάνεις αὐτὸ γιὰ τὸν Θεό, ποὺ εἶναι ὁ ἀκοίμητος ὀφθαλμός. «Ὁχι μὲ προσποιητὴ ὑπακοή», λέγει, «μὲ σκοπὸ νὰ ἀρέσετε σὲ ἀνθρώπους». Συνεπῶς ἐσεῖς θὰ ὑποστῆτε τὴ ζημίᾳ. Διότι ἄκουε τὸν προφήτη ποὺ λέγει, «Ἐσκόρπισε ὁ Θεὸς τὰ ὅσα ἐκείνων ποὺ ἤθελαν νὰ ἀρέσουν σὲ ἀνθρώπους»⁴.

Πρόσεχε λοιπὸν πῶς φροντίζει γι' αὐτοὺς καὶ πῶς τοὺς κατευθύνει. «Ἄλλὰ μὲ εἰλικρίνεια καρδιᾶς, λέγει, φοβούμενοι τὸν Θεό». Γιατὶ ἐκεῖνο δὲν εἶναι εἰλικρίνεια, ἀλλὰ ὑποκρισία, ἄλλον νὰ ἔχη κύριο καὶ ἄλλο νὰ κάμνη· διαφορετικὸς νὰ παρουσιάζεται ὅταν εἶναι παρὼν ὁ κύριος καὶ διαφορετικὸς ὅταν ἀπουσιάζῃ. Λοιπὸν δὲν εἶπε μόνο, «μὲ εἰλικρίνεια καρδιᾶς», ἀλλὰ, «φοβούμενοι τὸν Θεό». Διότι αὐτὸ σημαίνει νὰ φοβούμεσθε τὸν Θεό, ὅταν, ἐνῶ δὲν βλέπει κανεὶς, δὲν πράττωμε τίποτε τὸ πονηρό· ἂν ὅμως πράττωμε, δὲν φοβούμεσθε τὸν Θεό, ἀλλὰ τοὺς ἀνθρώπους. Βλέπεις ὅτι κατευθύνει ἐκείνους; «Ὅ,τιδῆποτε θὰ κάμνετε», λέγει, «νὰ τὸ κάμνετε πρόθυμα, σὰν νὰ τὸ κάμνετε πρὸς τὸν Κύριο καὶ ὄχι πρὸς ἀνθρώπους». Ὁχι μόνο ἀπὸ τὴν ὑποκρισία, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τὴν ἀδράνεια θέλει νὰ ἀπαλλαγοῦν αὐτοί. Κατέστησε αὐτοὺς ἀπὸ δούλους ἐλευθέρους, ἐφόσον δὲν χρειάζονται τὴν ἐπιστάσι τῶν κυρίων· γιατί τὸ «ἀπὸ τὴν ψυχὴ σας», αὐτὸ σημαίνει, δηλαδὴ μὲ ἀγαθὴ διάθεσι, ὄχι μὲ δουλικὴ ἀνάγκη, ἀλλὰ μὲ ἐλευθερίᾳ καὶ προσωπικὴ θέλησι. Καὶ ποιά εἶναι ἡ ἀμοιβή; «Γνωρίζοντας», λέγει, «ὅτι ἀπὸ τὸν Κύριο θὰ λάβετε τὴν ἀνταπόδοσι τῆς κληρονομίᾳς σας, διότι δουλεύετε στὸν Κύριο Ἰησοῦ Χριστό». Καὶ πραγματικὰ εἶναι φανερό ὅτι θὰ λάβετε τὴν ἀμοιβή σας. Καὶ ὅτι δουλεύετε στὸν Κύριο, εἶναι φανερό ἀπὸ αὐτό. «Καὶ ὅποιος ἀδικεῖ», λέγει, «θὰ λάβῃ τὴν ἀμοιβὴ τῆς ἀδικίας ποὺ ἔκαμε». Ἐδῶ ἐπιβεβαιώνει τὰ προηγούμενα λόγια. Γιὰ νὰ μὴ φανῇ λοιπὸν ὅτι εἶναι κολακευτικὰ τὰ λόγια, θὰ λάβῃ, λέγει, τὴν ἀμοιβὴ τῆς ἀδικίας ποὺ ἔκαμε· δηλαδὴ, καὶ τιμωρεῖ.

«Γιατὶ δὲν ὑπάρχει μεροληψία ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ». Τί λοιπόν, ἐὰν εἶσαι δοῦλος; δὲν εἶναι ἐντροπή. Καὶ ὅμως αὐτὸ ἔπρεπε νὰ τὸ εἰπῇ πρὸς τοὺς κυρίους, ὅπως καὶ στὴν πρὸς Ἐφεσίους ἔλεγε⁵. Ἐδῶ ὅμως μοῦ φαίνεται ὅτι ὑπονοεῖ τοὺς Ἕλληνας κυρίους. Γιατὶ τί σημασία ἔχει, ἐὰν ἐκεῖνος εἶναι Ἕλληνας καὶ σὺ Χριστιανός; Δὲν

ζεται· ὥστε καὶ οὕτω μετ' εὐνοίας καὶ ἐκ ψυχῆς δεῖ δουλεύειν.
 «Οἱ κύριοι, τὸ δίκαιον καὶ τὴν ἰσότητα τοῖς δούλοις παρέχεσθε».
 Τί δέ ἐστι τὸ δίκαιον; τί δέ ἐστιν ἰσότης; Πάντων ἐν ἀφθονίᾳ
 καθιστᾶν, καὶ μὴ ἐὰν ἐτέρων δεῖσθαι, ἀλλὰ ἀμείβεσθαι αὐτοὺς
 5 τῶν πόνων. Μὴ γάρ, ἐπειδὴ εἶπον, ὅτι παρὰ Θεοῦ ἔχουσι τὸν
 μισθόν, διὰ τοῦτο σὺ ἀποστερήσης. Ἐτέρωθι δέ φησιν, «Ἀνιέν-
 τεσ τὴν ἀπειλήν», ἡμερωτέρους ἐργάσασθαι βουλόμενος· τέ-
 λειοι γὰρ ἦσαν ἐκεῖνοι. Τουτέστιν, «Ἐν ᾧ μέτρῳ μετρεῖτε, ἀντι-
 μετρηθήσεται ὑμῖν». Καὶ τό, «οὐκ ἔστι προσωποληψία», πρὸς
 10 τούτοις εἴρηται· κεῖται δὲ ἐπ' ἐκείνων, ἵνα οὗτοι δέξωνται. Ὅταν
 γὰρ ἐτέρῳ ἀρμόζον πρὸς ἕτερον εἴπωμεν, οὐκ ἐκείνον τοσοῦ-
 τον, ὅσον τὸν ὑπεύθυνον κατωρθώσαμεν. Καὶ ὑμεῖς μετ' ἐκεί-
 νων, φησὶν. Ἐνταῦθα κοινὴν ἐποίησε τὴν δουλείαν· «Εἰδότες»
 γάρ, φησὶν, «ὅτι καὶ ὑμεῖς ἔχετε Κύριον ἐν οὐρανοῖς».
 15 3. «Τῇ προσευχῇ προσκαιτερεῖτε, γρηγοροῦντες ἐν αὐτῇ
 ἐν εὐχαριστίᾳ». Ἐπειδὴ γὰρ τὸ καρτερεῖν ἐν ταῖς εὐχαῖς ῥαθυ-
 μεῖν πολλάκις ποιεῖ, διὰ τοῦτό φησι, «γρηγοροῦντες», τουτέστι,
 νήφοντες, μὴ ῥεμβόμενοι. Οἶδε γάρ, οἶδεν ὁ διάβολος ὅσον
 ἀγαθὸν εὐχή· διὸ βαρὺς ἔγκειται. Οἶδε δὲ καὶ Παῦλος πῶς ἀκη-
 20 διῶσι πολλοὶ εὐχόμενοι· διὸ φησι, «προσκαρτερεῖτε τῇ προσευ-
 χῇ», ὡς περί τινος ἐπιπόνου. «Γρηγοροῦντες ἐν αὐτῇ ἐν εὐχαρι-
 στίᾳ». Τοῦτο γάρ, φησὶν, ἔργον ὑμῶν ἔστω, ἐν ταῖς εὐχαῖς εὐχα-
 ριστεῖν, καὶ ὑπὲρ τῶν φανερῶν καὶ ὑπὲρ τῶν ἀφανῶν, καὶ ὑπὲρ
 ὧν ἐκόντας καὶ ὑπὲρ ὧν ἄκοντας ἐποίησεν εὖ, καὶ ὑπὲρ βασι-
 25 λείας καὶ ὑπὲρ γεέννης, καὶ ὑπὲρ θλίψεως καὶ ὑπὲρ ἀνέσεως.
 Οὕτω γὰρ ἔθος τοῖς ἀγίοις εὐχεσθαι, καὶ ὑπὲρ ἀνέσεως. Οὕτω
 γὰρ ἔθος τοῖς ἀγίοις εὐχεσθαι, καὶ ὑπὲρ τῶν κοινῶν εὐεργεσιῶν
 εὐχαριστεῖν.

Οἶδα ἐγὼ τίνα ἅγιον ἄνδρα οὕτως εὐχόμενον. Οὐδὲν πρὸ
 30 τούτου τοῦ ῥήματος ἔλεγεν, ἀλλ' ὅτι, Εὐχαριστοῦμεν ὑπὲρ πα-
 σῶν τῶν εὐεργεσιῶν σου τῶν ἐκ πρώτης ἡμέρας μέχρι τῆς πα-
 ρούσης εἰς ἡμᾶς τοὺς ἀναξίους γενομένων· ὑπὲρ ὧν ἴσμεν καὶ
 οὐκ ἴσμεν, ὑπὲρ τῶν φανερῶν, ὑπὲρ τῶν ἀφανῶν, τῶν ἐν ἔργῳ
 γενομένων, τῶν ἐν λόγῳ, τῶν ἐκοντί, τῶν ἀκοντί, πασῶν τῶν εἰς

6. Ἐφ. 6,9

7. Ματθ. 7,2

ἐξετάζονται τὰ πρόσωπα, ἀλλὰ τὰ ἔργα. Συνεπῶς καὶ ἔτσι πρέπει νὰ δουλεύης μὲ ἀγαθὴ διάθεσι καὶ μέσα ἀπὸ τὴν καρδιά σου. «Οἱ κύριοι νὰ παρέχετε στοὺς δούλους τὸ δίκαιο καὶ τὴν ἰσότητα». Τί σημαίνει δὲ τὸ δίκαιο; καὶ τί ἰσότητα; Νὰ τοὺς προμηθεύουν τὰ πάντα ἄφθονα καὶ νὰ μὴ τοὺς ἀφήνουν νὰ χρειάζονται ἄλλα, ἀλλὰ νὰ ἀμείβωνται οἱ κόποι τους. Μὴ λοιπόν, ἐπειδὴ εἶπα, θὰ λάβουν ἀμοιβὴ ἀπὸ τὸν Θεό, γι' αὐτὸ ἐσύ τοὺς τὴν στερήσης. Καὶ ἀλλοῦ λέγει, «Νὰ ἀποφεύγετε τὴν ἀπειλή»⁶, θέλοντας νὰ τοὺς καταστήσῃ ἡπιωτέρους, διότι ἐκεῖνοι ἦταν τέλειοι. Δηλαδή, «Μὲ ὅποιο μέτρο ἐξετάζετε τὶς πράξεις τῶν ἄλλων, μὲ τὸν ἴδιο θὰ ἐξετασθοῦν καὶ οἱ δικές σας»⁷. Καὶ τὸ «δὲν ὑπάρχει μεροληψία», πρὸς αὐτοὺς ἔχει λεχθῇ· καὶ λέγεται γιὰ ἐκείνους, γιὰ νὰ τὸ ἀκούσουν καὶ νὰ τὸ δεχθοῦν αὐτοί. Διότι ὅταν κάτι ἀφορᾷ ἄλλον καὶ τὸ εἶπούμε σὲ ἄλλον, δὲν διωρθώσαμε τόσο ἐκεῖνον, ὅσο τὸν ὑπαίτιο. Καὶ ἐσεῖς εἰσθε μὲ ἐκείνους, λέγει. Ἐδῶ ἔκαμε κοινὴ τὴ δουλεία. «Γνωρίζοντας λοιπόν, λέγει, ὅτι καὶ σεῖς ἔχετε Κύριο στοὺς οὐρανούς».

3. «Νὰ ἐπιμένετε μὲ καρτερία στὴν προσευχή, ἀγρυπνώντας σ' αὐτὴν μὲ εὐχαριστία». Ἐπειδὴ βέβαια ἡ ἐπιμονὴ στὶς προσευχὲς φέρει πολλὰς φορὲς τὴ νωθρότητα, γι' αὐτὸ λέγει, «ἀγρυπνώντας», δηλαδή, νὰ εἰσθε νηφάλιοι, ὄχι νωθοί. Γιατὶ γνωρίζει, γνωρίζει ὁ διάβολος πόσο μεγάλο ἀγαθὸ εἶναι ἡ προσευχή, γι' αὐτὸ ἐπιτίθεται μὲ δύναμι. Ἐγνώριζε ὅμως καὶ ὁ Παῦλος πῶς ἀδιαφοροῦν πολλοὶ ὅταν προσεύχωνται· γι' αὐτὸ λέγει, «νὰ ἐπιμένετε μὲ καρτερία στὴν προσευχή», ὡσὰν νὰ πρόκειται γιὰ κάποιο κουραστικὸ ἔργο. «Ἐγρυπνώντας σὲ αὐτὴν μὲ εὐχαριστία». Αὐτὸ λοιπόν, λέγει, ἄς εἶναι τὸ ἔργο σας, νὰ εὐχαριστῆτε στὶς προσευχὲς σας, καὶ γιὰ τὰ φανερά καὶ γιὰ τὰ κρυφά, καὶ γιὰ τὶς εὐεργεσίες ποὺ μᾶς ἔκαμε μὲ τὴ θέλησί μας καὶ χωρὶς τὴ θέλησί μας, καὶ γιὰ τὴ βασιλεία τῶν οὐρανῶν καὶ γιὰ τὴ γέεννα τοῦ πυρός, καὶ γιὰ τὶς θλίψεις καὶ γιὰ τὶς ἀνέσεις μας. Διότι ἔτσι εἶναι ἡ συνήθεια στοὺς ἀγίους νὰ προσεύχωνται καὶ γιὰ τὶς κοινὲς εὐεργεσίες νὰ εὐχαριστοῦν.

Γνωρίζω ἐγὼ κάποιον ἅγιο ἄνδρα ποὺ προσεύχεται μὲ αὐτὸν τὸν τρόπο. Τίποτε δὲν ἔλεγε πρὶν ἀπὸ τὰ λόγια αὐτά, ἀλλὰ ὅτι, σ' εὐχαριστοῦμε γιὰ ὅλες τὶς εὐεργεσίες σου ποὺ ἀπὸ τὴν πρώτη ἡμέρα μέχρι σήμερα ἔγιναν σὲ μᾶς τοὺς ἀνθρώπους· γιὰ ὅσες γνωρίζομε καὶ ὅσες δὲν γνωρίζομε, γιὰ τὶς φανερές, γιὰ τὶς κρυφές, γι' αὐτὲς ποὺ ἔγιναν μὲ ἔργο, γι' αὐτὲς ποὺ ἔγιναν μὲ λόγο, γι' αὐτὲς ποὺ ἔγιναν ἐκούσια, γι' αὐτὲς ποὺ ἔγιναν ἀκούσια, γιὰ ὅλες

τοὺς ἀναξίους ἡμᾶς γεγεννημένων· ὑπὲρ θλίψεων, ὑπὲρ ἀνέσεων, ὑπὲρ τῆς γεέννης, ὑπὲρ τῆς κολάσεως, ὑπὲρ βασιλείας τῶν οὐρανῶν. Παρακαλοῦμεν φυλάξαι σε τὴν ψυχὴν ἡμῶν ἁγίαν, καθαρὰν συνείδησιν ἔχουσαν, τέλος ἄξιον τῆς φιланθρωπίας
 5 σου. Ὁ ἀγαπήσας ἡμᾶς ὥστε τὸν μονογενῆ σου δοῦναι ὑπὲρ ἡμῶν, καταξίωσον ἀξίους γενέσθαι τῆς σῆς ἀγάπης· δὸς ἐν τῷ λόγῳ σου σοφίαν, καὶ ἐν τῷ φόβῳ σου. Μονογενὲς Χριστέ, ἔμπνευσον ἰσχὺν τὴν παρὰ σοῦ. Ὁ τὸν μονογενῆ δοὺς ὑπὲρ ἡμῶν, καὶ τὸ Πνεῦμά σου τὸ ἅγιον ἐξαποστείλας εἰς ἄφεςιν τῶν ἡμετέ-
 10 ρων ἁμαρτιῶν, εἴ τι ἐκόντες ἢ ἄκοντες ἡμάρτομεν, συγχώρησον, καὶ μὴ λογίσῃ. Μνήσθητι πάντων τῶν ἐπικαλουμένων τὸ ὄνομά σου ἐν ἀληθείᾳ· μνήσθητι πάντων τῶν εὖ καὶ τάναντία ἡμῖν θε-
 λόντων· πάντες γὰρ ἄνθρωποι ἐσμεν. Εἵτα ἐπιθεῖς τὴν εὐχὴν τῶν πιστῶν, ἐνταῦθα ἐπαύετο, ὡς κορωνίδα τινὰ καὶ σύνδεσμον ὑπὲρ
 15 πάντων τὴν εὐχὴν ποιησάμενος. Πολλὰ γὰρ ἡμᾶς ὁ Θεὸς καὶ ἄκοντας εὖ ποιεῖ· πολλὰ καὶ οὐκ εἰδότας, καὶ πλείονα. Ὅταν γὰρ τάναντία εὐχώμεθα, αὐτὸς δὲ τάναντία ποιῇ, δῆλον ὅτι καὶ οὐκ εἰδότας εὖ ποιεῖ.

«Προσευχόμενοι ἅμα καὶ περὶ ἡμῶν». Ὅρα τὴν ταπεινοφρο-
 20 σύνην· μετ' ἐκείνους ἑαυτὸν τίθησιν. «Ἵνα ὁ Θεὸς ἀνοίξῃ ἡμῖν θύραν τοῦ λόγου, λαλῆσαι τὸ μυστήριον τοῦ Χριστοῦ». Εἴσοδόν φησι καὶ παρρησίαν. Βαθαί, ὁ ἀθλητῆς ὁ τοσοῦτος οὐκ εἶπεν, ἵνα ἀπαλλαγῶ τῶν δεσμῶν, ἀλλὰ δέσμιος ὢν ἐτέρους παρεκάλει, καὶ παρεκάλει ἐπὶ πράγματι μεγάλῳ, ἵνα παρρησίαν λάβῃ. Τὰ δύο
 25 μεγάλα, καὶ ἡ ποιότης τοῦ προσώπου, καὶ ἡ τοῦ πράγματος. Βαθαί, ὅσον τὸ ἀξίωμα. «Τὸ μυστήριον», φησί, «τοῦ Χριστοῦ». Δείκνυσιν ὅτι οὐδὲν αὐτῷ τούτου ποθεινότερον, τοῦ λαλῆσαι. «Δι' ὃ καὶ δέδεμαι, ἵνα φανερώσω αὐτό, ὡς δεῖ με λαλῆσαι». Μετὰ πολλῆς, φησί, τῆς παρρησίας, καὶ μηδὲν ὑποστειλάμενον. Τὰ
 30 δεσμὰ φανεροῖ αὐτόν, οὐ συσκιάζει. Μετὰ πολλῆς, φησί, τῆς παρρησίας. Εἶπέ μοι, σὺ δέδεσαι, καὶ ἄλλους παρακαλεῖς; Ναί· μείζονά μοι παρρησίαν δίδωσι τὰ δεσμὰ· ἀλλὰ δέομαι τῆς τοῦ Θεοῦ ῥοπῆς· ἤκουσα γὰρ τῆς φωνῆς τοῦ Χριστοῦ λέγοντος· «Ὅταν παραδιδῶσιν ὑμᾶς, μὴ μεριμνήσητε πῶς ἢ τί λαλήσετε».

ποῦ ἔχουν γίνει σὲ μᾶς τοὺς ἀναξίους· γιὰ τὶς θλίψεις, γιὰ τὶς ἀνέσεις, γιὰ τὴ γέεννα τοῦ πυρός, γιὰ τὴν κόλασι, γιὰ τὴ βασιλεία τῶν οὐρανῶν. Σὲ παρακαλοῦμε νὰ φυλάξης τὴν ψυχὴ μας ἀγία, μὲ καθαρὴ συνείδησι, μὲ τέλος ἄξιο τῆς φιλανθρωπίας σου. Ἐσὺ ποῦ μᾶς ἀγάπησες, ὥστε νὰ παραδώσης γιὰ χάρι μας τὸ μονογενὴ Υἱό σου, ἀξιώσέ μας νὰ γίνωμε ἄξιοι τῆς ἀγάπης σου· δώσε σοφία στὸ λόγο σου καὶ στὸ φόβο σου. Χριστέ, ποῦ εἶσαι μονογενής, βάλε μέσα μας τὴ δύναμί σου. Ἐσὺ ποῦ ἔδωσες γιὰ χάρι μας τὸ μονογενὴ Υἱό σου, καὶ ἐξαπέστειλες τὸ Πνεῦμα σου τὸ ἅγιο γιὰ τὴν ἄφεσι τῶν ἁμαρτιῶν μας, ἐὰν μὲ τὴ θέλησί μας ἢ χωρὶς τὴ θέλησί μας ἐκάμαμε κάποια ἁμαρτία, συγχώρησέ την καὶ μὴ τὴν λογαριάσης. Ἐνθυμήσου ὅλους ποῦ ἐπικαλοῦνται τὸ ὄνομά σου ἀληθινά· ἐνθυμήσου ὅλους ποῦ θέλουν τὸ καλὸ μας ἢ καὶ τὸ κακό μας, γιατί ὅλοι εἴμασθε ἄνθρωποι. Ἐπειτα προσθέτοντας τὴν προσευχὴ τῶν πιστῶν, ἐσταματοῦσε ἐδῶ, ἀφοῦ σὰν ἐπίλογο καὶ σύνδεσμο ἔδινε τὴν εὐχὴ του γιὰ ὅλους. Γιατὶ ὁ Θεὸς μᾶς δίνει πολλὰς εὐεργεσίες καὶ χωρὶς τὴ θέλησί μας, πολλὰς καὶ χωρὶς νὰ γνωρίζωμε, ποῦ εἶναι καὶ μεγαλύτερες. Ὅταν λοιπὸν προσευχώμασθε τὰ ἀντίθετα ἀπὸ αὐτὰ ποῦ πρέπει καὶ αὐτὸς κάμνει τὰ ἀντίθετα, εἶναι φανερό ὅτι καὶ χωρὶς νὰ γνωρίζωμε μᾶς εὐεργετεῖ.

«Νὰ προσεύχεσθε συγχρόνως καὶ γιὰ μᾶς». Πρόσεξε τὴν ταπεινοφροσύνη· θέτει τὸν ἑαυτό του ὕστερα ἀπὸ ἐκείνους. «Γιὰ νὰ μᾶς ἀνοίξῃ ὁ Θεὸς τὴ θύρα τοῦ λόγου γιὰ νὰ κηρύξουμε τὸ μυστήριον τοῦ Χριστοῦ». Εἴσοδο λέγει καὶ παρρησία. Ἀλλοίμονο, ὁ μέγας αὐτὸς ἀθλητὴς δὲν εἶπε, γιὰ νὰ ἀπαλλαγῶ ἀπὸ τὰ δεσμά, ἀλλ', ἂν καὶ ἦταν δέσμιος, ἐπαρακαλοῦσε ἄλλους, καὶ ἐπαρακαλοῦσε γιὰ πρᾶγμα μεγάλο, ὥστε νὰ ἀποκτήσῃ παρρησία. Εἶναι μεγάλα καὶ τὰ δύο, καὶ ἡ ἀξία τοῦ προσώπου, καὶ ἡ ἀξία τοῦ πράγματος. Τόσο μεγάλα, ὅσο εἶναι τὸ ἀξίωμα. «Τὸ μυστήριον, λέγει, τοῦ Χριστοῦ». Ἀποδεικνύει ὅτι τίποτε δὲν εἶναι πιὸ ποθητὸ σὲ αὐτὸν ἀπὸ τὸ νὰ κηρύξῃ. «Γιὰ τὸ ὁποῖο καὶ εἶμαι δεμένος, γιὰ νὰ φανερώσω αὐτό, ὅπως πρέπει νὰ κηρύξω». Μὲ πολλὴ παρρησία, λέγει, καὶ χωρὶς νὰ ἀποσιωπήσῃ τίποτε. Τὰ δεσμά ἀποκαλύπτουν τὸν Παῦλο, δὲν τὸν καλύπτουν. Μὲ πολλή, λέγει, παρρησία νὰ κηρύξω. Εἶπέ μου, ἐσὺ εἶσαι δέσμιος, καὶ προκαλεῖς ἄλλους; Ναί, λέγει· τὰ δεσμά μου δίνουν πιὸ μεγάλη παρρησία, ὅμως χρειάζομαι τὴν ἐνίσχυσι τοῦ Θεοῦ, γιατί ἄκουσα τὴ φωνὴ τοῦ Χριστοῦ ποῦ λέγει· «Ὅταν σᾶς παραδώσουν στὰ δικαστήρια, μὴ φροντίσετε πῶς θὰ ὁμιλήσετε ἢ τί

- Καὶ ὅρα πῶς μεταφορικῶς εἶπεν· «Ἴνα ὁ Θεὸς ἀνοίξῃ ἡμῖν θύραν τοῦ λόγου». Ὅρα πῶς ἄτυφός ἐστιν· ἐν τοῖς δεσμοῖς ὦν πῶς φθέγγεται. Τουτέστιν, ἵνα μαλάξῃ τὰς καρδίας αὐτῶν. Ἄλλ' οὐκ εἶπεν οὕτως, ἀλλ' ἵνα ἡμῖν παρρησίαν δῶ, ταπεινοφρονῶν οὕτως
- 5 εἶρηκε, καὶ τοῦτο ὅπερ εἶχεν, ἀξιοῖ λαβεῖν. Δείκνυσιν ἐν ταύτῃ τῇ ἐπιστολῇ διὰ τί τότε οὐκ ἦλθεν ὁ Χριστός, τῷ σκιὰν ἐκεῖνα καλέσαι· «Τὸ δὲ σῶμα», φησί, «Χριστοῦ». Ὡστε ἔδει ἐν τῇ σκιᾷ ἐθισθῆναι. Ἀμα καὶ τῆς ἀγάπης τῆς εἰς αὐτοὺς τεκμήριον ἐμφαίνει μέγιστον· ἵνα ὑμεῖς, φησὶν, ἀκούσητε, ἐγὼ δέδεμαι.
- 10 4. Πάλιν τὸν δεσμὸν εἰς μέσον τίθησιν, οὐ σφόδρα ἐρῶ, ὃς διανίστησί μοι τὴν καρδίαν, καὶ ἀεὶ εἰς ἐπιθυμίαν ἄγει τὸν Παῦλον δεδεμένον ἰδεῖν, καὶ ἐν δεσμοῖς γράφοντα, καὶ κηρύττοντα, καὶ βαπτίζοντα, καὶ κατηχοῦντα. Ὑπὲρ τῶν ἐκκλησιῶν τῶν ἀπανταχοῦ ἀνεφέρετο αὐτῷ δεδεμένῳ· μυρία ᾠκοδόμει δεδεμένος·
- 15 τότε εὐλυτος μᾶλλον ἦν. Ἀκουε γὰρ αὐτοῦ λέγοντος· «Ὡστε τοὺς πλείονας τῶν ἀδελφῶν πεποιθότας τοῖς δεσμοῖς μου περισσοτέρως τολμᾷν ἀφόβως τὸν λόγον λαλεῖν». Καὶ αὐτὸς δὲ πάλιν τοῦτο ὁμολογεῖ λέγων· «Ὅταν γὰρ ἀσθενῶ, τότε δυνατός εἰμι». Ἐξέλεγε· «Ἄλλ' ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ οὐ δέδε-
- 20 ται». Ἐδεσμεῖτο μετὰ κακούργων, μετὰ τῶν δεσμωτῶν, μετὰ ἀνδροφόνων· ὁ τῆς οἰκουμένης διδάσκαλος, ὁ εἰς τρίτον ἀνελθὼν οὐρανόν, ὁ τὰ ἄρρητα ῥήματα ἀκούσας, ἐδέδετο. Ἀλλὰ τότε ταχύτερος ὁ δρόμος ἦν. Ὁ δεθεὶς ἐλέλυτο, καὶ ὁ μὴ δεδεμένος ἐδέδετο. Οὗτος μὲν γὰρ ὅπερ ἠθελεν, ἔπραττεν· ἐκεῖνος δὲ
- 25 αὐτὸν οὐκ ἐκώλυεν, οὐδὲ τὴν ἰδίαν ἐπλήρου πρόθεσιν. Τί ποιεῖς, ὦ ἀνόητε; μὴ γὰρ σωματικός ἐστι δρομεύς; μὴ γὰρ ἐν σταδίῳ τῷ παρ' ἡμῖν ἀγωνίζεται; Ἐν οὐρανῷ πολιτεύεται· τὸν ἐν οὐρανῷ τρέχοντα δῆσαι τὰ ἐπὶ γῆς οὐ δύναται, οὐδὲ κατασχεῖν. Οὐχ ὀρᾶς τουτονὶ τὸν ἥλιον; περίβαλε δεσμὰ ταῖς ἀκτίσι, στήσον τοῦ
- 30 δρόμου· ἀλλ' οὐ δυνήσῃ.

Οὐκοῦν οὐδὲ Παῦλον· καὶ πολλῷ μᾶλλον τούτῳ, ἢ ἐκείνῳ· πλείονος γὰρ οὗτος, ἢ ἐκεῖνος ἀπήλαυσε προνοίας, ἅτε φῶς φέρων οὐ τοιοῦτον ἡμῖν, ἀλλὰ τὸ ἀληθινὸν βαστάζων. Ποῦ νῦν

8. Ματθ. 10,19

* 9. Κολ. 2,17

10. Φιλιπ. 1,14

11. Β' Κορ. 12,10

12. Β' Τιμ. 2,9

13. Βλ. Β' Κορ. 12,2.4

θὰ εἰπῆτε»⁸. Καὶ πρόσεχε πῶς μεταφορικὰ εἶπε, «Γιὰ νὰ μᾶς ἀνοίξη ὁ Θεὸς τὴ θύρα τοῦ λόγου». Πρόσεχε πῶς εἶναι ταπεινόφρων, ἂν καὶ εἶναι δέσμιος πῶς ὁμιλεῖ. Δηλαδή, γιὰ νὰ ἀνακουφίσῃ τὶς καρδιές τους. Ἄλλὰ δὲν εἶπε ἔτσι, ἀλλὰ γιὰ νὰ μᾶς δώσῃ παρρησίᾳ, μὲ ταπεινοφροσύνη ἔχει ὁμιλήσῃ ἔτσι, καὶ αὐτὸ ποῦ εἶχε, ἀξιῶναι νὰ ἀποκτήσῃ. Ἀποδεικνύει σὲ αὐτὴν τὴν ἐπιστολὴ γιὰτὶ δὲν ἦλθε τότε ὁ Χριστός, μὲ τὸ νὰ ὀνομάσῃ σκιὰ ἐκεῖνα· «Τὸ σῶμα», λέγει, «εἶναι τοῦ Χριστοῦ»⁹. Ὡστε ἔπρεπε νὰ συνηθίσουν στὴ σκιά. Συγχρόνως παρουσιάζει καὶ πολὺ μεγάλη ἀπόδειξι τῆς ἀγάπης τοῦ πρὸς αὐτούς· ἐγὼ λέγει, εἶμαι δέσμιος γιὰ νὰ ἀκούσετε ἐσεῖς.

4. Πάλι ἀναφέρει τὰ δεσμά, τὰ ὁποῖα ὑπερβολικὰ ἀγαπῶ, τὰ ὁποῖα ἀναπτέρωνουν τὴν καρδιά μου καὶ πάντοτε ὀδηγοῦν στὴν ἐπιθυμία νὰ ἰδῶ δέσμιον τὸν Παῦλον καὶ μέσα στὴ φυλακὴ νὰ γράφῃ καὶ νὰ κηρύττῃ καὶ νὰ βαπτίζῃ καὶ νὰ κατηχῇ. Ἐφρόντιζε γιὰ ὅλες τὶς ἐκκλησίες τῆς οἰκουμένης ἐνῶ ἦταν δεμένος· πολλὰ ἐδημιουργοῦσε δεμένος· τότε ἦταν περισσότερο ἐλεύθερος. Διότι ἄκουε αὐτὸν ποῦ λέγει· «Ὡστε οἱ περισσότεροι ἀπὸ τοὺς ἀδελφοὺς ἀπέκτησαν θάρρος ἀπὸ τὰ δεσμά μου καὶ πρὸς πολὺ ἄφοβα τολμοῦν νὰ κηρύττουν τὸ λόγο τοῦ εὐαγγελίου»¹⁰. Καὶ ὁ ἴδιος ὅμως πάλι ὁμολογεῖ αὐτὸ λέγοντας· «Διότι ὅταν εἶμαι ἀσθενής, τότε εἶμαι δυνατός»¹¹. Γι' αὐτὸ καὶ ἔλεγε, «Ἀλλὰ ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ δὲν εἶναι δεμένος»¹². Ἦταν φυλακισμένος μαζί μὲ κακούργους, μὲ φυλακισμένους, μὲ δολοφόνους. Ὁ διδάσκαλος τῆς οἰκουμένης, αὐτὸς ποῦ ἀνέβηκε στὸν τρίτον οὐρανόν, αὐτὸς ποῦ ἄκουσε τὰ ἀνέκφραστα λόγια¹³, ἦταν φυλακισμένος. Ἀλλὰ τότε ἦταν πρὸς γρήγορος ὁ δρόμος. Ἐκεῖνος ποῦ ἐδέθηκε ἦταν λυμένος, καὶ ἐκεῖνος ποῦ δὲν εἶχε δεθῇ, ἦταν δεμένος. Διότι αὐτὸς ἐκεῖνο ποῦ ἠθελε, τὸ ἔκαμνε, ἐκεῖνος ὅμως δὲν ἐμπόδιζε αὐτόν, οὔτε ἐπραγματοποιοῦσε τὴν πρόθεσί του. Τί κάνεις, ἀνόητε; μήπως λοιπὸν εἶναι δρομεὺς μὲ σωματικὴ ὑπόστασι; μήπως λοιπὸν ἀγωνίζεται στὰ ἰδικὰ μας στάδια; Στὸν οὐρανὸ πολυτεύεται. Ἐκεῖνος ποῦ τρέχει στὸν οὐρανὸ δὲν μπορεῖ νὰ δέσῃ τὰ εὐρισκόμενα ἐπάνω στὴ γῆ, οὔτε νὰ τὰ συγκρατήσῃ. Δὲν βλέπεις αὐτὸν ἐδῶ τὸν ἥλιο; τοποθέτησε δεσμὰ γύρω ἀπὸ τὶς ἀκτῖνες τοῦ, σταμάτησε τὸ δρόμο του. Ἀλλὰ δὲν θὰ μπορέσῃς.

Λοιπὸν οὔτε καὶ τὸν Παῦλον θὰ μπορέσῃς νὰ δέσῃς, καὶ πολὺ περισσότερο αὐτὸν δὲν θὰ μπορέσῃς παρὰ ἐκεῖνον, γιὰτὶ ὁ Παῦλος ἀπήλαυσε πρὸς μεγάλη φροντίδα ἀπὸ τὸν ἥλιο, ἐπειδὴ δὲν μᾶς φέρει

εἰσιν οἱ μὴδὲν βουλόμενοι διὰ τὸν Χριστὸν πάσχειν; τί δὲ λέγω
 πάσχειν, ὅπου γε οὐδὲ χρήματα βούλονται προέσθαι; Ἐδέσμει
 καὶ Παῦλός ποτε, καὶ ἐνέβαλλεν εἰς δεσμωτήριον· ἀλλ' ἐπειδὴ
 τοῦ Χριστοῦ γέγονε δοῦλος, οὐ τῷ ποιεῖν λοιπόν, ἀλλὰ τῷ πά-
 5 σχειν σεμνύνεται. Καὶ τοῦτο δὲ τοῦ κηρύγματος θαῦμα, ὅταν διὰ
 τῶν πασχόντων αὐτῶν, ἀλλ' οὐ τῶν ποιούντων κακῶς, οὕτως
 ἐγείρηται καὶ αὔξηται. Ποῦ τις εἶδεν ἀγῶνας τοιούτους; ὁ πά-
 σχων κακῶς, νικᾷ· καὶ ὁ ποιῶν κακῶς, ἡττᾶται· οὗτος ἐκείνου
 λαμπρότερος. Διὰ δεσμῶν τὸ κήρυγμα εἰσῆλθεν. Οὐκ αἰσχύνο-
 10 μαι, ἀλλὰ καὶ σεμνύνομαι, καὶ τὸν ἐσταυρωμένον κηρύττω, φη-
 σίν. Ἐννοήσον γάρ μοι· ἡ οἰκουμένη πᾶσα τοὺς λελυμένους
 ἀφεῖσα, τοῖς δεδεμένοις προσήει· τοὺς δεσμοῦντας ἀποστρε-
 φομένη, τοὺς τὴν ἄλυσιν περικειμένους τιμᾷ· τοὺς σταυρώσαν-
 τας μισήσασα, τὸν ἐσταυρωμένον προσκυνεῖ.
 15 5. Οὐκ ἔστι μόνον θαυμαστόν, ὅτι ἀλιεῖς, ὅτι ἰδιῶται ἦσαν οἱ
 κήρυκες, ἀλλ' ὅτι καὶ ἕτερα κωλύματα, φύσει κωλύματα ἦσαν, καὶ
 πλείων γέγονεν ἢ ἐπίδοσις. Οὐ μόνον οὐδὲν ἐκώλυσεν ἢ ἰδι-
 ωτεία, ἀλλὰ καὶ αὐτὸ τοῦτο φανερωθῆναι ἐποίησε τὸ κήρυγμα.
 Ἄκουε γὰρ τοῦ Λουκᾶ λέγοντος· «Καὶ καταλαβόμενοι», φησίν,
 20 «ὅτι ἄνθρωποι ἀγράμματοί εἰσι καὶ ἰδιῶται, ἐθαύμαζον». Οὐ μόνον
 οὐδὲν ἐκώλυεν ὁ δεσμός, ἀλλὰ καὶ αὐτὸ τοῦτο ἐποίησεν
 αὐτοὺς θαρσαλεωτέρους. Οὐχ οὕτως ἐθάρρουν οἱ μαθηταί, λε-
 λυμένου τοῦ Παύλου, ὡς δεδεμένου· «Περισσοτέρως» γάρ, φη-
 σί, «τολμᾷ ἀφόβως τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ λαλεῖν». Ποῦ οἱ ἀντε-
 25 ροῦντες, ὅτι οὐ θεῖον τὸ κήρυγμα; Ἡ ἰδιωτεία οὐκ ἦν ἱκανὴ
 ποιῆσαι καταγνωσθῆναι αὐτούς; οὐκοῦν ἔδει κἀνταῦθα φοβῆσαι
 αὐτούς. Ἰστε γὰρ ὅτι δύο πάθει τούτοις τὸ πλῆθος κατέχεται,
 κενοδοξία καὶ δειλία. Ἡ ἰδιωτεία οὐκ ἡφίει ἐπαισχύνεσθαι; οἱ
 κίνδυνοι εἰς δειλίαν ἐμβαλεῖν ὥφειλον. Ἀλλὰ θαύματα, φησίν,
 30 ἐποιοῦν. Πιστεύετε οὖν ὅτι ἐποιοῦν θαύματα. Ἀλλ' οὐκ ἐποιοῦν;
 Τοῦτο μεῖζον θαῦμα τοῦ ποιεῖν, εἰ χωρὶς θαυμάτων προσήγοντο.
 Ἐδέθη καὶ Σωκράτης παρ' Ἑλλήσι· τί οὖν; οὐκ εὐθέως ἔφυγον
 εἰς Μέγαρο οἱ μαθηταί; Πάνυ γε, οὐ γάρ; τοὺς περὶ ἀθανασίας

14. Πράξ. 4,13

15. Φιλιπ. 1,14

16. Σωκράτης· ὁ μέγας Ἀθηναῖος φιλόσοφος (469 – 399 π.Χ.). Ἐδίδαξε με-
 μορφὴ διαλογικῶν συζητήσεων. Ἐναντίον του διευτυπώθηκε κατηγορία ἀπό

τέτοιο φῶς, ἀλλὰ βαστάζει τὸ ἀληθινό. Ποῦ εἶναι τώρα ἐκεῖνοι ποὺ δὲν θέλουν νὰ πάσχουν τίποτε γιὰ τὸν Χριστό; καὶ γιατί λέγω νὰ πάσχουν, ἀφοῦ βέβαια οὔτε τὰ χρήματα δὲν θέλουν νὰ ἐγκαταλείψουν; Ἐδενε καὶ ὁ Παῦλος κάποτε καὶ ἔρριπτε στὶς φυλακές. Ἀφ'οὗ τοῦ ὅμως ἔχει γίνει δοῦλος τοῦ Χριστοῦ, δὲν ὑπερηφανεύεται πλέον μὲ αὐτὸ ποὺ ἔκανε, ἀλλὰ μὲ αὐτὰ ποὺ πάσχει. Καὶ αὐτὸ εἶναι θαῦμα τοῦ κηρύγματος, ὅταν μὲ ἐκείνους ποὺ πάσχουν καὶ ὄχι μὲ ἐκείνους ποὺ κακοποιοῦν, προχωρεῖ αὐτὸ καὶ αὐξάνει τόσο πολύ. Ποῦ εἶδε κανεὶς τέτοιους ἀγῶνες; ὁποῖος ὑφίσταται κακὴ μεταχείρισι, νικᾷ, καὶ ὁποῖος κακοποιεῖ, ἡττᾶται· αὐτὸς εἶναι πιὸ ἐνδοξος ἢ ἀπὸ ἐκεῖνον. Μὲ δεσμὰ ἐμφανίσθηκε τὸ κήρυγμα. Δὲν ἐντρέπομαι, ἀλλὰ καὶ ὑπερηφανεύομαι, καὶ τὸν Ἑσταυρωμένο κηρύττω, λέγει. Σκέψου λοιπὸν, σὲ παρακαλῶ, ὅτι ἡ οἰκουμένη ὅλη, ἀφοῦ ἄφησε τοὺς ἐλευθέρους, προσέρχεται στοὺς δεμένους· ἐνῶ ἀποστρέφεται αὐτοὺς ποὺ δένουν, τιμᾷ ἐκείνους ποὺ περιβάλλονται τὴν ἀλυσίδα· ἀφοῦ ἐμίσησε ἐκείνους ποὺ τὸν ἐσταύρωσαν, προσκυνεῖ τὸν Ἑσταυρωμένο.

5. Δὲν εἶναι μόνο θαυμαστό, ὅτι οἱ κήρυκες ἦταν ἀλιεῖς καὶ ἀπλοὶ ἄνθρωποι τοῦ λαοῦ, ἀλλὰ ὅτι ὑπῆρχαν καὶ ἄλλα ἐμπόδια, ἐμπόδια φυσικά, καὶ ὅμως ἡ αὐξησης τοῦ κηρύγματος ἔχει γίνει πιὸ μεγάλη. Ὅχι μόνο δὲν ἐμπόδισε καθόλου ἡ ἀπλοϊκότητά τους αὐτή, ἀλλὰ καὶ ἔκαμε νὰ φανερωθῇ αὐτὸ τὸ ἴδιο τὸ κήρυγμα. Διατὶ ἄκουε τὸν Λουκᾶ ποὺ λέγει· «Καὶ ἀφοῦ ἀντελήφθηκαν ὅτι εἶναι ἄνθρωποι ἀγράμματοι καὶ ἀπλοῖκοί, ἐθαύμαζαν»¹⁴. Ὅχι μόνο δὲν ἐμπόδιζαν τὰ δεσμὰ, ἀλλὰ καὶ ἔκαμναν ἀκριβῶς αὐτοὺς πιὸ θαρραλέους. Δὲν εἶχαν τόσο θάρρος οἱ μαθητές, ὅταν ὁ Παῦλος ἦταν ἐλεύθερος, ὅσο ὅταν ἦταν δεμένος· «Γιατὶ πιὸ πολύ», λέγει, «ἄφοβα τολμοῦν νὰ κηρύττουν τὸ λόγο τοῦ Θεοῦ»¹⁵. Ποῦ εἶναι οἱ ἀντιλέγοντες, ὅτι δὲν εἶναι θεϊκὸ τὸ κήρυγμα; Ἡ ἀπλοϊκότητα δὲν ἦταν ἀρκετὴ νὰ κάμῃ ὥστε νὰ περιφρονηθοῦν αὐτοί. Γιατὶ γνωρίζετε ὅτι τὸ πλῆθος κατέχεται ἀπὸ τὰ δύο αὐτὰ πάθη, τὴ ματαιοδοξία καὶ τὴ δειλία. Ἡ ἀπλοϊκότητα δὲν ἄφηνε νὰ ἀτιμάζωνται; οἱ κίνδυνοι ἔπρεπε νὰ προκαλέσουν σὲ αὐτοὺς τὴ δειλία. Ὅμως ἔκαμναν θαύματα, λέγει. Πιστεύετε λοιπὸν ὅτι ἔκαμναν θαύματα. Ἀλλὰ μήπως δὲν ἔκαμναν; Αὐτὸ εἶναι μεγαλύτερο θαῦμα ἀπὸ τὸ νὰ κάνουν θαύματα, ἐὰν ἔπειθαν χωρὶς θαύματα. Ἐφυλακίσθηκε καὶ ὁ Σωκράτης¹⁶ στοὺς Ἕλληνες. Τί λοιπὸν συνέβηκε; δὲν ἔφυγαν ἀμέσως οἱ μαθητές του στὰ Μέγαρα; Βεβαιότατα, μήπως ὄχι; ἐδέχθη-

ἐδέξαντο λόγους.

Ἄλλ' ὄρα ἐνταῦθα· ἐδέθη Παῦλος, καὶ μᾶλλον ἐθάρρουν οἱ μαθηταί· εἰκότως· ἑώρων γὰρ οὐκ ἐμποδιζόμενον τὸ κήρυγμα. Μὴ γὰρ γλῶτταν δύνασαι δῆσαι; ταύτη μάλιστα τρέχει. Ὡσπερ
 5 γὰρ δρομέως ἂν μὴ δῆσης τοὺς πόδας, οὐκ ἐκώλυσας τοῦ δρόμου, οὕτω καὶ εὐαγγελιστοῦ ἂν μὴ δῆσης τὴν γλῶτταν, οὐκ ἐκώλυσας τοῦ δρόμου. Καὶ ὥσπερ ἐκεῖνος, ἂν δῆσης τὴν ὀσφύν, μᾶλλον τρέχει καὶ διαβαστάζεται, οὕτω καὶ οὗτος μᾶλλον κηρύττει, καὶ μετὰ πλείονος τῆς παρρησίας. Δειλιῶ ὁ δέσμιος,
 10 ὅταν δεσμός ᾗ μόνον· ὁ δὲ τοῦ θανάτου καταφρονῶν, πῶς ἂν ἐδέθη; Ταῦτόν ἐποιοῦν, οἷον ἂν εἰ τὴν σκιὰν ἐδέσμουν Παύλου, καὶ τὸ στόμα αὐτῆς ἐνέφραττον. Σκιομαχία γὰρ ἦν· τοῖς τε γὰρ οἰκείοις ποθεινότερος μᾶλλον ἦν, τοῖς τε ἐχθροῖς αἰδεσιμώτερος, ἅτε ἀνδρείας φέρων ἔπαθλον τὸν δεσμόν. Καὶ στέφανος
 15 δεσμεῖ κεφαλὴν, ἀλλ' οὐκ αἰσχύνει, ἀλλὰ καὶ λαμπρὰν ποιεῖ. Ἄκοντες ἐστεφάνουν αὐτὸν τῇ ἀλύσει. Εἶπε γὰρ μοι, σίδηρον εἶχε δεῖσαι ὁ τῶν ἀδαμαντίνων τοῦ θανάτου κατατολμῶν πυλῶν;

6. Ἐλθωμεν εἰς ζῆλον, ἀγαπητοί, τῶν δεσμῶν τούτων. Ὅσαι γυναῖκες χρυσία περίκεισθε, τὰ Παύλου δεσμὰ ποθήσατε. Οὐχ
 20 οὕτως ὑμῖν περὶ τὸν τράχηλον τὸ περιδέρραιον ἀπολάμπει, ὥς ἐκείνου περὶ τὴν ψυχὴν ὁ τῶν σιδηρῶν δεσμῶν ἔστιλβε κόσμος. Εἴ τις ἐκεῖνα ποθεῖ, ταῦτα μισεῖτω. Τίς γὰρ κοινωνία βλακείᾳ πρὸς ἀνδρείαν; καλλωπισμῷ σωματικῷ πρὸς φιλοσοφίαν; Ἐκεῖνα τὰ δεσμὰ ἄγγελοι αἰδοῦνται, τούτων καὶ καταπαίζουσιν· ἐκεῖνα τὰ
 25 δεσμὰ πρὸς τὸν οὐρανὸν ἀπὸ τῆς γῆς ἔλκειν εἴωθε, ταῦτα τὰ δεσμὰ ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ πρὸς τὴν γῆν κατάγει. Ὀντως γὰρ ταῦτα δεσμὰ, οὐκ ἐκεῖνα· ἐκεῖνα κόσμος, ταῦτα δεσμὰ· ταῦτα μετὰ τοῦ σώματος καὶ τὴν ψυχὴν θλίβει, ἐκεῖνα μετὰ τοῦ σώματος καὶ τὴν ψυχὴν κοσμεῖ. Βούλει μαθεῖν ὅτι ἐκεῖνα κόσμος ἐστίν; Εἰπέ μοι,
 30 τίς μᾶλλον ἐπεσπάσατο τοὺς ὀρῶντας, σύ, ἢ Παῦλος; Καὶ τί λέγω, σύ; αὐτὴ ἡ βασιλὶς ἢ πάντα χρυσὸν περικειμένη, οὐκ ἂν μᾶλλον ἐπεσπάσατο τοὺς ὀρῶντας· ἀλλ' εἰ συνέβη καὶ Παῦλον κατὰ τὸν αὐτὸν καιρὸν δεδεμένον, καὶ τὴν βασιλίδι εἰς τὴν ἐκκλησίαν

τρεις κατηγορους τό 399. Στη δίκη που έγινε κατεδικάσθηκε, εφυλακίσθηκε και στη συνέχεια ήπιε τὸ κώνειο.

καν τὰ λόγια του περὶ ἀθανασίας τῆς ψυχῆς.

Ἄλλὰ πρόσεχε ἐδῶ. Ἐφυλακίσθηκε ὁ Παῦλος καὶ οἱ μαθητές του εἶχαν περισσότερο θάρρος. Εἶναι φυσικό, γιατί ἔβλεπαν ὅτι δὲν ἐσυναντοῦσε ἐμπόδια τὸ κήρυγμα. Μήπως λοιπὸν μπορεῖς νὰ δέσης γλῶσσα; ἔτσι πιὸ πολὺ τρέχει. Διότι ὅπως ἂν δὲν δέσης τὰ πόδια ἀθλητοῦ, δὲν τοῦ σταματᾷς τὸ τρέξιμο, ἔτσι καὶ ἂν δὲν δέσης τὴ γλῶσσα τοῦ εὐαγγελιστοῦ, δὲν σταματᾷς τὸ δρόμο του. Καὶ ὅπως ἐκεῖνος, ἂν δέσης τὴ μέση του, τρέχει περισσότερο καὶ συγκρατεῖται καλύτερα, ἔτσι καὶ αὐτὸς περισσότερο κηρύττει καὶ με πιὸ πολλὴ παρρησία. Δειλιάζει ὁ φυλακισμένος, ὅταν ὑπάρχουν μόνο τὰ δεσμά. Ὅποιος ὅμως περιφρονεῖ τὸ θάνατο, πῶς θὰ ἦταν δυνατό νὰ δεθῇ; Τὸ ἴδιο ἔκαμαν, ὅπως ἐὰν ἔδεναν τὴ σκιά τοῦ Παύλου καὶ ἐσφράγιζαν καὶ τὸ στόμα αὐτῆς. Ἦταν λοιπὸν μάχη ἐναντίον σκιᾶς, γιατί καὶ στοὺς ἰδικούς του ἦταν περισσότερο ἀγαπητός, καὶ στοὺς ἐχθρούς πιὸ σεβαστός, ἐπειδὴ ὑπέφερε τὰ δεσμὰ σὰν ἑπαθλο ἀνδρείας. Καὶ τὸ στεφάνι δένει τὸ κεφάλι, ὅμως δὲν τὸ ἀσχημίζει, ἀλλὰ καὶ τὸ καθιστᾷ ἔνδοξο. Χωρὶς νὰ θέλουν ἐστεφάνωσαν αὐτὸν με τὶς ἀλυσίδες. Εἶπέ μου λοιπόν, ἦταν δυνατό τὰ σίδερα νὰ δέσουν ἐκεῖνον, ποὺ περιφρονεῖ τελείως τὶς ἀδαμάντινες πύλες τοῦ θανάτου;

6. Ἄς ζηλέψωμε, ἀγαπητοί, τὰ δεσμὰ αὐτά. Ὅσες γυναῖκες φορεῖτε χρυσὰ κοσμήματα, νὰ ποθήσετε τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου. Δὲν λάμπει τόσο γύρω ἀπὸ τὸ λαιμό σας τὸ περιδέрайο, ὅπως ἔλαμπε γύρω ἀπὸ τὴν ψυχὴ ἐκείνου τὸ κόσμημα τῶν σιδερένιων δεσμῶν. Ἐὰν κάποιος ποθῇ ἐκεῖνα, ἄς μισῇ αὐτά. Γιατὶ ποιά κοινωνία θαδίζει με τὴ θλακεία πρὸς τὴν ἀνδρεία; με καλλωπισμὸ τοῦ σώματος πρὸς τὴν εὐσέβεια; Τὰ δεσμὰ ἐκεῖνα τὰ σέβονται οἱ ἄγγελοι, ἐνῶ αὐτὰ τὰ περιπαίζουν· ἐκεῖνα τὰ δεσμὰ ἔλκουν συνήθως ἀπὸ τὴ γῆ πρὸς τὸν οὐρανὸ, αὐτὰ τὰ δεσμὰ κατεβάζουν ἀπὸ τὸν οὐρανὸ πρὸς τὴ γῆ. Πράγματι λοιπόν, αὐτὰ εἶναι δεσμά, ὄχι ἐκεῖνα· ἐκεῖνα κόσμημα, αὐτὰ δεσμά· αὐτὰ μαζὶ με τὸ σῶμα στενοχωροῦν καὶ τὴν ψυχὴ, ἐκεῖνα μαζὶ με τὸ σῶμα στολίζουν καὶ τὴν ψυχὴ. Θέλεις νὰ μάθης ὅτι τὰ δεσμὰ ἐκεῖνα εἶναι κόσμημα; Εἶπέ μου, ποιὸς ἐπροκάλεσε περισσότερο τὴν προσοχὴ τῶν παρόντων, ἐσὺ ἢ ὁ Παῦλος; Καὶ γιατί λέγω, ἐσύ; ἢ ἴδια ἢ βασίλισσα, ἢ ὁποία φορεῖ κάθε χρυσὸ κόσμημα, δὲν θὰ προσέλκυε περισσότερο τοὺς παρόντας. Ἄλλὰ ἐὰν συνέβαινε κατὰ τὴν αὐτὴ στιγμὴ καὶ ὁ Παῦλος νὰ εἶναι δεμένος καὶ ἡ βασίλισσα νὰ εἰσέλθῃ στὴν ἐκκλησία, ὅλοι θὰ

εἰσελθεῖν, πάντες ἂν ἀπ' ἐκείνης ἐπὶ τοῦτον μετήγαγον τοὺς ὀφθαλμούς· καὶ εἰκότως. Τὸ γὰρ ὁρᾶν ἄνδρα τῆς φύσεως τῆς ἀνθρωπίνης μείζονα, καὶ οὐδὲν ἔχοντα ἀνθρώπινον, ἀλλ' ἄγγελον ἐπὶ γῆς, θαυμασιώτερον τοῦ ὁρᾶν γυναῖκα κεκαλλωπισμένην.

Ταῦτα μὲν γὰρ καὶ ἐν θεάτροις, καὶ ἐν πομπαῖς, καὶ ἐν θαλανείοις, καὶ πολλαχοῦ ἔστιν ἰδεῖν· ἄνθρωπον δὲ δεσμὰ περικείμενον, καὶ νομίζοντα τὸν μέγιστον κόσμον ἔχειν, καὶ οὐκ εἴκοντα τοῖς δεσμοῖς, οὐκ ἔστι γῆς θέαμα ἰδεῖν τὸν ὁρῶντα, ἀλλ' οὐρανῶν ἄξιον τὸ θέαμα. Ἡ ταῦτα περικειμένη ψυχὴ περισκοπεῖ, τίς εἶδε, τίς οὐκ εἶδε, τύφου πεπλήρωται, φροντίσι κατέχεται, μυρίοις ἐτέροις δέδεται πάθεσιν· ὁ δὲ ἐκεῖνα περικείμενος, ἄτυφος· ἡ ψυχὴ γαυροῦται, πάσης ἀπήλλακται φροντίδος, γεγηθυῖα, πρὸς τὸν οὐρανὸν βλέπουσα, ἐπτερωμένη. Εἴ τις μοι Παῦλον ἐδίδου ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ διακύπτοντα ἰδεῖν καὶ φωνὴν ἀφιέντα, ἢ ἐκ τοῦ δεσμοτηρίου, ἐκ τοῦ δεσμοτηρίου ἂν εἰλόμην· οἱ γὰρ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ πρὸς αὐτὸν ἔρχονται, ὅταν εἰς τὸ δεσμοτήριον ἦ. Ὁ σύνδεσμος τοῦ κηρύγματος τὰ δεσμὰ Παύλου, ὁ θεμέλιος ἢ ἄλυσις ἐκείνη. Ἐκεῖνα τὰ δεσμὰ ποθήσωμεν. Καὶ πῶς, φησὶν, ἐνι;

Ἐὰν ταῦτα συντρίψωμεν καὶ διακλάσωμεν. Οὐδὲν ἡμῖν ἀπὸ τούτων ὄφελος τῶν δεσμῶν, ἀλλὰ καὶ θλάβη. Δεσμώτας ἡμᾶς ἐκεῖ δείξει ταῦτα, τὰ δὲ Παύλου δεσμὰ λύσει ἐκεῖνα τὰ δεσμὰ· ἡ τούτοις ἐνταῦθα δεδεμένη, καὶ τοῖς ἀθανάτοις ἐκεῖ δεσμοῖς δεθῆσεται χεῖρας καὶ πόδας· ἡ τοῖς Παύλου δεθεῖσα ἔξει καθάπερ κόσμον περικείμενον αὐτῇ τότε. Λύσον καὶ σταυτὴν τοῦ δεσμοῦ, καὶ τὸν πέννητα τοῦ λιμοῦ.

Τί τῶν ἀμαρτημάτων τὰς σειρὰς ἐπισφίγγεις; Πῶς; φησὶν. Ὅταν σὺ μὲν χρυσοφορῇς, ἕτερος δὲ ἀπόλλυται· ὅταν σὺ μὲν ἵνα δόξης τύχῃς τῆς κενῆς, τοσοῦτον λαμβάνῃς χρυσίον, ἕτερος δὲ μηδὲ φαγεῖν ἔχῃ, οὐχὶ τὰς ἀμαρτίας ἐπέσφιγξας; Περίθου τὸν Χριστόν, καὶ μὴ τὸν χρυσόν. Ἐνθα μαμωνᾶς, ἐκεῖ Χριστὸς οὐκ ἔστιν· ἐνθα Χριστός, ἐκεῖ μαμωνᾶς οὐκ ἔστιν. Οὐ βούλει τὸν βασιλέα αὐτὸν περικεῖσθαι τῶν πάντων; Εἴ τις σοι τὴν ἀλουργίδα καὶ τὸ διάδημα ἔδωκεν, οὐκ ἂν ἐδέξω ἀντὶ παντὸς τοῦ χρυσοῦ;

Ἐγὼ σοι οὐ τὸν κόσμον δίδωμι τὸν βασιλικόν, ἀλλ' αὐτὸν περι-

ἔστρεφαν τὰ μάτια τους ἀπὸ ἐκείνην πρὸς αὐτόν. Καὶ ἦταν φυσικό. Διότι τὸ νὰ βλέπη κανεὶς ἄνδρα μεγαλύτερο τῆς φύσεως τοῦ ἀνθρώπου καὶ νὰ μὴ ἔχη τίποτε τὸ ἀνθρώπινο, ἀλλὰ νὰ εἶναι ἄγγελος ἐπάνω στὴ γῇ, εἶναι θαυμασιώτερο ἀπὸ τὸ νὰ βλέπη μία γυναῖκα στολισμένη.

Πράγματι, αὐτὰ μπορεῖ νὰ τὰ ἰδῇ κανεὶς καὶ στὰ θέατρα καὶ σὲ ἐπιδείξεις καὶ στὰ λουτρά καὶ σὲ πολλὰ μέρη. "Ἀνθρωπο ὅμως ποὺ νὰ φέρῃ δεσμὰ καὶ νὰ νομίζῃ ὅτι ἔχει τὸ καλύτερο κόσμημα καὶ νὰ μὴ ὑποχωρῇ στὰ δεσμὰ, δὲν μπορεῖ νὰ ἰδῇ κανεὶς τέτοιο θέαμα στὴ γῇ, ἀλλὰ τὸ θέαμα αὐτὸ εἶναι ἄξιο τῶν οὐρανῶν. "Ὅποια ψυχὴ φέρει τὰ κοσμήματα αὐτὰ προσέχει γύρω της, ποιὸς τὴν εἶδε, ποιὸς δὲν τὴν εἶδε, εἶναι γεμάτη ἀλαζονεία, ἐξουσιάζεται ἀπὸ τίς φροντίδες, εἶναι δεμένη μὲ ἄπειρα ἄλλα πάθη, ὁποῖος ὅμως φέρει ἐκεῖνα, δὲν εἶναι ἀλαζών, ἡ ψυχὴ του ὑπερηφανεύεται, ἔχει ἀπαλλαχθῇ ἀπὸ κάθε φροντίδα, εἶναι γεμάτη χαρά, βλέπει πρὸς τὸν οὐρανόν, ἔχει ἀποκτήσει πτερὰ. 'Εὰν κάποιος μοῦ ἔδινε νὰ διαλέξω πιὸ προτιμῶ, τὸν Παῦλο νὰ σκύψῃ γιὰ νὰ ἰδῇ καὶ νὰ ὁμιλήσῃ ἀπὸ τὸν οὐρανὸ ἢ ἀπὸ τῆ φυλακῆ, θὰ ἐπροτιμοῦσα ἀπὸ τῆ φυλακῆ· γιατί οἱ εὐρισκόμενοι στὸν οὐρανὸ πρὸς αὐτὸν ἔρχονται, ὅταν εἶναι στὴ φυλακῆ. 'Ὁ σύνδεσμος τοῦ κηρύγματος εἶναι τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου, ὁ θεμέλιος λίθος οἱ ἀλυσίδες του ἐκεῖνες. 'Εκεῖνα τὰ δεσμὰ ἄς ποθήσωμε. Καὶ πῶς, λέγει, εἶναι δυνατό; ἐὰν συντρίψωμε αὐτὰ τὰ δεσμὰ καὶ τὰ σπάσωμε τελείως. Δὲν προκύπτει κανένα ὄφελος γιὰ μᾶς ἀπὸ τὰ δεσμὰ αὐτά, ἀλλὰ καὶ βλάβη. Θὰ μᾶς παρουσιάσουν αὐτὰ φυλακισμένους στὴν ἄλλη ζωὴ, τὰ δεσμὰ ὅμως τοῦ Παύλου θὰ μᾶς λύσουν ἐκεῖνα τὰ δεσμὰ. 'Εκείνη ποὺ εἶναι στὴ ζωὴ αὐτὴ δεμένη μὲ τὰ δεσμὰ αὐτά, θὰ δεθῇ στὴν ἄλλη μὲ τὰ ἀθάνατα δεσμὰ καὶ στὰ χέρια καὶ τὰ πόδια· ἐκείνη ποὺ ἐδέθηκε μὲ τοῦ Παύλου τὰ δεσμὰ θὰ ἔχῃ τότε νὰ φορῇ αὐτὰ σὰν κόσμημα. 'Απάλλαξε τὸν ἑαυτό σου ἀπὸ τὰ δεσμὰ καὶ τὸν πτωχὸ ἀπὸ τὴν πεῖνα.

Γιατὶ σφύγγεις περισσότερο τὰ δεσμὰ τῶν ἁμαρτημάτων; Πῶς; λέγει. "Ὅταν ἐσὺ φορῇς χρυσὰ κοσμήματα καὶ ὁ ἄλλος χάνεται, ὅταν ἐσύ, γιὰ νὰ ἐπιτύχῃς τὴν κενὴ δόξα, φορῇς τόσα χρυσὰ στολίδια καὶ ὁ ἄλλος δὲν ἔχῃ οὔτε νὰ φάγῃ, δὲν ἔσφιγξες πιὸ πολὺ τίς ἁμαρτίες σου; Φόρεσε τὸν Χριστὸ καὶ ὄχι τὸ χρυσάφι. "Ὅπου ὑπάρχει ὁ μαμωνᾶς, ἐκεῖ δὲν ὑπάρχει ὁ Χριστός· ὅπου ὑπάρχει ὁ Χριστός, ἐκεῖ δὲν ὑπάρχει ὁ μαμωνᾶς. Δὲν θέλεις νὰ φέρῃς αὐτὸν τὸ βασιλέα τῶν πάντων; 'Εὰν κάποιος σοῦ ἔδινε τὴ βασιλικὴ πορφύρα καὶ τὸ στέμμα, δὲν θὰ τὸ ἐδεχόσουν γιὰ ὅλο τὸ χρυσάφι; 'Εγὼ δὲν

θέσθαι τὸν βασιλέα παρέχω. Καὶ πῶς ἂν τις περικέοιτο τὸν Χριστόν, φησίν; Ἐκκουσον τοῦ Παύλου λέγοντος· «Ὅσοι εἰς Χριστὸν ἐβαπτίσθητε, Χριστὸν ἐνεδύσασθε»· ἄκουσον τῆς παραινέσεως τῆς ἀποστολικῆς· «Τῆς σαρκός», φησί, «πρόνοιαν μὴ ποιεῖσθε εἰς
 5 ἐπιθυμίαν». Οὕτω τις ἐνδύεται τὸν Χριστόν, μὴ προνοῶν τῆς σαρκὸς εἰς ἐπιθυμίας. Ἄν τὸν Χριστὸν ἐνδύσῃ, καὶ δαίμονές σε φοβηθήσονται· ἂν δὲ τὸν χρυσόν, καὶ ἄνθρωποι καταγελάσσονται· ἐὰν ἐνδύσῃ τὸν Χριστόν, καὶ ἄνθρωποι σε αἰδεσθήσονται.

Βούλει φαίνεσθαι καλὴ καὶ εὐπρεπής; ἀρκέσθητι τῇ πλάσει
 10 τοῦ δημιουργοῦ. Τί τὰ χρυσία ἐπεισάγεις, ὡς διορθωσομένη τοῦ Θεοῦ τὸ πλάσμα; Θέλεις εὐπρεπὴς φαίνεσθαι; περιβαλοῦ ἐλεημοσύνην, περιβαλοῦ φιланθρωπίαν, περιβαλοῦ σωφροσύνην, ἀτυφίαν· ταῦτα πάντα χρυσοῦ τιμιώτερα· ταῦτα καὶ τὴν ὡραίαν εὐπρεπεστέραν ποιεῖ· ταῦτα καὶ τὴν οὐκ εὐμορφον εὐμορφον
 15 ἐργάζεται. Ὅταν γάρ τις μετ' εὐνοίας ὄψιν ὀρᾷ, ἀπὸ ἀγάπης φέρει τὰς ψήφους· τὴν δὲ πονηρὰν οὐ δύναται τις οὐδὲ καλὴν οὔσα, καλὴν εἰπεῖν· πεπληγμένη γὰρ ἡ διάνοια οὐ φέρει τὴν ψῆφον ὀρθήν. Ἐκοσμήθη ποτὲ ἡ Αἰγυπτία, ἐκοσμήθη καὶ ὁ Ἰωσήφ· τίς οὖν ἦν ὡραιότερος; οὐ λέγω ὅτε ἐν τοῖς βασιλείοις ἦν
 20 ἐκείνη, οὗτος δὲ ἐν τῷ δεσμοτηρίῳ. Γυμνὸς ἦν οὗτος, ἀλλ' ἐνεδέδυτο τῆς σωφροσύνης τὰ ἱμάτια· ἐνδεδυμένη ἦν ἐκείνη, ἀλλὰ γυμνῆς αἰσχροτέρα· σωφροσύνην γὰρ οὐκ εἶχεν.

Ὅταν σφοδρῶς κοσμήσῃ, ὥ γύναι, τότε τῆς γυμνῆς αἰσχροτέρα γέγονας· ἀπεδύσω γὰρ τὴν εὐκοσμίαν. Ἦν καὶ ἡ Εὐα γυμνή·
 25 ἀλλ' ὅτε ἐνεδύσατο, τότε ἦν αἰσχροτέρα· ὅτε μὲν γὰρ ἦν γυμνή, κεκόσμητο τῇ δόξῃ τοῦ Θεοῦ, ὅτε δὲ τὸ τῆς ἀμαρτίας ἱμάτιον ἐνεδύσατο, τότε ἦν αἰσχρά. Καὶ σὺ τῆς φιλοκοσμίας ἐνδυομένη τὸ ἱμάτιον, τότε αἰσχροτέρα φαίνῃ. Ὅτι γὰρ ἡ πολυτέλεια οὐκ ἀρκεῖ δεῖξαι εὐμορφον, ἀλλ' ἔστι καὶ ἐνδεδυμένην τῆς γυμνῆς
 30 μᾶλλον ἀσχημονεῖν, εἰπέ δὴ μοι· εἴ ποτε αὐλητοῦ, ἢ χοραύλου σκεύη ἐνεδύσω, ἄρα οὐκ ἦν ἀσχημοσύνη; Καίτοι γε χρυσᾶ εἰσι τὰ ἱμάτια· ἀλλὰ διὰ τοῦτο ἀσχημοσύνη, ὅτι χρυσᾶ. Ἡ γὰρ πολυτέλεια τοῖς ἐπὶ σκηνῆς ἀρμόζει, τοῖς τραγωδοῖς, τοῖς ὑποκριταῖς,

17. Γαλ. 3,27

18. Ρωμ. 13,14

19. Πρόκειται γιὰ τὴ σύζυγο τοῦ Πετεφρῆ. Γιὰ τὸ ἐπεισόδιο βλ. Γεν. κεφ. 39.

σοῦ δίνω τὸ βασιλικὸ κόσμημα, ἀλλὰ σοῦ δίνω νὰ ἐνδυθῇς τὸν ἴδιο τὸ βασιλέα. Καὶ πῶς, λέγει, θὰ μπορέσῃ κανεὶς νὰ ἐνδυθῇ τὸν Χριστό; Ἐκείνη ποὺ λέγει· «Ὅσοι ἔχετε βαπτισθῇ στὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ, ἔχετε ἐνδυθῇ τὸν Χριστό»¹⁷. Ἐκείνη ποὺ λέγει· «Μὴ φροντίζετε», λέγει, «γὰρ τίς ἐπιθυμίες τῆς σάρκας»¹⁸. Ἐπειὶ ἐνδύεται κανεὶς τὸν Χριστό, ἐὰν δὲν φροντίζῃ γὰρ τίς ἐπιθυμίες τῆς σάρκας. Ἐὰν ἐνδυθῇς τὸν Χριστό, θὰ σὲ φοβηθοῦν καὶ οἱ δαίμονες. Ἐὰν ὅμως ἐνδυθῇς τὸ χρυσάφι, θὰ σὲ περιγελάσουν καὶ οἱ ἄνθρωποι. Ἐὰν ἐνδυθῇς τὸν Χριστό, θὰ σὲ σεβασθοῦν καὶ οἱ ἄνθρωποι.

Θέλεις νὰ φαίνεσαι ὡραία καὶ εὐπρεπής; νὰ ἱκανοποιηθῇς ἀπὸ τὴν πλάσι τοῦ δημιουργοῦ. Γιατί φέρεις τὰ χρυσὰ κοσμήματα γὰρ νὰ διορθώσῃς δῆθεν τὸ δημιούργημα τοῦ Θεοῦ; Θέλεις νὰ φαίνεσαι εὐπρεπής; νὰ ἐνδύεσαι τὴν ἐλεημοσύνη, νὰ ἐνδύεσαι τὴν φιλάνθρωπία, νὰ ἐνδύεσαι τὴν σωφροσύνην, τὴν ταπεινοφροσύνη· αὐτὰ ἀξίζουν περισσότερο ἀπὸ ὅλο τὸ χρυσάφι· αὐτὰ καὶ τὴν ὡραία κάνουν ὡραιότερη· αὐτὰ καὶ ἐκείνη ποὺ δὲν εἶναι ὡραία τὴν καθιστοῦν ὡραία. Γιατί ὅταν κανεὶς βλέπῃ μὲ συμπάθεια τὸ πρόσωπο, ἐκφέρει τὴν κρίσι τοῦ ἀπὸ ἀγάπῃ, τὸ πονηρὸ ὅμως πρόσωπο, οὔτε ὅταν εἶναι ὡραῖο, δὲν μπορεῖ νὰ τὸ εἰπῇ κανεὶς καλὸ, γιατί κυριευμένη ἡ διάνοια ἀπὸ τὸ πάθος δὲν ἐκφέρει σωστὴ κρίσι. Ἐστολίσθη κάποτε ἡ Αἴγυπτια, ἐστολίσθη καὶ ὁ Ἰωσήφ¹⁹. Ποιὸς λοιπὸν ἦταν ὡραιότερος; δὲν λέγω ὅταν ἐκείνη ἦταν στὰ βασιλικά ἀνάκτορα καὶ αὐτὸς στὴ φυλακὴ. Ἦταν γυμνὸς αὐτός, ἀλλὰ ἐφοροῦσε τὰ ἐνδύματα τῆς σωφροσύνης· ἐφοροῦσε ἐνδύματα ἐκείνη, ἀλλὰ ἦταν πιὸ αἰσχρὴ ἀπὸ γυμνή, γιατί δὲν εἶχε σωφροσύνη.

Ὅταν στολισθῇς πολὺ, γυναῖκα, τότε γίνεσαι πιὸ αἰσχρὴ ἀπὸ τὴν γυμνή, γιατί ἔχεις ἀποβάλλει τὴν εὐπρέπεια. Ἦταν καὶ ἡ Εὐὰ γυμνή, ὅταν ὅμως ἐφόρεσε ἐνδύματα, τότε ἦταν πιὸ αἰσχρὴ. Γιατί ὅταν ἦταν γυμνή, ἦταν στολισμένη μὲ τὴν δόξα τοῦ Θεοῦ, ὅταν ὅμως ἐφόρεσε τὸ ἐνδυμα τῆς ἀμαρτίας, τότε ἦταν αἰσχρὴ. Καὶ σὺ ὅταν φορῇς τὸ ἐνδυμα τῆς φιλοκοσμίας, τότε φαίνεσαι περισσότερο αἰσχρὴ. Γιατί βέβαια ἡ πολυτέλεια δὲν εἶναι ἀρκετὴ νὰ σὲ παρουσιάσῃ ὡραία, ἀλλὰ εἶναι δυνατόν καὶ αὐτὴ ποὺ φορεῖ ἐνδύματα νὰ ἀσχημονῇ περισσότερο ἀπὸ τὴν γυμνή· εἰπέ μου, λοιπόν, ἐὰν κάποτε ἐφοροῦσες τὴν ἐνδυμασίαν τοῦ αὐλητοῦ ἢ τοῦ αὐλητοῦ ποὺ συνοδεύει τὸ χορὸν, ἄραγε δὲν θὰ ἦταν αὐτὸ ἀπρέπεια; Ἐὰν καὶ βέβαια τὰ ἐνδύματα εἶναι χρυσά. Γιατί ἡ πολυτέλεια ἀρμόζει στοὺς ἀνθρώπους τῆς σκηνῆς τοῦ θεάτρου, στοὺς τραγωδοὺς, στοὺς

τοῖς μίμοις, τοῖς ὀρχησταῖς, τοῖς πρὸς τὰ θηρία μαχομένοις·
 γυναικὶ δὲ πιστῇ ἕτερα δίδοται ἱμάτια παρὰ τοῦ Θεοῦ, αὐτὸς ὁ
 μονογενὴς τοῦ Θεοῦ παῖς. «Ὅσοι», φησὶν, «εἰς Χριστὸν ἐβαπτί-
 σθητε, Χριστὸν ἐνεδύσασθε». Εἰπέ μοι, εἴ τις σοι βασιλικὸν ἔδω-
 5 κεν ἱμάτιον, σὺ δὲ ἐπάνω ἐκείνου τὸ τοῦ λωτοῦ λαβοῦσα περι-
 ἔθου, ἄρα οὐκ ἂν μετὰ τοῦ ἀσχημονεῖν καὶ ἐκολάσθης; τὸν τοῦ
 οὐρανοῦ δεσπότην καὶ τῶν ἀγγέλων ἐνεδύσω, καὶ περὶ τὴν γῆν
 ἔτι στρέφῃ;

Ταυτὰ μοι εἴρηται, ὅτι μέγα μὲν καὶ καθ' ἑαυτὸν κακὸν ἢ
 10 φιλοκοσμία, κἂν μηδὲν ἦν ἕτερον ἐντεῦθεν τικτόμενον, ἀλλ'
 ἐξῆν ἀκινδύνως ἔχειν· εἰ γὰρ κενοδοξίαν ἀλείφει, καὶ τύφον· νῦν
 δὲ καὶ ἕτερα πολλὰ τίκτεται ἐκ τοῦ καλλωπισμοῦ, ὑποψίαί πονη-
 ραί, δαπάναι ἄκαιροι, βλασφημίαι, πλεονεξιῶν ὑποθέσεις. Τί γὰρ
 καλλωπίζῃ, εἰπέ μοι; ἵνα ἀρέσῃς τῷ ἀνδρί; Οὐκοῦν ἐπὶ τῆς οἰκίας
 15 τοῦτο ποιεῖ· ἐνταῦθα δὲ τοῦναντίον γίνεται. Εἰ γὰρ τῷ οἰκείῳ
 ἀρέσαι θέλεις ἀνδρί, τοῖς ἄλλοις μὴ ἄρεσκε· εἰ δὲ τοῖς ἄλλοις
 ἀρέσκεις, οὐ δυνήσῃ ἀρέσαι τῷ ἰδίῳ. Ὡστε πάντα ἀποτίθεσθαι
 τὸν κόσμον ἔδει εἰς ἀγορὰν ἐμβάλλουσιν, εἰς ἐκκλησίαν προῖ-
 οῦσαν. Ἄλλως δέ, μὴ ἀπὸ τούτων ἄρεσκε τῷ ἀνδρί, ἀφ' ὧν καὶ αἱ
 20 πόρναι, ἀλλ' ἀπὸ τούτων μᾶλλον, ἀφ' ὧν αἱ γυναῖκες αἱ ἐλεύθε-
 ραι. Τίνι γάρ, εἰπέ μοι, διέστηκε γυνὴ πόρνης; Ὅτι ἢ μὲν πρὸς ἓν
 μόνον ὄρῳ, ὅπως τῷ κάλλει τοῦ σώματος ἐφελκύσῃται τὸν ἐρώ-
 μενον· αὕτη δὲ καὶ οἰκίας προΐσταται, καὶ τέκνων κοινωνεῖ, καὶ
 τῶν ἄλλων ἀπάντων. Θυγάτριον ἔχεις; ὄρα μὴ διαδέξῃται τὴν
 25 θλάθην· φιλεῖ γάρ πως πρὸς τὰς ἀνατροφὰς τὰ ἥθη ῥυθμίζεσθαι,
 καὶ μιμεῖσθαι τὰ τῶν μητέρων ἥθη. Ἔσο ὑπόδειγμα τῇ θυγατρὶ
 σωφροσύνης, κόσμησαι τὸν κόσμον ἐκεῖνον, καὶ ὄρα πῶς τούτου
 καταφρονήσῃ. Ὄντως γὰρ ἐκεῖνα κόσμος ἐστί, ταῦτα δὲ ἀκο-
 σμία.

30 Ἀρκεῖ τὰ εἰρημένα. Ὁ δὲ Θεὸς ὁ τὸν κόσμον ποιήσας, καὶ
 δοὺς ἡμῖν τὸν τῆς ψυχῆς κόσμον, κοσμήσειεν ἡμᾶς, καὶ τῇ αὐτοῦ
 δόξῃ ἀμφιάσειεν· ἵνα πάντες ἐν ἀγαθοῖς ἔργοις διαλάμποντες,
 καὶ εἰς δόξαν αὐτοῦ ζῶντες, δόξαν ἀναπέμψωμεν τῷ Πατρὶ καὶ τῷ
 Υἱῷ καὶ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν
 35 αἰώνων. Ἀμήν.

ἡθοποιούς, στοὺς μίμους, στοὺς χορευτές, στοὺς ἀγωνιζομένους ἐναντίον τῶν θηρίων· στήν πιστὴ γυναῖκα ὅμως ὁ Θεὸς ἔχει δώσει ἄλλα ἐνδύματα, τὸν ἴδιο τὸν μονογενὴ τοῦ Υἱοῦ. «Ὅσοι ἔχετε βαπτισθῇ στὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ», λέγει, «ἔχετε ἐνδυθῇ τὸν Χριστό». Εἰπέ μου, ἐὰν κάποιος σοῦ ἔδινε βασιλικὸ ἐνδυμα, ἐσὺ ὅμως, παίρνοντας κάποιο κουρέλι, τὸ ἐφοροῦσες ἐπάνω σὲ ἐκεῖνο, ἄρα μαζί μὲ τὴν ἀπρέπεια ποὺ ἔκαμες δὲν θὰ σὲ ἐτιμωροῦσαν; ἐφόρεσες τὸν Κύριο τοῦ οὐρανοῦ καὶ τῶν ἀγγέλων, καὶ ἀκόμη ἀσχολεῖσαι μὲ τὰ πράγματα τῆς γῆς;

Τὰ ἔχω εἰπῇ αὐτά, ἐπειδὴ καὶ ἀπὸ μόνο του εἶναι μεγάλο κακὸ ἡ φιλοκοσμία, καὶ ἂν ἀκόμη δὲν προέρχεται ἀπὸ αὐτὴν κανένα ἄλλο κακὸ, ἀλλὰ εἶναι δυνατὸ νὰ τὴν ἔχης χωρὶς κινδύνους, γιατί παρακινεῖ σὲ ματαιοδοξία καὶ ἀλαζονεία. Τώρα ὅμως καὶ ἄλλα πολλὰ κακὰ προέρχονται ἀπὸ τὸ στολίσμα, πονηρὲς ὑποψίες, φορτικὰ ἔξοδα, βλασφημίες, προφάσεις γιὰ πλεονεξία. Γιατί λοιπὸν στολίζεσαι; εἰπέ μου· γιὰ νὰ ἀρέσης στὸν ἄνδρα σου; Λοιπὸν κάνε αὐτὸ στὸ σπίτι. Ἐδῶ ὅμως γίνεται τὸ ἀντίθετο. Ἐὰν λοιπὸν θέλῃς νὰ ἀρέσης στὸν ἰδικό σου ἄνδρα, στοὺς ἄλλους νὰ μὴ ἀρέσης· ἐὰν ὅμως ἀρέσης στοὺς ἄλλους, δὲν θὰ μπορέσης νὰ ἀρέσης στὸν ἴδιο. Συνεπῶς ἔπρεπε νὰ ἀπομακρύνῃς κάθε στολίδι ὅταν βαδίζῃς στήν ἀγορά, ὅταν ἔρχεσαι στήν ἐκκλησία. Ἄλλωστε δὲ, νὰ μὴ θέλῃς νὰ ἀρέσης στὸν ἄνδρα σου ἀπὸ αὐτά, ἀπὸ τὰ ὁποῖα καὶ οἱ πόρνες, ἀλλὰ ἀπὸ αὐτὰ μᾶλλον, ἀπὸ τὰ ὁποῖα ἀρέσουν οἱ ἐλεύθερες γυναῖκες. Γιατί εἰπέ μου, σὲ τί διαφέρει ἡ γυναῖκα ἀπὸ τὴν πόρνη; Ὅτι ἡ πόρνη ἀποβλέπει σὲ ἓνα μόνο, πῶς μὲ τὸ κάλλος τοῦ σώματος νὰ προσελκύσῃ τὸν ἐραστή· ἡ γυναῖκα ὅμως προΐσταται στὸ σπίτι, μετέχει στὰ παιδιὰ καὶ σὲ ὅλα τὰ ἄλλα. Ἐχεις μικρὴ θυγατέρα; πρόσεξε μήπως διαδεχθῇ τῇ ζημιά, γιατί κατὰ κάποιο τρόπο τὰ ἡθη συμβαίνει νὰ διαμορφώνονται σύμφωνα μὲ τὴν ἀνατροφή καὶ νὰ μιμοῦνται οἱ θυγατέρες τὶς συνήθειες τῶν μητέρων. Νὰ εἶσαι στὴ θυγατέρα σου ὑπόδειγμα σωφροσύνης, νὰ τὴν στολίσῃς μὲ ἐκεῖνο τὸ κόσμημα, καὶ πρόσεχε πῶς νὰ περιφρονήσῃς αὐτό. Γιατί πράγματι ἐκεῖνα εἶναι κόσμημα καὶ αὐτὰ ἀπρέπεια.

Εἶναι ἀρκετὰ τὰ λόγια αὐτά. Καὶ ὁ Θεός, ὁ ὁποῖος ἐδημιούργησε τὸν κόσμον καὶ μᾶς ἔδωσε τὸ κόσμημα τῆς ψυχῆς, εἶθε νὰ μᾶς στολίσῃ καὶ νὰ μᾶς ἐνδύσῃ μὲ τὴ δόξα του, ὥστε διαπρέποντας ὅλοι σὲ ἀγαθὰ ἔργα καὶ ζώντας γιὰ τὴ δόξα αὐτοῦ, νὰ ἀναπέμψωμε δόξα στὸν Πατέρα καὶ στὸν Υἱὸ καὶ στὸ ἅγιο Πνεῦμα, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ ΙΑ '

(Κολ. 4,5 – 11)

5 «*«Ἐν σοφίᾳ περιπατεῖτε πρὸς τοὺς ἔξω, τὸν καιρὸν ἐξαγοραζόμενοι. Ὁ λόγος ὑμῶν πάντοτε ἐν χάριτι, ἅλατι ἡρτυμένος, εἰδέναι πῶς δεῖ ὑμᾶς ἐνὶ ἐκάστῳ ἀποκρίνεσθαι».*

1. *Ὅπερ ὁ Χριστὸς πρὸς τοὺς μαθητὰς ἔλεγε, τοῦτο καὶ νῦν Παῦλος παραινεί. Τί δὲ ὁ Χριστὸς ἔλεγεν; «Ἴδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω ὑμᾶς ὡς πρόβατα ἐν μέσῳ λύκων· γίνεσθε οὖν φρόνιμοι ὡς οἱ ὄφεις, καὶ ἀκέραιοι ὡς αἱ περιστεραί». Τουτέστι, φυλακτικοὶ γίνεσθε, μηδεμίαν αὐτοῖς λαθὴν διδόντες καθ' ὑμῶν. Διὰ γὰρ τοῦτο πρόσκειται, «πρὸς τοὺς ἔξω», ἵνα μάθωμεν, ὅτι πρὸς τὰ μέλη τὰ οἰκεῖα οὐ τοσαύτης ἡμῖν δεῖ ἀσφαλείας, ὅσης πρὸς τοὺς ἔξω. Ἐνθα μὲν γὰρ ἀδελφοί, εἰσὶ καὶ συγγνώμαι πολλαὶ καὶ ἀγά-
10 παι. Δεῖ μὲν οὖν καὶ ἐνταῦθα ἀσφάλειαν εἶναι, πολλῶ δὲ πλεόν ἔξω· οὐ γὰρ ἐστὶν ἴσον μεγαξὺ ἐχθρῶν καὶ πολεμίων εἶναι, καὶ φίλων. Εἴτ' ἐπειδὴ ἐφόβησεν, ὅρα πῶς πάλιν θαρρύνει. «Τὸν καιρὸν», φησὶν, «ἐξαγοραζόμενοι», τουτέστι, βραχύς ὁ παρῶν καιρός. Ταῦτα δὲ ἔλεγεν, οὐ ποικίλους εἶναι βουλόμενος, οὐδὲ
20 ὑποκριτάς· τοῦτο γὰρ οὐ σοφίας, ἀλλὰ ἀνοίας· ἀλλὰ τί; Ἐν οἷς μὴ θλάπτουσι, φησί, μηδεμίαν αὐτοῖς δίδοτε λαθὴν· ὃ καὶ πρὸς Ῥωμαίους γράφων φησὶν· «Ἀπόδοτε πᾶσι τὰς ὀφειλάς, τῷ τὸν φόρον, τὸν φόρον· τῷ τὸ τέλος, τὸ τέλος· τῷ τὴν τιμὴν, τὴν τιμὴν».*

25 *Διὰ τὸ κήρυγμα μόνον ἔστω σοι πόλεμος, φησί· μηδεμίαν ἐτέραν ὁ πόλεμος οὗτος ἀρχὴν λαμβανέτω. Εἰ γὰρ μέλλοιεν ὑμῖν καὶ δι' ἕτερα ἀπεχθάνεσθαι, οὔτε μισθὸς ἡμῖν ἔσται, καὶ αὐτοὶ χεῖρους ἔσονται, καὶ δόξουσιν ἡμῖν δίκαια ἐγκαλεῖν· οἷον τὰ*

1. Ματθ. 10,16

2. Ρωμ. 13,7

ΟΜΙΛΙΑ ΙΑ '

(Κολ. 4,5 – 11)

«Νὰ συμπεριφέρεσθε μὲ σύνεσι πρὸς τοὺς ἔξω τῆς Ἐκκλησίας, ἐπωφελοῦμενοι τὶς εὐκαιρίες. Ὁ λόγος σας ἄς εἶναι πάντοτε χαριτωμένος, ἀρτυμένος μὲ τὸ ἀλάτι, ὥστε νὰ γνωρίζετε, πῶς πρέπει ἐσεῖς νὰ ἀποκρίνεσθε στὸν καθένα χωριστά».

1. Αὐτὸ ποὺ ὁ Χριστὸς ἔλεγε πρὸς τοὺς μαθητὲς του, αὐτὸ καὶ ὁ Παῦλος συμβουλεύει τώρα. Καὶ τί ἔλεγε ὁ Χριστός; «Ἴδου ἐγὼ σὰς στέλλω σὰν πρόβατα ἀνάμεσα σὲ λύκους· νὰ εἰσθε λοιπὸν φρόνιμοι σὰν τὰ φίδια, καὶ ἄκακοι σὰν τὰ περιστέρια»¹. Δηλαδή, νὰ εἰσθε προφυλακτικοί, χωρὶς νὰ δίνετε σὲ αὐτοὺς καμμία ἀφορμὴ ἐναντίον σας. Γι' αὐτὸ λοιπὸν ἐπιμένει, «πρὸς τοὺς ἔξω τῆς Ἐκκλησίας», γιὰ νὰ μάθωμε, ὅτι δὲν μᾶς χρειάζεται τόση ἀσφάλεια πρὸς τῆς Ἐκκλησίας τὰ μέλη, ὅση πρὸς τοὺς ἔξω. Γιατὶ ὅπου ὑπάρχουν ἀδελφοί, ὑπάρχει καὶ συγγνώμη πολλή καὶ ἀγάπη. Πρέπει βέβαια νὰ ὑπάρχη καὶ ἐδῶ ἀσφάλεια, πολὺ περισσότερο ὅμως ἔξω, γιὰτὶ δὲν εἶναι τὸ ἴδιο νὰ εὕρισκώμασθε ἀνάμεσα σὲ ἐχθροὺς καὶ ἀντιπάλους, καὶ ἀνάμεσα σὲ φίλους. Ἐπειτα, ἐπειδὴ τοὺς ἐφόβησε, πρόσεχε πάλι πῶς τοὺς δίνει θάρρος. «Ἐπωφελοῦμενοι», λέγει, «τὶς περιστάσεις», δηλαδή, εἶναι μικρὴ ἢ παροῦσα ζωὴ. Καὶ ἔλεγε αὐτὰ χωρὶς νὰ θέλῃ νὰ γίνουν αὐτοὶ πολυμήχανοι, οὔτε ὑποκριτές, γιὰτὶ αὐτὸ δὲν εἶναι ἀπόδειξις σοφίας, ἀλλὰ ἀνοησίας· ἀλλὰ τί; Σὲ ἐκείνους ποὺ δὲν σὰς θλάπτουν, λέγει, μὴ τοὺς δίνετε καμμία ἀφορμὴ. Αὐτὸ καὶ ὅταν ἔγραφε πρὸς τοὺς Ρωμαίους λέγει· «Ἀποδώσατε σὲ ὅλους τὶς ὀφειλές σας· σὲ αὐτὸν ποὺ εἰσπράττει τὸ φόρο, ἀποδώσατε τὸ φόρο· σ' αὐτὸν ποὺ εἰσπράττει τοὺς δασμοὺς, ἀποδώσατε τοὺς δασμοὺς· σ' αὐτὸν ποὺ ἀνήκει ἡ τιμὴ, ἀποδώσατε τὴν τιμὴ»².

Ὁ πόλεμός σου ἄς εἶναι μόνο γιὰ τὸ κήρυγμα, λέγει· ἀπὸ καμμία ἄλλη ἀφορμὴ ἄς μὴ ἀρχίζῃ αὐτὸς ὁ πόλεμος. Γιατὶ ἐὰν πρόκειται νὰ τοὺς ἀποστρεφώμασθε καὶ γι' ἄλλα πράγματα, οὔτε ἀμοιβὴ θὰ λάβωμε, καὶ αὐτοὶ θὰ εἶναι χειρότεροι καὶ θὰ φανοῦν ὅτι

- τελέσματα ἂν μὴ καταβάλλωμεν, τὰς τιμὰς τὰς προσηκούσας ἂν μὴ ἀποδιδῶμεν, ἂν μὴ ὤμεν ταπεινοί. Οὐχ ὁρᾷς Παῦλον, ἔνθα μηδὲν ἔβλαπτε τὸ κήρυγμα, πῶς ἐστὶ καθυφιεῖς; Ἦκουε γὰρ αὐτοῦ λέγοντος πρὸς τὸν Ἀγρίππαν· «Μακάριον ἐμαυτὸν ἡγῆ-
5 μαι ἐπὶ σοῦ μέλλων ἀπολογεῖσθαι σήμερον, μάλιστα γνώστην σε ὄντα τῶν κατὰ Ἰουδαίους ἐθῶν τε καὶ ζητημάτων». Εἰ δὲ ἐνόμιζε δεῖν ὑβρίζειν τὸν ἄρχοντα, πάντα ἂν ἀνέτρεψεν. Ἦκουε δὲ καὶ τῶν περὶ τὸν μακάριον Πέτρον, πῶς ἐπιεικῶς ἀποκρίνονται τοῖς Ἰουδαίοις λέγοντες· «Πειθαρχεῖν δεῖ Θεῷ μᾶλλον, ἢ ἀνθρώ-
10 ποις». Καίτοιγε ἄνθρωποι τῆς ἐαυτῶν ψυχῆς ἀπεγνωκότες, καὶ ὑβρίζειν καὶ πᾶν ὁτιοῦν ποιεῖν ἐδύναντο· ἀλλὰ διὰ τοῦτο ἀπέγνωσαν τῆς ψυχῆς, ἵνα μὴ κενοδοξῶσι· κενοδοξίας γὰρ τοῦτό ἐστιν· ἀλλ' ἵνα κηρύσσωσι, καὶ ἵνα μετὰ παρρησίας πάντα φθέγγωνται· ἐκεῖνο δὲ ἀμετρίας ἐστίν.
- 15 «Ὁ λόγος ὑμῶν πάντοτε ἐν χάριτι, ἅλατι ἡρτυμένος». τουτέστι, μὴ εἰς ἀδιαφορίαν τὸ χαρίεν ἐκπίπτειν. Ἦνι γὰρ καὶ χαριεντίζεσθαι, ἔνι καὶ μετὰ τῆς προσηκούσης κοσμιότητος. «Εἰδέναι πῶς δεῖ ὑμᾶς ἐνὶ ἐκάστω ἀποκρίνεσθαι». Ὡστε οὐχ ὁμοίως πᾶσι διαλέγεσθαι χρή, Ἑλλησι λέγω καὶ ἀδελφοῖς. Οὐδαμῶς· ἐπὶ
20 τοῦτο τῆς ἐσχάτης ἀνοίας ἐστί. «Τὰ κατ' ἐμὲ πάντα γνωρίσει ὑμῖν Τυχικὸς ὁ ἀγαπητὸς ἀδελφός, καὶ πιστὸς διάκονος, καὶ σύνδουλος ἐν Κυρίῳ». Βαβαί, ὅση σοφία Παύλου; πῶς οὐ πάντα ἐντίθησιν εἰς τὰς ἐπιστολάς, ἀλλὰ τὰ ἀναγκαῖα καὶ τὰ κατεπείγοντα; πρῶτον μὲν, οὐ βουλόμενος αὐτὰς εἰς μῆκος ἐκτείνειν· δεύτε-
25 ρον δέ, καὶ τὸν ἀπερχόμενον αἰδεσιμώτερον ποιῶν, ἵνα ἔχη τι καὶ διηγεῖσθαι· τρίτον, δεικνὺς πῶς πρὸς αὐτὸν διάκειται· οὐ γὰρ ἂν αὐτῷ ταῦτα ἐνεχείρισεν. Ἐπειτα, ἦν ἃ οὐκ ἔδει διὰ γραμμάτων δηλωθῆναι. «Ὁ ἀγαπητός», φησὶν, «ἀδελφός». Εἰ ἀγαπητός, πάντα οἶδε, καὶ οὐδὲν αὐτὸν ἔκρυπτε. «Καὶ πιστὸς διάκονος, καὶ
30 σύνδουλος ἐν Κυρίῳ». Εἰ πιστός, οὐδὲν ψεύσεται· εἰ σύνδουλος, κεκοινώνηκε τῶν πειρασμῶν· ὥστε πάντοθεν τὸ ἀξιόπιστον συνήγαγεν.

3. Ἀγρίππας· πρόκειται γιὰ τὸν Ἡρώδη Ἀγρίππα Β', ἐνώπιον τοῦ ὁποίου ἀπελογήθηκε ὁ Παῦλος. Βλ. Πράξ. 25,13 – 26,32.

4. Πράξ. 26,2 – 3

5. Πράξ. 5,29

μᾶς κατηγοροῦν δίκαια· ὅπως γιὰ παράδειγμα, ἂν δὲν πληρώνωμε τοὺς φόρους, ἂν δὲν ἀποδίδωμε τὶς πρέπουσες τιμές, ἂν δὲν εἴμασθε ταπεινοί. Δὲν βλέπεις τὸν Παῦλο, ὅπου τίποτε δὲν ἔβλαπτε τὸ κήρυγμα, πῶς ὑποχωροῦσε; Ἦκουε λοιπὸν αὐτὸν νὰ λέγῃ πρὸς τὸν Ἀγρίππα³. «Θεωρῶ τὸν ἑαυτό μου εὐτυχισμένο, γιατί πρόκειται νὰ ἀπολογηθῶ σήμερα ἐνώπιόν σου, ὁ ὁποῖος εἶσαι ὁ κατ' ἐξοχὴν γνώστης τῶν ἐθίμων καὶ τῶν ζητημάτων, ποὺ ἐπικρατοῦν στοὺς Ἰουδαίους»⁴. Ἐὰν ὁμως ἐνόμιζε ὅτι ἔπρεπε νὰ ὑβρίζῃ τὸν ἄρχοντα, θὰ ἀνέτρεπε τὰ πάντα. Ἦκουε καὶ τοὺς ἀποστόλους ποὺ ἦσαν μαζί με τὸν μακάριο Πέτρο, πῶς ἀποκρίνονται μὲ ἐπιείκεια στοὺς Ἰουδαίους λέγοντας· «Πρέπει νὰ πειθαρχοῦμε περισσότερο στὸν Θεό, παρὰ στοὺς ἀνθρώπους»⁵. Ἄν καὶ ἄνθρωποι ἀπελπισμένοι ἀπὸ τὴ ζωὴ τους ἤμποροῦσαν καὶ νὰ ὑβρίζουν καὶ ὅ,τιδήποτε νὰ κάνουν. Γι' αὐτὸ ὁμως ἀπελπίσθηκαν ἀπὸ τὴ ζωὴ, γιὰ νὰ μὴ εἶναι ματαιόδοξοι, γιατί αὐτὸ εἶναι ἀποτέλεσμα ματαιοδοξίας, ἀλλὰ γιὰ νὰ κηρύττουν καὶ νὰ λέγουν μὲ παρρησία τὰ πάντα· ἐκεῖνο ὁμως ἀποδεικνύει τὴν ἔλλειψι μέτρου.

«Ὁ λόγος σας ἄς εἶναι πάντοτε χαριτωμένος, ἄρτυμένος μὲ τὸ ἀλάτι», δηλαδή, νὰ μὴ μεταβάλλεται τὸ εὐχάριστο σὲ ἀδιαφορία. Γιατὶ ἐπιτρέπεται καὶ νὰ ἀστειεύεσθε, ἐπιτρέπεται ὁμως μὲ τὴν πρέπουσα εὐπρέπεια. «Ὡστε νὰ γνωρίζετε πῶς πρέπει ἐσεῖς νὰ ἀποκρίνεσθε στὸν καθένα χωριστά». Ὡστε δὲν πρέπει νὰ συζητῆτε ὅμοια μὲ ὅλους, ἐννοῶ μὲ τοὺς Ἕλληνες καὶ τοὺς ἀδελφούς. Καθόλου δὲν πρέπει νὰ γίνεται αὐτό, γιατί εἶναι ἀπόδειξις τῆς πιὸ μεγάλης ἀνοησίας. «Ὅλα τὰ νέα μου θὰ σᾶς τὰ γνωστοποιήσῃ ὁ Τυχικός, ὁ ἀγαπητὸς ἀδελφός, καὶ πιστὸς διάκονος καὶ σύνδουλός μου στὸν Κύριο». Πόση εἶναι ἡ σοφία τοῦ Παύλου; πῶς δὲν θέτει τὰ πάντα μέσα στίς ἐπιστολές, ἀλλὰ τὰ ἀπαραίτητα καὶ τὰ κατεπείγοντα; πρῶτο, γιατί δὲν θέλει νὰ τὶς ἐπεκτείνῃ σὲ μῆκος· δεύτερο, γιὰ νὰ καταστήσῃ καὶ αὐτὸν ποὺ φεύγει περισσότερο σεβαστό, ὥστε νὰ ἔχῃ νὰ διηγῆται κάτι· τρίτο, γιὰ νὰ ἀποδείξῃ πῶς διάκεινται πρὸς αὐτόν, γιατί δὲν θὰ τοῦ ἀνέθετε αὐτά. Ἐπειτα, ὑπῆρχαν ἐκεῖνα ποὺ δὲν ἔπρεπε νὰ φανερωθοῦν μὲ τὰ γράμματα. «Ὁ ἀγαπητός», λέγει, «ἀδελφός». Ἐὰν εἶναι ἀγαπητός, τὰ πάντα γνωρίζει καὶ τίποτε δὲν τοῦ ἔκρυπτε. «Καὶ πιστὸς διάκονος, καὶ σύνδουλός μου στὸν Κύριο». Ἐὰν εἶναι πιστός, δὲν θὰ εἰπῇ κανένα ψέμα, ἐὰν εἶναι σύνδουλος, ἔχει γίνεи μέτοχος τῶν πειρασμῶν. Συνεπῶς ἀπὸ παντοῦ ἐσυγκέντρωσε τὸ ἀξιόπιστο.

«Ὅν ἔπεμψα πρὸς ὑμᾶς εἰς αὐτὸ τοῦτο». Ἐνταῦθα τὴν ἀγάπην δείκνυσι τὴν πολλήν, εἴ γε διὰ τοῦτο αὐτὸν ἀπέσταλκε, καὶ τῆς ἀποδημίας αἰτία αὕτη γέγονεν· ὃ καὶ Θεσσαλονικεῦσι γράφων ἔλεγε, «Διὸ μηκέτι στέγοντες ἠὺδοκήσαμεν καταλειφθῆναι
 5 ἐν Ἀθήναις μόνοι, καὶ ἐπέμψαμεν Τιμόθεον τὸν ἀδελφὸν ἡμῶν». Καὶ Ἐφεσίοις δὲ αὐτὸν τοῦτον πέμπει, καὶ ὑπὲρ τῆς αὐτῆς αἰτίας· «Ἴνα γινῶ», φησί, «τὰ περὶ ὑμῶν, καὶ παρακαλέσῃ τὰς καρδίας ὑμῶν». Ὅρα τί φησιν· οὐχ ἵνα ὑμεῖς τὰ ἐμὰ μάθητε, ἀλλ' ἵνα ἐγὼ τὰ ὑμέτερα· οὕτως οὐδαμοῦ τὸ αὐτοῦ τίθησι. Δείκνυσιν αὐτοὺς
 10 καὶ ἐν πειρασμοῖς ὄντας τῷ εἰπεῖν, «ἵνα παρακαλέσῃ τὰς καρδίας ὑμῶν». «Σὺν Ὁνησίμῳ τῷ ἀγαπητῷ καὶ πιστῷ ἀδελφῷ, ὃς ἐστὶν ἐξ ὑμῶν· πάντα ὑμῖν γνωριοῦσι τὰ ὧδε». Ὁνήσιμος οὗτός ἐστι, περὶ οὗ γράφων τῷ Φιλήμονι ἔλεγεν, «Ὅν ἐβουλόμην πρὸς ἐμαυτὸν κατέχειν, ἵνα ὑπὲρ σοῦ μοι διακονῇ ἐν τοῖς δεσμοῖς τοῦ εὐαγγελίου· χωρὶς δὲ τῆς σῆς γνώμης οὐδὲν ἠθέλησα ποιῆσαι».

Καὶ τὸ ἐγκώμιον δὲ προστίθησι τῆς πόλεως, ἵνα καὶ ἐγκαλλωπίζωνται, μὴ μόνον ἐπαισχύνωνται· «Ὅς ἐστι», φησὶν, «ἐξ ὑμῶν· πάντα ὑμῖν γνωριοῦσι τὰ ὧδε. Ἀσπάζεται ὑμᾶς Ἀρίσταρχος ὁ συναιχμάλωτός μου». Οὐδὲν τούτου τοῦ ἐγκωμίου μεῖζον
 20 Οὗτός ἐστιν ὁ ἀπὸ Ἱεροσολύμων ἀναχθεὶς μετ' αὐτοῦ. Μεῖζον εἶπε τῶν προφητῶν οὗτος· ἐκεῖνοι μὲν γὰρ ξένους καὶ παρεπιδήμους ἐαυτοὺς καλοῦσιν, οὗτος δὲ καὶ αἰχμάλωτον. Καθάπερ αἰχμάλωτος, οὕτως ἦγετο καὶ ἐφέρετο, καὶ πᾶσιν εἰς τὸ κακῶς πάσχειν προύκειτο, μᾶλλον δὲ καὶ ἐκείνων χειρόν. Ἐκείνους
 25 μὲν γάρ, ἐπειδὴν λάβωσιν οἱ πολέμιοι, ἐν πολλῇ θεραπείᾳ λοιπὸν ἔχουσιν, ἅτε ὡς οἰκείων κτημάτων ἐπιμελούμενοι· τοῦτον δὲ ὡς ἐχθρὸν καὶ πολέμιον πάντες ἦγον καὶ ἔφερον, δέροντες, μαστίζοντες, ὑβρίζοντες, συκοφαντοῦντες. Τοῦτο καὶ ἐκείνοις παράκλησις ἦν, ὅταν καὶ ὁ διδάσκαλος ἐν τοῖς τοιούτοις ᾗ.

30 «Καὶ Μάρκος ὁ ἀνεψιὸς Βαρνάβα». Καὶ τοῦτον ἐνεκωμίασε τέως ἀπὸ τῆς συγγενείας· μέγας γὰρ ἦν ἀνὴρ ὁ Βαρνάβας. «Περὶ οὗ ἐλάβετε ἐντολὰς· ἐὰν ἔλθῃ πρὸς ὑμᾶς, δέξασθε αὐτόν». Τί γάρ; οὐκ ἐδέχοντο; Ναί· ἀλλὰ μετὰ πολλῆς τῆς σπουδῆς, φησί· καὶ τοῦτο τὸν ἄνδρα δείκνυσι μέγαν. Πόθεν τὰς ἐντολὰς ἔλαβον,

6. Α' Θεσ. 3,1 – 2

7. Ἐφ. 6,22

8. Φιλ. 13 – 14

9. Ἀρίσταρχος· συνεργάτης τοῦ Παύλου, Θεσσαλονικεὺς καὶ Χριστιανὸς ἀπὸ τοὺς Ἰουδαίους. Συνώδευσε τὸν Παῦλο στὴν τρίτη περιοδεία του. Στὴν Ἐφεσῶν ἀνιχνεύουμε τὸν ἀδελφὸν οὗτον καὶ τὸν ἀδελφὸν Ὁνήσιμον.

«Τὸν ὁποῖο σᾶς ἔστειλα ἀκριβῶς γι' αὐτό». Ἐδῶ ἀποδεικνύει τὴ μεγάλη ἀγάπη του, ἀφοῦ βέβαια γι' αὐτὸ τὸν ἔχη στείλει καὶ αὐτὴ ὑπῆρξε ἡ αἰτία τῆς μεταβάσεώς του ἐκεῖ. Αὐτὸ καὶ ὅταν ἔγραφε στοὺς Θεσσαλονικεῖς ἔλεγε· «Γι' αὐτὸ ἐπειδὴ δὲν ὑπεφέραμε πιά, ἐπροτιμήσαμε νὰ μείνωμε μόνοι στὴν Ἀθήνα καὶ ἐστείλαμε τὸν Τιμόθεο, τὸν ἀδελφὸ μας»⁶. Καὶ στοὺς Ἐφεσίους ἀκόμη τὸν ἴδιο στέλλει καὶ γιὰ τὴν αὐτὴ αἰτία· «Γιὰ νὰ γνωρίση», λέγει, «τὰ ἰδικά σας, καὶ νὰ παρηγορήση τὶς καρδιές σας»⁷. Πρόσεχε τί λέγει· ὄχι γιὰ νὰ μάθετε ἐσεῖς τὰ ἰδικά μου, ἀλλὰ γιὰ νὰ μάθω ἐγὼ τὰ ἰδικά σας· ἔτσι πουθενὰ δὲν θέτει τὴν ἰδική του κατάστασι. Παρουσιάζει αὐτοὺς νὰ εὐρίσκωνται καὶ σὲ πειρασμούς μὲ τὸ νὰ εἴπῃ, «γιὰ νὰ παρηγορήση τὶς καρδιές σας». «Μαζὶ μὲ τὸν Ὀνήσιμο, τὸν ἀγαπητὸ καὶ πιστὸ ἀδελφὸ, ὁ ὁποῖος εἶναι συμπολίτης σας. Αὐτοὶ θὰ σᾶς γνωρίσουν ὅλα τὰ ἐδῶ συμβαίνοντα». Ὁ Ὀνήσιμος εἶναι αὐτός, γιὰ τὸν ὁποῖο γράφοντας στὸν Φιλήμονα ἔλεγε, «Τὸν ὁποῖο ἐγὼ ἤθελα νὰ τὸν κρατήσω πλησίον μου, γιὰ νὰ μὲ ὑπηρετῇ στὴ θέσι σου ὅσο καιρὸ εἶμαι φυλακισμένος γιὰ τὸ εὐαγγέλιο. Ἀλλὰ χωρὶς τὴν ἰδική σου γνώμη δὲν ἠθέλησα νὰ κάμω τίποτε»⁸.

Προσθέτει καὶ τὸ ἐγκώμιο τῆς πόλεως, γιὰ νὰ καυχῶνται ἐπὶ πλεόν καὶ νὰ μὴ ἐντρέπωνται μόνοι. «Ὁ ὁποῖος εἶναι συμπολίτης σας», λέγει. «Αὐτοὶ θὰ σᾶς γνωστοποιήσουν τὰ ἐδῶ συμβαίνοντα. Σᾶς χαιρετᾷ ὁ Ἀρίσταρχος, ποὺ εἶναι μαζί μου αἰχμάλωτος». Τίποτε δὲν εἶναι μεγαλύτερο ἀπὸ τὸ ἐγκώμιο αὐτό. Ὁ Ἀρίσταρχος⁹ αὐτὸς ἀπέπλευσε ἀπὸ τὰ Ἱεροσόλυμα μαζὶ μὲ τὸν Παῦλο. Μεγαλύτερα ἀπὸ τοὺς προφῆτες εἶπε αὐτός, γιατί ἐκεῖνοι ὀνομάζουν τοὺς ἑαυτούς τους ξένους καὶ προσωρινούς, αὐτὸς ὅμως καὶ αἰχμάλωτο. Σὰν αἰχμάλωτο, ἔτσι τὸν ἐπήγαιναν ἐδῶ καὶ ἐκεῖ, καὶ ἦταν ἐκτεθειμένος στὴν κακὴ μεταχείρισι ὅλων, καλύτερα ὅμως χειρότερα καὶ ἀπὸ τοὺς αἰχμαλώτους. Γιατὶ ἐκείνους, ὅταν τοὺς συλλάβουν οἱ ἀντίπαλοι, τοὺς περιποιοῦνται στὴ συνέχεια πολὺ, ἐπειδὴ τοὺς φροντίζουν ὡς ἰδικούς τους δούλους. Αὐτὸν ὅμως τὸν ἐσυμπεριφέροντο ὅλοι σὰν ἐχθρὸ καὶ ἀντίπαλο, δέρνοντας, μαστιγώνοντας, ὑβρίζοντας, συκοφαντώντας. Αὐτὸ ἦταν καὶ σὲ ἐκείνους παρηγοριά, ὅταν καὶ ὁ διδάσκαλος ἦταν στὴν αὐτὴ κατάστασι.

«Σᾶς χαιρετᾷ καὶ ὁ Μάρκος, ὁ ἀνεψιὸς τοῦ Βαρνάβα». Καὶ αὐτὸν ἐπήνεσε τότε ἀπὸ τῆ συγγένεια, γιατί ὁ Βαρνάβας ἦταν σπουδαῖος ἄνδρας. «Γιὰ τὸν ὁποῖο ἐλάβατε ἐντολές· ἐὰν ἔλθῃ πρὸς ἐσᾶς, νὰ τὸν δεχθῆτε». Τί λοιπόν; δὲν τὸν ἐδέχοντο; Ναί,

οὐ λέγει. «Καὶ Ἰησοῦς ὁ λεγόμενος Ἰουστος». Ἴσως Κορίνθιος ἦν οὗτος. Εἶτα πᾶσι τὸ ἐγκώμιον κοινὸν ἀποδίδωσιν, εἰπὼν τὸ ἰδιάζον ἐκάστου· «Οἱ ὄντες ἐκ περιτομῆς· οὗτοι μόνοι συνεργοὶ εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, οἵτινες ἐγενήθησάν μοι παρηγορία».

- 5 Ἐπειδὴ εἶπε, «συναιχμάλωτος», ἵνα μὴ συγκατενέγκῃ τὴν ψυχὴν τῶν ἀκουόντων, ὅρα πῶς τοῦτο τίθησι, καὶ διανίστησιν αὐτούς. «Συνεργοί», φησὶν, «εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ». Ὡστε τῶν πειρασμῶν κοινωνοῦντες, τῆς βασιλείας κοινωνοῦσιν. «Οἵτινες ἐγενήθησάν μοι παρηγορία». Δείκνυσιν αὐτοὺς μεγάλους, εἶγε
10 Παύλῳ παρηγορία γεγένηται.

2. Ἄλλ' ἴδωμεν τὴν σύνεσιν Παύλου. «Ἐν σοφίᾳ», φησί, «περιπατεῖτε πρὸς τοὺς ἔξω, τὸν καιρὸν ἐξαγοραζόμενοι». Τουτέστιν, οὐκ ἔστιν ὑμέτερος ὁ καιρὸς, ἀλλ' ἐκείνων ἐστί· μὴ τοίνυν βούλεσθε αὐθεντεῖν, ἀλλ' ἐξαγοράζετε τὸν καιρὸν. Καὶ οὐκ εἰ-
15 πεν ἀπλῶς, ἀγοράζετε, ἀλλ', «ἐξαγοράζετε», ὑμέτερον αὐτὸν ποιοῦντες ἐτέρως. Ἀνοίας γὰρ περιπτῆς, πολέμων καὶ ἀπεχθείας προφάσεις ἐπινοεῖν. Πρὸς γὰρ τῷ κινδύνους περιπτοῦς ὑπομένειν καὶ κέρδος οὐκ ἔχοντας, καὶ ἐτέρα γίνεται βλάβη, τὸ τοὺς Ἕλληνας μὴ προσιέναι ἡμῖν. Ἐν γὰρ τοῖς ἀδελφοῖς ὅταν ᾗς,
20 εἰκότως θαρρεῖς· ἔξω δὲ οὐχ οὕτω χρή. Ὅρῃς πῶς πανταχοῦ τοὺς ἔξω, τοὺς Ἕλληνας λέγει· Διὰ τοῦτο καὶ Τιμοθέῳ γράφων ἔλεγε· «Δεῖ δὲ αὐτὸν καὶ μαρτυρίαν καλὴν ἔχειν ἀπὸ τῶν ἔξωθεν»· καὶ πάλιν, «Τί γάρ μοι καὶ τοὺς ἔξω κρίνειν;» «Ἐν σοφίᾳ», φησί, «περιπατεῖτε πρὸς τοὺς ἔξω». Ἐξω γὰρ εἰσι, κἂν τὸν αὐτὸν
25 κόσμον οἰκῶσιν ἡμῖν, τῆς βασιλείας ὄντες ἔξω καὶ τοῦ οἰκίσκου τοῦ πατρικοῦ. Ἀμα καὶ παραμυθεῖται αὐτούς, ἔξω ἐκείνους καλῶν· ὅπερ ἔλεγεν ἀνωτέρω, ὅτι «Ἡ ζωὴ ὑμῶν κέκρυπται σὺν τῷ Χριστῷ ἐν τῷ Θεῷ». Τότε, φησί, δόξαν ζητεῖτε, τότε τιμάς, τότε τὰ ἄλλα πάντα· νῦν δὲ μή, ἀλλ' ἐκείνοις παρέχετε.

- 30 Εἶτα, ἵνα μὴ νομίσης χρήματα λέγειν αὐτόν, ἐπάγει· «Ὁ λόγος ὑμῶν πάντοτε ἐν χάριτι, ἁλατι ἡρτυμένος, εἰδέναι ὑμᾶς πῶς δεῖ ἐνὶ ἐκάστῳ ἀποκρίνεσθαι». Ἵνα μὴ ὑποκρίσεως γέμῃ· τοῦτο γὰρ οὐ χάρις, οὐδὲ ἁλατι ἡρτυται. Οἶον, ἐὰν δέῃ θεραπευ-

Ἱεροσόλυμα καὶ στὴ συνέχεια στὴ Ρώμῃ, ὅπου καὶ ἦταν συναιχμάλωτός του. Τὰ σχετικὰ χωρία· Πράξ. 19,29· 20,4· Κολ. 4,10· Φιλ. 23.

10. Α' Τιμ. 3,7

11. Α' Κορ. 5,12

12. Κολ. 3,3

ἀλλὰ μὲ μεγάλη φροντίδα, λέγει· καὶ τοῦτο ἀποδεικνύει σπουδαῖο τὸν ἄνδρα. Ἐκ τοῦ ἔλαβαν τὶς ἐντολές, δὲν λέγει. «Καὶ ὁ Ἰησοῦς, ποῦ λέγεται καὶ Ἰουῆστος». Ἰσως ἦταν ἀπὸ τὴν Κόρινθο αὐτός. Ἐπειτα ἀποδίδει τὸ κοινὸ ἐγκώμιο, λέγοντας αὐτὸ ποῦ ἀνήκει στὸν καθένα· «Οἱ ὅποιοι προέρχονται ἀπὸ τοὺς Ἰουδαίους· αὐτοὶ μόνοι εἶναι συνεργάτες στὴ βασιλεία τοῦ Θεοῦ, οἱ ὅποιοι μοῦ ἐγίναν παρηγοριά». Ἐπειδὴ εἶπε, «συναρπάξτε μου», γιὰ νὰ μὴ ὑποβιβάσῃ τὴν ψυχὴ αὐτῶν ποῦ τὸν ἀκούουν, πρόσεχε πῶς θέτει αὐτὸ καὶ τοὺς ἐξυψώνει. «Συνεργάτες», λέγει, «στὴ βασιλεία τοῦ Θεοῦ». Ὡστε ὅταν μετέχουν στοὺς πειρασμούς, μετέχουν στὴ βασιλεία. «Οἱ ὅποιοι μοῦ ἐγίναν παρηγοριά». Ἀποδεικνύει αὐτοὺς μεγάλους, ἐπειδὴ βέβαια ἔχουν γίνῃ παρηγοριά στὸν Παῦλο.

2. Ἀλλὰ ἄς ἐξετάσωμε τὴ σύνεσι τοῦ Παύλου. «Μὲ φρόνησι», λέγει, «νὰ συμπεριφέρεσθε πρὸς τοὺς ἔξω τῆς Ἐκκλησίας, ἐξαγοράζοντας τὸν καιρό». Δηλαδή, δὲν εἶναι ἰδικός σας ὁ καιρός, ἀλλὰ ἀνήκει σὲ ἐκείνους· νὰ μὴ θέλετε λοιπὸν νὰ φέρεσθε ὡς ἀπόλυτοι κύριοι, ἀλλὰ νὰ ἐξαγοράζετε, ἀλλὰ νὰ ἐξαγοράζετε τὸν καιρό. Καὶ δὲν εἶπε μόνο, νὰ ἀγοράζετε, ἀλλὰ, «νὰ ἐξαγοράζετε», κάνοντας διαφορετικὰ ἰδικό σας τὸν καιρό. Γιατὶ εἶναι ἔργο τῆς περιττῆς μωρίας, νὰ ἐπινοοῦμε προφάσεις γιὰ πολέμους καὶ ἀποστροφή. Γιατὶ ἐκτὸς ποῦ ὑπομένομε περιττοὺς κινδύνους καὶ δὲν ἔχομε ὄφελος, γίνεται καὶ ἄλλη ζημία, τὸ νὰ μὴ μᾶς πλησιάζουν οἱ Ἕλληνες. Ὅταν λοιπὸν εἶσαι ἀνάμεσα στοὺς ἀδελφούς φυσικὰ ἔχεις θάρρος· ἔξω ὅμως δὲν πρέπει ἔτσι. Βλέπεις πῶς παντοῦ λέγοντας τοὺς ἔξω, ἐννοεῖ τοὺς Ἕλληνες; Γι' αὐτὸ καὶ στὸν Τιμόθεο γράφοντας ἔλεγε· «Καὶ πρέπει νὰ ἔχη αὐτός καὶ καλὴ μαρτυρία ἀπὸ τοὺς ἔξω»¹⁰. Καὶ ἄλλοῦ ἔλεγε, «Γιατὶ τί δουλειὰ ἔχω ἐγὼ νὰ κρίνω καὶ τοὺς ἔξω;»¹¹. Εἶναι πραγματικὰ ἔξω, ἂν καὶ κατοικοῦν τὸν ἴδιο μὲ μᾶς κόσμον, εἶναι ἔξω ἀπὸ τὴ βασιλεία καὶ τὸ πατρικὸ σπίτι. Συγχρόνως καὶ παρηγορεῖ αὐτούς, ἀποκαλώντας ἔξω ἐκείνους, πρᾶγμα ποῦ ἔλεγε παραπάνω, ὅτι «Ἡ ζωὴ σας εἶναι κρυμμένη μαζὶ μὲ τὸν Χριστὸ μέσα στὸν Θεό»¹². Τότε, λέγει, νὰ ζητῆτε τὴ δόξα, τότε τὶς τιμές, τότε ὅλα τὰ ἄλλα, τώρα ὅμως ὄχι, ἀλλὰ νὰ τὰ παρέχετε σὲ ἐκείνους.

Ἐπειτα, γιὰ νὰ μὴ νομίσης ὅτι ἐννοεῖ χρήματα, προσθέτει· «Ὁ λόγος σας νὰ εἶναι πάντοτε χαριτωμένος, ἀρτυμένος μὲ τὸ ἀλάτι, ὥστε νὰ γνωρίζετε πῶς πρέπει νὰ ἀποκρίνεσθε στὸν καθένα χωριστά». Γιὰ νὰ μὴ γεμίση ὑποκρισία, γιατί αὐτὸ δὲν εἶναι εὐχάριστο,

- σαι ἀκινδύνως, μὴ παραιτήσῃ· ἂν καιρὸς ἦ προσηνῶς διαλεχθῆ-
 ναι, μὴ νομίσης τὸ πρᾶγμα κολακείαν· πάντα ποίει τὰ εἰς τιμὴν
 ἀνήκοντα, ἄνευ τοῦ βλάπτεσθαι τὴν εὐσέβειαν. Οὐκ ὁρᾷς πῶς
 Δανιήλ ἄνθρωπον ἀσεβῇ θεραπεύει; οὐχ ὁρᾷς τοὺς τρεῖς παῖ-
 5 δας, πῶς μετὰ σοφίας προσεφέροντο, καὶ ἀνδρείαν δεικνύντες,
 καὶ παρρησίαν, καὶ οὐδὲν θρασὺ οὐδὲ ἐπαχθές; τοῦτο γὰρ
 οὐκέτι παρρησίας, ἀλλὰ κενοδοξίας. «Εἰδέναι», φησί, «πῶς δεῖ
 ὑμᾶς ἐνὶ ἐκάστῳ ἀποκρίνεσθαι». Ἐτέρως γὰρ τῷ ἄρχοντι, ἄλλως
 τῷ ἀρχομένῳ· ἄλλως τῷ πλουτοῦντι, ἄλλως τῷ πένητι. Διὰ τί; Ὅτι
 10 αἱ τῶν πλουτούντων καὶ ἀρχόντων ψυχαὶ ἀσθενέστεραι τυγχά-
 νουσιν οὔσαι, μᾶλλον φλεγμαίνουσai, μᾶλλον διαρρέουσai·
 ὥστε ἐκεῖ συγκαταβατικὸν εἶναι δεῖ· αἱ τῶν πενήτων καὶ ἀρχομέ-
 νων στερρότεροι καὶ συνετώτεροι· ὥστε ἐνταῦθα καὶ παρρησία
 μείζον κεχρηῆσθαι, πρὸς ἓν ὁρῶντα, τὴν οἰκοδομήν.
- 15 Μὴ ἐπειδὴ ὁ μὲν πλούσιος, ὁ δὲ πένης, ὁ μὲν πλεον τιμάσθω,
 ὁ δὲ ἔλαττον· ἀλλὰ διὰ τὴν ἀσθένειαν ὁ μὲν διαβασταζέσθω, ὁ δὲ
 μὴ οὕτως. Οἶον, αἰτίας οὐκ οὔσης, μὴ κάλει τὸν Ἑλληνα μιαρὸν,
 μηδὲ ἔσο ὑβριστῆς· ἀλλ' ἂν μὲν ἐρωτηθῇς περὶ τοῦ δόγματος,
 ἀπόκριναι ὅτι μιαρὸν καὶ ἀσεβές· οὐδενὸς δὲ ἐρωτῶντος οὐδὲ
 20 ἀναγκάζοντος λέγειν, οὐ προσήκει ἀπλῶς ἀπέχθειαν ἀναδέχε-
 σθαι· ποία γὰρ ἀνάγκη περιτὰς ἔχθρας κατασκευάζειν; Πάλιν, ἂν
 τινα κατηγῆς, λέγε ἐξ ὑποθέσεως ὑποκειμένης· ἐπεὶ σίγα. Ἐὰν ἡ
 ἅλατι ἡρτυμένος ὁ λόγος, κἂν εἰς διαρρέουσιν ἐμπέσῃ ψυχὴν,
 ἐπισφίγξει τὴν χαύνην· κἂν εἰς τραχεῖαν, λεανεῖ τὸ σκληρόν,
 25 ἐπίχαρις ὢν. Μῆτε φορτικὸς ἔστω, μῆτε πάλιν χαῦνος, ἀλλὰ καὶ
 τὸ στῦφον ἐχέτω, καὶ τὸ μεθ' ἡδονῆς. Ἄν τε γὰρ ἀμέτρως ἐπι-
 στύψῃ, μᾶλλον ἔθλαψεν ἢ ὠφέλησεν· ἐὰν γὰρ ἀμέτρως χαριεν-
 τίσηται, μᾶλλον ἐλύπησεν ἢ ὤνησεν· ὥστε πανταχοῦ μέτρα δεῖ
 εἶναι. Μῆτε κατηφὲς ἔσο καὶ σκυθρωπός· ἀηδὲς γάρ· μῆτε δια-
 30 κεχυμένος· εὐκαταφρόνητον γὰρ καὶ πεπατημένον· ἀλλ' ἐκατέ-
 ρου τὴν ἀρετὴν λαθὼν, τὴν κακίαν διάφυγε, καθάπερ ἡ μέλιττα,
 τοῦ μὲν τὸ φαιδρόν, τοῦ δὲ τὸ σεμνόν. Εἰ γὰρ ἰατρὸς οὐχ ὁμοίως
 πᾶσι χρήσεται τοῖς σώμασι, πολλῷ μᾶλλον διδάσκαλος. Καίτοι

οὔτε εἶναι ἀρτυμένο μὲ ἀλάτι. Ὅπως γὰρ παράδειγμα, ἐὰν εἶναι ἀνάγκη νὰ περιποιηθῇς χωρὶς κινδύνους, νὰ μὴ σταματήσης· ἂν εἶναι εὐκαιρία νὰ συζητήσης μὲ φιλοφροσύνη, νὰ μὴ θεωρήσης τὸ πρᾶγμα κολακεία· νὰ κάνης τὰ πάντα ποὺ ἀνήκουν στὴν ἐξουσία, χωρὶς νὰ θλάπτεται ἢ εὐσέβεια. Δὲν βλέπεις πῶς ὁ Δανιήλ ὑπηρετεῖ ἄνθρωπο ἀσεβή; δὲν βλέπεις τοὺς τρεῖς παῖδας, πῶς ἐσυμπεριφέροντο μὲ σύνεσι, ἐπιδεικνύοντας καὶ ἀνδρεία καὶ παρρησία, καὶ τίποτε ἀναιδὲς οὔτε δυσάρεστο; γιατί αὐτὸ δὲν εἶναι ἀπόδειξις παρρησίας, ἀλλὰ ματαιοδοξίας. «Ὡστε νὰ γνωρίζετε», λέγει, «πῶς πρέπει ἐσεῖς νὰ ἀποκρίνεσθε στὸν καθένα χωριστά». Διαφορετικὰ βέβαια στὸν ἄρχοντα, διαφορετικὰ στὸν ἀπλὸ πολίτη· διαφορετικὰ στὸν πλούσιο, διαφορετικὰ στὸν πτωχό. Γιατί; Διότι οἱ ψυχὲς τῶν πλουσίων καὶ τῶν ἀρχόντων εἶναι ἀσθενέστερες, περισσότερο ἐρεθίζονται, περισσότερο ὑποπίπτουν σὲ παραπτώματα. Συνεπῶς ἐκεῖ πρέπει νὰ εἶσαι συγκαταβατικός. Οἱ ψυχὲς τῶν πτωχῶν καὶ τῶν ἀπλῶν πολιτῶν εἶναι σταθερώτερες καὶ συνετώτερες. Συνεπῶς ἐδῶ πρέπει νὰ μεταχειρίζεσαι καὶ πιὸ μεγάλη παρρησία, ἀποβλέποντας σὲ ἓνα μόνο, τὴν οἰκοδομή.

Μὴ ἐπειδὴ ὁ ἓνας εἶναι πλούσιος καὶ ὁ ἄλλος πτωχός, τιμᾷς τὸν πρῶτο περισσότερο καὶ τὸ δεύτερο λιγώτερο, ἀλλὰ ἐξ αἰτίας τῆς ἀδυναμίας ὁ ἓνας ἄς ὑποστηρίζεται καὶ ὁ ἄλλος ὄχι ἔτσι. Ὅπως, ἂν δὲν ὑπάρχῃ αἰτία, νὰ μὴ ἀποκαλῇς τὸν Ἑλληνα μιανό, οὔτε νὰ εἶσαι ὑβριστής· ἀλλὰ ἐὰν ἐρωτηθῇς γιὰ τὴ θρησκεία τους, ἀπάντησε ὅτι εἶναι μιανὴ καὶ ἀσεβής· ὅταν ὅμως δὲν σὲ ἐρωτᾷ κανεὶς οὔτε σὲ ἀναγκάζει νὰ ὁμιλήσης, δὲν ἀρμόζει νὰ ἀπεχθάνεσαι ἀπλῶς· γιατί ποιά ἀνάγκη ὑπάρχει γιὰ νὰ δημιουργῇς περιττὰς ἐχθρες; Πάλι, ἐὰν κατηγῇς κάποιον, νὰ ὁμιλῇς ἀπὸ δεδομένη πρόφασιν, ὕστερα νὰ σιωπᾷς. Ἐὰν εἶναι ἀρτυμένος μὲ ἀλάτι ὁ λόγος, καὶ ἂν ἀκόμη πέσῃ μέσα σὲ παραπαίουσα ψυχὴ, θὰ περισφίγῃ τὴ νωθρότητα· καὶ ἂν πέσῃ σὲ σκληρὴ, θὰ μαλακώσῃ τὸ σκληρὸ μέρος της, ἐπειδὴ εἶναι εὐχάριστος. Οὔτε δυσάρεστος νὰ εἶναι, οὔτε πάλι χαλαρός, ἀλλὰ ἄς εἶναι καὶ στυφὸς καὶ εὐχάριστος. Γιατί καὶ ἐὰν ψέξῃ χωρὶς μέτρο, περισσότερο ἔβλαψε παρὰ ὠφέλησε, καὶ ἐὰν ἀστειευθῇ χωρὶς μέτρο, περισσότερο ἐλύπησε παρὰ ὠφέλησε. Ὡστε παντοῦ πρέπει νὰ εἶναι τὰ μέτρα. Νὰ μὴ εἶσαι οὔτε κατηγῇς καὶ σκυθρωπός, γιατί εἶναι ἀηδὲς αὐτό· οὔτε νὰ εἶσαι διαχυτικός, γιατί εὐκολα περιφρονεῖσαι καὶ καταπατεῖσαι. Ἀλλὰ ἀφοῦ λάβῃς τὴν ἀρετὴ ἀπὸ τὸ καθένα, νὰ ἀποφύγῃς τὴν κακία, ὅπως ἡ μέλισσα, ἀπὸ τὸ ἓνα τὴ φαιδρό-

μᾶλλον ἂν τὰ σώματα ἀκατάλληλα φάρμακα ἐνέγκοι, ἢ ψυχὴ λόγον. Οἶον, πρόσσεισιν Ἑλλήν, καὶ γίνεται σοι φίλος; μηδὲν αὐτῷ περὶ τούτου διαλεχθῆς, ἕως ἂν γένηται πάνυ φίλος· καὶ ὅταν γένηται, ἡρέμα.

5 Ὅρα καὶ ὁ Παῦλος ἡνίκα εἰς τὰς Ἀθήνας παρεγένετο, πῶς αὐτοῖς διελέγετο. Οὐκ εἶπεν, ὦ μισοὶ καὶ παμμίαροι, ἀλλὰ τί; «Ἄνδρες Ἀθηναῖοι, κατὰ πάντα ὥς δεισιδαιμονεστέρους ὑμᾶς θεωρῶ». Πάλιν ὅτε ὑβρίσαι ἐχρῆν, οὐ παρητήσατο· ἀλλὰ μετὰ πολλῆς σφοδρότητος ἔλεγε τῷ Ἑλύμα, «Ἦ πλήρης παντὸς δό-
10 λου καὶ πάσης ῥαδιουργίας, υἱὲ διαβόλου, ἐχθρὲ πάσης δικαιοσύνης». Ὡσπερ γὰρ ἐκείνους ὑβρίσαι ἀνοίας ἦν, οὕτω τοῦτον μὴ ὑβρίσαι μαλακίας ἦν. Πάλιν, εἰσήχθης πρὸς ἄρχοντα διὰ πρᾶγμα; τὰς προσηκούσας ἀπόνεμε τιμὰς. «Πάντα ὑμῖν», φησί, «γνωριοῦσι τὰ ὧδε». Διὰ τί μὴ συνῆλθες, φησί; Τί δέ ἐστι, «πάντα
15 ὑμῖν γνωριοῦσι»; Τουτέστι, τὰ δεσμά, καὶ τὰ ἄλλα πάντα τὰ κατέχοντά με. Οὐκ ἂν οὖν ὁ προσευχόμενος αὐτοὺς ἰδεῖν, ὁ καὶ ἑτέρους ἀποστέλλων αὐτὸς ὑστέρησα, μὴ μεγάλης ἀνάγκης μὲ κατεχούσης. Καὶ μὴν τοῦτο οὐκ ἦν ἐγκαλούντων. Καὶ μὴν σφόδρα ἐγκαλούντων. Τὸ γὰρ μαθεῖν ὅτι καὶ πειρασμοῖς περιέπεσε
20 καὶ ἤνεγκε γενναίως, τοῦτο πιστουμένου ἦν τὸ πρᾶγμα, καὶ ἀνορθοῦντος τὰς ἐκείνων ψυχάς.

«Σύν Ὀνησίμῳ», φησί, «τῷ ἀγαπητῷ καὶ πιστῷ ἀδελφῷ». Ἀδελφὸν τὸν δοῦλον ὁ Παῦλός φησιν, εἰκότως· ὅπου γε καὶ ἑαυτὸν δοῦλον ὀνομάζει τῶν πιστῶν. Κατενέγκωμεν πάντες τὸν
25 τύφον, πατήσωμεν τὴν ἀλαζονείαν. Δοῦλον ἑαυτὸν ὀνομάζει Παῦλος, ὁ τῆς οἰκουμένης ἀντάξιος καὶ μυρίων οὐρανῶν, καὶ σὺ μέγα φρονεῖς; ὁ πάντα ἄγων καὶ φέρων ὥς ἤθελεν, ὁ τὰ πρωτεῖα ἔχων ἐν τῇ βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν, ὁ ἐστεφανωμένος, ὁ εἰς τρίτον ἀνελθὼν οὐρανόν, τοὺς δούλους ἀδελφοὺς καλεῖ, καὶ
30 συνδούλους. Ποῦ ἡ μανία; ποῦ ἡ ἀλαζονεία; Οὕτως ἀξιόπιστος γέγονεν ὁ Ὀνήσιμος, ὥστε καὶ τοιαῦτα πιστεύεσθαι. «Καὶ Μάρκος», φησὶν, «ὁ ἀνεψιὸς Βαρνάβα, περὶ οὗ ἐλάβετε ἐντολὰς· δέξασθε αὐτόν». Ἴσως παρὰ Βαρνάβα ἐντολὰς ἔλαβον. «Οἱ ὄν-
τες ἐκ περιτομῆς». Καταστέλλει τῶν Ἰουδαίων τὸ φύσημα, ἐπαί-

13. Πράξ. 17,22

14. Πράξ. 4,13

τητα καὶ ἀπὸ τὸ ἄλλο τῇ σεμνότητι. Γιατὶ ἐὰν ὁ ἱατρὸς δὲν μεταχειρίζεται μὲ ὅμοιο τρόπο ὅλα τὰ σώματα, πολὺ περισσότερο ὁ διδάσκαλος. Ἄν καὶ θὰ ἤμποροῦσαν νὰ ὑποφέρουν τὰ ἀκατάλληλα φάρμακα περισσότερο τὰ σώματα, παρὰ ἡ ψυχὴ τὸ λόγο. Ὅπως, πλησιάζει Ἑλλήν καὶ γίνεται φίλος σου; νὰ μὴ συζητήσης μαζί του τίποτε γι' αὐτό, μέχρις ὅτου θὰ γίνῃ πολὺ φίλος· καὶ ὅταν γίνῃ, νὰ τὸ κάνεις μὲ ἥρεμο τρόπο.

Πρόσεχε καὶ ὁ Παῦλος ὅταν ἦλθε στὴν Ἀθήνα, πῶς ὠμίλησε σ' αὐτούς. Δὲν εἶπε, μιανοὶ καὶ παμμίαροι, ἀλλὰ τί; «Ἄνδρες Ἀθηναῖοι, σὰς βλέπω σὲ ὅλα ὡς πρὸ εὐλαβεῖς ἀπὸ ἄλλους». ¹³ Πάλι ὅταν ἔπρεπε νὰ ὑβρίσῃ, δὲν ἀπέφυγε, ἀλλὰ μὲ πολλὴ ἐπιθετικότητα ἔλεγε στὸν Ἑλύμα, «Υἱὲ τοῦ διαβόλου, ποῦ εἶσα γεμᾶτος ἀπὸ κάθε δόλο καὶ μηχανορραφία, ἐχθρὲ κάθε ἀρετῆς». ¹⁴ Ὅπως λοιπὸν ἦταν χαρακτηριστικὸ μωρίας τὸ νὰ ὑβρίσουν ἐκεῖνοι, ἔτσι ἦταν χαρακτηριστικὸ μαλθακότητος τὸ νὰ μὴ ὑβρίσῃ αὐτός. Πάλι, προσήχθηκες γιὰ ὑπόθεσι σὲ ἄρχοντα; νὰ ἀπονείμῃς τίς προσήκουσες τιμές. «Θὰ σὰς γνωστοποιήσουν», λέγει, «ὅλα τὰ ἐδῶ συμβαίνοντα». Γιατὶ δὲν ἐσυμφιλιώθηκες, λέγει; Καὶ τί σημαίνει, «θὰ σὰς γνωστοποιήσουν τὰ πάντα»; Δηλαδή, τὰ δεσμὰ καὶ ὅλα τὰ ἄλλα ποῦ μὲ πιέζουν. Δὲν θὰ ὑστεροῦσα ἐγώ, ὁ ὁποῖος προσεύχομαι νὰ ἰδῶ αὐτούς καὶ στέλλω ἄλλους, ἐὰν δὲν μὲ ἐπίεζε μεγάλη ἀνάγκη. Καὶ βέβαια αὐτὸ δὲν ἦταν στὸ χέρι τῶν κατηγορῶν. Καὶ μάλιστα ἰσχυρῶν κατηγορῶν. Γιατὶ τὸ νὰ μάθουν ὅτι καὶ σὲ πειρασμοὺς περιέπεσε καὶ τοὺς ὑπέμεινε γενναῖα, τοῦτο τὸ πρᾶγμα ἔδινε πεποίθησι καὶ ἐστήριζε τίς ψυχὰς ἐκείνων.

«Μαζί μὲ τὸν Ὀνήσιμο», λέγει, «τὸν ἀγαπητὸ καὶ πιστὸ ἀδελφόν». Ὁ Παῦλος ὀνομάζει ἀδελφὸ τὸ δοῦλο· εἶναι φυσικόν, ἀφοῦ βέβαια καὶ τὸν ἑαυτοῦ ὀνομάζει δοῦλο τῶν πιστῶν. Ἄς καταστρέψωμε ὅλοι τὴν ἔπαρσι, ἃς περιφρονήσωμε τὴν ἀλαζονεία. Ὁ Παῦλος ὀνομάζει τὸν ἑαυτοῦ δοῦλο, αὐτὸς ποῦ εἶναι ἰσάξιός τῆς οἰκουμένης καὶ ἀπείρων οὐρανῶν, καὶ σὺ ὑπερηφανεύεσαι; αὐτὸς ποῦ ἐρρύθμιζε τὰ πάντα ὅπως ἤθελε, αὐτὸς ποῦ ἔχει τὰ πρωτεῖα στὴ βασιλεία τῶν οὐρανῶν, ὁ στεφανωμένος, αὐτὸς ποῦ ἀνέβηκε στὸν τρίτο οὐρανόν, τοὺς δούλους ὀνομάζει ἀδελφοὺς καὶ συνδούλους. Ποῦ εἶναι ἡ τρέλλα; ποῦ εἶναι ἡ ἀλαζονεία; Τόσο ἀξιόπιστος ἔχει γίνῃ ὁ Ὀνήσιμος, ὥστε νὰ τοῦ ἐμπιστεύεται αὐτά. «Καὶ ὁ Μάρκος», λέγει, «ὁ ἀνεψιὸς τοῦ Βαρνάβα, γιὰ τὸν ὁποῖο ἐλάβετε ἐντολές. Νὰ δεχθῆτε αὐτόν». Ἴσως ἀπὸ τὸν Βαρνάβα ἔλαβαν ἐντο-

ρει τούτων τὰς ψυχάς, ὅτι ὀλίγοι ἐκ περιτομῆς, οἱ δὲ πλείους ἐκ τῶν ἐθνῶν. «Οἵτινες ἐγενήθησάν μοι», φησί, «παρηγορία». Δείκνυσιν ἑαυτὸν ἐν πειρασμοῖς ὄντα μεγάλοις.

3. Ὡστε οὐδὲ τοῦτο μικρόν, ὅταν τοὺς ἀγίους παρακαλῶ-
 5 μεν καὶ παρουσίᾳ καὶ λόγῳ καὶ προσεδρεύῃ, ὅταν συγκακουχώ-
 μεθα· «Τοῖς δεσμίοις» γάρ, φησὶν, «ὡς συνδεδεμένοι»· ὅταν τὰ
 ἐκείνων ἡμέτερα ποιῶμεν πάθη, καὶ ἐν τοῖς στεφάνοις κοινωνή-
 σομεν. Οὐχ εἰλκύσθης εἰς τὸ στάδιον; οὐ καθῆκας εἰς τὸν ἀγῶ-
 να; ἄλλος ἀπεδύσατο; ἄλλος παλαίει; Ἄλλ' ἐὰν θέλῃς, κοινωνή-
 10 σεις καὶ σύ· ἄλειςον ἐκείνον, γενοῦ αὐτοῦ φιλητῆς καὶ σπουδα-
 στῆς, ἔξωθεν ἐπιβόα μεγάλα, διέγειρε τὴν δύναμιν, ἀνακτῶ τὴν
 ψυχὴν. Ταῦτα ἐπὶ τῶν ἄλλων ἀπάντων γίνεσθαι ἀκόλουθον. Παῦ-
 λος γὰρ οὐκ ἐδεῖτο, ἀλλ' ἐκείνους ἐπαίρων ἔλεγε ταῦτα. Σὺ
 τοίνυν ἐπὶ τῶν ἄλλων ἀπάντων τοὺς βουλομένους κακίζειν ἐπι-
 15 στόμιζε, κατασκευάζε αὐτῷ ἐραστάς, ὑπόδεξαι ἐξιόντα μετὰ
 πολλῆς τῆς θεραπείας· οὕτω κοινωνήσεις τῶν στεφάνων, οὕτω
 τῆς δόξης. Κἂν μηδὲν ἕτερον ποιήσης, ἡσθῆς δὲ ἐπὶ τοῖς γενο-
 μένοις, καὶ οὕτως ἐκοινωνήσας οὐχ ὡς ἔτυχεν· εἰσήνεγκας γὰρ
 ἀγάπην, τὸ πάντων κεφάλαιον τῶν ἀγαθῶν.

20 Εἰ γὰρ οἱ κλαίοντες δοκοῦσι τοῦ πένθους κοινωνεῖν, καὶ
 μεγάλα χαρίζονται τοῖς πενθοῦσι, καὶ τὸ πολὺ τῆς ὀδύνης ἀναι-
 ροῦσι, πολλῷ μᾶλλον καὶ οἱ χαίροντες μείζονα ποιοῦσι τὴν ἡδο-
 νήν. Ὅσον γὰρ κακὸν τὸ μὴ ἔχειν τοὺς συλλυπούμενους, ἄκουε
 τοῦ προφήτου λέγοντος· «Καὶ ὑπέμεινα συλλυπούμενον, καὶ
 25 οὐχ ὑπῆρξε». Διὰ τοῦτο καὶ Παῦλός φησι, «Χαίρειν μετὰ χαιρόν-
 των, καὶ κλαίειν μετὰ κλαιόντων». Αὕξησον τὴν ἡδονήν· ἂν ἴδῃς
 τὸν ἀδελφὸν εὐδοκιμοῦντα, μὴ εἴπῃς· ἐκείνου ἢ εὐδοκίμησις,
 ἐγὼ τίνος ἔνεκεν χαίρω; οὐκ ἀδελφοῦ ταῦτα τὰ ῥήματα, ἀλλὰ
 πολεμίου. Ἄν θέλῃς, οὐκ ἐκείνου ἐστίν, ἀλλὰ σοῦ· σὺ κύριος
 30 ποιῆσαι αὐτὴν μείζονα, ἂν μὴ κατηφῆσης, ἀλλ' ἡσθῆς, ἂν φαι-
 δρὸς γένῃ, ἂν γεγανωμένος. Καὶ ὅτι οὕτως ἔχει, ἐκεῖθεν δῆλον·
 οἱ φθονοῦντες οὐκ ἐκείνοις φθονοῦσι μόνοις τοῖς εὐδοκιμοῦ-
 σιν, ἀλλὰ καὶ τοῖς ταῖς ἐκείνων εὐδοκιμήσει χαίρουσιν· οὕτως
 ἴσασιν ὅτι καὶ οὗτοι ἐν τῇ εὐδοκίμῃσει εἰσὶ, καὶ οὗτοι μάλιστα

15. Ἐβρ. 13,3

16. Ψαλμ. 68,21

17. Ρωμ. 12,15

λές. «Οἱ ὅποιοι προέρχονται ἀπὸ περιτομή». Συγκρατεῖ τὴν ἔπαρσι τῶν Ἰουδαίων, ἐξυψώνει τὶς ψυχὰς αὐτῶν, διότι λίγοι εἶναι ἀπὸ περιτομῆ καὶ οἱ περισσότεροι ἀπὸ τοὺς ἐθνικοὺς. «Οἱ ὅποιοι μοῦ ἔγιναν», λέγει, «παρηγοριά». Παρουσιάζει τὸν ἑαυτό του νὰ ἦταν σὲ μεγάλους πειρασμούς.

3. Ὡστε οὔτε τοῦτο εἶναι μικρό, ὅταν παρηγοροῦμε τοὺς ἁγίους καὶ μὲ τὴν παρουσία μας καὶ μὲ τὸ λόγο καὶ μὲ τὴν περιποίησι, ὅταν ὑποφέρωμε μαζί τους, «Γιατὶ μὲ τοὺς φυλακισμένους», λέγει, «νὰ εἰσθε ὡς δεμένοι μαζί τους»,¹⁵ ὅταν τὰ πάθη ἐκείνων κάνωμε ἰδικά μας, καὶ θὰ συμμετάσχωμε στὰ βραβεῖα. Δὲν ἐσύρθηκες στὸ στάδιο; δὲν κατῆλθες στὸν ἀγῶνα; ἄλλος ἀγωνίζεται; ἄλλος παλεύει; Ἀλλὰ ἐὰν θέλῃς, θὰ συμμετάσχῃς καὶ σύ· ἐτοίμασε ἐκείνον, νὰ γίνῃς θαυμαστῆς καὶ ὁπαδός του, νὰ φωνάζῃς δυνατὰ ἀπὸ ἔξω, νὰ ἐξάπτῃς τὴ δύναμί του, νὰ τονώνῃς τὴν ψυχὴ του. Εἶναι ἐπόμενο νὰ γίνωνται αὐτὰ σὲ ὅλους τοὺς ἄλλους. Ὁ Παῦλος βέβαια δὲν τὰ εἶχε ἀνάγκη, ἀλλὰ ἔλεγε αὐτὰ γιὰ νὰ ἐξυψώνῃ ἐκείνους. Ἐσὺ λοιπὸν σὲ ὅλους τοὺς ἄλλους νὰ ἀποστομώνῃς ἐκείνους ποὺ θέλουν νὰ κακολογοῦν, νὰ κάμνῃς σ' αὐτὸν θαυμαστές, νὰ τὸν ὑποδεχθῇς ὅταν ἐξέρχεται μὲ μεγάλη περιποίησι· ἔτσι θὰ συμμετάσχῃς στὰ βραβεῖα καὶ στὴ δόξα. Καὶ ἂν ἀκόμη δὲν κάμῃς τίποτε ἄλλο, θὰ εὐχαριστηθῇς γιὰ τὰ συμβάντα, καὶ ἔτσι ἔλαβες μέρος ὅχι τυχαῖα, γιὰτὶ ἐπρόσφερες ἀγάπη, τὴ θάσι ὅλων τῶν ἀγαθῶν.

Ἐὰν λοιπὸν αὐτοὶ ποὺ κλαίουں νομίζουν ὅτι συμμετέχουν στὸ πένθος καὶ προσφέρουν στοὺς πενθοῦντες μεγάλη χάρι καὶ ἐξαλείφουν τὸ περισσότερο μέρος τῆς ὀδύνης, πολὺ περισσότερο καὶ αὐτοὶ ποὺ χαίρουν κάνουν πιὸ μεγάλη τὴν ἡδονή. Γιατὶ πόσο μεγάλο κακὸ εἶναι τὸ νὰ μὴ ἔχη κανεὶς αὐτοὺς ποὺ μετέχουν στὴ λύπη του, ἄκουε τὸν προφήτη ποὺ λέγει, «Καὶ ἐπερίμενα κάποιον νὰ μετέχῃ στὴ λύπη μου, καὶ δὲν ὑπῆρξε κανεὶς».¹⁶ Γι' αὐτὸ καὶ ὁ Παῦλος λέγει, «Νὰ χαίρεσθε μαζί μὲ ἐκείνους ποὺ χαίρονται καὶ νὰ κλαῖτε μαζί μὲ ἐκείνους ποὺ κλαίουں».¹⁷ Νὰ μεγαλώνῃς τὴ χαρά· ἐὰν ἰδῇς ὅτι ὁ ἀδελφὸς προκόπτει, νὰ μὴ εἰπῇς· ἡ ἐπιτυχία εἶναι ἐκείνου, ἐγὼ γιὰ ποιὸ λόγο νὰ χαίρωμαι; δὲν εἶναι ἀδελφοῦ αὐτὰ τὰ λόγια, ἀλλὰ ἐχθροῦ. Ἐὰν θέλῃς, δὲν εἶναι ἐκείνου ἡ ἐπιτυχία, ἀλλὰ ἰδική σου· μπορεῖς ἐσὺ νὰ κάμῃς αὐτὴν πιὸ μεγάλη, ἂν δὲν γίνῃς σκυθρωπός, ἀλλ' ἂν εὐχαριστηθῇς, ἂν γίνῃς εὐθυμος, ἂν γίνῃς χαρούμενος. Καὶ ὅτι ἔτσι ἔχε τὸ πρᾶγμα, εἶναι φανερό ἀπὸ ἐκεῖνο· ὅσοι φθονοῦν δὲν φθονοῦν μόνο ἐκείνους ποὺ εὐημεροῦν, ἀλλὰ

εἰσιν οἱ σεμνυνόμενοι. Ἐκεῖνος μὲν γὰρ καὶ ἐρυθριᾶ σφόδρα ἐγκωμιαζόμενος· οὗτος δὲ μετὰ πολλῆς τῆς ἡδονῆς ἐγκαλλωπίζεται.

Οὐχ ὁρᾶτε ἐπὶ τῶν ἀθλητῶν πῶς ὁ μὲν στεφανοῦται, ὁ δὲ οὐ
 5 στεφανοῦται; ἡ δὲ ὁδύνη καὶ χαρὰ τῶν ἐραστῶν ἐστὶ καὶ τῶν
 μισούντων· ἐκεῖνοι πηδῶσιν, ἐκεῖνοι σκιρτῶσιν. "Ορα πόσον ἐστὶ
 τὸ μὴ φθονεῖν· ἐτέρου ὁ πόνος, καὶ σοῦ ἡ ἡδονή· ἕτερος τὸν
 στέφανον περικείται, καὶ σὺ σκιρτᾷς, σὺ ἐγκαλλωπίζῃ. Εἰπὲ γάρ
 μοι, ἄλλος νενίκηκε, σὺ τί πηδᾷς; Ἀλλ' ἴσασι καὶ ἐκεῖνοι καλῶς, ὅτι
 10 κοινὸν τὸ γενόμενον. Διὰ τοῦτο τούτῳ μὲν οὐκ ἐγκαλοῦσιν οἱ
 φθονοῦντες, πειρῶνται δὲ καταβάλλειν τὴν νίκην· καὶ ἀκούεις
 ῥήματα τοιαῦτα λεγόντων αὐτῶν, ἐξήλειψά σε, καί, κατέβαλόν
 σε· καίτοι γε ἐτέρου τὸ ἔργον, ἀλλὰ τὸ ἐγκώμιον σόν. Εἰ δὲ ἐν
 τοῖς ἔξωθεν τοσοῦτον ἀγαθὸν τὸ μὴ φθονεῖν, ἀλλ' οἰκειοῦσθαι
 15 τὰ ἐτέρου ἀγαθὰ, πολλῶ μᾶλλον ἐπὶ τῇ νίκῃ τοῦ διαβόλου τῇ καθ'
 ἡμῶν πλέον πνεῖ, δηλονότι ὥς πλέον ἡδομένων. Καίτοι γε μιαρὸς
 ὢν καὶ πικρός, οἶδεν ἀκριβῶς ὅτι μεγάλη αὕτη ἡ ἡδονή. Θέλεις
 αὐτὸν λυπῆσαι; ἤσθητι καὶ χάρηθι. Θέλεις αὐτὸν εὐφρᾶναι; σκυ-
 θρωπὸς γενοῦ· τὴν ἐκ τῆς νίκης τοῦ ἀδελφοῦ γενομένην αὐτῷ
 20 λύπην ἐπικουφίζεις διὰ τῆς σῆς ἀθυμίας· μετ' ἐκείνου ἴστασαι
 ἀποσχισθεῖς τοῦ ἀδελφοῦ· μεῖζον ἢ ἐκεῖνος ποιεῖς κακόν.

Οὐ γάρ ἐστιν ἴσον ἐχθρὸν ὄντα τὰ τῶν ἐχθρῶν ποιεῖν, καὶ
 φίλον ὄντα μετὰ τῶν ἐχθρῶν ἴστασθαι· οὗτος τῶν ἐχθρῶν μιαρώ-
 τερος. Εἰ εὐδοκίμησεν ὁ ἀδελφός, ἢ λέγων, ἢ ἐπιδεικνύμενος, ἢ
 25 κατορθῶν, γενοῦ κοινωνὸς τῆς εὐδοκιμήσεως, δεῖξον ὅτι μέλος
 ἐστὶ σόν. Καὶ πῶς, φησὶν; ἐγὼ γὰρ οὐκ εὐδοκιμῶ. Μὴ φθέγξη
 ποτὲ τὸ ῥῆμα τοῦτο· σύνελε τὰ χεῖλη. Εἴγε πλησίον μου ἦς ὁ
 ταῦτα λέγων, ἐπέθηκα ἄν καὶ τὴν χεῖρα τοῖς χεῖλεσι, μὴ ἀκούσῃ ὁ
 ἐχθρός. Πολλάκις πρὸς ἀλλήλους ἐχθρας ἔχομεν, καὶ τοῖς
 30 ἐχθροῖς οὐκ ἐπιδεικνύμεθα· τῷ διαβόλῳ οὖν ἐπιδείκνυσαι σύ;
 Μὴ εἶπης τοῦτο, μὴ ἐννοήσῃς· ἀλλὰ καὶ τὸ ὑναντίον, μέλος ἐστὶν
 ἐμόν· εἰς τὸ σῶμα διαβαίνει ἡ δόξα. Τί οὖν, φησὶν, ὅτι οἱ ἔξωθεν
 οὐχ οὕτω διάκεινται; "Οτι σὺ αἴτιος· ὅταν ἴδωσί σε ἀλλοτριούμε-

καὶ ἐκείνους ποὺ χαίρονται γιὰ τὶς ἐπιτυχίες ἐκείνων· ἔτσι γνωρίζουν ὅτι καὶ αὐτοὶ εὐημεροῦν καὶ αὐτοὶ εἶναι κυρίως ποὺ ὑπερηφανεύονται. Γιατὶ ἐκεῖνος κοκκινίζει πολὺ ὅταν ἐπαινῆται, αὐτὸς ὅμως μὲ πολλὴ εὐχαρίστησι ὑπερηφανεύεται.

Δὲν βλέπετε στοὺς ἀθλητὲς πῶς ὁ ἓνας λαμβάνει στεφάνι γιὰ βραβεῖο καὶ ὁ ἄλλος ὄχι; ἡ στενοχώρια ὅμως καὶ ἡ χαρὰ ἀνήκει στοὺς ὀπαδοὺς καὶ τοὺς ἀντιπάλους· ἐκεῖνοι πηδοῦν, ἐκεῖνοι σκιρτοῦν. Πρόσεχε πόσο ἀγαθὸ εἶναι τὸ νὰ μὴ φθονῇ κανεὶς. "Ἄλλος κοπιάζει καὶ ἐσὺ εὐχαριστεῖσαι, ἄλλος φορεῖ τὸ στεφάνι καὶ ἐσὺ σκιρτᾷς, ἐσὺ ὑπερηφανεύεσαι. Εἶπέ μου λοιπὸν, ἄλλος ἔχει νικήσει, ἐσὺ γιατί πηδᾷς; Ἐπὶ γινώσκουν καὶ ἐκεῖνοι καλὰ, ὅτι εἶναι κοινὸ τὸ ἀποτέλεσμα. Γι' αὐτὸ ἐκεῖνοι ποὺ φθονοῦν δὲν κατηγοροῦν αὐτό, ἀλλὰ προσπαθοῦν νὰ καταβάλλουν τὴ νίκη· καὶ ἀκούεις αὐτοὺς νὰ λέγουν τέτοια λόγια, σὲ ἐξαφάνισα, καὶ, σὲ ἐνίκησα· ἂν καὶ βέβαια τὸ ἔργο εἶναι ἄλλου, ὁ ἔπαινος ὅμως εἶναι ἰδικός σου. Ἐὰν ὅμως στοὺς ἔξω τῆς Ἐκκλησίας εἶναι μεγάλο ἀγαθὸ τὸ νὰ μὴ φθονῇ κανεὶς, ἀλλὰ νὰ κἀνῃ ἰδικὰ του τὰ ἀγαθὰ τοῦ ἄλλου, πολὺ περισσότερο στὴ νίκη τοῦ διαβόλου ποὺ ἔχει συμβῇ σ' ἐμᾶς ἐμπνέει πρὸς πολὺ, προφανῶς ἐπειδὴ χαιρόμασθε περισσότερο. "Ἄν καὶ βέβαια εἶναι ἀσεβὴς καὶ ἐχθρικός, γνωρίζει καλὰ ὅτι εἶναι μεγάλη αὐτὴ ἡ χαρὰ. Θέλεις νὰ στενοχωρήσης αὐτόν; νὰ εὐχαριστηθῇς καὶ νὰ χαρῇς. Θέλεις νὰ τὸν εὐχαριστήσης; νὰ γίνῃς σκυθρωπός· ἀνακουφίζεις τὴ λύπη ποὺ ἔγινε σ' αὐτόν ἀπὸ τὴ νίκη τοῦ ἀδελφοῦ μὲ τὴν ἰδική σου δυσθυμία· στέκεσαι μαζὶ μὲ ἐκεῖνον ἀφοῦ ἀπεχωρίσθηκες ἀπὸ τὸν ἀδελφό· κάνεις μεγαλύτερο κακό, παρὰ ἐκεῖνος.

Δὲν εἶναι λοιπὸν τὸ ἴδιο τὸ νὰ κἀνῃ κανεὶς, ἐνῶ εἶναι ἐχθρός, ἐκεῖνα ποὺ κάνουν οἱ ἐχθροί, καὶ τὸ νὰ στέκεται μὲ τοὺς ἐχθρούς, ἐνῶ εἶναι φίλος· αὐτὸς εἶναι πρὸς ἀχρεῖος ἀπὸ τοὺς ἐχθρούς. Ἐὰν διεκρίθηκε σὲ κάτι ὁ ἀδελφός, ἢ λέγοντας, ἢ ἐπιδεικνύοντας ἱκανότητες, ἢ κατορθώνοντας κάτι, νὰ γίνῃς συμμέτοχος στὴν ἐπιτυχία του, νὰ ἀποδείξῃς ὅτι εἶναι ἰδικό σου μέλος. Καὶ πῶς; λέγει, γιατί ἐγὼ δὲν προκόπτω. Νὰ μὴ εἰπῇς ποτὲ τὸ λόγον αὐτόν· συγκράτησε τὰ χεῖλη σου. Ἐὰν βέβαια ἤσουν πλησίον μου ἐσὺ ποὺ λέγεις αὐτά, θὰ ἔθετα καὶ τὸ χέρι στὰ χεῖλη σου, γιὰ νὰ μὴ ἀκούσῃ ὁ ἐχθρός. Πολλὰς φορὲς ἔχομε ἐχθρες μεταξὺ μας καὶ δὲν τὶς φανερώνομε στοὺς ἐχθρούς· στὸ διάβολο λοιπὸν τὶς φανερώνεις ἐσὺ; Μὴ εἰπῇς τοῦτο, μὴ τὸ σκεφθῇς· ἀλλὰ καὶ τὸ ἀντίθετο νὰ εἰπῇς, εἶναι ἰδικό μου μέλος, στὸ σῶμα μεταβαίνει ἡ δόξα. Τί λοιπὸν, λέγει, ὅτι οἱ ἔξω

νον αὐτοῦ τὴν ἡδονήν, καὶ αὐτοὶ ἀλλοτριοῦνται· ὡς ἂν ἴδωσί σε οἰκείουμενον, οὐ τολμῶσιν· ἀλλ' ὁμοίως εἰ καὶ σὺ λαμπρός. Οὐκ εὐδοκίμησας λέγων, ἀλλ' εὐδοκίμησας συνηδόμενος μειζόνως, ἢ ἐκεῖνος.

- 5 Εἰ γὰρ ἡ ἀγάπη μέγα καὶ πάντων κεφάλαιον, σὺ τὸν ἐκ ταύτης ἔλαβες στέφανον· ἐκεῖνος τὸν ἐκ τῆς ῥητορείας, σὺ τὸν ἐκ τοῦ σφόδρα φιλεῖν· ἐκεῖνος ἐπεδείξατο ῥημάτων ἰσχύν, σὺ διὰ τῶν ἔργων τὸν φθόνον κατέβαλες, ἐπάτησας τὴν βασκανίαν. Ὡστε εἰκότως ἂν μᾶλλον ἐκείνου στεφανωθείης· λαμπρότερος ὁ σὸς
10 ἀγών. Οὐκ ἐπάτησας μόνον τὴν βασκανίαν, ἀλλὰ καὶ ἕτερόν τι πεποίηκας. Ἐκεῖνος ἓνα ἔχει στέφανον μόνον, σὺ δὲ δύο, καὶ τοὺς δύο τοῦ ἐνός λαμπροτέρους. Ποίους τούτους; Ἐνα μὲν ὃν ἀνείλου κατὰ τοῦ φθόνου, δεύτερον δὲ ὃν ἀνεδήσω ἐκ τῆς ἀγάπης. Οὐ γὰρ τοῦ καθαρὸν εἶναι φθόνου τεκμήριον μόνον τὸ
15 συνήδεσθαι, ἀλλὰ καὶ τοῦ ἀγάπην ἔχεις ἐρριζωμένην. Ἐκείνῳ πολλάκις καὶ ἀνθρώπινόν τι διενοχλεῖ πάθος, οἷον ἡ κενοδοξία· σὺ δὲ παντὸς εἰ πάθους καθαρός· οὐ γὰρ δὴ κενοδοξῶν χαίρεις ἐπὶ τοῖς ἑτέρου καλοῖς. Ὡρθωσε τὴν ἐκκλησίαν, εἰπέ μοι; αὖξῃσε τὸν σύλλογον; ἐπαίνεσον πάλιν· ἔχεις διπλοῦς τοὺς στεφάνους·
20 τὸν φθόνον κατέβαλες, τὴν ἀγάπην ἀνεδήσω. Ναί, δέομαι καὶ ἀντιβολῶ.

- Βούλει καὶ τρίτον ἀκοῦσαι στέφανον; τοῦτον οἱ κάτω κρο-
τοῦσιν ἄνθρωποι, σὲ οἱ ἄνω ἄγγελοι. Οὐ γὰρ ἐστὶν ἴσον εὐέπειαν ἐπιδείκνυσθαι, καὶ παθῶν κρατεῖν. Οὗτος ὁ ἔπαινος πρόσκαιρος,
25 ἐκεῖνος αἰώνιος· οὗτος ἐξ ἀνθρώπων, ἐκεῖνος ἐκ Θεοῦ· οὗτος φαίνεται ἐστεφανωμένος, σὺ δὲ ἐν τῷ κρυπτῷ στεφανοῦσαι, ὅπου ὁ Πατήρ σου ὁρᾷ. Εἰ τὸ σῶμα ἀποσχίσαντα τὴν ἐκάστου ψυχὴν ἦν ἰδεῖν, ἔδειξα ἂν σοι τοῦτον ἐκείνου σεμνότερον, μᾶλλον ἀποστίλβοντα. Πατήσωμεν τὰ κέντρα τῆς βασκανίας, ἑαυ-
30 τοὺς ὠφελοῦμεν, ἀγαπητοί, αὐτοὶ ἀναδησόμεθα τὸν στέφανον. Ὁ βασκαίνων, τῷ Θεῷ μάχεται, οὐκ ἐκείνῳ· ὅταν γὰρ ἴδῃ χάριν ἔχοντα, καὶ ἀλγῇ, καὶ βούληται καθαιρεῖσθαι τὴν ἐκκλησίαν, οὐκ ἐκείνῳ μάχεται, ἀλλὰ τῷ Θεῷ. Εἰπέ γάρ μοι, εἴ τις κόρην ἐκαλλώ-
πιζε βασιλέως, καὶ εὐδοκίμει καλλωπίζων αὐτὴν καὶ σεμνὴν ἐρ-
35 γαζόμενος, ἕτερος δὲ τις ἐβούλετο ταύτην ἀσχημονῆσαι, καὶ μὴ

δὲν συμπεριφέρονται ἔτσι; Γιατὶ ἐσὺ εἶσαι ὁ ὑπεύθυνος. Ὅταν σὲ ἰδοῦν νὰ στερῆς τὴν χαρὰ αὐτοῦ καὶ αὐτοὶ τὴν στεροῦν· ὅπως ἐὰν σὲ ἰδοῦν νὰ τὴν ἰδιοποιῆσαι, δὲν ἀνέχονται· ἀλλὰ ὅμοια καὶ ἐσὺ λάμπεις ἀπὸ χαρὰ. Δὲν διεκρίθηκες λέγοντας, ἀλλὰ διεκρίθηκες γιατί μαζί με αὐτὸν χαίρεσαι σὺ πιὸ πολὺ, παρὰ ἐκεῖνος.

Ἐὰν λοιπὸν ἡ ἀγάπη εἶναι μεγάλο ἀγαθὸ καὶ ἡ βάσις ὅλων, ἐσὺ ἔλαβες ἀπὸ αὐτὴν τὸ στεφάνι· ἐκεῖνος τὸ στεφάνι ἀπὸ τὴν ρητορεία, ἐσὺ ἀπὸ τὴν ὑπερβολικὴ ἀγάπη· ἐκεῖνος ἔδειξε ἱκανότητα στὰ λόγια, ἐσὺ μὲ τὰ ἔργα ἐνίκησες τὸ φθόνο, κατεπάτησες τὴν βασκανία. Ὡστε εἶναι φυσικὸ ποὺ θὰ στεφανωθῇς ἐσὺ περισσότερο ἀπὸ ἐκεῖνον· εἶναι ἐνδοξότερος ὁ ἰδικὸς σου ἀγώνας. Δὲν κατεπάτησες μόνον τὴν βασκανία, ἀλλὰ καὶ κάτι ἄλλο ἔχεις κάνει. Ἐκεῖνος ἔχει ἓνα μόνον στεφάνι, καὶ ἐσὺ δύο, καὶ τὰ δύο εἶναι λαμπρότερα ἀπὸ τὸ ἓνα. Ποιὰ εἶναι αὐτά; Τὸ πρῶτο ποὺ ἐνίκησες τὸ φθόνο καὶ τὸ δεύτερο ποὺ στολίζει τὸ κεφάλι σου ἀπὸ τὴν ἀγάπη. Γιατὶ τὸ νὰ χαίρεται κανεὶς μαζί με ἄλλους δὲν εἶναι ἀπόδειξις τοῦ ὅτι εἶναι καθαρὸς ἀπὸ τὸ φθόνο μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῦ ὅτι ἔχει ριζωμένα μέσα του τὴν ἀγάπη. Πολλὰς φορὲς ἐκεῖνον τὸν ἐνοχλεῖ πολὺ καὶ κάποιο ἀνθρώπινο πάθος, ὅπως ἡ ματαιοδοξία, ἐσὺ ὅμως εἶσαι καθαρὸς ἀπὸ κάθε πάθος, γιατί βέβαια δὲν χαίρεσαι γιὰ τὰ καλὰ τοῦ ἄλλου ὅταν εἶσαι ματαιόδοξος. Εἶπέ μου, ἐδόξασε τὴν ἐκκλησίαν ἐκεῖνος; ἡὔξησε τὴν σύναξιν; νὰ τὸν ἐπαινέσης πάλιν· ἔχεις διπλὰ τὰ στεφάνια· ἐνίκησες τὸ φθόνο, ἐστεφανώθηκες τὴν ἀγάπην. Ναί, παρακαλῶ καὶ ἱκετεύω.

Θέλεις νὰ ἀκούσης καὶ τρίτο στεφάνιν; αὐτὸν χειροκροτοῦν οἱ ἄνθρωποι στὴ γῇ, ἐσὲν οἱ ἄγγελοι στὸν οὐρανόν. Γιατὶ δὲν εἶναι ἴσο νὰ ἐπιδεικνύωμε εὐγλωττία, καὶ νὰ ἐξουσιάζωμε τὰ πάθη. Αὐτὸς ὁ ἔπαινος εἶναι προσωρινός, ἐκεῖνος αἰώνιος· αὐτὸς προέρχεται ἀπὸ ἀνθρώπους, ἐκεῖνος ἀπὸ τὸν Θεόν· αὐτὸς φαίνεται στεφανωμένος, ἐσὺ ὅμως στεφανώνεσαι στὰ κρυφά, ὅπου βλέπει ὁ πατέρας σου. Ἐὰν ἦταν δυνατό, ἀφοῦ σχίσωμε τὸ σῶμα, νὰ ἰδοῦμε τὴν ψυχὴ τοῦ καθενός, θὰ σοῦ ἔδειχνα αὐτὸν ἐνδοξότερο ἀπὸ ἐκεῖνον, περισσότερο χαρούμενο. Ἄς καταπατήσωμε τὰ καρφιά τῆς βασκανίας, ὠφελοῦμε τὸν ἑαυτὸν μας, ἀγαπητοί, ἐμεῖς οἱ ἴδιοι θὰ φορέσωμε τὸ στεφάνιν. Ὅποιος φθονεῖ, τὸν Θεὸ μάχεται, ὅχι ἐκεῖνον. Γιατὶ ὅταν ἰδῇ κάποιον νὰ ἔχη χαρὰ, καὶ στενοχωρεῖτε καὶ θέλη νὰ καταστρέφῃ τὴν ἐκκλησίαν, δὲν μάχεται ἐκεῖνον, ἀλλὰ τὸν Θεόν. Εἶπέ μου λοιπὸν, ἐὰν κάποιος ἐκαλλώπιζε κόρη βασιλέως καὶ ἦταν εὐτυχισμένος καλλωπίζοντας αὐτὴν καὶ καθιστώντας τὴν σεμνή, κάποιος

δυνηθῆναι καλλωπίσαι, τίνι ἂν ἐπεβούλευσε, τούτῳ, ἢ ἐκείνῃ καὶ τῷ ταύτης πατρί; Οὕτω καὶ νῦν σὺ ὁ βασκάνων μάχη τῇ ἐκκλησίᾳ, τῷ Θεῷ πολεμεῖς.

Ἐπειδὴ γὰρ τῇ εὐδοκίμῃσει τοῦ ἀδελφοῦ συμπέπλεκται καὶ
 5 ἡ τῆς ἐκκλησίας ὠφέλεια, ἀνάγκη, ταύτης καταλυομένης, κάκει-
 νην καταλύεσθαι· ὥστε καὶ κατὰ τοῦτο, ἔργον σατανικὸν ποιεῖς,
 ἐπιβουλεύων τῷ σώματι τοῦ Χριστοῦ. Πρὸς τοῦτον ἀλγεῖς; κακῶς
 μέν, τὸν οὐδὲν ἡδίκηκότα, πολλῶ δὲ μᾶλλον πρὸς τὸν Χριστόν. Τί
 σε ἡδίκησεν, ὅτι οὐκ ἀφίης τὸ σῶμα αὐτοῦ καλλωπισθῆναι τῷ
 10 κάλλει; ὅτι οὐκ ἀφίης τὴν νύμφην κοσμηθῆναι; Θεά δέ μοι τὴν
 τιμωρίαν, ὅση· τοὺς ἐχθροὺς εὐφραίνεις τοὺς σοὺς, καὶ αὐτὸν
 ἐκείνον τὸν εὐδοκίμουῖντα, ὃν βούλει λυπῆσαι φθονῶν, μᾶλλον
 αὐτὸν εὐφραίνεις, μᾶλλον δεικνύεις, ὅτι εὐδοκίμησε βασκαί-
 νων· οὐ γὰρ ἂν ἐβάσκηνας· μᾶλλον δεικνύεις ὅτι τιμωρῇ.

15 Αἰσχύνομαι μὲν οὖν ἀπὸ τούτων προτρέπων· πλὴν ἀλλ’
 ἐπειδὴ οὕτως ἀσθενῶς διακείμεθα, καὶ ἀπὸ τούτων παιδευθέν-
 τες τοῦ ὀλεθρίου τούτου πάθους ἀπαλλαγῶμεν. Ἀλγεῖς ὅτι εὐ-
 δοκίμησε; τί οὖν τὴν εὐδοκίμησιν αὐτοῦ ἐπαίρεις φθονῶν; Βού-
 λει αὐτὸν τιμωρῆσασθαι; τί οὖν δεικνύεις ὅτι ἀλγεῖς; τί τιμωρίαν
 20 σαυτὸν ἀπαιτεῖς ἔμπροσθεν τούτου, ὃν βούλει μὴ εὐδοκιμεῖν;
 Διπλῇ λοιπὸν ἔσται ἡ ἡδονὴ τούτῳ, καὶ σοὶ ἡ τιμωρία, οὐ μόνον
 ὅτι μέγαν δεικνύεις αὐτόν, ἀλλ’ ὅτι καὶ ἐτέραν αὐτῷ ἐντίκτεις
 ἡδονὴν τιμωρούμενος σαυτόν· καὶ πάλιν ὑπὲρ ὧν ἀλγεῖς, ἐκεῖ-
 νος ἡδεται, σοῦ φθονοῦντος. Ὅρα πῶς πληγὰς χαλεπὰς ἑαυτοῖς
 25 διδόμεν, καὶ οὐκ αἰσθανόμεθα. Ἐχθρὸς ἐστι; Καίτοι γε διὰ τί
 ἐχθρὸς; τί ἡδίκησεν; ἀλλ’ ὅμως τὸν ἐχθρὸν λαμπρότερον ποι-
 οῦμεν, καὶ ἡμᾶς αὐτοὺς πλέον κολάζομεν. Τούτῳ πάλιν ἑαυτοὺς
 τιμωρούμεθα, ἂν αἰσθώμεθα ὅτι ἔγνω ἐκεῖνος. Ἴσως μὲν γὰρ
 ἐκεῖνος οὐχ ἡδεται· ἡμεῖς δὲ νομίζοντες ὅτι ἡδεται, πάλιν διὰ
 30 τοῦτο ἀλγοῦμεν. Οὐκοῦν παῦσαι φθονῶν· τί τραύματα ἑαυτῷ
 παρέχεις;

Ταῦτα ἐννοήσωμεν, ἀγαπητοί, τοὺς στεφάνους τοὺς δι-

ἄλλος ὅμως ἤθελε νὰ τὴν κάμη ἄσχημη, καὶ δὲν κατῴρθωσε νὰ τὴν καλλωπίσῃ, ποιὸν θὰ ἐπιβουλεύετο, αὐτὸν ἢ ἐκείνην καὶ τὸν πατέρα της; Ἔτσι καὶ τώρα ἐσὺ ποὺ φθονεῖς μάχεσαι τὴν ἐκκλησίαν, πολεμεῖς τὸν Θεό.

Ἐπειδὴ λοιπὸν μὲ τὴν εὐτυχίαν τοῦ ἀδελφοῦ συνδέεται καὶ ἡ ὠφέλεια τῆς ἐκκλησίας, ἀναγκαστικά, ὅταν διαλύεται αὕτη, καὶ ἐκείνη διαλύεται. Ὡστε καὶ κατὰ τοῦτο κάνεις σατανικὸ ἔργο, ὅταν ἐπιβουλεύεις τὸ σῶμα τοῦ Χριστοῦ. Θλίβεσαι πρὸς αὐτόν; κακῶς βέβαια, ἀφοῦ δὲν ἔχει κάμει καμμία ἀδικία, πολὺ περισσότερο ὅμως πρὸς τὸν Χριστό. Τί σοῦ ἔκαμε, ἐπειδὴ δὲν ἀφήνεις τὸ σῶμα του νὰ καλλωπισθῇ μὲ ὁμορφιά; ἐπειδὴ δὲν ἀφήνεις τὴ νύφη νὰ στολισθῇ; Πρόσεχε, σὲ παρακαλῶ, πόση εἶναι ἡ τιμωρία. Εὐχαριστεῖς τοὺς ἐχθρούς σου, καὶ τὸν ἴδιο ἐκείνον ποὺ εὐτυχεῖ, τὸν ὁποῖο θέλεις νὰ λυπήσῃς μὲ τὸ νὰ τὸν φθονῇς, τὸν εὐχαριστεῖς περισσότερο, ἀποδεικνύεις περισσότερο, ὅτι εὐτύχησε ἂν καὶ τὸν φθονῇς· γιατί δὲν θὰ συνέβαινε αὐτὸ ἂν τὸν ἐφθονοῦσες· ἀποδεικνύεις περισσότερο ὅτι τιμωρεῖσαι.

Ἐντρέπομαι λοιπὸν συμβουλευόντας ἀπὸ αὐτά. Ἀλλὰ ὅμως, ἐπειδὴ συμπεριφερόμασθε μὲ τόση ἀδυναμία, ἀφοῦ διδαχθοῦμε καὶ ἀπὸ αὐτά, ἃς ἀπαλλαγοῦμε ἀπὸ τὸ ὀλέθριο αὐτὸ πάθος. Θλίβεσαι γιατί ἐπρόκοψε; γιατί λοιπὸν ἐξυψώνεις τὴν ἐπιτυχίαν τοῦ φθονώντος; θέλεις νὰ τιμωρηθῇ αὐτός; γιατί λοιπὸν φανερώνεις ὅτι στενοχωρεῖσαι; γιατί ἀξιῶνεις γιὰ τὸν ἑαυτό σου τιμωρία ἐνώπιον αὐτοῦ, τὸν ὁποῖο θέλεις νὰ μὴ εὐτυχῇ; Διπλὴ θὰ εἶναι στὴ συνέχεια ἡ εὐχαρίστησις γι' αὐτόν, καὶ γιὰ σένα ἡ τιμωρία, ὅχι μόνο γιατί ἀποδεικνύεις αὐτόν μεγάλο, ἀλλὰ γιατί προκαλεῖς καὶ ἄλλη εὐχαρίστησι σὲ αὐτόν, ἐπειδὴ τιμωρεῖς τὸν ἑαυτό σου. Καὶ πάλι γιὰ ἐκεῖνα ποὺ ἐσὺ στενοχωρεῖσαι, ἐκεῖνος εὐχαριστεῖται, ἐνῶ ἐσὺ τὸν φθονῇς. Πρόσεξε πῶς ἔχομε δώσει στὸν ἑαυτό μας φοβερά κτυπήματα, καὶ δὲν τὰ αἰσθανόμασθε. Ἐχθρὸς εἶναι; Ἄν καὶ βέβαια γιατί εἶναι ἐχθρός; ποιά ἀδικία ἔκαμε; ἀλλ' ὅμως τὸν ἐχθρὸ κάνομε πιὸ ἐνδοξο καὶ τὸν ἑαυτό μας περισσότερο τιμωροῦμε. Μὲ αὐτὸ πάλι τιμωροῦμε τὸν ἑαυτό μας, ἐὰν ἀντιληφθοῦμε ὅτι ἔμαθε ἐκεῖνος. Γιατὶ εἶναι πιθανὸ ὅτι ἐκεῖνος δὲν εὐχαριστεῖται, ἐμεῖς ὅμως νομίζοντας ὅτι εὐχαριστεῖται, πάλι γι' αὐτὸ στενοχωρούμασθε. Συνεπῶς σταμάτησε νὰ φθονῇς. Γιατὶ παρέχεις τραύματα στὸν ἑαυτό σου;

Αὐτὰ ἃς σκεφθοῦμε, ἀγαπητοί, τὰ διπλὰ στεφάνια ἐκείνων ποὺ

πλοῦς τῶν μὴ φθονούντων, τοὺς ἐπαίνους τοὺς παρὰ ἀνθρώπων, τοὺς παρὰ τοῦ Θεοῦ, τὰ κακὰ τὰ ἀπὸ τῆς βασκανίας· καὶ οὕτω δυνησόμεθα σθέσαι τὸ θηρίον, καὶ εὐδοκιμήσα ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ, καὶ τῶν αὐτῶν τυχεῖν τοῖς εὐδοκιμοῦσι. Τευξόμεθα
5 γὰρ ἴσως· κἂν μὴ τύχωμεν δέ, διὰ τὸ συμφέρον· καὶ οὕτω δυνησόμεθα εἰς δόξαν Θεοῦ ζήσαντες, τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτὸν τυχεῖν, χάριτι καὶ φιλανθρωπίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.
0 Ἀμήν.

δὲν φθονοῦν, τοὺς ἐπαίνους ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους, τοὺς ἐπαίνους ἀπὸ τὸν Θεό, τὰ κακὰ ποὺ προέρχονται ἀπὸ τὴ βασκανία. Καὶ ἔτσι θὰ μπορέσωμε νὰ ἐξαφανίσωμε τὸ θηρίο καὶ νὰ εὐτυχήσωμε ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ νὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἴδια μὲ αὐτοὺς ποὺ εὐτυχοῦν. Γιατὶ ἴσως νὰ ἐπιτύχωμε, ἀλλὰ καὶ ἂν δὲν ἐπιτύχωμε, θὰ εἶναι γιὰ τὸ συμφέρον μας. Καὶ ἔτσι θὰ μπορέσωμε, ἀφοῦ ἐζήσαμε γιὰ τὴ δόξα τοῦ Θεοῦ, νὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἀγαθὰ ποὺ ἔχει ὑποσχεθῇ σ' αὐτοὺς ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα, ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ ΙΒ΄

(Κολ. 5,12 – 18)

«Ἀσπάζεται ὑμᾶς Ἐπαφρᾶς ὁ ἐξ ὑμῶν δοῦλος Χριστοῦ, πάντοτε ἀγωνιζόμενος ὑπὲρ ὑμῶν ἐν ταῖς προσευχαῖς, 5 ἵνα στήτε τέλειοι καὶ πεπληρωμένοι ἐν παντὶ θελήματι τοῦ Θεοῦ. Μαρτυρῶ γὰρ αὐτῷ, ὅτι ἔχει ζῆλον πολὺν ὑπὲρ ὑμῶν, καὶ τῶν ἐν Λαοδικείᾳ, καὶ τῶν ἐν Ἱεραπόλει».

1. Καὶ ἀρχόμενος τῆς ἐπιστολῆς, συνέστησε τὸν ἄνδρα ἀπὸ 10 ἀγάπης· ἀγάπην δὲ δείκνυσι καὶ τὸ ἐγκωμιάζειν· ὅπερ ἐξ ἀρχῆς εἶπεν, «Ὁ δηλώσας ἡμῖν», φησί, «τὴν ὑμῶν ἀγάπην ἐν πνεύματι». Ἀγάπην δείκνυσι καὶ ποιεῖ φιλεῖσθαι, καὶ τὸ ὑπερεύχεσθαι. Συν-ἴστησι δὲ αὐτόν, ἀνοίγων θύραν τῷ λόγῳ αὐτοῦ· τὸ γὰρ αἰδέσιμον εἶναι τὸν διδάσκαλον, μαθητῶν ὠφέλεια· καὶ πάλιν τῷ εἰπεῖν, «ἐξ 15 ὑμῶν», ἵνα καὶ σεμνύνωνται ἐπὶ τῷ ἀνδρί, ἅτε τοιούτους φέροντες ἄνδρας. «Καὶ πάντοτε», φησὶν, «ἀγωνιζόμενος ὑπὲρ ὑμῶν ἐν ταῖς προσευχαῖς», τρέμων καὶ δεδοικώς. «Μαρτυρῶ γὰρ αὐτῷ, φησὶν, «ὅτι ἔχει ζῆλον πολὺν ὑπὲρ ὑμῶν»· τουτέστιν, ὅτι σφόδρα ὑμᾶς ἀγαπᾷ, καὶ ἐκκαίεται τῷ περὶ ὑμᾶς φίλτρῳ. «Καὶ τῶν ἐν 20 Λαοδικείᾳ», φησί, «καὶ τῶν ἐν Ἱεραπόλει». Κάκεῖνοις αὐτὸν συν-ἴστησιν. Ἀλλὰ πόθεν τοῦτο ἔμελλον εἰδέναι; Μάλιστα μὲν οὖν ἤκουσαν ἄν· πλὴν καὶ τῆς ἐπιστολῆς ἀναγινωσκομένης, ἐμάνθανον. «Ποιήσατε» γάρ, φησὶν, «ἵνα καὶ ἐν τῇ Λαοδικέῳ ἐκκλησίᾳ ἀναγνωσθῇ». «Ἵνα στήτε», φησί, «τέλειοι». Ἄμα καὶ κατηγορεῖ 25 αὐτῶν, καὶ ἀνεπαχθῶς παραινεῖ καὶ συμβουλεύει. Ἐνὶ γὰρ καὶ τέλειον εἶναι, καὶ μὴ ἐστάναι, ὡς ἐάν τις πάντα μὲν εἰδῇ, σαλεύεται δὲ ἔτι· ἔνι καὶ μὴ τέλειον εἶναι, καὶ ἐστάναι, ὡς ἐάν τις μέρος

1. Κολ. 1,7

2. Κολ. 1,8

3. Κολ. 4.16

ΟΜΙΛΙΑ ΙΒ΄

(Κολ. 5,12 – 18)

«Σᾶς ἀσπάζεται ὁ Ἐπαφρᾶς, ὁ ὁποῖος εἶναι ἀπὸ σᾶς, δοῦλος τοῦ Χριστοῦ, ποὺ ἀγωνίζεται πάντοτε γιὰ σᾶς στὶς προσευχές, γιὰ νὰ σταθῇτε τέλειοι καὶ νὰ γεμίσετε ἐντελῶς μὲ κάθε θέλημα τοῦ Θεοῦ. Γιατὶ μαρτυρῶ γι' αὐτόν, ὅτι ἔχει μεγάλο ζῆλο γιὰ σᾶς καὶ τοὺς πιστοὺς ποὺ εἶναι στὴν Λαοδίκεια καὶ στὴν Ἱεράπολι».

1. Ἀρχίζοντας τὴν ἐπιστολή, συνέστησε τὸν ἄνδρα ἀπὸ ἀγάπη.¹ Ἀγάπη ὅμως ἀποδεικνύει καὶ ὁ ἔπαινος, πράγμα ποὺ ἀπὸ τὴν ἀρχὴ εἶπε, «Αὐτὸς μᾶς ἐφανέρωσε», λέγει, «τὴν ἀγάπη σας ποὺ εἶναι ἀποτέλεσμα τοῦ Ἁγίου Πνεύματος».² Ἀγάπη ἀποδεικνύει καὶ κάνει νὰ ἀγαπᾶται, καὶ τὸ νὰ προσεύχεται πάρα πολύ. Καὶ συνιστᾷ αὐτόν, ἀνοίγοντας θύρα στὸ λόγο του, γιατί τὸ νὰ εἶναι σεβαστὸς ὁ διδάσκαλος, εἶναι ὠφέλεια τῶν μαθητῶν· καὶ μὲ τὸ νὰ εἰπῇ πάλι, «ἀπὸ σᾶς», γιὰ νὰ ὑπερηφανεύωνται γιὰ τὸν ἄνδρα, ἐπειδὴ προσφέρουν τέτοιους ἄνδρες. «Καὶ πάντοτε», λέγει, «ἀγωνίζεται στὶς προσευχές του γιὰ σᾶς». Δὲν εἶπε ἀπλῶς, ὁ ὁποῖος προσεύχεται, ἀλλὰ, «ὁ ὁποῖος ἀγωνίζεται», δηλαδὴ μὲ τρόμο καὶ φόβο. «Γιατὶ μαρτυρῶ γι' αὐτόν», λέγει, «ὅτι ἔχει μεγάλο ἐνδιαφέρον γιὰ σᾶς». Εἶναι ἀξιόπιστος μάρτυς. «Ὅτι ἔχει», λέγει, «μεγάλο ἐνδιαφέρον γιὰ σᾶς», δηλαδή, ὅτι σᾶς ἀγαπᾷ πάρα πολύ καὶ φλογίζεται ἀπὸ ἀγάπη γιὰ σᾶς. «Καὶ γιὰ τοὺς πιστοὺς ποὺ κατοικοῦν στὴν Λαοδίκεια», λέγει, «καὶ στὴν Ἱεράπολι». Καὶ σὲ ἐκείνους τὸν συνιστᾷ. Ἀλλὰ ἀπὸ ποῦ ἐπρόκειτο νὰ μάθουν τοῦτο; Κυρίως θὰ εἶχαν ἀκούσει βέβαια, ἀλλὰ καὶ ὅταν ἡ ἐπιστολὴ ἐδιαβάζετο, ἐμάθαιναν. Γιατὶ λέγει, «Φροντίσατε νὰ ἀναγνωσθῇ ἡ ἐπιστολὴ καὶ στὴν ἐκκλησίᾳ τῶν Λαοδικέων».³ «Γιὰ νὰ σταθῇτε», λέγει, «τέλειοι». Συγχρόνως καὶ τοὺς κατηγορεῖ, καὶ χωρὶς νὰ εἶναι ἐνοχλητικὸς παραινεῖ καὶ συμβουλεύει. Γιατὶ εἶναι δυνατό κανεὶς καὶ τέλειος νὰ εἶναι καὶ νὰ μὴ στέκεται σταθερά, ὅπως ἐὰν κάποιος τὰ γνωρίζῃ μὲν ὅλα, σαλεύεται ὅμως ἀκόμη· εἶναι δυνατό καὶ νὰ μὴ εἶναι τέλειος, ἀλλὰ νὰ στέκεται, ὅπως ἐὰν κάποιος γνωρίζῃ ἓνα μέρος, ἀλλὰ στέκεται

μὲν εἶδῃ, ἐστήκη δὲ βεβαίως. Ἄλλ' οὗτος ἀμφοτέρα εὐχεται, «ἵνα στήτε», φησί, «τέλειοι».

- “Ορα ποῦ πάλιν αὐτοὺς ὑπέμνησε τοῦ περὶ τῶν ἀγγέλων λόγου, καὶ περὶ τοῦ θείου. «Καὶ πεπληρωμένοι», φησὶν, «ἐν παντὶ
5 θελήματι τοῦ Θεοῦ». Οὐ γὰρ ἀπλῶς ἀρκεῖ τὸ θέλημα ποιεῖν. Ὁ πεπληρωμένος οὐκ ἀφίησιν ἄλλο θέλημα εἶναι ἐν αὐτῷ, ἐπεὶ οὐ πεπλήρωται. «Μαρτυρῶ γὰρ αὐτῷ», φησὶν, «ὅτι ἔχει ζῆλον πολύν». Καὶ ζῆλον, καὶ πολύν· ἀμφοτέρα ἐπιτάσεως· ὥσπερ καὶ αὐτός φησι Κορινθίοις γράφων, «Ζηλῶ γὰρ ὑμᾶς Θεοῦ ζήλω».
10 «Ἀσπάζεται ὑμᾶς Λουκᾶς ὁ ἰατρός ὁ ἀγαπητός». Οὗτός ἐστιν ὁ εὐαγγελιστής. Οὐ τοῦτον δὲ ταπεινῶν, ὕστερον τίθησιν, ἀλλ' ἐκεῖνον ἐπαίρει τὸν Ἐπαφρόδιτον. Εἰκὸς εἶναι καὶ ἄλλους καλουμένους τῷ ὀνόματι τούτῳ. «Καὶ Δημᾶς», φησὶν. Εἰπὼν δέ, «Ἀσπάζεται ὑμᾶς Λουκᾶς ὁ ἰατρός», προσέθηκεν, «ὁ ἀγαπητός».
15 Ἐγκώμιον καὶ τοῦτο οὐ μικρόν, ἀλλὰ καὶ σφόδρα μέγα, τὸ Παύλου εἶναι ἀγαπητόν. «Ἀσπάσασθε τοὺς ἐν Λαοδικείᾳ ἀδελφούς, καὶ Νυμφᾶν, καὶ τὴν κατ' οἶκον αὐτοῦ ἐκκλησίαν». “Ορα πῶς αὐτοὺς συγκολλᾷ καὶ συνάπτει πρὸς ἑαυτούς, οὐ τῷ ἀσπάσασθαι μόνον, ἀλλὰ καὶ τῷ τὰς ἐπιστολὰς ἀντιδοῦναι. Εἶτα πάλιν χαρίζε-
20 ται, κατ' ἰδίαν αὐτὸν προσαγορεύων. Ποιεῖ δὲ τοῦτο οὐχ ἀπλῶς, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἄλλους εἰς τὸν αὐτὸν ἄγων ζῆλον. Οὐδὲ γὰρ μικρόν ἐστιν, ὅταν μὴ μετὰ τῶν λοιπῶν ἀριθμῇται. “Ορα γοῦν πῶς δείκνυσι μέγαν τὸν ἄνδρα, εἶγε ἡ οἰκία αὐτοῦ ἐκκλησία ἦν.

- «Καὶ ὅταν ἀναγνωσθῇ παρ' ὑμῖν ἡ ἐπιστολή, ποιήσατε ἵνα καὶ
25 ἐν τῇ Λαοδικέῳ ἐκκλησίᾳ ἀναγνωσθῇ». Ἐμοὶ δοκεῖ εἶναί τινα τῶν γραφέντων ἐκεῖ, ἃ καὶ τούτους ἐχρῆν ἀκοῦσαι. Καὶ τούτοις μείζων ἦν ἡ ὠφέλεια, ὅταν ἐτέρων ἐγκαλουμένων, τὰ οἰκεία ἀμαρτήματα ἐπιγινώσκωσι. «Καὶ τὴν ἐκ Λαοδικείας ἵνα καὶ ὑμεῖς ἀναγνῶτε». Τινὲς λέγουσιν, ὅτι οὐχὶ τὴν Παύλου πρὸς αὐτοὺς
30 ἀπεσταλμένην, ἀλλὰ τὴν παρ' αὐτῶν Παύλῳ· οὐ γὰρ εἶπε, τὴν πρὸς Λαοδικέας, ἀλλὰ, τὴν ἐκ Λαοδικείας, φησί, γραφεῖσαν. «Καὶ εἶπατε Ἀρχίππῳ· βλέπε τὴν διακονίαν, ἣν παρέλαβες ἐν Κυρίῳ ἵνα αὐτὴν πληροῖς». Τίνας ἔνεκεν οὐ γράφει πρὸς αὐτόν; Ἴσως

σταθερά. Αὐτὸς ὅμως προσεύχεται καὶ γιὰ τὰ δύο, «γιὰ νὰ σταθῇ-τε», λέγει, «τέλειοι».

Πρόσεχε ποῦ πάλι ὑπενθύμισε σ' αὐτοὺς τὸ λόγο περὶ τῶν ἀγγέλων καὶ περὶ τῆς ζωῆς. «Καὶ νὰ εἰσθε πλήρεις», λέγει, «μὲ κάθε θέλημα τοῦ Θεοῦ». Γιατὶ δὲν φθάνει τὸ νὰ κάνωμε μόνο τὸ θέλημα. Ὅποιος εἶναι πλήρης δὲν ἀφήνει νὰ ὑπάρχη μέσα του ἄλλο θέλημᾶ, γιατί διαφορετικὰ δὲν εἶναι πλήρης. «Γιατὶ σᾶς βεβαιώνω γι' αὐτόν», λέγει, «ὅτι ἔχει πολὺ ζῆλο». Καὶ ζῆλο, καὶ πολὺ· καὶ τὰ δύο εἶναι ἰσχυρά, ὅπως καὶ ὁ ἴδιος λέγει στοὺς Κορινθίους γράφοντας, «Γιατὶ σᾶς ἀγαπῶ μὲ τὸ ζῆλο τοῦ Θεοῦ.⁴ «Σᾶς ἀσπάζεται ὁ Λουκᾶς ὁ ἱατρός, ὁ ἀγαπητός». Αὐτὸς εἶναι ὁ εὐαγγελιστής. Δὲν ταπεινώνει αὐτὸν ἐπειδὴ τὸν ἀναφέρει τελευταῖο, ἀλλὰ ἐκεῖνον ἐξυψώνει, τὸν Ἐπαφρόδιτο. Εἶναι φυσικὸ νὰ ὀνομάζωνται καὶ ἄλλοι μὲ τὸ ὄνομα αὐτό. «Καὶ ὁ Δημᾶς», λέγει. Ἀφοῦ εἶπε, «Σᾶς ἀσπάζεται ὁ Λουκᾶς ὁ ἱατρός», ἐπρόσθεσε, «ὁ ἀγαπητός». Καὶ αὐτὸς δὲν εἶναι μικρὸς ἔπαινος, ἀλλὰ καὶ πολὺ μέγας, τὸ νὰ εἶναι δηλαδὴ ἀγαπητὸς τοῦ Παύλου. «Χαιρετήσατε τοὺς ἀδελφοὺς ποὺ κατοικοῦν στὴν Λαοδικεία, καὶ τὸν Νυμφᾶ, καὶ τὴν ἐκκλησίᾳ ποὺ συνέρχεται στὸ σπίτι του». Πρόσεχε πῶς ἐνώνει καὶ συνδέει αὐτοὺς μεταξύ τους, ὅχι μόνο μὲ τὸ νὰ τοὺς χαιρετήσουν, ἀλλὰ καὶ μὲ τὸ νὰ ἀνταλλάξουν τὶς ἐπιστολές. Ἐπειτα πάλι δείχνει τὴν ἰδιαίτερη εὐνοιά του πρὸς αὐτόν, προσφωνώντας τον ἰδιαίτερα. Καὶ κάνει αὐτὸ ὅχι ἀπλῶς, ἀλλὰ γιὰ νὰ ὀδηγήσῃ καὶ τοὺς ἄλλους στὸν ἴδιο ζῆλο. Γιατὶ οὔτε μικρὸ πρᾶγμα εἶναι, ὅταν δὲν ἀναφέρεται μαζί μὲ τοὺς ὑπολοίπους. Πρόσεχε λοιπὸν πῶς παρουσιάζει μεγάλο τὸν ἄνδρα, ἐφόσον βέβαια τὸ σπίτι του ἦταν ἐκκλησία.

«Καὶ ἀφοῦ ἀναγνωσθῇ μεταξύ σας ἡ ἐπιστολή μου αὐτή, φροντίσατε γιὰ νὰ ἀναγνωσθῇ καὶ στὴν ἐκκλησίᾳ τῶν Λαοδικέων». Μοῦ φαίνεται ὅτι ὑπῆρχαν μερικὰ ἀπὸ τὰ γραφέντα ἐκεῖ, τὰ ὁποῖα ἔπρεπε καὶ αὐτοὶ νὰ ἀκούσουν. Καὶ ἦταν σὲ αὐτοὺς πιὸ μεγάλη ἡ ὠφέλεια, ὅταν, ἐνῶ ἄλλοι κατηγοροῦνται, γνωρίζουν αὐτοὶ καλά, τὰ ἰδικά τους ἁμαρτήματα. «Καὶ τὴν ἐπιστολή ἀπὸ τὴν Λαοδικεία, γιὰ νὰ τὴν διαβάσετε καὶ σεῖς». Μερικοὶ λέγουν, ὅτι ὅχι τὴν ἐπιστολή ποὺ ἔστειλε πρὸς αὐτοὺς ὁ Παῦλος, ἀλλὰ ἐκεῖνη ποὺ ἔστειλαν αὐτοὶ στὸν Παῦλο, γιατί δὲν εἶπε, τὴν ἐπιστολή πρὸς Λαοδικεῖς, ἀλλὰ, τὴν ἐπιστολή ποὺ ἐγγράφηκε, λέγει, ἀπὸ τὴν Λαοδικεία. «Καὶ νὰ εἰπῆτε στὸν Ἀρχιππο· πρόσεχε τῇ διακονίᾳ, ποὺ παρέλαβες μὲ θέλημα τοῦ Κυρίου, γιὰ νὰ τὴν ἐκπληρώνης τέλεια». Γιὰ ποιὸ λόγο

οὐκ ἔδεῖτο, ἀλλὰ ψιλῆς μόνης ὑπομνήσεως, ὥστε σπουδαιότερος εἶναι. «Ὁ ἀσπασμὸς τῇ ἐμῇ χειρὶ Παύλου». Τοῦτο γνησιότητος καὶ φιλίας τεκμήριον, τὸ καὶ τὰ γράμματα ὁρᾶν, καὶ πάσχειν τι πρὸς ταῦτα. «Μνημονεύσετέ μου τῶν δεσμῶν». Βαβαί, πόση
 5 παράκλησις; Τοῦτο γὰρ ἱκανὸν εἰς πάντα αὐτοὺς προτρέψαι, καὶ γενναιοτέρους ποιῆσαι πρὸς τοὺς ἀγῶνας· οὐ μόνον δὲ γενναιοτέρους, ἀλλὰ καὶ οἰκειοτέρους αὐτοὺς ἐποίει. «Ἡ χάρις μεθ' ὑμῶν. Ἀμήν».

2. Μέγα ἐγκώμιον, καὶ μεῖζον ἢ τῶν ἄλλων ἀπάντων, τὸ
 10 λέγειν περὶ τοῦ Ἐπαφρᾶ, «Ὁ ἐξ ὑμῶν δοῦλος Χριστοῦ». Καὶ διάκονον αὐτὸν ὑπὲρ αὐτῶν φησιν, ὥσπερ καὶ ἑαυτὸν τῆς ἐκκλησίας λέγει διάκονον, ὡς ὅταν λέγῃ· «Ἦς ἐγενόμην ἐγὼ Παῦλος διάκονος». Εἰς τὸ αὐτὸ ἀξίωμα ἀναφέρει τὸν ἄνδρα, καὶ σύνδουλον ἀνωτέρω καλεῖ, καὶ ἐνταῦθα δοῦλον. «Ὁ ἐξ ὑμῶν»,
 15 φησὶν· ὡς πρὸς μητέρα διαλεγόμενος, καὶ λέγων, ὁ ἐκ τῆς γαστρὸς τῆς σῆς. Ἀλλὰ τοῦτο φθόνον ἂν ἔτεκε τὸ ἐγκώμιον. Διὰ τοῦτο οὐκ ἀπὸ τούτων αὐτὸν συνίστησι μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐκ τῶν πρὸς αὐτούς· καὶ ἐκεῖ φθόνον λύει, καὶ ἐνταῦθα. «Πάντοτε», φησὶν, «ἀγωνιζόμενος ὑπὲρ ὑμῶν»· οὐ νῦν μόνον παρ' ἡμῖν,
 20 ὥστε ἐπιδείξασθαι, οὐδὲ παρ' ὑμῖν μόνον, ὥστε ὑμῖν ἐπιδείξασθαι. Μεγάλην προθυμίαν ἔδειξε τῷ εἰπεῖν, «ἀγωνιζόμενος». Εἶτα, ἵνα μὴ δόξη κολακεύειν αὐτούς, ἐπήγαγεν, ὅτι «ζῆλον ἔχει πολὺν ὑπὲρ ὑμῶν, καὶ τῶν ἐν Λαοδικείᾳ, καὶ τῶν ἐν Ἱεραπόλει». Καὶ τό, «ἵνα στήτε τέλειοι», καὶ τοῦτο οὐ κολακείας, ἀλλ' αἰδεσίμου διδασκάλου. Καὶ πεπληρωμένοι, φησί, καὶ τέλειοι. Τὸ μὲν
 25 ἔδωκε, τὸ δὲ εἶπεν ὑστερεῖν. Καὶ οὐκ εἶπεν, ἵνα μὴ σαλεύησθε, ἀλλ', «ἵνα στήτε». Τὸ μέντοι παρὰ πολλῶν ἀσπάζεσθαι αὐτούς, ἀνακτᾶται αὐτούς, ὅταν μὴ μόνον οἱ οἰκεῖοι ἐξ αὐτῶν, ἀλλὰ καὶ ἕτεροι αὐτῶν μνημονεύωσι.

30 «Καὶ εἶπατε Ἀρχίππῳ· βλέπε τὴν διακονίαν, ἣν παρέλαβες ἐν Κυρίῳ». Μάλιστα αὐτοὺς αὐτῷ ὑποτάττει. Οὐκέτι γὰρ ἂν ἔχοιεν ἐγκαλεῖν ἐκείνῳ ἐπιτιμῶντι αὐτούς, ὅταν αὐτοὶ ὥσιν ἀναδεδεγμένοι τὸ πᾶν· ἐπὶ οὐκ ἔχει λόγον τοῖς μαθηταῖς περὶ τοῦ διδασκάλου λέγειν. Ἀλλ' ἐπιστομίζων αὐτούς, ταῦτα γράφει.

 5. Κολ. 1,25

6. Κολ. 1.7

δὲν γράφει πρὸς αὐτόν; Ἴσως δὲν ἐχρειάζετο, ἀλλὰ μόνο ἀπλὴ ὑπενθύμις, γιὰ νὰ γίνη πιὸ ἐργατικός. «Ὁ ἀσπασμὸς ἐγγράφηκε μὲ τὸ δικό μου χέρι, τοῦ Παύλου». Αὐτὸ εἶναι ἀπόδειξις γνησιότητος καὶ φιλίας, τὸ νὰ βλέπουν δηλαδὴ καὶ τὰ γράμματα καὶ νὰ νιώθουν κάτι τὸ ξεχωριστὸ βλέποντας αὐτά. «Νὰ ἐνθυμῆσθε τὰ δεσμά μου». Πῶ, πῶ πόση μεγάλη παρηγοριά; Γιατὶ αὐτὸ ἦταν ἱκανὸ νὰ τοὺς προτρέψη στὰ πάντα καὶ νὰ τοὺς κάμῃ πιὸ γενναίους γιὰ τοὺς ἀγῶνες· καὶ ὅχι μόνο τοὺς ἔκαμνε πιὸ γενναίους, ἀλλὰ καὶ πιὸ ἰδικούς του. «Εἶθε ἡ χάρις νὰ εἶναι μαζί σας. Ἀμήν».

2. Εἶναι μεγάλο τὸ ἐγκώμιο, καὶ μεγαλύτερο δὲ εἶναι αὐτὸ ποὺ λέγει γιὰ τὸν Ἐπαφρᾶ, ἀπὸ ἐκεῖνο ποὺ λέγει γιὰ ὅλους τοὺς ἄλλους, «Ὁ ὁποῖος εἶναι ἀπὸ σᾶς, δοῦλος τοῦ Χριστοῦ». Καὶ λέγει αὐτὸν διάκονο γιὰ χάρι αὐτῶν, ὅπως ἀκριβῶς καὶ τὸν ἑαυτοῦ τοῦ λέγει διάκονο τῆς ἐκκλησίας, καθὼς ὅταν λέγῃ· «Τῆς ὁποίας ἐγὼ ἐγὼ ὁ Παῦλος διάκονος»⁵. Ἀναφέρει τὸν ἄνδρα στὸ ἴδιο ἀξίωμα, καὶ σύνδουλο τὸν ἀποκαλεῖ παραπάνω⁶, καὶ ἐδῶ δοῦλο. «Ὁ ὁποῖος εἶναι ἀπὸ σᾶς», λέγει· σὰν νὰ ὁμιλῇ πρὸς μητέρα καὶ λέγῃ, ὁ ὁποῖος εἶναι ἀπὸ τὴν ἰδική σου κοιλιά. Ἀλλὰ τὸ ἐγκώμιο αὐτὸ θὰ ἐπροκαλοῦσε φθόνον. Γι' αὐτὸ δὲν τὸν συνιστᾶ μόνο ἀπὸ αὐτά, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ κάνει γι' αὐτούς· καὶ ἐκεῖ διαλύει τὸ φθόνον, καὶ ἐδῶ. «Ὁ ὁποῖος πάντοτε», λέγει, «ἀγωνίζεται γιὰ σᾶς». Ὅχι μόνο τώρα ποὺ εἶναι κοντά μας, ὥστε νὰ κάνῃ ἐπίδειξι, οὔτε ὅταν εἶναι κοντά σας μόνο, ὥστε νὰ ἐπιδειχθῇ σὲ σᾶς. Ἐδειξε τὴν μεγάλη προθυμία του μὲ τὸ νὰ εἰπῇ «ὁ ὁποῖος ἀγωνίζεται». Ἐπειτα, γιὰ νὰ μὴ φανῇ ὅτι κολακεύει αὐτούς, ἐπρόσθεσε, ὅτι «ἔχει μεγάλο ἐνδιαφέρον γιὰ σᾶς καὶ τοὺς πιστοὺς ποὺ εἶναι στὴν Λαοδίκεια καὶ στὴν Ἱεράπολι». Καὶ τὸ, «γιὰ νὰ σταθῇτε τέλειοι», καὶ αὐτὸ δὲν εἶναι κολακεία, ἀλλὰ λόγος σεβαστοῦ διδασκάλου. Καὶ ἐντελῶς πλήρεις, λέγει, καὶ τέλειοι. Τὸ μὲν ἓνα τοὺς τὸ ἔδωσε, γιὰ τὸ ἄλλο δὲ εἶπε ὅτι ὑστεροῦν. Καὶ δὲν εἶπε, γιὰ νὰ μὴ σαλεύεσθε, ἀλλὰ, «γιὰ νὰ σταθῇτε». Τὸ νὰ χαιρετοῦν βέβαια αὐτοὺς πολλοί, δείχνει ὅτι κερδίζει τὴ φιλία τους, ὅταν δὲν τοὺς ἐνθυμοῦνται μόνο οἱ ἰδικοὶ τους ἀπὸ αὐτοὺς ἀλλὰ καὶ ἄλλοι.

«Καὶ νὰ εἰπῇτε στὸν Ἀρχιππο· πρόσεχε τὴ διακονία, ποὺ παρέλαβες μὲ θέλημα τοῦ Κυρίου». Κυρίως αὐτοὺς ὑποτάσσει στὸν Ἀρχιππο. Γιατὶ δὲν θὰ μποροῦν πιά νὰ κατηγοροῦν ἐκεῖνον ὅταν τοὺς ἐπιτιμᾷ, ὅταν αὐτοὶ ἔχουν παραδεχθῇ τὰ πάντα, ἐπειδὴ δὲν ὑπάρχει ἀφορμὴ στοὺς μαθητὲς γιὰ νὰ λέγουν γιὰ τὸ διδάσκαλό

«Εἶπατε», φησὶν, «Ἀρχίππῳ βλέπε». Φοβοῦντός ἐστι τοῦτο τὸ ῥῆμα πανταχοῦ, ὡς ὅταν λέγῃ, «Βλέπε τοὺς κύνας». «Βλέπετε μή τις ὑμᾶς ἔσται ὁ συλαγωγῶν»· «Βλέπετε μή πως ἡ ἐξουσία ὑμῶν αὕτη πρόσκομμα γένηται τοῖς ἀσθενοῦσι». Καὶ πανταχοῦ
 5 οὕτω φησὶν ὅταν φοβῇ. «Βλέπε», φησί, τὴν διακονίαν, ἣν παρέλαβες ἐν Κυρίῳ, ἵνα αὐτὴν πληροῖς». Οὐδὲ ἀφίησιν αὐτὸν κύριον εἶναι, καθάπερ αὐτὸς ἔλεγεν· «Εἰ γὰρ ἐκὼν τοῦτο πράσσω, μισθὸν ἔχω, εἰ δὲ ἄκων, οἰκονομίαν πεπίστευμαι». «Ἵνα αὐτὴν πληροῖς»· διηνεκῶς κεχρημένος σπουδῇ. «Ἦν παρέλαβες ἐν
 10 Κυρίῳ, ἵνα αὐτὴν πληροῖς». Πάλιν τό, «ἐν», διὰ Κυρίου, ἐστὶν αὐτός σοι ἔδωκε, φησὶν, οὐχ ἡμεῖς. Κάκείνους ὑποτάττει αὐτῷ, ὅταν δεικνύῃ παρὰ Θεοῦ αὐτὸν ἐγκεχειρισμένον. «Μνημονεύτέ μου τῶν δεσμῶν. Ἡ χάρις μεθ' ὑμῶν. Ἀμήν». Τὸν φόβον ἔλυσεν. Εἰ γὰρ ὁ διδάσκαλος ἐν δεσμοῖς, ἀλλ' ἡ χάρις αὐτὸν λύει. Καὶ
 15 τοῦτο τῆς χάριτος τὸ συγχωρεῖν αὐτὸν δεθῆναι· ἄκουε γὰρ τοῦ Λουκᾶ λέγοντος, ὅτι «Ὑπέστρεφον οἱ ἀπόστολοι ἀπὸ προσώπου τοῦ συνεδρίου χαίροντες ὅτι κατηξιώθησαν ὑπὲρ τοῦ ὀνόματος ἀτιμασθῆναι». Καταξιωθῆναι γὰρ ὄντως ἐστί, καὶ τὸ ἀτιμασθῆναι καὶ τὸ δεθῆναι. Εἰ γὰρ ἐρώμενόν τις ἔχων, κέρδος ἡγεῖται τὸ δ'
 20 ἐκεῖνόν τι παθεῖν, πολλῷ μᾶλλον τὸ διὰ τὸν Χριστόν.

3. Μὴ τοίνυν ἀσχάλλωμεν περὶ τὰς θλίψεις διὰ Χριστόν, ἀλλὰ μνημονεύωμεν τῶν δεσμῶν Παύλου καὶ ἡμεῖς, καὶ τοῦτο ἔστω ἡμῖν προτροπὴ· οἷον, παραινεῖς τισι πένησι δοῦναι διὰ Χριστόν; ἀνάμνησον αὐτοὺς τῶν Παύλου δεσμῶν, καὶ σαυτὸν κά-
 25 κείνους ταλάνισον, εἰ ἐκεῖνος μὲν καὶ τὸ σῶμα ἐξέδωκε δεσμοῖς δι' αὐτόν, σὺ δὲ οὐδὲ τροφῆς μεταδίδως. Ἐπήρθης ἐπὶ κατορθώμασι; μνημόνευσον τῶν Παύλου δεσμῶν, ὅτι οὐδὲν τοιοῦτον ἔπαθες, καὶ οὐκέτι ἐπαρθήσῃ. Ἐπεθύμησάς τινων τῶν τοῦ πλησίον; μνημόνευσον τῶν Παύλου δεσμῶν, καὶ ὄψει πῶς ἄτοπον

7. Φιλίπ. 3,2

8. Κολ. 2,8

9. Α' Κορ. 8,9

10. Α' Κορ. 9,17

11. Πράξ. 5,41

τους. Αὐτὰ τὰ γράφει γιὰ νὰ ἀποστομώσῃ αὐτοὺς. «Νὰ εἰπῇτε», λέγει, «στὸν Ἄρχιππο· Πρόσεχε». Ἡ λέξις αὕτη πάντοτε δηλώνει τὸ φόβο ἐκείνου ποὺ τὴν λέγει, ὅπως ὅταν λέγῃ, «Προσέχετε τοὺς ψευτοδιδασκάλους ποὺ εἶναι σκύλοι»⁷. «Προσέχετε μήπως σᾶς ἐξαπατήσῃ κανεὶς»⁸. «Προσέχετε μήπως ἡ ἐξουσία σας αὕτη γίνῃ ἐμπόδιο στοὺς ἀσθενεῖς κατὰ τὴν πίστι»⁹. Καὶ παντοῦ αὐτὸ λέγει, ὅταν φοβῇται. «Πρόσεχε», λέγει, «τὴ διακονία, ποὺ παρέλαβες μὲ θέλημα τοῦ Κυρίου, νὰ τὴν ἐκπληρώνης τέλεια». Οὐτε ἐπιτρέπει αὐτὸν νὰ εἶναι κύριος, ὅπως ἀκριβῶς ὁ ἴδιος ἔλεγε· «Ἐὰν θέβαια κάνω αὐτὸ μὲ τὴ θέλησί μου, ἔχω ἀμοιβή, ἐὰν ὅμως τὸ κάνω ὄχι ἀπὸ τὴ θέλησί μου, μοῦ τὸ ἔχει ἐμπιστευθῇ αὐτὸ κατ' οἰκονομία ὁ Κύριος»¹⁰. «Γιὰ νὰ ἐκπληρώνης αὐτήν»· συνέχεια νὰ φροντίζης. «Τὴν ὁποία παρέλαβες μὲ θέλημα τοῦ Κυρίου, γιὰ νὰ τὴν ἐκπληρώνης». Πάλι τό, «ἐν», ἀπὸ τὸν Κύριο, σημαίνει. Αὐτὸς σοῦ τὴν ἔδωκε, λέγει, ὄχι ἐμεῖς. Καὶ ἐκείνους ὑποτάσσει σ' αὐτόν, ὅταν καθιστᾷ φανερὸ ὅτι ὁ Θεὸς τοῦ ἔχει ἐμπιστευθῇ. «Νὰ ἐνθυμῆσθε τὰ δεσμὰ μου. Εἴθε ἡ χάρις νὰ εἶναι μαζί σας. Ἀμήν». Τὸ φόβο διέλυσε. Γιατὶ ἂν καὶ ὁ διδάσκαλος ἦταν φυλακισμένος, ἡ χάρις ὅμως διαλύει αὐτόν. Καὶ αὐτὸ ἦταν ἔργο τῆς χάριτος, τὸ νὰ ἐπιτρέψῃ νὰ φυλακισθῇ αὐτός· γιατί ἄκουε τὸν Λουκᾶ ποὺ λέγει, ὅτι «ἐπέστρεφαν οἱ ἀπόστολοι ἀπὸ τὸ συνέδριο μὲ μεγάλη χαρά, γιατί ἐγίναν ἄξιοι νὰ ἀτιμασθοῦν γιὰ χάρι τοῦ ὀνόματος τοῦ Χριστοῦ»¹¹. Γιατὶ ἀληθινὰ καταξίωσις εἶναι καὶ ἡ ἀτίμωσις καὶ ἡ φυλάκισις. Ἐὰν λοιπὸν ὅταν ἔχη κανεὶς κάποιον, ποὺ τὸν ἀγαπᾷ πολὺ, θεωρῇ κέρδος τὸ νὰ πάθῃ κάτι γιὰ χάρι ἐκείνου, πολὺ περισσότερο εἶναι κέρδος τὸ νὰ πάθῃ γιὰ χάρι τοῦ Χριστοῦ.

3. Ἄς μὴ στενοχωρούμασθε λοιπὸν γιὰ τὶς θλίψεις μας ποὺ ὑπομένουμε γιὰ χάρι τοῦ Χριστοῦ, ἀλλ' ἄς ἐνθυμούμασθε τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου καὶ ἐμεῖς, καὶ αὐτὸ ἃς μᾶς εἶναι προτροπή· ὅπως γιὰ παράδειγμα, συμβουλεύεις σὲ κάποιους πτωχοὺς νὰ κάνουν ἐλεημοσύνη γιὰ χάρι τοῦ Χριστοῦ; ὑπενθύμισε αὐτοὺς τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου, καὶ ταλάνισε τὸν ἑαυτό σου καὶ ἐκείνους, ἀφοῦ ἐκεῖνος παρέδωσε καὶ τὸ σῶμα του στὰ δεσμὰ γιὰ χάρι αὐτοῦ, καὶ σὺ οὔτε τροφή δίνεις σὲ κάποιον. Ὑπερηφανεύθηκες γιὰ τὰ κατορθώματά σου; ἐνθυμήσου τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου, καὶ τὸ ὅτι τίποτε παρόμοιο δὲν ἔπαθες, καὶ δὲν θὰ ὑπερηφανευθῇς πιά. Ἐπεθύμησες ἀπὸ τὰ πράγματα τοῦ πλησίον; ἐνθυμήσου τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου καὶ θὰ ἰδῇς πῶς εἶναι παράλογο ἐκεῖνος νὰ κινδυνεύῃ καὶ ἐσὺ νὰ ζῇς μὲ

ἐκεῖνον μὲν ἐν κινδύνοις εἶναι, σὲ δὲ τρυφᾶν. Ἐπεθύμησας
 πάλιν τρυφῆς; ἐν νῶ λάβε τὸ δεσμωτήριον Παύλου· ἐκείνου
 μαθητῆς εἶ, ἐκείνου συστρατιώτης· πῶς ἔχει λόγον, τὸν μὲν
 συστρατιώτην ἐν δεσμοῖς εἶναι, σὲ δὲ ἐν τρυφῇ; Ἐν θλίψει γέγο-
 5 νας, ἐνόμισας ἐγκαταλελειφθαι; ἄκουε τῶν Παύλου δεσμῶν, καὶ
 ὄψει ὅτι τὸ ἐν θλίψει εἶναι οὐκ ἐγκαταλείψεώς ἐστι τεκμήριον.
 Θέλεις σηρικὰ φορεῖν ἱμάτια; μνημόνευε τῶν Παύλου δεσμῶν,
 καὶ ταῦτά σοι φανεῖται τῶν ῥακίων τῆς ἀποκαθημένης ἀτιμότερα
 τῶν βεβορβορωμένων. Θέλεις χρυσία περιθέσθαι; ἐν νῶ λάβε τὰ
 10 Παύλου δεσμά, καὶ σχοίνου παλαιᾶς οὐδὲν ἄμεινόν σοι δόξει
 ταῦτα διακεῖσθαι. Θέλεις διαθεῖναι τὰς τρίχας, καὶ καλὴ φαίνε-
 σθαι; ἐννοήσον τὸν αὐχμὸν τοῦ Παύλου τὸν ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ,
 καὶ ἐκκαήσῃ πρὸς ἐκεῖνο τὸ κάλλος, καὶ τοῦτό ἐσχάτην ἡγήσῃ
 δυσείδειαν, καὶ στενάξεις πικρὸν ἐπιθυμοῦσα ἐκείνων τῶν δε-
 15 σμῶν.

Θέλεις ἐπιτρίμματα καὶ ὑπογραφὰς ἐαυτῇ περιθεῖναι, καὶ
 ὅσα τοιαῦτα; ἐννόησον τὰ ἐκείνου δάκρυα· τριετίαν, νύκτα καὶ
 ἡμέραν οὐκ ἐπαύσατο δακρύων. Τούτῳ τῷ κόσμῳ καλλώπιζε τὴν
 παρειάν· ταῦτα τὰ δάκρυα λαμπρὰν αὐτὴν ἐργάζεται. Οὐ λέγω
 20 ἵνα ὑπὲρ τῶν ἄλλων δακρύῃς, βούλομαι μὲν γὰρ καὶ τοῦτο, ἀλλ'
 ἀνώτερόν σου ἐστὶ τοῦτο, ἀλλ' ὑπὲρ τῶν σῶν ἁμαρτημάτων
 τοῦτο παραινῶ ποιεῖν. Ἐκέλευσας δεσμευθῆναι παῖδα, καὶ ὠρ-
 γίσθης καὶ παρωξύνθης; μνημόνευε τῶν Παύλου δεσμῶν, καὶ
 εὐθέως παύσεις τὴν ὀργήν· ἀναμνήσθητι ὅτι τῶν δεδεμένων
 25 ἡμεῖς, ἀλλ' οὐ τῶν δεόντων, τῶν συντετριμμένων τὴν καρδίαν,
 οὐ τῶν συντριβόντων. Διεχύθης, καὶ ἀνεκάγχασας μέγα; ἐν-
 νοιαν λάβε τῶν ἐκείνου ὀδυρμῶν, καὶ στενάξεις· πολλῶ σε λαμ-
 προτέραν τὰ δάκρυα ταῦτα δείκνυσιν. Εἶδες τρυφῶντας καὶ ὀρ-
 χουμένους; μνημόνευσον αὐτοῦ τῶν δακρύων. Ποία πηγὴ το-
 30 σαῦτα ἀνέβλυσε νάματα, ὡς οἱ ὀφθαλμοὶ ἐκεῖνοι τὰ δάκρυα;
 Μνημονεύετέ μου, φησί, τῶν δακρύων, ὥσπερ τῶν δεσμῶν ἐν-
 ταῦθα. Καὶ εἰκότως ἐκεῖνοις ταῦτα εἶπεν ἡνίκα ἀπὸ τῆς Ἐφέσου
 αὐτοὺς μετεστείλατο εἰς τὴν Μίλητον· διδασκάλοις γὰρ ἔλεγεν·
 ὥστε ἐκείνους μὲν καὶ τὸ συναλγεῖν ἀπαιτεῖ, τούτους δὲ τὸ κιν-
 35 δυνεύειν μόνον.

Ποίαν βούλει παραβαλεῖν πηγὴν τοῖς δάκρυσι τούτοις; τὴν

12. Πράξ. 20,31

13. Βλ. Πράξ. 20,17 – 38· ὅπου ὁ λόγος τοῦ Παύλου πρὸς τοὺς πρεσβυτέρους τῆς Ἐφέσου.

ἀπολαύσεις. Ἐπεθύμησες πάλι τὶς ἀπολαύσεις; σκέψου τὴ φυλακὴ τοῦ Παύλου, ἐκείνου εἶσαι μαθητῆς, ἐκείνου εἶσαι συστρατιώτης. Πῶς δικαιολογεῖται, ὁ συστρατιώτης νὰ εἶναι φυλακισμένος καὶ ἐσύ νὰ ζῇς μὲ ἀπολαύσεις; εὐρίσκεσαι σὲ θλίψεις, ἐνόμισες ὅτι ἔχεις ἐγκαταλειφθῇ; ἄκουε τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου, καὶ θὰ ἰδῇς ὅτι τὸ νὰ εὐρίσκεσαι σὲ θλίψεις δὲν εἶναι ἀπόδειξις ἐγκαταλείψεως. Θέλεις νὰ φορῇς μεταξωτὰ ροῦχα; νὰ θυμᾶσαι τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου καὶ αὐτὰ θὰ σοῦ φανοῦν φθηνότερα ἀπὸ τὰ ράκη τῆς αἰμορροοῦσης ποῦ ἔχουν γίνεи ἀκάθαρτα. Θέλεις νὰ φορέσης χρυσὰ κοσμήματα; σκέψου τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου, καὶ θὰ σοῦ φανοῦν ὅτι δὲν εἶναι καθόλου καλύτερα ἀπὸ παλαιὰ ἀλυσίδα. Θέλεις νὰ περιποιηθῇς τὴν κόμη σου καὶ νὰ φαίνεσαι ὡραία; σκέψου τὴν ἀκαταστασία τῆς κόμης τοῦ Παύλου μέσα στὴ φυλακὴ καὶ θὰ παρακινηθῇς πρὸς ἐκείνη τὴν ὁμορφιά καὶ θὰ θεωρήσης αὐτὸ σὰν τὴν πιὸ χειρότερη ἀσχήμια καὶ θὰ κλάψης πικρὰ ἐπιθυμώντας ἐκεῖνα τὰ δεσμὰ.

Θέλεις νὰ περιποιῇσαι τὸν ἑαυτό σου μὲ καλλυντικὰ καὶ βαψίματα καὶ ὅλα τὰ παρόμοια; θυμήσου τὰ δάκρυα ἐκείνου· δὲν ἔσταμάτησε νὰ χύνη δάκρυα γιὰ τρία χρόνια, νύκτα καὶ ἡμέρα.¹² Ἔτσι νὰ στολίζης τὸ πρόσωπό σου, αὐτὰ τὰ δάκρυα τὸ καθιστοῦν ὁμορφο. Δὲν λέγω νὰ χύνης δάκρυα γιὰ τοὺς ἄλλους, θέλω βέβαια καὶ τοῦτο, ὅμως εἶναι ἀνώτερο ἀπὸ τὶς δυνάμεις σου, ἀλλὰ σὲ συμβουλεύω νὰ τὸ κάνης αὐτὸ γιὰ τὰ ἰδικά σου ἁμαρτήματα. Διέταξες νὰ φυλακισθῇ κάποιος δοῦλος; καὶ ὠργίσθηκες καὶ ἐνευρίασες πολύ; μνημόνευε τὰ δεσμὰ τοῦ Παύλου καὶ ἀμέσως θὰ σταματήσης τὴν ὀργή. Θυμήσου ὅτι ἐμεῖς εἴμασθε ἀπὸ τοὺς δεμένους, ὄχι ὅμως ἀπὸ ἐκείνους ποῦ δένουν, ἀπὸ ἐκείνους ποῦ εἶναι συντετριμμένοι ὡς πρὸς τὴν καρδιά, ὄχι ὅμως ἀπὸ ἐκείνους ποῦ συντρίβουν. Ἐγινες εὐθυμος καὶ ἐγέλασες μὲ θόρυβο πολύ; σκέψου τοὺς ὁδυρμούς ἐκείνου καὶ θὰ κλάψης· πολὺ πιὸ ὡραῖα σὲ δείχνουν τὰ δάκρυα αὐτά. Εἶδες νὰ διασκεδάζουν καὶ νὰ χορεύουν; ὑπενθύμισε σ' αὐτοὺς τὰ δάκρυά του. Ποιὰ πηγὴ ἀνέβλυσσε τόσα νερά, ὅπως τὰ μάτια τοῦ Παύλου τὰ δάκρυα; Νὰ ἐνθυμῇσθε, λέγει ἀλλοῦ, τὰ δακρυά μου, ὅπως τὰ δεσμὰ ἐδῶ. Καὶ δικαιολογημένα εἶπε αὐτὰ σὲ ἐκείνους, ὅταν ἔστειλε ἀνθρώπους καὶ ἐπροσκάλεσε αὐτοὺς ἀπὸ τὴν Ἔφεσο στὴν Μίλητο, γιὰτὶ μιλοῦσε σὲ διδασκάλους.¹² Ὡστε ἀπὸ ἐκείνους ἀπαιτεῖ καὶ τὸ νὰ στενοχωροῦνται μαζὶ μὲ ἄλλους, ἀπὸ αὐτοὺς ὅμως μόνο τὸ νὰ κινδυνεύουν.

Ποιὰ πηγὴ θέλεις νὰ συγκρίνης μὲ τὰ δάκρυα αὐτά; ἐκείνη ποῦ

ἐν τῷ παραδείσῳ τὴν ποτίζουσιν τὴν γῆν ἅπασαν; Ἄλλ' οὐδὲν
 ἴσον ἐρεῖς· αὕτη γὰρ ἡ τῶν δακρύων πηγὴ ψυχᾶς ἐπότιζεν, οὐ
 γῆν. Εἴ τις ἡμῖν δεδακρυμένον ἔδειξε Παῦλον καὶ στενάζοντα, οὐ
 5 πολλῷ ἦν θέλτιον ἰδεῖν, ἢ μυρίους χοροὺς φαιδρῶς ἐστεφανω-
 μένους; Οὐ λέγω περὶ ὑμῶν, ἀλλ' εἴ τις ἀπὸ τοῦ θεάτρου καὶ τῆς
 σκηνῆς ἀποσπάσας τινὰ τῶν ἀκολάστων ἐκκαίόμενον καὶ βακ-
 χευόμενον τῷ τῶν σωμάτων ἔρωτι, ἐδείκνυ κόρην παρθένον ἐν
 τῷ τῶν σωμάτων ἔρωτι, ἐδείκνυ κόρην παρθένον ἐν αὐτῷ τῆς
 10 ἡλικίας τῷ ἄνθει τὰ τε ἄλλα νικῶσαν τὰς ὁμήλικας, καὶ τῇ ὄψει
 ὑπὲρ τὰ λοιπὰ μέλη, ὀφθαλμὸν ἔχουσαν μαλακὸν καὶ ἀπαλόν,
 ἐγκαθήμενον ἡρέμα, περιστρεφόμενον ἡρέμα, ὑγρόν, ἡμερον,
 γαληνὸν μειδιῶντα, καὶ πολλῇ μὲν περιεσταλμένον τῇ αἰδοί,
 πολλῇ δὲ τῇ χάριτι, βλεφαρίσι κυανοῖς κάτωθεν καὶ ἄνωθεν
 15 ἐστεφανωμένην, τὴν κόρην ἔμψυχον, ὡς εἰπεῖν, ἔχουσαν, λάμ-
 πον τὸ μέτωπον, κάτωθεν πάλιν τὴν παρειὰν εἰς ἀκριβῆ ἐρυθρό-
 τητα ἀφικνουμένην, μαρμάρου δίκην λείαν ὑποκειμένην, ὁμα-
 λήν· εἰτά μοι ἔδειξε Παῦλον δακρύοντα, ταύτην ἂν ἀφείς ἐπεπή-
 δησα τῇ τούτου θέᾳ· κάλλος γὰρ ἀπέλαμπεν ἀπὸ τούτων τῶν
 20 ὀφθαλμῶν πνευματικόν. Ἐκεῖνο μὲν γὰρ ποιεῖ ἐξίστασθαι νέων
 ψυχᾶς, ἐκκαίει καὶ φλέγει, τοῦτο δὲ τούναντίον καταστέλλει.
 Τοῦτο τοὺς ὀφθαλμοὺς ὠραιότερους τοὺς τῆς ψυχῆς ἐργάζεται,
 κατασπᾶ γαστέρα, φιλοσοφίας ἐμπίπλησι, συμπαθείας πολλῆς,
 καὶ ἀδαμαντίνην μαλάξαι δύναται ψυχὴν. Τούτοις ἄρδεται ἡ ἐκ-
 25 κλησία, τούτοις ψυχὰι φυτεύονται τοῖς δάκρυσι· κἂν πῦρ ᾗ,
 ταῦτα τὰ δάκρυα σθέσαι δύναται, καὶ αἰσθητὸν καὶ σωματικόν·
 ταῦτα τὰ δάκρυα τὰ θέλη τοῦ πονηροῦ τὰ πεπυρωμένα σθέννυσι.

Μνημονεύωμεν τοίνυν τῶν δακρύων αὐτοῦ, καὶ πάντων
 καταγελασόμεθα τῶν παρόντων. Ταῦτα ἐμακάριζεν ὁ Χριστὸς τὰ
 30 δάκρυα, λέγων· «Μακάριοι οἱ πενθοῦντες», καί, «Μακάριοι οἱ
 κλαίοντες, ὅτι αὐτοὶ γελάσονται». Τοιαῦτα καὶ Ἡσαΐας, καὶ Ἱερε-
 μίας ἠψίει δάκρυα· καὶ ὁ μὲν ἔλεγεν, «Ἄφετέ με, πικρῶς κλαύ-
 σομαι»· ὁ δὲ ἔλεγε, «Τίς δώσει τῇ κεφαλῇ μου ὕδωρ, καὶ τοῖς
 ὀφθαλμοῖς μου πηγὰς δακρύων;» ὡς οὐκ ἀρκούσης τῆς φυσι-
 35 κῆς. Οὐδὲν τῶν δακρύων τούτων ἥδιον· παντὸς γέλωτος ταῦτα

14. Ματθ. 5,4

15. Λουκᾶ 6,21

16. Ἦσ, 22,4

17. Ἱερ. 9,1

εἶναι στὸν παράδεισο καὶ ποτίζει ὅλη τὴ γῆ; Ἀλλὰ τίποτε τὸ ισάξιο δὲν θὰ εἰπῆς, γιατίι αὐτὴ ἡ πηγὴ τῶν δακρύων ἐπότιζε τὶς ψυχές, ὅχι τὴ γῆ. Ἐὰν κάποιος μᾶς ἐπαρουσίαζε τὸν Παῦλο νὰ κλαίῃ καὶ νὰ στενάζῃ, δὲν θὰ ἦταν προτιμότερο νὰ ἰδοῦμε αὐτόν, παρὰ νὰ ἰδοῦμε πολλοὺς χορευτὲς ποὺ εἶναι φαιδρὰ στεφανωμένοι; Δὲν λέγω γιὰ σᾶς, ἀλλὰ ἐὰν κάποιος, ἀφοῦ ἀπὸ τὸ θέατρο καὶ τὴ σκηνὴ ἀπομακρύνῃ κάποιον ἀκόλαστο ποὺ φλογίζεται καὶ τρελλαίνεται ἀπὸ τὸν ἔρωτα τῶν σωμάτων, ἐπαρουσίαζε νεαρὸ κορίτσι στὸ ἄνθος τῆς ἡλικίας του ἀκριβῶς, νὰ ὑπερέχῃ καὶ στὰ ἄλλα ἀπὸ τὰ συνομήλικά του καὶ στὸ πρόσωπό του, πιὸ πολὺ ἀπὸ τὰ ὑπόλοιπα μέλη, νὰ ἔχῃ μάτια γλυκὰ καὶ ἀπαλά, ποὺ στέκωνται ἤρεμα, ποὺ περιστρέφονται μὲ ἡρεμία, ὑγρά, ἡμερα, ποὺ μειδιοῦν σεμνά, καὶ ποὺ στολίζονται μὲ πολλὴ ἐντροπή, ἀλλὰ καὶ μὲ πολλὴ χάρι, μὲ βλεφαρίδες μαῦρες ἀπὸ ἐπάνω καὶ ἀπὸ κάτω σὰν στεφάνια, μὲ τὴν κόρη κατὰ κάποιο τρόπο ζωερή, μὲ καθαρὸ τὸ μέτωπο, ἀπὸ κάτω πάλι τὰ μάγουλα νὰ ἔχουν καθαρὸ κόκκινο χρῶμα, ἀπὸ κάτω σὰν μάρμαρο λεῖα, ὁμαλά, ἔπειτα ἐὰν μοῦ ἐπαρουσίαζε τὸν Παῦλο νὰ κλαίῃ, θὰ ἔτρεχα νὰ ἰδῶ αὐτόν, ἀφοῦ ἄφηνα ἐκεῖνο· γιατίι ἀκτινοβολοῦσε πνευματικὴ ὁμορφιὰ ἀπὸ τὰ μάτια αὐτά. Διότι ἐκεῖνη μὲν ἡ ὁμορφιὰ ἐρεθίζει τὶς ψυχές τῶν νέων, τὶς καίει καὶ τὶς φλογίζει, αὐτὴ ὅμως ἀντίθετα τὶς καταπραΰνει. Αὐτὴ τὰ μάτια τῆς ψυχῆς τὰ καθιστᾷ πιὸ ὥραϊα, καταστρέφει τὴν κοιλιὰ, γεμίζει φιλοσοφία, συμπάθεια πολλή, καὶ μπορεῖ νὰ μαλακώσῃ τὴ σκληρὴ ψυχὴ. Μὲ αὐτὰ τὰ δάκρυα ποτίζεται ἡ ἐκκλησία, μὲ αὐτὰ φυτεύονται ψυχές· καὶ ἂν ἀκόμη ὑπάρχῃ πῦρ, αὐτὰ τὰ δάκρυα μποροῦν νὰ σβήσουν, καὶ πραγματικὸ καὶ σωματικὸ· αὐτὰ τὰ δάκρυα σβήνουν τὰ πυρωμένα βέλη τοῦ κακοῦ.

Ἄς ἐνθυμούμασθε λοιπὸν τὰ δάκρυά του, καὶ ἄς περιγελάσωμε τὰ παρόντα. Αὐτὰ τὰ δάκρυα ἐμακάριζε ὁ Χριστός, λέγοντας, «Μακάριοι εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ πενθοῦν»¹⁴, καὶ, «Μακάριοι εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ κλαίουں, γιατίι αὐτοὶ θὰ γελάσουν»¹⁵. Παρόμοια δάκρυα ἔχυνε καὶ ὁ Ἡσαΐας καὶ ὁ Ἱερεμίας. Καὶ ὁ πρῶτος ἔλεγε, «Ἀφήσατέ με νὰ χύσω πικρὰ δάκρυα»¹⁶, καὶ ὁ ἄλλος, «Ποιὸς θὰ δώσῃ στὸ κεφάλι μου νερό, καὶ στὰ μάτια μου πηγὲς δακρύων;»¹⁷, ἐπειδὴ δὲν ἔφθανε ἡ φυσικὴ πηγὴ. Τίποτε δὲν εἶναι πιὸ γλυκὸ ἀπὸ τὰ δάκρυα αὐτά, ἀπὸ κάθε γέλιο αὐτὰ εἶναι γλυκύτερα. Γνωρίζουν ὅσοι πενθοῦν, πόση παρηγοριὰ ἔχει τὸ πρᾶγμα. Ἄς μὴ τὸ θεωροῦμε ὅτι εἶναι ἀνεπιθύμητο αὐτό, ἀλλὰ καὶ πάρα πολὺ ἐπιθυμητό, ὅχι γιὰ νὰ

ἡδύτερα. Ἰσασιν οἱ πενθοῦντες, πόσῃν ἔχει τὸ πρᾶγμα παραμυθίαν. Μὴ ἀπευκτὸν αὐτὸ εἶναι νομίζωμεν, ἀλλὰ καὶ σφόδρα εὐκτόν, οὐχ ὥστε ἐτέρους ἀμαρτάνειν, ἀλλ' ὥστε ἀμαρτανόντων αὐτῶν ἡμᾶς κατακλᾶσθαι. Τούτων μνημονεύωμεν τῶν δακρύων, 5 τούτων τῶν δεσμῶν. Ἄρα καὶ ἐπὶ τὰ δεσμὰ δάκρυα κατέβαινεν· οὐκ ἡφίει δὲ αὐτὸν τῆς ἀπὸ τῶν δεσμῶν ἡδονῆς αἰσθάνεσθαι τῶν ἀπολλυμένων ὁ θάνατος, τῶν δεσμοῦντων. Καὶ γὰρ καὶ ὑπὲρ ἐκείνων ἤλγει· μαθητῆς γὰρ ἦν ἐκείνου τοῦ δακρύοντος τοὺς ἱερέας τῶν Ἰουδαίων, οὐχ ὅτι αὐτὸν ἔμελλον σταυροῦν, ἀλλ' ὅτι 10 αὐτοὶ ἀπώλλυντο. Καὶ οὐκ αὐτὸς μόνος αὐτὸ ποιεῖ, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἄλλους οὕτω παρακαλεῖ, λέγων· «Μὴ κλαίετε ἐπ' ἐμέ, θυγατέρες Ἰερουσαλήμ».

Εἶδον τὸν παράδεισον οὗτοι οἱ ὀφθαλμοί, εἶδον τὸν τρίτον οὐρανόν· ἀλλ' οὐ μακαρίζω αὐτοὺς τῆς θέας ταύτης ἔνεκεν 15 οὕτως, ὡς τῶν δακρύων ἐκείνων, δι' ὧν εἶδον τὸν Χριστόν. Μακάριον μὲν ὄντως τοῦτο· καὶ γὰρ καὶ αὐτὸς ἐπ' αὐτῷ σεμνύνεται λέγων, «Οὐχὶ Ἰησοῦν Χριστόν τὸν Κύριον ἡμῶν ἐώρακα;» ἀλλὰ μακαριώτερον τὸ δακρῦσαι οὕτως. Ἐκείνου πολλοὶ κεκοινωνήκασιν τοῦ θεάματος, καὶ τοὺς μὴ κοινωνήσαντας μακαρίζει μᾶλλον ὁ Χριστὸς λέγων, «Μακάριοι οἱ μὴ ἰδόντες, καὶ πιστεύσαντες»· τούτου δὲ οὐ πολλοὶ ἐπέτυχον. Εἰ γὰρ τὸ μένειν διὰ Χρι- 20 στὸν ἐνταῦθα τοῦ ἀναλῦσαι πρὸς αὐτὸν ἀναγκαιότερον διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν ἄλλων, ἄρα καὶ τοῦ ἰδεῖν αὐτὸν τὸ δι' αὐτοὺς στενάξαι ἀναγκαιότερον. Εἰ γὰρ τοῦ σὺν αὐτῷ εἶναι τὸ δι' αὐτὸν 25 εἰς γέενναν εἶναι ποθεινότερον, καὶ τοῦ συνεῖναι αὐτῷ τὸ χωρίζεσθαι αὐτοῦ δι' αὐτὸν ποθεινότερον· τοῦτο γὰρ ἐστὶν ὅπερ ἔλεγεν, «Ἡὺχόμην ἀνάθεμα εἶναι αὐτὸς ἐγὼ ἀπὸ τοῦ Χριστοῦ»· πολλῷ μᾶλλον καὶ τὸ δακρῦειν δι' αὐτόν. «Οὐκ ἐπαυσάμην», φησί, «μετὰ δακρύων νουθετῶν ἓνα ἕκαστον». Διὰ τί; Οὐχὶ τοὺς 30 κινδύνους δεδοικώς, ἀλλ' ὥσπερ ἂν τις ἀσθενοῦντι παρακαθήμενος, καὶ μὴ εἰδὼς τὸ τέλος, δακρύοι διὰ πόθον, δεδοικώς μὴ ἐκπέσῃ τῆς ζωῆς, οὕτω καὶ αὐτός, ὅταν εἶδεν ἀσθενοῦντα, καὶ ἐπιπλῆξαι οὐκ ἴσχυσεν, ἐδάκρυε λοιπόν. Τοῦτο καὶ ὁ Χριστὸς ἐποίησεν, ἵνα κἂν τὰ δάκρυα αἰδεσθῶσιν· οἷον, ἡμάρτανέ τις; 35 ἐπετίμα· κατέπτυνεν αὐτοῦ ὁ ἐπιτιμώμενος, καὶ ἀπεπήδα; ἐδάκρυεν, ἵνα κἂν οὕτως ἐπισπάσῃται.

18. Λουκᾶ 23,28

19. Α' Κορ. 9,1

20. Ἰω. 20,29

21. Δηλ. νὰ πεθάνῃ. Βλ. Φιλιπ 1,24

22. Ρωμ. 9,3

23. Πράξ. 20,31

ἀμαρτάνουν ἄλλοι, ἀλλὰ γιὰ νὰ στενοχωρηθοῦμε ἐμεῖς, ὅταν αὐτοὶ ἀμαρτάνουν. Ἄς μνημονεύωμε αὐτὰ τὰ δάκρυα, αὐτὰ τὰ δεσμά. Διότι καὶ στὰ δεσμὰ κατέβαιναν τὰ δάκρυα, καὶ δὲν ἄφηνε αὐτὸν νὰ αἰσθάνεται τὴν ἡδονὴ ἀπὸ τὰ δεσμὰ ἢ μεγάλη λύπη γι' αὐτοὺς ποὺ εἶχαν χαθῇ, γι' αὐτοὺς ποὺ τὸν ἐφυλάκιζαν. Γιατὶ πραγματικὰ καὶ γιὰ ἐκείνους ἐστενοχωρεῖτο, ἀφοῦ ἦταν μαθητῆς ἐκείνου ποὺ ἔχυνε δάκρυα γιὰ τοὺς ἱερεῖς τῶν Ἰουδαίων, ὅχι γιατί ἐπρόκειτο νὰ σταυρώσουν αὐτόν, ἀλλὰ γιατί αὐτοὶ ἐχάνονταν. Καὶ δὲν κάνει τοῦτο μόνο αὐτός, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἄλλους ἔτσι παρακαλεῖ, λέγοντας, «Μὴ κλαῖτε γιὰ ἐμένα, γυναῖκες τῆς Ἱερουσαλήμ»¹⁸.

Εἶδαν τὸν παράδεισο τὰ μάτια αὐτά, εἶδαν τὸν τρίτο οὐρανό. Ἄλλὰ δὲν τὰ μακαρίζω γιατί εἶδαν αὐτὰ τόσο, ὅσο γιὰ τὰ δάκρυα ἐκεῖνα, μὲ τὰ ὁποῖα εἶδαν τὸν Χριστό. Ἀληθινὰ εἶναι μακάριο αὐτό, γιατί καὶ ὁ ἴδιος ὑπερηφανεύεται γι' αὐτὸ λέγοντας, «Δὲν ἔχω ἰδεῖ τὸν Ἰησοῦ Χριστὸ τὸν Κύριό μας;»¹⁹, ἀλλὰ εἶναι περισσότερο μακάριο τὸ νὰ κλάψῃ κανεὶς ἔτσι. Ἐκείνου τοῦ θεάματος ἔχουν γίνει πολλοὶ μέτοχοι, καὶ ἐκείνους ποὺ δὲν ἔγιναν μακαρίζει περισσότερο ὁ Χριστὸς λέγοντας, «Μακάριοι εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ δὲν εἶδαν, καὶ ἐπίστευσαν»²⁰. Αὐτὸ ὅμως δὲν τὸ ἐπέτυχαν πολλοί. Ἀφοῦ λοιπὸν τὸ νὰ παραμένῃ στὴν παροῦσα ζωὴ γιὰ τὸν Χριστὸ εἶναι πιὸ ἀναγκαῖο γιὰ τὴ σωτηρίᾳ τῶν ἄλλων ἀπὸ τὸ νὰ μεταβῇ πλησίον του²¹, ἄρα καὶ τὸ νὰ ὑποφέρῃ γι' αὐτοὺς εἶναι πιὸ ἀναγκαῖο ἀπὸ τὸ νὰ ἰδῇ τὸν Χριστό. Ἐὰν λοιπὸν τὸ νὰ εὐρίσκεται στὴν κόλασι γιὰ τὸν Χριστὸ εἶναι πιὸ ποθητὸ ἀπὸ τὸ νὰ εὐρίσκεται μαζὶ μὲ αὐτόν, καὶ τὸ νὰ ἀπομακρύνεται ἀπὸ αὐτόν γιὰ χάρι του εἶναι πιὸ ποθητὸ ἀπὸ τὸ νὰ εἶναι μαζὶ του, γιατί αὐτὸ σημαίνει ἐκεῖνο ποὺ ἔλεγε, «Θὰ ηὐχόμουν ἐγὼ νὰ γίνω ὁ ἴδιος ἀνάθεμα ἀπὸ τὸν Χριστό»²², πολὺ περισσότερο καὶ τὸ νὰ ὑποφέρῃ γι' αὐτόν. «Δὲν ἐσταμάτησα», λέγει, «νὰ συμβουλευώ μὲ δάκρυα τὸν καθένα χωριστά»²³. Γιατί; Ὅχι γιατί ἐφοβεῖτο τοὺς κινδύνους, ἀλλ' ὅπως ὅταν κανεὶς, ποὺ συμπαραστέκεται τὸν ἀσθενὴ καὶ δὲν γνωρίζει τὸ τέλος, κλαίῃ ἐξ αἰτίας τῆς μεγάλης ἀγάπης, ἐπειδὴ φοβεῖται μήπως πεθάνῃ, ἔτσι καὶ αὐτός, ὅταν ἔβλεπε ἀσθενὴ καὶ δὲν ἤμποροῦσε νὰ τὸν ἐπιπλήξῃ, στὴ συνέχεια ἔκλαιε. Αὐτὸ καὶ ὁ Χριστὸς ἔκαμε, γιὰ νὰ σεβασθοῦν τουλάχιστο τὰ δάκρυα· ὅπως, ἔκαμνε ἀμαρτίες κάποιος; τὸν ἐπιτιμοῦσε· τὸν ἐπεριφρονοῦσε ὁ ἐπιτιμώμενος καὶ ἀπεμακρύνετο; ἔχυνε δάκρυα, γιὰ νὰ τὸν προσελκύσῃ τουλάχιστο μὲ αὐτόν τὸν τρόπο.

4. Τούτων μνημονεύωμεν τῶν δακρύων· οὕτω τὰς θυγατέ-
 ρας ἀνατρέφωμεν τὰς ἑαυτῶν, οὕτω τοὺς παῖδας, δακρύοντες
 ὅταν ἴδωμεν ἐν κακοῖς ὄντας. Ὅσαι ἐρᾶσθαι βούλονται, μνημο-
 νεύετε τῶν δακρύων Παύλου, καὶ στεναζέτωσαν· ὅσαι μακαρίζε-
 5 σθε, ὅσαι ἐν θαλάμοις ἐστέ, ὅσαι ἐν ἡδονῇ, τούτων μνημονεύ-
 ετε· ὅσοι ἐν πένθει, ἀλλάττεσθε δάκρυα δακρύων. Οὐ τοὺς τε-
 θνεῶτας ἐκείνος ἐπένθει, ἀλλὰ τοὺς ἀπολλυμένους καὶ ζῶντας.
 Εἶπω καὶ ἕτερα δάκρυα; Καὶ Τιμόθεος ἔκλαιε· μαθητῆς γὰρ ἦν
 τούτου· διὸ καὶ γράφων αὐτῷ ἔλεγε· «Μεμνημένος σου τῶν δα-
 10 κρύων, ἵνα χαρᾶς πληρωθῶ». Πολλοὶ καὶ ἐξ ἡδονῆς ὀδύρονται.
 Οὕτω καὶ ἡδονῆς ἐστὶ τὸ πρᾶγμα, καὶ μάλιστα ἐπιτεταμένης·
 οὕτως οὐ φορτικὰ τὰ δάκρυα, ἀλλὰ καὶ ἐκείνων πολλῶ βελτίονα
 τὰ ἐξ ὀδύνης τοιαύτης τῶν δι' ἡδονὴν κοσμικὴν. Ἄκουε τοῦ
 προφήτου λέγοντος· «Ἦκουσε Κύριος τῆς φωνῆς τοῦ κλαυθμοῦ
 15 μου, ἤκουσε τῆς φωνῆς τῆς δεήσεώς μου». Ποῦ γὰρ οὐ χρήσιμον
 τὸ δάκρυον; ἐν εὐχαῖς, ἐν παραινέσεσιν; Ἡμεῖς αὐτὰ διαβάλλο-
 μεν, οὐκ εἰς ἃ δέδοται κεχρημένοι. Ὅταν ἀδελφὸν παρακαλῶ-
 μεν ἀμαρτάνοντα, κλαίειν δεῖ πενθοῦντα καὶ στενάζοντα· ὅταν
 παραινῶμέν τινι, ὃ δὲ μὴ προσέχη, ἀλλ' ἀπολλύηται, κλαίειν δεῖ.
 20 Ταῦτα φιλοσοφίας τὰ δάκρυα· ὅταν μέντοι πένης τις γένηται,
 ὅταν ἐν νόσῳ ἢ σωματικῇ, ὅταν ἀποθάνῃ, οὐκέτι· ταῦτα γὰρ οὐ
 δακρύων ἄξια. Ὡσπερ οὖν καὶ τὸν γέλωτα διαβάλλομεν, ἀκαίρως
 αὐτῷ κεχρημένοι, οὕτω καὶ τὰ δάκρυα, ἀκαίρως αὐτὰ μεταχειρί-
 ζοντες. Ἡ γὰρ ἐκάστου ἀρετὴ τότε φαίνεται, ὅταν πρὸς τὸ ἐπιτή-
 25 δειον ἔργον ἄγῃται, ὅταν δὲ πρὸς τὸ ἀλλότριον, οὐκέτι. Οἶον, ὃ
 οἶνος πρὸς εὐφροσύνην δέδοται, ἀλλ' οὐ πρὸς μέθην· ὃ ἄρτος
 πρὸς τροφήν, ἢ μίξις πρὸς παιδοποιῶν. Ὡσπερ οὖν ταῦτα δια-
 θέβληται, οὕτω καὶ τὰ δάκρυα. Ἐπεὶ κείσθω νόμος, ἐν αὐχαῖς
 μόναις καὶ παραινέσεσι κεχρηῆσθαι τούτοις· καὶ ὅρα πῶς καὶ
 30 ποθεινὸν ἔσται τὸ πρᾶγμα. Οὐδὲν οὕτως ἀποσμήχει τὰ ἀμαρτή-
 ματα, ὥς δάκρυα. Καὶ ὅψιν ωραίαν δείκνυσι καὶ ταύτην τὴν σωμα-

24. Β' Τιμ. 1,4

25. Ψαλμ. 6,8 - 9

4. "Ἄς μνημονεύωμε τὰ δάκρυα αὐτά. "Ἐτσι ἄς ἀνατρέφωμε τίς θυγατέρες μας, ἔτσι τοὺς υἱοὺς μας, χύνοντας δάκρυα ὅταν ἰδοῦμε νὰ εὐρίσκωνται ἀνάμεσα σὲ κακά. "Ὅσες ἐπιθυμοῦν νὰ τίς ἀγαποῦν, ἄς ἐνθυμηθοῦν τὰ δάκρυα τοῦ Παύλου καὶ ἄς ἀναστενάζουν. "Ὅσες σᾶς μακαρίζουν, ὅσες εἴσθε μέσα σὲ ὑπνοδωμάτια, ὅσες ἡδονίζεσθε, νὰ ἐνθυμῆσθε αὐτά. "Ὅσοι πενθεῖτε, νὰ ἀνταλλάσσετε μεταξὺ σας δάκρυα. Δὲν ἐπενθοῦσε ἐκεῖνος αὐτοὺς ποὺ εἶχαν πεθάνει, ἀλλ' αὐτοὺς ποὺ ἐνῶ ἦταν ζωντανοί, ὅμως εἶχαν χαθῇ. Νὰ ἀναφέρω καὶ ἄλλα δάκρυα; Καὶ ὁ Τιμόθεος ἔκλαιε, γιατί ἦταν μαθητῆς τοῦ Παύλου. Γι' αὐτὸ καὶ ὅταν ἔγραφε σ' αὐτὸν ἔλεγε· «'Ενθυμοῦμαι τὰ δάκρυά σου, γιὰ νὰ γεμίσω ἀπὸ χαρά»²⁴. Πολλοὶ ὀδύρονται καὶ ἀπὸ εὐχαρίστησι. "Ἄρα τὰ δάκρυα περιέχουν καὶ εὐχαρίστησι, καὶ μάλιστα ὑπερβολικὴ εὐχαρίστησι. Συνεπῶς, τὰ δάκρυα δὲν εἶναι ἐνοχλητικά, ἀλλὰ αὐτὰ ποὺ προέρχονται ἀπὸ τέτοια ὀδύνη εἶναι πολὺ καλύτερα ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ χύνονται γιὰ τὴν κοσμικὴ ἡδονή. "Ἀκουε τὸν προφήτη ποὺ λέγει· «"Ἀκουσε ὁ Κύριος τὴ φωνὴ τοῦ θρήνου μου, ἄκουσε τὴ φωνὴ τῆς δεήσεώς μου»²⁵. Ποῦ λοιπὸν δὲν εἶναι χρήσιμο τὸ δάκρυ; στίς προσευχάς, στίς συμβουλές; Ἐμεῖς αὐτὰ κατηγοροῦμε, ὅχι ἐκεῖνα ποὺ ἐπιτρέπεται νὰ τὰ χρησιμοποιοῦμε. "Ὅταν παρηγοροῦμε τὸν ἀδελφὸ ποὺ ἁμαρτάνει, πρέπει νὰ κλαῖμε μὲ θρήνους καὶ στεναγμούς. "Ὅταν συμβουλευώμε κάποιον καὶ αὐτὸς δὲν προσέχη, ἀλλὰ χάνεται, πρέπει νὰ κλαῖμε.

Αὐτὰ τὰ δάκρυα εἶναι δεῖγμα τῆς εὐσεβείας. "Ὅταν λοιπὸν γίνῃ κάποιος πτωχός, ὅταν ἔχη ἀσθένεια σωματικὴ, ὅταν πεθαίνει, δὲν πρέπει νὰ κλαῖμε, γιατί αὐτὰ δὲν εἶναι ἄξια γιὰ δάκρυα. "Ὅπως ἀκριβῶς λοιπὸν κατηγοροῦμε καὶ τὸ γέλιο, ὅταν τὸ χρησιμοποιοῦμε σὲ ἀκατάλληλο χρόνον, ἔτσι κατηγοροῦμε καὶ τὰ δάκρυα ὅταν τὰ μεταχειριζώμασθε ἄκαιρα. Πράγματι ἡ ἀρετὴ τοῦ καθενὸς τότε φαίνεται, ὅταν φέρεται πρὸς τὸ κατάλληλο ἔργο, ὅταν ὅμως πρὸς τὸ ξένο, δὲν φαίνεται πιά. "Ὅπως παραδείγματος χάρι, τὸ κρασί ἔχει δοθῇ γιὰ εὐχαρίστησι, ὅχι ὅμως γιὰ μέθη, τὸ ψωμί γιὰ τροφή, ἡ συνουσία γιὰ τὴ γέννησι τῶν παιδιῶν. "Ὅπως λοιπὸν κατηγοροῦνται αὐτά, ὅταν κάνωμε κακὴ χρῆσι αὐτῶν, ἔτσι καὶ τὰ δάκρυα. "Υστερα ἀπὸ αὐτὰ ἄς ἰσχύῃ νόμος, νὰ χρησιμοποιοῦμε αὐτὰ στίς προσευχάς μόνον καὶ στίς συμβουλές. Καὶ πρόσεχε πῶς θὰ εἶναι καὶ ἐπιθυμητὸ τὸ πρᾶγμα. Τίποτε δὲν ἐξαλείφει ἔτσι τὰ ἁμαρτήματα, ὅπως τὰ δάκρυα. Καὶ αὐτὸ τὸ σωματικὸ πρόσωπο τὸ παρουσιάζουν ὠραῖο,

τικήν· πρὸς ἔλεον γὰρ ἐπισπᾶται τὸν ὀρῶντα, σεμνήν ποιεῖ ἡμῖν αὐτήν. Οὐδὲν ἥδιον ὀφθαλμῶν δεδακρυμένων. Τὸ γὰρ εὐγενέστερον ἐν ἡμῖν μέλος καὶ ὠραιότερον καὶ τῆς ψυχῆς τοῦτό ἐστιν. Ἄτε οὖν ὡς αὐτήν τὴν ψυχὴν ὀρῶντες ἀποδυρομένην, οὕτω
5 καμπτόμεθα.

Ταῦτα ὑμῖν οὐχ ἀπλῶς εἴρηται, ἀλλ' ὥστε ὑμᾶς μὴ γάμοις, μὴ ὀρχήμασι, μὴ χοροῖς παραγίνεσθαι σατανικοῖς. Ὅρα γὰρ τί εὐρεν ὁ διάβολος. Ἐπειδὴ τῆς σκηνῆς καὶ τῶν ἀσέμνων τῶν ἐκεῖ ἡ φύσις αὐτὴ τὰς γυναῖκας ἀπήγαγεν, εἰς τὴν γυναικωνίτιν εἰσ-
10 ἤγαγε τὰ τοῦ θεάτρου, μαλακοὺς λέγω καὶ πόρνas. Ταύτην τὴν λύμην ὁ τῶν γάμων ἐπεισῆγαγε νόμος· μᾶλλον δὲ οὐχ ὁ τοῦ γάμου, μὴ γένοιτο, ἀλλὰ τῆς ἡμετέρας θλακείας. Τί ποιεῖς, ἄνθρωπε; οὐκ οἶδας τί πράττεις; Γυναῖκα ἄγῃ ἐπὶ σωφροσύνῃ καὶ παιδοποιῷ· τί οὖν αἱ πόρναι θούλονται; Ἴνα ἡ εὐφροσύνη, φησί,
15 γένηται μείζων. Καὶ μὴν ταῦτα οὐκ εὐφροσύνης, ἀλλὰ ἀφροσύνης. Ὑβρίζεις τὴν νύμφην, ὑβρίζεις τὰς κεκλημένας. Εἰ γὰρ τοιοῦτοις τέρπονται, ὕβρις τὸ πρᾶγμα. Εἰ τὸ γυναῖκας πόρνas ὀρᾶν ἀσχημονούσας φέρει τινὰ φιλοτιμίαν, διὰ τί μὴ καὶ τὴν νύμφην ἔλκεις, ἵνα κάκεινῃ θεωρῇ; Πάντως ἄσχημον καὶ αἰ-
20 σχρόν, μαλακοὺς ἄνδρας καὶ ὀρχουμένους, καὶ πᾶσαν τὴν πομπὴν τὴν σατανικὴν ἐπεισάγειν τῇ οἰκίᾳ.

«Μνημονεύετέ μου», φησί, «τῶν δεσμῶν». Δεσμός ἐστιν ὁ γάμος, δεσμός ὠρισμένος παρὰ Θεοῦ· λύσις ἡ πόρνη καὶ διάλυσις. Ἐξεστὶν ἐτέροις φαιδρύνειν τὸν γάμον, οἷον τραπέζαις πλη-
25 θούσαις, ἱματίοις· οὐ περικόπτω ταῦτα, ἵνα μὴ δόξω σφόδρα εἶναι ἄγριος· καίτοι ἤρκεσε τῇ Ῥεθέκκα θέριστρον μόνον· ἀλλ' οὐ περικόπτω. Ἐξεστὶν ἱματίοις φαιδρύνεσθαι, ἔξεστι παρουσίαις αἰδεσίμων ἀνδρῶν, αἰδεσίμων γυναικῶν. Τί τὰ ἐπιχάρματα ἐκεῖνα, τί τὰ τέρατα ἐπεισάγεις; Εἰπὲ ἃ ἀκούεις παρ' αὐτῶν. Ἄλλ'
30 ἐρυθρίᾳ εἰπεῖν; Σὺ ἐρυθρίᾳ, κάκεινους ἀναγκάζεις ποιεῖν; Εἰ καλόν, διὰ τί μὴ καὶ αὐτὸς ποιεῖς; εἰ δὲ αἰσχρόν, διὰ τί ἕτερον ἀναγκάζεις; Πάντα σωφροσύνης ἐμπεπλησθαι δεῖ, πάντα σεμνότητος, πάντα κοσμιότητος· τοῦνατίον δὲ ὀρῶ, σκιρτῶντας ὡς

γιατί προσελκύουν τὴ συμπάθεια ἐκείνου ποὺ τὸ βλέπει, τὸ κάνουν σεμνὸ σὲ μᾶς. Τίποτε δὲν εἶναι πιὸ εὐχάριστο ἀπὸ τὰ δακρυσμένα μάτια. Γιατὶ τὸ εὐγενέστερο σὲ μᾶς μέλος καὶ ὠραιότερο καὶ ἀπὸ τὴν ψυχὴ εἶναι αὐτό. Εἶναι λοιπὸν σὰν νὰ βλέπουμε νὰ θρηνηλογῇ ἡ ἰδία ἡ ψυχὴ, καὶ γι' αὐτὸ τόσο πολὺ πονοῦμε.

Αὐτὰ δὲν ἔχουν λεχθῇ σὲ σᾶς ἀπλῶς, ἀλλὰ γιὰ νὰ μὴ παρευρίσκεσθε σὲ γάμους, σὲ χορούς, σὲ διασκεδάσεις τοῦ σατανᾶ. Γιατὶ πρόσεχε τί ἐπενόησε ὁ διάβολος. Ἐπειδὴ ἡ ἴδια ἡ φύσις τῆς σκηνῆς καὶ τῶν ἀσέμνων ποὺ λέγονται καὶ γίνονται ἐκεῖ ἀπεμάκρυνε τὶς γυναῖκες, εἰσήγαγε τὰ συμβαίνοντα στὸ θέατρο στὰ δωμάτια τῶν γυναικῶν, ἐννοῶ τοὺς κίναινους καὶ τὶς πόρνες. Αὐτὴν τὴν καταστροφὴ ἔφερε ἡ συνήθεια τῶν γάμων, καλύτερα ὅμως ὅχι τοῦ γάμου, μακριὰ μιὰ τέτοια σκέψις, ἀλλὰ τῆς ἰδικῆς μας βλακειᾶς. Τί κάνεις. ἄνθρωπε; δὲν γνωρίζεις τί πράττεις; Νυμφεύεσαι γιὰ σωφροσύνη καὶ γέννησι παιδιῶν· τί λοιπὸν θέλουν οἱ πόρνες; Γιὰ νὰ γίνῃ ἡ εὐχαρίστησις πιὸ μεγάλη, λέγει. Καὶ ὅμως αὐτὰ δὲν εἶναι δείγματα εὐχαριστήσεως, ἀλλὰ παραφροσύνης. Προσβάλλεις τὴ νύφη. προσβάλλεις τὶς καλεσμένες. Γιατί, ἐὰν εὐχαριστοῦνται μὲ τέτοια, τὸ πρᾶγμα εἶναι προσβολή. Ἐὰν τὸ νὰ βλέπῃ κανεὶς πόρνες γυναῖκες νὰ ἀσχημονοῦν φέρῃ κάποια φιλοτιμία, γιατί δὲν ὀδηγεῖς καὶ τὴ νύφη. γιὰ νὰ βλέπῃ καὶ ἐκείνη; Ὅπως ὅποτε εἶναι ἀσχημο καὶ αἰσχρό. Θηλυπρεπεῖς ἄνδρες καὶ χορευτές, καὶ ὅλη τὴν ἀκολουθία τοῦ σατανᾶ νὰ εἰσάγῃς στὸ σπίτι.

«Νὰ ἐνθυμῇσθε», λέγει, «τὰ δεσμά». Δεσμὸς εἶναι ὁ γάμος, δεσμὸς ποὺ ἔχει ὀρισθῇ ἀπὸ τὸν Θεό· ἡ πόρνη εἶναι διάλυσις καὶ κατάργησις τοῦ γάμου. Εἶναι δυνατὸ νὰ κάνωμε εὐθυμο τὸ γάμο μέ ἄλλα. ὅπως μὲ πλούσια τραπέζια, ἐνδύματα· δὲν τὰ περιορίζω αὐτά, γιὰ νὰ μὴ φανῶ ὅτι εἶμαι πολὺ ἄγριος, ἂν καὶ στὴν Ρεβέκκα ἦταν ἀρκετὸ μόνο τὸ κάλυμμα τῆς κεφαλῆς της, ὅμως δὲν τὰ περιορίζω. Ἐπιτρέπεται νὰ εὐφραινώμασθε μὲ ροῦχα, ἐπιτρέπεται μὲ τὶς παρουσίες σεβαστῶν ἀνδρῶν, σεβαστῶν γυναικῶν. Γιατί δέχεσαι ἐκεῖνα ποὺ σιχαίνεται κανεὶς νὰ τὰ βλέπῃ, γιατί τὰ τερατουργήματα; Εἶπε ἐκεῖνα ποὺ ἀκούεις ἀπὸ αὐτοῦς. Ἄλλὰ κοκκινίζεις ἀπὸ ἐντροπὴ γιὰ νὰ τὰ εἰπῇς; Ἐσὺ κοκκινίζεις, καὶ ἀναγκάζεις ἐκείνους νὰ κάνουν αὐτά; Ἐὰν εἶναι καλὸ, γιατί καὶ ὁ ἴδιος δὲν τὰ κάνεις; ἐὰν ὅμως εἶναι αἰσχρό, γιατί ἀναγκάζεις ἄλλον; Τὰ πάντα πρέπει νὰ γεμίσουν ἀπὸ σωφροσύνη, τὰ πάντα ἀπὸ σεμνότητά, τὰ πάντα ἀπὸ κοσμιότητα. Ἀντίθετα ὅμως βλέπω νὰ σκιρτοῦν ὅπως οἱ καμῆλες,

αἱ κάμηλοι, ὡς αἱ ἡμίονοι. Τῇ παρθένῳ θάλαμος ἐπιτήδειον μόνον. Ἀλλὰ πενιχρά ἐστὶ, φησὶν. Ἐπειδὴ πενιχρά ἐστὶ, καὶ κόσμιος ὀφείλει εἶναι· ἐχέτω τὸν τρόπον ἀντὶ πλούτου. Οὐκ ἔχει προῖκα ἐπιδοῦναι; τί αὐτὴν καὶ ἐτέρως εὐκαταφρόνητον ποιεῖς

5 ἀπὸ τῆς ἀναστροφῆς;

Ἐπαινῶ ὅτι παρθένοι παραγίνονται τὴν ὁμήλικα τιμῶσαι, παραγίνονται γυναῖκες τὴν εἰς αὐτὰς καταταχθεῖσαν τιμῶσαι· καλῶς τοῦτο ὠρισταί. Δύο γάρ εἰσιν οὗτοι χοροί, ὁ τῶν παρθένων, καὶ ὁ τῶν γεγαμημένων· αὗται παραδιδόασιν, ἐκεῖναι δέ-
 10 χονται· ἡ νύμφη μεταξὺ τούτων ἐστίν, οὔτε παρθένος, οὔτε γυνή· ἐκεῖθεν μὲν γὰρ ἐξέρχεται, ταύτης δὲ ἐπιβαίνει τῆς συμμορίας. Αἱ δὲ πόρναι διὰ τί; Δέον αὐτὰς ἐγκαλύπτεσθαι ὅταν γάμος ᾗ, δέον αὐτὰς κατορύπτεσθαι· φθορὰ γὰρ γάμου πορνεία· ἡμεῖς δὲ ἄγομεν αὐτὰς εἰς γάμους. Καὶ ὅταν μὲν τι ποιῆτε, καὶ μέχρι
 15 ῥήματος οἰωνίζεσθε τὰ ἐναντία· οἶον, ὅταν σπείρης, ὅταν ἀπαντλῆς τῶν ὑποληνίων τὸν οἶνον, τὰ ὀξίνην σημαίνοντα οὐδ' ἂν ἀποκρίνοιο, ἐνταῦθα δὲ σωφροσύνης γινομένης, ἐπεισάγετε τὴν ὀξίνην; τοῦτο γὰρ ἡ πόρνη. Ὅταν μύρον κατασκευάζητε, οὐδὲν δυσῶδες ἀφίετε πλησιάζειν. Μύρον ἐστὶν ὁ γάμος· τί
 20 τοίνυν τὴν τοῦ βορβόρου δυσωδίαν ἐπεισάγεις τῇ τοῦ μύρου κατασκευῇ; Τί λέγεις; ὀρχεῖται ἡ παρθένος, καὶ οὐκ αἰσχύνεται τὴν ὁμήλικα; Ταύτης γὰρ σεμνοτέραν αὐτὴν εἶναι δεῖ· ἐξ ἀγκάλης γε, οὐκ ἐκ παλαιίστρας ἐξῆλθε. Φαίνεσθαι γὰρ ὅλως ἐν γάμοις τὴν παρθένον οὐ δεῖ. Οὐχ ὀρᾷς ἐν τοῖς βασιλείοις, ὅτι οἱ μὲν
 25 τετιμημένοι ἔνδον περὶ τὸν βασιλέα εἰσίν, οἱ δὲ ἄτιμοι ἔξω; Καὶ σὺ ἔνδον ἔσο περὶ τὴν νύμφην. Ἀλλὰ ἀγνὸς μένε ἐπὶ τῆς οἰκίας· μὴ ἐκπόμευε τὴν παρθενίαν.

Παρέστηκεν ἐκάτερος ὁ χορός, ὁ μὲν οἷαν διδόασιν δεικνύς, ὁ δὲ ἵνα ταύτην φυλάττωσι· τί καταισχύνεις τὴν παρθενίαν; Εἰ
 30 γὰρ σὺ τοιαύτη, τοιαῦτα καὶ περὶ ἐκείνης ὁ νυμφίος ὑποπτεύσει· εἰ σὺ ἐρᾶσθαι θέλεις, παντοπώλιδος καὶ λαχανοπώλιδος καὶ δημιουργοῦ ταῦτα. Οὐκ ἔστι ταῦτα αἰσχύνη; Αἰσχύνη ἐστὶ τὸ ἀσχημονεῖν, κἂν βασιλέως θυγάτηρ ᾗ. Μὴ γὰρ ἡ πενία κωλύει; μὴ γὰρ τὸ ἐπιτήδευμα; Κἂν δούλη τις ἢ παρθένος, ἐν σωφροσύνῃ μενέ-

ὅπως τὰ θηλυκὰ μουλάρια. Στὴν παρθένο ταιριάζει μόνο τὸ σπίτι. Ὅμως εἶναι πτωχή, λέγει. Ἐπειδὴ εἶναι πτωχή, πρέπει νὰ εἶναι καὶ σεμνή· ἄς ἔχη τὸν τρόπο ζωῆς της ἀντὶ γιὰ πλοῦτο. Δὲν ἔχει προῖκα νὰ δώσῃ; γιατί καὶ μὲ ἄλλο τρόπο περιφρονεῖς αὐτὴν μὲ τὸ νὰ τὴν ἠποκλείῃς ἀπὸ τῆ συναναστροφῆ μαζὶ σου;

Ἐπαινῶ τὸ ὅτι νεαρὰ κορίτσια προσέρχονται νὰ τιμήσουν τὴ φίλη τους, τὸ ὅτι προσέρχονται γυναῖκες νὰ τιμήσουν ἐκεῖνη ποὺ κατετάχθηκε σὲ αὐτές· καλῶς ἔχει ὀρισθῇ αὐτό. Γιατὶ δύο εἶναι αὐτές οἱ ὁμάδες, ἢ μία τῶν παρθένων καὶ ἢ ἄλλη τῶν ἐγγάμων γυναικῶν· αὐτές παραδίδουν, ἐκεῖνες ὑποδέχονται. Ἡ νύφη εἶναι ἀνάμεσα σὲ αὐτές, οὔτε παρθένος, οὔτε γυναῖκα, γιατί ἀπὸ ἐκεῖ ἐξέρχεται καὶ προχωρεῖ σ' αὐτὴν τὴν ὁμάδα. Οἱ πόρνες ὅμως γιατί προσέρχονται; Θὰ πρέπει νὰ σκεπάζουν τὸ πρόσωπό τους ὅταν γίνεται γάμος, θὰ πρέπει νὰ κρύβονται αὐτές, γιατί ἡ πορνεία εἶναι φθορὰ τοῦ γάμου, ἀλλ' ἐμεῖς ὀδηγοῦμε αὐτές σὲ γάμους. Καὶ ὅταν μὲν κάμνετε κάτι, ὑπολογίζετε τὰ ἀντίθετα μὲ κάθε λεπτομέρεια· γιὰ παράδειγμα, ὅταν σπείρης, ὅταν βγάζῃς τὸ κρασί ἀπὸ τὰ δοχεῖα, δὲν θὰ ἦταν δυνατό μὲ κανένα τρόπο νὰ διαλέξεις αὐτὰ ποὺ ἔχουν ξυνὴ γεῦσι, ἐδῶ δὲ, ποὺ πρόκειται γιὰ τὴ σωφροσύνη, εἰσάγετε τὴν ξινάδα; γιατί αὐτὸ εἶναι ἡ πόρνη. Ὅταν παρασκευάζετε τὸ μύρο, δὲν ἀφήνετε νὰ πλησιάζῃ τίποτε μὲ κακὴ ὁσμὴ. Ὁ γάμος εἶναι μύρο. Γιατὶ λοιπὸν εἰσάγεις τὴν κακὴ ὁσμὴ τοῦ βούρκου στὴν παρασκευὴ τοῦ μύρου; Τί λέγεις; χορεύει ἡ παρθένος καὶ δὲν ἐντρέπεται τὴ συνομήλικό της; Γιατὶ πρέπει νὰ εἶναι αὕτὴ πιὸ σεμνή· καθόσον βέβαια ἀπὸ ἀγκαλιὰ ἐξῆλθε, ὅχι ἀπὸ παλαίστρα. Δὲν πρέπει λοιπὸν καθόλου ἡ παρθένος νὰ παρουσιάζεται σὲ γάμους. Δὲν βλέπεις στὰ ἀνάκτορα, ὅτι ὅσοι ἔχουν ἀξίωμα εἶναι μέσα γύρω ἀπὸ τὸ βασιλεῖα, καὶ ὅσοι δὲν ἔχουν ἔξω; Καὶ σὺ νὰ εἶσαι μέσα γύρω ἀπὸ τὴ νύφη. Ἀλλὰ νὰ μένης ἀγνὸς στὸ σπίτι, νὰ μὴ διαπομπεύῃς τὴν παρθενία.

Παρευρίσκονται καὶ οἱ δύο χοροί, ὁ μὲν ἓνας γιὰ νὰ δείξῃ ποῖα δίνει, ὁ ἄλλος δὲ γιὰ νὰ φυλάσσουν αὐτὴν. Γιατὶ ἀτιμάζεις τὴν παρεθενία; Ἐὰν λοιπὸν εἶσαι τέτοια, παρόμοια θὰ ὑποθέσῃ καὶ γιὰ ἐκεῖνη ὁ γαμβρός· ἐὰν θέλῃς νὰ ἀγαπᾶσαι, αὐτὰ ἀρμόζουν στὴν παντοπώλιδα καὶ λαχανοπώλιδα καὶ στὶς ἐργαζόμενες γυναῖκες. Δὲν εἶναι αὐτὰ ἐντροπή; Ἐντροπή εἶναι τὸ νὰ ἀσχημονῇ κάποια, ἔστω ἂν εἶναι θυγατέρα τοῦ βασιλέως. Μήπως λοιπὸν ἐμποδίζει ἡ φτώχεια; μήπως λοιπὸν τὸ ἐπάγγελμα; Καὶ ἂν ἀκόμη κάποια δούλη

τω· «Ἐν γὰρ Χριστῷ Ἰησοῦ οὔτε δοῦλος, οὔτε ἐλεύθερος». Μὴ
 γὰρ θέατρόν ἐστιν ὁ γάμος; Μυστήριόν ἐστι, καὶ τύπος μεγάλου
 πράγματος· κἂν αὐτὸ μὴ αἰδῇ, αἰδέσθητι οὐ τύπος ἐστὶ. «Τὸ
 μυστήριον τοῦτο», φησί, «μέγα ἐστίν· ἐγὼ δὲ λέγω εἰς Χριστόν,
 5 καὶ εἰς τὴν ἐκκλησίαν». Τῆς ἐκκλησίας τύπος ἐστὶ καὶ τοῦ Χρι-
 στοῦ, καὶ πόρνας εἰσάγεις; Ἄν τοίνυν, φησί, μήτε παρθένοι ὀρ-
 χῶνται, μήτε γεγαμημένοι, τίς ὀρχήσεται; Μηδεὶς· ποία γὰρ ὀρ-
 χήσεως ἀνάγκη; Ἐν τοῖς τῶν Ἑλλήνων μυστηρίοις αἱ ὀρχήσεις,
 ἐν δὲ τοῖς ἡμετέροις σιγὴ καὶ εὐκοσμία, αἰδῶς καὶ καταστολή.
 10 Μυστήριον τελεῖται μέγα· ἔξω αἱ πόρνοι, ἔξω οἱ βέβηλοι. Πῶς
 μυστήριόν ἐστι; Συνέρχονται, καὶ ποιοῦσιν οἱ δύο ἓνα. Διὰ τί, ὅτε
 μὲν εἰσῆει, οὐκ ὀρχησις, οὐ κύμβαλα, ἀλλὰ πολλὴ σιγὴ, πολλὴ
 ἡσυχία, ὅταν δὲ συνίωσιν, οὐκ εἰκόνα ἄψυχον, οὐδὲ εἰκόνα τινὸς
 τῶν ἐπὶ γῆς, ἀλλ' αὐτοῦ ποιοῦντες τοῦ Θεοῦ, καὶ καθ' ὁμοίωσιν,
 15 τοσοῦτον ἐπεισάγεις θόρυβον, καὶ ταραττεῖς τοὺς ὄντας καὶ
 αἰσχύνεις τὴν ψυχὴν, καὶ θορυβεῖς;
 Ἔρχονται ἐν σῶμα γεννησόμενοι. Ἴδου πάλιν ἀγάπης μυστή-
 ριον. Ἄν οἱ δύο μὴ γένωνται ἐν, οὐκ ἐργάζονται πολλούς, ἕως ἂν
 δύο μένωσιν· ὅταν δὲ εἰς ἐνότητα ἔλθωσι, τότε ἐργάζονται. Τί
 20 μανθάνομεν ἀπὸ τούτου; Ὅτι πολλὴ τῆς ἐνώσεως ἡ ἰσχὺς. Τὸ
 εὐμήχανον τοῦ Θεοῦ τὸν ἓνα εἰς δύο διεῖλε παρὰ τὴν ἀρχήν, καὶ
 θέλων δεῖξαι ὅτι μετὰ τὸ διαιρεθῆναι καὶ εἰς μένει, οὐκ ἀφῆκεν
 ἓνα ἀρκεῖν πρὸς τὴν γέννησιν. Οὐ γάρ ἐστιν εἷς ὁ οὐδέπω, ἀλλ'
 ἡμῖς τοῦ ἐνός· καὶ δῆλον, ὅτι οὐ παιδοποιεῖ, καθάπερ καὶ πρό-
 25 τερον. Εἶδες τοῦ γάμου τὸ μυστήριον; Ἐποίησεν ἐξ ἐνός ἓνα, καὶ
 πάλιν τοὺς δύο τούτους ἓνα ποιήσας οὕτω ποιεῖ ἓνα· ὥστε καὶ
 νῦν ἐξ ἐνός τίκεται ἄνθρωπος. Γυνὴ γὰρ καὶ ἀνὴρ οὐκ εἰσὶν
 ἄνθρωποι δύο, ἀλλ' ἄνθρωπος εἷς· καὶ παρὸν καὶ πολλαχόθεν
 αὐτὸ πιστώσασθαι, οἷον ἀπὸ τοῦ Ἰακώβου, ἀπὸ τῆς Μαρίας τῆς
 30 μητρὸς τοῦ Χριστοῦ, ἀπὸ τοῦ λέγειν, «Ἄρσεν καὶ θῆλυ ἐποίησεν
 αὐτούς». Εἰ ὁ μὲν κεφαλὴ, ἡ δὲ σῶμα, πῶς δύο; Διὰ τοῦτο ἡ μὲν
 μαθητοῦ, ὁ δὲ διδασκάλου τάξιν ἀπέχει· ὁ μὲν ἄρχοντας, ἡ δὲ
 ἀρχομένης. Καὶ ἀπ' αὐτῆς δὲ τῆς τοῦ σώματος διαπλάσεως ἴδοι
 τις ἂν, ὅτι ἐν εἰσιν· ἀπὸ γὰρ τῆς πλευρᾶς γέγονε, καὶ ὥσπερ

26. Γαλ. 3,28

27. Ἐφ. 5,32

28. Γεν. 1,27

εἶναι παρθένος, ἄς παραμένῃ μὲ σωφροσύνη· «γιατὶ «Γιὰ τὸν Ἰησοῦ Χριστὸ δὲν ὑπάρχει οὔτε δοῦλος, οὔτε ἐλεύθερος»²⁶. Μήπως δηλαδὴ εἶναι θέατρο ὁ γάμος; Μυστήριον εἶναι, καὶ τύπος μεγάλου πράγματος· καὶ ἂν αὐτὸ τὸ ἴδιον δὲν σέβεσαι, νὰ σεβασθῇς ἐκεῖνο τοῦ ὁποίου εἶναι τύπος. «Τὸ μυστήριον αὐτό», λέγει, «εἶναι μεγάλο· ἐγὼ δὲ λέγω ὅτι αὐτὸ ἀναφέρεται στὴν ἔνωση τοῦ Χριστοῦ καὶ τῆς ἐκκλησίας»²⁷. Εἶναι τύπος τῆς Ἐκκλησίας καὶ τοῦ Χριστοῦ, καὶ εἰσάγεις πόρνες; Ἄν λοιπόν, λέγει, δὲν πρέπει οὔτε παρθένοι νὰ χορεύουν, οὔτε ἑγγαμεις γυναῖκες, ποῖος θὰ χορέψῃ; Κανεῖς· γιατί ποιά ἀνάγκη ὑπάρχει γιὰ χορό; Στὰ μυστήρια τῶν Ἑλλήνων ἔχουν θέσι οἱ χοροί, ἐνῶ στὰ ἰδικὰ μας ἡ ἡσυχία καὶ ἡ εὐκοσμία, ἡ ἐντροπή καὶ ἡ συστολή. Μυστήριον τελεῖται μεγάλο· ἔξω οἱ πόρνες, ἔξω οἱ βέβηλοι. Πῶς εἶναι μυστήριον; Συνενώνονται καὶ κάνουν οἱ δύο ἓνα. Γιατί, ὅταν μὲν εἰσέρχεσαι, δὲν ὑπάρχει χορός, οὔτε κύμβαλα, ἀλλὰ μεγάλη σιγή, μεγάλη ἡσυχία, ὅταν ὅμως συνέρχονται, χωρὶς νὰ κάνουν εἰκόνα ἄψυχο, οὔτε εἰκόνα κάποιου ἀπὸ τοὺς εὕρισκομένους ἐπάνω στὴ γῆ, ἀλλὰ αὐτοῦ τοῦ Θεοῦ καὶ σύμφωνα μὲ τὴν ὁμοίωσί του, δημιουργεῖς τόσο θόρυβο, καὶ διαταράσσεις τοὺς παρόντας, καὶ περιφρονεῖς τὴν ψυχὴ καὶ θορυβεῖς;

Ἔρχονται γιὰ νὰ γίνουν ἓνα σῶμα. Νὰ πάλι μυστήριον ἀγάπης. Ἐὰν οἱ δύο δὲν γίνουν ἓνα, δὲν κάνουν πολλούς, ἐν ὧς θὰ μένουν δύο, ὅταν ὅμως ἐνωθοῦν, τότε κάνουν. Τί διδασκόμασθε ἀπὸ αὐτό; Ὅτι εἶναι μεγάλη ἡ δύναμις τῆς ἐνώσεως. Ἡ ἐφευρετικὴ σοφία τοῦ Θεοῦ διήρесе τὸν ἓνα σὲ δύο ἀντίθετα ἀπὸ τὴν ἀρχή, καὶ θέλοντας νὰ δείξῃ ὅτι μετὰ τὴ διαίρεσι καὶ πάλι ἓνας μένει, δὲν ἐπέτρεψε νὰ εἶναι ἐπαρκὴς ὁ ἓνας γιὰ τὴ γέννησι παιδιῶν. Γιατὶ δὲν εἶναι ἓνας ποτέ, ἀλλὰ τὸ ἥμισυ τοῦ ἑνός· καὶ εἶναι φανερό, γιατί δὲν τεκνοποιεῖ, ὅπως ἀκριβῶς καὶ προηγουμένως. Εἶδες τὸ μυστήριον τοῦ γάμου; Ἀπὸ τὸν ἓνα ἔκαμε ἓνα, καὶ πάλι ἀφοῦ ἔκαμε ἓνα αὐτοὺς τοὺς δύο, ἔτσι κάνει ἓνα· ὥστε καὶ τώρα ἀπὸ τὸν ἓνα γεννᾶται ὁ ἄνθρωπος. Γιατὶ ἡ γυναῖκα καὶ ὁ ἄνδρας δὲν εἶναι δύο ἄνθρωποι, ἀλλὰ ἓνας ἄνθρωπος. Καὶ τώρα ἀκριβῶς καὶ ἀπὸ πολλὰς περιπτώσεις θὰ διαπιστώσετε αὐτό, ὅπως ἀπὸ τὸν Ἰάκωβο, ἀπὸ τὴν Μαρία τὴ μητέρα τοῦ Χριστοῦ, ἀπὸ τὰ λόγια, «Ἄνδρα καὶ γυναῖκα ἔκαμε αὐτούς»²⁸. Ἐὰν ὅμως ὁ μὲν ἄνδρας εἶναι ἡ κεφαλὴ, ἡ δὲ γυναῖκα τὸ σῶμα, πῶς εἶναι δύο; Γι' αὐτὸ ἡ γυναῖκα ἔχει τὴ θέσι τοῦ μαθητῆ καὶ ὁ ἄνδρας τοῦ διδασκάλου, αὐτὸς τοῦ ἄρχοντα καὶ ἐκείνη τῆς ὑπηκόου. Καὶ ἀπὸ αὐτὴ τὴ διάπλασι τοῦ σώματος θὰ μπορέσῃ νὰ ἰδῇ κανεῖς, ὅτι

ἡμίτομα δύο.

Διὰ τοῦτο καὶ βοηθὸν καλεῖ, ἵνα δείξῃ ὅτι ἓν εἰσι· διὰ τοῦτο καὶ πατὴρ καὶ μητὴρ προτιμᾷ συνοίκησιν, ἵνα δείξῃ ὅτι ἓν εἰσι. Καὶ ὁ πατὴρ ὁμοίως χαίρει καὶ θυγατὴρ καὶ υἱοῦ γαμούντων, ὡς
 5 πρὸς οἰκεῖον μέλος ἐπειγομένου τοῦ σώματος· καὶ τοσαύτη δαπάνη γίνεται καὶ χρημάτων ἐλάττωσις, καὶ ὁμως οὐκ ἀνέχεται ἄγαμον περιορᾷν. Ὡςπερ γὰρ ἀπεσχισμένης αὐτῇ τῆς σαρκός, ἀτελὴς πρὸς παιδοποιῶν ἐκάτερος, ἀτελὴς ἐστὶ πρὸς βίου σύστασιν τοῦ παρόντος ἐκάτερος. Διὰ τοῦτο καὶ ὁ προφῆτης φησὶν,
 10 «Ὑπόλειμμα πνεύματός σου». Πῶς δὲ καὶ γίνονται εἰς σάρκα μίαν; Καθάπερ χρυσοῦ τὸ καθαρώτατον ἂν ἀφέλῃς καὶ ἐτέρῳ ἀναμίξης χρυσῷ, οὕτω δὴ καὶ ἐνταῦθα, τὸ πιότατον καθάπερ τῆς ἡδονῆς χωνευοῦσης ἢ γυνὴ δεχομένη τρέφει καὶ θάλπει, καὶ τὰ παρ' ἑαυτῆς συνεισενεγκαμένη ἄνδρα ἀποδίδωσι. Καὶ γέφυρά
 15 τις ἐστὶ τὸ παιδίον. Ὡς τε οἱ τρεῖς σάρξ γίνονται μία, τοῦ παιδὸς ἐκατέρωθεν ἐκατέρους συνάπτοντος. Ὡςπερ γὰρ εἰ δύο πόλεων οὐσῶν, καὶ ποταμοῦ διόλου διαιροῦντος, μία γίνεται πόλις, γεφύρας ἐκατέρωθεν ἀπτομένης, οὕτως ἐστὶν ἐνταῦθα, καὶ πλέον, ὅταν αὐτὴ ἢ γέφυρα ἐκ τῆς ἐκατέρων οὐσίας ἢ ἐπὶ τῷ
 20 λόγῳ τούτῳ· ὡς τὸ σῶμα καὶ κεφαλὴ ἐν σῶμα· τῷ γὰρ τραχήλῳ διαιρεῖται· ἀλλ' οὐ διαιροῦνται μᾶλλον, ἢ συνάπτονται· μέσος γὰρ ὢν ἐκατέρους συνάγει. Καὶ ταῦτόν γίνεται, ὥςπερ ἂν εἰ χορὸς διεσπασμένος τὸ μὲν ἐν αὐτοῦ μέρος ἐντεῦθεν λαθὼν, τὸ δὲ ἕτερον ἐκ τῆς δεξιᾶς, ἓνα ποιήσειεν· ἢ ὥςπερ ἂν συνεσταλ-
 25 μένοι ὦσιν οὗτοι, καὶ τὰς χεῖρας ἐκτείνοντες ἐν γίνονται· αἱ γὰρ χεῖρες ἐκταθεῖσαι, οὐκ ἀφιᾶσιν εἶναι δύο. Διὰ τοῦτο γοῦν καὶ ἀκριβῶς εἶπεν, οὐκ ἔσονται μία σάρξ, ἀλλ', «εἰς σάρκα μίαν», τὴν τοῦ παιδὸς συναπτόμενοι. Τί οὖν, ὅταν παιδίον μὴ ᾖ, οὐκ ἔσονται δύο; Ἡ μίξις γὰρ τοῦτο ἐργάζεται, ἀνέχεε καὶ ἀνέμιξεν ἀμφοτέ-
 30 ρων τὰ σώματα. Καὶ ὥςπερ εἰ εἰς ἔλαιον μύρον ἐμβαλὼν, τὸ πᾶν ἐποίησεν ἓν, οὕτω δὴ καὶ ἐνταῦθα.

5. Οἶδα ὅτι πολλοὶ αἰσχύνονται τοῖς λεγομένοις· καὶ τούτου αἴτιον, ὧν εἶπον ἡ ἀσέλγεια καὶ ἡ ἀκολασία. Τὸ οὕτω τοὺς γάμους γίνεσθαι, τὸ παραφθειρεσθαι, τὸ πρᾶγμα διέβαλεν· ἐπεὶ «Τίμιος

29. Ἐφ. 5,31

30. Μαλ. 2,15. Μὲ τὸ ὑπόλοιπο τοῦ ἐμφυσήματός του ὁ Θεὸς ἐδημιούργησε τὴν γυναῖκα.

εἶναι ἓνα, γιατί ἔχει γίνει ἀπὸ τὴν πλευρά, καὶ εἶναι σὰν δύο μισά. Γι' αὐτὸ καὶ τὴν ὀνομάζει βοηθό, γιὰ νὰ δείξη ὅτι εἶναι ἓνα· γι' αὐτὸ καὶ ἀπὸ τὸν πατέρα καὶ ἀπὸ τὴ μητέρα προτιμᾷ τὴ συμβίωσι, γιὰ νὰ ἀποδείξη ὅτι εἶναι ἓνα²⁹. Καὶ ὁ πατέρας ὁμοία χαίρει, ὅταν παντρεύονται καὶ ἡ θυγατέρα καὶ ὁ υἱός του, ἐπειδὴ τὸ σῶμα ἔρχεται σὲ δικό του μέλος. Καὶ τόσα ἔξοδα γίνονται καὶ μείωσις τῶν χρημάτων, καὶ ὅμως δὲν ἀνέχεται νὰ τὸν βλέπη ἄγαμο. Γιατί, ὅπως μὲ τὸν τρόπο αὐτὸ ἔχει διαιρεθῇ ἡ σάρκα, εἶναι ἀτελής ὁ καθένας γιὰ τεκνοποιῖα, ὁ καθένας εἶναι ἀτελής γιὰ τὴ σύστασι τοῦ παρόντος βίου. Γι' αὐτὸ καὶ ὁ προφήτης λέγει, «Τὸ ὑπόλοιπο τοῦ ἐμφυσήματός σου»³⁰. Πῶς ὅμως συνενώνονται σὲ ἓνα σῶμα; Ὅπως ἀκριβῶς ἂν ἀφαιρέσης τὸ καθαρώτατο μέρος τοῦ χρυσοῦ καὶ τὸ ἀνακατώσης μὲ ἄλλο χρυσό, ἔτσι λοιπὸν καὶ ἐδῶ, δεχόμενη ἡ γυναῖκα τὸ πιὸ ἐκλεκτό, σὰν ἡ ἡδονὴ νὰ τὸ χωνεύη, τρέφει καὶ θάλπει αὐτὸ καί, ἀφοῦ συνεισφέρει τὰ ἰδικά της, τὸ ἀποδίδει στὸν ἄνδρα. Καὶ τὸ παιδί εἶναι κάποια γέφυρα μεταξύ τους. Ὡστε οἱ τρεῖς γίνονται ἓνα σῶμα, καθὼς τὸ παιδί συνδέει καὶ ἀπὸ τίς δύο μεριὲς τὸν καθένα. Γιατί ὅπως ἐὰν ὑπάρχουν δύο πόλεις καὶ τίς διαιρεῖ ἐντελῶς κάποιος ποταμός, γίνεται μία πόλις, ἐὰν γέφυρα συνδέῃ τὸ ἓνα μέρος τῆς μιᾶς μὲ τὸ ἓνα μέρος τῆς ἄλλης, ἔτσι συμβαίνει καὶ ἐδῶ, καὶ πιὸ πολὺ, ὅταν ἡ γέφυρα αὐτὴ εἶναι ἀπὸ τὴν ἴδια οὐσία τοῦ καθενὸς γιὰ τὸ σκοπὸ αὐτό· ὅπως τὸ σῶμα καὶ ἡ κεφαλὴ εἶναι ἓνα σῶμα, τὸ ὁποῖο βέβαια διαιρεῖται μὲ τὸν τράχηλο. Ἀλλὰ συνδέονται μᾶλλον, παρὰ διαιροῦνται· γιατί βρισκόμενος στὴ μέση ἐνώνει καὶ τὰ δύο. Καὶ τὸ ἴδιο συμβαίνει, ὅπως ἐὰν κάποιος χορός, ἐνῶ εἶναι χωρισμένος στὰ δύο, θελήσῃ νὰ λάβῃ τὸ ἓνα μέρος τοῦ ἀπὸ ἐδῶ καὶ τὸ ἄλλο ἀπὸ τὰ δεξιὰ, καὶ κἀνὴ ἔτσι ἓνα· ἢ ὅπως ἐὰν εἶναι συγκεντρωμένοι αὐτοὶ καὶ ἀπλώνοντας τὰ χέρια γίνονται ἓνα, γιατί τὰ χέρια ποὺ ἔχουν ἀπλωθῇ, δὲν ἐπιτρέπουν νὰ εἶναι δύο. Γι' αὐτὸ λοιπὸν καὶ μὲ ἀκρίβεια εἶπε, δὲν θὰ εἶναι ἓνα σῶμα, ἀλλὰ, «σὲ σῶμα ἓνα», συνδεόμενοι δηλαδὴ μὲ τὸ σῶμα τοῦ παιδιοῦ. Τί λοιπόν, ὅταν δὲν ὑπάρχῃ παιδί, δὲν θὰ εἶναι δύο; Γιατί ἡ συνένωσις αὐτὸ κάνει, ἐπεκτείνει καὶ ἀναμιγνύει τὰ σώματα καὶ τῶν δύο. Καὶ ὅπως ὅταν βάλλῃ κανεὶς μέσα στὸ λάδι μύρο, τὸ ἔκανε ὅλο ἓνα, ἔτσι λοιπὸν συμβαίνει καὶ ἐδῶ.

5. Γνωρίζω ὅτι πολλοὶ ἐντρέπονται μὲ τὰ λεγόμενα· καὶ ἡ αἰτία αὐτοῦ εἶναι ἡ ἀσέλγεια καὶ ἡ ἀκολασία ἐκείνων ποὺ ἀνέφερα. Τὸ νὰ γίνονται ἔτσι οἱ γάμοι, τὸ νὰ ἀλλοιώνονται δηλαδὴ, κατέστρεψε τὸ

ὁ γάμος, καὶ ἡ κοίτη ἀμίαντος». Τί αἰσχύνῃ τῷ τιμίῳ; τί ἐρυθριᾷς ἐπὶ τῷ ἀμιάντῳ; Ταῦτα αἵρετικῶν ἐστὶ, ταῦτα τῶν τὰς πόρνas ἐπεισαγόντων. Διὰ τοῦτο αὐτὸν ἐκκαθαίρεσθαι βούλομαι, ὥστε ἐπὶ τὴν οἰκείαν εὐγένειαν ἀναγαγεῖν, ὥστε τῶν αἵρετικῶν ἐμ-
5 φράξαι τὰ στόματα. "Υβρισταὶ τὸ τοῦ Θεοῦ δῶρον, ἡ ρίζα τῆς ἡμετέρας γενέσεως· πολλὴ γὰρ περὶ τὴν ρίζαν ἡ κόπρος καὶ ὁ θόρβορος. Τοῦτον οὖν ἐκκαθάρωμεν τῷ λόγῳ. Ἀνέχεσθε τοίνυν μικρόν, ἐπεὶ καὶ ὁ θόρβορον κατέχων δυσωδίας ἀνέχεται. Βού-
10 οῖς ποιεῖτε· σὺ δὲ ἐπ' ἐκείνοις αἰσχύνεσθαι ἀφείς, τούτοις αἰ-
σχύνῃ· οὐκοῦν τοῦ Θεοῦ καταγινώσκεις τοῦ οὕτω θεσπίσαντος. Εἶπω πῶς καὶ μυστήριον τῆς ἐκκλησίας ἐστίν; "Ωσπερ ὁ Χριστὸς ἦλθε πρὸς τὴν ἐκκλησίαν, ὥσπερ ἐξ αὐτοῦ γέγονε, καὶ αὐτῇ», φησὶν, «ἐνὶ ἀνδρὶ παρθένον ἀγνήν». "Οτι δὲ ἐξ αὐτοῦ ἐσμεν, «Ἐκ
15 τῶν μελῶν αὐτοῦ, καὶ ἐκ τῆς σαρκὸς αὐτοῦ», φησί.

Ταῦτα δὴ πάντα ἐννοοῦντες, μὴ αἰσχύνωμεν τὸ τηλικούτον μυστήριον. Τύπος τῆς τοῦ Χριστοῦ παρουσίας ἐστὶν ὁ γάμος, σὺ δὲ μεθύεις; Εἶπέ μοι, εἰ εἰκόνα εἶδες τοῦ βασιλέως, ἄρα ἂν αὐτὴν ἤσχυνας; Οὐδαμῶς. Δοκεῖ μὲν οὖν ἀδιάφορον εἶναι πρᾶγμα τὰ
20 περὶ τὸν γάμον γινόμενα, ἔστι δὲ μεγάλων αἰτία κακῶν. Πάντα παρανομίας γέμει. «Αἰσχροτής καὶ μωρολογία καὶ εὐτραπελία μὴ ἐκπορευέσθω», φησὶν, «ἐκ τοῦ στόματος ὑμῶν»· πάντα δὲ ἐκεῖ-
να, αἰσχροτής καὶ μωρολογία καὶ εὐτραπελία, οὐχ ἀπλῶς, ἀλλὰ μετὰ ἐπιτάσεως. Τέχνη γὰρ τὸ πρᾶγμά ἐστι, καὶ ἐγκώμια μεγάλα
25 τοῖς αὐτὴν μετιοῦσι· τὰ ἁμαρτήματα τέχνη γέγονεν. Οὐχ ἀπλῶς αὐτὰ μετερχόμεθα, ἀλλὰ μετὰ σπουδῆς, μετὰ ἐπιστήμης· καὶ στρατηγεῖ λοιπὸν ὁ διάβολος τῶν αὐτοῦ ταγμάτων. "Οπου γὰρ μέθη, ἀκολασία· ὅπου αἰσχρολογία, ὁ διάβολος πάρεστι τὰ παρ' ἐαυτοῦ εἰσφέρον. Τούτοις ἐστιώμενος, εἶπέ μοι, μυστήριον Χρι-
30 στοῦ τελεῖς, καὶ τὸν διάβολον καλεῖς; Τάχα με φορτικὸν εἶναι νομίζετε. Καὶ γὰρ καὶ τοῦτο τῆς διαστροφῆς τῆς πολλῆς, ὅτι καὶ ὁ ἐπιτιμῶν γέλωτα ὀφλισκάνει ὡς αὐστηρός. Οὐκ ἀκούετε Παύλου

31. Ἐθρ. 13,4

32. Β' Κορ. 11,2

33. Ἐφ. 5,30

34. Ἐφ. 5,4

γάμο, ἐπειδὴ «Ὁ γάμος πρέπει νὰ εἶναι τιμημένος καὶ τὸ κρεβάτι τοῦ γάμου ἀμόλυντο»³¹. Γιατὶ ἐντρέπεσαι μὲ τὸν τιμημένο; γιατί κοκκινίζεις γιὰ τὸν ἀμόλυντο; Αὐτὰ εἶναι γνωρίσματα τῶν αἰρετικῶν, αὐτὰ εἶναι γνωρίσματα ἐκείνων ποὺ φέρουν τὶς πόρνες. Γι' αὐτὸ θέλω νὰ ἐξαγνίζεται αὐτός, ὥστε νὰ τὸν ἐπαναφέρω στὴν ἰδική του εὐγένεια, ὥστε νὰ ἀποστομώσω τοὺς αἰρετικούς. Ἔχει προσβληθῇ τὸ δῶρο τοῦ Θεοῦ, ἡ ρίζα τῆς ἰδικῆς μας ὑπάρξεως, γιατί ὑπάρχει πολλή κοπριά καὶ βοῦρκος γύρω ἀπὸ τὴ ρίζα. Ἄς καθαρίσωμε λοιπὸν αὐτὸν μὲ τὸ λόγο. Νὰ ὑπομένετε λοιπὸν λίγο, γιατί καὶ ἐκεῖνος ποὺ καθαρίζει τὸ βοῦρκο ἀνέχεται τὴ δυσωδία. Ἐπιθυμῶ νὰ δείξω ὅτι δὲν πρέπει νὰ ἐντρέπεσθε γι' αὐτά, ἀλλὰ γι' αὐτὰ ποὺ κάνετε. Ἐσὺ ὅμως ἀφοῦ ἐσταμάτησες νὰ ἐντρέπεσαι γιὰ ἐκεῖνα, ἐντρέπεσαι μὲ αὐτά. Ἐπομένως κατηγορεῖς τὸν Θεό, ποὺ ἔχει ὀρίσει αὐτὰ ἔτσι. Νὰ εἰπῶ πῶς εἶναι καὶ μυστήριον τῆς ἐκκλησίας; Ὅπως ἀκριβῶς ὁ Χριστὸς ἦλθε πρὸς τὴν ἐκκλησίαν, ὅπως ἀπὸ αὐτὸν συνεστήθη, καὶ συνῆλθε μὲ αὐτὴν σὲ πνευματικὴ συνουσία. Διότι λέγει, «Σὰς ἡρραβώνισα μὲ ἓνα ἄνδρα γιὰ νὰ σὰς παρουσιάσω παρθένο ἁγνή»³². Καὶ τὸ ὅτι ἀπὸ αὐτὸν προερχόμασθε, «Ἀπὸ τὰ μέλη του καὶ ἀπὸ τὴ σὰρκα του καταγόμασθε», λέγει.

Κατανοώντας λοιπὸν ὅλα αὐτά, ἃς μὴ περιφρονοῦμε τὸ τόσο μεγάλο μυστήριον. Ὁ γάμος εἶναι τύπος τῆς παρουσίας τοῦ Χριστοῦ καὶ σὺ μεθ᾽; Εἰπέ μου, ἐὰν ἔβλεπες εἰκόνα τοῦ βασιλέως, ἄραγε θὰ τὴν ἐπεριφρονοῦσες; Ἀσφαλῶς ὄχι. Φαίνεται λοιπὸν τὰ ὅσα συμβαίνουν στὸ γάμο ὅτι εἶναι ἀδιάφορο πρᾶγμα, ἀλλ' ὅμως εἶναι αἰτίες μεγάλων κακῶν. Ὅλα εἶναι γεμᾶτα ἀπὸ παρανομία. «Αἰσχρότητα καὶ μωρολογία καὶ χυδαιολογία», λέγει, «ἃς μὴ θγαίνῃ ἀπὸ τὸ στόμα σας»³⁴. Ὅμως ὅλα ἐκεῖνα εἶναι αἰσχρότητα, μωρολογία καὶ χυδαιολογία, καὶ ὄχι τυχαία, ἀλλὰ σὲ μεγάλο βαθμό. Γιατὶ τὸ πρᾶγμα εἶναι τέχνη, καὶ ἀποδίδονται μεγάλα ἐγκώμια σὲ ἐκείνους ποὺ ἀσκοῦν αὐτήν. Τὰ ἁμαρτήματα ἔχουν γίνῃ τέχνη. Δὲν τὰ διαπράττουμε αὐτὰ ἔτσι τυχαῖα, ἀλλὰ μὲ ἰδιαίτερη φροντίδα καὶ γνῶσι. Καὶ ὁ διάβολος πλέον διευθύνει σὰν στρατηγὸς τὰ τάγματά του. Γιατὶ ὅπου ὑπάρχει μέθη, ὑπάρχει ἀκολασία· ὅπου ὑπάρχει αἰσχρολογία, εἶναι ὁ διάβολος παρὼν εἰσάγοντας τὰ ἰδικά του. Εὐωχούμενος μὲ αὐτούς, εἰπέ μου, τελεῖς μυστήριον τοῦ Χριστοῦ καὶ προσκαλεῖς τὸ διάβολο; Ἴσως μὲ νομίζετε ἐνοχλητικό. Ἀλλὰ καὶ αὐτὸ εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς μεγάλης διαστροφῆς, γιατί καὶ ἐκεῖνος ποὺ ἐκτιμᾷ τὸ γέλιο καταδικάζεται σὰν αὖστηρός. Δὲν ἀκούτε τὸν Παῦλο ποὺ

λέγοντος, «Πάν ὅ,τι ἂν ποιῆτε, εἴτε ἐσθίετε, εἴτε πίνετε, εἴτε τι ποιεῖτε, πάντα εἰς δόξαν Θεοῦ ποιεῖτε»; ὑμεῖς δὲ εἰς δυσφημίαν καὶ ἀδοξίαν. Οὐκ ἀκούετε τοῦ προφήτου λέγοντος, «Δουλεύσατε τῷ Κυρίῳ ἐν φόβῳ, καὶ ἀγαλλιᾶσθε αὐτῷ ἐν τρόμῳ»; ὑμεῖς
5 δὲ διαχεῖσθε.

Μὴ γὰρ οὐκ ἔστι καὶ ἡδεσθαι, καὶ μετὰ ἀσφαλείας; Βούλει μελῶν ἀκοῦσαι καλῶν; Μάλιστα μὲν οὐδὲ ἔδει, πλὴν συγκαταβαίνω, εἰ βούλει· μὴ τῶν σατανικῶν ἀκούσης, ἀλλὰ τῶν πνευματικῶν. Βούλει χορεύοντας ἰδεῖν; Ἐάν ταῦτα ἀπελάσης, ἐλεύσεται καὶ ὁ Χριστὸς εἰς τούτους τοὺς γάμους· τοῦ δὲ Χριστοῦ παρόντος, καὶ ὁ τῶν ἀγγέλων πάρεστι χορός. Ἄν θέλῃς, καὶ νῦν θαύματα ἐργάζεται, καθάπερ καὶ τότε· ποιήσει καὶ νῦν τὸ ὕδωρ οἶνον, καὶ πολλῷ θαυμασιώτερον· τὴν διάχυσιν ἐπιτρέψει, τὴν διαρρέουσιν καὶ ψυχρὰν ἐπιθυμίαν, καὶ ἐπὶ τὴν πνευματικὴν
10 μεταστήσει. Τοῦτό ἐστιν ἐξ ὕδατος οἶνον ποιῆσαι. Ἐνθα αὐλησταί, οὐδαμοῦ ὁ Χριστός· ἀλλὰ κὰν εἰσέλθῃ, τὸ πρῶτον ἐκβάλλει τούτους, καὶ τότε θαυματουργεῖ. Τί τῆς σατανικῆς πομπῆς ἀηδέστερον, ἔνθα ἄναρθρα πάντα, ἔνθα πάντα ἄσημα; ἂν δέ τι καὶ ἄναρθρον, πάλιν πάντα αἰσχρά, πάντα ἀηδῇ.

6. Οὐδὲν τῆς ἀρετῆς ἡδιον, οὐδὲν κοσμιότητος γλυκύτερον, οὐδὲν σεμνότητος ποθεινότερον. Ποιεῖτω τις γάμους, οἷους ἐγὼ λέγω, καὶ ὄψεται τὴν ἡδονήν· ποίους δὲ γάμους, προσέχετε. Πρῶτον μὲν ἄνδρα ζητεῖ τῇ παρθένῳ ὄντως ἄνδρα καὶ προστάτην, ὥς σώματι μέλλων ἐπιθήσειν κεφαλὴν, ὥς οὐκ ἀνδράποδον, ἀλλὰ θυγατέρα αὐτῷ μέλλων παραδώσειν. Μὴ χρήματα ζητεῖ, μὴ γένους λαμπρότητα, μὴ πατρίδος μέγεθος, πάντα ταῦτα περιττά, ἀλλὰ ψυχῆς εὐλάβειαν, ἐπιείκειαν, τὴν ἀληθῆ σύνεσιν, τοῦ Θεοῦ τὸν φόβον, εἰ βούλει μεθ' ἡδονῆς τὸ θυγάτριον ζῆν. Πλουσιώτερον γὰρ ζητοῦσα, οὐ μόνον αὐτὴν οὐκ
25 ὠφελήσεις, ἀλλὰ καὶ βλάβεις, δούλην ἀντ' ἐλευθέρας ποιούσα. Οὐ τοσαύτην γὰρ ἀπὸ τῶν χρυσίων καρπώσεται τὴν ἡδονήν, ὅσῃ ἀπὸ τοῦ δουλεύειν τὴν ἀηδίαν. Ἀλλὰ μὴ ζητεῖ ταῦτα, ἀλλὰ μάλιστα μὲν ὁμότιμον· εἰ δὲ μὴ δυνατόν, πενέστερον μᾶλλον, ἢ εὐπορώτερον, εἶγε μὴ ἀποδόσθαι δεσπότη, ἀλλ' ἐκδοῦναι ἀνδρὶ

35. Α' Κορ. 10,31

36. Ψαλμ. 2,2

λέγει, «Ὅ,τιδῆποτε καὶ ἂν κάμνετε, εἴτε τρώγετε, εἴτε πίνετε, εἴτε κάμνετε κάτι ἄλλο, τὰ πάντα νὰ τὰ κάμνετε γιὰ τὴ δόξα τοῦ Θεοῦ»;³⁵ ἐσεῖς ὅμως τὰ κάμνετε γιὰ νὰ τὸν δυσφημίσετε καὶ νὰ μὴ τὸν δοξάσετε. Δὲν ἀκοῦτε τὸν προφήτη ποὺ λέγει, «Νὰ ὑπηρετήσετε τὸν Κύριο μὲ φόβο καὶ νὰ χαίρεσθε αὐτὸν μὲ τρόπο»³⁶; ἐσεῖς ὅμως εἰσθε διαχυτικοί.

Μήπως λοιπὸν δὲν εἶναι δυνατὸ καὶ νὰ διασκεδάζωμε καὶ μὲ ἀσφάλεια; Θέλεις νὰ ἀκούσης καλὰ τραγούδια; Βέβαια δὲν ἔπρεπε καθόλου, πλὴν ὅμως δείχνω συγκατάβασι, ἐὰν θέλῃς μὴ ἀκούσης τὰ σατανικά, ἀλλὰ τὰ πνευματικά. Θέλεις νὰ ἰδῇς χορευτές; βλέπε τὸ χορὸ τῶν ἀγγέλων. Καὶ πῶς εἶναι δυνατό, λέγει, νὰ τὰ ἰδοῦμε; Ἐὰν ἀπομακρύνῃς αὐτά, θὰ ἔλθῃ καὶ ὁ Χριστὸς στοὺς γάμους αὐτοὺς· καὶ ὅταν ὁ Χριστὸς εἶναι παρών, παρευρίσκεται καὶ ὁ χορὸς τῶν ἀγγέλων. Ἄν θέλῃς, καὶ τώρα θὰ κάμῃ θαύματα, ὅπως ἀκριβῶς καὶ τότε· θὰ κάμῃ καὶ τώρα τὸ νερὸ κρασί καὶ πολὺ καλύτερο· θὰ μεταβάλῃ τὴ διαχυτικότητα, τὴ ἀσθενῇ καὶ τὴν ψυχρὴ ἐπιθυμία, καὶ θὰ τὴν καταστήσῃ πνευματικὴ. Αὐτὸ σημαίνει νὰ κάμῃ κρασί ἀπὸ νερό. Ὅπου ὑπάρχουν οἱ μουσικοί, δὲν παρευρίσκεται ὁ Χριστός, ἀλλὰ καὶ ἂν εἰσέλθῃ, πρῶτα ἀπομακρύνει αὐτοὺς, καὶ ὕστερα θαυματουργεῖ. Τί εἶναι ἀηδέστερο ἀπὸ τὴ σατανικὴ τελετή, ὅπου τὰ πάντα εἶναι ἀσαφῆ, ὅπου τὰ πάντα ἀκατάληπτα; καὶ ἂν ὑπάρχῃ καὶ κάτι σαφές, πάλι τὰ πάντα εἶναι αἰσχρά, τὰ πάντα ἀηδῆ.

6. Τίποτε δὲν εἶναι πιὸ εὐχάριστο ἀπὸ τὴν ἀρετὴ, τίποτε πιὸ γλυκὸ ἀπὸ τὴν κοσμιότητα, τίποτε πιὸ περιπόθητο ἀπὸ τὴ σεμνότητα. Ἄς κάμῃ κανεῖς γάμους, τέτοιους ποὺ ἐγὼ λέγω, καὶ θὰ ἰδῇ τὴ χαρά· ποιοὺς ὅμως γάμους, νὰ προσέχετε. Πρῶτα νὰ ζητῇς ἄνδρα γιὰ τὴν κόρη, πραγματικῶς ἄνδρα καὶ προστάτη, σὰν νὰ πρόκειται νὰ θέσῃς ἐπὶ τοῦ σώματος κεφαλὴ, σὰν νὰ πρόκειται νὰ παραδώσῃς σ' αὐτὸν ὄχι δοῦλο, ἀλλὰ θυγατέρα. Μὴ ζητῇς χρήματα, οὔτε ἐνδοξο γένος, οὔτε μεγάλη πατρίδα, ὅλα αὐτὰ εἶναι περιττά, ἀλλὰ τὴν εὐλάβεια τῆς ψυχῆς, τὴν ἐπιείκεια, τὴν ἀληθινὴ σύνεσι, τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ, ἐὰν θέλῃς ἢ θυγατέρα σου μὲ χαρὰ νὰ ζῇ. Γιατὶ ζητώντας πλουσιώτερο, ὄχι μόνο αὐτὴν δὲν θὰ ὠφελήσῃς, ἀλλὰ καὶ θὰ τὴν βλάβῃς, καθιστώντας αὐτὴν δούλη ἀντὶ γιὰ γυναῖκα ἐλεύθερη. Γιατὶ δὲν θὰ ἀπολαύσῃ τόση χαρὰ ἀπὸ τὰ χρυσὰ κοσμήματα, ὅση ἀηδία ἀπὸ τὸ νὰ ὑπηρετῇ τὴν ἀηδία. Ὅμως νὰ μὴ ζητῇς αὐτά, ἀλλὰ πρὸ πάντων ἰσάξιό της, ἐὰν δὲ δὲν εἶναι δυνατό, καλύτερο πτωχότερο, παρὰ πλουσιώτερο, ἐὰν φυσικὰ δὲν θέλῃς νὰ δώσῃς τὴ θυγα-

βούλει τὴν θυγατέρα. "Όταν ἀκριβῶς ἐξετάσης τὰνδρὸς τὴν ἀρε-
τὴν, καὶ μέλλης ἐκδιδόναι, παρακάλεσον τὸ Χριστὸν παραγενέ-
σθαι· οὐ γὰρ ἐπαισχυνηθήσεται· μυστήριόν ἐστι τῆς αὐτοῦ πα-
ρουσίας. Μάλιστα μὲν οὖν καὶ τότε παρακάλει, ὥστε μνηστῆρα
5 τοιοῦτον δοῦναι.

Μὴ γένη τοῦ παιδὸς τοῦ Ἀβραάμ χείρων, ὃς εἰς τοσαύτην
ἀποδημίαν πεμπόμενος, εἶδεν ἔνθα χρή καταφυγεῖν· διὸ καὶ
πάντων ἐπέτυχεν. "Όταν περιεργάζῃ καὶ ζητῆς τὸν ἄνδρα, εὖ-
χου· εἶπε τῷ Θεῷ, ὃν ἂν σὺ θέλῃς οἰκονόμησον· ἐγχείρισον αὐτῷ
10 τὸ πρᾶγμα, καὶ τιμηθεὶς ταύτῃ παρὰ σοῦ τῇ τιμῇ ἀμείψεται σε.
Δύο δὴ ποιεῖν χρή, αὐτῷ τε ἐγχειρίζειν, καὶ τοιοῦτον ζητεῖν, οἷον
αὐτὸς βούλεται κόσμιον. "Όταν οὖν τοὺς γάμους ποιῇς, μὴ περι-
έλθῃς οἰκίας, κάτοπτρα καὶ ἱμάτια χρωμένῃ· οὐ γὰρ πρὸς ἐπίδει-
ξιν τὸ πρᾶγμά ἐστιν, οὐδὲ εἰς πομπὴν εἰσάγεις τὸ θυγάτριον·
15 ἀλλὰ φαιδρύνουσα τὴν οἰκίαν τοῖς ἐνοῦσι, κάλει γείτονας καὶ
φίλους καὶ συγγενεῖς. "Όσους ἂν οἶδας ἐπικικεῖς, τούτους κάλει,
καὶ τοῖς οὖσιν ἐπαρκεῖσθαι παραίνει. Μηδεὶς τῶν ἀπὸ τῆς ὀρχή-
στρας παρέστω· ἐκεῖ γὰρ δαπάνη περιττὴ καὶ ἄσχημος· κάλεσον
τὸν Χριστὸν πρὸ τῶν ἄλλων ἀπάντων. Οἶδας διὰ τίνος αὐτὸν
20 καλέσεις; «"Ός ἂν ποιήσῃ» φησὶν, «ἐνὶ τούτων τῶν ἐλαχίστων,
ἐμοὶ ἐποίησε». Μὴ νομίσης τὸ πρᾶγμα δυσάρεστον εἶναι, τὸ
πένητας καλεῖν διὰ τὸν Χριστόν· δυσάρεστόν ἐστι πόρνας κα-
λεῖν. Τὸ γὰρ πένητας καλεῖν, τοῦτο ἀφορμὴ τοῦ πλούτου, ἐκεῖνο
δὲ ἀνατροπῆς.

25 Κόσμει τὴν νύμφην μὴ τούτοις τοῖς κοσμίοις τοῖς ἀπὸ τοῦ
χρυσοῦ, ἀλλ' ἐπικικεῖα καὶ αἰδοῖ καὶ τοῖς συνήθεσιν ἱματίοις, ἀντὶ
παντὸς κόσμου χρυσοῦ καὶ ἐμπλεγμάτων τὸ ἐρυθριᾶν, τὸ αἰσχύ-
νεσθαι περιθεῖσα, καὶ τὸ μὴ ζητεῖν ἐκεῖνα. Μηδεὶς ἔστω θόρυ-
βος, μηδεμία ταραχὴ· καλεῖσθω ὁ νυμφίος, δεχέσθω τὴν παρθέ-
30 νον. Τὰ ἄριστα καὶ τὰ δεῖπνα μὴ μέθης ἔστω πλήρη, ἀλλὰ πλη-
σμονῆς μεθ' ἡδονῆς. "Όρα πόσα ἐκ τούτου καλά, ὅταν ἴδωμεν τὰ
ἐκείνων· ἐκ δὲ τῶν νῦν γινομένων γάμων, εἶγε γάμους, ἀλλὰ μὴ

τέρα σου σὲ δεσπότη, ἀλλὰ νὰ τὴν παραδώσης σὲ ἄνδρα. Ὅταν ἐξετάσης μὲ ἀκρίβεια τὴν ἀρετὴ τοῦ ἄνδρα, καὶ πρόκειται νὰ παραδώσης τὴ θυγατέρα σου, παρακάλεσε τὸν Χριστὸ νὰ ἔλθῃ, γιατί δὲν θὰ ἀρνηθῇ, μυστήριον εἶναι τῆς παρουσίας του. Πρὸ παντὸς λοιπὸν τότε νὰ παρακαλῇς, ὥστε νὰ δώσῃ τέτοιο μνηστῆρα.

Μὴ γίνῃς χειρότερος ἀπὸ τὸν υἱὸ τοῦ Ἀβραάμ, ὁ ὁποῖος ἀποστελλόμενος σὲ τόσῃ μεγάλῃ ἀποδημία, ἐγνώριζε ὅπου ἔπρεπε νὰ καταφύγῃ· γι' αὐτὸ καὶ ἐπέτυχε ὅλα. Ὅταν ἐξετάζῃς καὶ ζητῇς τὸν ἄνδρα, νὰ προσεύχεσαι· εἶπε στὸν Θεό, ὅποιον θέλεις ἐσὺ δώσε. Ἀνάθεσε σ' αὐτὸν τὴν ὑπόθεσιν, καὶ ἐπειδὴ τὸν ἐτίμησες μὲ αὐτὴν τὴν τιμὴν θὰ σὲ ἀνταμείψῃ. Δύο λοιπὸν πρέπει νὰ κάμνῃς, καὶ νὰ ἀναθέτῃς αὐτὸ σ' αὐτόν, καὶ νὰ ζητῇς τέτοιον ἄνδρα, ὅπως αὐτὸς θέλει σεμνόν. Ὅταν λοιπὸν κάνῃς τοὺς γάμους, νὰ μὴ περιφέρεισαι σὲ σπίτια, χρησιμοποιώντας καθρέπτες καὶ ἐπιδεικτικὰ ρούχα. Γιατὶ τὸ πρᾶγμα δὲν εἶναι γιὰ ἐπίδειξιν, οὔτε σὲ πομπὴ ὁδηγεῖ τὴ θυγατέρα σου, ἀλλὰ γιὰ νὰ προκαλέσῃς χαρὰ στὸ σπίτι μὲ αὐτοὺς ποὺ εἶναι μέσα σ' αὐτό, νὰ προσκαλῇς τοὺς γείτονες, τοὺς φίλους καὶ τοὺς συγγενεῖς. Ὅσους καλοὺς θὰ γνωρίζῃς, αὐτοὺς νὰ προσκαλῇς, καὶ σ' αὐτοὺς ποὺ εἶναι παρόντες νὰ συμβουλευῇς νὰ ἀρκοῦνται σ' αὐτά. Κανεῖς ἄς μὴ παρευρίσκεται ἀπὸ τοὺς μουσικοὺς τῆς ὀρχήστρας, γιατί αὐτοὶ εἶναι ἔξοδα περιττὰ καὶ ἄσχημα. Κάλεσε πρὶν ἀπὸ ὅλους τοὺς ἄλλους τὸν Χριστό. Γνωρίζεις διὰ μέσου τίνος θὰ τὸν καλέσῃς; «Ὅποιος θὰ κάμῃ κάτι», λέγει, «σ' ἓνα ἀπὸ τοὺς μικροὺς αὐτοὺς, εἶναι σὰν νὰ τὸ ἔκαμε σὲ ἑμένα»³⁷. Μὴ νομίσης ὅτι εἶναι δυσάρεστο πρᾶγμα, τὸ νὰ προσκαλῇς τοὺς πτωχοὺς γιὰ τὸν Χριστό· δυσάρεστο εἶναι τὸ νὰ προσκαλῇς τὶς πόρνες. Γιατὶ τὸ νὰ προσκαλῇς τοὺς πτωχοὺς, εἶναι ἀφορμὴ τοῦ πνευματικοῦ πλούτου, ἐκεῖνο ὅμως ἀφορμὴ καταστροφῆς.

Στόλιζε τὴ νύφη ὅχι μὲ αὐτὰ τὰ στολίδια ἀπὸ χρυσό, ἀλλὰ μὲ τὴν ἐπιείκεια, μὲ τὸ σεβασμὸ καὶ μὲ τὰ συνηθισμένα ρούχα· ἀντὶ γιὰ ὅλα τὰ χρυσὰ κοσμήματα καὶ φιλοτεχνήματα νὰ τῆς φορέσῃς τὴν συστολή, τὴν ἐντροπὴν καὶ τὸ νὰ μὴ ἐπιζητῇ ἐκεῖνα. Ἄς μὴ γίνετα κανένας θόρυβος, καμμία ἀταξία. Ἄς προσκαλῇται ὁ γαμβρὸς καὶ ἄς δέχεται τὴν κόρη. Τὰ γεύματα καὶ τὰ δεῖπνα ἄς μὴ εἶναι γεμᾶτα ἀπὸ οἶνοπνευματώδη ποτά, ἀλλὰ ἀπὸ ἄφθονα ἀγαθὰ μαζὶ μὲ χαρά. Πρόσεχε πόσα καλὰ προέρχονται ἀπὸ αὐτό, ὅταν ἰδοῦμε αὐτὰ ποὺ κάμνουν ἐκεῖνοι, καὶ πόσα κακὰ ἀπὸ τοὺς γάμους ποὺ γίνονται· τώρα, ἂν φυσικὰ πρέπει γάμους νὰ ὀνομάζωμε αὐτά, ἀλλ' ὅχι τελε-

πομπὰς αὐτὰ δεῖ καλεῖν, ὅσα τὰ κακά. Διελύθησαν αἱ παστάδες, καὶ εὐθέως μέριμνα καὶ φόβος, μή τι παραπέση τῶν κεχρημένων, καὶ διαδέχεται τὴν ἡδονὴν ἀθυμία ἀφόρητος. Ἄλλ' αὕτη μὲν τῆς κηδεστρίας ἢ ἀγωνία· μᾶλλον δὲ οὐδὲ αὕτῃ ἀπήλλακται ἡ νύμφη·
 5 τὰ γοῦν μετὰ ταῦτα αὐτῆς τῆς νύμφης ἐστὶν ἅπαντα. Τὸ γὰρ ὁρᾶν καταλυόμενα ἅπαντα, ἀθυμίας ὑπόθεσις, τὸ ὁρᾶν ἔρημον τὴν οἰκίαν. Ἐκεῖ ὁ Χριστός, ἐνταῦθα ὁ Σατανᾶς· ἐκεῖ ἄδεια, ἐνταῦθα φροντίς· ἐκεῖ ἡδονή, ἐνταῦθα λύπη· ἐκεῖ δαπάνη, ἐνταῦθα οὐδὲν τοιοῦτον· ἐκεῖ ἀσχημοσύνη, ἐνταῦθα εὐκοσμία· ἐκεῖ φθό-
 10 νος, ἐνταῦθα ἀφθονία· ἐκεῖ μέθη, ἐνταῦθα νῆψις, ἐνταῦθα σωτηρία, ἐνταῦθα σωφροσύνη.

Ταῦτα δὴ πάντα ἐννοοῦντες, στήσωμεν τὸ κακὸν μέχρι τούτου, ἵνα ἀρέσωμεν τῷ Θεῷ, καὶ τῶν ἐπηγγελεγμένων ἀγαθῶν τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτὸν ἐπιτυχεῖν καταξιωθῶμεν, χάριτι καὶ φιλανθρω-
 15 πία τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμή, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

τές. Διελύθησαν οί νυφικοί θάλαμοι, καὶ ἀμέσως φροντίδα καὶ φόβος, μήπως παραπέση κάτι χρήσιμο, καὶ διαδέχεται τὴ χαρὰ ἀφόρητος λύπη. Ἀλλὰ ἡ ἀγωνία αὐτὴ εἶναι τῆς πεθερᾶς, μάλλον δὲ οὔτε ἡ ἴδια ἡ νύφη ἔχει ἀπαλλαγὴ ἀπὸ αὐτῆν· ὅλα πλέον ποὺ ἀκολουθοῦν ὕστερα ἀφοροῦν τὴν ἴδια τὴ νύφη. Γιατὶ τὸ νὰ βλέπη τὰ πάντα νὰ διαλύωνται, τὸ νὰ βλέπη ἔρημο τὸ σπίτι εἶναι ἀφορμὴ λύπης. Ἐκεῖ ὁ Χριστός, ἐδῶ ὁ Σατανᾶς. Ἐκεῖ ὑπάρχει ἀσφάλεια, ἐδῶ φροντίδες· ἐκεῖ χαρά, ἐδῶ λύπη· ἐκεῖ ἔξοδα, ἐδῶ τίποτε τέτοιο· ἐκεῖ ἀπρέπεια, ἐδῶ εὐπρέπεια· ἐκεῖ φθόνος, ἐδῶ ἔλλειψις φθόνου· ἐκεῖ μέθη, ἐδῶ ἐγκράτειά, ἐδῶ σωτηρία, ἐδῶ σωφροσύνη.

Κατανοώντας λοιπὸν αὐτά, ἄς σταματήσωμε τὸ κακὸ μέχρι τὸ σημεῖο αὐτό, γιὰ νὰ ἀρέσωμε στὸν Θεὸ καὶ νὰ ἀξιωθοῦμε νὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἀγαθὰ ποὺ ἔχει ὑποσχεθῇ σὲ αὐτοὺς ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα, ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ

ΟΜΙΛΙΑ Α΄

(Α΄ Θεσ. 1,1–7)

5 «Παῦλος καὶ Σιλουανὸς καὶ Τιμόθεος τῇ ἐκκλησίᾳ Θεσσαλονικέων ἐν Θεῷ Πατρὶ καὶ Κυρίῳ Ἰησοῦ Χριστῷ, χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη. Εὐχαριστοῦμεν τῷ Θεῷ πάντοτε περὶ ὑμῶν, μνησίαν ὑμῶν ποιούμενοι ἐπὶ τῶν προσευχῶν ἡμῶν, ἀδιαλείπτως μνημονεύοντες ὑμῶν τοῦ ἔργου τῆς πίστεως, καὶ τοῦ κόπου τῆς ἀγάπης, καὶ τῆς ὑπομονῆς
10 τῆς ἐλπίδος τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς ἡμῶν».

1. Τί δὴποτε Ἐφεσίοις μὲν ἐπιστέλλων, καὶ τὸν Τιμόθεον ἔχων μεθ' ἑαυτοῦ, οὐχὶ συνέταξεν ἑαυτῷ, καίτοι γνωριζόμενον παρ' αὐτοῖς καὶ θαυμαζόμενον· «Τὴν γὰρ δοκιμὴν αὐτοῦ γινώ-
15 σκετε», φησὶν, «ὅτι ὡς πατρὶ τέκνον σὺν ἐμοὶ ἐδούλευσε», καὶ πάλιν, «Ὅτι οὐδένα ἔχω ἰδόψυχον, ὅστις γνησίως τὰ περὶ ὑμῶν μεριμνήσει», ἐνταῦθα δὲ συντάττει αὐτὸν ἑαυτῷ; Ἐμοὶ δοκεῖ ὅτι ἔμελλεν αὐτὸν πέμπειν εὐθέως, καὶ περιπτὸν ἦν ἐπιστέλλειν τὸν τὰ γράμματα καταληψόμενον· φησὶ γάρ, «Τοῦτον μὲν ἐλπίζω
20 πέμψαι ἐξαυτῆς». Ἐνταῦθα δὲ οὐχ οὕτως, ἀλλ' ἐπανελθὼν ἦν εὐθέως, ὥστε εἰκότως ἐπέστελλεν· «Ἄρτι γὰρ ἐλθόντος Τιμοθέου», φησί, «πρὸς ἡμᾶς ἀφ' ὑμῶν». Διὰ τί δὲ αὐτοῦ προτίθῃσι τὸν Σιλουανόν, καίτοι μυρία αὐτῷ μαρτυρῶν ἀγαθὰ, καὶ πάντων αὐτὸν προτιθεῖς; Ἴσως μὲν ἀξιοῦντος τοῦτο κατὰ πολλὴν ταπεινο-
25 φροσύνην, καὶ παρακαλοῦντος. Ἐπειδὴ γὰρ τὸν διδάσκαλον ἐώρα οὕτω ταπεινοφρονοῦντα, ὡς τὸν μαθητὴν ἑαυτῷ συντάττειν, πολλῷ μᾶλλον αὐτὸς ἂν τοῦτο ἐζήτησε, καὶ ἐπέδραμε. «Παῦλος» γάρ, φησί, «καὶ Σιλουανὸς καὶ Τιμόθεος τῇ ἐκκλησίᾳ Θεσσαλονικέων». Οὐδὲν ἐνταῦθα περὶ ἑαυτοῦ τίθῃσιν, οὐχ ὅ
30 ἀπόστολος', οὐχ ὁ δοῦλος'. Ἐμοὶ δοκεῖ διὰ τὸ νεοκατηχήτους

1. Φιλίπ. 2, 22.20

2. Φιλ. 2,23

3. Α΄ Θεσ. 3,6

ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ

ΟΜΙΛΙΑ Α΄

(Α΄ Θεσ. 1,1-7)

«Παῦλος καὶ Σιλουανὸς καὶ Τιμόθεος πρὸς τὴν ἐκκλησίαν τῶν Θεσσαλονικέων, τὴν ἐνωμένην μετὰ τὸν Θεὸν Πατέρα καὶ τὸν Κύριον Ἰησοῦ Χριστόν. Εἴθε νὰ εἶναι σὲ σᾶς χάρις καὶ εἰρήνη. Εὐχαριστοῦμε πάντοτε τὸν Θεὸν γιὰ σᾶς, ὅσες φορές σᾶς ἐνθυμούμαστε στίς προσευχάς μας, ἀδιάκοπα μνημονεύοντας τὸ ἔργο τῆς πίστεώς σας καὶ τὸν κόπο τῆς ἀγάπης σας καὶ τὴν ὑπομονὴν τῆς ἐλπίδας σας στὸν Κύριόν μας τὸν Ἰησοῦ Χριστόν, ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Πατέρα μας».

1. Γιατί τέλος πάντων ὅταν ἔγραφε πρὸς τοὺς Ἐφεσίους καὶ εἶχε μαζί του τὸν Τιμόθεο, δὲν τὸν ἀνέφερε ὁ Παῦλος μαζί μετὰ τὸν ἑαυτό του, ἂν καὶ τὸν ἐγνώριζαν αὐτοὶ καὶ τὸν ἐθαύμαζαν, διότι λέγει, «Τὸ δοκιμασμένο χαρακτήρα τοῦ τὸν γνωρίζετε, γιατί ὡς τέκνο πρὸς πατέρα ἐδούλευσε μαζί μου», καὶ πάλι, «Γιατί δὲν ἔχω κανένα ὁμόμυσο, ὁ ὁποῖος με ἐிலικρίνεια θὰ φροντίσῃ γιὰ τὶς ὑποθέσεις σας»¹, ἐδῶ ὅμως ἀναφέρει αὐτὸν μαζί μετὰ τὸν ἑαυτό του; Μοῦ φαίνεται ὅτι ἐπρόκειτο νὰ στείλῃ αὐτὸν ἀμέσως καὶ ἦταν περιττὸ νὰ γράφῃ γι' αὐτὸν ποῦ θὰ μετέφερε τὰ γράμματα, γιατί λέγει, «Αὐτὸν δὲ ἐλπίζω νὰ τὸν στείλῃ ἀμέσως».² Ἐδῶ ὅμως δὲν συμβαίνει τὸ ἴδιο, ἀλλὰ μόλις εἶχε ἐπανέλθει, καὶ ἐπομένως ὀρθῶς τὸν ἀνέφερε στὴν ἐπιστολήν· γιατί λέγει, «Τώρα, ὅταν μᾶς ἦλθε ἀπὸ σᾶς ὁ Τιμόθεος»³. Γιατί ὅμως ἀναφέρει πρὶν ἀπὸ αὐτὸν τὸν Σιλουανόν, ἂν καὶ ἐπιβεβαιώνει ἄπειρα ἀγαθὰ γι' αὐτὸν καὶ τὸν προτιμᾷ ἀπὸ ὅλους; Ἴσως ἐκεῖνος νὰ τοῦ ἐζήτησε αὐτὸ μετὰ πολλὴ ταπεινοφροσύνη καὶ νὰ τὸν παρακάλεσε γι' αὐτό. Ἐπειδὴ δηλαδὴ ἔβλεπε τὸ διδάσκαλο νὰ εἶναι τόσο ταπεινόφρων, ὥστε νὰ ἀναφέρῃ τὸ μαθητὴν μαζί μετὰ τὸν ἑαυτό του, πολὺ περισσότερο θὰ μπορούσε νὰ τὸ ζητήσῃ αὐτὸ ὁ Τιμόθεος, καὶ αὐτὸς πρόθυμα τὸ δέχθηκε. Διότι λέγει, «Ὁ Παῦλος καὶ ὁ Σιλουανὸς καὶ ὁ Τιμόθεος, πρὸς τὴν ἐκκλησίαν τῶν Θεσσαλονικέων». Τίποτε δὲν ἀναφέρει ἐδῶ γιὰ τὸν ἑαυτό του, οὔτε 'ὁ ἀπόστολος', οὔτε 'ὁ δοῦλος'. Ἐγὼ νομίζω γιὰ τὸ λόγο

εἶναι τοὺς ἄνδρας, καὶ μηδέπω αὐτοῦ πεῖραν εἰληφέναι, οὐ τίθησι τὸ ἀξίωμα· καὶ ἀρχὴ δὲ τοῦ κηρύγματος ἔτι ἦν τοῦ πρὸς αὐτούς.

«Τῇ ἐκκλησίᾳ», φησί, «Θεσσαλονικέων»· καλῶς. Καὶ γὰρ εἰ-
 5 κὸς ἦν ὀλίγους εἶναι καὶ οὐδέπω συνεστάναι· διὰ τοῦτο αὐτοὺς
 παραμυθεῖται διὰ τοῦ ὀνόματος τῆς ἐκκλησίας· ἔνθα γὰρ πολὺς
 παρεληλύθει χρόνος, καὶ τὸ τῆς ἐκκλησίας σύστημα πολὺ ἦν, οὐ
 τίθησι τοῦτο. Ἐπειδὴ δὲ ὄνομα πλήθους ἐστίν, ὡς τὰ πολλά, τὸ
 τῆς ἐκκλησίας ὄνομα, καὶ συστήματος ἤδη συγκεκροτημένου,
 10 διὰ τοῦτο αὐτοὺς οὕτω καλεῖ. «Ἐν Θεῷ», φησί, «Πατρί, καὶ Κυρίῳ
 Ἰησοῦ Χριστῷ». «Τῇ ἐκκλησίᾳ», φησί, «Θεσσαλονικέων τῇ ἐν
 Θεῷ». Ἰδοὺ πάλιν τό, ἐν, ἐπὶ τοῦ Πατρός, καὶ ἐπὶ τοῦ Υἱοῦ. Πολλαὶ
 γὰρ ἐκκλησίαι καὶ Ἰουδαϊκαὶ καὶ Ἑλληνικαὶ ἦσαν, ἀλλὰ τῇ ἐν
 Θεῷ, φησί. Μέγα τὸ ἀξίωμα, καὶ οὐ ἴσον οὐδέν, εἰ ἐν Θεῷ ἐστι.
 15 Γένοιτο τοίνυν καὶ ταύτην τὴν ἐκκλησίαν οὕτω καλεῖσθαι· δέ-
 δοικα δὲ μὴ μακρὰν ἢ τῆς προσηγορίας ταύτης. Εἴ τις γὰρ ἁμαρ-
 τίας εἴη δοῦλος, οὐ δύναται λέγεσθαι ἐν Θεῷ. Εἴ τις μὴ κατὰ
 Θεὸν περιπατεῖ, οὐ δύναται λέγεσθαι ἐν Θεῷ.

2. «Χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη». Εἶδες εὐθύς ἀπὸ ἐγκωμίων τὸ
 20 προοίμιον τῆς ἐπιστολῆς; «Εὐχαριστοῦμεν τῷ Θεῷ πάντοτε περὶ
 πάντων ὑμῶν, μνεῖαν ὑμῶν ποιούμενοι ἐπὶ τῶν προσευχῶν
 ἡμῶν». Τὸ γὰρ εὐχαριστεῖν τῷ Θεῷ ὑπὲρ αὐτῶν, μαρτυροῦντός
 ἐστὶν αὐτοῖς πολλὴν προκοπὴν, ὅταν μὴ μόνον ἐπαινῶνται αὐτοί,
 ἀλλὰ καὶ Θεὸς εὐχαριστεῖται, ὡς αὐτὸς ἐργασάμενος τὸ πᾶν.
 25 Διδάσκει δὲ αὐτοὺς καὶ μετριάζειν, μονονουχὶ λέγων, ὅτι τῆς τοῦ
 Θεοῦ δυνάμεώς ἐστὶν τὸ πᾶν. Τὸ μὲν οὖν εὐχαριστεῖν τῶν κα-
 τορθωμάτων ἔνεκεν, τὸ δὲ μεμνησθαι αὐτῶν ἐπὶ τῶν προσευ-
 χῶν, τῆς ἀγάπης τῆς πρὸς αὐτούς. Εἶτα, ὅπερ πολλαχοῦ ποιεῖ, οὐ
 μόνον ἐπὶ τῶν προσευχῶν φησι μεμνησθαι, ἀλλὰ καὶ χωρὶς τῶν
 30 εὐχῶν. «Ἀδιαλείπτως», φησί, «μνημονεύοντες ὑμῶν τοῦ ἔργου
 τῆς πίστεως, καὶ τοῦ κόπου τῆς ἀγάπης, καὶ τῆς ὑπομονῆς τῆς
 ἐλπίδος τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ
 καὶ Πατρός ἡμῶν». Τὸ «ἀδιαλείπτως μνημονεύοντες», ἥτοι μνη-

4. Ἡ ἐκκλησία τῶν Θεσσαλονικέων ἰδρύθηκε ἀπὸ τὸν Παῦλο κατὰ τὴ Β' ἀποστο-
 λικὴ του ὁδοιπορία (Πράξ. 17,1 – 10). Ἡ πρώτη ἐκκλησία περιέλαβε λίγους
 Ἰουδαίους, πολλοὺς ὅμως ἀπὸ τοὺς προσηλύτους καὶ ἀπὸ τοὺς ἐθνικοὺς καὶ
 ἀπὸ τὶς γυναῖκες.

ὅτι εἶναι αὐτοὶ νέοι στὴν πίστι καὶ δὲν ἔχουν γνωρίσει ἀκόμη αὐτόν, γι' αὐτὸ δὲν ἀναφέρει τὸ ἀξίωμα. Ὑποθέτω ἦταν ἀρχὴ ἀκόμη τοῦ κηρύγματος πρὸς αὐτούς.

«Στὴν ἐκκλησίᾳ», λέγει, «τῶν Θεσσαλονικέων»⁴. Καλῶς εἶπε. Καθόσον φυσικὸ ἦταν νὰ εἶναι λίγοι καὶ νὰ μὴ εἶχαν συνδεθῇ μέχρι τώρα, γι' αὐτὸ δὲ καὶ προτρέπει αὐτούς μὲ τὸ ὄνομα τῆς ἐκκλησίας. Ὅπου ὅμως εἶχε περάσει πολὺς χρόνος καὶ τὸ σύνολο τῶν μελῶν τῆς ἐκκλησίας ἦταν μεγάλο, δὲν ἀναφέρει αὐτό. Ἐπειδὴ ὅμως τὸ ὄνομα τῆς ἐκκλησίας σημαίνει πλῆθος, ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστο, καὶ σύνολο ποὺ ἔχει ἤδη συγκροτηθῇ, γι' αὐτὸ ὀνομάζει αὐτούς ἔτσι. «Τὴν ἐνωμένη μετὸν Θεὸ Πατέρα», λέγει, «καὶ τὸν Κύριον Ἰησοῦ Χριστόν». Πρὸς τὴν ἐκκλησίαν, λέγει, τῶν Θεσσαλονικέων, τὴν ἐνωμένη μετὸν Θεόν. Νὰ πάλι τό, «ἐν», λέγεται γιὰ τὸν Πατέρα καὶ γιὰ τὸν Υἱόν. Γιατὶ ὑπῆρχαν πολλὰς ἐκκλησίαις, καὶ ἰουδαϊκὰς καὶ ἑλληνικὰς, ἀλλὰ, λέγει, τὴν ἐνωμένη μετὸν Θεόν. Μεγάλον τὸ ἀξίωμα καὶ τοῦ ὁποίου τίποτε δὲν εἶναι ἰσάξιον, ἐὰν εἶναι ἐνωμένος κανεὶς μετὸν Θεόν. Εἴθε λοιπὸν καὶ ἡ ἐκκλησία αὕτη ἔτσι νὰ καλῆται, φοβᾶμαι ὅμως μήπως ἀπέχει πολὺ ἀπὸ τὴν ὀνομασίαν αὕτη. Γιατὶ ἐὰν εἶναι κανεὶς δοῦλος τῆς ἀμαρτίας, δὲν μπορεῖ νὰ λέγεται ὅτι εἶναι ἐνωμένος μετὸν Θεόν. Ἐὰν κανεὶς δὲν συμπεριφέρεται σύμφωνα μετὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, δὲν μπορεῖ νὰ λέγεται ὅτι εἶναι ἐνωμένος μετὸν Θεόν.

2. «Εἴθε νὰ εἶναι σὲ σὰς χάρις καὶ εἰρήνῃ». Εἶδες ἀμέσως ἀπὸ τοὺς ἐπαίνους τὸ προοίμιον τῆς ἐπιστολῆς; «Εὐχαριστοῦμε πάντοτε τὸν Θεόν γιὰ ὅλους ἐσᾶς, ὅσες φορές σὰς ἐνθυμούμασθε σὺς προσευχὰς μας». Τὸ νὰ εὐχαριστοῦν λοιπὸν τὸν Θεόν γι' αὐτούς, μαρτυρεῖ γι' αὐτούς μεγάλη προκοπή, ὅταν δὲν ἐπαινοῦνται αὐτοὶ μόνο, ἀλλὰ καὶ ὁ Θεὸς εὐχαριστεῖται, ἐπειδὴ αὐτὸς ἔκαμε τὰ πάντα. Καὶ διδάσκει αὐτούς νὰ εἶναι καὶ μετριοφρονες, καὶ σχεδὸν εἶναι σὰν νὰ λέγῃ, ὅτι τὰ πάντα εἶναι ἔργα τῆς δυνάμεως τοῦ Θεοῦ. Τὸ νὰ εὐχαριστοῦν λοιπὸν τὸν Θεόν εἶναι ἀποτέλεσμα τῶν κατορθωμάτων του, τὸ νὰ ἐνθυμοῦνται δὲ αὐτούς σὺς προσευχὰς τους εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς ἀγάπης πρὸς αὐτούς. Ἐπειτα, αὐτὸ ποὺ κάνει σὲ πολλὰς περιπτώσεις, λέγει ὅτι δὲν τοὺς ἐνθυμοῦνται μόνο σὺς προσευχὰς, ἀλλὰ καὶ ἐκτὸς ἀπὸ τίς προσευχὰς. «Ἀδιάκοπα», λέγει, «μνημονεύοντας τὸ ἔργο τῆς πίστεώς σας καὶ τὸν κόπον τῆς ἀγάπης καὶ τὴν ὑπομονὴν τῆς ἐλπίδας τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Πατέρα μας». Τὸ «ἀδιάκοπα μνημονεύοντας»

μονεύοντες ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς, ἢ τοῦ κόπου τῆς ἀγάπης μνημονεύοντες τοῦ ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς ἡμῶν, ἢ ἀπλῶς, τὸ ἀδιαλείπτως μνημονεύοντες ὑμῶν.

Ἐκεῖνο μὲν γάρ, ἵνα μὴ νομίσης ἀπλῶς τό, «ἀδιαλείπτως
 5 μνημονεύοντες ὑμῶν», εἰρῆσθαι, ἐπήγαγεν, «ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς ἡμῶν»· τοῦτο δέ, ἐπειδὴ οὐδεὶς ἐπὶ τῶν ἀνθρώπων τὰ γινόμενα, οὐδεὶς μισθὸν ἀπεδίδου, ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ, φησί, κάμνετε. Τί ἐστι, «τοῦ ἔργου τῆς πίστεως»; Ὅτι οὐδὲν ὑμῶν παρέκλινε τὴν ἔνστασιν· τοῦτο γὰρ ἔργον πίστεως.
 10 Εἰ πιστεύεις, πάντα πάσχε· εἰ δὲ μὴ πάσχεις, οὐ πιστεύεις. Μὴ γὰρ οὐ τοιαῦτά ἐστι τὰ ἐπηγγελμένα, ὥς καὶ μυρίου θανάτους πείσεσθαι τὸν πιστεύοντα ἂν ἐλέσθαι; Οὐρανῶν βασιλεία πρόκειται, καὶ ἀθανασία, καὶ ζωὴ αἰώνιος. Ὁ τοίνυν πιστεύων, πάντα πείσεται. Ἄρα ἡ πίστις διὰ τῶν ἔργων δείκνυται. Εἰκότως ἂν τις
 15 εἶπεν, οὐχ ἀπλῶς, ἀλλὰ διὰ τῶν ἔργων αὐτὴν ἐπεδείξασθε, διὰ τῆς ἐνστάσεως, διὰ τῆς προθυμίας. «Καὶ τοῦ κόπου τῆς ἀγάπης». Ποῖος κόπος τὸ φιλεῖν; Τὸ φιλεῖν ἀπλῶς οὐδὲ εἰς κόπος· τὸ δὲ γνησίως φιλεῖν κόπος πολὺς. Ὅταν γάρ, εἶπέ μοι, μυρία κινῆται τῆς ἀγάπης ἡμᾶς ἀφελκύσαι βουλόμενα, ἡμεῖς δὲ πρὸς πάντα
 20 ἀντιτείνωμεν, οὐχὶ κόπος ἐστί; Τί γὰρ οὐκ ἔπαθον οὗτοι, ὥστε μὴ ἀποστῆναι τῆς ἀγάπης; οὐχὶ ἐπὶ τὸν ὑποδοχέα Παύλου ἦλθον οἱ πολεμοῦντες τῷ κηρύγματι, καὶ μὴ εὐρόντες αὐτόν, ἔσυρον τὸν Ἰάσονα ἐπὶ τοὺς πολιτάρχας; Μικρὸς οὗτος κόπος, εἶπέ μοι, μηδέπω τῶν σπερμάτων παγέντων, τοσοῦτον χειμῶνα, τοσοῦ-
 25 τούς φέρειν πειρασμούς; Καὶ ἱκανὰ αὐτόν ἀπήτησαν.

«Καὶ ἱκανά», φησί, «δοὺς, ἐξέπεμψε τὸν Παῦλον». Μικρὸν τοῦτο, εἶπέ μοι; οὐχὶ ἑαυτὸν ἀντ' ἐκείνου τῷ κινδύνῳ ὑπέθηκε; Τοῦτο κόπον φησὶν ἀγάπης, ὅτι οὕτω προσεδέθησαν. Καὶ ὅρα· πρῶτον ἐκείνων λέγει τὰ κατορθώματα, καὶ τότε τὰ ἑαυτοῦ, ἵνα
 30 μὴ δόξη μεγαληγορεῖν, μηδὲ προλήψει φιλεῖν αὐτούς. «Καὶ τῆς ὑπομονῆς», φησὶν. Οὐ γὰρ πρὸς ἓνα χρόνον ὁ διωγμὸς ἐκεῖνος, ἀλλὰ διαπαντός· οὐδὲ τῷ διδασκάλῳ μόνον Παύλῳ ἐπολέμουν, ἀλλὰ καὶ τοῖς μαθητευομένοις. Εἰ γὰρ πρὸς ἐκείνους οὕτω δι-

σημαίνει, ἢ μνημονεύοντας ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Πατέρα, ἢ μνημονεύοντας τὸν κόπο τῆς ἀγάπης ποὺ κάνετε ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Πατέρα μας, ἢ ἀπλῶς σημαίνει μνημονεύοντας ἀδιάκοπα ἐσᾶς.

Γιὰ νὰ μὴ νομίσης δηλαδὴ ὅτι ἔχει λεχθῇ τυχαῖα τό, «μνημονεύοντας ἐσᾶς ἀδιάκοπα», ἐπρόσθεσε, «ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Πατέρα μας», αὐτὸ δὲ ἐπειδὴ κανεῖς ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους δὲν ἐπαινοῦσε τὰ κατορθώματά τους, κανεῖς δὲν ἀνταπέδιδε μισθό, ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, λέγει, καταπονεῖσθε. Τί σημαίνει, «τὸ ἔργο τῆς πίστεως»; Ὅτι τίποτε δὲν ἐλύγισε τὴν ἀντίστασί σας· γιατί αὐτὸ εἶναι ἔργο πίστεως. Ἐὰν πιστεύης, νὰ ὑποφέρης τὰ πάντα, ἐὰν ὅμως δὲν ὑποφέρης, δὲν πιστεύεις. Μήπως δηλαδὴ δὲν εἶναι τέτοια αὐτὰ ποὺ μᾶς ἔχει ὑποσχεθῇ, ὥστε νὰ ἔφθανε ἐκεῖνος ποὺ πιστεύει καὶ νὰ προτιμήσῃ νὰ ὑποστῇ μυρίους θανάτους γι' αὐτά; Ἐχει ὀρισθῇ σὰν βραβεῖο ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν, ἡ ἀθανασία καὶ ἡ αἰώνιος ζωὴ. Ἐκεῖνος λοιπὸν ποὺ πιστεύει, θὰ ὑποστῇ τὰ πάντα. Εὐλογα θὰ ἔλεγε κανεῖς, ἐφανερώσατε τὴν πίστι σας ὅχι ἔτσι ἀπλά, ἀλλὰ μὲ τὰ ἔργα, μὲ τὴν ἀντίστασί σας, μὲ τὴν προθυμία σας. «Καὶ τὸν κόπο τῆς ἀγάπης». Ποιὸς κόπος τὸ νὰ ἀγαπᾷ κάποιος; Τὸ νὰ ἀγαπᾷ ἀπλῶς δὲν εἶναι κανέναν κόπος, τὸ νὰ ἀγαπᾷ ὅμως γνήσια εἶναι μεγάλος κόπος. Γιατὶ ὅταν, εἶπέ μου, πολλὰ κινοῦνται ποὺ θέλουν νὰ μᾶς ἀποσπάσουν ἀπὸ τὴν ἀγάπῃ, καὶ ἐμεῖς ἐναντιωνώμασθε πρὸς ὅλα αὐτά, δὲν εἶναι κόπος; Τί λοιπὸν δὲν ἔπαθαν αὐτοί, γιὰ νὰ μὴ ἀπομακρυνθοῦν ἀπὸ τὴν ἀγάπῃ; δὲν ἦλθαν σὲ ἐκεῖνό του ἐφιλοξενοῦσε τὸν Παῦλο οἱ ἐχθροὶ τοῦ κηρύγματος καί, ἐπειδὴ δὲν ἠῦραν τὸν Παῦλο, ἔσυραν μὲ βία τὸν Ἰάσονα στοὺς ἄρχοντες τῆς πόλεως;⁵ Εἶναι μικρὸς αὐτὸς ὁ κόπος, εἶπέ μου, ἐνῶ ὁ σπόρος τοῦ κηρύγματος δὲν εἶχε ἀκόμη φυτευθῇ, νὰ ὑπομένουν τόσο μεγάλη συμφορά, τόσες δοκιμασίες; Καὶ ἐζήτησαν ἀπὸ αὐτὸν ἀρκετὲς ἐγγυήσεις.

«Καὶ ἀφοῦ ἔδωσε ἀρκετὲς ἐγγυήσεις», λέγει, «ἀπέστειλε τὸν Παῦλο». Εἶναι μικρὸ αὐτό; εἶπέ μου, δὲν ἔθεσε σὲ κίνδυνο τὸν ἑαυτό του στὴ θέσι ἐκείνου. Αὐτὸ ὀνομάζει κόπο τῆς ἀγάπης, γιατί ἔτσι ἐστερεώθηκαν στὴν πίστι. Καὶ πρόσεχε· πρῶτα λέγει τὰ κατορθώματα ἐκείνων καὶ ὕστερα τὰ δικά του, γιὰ νὰ μὴ φανῇ ὅτι καυχᾶται, οὔτε ὅτι ἀπὸ προκατάληψι ἀγαπᾷ αὐτούς. «Καὶ τὴν ὑπομονή», λέγει. Γιατὶ ὁ διωγμὸς ἐκεῖνος δὲν εἶχε γίνει γιὰ ἓνα χρονικὸ διάστημα, ἀλλὰ γιὰ πάντα, οὔτε ἐπολεμοῦσαν τὸν διδάσκαλο μόνο, ἀλλὰ καὶ τοὺς μαθητὲς του. Ἐὰν λοιπὸν ἐσυμπεριφέροντο ἔτσι

ἐκείντο τοὺς θαύματα ἐργαζομένους, τοὺς αἰδεσίμους, τί οἶει πρὸς τοὺς συνοικοῦντας αὐτοῖς, καὶ συμπολίτας, καὶ ἀθρόον ἀποστάντας; Ὅπερ οὖν αὐτοῖς καὶ μαρτυρεῖ, λέγων, ὅτι «Μιμηταὶ ἐγένεσθε τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Θεοῦ τῶν οὐσῶν ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ».

- 5 «Καὶ τῆς ἐλπίδος», φησί, «τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἔμ-
προσθεν τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς ἡμῶν». Ταῦτα γὰρ πάντα ἀπὸ
πίστεως γίνεται καὶ ἐλπίδος. Ὡστε οὐ τὴν ἀνδρείαν αὐτῶν μόνον
ἐδήλου τὰ γενόμενα, ἀλλ' ὅτι καὶ μετὰ πληροφορίας ἐπίστευον
τοῖς ἀποκειμένοις ἐπάθλοις. Διὰ γὰρ τοῦτο συνεχώρει ὁ Θεὸς
10 εὐθέως γενέσθαι διωγμούς, ἵνα μή τις εἴπῃ, ὅτι ἀπλῶς καὶ κολα-
κείᾳ τὸ κήρυγμα συνίστατο, καὶ ἵνα τὸ θερμὸν αὐτῶν δειχθῇ, καὶ
ὅτι οὐ πεισμονὴ ἀνθρωπίνη, ἀλλὰ Θεοῦ δύνამις ἦν ἡ τὰς τῶν
πιστευόντων ψυχὰς πείθουσα ὥστε καὶ πρὸς θανάτους μυρίους
παρεσκευάσθαι· ὅπερ οὐκ ἂν ἦν, εἰ μὴ εὐθέως κατὰ θάθους τὸ
15 κήρυγμα ἐπεπήγει καὶ εἰστήκει ἀκλινές.

3. «Εἰδότες, ἀδελφοὶ ἡγαπημένοι ὑπὸ Θεοῦ, τὴν ἐκλογὴν
ὑμῶν, ὅτι τὸ εὐαγγέλιον ἡμῶν οὐκ ἐγενήθη πρὸς ὑμᾶς ἐν λόγῳ
μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐν δυνάμει, καὶ ἐν Πνεύματι ἁγίῳ, καὶ ἐν πληρο-
φορίᾳ πολλῇ· καθὼς οἴδατε οἱοὶ ἐγενήθημεν ἐν ὑμῖν δι' ὑμᾶς». Τί
20 «εἰδότες»; Ὅπως ἐγενήθημεν ἐν ὑμῖν. Ἐνταῦθα καὶ τῶν αὐτοῦ
κατορθωμάτων ἄπτεται, ἀλλ' ἐπεσκιασμένως· βούλεται γὰρ πρό-
τερον τοῖς ἐκείνων ἐγκωμίοις ἐπεξελθεῖν. Ὁ δὲ λέγει, τοιοῦτόν
ἐστίν· ἦδριν μὲν ὅτι τῶν γενναίων ἦτε καὶ μεγάλων ἀνδρῶν, ὅτι
τῶν ἐκλεκτῶν· διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς πάντα ὑπομένομεν δι' ὑμᾶς.
25 Τὸ γάρ, «οἱοὶ ἐγενήθημεν ἐν ὑμῖν», τοῦτό ἐστι δηλοῦντος, ὅτι
μετὰ πολλῆς προθυμίας καὶ πολλῆς σφοδρότητος ἐτοιμοὶ τὰς
ψυχὰς ἡμῶν ἐκδοῦναι δι' ὑμᾶς· καὶ τούτου δὲ οὐχ ἡμῖν χάρις,
ἀλλ' ὑμῖν, ὅτι ἐκλεκτοὶ ἦτε. Διὰ τοῦτο καὶ ἀλλαχοῦ φησί· «Καὶ
ταῦτα πάσχω διὰ τοὺς ἐκλεκτούς». Ὑπὲρ γὰρ τῶν τοῦ Θεοῦ
30 ἀγαπητῶν τί οὐκ ἂν τις πάθοι; Καὶ εἰπὼν τὸ αὐτοῦ, μονονουχί
φησιν· εἰ γὰρ καὶ ἀγαπητοὶ καὶ ἐκλεκτοί, φησί, πάντα εἰκότως
ὑπομένομεν. Οὐ γὰρ δὴ τὸ ἐπαινεῖν αὐτοὺς ἐρρώννυε μόνον,
ἀλλὰ καὶ τὸ ὑπομιμνήσκειν, ὅτι καὶ αὐτοὶ τῆς ἐκείνων προθυμίας
ἀντίρροπον ἀνδρείαν ἐπεδείξαντο, φησί.
35 «Καὶ ὑμεῖς μιμηταὶ ἡμῶν ἐγενήθητε καὶ τοῦ Κυρίου, δεξάμε-
νοι τὸν λόγον ἐν θλίψει πολλῇ, μετὰ χαρᾶς Πνεύματος ἁγίου».

πρὸς ἐκείνους ποὺ ἔκαναν θαύματα, τοὺς σεβαστοὺς, πῶς νομίζεις θὰ ἐσυμπεριφέροντο πρὸς αὐτοὺς ποὺ ἦσαν συγκάτοικοί τους, καὶ συμπολίτες τους, καὶ ποὺ ἀπεστάτησαν ἀπὸ τῆ θρησκεία τους ἀμέσως; Αὐτὸ λοιπὸν καὶ ἐπιβεβαιώνει γι' αὐτούς, λέγοντας, ὅτι «Ἐγίνετε μιμητὲς τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Θεοῦ, ποὺ εἶναι στὴν Ἰουδαία»⁶. «Καὶ τῆς ἐλπίδας», λέγει, «τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Πατέρα μας». Αὐτὰ λοιπὸν ὅλα γίνονται ἀπὸ πίστι καὶ ἐλπίδα. Ὡστε ὄχι μόνο τὴν ἀνδρεία αὐτῶν ἐφανέρωναν τὰ συμβάντα, ἀλλὰ ὅτι ἐπίστευαν μὲ βεβαιότητα στὰ προκείμενα ἔπαθλα. Γιατὶ γι' αὐτὸ ἐπέτρεπε ὁ Θεὸς νὰ γίνουν ἀμέσως διωγμοί, γιὰ νὰ μὴ εἰπῇ κανεὶς, ὅτι ἐδιατηρεῖτο ἀπλῶς καὶ ἀπὸ κολακεία τὸ κήρυγμα, καὶ γιὰ νὰ ἀποδειχθῇ ὁ ζῆλος αὐτῶν, καὶ ὅτι δὲν ἦταν ἡ πειστικότητα τῶν ἀνθρώπων, ἀλλὰ ἡ δύναμις τοῦ Θεοῦ ποὺ ἐπειθε τὶς ψυχὲς τῶν πιστῶν, ὥστε νὰ εἶναι προετοιμασμένοι καὶ γιὰ πολλοὺς κινδύνους, πρᾶγμα ποὺ δὲν θὰ ἐγίνετο, ἐὰν τὸ κήρυγμα δὲν εἶχε ἀμέσως φυτευθῇ σὲ βάθος καὶ δὲν εἶχε σταθεροποιηθῇ.

3. «Γνωρίζοντας, ἀδελφοὶ ἀγαπημένοι ἀπὸ τὸν Θεό, τὴν ἐκλογὴν σας, γιατί τὸ εὐαγγέλιο δὲν τὸ ἐκηρύξαμε σὲ σᾶς μὲ λόγo μόνο, ἀλλὰ καὶ μὲ δύναμι καὶ μὲ Πνεῦμα ἅγιο καὶ μὲ βεβαιότητα πολλή· καθὼς γνωρίζετε πῶς συμπεριφερθήκαμε μεταξὺ σας γιὰ νὰ σᾶς ὠφελήσωμε». Τί «γνωρίζοντας»; Πῶς συμπεριφερθήκαμε μεταξὺ σας. Ἐδῶ ἄπτεται καὶ τὰ ἰδικά του κατορθώματα, ἀλλὰ μὲ ἀσάφεια, γιατί θέλει προηγουμένως νὰ τελειώσῃ μὲ τὰ ἐγκώμια ἐκείνων. Αὐτὸ δὲ ποὺ λέγει σημαίνει τὸ ἐξῆς· ἐγνώριζα ὅτι ἦσθε ἀπὸ τοὺς γενναίους καὶ μεγάλους ἄνδρες, ὅτι ἦσθε ἀπὸ τοὺς ἐκλεκτοὺς· γι' αὐτὸ καὶ ἐμεῖς ὑπομένομε ὅλα γιὰ νὰ σᾶς ὠφελήσωμε. Γιατὶ τό, «οἱ ἐγενήθημεν ἐν ὑμῖν», αὐτὸ φανερώνει, ὅτι μὲ πολλὴ προθυμία καὶ μὲ πολὺ ζῆλο εἴμασθε ἔτοιμοι νὰ δώσωμε τὶς ψυχὰς μας γιὰ σᾶς· καὶ ἡ χάρις αὐτοῦ δὲν εἶναι γιὰ μᾶς, ἀλλὰ γιὰ σᾶς, ἐπειδὴ ἦσθε ἐκλεκτοί. Γι' αὐτὸ καὶ ἄλλοῦ λέγει, «Καὶ πάσχω αὐτὰ γιὰ τοὺς ἐκλεκτοὺς»⁷. Γιὰ τοὺς ἀγαπητοὺς τοῦ Θεοῦ λοιπὸν τί δὲν θὰ ἠθελε νὰ πάθῃ κανεὶς; Καὶ ἀφοῦ εἶπε τὸ δικό του, σχεδὸν εἶναι σὰν νὰ λέγῃ αὐτό· Ἐφόσον λοιπὸν εἴσθε ἀγαπητοὶ καὶ ἐκλεκτοί, λέγει, ὅλα δικαιολογημένα τὰ ὑπομένομε. Γιατὶ βέβαια δὲν ἐνδυνάμωνε αὐτοὺς μόνο ὁ ἔπαινος, ἀλλὰ καὶ ἡ ὑπενθύμις, λέγει, ὅτι καὶ αὐτοὶ ἐπέδειξαν ἀνδρεία ἴση μὲ τὴν προθυμίαν ἐκείνων.

«Καὶ ἐσεῖς ἐγίνετε μιμηταί μας καὶ τοῦ Κυρίου, ἐπειδὴ ἐδεχθήκατε τὸ κήρυγμα ἀνάμεσα σὲ πολλὴ θλίψι, μὲ τὴν χαρὰ τοῦ ἁγίου

Βαβαί, πόσον τὸ ἐγκώμιον· οἱ μαθηταὶ ἐξαίφνης ἐγένοντο διδάσκαλοι· οὐκ ἤκουσαν μόνον τὸν λόγον, ἀλλὰ καὶ πρὸς αὐτὴν ἔφθασαν τὴν κορυφὴν τῷ Παύλῳ. Ἄλλ' οὐδὲν τοῦτο ἐστίν· ὅρα γὰρ πῶς αὐτοὺς ἀνάγει λέγων· «Μιμηταὶ ἐγένεσθε τοῦ Κυρίου».

5 Πῶς; «Δεξάμενοι τὸν λόγον ἐν θλίψει πολλῇ, μετὰ χαρᾶς Πνεύματος ἁγίου». Οὐχ ἀπλῶς μετὰ θλίψεως, ἀλλὰ μετὰ πολλῆς θλίψεως. Καὶ ἔνεστι τοῦτο ἀπὸ τῶν Πράξεων τῶν ἀποστολικῶν μαθεῖν, πῶς ἐπήγειραν τὸν διωγμὸν ἐπ' αὐτούς. Καὶ πάντας, φησί, τοὺς πολιτάρχας ἐτάραξαν, καὶ τὴν πόλιν ἀνεπτέρωσαν κατ' αὐ-

10 τῶν. Καὶ οὐκ ἔστιν εἰπεῖν, ὅτι ἐθλίβητε μὲν καὶ ἐπιστεύσατε, ἀλγοῦντες δέ, ἀλλὰ καὶ χαίροντες. Ὅπερ καὶ οἱ ἀπόστολοι ἐποιοῦν, «Χαίροντες ὅτι κατηξιώθησαν ὑπὲρ τοῦ ὀνόματος ἀτιμασθῆναι». Τὸ γὰρ θαυμαστόν, τοῦτο ἐστίν· εἰ καὶ ὅτι οὐδὲ ἐκεῖνο μικρόν, τὸ φέρειν ὅπωςδῆποτε θλίψεις· τοῦτο δὲ ἤδη τὴν ἀν-

15 θρωπίνην φύσιν ὑπερβαινόντων ἦν, καὶ ὥσπερ ἀπαθὲς σῶμα ἐχόντων. Πῶς δὲ μιμηταὶ τοῦ Κυρίου ἐγένοντο; Ὅτι καὶ αὐτὸς πολλὰ παθήματα ὑπέμεινεν· ἀλλ' ἔχαιρεν· ἐκὼν γὰρ ἐπὶ τοῦτο ἦρχετο. Δι' ἡμᾶς ἐαυτὸν ἐκένωσεν, ἔμελλεν ἐμπτύεσθαι καὶ ραπίζεσθαι καὶ σταυροῦσθαι· καὶ οὕτως ἔχαιρε ταῦτα πάσχων,

20 ὥς τῷ Πατρὶ λέγειν, «Δόξασόν με».

«Μετὰ χαρᾶς», φησί, «Πνεύματος ἁγίου». Ἵνα μὴ τις εἴπῃ, πῶς θλίψεως λέγεις; πῶς χαρᾶς; πῶς ἀμφότερα ἐνὶ συνελθεῖν; ἐπήγαγε· «μετὰ χαρᾶς Πνεύματος ἁγίου». Ἡ θλίψις ἐν τοῖς σωματικοῖς, καὶ ἡ χαρὰ ἐν τοῖς πνευματικοῖς. Πῶς; Τὰ μὲν γινόμενα,

25 λυπηρά· τὰ δὲ ἐξ αὐτῶν, οὐκέτι· οὐ γὰρ ἀφίησι τὸ πνεῦμα. Ὅστε ἔνεστι καὶ πάσχοντα μὴ χαίρειν, ὅταν ὑπὲρ ἀμαρτημάτων τις πάσχη· καὶ μαστιζόμενον ἡδεσθαι, ὅταν διὰ τὸν Χριστὸν τις πάσχη. Τοιαύτη γὰρ ἡ τοῦ Πνεύματος χαρὰ· ἀντὶ τῶν δοκούντων εἶναι ἀνιαρῶν, ἐξάγει τὴν ἡδονήν. Ἐθλιψαν ὑμᾶς, φησὶν, ἐδί-

30 ωξαν, ἀλλ' οὐκ ἀφῆκεν ὑμᾶς τὸ Πνεῦμα οὐδὲ ἐν ἐκείνοις· ὥσπερ ἐν πυρὶ ἐδροσίζοντο οἱ παῖδες οἱ τρεῖς, οὕτω καὶ ὑμεῖς ἐν ταῖς θλίψεσιν. Ἄλλ' ὥσπερ ἐκεῖ οὐ τῆς τοῦ πυρὸς φύσεως τὸ δροσίζειν, ἀλλὰ τοῦ Πνεύματος τοῦ διασυρίζοντος, οὕτω καὶ ἐνταῦθα· οὐ γὰρ τῆς φύσεως τῆς θλίψεως τὸ τὴν χαρὰν τίκτειν, ἀλλὰ τοῦ

8. Πράξ. 17,5 – 9

9. Πράξ. 5,41

10. Ἰω. 17,5

Πνεύματος». Πώ, πώ, πόσο μεγάλος εἶναι ὁ ἔπαινος. Οἱ μαθητὲς ἔγιναν ξαφνικὰ διδάσκαλοι, δὲν ἄκουσαν μόνο τὸ κήρυγμα, ἀλλὰ καὶ ἔφθασαν στὴν ἴδια κορυφὴ μὲ τὸν Παῦλο. "Ὁμως τίποτε δὲν εἶναι αὐτό, γιατί πρόσεχε πῶς ἐξυψώνει αὐτοὺς λέγοντας· «Ἐγίνετε μιμηταὶ τοῦ Κυρίου». Πῶς; «Ἐπειδὴ ἐδεχθήκατε τὸ κήρυγμα ἀνάμεσα σὲ θλίψι πολλή, μὲ τὴ χαρὰ τοῦ ἁγίου Πνεύματος». "Οχι ἀπλῶς μὲ θλίψι, ἀλλὰ μὲ πολλή θλίψι. Καὶ εἶναι δυνατό νὰ πληροφορηθοῦμε αὐτὸ ἀπὸ τὶς Πράξεις τῶν Ἀποστόλων, πῶς ἤγειραν διωγμὸ ἐναντίον αὐτῶν ⁸. Καὶ ἀνεστάτωσαν, λέγει, ὅλους τοὺς ἄρχοντες τῆς πόλεως καὶ ἐξεσήκωσαν τὴν πόλι ἐναντίον τους. Καὶ δὲν μπορεῖ νὰ εἰπῇ κανεὶς, ὅτι σᾶς ἐστενοχώρησαν μὲν καὶ ἐπιστεύσατε, ὅμως μὲ θλίψι, ἀλλὰ καὶ μὲ χαρά. Αὐτὸ ἀκριβῶς ἔκαμναν καὶ οἱ ἀπόστολοι, «Χαίρονταν γιατί ἀξιώθηκαν νὰ ἀτιμασθοῦν γιὰ χάρι τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ»⁹. Γιατὶ τὸ ἀξιοθαύμαστο εἶναι αὐτό· ἂν καὶ δὲν εἶναι πικρὸ πράγμα τὸ νὰ ὑπομένουν θλίψεις μὲ ὁποιοδήποτε τρόπο, αὐτὸ ὅμως ἦταν κάτι ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ ξεπερνοῦν ἤδη τὴ φύσι τοῦ ἀνθρώπου καὶ εἶναι σὰν νὰ εἶχαν ἀπαθὲς σῶμα. Πῶς ὅμως ἔγιναν μιμηταὶ τοῦ Κυρίου; Ἐπειδὴ καὶ αὐτὸς ὑπέφερε πολλὰ παθήματα· ἀλλ' ἐνιωθε χαρὰ γιατί μὲ τὴ θέλησί του ἐβάδιζε πρὸς αὐτά. Ἐκένωσε τὸν ἑαυτό του γιὰ μᾶς, δὲν ἐδίστασε νὰ δεχθῇ ἐμπτυγμούς, ραπίσματα καὶ νὰ σταυρωθῇ· καὶ τόσο πολὺ χαιρόταν πάσχοντας αὐτά, ὥστε νὰ λέγῃ στὸν Πατέρα του, «Δόξασέ με»¹⁰.

«Μὲ τὴ χαρά», λέγει, «τοῦ ἁγίου Πνεύματος». Γιὰ νὰ μὴ εἰπῇ κανεὶς, πῶς λέγεις μὲ θλίψι; πῶς μὲ χαρά; πῶς εἶναι δυνατό νὰ συνδεθοῦν καὶ τὰ δύο; ἐπρόσθεσε· «μὲ τὴ χαρὰ τοῦ ἁγίου Πνεύματος». Ἡ θλίψις στὰ σωματικά καὶ ἡ χαρὰ στὰ πνευματικά. Πῶς; Τὰ γεγονότα βέβαια προκαλοῦν λύπη, τὸ ἀποτέλεσμα ὅμως αὐτῶν ὄχι, γιατί δὲν ἀφήνει τὸ Πνεῦμα. "Ὡστε εἶναι δυνατό καὶ ὅταν πάσχη κανεὶς νὰ μὴ χαίρεται, ὅταν πάσχη γιὰ τὰ ἁμαρτήματά του, καὶ ὅταν μαστιγώνεται νὰ εὐχαριστῇται, ὅταν πάσχη γιὰ τὸν Χριστό. Γιατὶ τέτοια εἶναι ἡ χαρὰ τοῦ Πνεύματος· στὴ θέσι ἐκείνων ποὺ φαίνονται ὅτι εἶναι δυσάρεστα, προβάλλει τὴν εὐχαρίστησι. Σᾶς ἐστενοχώρησαν, λέγει, σᾶς ἐδίωξαν, ἀλλὰ δὲν σᾶς ἐγκατέλειψε τὸ Πνεῦμα οὔτε σὲ ἐκείνη τὴν κατάστασι· ὅπως τὰ τρία παιδιὰ ἐδροορίζονταν μέσα στὴ φωτιά, ἔτσι καὶ σεῖς μέσα στὶς θλίψεις. Ἀλλὰ ὅπως ἐκεῖ ἡ δροσιὰ δὲν ἦταν ἔργο τῆς φύσεως τῆς φωτιᾶς, ἀλλὰ τοῦ Πνεύματος ποὺ διέλυε τὴ φωτιά, ἔτσι καὶ ἐδῶ. Γιατὶ δὲν εἶναι γνώρισμα τῆς φύσεως τῆς θλίψεως τὸ νὰ προκαλῇ τὴ χαρὰ, ἀλλὰ τοῦ νὰ πάσχη

διὰ τὸν Χριστὸν πάσχειν, καὶ τοῦ Πνεύματος τοῦ δροσίζοντος, καὶ διὰ τῆς καμίνου τῶν πειρασμῶν ἐν ἀνέσει ποιοῦντος. «Μετὰ χαρᾶς», φησὶν, οὐχ ἀπλῶς, ἀλλὰ πολλῆς· τοῦτο γὰρ ἐστὶ Πνεύματος ἁγίου.

- 5 «Ὡστε γενέσθαι ὑμᾶς τύπους πᾶσι τοῖς πιστεύουσιν ἐν τῇ Μακεδονίᾳ καὶ Ἀχαΐᾳ». Καὶ μὴν ἐν ὑστέρῳ ἦλθε πρὸς αὐτούς· ἀλλ' οὕτως ἐλάμψατε, φησὶν, ὡς τῶν προλαβόντων γενέσθαι διδάσκαλοι. Καὶ τοῦτο ἀποστολικόν. Οὐ γὰρ εἶπεν, ὥστε τύπους γενέσθαι πρὸς τὸ πιστεῦσαι, ἀλλὰ τοῖς ἤδη πιστεύουσι τύπος
10 ἐγένεσθε· πῶς δεῖ πιστεῦειν εἰς Θεὸν ὑμεῖς ἐδιδάξατε, οἱ ἀπὸ προοιμίων εἰς τοὺς ἀγῶνας ἐμβάντες. «Καὶ ἐν τῇ Ἀχαΐᾳ», φησί· τουτέστι, τῇ Ἑλλάδι. Ὁρᾶς ὅσον ἐστὶ προθυμία; ὅτι χρόνου οὐ δεῖται, οὐδὲ μελλήσεως, οὐδὲ ἀναβολῆς· ἀλλ' ἀρκεῖ παραστήσαι μόνον ἑαυτὸν, καὶ πάντα ἡνυσται. Οὕτω γοῦν ὕστερον προσελ-
15 θόντες τῷ κηρύγματι, τῶν πρώτων ἐγένοντο διδάσκαλοι.

4. Μηδεὶς οὖν ἀπογινωσκέτω, κἂν πολὺν ἀναλώσας χρόνον μηδὲν ἐργασάμενος ἢ ἔνεστιν αὐτῷ καὶ διὰ μικροῦ τοσοῦτον ἐργάσασθαι, ὅσον οὐδὲ ἐν τῷ ἔμπροσθεν χρόνῳ. Εἰ γὰρ ὁ μη-
δέπω πιστεύσας τοσοῦτον ἔλαμψεν ἐν ἀρχῇ, πολλῷ μᾶλλον οἱ
20 ἤδη πιστεύσαντες. Μηδεὶς πάλιν τοῦτο ἐννοῶν ῥαθυμείτω, μαθὼν ὅτι ἐξὸν ἐν βραχεῖ χρόνῳ τὸ πᾶν ἀνακτήσασθαι· τὸ γὰρ μέλλον ἄδηλον, καὶ κλέπτῃς ἐστὶν ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου, ἀθρόον ἡμῖν καθεύδουσιν ἐπιτιθεμένη. Ἀλλ' ἐὰν μὴ καθεύδωμεν, οὐχ ὡς κλέπτῃς ἡμῖν ἐπιθήσεται, οὐδὲ ἀπαρασκευάστους ἀπάξει.
25 Ἐὰν γὰρ γρηγορῶμεν καὶ νήφωμεν, οὐκέτι ἡμῖν ὡς κλέπτῃς ἐπιθήσεται, ἀλλ' ὡς ἄγγελος βασιλικὸς καλῶν ἡμᾶς ἐπὶ τὰ ἡτοιμασμένα ἡμῖν ἀγαθὰ· ἂν δὲ καθεύδωμεν, ὡς κλέπτῃς ἐφίσταται. Μηδεὶς τοίνυν καθευδέτω, μηδεὶς ἀργὸς ἔστω πρὸς ἀρετὴν· τοῦτο γὰρ ἐστὶν ὕπνος. Οὐκ ἴστε, ὅταν καθεύδωμεν, πῶς οὐκ
30 ἔστιν ἐν ἀσφαλεῖ τὰ ἡμέτερα, πῶς εὐεπιβούλευτα; ὅταν δὲ γρηγορῶμεν, οὐ δεῖ τοσαύτης ἡμῖν φυλακῆς. Ὅταν καθεύδωμεν, καὶ μετὰ πολλῆς φυλακῆς ἀπολλύμεθα πολλάκις· καὶ θύραι καὶ μο-

κάνεις για χάρι τοῦ Χριστοῦ καὶ τοῦ Πνεύματος ποὺ δροσίζει καὶ κάνει νὰ αἰσθάνεται κανεὶς ἄνεσι μέσα στοὺς πειρασμοὺς τῆς καμίνου. «Μὲ χαρά», λέγει, ὄχι τυχαία, ἀλλὰ πολλή, γιατί αὐτὸ εἶναι τὸ γνῶρισμα τοῦ ἁγίου Πνεύματος.

«Ὡστε νὰ γίνετε ἐσεῖς παράδειγμα σὲ ὅλους ἐκείνους ποὺ πιστεύουν στὴν Μακεδονία καὶ Ἀχαΐα». Καὶ τελευταῖα βέβαια ἦλθε πρὸς αὐτοὺς, ἀλλὰ ἔτσι ἐλάμψατε, λέγει, ὥστε νὰ γίνετε διδάσκαλοι ἐκείνων ποὺ προηγήθηκαν στὴν ἀποδοχὴ τῆς πίστεως. Καὶ αὐτὸ εἶναι γνῶρισμα τοῦ ἀποστόλου. Γιατί δὲν εἶπε, ὥστε νὰ γίνετε παράδειγμα γιὰ νὰ πιστεύσουν ἄλλοι, ἀλλὰ ἐγίνατε παράδειγμα σὲ ὅσους ἤδη πιστεύουν. Πῶς πρέπει νὰ πιστεύη κανεὶς στὸν Θεό, ἐσεῖς τὸ ἐδιδάξατε, ποὺ ἀπὸ τὴν ἀρχὴ εἰσήλθατε στοὺς ἀγῶνες. «Καὶ στὴν Ἀχαΐα», λέγει· δηλαδή, στὴν Ἑλλάδα. Βλέπεις πόσο μεγάλο ἀγαθὸ εἶναι ἡ προθυμία; γιατί δὲν χρειάζεται οὔτε χρόνο, οὔτε προετοιμασία, οὔτε ἀναβολή, ἀλλὰ φθάνει νὰ διαθέσῃ κανεὶς τὸν ἑαυτὸ του μόνο καὶ ὅλα ἔχουν πραγματοποιηθῇ. Ἔτσι λοιπὸν αὐτοί, ἐνῶ προσῆλθαν τελευταῖα στὸ κήρυγμα, ἐγίναν διδάσκαλοι τῶν πρώτων.

4. Κανεὶς λοιπὸν ἄς μὴ ἀπελπίζεται, καὶ ἂν ἀκόμη δὲν ἔκαμε τίποτε, ἐνῶ ἐξόδευσε πολὺ χρόνο. Εἶναι δυνατό καὶ σὲ ἐλάχιστο χρόνο νὰ κάνῃ τόσα πολλά, ὅσα δὲν ἔκαμε οὔτε στὸν προηγούμενο χρόνο. Γιατί, ἐὰν ἐκεῖνος ποὺ δὲν ἐπίστευσε ἀκόμη διέπρεψε τόσο πολὺ στὴν ἀρχή, πολὺ περισσότερο θὰ διαπρέψουν ἐκεῖνοι ποὺ ἤδη ἐπίστευσαν. Κανεὶς πάλι σκεπτόμενος αὐτὸ ἄς μὴ ἀδιαφορῇ, ἐπειδὴ ἐγνώρισε ὅτι εἶναι δυνατό σὲ σύντομο χρόνο νὰ ἐπιτύχῃ τὸ πᾶν. Γιατί τὸ μέλλον εἶναι ἀβέβαιο καὶ ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου εἶναι κλέπτῃς καὶ ἐπιτίθεται ξαφνικὰ ἐνῶ ἐμεῖς κοιμώμασθε. Ἄλλ' ἐὰν δὲν κοιμώμασθε, δὲν θὰ μᾶς ἐπιτεθῇ σὰν κλέπτῃς, οὔτε θὰ μᾶς συλλάβῃ νὰ εἴμασθε ἀπροετοίμαστοι. Γιατί, ἐὰν ἀγρυπνοῦμε καὶ εἴμασθε προσεκτικοί, δὲν θὰ μᾶς ἐπιτεθῇ πλέον σὰν κλέπτῃς, ἀλλὰ σὰν ἄγγελος τοῦ Βασιλέως, προσκαλώντας μας στὰ ἀγαθὰ ποὺ εἶναι ἐτοιμασμένα γιὰ χάρι μας· ἂν ὅμως κοιμώμασθε, ἔρχεται σὰν κλέπτῃς. Ἄς μὴ κοιμᾶται λοιπὸν κανεὶς, ἄς μὴ εἶναι κανεὶς ἀδρανὴς γιὰ τὴν ἀρετὴ, γιατί αὐτὸ εἶναι ὕπνος. Δὲν γνωρίζετε, ὅταν κοιμώμασθε, πῶς δὲν εἶναι σὲ ἀσφάλεια τὰ ἰδικὰ μας, πῶς εὐκόλα ἐπιβουλεύονται; ὅταν ὅμως ἀγρυπνοῦμε, δὲν χρειάζεται νὰ τὰ φυλάσσωμε τόσο πολὺ. Ὅταν κοιμώμασθε, καὶ μὲ πολλὴ φρούρησι καταστρεφώμασθε πολλὰς φορές· ὑπάρχουν θύρες καὶ μοχλοὶ καὶ

χλοὶ καὶ φύλακες καὶ προφύλακες, καὶ ἐπεισῆλθεν ὁ κλέπτης. Τί δὴ ταῦτα λέγω; Ὅτι ἂν γρηγορῶμεν, οὐ δεησόμεθα τῆς ἐτέρων βοηθείας· ἂν δὲ καθεύδωμεν, οὐδὲν ἡμᾶς ἢ ἐτέρων ὀνήσει βοήθεια, ἀλλὰ καὶ μετ' ἐκείνης ἀπολλύμεθα.

5 Καλὸν εὐχῆς ἀπολαύειν τῆς τῶν ἀγίων, ἀλλ' ὅταν καὶ αὐτοὶ ἐνεργοὶ ᾖμεν. Καὶ τί μοι δεῖ, φησὶν, εὐχῆς τῆς παρ' ἐτέρου, ὅταν ἐνεργὸς ᾖ; Καὶ μὴν μὴ καταστήσης σαυτὸν ἐν χρεῖα· οὐδὲ γὰρ ἐγὼ βούλομαι· ἀλλ' αἰ ἐν χρεῖα ἐσμέν, ἐὰν εὖ φρονῶμεν. Παῦλος οὐκ εἶπε, τί μοι δεῖ εὐχῆς; (καίτοιγε τῶν εὐχομένων οὐκ
10 ὄντων ἀξίων αὐτοῦ, μᾶλλον δὲ οὐδὲ ἴσων), καὶ σὺ λέγεις, τί μοι δεῖ εὐχῆς; Πέτρος οὐκ εἶπε, τί μοι δεῖ εὐχῆς; («Εὐχὴ γὰρ ἦν», φησὶν, «ἐκτενὴς γινόμενη ὑπὸ τῆς ἐκκλησίας πρὸς τὸν Θεὸν ὑπὲρ αὐτοῦ») καὶ σὺ λέγεις, τί μοι δεῖ εὐχῆς; Διὰ τοῦτό σοι δεῖ, ἐπειδὴ νομίζεις μηδὲν δεῖσθαι. Κἂν ὡς Παῦλος γένη, χρεῖαν
15 ἔχεις εὐχῆς. Μὴ ὕψου σαυτόν, ἵνα μὴ ταπεινωθῇς. Ἄλλ' ὅπερ ἔφην, ἂν μὲν ἐνεργοὶ ᾖμεν καὶ αὐτοί, ἀνύουσι καὶ αἱ ὑπὲρ ἡμῶν εὐχαί. Ἄκουε Παύλου λέγοντος· «Οἶδα» γάρ, φησὶν, «ὅτι τοῦτό μοι ἀποθήσεται εἰς σωτηρίαν διὰ τῆς ὑμῶν δεήσεως καὶ ἐπιχορηγίας τοῦ Πνεύματος Ἰησοῦ Χριστοῦ»· καὶ πάλιν, «Ἰνα ἐκ πολ-
20 λῶν προσώπων τὸ εἰς ἡμᾶς χάρισμα διὰ πολλῶν εὐχαριστηθῇ ὑπὲρ ἡμῶν». Καὶ σὺ λέγεις, τί μοι δεῖ εὐχῆς; Ἄν δὲ ἀργῶμεν, οὐδεὶς ἡμᾶς ὀνήσει δυνήσεται. Τί ὠφέλησεν Ἱερεμίας τοὺς Ἰουδαίους; οὐχὶ τρίτον προσῆλθε τῷ Θεῷ, καὶ τὸ τρίτον ἤκουσε, «Μὴ προσεύχου, μηδὲ ἀξίου περὶ τοῦ λαοῦ τούτου, ὅτι οὐκ
25 εἰσκούσομαί σου»; Τί ὠφέλησε τὸν Σαοῦλ ὁ Σαμουήλ; οὐχὶ μέχρις ἐσχάτης ἡμέρας ἐπένθει περὶ αὐτοῦ, οὐχ ἀπλῶς ἠύχετο μόνον; Τί ὠφέλησε τοὺς Ἰσραηλίτας; οὐχὶ ἔλεγεν, «Ἐμοὶ δὲ μὴ γένοιτο ἁμαρτεῖν διαλιπόντα εὐχόμενον ὑπὲρ ὑμῶν»; οὐχὶ πάν-
τες ἀπώλοντο;

30 Οὐδὲν οὖν ὠφελοῦσι, φησὶν, αἱ εὐχαί; Ὁφελοῦσι καὶ μεγάλα, ἀλλ' ὅταν καὶ ἡμεῖς πράττωμέν τι. Συμπράττουσι μὲν γὰρ αἱ εὐχαὶ καὶ βοηθοῦσι· συμπράττει δέ τις τῷ πράττοντι, καὶ βοηθεῖ τῷ καὶ αὐτῷ ἐργαζομένῳ· ἂν δὲ ἀργὸς μένης, οὐδὲν μέγα ὠφε-

11. Πράξ. 12,5

12. Φιλίπ. 1,19

13. Β' Κορ. 1,11

14. Ἱερ. 7,16

15. Α' Βασ. 12,13

φύλακες καὶ προφυλακές, καὶ ὁ κλέπτης εἰσῆλθε. Γιατὶ λοιπὸν τὰ λέγω αὐτά; Γιατί, ἂν ἐπαγρυπνοῦμε, δὲν θὰ χρειαθοῦμε τὴ βοήθεια τῶν ἄλλων, ἂν ὅμως κοιμώμασθε, δὲν θὰ μᾶς ὠφελήσῃ καθόλου ἢ βοήθεια τῶν ἄλλων, ἀλλὰ καὶ μαζὶ μὲ ἐκείνη θὰ καταστραφοῦμε.

Εἶναι καλὸ νὰ ἀπολαμβάνωμε τὴν προσευχὴ τῶν ἀγίων, ἀλλὰ ὅταν καὶ ἐμεῖς εἴμασθε ἐνεργητικοί. Καὶ τί μοῦ χρειάζεται, λέγει, ἡ προσευχὴ τοῦ ἄλλου, ὅταν εἶμαι ἐνεργητικός; Καὶ βέβαια νὰ μὴ καταστήσῃς τὸν ἑαυτὸ σου σὲ ἀνάγκη, γιατί οὔτε ἐγὼ τὸ θέλω, ἀλλὰ πάντοτε εἴμασθε σὲ ἀνάγκη, ἐὰν σκεπτώμασθε ὀρθά. Ὁ Παῦλος δὲν εἶπε, 'τί μοῦ χρειάζεται ἡ προσευχή; (ἂν καὶ βέβαια οἱ προσευχόμενοι δὲν ἦταν ἰσάξιοι αὐτοῦ, ἢ καλύτερα οὔτε ἴσοι) καὶ σὺ λέγεις, τί μοῦ χρειάζεται ἡ προσευχή τους; Ὁ Πέτρος δὲν εἶπε, τί μοῦ χρειάζεται ἡ προσευχή τους; Διότι, λέγει, «Προσευχὴ γίνονταν μακριὰ ἀπὸ τὴν ἐκκλησίαν πρὸς τὸν Θεὸ γιὰ τὴ διάσωσιν αὐτοῦ»¹¹, καὶ σὺ λέγεις, τί μοῦ χρειάζεται ἡ προσευχή τους; Γι' αὐτὸ σοῦ χρειάζεται, ἐπειδὴ νομίζεις ὅτι δὲν ἔχεις καμμία ἀνάγκη. Καὶ ἂν ἀκόμη γίνῃς ὅπως ὁ Παῦλος, ἔχεις ἀνάγκη ἀπὸ τὴν προσευχὴ ἄλλων. Μὴ ὑψώνεσαι, γιὰ νὰ μὴ ταπεινωθῇς. Ἀλλὰ ὅπως εἶπα, ἂν εἴμασθε καὶ ἐμεῖς ἐνεργητικοί, ὠφελοῦν καὶ οἱ προσευχῆς ποὺ γίνονται γιὰ μᾶς. Ἀκούε τὸν Παῦλο ποὺ λέγει, «Γιατὶ γνωρίζω», λέγει, «ὅτι αὐτὸ θὰ ἀποβῇ σὲ σωτηρίαν μου μὲ τὴν ἰδική σας δέησιν καὶ τὴ βοήθειαν τοῦ Πνεύματος τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ»¹². καὶ πάλι, «Ὡστε τὸ χάρισμα σὲ μᾶς ἀπὸ πολλὰ πρόσωπα νὰ ἐκφρασθῇ μὲ πολλὰς εὐχαριστίαις γιὰ χάριν μας»¹³. Καὶ σὺ λέγεις, τί μοῦ χρειάζεται ἡ προσευχή; Ἄν ὅμως μένωμε ἀδρανεῖς, κανεῖς δὲν μπορεῖ νὰ μᾶς ὠφελήσῃ. Τί ὠφέλησε ὁ Ἱερεμίας τοὺς Ἰουδαίους; δὲν προσῆλθε τρεῖς φορὲς στὸν Θεό, καὶ τὴν τρίτη ἤκουσε, «Μὴ προσεύχου, οὔτε νὰ ζητᾷς γιὰ τὸ λαὸν αὐτόν, γιατί δὲν θὰ σὲ ἀκούσω»;¹⁴ Τί ὠφέλησε ὁ Σαμουὴλ τὸν Σαούλ; δὲν ἐστενοχωρεῖτο γι' αὐτόν μέχρι τὴν τελευταία ἡμέρα, δὲν προσευχόταν ἀπλῶς μόνο; Τί ὠφέλησε τοὺς Ἰσραηλίτες; δὲν ἔλεγε, «Ἐγὼ ὅμως εἶθε νὰ μὴ συμβῇ νὰ ἀμαρτήσω σταματώντας νὰ μεσιτεύω γιὰ σᾶς»;¹⁵ δὲν κατεστράφηκαν ὅλοι;

Τίποτε λοιπὸν δὲν ὠφελοῦν, λέγει, οἱ προσευχῆς; Ὁφελοῦν καὶ μάλιστα πολὺ, ἀλλὰ ὅταν καὶ ἐμεῖς κάμνουμε κάτι. Γιατὶ οἱ προσευχῆς συμπράττουν καὶ βοηθοῦν· συμπράττει ὅμως κανεῖς μὲ αὐτόν ποὺ ἐνεργεῖ καὶ βοηθεῖ αὐτόν ποὺ καὶ ὁ ἴδιος ἐργάζεται· ἂν

ληθήσῃ. Ἐπεὶ εἰ ἴσχυον εὐχαὶ ἀργοῦντας ἡμᾶς εἰσαγαγεῖν εἰς
 τὴν βασιλείαν, διὰ τί μὴ πάντες Ἕλληνες γίνονται Χριστιανοί;
 οὐχὶ ὑπὲρ παντὸς τοῦ κόσμου εὐχόμεθα; οὐχὶ καὶ Παῦλος τοῦτο
 ἐποίει; οὐχὶ πάντας ἀξιοῦμεν ἐπιστραφῆναι; Διὰ τί οἱ πονηροὶ μὴ
 5 γίνονται χρηστοί, ἐὰν μὴ παρ' ἐαυτῶν τι εἰσενέγκωσι; Μεγάλα
 τοίνυν ὠφελοῦσιν αἱ εὐχαί, ὅταν καὶ ἡμεῖς τὰ παρ' ἐαυτῶν εἰσ-
 φέρωμεν. Βούλει μαθεῖν ὅσα ὠφέλησαν εὐχαί; Ἐννόει μοι τὸν
 Κορνήλιον, τὴν Ταβιθάν. Ἄκουε δὲ καὶ τοῦ Ἰακώβ λέγοντος
 πρὸς τὸν Λάβαν· «Εἰ μὴ ὁ φόβος τοῦ πατρός μου ἦν μοι, νῦν ἂν με
 10 κενὸν ἐξαπέστειλας». Ἄκουε δὲ καὶ τοῦ Θεοῦ πάλιν λέγοντος·
 «ὑπερασπιῶ τῆς πόλεως ταύτης δι' ἐμέ, καὶ διὰ Δαυῖδ τὸν παῖδά
 μου». Ἀλλὰ πότε; Ἐπὶ Ἐζεκίου τοῦ δικαίου ὄντος. Ἐπεὶ εἶγε
 ἴσχυον εὐχαὶ καὶ ἐπὶ τῶν σφόδρα πονηρῶν, διὰ τί μὴ, καὶ ὅτε ὁ
 Ναβουχοδονόσορ ἦλθεν, εἶπε τοῦτο ὁ Θεός, ἀλλ' ἐξέδωκε τὴν
 15 πόλιν; Ἐπειδὴ μείζον ἴσχυσεν ἡ πονηρία. Πάλιν αὐτὸς οὗτος ὁ
 Σαμουὴλ ἠῤῥατο ὑπὲρ τῶν Ἰσραηλιτῶν, καὶ ἤνυσεν· ἀλλὰ πότε;
 Ὅτε καὶ αὐτοὶ εὐηρέστουν, τότε ἐτροπώσαντο τοὺς ἐχθρούς.

Καὶ τίς χρεία, φησί, τῆς παρ' ἐτέρου εὐχῆς, ὅταν ἐγὼ εὐαρε-
 στῶ; Μηδέποτε τοῦτο εἶπης, ἄνθρωπε. Χρεία, καὶ πολλῆς χρεία
 20 εὐχῆς. Ἄκουε γὰρ τοῦ Θεοῦ λέγοντος περὶ τῶν φίλων τοῦ Ἰώβ·
 «Καὶ προσεύξεται», φησί, «περὶ ὑμῶν, καὶ ἀφεθήσεται ὑμῖν ἡ
 ἁμαρτία»· ἐπειδὴ ἥμαρτον μέν, οὐχ ἁμαρτίαν δὲ μεγάλην. Ἀλλ'
 αὐτὸς οὗτος ὁ δίκαιος ὁ σῶσας τοὺς φίλους αὐτοῦ τότε ἀπὸ
 εὐχῆς, ἐν τῷ καιρῷ τῷ Ἰουδαϊκῷ οὐκ ἠδυνήθη σῶσαι τοὺς Ἰου-
 25 δαίους ἀπολλυμένους. Καὶ ἵνα μάθῃς, ἄκουε τοῦ Θεοῦ λέγοντος
 διὰ τοῦ προφήτου· «Ἄν στῇ Νῶε, καὶ Ἰώβ, καὶ Δανιήλ, οὐκ ἐξ-
 ελοῦνται τοὺς υἱοὺς αὐτῶν καὶ τὰς θυγατέρας»· ἐπειδὴ ὑπερ-
 ἴσχυσεν ἡ κακία· καὶ πάλιν, «Ἐὰν στῇ Μωϋσῆς, καὶ Σαμουὴλ.» Καὶ
 ὅρα πῶς πρὸς τοὺς δύο προφήτας τοῦτο λέγεται ἐπειδὴ ἀμφό-
 30 τεροι ἠξίωσαν ὑπὲρ αὐτῶν, καὶ οὐκ ἐπέτυχον. Καὶ γὰρ ὁ Ἰεζεκιήλ
 φησιν, «Οἱμοι, Κύριε, ἐξαλείφεις σὺ τὸ κατάλοιπον τοῦ Ἰσραὴλ;»·
 εἶτα δεικνὺς ὅτι δικαίως τοῦτο ποιεῖ, δείκνυσιν αὐτῷ τὰ ἁμαρτή-

16. Πράξ. 10,1 – 43.9,36 – 42

17. Γεν. 31,42

18. Δ' Βασ. 19,34

19. Ἐζεκίας· ἀπὸ τοὺς πιδ ἐπιφανεῖς βασιλεῖς τοῦ Ἰούδα (716 – 687 π.Χ.). Ἐκυθέρ-
 νησε μὲ σύνεσι παρὰ τὸ ὅτι στίς ἡμέρες του συνέβηκαν σοβαρὲς πολιτικὲς καὶ
 στρατιωτικὲς ἐξελίξεις καὶ ἀναταραχὲς. Ἐπεχείρησε θρησκευτικὴ μεταρρύ-

ὅμως μένης ἀργός, δὲν θὰ ὠφεληθῇς σὲ τίποτε σπουδαῖο. Γιατὶ ἐὰν εἶχαν τὴ δύναμι οἱ προσευχῆς νὰ μᾶς ὀδηγήσουν στὴ βασιλεία τῶν οὐρανῶν, ἐνῶ δὲν ἐργαζόμασθε ἐμεῖς, γιατί δὲν γίνονται ὅλοι οἱ Ἕλληνες Χριστιανοί; δὲν προσευχόμασθε γιὰ ὅλο τὸν κόσμο; δὲν ἔκαμε καὶ ὁ Παῦλος αὐτό; δὲν ἔχομε τὴν ἀπαίτησι νὰ ἐπανεέλθουν ὅλοι στὸν Θεό; Γιατὶ οἱ κακοὶ δὲν γίνονται ἀγαθοί, ἐὰν δὲν προσφέρουν τίποτε ἀπὸ τὸν ἑαυτό τους; Πολὺ λοιπὸν ὠφελοῦν οἱ προσευχῆς, ὅταν καὶ ἐμεῖς προσφέρωμε αὐτὸ ποὺ ἐξαρτᾶται ἀπὸ ἐμᾶς. Θέλεις νὰ μάθης πόσο ὠφέλησαν οἱ προσευχῆς; Σκέψου, παρακαλῶ, τὸν Κορνήλιο, τὴν Ταβιθά¹⁶. Ἀκόμη ἄκουε τὸν Ἰακώβ ποὺ ἔλεγε πρὸς τὸν Λάβαν· «Ἐὰν ὁ φόβος τοῦ πατέρα μου δὲν ἦταν μὲ τὸ μέρος μου, θὰ μὲ εἶχες ἐξαποστείλει μὲ ἄδεια χέρια»¹⁷. Ἐπίσης ἄκουε καὶ τὸν Θεὸν ποὺ λέγει, «Θὰ ὑπερασπίσω τὴν πόλι αὐτὴν γιὰ μένα, καὶ γιὰ τὸν Δαυῖδ τὸν υἱό μου»¹⁸. Ἀλλὰ πότε; Ἐπὶ βασιλέως Ἐζεκίου ποὺ ἦταν δίκαιος¹⁹. Διότι ἐὰν εἶχαν δύναμι οἱ προσευχῆς καὶ ὅταν οἱ βασιλεῖς ἦταν πολὺ κακοί, γιατί καὶ ὅταν ἦλθε ὁ Ναβουχοδονόσορ²⁰, δὲν εἶπε αὐτὸ ὁ Θεός, ἀλλὰ παρέδωσε τὴν πόλι; Ἐπειδὴ ὑπερίσχυσε ἡ κακία. Πάλι ὁ ἴδιος ὁ Σαμουὴλ ἐπροσευχήθηκε γιὰ τοὺς Ἰσραηλίτες, καὶ ὠφέλησε²¹. ἀλλὰ πότε; Ὅταν καὶ οἱ ἴδιοι ἦταν εὐάρεστοι στὸν Θεό· διότι τότε κατετρόπωσαν τοὺς ἐχθρούς.

Καὶ τί μοῦ χρειάζεται, λέγει, ἡ προσευχή τοῦ ἄλλου, ὅταν ἐγὼ εἶμαι εὐάρεστος στὸ Θεό; Ποτὲ νὰ μὴ τὸ εἰπῇς αὐτό, ἄνθρωπε. Ὑπάρχει ἀνάγκη, καὶ μάλιστα ἀνάγκη ἀπὸ πολλὴ προσευχή. Γιατὶ ἄκουε τὸν Θεὸ ποὺ λέγει γιὰ τοὺς φίλους τοῦ Ἰώβ· «Καὶ θὰ προσευχηθῇ», λέγει, «γιὰ σᾶς, καὶ θὰ συγχωρηθῇ ἡ ἁμαρτία σας»²², ἐπειδὴ ἔκαμαν ἁμαρτία, ὅχι ὅμως μεγάλη. Ὅμως αὐτὸς ὁ ἴδιος ὁ δίκαιος, ὁ ὁποῖος ἔσωσε τότε τοὺς φίλους του ἀπὸ τὴν προσευχή, κατὰ τὴν κρίσι τοῦ ἰουδαϊκοῦ λαοῦ δὲν θὰ ἠμποροῦσε νὰ σώσῃ τοὺς Ἰουδαίους ἀπὸ τὴν καταστροφή. Καὶ γιὰ νὰ μάθης, ἄκουε τὸν Θεὸ ποὺ λέγει μὲ τὸ στόμα τοῦ προφήτου· «Ἄν ἔλθῃ ἀκόμη ὁ Νῶε καὶ ὁ Ἰώβ καὶ ὁ Δανιήλ, δὲν θὰ σώσουν οὔτε τοὺς υἱούς, οὔτε τὶς θυγατέρες τους»²³, ἐπειδὴ ὑπερίσχυσε ἡ κακία· καὶ πάλι, «Ἐὰν ἔλθῃ ὁ Μωϋσῆς καὶ ὁ Σαμουὴλ»²⁴. Καὶ πρόσεξε πῶς λέγεται αὐτὸ πρὸς τοὺς δύο προφῆτες, ἐπειδὴ καὶ οἱ δύο ἐζήτησαν χάρι γι' αὐτοὺς καὶ δὲν ἐπέτυχαν. Γιατὶ καὶ ὁ Ἰεζεκιήλ λέγει, «Ἀλλοίμονο, Κύριε, θὰ ἐξολοθρευθῇς ὅ,τι ἀπομένει ἀπὸ τὸ Ἰσραήλ;»²⁵. Ἐπειτα γιὰ νὰ δείξῃ ὁ Θεὸς ὅτι τὸ κάμνει αὐτὸ δίκαια, φανερώνει σ' αὐτὸν τὰ ἁμαρτή-

ματα αὐτῶν· καὶ δεικνὺς ὅτι οὐκ αὐτοῦ καταφρονῶν οὐ δέχεται τὴν ὑπὲρ αὐτῶν ἱκεσίαν, ἱκανὰ μὲν οὖν, φησί, καὶ ταῦτά σε πείσαι ὅτι οὐ καταφρονῶν σου, ἀλλὰ διὰ τὰς ἁμαρτίας αὐτῶν τὰς πολλὰς οὐ δέχομαι τὴν ἱκετηρίαν, ἀλλ' ὅμως ἐπάγει καὶ λέγει, «Ἐὰν
5 στῇ Νῶε, καὶ Ἰώβ, καὶ Δανιήλ».

Καὶ εἰκότως ἐκείνῳ μᾶλλον ταῦτα λέγει, ἐπειδὴ ὁ πολλὰ παθὼν αὐτός ἐστιν. Εἶπές μοι, φησίν, ἐπὶ βολβίτων φαγεῖν, καὶ ἔφαγον· εἶπές μοι, καὶ ἐξυράμην· εἶπές μοι, καὶ ἐπὶ τοῦ ἐνὸς πλευροῦ ἐκοιμήθην· εἶπές μοι δι' ὅπῃς ἐξελθεῖν βασταζόμενον,
10 καὶ ἐξῆλθον· ἔλαθές μου τὴν γυναῖκα, καὶ εἶπές μοι μὴ πενθῆσαι, καὶ οὐκ ἐπένθησα, ἀλλ' ἦνεγκα γενναίως· μυρία ἕτερα εἰργασάμην δι' αὐτούς· ἐγὼ σε ἀξιῶ ὑπὲρ αὐτῶν, καὶ οὐ πείθῃ; οὐκ ἐπειδὴ καταφρονῶ σου, φησί, τοῦτο ποιῶ, ἀλλὰ κἂν Νῶε, κἂν Ἰώβ, κἂν Δανιήλ ᾗ, καὶ ὑπὲρ υἱῶν ἀξιῶσι καὶ θυγατέρων, οὐ
15 πείθομαι. Καὶ τῷ Ἰερεμίᾳ πάλιν ἐλάττονα μὲν πάσχοντι ἀπὸ τῶν τοῦ Θεοῦ προσταγμάτων, πλείονα δὲ ἀπὸ τῆς αὐτῶν πονηρίας, τί φησιν; «Ἦ οὐχ ὁρᾷς τί οὗτοι ποιοῦσι;». Ναί, φησί, ποιοῦσιν· ἀλλὰ δι' ἐμὲ ποίησον. Διὰ τοῦτό φησι πρὸς αὐτόν· «Ἐὰν στῇ Μωϋσῆς, καὶ Σαμουήλ»· ὁ πρῶτος νομοθέτης, ὁ πολλάκις αὐτοὺς ἐξελό-
20 μενος κινδύνων, ὁ εἰπών, «Εἰ μὲν ἀφῆς αὐτοῖς τὴν ἁμαρτίαν, ἄφες· εἰ δὲ μή, κἀμὲ ἐξάλειψον».

Εἰ τοίνυν οὗτος ἦν νῦν, καὶ ταῦτα ἔλεγεν, οὐκ ἂν ἐπέτυχεν· καὶ εἰ Σαμουήλ πάλιν, ὁ καὶ αὐτὸς ἐξελόμενος αὐτοῦς, ὁ ἐκ πρώτης ἡλικίας θαυμασθεὶς. Πρὸς μὲν γὰρ ἐκεῖνον εἶπον, ὅτι
25 ὥσανεὶ φίλος πρὸς φίλον, οὕτω διειλέχθην, καὶ οὐ δι' αἰνιγμάτων· πρὸς δὲ τοῦτον εἶπον, ὅτι ἐν πρώτῃ ἡλικίᾳ ὦφθην αὐτῷ, καὶ διὰ τοῦτον δυσωπηθεὶς ἀποκλεισθεῖσαν τὴν προφητείαν ἀνέ-
ωξα. «Καὶ γὰρ ἦν», φησί, «ῥῆμα τίμιον, καὶ οὐκ ἦν ὁρασις δια-
στέλλουσα». Ἐὰν οὗτοι τοίνυν στῶσιν, οὐδὲν ὀνήσουσι. Καὶ περὶ
30 τοῦ Νῶε φησι, «Δίκαιος, τέλειος ἐν τῇ γενεᾷ αὐτοῦ»· καὶ περὶ τοῦ Ἰώβ, «Ἄμεμπτος, δίκαιος, ἀληθινός, θεοσεβής»· καὶ περὶ τοῦ Δανιήλ, ὃν καὶ Θεὸν ἐνόμισαν· «καὶ οὐκ ἐξελοῦνται, φησίν, υἱοὺς αὐτῶν καὶ θυγατέρας».

Θμισι μὲ σκοπὸ τὴν ἀναζωογόνησι τῆς Ἰσραηλιτικῆς θρησκείας.

20. Ναβουχοδονόσορ ὁ Β΄· στὴν ἐποχὴ τοῦ (605 – 562 π.Χ) ἡ βαβυλωνιακὴ αὐτοκρατορία ἔφθασε στὸν κολοφῶνα τῆς δυνάμεώς της. Ὑπῆρξε ἰδιοφυὲς στρατηλάτης, ἱκανώτατος πολιτικὸς καὶ μεγαλεπήβολος οἰκοδόμος. Τὸ 587 ἐκυρί-

ματά τους. Καὶ γιὰ νὰ δείξη ὅτι δὲν δέχεται τὴν ἰκεσία του γι' αὐτοὺς ὅχι ἐπειδὴ περιφρονεῖ αὐτόν, λέγει, εἶναι ἱκανὰ λοιπὸν καὶ αὐτὰ νὰ σὲ πείσουν, ὅτι ὅχι ἐπειδὴ σὲ περιφρονῶ, ἀλλὰ γιὰ τὶς πολλὰς ἁμαρτίες αὐτῶν δὲν δέχομαι τὴν ἰκεσία σου, ἀλλὰ ὅμως προσθέτει καὶ λέγει, «Ἐὰν ἔλθῃ ὁ Νῶε, καὶ ὁ Ἰώβ, καὶ ὁ Δανιήλ».

Καὶ δικαιολογημένα προτιμᾷ νὰ τὰ εἰπῇ αὐτὰ σὲ ἐκεῖνον, ἐπειδὴ αὐτὸς εἶναι ποὺ ἔπαθε πολλά. Μοῦ εἶπες, λέγει, νὰ φάγω ἐπάνω σὲ κοπριά βοδιῶν καὶ ἔφαγα· μοῦ εἶπες, καὶ ἐξυρίσθηκα· μοῦ εἶπες, καὶ ἐκοιμήθηκα σὲ ἓνα πλευρό· μοῦ εἶπες νὰ φύγω ἀπὸ ὀπὴ τοίχου σηκώνοντας τὰ πράγματά μου, καὶ ἔφυγα· πῆρες τὴ γυναῖκα μου, καὶ μοῦ εἶπες νὰ μὴ πενθήσω, καὶ δὲν ἐπένθησα, ἀλλ' ὑπέφερα αὐτὸ μὲ γενναιότητα· ἄπειρα ἄλλα ἔκαμα γι' αὐτούς· ἐγὼ ζητῶ κάτι γι' αὐτοὺς ἀπὸ σένα, καὶ δὲν πείθεσαι; Ὅχι ἐπειδὴ σὲ περιφρονῶ, ἀπαντᾷ ὁ Θεός, τὸ κάμνω αὐτό, ἀλλ' εἴτε ἔλθῃ ὁ Νῶε, εἴτε ὁ Ἰώβ, εἴτε ὁ Δανιήλ, καὶ ζητήσουν κάτι γιὰ τοὺς υἱοὺς καὶ τὶς θυγατέρες τους, δὲν πείθομαι. Καὶ στὸν Ἰερεμία πάλι ποὺ ἔπασχε λιγώτερα ἀπὸ τὶς προσταγὰς τοῦ Θεοῦ καὶ περισσότερα ἀπὸ τὴν κακία αὐτῶν, τί λέγει; «Ἡ δὲν βλέπεις τί κάνουν αὐτοί;»²⁶ Naί, λέγει, κάνουν, ἀλλὰ γιὰ χάρι μου κάμε αὐτό. Γι' αὐτὸ λέγει πρὸς αὐτόν, «Ἐὰν ὁ Μωϋσῆς καὶ ὁ Σαμουὴλ». Ὁ Μωϋσῆς, ὁ ὁποῖος ἦταν ὁ πρῶτος νομοθέτης, αὐτὸς ποὺ πολλὰς φορὲς ἔσωσε ἀπὸ κινδύνους αὐτούς, ὁ ὁποῖος εἶπε, «Ἐὰν μὲν συγχωρήσης τὸ ἁμάρτημά τους, συγχώρεσέ το, διαφορετικά, ἐξάλειψε καὶ μένα»²⁷.

Ἐὰν λοιπὸν ἦταν αὐτὸς τώρα καὶ ἔλεγε αὐτά, δὲν θὰ κατῴρωνε τίποτε. Καὶ ὁ Σαμουὴλ ἐὰν ἦταν πάλι, ποὺ καὶ αὐτὸς τοὺς ἔσωσε καὶ ποὺ ἐθαυμάσθηκε ἀπὸ μικρὴ ἡλικία, δὲν θὰ ἔκαμε τίποτε. Γιατὶ γιὰ μὲν τὸν Μωϋσῆ τὸ εἶπα αὐτό, ἐπειδὴ συνωμίλησα μαζί του σὰν φίλος πρὸς φίλο καὶ ὅχι μὲ ὑπαινιγμούς. Γιὰ τὸν Σαμουὴλ τὸ εἶπα, ἐπειδὴ ἐφανερώθηκα σ' αὐτόν κατὰ τὴ μικρὴ του ἡλικία καὶ ἐπειδὴ ἐσεβάσθηκα αὐτόν ἐπέτρεψα τὴν προφητεία ποὺ τὴν εἶχα ἐμποδίσει. «Καθόσον ὁ λόγος», λέγει, «ἦταν τίμιος καὶ δὲν ἦταν κάποιο ὄραμα ξεχωριστό»²⁸. Ἐὰν λοιπὸν ἔλθουν αὐτοί, καθόλου δὲν θὰ ὠφελήσουν. Καὶ γιὰ τὸν Νῶε λέγει, «Ἦταν δίκαιος, τέλειος ἀνάμεσα στοὺς συγχρόνους του»²⁹· καὶ γιὰ τὸν Ἰώβ, «Ἦταν ἄμεμπτος, δίκαιος, ἀληθής, θεοσεβής»³⁰· καὶ γιὰ τὸν Δανιήλ, τὸν ὁποῖο ἐνόμισαν καὶ θεό. «Καὶ δὲν θὰ σώσουν», λέγει, «τοὺς υἱοὺς καὶ τὶς θυγατέρες τους».

Ταῦτα τοίνυν εἰδότες, μήτε καταφρονῶμεν τῶν εὐχῶν τῶν ἁγίων, μήτε τὸ πᾶν αὐταῖς ἐπιρρίπτωμεν, τοῦτο μέν, ἵνα μὴ ῥαθυμῶμεν καὶ εἰκῇ ἐνεδρευώμεθα, ἐκεῖνο δέ, ἵνα μὴ πολλοῦ κέρδους ἐκπέσωμεν· ἀλλὰ καὶ παρακαλῶμεν εὐχεσθαι ὑπὲρ ἡμῶν
 5 καὶ χεῖρα ὀρέγειν, καὶ αὐτοὶ ἐχώμεθα τῆς ἀρετῆς· ἵνα δυνηθῶμεν ἐπιτυχεῖν τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν, χάριτι καὶ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ευσσε καὶ κατέστρεψε τὰ Ἱεροσόλυμα. Ἡ Π.Δ. μᾶς δίνει σπουδαῖες πληροφο-
 ρίες γι' αὐτόν.

- 21. Α' Βασ. 7,2 – 14
- 22. Ἰώθ 42,8
- 23. Ἰεζ. 14,16
- 24. Ἰερ. 15,1
- 25. Ἰεζ. 9,8
- 26. Ἰερ. 7,17
- 27. Ἐξ. 32,32
- 28. Α' Βασ. 3,1
- 29. Γεν. 6,9
- 30. Ἰώθ 1,1

Γνωρίζοντας λοιπὸν αὐτά, οὔτε νὰ περιφρονοῦμε τὶς προσευχὰς τῶν ἁγίων, οὔτε νὰ ἀποδίδωμε σὲ αὐτὰς τὰ πάντα· πρῶτα γιὰ νὰ μὴ ἀδιαφοροῦμε καὶ ἐξαπατώμασθε χωρὶς λόγο, καὶ ὕστερα γιὰ νὰ μὴ ἐκπέσωμε ἀπὸ τῆ μεγάλης ὠφέλειᾳ. Ἀντίθετα ἅς παρακαλοῦμε νὰ προσεύχωνται γιὰ μᾶς καὶ νὰ μᾶς προσφέρουν βοήθεια καὶ ἐμεῖς ἅς ἐπιδιώκωμε τὴν ἀρετὴν, γιὰ νὰ μπορέσωμε νὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἀγαθὰ ποὺ ἔχει ὑποσχεθῇ γιὰ ἐκείνους ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμὴ, τώρα καὶ παντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Β΄

(Α΄ Θεσ. 1,8–2,8)

«Ἀφ' ὑμῶν γὰρ ἐξήχεται ὁ λόγος τοῦ Κυρίου, οὐ μόνον
ἐν τῇ Μακεδονίᾳ καὶ Ἀχαΐᾳ, ἀλλὰ καὶ ἐν παντὶ τόπῳ ἡ
5 πίστις ὑμῶν ἡ πρὸς τὸν Θεὸν ἐξελήλυθεν, ὥστε μὴ
χρεῖαν ἡμᾶς ἔχειν λαλεῖν τι. Αὐτοὶ γὰρ περὶ ἡμῶν ἀπαγ-
γέλλουσιν ὁποῖαν εἴσοδον ἔσχομεν πρὸς ὑμᾶς, καὶ πῶς
ἐπεστρέψατε πρὸς τὸν Θεὸν ἀπὸ τῶν εἰδώλων, δουλεύ-
ειν Θεῷ ζῶντι καὶ ἀληθινῷ, καὶ ἀναμένειν τὸν Υἱὸν αὐτοῦ
10 ἐκ τῶν οὐρανῶν, ὃν ἡγείρεν ἐκ τῶν νεκρῶν, Ἰησοῦν τὸν
ῥυόμενον ἡμᾶς ἀπὸ τῆς ὀργῆς τῆς ἐρχομένης».

1. Καθάπερ μύρον εὐῶδες τὴν εὐωδίαν οὐκ ἐν ἑαυτῷ συγ-
κλείσαν ἔχει, ἀλλὰ πόρρωθεν ἀφίησι, καὶ τὸν ἀέρα ἀναχρῶσαν
τῆς ὁσμῆς, οὕτως ἐνίησι καὶ τὰς τῶν πλησίον αἰσθήσεσιν, οὕτω
15 δὴ καὶ οἱ γενναῖοι καὶ θαυμαστοὶ ἄνδρες οὐκ ἐν ἑαυτοῖς τὴν
ἀρετὴν συγκλείσαντες ἔχουσιν, ἀλλὰ πολλοὺς διὰ τῆς φήμης
αὐτῶν ὠφελοῦσι καὶ ἀμείνους ἐργάζονται. Ὅπερ οὖν καὶ τότε
γεγένηται. Διὰ τοῦτο ἔλεγεν· «Ὡστε ὑμᾶς τύπους γενέσθαι πᾶσι
τοῖς πιστεύουσιν ἐν τῇ Μακεδονίᾳ καὶ Ἀχαΐᾳ». «Ἀφ' ὑμῶν» γάρ,
20 φησὶν, «ἐξήχεται ὁ λόγος τοῦ Κυρίου, οὐ μόνον ἐν τῇ Μακεδονίᾳ
καὶ Ἀχαΐᾳ, ἀλλὰ καὶ ἐν παντὶ τόπῳ ἡ πίστις ὑμῶν ἡ πρὸς τὸν Θεὸν
ἐξελήλυθε». Τῆς μὲν οὖν παιδεύσεως τοὺς πλησίον πάντας ἐν-
επλήσατε, τοῦ δὲ θαύματος τὴν οἰκουμένην· τὸ γάρ, «ἐν παντὶ
τόπῳ», τοῦτό ἐστι. Καὶ οὐκ εἶπε, διατεθρύληται ἡ πίστις ὑμῶν,
25 ἀλλ', «ἐξήχεται»· ὥσπερ σάλπιγγος λαμπρὸν ἠχούσης ὁ πλησίον
ἅπας πληροῦται τόπος, οὕτω λαμπρὰ τῆς ὑμετέρας ἀνδρείας ἡ
φήμη, καθάπερ ἐκείνη σαλπίζουσα, ἱκανὴ τὴν οἰκουμένην ἐμ-
πλήσαι, καὶ πᾶσι τοῖς πανταχοῦ μετὰ τῆς ἴσης ἡχῆς προσπεσεῖν.
Τὰ γὰρ μεγάλα τῶν πραγμάτων ἔνθα μὲν ἂν γένηται, λαμπρότε-

ΟΜΙΛΙΑ Β΄

(Α΄ Θεσ. 1,8–2,8)

«Γιατί από σᾶς ἔχει ἀκουσθῇ ἔντονα ὁ λόγος τοῦ Κυρίου, ὄχι μόνο στήν Μακεδονία καί στήν Ἀχαΐα, ἀλλά καί σέ κάθε τόπο ἔχει φθάσει ἢ πρὸς τὸν Θεὸ πίστι σας, ὥστε νὰ μὴ χρειάζεται νὰ εἰποῦμε ἐμεῖς τίποτε. Γιατὶ αὐτοὶ διηγοῦνται γιὰ μᾶς πῶς ἤλθαμε πρὸς ἐσᾶς καὶ πῶς ἐσεῖς ἐπεστρέψατε ἀπὸ τὰ εἰδῶλα στὸν Θεό, γιὰ νὰ δουλεύετε σὲ Θεὸ ζωντανὸ καὶ ἀληθινό, καὶ νὰ περιμένετε τὸν Υἱό του ἀπὸ τοὺς οὐρανοὺς, τὸν ὁποῖο ἀνέστησε ἐκ τῶν νεκρῶν, δηλαδὴ τὸν Ἰησοῦ, ὁ ὁποῖος μᾶς σώζει ἀπὸ τὴν ὀργὴν ποὺ πρόκειται νὰ ἔλθῃ».

1. Ὅπως ἀκριβῶς ἓνα γεμᾶτο ἀπὸ εὐωδία ἄρωμα δὲν φυλάσσει μέσα του τὴν εὐωδία, ἀλλὰ ἀπὸ μακριὰ τὴν ἀφήνει καὶ ἀφοῦ γεμίση τὸν ἀέρα μὲ τὴ μυρωδιά του, τὴν στέλνει καὶ στὶς αἰσθήσεις τῶν πλησίον, ἔτσι λοιπὸν καὶ οἱ γενναῖοι καὶ θαυμαστοὶ ἄνδρες δὲν φυλάσσουν μέσα τους τὴν ἀρετὴ, ἀλλὰ μὲ τὴ φήμῃ τους πολλοὺς ὠφελοῦν καὶ τοὺς κάνουν πιὸ καλοὺς. Αὐτὸ ἀκριβῶς λοιπὸν ἔχει γίνεαι καὶ τότε. Γι' αὐτὸ ἔλεγε, «Ὡστε νὰ γίνετε ἐσεῖς παραδείγματα σὲ ὅλους ποὺ πιστεύουν στήν Μακεδονία καὶ στήν Ἀχαΐα»¹. «Γιατὶ ἀπὸ σᾶς», λέγει, «ἔχει ἀκουσθῇ ὁ λόγος τοῦ Κυρίου, ὄχι μόνο στήν Μακεδονία καὶ στήν Ἀχαΐα, ἀλλά καί σέ κάθε τόπο ἔχει φθάσει ἢ πρὸς τὸν Θεὸ πίστι σας». Ἐγεμίσατε λοιπὸν ὅλους μὲν τοὺς πλησίον ἀπὸ τὴν πίστι σας, τὴν δὲ οἰκουμένη ἀπὸ τὸ θαῦμα· γιατί τὸ «σὲ κάθε τόπο», αὐτὸ σημαίνει. Καὶ δὲν εἶπε, ἔχει διαδοθῇ ἢ πίστις σας, ἀλλὰ «ἔχει ἀκουσθῇ». Ὅπως ἀκριβῶς ὅταν ἡχῇ καθαρὰ ἢ σάλπιγγα, γεμίζει ὅλος ὁ γειτονικὸς χώρος ἀπὸ τὸν ἦχο, ἔτσι εἶναι λαμπερὴ ἢ φήμῃ τῆς ἰδικῆς σας ἀνδρείας, ὅπως ἐκείνη ὅταν σαλπίζει, καὶ εἶναι ἱκανὴ νὰ γεμίση τὴν οἰκουμένη καὶ νὰ φθάσῃ μὲ ἴση ἔντασι σὲ ὅλους ποὺ κατοικοῦν παντοῦ. Γιατὶ τὰ μεγάλα πράγματα ὅπου καὶ ἂν συμβαίνουν, διαδίδονται καθαρώτερα, ἂν ὅμως συμβαίνουν μα-

ρον ἄδεται, πόρρω δέ, ἄδεται μέν, οὐχ οὕτω δέ· ἐφ' ὑμῶν δὲ οὐχ οὕτως, ἀλλ' ἡχὴ εὖσημος πανταχοῦ τῆς γῆς ἐξελήλυθε.

Καὶ πόθεν, φησίν, ὅτι οὐκ ἦν ὑπερβολῆς τὰ ῥήματα; Καὶ γὰρ τὸ ἔθνος τοῦτο τὸ τῶν Μακεδόνων πρὸ τῆς τοῦ Χριστοῦ παρου-
 5 σίας ἐπίσημον ἦν, καὶ πανταχοῦ ἦδετο Ῥωμαίων μάλλον· καὶ Ῥωμαῖοι διὰ τοῦτο θαυμαστοί, ὅτι τούτους εἶλον. Ἄ γὰρ ὁ Μακε-
 δόνων βασιλεὺς εἰργάσατο, πάντα ὑπερέβαινε λόγον, ἀπὸ μι-
 κρᾶς μὲν ὀρμηθεὶς πόλεως, τὴν δὲ οἰκουμένην καταλαθών. Διὰ
 τοῦτο καὶ πτηνὴν πάρδαλιν αὐτὸν ὀρᾶ ὁ προφήτης, τὸ τάχος καὶ
 10 τὸ σφοδρὸν καὶ τὸ πυρῶδες καὶ τὸ ἄφνω που διαπτῆναι τὴν
 οἰκουμένην μετὰ τροπαίων καὶ νίκης δηλῶν. Λέγουσι δέ, ὅτι καὶ
 φιλοσόφου τινὸς ἀκούσας λέγοντος, ὅτι ἄπειροι κόσμοι εἰσὶ,
 πικρὸν ἐστέναξεν, εἶγε ἀπείρων ὄντων, μηδὲ ἐνός που κεκράτη-
 κεν· οὕτως ἦν μεγαλόφρων καὶ μεγαλόψυχος, καὶ πανταχοῦ
 15 ἦδετο. Τῇ γοῦν τοῦ βασιλέως φήμῃ συνανῇ καὶ ἡ τοῦ ἔθνους
 δόξα· Ἀλέξανδρος γὰρ ὁ Μακεδὼν ἐλέγετο. Ὡστε εἰκότως καὶ
 τὰ ἐκεῖ γενόμενα πανταχοῦ ἄδεσθαι· τῶν γὰρ ἐπισήμων οὐδὲν
 δύναται λαθεῖν. Οὐχ ἥττον οὖν ἢ τὰ Ῥωμαίων τὰ Μακεδόνων ἦν.
 Τοῦτο δὲ καὶ ἀπὸ τῆς σφοδρότητος αὐτῶν γέγονεν. Ὡσπερ γὰρ
 20 περὶ ἐμψύχου τινὸς διαλεγόμενος, οὕτως εἶπεν, «ἐξελήλυθεν»·
 οὕτως ἦν σφοδρὰ καὶ ἐνεργής.

«Ὡστε μὴ χρειάν ἡμᾶς ἔχειν», φησί, «λαλεῖν τι. Αὐτοὶ γὰρ
 περὶ ἡμῶν ἀπαγγέλλουσιν ὁποῖαν εἵσοδον ἔσχομεν πρὸς ὑμᾶς». Οὐ
 περιμένουσιν ἀκοῦσαι παρ' ἡμῶν, ἀλλὰ τοὺς παρόντας καὶ
 25 τεθεαμένους τὰ ὑμέτερα κατορθώματα, οἱ μὴ παρόντες μηδὲ
 τεθεαμένοι προλαμβάνουσιν· οὕτω δῆλη πανταχοῦ γέγονε ταῖς
 ἀκοαῖς. Οὐκοῦν οὐ δεησόμεθα τὰ ὑμέτερα διηγούμενοι, εἰς ζῆ-
 λον αὐτοὺς ἀγαγεῖν τὸν ἴσον· ἃ γὰρ αὐτοὺς ἔχρην παρ' ἡμῶν
 ἀκούειν, ταῦτα αὐτοὶ προλαβόντες λέγουσι. Καίτοιγε πολλαχοῦ
 30 ἐπὶ τῶν τοιούτων φθόνος ἐστίν· ἀλλ' ἡ ὑπερβολὴ καὶ τοῦτον
 ἐνίκησε, καὶ αὐτοὶ κήρυκές εἰσι τῶν ἡμετέρων ἄθλων. Καίτοιγε
 ἀπολιμπανόμενοι, οὐδὲ οὕτω σιγῶσιν, ἀλλὰ ἀπιστῆσαι. Τί ἐστίν,
 «ὁποῖαν εἵσοδον ἔσχομεν πρὸς ὑμᾶς»; Ὅτι κινδύνων ἔγεμεν, ὅτι

2. Ἡ ἱστορία τῶν Μακεδόνων ἀρχίζει κατὰ τὸ 700 π.Χ. Ἰδρυτὴς τοῦ κράτους θεωρεῖται ὁ Περδίκκας Α'. Ἡ ἐπέκτασις τοῦ κράτους ἐγένετο στὰ χρόνια τοῦ Ἀλέκτα (568 – 540 π.Χ.), τοῦ Ἀμύντα Α' (540 – 498 π.Χ.) καὶ Ἀλεξάνδρου Α' (498 – 454 π.Χ.). Γιὰ τὴν ἐκπολιτιστικὴ ἀνόρθωσι τοῦ κράτους εἰργάσθησαν οἱ βασιλεῖς Ἀρχέλαος (413 – 399 π.Χ.) καὶ Περδίκκας Γ' (365 – 359 π.Χ.). Ἡ μεγάλη

κριά, διαδίδονται βέβαια, ὄχι ὅμως ἔτσι· σὲ σᾶς ὅμως δὲν συμβαίνει τὸ ἴδιο, ἀλλὰ λαμπρὴ φωνὴ ἔχει φθάσει σὲ ὅλα τὰ σημεῖα τῆς γῆς.

Καὶ πῶς, λέγει, δὲν εἶναι ὑπερβολικὰ τὰ λόγια αὐτά; Εἶναι ἀλήθεια ὅτι τοῦτο τὸ ἔθνος τῶν Μακεδόνων² ἦταν ὀνομαστὸ πρὶν ἀπὸ τὴν παρουσίᾳ τοῦ Χριστοῦ καὶ παντοῦ ἐξυμνεῖτο περισσότερο ἀπὸ τοὺς Ρωμαίους· καὶ οἱ Ρωμαῖοι γι' αὐτὸ εἶναι θαυμαστοί, ἐπειδὴ κατέβαλαν αὐτούς. Γιατὶ αὐτὰ ποὺ ἔκαμε ὁ βασιλεὺς τῶν Μακεδόνων, ὑπερβαίνουν κάθε νοῦ, ἀφοῦ ἐξεκίνησε ἀπὸ μικρὴ πόλι καὶ ἐκυρίευσε τὴν οἰκουμένην. Γι' αὐτὸ καὶ ὁ προφήτης βλέπει αὐτὸν σὰν φτερωτὴ λεοπάρδαλι, δηλώνοντας τὴν ταχύτητα, τὴν ὁρμή, τὴν ἀποτελεσματικότητά καὶ τὸ αἰφνιδιαστικὸ κατὰ κάποιον τρόπο πέταγμά του ἐπάνω ἀπὸ τὴν οἰκουμένην μὲ τρόπαια καὶ νίκες. Ἀκόμη λέγουν, ὅτι ὅταν ἄκουσε κάποιος φιλόσοφος νὰ λέγῃ, ὅτι ὑπάρχουν ἄπειροι κόσμοι, ἐστέναξε πικρά, διότι, ἐνῶ ὑπάρχουν ἄπειροι, δὲν ἐγίνε βέβαια κυρίαρχος οὔτε ἐνὸς κόσμου· τόσο πολὺ ὑπερήφανος καὶ μεγαλόψυχος ἦταν καὶ παντοῦ ἐξυμνεῖτο. Μὲ τὴ φήμῃ βέβαια τοῦ βασιλέως ἐσυμβάδιζε καὶ ἡ δόξα τοῦ ἔθνους, γιατί ὀνομαζόταν Ἀλέξανδρος ὁ Μακεδών. Ὡστε ἦταν ἐπόμενο καὶ τὰ συμβάντα ἐκεῖ νὰ διαδίδονταν παντοῦ, γιατί ἀπὸ τὰ σπουδαῖα πράγματα τίποτε δὲν μπορεῖ νὰ μείνῃ ἀπαράτμητο. Δὲν ἦταν λοιπὸν τὰ πράγματα τῶν Μακεδόνων κατώτερα ἀπὸ τῶν Ρωμαίων. Αὐτὸ ὅμως ἔχει γίνε καὶ ἀπὸ τὴν ὁρμητικότητά αὐτῶν. Γιατὶ σὰν νὰ ἔλεγε γιὰ κάτι ἔμψυχο, ἔτσι εἶπε «ἔχει φθάσει». Ἔτσι ἦταν ὁρμητικὴ καὶ ἐνεργητικὴ ἡ πίστις αὐτῶν.

«Ὡστε νὰ μὴ χρειάζεται», λέγει, «νὰ εἰποῦμε ἐμεῖς τίποτε. Γιατὶ αὐτοὶ ἀναφέρουν γιὰ μᾶς πῶς ἦλθαμε πρὸς σᾶς». Δὲν περιμένουν νὰ ἀκούσουν ἀπὸ μᾶς, ἀλλὰ ἐκείνους ποὺ ἦταν παρόντες καὶ εἶχαν ἰδῇ τὰ κατορθώματά σας τοὺς προλαβαίνουν ἐκεῖνοι ποὺ ἦταν ἀπόντες καὶ οὔτε τὰ εἶχαν ἰδῇ. Ἔτσι ἔχει γίνε ἡ φήμῃ σας παντοῦ ξακουστή. Ἐπομένως δὲν θὰ χρειασθοῦμε νὰ διηγούμεσθε τὰ ἰδικά σας ἔργα, γιὰ νὰ ὀδηγήσωμε αὐτοὺς σὲ παρόμοιο ζῆλο, γιατί ἐκεῖνα ποὺ ἔπρεπε νὰ ἀκούουν ἀπὸ μᾶς, αὐτοὶ τὰ διακηρύσσουν πρὶν ἀπὸ μᾶς. Ἄν καὶ βέβαια πολλὰς φορὲς σὲ τέτοια πράγματα ὑπάρχει φθόνος, ἀλλὰ ἡ ὑπερβολὴ ἐνίκησε καὶ αὐτόν, καὶ εἶναι αὐτοὶ κήρυκες τῶν ἰδικῶν σας κατορθωμάτων. Καὶ μολονότι βέβαια ὕστεροῦν ἐναντί σας, ὅμως οὔτε ἔτσι σιωποῦν, ἀλλὰ προλαβαίνουν. Καὶ ἐφόσον εἶναι τέτοιοι δὲν εἶναι δυνατὸ μᾶς λέγουν νὰ ἀπιστήσουν. Τί σημαίνει, «πῶς ἦλθαμε πρὸς ἐσᾶς»; Ὅτι ἡ ἐπί-

θανάτων μυρίων, ὅτι τούτων οὐδὲν ὑμᾶς ἐτάραττεν, ἀλλ', ὡς οὐδενὸς γενομένου, οὕτως ἡμῶν εἵχεσθε· ὡς οὐδὲν παθόντες κακόν, ἀλλ' ὡς μυρίων ἀπολαύσαντες ἀγαθῶν, οὕτως ἡμᾶς ἐδέξασθε μετὰ ταῦτα. Δευτέρα γὰρ ἦν εἴσοδος αὕτη. Ἀπῆλθον εἰς
 5 Βέροϊαν, ἐδιώχθησαν· καὶ μετὰ ταῦτα ἐλθόντας αὐτοὺς οὕτως ἐδέξαντο, ὡς τιμηθέντας παρ' αὐτῶν, ὥστε καὶ τὴν ψυχὴν αὐτῶν ὑπὲρ αὐτῶν ἔθηκαν. Τὸ οὖν, «ὅποιαν εἴσοδον ἔσχομεν», συμπεπλεγμένον ἐστί, καὶ τούτων μὲν, καὶ αὐτῶν ἐγκώμιον· ἀλλ' αὐτὸς τοῦτο ἔτρεψεν εἰς τὸ αὐτῶν.

10 «Καὶ πῶς ἐπεστρέψατε», φησί, «πρὸς τὸν Θεὸν ἀπὸ τῶν εἰδώλων, δουλεύειν Θεῷ ζῶντι καὶ ἀληθινῷ». Τουτέστιν, ὅτι εὐκόλως, ὅτι μετὰ πολλῆς τῆς σφοδρότητος, ὅτι οὐκ ἐδεήθητε πολλῆς πραγματείας. «Εἰς τὸ δουλεύειν», φησί, «Θεῷ ζῶντι καὶ ἀληθινῷ». Ἐνταῦθα καὶ παραίνεσιν εἰσήγαγεν, ὅπερ ἐστὶν ἀνε-
 15 παχθέστερον. «Καὶ ἀναμένειν», φησί, «τὸν Υἱὸν αὐτοῦ ἐκ τῶν οὐρανῶν, ὃν ἡγείρεν ἐκ τῶν νεκρῶν, Ἰησοῦν τὸν ῥυόμενον ἡμᾶς ἀπὸ τῆς ὀργῆς τῆς ἐρχομένης». «Καὶ ἀναμένειν», φησί, «τὸν Υἱὸν αὐτοῦ ἐκ τῶν οὐρανῶν», τὸν ἐσταυρωμένον, τὸν ταφέντα, τοῦτον ἐκ τῶν οὐρανῶν ἀναμένειν. Καὶ πῶς ἐκ τῶν οὐρανῶν; «Ὁν
 20 ἡγείρεν ἐκ τῶν νεκρῶν». Εἶδες ὁμοῦ πάντα, καὶ τὴν ἀνάστασιν, καὶ τὴν ἀνάληψιν, καὶ τὴν δευτέραν παρουσίαν, τὴν κρίσιν, τὴν τῶν δικαίων ἀνταπόδοσιν, τὴν τῶν πονηρῶν τιμωρίαν; «Ἰησοῦν τὸν ῥυόμενον ἡμᾶς», φησὶν, «ἀπὸ τῆς ὀργῆς τῆς ἐρχομένης». Τοῦτο καὶ παραμυθία, καὶ παράκλησις, καὶ προτροπή. Εἰ γὰρ
 25 ἡγείρεν ἐκ τῶν νεκρῶν, καὶ ἐν οὐρανῷ ἐστί, καὶ ἐκεῖθεν ἔρχεται, καὶ τούτῳ ἐπιστεύσατε· οὐ γὰρ ἄν, εἰ μὴ τούτῳ ἐπιστεύσατε, τοσαῦτα ἐπάθετε· ἱκανὴ παραμυθία καὶ ταῦτα. Δώσουσι, φησὶν, οὗτοι δίκην, ὅπερ οὖν καὶ ἐν τῇ δευτέρᾳ ἐπιστολῇ φησι, καὶ ὑμεῖς παραμυθίαν οὐ μικράν. «Καὶ ἀναμένειν», φησί, «τὸν Υἱὸν αὐτοῦ
 30 ἐκ τῶν οὐρανῶν». Τὰ μὲν δεινὰ ἐν χερσὶ, τὰ δὲ χρηστὰ ἐν μελλήσει, ὅταν ὁ Χριστὸς ἀπὸ τῶν οὐρανῶν ἔλθῃ. Ὅρα πόσης δεῖται ἐλπίδος· ὅτι ὁ σταυρωθεὶς ἡγέρθη, ὅτι ἀνελήφθη εἰς τοὺς οὐρανοὺς, ὅτι ἔρχεται κρίναι ζῶντας καὶ νεκρούς.

2. «Αὐτοὶ γὰρ οἶδατε, ἀδελφοί, τὴν εἴσοδον ἡμῶν τὴν πρὸς

ἀκμὴ ὅμως τοῦ κράτους τῶν Μακεδόνων συμπίπτει μὲ τὴ βασιλεία τοῦ Φιλίππου Β' (359 – 336 π.Χ.) καὶ τοῦ υἱοῦ του Ἀλεξάνδρου Γ' τοῦ Μεγάλου (336 – 323 π.Χ.). Τὰ πρόσφατα εὐρήματα τῆς Βεργίνας ἀποδεικνύουν πολλὰ πολιτιστικά καὶ ἄλλα στοιχεῖα τῶν Μακεδόνων.

σκεψίς μας ἦταν γεμάτη ἀπὸ κινδύνους, ὅτι ἦταν γεμάτη ἀπὸ πολλὰς θλίψεις, ὅτι τίποτε ἀπὸ αὐτὰ δὲν σᾶς ἐνοχλοῦσε, ἀλλὰ, σὰν νὰ μὴ ἔγινε τίποτε, ἔτσι μᾶς ἀκολουθούσατε· σὰν νὰ μὴ ἐπάθατε τίποτε, ἀλλὰ σὰν νὰ ἀπολαύσατε πάρα πολλὰ ἀγαθὰ, ἔτσι μᾶς ἐδεχθήκατε ὕστερα ἀπὸ αὐτά. Γιατὶ αὐτὴ ἡ ἐπίσκεψις ἦταν δεύτερη. Ἐφυγαν στὴν Βέροια, ἐδιώχθηκαν· καὶ ὕστερα ἀπὸ αὐτά, ἀφοῦ ἦλθαν ἔτσι τοὺς ἐδέχθηκαν, σὰν νὰ ἐτιμήθηκαν ἀπὸ αὐτοὺς, ὥστε καὶ τὴν ψυχὴ τους παρέδωσαν γιὰ χάρι αὐτῶν. Τὸ «πῶς ἦλθαμε» λοιπὸν εἶναι σύνθετο, εἶναι ἐγκώμιο καὶ ἐκείνων καὶ αὐτῶν, ἀλλ' αὐτὸς μετέτρεψε αὐτὸ σὲ ἐγκώμιο αὐτῶν.

«Καὶ πῶς ἐπεστρέψατε», λέγει, «ἀπὸ τὰ εἰδῶλα στὸν Θεό, γιὰ νὰ δουλεύετε σὲ Θεὸ ζωντανὸ καὶ ἀληθινό». Δηλαδή, ὅτι συνέβηκε αὐτὸ εὐκόλα, ὅτι μὲ πολὺ ζῆλο, ὅτι δὲν ἐχρειασθήκατε πολλὴ ἐργασία. «Γιὰ νὰ δουλεύετε», λέγει, «σὲ Θεὸ ζωντανὸ καὶ ἀληθινό». Ἐδῶ εἰσήγαγε καὶ παραίνεσι, πρᾶγμα ποὺ εἶναι πιὸ ἐλαφρὺ. «Καὶ νὰ περιμένετε», λέγει, «τὸν Υἱὸ τοῦ ἀπὸ τοὺς οὐρανούς, τὸν ὁποῖο ἀνέστησε ἀπὸ τοὺς νεκρούς, δηλαδή τὸν Ἰησοῦ, ὁ ὁποῖος μᾶς σώζει ἀπὸ τὴν ὀργὴν ποὺ πρόκειται νὰ ἔλθῃ». «Καὶ νὰ περιμένετε», λέγει, «τὸν Υἱὸ τοῦ ἀπὸ τοὺς οὐρανούς», δηλαδή αὐτὸν ποὺ ἐσταυρώθηκε, αὐτὸν ποὺ ἐτάφηκε αὐτὸν νὰ περιμένετε ἀπὸ τοὺς οὐρανούς. Καὶ πῶς νὰ τὸν περιμένουν ἀπὸ τοὺς οὐρανούς; «Τὸν ὁποῖο ἀνέστησε ἐκ τῶν νεκρῶν». Εἶδες πῶς ἀνέφερε ὅλα μαζί, καὶ τὴν ἀνάστασι καὶ τὴν ἀνάληψι καὶ τὴ δευτέρα παρουσία, τὴν κρίσι, τὴν ἀνταπόδοσι τῶν δικαίων, τὴν τιμωρία τῶν πονηρῶν; «Τὸν Ἰησοῦ, ὁ ὁποῖος μᾶς σώζει», λέγει, «ἀπὸ τὴν ὀργὴν ποὺ πρόκειται νὰ ἔλθῃ». Αὐτὸ εἶναι καὶ παρηγοριὰ καὶ παράκλησις καὶ προτροπή. Ἐὰν λοιπὸν τὸν ἀνέστησε ἀπὸ τοὺς νεκρούς καὶ εἶναι στὸν οὐρανὸ καὶ ἀπὸ ἐκεῖ ἔρχεται, καὶ σὲ αὐτὸ ἐπιστεύσατε· γιατί δὲν θὰ ἐπαθαίνατε τόσα πολλὰ, ἐὰν δὲν ἐπιστεύατε σ' αὐτό. Ἀρκετὴ παρηγοριὰ ἀποτελοῦν καὶ αὐτά. Θὰ τιμωρηθοῦν, λέγει, αὐτοί, πρᾶγμα ποὺ λέγει καὶ στὴ Β΄ πρὸς Θεσσαλονικεῖς ἐπιστολὴ του,³ καὶ ἐσεῖς θὰ ἔχετε παρηγοριὰ μεγάλη. «Καὶ νὰ περιμένετε», λέγει, «τὸν Υἱὸ τοῦ ἀπὸ τοὺς οὐρανούς». Τὰ δεινὰ ἔρχονται ἀμέσως, τὰ ἀγαθὰ ὅμως ἀργότερα, ὅταν ἔλθῃ ὁ Χριστὸς ἀπὸ τοὺς οὐρανούς. Πρόσεχε πόση ἐλπίδα χρειάζεται· ὅτι δηλαδή ἐκεῖνος ποὺ ἐσταυρώθηκε, ἀναστήθηκε, ὅτι ἀνελήφθηκε στοὺς οὐρανούς, ὅτι ἔρχεται νὰ κρίνῃ τοὺς ζωντανούς καὶ τοὺς νεκρούς.

2. «Γιατὶ ἐσεῖς οἱ ἴδιοι γνωρίζετε, ἀδελφοί, ὅτι ἡ ἐπίσκεψίς μας

ὑμᾶς, ὅτι οὐ κενὴ γέγονεν, ἀλλὰ προπαθόντες καὶ ὑβρισθέντες,
 καθὼς οἴδατε, ἐν Φιλίπποις, ἐπαρρησιασάμεθα ἐν τῷ Θεῷ ἡμῶν
 λαλῆσαι πρὸς ὑμᾶς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ ἐν πολλῷ ἀγῶνι».

Μεγάλα μὲν καὶ τὰ ὑμέτερα· πλὴν ἀλλ' οὐδὲ ἡμεῖς ἀνθρωπίνῳ
 5 λόγῳ ἐχρησάμεθα. Ἄλλ' ὅπερ ἄνω φησί, τοῦτο καὶ ἐνταῦθα, ὅτι
 ἀμφοτέρωθεν δείκνυται τὸ κήρυγμα οἷόν ἐστιν, ἀπὸ τε τῶν ση-
 μείων, ἀπὸ τε τῆς τῶν κηρυττόντων προαιρέσεως, ἀπὸ τε τῆς τῶν
 δεχομένων θερμότητος καὶ σπουδῆς. «Αὐτοὶ γὰρ οἴδατε», φησί,
 «τὴν εἴσοδον ἡμῶν τὴν πρὸς ὑμᾶς, ὅτι οὐ κενὴ γέγονε»· τουτέ-
 10 στιν, ὅτι οὐκ ἀνθρωπίνη, οὐδὲ ἡ τυχοῦσα. Ἀπὸ γὰρ κινδύνων
 ὄντες μεγάλων καὶ θανάτων καὶ πληγῶν, εὐθέως εἰς κινδύνους
 ἐνεπέσομεν. «Ἀλλὰ προπαθόντες», φησί, «καὶ ὑβρισθέντες, κα-
 θὼς οἴδατε, ἐν Φιλίπποις, ἐπαρρησιασάμεθα ἐν τῷ Θεῷ ἡμῶν».

Ὅρᾳς πῶς πάλιν τὸ πᾶν ἀνατίθῃσι τῷ Θεῷ; «Λαλῆσαι, φησί, πρὸς
 15 ὑμᾶς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ ἐν πολλῷ ἀγῶνι». Οὐκ ἔστιν εἰπεῖν,
 ὅτι ἐκεῖ μὲν ἐκινδυνεύσαμεν, ἐνταῦθα δὲ οὐ· ἴστε καὶ ὑμεῖς ὅσος
 ὁ κίνδυνος, μεθ' ὅσης ἀγωνίας ἐγενόμεθα πρὸς ὑμᾶς. Ὅπερ καὶ
 πρὸς Κορινθίους φησὶ γράφων, ὅτι «Ἐν ἀσθενείᾳ καὶ ἐν φόβῳ
 καὶ ἐν τρόμφῳ πολλῷ ἐγενόμην πρὸς ὑμᾶς».

20 «Ἡ γὰρ παράκλησις ἡμῶν», φησὶν, «οὐκ ἐκ πλάνης, οὐδὲ ἐξ
 ἀκαθαρσίας, οὔτε ἐν δόλῳ, ἀλλὰ καθὼς δεδοκιμάσαμεθα ὑπὸ τοῦ
 Θεοῦ πιστευθῆναι τὸ εὐαγγέλιον, οὕτω λαλοῦμεν, οὐχ ὡς ἀν-
 θρώποις ἀρέσκοντες, ἀλλὰ τῷ Θεῷ τῷ δοκιμάζοντι τὰς καρδίας
 ἡμῶν». Ὅρᾳς ὅτι, ὅπερ ἔφην, ἀπὸ τῆς ἐνστάσεως αὐτῶν ποιεῖται

25 τεκμήριον τοῦ θεῖον εἶναι τὸ κήρυγμα; Οὐ γὰρ ἄν, οὐδὲ ἀνα-
 πνεῦσαι διδόντας ἡμῖν. Ὑμεῖς ἐν θλίψει, ἡμεῖς ἐν θλίψει. Τί ποτ'
 οὖν ἐστιν, εἰ μὴ τι τῶν μελλόντων διήγειρεν ἡμᾶς, εἰ μὴ ἐπεπεί-
 σμεθα ὅτι ἐλπίς ἐστιν ἀγαθή; Τίς γὰρ ἄν ἔλοιτο ὑπὲρ τῶν ἐνταῦθα
 τοσαῦτα ὑπομένειν, καὶ βίον ἐναγώνιον ζῆν, καὶ κινδύνων γέ-
 30 μοντα; τίνα γὰρ ἄν πείσαιεν; αὐτὰ γὰρ ταῦτα οὐχ ἱκανὰ θορυβῆ-
 σαι τοὺς μαθητάς, ὅταν τοὺς διδασκάλους ὁρῶσιν ἐν κινδύνοις;
 Ἄλλ' οὐχ ὑμεῖς τοῦτο πεπόνθατε. «Ἡ γὰρ παράκλησις ἡμῶν»,

σὲ σᾶς δὲν ὑπῆρξε χωρὶς ἀποτελέσματα, ἀλλὰ ἂν καὶ προηγουμένως ἐπάθαμε πολλά καὶ ὑβρισθήκαμε στοὺς Φιλίππους, καθὼς γνωρίζετε, ἐδείξαμε θάρρος, ποὺ μᾶς ἐνέπνεε ἡ ἔνωσίς μας μὲ τὸν Θεό, γιὰ νὰ κηρύξωμε σὲ σᾶς τὸ εὐαγγέλιο τοῦ Θεοῦ ὕστερα ἀπὸ μεγάλο ἀγῶνα». Εἶναι βέβαια μεγάλα τὰ ἰδικά σας κατορθώματα, ἀλλ' ὅμως οὔτε ἐμεῖς δὲν ἐμεταχειρισθήκαμε ἀνθρώπινο λόγο. Ἄλλὰ αὐτὸ ποὺ εἶπε παραπάνω, αὐτὸ καὶ ἐδῶ λέγει, ὅτι καὶ ἀπὸ τὰ δύο μέρη ἀποδεικνύεται ποιὸ εἶναι τὸ κήρυγμα, δηλαδὴ καὶ ἀπὸ τὰ θαύματα, καὶ ἀπὸ τὴν προαίρεσι ἐκείνων ποὺ κηρύσσουν, καὶ ἀπὸ τὸ ζῆλο καὶ τὸ ἐνδιαφέρον ἐκείνων ποὺ τὸ δέχονται. «Γιατὶ ἐσεῖς οἱ ἴδιοι γνωρίζετε», λέγει, «ὅτι ἡ ἐπίσκεψίς μας σὲ σᾶς δὲν ὑπῆρξε μάταια»· δηλαδή, ὅτι δὲν ἦταν συνηθισμένη σὲ ἀνθρώπους, οὔτε τυχαία. Γιατὶ προερχόμενοι ἀπὸ μεγάλους κινδύνους καὶ θλίψεις καὶ συμφορές, ἀμέσως ἐπεριπέσαμε σὲ νέους κινδύνους. «Ἄλλὰ ἂν καὶ προηγουμένως ἐπάθαμε πολλά», λέγει, «καὶ ὑβρισθήκαμε στοὺς Φιλίππους, καθὼς γνωρίζετε, ἐδείξαμε θάρρος, ποὺ μᾶς τὸ ἐνέπνεε ἡ ἔνωσίς μας μὲ τὸν Θεό». Βλέπεις πῶς πάλι ἀναθέτει στὸν Θεὸ τὰ πάντα; «Γιὰ νὰ κηρύξωμε», λέγει, «τὸ εὐαγγέλιο τοῦ Θεοῦ σὲ σᾶς μὲ μεγάλο ἀγῶνα». Δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ εἰποῦμε, ὅτι ἐκεῖ ἐκινδυνεύσαμε, ἐδῶ ὅμως ὄχι. Γνωρίζετε καὶ σεῖς πόσο μέγας ἦταν ὁ κίνδυνος, μὲ πόση ἀγωνία ἦλθαμε πρὸς ἐσᾶς. Αὐτὸ καὶ πρὸς τοὺς Κορινθίους λέγει, γράφοντας, ὅτι «Ἦλθα πρὸς ἐσᾶς χωρὶς δύναμι καὶ μὲ φόβο καὶ τρόμο πολὺ»⁴.

«Γιατὶ ἡ προτροπὴ μας», λέγει, «δὲν προήρχετο ἀπὸ πλάνη, οὔτε ἀπὸ ἀνηθικότητα, οὔτε εἶχε σχέσι μὲ δόλο, ἀλλ' ἐπειδὴ ἔχομε κριθῇ ἄξιοι ἀπὸ τὸν Θεό, ὕστερα ἀπὸ δοκιμασία, νὰ μᾶς ἐμπιστευθῇ τὸ εὐαγγέλιο, γι' αὐτὸ κηρύσσομε, ὄχι γιὰ νὰ ἀρέσωμε σὲ ἀνθρώπους, ἀλλὰ στὸν Θεό, ὁ ὁποῖος ἐξετάζει τὶς καρδιές μας». Βλέπεις ὅτι, ὅπως προαναφέρα, ἀπὸ τὴν ἀντίστασι αὐτῶν ἀποδεικνύει ὅτι τὸ κήρυγμα εἶναι θεϊκό; Γιατί, ἐὰν δὲν συνέβαινε αὐτό, ἐὰν ἦταν ἀπάτη, δὲν θὰ ὑπομέναμε τόσο πολλοὺς κινδύνους, χωρὶς νὰ μᾶς παρέχουν ἀνακούφισι. Ἐσεῖς μέσα στὶς θλίψεις, καὶ ἐμεῖς μέσα στὶς θλίψεις. Τί τέλος πάντων λοιπὸν συμβαίνει, ἐὰν δὲν μᾶς ἐπα-
ρακινουῖσε τίποτε μελλοντικό, ἐὰν δὲν εἶχαμε πεισθῇ ὅτι ὑπάρχει ἐλπίδα ἀγαθῇ; Ποιὸς λοιπὸν θὰ ἐπροτιμοῖσε νὰ ὑποφέρῃ τόσα πολλὰ γιὰ χάρι τῶν ἀγαθῶν τῆς παρούσης ζωῆς, καὶ νὰ ζῇ μία ζωὴ μὲ ἀγῶνες καὶ γεμάτη ἀπὸ κινδύνους; γιατί ποιὸν θὰ ἔπειθαν; αὐτὰ δηλαδὴ τὰ ἴδια δὲν ἦταν σὲ θέσι νὰ θορυβήσουν τοὺς μαθητές, βλέποντας τοὺς διδασκάλους μέσα στοὺς κινδύνους; Ἄλλ' ἐσεῖς

τουτέστιν, ἡ διδαχή, «οὐκ ἐκ πλάνης». Οὐκ ἔστι δόλος, φησί, τὸ
 πράγμα, οὐδὲ ἀπάτη, ἵνα ἐνδῶμεν· οὐκ ἔστιν ὑπὲρ μυσαρῶν
 πραγμάτων, οἷον γοήτων καὶ μάγων καὶ ἀκαθαρσίας, φησὶν· οὔτε
 ἐν δόλῳ, οὔτε ἐπὶ στάσει τινί, ὅπερ ὁ Θεοῦ ἐποίησεν· «Ἀλλὰ
 5 καθὼς δεδοκιμάσμεθα ὑπὸ τοῦ Θεοῦ πιστευθῆναι τὸ εὐαγγέλι-
 ον, οὕτω λαλοῦμεν, οὐχ ὡς ἄνθρωποις ἀρέσκοντες, ἀλλὰ τῷ
 Θεῷ». Ὅρᾳς, ὅτι οὐκ ἔστι κενοδοξία;

«Ἀλλὰ τῷ Θεῷ», φησί, «τῷ δοκιμάζοντι τὰς καρδίας ἡμῶν». Οὐδὲν πρὸς ἀρέσκειαν ἀνθρώπων πράττομεν, φησί· τίνος γὰρ
 10 ἔνεκεν ταῦτα ἂν ἐπράξαμεν; Ἐπειτα ἐπαινέσας αὐτούς, λέγει,
 οὐχ ὡς ἄνθρωποις θέλοντες ἀρέσαι, οὔτε τὰς παρὰ ἀνθρώπων
 ἐπιζητοῦντες τιμάς· «Ἀλλὰ καθὼς δεδοκιμάσμεθα ὑπὸ τοῦ Θεοῦ
 πιστευθῆναι τὸ εὐαγγέλιον». Εἰ μὴ εἶδε παντὸς ἀπηλλαγμένους
 βιωτικοῦ, οὐκ ἂν ἡμᾶς εἵλετο. Καθὼς οὖν ἐδοκίμασε, τοιοῦτοι
 15 μένομεν, ὡς δεδοκιμασμένοι ὑπὸ τοῦ Θεοῦ. Πόθεν ἡμᾶς ἐδοκί-
 μασε καὶ ἐπίστευσε τὸ εὐαγγέλιον; Δόκιμοι ἐφάνημεν τῷ Θεῷ,
 οὕτω μένομεν. Τῆς ἀρετῆς ἡμῶν τεκμήριον τὸ πιστευθῆναι τὸ
 εὐαγγέλιον· οὐκ ἂν, εἴ τι φαῦλον ἐν ἡμῖν ἦν, ὁ Θεὸς ἡμᾶς ἐδοκί-
 μασε. Τὸ δέ, ἐδοκίμασεν, ἐνταῦθα οὐχὶ ἐρεῦνης ἐστίν· ἀλλ' ὅπερ
 20 ἡμεῖς ἀπὸ τοῦ δοκιμάσαι πράττομεν, τοῦτο αὐτὸς χωρὶς δοκιμῆς.
 Τουτέστιν, ὥσπερ ἡμᾶς εὗρε δοκίμους καὶ ἐπίστευσεν, οὕτω
 λαλοῦμεν· ὥσπερ εἰκὸς τοὺς ὑπὸ τοῦ Θεοῦ δοκιμασθέντας καὶ
 πιστευθέντας ἀξιόους εἶναι τοῦ εὐαγγελίου, οὕτω λαλοῦμεν,
 «οὐχ ὡς ἄνθρωποις ἀρέσκοντες»· τουτέστιν, οὐ δι' ὑμᾶς ταῦτα
 25 πάντα ποιοῦμεν.

Ἐπειδὴ προλαθὼν αὐτοὺς ἐπήνεσεν, ἵνα μὴ εἰς ὑποψίαν τὸν
 λόγον ἀγάγη, φησὶν· «Οὔτε γάρ ποτε ἐν λόγῳ κολακείας ἐγενή-
 θημεν, καθὼς οἴδατε, οὔτε ἐν προφάσει πλεονεξίας, Θεὸς μάρ-
 τυς, οὔτε ζητοῦντες ἐξ ἀνθρώπων δόξαν, οὔτε ἀφ' ὑμῶν, οὔτε
 30 ἀπ' ἄλλων, δυνάμενοι ἐν θάρρει εἶναι ὡς Χριστοῦ ἀπόστολοι». «Οὔτε γάρ ποτε ἐν λόγῳ κολακείας ἐγενήθημεν», φησί· τουτέ-
 στιν, οὐκ ἐκολακεύσαμεν, ὅπερ ἐστὶ τῶν ἀπατώντων, τῶν βουλο-
 μένων κατασχεῖν καὶ κρατῆσαι. Οὐκ ἔστιν εἰπεῖν ὅτι ἐκολακεύ-

δὲν ἔχετε πάθει αὐτό. «Γιατὶ ἡ προτροπὴ μας», δηλαδή, ἡ διδασκαλία, «δὲν προέρχεται ἀπὸ πλάνη». Δὲν εἶναι δόλος, λέγει, τὸ πρᾶγμα, οὔτε ἀπάτη, γιὰ νὰ φοβηθοῦμε· δὲν εἶναι γιὰ βδελυρὰ πράγματα, ὅπως γιὰ γόητες καὶ μάγους καὶ ἀνηθικότητα, λέγει· οὔτε ἔχει σχέσι μὲ δόλο, οὔτε πρόκειται γιὰ κάποια στάσι, ὅπως ἔκαμε ὁ Θεοῦδᾶς⁵. «Ἄλλ’ ἐπειδὴ ἔχομε δοκιμασθῇ ἀπὸ τὸν Θεὸ καὶ μᾶς ἔχει ἐμπιστευθῇ τὸ εὐαγγέλιο, γι’ αὐτὸ κηρύσσομε, ὅχι γιὰ νὰ ἀρέσωμε σὲ ἀνθρώπους, ἀλλὰ στὸν Θεό». Βλέπεις, ὅτι δὲν εἶναι ματαιοδοξία;

«Ἄλλὰ στὸν Θεό», λέγει, «ὁ ὁποῖος ἐξετάζει τὶς καρδιές μας». Τίποτε, λέγει, δὲν κάνομε γιὰ νὰ ἀρέσῃ στοὺς ἀνθρώπους· γιὰ ποῖο λοιπὸν λόγο θὰ ἐκάναμε αὐτά; Ἐπειτα, ἀφοῦ τοὺς ἐπήνεσε, λέγει, ὅχι ἐπειδὴ θέλομε νὰ ἀρέσωμε σὲ ἀνθρώπους, οὔτε ἐπειδὴ ἐπιζητοῦμε τὶς τιμὲς ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους, «Ἄλλ’ ἐπειδὴ ἔχομε δοκιμασθῇ ἀπὸ τὸν Θεὸ καὶ μᾶς ἔχει ἐμπιστευθῇ τὸ εὐαγγέλιο». Ἐὰν δὲν ἔβλεπε, ὅτι ἔχομε ἀπαλλαγῇ ἀπὸ κάθε βιωτικὸ πρᾶγμα, δὲν θὰ μᾶς ἐξεχώριζε. Ὅπως λοιπὸν μᾶς ἐδοκίμασε, τέτοιοι ἀκριβῶς παραμένομε, σὰν δοκιμασμένοι ἀπὸ τὸν Θεό. Ἀπὸ ποῦ μᾶς ἐδοκίμασε καὶ μᾶς ἐμπιστεύθηκε τὸ εὐαγγέλιο; Ἐχομε ἀποδειχθῇ ἄξιοι στὸν Θεό, καὶ τέτοιοι παραμένομε. Ἀπόδειξις τῆς ἀρετῆς μας εἶναι τὸ ὅτι μᾶς ἐμπιστεύθηκε τὸ εὐαγγέλιο. Δὲν θὰ μᾶς ἐδοκίμαζε ὁ Θεός, ἐὰν ὑπῆρχε μέσα μας κάτι τὸ φαῦλο. Τὸ «ἐδοκίμασε» ἐδῶ δὲν ἔχει τὴν ἔννοια τῆς προσεκτικῆς ἐξετάσεως, ἀλλὰ ἐκεῖνο ποῦ ἐμεῖς πράττομε ὕστερα ἀπὸ δοκιμὴ, αὐτὸ κάνει αὐτὸς χωρὶς δοκιμὴ. Δηλαδή, ὅπως μᾶς εὕρηκε δοκιμασμένους καὶ μᾶς ἐμπιστεύθηκε, ἔτσι κηρύσσομε· σὰν ἐκείνους φυσικὰ ποῦ τοὺς ἐδοκίμασε καὶ τοὺς ἐμπιστεύθηκε ὁ Θεός, ὅτι εἶναι ἄξιοι τοῦ Εὐαγγελίου, ἔτσι κηρύσσομε, «ὅχι μὲ σκοπὸ νὰ ἀρέσωμε σὲ ἀνθρώπους». Δηλαδή δὲν τὰ κάνομε ὅλα αὐτὰ γιὰ σᾶς.

Ἐπειδὴ προκαταβολικὰ τοὺς ἐπήνεσε, γιὰ νὰ μὴ ὀδηγήσῃ τὸ λόγο σὲ ὑπόνοια, λέγει· «Γιατὶ οὔτε ὠμιλήσαμε ποτὲ μὲ κολακεῖες, καθὼς γνωρίζετε, οὔτε μὲ τὸ πρόσχημα τῆς πλεονεξίας, ὁ Θεὸς εἶναι μάρτυς, οὔτε ζητώντας τὴ δόξα ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους, οὔτε ἀπὸ σᾶς, οὔτε ἀπὸ ἄλλους, ἂν καὶ μπορούσαμε, σὰν ἀπόστολοι τοῦ Χριστοῦ ποῦ εἴμασθε, νὰ εἶχαμε καὶ ἀπαιτήσεις». «Γιατὶ οὔτε ἐχρησιμοποίησαμε ποτὲ κολακεῖα», λέγει· δηλαδή, δὲν ἐκολακεύσαμε, πρᾶγμα ποῦ εἶναι χαρακτηριστικὸ ἐκείνων ποῦ ἐξαπατοῦν, ἐκείνων ποῦ θέλουν νὰ ἐξουσιάσουν καὶ νὰ ἐπικρατήσουν. Δὲν μπορεῖ νὰ

σαμεν, ἵνα κρατήσωμεν, οὐδὲ ὅτι χρημάτων ἕνεκεν ἐπὶ τοῦτο
 ἤκομεν. Τούτου λοιπόν, ὅπερ ἦν δῆλον, αὐτοὺς καλεῖ μάρτυρας·
 εἰ ἐκολακεύσαμεν, ὑμεῖς οἴδατε, φησὶν· ὅπερ δὲ ἄδηλον ἦν, τό,
 εἰ τρόπῳ πλεονεξίας, Θεὸν καλεῖ μάρτυρα. «Οὔτε ζητοῦντες ἐξ
 5 ἀνθρώπων δόξαν, οὔτε ἀφ' ὑμῶν, οὔτε ἀπ' ἄλλων, δυνάμενοι ἐν
 θάρρει εἶναι ὡς Χριστοῦ ἀπόστολοι»· τουτέστιν, οὔτε τιμὰς ἐπιζη-
 τοῦντες, καὶ κομπάζοντες, καὶ δορυφορούμενοι. Καίτοι εἰ καὶ
 τοῦτο εἰργασάμεθα, οὐδὲν ἀλλότριον ἐποιοῦμεν· εἰ γὰρ παρὰ
 βασιλέων ἀποστελλόμενοί τινες ὅμως εἰσὶν ἐν τιμῇ, πολλῶ μάλ-
 10 λον ἡμεῖς. Καὶ οὐκ εἶπεν ὅτι ἡτιμάσθημεν, οὐδὲ ὅτι οὐκ ἀπελαύ-
 σαμεν τιμῆς, ὅπερ ἦν ὀνειδίζοντος αὐτούς· ἀλλ', οὐκ ἐζητήσα-
 μεν.

Οἱ τοίνυν, ἐξὸν ζητῆσαι, μὴ ζητήσαντες, καὶ τοῦ κηρύγματος
 τοῦτο ἀπαιτοῦντος, πῶς δόξης ἕνεκέν τι πράττομεν; Καίτοιγε εἰ
 15 καὶ ἐζητήσαμεν, οὐδὲ οὕτως ἦν ἔγκλημα· εἰκὸς γὰρ τοὺς παρὰ
 Θεοῦ πρὸς ἀνθρώπους ἀποσταλέντας, ὥσανεὶ ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ
 νῦν ἤκοντας πρέσβεις, πολλῆς ἀπολαῦσαι τιμῆς. Ἄλλ' ἐκ περι-
 ουσίας ἡμεῖς οὐδὲν τούτων πράττομεν, ἵνα τὰ τῶν ἐναντίων
 ἐμφράξωμεν στόματα. Καὶ οὐκ ἔνι εἰπεῖν ὅτι πρὸς μὲν ὑμᾶς οὕτω,
 20 πρὸς δὲ ἐτέρους οὐχ οὕτως· οὕτω γὰρ καὶ Κορινθίοις γράφων
 ἔλεγεν· «Ἀνέχεσθε γάρ, εἴ τις ὑμᾶς καταδουλοῖ, εἴ τις κατεσθίει,
 εἴ τις λαμβάνει, εἴ τις ἐπαίρεται, εἴ τις ὑμᾶς εἰς πρόσωπον δέρει»·
 καὶ πάλιν, «Ἡ δὲ παρουσία τοῦ σώματος ἀσθενῆς, καὶ ὁ λόγος
 ἐξουθενημένος»· καὶ πάλιν, «Χαρίσασθέ μοι τὴν ἀδικίαν ταύ-
 25 την». Δείκνυσι κάκεῖ, ὅτι σφόδρα ταπεινὸς ἦν, ἀπὸ τοῦ τοσαῦτα
 παθεῖν. Ἐνταῦθα δὲ καὶ περὶ χρημάτων φησί, «δυνάμενοι ἐν
 θάρρει εἶναι ὡς Χριστοῦ ἀπόστολοι».

3. «Ἄλλ' ἐγενήθημεν ἡπιοὶ ἐν μέσῳ ὑμῶν, ὡς ἐὰν τροφὸς
 θάλπη τὰ ἑαυτῆς τέκνα· οὕτως ὁμειρόμενοι ὑμῶν, εὐδοκοῦμεν
 30 μεταδοῦναι ὑμῖν, οὐ μόνον τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ καὶ

6. Β' Κορ. 11,20

7. Β' Κορ. 10,10

8. Β' Κορ. 12,13

εἶπῃ κανεῖς ὅτι ἐκολακεύσαμε, γιὰ νὰ ἐπικρατήσωμε, οὔτε ὅτι ἐχρησιμοποίησαμε τὴν κολακεία μὲ σκοπὸ τὰ χρήματα. Στὴ συνέχεια καλεῖ μάρτυρες γι' αὐτό, ποὺ ἦταν φανερό, αὐτοὺς τοὺς ἴδιους· ἐὰν ἐκολακεύσαμε, ἐσεῖς τὸ γνωρίζετε, λέγει· γιὰ ἐκεῖνο ὅμως ποὺ δὲν ἦταν φανερό, τό, ἐὰν ἐκηρύξαμε μὲ τὸ πρόσχημα τῆς πλεονεξίας, καλεῖ μάρτυρα τὸν Θεό. «Οὔτε ζητώντας τὴ δόξα ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους, οὔτε ἀπὸ σᾶς, οὔτε ἀπὸ ἄλλους, ἂν καὶ μπορούσαμε νὰ ἔχουμε ἀπαιτήσεις, σὰν ἀπόστολοι τοῦ Χριστοῦ ποὺ εἴμαστε». Δηλαδή, δὲν ἐπιζητοῦμε οὔτε τιμές, οὔτε καὶ ὑπερηφανευόμαστε, οὔτε καὶ ἔχομε δορυφόρους. Μολονότι βέβαια, ἂν ἐκάμναμε αὐτό, δὲν θὰ ἐκάμναμε τίποτε τὸ παράδοξο, γιατί, ἐὰν κάποιοι, ποὺ εἶναι ἀπεσταλμένοι τῶν βασιλέων, ἀπολαμβάνουν ὅπωςδήποτε τιμές, πολὺ περισσότερο πρέπει νὰ ἀπολαμβάνωμε ἐμεῖς. Καὶ δὲν εἶπε ὅτι ἐπεριφρονηθήκαμε, οὔτε ὅτι δὲν ἀπελάυσσαμε τιμὴ, πράγμα ποὺ ἦταν προσβλητικὸ γι' αὐτοὺς, ἀλλὰ, δὲν ἐπεζητήσαμε τιμές.

Ἐμεῖς λοιπὸν ποὺ, ἂν καὶ ἐπετρέπετο νὰ ζητήσωμε κάτι, δὲν ἐζητήσαμε, ἂν καὶ τὸ κήρυγμα ἀπαιτοῦσε αὐτό, πῶς πράττομε κάτι γιὰ νὰ ἀποκτήσωμε δόξα; Ἄν καὶ βέβαια, ἐὰν ἐζητούσαμε, δὲν θὰ ἦταν αὐτὸ κατηγορία· γιατί εἶναι φυσικὸ ἐκεῖνοι ποὺ ἀπὸ τὸν Θεὸ ἐστάλθηκαν πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, σὰν πρέσβεις ἐρχόμενοι τώρα ἀπὸ τὸν οὐρανό, νὰ ἀπολαύσουν πολλὰς τιμές. Ἀλλὰ ἀπὸ ἀνωτερότητα ἐμεῖς δὲν κάνομε τίποτε ἀπὸ αὐτά, γιὰ νὰ κλείσωμε τὰ στόματα τῶν ἀντιπάλων. Καὶ δὲν μπορεῖ κανεῖς νὰ εἶπῃ ὅτι σὲ σᾶς λέγω αὐτά καὶ σὲ ἄλλους διαφορετικά. Γιατὶ καὶ ὅταν ἔγραφε πρὸς τοὺς Κορινθίους τὰ ἴδια ἔλεγε· «Γιατὶ ἀνέχεσθε, ἐὰν κάποιος σᾶς καταδουλώνη, ἐὰν κάποιος σᾶς κατατρώγη, ἐὰν κάποιος σᾶς ἐκμεταλλεύεται, ἐὰν κάποιος συμπεριφέρεται ἀπέναντί σας μὲ ὑπερηφάνεια, ἐὰν κάποιος σᾶς κτυπᾷ στὸ πρόσωπο»⁶· καὶ πάλι, «Ἡ δὲ σωματικὴ μου ἐμφάνις εἶναι ἀσθενὴς καὶ ὁ λόγος μου ἀσήμαντος»⁷· καὶ πάλι, «Συγχωρήσατέ μου τὴν ἀδικία αὐτὴν»⁸. Ἀποδεικνύει καὶ ἐκεῖ, ὅτι ἦταν πάρα πολὺ ταπεινός, ἐπειδὴ ἔπαθε τόσα πολλά. Ἐδῶ ὅμως τὸ λέγει καὶ γιὰ χρήματα τό, «ἂν καὶ μπορούμε νὰ εἴμαστε βάρος σας σὰν ἀπόστολοι τοῦ Χριστοῦ».

3. «Ἀλλὰ ὑπῆρξαμε πρᾶοι μεταξύ σας, ὅπως ἡ παραμάννα ποὺ διατρέφει τὰ παιδιὰ της. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἐτρέφαμε μεγάλη ἀγάπη γιὰ σᾶς, εἴχαμε τὴ διάθεσι νὰ σᾶς προσφέρωμε ὅχι μόνο τὸ εὐαγγέλιο τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ καὶ τὶς ψυχές μας, γιατί μᾶς εἴχατε γίνει ἀγαπη-

τὰς ἑαυτῶν ψυχὰς, διότι ἀγαπητοὶ ἡμῖν ἐγενήθητε». «Ἄλλ' ἐγενήθημεν», φησὶν, «ἥπιοι»· οὐδὲν φορτικὸν οὐδὲ ἐπαχθές, οὐδὲν βαρὺ οὐδὲ κόμπον ἔχον ἐπεδειξάμεθα. Καὶ τό, «ἐν μέσῳ ὑμῶν», ὡς ἂν εἴποι τις, ὡς εἰς ἐξ ὑμῶν, οὐχὶ τὴν ἄνω λαβόντες λῆξιν. «Ὡς
 5 ἐὰν τροφός», φησί, «θάληπῃ τὰ ἑαυτῆς τέκνα». Οὕτω δεῖ τὸν διδάσκαλον εἶναι. Μὴ ἡ τροφὸς κολακεύει, ἵνα δόξης τύχη; μὴ χρήματα αἰτεῖ παρὰ τῶν παίδων τῶν μικρῶν; μὴ βαρεῖα αὐτοῖς ἐστι καὶ φορτική; οὐχὶ μᾶλλον τῶν μητέρων τούτοις εἰσὶ προσ-
 10 ηνεῖς; Ἐνταῦθα τὴν φιλοστοργίαν δείκνυσιν. «Οὕτω», φησὶν, «ὁμειρόμενοι ὑμῶν»· οὕτως ὑμῖν προσδεδέμεθα, φησί· καὶ οὐ μόνον οὐδὲν λαμβάνομεν, ἀλλ' εἰ δεῖ καὶ τὰς ψυχὰς μεταδοῦναι, οὐκ ἂν παρητησάμεθα. Τοῦτο οὖν, εἰπέ μοι, ἀνθρωπίνης διανοί-
 ας; καὶ τίς οὕτως ἀνόητος, ὡς τοῦτο εἰπεῖν;

«Εὐδοκοῦμεν», φησί, «μεταδοῦναι ὑμῖν, οὐ μόνον τὸ εὐαγ-
 15 γέλιον τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ καὶ τὰς ἑαυτῶν ψυχὰς». Ὡστε τοῦτο μεῖζον ἐκείνου. Καὶ τί τὸ κέρδος; ἀπὸ μὲν γὰρ τοῦ εὐαγγελίου, κέρδος· τὸ δὲ τὴν ψυχὴν δοῦναι, κατὰ τὴν δυσκολίαν μεῖζον ἐκείνου. Οὐ γὰρ ἐστὶν ἴσον κηρῦξαι, καὶ ψυχὴν δοῦναι· ἐκεῖνο μὲν γὰρ τιμιώτερον, τοῦτο δὲ πλείονος δυσκολίας ἦν. Ἐβουλό-
 20 μεθα, φησὶν, εἴ γε ἐνῆν, καὶ τὰς ψυχὰς εἰς ὑμᾶς κενῶσαι. Καὶ τοῦτο ἂν ἠθελήσαμεν· εἰ γὰρ μὴ ἠθελήσαμεν, οὐδ' ἂν τὴν ἀνάγκην ὑπεμείναμεν. Ἐπεὶ οὖν ἐπήνεσε καὶ ἐπαινεῖ, διὰ τοῦτό φη-
 σιν, ὅτι οὐ χρήματα ζητοῦντες, οὐ κολακεύοντες ὑμᾶς, οὐ δόξης ἐφιεμένοι, ταῦτα ποιούμεν. Ὅρα γάρ· πολλὰ ἦσαν ἀθλήσαντες,
 25 καὶ παραδόξως ἔδει αὐτοὺς ἐπαινεθῆναι καὶ θαυμασθῆναι, ὥστε στερροτέρους γενέσθαι· εἶχεν ὁ ἔπαινος ὑποψίαν. Διὰ τοῦτο ταῦτα πάντα φησὶν, ἀποκρουόμενος τὴν ὑποψίαν. Καὶ τοὺς κινδύνους δὲ λέγει· καὶ πάλιν, ἵνα μὴ νομισθῇ διὰ τοῦτο τοὺς κινδύ-
 30 νους· ἐπήγαγε· «Διότι ἀγαπητοὶ ἡμῖν γεγέννησθε»· τὰς ψυχὰς ἡδέως ἂν ὑμῖν ἐδώκαμεν, ὅτι σφόδρα ὑμῖν προσεδέθημεν. Τὸ μὲν οὖν εὐαγγέλιον, ἐπειδὴ ὁ Θεὸς ἐκέλευσε, καταγγέλλομεν·

τοί». «Ἄλλὰ ὑπήρξαμε», λέγει, «πρᾶοι». Δὲν ἐπαρουσιάσαμε τίποτε τὸ ἐνοχλητικό, οὔτε τὸ δυσάρεστο, οὔτε τὸ βαρύ, οὔτε κάτι ποὺ περιεῖχε μεγάλη καύχησι. Καὶ τό, «ἀνάμεσα σὲ σᾶς», ὅπως θὰ μπορούσε νὰ εἰπῇ κανεὶς, σὰν ἓνας ἀπὸ σᾶς, χωρὶς νὰ ἔχουμε λάβει ἀπὸ τὸν Θεὸ τὸν κλῆρο αὐτόν. «Ὡσὰν παραμάννα», λέγει, «ποὺ διατρέφει τὰ παιδιὰ της». Ἔτσι πρέπει νὰ εἶναι ὁ διδάσκαλος. Μήπως ἡ παραμάννα κολακεύει, γιὰ νὰ ἐπιτύχη δόξα; μήπως ζητεῖ χρήματα ἀπὸ τὰ μικρὰ παιδιὰ; μήπως εἶναι σὲ αὐτὰ σκληρὴ καὶ ἐνοχλητικὴ; δὲν εἶναι μαλακὲς στὰ μικρὰ παιδιὰ περισσότερο ἀπὸ τὶς μητέρες; Ἐδῶ δείχνει τὴ φιλοστοργία. «Ἐπειδὴ», λέγει, «σᾶς ἀγαπούσαμε τόσο πολὺ». Τόσο πολὺ ἔχομε συνδεθῇ μαζί σας, λέγει, καὶ ὅχι μόνο δὲν λαμβάνομε τίποτε, ἀλλὰ ἂν χρειαζόταν καὶ τὶς ψυχές μας νὰ σᾶς δώσωμε, δὲν θὰ ἀπεφεύγαμε νὰ τὸ κάνωμε καὶ αὐτό. Αὐτὸ λοιπόν, εἶπέ μου, εἶναι γνῶρισμα ἀνθρώπινης σκέψεως; καὶ ποιὸς εἶναι τόσο ἀνόητος, ὥστε νὰ εἰπῇ αὐτό;

«Εἴμασθε πρόθυμοι», λέγει, «νὰ σᾶς μεταδώσωμε, ὅχι μόνο τὸ εὐαγγέλιο τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ καὶ νὰ σᾶς δώσουμε καὶ τὶς ψυχές μας». Ὡστε αὐτὸ εἶναι μεγαλύτερο ἀπὸ ἐκεῖνο. Καὶ ποιὸ εἶναι τὸ κέρδος; γιὰτὶ ἀπὸ τὸ εὐαγγέλιο βέβαια ὑπάρχει κέρδος· τὸ νὰ δώσουν ὅμως τὴν ψυχὴ τους, εἶναι δυσκολώτερο ἀπὸ ἐκεῖνο. Γιατὶ δὲν εἶναι τὸ ἴδιο τὸ νὰ κηρύξουν καὶ τὸ νὰ δώσουν τὴν ψυχὴ τους; γιὰτὶ ἐκεῖνο μὲν ἦταν τιμιώτερο, αὐτὸ ὅμως δυσκολώτερο. Ἡθέλαμε, λέγει, ἂν βέβαια ἦταν δυνατό, νὰ σᾶς προσφέρωμε καὶ τὶς ψυχές μας. Καὶ αὐτὸ θὰ τὸ ἠθέλαμε· γιὰτὶ, ἐὰν δὲν τὸ ἠθέλαμε, δὲν θὰ ἦταν ἀνάγκη νὰ ὑποβαλλόμασθε σὲ δοκιμασίαις. Ἐπειδὴ λοιπόν τοὺς ἐπήνεσε καὶ τοὺς ἐπαινεῖ, γι' αὐτὸ λέγει, ὅτι δὲν τὰ κάμνομε αὐτὰ ζητώντας χρήματα, οὔτε γιὰ νὰ σᾶς κολακεύσωμε, οὔτε γιὰτὶ ἐπιδιώκομε δόξα. Πρόσεχε λοιπόν· εἶχαν ἐπιτελέσει μεγάλα κατορθώματα καὶ ἔπρεπε μὲ ἐντελῶς ἰδιαίτερο τρόπο νὰ τοὺς ἐπαινέσῃ καὶ νὰ τοὺς θαυμάσῃ, ὥστε νὰ γίνουν πιὸ σταθεροί· ὁ ἔπαινος ὅπως περιεῖχε ὑπόνοια. Γι' αὐτὸ λέγει ὅλα αὐτά, γιὰ νὰ ἀπομακρύνῃ τὴν ὑπόνοια. Καὶ τοὺς κινδύνους ὅμως ἀναφέρει. Καὶ πάλι, γιὰ νὰ μὴ νομισθῇ ὅτι γι' αὐτὸ ἀναφέρει τοὺς κινδύνους, γιὰ ὄφελός του πάλι, σὰν τάχα νὰ κοπιάζῃ γι' αὐτοὺς καὶ πρέπει νὰ τιμηθῇ ἀπὸ αὐτούς, γι' αὐτὸ ἐπειδὴ ἔπρεπε νὰ ἀναφέρῃ τοὺς κινδύνους, ἐπρόσθεσε· «Γιατὶ μᾶς εἶχατε γίνει ἀγαπητοί». Θὰ σᾶς ἐδίναμε εὐχαρίστως τὶς ψυχές μας, ἐπειδὴ ἔχομε συνδεθῇ πάρα πολὺ μὲ σᾶς. Τὸ μὲν λοιπόν εὐαγγέλιο,

τοσοῦτον δὲ ὑμᾶς φιλοῦμεν, ὅτι εἰ ἐνήν, καὶ τὰς ψυχὰς ἂν ἐδώκαμεν.

4. Οὕτω δεῖ φιλεῖν τὸν φιλοῦντα, ὥς, εἰ καὶ τὴν ψυχὴν αἰτηθῇ, καὶ δυνατὸν ἦ, μὴ κωλύσαι. Οὐ λέγω, αἰτηθῇ, ἀλλ' ὥστε αὐτὸν
 5 ἐπιτρέχειν τῇ τοιαύτῃ δόσει. Οὐδὲν γάρ, οὐδὲν τῆς τοιαύτης ἀγάπης γλυκύτερον γένοιτ' ἂν· οὐδὲν ἐκεῖ λυπηρὸν συμπεσεῖται. Ὦντως, «φίλος πιστὸς φάρμακον ζωῆς»· ὦντως, «φίλος πιστὸς σκέπη κραταιά». Τί γὰρ οὐκ ἂν ἐργάσαιτο φίλος γνήσιος; πόσῃ μὲν οὐκ ἂν ἐμποιήσειεν ἡδονήν; πόσῃ δὲ ὠφέλειαν;
 10 πόσῃ δὲ ἀσφάλειαν; Κἂν μυρίους θησαυροὺς εἵπῃς, οὐδὲν ἀντάξιον γνησίου φίλου. Καὶ τὰ αὐτῆς πρῶτον εἵπωμεν τῆς φιλίας πόσῃ ἔχει τὴν ἡδονήν. Γάννυται ὁρῶν αὐτὸν καὶ διαχεῖται, συμπλέκεται συμπλοκὴν αὐτῷ τινα κατὰ τὴν ψυχὴν ἄρρητον ἔχουσιν τὴν ἡδονήν· κἂν ἀναμνησθῇ μόνον αὐτοῦ, διανέστη τῇ
 15 διανοίᾳ καὶ ἀνεπτερώθη. Περὶ τῶν φίλων λέγω τῶν γνησίων, τῶν ὁμοψύχων, τῶν αἰρουμένων καὶ ὑπεραποθανεῖν, τῶν θερμῶς φιλοῦντων. Μὴ μοι τοὺς ἀπλῶς φίλους ἐννοοῦντες, τοὺς κοινωνοὺς τῶν τραπεζῶν καὶ ἀπὸ προσηγορίας φίλους, νομίζετε τὸν λόγον ἐλέγχεσθαι. Εἴ τις ἔχει φίλον οἷον λέγω, ἐπιγνώσεται τὰ
 20 ῥήματα· κἂν ἴδῃ τοῦτον καθ' ἐκάστην ἡμέραν, οὐκ ἐμπίπλῃται· ταῦτα αὐτῷ ἐπεύχεται, ἅπερ καὶ ἑαυτῷ.

Οἶδα ἐγὼ τινα, ὃς ὑπὲρ φίλου τοὺς ἀγίους ἄνδρας παρακαλῶν, παρεκάλει εὐχεσθαι πρότερον ὑπὲρ αὐτοῦ, καὶ τότε ὑπὲρ ἑαυτοῦ. Τοσοῦτόν ἐστι φίλος ἀγαθός, ὥς καὶ τόπους καὶ χρό-
 25 νους φιλεῖσθαι δι' αὐτόν. Καθάπερ γὰρ τὰ λαμπρὰ τῶν σωμάτων ἄνθος ἀπορρεῖ εἰς τοὺς πλησίον τόπους, οὕτω καὶ οἱ φίλοι, οἷς ἂν παραγένωνται τόποις, τὴν ἑαυτῶν χάριν ἀφιασι. Καὶ πολλάκις χωρὶς φίλων ἐπιστάντες τοῖς τόποις ἐκεῖνοις, ἐδακρύσαμεν τῶν ἡμερῶν ἀναμνησθέντες, ἐν αἷς συνεγενόμεθα, καὶ ἐστενάξα-
 30 μεν. Οὐκ ἐνὶ τῷ λόγῳ παραστήσαι τὴν ἡδονὴν ὅσην ἐντίθησι συνουσία φίλων· μόνοι δὲ οἱ πεῖραν ἔχοντες ἴσασι. Καὶ χάριν αἰτῆσαι, καὶ χάριν λαθεῖν ἀνυπόπτως παρὰ φίλου ἐνὶ. Ὄταν ἡμῖν ἐπιτάττωσι, τότε αὐτοῖς χάριν ἴσμεν· ὅταν ὀκνῶσι, τότε ἀλύομεν.

ἐπειδὴ διέταξε ὁ Θεός, τὸ κηρύσσομε, τόσο πολὺ ὅμως σὰς ἀγαπᾶμε, ὥστε ἐὰν ἦταν δυνατό, θὰ ἐδίναμε καὶ τὶς ψυχές μας.

4. Ἔτσι πρέπει νὰ ἀγαπᾶ ἐκεῖνος ποὺ ἀγαπᾶ, ὥστε, ἐὰν τοῦ ζητηθῇ νὰ δώσῃ καὶ τὴν ψυχὴν του καὶ εἶναι δυνατό, νὰ μὴ διστάσῃ νὰ τὸ κάνῃ. Δὲν λέγω, νὰ τοῦ ζητηθῇ αὐτό, ἀλλὰ νὰ εἶναι ὁλοπρόθυμος σὲ μία τέτοια διάθεσι τῆς ψυχῆς του. Γιατὶ τίποτε, τίποτε δὲν θὰ μποροῦσε νὰ ὑπάρξῃ γλυκύτερο ἀπὸ μιὰ τέτοια ἀγάπη· δὲν θὰ συμβῇ ἐκεῖ τίποτε τὸ λυπηρό. Πράγματι, «Ὁ πιστὸς φίλος εἶναι τὸ φάρμακο τῆς ζωῆς»· πράγματι, «ὁ πιστὸς φίλος εἶναι προστασία ἰσχυρὴ»⁹. Γιατὶ τί δὲν θὰ ἔκαμε ὁ γνήσιος φίλος; πόση εὐχαρίστησι δὲν θὰ ἐπροκαλοῦσε; καὶ πόση ὠφέλεια; καὶ πόση ἀσφάλεια; Καὶ ἂν ἀκόμῃ ἀναφέρῃς ἀμέτρητους θησαυρούς, τίποτε δὲν εἶναι ἰσάξιο τοῦ γνησίου φίλου. Καὶ ἂς εἰποῦμε πρῶτα τὰ γνωρίσματα αὐτῆς τῆς φιλίας, πόση εὐχαρίστησι περιέχει. Λάμπει ἀπὸ χαρὰ βλέποντας αὐτὸν καὶ γίνεται εὐχάριστος, συνδέεται πρὸς αὐτὸν μὲ μία τέτοια ψυχικὴ σύνδεσι, ἡ ὁποία δημιουργεῖ τόση χαρὰ, ποὺ δὲν μπορεῖ νὰ λεχθῇ· καὶ μόνο νὰ θυμηθῇ αὐτόν, ἐξυψώνεται ἡ σκέψις του καὶ ἐμψυχώνεται. Ἐννοῶ τοὺς γνησίους φίλους, τοὺς ὁμοψύχους, γιὰ ἐκείνους ποὺ προτιμοῦν νὰ πεθάνουν γιὰ ἄλλους, ποὺ ἀγαποῦν θερμά. Μὴ, παρακαλῶ, σκεπτόμενοι τοὺς ἀπλοὺς φίλους, τοὺς συνδαιτυμόνας στὰ τραπέζια καὶ τοὺς κατ' ὄνομα μόνον φίλους νομίζετε ὅτι δὲν εἶναι συνετὰ τὰ λόγια μου αὐτά. Ἐὰν κανεὶς ἔχῃ φίλο τέτοιο ποὺ λέγω, θ' ἀντιληφθῇ τὰ λόγια μου· καὶ ἂν ἀκόμῃ τὸν βλέπῃ κάθε ἡμέρα, δὲν τὸν χορταίνει· εὐχεται γι' αὐτόν τὰ ἴδια ποὺ εὐχεται καὶ γιὰ τὸν ἑαυτὸ του.

Γνωρίζω ἐγὼ κάποιον, ὁ ὁποῖος παρακαλῶντας τοὺς ἀγίους γιὰ φίλο του, τοὺς ἐπαρακαλοῦσε νὰ προσεύχωνται πρῶτα γι' αὐτόν καὶ ὕστερα γιὰ τὸν ἑαυτὸ του. Τόσο εἶναι ὁ φίλος ἀγαθός, ὥστε ἐξ αἰτίας αὐτοῦ νὰ ἀγαπῶνται καὶ τόποι καὶ χρόνοι. Γιατὶ ὅπως τὰ λαμπερὰ σώματα σκορπίζουν λαμπρότητα στοὺς γύρω τόπους, ἔτσι καὶ οἱ φίλοι, στοὺς τόπους ποὺ παρευρίσκονται, σκορπίζουν τὴ δική τους χάρι. Καὶ πολλὰς φορὲς ποὺ εὐρεθήκαμε στοὺς τόπους ἐκείνους χωρὶς τοὺς φίλους μας, ἐδακρύσαμε, ἐπειδὴ ἐθυμηθήκαμε τὶς ἡμέρες ἐκεῖνες τῆς ἐκεῖ συναναστροφῆς μας καὶ ἀναστενάξαμε. Δὲν εἶναι δυνατό νὰ παραστήσω μὲ τὰ λόγια πόση χαρὰ χαρίζει ἡ συντροφία τῶν φίλων· τὸ γνωρίζουν μόνο ἐκεῖνοι ποὺ τὸ ἔχουν δοκιμάσει. Εἶναι δυνατό ἀπὸ τὸ φίλο καὶ χάρι νὰ ζητήσῃ κανεὶς, καὶ νὰ λάβῃ χάρι σὲ ἀνύποπτο χρόνο. Ὅταν μᾶς ζητοῦν κάτι

Οὐδὲν ἔχομεν ὅπερ μὴ ἐκείνων ἐστί. Πάντων πολλάκις τῶν ἐν-
 ταῦθα καταφρονοῦντες, δι' ἐκείνους οὐ βουλόμεθα ἀπελθεῖν
 ἐντεῦθεν· καὶ τοῦ φωτὸς ἐκείνοι ποθεινότεροι. Καὶ γὰρ ὄντως
 καὶ τοῦ φωτὸς αὐτοῦ ποθεινότερος φίλος· τὸν γνήσιον λέγω. Καὶ
 5 μὴ θαυμάσης· βέλτιον γὰρ ἡμῖν σβεσθῆναι τὸν ἥλιον, ἢ φίλων
 ἀποστερηθῆναι· βέλτιον ἐν σκότῳ διάγειν, ἢ φίλων εἶναι χωρίς.
 Καὶ πῶς, ἐγὼ λέγω. Ὅτι πολλοὶ τὸν ἥλιον ὁρῶντες ἐν σκότῳ εἰσὶ,
 φίλων δὲ εὐποροῦντες, οὐδ' ἂν ἐν θλίψει γένωνται· περὶ φίλων
 λέγω τῶν πνευματικῶν, τῶν οὐδὲν προτιμώντων φιλίας. Τοιοῦ-
 10 τος Παῦλος ἦν, καὶ τὴν ψυχὴν ἡδέως ἐδίδου τὴν ἑαυτοῦ, καὶ μὴ
 αἰτηθεὶς, καὶ εἰς γέενναν ἡδέως ἐνέπιπτεν. Οὕτω χρὴ φιλεῖν
 διαθέσει πεπυρωμένη.

Βούλομαι ὑπόδειγμα δοῦναι φιλίας· πατέρας καὶ υἱοὺς
 ὑπερβαίνουνσι φίλοι, φίλοι οἱ κατὰ Χριστόν. Μὴ γάρ μοι τοὺς νῦν
 15 εἴπης, ὅτε μετὰ τῶν ἄλλων καὶ τοῦτο ἀπέστη τὸ καλόν· ἀλλ'
 ἐννόησον ἐπὶ τῶν ἀποστόλων, οὐ λέγω τοὺς κορυφαίους, ἀλλ'
 αὐτοὺς τοὺς πεπιστευκότας. «Πάντων ἦν», φησὶν, «ἡ ψυχὴ καὶ ἡ
 καρδιά μία, καὶ οὐδὲ εἷς τι τῶν ὑπαρχόντων ἔλεγεν ἴδιον εἶναι·
 καὶ διεδίδοτο ἐκάστω, καθότι ἂν τις χρεῖαν εἶχεν». Οὐκ ἦν τὸ
 20 ἐμὸν καὶ τὸ σόν. Τοῦτό ἐστι φιλία, ἵνα μὴ τὰ αὐτοῦ ἑαυτοῦ τις
 νομίζῃ, ἀλλὰ τοῦ πλησίον, τὰ δὲ αὐτοῦ ἀλλότρια· ἵνα οὕτω φείδη-
 ται τῆς ἐκείνου ψυχῆς, ὡς τῆς ἑαυτοῦ, κάκεῖνος ὁμοίως. Καὶ ποῦ
 δυνατόν, φησί, τοιοῦτον εὐρεθῆναι; Ἐπειδὴ μὴ βουλόμεθα· δυ-
 νατόν γάρ. Εἰ μὴ δυνατόν ἦν, οὐδ' ἂν ἐπέταξεν ὁ Χριστός, οὐκ ἂν
 25 τοσαῦτα περὶ ἀγάπης διελέχθη. Μέγα φιλία, καὶ πόσον μέγα,
 οὐδεὶς ἂν δύναίτο μαθεῖν, οὔτε παραστῆσαι λόγος, πλὴν τῆς
 πείρας αὐτῆς.

Τοῦτο τὰς αἰρέσεις εἰργάσατο, τοῦτο τοὺς Ἕλληνας ποιεῖ
 Ἕλληνας εἶναι. Ὁ φιλῶν οὐκ ἐπιτάττειν βούλεται οὐδὲ ἄρχειν,
 30 ἀλλὰ χάριν ἔχει μᾶλλον ἀρχόμενος καὶ ἐπιταπτόμενος· χαρίζε-
 σθαι βούλεται μᾶλλον, ἢ χάριν λαμβάνειν· φιλεῖ γάρ, καὶ ὡς οὐκ
 ἐμπλήσας αὐτοῦ τὴν ἐπιθυμίαν, οὕτω διάκειται. Οὐχ οὕτως εὖ
 πάσχων τέρπεται, ὡς εὖ ποιῶν· βούλεται γὰρ κατέχειν αὐτὸν

τότε τοὺς ὀφείλομε εὐγνωμοσύνη, ὅταν διστάζουν τότε στενοχωρούμασθε πολύ. Τίποτε δὲν ἔχομε ποὺ δὲν εἶναι δικό τους. Πολλές φορές, ἐνῶ περιφρονοῦμε ὅλα τὰ ἐδῶ ἀγαθὰ, δὲν θέλομε νὰ ἀπέλθωμε ἀπὸ ἐδῶ ἐξ αἰτίας ἐκείνων, οἱ ὅποιοι εἶναι πιὸ ποθητοὶ καὶ ἀπὸ τὸ φῶς. Γιατὶ πραγματικὰ ὁ φίλος εἶναι πιὸ ποθητὸς καὶ ἀπὸ τὸ φῶς αὐτό, ἐννοῶ τὸ γνήσιο φίλο. Καὶ μὴ ἀπορήσης· γιατί εἶναι καλύτερο σὲ μᾶς νὰ σβήσῃ ὁ ἥλιος, παρὰ νὰ στερηθοῦμε τοὺς φίλους· εἶναι καλύτερο νὰ ζοῦμε στὸ σκοτάδι, παρὰ νὰ εἴμασθε χωρὶς φίλους. Καὶ πῶς εἶναι καλύτερο, θὰ σᾶς τὸ εἰπῶ ἐγώ. Πολλοὶ δηλαδὴ ἂν καὶ βλέπουν τὸν ἥλιο, εὐρίσκονται μέσα σὲ σκοτάδι, ἂν ὅμως ἔχουν πολλοὺς φίλους, δὲν θὰ εὐρεθοῦν σὲ θλίψι. Ὁμιλῶ γιὰ τοὺς φίλους τοὺς πνευματικούς, οἱ ὅποιοι δὲν προτιμοῦν τίποτε ἀπὸ τὴν φιλία. Τέτοιος ἦταν ὁ Παῦλος καὶ τὴν ψυχὴν του εὐχαρίστως ἔδινε, καὶ χωρὶς νὰ τὸ ζητήσῃ κανεὶς, καὶ πρόθυμα ἔπεφτε μέσα στὴ γέεννα. Ἔτσι πρέπει νὰ ἀγαπᾶ κανεὶς μὲ διάθεσι πολὺ θερμή.

Θέλω νὰ σᾶς δώσω ὑπόδειγμα φιλίας. Ξεπερνοῦν τοὺς πατέρες καὶ τοὺς υἱοὺς οἱ φίλοι, οἱ φίλοι ποὺ ἀκολούθοῦν τὴν διδασκαλία τοῦ Χριστοῦ. Γιατὶ μὴ μοῦ εἰπῆς αὐτοὺς τοὺς σημερινοὺς φίλους, ποὺ μαζὶ μὲ τὰ ἄλλα ἔφυγε καὶ αὐτὸ τὸ καλὸ, ἀλλὰ σκέψου ἐπὶ τῆς ἐποχῆς τῶν ἀποστόλων, δὲν λέγω τοὺς κορυφαίους, ἀλλὰ αὐτοὺς ποὺ εἶχαν πιστεῦσει. «Ὅλων ἦταν», λέγει, «ἡ ψυχὴ καὶ ἡ καρδιὰ μία, καὶ κανεὶς δὲν ἔλεγε ὅτι καὶ τὸ ἐλάχιστο ἀπὸ τὰ ὑπάρχοντά του ἦταν δικό του· καὶ ἐμοιράζετο στὸν καθένα, σύμφωνα μὲ τὴν ἀνάγκη ποὺ εἶχε»¹⁰. Δὲν ὑπῆρχε τὸ δικό μου καὶ τὸ δικό σου. Αὐτὸ σημαίνει φιλία, γιὰ νὰ μὴ νομίζῃ κανεὶς ὅτι τὰ δικά του εἶναι δικά του, ἀλλὰ τοῦ πλησίον, καὶ τὰ δικά του ξένα· γιὰ νὰ φροντίζῃ ἔτσι τὴν ψυχὴ ἐκείνου, ὅπως τὴν ἰδικήν του, καὶ ἐκεῖνος ὁμοίως. Καὶ ποῦ εἶναι δυνατό, λέγει, νὰ εὐρεθῇ τέτοιος φίλος; Ἐπειδὴ δὲν θέλομε· γιατί εἶναι δυνατό. Ἐὰν δὲν ἦταν δυνατό, οὔτε ὁ Χριστὸς θὰ διέταζε αὐτό, οὔτε θὰ ἔλεγε τόσα πολλὰ γιὰ τὴν ἀγάπη. Εἶναι μεγάλο ἀγαθὸ ἡ φιλία καὶ πόσο μεγάλο, κανεὶς δὲν θὰ μπορέσῃ νὰ τὸ μάθῃ, οὔτε νὰ τὸ παραστήσῃ λόγος, ἐκτὸς ἀπὸ τὴν ἴδια τὴν πεῖρα.

Αὐτὸ ἔκαμε τίς αἰρέσεις, αὐτὸ κάνει τοὺς Ἕλληνες νὰ εἶναι Ἕλληνες. Ὅποιος ἀγαπᾶ δὲν θέλει νὰ διατάσῃ οὔτε νὰ ἐξουσιάζῃ, ἀλλὰ αἰσθάνεται εὐγνωμοσύνη περισσότερο ὅταν ἐξουσιάζεται καὶ διατάσσεται· θέλει περισσότερο νὰ χαρίζῃ, παρὰ νὰ τὸν εὐγνωμονοῦν, γιατί ἀγαπᾶ, καὶ, ἐπειδὴ δὲν ἱκανοποίησε πλήρως τὴν ἐπιθυ-

- μᾶλλον, ἢ ὀφείλειν αὐτῷ· μᾶλλον δὲ καὶ ὀφείλειν αὐτῷ βούλεται,
 καὶ ὀφειλέτην αὐτὸν ἔχειν· καὶ βούλεται χαρίζεσθαι, καὶ οὐ βού-
 λεται δοκεῖν χαρίζεσθαι, ἀλλ' ὀφειλέτην αὐτὸν εἶναι. Τάχα πολ-
 λούς ὑμῶν ἀγνοεῖν οἶμαι τὸ εἰρημένον. Καὶ ἄρχειν βούλεται
 5 εὐεργεσίας, καὶ μὴ δοκεῖν ἄρχειν, ἀλλ' ἀποδιδόναι· ὅπερ καὶ ὁ
 Θεὸς ἐποίησεν ἐπὶ τῶν ἀνθρώπων. "Εμελλε τὸν Υἱὸν αὐτοῦ χαρί-
 ζεσθαι ὑπὲρ ἡμῶν· ἀλλ' ἵνα μὴ δόξη χαρίζεσθαι, ἀλλ' ὀφείλειν
 ἡμῖν, προσέταξε τῷ Ἀβραὰμ δοῦναι τὸν υἱὸν αὐτοῦ, ἵνα μέγα
 ποιῶν, μηδὲν δόξη μέγα ποιεῖν. "Οταν μὲν γὰρ μὴ ἡ φιλία, καὶ
 10 ὀνειδίζομεν τὰς εὐεργεσίας, καὶ τὰς μικρὰς ἐπαίρομεν· ὅταν δὲ
 φιλία ἡ, καὶ κρύπτομεν αὐτάς, καὶ τὰς μεγάλας μικρὰς βουλό-
 μεθα δεικνύναι, ἵνα μὴ δόξωμεν ὀφειλέτην ἔχειν τὸν φιλούμε-
 νον, ἀλλ' αὐτοὶ αὐτῷ ὀφειλέται εἶναι ἐν τῷ ὀφειλέτην ἔχειν
 αὐτόν.
- 15 Οἶδα ὅτι οὐδὲ συνιᾶσιν οἱ πολλοὶ τὸ λεγόμενον· τὸ δὲ αἷτιον,
 περὶ πράγματος διαλέγομαι τὸν οὐρανὸν οἰκοῦντος νῦν. "Ωσπερ
 οὖν, εἰ περὶ τινος ἔλεγον φυτοῦ ἐν Ἰνδία τικτομένου, οὐ μὴδεὶς
 μηδὲ πειραν ἔλαθεν, οὐκ ἂν ἴσχυσεν ὁ λόγος παραστῆσαι, κἂν εἰ
 μηρία εἶπον· οὕτω καὶ νῦν ὅσα ἂν εἶπω, εἰκὴ ἐρῶ· οὐδεὶς ἐπιστῇ-
 20 σαι δυνήσεται. Ἐν οὐρανῷ πεφύτευται τοῦτο τὸ φυτόν, κλάδους
 ἔχον οὐ μαργαρίτας θριθομένους, ἀλλὰ βίον ἐνάρετον πολλῶ
 τούτων ἡδίω. Ποίαν βούλει εἰπεῖν ἡδονήν, καὶ αἰσχράν, καὶ σε-
 μνήν; Ἀλλὰ πάσας ὑπερβάλλει ἡ τῆς φιλίας, κἂν τὴν τοῦ μέλιτος
 εἴπῃς. Τοῦτο μὲν γὰρ προσκορὲς γίνεται· φίλος δὲ οὐδέποτε,
 25 ἕως ἂν ἡ φίλος, ἀλλὰ μᾶλλον αὔξεται ἢ ἐπιθυμία, καὶ κόρον
 οὐδέποτε λαμβάνει ἢ ἡδονή. Καὶ τῆς παρούσης ζωῆς φίλος ἡδύ-
 τερος· πολλοὶ γοῦν μετὰ τὴν τῶν φίλων τελευτὴν οὐκ ἠὔξαντο
 ζῆσαι λοιπόν. Μετὰ φίλου καὶ ὑπερορίαν τις ἂν ἐνέγκοι, χωρὶς
 φίλου οὐδὲ τὴν αὐτοῦ οἰκῆσαι ἔλοιτο ἂν· μετὰ φίλου καὶ πενία
 30 φορητόν, τούτου δὲ ἄνευ, καὶ ὑγεία καὶ πλοῦτος ἀφόρητον.
 Ἄλλον ἑαυτὸν ἔχει. Ἀποπνίγομαι ὅτι οὐ δύναμαι ἐπὶ παραδεί-

μία του, συμπεριφέρεται μὲ τὸν τρόπο αὐτόν. Δὲν εὐχαριστεῖται τόσο ὅταν εὐεργετῇται, ὅσο ὅταν εὐεργετῇ. Γιατὶ θέλει νὰ τοῦ ὀφείλῃ αὐτὸς περισσότερο, παρὰ νὰ ὀφείλῃ σ' αὐτόν, ἢ καλύτερα θέλει καὶ νὰ ὀφείλῃ σὲ αὐτόν καὶ νὰ τὸν ἔχῃ ὀφειλέτη· καὶ θέλει νὰ χαρίζη καὶ δὲν θέλει νὰ φαίνεται ὅτι χαρίζει, ἀλλὰ ὅτι εἶναι αὐτὸς ὀφειλέτης. Ἴσως πολλοὶ ἀπὸ σᾶς, νομίζω, ὅτι δὲν γνωρίζετε αὐτὸ ποὺ ἔχει λεχθῇ. Καὶ θέλει νὰ ἀρχίζῃ τὴν εὐεργεσίαν, καὶ νὰ μὴ φαίνεται ὅτι ἀρχίζει, ἀλλὰ ὅτι ἀνταποδίδει, πρᾶγμα ποὺ ἔκαμε καὶ ὁ Θεὸς στὴν περίπτωσι τῶν ἀνθρώπων. Ἐπρόκειτο νὰ χαρίσῃ τὸν Υἱό του γιὰ χάρι μας, ὅμως γιὰ νὰ μὴ φανῇ ὅτι τὸν χαρίζει ἀλλὰ ὅτι μᾶς ὀφείλει αὐτόν, ἐπρόσταξε στὸν Ἀβραάμ νὰ δώσῃ τὸν υἱό του, ὥστε, ἐνῶ ἔκανε μεγάλο ἔργο, νὰ φανῇ ὅτι δὲν ἔκανε τίποτε τὸ μεγάλο. Γιατί, ὅταν δὲν ὑπάρχῃ φιλία, καὶ τίς εὐεργεσίες κατηγοροῦμε, καὶ τίς μικρὲς τίς μεγαλώνομε. Ὅταν ὅμως ὑπάρχῃ φιλία καὶ τίς εὐεργεσίες ἀποκρύπτομε, καὶ τίς μεγάλες θέλομε νὰ παρουσιάσωμε μικρὲς, γιὰ νὰ μὴ φανοῦμε ὅτι ἔχομε ὀφειλέτη ἐκεῖνον ποὺ ἀγαπᾶμε, ἀλλὰ ὅτι ἐμεῖς οἱ ἴδιοι εἴμαστε ὀφειλέτες σὲ αὐτόν μὲ τὸ ὅτι τὸν ἔχομε ὀφειλέτη.

Γνωρίζω ὅτι δὲν καταλαβαίνουν οἱ πολλοὶ τὰ λεγόμενα, καὶ ἡ αἰτία εἶναι ὅτι ὁμιλῶ γιὰ πρᾶγμα ποὺ κατοικεῖ τώρα στὸν οὐρανό. Ὅπως λοιπόν, ἐὰν ἔλεγα γιὰ κάποιο φυτὸ ποὺ φύεται στὴν Ἰνδία, ποὺ δὲν τὸ ἐγνώρισε κανεὶς, δὲν θὰ ἠμποροῦσε νὰ τὸ παραστήσῃ ὁ λόγος, καὶ ἂν ἀκόμῃ ἔλεγα ἄπειρα λόγια, ἔτσι καὶ τώρα ὅσα καὶ ἂν εἰπῶ, θὰ τὰ εἰπῶ στὰ χαμένα, γιατί κανεὶς δὲν θὰ μπορέσῃ νὰ τὸ κατανοήσῃ. Στὸν οὐρανὸ εἶναι φυτευμένο αὐτὸ τὸ φυτὸ καὶ ἔχει κλαδιὰ ὅχι κατάφορτα μαργαριτάρια, ἀλλὰ τὸν ἐνάρετο βίο ποὺ εἶναι πολὺ περισσότερο εὐχάριστος ἀπὸ αὐτά. Ποιὰ ἡδονὴ θέλεις νὰ συγκρίνης, καὶ ἀπὸ τὴν αἰσchrή, καὶ ἀπὸ τὴ σεμνή; Ἀλλὰ ὅλες τίς ξεπερνᾷ ἡ ἡδονὴ τῆς φιλίας, καὶ ἂν ἀκόμῃ ἀναφέρῃς τὴν εὐχαρίστησι ποὺ προκαλεῖ τὸ μέλι. Γιατὶ αὐτὸ γίνεται βαρετό, ὁ φίλος ὅμως ποτέ, ἐν ὅσω θὰ εἶναι φίλος, ἀλλὰ περισσότερο αὐξάνει ἡ ἐπιθυμία καὶ ποτὲ δὲν χορταίνεται ἡ ἡδονή. Καὶ ἀπὸ τὴν παρούσα ζωὴ εἶναι πιὸ εὐχάριστος ὁ φίλος. Πολλοὶ λοιπόν μετὰ τὸ θάνατο τῶν φίλων δὲν ἐπεθυμοῦσαν νὰ ζήσουν στὴ συνέχεια. Μαζὶ μὲ τὸ φίλο καὶ τὴν ξενιτειὰ θὰ ὑπέμενε κανεὶς, χωρὶς φίλο οὔτε στὴ δική του πατρίδα θὰ ἐπροτιμοῦσε νὰ διαμείνῃ. Μαζὶ μὲ τὸ φίλο καὶ ἡ φτώχεια ὑποφέρεται, χωρὶς αὐτόν ὅμως καὶ ἡ υἰγεία καὶ ὁ πλοῦτος εἶναι ἀνυπόφορα. Ἄλλον ἑαυτὸ ἔχει. Στενοχωροῦμαι πολὺ ἐπειδὴ δὲν μπορῶ νὰ ὁμιλήσω μὲ παράδειγμα, γιατί ἀλήθεια θὰ σᾶς ἔκανα

γματος εἰπεῖν· ἡ γὰρ ἂν ἐγνώρισα ὅτι πολλῶ ἐλάττονα τοῦ δέοντος τὰ εἰρημένα. Καὶ ταῦτα μὲν ἐνταῦθα· παρὰ δὲ Θεοῦ τοσοῦτος μισθὸς τῆς φιλίας, ὅσος οὐδὲ ἔστιν εἰπεῖν.

Μισθὸν ἡμῖν δίδωσιν, ἵνα φιλῶμεν ἀλλήλους, οὗ μισθὸν
 5 ὀφείλομεν πράγματος· εὗξαι, φησί, καὶ λάβε μισθόν, ὑπὲρ οὗ μισθὸν ὀφείλομεν, ὅτι αἰτοῦμεν τὰ ἀγαθὰ· ὑπὲρ οὗ αἰτεῖς, φησί, λάβε μισθόν· νήστευσον, καὶ λάβε μισθόν· γενοῦ ἐνάρετος, καὶ λάβε μισθόν, καίτοι μισθὸν ὀφείλων. Ἄλλ' ὥσπερ οἱ πατέρες, ὅταν ἐναρέτους ποιήσωσι τοὺς παῖδας, τότε αὐτοῖς καὶ μισθὸν
 10 διδόασιν· ὀφειλέται γάρ εἰσιν, ὅτι αὐτοὺς ἐν ἡδονῇ κατέστησαν· οὕτω καὶ ὁ Θεός. Μισθόν, φησί, λάβε, ἂν ἐνάρετος γένη· εὐφραίνεις γὰρ τὸν πατέρα, καὶ τούτου σοι ὀφείλω μισθόν· ἂν δὲ κακός, οὐκέτι· παροξύνεις γὰρ τὸν γεννήσαντα. Μὴ δὴ παροξύνωμεν τὸν Θεόν, ἀλλ' εὐφραίνωμεν, ἵνα τύχωμεν τῆς βασιλείας τῶν
 15 οὐρανῶν, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

γνωστὸ ὅτι αὐτὰ ποὺ ἔχουν λεχθῇ εἶναι πολὺ μικρότερα ἀπὸ ὅ,τι ἔπρεπε νὰ εἶναι. Καὶ αὐτὰ βέβαια συμβαίνουν ἐδῶ, ἀπὸ τὸν Θεὸ ὅμως εἶναι τόσο μεγάλος ὁ μισθὸς τῆς φιλίας, ὅσος ποὺ οὔτε μπορεῖ κανεὶς νὰ τὸν περιγράψῃ.

Μᾶς δίνει μισθό, γιὰ νὰ ἀγαπᾶμε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο, γιὰ τὸ ὁποῖο ὀφείλομε μισθό. Προσευχήσου, λέγει, καὶ πάρε μισθό, γιὰ ἐκεῖνο γιὰ τὸ ὁποῖο ὀφείλομε μισθό, ἐπειδὴ ζητοῦμε τὰ ἀγαθὰ. Γι' αὐτὸ ποὺ ζητεῖς, λέγει, πάρε μισθό· νήστευσε, καὶ πάρε μισθό· γίνε ἐνάρετος, καὶ πάρε μισθό, ἂν καὶ ὀφείλεις μισθό. Ἄλλ' ὅπως οἱ πατέρες, ὅταν κάνουν ἐνάρετα τὰ παιδιά τους, τότε δίνουν σὲ αὐτὰ μισθό, γιατί εἶναι ὀφειλέτες, ἐπειδὴ εὐχαριστήθηκαν αὐτοί, ἔτσι ἐνεργεῖ καὶ ὁ Θεός. Μισθό, λέγει, πάρε, ἂν γίνῃς ἐνάρετος, γιατί εὐχαριστεῖς τὸν πατέρα καὶ ἐξ αἰτίας αὐτοῦ σοῦ ὀφείλω μισθό· ἂν ὅμως γίνῃς κακός, δὲν θὰ πάρῃς, γιατί ἐξοργίζεις ἐκεῖνον ποὺ σὲ ἐγέννησε. Ἄς μὴ ἐξοργίζωμε λοιπὸν τὸν Θεό, ἀλλὰ ἄς τὸν εὐχαριστοῦμε, γιὰ νὰ ἐπιτύχωμε τὴ βασιλεία τῶν οὐρανῶν, μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ Κυρίου μας, στὸν ὁποῖο ἀνήκει ἡ δόξα καὶ ἡ δύναμις στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Γ΄

(Α΄ Θεσ. 2,9–3,4)

«Μνημονεύετε γάρ, ἀδελφοί, τὸν κόπον ἡμῶν καὶ τὸν
μόχθον· νυκτὸς γὰρ καὶ ἡμέρας ἐργαζόμενοι πρὸς τὸ
5 μὴ ἐπιβαρῆσαι τίνα ὑμῶν, ἐκηρύξαμεν εἰς ὑμᾶς τὸ εὐ-
αγγέλιον τοῦ Θεοῦ. Ὑμεῖς μάρτυρες καὶ ὁ Θεός, ὡς
ὀσίως καὶ δικαίως καὶ ἀμέμπτως ὑμῖν τοῖς πιστεύουσιν
ἐγενήθημεν· καθάπερ οἴδατε, ὡς ἓνα ἕκαστον ὑμῶν, ὡς
πατὴρ τέκνα ἑαυτοῦ, παρακαλοῦντες ὑμᾶς καὶ παραμυ-
10 θούμενοι, καὶ μαρτυρόμενοι εἰς τὸ περιπατῆσαι ὑμᾶς
ἀξίως τοῦ Θεοῦ τοῦ καλέσαντος ὑμᾶς εἰς τὴν ἑαυτοῦ
βασιλείαν καὶ δόξαν».

1. Τὸν διδάσκαλον οὐδὲν ἐπαχθῶς χρὴ ποιεῖν τῶν εἰς σωτη-
ρίαν τῶν μαθητῶν συντεινόντων. Εἰ γὰρ ὁ μακάριος Ἰακώβ νυ-
15 κτὸς καὶ ἡμέρας κατεκόπτετο εἰς τὴν τῶν ποιμνίων φυλακὴν,
πολλῷ μᾶλλον τὸν τὰς ψυχὰς ἐμπεπιστευμένον, κἂν ἐπίμοχθον
ἔργον ἦ, κἂν εὐτελής, πάντα δεῖ ποιεῖν, πρὸς ἓν ὁρῶντα μόνον,
τὴν σωτηρίαν τῶν μαθητευομένων, καὶ τὴν ἐκεῖθεν δόξαν ἐγγι-
νομένην τῷ Θεῷ. Ὅρα γοῦν, καὶ ὁ Παῦλος, κήρυξ ἄνθρωπος,
20 ἀπόστολος τῆς οἰκουμένης, τοιαύτην τιμὴν ἐπανηρημένος, εἰρ-
γάζετο ταῖς χερσὶ πρὸς τὸ μὴ ἐπιβαρῆσαι τοὺς μαθητευομένους.
«Μνημονεύετε» γάρ, φησὶν, «ἀδελφοί, τὸν κόπον ἡμῶν καὶ τὸν
μόχθον». Εἶπε προλαβὼν, ὅτι «Δυνάμενοι ἐν θάρρει εἶναι, ὡς
Χριστοῦ ἀπόστολοι», ὅπερ καὶ ἐν τῇ πρὸς Κορινθίους φησὶν·
25 «Οὐκ οἴδατε ὅτι οἱ τὰ ἱερὰ ἐργαζόμενοι ἐκ τοῦ ἱεροῦ ἐσθίουσιν;
Οὕτω καὶ ὁ Χριστὸς διέταξε τοὺς τὸ εὐαγγέλιον καταγγέλλοντας
ἐκ τοῦ εὐαγγελίου ζῆν». Ἀλλ' ἐγώ, φησὶν, οὐκ ἠθέλησα, ἀλλ'
ἐκοπίων. Καὶ οὐχ ἀπλῶς εἰργάζετο, ἀλλὰ μετὰ πολλῆς τῆς σπου-
δῆς. Ὅρα γοῦν τί φησι· «Μνημονεύετε γάρ»· οὐκ εἶπε, τὰς εὐερ-
30 γεσίας τὰς παρ' ἐμοῦ, ἀλλά, «τὸν κόπον ἡμῶν καὶ τὸν μόχθον».

1. Α΄ Θεσ. 2,6

2. Α΄ Κορ. 9,13.14

ΟΜΙΛΙΑ Γ΄

(Α΄ Θεσ. 2,9–3,4)

«Γιατὶ ἐνθυμεῖσθε, ἀδελφοί, τὸν κόπο μας καὶ τὸ μόχθο μας. Γιατὶ νύχτα καὶ ἡμέρα εἰργαζόμασθε γιὰ νὰ μὴ δώσωμε βάρος σὲ κανένα ἀπὸ σᾶς καὶ ἐκηρύξαμε σὲ σᾶς τὸ εὐαγγέλιο τοῦ Θεοῦ. Ἐσεῖς εἴσθε μάρτυρες καὶ ὁ Θεός, ὅτι ἐσυμπεριφερθήκαμε σὲ σᾶς ποὺ πιστεύετε μὲ σεβασμὸ καὶ δίκαια καὶ ἄμεμπτα. Καθὼς βέβαια γνωρίζετε, πῶς τὸν καθένα ἀπὸ σᾶς, ὅπως ὁ πατέρας τὰ παιδιὰ του, σᾶς προτρέπαμε, σᾶς παρηγορούσαμε καὶ ζητούσαμε νὰ συμπεριφέρεσθε ὅπως ἀξίζει στὸν Θεό, ὁ ὁποῖος σᾶς ἐκάλεσε στὴν ἰδική του βασιλεία καὶ δόξα».

1. Ὁ διδάσκαλος δὲν πρέπει μὲ ἐπιβάρυνσι νὰ κάνη τίποτε ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ συμβάλλουν στὴ σωτηρία τῶν μαθητῶν. Γιατὶ ἐὰν ὁ μακάριος Ἰακώβ νύκτα καὶ ἡμέρα ἐκοπίαζε πολὺ φυλάσσοντας τὰ ποίμνια, πολὺ περισσότερο ἐκεῖνος ποὺ τοῦ ἔχουν ἐμπιστευθῇ ψυχές, εἴτε εἶναι κουραστικὸ ἔργο, εἴτε εἶναι εὐκόλο, πρέπει νὰ κάνη τὰ πάντα, ἀποβλέποντας πρὸς ἓνα μόνο πρᾶγμα, δηλαδὴ τὴ σωτηρία τῶν μαθητῶν καὶ τὴ δόξα ποὺ ἀπὸ ἐκεῖ γίνεται στὸν Θεό. Πρόσεχε λοιπὸν, καὶ ὁ Παῦλος, ποὺ ἦταν κήρυκας, ἀπόστολος τῆς οἰκουμένης, ποὺ εἶχε ἀναλάβει τέτοιο ἀξίωμα, ἐργαζόταν μὲ τὰ χέρια του γιὰ νὰ μὴ ἐπιβαρύνῃ τοὺς μαθητές του. «Γιατὶ ἐνθυμεῖσθε», λέγει, «ἀδελφοί, τὸν κόπο μας καὶ τὸ μόχθο μας». Εἶπε προηγουμένως, ὅτι «Ἄν καὶ μπορούμε νὰ εἴμασθε βάρος, ὡς ἀπόστολοι τοῦ Χριστοῦ»¹, πρᾶγμα ποὺ καὶ στὴν πρὸς Κορινθίους ἐπιστολὴ λέγει· «Δὲν γνωρίζετε ὅτι ἐκεῖνοι ποὺ ἐργάζονται στὴ λατρεία τοῦ ἱεροῦ, τρώγουν ἀπὸ τὰ προσφερόμενα στὸ ναό; Ἔτσι καὶ ὁ Χριστὸς διέταξε γιὰ ἐκείνους ποὺ κηρύσσουν τὸ εὐαγγέλιο, νὰ ζοῦν ἀπὸ τὸ εὐαγγέλιο»². Ἐγὼ ὅμως, λέγει, δὲν ἠθέλησα, ἀλλὰ ἐκοπίαζα. Καὶ δὲν ἐργαζόταν ἀπλῶς, ἀλλὰ μὲ πολλὴ προθυμία. Πρόσεχε λοιπὸν τί λέγει· «Γιατὶ ἐνθυμεῖσθε»· δὲν εἶπε, τίς εὐεργεσίες ποὺ σᾶς ἔκαμα, ἀλλὰ «τὸν κόπο μας καὶ τὸ μόχθο μας».

«Νυκτὸς γὰρ καὶ ἡμέρας ἐργαζόμενοι πρὸς τὸ μὴ ἐπιβαρῆ-
 σαί τινα ὑμῶν, οὕτως ἐκηρύξαμεν εἰς ὑμᾶς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ
 Θεοῦ». Κορινθίοις δὲ ἕτερόν φησιν· «Ἄλλας ἐκκλησίας ἐσύλη-
 σα, λαβὼν ὁψώνιον εἰς τὴν ὑμῶν διακονίαν». Καίτοι καὶ ἐκεῖ
 5 εἰργάζετο· ἀλλ' οὐκ ἀνέμνησε τούτου, ἀλλ' ἕτερον ἔθηκε πλη-
 κτικώτερον· ὡς ἂν εἰ ἔλεγεν, ὅτι παρ' ἐτέρων ἐτράφην ὑμῖν
 ὑπηρετῶν. Ἐνταῦθα δὲ οὐχ οὕτως, ἀλλὰ τί; «Νυκτὸς καὶ ἡμέρας
 ἐργαζόμενοι». Καὶ ἐκεῖ μὲν φησι, «Καὶ παρὼν πρὸς ὑμᾶς καὶ
 ὑστερηθεῖς, οὐ κατενάρκησα οὐδενός», καί, «Ἔλαβον ὁψώνιον
 10 πρὸς τὴν ὑμῶν διακονίαν», ἐνταῦθα δὲ δείκνυσιν ἐν πενία ὄντας
 τοὺς ἄνδρας. Διὰ τοῦτο συνεχῶς αὐτοὺς παραφέρει μάρτυρας·
 «Ἑμεῖς» γάρ, φησί, «μάρτυρες, καὶ ὁ Θεός». Ἀξιόπιστος ὁ Θεός,
 ἀλλὰ τοῦτο αὐτοὺς μάλιστα ἐπληροφόρει· ἐκεῖνο μὲν γὰρ ἄδη-
 λον τοῖς ἀγνοοῦσι. Μὴ γὰρ ζήτηι εἰ Παῦλος ἦν ὁ ταῦτα λέγων· ἐκ
 15 πολλοῦ τοῦ περιόντος βούλεται αὐτοὺς πληροφορεῖν. Διὰ τοῦτό
 φησιν, «Ἑμεῖς μάρτυρες καὶ ὁ Θεός, ὡς ὁσίως καὶ δικαίως καὶ
 ἀμέμπτως ὑμῖν τοῖς πιστεύουσιν ἐγενήθημεν». Ἔδει αὐτοὺς πάλιν
 ἐπαινεῖν· διὰ τοῦτο ταῦτα προτίθησιν, ἃ ἦν ἱκανὰ αὐτοὺς
 πείσαι. Ὁ γὰρ ἐν χρεῖα, φησὶν, ἐκεῖ καταστάς καὶ μὴ λαβὼν,
 20 πολλῶ μᾶλλον νῦν».

«Ὡς ὁσίως», φησί, «καὶ δικαίως καὶ ἀμέμπτως ὑμῖν τοῖς πι-
 στεύουσιν ἐγενήθημεν· καθάπερ οἴδατε, ὡς ἓνα ἕκαστον ὑμῶν,
 ὡς πατὴρ τέκνα ἑαυτοῦ, παρακαλοῦντες ὑμᾶς καὶ παραμυθού-
 μενοι». Ἀνωτέρω τὸ τῆς ἀναστροφῆς εἰπὼν, ἐνταῦθα τὸ τῆς
 25 ἀγάπης φησὶν· ὁ μᾶλλον ἦν ἢ τῆς προστασίας. Καὶ τοῦ ἀτύφου τὸ
 εἰρημένον· «Ὡς πατὴρ τέκνα ἑαυτοῦ, παρακαλοῦντες ὑμᾶς καὶ
 παραμυθούμενοι, καὶ μαρτυρόμενοι εἰς τὸ περιπατῆσαι ὑμᾶς
 ἀξίως τοῦ Θεοῦ τοῦ καλοῦντος ὑμᾶς εἰς τὴν ἑαυτοῦ βασιλείαν
 καὶ δόξαν». Ὅτε φησί, «καὶ διαμαρτυρόμενοι», τότε πατέρων
 30 μέμνηται· ἀλλ' εἰ καὶ διεμαρτυράμεθα, καὶ τοῦτο οὐ σφοδρῶς,
 ἀλλ' ὡς πατέρες. «Ὡς ἓνα ἕκαστον ὑμῶν». Βαβαί, ἐν τοσοῦτῳ
 πλήθει μηδένα παραλιπεῖν, μὴ μικρόν, μὴ μέγαν, μὴ πλούσιον,
 μὴ πέννητα. «Παρακαλοῦντες», φησί, πρὸς τὸ φέρειν· «καὶ παρα-
 μυθούμενοι καὶ διαμαρτυρόμενοι». «Παρακαλοῦντες»· οὐκ ἄρα

3. Β' Κορ. 11,8

4. Πράξ. 18,3· ὡς γνωστὸ ὁ Παῦλος ἦταν σκηνοποιός.

«Γιατὶ νύχτα καὶ ἡμέρα ἐργαζόμασθε γιὰ νὰ μὴ γίνουμε βάρος σὲ κανένα ἀπὸ σᾶς καὶ ἔτσι ἐκηρύξαμε σὲ σᾶς τὸ εὐαγγέλιο τοῦ Θεοῦ». Στοὺς Κορινθίους ὅμως ἄλλο λέγει· «Ἐλαφυραγώγησα ἄλλες ἐκκλησίες καὶ ἔλαβα τὴ διατροφή μου γιὰ νὰ ὑπηρετήσω ἐσᾶς»³. Ἄν καὶ ἐκεῖ εἰργάζετο ⁴, ὅμως δὲν ὑπενθύμισε αὐτό, ἀνέφερε ἄλλο πιὸ ἐνοχλητικὸ γι' αὐτούς· σὰν νὰ ἔλεγε, ὅτι ἀπὸ ἄλλους ἔλαβα τροφὴ ἂν καὶ ὑπηρετῶ ἐσᾶς. Ἐδῶ ὅμως δὲν λέγει τὸ ἴδιο, ἀλλὰ τί; «Νύχτα καὶ ἡμέρα ἐργαζόμασθε». Καὶ ἐκεῖ μὲν λέγει, «Καὶ ὅταν ἤμουν παρὼν ἀνάμεσά σας καὶ ἐδοκίμασα στερήσεις, δὲν ἐπεβάρυνα κανένα», καὶ «Ἐλαβα τὴ διατροφή μου γιὰ νὰ ὑπηρετήσω ἐσᾶς», ἐδῶ ὅμως δείχνει ὅτι οἱ ἄνδρες ἦταν σὲ κατάστασι φτώχειας. Γι' αὐτὸ συνέχεια αὐτοὺς παρουσιάζει μάρτυρες, γιατί λέγει· «Ἐσεῖς εἰσθε μάρτυρες καὶ ὁ Θεός». Εἶναι ἀξιόπιστος ὁ Θεός, ἀλλ' αὐτὸ ἐπληροφοροῦσε κυρίως αὐτούς, γιατί ἐκεῖνο δὲν ἦταν φανερὸ σὲ ἐκείνους ποὺ δὲν τὸ ἐγνώριζαν. Μὴ ἐξετάζης λοιπὸν ἐὰν ὁ Παῦλος ἦταν ἐκεῖνος ποὺ λέγει αὐτά· ἀπὸ πολλὴ ὑπεροχὴ θέλει νὰ πληροφορῇ αὐτούς. Γι' αὐτὸ λέγει, «Ἐσεῖς εἰσθε μάρτυρες καὶ ὁ Θεός, ὅτι ἐσυμπεριφερθήκαμε σὲ σᾶς ποὺ πιστεύετε μὲ σεβασμὸ καὶ δίκαια καὶ ἄμεμπτα». Ἐπρεπε πάλι νὰ ἐπαινῇ αὐτούς, γι' αὐτὸ προτάσσει αὐτά, τὰ ὁποῖα ἦταν ἱκανὰ νὰ τοὺς πείσουν. Γιατὶ ἐγὼ ὁ ὁποῖος, λέγει, εὐρέθηκα ἐκεῖ σὲ κατάστασι ἀνάγκης καὶ δὲν ἔλαβα, πολὺ περισσότερο δὲν θὰ λάβω τώρα.

«Ὅτι ἐσυμπεριφερθήκαμε σὲ σᾶς ποὺ πιστεύετε», λέγει, «μὲ σεβασμὸ καὶ δίκαια καὶ ἄμεμπτα. Καθὼς βέβαια γνωρίζετε, ὅτι ἐφερθήκαμε στὸν καθένα ἀπὸ σᾶς, ὅπως ὁ πατέρας πρὸς τὰ παιδιὰ του, προτρέποντάς σας καὶ παρηγορώντας σας». Ἀφοῦ εἶπε παραπάνω γιὰ τὸ θέμα τῆς διατροφῆς ἐδῶ ὁμιλεῖ γιὰ τὴν ἀγάπη, ποὺ ἦταν σπουδαιότερο ἀπὸ τὴν προστασία. Καὶ τὰ λόγια αὐτὰ εἶναι ἀπαλλαγμένα ἀπὸ ὑπερηφάνεια. «Ὅπως ὁ πατέρας τὰ παιδιὰ του, προτρέποντάς σας καὶ παρηγορώντας σας καὶ διαμαρτυρόμενοι πρὸς ἐσᾶς γιὰ νὰ συμπεριφερθῆτε ὅπως ἀξίζει στὸν Θεό, ὁ ὁποῖος σᾶς ἐκάλεσε στὴν ἰδική του βασιλεία καὶ δόξα». Ὅταν λέγῃ, «καὶ διαμαρτυρόμενοι», τότε ὑπενθυμίζει τοὺς πατέρες· ἀλλὰ ἂν καὶ διαμαρτυρόμασθε, δὲν ἐκάμναμε αὐτὸ βίαια, ἀλλὰ σὰν πατέρες. «Τὸν καθένα ἀπὸ σᾶς ξεχωριστά». Πῶ, πῶ, μέσα σὲ τόσο πλῆθος νὰ μὴ παραλείπη κανένα, οὔτε μικρό, οὔτε μεγάλο, οὔτε πλούσιο, οὔτε μικρό. «Προτρέποντας», λέγει, γιὰ νὰ ὑπομένετε· «καὶ παρηγορώντας καὶ διαμαρτυρόμενοι μὲ ἐπιμονή». «Προτρέποντας»·

δόξαν ἐζήτουν· «καὶ μαρτυρόμενοι»· οὐκ ἄρα ἐκολάκευον. «Εἰς τὸ περιπατῆσαι ὑμᾶς ἀξίως τοῦ Θεοῦ τοῦ καλοῦντος ὑμᾶς εἰς τὴν αὐτοῦ βασιλείαν καὶ δόξαν». Ὅρα πάλιν πῶς διηγούμενος, καὶ διδάσκει καὶ παραμυθεῖται. Εἰ γὰρ εἰς βασιλείαν ἐκάλεσε, εἰ γὰρ
 5 εἰς δόξαν ἐκάλεσε, πάντα δεῖ φέρειν. Παρακαλοῦμεν, οὐχ ἵνα ἡμῖν χαρίσῃσθαι τι, ἀλλ' ἵνα ἐπιτύχητε τῆς βασιλείας τῶν οὐρανῶν.

2. «Διὸ καὶ ἡμεῖς εὐχαριστοῦμεν τῷ Θεῷ ἀδιαλείπτως, ὅτι παραλαβόντες λόγον ἀκοῆς παρ' ἡμῶν τοῦ Θεοῦ, ἐδέξασθε οὐ
 10 λόγον ἀνθρώπων, ἀλλὰ, καθὼς ἐστὶν ἀληθῶς, λόγον Θεοῦ, ὃς καὶ ἐνεργεῖται ἐν ὑμῖν τοῖς πιστεύουσιν». Οὐκ ἔστιν εἰπεῖν, φησὶν, ὅτι ἡμεῖς μὲν ἀμέμπτως πάντα πράττομεν, ὑμεῖς δὲ ἀνάξια τῆς ἡμετέρας ἀναστροφῆς ἐποιήσατε παρ' ὑμῖν· οὐ γὰρ ὡς ἀνθρώπων ἀκούοντες ἡμῶν, ἀλλ' ὡς αὐτοῦ τοῦ Θεοῦ παραινούν-
 15 τος, οὕτω προσείχετε. Πόθεν δῆλον; Ὡςπερ γὰρ τὸ μὴ ἐν κολακείᾳ, μηδὲ ἐν κενοδοξίᾳ κηρυχθῆναι ἀπὸ τῶν οἰκείων πειρασμῶν δείκνυσι, καὶ τῆς ἐκείνων μαρτυρίας, καὶ ὧν ἔπραττεν· οὕτω καὶ τὸ ἐκείνους ὀρθῶς δεξασθαι τὸν λόγον, ἀπὸ τῶν πειρασμῶν. Πόθεν γάρ, φησὶν, εἰ μὴ ὡς τοῦ Θεοῦ λέγοντος ἠκούετε, τοιού-
 20 τους ἐφέρετε κινδύνους; Καὶ ὅρα τὸ ἀξίωμα. «Ἑμεῖς» γάρ, φησί, «μιμηταὶ ἐγενήθητε, ἀδελφοί, τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Θεοῦ τῶν οὐσῶν ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, ὅτι τὰ αὐτὰ ἐπάθετε καὶ ὑμεῖς ὑπὸ τῶν ἰδίων συμφυλετῶν, καθὼς καὶ αὐτοὶ ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων, τῶν καὶ τὸν «Κύριον ἀποκτεινάντων Ἰησοῦν καὶ τοὺς
 25 ἰδίους προφῆτας, καὶ ἡμᾶς ἐκδιωξάντων, καὶ Θεῷ μὴ ἀρεσκόντων, καὶ πᾶσιν ἀνθρώποις ἐναντίων· κωλυόντων ἡμᾶς τοῖς ἔθνεσι λαλῆσαι ἵνα σωθῶσιν, εἰς τὸ ἀναπληρῶσαι αὐτῶν τὰς ἀμαρτίας πάντοτε· ἔφθασε δὲ ἐπ' αὐτοὺς ἡ ὀργὴ εἰς τέλος».

«Ἑμεῖς» γάρ, φησί, «μιμηταὶ ἐγενήθητε τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ
 30 Θεοῦ τῶν ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ». Πολλὴ ἡ παραμυθία. Οὐδὲν γάρ, φησί, θαυμαστὸν εἰς ὑμᾶς ταῦτα πράττειν αὐτούς, ὅπου γε καὶ εἰς τοὺς συμφυλέτας αὐτῶν. Καὶ τοῦτο δὲ τοῦ τὸ κήρυγμα εἶναι ἀληθὲς οὐ μικρὸν τεκμήριον, ὅπου γε καὶ Ἰουδαῖοι πάντα ἠνέσχοντο ὑπομεῖναι. «Ὅτι καὶ ὑμεῖς τὰ αὐτά,», φησὶν, «ἐπάθετε ὑπὸ τῶν
 35 ἰδίων συμφυλετῶν, καθάπερ καὶ οἱ ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων». Ἐχει

ἄρα δὲν ἐζητοῦσαν δόξα. «Καὶ διαμαρτυρόμενοι»· ἄρα δὲν ἐκολάκευαν. «Γιὰ νὰ συμπεριφερθῆτε ἐσεῖς ὅπως ἀξίζει στὸν Θεό, ὁ ὁποῖος σᾶς ἐκάλεσε στὴν ἰδική του βασιλεία καὶ δόξα». Πρόσεχε πάλι πῶς καθὼς διηγεῖται καὶ διδάσκει καὶ παρηγορεῖ. Γιατὶ ἐὰν σᾶς ἐκάλεσε στὴ βασιλεία, ἐὰν σᾶς ἐκάλεσε στὴ δόξα, πρέπει νὰ ὑποφέρετε τὰ πάντα. Σᾶς προτρέπομε, ὅχι νὰ μᾶς χαρίσετε κάτι, ἀλλὰ γιὰ νὰ ἐπιτύχετε τὴ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

2. «Γι' αὐτὸ καὶ ἐμεῖς εὐχαριστοῦμε τὸν Θεὸ ἀκατάπαυστα, γιατί, ἀφοῦ ἀκούσατε πρόθυμα ἀπὸ μᾶς τὸ λόγο τοῦ Θεοῦ, ἐδεχθήκατε ὅχι λόγο ἀνθρώπων, ἀλλὰ, καθὼς πραγματικὰ εἶναι, λόγο Θεοῦ, ὁ ὁποῖος καὶ ἐνεργεῖ σὲ σᾶς ποὺ τὸν πιστεύετε». Δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ εἰποῦμε, λέγει, ὅτι ἐμεῖς μὲν κάνομε τὰ πάντα ἄψογα, ἐνῷ ἐσεῖς ἐνεργήσατε ἀνάξια τῆς παραμονῆς μας σὲ σᾶς. Γιατὶ δὲν μᾶς ἀκούατε σὰν ἀνθρώπους, ἀλλὰ σὰν ὁ ἴδιος ὁ Θεὸς νὰ ἐσυμβούλευε, ἔτσι ἐπροσέχατε. Ἐπὶ ποῦ εἶναι φανερό; Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ἀποδεικνύει τὸ ὅτι δὲν ἐκήρυξαν μὲ κολακεία οὔτε μὲ ματαιοδοξία ἀπὸ τοὺς ἰδικούς του κινδύνους καὶ ἀπὸ τὴ μαρτυρία ἐκείνων καὶ ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ ἔπραττε, ἔτσι ἀπὸ τοὺς κινδύνους ἀποδεικνύει καὶ τὸ ὅτι ἐδέχθησαν ἐκεῖνοι ὀρθῶς τὸ λόγο. Γιατὶ πῶς, λέγει, ἐὰν δὲν μᾶς ἀκούατε σὰν νὰ ὠμιλοῦσε ὁ Θεός, ὑπομένετε τέτοιους κινδύνους; Καὶ πρόσεχε τὸ ἀξίωμα. Γιατὶ λέγει, «Σεῖς ἐγίνατε μιμητές, ἀδελφοί, τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Θεοῦ ποὺ εἶναι στὴν Ἰουδαία, μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἐπειδὴ καὶ σεῖς ἐπάθατε τὰ ἴδια ἀπὸ τοὺς ὁμοεθνεῖς σας, ὅπως καὶ ἐκεῖνοι ἀπὸ τοὺς Ἰουδαίους, οἱ ὁποῖοι ἐθανάτωσαν καὶ τὸν Κύριο Ἰησοῦ καὶ τοὺς ἰδικούς τους προφήτες, καὶ ἐμᾶς κατεδίωξαν καὶ στὸν Θεὸ δὲν ἀρέσουν καὶ εἶναι ἐνάντιοι σὲ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους· αὐτοὶ μᾶς ἐμποδίζουν νὰ κηρύξωμε στοὺς ἐθνικούς γιὰ νὰ σωθοῦν, καὶ ἔτσι συμπληρώνουν κάθε φορὰ τὶς ἀμαρτίες τους. Ἐφθασε ὁμως ἐπάνω σὲ αὐτοὺς ἡ ὀργὴ γιὰ νὰ ἐπιφέρῃ τὸ τέλος τους».

«Γιατὶ ἐσεῖς», λέγει, «ἐγίνατε μιμητές τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Θεοῦ ποὺ εἶναι στὴν Ἰουδαία». Εἶναι μεγάλη ἡ παρηγοριά. Γιατὶ δὲν εἶναι καθόλου παράδοξο, λέγει, νὰ κάνουν αὐτὰ σὲ σᾶς αὐτοί, ἀφοῦ βέβαια τὰ κάνουν καὶ στοὺς ὁμοεθνεῖς τους. Καὶ αὐτὸ ὁμως δὲν εἶναι μικρὴ ἀπόδειξις τοῦ ὅτι εἶναι ἀληθινὸ τὸ κήρυγμα, ἀφοῦ βέβαια καὶ οἱ Ἰουδαῖοι ἐδέχθησαν νὰ ὑπομείνουν τὰ πάντα. «Γιατὶ καὶ σεῖς τὰ ἴδια», λέγει, «ἐπάθατε ἀπὸ τοὺς ὁμοεθνεῖς σας, ὅπως ἀκριβῶς καὶ ἐκεῖνοι ἀπὸ τοὺς Ἰουδαίους». Περιέχει κάτι περισσό-

τι πλέον τὸ εἰπεῖν, κάκεῖνοι. «Ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ», φησί. Δείκνυσιν ὅτι ἡδοντο πανταχοῦ, ὡς ἀθλήσαντες. Λέγει οὖν, ὅτι καὶ ὑμεῖς τὰ αὐτὰ ἐπάθετε. Καὶ τί θαυμαστὸν πάλιν, εἰ καὶ εἰς ὑμᾶς, ὅπου γε καὶ εἰς τὸν δεσπότην τοιαῦτα ἐτόλμων; Ὁρᾷς, πῶς αὐτὸ εἰσ-
 5 ἤγαγε μεγάλην ἔχον παραμυθίαν; Καὶ συνεχῶς τοῦτο στρέφει, καὶ ἐν πάσαις σχεδὸν εὖροι τις ἂν αὐτὸ ταῖς ἐπιστολαῖς ἀκριβῶς ἐξετάζων, πῶς ἐν τοῖς πειρασμοῖς ἀεὶ τὸν Χριστὸν παραφέρει διαφόρως. Ὅρα γοῦν, καὶ ἐνταῦθα κατηγορῶν τῶν Ἰουδαίων, εἰς ἀνάμνησιν αὐτοῦς φέρει τοῦ δεσπότη, καὶ τῶν τοῦ δεσπότη
 10 παθημάτων· οὕτως οἶδε μεγίστην παραμυθίαν ἔχον τὸ πρᾶγμα. «Τῶν καὶ τὸν Κύριον ἀποκτεινάντων», φησὶν. Ἄλλ' ἡγνόησαν αὐτὸν ἴσως. Μάλιστα μὲν οὖν ἡδεσαν. Τί οὖν; οὐχὶ καὶ τοὺς ἰδίους προφήτας ἀπέκτειναν καὶ ἐλιθοβόλησαν, ὧν καὶ τὰ τεύχη περιφέρουσι; Καὶ ταῦτα οὐκ ἀληθείας ἔνεκεν διεπράξαντο. Οὐκ
 15 ἄρα παραμυθία μόνον ἐστὶν ἐπὶ τοῖς πειρασμοῖς, ἀλλὰ καὶ ὑπόμνησις τοῦ μὴ νομίζειν ὅτι δι' ἀλήθειαν ταῦτα ποιοῦσι, καὶ διὰ τοῦτο θορυβεῖσθαι. «Καὶ ἡμᾶς», φησὶν, «ἐκδιωξάντων». Καὶ ἡμεῖς, φησί, μυρία δεινὰ πεπόνθαμεν.

«Καὶ Θεῷ μὴ ἀρεσκόντων, καὶ πᾶσιν ἀνθρώποις ἐναντίων,
 20 κωλύόντων ἡμᾶς τοῖς ἔθνεσι λαλῆσαι ἵνα σωθῶσι». «Πᾶσιν ἀνθρώποις», φησὶν, «ἐναντίων». Πῶς; Εἰ γὰρ τῇ οἰκουμένη δεῖ λαλῆσαι, οὗτοι δὲ κωλύουσι, κοινοὶ τῆς οἰκουμένης εἰσὶν ἐχθροί. Τὸν Χριστὸν ἐφόνευσαν, τοὺς προφήτας, τὸν Θεὸν ὑβρίζουσι, κοινοὶ τῆς οἰκουμένης εἰσὶν ἐχθροί, ἡμᾶς ἐλαύνουσι τοὺς ἐπὶ
 25 σωτηρίᾳ παραγενομένους· τί θαυμαστὸν, εἰ καὶ εἰς ὑμᾶς τοιαῦτα ἐπεδείξαντο, ὅπου γε καὶ ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ; «Κωλύόντων ἡμᾶς», φησί, «τοῖς ἔθνεσι λαλῆσαι ἵνα σωθῶσι». Βασκανίας ἄρα ἐστὶ τὸ τὴν τῶν πάντων ἐμποδίζειν σωτηρίαν. «Εἰς τὸ ἀναπληρῶσαι αὐτῶν τὰς ἀμαρτίας πάντοτε· ἔφθασε δὲ ἐπ' αὐτοὺς ἡ ὀργὴ εἰς
 30 τέλος». Τί ἐστίν, «εἰς τέλος»; Οὐκέτι τοιαῦτά ἐστίν οἷα τὰ πρότε-
 ρα, οὐκέτι ἐπάνοδος, οὐκέτι πέρας· ἀλλ' ἐγγὺς ἐφέστηκεν ἡ ὀργή. Πόθεν δῆλον; Ἀπὸ τούτου, ἀφ' οὗ προεῖπεν ὁ Χριστός. Οὐ γὰρ τοῦτο μόνον ἔχει παραμυθίαν τὸ κοινωνοῦς τῶν θλίψεων

τερο τὸ νὰ εἰπῇ, καὶ ἐκεῖνοι. «Στὴν Ἰουδαία», λέγει. Ἐποδεικνύει ὅτι ἐξυμνοῦνταν παντοῦ, ἐπειδὴ εἶχαν ἀγωνισθῇ. Λέγει λοιπόν, ὅτι καὶ σεῖς ἐπάθατε τὰ ἴδια. Καὶ ποῖο εἶναι τὸ παράδοξο πάλι, ἐὰν καὶ σὲ σὰς ἔκαναν τὰ ἴδια, ἀφοῦ βέβαια ἐτολμοῦσαν παρόμοια καὶ στὸν Κύριο; Βλέπεις, πῶς ἀνέφερε αὐτὸ ποὺ παρέχει μεγάλη παρηγοριά; Καὶ συνέχεια αὐτὸ ἀναφέρει, καὶ θὰ μπορέσῃ νὰ συναντήσῃ κανεὶς αὐτὸ σὲ ὅλες σχεδὸν τὶς ἐπιστολές του ἂν τὶς ἐξετάζῃ μὲ προσοχή, πῶς στοὺς κινδύνους πάντοτε παρουσιάζει τὸν Χριστὸ μὲ διαφορετικὸ τρόπο. Πρόσεχε λοιπόν, καὶ ἐδῶ κατηγορώντας τοὺς Ἰουδαίους, ὑπενθυμίζει σὲ αὐτοὺς τὸν Κύριο καὶ τὰ παθήματα τοῦ Κυρίου. Τόσο μεγάλη παρηγορία γνωρίζει ὅτι παρέχει αὐτὸ τὸ πρᾶγμα. «Οἱ ὅποιοι ἐθανάτωσαν καὶ τὸν Κύριο», λέγει. Ἄλλ' ἴσως δὲν ἐγνώρισαν αὐτόν. Πολὺ καλὰ βέβαια τὸν ἐγνώρισαν. Τί λοιπόν; δὲν ἐθανάτωσαν καὶ ἐλιθοβόλησαν καὶ τοὺς δικούς τους προφήτες, τῶν ὁποίων καὶ τὰ βιβλία περιφέρουν; Καὶ αὐτὰ δὲν τὰ ἔπραξαν στὸ ὄνομα τῆς ἀληθείας. Δὲν εἶναι ἐπομένως μόνο παρηγορία γιὰ τοὺς κινδύνους, ἀλλὰ καὶ ὑπενθυμίσις τοῦ νὰ μὴ νομίζουν ὅτι γιὰ τὴν ἀλήθεια κάνουν αὐτά, καὶ γι' αὐτὸ πρέπει νὰ θορυβοῦνται. «Οἱ ὅποιοι», λέγει, «κατεδίωξαν καὶ ἐμᾶς». Καὶ ἐμεῖς, λέγει, ἔχομε πάθει πάρα πολλὰ κακά.

«Οἱ ὅποιοι δὲν ἀρέσουν καὶ στὸν Θεὸ καὶ εἶναι ἐνάντιοι σὲ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους καὶ μᾶς ἐμποδίζουν νὰ κηρύξωμε στοὺς ἐθνικοὺς γιὰ νὰ σωθοῦν». «Οἱ ὅποιοι», λέγει, «εἶναι ἐνάντιοι σὲ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους». Μὲ ποῖο τρόπο; Γιατὶ ἐὰν πρέπει νὰ κηρύξουν στὴν οἰκουμένη, αὐτοὶ ὅμως ἐμποδίζουν, εἶναι κοινοὶ ἐχθροὶ τῆς οἰκουμένης. Ἐθανάτωσαν τὸν Χριστό, τοὺς προφῆτες, ὑβρίζουν τὸν Θεό, εἶναι κοινοὶ ἐχθροὶ τῆς οἰκουμένης, ἐμᾶς ἐκδιώκουν ποὺ ἦλθαμε γιὰ τὴ σωτηρία τους. Τί τὸ παράδοξο, ἐὰν καὶ σὲ σὰς ἔδειξαν τέτοια διαγωγή, ἀφοῦ βέβαια ἔδειξαν καὶ στὴν Ἰουδαία; «Οἱ ὅποιοι μᾶς ἐμποδίζουν», λέγει, «νὰ κηρύξωμε στοὺς ἐθνικοὺς, γιὰ νὰ σωθοῦν». Ἐπομένως εἶναι ἀπόδειξις φθόνου τὸ νὰ ἐμποδίζουν τὴ σωτηρία ὅλων. «Ὡστε νὰ συμπληρώσουν τὶς ἁμαρτίες τους πάντοτε». Ἐφθασε ὅμως ἐπάνω τους ἡ ὀργὴ γιὰ τὸ τέλος τους». Τί σημαίνει, «γιὰ τὸ τέλος»; Δὲν εἶναι πιά αὐτὰ τέτοια ὅπως τὰ προηγούμενα, δὲν ὑπάρχει πιά ἐπιστροφή, δὲν ὑπάρχει πιά τέλος, ἀλλὰ πλησιάζει ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ. Ἀπὸ ποῦ γίνεται φανερό; Ἀπὸ ἐκεῖνο ποὺ προεῖπε ὁ Χριστός⁵. Γιατὶ δὲν ἀποτελεῖ αὐτὸ μόνο παρηγορία τὸ νὰ λάβουν συμμετόχους τῶν θλίψεών τους, ἀλλὰ καὶ

λαβεῖν, ἀλλὰ καὶ τὸ τοὺς θλίβοντας ἀκοῦσαι τιμωρουμένους. Εἰ δὲ ἡ ἀναβολὴ λυπεῖ, παραμυθεῖσθω τὸ μηκέτι ἀνανεύειν αὐτοῦς. Μᾶλλον δὲ καὶ τὴν ἀναβολὴν συνέστειλε τῷ εἰπεῖν, «ἡ ὀργή», δεικνὺς πάλαι ὀφειλομένην καὶ προωρισμένην καὶ προφητευ-
 5 ομένην.

3. «Ἡμεῖς δέ, ἀπορφανισθέντες ἀφ' ὑμῶν πρὸς καιρὸν ὥρας, προσώπῳ, οὐ καρδίᾳ, περισσοτέρως ἐσπουδάσαμεν τὸ πρόσωπον ὑμῶν ἰδεῖν ἐν πολλῇ ἐπιθυμίᾳ». Οὐκ εἶπε, χωρισθέν-
 10 τες. Εἶπεν ἀνωτέρῳ περὶ τῆς κολακείας, δεικνὺς ὅτι οὐ κολακεύ-
 ει, ὅτι οὐ ζητεῖ δόξαν· λέγει ἐνταῦθα περὶ τῆς ἀγάπης. Ἐπειδὴ εἶπεν ἀνωτέρῳ, «ὡς πατὴρ τέκνα», «ὡς τροφός», ἐνταῦθα ἕτερόν
 φησιν, «ἀπορφανισθέντες», ὅπερ ἐστὶ παίδων πατέρας ζητούν-
 των. Καὶ μὴν ἐκεῖνοι ἀπωρφανίσθησαν. Οὐ, φησὶν, ἀλλ' ἡμεῖς. Εἰ
 γάρ τις τὸν πόθον ἐξετάσειε, καθάπερ παιδίᾳ μικρὰ ἀπροστάτευ-
 15 τα, ἄωρον ὀρφανίαν ὑποστάντα, ἐν πολλῷ πόθῳ τῶν γονέων
 εἰσὶν, οὐ διὰ τὴν φύσιν μόνον αὐτήν, ἀλλὰ καὶ διὰ τὴν ἐρημίαν·
 οὕτω δὴ καὶ ἡμεῖς. Ἐκ τούτου καὶ τὴν ἀθυμίαν αὐτοῦ δείκνυσιν,
 ἐν ἣ ἦν διὰ τὸν χωρισμόν. Καὶ ταῦτα, φησὶν, οὐκ ἔνι εἰπεῖν, ὅτι
 πολὺν χρόνον ἀνεμείναμεν, ἀλλὰ, «πρὸς καιρόν», καὶ ταῦτα,
 20 «προσώπῳ, οὐ καρδίᾳ»· αἰεὶ γὰρ ὑμᾶς ἔχομεν ἐν τῇ διανοίᾳ. Ὅρα
 ὅση ἡ ἀγάπη· καίτοι ἔχων αὐτοὺς διαπαντός ἐν καρδίᾳ, καὶ τὴν
 κατ' ὄψιν ἐζήτει παρουσίαν. Μὴ μοι λέγε τὴν περιττὴν φιλοσοφί-
 αν· τοῦτο ἀληθῶς θερμῆς ἀγάπης, τὸ καὶ ἰδεῖν καὶ ἀκοῦσαι καὶ
 εἰπεῖν, καὶ πολλὰ ἂν τοῦτο συμβάλλοιτο.

25 «Περισσοτέρως», φησὶν, «ἐσπουδάσαμεν». Τί ἐστὶ, «περισ-
 σοτέρως»; Ἡ τοῦτό ἐστιν εἰπεῖν, ὅτι σφόδρα ὑμῶν ἐξεχόμεθα, ἢ
 ὡς εἶκος ἦν, ὥραν ἀπολειφθέντες ἐσπουδάσαμεν τὸ πρόσωπον
 ὑμῶν ἰδεῖν. Ὅρα τὸν μακάριον Παῦλον, ὅταν δι' ἑαυτοῦ μὴ δύνη-
 ται πληροῦν αὐτοῦ τὸν πόθον, δι' ἐτέρων τοῦτο ποιοῦντα· ὥσπερ
 30 ὅτε πρὸς Φιλιππησίους τὸν Τιμόθεον πέμπει, καὶ πρὸς Κορινθί-
 οους πάλιν τὸν αὐτόν, δι' ἐτέρων αὐτοῖς συγγινόμενος, ὅταν μὴ
 δύνηται δι' ἑαυτοῦ. Ἐρώμενος γὰρ ἦν μανικός τις καὶ ἀκάθε-
 κτος, καὶ ἀκαρτέρητος περὶ φιλίαν. «Διὸ ἠθελήσαμεν ἐλθεῖν

6. Α' Θεσ. 2,5 – 6

7. Α' Θεσ. 2,7

τὸ νὰ ἀκούσουν ὅτι τιμωροῦνται ἐκεῖνοι ποὺ προκαλοῦν θλίψι. Ἐὰν ὁμως ἡ ἀναβολὴ προξενῇ λύπη, ἄς παρηγορῇ τὸ ὅτι δὲν ἐπιστρέφουν πίσω πιά αὐτοί. Καλύτερα ὁμως καὶ τὴν ἀναβολὴ ἐπεριόρισε μὲ τὸ νὰ εἰπῇ, «ἡ ὀργή», ἀποδεικνύοντας ὅτι ἀπὸ παλαιὰ ὀφείλεται καὶ ἔχει προαποφασισθῇ καὶ προφητευθῇ.

3. «Ἐμεῖς ὁμως, ἀπὸ τῆ στιγμῇ ποὺ ἐγίναμε προσωρινὰ ὀρφανοὶ ἀπὸ σᾶς, μὲ τὸ σῶμα, ὅχι μὲ τὴν καρδιά, ἐπροσπαθήσαμε πάρα πολὺ νὰ ἰδοῦμε τὸ πρόσωπό σας μὲ μεγάλη ἐπιθυμία». Δὲν εἶπε, ἀπὸ τῆ στιγμῇ ποὺ ἐχωρισθήκαμε ἀπὸ σᾶς. Εἶπε παραπάνω γιὰ τὴν κολακεία, γιὰ νὰ δείξῃ ὅτι δὲν κολακεύει, ὅτι δὲν ἐπιζητεῖ τὴ δόξα⁶. Ἐδῶ ὁμιλεῖ γιὰ τὴν ἀγάπη. Ἐπειδὴ εἶπε παραπάνω, «ὅπως ὁ πατέρας τὰ παιδιὰ του», «ὅπως ἡ παραμάννα»⁷, ἐδῶ λέγει ἄλλο, «ὅταν ἐγίναμε ὀρφανοί», πράγμα ποὺ εἶναι χαρακτηριστικὸ τῶν παιδιῶν ὅταν ζητοῦν τοὺς πατέρες τους. Καὶ ὁμως ἐκεῖνοι εἶχαν γίνει ὀρφανοί. Ὅχι, λέγει, ἀλλὰ ἐμεῖς. Ἐὰν λοιπὸν θὰ ἤθελε νὰ ἐξετάσῃ κανεὶς τὸν πόθο, ὅπως ἀκριβῶς τὰ μικρὰ ἀπροστάτευτα παιδιὰ, ὅταν γίνουν πρόωρα ὀρφανὰ, ἐπιθυμοῦν πάρα πολὺ τοὺς γονεῖς τους, ὅχι μόνο ἐξ αἰτίας τῆς φύσεως, ἀλλὰ καὶ ἐξ αἰτίας τῆς μοναξιάς τους, ἔτσι λοιπὸν σᾶς ἐπιθυμοῦμε καὶ ἐμεῖς. Ἀπὸ αὐτὸ δείχνει καὶ τὴ λύπη του, στὴν ὁποία εὐρίσκετο ἐξ αἰτίας τοῦ χωρισμοῦ. Καὶ αὐτὰ, λέγει, δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ εἰποῦμε, ὅτι ἐπεριμέναμε πολὺ χρόνο, ἀλλὰ «προσωρινὰ», καὶ αὐτὰ «μὲ τὸ σῶμα, ὅχι μὲ τὴν καρδιά μας», γιατί πάντοτε σᾶς ἔχομε στὸ νοῦ μας. Πρόσεχε πόση εἶναι ἡ ἀγάπη. Ἄν καὶ εἶχε αὐτοὺς παντοτινὰ μέσα στὴν καρδιά του, ἐζητοῦσε καὶ τὴν προσωπικὴ παρουσία τους. Μὴ μοῦ λέγῃς τὴν περιττὴ φιλοσοφία· αὐτὸ ἀληθινὰ εἶναι δεῖγμα θερμῆς ἀγάπης, τὸ νὰ τοὺς ἰδῇ καὶ νὰ τοὺς ἀκούσῃ καὶ νὰ τοὺς μιλήσῃ, πράγμα ποὺ θὰ ἔμποροῦσε νὰ συμβάλλῃ σὲ πολλά.

«Πάρα πολὺ», λέγει, «ἐπροσπαθήσαμε». Τί σημαίνει «πάρα πολὺ»; Ἡ εἶναι δυνατὸ νὰ ἐννοῇ αὐτό, ὅτι ἐπιδιώκομε πάρα πολὺ τὴ συναναστροφὴ σας ἢ ὅπως ἦταν φυσικό, ἀφοῦ ἐχωρισθήκαμε ἀπὸ σᾶς πρὸς στιγμῇ ἐπροσπαθήσαμε πάρα πολὺ νὰ ἰδοῦμε τὸ πρόσωπό σας. Πρόσεξε ὅτι ὁ μακάριος Παῦλος, ὅταν δὲν μπορῇ μόνος του νὰ ἱκανοποιήσῃ τὸν πόθο του, κάνει αὐτὸ μὲ ἄλλους, ὅπως ὅταν στέλνῃ πρὸς τοὺς Φιλιππησίους τὸν Τιμόθεο, καὶ πρὸς τοὺς Κορινθίους πάλι τὸν ἴδιο, ἐρχόμενος σὲ ἐπαφὴ μὲ αὐτοὺς διὰ μέσου ἄλλων, ὅταν δὲν μπορῇ μόνος του. Γιατὶ ἦταν ἓνας ἐραστής μανιώδους καὶ ἀσυγκράτητος καὶ ἀνυπόμονος γιὰ τὴν ἀγάπη. «Γι'

πρὸς ὑμᾶς»· ὅπερ ἐστὶν ἀγάπης. Καίτοιγε ἐνταῦθα οὐδεμίαν
 ἑτέραν χρεῖαν φησὶν, ἀλλ' ἵνα ἴδωμεν ὑμᾶς. «Ἐγὼ μὲν Παῦλος,
 καὶ ἅπαξ καὶ δῖς· καὶ ἐνέκοψεν ἡμᾶς ὁ Σατανᾶς». Τί λέγεις; ὁ
 Σατανᾶς ἐγκόπτει; Ναί· οὐ γὰρ Θεοῦ τοῦτο ἔργον ἦν. Ἐπὶ μὲν
 5 γὰρ Ῥωμαίων τοῦτό φησιν, ὅτι ὁ Θεὸς ἐκώλυσε· καὶ ἀλλαχοῦ
 φησιν ὁ Λουκᾶς, ὅτι τὸ Πνεῦμα διεκώλυσεν αὐτοὺς ἐλθεῖν εἰς
 τὴν Ἀσίαν· καὶ ἐπὶ Κορινθίων τοῦ Πνεύματός φησιν εἶναι τὸ
 ἔργον· ἐνταῦθα δὲ μόνον τοῦ Σατανᾶ. Τίνα δὲ λέγει ἐγκοπήν τοῦ
 Σατανᾶ; Πειρασμούς τινας ἀπροσδοκῆτους καὶ σφοδρούς. «Γε-
 10 νομένης γὰρ αὐτῷ, φησὶν, ἐπιβουλῆς ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων», κατεί-
 χετο ἐν τῇ Ἑλλάδι τρεῖς μῆνας. Ἔτερον δὲ ἐστὶν οἰκονομίας
 ἕνεκεν παραμένειν καὶ ἐκόντα. Ἐκεῖ μὲν γὰρ φησὶ· «Διὸ μηκέτι
 τόπον ἔχων ἐν τοῖς κλίμασι τούτοις», καὶ, «Φειδόμενος ὑμῶν
 οὐκέτι ἦλθον εἰς Κόρινθον»· ἐνταῦθα δὲ οὐδὲν τοιοῦτον, ἀλλὰ
 15 τί; Ὅτι ὁ Σατανᾶς ἐνέκοψεν.

«Ἐγὼ μὲν», φησί, «Παῦλος, καὶ ἅπαξ καὶ δῖς». Ὅρα πῶς
 φιλοτιμεῖται καὶ ἐγκαλλωπίζεται, θέλων δεῖξαι, ὅτι μάλιστα πάν-
 των αὐτοὺς ἐφίλει. Τό, «ἐγὼ μὲν Παῦλος», ἀντὶ τοῦ, εἰ καὶ μὴ οἱ
 ἄλλοι, φησί. Κάκεῖνοι μὲν γὰρ ἤθελον, ἐγὼ δὲ καὶ ἐπεχείρησα.
 20 «Τίς γὰρ ἡμῖν ἐλπίς, ἢ χαρά, ἢ στέφανος καυχήσεως; Ἡ οὐχὶ καὶ
 ὑμεῖς ἔμπροσθεν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐν τῇ παρου-
 σίᾳ αὐτοῦ»; Μακεδόνες εἰσὶν, εἰπέ μοι, ἢ ἐλπίς σου, ὦ μακάριε
 Παῦλε; Οὐχ οὗτοι μόνοι, φησί· διὰ τοῦτο ἐπήγαγεν· «ἢ οὐχὶ καὶ
 ὑμεῖς»; «Τίς γὰρ ἐστὶν ἡμῖν», φησὶν, «ἐλπίς, ἢ χαρά, ἢ στέφανος
 25 καυχήσεως»; Ἄρα ἐπιγινώσκετε τὰ ῥήματα γυναικῶν ὄντα πάνυ
 διαθερμαινομένων τοῖς σπλάγχνοις, πρὸς παιδία μικρὰ διαλε-
 γομένων;

«Καὶ στέφανος», φησί, «καυχήσεως». Οὐ γὰρ ἤρκει τὸ στέ-
 φανος ὄνομα δεῖξαι τὴν λαμπρότητα, ἀλλὰ καί, «καυχήσεως».
 30 Πόσης πυρώσεως τοῦτο; Οὐκ ἂν ποτε μήτηρ, οὐδὲ πατήρ, εἶγε
 ὁμοῦ συνῆλθον, καὶ τὸν ἑαυτῶν ἀνέμιξαν πόθον, ἡδυνήθησαν
 δεῖξαι ἰσόρροπον ὄντα τῷ Παύλου τὸν ἑαυτῶν πόθον. «Χαρά»,
 φησί, «καὶ στέφανός μου»· μᾶλλον ἐφ' ὑμῖν, φησὶν, ἀγάλλομαι, ἢ

8. Ρωμ. 1,13· 15,22

9. Πράξ. 16,6

10. Πράξ. 20,3

11. Ρωμ. 15,23

12. Β' Κορ. 1,23

αὐτὸ ἐθελήσαμε νὰ ἔλθωμε πρὸς συνάντησί σας», πράγμα ποῦ εἶναι ἀπόδειξις ἀγάπης. Ὡς καὶ βεβαίως ἐδῶ δὲν ἀναφέρει καμμία ἄλλη ἀνάγκη, ἀλλὰ γιὰ νὰ σᾶς ἰδοῦμε. «Ἐγὼ ὁ Παῦλος καὶ μία καὶ δύο φορές, καὶ μᾶς ἠμπόδισε ὁ Σατανᾶς». Τί λέγεις; ὁ Σατανᾶς ἐμποδίζει; Ναι, γιὰτις αὐτὸ δὲν ἦταν ἔργο τοῦ Θεοῦ. Γιὰτις στήν περίπτωσι τῶν Ρωμαίων αὐτὸ λέγει, ὅτι ὁ Θεὸς ἠμπόδισε⁸. Καὶ ἄλλου λέγει ὁ Λουκᾶς, ὅτι τὸ ἅγιον Πνεῦμα ἠμπόδισε αὐτοὺς νὰ ἔλθουν στήν Ἀσίαν⁹. Καὶ στήν περίπτωσι τῶν Κορινθίων λέγει ὅτι τὸ ἔργο εἶναι τοῦ ἁγίου Πνεύματος. Καὶ ἐδῶ μόνο λέγει ὅτι εἶναι ἔργο τοῦ Σατανᾶ. Ποιό ὁμως ἐμπόδιο τοῦ Σατανᾶ ἐννοεῖ; Κάποιους κινδύνους ποῦ ἦταν ἀπροσδόκητοι καὶ ὑπερβολικοί. «Ἐπειδὴ λοιπὸν ἐγινε ἐναντίον του, λέγει ὁ Λουκᾶς, ἐπιβουλὴ τῶν Ἰουδαίων»¹⁰, ἐκρατεῖτο στήν Ἑλλάδα τρεῖς μῆνες. Καὶ ἄλλο εἶναι ὅτι παραμένει γιὰ λόγους οἰκονομίας καὶ ἄλλο μὲ τὴ θέλησί του. Γιὰτις ἐκεῖ λέγει «Γι' αὐτὸ ἐπειδὴ δὲν ἔχω πιά στὰ μέρη αὐτὰ τόπο»¹¹, καί, «Ἐπειδὴ σᾶς λυποῦμαι δὲν ἤλθα ἀκόμη στήν Κόρινθο»¹². Ἐδῶ ὁμως δὲν λέγει τίποτε τέτοιο, ἀλλὰ τί; Ὅτι ὁ Σατανᾶς ἠμπόδισε.

«Ἐγὼ», λέγει, «ὁ Παῦλος, καὶ μία καὶ δύο φορές». Πρόσεχε πῶς εἶναι φιλόδοξος καὶ ὑπερηφανεύεται, θέλοντας νὰ δείξῃ, ὅτι περισσότερο ἀπὸ ὅλους ἀγαποῦσε αὐτούς. Τὸ «ἐγὼ βέβαια ὁ Παῦλος», τὸ λέγει ἀντὶ τοῦ, καὶ ἂν ἀκόμη, λέγει, οἱ ἄλλοι δὲν ἤθελαν. Γιὰτις καὶ ἐκεῖνοι ἤθελαν, ἐγὼ ὁμως καὶ ἐπεχείρησα. «Γιὰτις ποιά εἶναι ἡ ἐλπίδα μας ἢ ἡ χαρά μας ἢ ὁ στέφανος τῆς καυχήσεώς μας; Ἡ δὲν εἴσθε καὶ σεῖς ἐνώπιον τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ στήν παρουσία του»; Οἱ Μακεδόνες εἶναι, εἶπέ μου, μακάριε Παῦλε, ἡ ἐλπίδα σου; Ὁχι μόνο αὐτοί, λέγει, γι' αὐτὸ ἐπρόσθεσε, «ἢ δὲν εἴσθε καὶ σεῖς;». «Γιὰτις ποιά εἶναι, λέγει, ἡ ἐλπίδα μας ἢ ἡ χαρά μας ἢ ὁ στέφανος τῆς καυχήσεώς μας;». Ἀραγε ἀναγνωρίζετε τὰ λόγια γυναικῶν ὅταν ὑπερβολικὰ θερμαίνωνται μὲ τὰ σπλάγχνα τους καὶ ὁμιλοῦν πρὸς μικρὰ παιδιὰ;

«Καὶ ὁ στέφανος», λέγει, «τῆς καυχήσεως». Δὲν ἦταν δηλαδὴ ἄρκετόν τὸ ὄνομα στέφανος νὰ δείξῃ τὴ λαμπρότητα, ἀλλὰ ἐπρόσθεσε καί, «τῆς καυχήσεως». Πόσου μεγάλου πόθου ἀπόδειξις εἶναι αὐτό. Δὲν θὰ ἠμποροῦσαν ποτὲ οὔτε ἡ μητέρα, οὔτε ὁ πατέρας, ἂν βέβαια ἐσυγκέντρωναν καὶ ἀνεμείγνυναν τὸν ἰδικό τους πόθο, νὰ δείξουν ὅτι ὁ ἰδικός τους πόθος εἶναι ἰσοδύναμος μὲ τὸν πόθο τοῦ Παύλου. «Ἡ χαρά», λέγει, «καὶ ὁ στέφανός μου». Περισσότερο γιὰ σᾶς, λέγει, ὑπερηφανεύομαι, παρὰ γιὰ τὸ στέφανο.

ἐπὶ στεφάνῳ. Ἐννόησον γὰρ ὅσον ἐστὶν ἐκκλησίαν ὁλόκληρον
 παρεῖναι φυτευθεῖσαν καὶ ῥιζωθεῖσαν ὑπὸ Παύλου. Τίς οὐκ ἂν
 ἐπὶ τοσαύτῃ πολυπαιδίᾳ καὶ εὐπαιδίᾳ ἀγάλλοιτο; Ὡστε οὐδὲ
 τοῦτο κολακείας ἐστίν. Οὐ γὰρ εἶπεν, ὑμεῖς, ἀλλὰ, «καὶ ὑμεῖς»,
 5 μετὰ τῶν ἄλλων. «Ὑμεῖς γάρ ἐστε ἡ δόξα ἡμῶν καὶ ἡ χαρά».

4. «Διὸ μηκέτι στέγοντες εὐδοκήσαμεν καταλειφθῆναι ἐν
 Ἀθήναις μόνοι». Ἀντὶ τοῦ, εἰλόμεθα. «Καὶ ἐπέμψαμεν Τιμόθεον
 τὸν ἀδελφὸν ἡμῶν, καὶ διάκονον τοῦ Θεοῦ, καὶ συνεργὸν ἡμῶν
 ἐν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ Χριστοῦ». Καὶ τοῦτο οὐ τὸν Τιμόθεον ἐπαί-
 10 ρων, φησὶν, ἀλλ' αὐτοὺς τιμῶν, ὅτι τὸν συνεργὸν καὶ διάκονον
 τοῦ εὐαγγελίου· ὡς ἂν εἰ ἔλεγεν, ἀποσπάσαντες ἀπὸ τῶν ἔργων
 ἐπέμψαμεν πρὸς ὑμᾶς τὸν διάκονον τοῦ Θεοῦ, καὶ συνεργὸν
 ἡμῶν ἐν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ Χριστοῦ. «Εἰς τὸ στηρίξαι ὑμᾶς καὶ
 παρακαλέσαι ὑπὲρ τῆς πίστεως ὑμῶν, τῷ μηδένα σαίνεισθαι ἐν
 15 ταῖς θλίψεσι ταύταις». Τί δὴ ἐνταῦθά φησιν; Ἐπειδὴ τῶν διδα-
 σκάλων οἱ πειρασμοὶ θορυβοῦσι τοὺς μαθητάς, τότε δὲ πολλοῖς
 περιέπεσε πειρασμοῖς, ὡς καὶ αὐτός φησιν, ὅτι «ἐνέκοψεν ἡμᾶς
 ὁ Σατανᾶς», ἀεὶ τοῦτο λέγων· καὶ ἅπαξ, φησί, καὶ δεύτερον ἤθε-
 λον ἐλθεῖν, καὶ οὐκ ἴσχυσα, ὃ πολλῆς βίας ἦν· εἰκὸς δὲ τοῦτο
 20 θορυβῆσαι αὐτούς· οὐ γὰρ οὕτως ἐπὶ τοῖς οἰκείοις πειρασμοῖς,
 ὡς ἐπὶ τῶν οἰκείων θορυβεῖται πειρασμῶν στρατιώτης, ὡς ὅταν
 τὸν στρατηγὸν ἴδῃ βεβλημένον· «εἰς τὸ στηρίξαι ὑμᾶς», φησὶν·
 οὐχ ὡς ἐλλείποντάς τι τῆς πίστεως, οὐδ' ὡς ὀφείλοντάς τι μα-
 θεῖν.

25 «Καὶ παρακαλέσαι ὑπὲρ τῆς πίστεως ὑμῶν, τῷ μηδένα σαί-
 νεσθαι ἐν ταῖς θλίψεσι ταύταις· αὐτοὶ γὰρ οἶδατε ὅτι εἰς τοῦτο
 κείμεθα. Καὶ γὰρ ὅτε πρὸς ὑμᾶς ἤμεν, προελέγομεν ὑμῖν, ὅτι
 μέλλομεν θλίβεσθαι, καθὼς καὶ ἐγένετο, καὶ οἶδατε». Οὐ δεῖ
 θορυβεῖσθαι, φησί· καὶ γὰρ οὐδὲν ξένον, οὐδὲν παρ' ἐλπίδα
 30 συμβαίνει· ὅπερ ἱκανὸν ἦν αὐτοὺς διαναστῆσαι. Ὁρᾷς ὅτι διὰ
 τοῦτο καὶ ὁ Χριστὸς προέλεγε τοῖς μαθηταῖς; Ἀκουσον γὰρ αὐ-
 τοῦ λέγοντος· «Ἀπάρτι εἶπον ὑμῖν πρὸ τοῦ γενέσθαι, ἵν', ὅταν
 γένηται, πιστεύσητε». Μέγα γάρ, ὄντως μέγα εἰς παραμυθίαν
 τῶν ἄλλων, τὸ παρὰ τῶν διδασκάλων ἀκοῦσαι τὰ γινόμενα.

Γιατί σκέψου πόσο μεγάλο είναι νὰ τὸν παραστέκεται ὁλόκληρος ἐκκλησία, ἡ ὁποία ἐφυτεύθηκε καὶ ἐθεμελιώθηκε σταθερὰ ἀπὸ τὸν Παῦλο. Ποιὸς δὲν θὰ ἐκαμάρωνε γιὰ τόσα πολλὰ καὶ καλὰ παιδιὰ; Ὡστε οὔτε αὐτὸ εἶναι δεῖγμα κολακείας. Γιατὶ δὲν εἶπε, σεῖς, ἀλλὰ, «καὶ σεῖς», μαζὶ μὲ τοὺς ἄλλους. «Γιατὶ σεῖς εἰσθε ἡ δόξα μας καὶ ἡ χαρά μας».

4. «Γι' αὐτό, ἐπειδὴ δὲν ὑποφέραμε πιά, ἐδεχθήκαμε νὰ μείνωμε μόνοι στὴν Ἀθήνα». Ἀντὶ τοῦ, ἐπροτιμήσαμε. «Καὶ ἐστείλαμε τὸν Τιμόθεο τὸν ἀδελφὸ μας καὶ διάκονο τοῦ Θεοῦ καὶ συνεργάτη μας στὸ εὐαγγέλιο τοῦ Χριστοῦ». Καὶ αὐτὸ δὲν τὸ λέγει γιὰ νὰ ἐξυψώσῃ τὸν Τιμόθεο, ἀλλὰ γιὰ νὰ τιμήσῃ αὐτοὺς, γιατί ἐστείλε τὸ συνεργάτη καὶ διάκονο τοῦ εὐαγγελίου. Σὰν νὰ ἔλεγε, ἀφοῦ τὸν ἀποσπάσαμε ἀπὸ τὰ ἔργα μας, ἐστείλαμε σὲ σὰς τὸ διάκονο τοῦ Θεοῦ καὶ συνεργάτη μας στὸ εὐαγγέλιο τοῦ Χριστοῦ. «Γιὰ νὰ σὰς στηρίξῃ καὶ νὰ σὰς παρηγορήσῃ γιὰ τὴν πίστι σας, ὥστε νὰ μὴ κλονίζεται κανεὶς στὶς θλίψεις αὐτές». Τί λοιπὸν ἐννοεῖ ἐδῶ; Ἐπειδὴ οἱ πειρασμοὶ τῶν διδασκάλων ἀνησυχοῦν τοὺς μαθητὲς καὶ περιέπεσε τότε σὲ πολλοὺς πειρασμούς, καθὼς καὶ ὁ ἴδιος λέγει, ὅτι «μᾶς ἐμπόδισε ὁ Σατανᾶς», πάντοτε αὐτὸ λέγοντας, καὶ μία καὶ δύο φορές ἤθελα νὰ ἔλθω, καὶ δὲν ἤμπόρεσα, πράγμα ποῦ ἦταν ἀποτέλεσμα μεγάλης βίας, καὶ ἦταν φυσικὸ νὰ τοὺς θορυβήσῃ αὐτό, γιατί δὲν ἀνησυχοῦν τόσο γιὰ τοὺς ἰδικούς τους πειρασμούς, ὅσο γιὰ τοὺς πειρασμοὺς τῶν διδασκάλων· διότι οὔτε ὁ στρατιώτης ἀνησυχεῖ τόσο γιὰ τοὺς ἰδικούς του κινδύνους, ὅσο ὅταν ἰδῇ τὸ στρατηγὸ κτυπημένο· «γιὰ νὰ σὰς στηρίξῃ», λέγει. Ὁχι ἐπειδὴ ἔχετε κάποιες ἐλλείψεις στὴν πίστι, οὔτε ἐπειδὴ ὀφείλετε κάτι νὰ μάθετε.

«Καὶ νὰ σὰς ἐνθαρρύνῃ στὴν πίστι σας, ὥστε νὰ μὴ κλονίζεται κανεὶς στὶς θλίψεις αὐτές, γιατί σεῖς γνωρίζετε ὅτι γι' αὐτὸ ἔχομε ταχθῇ. Γιατὶ καὶ ὅταν ἤμασθε κοντὰ σας, σὰς ἐπρολέγαμε, ὅτι πρόκειται νὰ ὑποφέρωμε θλίψεις, καθὼς καὶ ἐγίνε καὶ τὸ γνωρίζετε». Δὲν πρέπει νὰ ἀνησυχῇτε, λέγει, γιατί πράγματι δὲν συμβαίνει τίποτε τὸ παράδοξο, τίποτε τὸ ἀπροσδόκητο. Αὐτὸ ἦταν ἱκανὸ νὰ τοὺς στηρίξῃ. Βλέπετε ὅτι γι' αὐτὸ καὶ ὁ Χριστὸς ἔλεγε ἀπὸ πρὶν αὐτὰ ποῦ θὰ συμβοῦν στοὺς μαθητὲς του; Ἄκουσε λοιπὸν αὐτὸν ποῦ λέγει· «Ἀπὸ τώρα σὰς εἶπα πρὶν νὰ γίνουν αὐτά, ὥστε, ὅταν γίνουν, νὰ πιστεύσετε»¹³. Ἀποτελεῖ λοιπὸν πολὺ μεγάλη, πραγματικὰ πολὺ μεγάλη παρηγορία στοὺς ἄλλους, τὸ νὰ ἀκούσουν ἀπὸ

“Ὡσπερ γὰρ ὁ κάμνων, παρὰ τοῦ ἱατροῦ ἐὰν ἀκούσῃ ὅτι τόδε γίνεται καὶ τόδε, οὐ σφόδρα θορυβεῖται· ἐὰν δὲ ἀπροσδοκῆτως ἐκβῇ, ὡς κακείνου ἀπορηθέντος, καὶ τοῦ νοσήματος μείζονος τῆς τέχνης γενομένου, ἀλύει καὶ θορυβεῖται· οὕτω καὶ ἐνταῦθα.

5 Ἄπερ προειδὼς ὁ Παῦλος, προεῖπεν αὐτοῖς ὅτι μέλλομεν θλίβεσθαι· «Καθὼς καὶ ἐγένετο, καὶ οἴδατε». Οὐχ ὅτι ἐγένετο τοῦτο λέγει μόνον, ἀλλ’ ὅτι πολλὰ προεῖπε, καὶ ἐξέβη. «Εἰς τοῦτο κείμεθα». Ὡστε οὐχ ὑπὲρ τῶν παρελθόντων μόνον οὐ δεῖ θορυβεῖσθαι, ἀλλ’ οὐδ’ ὑπὲρ τῶν μελλόντων, εἴ τι συμβαίῃ τοιοῦτον. «Εἰς
10 τοῦτο γὰρ κείμεθα».

5. Ἀκούσωμεν οἷς ἐστὶν ὧτα ἀκούειν· εἰς τοῦτο κεῖται ὁ Χριστιανός. «Εἰς τοῦτο κείμεθα», περὶ πάντων λέγει τῶν πιστῶν. Εἰς τοῦτο κείμεθα· καὶ ὡσανεὶ εἰς ἄνεσιν κείμενοι, ξενοπαθοῦμεν. Μᾶλλον δὲ τίνοσ ἐνεκεν ξενοπαθοῦμεν; οὐδὲ γὰρ θλίψεως
15 καιρός, οὐδὲ πειρασμός· κατέλαβεν, εἰ μὴ ἀνθρώπινος. Εὐκαιρον καὶ πρὸς ὑμᾶς εἰπεῖν, «Οὐπω μέχρις αἵματος ἀντικατέστητε, πρὸς τὴν ἁμαρτίαν ἀνταγωνιζόμενοι». Μᾶλλον δὲ οὐ τοῦτο εὐκαιρον εἰπεῖν πρὸς ὑμᾶς, ἀλλὰ ποῖον; οὐπω χρημάτων κατεφρονήσατε. Ἐκείνοις μὲν γὰρ τοῖς τὰ αὐτῶν ἀπολωλεκόσιν ἅπαντα
20 εἰκότως ταῦτα ἐλέγετο, τοῖς δὲ τὰ αὐτῶν ἔχουσι, τοῦτο. Τίς ἡρπάγη χρήματα διὰ Χριστόν; τίς ἐρραπίσθη; τίς ὑβρίσθη; μέχρι ῥημάτων, λέγω. Πόθεν ἢ καύχησις; πόθεν δύνασαι παρρησίαν ἔχειν; Τοσαῦτα ἔπαθε δι’ ἡμᾶς ἐχθροὺς ὄντας ὁ Χριστός· τί δυνάμεθα ἐπιδεῖξαι ἡμεῖς ὧν δι’ αὐτὸν πεπόνθαμεν; Ὡν μὲν
25 πεπόνθαμεν, οὐδέν· ὧν δὲ πάσχομεν παρ’ αὐτοῦ καλῶν, μυρία. Πόθεν ἡμῖν ἢ παρρησία ἐστὶ κατ’ ἐκείνην τὴν ἡμέραν; Οὐκ ἴστε, ὅτι καὶ ὁ στρατιώτης, ὅταν μυρία τραύματα καὶ ὠτειλὰς ἐπιδείκνυται, τότε δυνήσεται λαμπρὸς εἶναι παρὰ τῷ βασιλεῖ; ἂν δὲ μηδὲν ἔχη δεῖξαι κατόρθωμα, κἂν μηδὲν ἢ προσκεκρουκῶς, ἐν
30 τοῖς ἐσχάτοις τετάξεται;

Ἄλλ’ οὐκ ἔστι πολέμου καιρός, φησὶν. Εἰ γὰρ ἦν, εἶπέ μοι, τίς ἂν ἠγωνίσαστο; τίς ἂν ἐπεπήδησε; τίς ἂν τὴν φάλαγγα διέξωσε; Τάχα οὐδεὶς. Ὅταν γὰρ ἴδω ὅτι χρημάτων οὐ καταφρονεῖς ἐνε-

τούς διδασκάλους αὐτὰ ποὺ γίνονται. Γιατὶ ὅπως ὁ ἀσθενής, ἐὰν ἀκούσῃ ἀπὸ τὸν ἰατρό του ὅτι συμβαίνει τὸ τάδε καὶ τὸ τάδε, δὲν ἀνησυχεῖ πολὺ, ἐὰν ὅμως ἀπροσδόκητα κάτι συμβῇ, ὥστε καὶ ἐκεῖνος νὰ ἐκπλαγῇ καὶ ἡ ἀσθένεια νὰ ἀποδειχθῇ πιὸ ἰσχυρὴ ἀπὸ τὴν ἱατρικὴ τέχνη, στενοχωρεῖται πολὺ καὶ ἀνησυχεῖ, ἔτσι ἀκριβῶς συμβαίνει καὶ ἐδῶ. Αὐτὰ ἀφοῦ ἐπρόβλεψε ὁ Παῦλος, προεῖπε σὲ αὐτοὺς ὅτι πρόκειται νὰ ὑποφέρωμε θλίψεις. «Καθὼς καὶ ἔγινε, καὶ τὸ γνωρίζετε». Ὅχι ἐπειδὴ ἔγινε αὐτὸ λέγει μόνο, ἀλλ' ἐπειδὴ πολλὰ προεῖπε καὶ συνέβηκαν. «Γιατὶ αὐτὸς εἶναι ὁ κλῆρος μας». Συνεπῶς ὅχι μόνο δὲν πρέπει νὰ ἀνησυχῆτε γιὰ τὰ παρελθόντα, ἀλλὰ οὔτε γιὰ τὰ μέλλοντα, ἐὰν θὰ συμβῇ κάτι τέτοιο. «Γιατὶ αὐτὸς εἶναι ὁ κλῆρος μας».

5. Ἄς ἀκούσωμε ὅσοι ἔχομε αὐτιά καὶ μπορούμε ν' ἀκούμε· γι' αὐτὸ ἔχει ταχθῇ ὁ κάθε χριστιανός. «Αὐτὸς εἶναι ὁ κλῆρος λέγει ὅλων τῶν πιστῶν». Γι' αὐτὸ ἔχομε ταχθῇ· καὶ σὰν νὰ εὕρισκώμασθε σὲ ἄνεσι, αἰφνιδιαζόμασθε. Μᾶλλον δὲ γιὰ ποιὸ λόγο αἰφνιδιαζόμασθε; γιατί οὔτε καιρὸς θλίψεως ὑπάρχει, οὔτε πειρασμός μᾶς κατέλαβε, παρὰ μόνο ἀνθρώπινος. Εἶναι κατάλληλη στιγμή νὰ εἰπῇ καὶ σὲ σᾶς, «Δὲν ἀντισταθήκατε ἀκόμη μέχρι σημείου νὰ χύσετε αἷμα, ἀγωνιζόμενοι κατὰ τῆς ἀμαρτίας»¹⁴. Ἡ καλύτερα δὲν εἶναι εὐκαιρία νὰ εἰπῇ αὐτὸ σὲ σᾶς, ἀλλὰ ποιό; δὲν ἐπεριφρονήσατε ἀκόμη τὰ χρήματα. Σὲ ἐκείνους λοιπὸν ποὺ εἶχαν χάσει ὅλα τὰ ἰδικά τους, πολὺ εὐλογα τὰ ἔλεγε αὐτά, ἐνῶ σ' ἐκείνους ποὺ ἔχουν τὰ ἰδικά τους, αὐτό. Ποιοῦ ἀφηρέθηκαν τὰ χρήματα γιὰ τὸν Χριστό; ποίος ἐρραπίσθηκε; ποίος ὑβρίσθηκε; μὲ λόγια, ἐννοῶ. Ἀπὸ ποῦ προέρχεται ἡ καύχησίς σου; ἀπὸ ποῦ μπορεῖς νὰ ἔχῃς παρρησία; Τόσα πολλὰ ἔπαθε ὁ Χριστὸς γιὰ μᾶς, ἂν καὶ ἤμασθε ἐχθροί· τί μπορούμε νὰ ἐπιδείξωμε ἐμεῖς ἀπὸ αὐτὰ ποὺ ἔχομε πάθει γι' αὐτόν; Ἀπὸ αὐτά, ποὺ ἔχομε πάθει, τίποτε· ἀπὸ τὰ καλὰ ὅμως ποὺ ἀπολαμβάνομε ἀπὸ αὐτόν, ἄπειρα. Ἀπὸ ποῦ θὰ ἔχῳμε παρρησία κατὰ τὴν ἡμέρα τῆς κρίσεως; Δὲν γνωρίζετε, ὅτι καὶ ὁ στρατιώτης, ὅταν παρουσιάζῃ πολλὰ τραύματα καὶ πληγές, τότε θὰ μπορέσῃ νὰ εἶναι ἐνδοξος κοντὰ στὸ βασιλέα; ἐνῶ ἂν δὲν ἔχῃ νὰ παρουσιάσῃ κανένα κατόρθωμα, καὶ ἂν δὲν ἔχῃ πολεμήσῃ καθόλου, ὅτι θὰ ἔχῃ τοποθετηθῇ ἀνάμεσα στοὺς τελευταίους;

Ὅμως δὲν εἶναι καιρὸς πολέμου, λέγει. Ἐὰν πράγματι ἦταν, εἶπέ μου, ποίος θὰ ἐπολεμοῦσε; ποίος θὰ ἐπετίθετο; ποίος θὰ εἶχε ἐκδιώξει ἐντελῶς τὴ φάλαγγα τοῦ ἐχθροῦ; Ἴσως κανένας. Γιατὶ

κεν τοῦ Χριστοῦ, πῶς σοι πιστεύσω ὅτι πληγῶν καταφρονήσεις;
 Εἶπε, φέρετε τοὺς ὑβρίζοντας γενναίως, καὶ εὐλογεῖτε αὐτούς·
 τοῦτο οὐ ποιεῖς, ἀλλὰ παρακούεις. Ὁ κίνδυνον οὐκ ἔχει, οὐ
 ποιεῖς, καὶ πληγὰς οἶσεις, εἰπέ μοι, ἔνθα πολὺ τὸ τῆς ὀδύνης καὶ
 5 τῆς ἀλγηδόνης; Οὐκ ἴστε ὅτι ἐν εἰρήνῃ τὰ τοῦ πολέμου γυμνάζε-
 σθαι χρή; Οὐχ ὁρᾶτε τοὺς στρατιώτας τούτους, οἱ, καὶ μηδενὸς
 ἐνοχλοῦντος πολέμου, ἀλλ' εἰρήνης οὔσης βαθείας, τὰ ὅπλα
 ἀποσμηξάμενοι, καὶ μετὰ τῶν διδασκάλων τῶν τὰ τακτικὰ διδα-
 σκόντων αὐτούς, εἰς ὑπτια πεδία καὶ εὐρύχωρα καθ' ἐκάστην, ὡς
 10 εἰπεῖν, ἡμέραν ἐξιόντες, τὰ τοῦ πολέμου γυμνάζονται μετὰ πολ-
 λῆς τῆς ἀκριθείας; Τίς τοῦτο εἰργάσατο τῶν πνευματικῶν στρα-
 τιωτῶν; Οὐδεὶς. Διὰ τοῦτο ἐν τοῖς πολέμοις χαῦνοι καὶ θάναυσοι,
 καὶ πᾶσιν εὐάλωτοι γινόμεθα. Πόσης δὲ νωθείας τὸ μὴ ἡγεῖσθαι
 πολέμου καιρὸν εἶναι τὸν παρόντα, τοῦ Παύλου βοῶντος, «Πάν-
 15 τες δὲ οἱ θέλοντες εὐσεβῶς ζῆν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ διωχθήσονται»;
 καὶ τοῦ Χριστοῦ λέγοντος, «Ἐν τῷ κόσμῳ θλίψιν ἔξετε»; καὶ
 πάλιν τοῦ μακαρίου Παύλου λαμπρῇ τῇ φωνῇ βοῶντος καὶ λέ-
 γοντος, «Οὐκ ἔστιν ἡμῖν ἡ πάλη πρὸς αἷμα καὶ σάρκα»; καὶ πάλιν,
 «Στῆτε οὖν περιζωσάμενοι τὴν ὀσφὺν ὑμῶν ἐν ἀληθείᾳ»;
 20 Τί ὀπλίζεις ἡμᾶς, εἰπέ μοι, πολέμου οὐκ ὄντος; τί μάτην ἡμῖν
 πράγματα παρέχεις; θωρακίζεις τοὺς στρατιώτας, ἐξὸν ἀναπαύ-
 εσθαι καὶ ἀναψύχειν; Ἀλλ' εἶπεν ἄν' μάλιστα μὲν οὖν, εἰ καὶ μὴ
 ἦν πόλεμος, ἔδει τὰ τοῦ πολέμου μεριμνᾶν. Ὁ γὰρ ἐν εἰρήνῃ τῶν
 τῆς μάχης φροντίζων, φοβερὸς ἔσται ἐν τῷ καιρῷ τῆς μάχης, ὁ
 25 δὲ ἄπειρος τῶν πολεμικῶν, μᾶλλον θορυβηθήσεται καὶ ἐν εἰρή-
 νῃ. Τί δήποτε; Ὅτι δακρύσει ὑπὲρ ὧν ἔχει, καὶ ὅτι μὴ δυνάμενος
 ὑπερμαχεῖν, ὀδυνηθήσεται. Τοῦ γὰρ δειλοῦ καὶ ἀπείρου καὶ
 πρὸς τὰς μάχας θαναύσου τὰ κτήματα πάντων ἐστὶ τῶν ἀνδρείων
 καὶ πολεμεῖν εἰδότων· ὥστε διὰ τοῦτο πρῶτον ὑμᾶς ὀπλίζω.
 30 Ἐπειτα δὲ καὶ πολέμου καιρὸς πᾶς ὁ τῆς ζωῆς ἡμῶν ἐστὶ χρόνος.
 Πῶς καὶ τίνι τρόπῳ; Ὁ διάβολος ἐφέστηκεν. Ἀκουσον τί φησί·

 15. Β' Τιμ. 3,12

16. Ἰω. 16,33

17. Ἐφ. 6,12.14

ὅταν βλέπω ὅτι δὲν περιφρονεῖς τὰ χρήματα γιὰ τὸν Χριστό. πῶς θὰ σὲ πιστεῦσω ὅτι θὰ περιφρονήσης τὶς πληγές; Εἶπε, νὰ ὑπομένετε μὲ καρτερικότητα ἐκείνους ποὺ σᾶς ὑβρίζουν καὶ νὰ εὐλογῆτε αὐτούς. Δὲν κάνεις αὐτό. ἀλλὰ παρακούεις. Οποιο δὲν ἔχει κίνδυνο, δὲν τὸ κάνεις. καὶ θὰ ὑποφέρης τὶς πληγές. εἶπέ μου, ὅπου εἶναι μεγάλη ἡ ὀδύνη καὶ ὁ πόνος; Δὲν γνωρίζετε ὅτι πρέπει κατὰ τὴ διάρκεια τῆς εἰρήνης νὰ ἀσκῆσθε σὲ πολεμικὰ γυμνάσια; Δὲν βλέπετε τοὺς στρατιῶτες αὐτούς, οἱ ὅποιοι ἂν καὶ δὲν τοὺς ἐνοχλεῖ κανένας πόλεμος. ἀντίθετα δὲ καὶ ἐπικρατεῖ ἀπόλυτη εἰρήνη. ἀφοῦ καθαρίσουν τὰ ὅπλα. μαζί μὲ τοὺς διδασκάλους ποὺ τοὺς διδάσκουν τὴν πολεμικὴ τέχνη. ἐξερχόμενοι καθημερινά, ὅπως θὰ ἐλέγαμε, σὲ ἐπικλινεῖς καὶ εὐρύχωρες πεδιάδες. ἀσκοῦνται μὲ μεγάλη ἀκρίβεια στὴν τακτικὴ τοῦ πολέμου; Ποιὸς ἀπὸ τοὺς πνευματικούς στρατιῶτες ἔκαμε αὐτό; Κανένας. Γι' αὐτὸ στοὺς πολέμους γινόμεσθε νωθοὶ καὶ ἀπαίδευτοὶ καὶ εὐάλωτοι σὲ ὅλους. Πόσο δὲ μεγάλης νωθρότητας εἶναι δεῖγμα τὸ νὰ μὴ θεωροῦμε, ὅτι εἶναι καιρὸς πολέμου ὁ παρὼν καιρὸς. τὴν στιγμὴ ποὺ ὁ Παῦλος φωνάζει, «Καὶ ὅλοι ὅσοι θέλουν νὰ ζοῦν μὲ εὐσέβεια σύμφωνα μὲ τὸ θέλημα τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ θὰ καταδιωχθοῦν»¹⁵; καὶ ἐνῶ ὁ Χριστὸς λέγει, «Μέσα στὸν κόσμον θὰ ἔχετε θλίψι»¹⁶; καὶ ἐνῶ πάλι ὁ μακάριος Παῦλος μὲ δυνατὴ φωνὴ φωνάζει καὶ λέγει, «Δὲν εἶναι ὁ ἀγώνας μας πρὸς ἀντιπάλους μὲ αἷμα καὶ σὰρκα»; καὶ πάλι, «Σταθῆτε λοιπὸν ἀφοῦ ζώσετε τὴ μέση σας μὲ τὴν ἀλήθεια»¹⁷;

Γιατί μᾶς ὀπλίζεις, εἶπέ μου, ἐνῶ δὲν εἶναι πόλεμος; γιατί μᾶς δημιουργεῖς χωρὶς λόγο δυσκολίες; Θωρακίζεις τοὺς στρατιῶτες, ἐνῶ ἔπρεπε νὰ ἀναπαύωνται καὶ νὰ ξεκουράζωνται; Ἀλλὰ θὰ ἐλεγε κανεὶς; Καὶ βέβαια, καὶ ἂν ἀκόμη δὲν ὑπῆρχε πόλεμος, ἔπρεπε νὰ φροντίζωμε τὰ πράγματα τοῦ πολέμου. Γιατί ὁποῖος φροντίζει στὸν καιρὸ τῆς εἰρήνης τὰ πράγματα τῆς μάχης, θὰ εἶναι φοβερὸς στὸν καιρὸ τῆς μάχης. ὁποῖος ὅμως εἶναι ἄπειρος τῶν πολεμικῶν πραγμάτων, περισσότερο θὰ θορυβηθῇ καὶ σὲ καιρὸ εἰρήνης. Γιατί τέλος πάντων; Γιατὶ θὰ δακρύσῃ γι' αὐτὰ ποὺ ἔχει καὶ διότι. ἐπειδὴ δὲν μπορεῖ νὰ τὰ ὑπερασπίζεται, θὰ στενοχωρηθῇ. Τὰ κτήματα λοιπὸν τοῦ δειλοῦ καὶ ἀπείρου καὶ ἀπαιδεύτου γιὰ τὶς μάχες ἀνέκουν σὲ ὅλους τοὺς ἀνδρείους καὶ σὲ αὐτοὺς ποὺ γνωρίζουν νὰ πολεμοῦν. Ὡστε γι' αὐτὸ πρῶτα σᾶς ἐξοπλίζω. Καὶ ἔπειτα ὅλος ὁ χρόνος τῆς ζωῆς μας εἶναι καιρὸς πολέμου. Πῶς καὶ μὲ ποιό τρόπο; Ὁ διάβολος ἐπιτίθεται. Ἄκουσε τί λέγει: «Περπατᾶ σὰν λεοντάρι

«Περιέρχεται ὠρυόμενος ὡς λέων, ἀρπάσαι θέλων». Σωματικὰ πάθη μυρία ἐπιτίθεται ἡμῖν, ἅπερ ἀναγκαῖον διελθεῖν, ἵνα μὴ μάτην ἑαυτοὺς ἀπατῶμεν. Τί γάρ, εἶπέ μοι, ἡμῖν οὐ πολεμεῖ; πλοῦτος, κάλλος, τρυφή, δυναστεία, ἐξουσία, βασκανία, δόξα, 5 ἀπόνοια; Οὐ γὰρ μόνον ἡ ἡμετέρα δόξα πολεμεῖ κωλύουσα πρὸς ταπεινοφροσύνην καταπίπτειν, ἀλλὰ καὶ ἡ ἐτέρων εἰς φθόνον ἡμᾶς καὶ βασκανίαν ἐξάγουσα.

Ἀλλὰ τί τὰ ἐναντία, πενία, ἀτιμία, τὸ καταφρονεῖσθαι, τὸ ἀπερριφθαι, τὸ μηδεμίαν ἔχειν ἰσχύν· ταῦτα μὲν ἐν ἡμῖν· τὰ δὲ 10 παρὰ ἀνθρώπων, πονηρίαί, ἐπιβουλαί, δόλοι, συκοφαντίαι, περιστάσεις μυρίαί· τὰ παρὰ τῶν δαιμόνων, ἀρχαί, ἐξουσίαι, κοσμοκράτορες τοῦ σκότους τοῦ αἰῶνος τούτου, τὰ πνευματικὰ τῆς πονηρίας; Ἄλλοι ἐσμὲν χαίροντες, ἄλλοι ἀλγοῦντες· ἀμφοτέρα παρεκτροπή. Ἄλλ' ὑγεία, ἀλλ' ἀσθένεια· πόθεν οὐχ ἀμαρτήσεται 15 τις; Βούλεσθε καὶ ἀπὸ τοῦ Ἀδὰμ ἀρξάμενος ὑμῖν εἶπω εὐθέως ἀπὸ τῆς ἀρχῆς; Τί τὸν πρωτόπλαστον εἶλεν; Ἡδονὴ καὶ βρώματα καὶ φιλαρχίας ἔρω. Τί τὸν μετ' ἐκείνον τὸν υἱὸν τὸν ἐκείνου; Βασκανία καὶ φθόνος. Τί τοὺς ἐπὶ Νῶε; Σωμάτων ἡδοναί, καὶ τὰ ἀπὸ τούτων τικτόμενα κακά. Τί τὸν υἱὸν τὸν τούτου; Ὑβρις καὶ 20 ἄδεια. Τί τοὺς Σοδομίτας; Ὑβρις καὶ ἀσέλγεια καὶ πλησμονὴ ἄρτων. Πολλάκις δὲ καὶ πενία τοῦτο ποιεῖ· διὰ τοῦτο σοφός τις ἔλεγε· «Πλοῦτον δὲ καὶ πενίαν μὴ μοι δῶς». Μᾶλλον δὲ οὐ πλοῦτος, οὐδὲ πενία, ἀλλ' ἡ μὴ δυναμένη τούτοις ἐκατέροις προαίρεσις χρήσασθαι. «Ἐπίγνωθι», φησὶν, «ὅτι ἐν μέσῳ παγίδων δια- 25 θαίνεις».

6. Θαυμαστῶς εἶπεν ὁ μακάριος Παῦλος, «Εἰς τοῦτο κείμεθα». Οὐκ εἶπεν ἀπλῶς, ὅτι πειραζόμεθα, ἀλλ', «Εἰς τοῦτο κείμεθα», ἀντὶ τοῦ, εἰς τοῦτο ἐγενήθημεν. Τοῦτο τὸ ἔργον ἡμῶν, οὗτος ὁ θίος, καὶ σὺ ἄνεσιν ζητεῖς; Οὐκ ἐφέστηκεν ὁ δῆμιος τὴν 30 πλευρὰν καταξαίνων, καὶ θῦσαι καταναγκάζων· ἀλλ' ἐφέστηκεν ἐπιθυμία σφοδρὰ χρημάτων καὶ πλεονεξίας, ἐξορύπτουσα τοὺς ὀφθαλμοὺς ἡμῖν. Οὐδεὶς στρατιώτης πυρὰν ἡμῖν ἀνῆψεν, οὐδὲ ἔθηκεν ἐπὶ κρατίκλῃς· ἀλλ' ὁ τῶν σωμάτων φλογμὸς μᾶλλον

18. Α' Πέτρου 5,8

19. Παροιμ. 30,8

20. Σοφ. Σειρ. 9,13

ποῦ θρυχᾶται καὶ θέλει κάποιον νὰ ἀρπάξῃ»¹⁸. Μᾶς ἐπιτίθενται ἄπειρα σωματικὰ πάθη, τὰ ὅποια εἶναι ἀνάγκη νὰ ὑποστοῦμε, γιὰ νὰ μὴ ἐξαπατοῦμε χωρὶς λόγο τὸν ἑαυτὸ μας. Τί λοιπόν, εἰπέ μου, δὲν μᾶς πολεμεῖ ὁ πλοῦτος, τὸ κάλλος, οἱ ἀπολαύσεις, ἡ δυναστεία, ἡ ἐξουσία, ἡ βασκανία, ἡ δόξα, ἡ ἀπόγνωσις; Γιατὶ δὲν πολεμεῖ μόνο ἡ ἰδική μας δόξα ἐμποδίζοντάς μας νὰ φθάνωμε σὲ ταπεινοφροσύνη, ἀλλὰ καὶ ἡ δόξα τῶν ἄλλων ποῦ μᾶς ἐξωθεῖ σὲ φθόνο καὶ βασκανία.

Ἄλλὰ τί, δὲν μᾶς πολεμοῦν τὰ ἀντίθετα, ἡ φτώχεια, ἡ ἔλλειψις τιμῆς, ἡ περιφρόνησις ἀπὸ τοὺς ἄλλους, τὸ νὰ μὴ μᾶς ὑπολογίζουν, τὸ νὰ μὴ ἔχωμε καμμία δύναμι; αὐτὰ βέβαια ἐξαρτῶνται ἀπὸ μᾶς. Καὶ ἐκεῖνα ποῦ προέρχονται ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους, οἱ πονηρίες, οἱ ἐπιβουλές, οἱ δόλοι, οἱ συκοφαντίες, οἱ ἄπειρες καταστάσεις; τὰ προερχόμενα ἀπὸ τοὺς δαίμονες, ποῦ εἶναι οἱ ἀρχές, οἱ ἐξουσίες, οἱ κοσμοκράτορες τοῦ σκότους ποῦ ἐπικρατεῖ στὸν αἰῶνα αὐτό, τὰ πνευματικὰ ὄντα τῆς κακίας; Ἄλλοι χαιρόμασθε, ἄλλοι θλιβόμασθε· καὶ τὰ δύο εἶναι παρέκκλισις ἀπὸ τὸν ὀρθὸ τρόπο σκέψεως. Ἄλλὰ ὑπάρχει ὑγεία, ὑπάρχει ὅμως καὶ ἀσθένεια. Πῶς δὲν θὰ ἁμαρτήσῃ κανεὶς; Θέλετε ἀρχίζοντας ἀπὸ τὸν Ἀδὰμ νὰ σᾶς εἰπῶ ἀμέσως ποιά εἶναι τὰ αἷτια τῆς καταστροφῆς; Τί πρᾶγμα κατέστρεψε τὸν Ἀδὰμ; Ἡ ἡδονὴ καὶ οἱ ἀπολαύσεις καὶ ὁ πόθος τῆς ἐξουσίας. Ποιὸ ὕστερα ἀπὸ ἐκεῖνον τὸν υἱὸ του; Ἡ βασκανία καὶ ὁ φθόνος. Τί ἐκείνους ποῦ ἐζοῦσαν στὴν ἐποχὴ τοῦ Νῶε; Οἱ ἀπολαύσεις τῶν σωμάτων καὶ τὰ κακὰ ποῦ προέρχονται ἀπὸ αὐτές. Τί τὸν υἱὸ αὐτοῦ; Ἡ ὕβρις καὶ ἡ ἀφοβία. Τί τοὺς κατοίκους τῶν Σοδόμων; Ἡ ὕβρις καὶ ἡ ἀσέλγεια καὶ ἡ ἀφθονία τῶν ὑλικῶν ἀγαθῶν. Πολλὲς φορὲς ὅμως καὶ ἡ ἀνέχεια προξενεῖ αὐτό. Γι' αὐτὸ κάποιος σοφὸς ἔλεγε· «Μὴ μοῦ δώσης ὅμως πλοῦτο καὶ ἀνέχεια»¹⁹. Ἡ καλύτερα οὔτε ὁ πλοῦτος, οὔτε ἡ ἀνέχεια προξενεῖ αὐτό, ἀλλ' ἡ προαίρεσις τοῦ ἀνθρώπου ποῦ δὲν μπορεῖ νὰ χρησιμοποιήσῃ ὀρθὰ τὸ καθένα ἀπὸ αὐτά. «Σκέψου», λέγει, «ὅτι βαδίζεις ἀνάμεσα σὲ παγίδες»²⁰.

6. Ἐξοχα εἶπε ὁ μακάριος Παῦλος, «Γι' αὐτὸ ἔχομε ταχθῇ». Δὲν εἶπε μόνο, ὅτι εὕρισκόμασθε σὲ πειρασμούς, ἀλλὰ, «Γι' αὐτὸ ἔχομε ταχθῇ», ἀντὶ τοῦ, γι' αὐτὸ ἐγίναμε. Αὐτὸ εἶναι τὸ ἔργο μας, αὐτὴ εἶναι ἡ ζωὴ μας, καὶ σὺ ἐπιζητεῖς ἄνεσι; Δὲν εἶναι ἀντίπαλος ὁ δῆμιος γιὰ νὰ κατακομματιάσῃ τὴν πλευρὰ καὶ νὰ ἀναγκάσῃ νὰ θυσιάσωμε, ἀλλὰ εἶναι ἡ δυνατὴ ἐπιθυμία τῶν χρημάτων καὶ τῆς πλεονεξίας, ποῦ μᾶς βγάζει τὰ μάτια. Κανεὶς στρατιώτης δὲν μᾶς ἔχει ἀνάψει φωτιά, οὔτε τὴν ἔβαλε ἐπάνω στὸ κρεβάτι μας, ἀλλὰ ἡ

ἐκείνων ἐξάπτει τὴν ψυχὴν. Οὐ πάρεστι βασιλεὺς μυρία ἐπαγγελλόμενος ἀγαθὰ καὶ δυσωπῶν· ἀλλὰ πάρεστιν ἡ δοξομανία χειρὸν ἐκείνου γαργαλίζουσα. Μέγας πόλεμος ὄντως, καὶ πολὺ μέγας, ἂν ἐθέλωμεν νήφειν· ἔχει στεφάνους καὶ ὁ παρὼν καιρός. 5 Ἔκουε Παύλου λέγοντος· «Λοιπὸν ἀπόκειται μοι ὁ τῆς δικαιοσύνης στέφανος, ὃν ἀποδώσει μοι ὁ δίκαιος κριτής· οὐ μόνον δὲ ἐμοί, ἀλλὰ καὶ πᾶσι τοῖς ἡγαπηκόσι τὴν ἐπιφάνειαν αὐτοῦ».

Ὅταν ἀπολέσης παιδίον ἀγαπητὸν μονογενές, ἐν πλούτῳ 10 πολλῷ τρεφόμενον, ἐλπίδας ὑποφαῖνον χρηστάς, αὐτό σοι μέλλον διαδέχεσθαι τὸν κληρὸν μόνον, μὴ στενάξης, ἀλλ' εὐχαρίστησον τῷ Θεῷ, καὶ δόξασον τὸν εἰληφότα, καὶ οὐδὲν ἔσῃ τοῦ Ἀβραὰμ κατὰ τοῦτο χείρων. Καθάπερ γὰρ ἐκεῖνος ἔδωκε τῷ Θεῷ κελεύσαντι, οὕτω σὺ λαβόντος αὐτοῦ οὐκ ἐστέναξας. Νόσω 15 περιέπεσες χαλεπῇ, καὶ πολλοὶ παραγίνονται ἀναγκάζοντες, οἱ μὲν ἐπώδαις, οἱ δὲ περιάμμασιν, οἱ δὲ ἐτέροις τισὶ παραμυθῆσθαι τὸ κακόν; διὰ τὸν τοῦ Θεοῦ φόβον ἤνεγκας γενναίως καὶ ἀκλινῶς, καὶ πάντα ἂν εἴλου παθεῖν ἢ ὑποστῆναί τι τῶν εἰδωλικῶν πρᾶξι; Τοῦτό σοι μαρτυρίου στέφανον φέρει. Καὶ μὴ ἀμφίβαλλε. 20 Καὶ πῶς καὶ τίνι τρόπῳ, ἐγὼ λέγω. Ὅτι καθάπερ ἐκεῖνος τὰς ἀπὸ τῶν βασάνων ὁδύνας φέρει γενναίως, ὥστε μὴ προσκυνῆσαι τὸ εἶδωλον, οὕτω καὶ σὺ τὰς ἀπὸ τῆς νόσου φέρεις ἀλγηδόνας, ὥστε μηδενὸς δεηθῆναι τῶν παρ' ἐκείνου, μηδὲ πρᾶξαι ἄπερ ἐπιτάττει. Ἀλλὰ σφοδρότεροι ἐκεῖναι; Ἀλλ' αὗται μακρότεροι, 25 ὥστε εἰς ἴσον καταλήγει. Πολλάκις δὲ καὶ σφοδρότεροι. Τί γάρ, εἶπέ μοι, ὅταν καύσων ἔνδον ἐνοχλῇ καὶ φλέγῃ, καὶ τῶν ἄλλων παραινούντων ἀποσεῖσῃ τὴν ἐπώδην, οὐχὶ μαρτυρίου στέφανον ἀνεδήσω;

Πάλιν ἀπώλεσέ τις χρήματα; πολλοὶ οἱ παραινούντες πρὸς 30 μάντεις ἀπελθεῖν; αὐτὸς διὰ τὸν τοῦ Θεοῦ φόβον, ἐπειδὴ κεκώλυται, εἴλετο μᾶλλον μὴ λαβεῖν τὰ χρήματα, ἢ παρακοῦσαι τοῦ Θεοῦ; Ἰσον ἔχει τὸν μισθὸν τῷ εἰς πένητας αὐτὰ δεδωκότι, ἂν

21. Β' Τιμ. 4,8

22. Δηλ. ὁ διάβολος, καθόσον ἡ μαγγανεία καὶ τὰ παρόμοια εἶναι ἐπινοήσεις τοῦ διαδόλου.

φλόγα τῶν σωμάτων ἐξάπτει τὴν ψυχὴν περισσότερο ἀπὸ ἐκεῖνα. Δὲν παραστέκει βασιλεύς, ὁ ὁποῖος ὑπόσχεται πολλὰ ἀγαθὰ καὶ ἱκετεύει, ἀλλὰ παραστέκει ἡ ὑπερβολικὴ φιλοδοξία, ἡ ὁποία προκαλεῖ χειρότερα ἀπὸ ἐκεῖνον. Εἶναι πράγματι μεγάλος ὁ πόλεμος, καὶ πολὺ μεγάλος. ἐὰν θέλωμε νὰ εἴμαστε ἐπάγρυπνοι. Ἔχει βραβεῖα καὶ ὁ παρῶν καιρὸς. Ἄκουε τὸν Παῦλο ποὺ λέγει· «Τώρα πλέον μοῦ ἐπιφυλάσσεται σὰν βραβεῖο ὁ στέφανος τῆς ἀρετῆς, τὸν ὁποῖο θὰ μοῦ δώσῃ σὰν ἀνταμοιβὴ ὁ δίκαιος κριτὴς· καὶ ὄχι μόνο θὰ τὸν δώσῃ σὲ μένα, ἀλλὰ καὶ σ' ὅλους ποὺ ἔχουν ἀγαπήσει τὴν ἐμφάνισί του»²¹.

Ὅταν χάσῃς τὸ ἀγαπημένο μοναχοπαίδι σου, ποὺ τὸ ἀνέτρεφες μέσα σὲ μεγάλο πλοῦτο, ποὺ σοῦ χάριζε ἀγαθὲς ἐλπίδες, ποὺ ἐπρόκειτο αὐτὸ μόνο νὰ διαδεχθῇ τὴν κληρονομία σου, μὴ θρηνήσῃς, ἀλλὰ εὐχαρίστησε τὸν Θεὸ καὶ δόξασε ἐκεῖνον ποὺ τὸ ἔχει λάβει καὶ δὲν θὰ γίνῃς καθόλου χειρότερος ὡς πρὸς αὐτὸ ἀπὸ τὸν Ἀβραάμ. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ἐκεῖνος τὸ ἔδωκε, ὅταν διέταξε ὁ Θεός, ἔτσι, ὅταν αὐτὸς ἔλαβε τὸ δικό σου, ἐσὺ δὲν ἐθρήνησες. Περιέπεσες σὲ φοβερὴ ἀσθένεια καὶ πολλοὶ ἔρχονται καὶ ἐπιμένουν, ἄλλοι μὲ μαγγανεῖες, ἄλλοι μὲ φυλακτὰ καὶ ἄλλοι μὲ τέτοια παρόμοια νὰ περιορίσουν τὸ κακό; τὴν ὑπέφερες γιὰ τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ γενναῖα καὶ σταθερά, καὶ ἐπροτίμησες νὰ πάθῃς τὰ πάντα παρὰ νὰ ἐπιχειρήσῃς νὰ πράξῃς κάτι ἀπὸ τὰ εἰδωλολατρικά; αὐτὸ σοῦ χαρίζει στέφανο μαρτυρίου. Καὶ νὰ μὴ ἀμφιβάλλῃς. Καὶ πῶς καὶ μὲ ποιὸ τρόπο, ἐγὼ θὰ σοῦ εἰπῶ. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ἐκεῖνος ὑποφέρει μὲ γενναιότητα τοὺς πόνους ἀπὸ τὰ βασανιστήρια, ὥστε νὰ μὴ προσκυνήσῃ τὸ εἶδωλο, ἔτσι καὶ σύ, ὑποφέρεις τοὺς πόνους τῆς ἀσθενείας, ὥστε νὰ μὴ χρειασθῇς τίποτε ἀπὸ τὰ ἰδικά του, οὔτε νὰ πράξῃς, ἐκεῖνα ποὺ διατάσσει²². Ἀλλὰ εἶναι πιὸ δυνατοὶ οἱ πόνοι ἐκεῖνοι; Ὅμως αὐτοὶ διαρκοῦν περισσότερο, καὶ ἐπομένως καταλήγουν στὸ ἴδιο ἀποτέλεσμα. Πολλὲς φορὲς ὅμως εἶναι καὶ πιὸ δυνατοί. Γιατὶ λοιπόν, εἶπέ μου, ὅταν ὁ πυρετὸς ἐνοχλῇ κάποιον μέσα του καὶ τὸν κάνει νὰ καίῃ, καὶ ἀπορρίψει αὐτὸς τὴ μαγγανεία, ἐνῶ οἱ ἄλλοι τὸν προτρέπουν, δὲν ἐστόλισε τὸ κεφάλι του μὲ τὸ στεφάνι τοῦ μαρτυρίου;

Πάλι ἔχασε κάποιος χρήματα; εἶναι πολλοὶ ποὺ συμβουλεύουν νὰ ἔλθῃ σὲ μάντεις; αὐτὸς γιὰ τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ, ἐπειδὴ ἐμποδίζεται, ἐπροτίμησε μᾶλλον νὰ μὴ λάβῃ τὰ χρήματα, παρὰ νὰ παρακούσῃ τὸν Θεό; Ἔχει τὸν ἴδιο μισθὸ μὲ ἐκεῖνον ποὺ ἔχει δώσει αὐτὰ

ἀπολέσας εὐχαριστήσῃ, καὶ δυνάμενος πρὸς μάντις ἀπελθεῖν, ἀνάσχη μὴ λαβεῖν αὐτὰ μᾶλλον, ἢ οὕτω λαβεῖν. Καθάπερ γὰρ ἐκεῖνος διὰ τὸν τοῦ Θεοῦ φόβον εἰς τοὺς δεομένους ἐκένωσεν, οὕτω καὶ σὺ διὰ τὸν τοῦ Θεοῦ φόβον, ἀρπασάντων ἐκείνων, οὐκ
 5 ἀνέλαβες. Ἡμεῖς κύριοι καὶ τοῦ ἀδικεῖν ἑαυτούς, καὶ τοῦ μὴ ἕτερος δὲ οὐδεὶς. Καί, εἰ βούλεσθε, ἐπ' αὐτῆς τῆς κλοπῆς τὸ πρᾶγμα γυμνάσωμεν. Διέτεμε τὸν τοῖχον ὁ κλέπτης, εἰσεπήδησεν εἰς τὸν θάλαμον, ἐξεφόρησε χρυσία πολυτίμητα καὶ λίθους τιμίους, ἀπλῶς θησαυρὸν ὁλόκληρον ἐξέβαλε, καὶ οὐχ ἑάλω. Τὸ
 10 μὲν γενόμενον βαρὺ, καὶ δοκεῖ ζημία τὸ πρᾶγμα εἶναι, οὐκ ἔστι δὲ οὐδέπω, ἀλλ' ἐν σοὶ κεῖται ἡ ζημίαν αὐτὸ ποιῆσαι, ἢ κέρδος. Καὶ πῶς ἂν γένοιτο τοῦτο κέρδος, φησὶν; Ἐγὼ τοῦτο ἀποδείξαι πειράσομαι· πῶς, σοῦ βουλομένου, κέρδος ἔσται μέγα· καὶ μὴ βουληθέντος, χαλεπωτέρα τῆς γενομένης ζημία. Καθάπερ γὰρ
 15 ἐπὶ τῶν τεχνιτῶν ὕλης ὑποκειμένης, ὁ μὲν ἔμπειρος τῆς τέχνης εἰς δέον αὐτῇ κέχρηται, ὁ δὲ ἄπειρος ἠφάνισε, καὶ ἐποίησεν ἑαυτῷ ζημίαν, οὕτω καὶ ἐπὶ τῶν πραγμάτων.

Πῶς οὖν ἔσται κέρδος; Ἄν εὐχαριστήσῃς τῷ Θεῷ, ἂν μὴ κωκύῃς, ἂν τὰ τοῦ Ἰῶβ εἴπῃς ῥήματα· «Ὁ Κύριος ἔδωκεν, ὁ
 20 Κύριος ἀφείλετο· γυμνὸς ἐξῆλθον ἐκ κοιλίας μητρός μου, γυμνὸς καὶ ἀπελεύσομαι». Τί λέγεις, ὁ Κύριος ἀφείλετο; ὁ κλέπτης ἀφείλετο, καὶ πῶς δυνήσῃ, φησὶν, εἰπεῖν, ὁ Κύριος ἀφείλετο; Μὴ θαυμάσῃς· καὶ γὰρ ὁ Ἰῶβ, ἃ ὁ διάβολος ἀφείλετο, ταῦτα ἔφησεν ὅτι ὁ Κύριος ἀφείλετο· καὶ σὺ, ἃ ἔλαβεν ὁ κλέπτης, οὐκ ἔρεῖς ὅτι
 25 ὁ Κύριος ἀφείλετο; Τίνα θαυμάζεις, εἰπέ μοι; τὸν τὰ αὐτοῦ κενώσαντα εἰς πένητας, ἢ τὸν Ἰῶβ ἐπὶ τῶν ῥημάτων τούτων; Ἄρα μὴ ἔλαττον ἔχει τῶν ἐλεημοσύνῃν δόντων ἐκεῖνος ὁ μὴ δοὺς τότε; Μὴ γὰρ εἴπῃς, οὐκ ἔχω χάριν, οὐκ ἐμῆς γνώμης τὸ πρᾶγμα ἦν, οὐκ εἰδότος οὐδὲ βουλομένου, ὁ ληστής ἔλαβε· ποῖος ἔσται μοι
 30 μισθός; Οὐδὲ γὰρ τοῦ Ἰῶβ εἰδότος, οὐδὲ βουλομένου, ταῦτα ἐγένετο· πῶς γάρ; ἀλλ' ὅμως ἠθλησεν. Ἐξεστι δὲ σοι τοσοῦτον λαβεῖν μισθόν, ὅσον ἂν εἰ ἐκὼν ἔρριψας αὐτά. Καὶ εἰκότως τοῦ-

στοὺς πτωχοὺς. ἂν, ἀφοῦ τὰ ἔχασε, εὐχαριστήσῃ τὸ Θεό, καί, ἐνῶ μποροῦσε νὰ ἔλθῃ σὲ μάντεις, προτίμησε μᾶλλον νὰ μὴ λάβῃ αὐτά, παρὰ νὰ τὰ λάβῃ μὲ αὐτὸν τὸν τρόπο. Ὅπως ἀκριβῶς λοιπὸν ἐκεῖνος γιὰ τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ ἄφησε αὐτὰ σὲ ἐκείνους ποὺ τὰ εἶχαν ἀνάγκη, ἔτσι καὶ σὺ γιὰ τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ, ἐνῶ τὰ ἔχουν ἀρπάξει ἐκεῖνοι, ἐσὺ δὲν τὰ ἔλαβες πίσω. Ἐμεῖς εἴμασθε κύριοι καὶ τοῦ νὰ ἀδικοῦμε τοὺς ἑαυτοὺς μας καὶ τοῦ νὰ μὴ ἀδικοῦμε, καὶ κανεὶς ἄλλος. Καί, ἐὰν θέλετε, ἄς ἐξετάσωμε τὸ πρᾶγμα ἐπάνω στὴν κλοπή. Ἐτρύπησε τὸν τοῖχο ὁ κλέπτης, εἰσῆλθε στὸ δωμάτιο, ἄρπαξε μαζί του κοσμήματα μεγάλης ἀξίας καὶ πολυτίμους λίθους, καὶ γενικὰ ἔβγαλε ἔξω ὅλο τὸ θησαυρὸ καὶ δὲν συνελήφθη. Τὸ γεγονὸς βέβαια εἶναι βαρὺ καὶ φαίνεται ὅτι τὸ πρᾶγμα εἶναι ζημία, δὲν εἶναι ὅμως ἀκόμη, ἀλλὰ ἀπὸ σένα ἐξαρτᾶται νὰ κάμῃς αὐτὸ ἢ ζημία ἢ κέρδος. Καὶ πῶς θὰ ἠμποροῦσε, λέγει, νὰ γίνῃ κέρδος αὐτό; Θὰ προσπαθῶ ἐγὼ νὰ ἀποδείξω αὐτό, πῶς, δηλαδὴ ὅταν σὺ θέλῃς, θὰ εἶναι μεγάλο κέρδος, καὶ πῶς ὅταν δὲν θελήσῃς, θὰ εἶναι πιὸ φοβερὴ ἢ ζημία ἀπὸ τὴ ζημία ποὺ ἔγινε. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς στοὺς τεχνίτας, ὅταν ὑπάρχῃ ἡ πρώτη ὕλη, ὁ ἓνας ποὺ εἶναι γνώστης τῆς τέχνης χρησιμοποιοεῖ ὅπως πρέπει αὐτήν, ὁ ἄλλος ποὺ εἶναι ἄπειρος τὴν κατέστρεψε καὶ ἐπροκάλεσε ζημία στὸν ἑαυτό του, ἔτσι συμβαίνει καὶ στὰ πράγματα.

Πῶς λοιπὸν θὰ γίνῃ κέρδος; Ἄν εὐχαριστήσῃς τὸν Θεό, ἂν δὲν ὀδύρεσαι, ἂν εἰπῇς τὰ λόγια τοῦ Ἰῶβ· «Ὁ Κύριος τὰ ἔδωκε, ὁ Κύριος τὰ ἀφήρεσε· γυμνὸς ἐβγῆκα ἀπὸ τὴν κοιλίᾳ τῆς μητέρας μου, καὶ γυμνὸς θὰ πεθάνω»²³. Τί λέγεις, ὁ Κύριος τὰ ἀφήρεσε; ὁ κλέπτης τὰ ἀφήρεσε, καὶ πῶς θὰ μπορέσῃς νὰ εἰπῇς, λέγει, ὁ Κύριος τὰ ἀφήρεσε; Μὴ ἀπορήσῃς, γιατί καὶ ὁ Ἰῶβ, ἐκεῖνα ποὺ τοῦ ἀφήρεσε ὁ διάβολος, ἐκεῖνα εἶπε ὅτι ὁ Κύριος τοῦ τὰ ἀφήρεσε. Καὶ σύ, ἐκεῖνα ποὺ τὰ ἔλαβε ὁ κλέπτης, δὲν θὰ εἰπῇς ὅτι ὁ Κύριος τὰ ἀφήρεσε; Ποιὸν θαυμάζεις; εἶπέ μου· ἐκεῖνον ποὺ παρεχώρησε τὰ ἰδικά του στοὺς φτωχοὺς ἢ τὸν Ἰῶβ γιὰ τὰ λόγια αὐτά; ἄραγε μήπως ὕστερῃ ἀπὸ ἐκείνους ποὺ ἔδωσαν ἐλεημοσύνη, αὐτὸς ποὺ δὲν ἔδωκε τότε; Μὴ λοιπὸν εἰπῇς, δὲν θὰ ἔχω χάρι γιατί τὸ πρᾶγμα δὲν ἔγινε μὲ τὴ δική μου γνώμη, οὔτε ἐγνώριζα, οὔτε ἤθελα, ὅταν ὁ ληστὴς τὰ ἔλαβε· ποιὸ μισθὸ θὰ ἔχω; Γιατὶ οὔτε ὁ Ἰῶβ ἐγνώριζε, οὔτε ἤθελε, ὅταν ἔγιναν αὐτά· πῶς λοιπόν; ἄλλ' ὅμως ἤθλησε. Μπορεῖς δὲ καὶ σὺ νὰ λάβῃς τόσο μισθό, ὅσο θὰ ἐλάμβανες ἂν μὲ τὴ θέλησί σου ἔρριπτες αὐτά. Καὶ δικαιολογημένα θαυμάζομε περισ-

τον μᾶλλον θαυμάζομεν τὸν ἐπηρείας εὐχαρίστως φέροντα, ἢ τὸν ἐκόντα διδόντα.

Τί δήποτε; "Ὅτι ἐκεῖνος μὲν τοῖς ἐπαίνοις τρέφεται, καὶ τῷ συνειδῶτι, καὶ χρηστὰς ἔχει τὰς ἐλπίδας· καὶ πρότερον γενναίως
 5 ἐνεγκὼν τὴν στέρησιν τῶν χρημάτων, τότε αὐτὰ ἔρριψεν, οὗτος δὲ ἔτι προσδεδεμένος ἀφηρέθη βίᾳ. Οὐκ ἔστι δὲ ἴσον, πρότερον πεισθέντα ἀποστῆναι χρημάτων, οὕτως αὐτὰ κενῶσαι, καὶ ἔτι αὐτῶν ποθοῦντα ἀποστερηθῆναι. "Αν ταῦτα εἶπης τὰ ῥήματα, λήψη πολλαπλασίονα, καὶ πλείονα ἢ ὁ Ἰώβ. Ἐκεῖνος μὲν γὰρ τὰ
 10 διπλασίονα ἐνταῦθα ἔλαβε· σοὶ δὲ ὁ Χριστὸς ἑκατονταπλασίονα ἐπηγγείλατο. Οὐκ ἐβλασφήμησας διὰ τὸν φόβον τοῦ Θεοῦ; οὐκ ἐχρήσω μάντεσιν; εὐχαρίστησας κακῶς παθῶν; "Ομοιος εἰ τῷ καταπεφρονηκότι· καὶ γὰρ καὶ ταῦτα οὐ γίνεται, ἂν μὴ καταφρονήσης πρότερον. Οὐκ ἔστι δὲ ἴσον ἐν πολλῷ χρόνῳ μελετῆσαι
 15 καταφρονῆσαι τῶν χρημάτων, καὶ ἀθρόον ζημίαν συμβᾶσαν ἐνεγκεῖν. Οὕτω γίνεται κέρδος ἢ ζημία, καὶ οὐδὲν βλαθήση, ἀλλὰ καὶ ὠφεληθήση παρὰ τοῦ διαβόλου.

7. Πῶς δὲ καὶ ζημία γίνεται χαλεπή; "Ὅταν τὴν ψυχὴν ζημιωθῇς. Εἰπέ μοι, ἀπεστέρησέ σε χρημάτων ὁ κλέπτης; σὺ σαυτὸν
 20 ἀποστερεῖς σωτηρίας; Διὰ τί ἀλγῶν ἐφ' οἷς παρ' ἐτέρων κακῶς ἔπαθες, αὐτὸς πλείοσι σαυτὸν περιβάλλεις κακοῖς; Ἐκεῖνός σε ἴσως πενία περιέβαλε, σὺ δὲ σαυτὸν ἐν τοῖς καιρίοις καταβλάπτεις κακούργως· ἐκεῖνος ἀπεστέρησέ σε τὰ ἐκτός σου ὄντα, καὶ ὕστερον καὶ ἄκοντός σου ἀποπηδήσοντα· σὺ δὲ τὸν αἰώνιον
 25 πλοῦτον σαυτὸν ἀφαιρῇ. Ἐλύπησέ σε ὁ διάβολος ἀφελόμενος τὰ χρήματα; λύπησον αὐτὸν καὶ σύ, μὴ εὐφράνης. "Αν πρὸς μάντεις ἀπέλθης, εὐφρανᾶς· ἂν εὐχαριστήσης τῷ Θεῷ, καιρίαν ἔδωκας αὐτῷ τὴν πληγὴν. Καὶ ὅρα τί γίνεται· οὔτε αὐτὰ ἔδωκας ἀπελθὼν πρὸς τοὺς μάντεις· οὐ γὰρ ἔστιν ἐκείνων εἰδέναι· εἰ δέ
 30 που καὶ εἶπον, ἐπιτυχόντες· καὶ τὴν ψυχὴν προσαπολλύεις, καὶ ὑπὸ τῶν ἀδελφῶν καταγελασθήσῃ τῶν σῶν, καὶ πάλιν αὐτὰ κακῶς ἀπολεῖς. Ὁ γὰρ δαίμων εἰδὼς ὅτι ζημίαν οὐ φέρεις, ἀλλ' ὑπὲρ τούτων καὶ τὸν Θεόν σου ἀρνῇ, πάλιν χρήματα δίδωσιν, ἵνα

σότερο αὐτὸν ποὺ εὐχαρίστως ὑποφέρει τὴ ζημία, παρὰ ἐκεῖνον ποὺ δίνει μὲ τὴ θέλησί του.

Γιατί τέλος πάντων; Διότι ἐκεῖνος τρέφεται μὲ τοὺς ἐπαίνους καὶ τὴ συνείδησι του καὶ ἔχει ἀγαθὲς ἐλπίδες, καὶ ἀφοῦ πρῶτα ὑπέφερε γενναῖα τὴ στέρησι τῶν χρημάτων, τότε ἔρριψε αὐτά, αὐτὸν ὅμως, ἐνῶ ἀκόμη ἦταν δεμένος μὲ αὐτά, τοῦ τὰ ἀφήρεσαν μὲ τὴ βία. Δὲν εἶναι ὅμως τὸ ἴδιο, ἀφοῦ πεισθῇ κανεὶς πρῶτα νὰ ἐγκαταλείψῃ τὰ χρήματα, νὰ παραχωρήσῃ αὐτά, καί, ἐνῶ τὰ ποθεῖ ἀκόμη, νὰ στερηθῇ αὐτά. Ἄν εἰπῇς αὐτὰ τὰ λόγια, θὰ λάβῃς πολλαπλάσια καὶ πολὺ περισσότερα ἀπὸ τὸν Ἰώβ. Γιατί ἐκεῖνος ἔλαβε ἐδῶ διπλάσια, ὁ Χριστὸς ὅμως σοῦ ὑπεσχέθηκε ἑκατὸ φορές περισσότερα²⁴. Δὲν ἐβλασφήμησες γιὰ τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ; δὲν ἐχρησιμοποίησες μάντεις; εὐχαρίστησες ὅταν ἔπαθες κάτι κακό; Εἶσαι ὁμοιος μὲ ἐκεῖνον ποὺ ἔχει περιφρονήσῃ τὰ χρήματα, γιατί πραγματικὰ καὶ αὐτὰ δὲν γίνονται. ἂν δὲν τὰ περιφρονήσῃς προηγουμένως. Δὲν εἶναι ὅμως τὸ ἴδιο τὸ νὰ μελετήσῃς ἐπὶ πολὺ χρόνον γιὰ νὰ περιφρονήσῃς τὰ χρήματα καὶ τὸ νὰ ὑποφέρῃς ζημία ποὺ ἔγινε ξαφνικὰ μέσα σὲ μιὰ στιγμή. Ἐτσι ἀποβαίνει κέρδος ἡ ζημία, καὶ δὲν θὰ ζημιωθῇς καθόλου, ἀλλὰ καὶ θὰ ὠφεληθῇς ἀπὸ τὸ διάβολο.

7. Πῶς ὅμως γίνεται καὶ ζημία φοβερή; Ὅταν χάσῃς τὴν ψυχὴ σου. Εἰπέ μου, σοῦ ἀφήρεσε χρήματα ὁ κλέπτης; ἀφαιρεῖς ἐσὺ ἀπὸ τὸν ἑαυτὸ σου τὴ σωτηρία; Γιατί θρηνῶντας γιὰ τὰ κακὰ ποὺ ἀπὸ ἄλλους ἔπαθες, ὁ ἴδιος περιβάλλεις τὸν ἑαυτὸ σου με περισσότερα κακὰ; Ἐκεῖνος ἴσως σὲ περιέβαλε μὲ φτώχεια, ἐσὺ ὅμως ζημιῶνεις βαριὰ τὸν ἑαυτὸ σου μὲ περισσότερα κακὰ. Ἐκεῖνος ἴσως σὲ περιέβαλε μὲ φτώχεια, ἐσὺ ὅμως ζημιῶνεις βαριὰ τὸν ἑαυτὸ σου σὲ καίρια ζητήματα. Ἐκεῖνος σοῦ ἐστέρησε τὰ πράγματα ποὺ εἶναι ἔξω ἀπὸ σένα καὶ ποὺ ἀργότερα καὶ χωρὶς τὴ θέλησί σου θὰ σὲ ἐγκαταλείψουν, ἐσὺ ὅμως στερεῖς ἀπὸ τὸν ἑαυτὸ σου τὸν αἰώνιο πλοῦτο. Σὲ ἐλύπησε ὁ διάβολος ὅταν ἀφήρεσε τὰ χρήματα; λύπησέ τον καὶ σύ, μὴ τοῦ δώσης εὐχαρίστησι. Ἄν ἔλθῃς σὲ μάντεις, εὐχαρίστησες τὸ διάβολο. Ἄν εὐχαριστήσῃς τὸν Θεό, ἔδωσες σὲ αὐτὸν τὸ θανάσιμο κτύπημα. Καὶ πρόσεχε τί γίνεται; οὔτε τὰ χρήματα θὰ εὐρῇς ἂν ἔλθῃς στοὺς μάντεις, γιατί δὲν εἶναι στὸ χέρι ἐκείνων νὰ γνωρίζουν, ἂν καὶ εἶπαν κάπου καὶ ἐπέτυχαν. Καὶ τὴν ψυχὴ σου ἀκόμη χάνεις, καὶ ἀπὸ τοὺς ἀδελφοὺς σου θὰ χλευασθῇς, καὶ πάλι αὐτὰ κακῶς θὰ τὰ χάσῃς. Γιατί ὁ διάβολος γνωρίζοντας ὅτι δὲν ὑποφέρεις τὴ ζημία, ἀλλὰ γιὰ τὰ χρήματα καὶ τὸν Θεό σου ἀρνεῖσαι,

ἀφορμὴν σχῆ τοῦ πάλιν σε ἀπατῆσαι, καὶ ἀποστῆσαι. Εἰ δὲ καὶ λέγοιεν οἱ μάντεις, μὴ θαυμάζετε· ἀσώματός ἐστιν ὁ δαίμων, πανταχοῦ περίεισιν· αὐτὸς αὐτοὺς ὀπλίζει τοὺς ληστάς· οὐ γὰρ ἄνευ δαίμονος ταῦτα γίνεται. Εἰ τοίνυν ὀπλίζει τούτους, καὶ οἶδε
5 ποῦ κατατίθενται· οὐκ ἄγνοεῖ τοὺς αὐτοῦ ὑπηρέτας.

Οὐκ ἔστι δὲ θαυμαστὸν τοῦτο· ἂν ἴδῃ ἀλγοῦντά σε τῇ ζημίᾳ, καὶ ἐτέραν ἐπάγει· ἂν ἴδῃ καταγελῶντα καὶ καταφρονοῦντα, ἀποστήσεται ταύτης τῆς ὁδοῦ. Καθάπερ γὰρ ἡμεῖς ἐκεῖνα τοὺς ἐχθροὺς διατίθεμεν ἐν οἷς λυποῦμεν αὐτούς· ἂν δὲ ἴδωμεν ὅτι
10 οὐκ ἀλγοῦσιν, ἀφιστάμεθα λοιπόν, ὥς οὐκ ἔχοντες αὐτοὺς δακεῖν· οὕτω καὶ ὁ διάβολος. Τί λέγεις; οὐχ ὁρᾷς τοὺς ἐν τῇ θαλάσῃ πλέοντας, χειμῶνος γινομένου, πῶς οὐ φροντίζουν χρημάτων, ἀλλὰ καὶ τὰ ὄντα ρίπτουσι; Τί λέγεις, ἄνθρωπε; τῷ χειμῶνι συμπράττεις καὶ τῷ ναυαγίῳ; πρὶν ἢ σε τὸ κῦμα τὸν
15 πλοῦτον ἀφέλῃται, σὺ ταῖς σαυτοῦ χερσὶ τοῦτο ποιεῖς; τί πρὸ τοῦ ναυαγίου ναυαγίῳ περιβάλλεις σαυτόν; Ἄλλὰ ταῦτα μὲν εἴποι ἄγροικος ἄνθρωπος, καὶ τῶν ἐν θαλάττῃ πειρασμῶν ἄπειρος· ὁ μέντοι ναυτικός, καὶ τί μὲν ἐργάζεται γαλήνην, τί δὲ ποιεῖ χειμῶνα ἀκριβῶς ἐπιστάμενος, καὶ καταγελάσεται τοῦ ταῦτα λέγον-
20 τοα ἰαασαῦτο· ρίπτω, φησὶν, ἵνα μὴ κλυδῶν γένῃται.

Οὕτω καὶ ὁ ἔμπειρος τῶν ἐν τῷ βίῳ πραγμάτων καὶ τῶν πνευματικῶν τῆς πονηρίας ναυάγιον ἐργάσασθαι βουλόμενα, καὶ τὰ λείποντα τῶν χρημάτων ρίπτει. Ἐγένετο κλοπὴ; σὺ ποίησον ἐλεημοσύνην, καὶ κουφίζεις τὸ πλοῖον. Ἦρπασαν οἱ λησταί; σὺ
25 δὸς τὰ λείψανα τῷ Χριστῷ· οὕτω καὶ τὴν ἐπὶ τοῖς προτέροις παραμυθήσῃ πενίαν. Κούφισον τὸ πλοῖον, μὴ κατάσχῃς τὰ μείναντα, ἵνα μὴ ὑπεραντλήται τὸ σκάφος. Ἐκεῖνοι, ἵνα σώματα φυλάξωσιν, ἐκβολὴν ποιοῦνται τῶν σκευῶν, καὶ οὐ περιμένουσι τὸ κῦμα ἐπελθὼν περιτρέψαι τὸ σκάφος· σὺ ἵνα ψυχὰς σώσης, οὐ
30 παύεις τὸ ναυάγιον; Πειράσατε, εἰ ἀπιστεῖτε, παρακαλῶ, πειράσατε, καὶ ὄψεσθε τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ. Ὅταν σοί τι λυπηρὸν συμβῇ, δὸς ἐλεημοσύνην εὐθέως, εὐχαρίστησον ὅτι συνέβη, καὶ ὄψει πόση χαρὰ ἐπισέρχεται. Τὸ γὰρ κέρδος τὸ πνευματικὸν κἂν ὀλίγον ἦ, τοσοῦτόν ἐστιν, ὥς πᾶσαν ἀποκρύψαι ζημίαν σω-

πάλι σοῦ δίνει χρήματα, γιὰ νὰ ἔχῃ ἀφορμὴ ὥστε νὰ σὲ ἐξαπατήσῃ πάλι καὶ νὰ σὲ ἀπομακρύνῃ ἀπὸ τὸν Θεό. Καὶ ἂν ἀκόμῃ συμβῇ νὰ τὸ εἰποῦν οἱ μάντεις, μὴ θαυμάζετε. Ἀσώματος εἶναι ὁ διάβολος, παντοῦ πηγαίνει. Αὐτὸς ὀπλίζει τοὺς ληστὲς αὐτοῦς, γιὰτὶ δὲν γίνονται αὐτὰ χωρὶς τὸ διάβολο. Ἐὰν λοιπὸν τοὺς ὀπλίζῃ αὐτοῦς, γνωρίζει καὶ ποῦ συγκεντρώνονται τὰ χρήματα. Δὲν ἀγνοεῖ τοὺς ὑπηρέτες του.

Δὲν εἶναι ὁμῶς παράδοξο αὐτό. Ἄν ἰδῇ ὅτι στενοχωρεῖσαι μὲ τὴ ζημία, προσθέτει καὶ ἄλλῃ· ἂν ἰδῇ ὅτι τὴν περιγελάς καὶ τὴν περιφρονεῖς, θὰ ἀπομακρυνθῇ ἀπὸ τὸ δρόμο αὐτόν. Γιὰτί, ὅπως ἐμεῖς διαθέτομε στοὺς ἐχθροὺς ἐκεῖνα μὲ τὰ ὁποῖα τοὺς προκαλοῦμε λύπη καί, ἂν ἰδοῦμε ὅτι δὲν λυποῦνται, ἀπομακρυνόμαστε στὴ συνέχεια. ἔτσι ἐνεργεῖ καὶ ὁ διάβολος. Τί λέγεις; δὲν βλέπεις ἐκεῖνους ποὺ πλέουν στὴ θάλασσα, ὅταν γίνεται τρικυμία, πῶς δὲν φροντίζουν γιὰ τὰ χρήματα, ἀλλὰ καὶ τὰ ὑπάρχοντά τους ρίπτουν; Τί λέγεις, ἄνθρωπε; συμπράττεις μὲ τὴν τρικυμία καὶ τὸ ναυάγιο; προτοῦ νὰ ἀφαιρέσῃ τὸν πλοῦτο σου τὸ κύμα, ἐσὺ κάνεις αὐτὸ μὲ τὰ ἰδικά σου χέρια; γιὰτί πρὶν ἀπὸ τὸ ναυάγιο περιβάλλεις μὲ ναυάγιο τὸν ἑαυτό σου; Ἀλλὰ αὐτὰ θὰ εἰπῇ ἄνθρωπος ποὺ ζῇ στὰ χωράφια καὶ δὲν γνωρίζει τοὺς κινδύνους στὴ θάλασσα. Ὁ ναυτικός λοιπόν, ὁ ὁποῖος γνωρίζει καλὰ καὶ τί κάνει τὴ γαλήνη καὶ τί φέρει τὴν τρικυμία, θὰ περιγελάσῃ ἐκεῖνον ποὺ λέγει αὐτά, γιὰτί γι' αὐτὸ τὰ ρίπτω, θὰ εἰπῇ, γιὰ νὰ μὴ γίνῃ τρικυμία.

Ἔτσι καὶ ἐκεῖνος ποὺ γνωρίζει τὰ πράγματα καὶ τοὺς κινδύνους στὴ ζωὴ, ὅταν ἰδῇ ὅτι ἀναμαίνεται τρικυμία καὶ τὰ πνευματικὰ ὄντα τῆς πονηρίας ὅτι θέλουν νὰ προκαλέσουν ναυάγιο, ρίπτει καὶ τὰ ὑπόλοιπα χρήματά του. Ἐγίνε κλοπὴ; ἐσὺ κάμε ἐλεημοσύνη καὶ ἐλαφρύνεις τὸ πλοῖο. Ἡρπαξαν οἱ λησταί; ἐσὺ δῶσε τὰ ὑπόλοιπα στὸν Χριστό. Ἔτσι θὰ παρηγορήσῃς καὶ τὴν φτώχεια στοὺς πρώτους. Ἐλάφρυνε τὸ πλοῖο, μὴ κρατῇς τὰ ὑπόλοιπα, γιὰ νὰ μὴ πλημμυρίζῃ τὸ πλοῖο. Ἐκεῖνοι, γιὰ νὰ προφυλάξουν σώματα, ρίπτουν στὴ θάλασσα τὶς ἀποσκευές, καὶ δὲν περιμένουν ὅταν ἔλθῃ τὸ κύμα νὰ ἀνατρέψῃ τὸ σκάφος. Ἐσὺ γιὰ νὰ σώσης ψυχές, δὲν σταματᾷς τὸ ναυάγιο; Δοκιμάσατε, ἐὰν δὲν πιστεύετε, σᾶς παρακαλῶ, δοκιμάσατε, καὶ θὰ ἰδῇτε τὴ δόξα τοῦ Θεοῦ. Ὅταν σοῦ συμβῇ κάτι λυπηρό, δῶσε ἀμέσως ἐλεημοσύνη. εὐχαρίστησε γιὰτὶ ἐγίνε, καὶ θὰ ἰδῇς πόση χαρὰ ἀκολουθεῖ. Γιὰτί τὸ πνευματικὸ κέρδος, καὶ ἂν εἶναι λίγο ἀκόμῃ, εἶναι τόσο ἰσχυρό, ὥστε νὰ ἀποκρύψῃ κάθε σωμα-

ματικήν. Ἐως ἂν ἔχῃς διδόναι τῷ Χριστῷ, πλουτεῖς. Εἰπέ μοι, εἰ
 συληθέντι σοι προσελθὼν ὁ βασιλεὺς χεῖρα ὑπέτεινεν ἀξιῶν τι
 λαβεῖν παρὰ σοῦ, ἄρα οὐκ ἂν ἐνόμισας πάντων εἶναι πλουσιώτε-
 ρος, εἰ μηδὲ μετὰ τοσαύτην πενίαν ἐπαισχύνεταιί σε ὁ βασιλεὺς;
 5 Μὴ συναρπαγῆς· μόνον κράτησον σαυτοῦ, καὶ κρατήσεις τῆς τοῦ
 διαβόλου ἐπιβουλῆς. Ἐξεστί σοι κερδᾶναι μεγάλη.

Ἐκαταφρονήσωμεν πλούτου, ἵνα μὴ καταφρονήσωμεν τῆς
 ψυχῆς. Πῶς δὲ ἂν τις καταφρονήσειεν; Οὐχ ὁρᾶτε τὰ λαμπρὰ
 τῶν σωμάτων, καὶ τοὺς ἐρῶντας αὐτῶν; ἕως μὲν ἂν ἐν ταῖς ὥψε-
 10 σιν ᾗ, ἐκκαίεται τὸ πῦρ, λαμπρὰ ἄνεισιν ἢ φλόξ· ἐπὰν δέ τις
 αὐτοὺς ἀπαγάγῃ πόρρω, πάντα ἔσβεσται, πάντα κεκοίμιστα.
 Οὕτω καὶ ἐπὶ τοῦ πλούτου· μηδεὶς χρυσίᾳ κατασκευαζέτω, μη-
 δεὶς λίθους τιμίους, μηδεὶς περιδέρραια· δελεάζει τοὺς ὀφθαλ-
 μοὺς ὁρώμενα. Εἰ καὶ βούλει πλουτεῖν, ὥς οἱ παλαιοί, μὴ ἐν
 15 χρυσίῳ, ἀλλ' ἐν τοῖς ἀναγκαίοις, ἵνα καὶ ἐξ ἐτοίμου παρέχῃς τοῖς
 ἄλλοις. Μὴ φιλόκοσμος ἔσο· ὁ τοιοῦτος πλοῦτος τοῖς λησταῖς
 ἐστὶν εὐεπιβούλευτος, καὶ ἡμῖν παρέχει φροντίδας· μὴ σκεύῃ
 χρυσᾶ καὶ ἀργυρᾶ, ἀλλ' ἔστωσαν ἀποθήκαι σίτου, οἴνου, ἐλαίου·
 ἔστωσαν, οὐχ ἵνα πάλιν διαπραθεῖσαι ἄργυρον ἐργάσωνται, ἀλλ'
 20 ἵνα τῶν δεομένοις χορηγῶνται. Ἄν ἀπάγωμεν ἑαυτοὺς ἐκείνων
 τῶν περιπτῶν, ἐπιτευξόμεθα τῶν οὐρανίων ἀγαθῶν· ὧν γένοιτο
 πάντας ἡμᾶς ἐπιτυχεῖν, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, μεθ' οὗ
 τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ
 εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

τική ζημία. Ἔως ὅτου θὰ μπορῇς νὰ δίνης στὸν Χριστό. γίνεσαι πλούσιος. Εἶπέ μου, ἐὰν ὁ βασιλεύς, ἀφοῦ προσέλθῃ ὅταν ἐσὺ ἐληστεύθῃς, ἐπρότεινε τὸ χέρι του ἀξιῶνοντάς νὰ λάβῃ κάτι ἀπὸ σένα, ἄραγε δὲν θὰ ἐνόμιζες ὅτι εἶσαι πλουσιώτερος ἀπὸ ὅλους, ἀφοῦ οὔτε ὑστερα ἀπὸ τόση φτώχεια σὲ ἐντρέπεται ὁ βασιλεύς; Μὴ γοητευθῇς· μόνο νίκησε τὸν ἑαυτό σου καὶ θὰ νικήσῃς τὴν ἐπιβουλή τοῦ διαβόλου. Εἶναι δυνατὸ νὰ κερδίσῃς πολλά.

Ἄς περιφρονήσωμε τὸν πλοῦτο, γιὰ νὰ μὴ περιφρονήσωμε τὴν ψυχὴ. Πῶς ὅμως θὰ μπορέσῃ κανεὶς νὰ τὸν περιφρονήσῃ; Δὲν βλέπετε τὰ ὠραῖα σώματα καὶ ἐκείνους ποὺ ποθοῦν αὐτά; ἔως ὅτου τὰ βλέπουν, τὰ καίει ἡ φωτιά, ἀνεβαίνει ὀρμητικὴ ἡ φλόγα, ὅταν ὅμως ὁδηγήσῃ κανεὶς μακριὰ αὐτούς, τὰ πάντα ἔχουν σβήσῃ. τὰ πάντα ἔχουν ἡρεμήσῃ. Ἔτσι συμβαίνει καὶ στὴν περίπτωσι τοῦ πλούτου. Ἄς μὴ κατασκευάζῃ κανεὶς χρυσὰ κοσμήματα, οὔτε πολυτίμους λίθους, οὔτε περιδέραια. Δελεάζει τὰ μάτια ὅταν βλέπουν αὐτά. Καὶ ἂν θέλῃς νὰ πλουτίζῃς, πλούτιζε ὅπως οἱ πρῶτοι χριστιανοί, ὅχι σὲ χρυσάφι, ἀλλὰ στὰ ἀπαραίτητα ἀγαθὰ, γιὰ νὰ δίνης ἀμέσως καὶ στοὺς ἄλλους. Νὰ μὴ ἀγαπᾷς τὰ κοσμήματα. Ἕνας τέτοιος πλοῦτος εὐκολὰ ἐπιβουλεύεται ἀπὸ τοὺς ληστὲς καὶ σὲ μᾶς παρέχει φροντίδες. Νὰ μὴ ὑπάρχουν χρυσὰ καὶ ἀργυρὰ σκεύη, ἀλλὰ ἄς ὑπάρχουν ἀποθηκὲς σίτου καὶ οἴνου καὶ ἐλαίου. Ἄς ὑπάρχουν, ὅχι γιὰ νὰ κάμουν πάλι χρήματα ὅταν πωληθοῦν, ἀλλὰ γιὰ νὰ χορηγηθοῦν σ' αὐτοὺς ποὺ ἔχουν ἀνάγκη. Ἄς ἀπομακρύνωμε τοὺς ἑαυτούς μας ἀπὸ ἐκεῖνα τὰ περιττά, καὶ θὰ ἐπιτύχωμε τὰ οὐράνια ἀγαθὰ. Αὐτὰ τὰ ἀγαθὰ εἶθε νὰ ἐπιτύχωμε ὅλοι μας, μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Δ΄

(Α΄ Θεσ. 3,5 – 13)

Διὰ τοῦτο κἀγὼ μηκέτι στέγων, ἔπεμψα εἰς τὸ γνῶ-
ναι τὴν πίστιν ὑμῶν, μή πως ἐπείρασεν ὑμᾶς ὁ πειράζων,
5 καὶ εἰς κενὸν γένηται ὁ κόπος ὑμῶν. Ἄρτι δέ ἐλθόντος
Τιμοθέου πρὸς ὑμᾶς ἀφ' ὑμῶν, καὶ εὐαγγελισαμένου
ἡμῖν τὴν πίστιν καὶ τὴν ἀγάπην ὑμῶν, καὶ ὅτι ἔχετε
μνησίαν ὑμῶν ἀγαθὴν πάντοτε, ἐπιποθοῦντες ὑμᾶς ἰδεῖν,
καθάπερ καὶ ἡμεῖς ὑμᾶς· διὰ τοῦτο παρεκλήθημεν,
10 ἀλλήλοί, ἐφ' ὑμῖν ἐπὶ πάσῃ τῇ θλίψει καὶ ἀνάγκῃ ἡμῶν,
διὰ τῆς ὑμῶν πίστεως· ὅτι νῦν ζῶμεν, ἐὰν ὑμεῖς στήκητε
ἐν Κυρίῳ».

1. Ζήτημα πρόκειται σήμερον ἡμῖν παρὰ πολλῶν ζητούμε-
νον, καὶ πολλαχόθεν συλλεγόμενον. Τί δὲ τὸ ζήτημά ἐστι; «Διὰ
15 τοῦτο», φησί, «κἀγὼ μηκέτι στέγων, ἔπεμψα Τιμόθεον εἰς τὸ
γνῶναι τὴν πίστιν ὑμῶν». Τί λέγεις; ὁ τοσαῦτα εἰδώς, ὁ ἀπόρρητα
ἀκούσας ῥήματα, ὁ μέχρι τρίτου ἀνελθὼν οὐρανοῦ, οὗτος οὐκ
οἶδε, καὶ ἐν Ἀθήναις ὢν; καίτοι οὐ πολλοῦ ὄντος τοῦ διαστήμα-
τος, οὐδὲ πρὸ πολλοῦ χωρισθεῖς αὐτῶν· «Ἀπορφανισθέντες»
20 γάρ, φησὶν, «ἀφ' ὑμῶν πρὸς καιρὸν ὥρας»· οὐκ οἶδε τὰ Θεσσα-
λονικέων, ἀλλ' ἀναγκάζεται πέμψαι Τομόθεον εἰς τὸ γνῶναι τὴν
πίστιν αὐτῶν· «Μή πως ἐπείρασεν ὑμᾶς», φησὶν, «ὁ πειράζων, καὶ
εἰς κενὸν γένηται ὁ κόπος ὑμῶν»; Τί οὖν ἂν τις εἴποι; Ὅτι οὐ
πάντα ἤδεσαν οἱ ἅγιοι. Καὶ τοῦτο πολλαχόθεν ἂν τις καταμάθοι,
25 ἀπὸ τε τῶν πρώτων, ἀπὸ τε τῶν μετὰ ταῦτα· καθάπερ Ἐλισσαῖος
περὶ τῆς γυναικὸς ἠγνόησε· καθάπερ Ἡλίας ἔλεγε πρὸς τὸν
Θεόν, «Ἐγὼ ὑπελείφθην μόνος, καὶ ζητοῦσι τὴν ψυχὴν μου»· διὰ
τοῦτο ἤκουσε παρὰ τοῦ Θεοῦ, ὅτι «Κατέλιπον ἐμαυτῷ ἑπτακισχι-

1. Α΄ Θεσ. 2,17

2. Δ΄ Βασ. 4,27

ΟΜΙΛΙΑ Δ΄

(Α΄ Θεσ. 3,5–13)

«Γι' αὐτὸ καὶ ἐγώ, ἐπειδὴ δὲν ὑπέμενα πιά, ἔστειλα γιὰ νὰ μάθω γιὰ τὴν πίστι σας, μήπως σᾶς ὥθησε σὲ πειρασμοὺς αὐτός, ποὺ πειράζει τοὺς ἀνθρώπους, καὶ καταντήση χαμένος ὁ κόπος μας. Τώρα ὅμως, ὅταν μᾶς ἦλθε ἀπὸ σᾶς ὁ Τιμόθεος καὶ μᾶς ἔφερε εὐχάριστες εἰδήσεις γιὰ τὴν πίστι καὶ τὴν ἀγάπη σας, καὶ ὅτι ἔχετε πάντοτε καλὴ τὴν ἀνὰμνησί μας, ἀφοῦ ποθεῖτε πολὺ νὰ μᾶς ἰδῆτε, καθὼς καὶ ἐμεῖς ποθοῦμε νὰ σᾶς ἰδοῦμε, γι' αὐτό, ἀδελφοί, ἐπαρηγορηθήκαμε ἐξ αἰτίας σας σὲ ὅλη τὴ θλίψι καὶ ἀνάγκη μας, μὲ τὴ δική σας πίστι, ἐπειδὴ τώρα ζοῦμε, ἐὰν ἐσεῖς μένετε σταθερὰ ἐνωμένοι μὲ τὸν Κύριο».

1. Εἶναι ἐνώπιόν μας σήμερα ζήτημα ποὺ ἐρευνᾶται ἀπὸ πολλοὺς καὶ ἀπαρτίζεται ἀπὸ πολλὰ σημεῖα. Ποιὸ ὅμως εἶναι τὸ ζήτημα; «Γι' αὐτό», λέγει, «καὶ ἐγώ ἐπειδὴ δὲν ὑπέμενα πιά, ἔστειλα τὸν Τιμόθεο γιὰ νὰ μάθω γιὰ τὴν πίστι σας». Τί λέγεις; αὐτός ποὺ ἐγνώριζε τόσα πολλά, αὐτός ποὺ ἤκουσε ἀπόρρητα λόγια, αὐτός ποὺ ἀνῆλθε μέχρι τὸν τρίτο οὐρανό, αὐτός δὲν ἐγνώριζε, ἂν καὶ ἦταν στὴν Ἀθήνα; ἂν καὶ δὲν ἦταν μεγάλη ἡ ἀπόστασις, οὔτε ἐχωρίσθηκε ἀπὸ αὐτοὺς πρὶν ἀπὸ πολὺ καιρό. «Γιατὶ ἐγίναμε», λέγει, «ὀρφανοὶ ἀπὸ σᾶς προσωρινά»¹. Δὲν ἐγνώριζε τὰ νέα τῶν Θεσσαλονικέων, ἀλλὰ ἀναγκάζεται νὰ στείλῃ τὸν Τιμόθεο γιὰ νὰ γνωρίσῃ τὴν πίστι τους· «Μήπως σᾶς ὥθησε σὲ πειρασμούς», λέγει, «αὐτός ποὺ πειράζει τοὺς ἀνθρώπους καὶ καταντήση χαμένος ὁ κόπος μας»; Τί λοιπὸν θὰ ἤμποροῦσε νὰ εἰπῇ κανεὶς; Ὅτι δὲν τὰ ἐγνώριζαν ὅλα οἱ ἅγιοι. Καὶ αὐτὸ θὰ μπορέσῃ νὰ τὸ μάθῃ καλὰ κανεὶς ἀπὸ πολλὰς περιπτώσεις καὶ ἀπὸ τοὺς πρώτους ἀγίους καὶ ἀπὸ τοὺς μεταγενέστερους· ὅπως ὁ Ἑλισσαῖος εἶχε ἄγνοια γιὰ τὴ γυναῖκα²· ὅπως ὁ Ἡλίας ἔλεγε πρὸς τὸν Θεό, «Ἐγὼ ἀπέμεινα μόνος, καὶ ζητοῦν νὰ ἀφαιρέσουν τὴ ζωὴ μου»· γι' αὐτὸ ἄκουσε ἀπὸ

λίους ἄνδρας»· ὁ Σαμουὴλ πάλιν, ἡνίκα ἀπεστάλη χρῖσαι τὸν Δαυῖδ· «Εἶπε», φησί, «Κύριος πρὸς αὐτόν· μὴ πρόσχης εἰς τὴν ὄψιν αὐτοῦ, μηδὲ εἰς τὴν ἑξιν τοῦ μεγέθους αὐτοῦ, ὅτι ἐξουδένωκα αὐτόν· ὅτι οὐχ ὡς ἄνθρωπος ὄψεται ὁ Θεός· ὅτι ἄνθρωπος ὄψεται εἰς πρόσωπον, ὁ δὲ Θεὸς εἰς καρδίαν». Τοῦτο δὲ γίνεται
 5 κατὰ πολλὴν τοῦ Θεοῦ κηδεμονίαν.

Πῶς καὶ τίνι τρόπῳ; Αὐτῶν τε ἔνεκεν τῶν ἁγίων, καὶ τῶν πιστευόντων αὐτοῖς. Καθάπερ γὰρ καὶ διωγμοὺς συγχωρεῖ γίνεσθαι, οὕτως αὐτοὺς συγχωρεῖ πολλὰ καὶ ἀγνοεῖν, ἵνα καταστέλλωνται. Διὰ τοῦτο καὶ Παῦλος ἔλεγεν· «Ἐδόθη μοι σκόλοψ τῇ
 10 σαρκί, ἄγγελος Σατᾶν, ἵνα με κολαφίζῃ, ἵνα μὴ ὑπεραίρωμαι». Καὶ πάλιν, ἵνα καὶ οἱ ἄλλοι μὴ μεγάλα περὶ αὐτῶν φαντάζωνται. Εἰ γὰρ ἀπὸ σημείων θεοῦς αὐτοὺς εἶναι ἐνόμισαν, πολλῶ μᾶλλον, εἰ διαπαντὸς ἐπέμενον πάντα εἰδότες. Καὶ τοῦτο καὶ αὐτὸς πάλιν φησὶν· «Ἴνα μή τις εἰς ἐμὲ λογίσηται ὑπὲρ ὃ βλέπει με, ἢ ἀκούει τι
 15 ἐξ ἐμοῦ». Καὶ πάλιν ἄκουε τοῦ Πέτρου λέγοντος, ἡνίκα τὸν χωλὸν ἐθεράπευσε· «Τί ἡμῖν ἀτενίζετε ὡς ἰδίᾳ δυνάμει ἢ εὐσεβείᾳ πεποιηκόσι τοῦ περιπατεῖν αὐτόν;». Εἰ δὲ καὶ αὐτῶν τοῦτο λεγόντων καὶ ποιούντων, καὶ ἀπὸ τῶν ὀλίγων οὕτως ἐτίκτοντο ὑπόνοιαι πονηραί, πολλῶ μᾶλλον ἀπὸ τῶν μεγάλων. Καὶ δι' ἕτερον δὲ
 20 ταῦτα συνεχωρεῖτο. Ἴνα γὰρ μή τις ἔχῃ λέγειν, ὅτι οὐχὶ ἄνθρωποι ὄντες κατῴρθωσαν ἄπερ κατῴρθωσαν, καὶ οὕτω πάντες ὑπτιοὶ γίνωνται, διὰ τοῦτο δείκνυσιν αὐτῶν τὴν ἀσθένειαν, ἵνα τῆς ἀγνωμοσύνης πᾶσαν ἐκκόψῃ ἀναισχυντίας πρόφασιν.

Διὰ τοῦτο ἀγνοεῖ, διὰ τοῦτο καὶ πολλάκις προθέμενος οὐκ
 25 ἔρχεται, ἵνα μάθωσιν ὅτι πολλὰ οὐκ οἶδε. Πολὺ οὖν ἐκ τούτου τὸ κέρδος ἦν. Εἰ γὰρ ἦσαν ἔτι καὶ οὕτω λέγοντές τινες, ὅτι οὗτός ἐστιν ἡ δύναμις τοῦ Θεοῦ ἡ μεγάλη, καὶ ἄλλοι τινές, ὅτι ὁ δεῖνα καὶ ὁ δεῖνα· εἰ μὴ ταῦτα ἐγένετο, τί οὐκ ἂν ἐνόμισαν; Ἐνταῦθα δὲ δοκεῖ μὲν τις εἶναι αὐτῶν κατηγορία· πολλῶ δὲ μᾶλλον καὶ θαῦμα
 30 αὐτῶν ἐμφαίνει, καὶ τῶν πειρασμῶν ἡ ὑπερβολὴ δείκνυται. Πῶς; πρόσεχε. Εἰ γὰρ προεῖπες αὐτοῖς ὅτι «Εἰς τοῦτο κείμεθα», καί, «Μηδεὶς θορυβεῖσθω», τί πάλιν πέμπεις τὸν Τιμόθεον, δεδοικῶς

3. Γ' Βασ. 19,10.18

4. Α' Βασ. 16,7

5. Β' Κορ. 12,7

6. Β' Κορ. 12,6

7. Πράξ. 3,12

8. Α' Θεσ. 3,3.4

τὸν Θεό, ὅτι «Θὰ ἀφήσω ὅμως γιὰ ἐμένα ἑπτὰ χιλιάδες»³. Ὁ Σαμουὴλ πάλι, ὅταν ἐστάλθηκε νὰ κρίσῃ τὸν Δαυΐδ· «Εἶπε», λέγει, «ὁ Κύριος πρὸς αὐτόν· μὴ προσέχῃς στὴν ἐμφάνισί του, οὔτε στὸ ὕψος τοῦ παραστήματός του, καθότι ἀπέρριψα αὐτόν, γιὰτὶ δὲν βλέπει ὁ Θεός, ὅπως ὁ ἄνθρωπος, ἐπειδὴ ὁ ἄνθρωπος βλέπει στὴν ἐξωτερικὴ ἐμφάνισι, ἐνῶ ὁ Θεὸς στὴν καρδιά»⁴. Αὐτὸ ὅμως γίνεται ἐξ αἰτίας τῆς μεγάλης μέριμνας τοῦ Θεοῦ.

Πῶς καὶ μὲ ποιὸ τρόπο; Γιὰ χάρι καὶ αὐτῶν τῶν ἀγίων καὶ ἐκείνων ποὺ πιστεύουν σ' αὐτούς. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ἐπιτρέπει καὶ διωγμοὶ νὰ γίνωνται, ἔτσι ἐπιτρέπει καὶ νὰ ἀγνοοῦν αὐτοὶ πολλὰ, ὥστε νὰ τοὺς συγκρατῇ. Γι' αὐτὸ καὶ ὁ Παῦλος ἔλεγε· «μοῦ ἐδόθηκε ἀγκάθι στὸ σῶμα μου, ἄγγελος τοῦ σατανᾶ, γιὰ νὰ μὲ κτυπᾶ, ὥστε νὰ μὴ ὑπερηφανεύωμαι»⁵. Καὶ πάλι, ὥστε καὶ οἱ ἄλλοι νὰ μὴ φαντάζωνται γι' αὐτοὺς μεγάλα πράγματα. Γιατὶ ἐὰν ἀπὸ τὰ θαύματα ἐνόμιζαν ὅτι αὐτοὶ εἶναι θεοί, πολὺ περισσότερο θὰ ἐνόμιζαν, ἐὰν συνεχῶς ἐπέμεναν ὅτι γνωρίζουν τὰ πάντα. Καὶ αὐτὸ καὶ ὁ ἴδιος πάλι λέγει· «Γιὰ νὰ μὴ μοῦ λογαριάσῃ κανεὶς παραπάνω ἀπὸ ἐκεῖνο, ποὺ βλέπει σὲ μένα ἢ ἀκούει ἀπὸ μένα»⁶. Καὶ πάλι ἄκουε τὸν Πέτρο πού, ὅταν ἐθεράπευσε τὸ χῶλό, λέγει· «Γιατὶ προσηλῶνετε τὰ μάτια σας ἐπάνω μας, σὰν μὲ δική μας δύναμι ἢ εὐσέβεια νὰ ἔχωμε κατορθώσει τὸ νὰ περπατᾶ αὐτός;»⁷. Ἐὰν ὅμως καὶ ἐνῶ αὐτοὶ λέγουν καὶ κάνουν αὐτὸ καὶ ἀπὸ τὰ μικρὰ ἔτσι γεννῶνταν πονηρὲς ὑπόνοιες, πολὺ περισσότερο θὰ γεννῶνταν ἀπὸ τὰ μεγάλα. Καὶ γιὰ ἄλλο λόγο ὅμως ἐπετρέπονταν αὐτά. Γιὰ νὰ μὴ μπορῇ νὰ λέγῃ κανεὶς, ὅτι δὲν κατώρθωσαν αὐτὰ ποὺ κατώρθωσαν, ἐπειδὴ ἦταν ἄνθρωποι, καὶ ἔτσι ὅλοι νὰ γίνωνται ὀκνηροί, γι' αὐτὸ φανερῶνει τὴν ἀδυναμία αὐτῶν, ὥστε ἀπὸ τοὺς ἀγνώμονες νὰ ἀποκόψῃ κάθε πρόφασι ἀναισχυντίας.

Γι' αὐτὸ δὲν γνωρίζει, γι' αὐτὸ καὶ πολλὰς φορὲς ἐνῶ ἔχει τὴν πρόθεσι δὲν ἔρχεται, γιὰ νὰ μάθουν ὅτι πολλὰ δὲν τὰ γνωρίζει. Ἀπὸ αὐτὸ λοιπὸν ἦταν πολὺ τὸ κέρδος. Γιατί, ἐὰν ὑπῆρχαν ἀκόμη καὶ μερικοὶ ποὺ ἔτσι ἔλεγαν, ὅτι αὐτὸς εἶναι ἡ μεγάλη δύναμις τοῦ Θεοῦ, καὶ κάποιοι ἄλλοι, ὅτι εἶναι ὁ τάδε καὶ ὁ τάδε, ἐὰν δὲν ἐγίνοντο αὐτά, τί δὲν θὰ ἐνόμιζαν; Ἐδῶ ὅμως φαίνεται μὲν ὅτι αὐτὸ εἶναι κατηγορία αὐτῶν, πολὺ περισσότερο ὅμως τὸ παρουσιάζει καὶ θαῦμα αὐτῶν καὶ ἀποδεικνύεται τὸ ὑπερβολικὸ μέγεθος τῶν πειρασμῶν. Πῶς; πρόσεχε. Ἐὰν λοιπὸν εἶπες προηγουμένως σὲ αὐτοὺς ὅτι «Γι' αὐτὸ ἔχομε ταχθῇ», καὶ, «Κανεὶς ἄς μὴ ἀνησυχῇ»⁸,

μή τι γένηται ὧν οὐ θούλει; Τοῦτο μὲν οὖν ἀπὸ πολλῆς ἀγάπης ποιεῖ, οἱ γὰρ φιλοῦντες καὶ τὰ ἀσφαλῆ ὑποπτεύουσιν ἀπὸ τῆς πολλῆς θερμότητος, τοῦτο δὲ ἀπὸ τῶν πολλῶν πειρασμῶν. Εἶπον μὲν γάρ, ὅτι εἰς τοῦτο κείμεθα, ἡ δὲ ὑπερβολὴ τῶν κακῶν ἐφό-
 5 βησέ με. Διὸ οὐκ εἶπεν, ὅτι καταγνοὺς ὑμῶν ἀποστέλλω, ἀλλὰ, «μηκέτι στέγων», ὃ μᾶλλον φιλίας ἦν.

Τί ἐστι, «Μή πως ἐπείρασεν ὑμᾶς ὁ πειράζων»; Ὁρᾷς ὅτι τὸ ἐν ταῖς θλίψεσι σαλεύεσθαι διαβολικόν ἐστι, καὶ τῆς ἐκείνου παρατροπῆς; Ὅταν γὰρ ἡμᾶς αὐτοὺς μὴ δυνηθῇ, ἐτέρως δι'
 10 ὑμῶν τοὺς ἀσθενεστέρους παρασαλεύει· ὅπερ ὑπερβαλούσης ἀσθενείας ἐστί, καὶ οὐδεμίαν ἐχούσης ἀπολογίαν· καθάπερ ἐπὶ τοῦ Ἰώβ πεποίηκε, τὴν γυναῖκα διεγείρας. «Εἰπόν τι ῥῆμα», φησί, «πρὸς Κύριον, καὶ τελεύτα». Ἴδε πῶς αὐτὴν ἐπείρασε. Διὰ τί δὲ μὴ εἶπεν, ἐσάλευσεν, ἀλλ', «ἐπείρασεν»; Ὅτι τοσοῦτον, φησίν,
 15 ὑπώπτευσά μόνον, ὅσον πειρασθῆναι ὑμᾶς· οὐ γὰρ δὴ τὴν πειραν αὐτοῦ σάλον καλεῖ. Ὁ γὰρ δεχόμενος αὐτοῦ τὴν προσβολήν, ἐσαλεύθη. Βαβαί, πόση φιλοστοργία τοῦ Παύλου; οὐκ ἔμελεν αὐτῷ τῶν θλίψεων οὐδὲ τῶν ἐπιβουλῶν. Οἶμαι γὰρ αὐτὸν ἐκεῖ τότε μεμενηκέναι· καθὼς φησιν ὁ Λουκᾶς, ὅτι ἐν τῇ Ἑλλάδι
 20 ἔμεινε τρίμηνον, γενομένης αὐτῷ ἐπιβουλῆς ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων. Οὐκ ἔμελεν οὖν αὐτῷ τῶν κινδύνων, ἀλλὰ τῶν μαθητευομένων. Ὁρᾷς ὅτι πάντα φυσικὸν πατέρα παρεληλύθει; Ἡμεῖς μὲν γὰρ ἐν ταῖς θλίψεσι καὶ τοῖς κινδύνοις πάντων τὴν μνήμην ἐκβάλλομεν· αὐτὸς δὲ οὕτως ἐδεδοίκει καὶ ἔτρεμεν ὑπὲρ τῶν παίδων, ὥς καὶ
 25 ὃν μόνον εἶχε παραμυθίαν, τὸν Τιμόθεον, καὶ κοινωνὸν καὶ συνεργόν, τοῦτον ἐν αὐτοῖς τοῖς κινδύνοις πέμψαι πρὸς αὐτούς.

«Καὶ εἰς κενόν», φησί, «γένηται ὁ κόπος ἡμῶν». Διὰ τί; εἰ γὰρ καὶ παρετράπησαν, οὐ παρὰ τὴν σὴν αἰτίαν, οὐ παρὰ τὴν σὴν ῥαθυμίαν. Ἀλλ' ὅμως καὶ τούτων ὄντων, κεκενῶσθαί μοι τὸν
 30 κόπον νομίζω ἀπὸ τῆς πολλῆς φιλαδελφίας. «Μή πως ἐπείρασεν ὑμᾶς ὁ πειράζων». Πειράζει δὲ οὐκ εἰδῶς εἰ καταβαλεῖ. Εἴτ'

9. Ἰώβ 2,9

10. Πράξ. 20,3

γιατί πάλι στέλνεις τὸν Τιμόθεο, σὰν νὰ φοβᾶσαι μήπως γίνη κάτι ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ δὲν θέλεις; Ἄφ' ἐνὸς μὲν τὸ κάμνει ἀπὸ πολλῇ ἀγάπῃ, γιατί ἐκεῖνοι ποὺ ἀγαποῦν ὑποψιάζονται καὶ τὰ ἀσφαλῆ πράγματα ἀπὸ τὸν πολὺ ζῆλο τους, ἀφ' ἐτέρου δὲ ἐξ αἰτίας τῶν πολλῶν πειρασμῶν. Εἶπα βέβαια, ὅτι γι' αὐτὸ ἔχομε ταχθῇ τὰ ὑπερβολικά ὅμως κακὰ μὲ ἐφόβησαν. Γι' αὐτὸ δὲν εἶπε, ὅτι τὸν ἀποστέλλω ἐπειδὴ σὰς κατηγόρησα, ἀλλά, «ἐπειδὴ δὲν τὸ ὑποφέρω πιά», πρᾶγμα ποὺ ἦταν δεῖγμα περισσότερης ἀγάπης.

Τί σημαίνει, «Μήπως σὰς ὤθησε σὲ πειρασμοὺς ἐκεῖνος ποὺ πειράζει»; Βλέπεις ὅτι τὸ νὰ κλονίζονται μέσα στὶς θλίψεις εἶναι ἔργο τοῦ διαβόλου καὶ τῆς παραπλάνησεως ἐκείνου; Γιατί ὅταν δὲν μπορέσῃ νὰ κλονίσῃ ἐμᾶς τοὺς ἰδίους, διαφορετικὰ κλονίζει μὲ μᾶς τοὺς ἀσθενέστερους, πρᾶγμα ποὺ εἶναι δεῖγμα ὑπερβολικῆς ἀδυναμίας καὶ ἡ ὁποία δὲν ἔχει καμμία δικαιολογία, ὅπως ἀκριβῶς ἔχει κάμει στὴν περίπτωσι τοῦ Ἰώβ, ποὺ διηγεῖρε ἐναντίον του τῇ γυναῖκα του. «Εἰπὲ κάποιο λόγο», λέγει, «πρὸς τὸν Κύριο καὶ πέθανε»⁹. Πρόσεξε πῶς ἐπείραξε αὐτήν. Γιατί ὅμως δὲν εἶπε, ἐσάλευσε, ἀλλά, «ὤθησε σὲ πειρασμούς»; Διότι λέγει, τόσο μόνο ἐπροχώρησε ἡ σκέψῃ μου, ὅσο ὅτι ἐπειράσθηκατε ἐσεῖς· καθόσον βέβαια δὲν καλεῖ τὴν πείρα του σάλο. Γιατί ἐκεῖνος ποὺ δέχεται τὴν ἐπίθεσι αὐτοῦ, ἐσαλεύθηκε. Πῶ πῶ, πόση εἶναι ἡ φιλοστοργία τοῦ Παύλου; Δὲν ἐνδιαφερόταν γιὰ τὶς θλίψεις του, οὔτε καὶ γιὰ τὶς ἐναντίον του ἐπιβουλές. Γιατί νομίζω ὅτι αὐτὸς εἶχε μείνει ἐκεῖ τότε, ὅπως λέγει ὁ Λουκᾶς, ὅτι στὴν Ἑλλάδα ἔμεινε γιὰ τρεῖς μῆνες, ὅταν ἔγινε ἐναντίον του ἐπιβουλὴ ἀπὸ τοὺς Ἰουδαίους¹⁰. Δὲν ἐφρόντιζε λοιπὸν γιὰ τοὺς κινδύνους του, ἀλλὰ γιὰ τοὺς μαθητὲς του. Βλέπεις ὅτι ἔχει ξεπεράσει κάθε φυσικὸ πατέρα; Γιατί ἐμεῖς στὶς θλίψεις καὶ στοὺς κινδύνους δὲν ἐνθυμούμασθε κανένα, αὐτὸς ὅμως τόσο ἐφοβεῖτο καὶ ἔτρεμε γιὰ τὰ παιδιὰ του, ὥστε καὶ αὐτὸν μόνο ποὺ εἶχε παρηγοριά του, τὸν Τιμόθεο, καὶ σύντροφο καὶ συνεργάτη, αὐτὸν νὰ στείλῃ πρὸς αὐτοὺς σὲ αὐτοὺς τοὺς κινδύνους.

«Καὶ καταντήσῃ χαμένος», λέγει, «ὁ κόπος μας». Γιατί; διότι, ἂν καὶ ἐστράφηκαν πρὸς ἄλλῃ κατεύθυνση, δὲν ἐστράφηκαν ἐξ αἰτίας σου, οὔτε ἐξ αἰτίας τῆς δικῆς σου ραθυμίας. Ἄλλ' ὅμως, καὶ ἐνῶ ὑπῆρχαν αὐτά, νομίζω ὅτι ἔχει καταστῇ χαμένος ὁ κόπος μου, ἐξ αἰτίας τῆς πολλῆς ἀγάπης μου. «Μήπως σὰς ἐπείραξε ἐκεῖνος ποὺ πειράζει». Πειράζει χωρὶς νὰ γνωρίζῃ, ἂν θὰ καταβάλῃ. Ἐπειτα, ἐκεῖνος καὶ χωρὶς νὰ γνωρίζῃ ἐπιτίθεται, ἐμεῖς ὅμως ποὺ γνωρίζομε

ἐκεῖνος μὲν καὶ οὐκ εἰδὼς ἐπέρχεται, ἡμεῖς δὲ εἰδότες ὅτι σφόδρα αὐτοῦ περισσόμεθα, οὐ νήφομεν; Ὅτι δὲ οὐκ εἰδὼς ἡμῖν προσβάλλει, ἐπὶ τοῦ Ἰώβ ἐδήλωσεν. Ἔλεγε γὰρ πρὸς τὸν Θεὸν ὁ πονηρὸς ἐκεῖνος δαίμων· «Οὐ σὺ περιέφραξας αὐτοῦ τὰ ἔσω καὶ
5 τὰ ἔξω; Περίελε αὐτοῦ τὰ ὑπάρχοντα· ἢ μὴν εἰς πρόσωπόν σε εὐλογήσῃ». Πειράζει. Ἄν ἴδῃ τι ἀσθενές, ἐπεχείρησεν· ἂν ἰσχυρόν, ἀπέστη. «Καὶ εἰς κενόν», φησὶν, «γέννηται ὁ κόπος ἡμῶν». Ἀκούσωμεν ἅπαντες, πῶς ἔκαμνεν ὁ Παῦλος. Οὐκ εἶπε, 'τὸ ἔργον', ἀλλ', «ὁ κόπος», οὐκ εἶπε, 'καὶ ὑμεῖς ἀπολεῖσθε', ἀλλ', «ὁ
10 κόπος ἡμῶν». Ὡστε εἰ καὶ συνέβη τι, εἰκὸς ἐγίνετο· ἐπειδὴ δὲ οὐ συνέβη, πολὺ τὸ θαῦμα. Ταῦτα μὲν προσεδοκήσαμεν, φησὶν, ἐξέβη δὲ τὰ ἐναντία· οὐ γὰρ μόνον προσθήκην θλίψεως οὐδεμίαν παρ' ὑμῶν ἐλάβομεν, ἀλλὰ καὶ παράκλησιν.

«Ἄρτι δὲ ἐλθόντος Τιμοθέου», φησί, «πρὸς ὑμᾶς ἀφ' ὑμῶν,
15 καὶ εὐαγγελισαμένου ὑμῖν τὴν πίστιν καὶ τὴν ἀγάπην ὑμῶν». «Καὶ εὐαγγελισαμένου», φησὶν. Ὅρᾳς τὴν περιχάρειαν Παύλου; Οὐκ εἶπεν, 'ἀπαγγείλαντος', ἀλλ', «εὐαγγελισαμένου»· τοσοῦτον ἀγαθὸν ἡγεῖτο τὴν ἐκείνων βεβαίωσιν καὶ τὴν ἀγάπην. Ἀνάγκη γὰρ ἐκείνης βεβαίας μενούσης καὶ ταύτην ἐστηρίχθαι. Καὶ τῇ
20 ἀγάπῃ δὲ αὐτῶν ἔχαιρεν, ὅτι σημεῖον τῆς πίστεως ἦν. «Καὶ ὅτι ἔχετε», φησί, «μνησίαν ἡμῶν ἀγαθὴν, πάντοτε ἐπιποθοῦντες ἡμᾶς ἰδεῖν, καθάπερ καὶ ἡμεῖς ὑμᾶς». Τουτέστι, μετὰ ἐπαίνων. Οὐχ ὅτε παρῆμεν, οὐδ' ὅτε ἐθαυματοουργοῦμεν, ἀλλὰ καὶ νῦν, ὅτε πόρρω ἐσμέν, καὶ μαστιζόμεθα, καὶ μυρία πάσχομεν δεινά, μνησίαν ἡμῶν
25 ἀγαθὴν ἔχετε. Ἀκούσατε πῶς θαυμάζονται μαθηταὶ μνησίαν ἀγαθὴν περὶ διδασκάλων ἔχοντες, πῶς μακαρίζονται. Μιμώμεθα τούτους· ἡμᾶς γὰρ αὐτοὺς ὠφελοῦμεν, οὐ τοὺς ἀγαπωμένους. «Ἐπιποθοῦντες ἡμᾶς», φησὶν, «ἰδεῖν, καθάπερ καὶ ἡμεῖς ὑμᾶς». Καὶ τοῦτο δὲ αὐτοὺς εὐφρανε. Τὸ γὰρ μαθεῖν τὸν φιλοῦντα, ὅτι
30 τοῦτο οἶδεν ὁ φιλούμενος, ὅτι φιλεῖται, πολλὴ παραμυθία καὶ παράκλησις.

2. «Διὰ τοῦτο παρεκλήθημεν, ἀδελφοί, ἐφ' ὑμῖν ἐπὶ πάσῃ τῇ θλίψει καὶ ἀνάγκῃ ἡμῶν, διὰ τῆς ὑμῶν πίστεως· ὅτι νῦν ζῶμεν, ἐὰν ὑμεῖς στήκητε ἐν Κυρίῳ». Τί Παύλου ἴσον γένοιτ' ἂν, ὃς ἐν τῇ

ὅτι θὰ ὑπερισχύσωμε αὐτοῦ, δὲν ἐπαγρυπνοῦμε; Τὸ ὅτι ὁμως μᾶς ἐπιτίθεται χωρὶς νὰ γνωρίζῃ, ὅτι θὰ μᾶς καταβάλῃ, τὸ ἐφανέρωσε στὴν περίπτωσι τοῦ Ἰώβ. Γιατὶ ἔλεγε πρὸς τὸν Θεὸ ὁ πονηρὸς ἐκεῖνος δαίμων. «Δὲν περιέφραξες ὅλα τὰ ὑπάρχοντά του καὶ τὰ εὗρισκόμενα μέσα στὸ σπίτι του καὶ ἔξω; Ἀφήρεσε καὶ τὰ ὑπάρχοντά του, καὶ εἶναι βέβαιο ὅτι θὰ σὲ βλασφημήσῃ κατὰ πρόσωπο»¹¹ Πειράζει ὁ διάβολος. Ἐὰν ἰδῇ κάτι ἀσθενές, ἐπιχειρεῖ, ἂν ἰδῇ ἰσχυρό, ἀπομακρύνεται. «Καὶ καταντήσῃ χαμένος», λέγει, «ὁ κόπος μας». Ἐὰς ἀκούσωμε ὅλοι, πῶς ἐκοπίαζε ὁ Παῦλος. Δὲν εἶπε, «τὸ ἔργο», ἀλλ’ «ὁ κόπος». Δὲν εἶπε, «καὶ σεῖς χαθῆτε», ἀλλά, «ὁ κόπος μας». Ὡστε καὶ ἂν ἀκόμῃ συνέβηκε κάτι, δικαιολογημένα ἐγίνετο· ἐπειδὴ ὁμως δὲν ἔγινε, εἶναι μεγάλο τὸ θαῦμα. Αὐτὰ βέβαια τὰ ἐπεριμέναμε, λέγει, ἔγιναν ὁμως τὰ ἀντίθετα, γιατί ὅχι μόνο δὲν ἐλάθαμε ἀπὸ σᾶς καμμία αὔξησι τῆς θλίψεώς μας, ἀλλὰ καὶ παρηγοριά.

«Τώρα ὁμως», λέγει, «ὅταν μᾶς ἦλθε ἀπὸ σᾶς ὁ Τιμόθεος καὶ μᾶς ἔφερε εὐχάριστες εἰδήσεις γιὰ τὴν πίστι καὶ τὴν ἀγάπη σας». «Καὶ ἔφερε εὐχάριστες εἰδήσεις», λέγει. Βλέπεις τὴ μεγάλη χαρὰ τοῦ Παύλου; Δὲν εἶπε, «ἐγνωστοποίησε», ἀλλ’ «ἔφερε εὐχάριστες εἰδήσεις». Τόσο μεγάλο ἀγαθὸ ἐθεωροῦσε τὴ διαβεβαίωσι γιὰ τὴν πίστι καὶ τὴν ἀγάπη ἐκείνων. Γιατὶ ἦταν ἀνάγκη νὰ μείνῃ σταθερὴ ἐκείνη καὶ αὐτὴ νὰ στηριχθῇ. Καὶ γιὰ τὴν ἀγάπη τους ἐχαιρόταν, ἐπειδὴ ἦταν ἀπόδειξις πίστεως. «Καὶ ὅτι ἔχετε», λέγει, «καλὴ ἀνάμνησι γιὰ μᾶς, ἐπειδὴ πάντοτε ποθεῖτε πολὺ νὰ μᾶς ἰδῆτε, καθὼς καὶ ἐμεῖς ποθοῦμε ἐσᾶς». Δηλαδή, μὲ ἐπαίνους. Ὅχι ὅταν ἤμασθε παρόντες, οὔτε ὅταν ἐκάναμε θαύματα, ἀλλὰ καὶ τώρα, ὅποτε εἴμασθε μακριὰ καὶ ὑποφέρομε καὶ πάσχομε ἄπειρα δεινά, ἔχετε ἀγαθὴ τὴν ἀνάμνησί μας. Ἀκούσαμε πῶς θαυμάζονται οἱ μαθητές, ὅταν ἔχουν ἀγαθὴ ἀνάμνησι γιὰ τοὺς διδασκάλους, πῶς μακαρίζονται. Ἐὰς μιμούμασθε αὐτούς, γιατί ὠφελοῦμε τοὺς ἑαυτούς μας, ὅχι αὐτοὺς ποὺ ἀγαπᾶμε. «Ἐπειδὴ ποθεῖτε πολὺ», λέγει, «νὰ μᾶς ἰδῆτε, καθὼς καὶ ἐμεῖς ποθοῦμε ἐσᾶς». Καὶ αὐτὸ εὐχαρίστησε αὐτούς. Γιατὶ τὸ νὰ μάθῃ αὐτὸς ποὺ ἀγαπᾶ, ὅτι γνωρίζει αὐτὸ ἐκεῖνος ποὺ ἀγαπᾶται, ὅτι δηλαδή ἀγαπᾶται, εἶναι μεγάλη παρηγοριά καὶ ἐνθάρρυνσις.

2. «Γι’ αὐτὸ ἐπαρηγορηθήκαμε, ἀδελφοί, ἐξ αἰτίας σας σὲ ὅλῃ τῇ θλίψει καὶ ἀνάγκῃ μας, μὲ τὴ δική σας πίστι· ἐπειδὴ τώρα ζοῦμε, ἔὰν ἐσεῖς μένετε σταθερὰ ἐνωμένοι μὲ τὸν Κύριο». Τί θὰ ἤμπο-

τῶν πλησίον σωτηρίᾳ ἐνόμιζεν εἶναι τὴν ἑαυτοῦ, καθάπερ ὄντως
 πρὸς μέλη, οὕτω πρὸς πάντας διακείμενος; Τίς δυνήσεται ταύ-
 την ῥῆξαι τὴν φωνὴν νῦν; μᾶλλον δὲ τίς δυνήσεται οὕτω φρονῆ-
 σαί ποτε; Οὐκ ἡξίου χάριν αὐτοὺς εἰδέναι αὐτῷ τῶν πειρασμῶν
 5 τῶν ὑπὲρ αὐτῶν, ἀλλὰ χάριν αὐτοῖς ἤδει, ὅτι οὐκ ἐσαλεύθησαν
 διὰ τοὺς πειρασμοὺς τοὺς αὐτοῦ· ὡς ἂν εἰ ἔλεγεν, ὅτι ὑμῖν
 μᾶλλον, ἢ ἡμῖν ἀπὸ τῶν πειρασμῶν ἐγένετο θλάβη· ὑμεῖς ἐπει-
 ράσθητε μᾶλλον ἢ ἡμεῖς, ὑμεῖς οἱ μηδὲν παθόντες, ἡμῶν τῶν
 παθόντων. Ἐπειδὴ ταῦτα, φησὶν, εὐηγγελίσατο ἡμᾶς ὁ Τιμόθε-
 10 ος, οὐδὲν αἰσθανόμεθα τῶν λυπηρῶν, ἀλλὰ «παρεκλήθημεν ἐπὶ
 πάσῃ τῇ θλίψει»· οὐ ταύτῃ μόνον. Διδασκάλου γὰρ ἀγαθοῦ οὐ-
 δὲν ἂν ἄψαιτο λοιπόν, ἕως ἂν τὰ τῶν μαθητῶν κατὰ γνώμην αὐτῷ
 προχωρῇ. Δι' ὑμῶν, φησί, παρεκλήθημεν· ἡμεῖς ἡμᾶς ἐστερε-
 ῴσατε. Καὶ μὴν τοῦναντίον ἦν· τὸ γὰρ παθόντας μὴ ἐνδοῦναι,
 15 ἀλλὰ στήναι γενναίως, ἱκανὸν τοὺς μαθητὰς στηρίξαι. Ἄλλ' ἅπαν
 τοῦναντίον ποιεῖ, καὶ εἰς εἰκείνους περιτρέπει τὸ ἐγκώμιον·
 ὑμεῖς ἡμᾶς ἡλείψατε, φησὶν· ὑμεῖς ἡμῖν ἀναπνεῦσαι δεδώκατε·
 ὑμεῖς οὐκ ἀφήκατε τῶν πειρασμῶν αἰσθέσθαι.

Καὶ οὐκ εἶπεν, ἀνεπνεύσαμεν, οὐδὲ παρεμυθήθημεν, ἀλλὰ
 20 τί; «Νῦν ζῶμεν», δεικνὺς ὅτι καὶ πειρασμὸν καὶ θάνατον οὐδὲν
 ἄλλο ἡγεῖται, ἢ τὸ σκάνδαλον τὸ ἐκείνων, ὅπου γε καὶ ζωὴν τὴν
 ἐκείνων προκοπὴν. Πῶς ἂν ἄλλως ἢ λύπην τὴν ἐπὶ τῇ τῶν μαθη-
 τῶν ἀσθενείᾳ, ἢ τὴν χαρὰν ἐδήλωσεν; Οὐκ εἶπε, 'χαίρομεν',
 ἀλλά, «ζῶμεν» ζωὴν τὴν μέλλουσιν. Ὡστε ἄνευ τούτου οὐδὲ ζῆν
 25 τὸ ζῆν ἡγούμεθα. Οὕτω τοὺς διδασκάλους διακεῖσθαι χρή, οὕτω
 τοὺς μαθητὰς, καὶ οὐδὲν ἄτοπον ἔσται ποτέ. Εἶτα προσλιπαίνων
 αὐτό, ὅρα τί φησι· «Τίνα γὰρ εὐχαριστίαν δυνάμεθα τῷ Θεῷ
 ἀνταποδοῦναι περὶ ὑμῶν ἐπὶ πάσῃ τῇ χαρᾷ, ἢ χαίρομεν δι' ὑμᾶς
 ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ ἡμῶν, νυκτὸς καὶ ἡμέρας ὑπερεκπερισσοῦ
 30 δεόμενοι εἰς τὸ ἰδεῖν ὑμῶν τὸ πρόσωπον, καὶ καταρτίσαι τὰ ὑστε-
 ρήματα τῆς πίστεως ἡμῶν; Οὐχὶ ζωῆς, φησί, μόνον αἷτιοι ἡμῖν
 γεγέννησθε, ἀλλὰ καὶ εὐφροσύνης πολλῆς, καὶ τοσαύτης, ὡς

ροῦσε νὰ ὑπάρξη ἰσάξιο μὲ τὸν Παῦλο, ὁ ὁποῖος στὴ σωτηρία τῶν πλησίων ἐνόμιζε ὅτι εὐρίσκεται ἡ δική του, ὁ ὁποῖος ὅπως πραγματικά φέρεται πρὸς τὰ μέλη του, ἔτσι ἐσυμπεριφέρετο πρὸς ὅλους; Ποιὸς θὰ μποροῦσε νὰ εἰπῇ τὰ λόγια αὐτὰ τώρα; ἢ καλύτερα ποιὸς θὰ μπορέσῃ ποτὲ νὰ σκεφθῇ ἔτσι; Δὲν εἶχε τὴν ἀξίωσι νὰ τὸν εὐγνωμονοῦν αὐτοὶ γιὰ τοὺς πειρασμούς τους, ἀλλὰ εὐγνωμονεῖ αὐτούς, ἐπειδὴ δὲν ἐσαλεύθησαν γιὰ τοὺς ἰδικούς του πειρασμούς. Σὰν δηλαδὴ νὰ ἔλεγε, ὅτι σὲ σὰς περισσότερο, παρὰ σὲ μᾶς ἔγινε ζημία ἀπὸ τοὺς πειρασμούς· ἐσεῖς ἐπειρασθήκατε περισσότερο παρὰ ἐμεῖς, ἐσεῖς οἱ ὁποῖοι δὲν ἐπάθατε τίποτε ἀπὸ ἐμᾶς οἱ ὁποῖοι ἐπάθαμε. Ἐπειδὴ αὐτὲς τὶς εὐχάριστες εἰδήσεις, λέγει, μᾶς ἔφερε ὁ Τιμόθεος, δὲν αἰσθανόμασθε καμμία λύπη, ἀλλὰ «ἐπαρηγορηθήκαμε γιὰ ὅλη τὴ θλίψι», ὅχι μόνο γι' αὐτόν. Γιατὶ τίποτε δὲν θὰ μποροῦσε πλέον νὰ γίνῃ αἰτία κατηγορίας γιὰ τὸν καλὸ διδάσκαλο, ἕως ὅτου τὰ πράγματα τῶν μαθητῶν θὰ βαδίζουν σύμφωνα μὲ τὴ γνώμη του. Μὲ σὰς, λέγει, ἐπαρηγορηθήκαμε· ἐσεῖς μᾶς ἐστερεώσατε. Ἀλλὰ καὶ τὸ ἀντίθετο ἦταν· γιατί τὸ νὰ μὴ ὑποχωρήσουν, ἂν καὶ ἔπαθαν, ἀλλὰ νὰ σταθοῦν ἄφοβα, ἦταν ἱκανὸ νὰ στηρίξῃ τοὺς μαθητές. Ὅμως κάνει τελείως τὸ ἀντίθετο καὶ σὲ ἐκείνους στρέφει τὸν ἔπαινο. Ἐσεῖς μᾶς ἐνθαρρύνετε, λέγει, ἐσεῖς μᾶς ἔχετε δώσει νὰ ἀναπνεύσωμε, ἐσεῖς δὲν ἐπετρέψατε νὰ ἀντιληφθοῦμε τοὺς πειρασμούς.

Καὶ δὲν εἶπε, ἀνεπνεύσαμε, οὔτε ἐνθαρρυνθήκαμε, ἀλλὰ τί; «Τώρα ζοῦμε», γιὰ νὰ δείξῃ, ὅτι δὲν θεωρεῖ σὰν πειρασμὸ καὶ θάνατο τίποτε ἄλλο, παρὰ τὸ νὰ σκανδαλισθοῦν ἐκεῖνοι, ἀφοῦ βέβαια καὶ ζωὴ θεωρῇ τὴν προκοπὴ ἐκείνων. Πῶς θὰ μποροῦσε νὰ φανερώσῃ διαφορετικὰ κανεῖς εἴτε τὴ λύπη του γιὰ τὴν ἀδυναμία τῶν μαθητῶν, εἴτε τὴ χαρὰ του; Δὲν εἶπε, «χαιρόμαστε», ἀλλὰ, «ζοῦμε», δηλαδὴ τὴ μέλλουσα ζωὴ. Συνεπῶς χωρὶς αὐτὸ οὔτε τὴ ζωὴ θεωροῦμε ζωὴ. Ἔτσι πρέπει νὰ συμπεριφέρονται οἱ διδάσκαλοι, ἔτσι οἱ μαθητές, καὶ ποτὲ δὲν θὰ συμβῇ τίποτε τὸ παράλογο. Στὴ συνέχεια καθιστώντας πιὸ λαμπρὸ αὐτό, πρόσεχε τί λέγει· «Γιατί ποιά εὐχαριστία μποροῦμε νὰ ἀνταποδώσουμε στὸν Θεὸ γιὰ σὰς γιὰ ὅλη τὴ χαρὰ ποὺ αἰσθανόμασθε ἐξ αἰτίας σας ἐμπρὸς στὸν Θεό μας, παρακαλώντας μὲ τὸ παραπάνω νύχτα καὶ ἡμέρα γιὰ νὰ ἰδοῦμε τὸ πρόσωπό σας καὶ νὰ τελειοποιήσωμε τὶς ἐλλείψεις τῆς πίστεώς σας;». Δὲν ἐγίνατε, λέγει, αἴτιοι ζωῆς μόνο σὲ μᾶς, ἀλλὰ

- μηδὲ εὐχαριστῆσαι δύνασθαι τῷ Θεῷ κατ' ἀξίαν. Τὸ ὑμῶν κατόρθωμα δῶρον εἶναι, φησί, τοῦ Θεοῦ ἡγούμεθα· τοιαῦτα ἡμᾶς εὐεργετήσατε, ὡς τοῦ Θεοῦ νομίζειν εἶναι· μᾶλλον δὲ καὶ Θεοῦ· οὐ γὰρ ἀνθρωπίνης ψυχῆς οὐδὲ σπουδῆς τοσοῦτον φρόνημα. «Νυκτός», φησί, «καὶ ἡμέρας ὑπερεκπερισσοῦ δεόμενοι». Καὶ τοῦτο τῆς χαρᾶς σημεῖον. Καθάπερ τις γεωργός, ἀκούων περὶ τῆς αὐτοῦ χώρας τῆς πονηθείσης αὐτῷ, ὅτι θρίθεται τοῖς ἀστάχυσιν, ποθεῖ κατ' ὄψιν τὴν τοσαύτην ἰδεῖν ἡδονήν· οὕτω καὶ Παῦλος τὴν Μακεδονίαν.
- 10 «Ὑπερεκπερισσοῦ δεόμενοι». Ὅρα τὴν ὑπερβολήν. «Εἰς τὸ ἰδεῖν ὑμῶν τὸ πρόσωπον, καὶ καταρτίσαι τὰ ὑστερήματα τῆς πίστεως ὑμῶν». Ἐνταῦθα πολὺ τὸ ζήτημα. Εἰ γὰρ νῦν ζῆς ὅτι ἐστήκασιν, καὶ Τιμόθεος εὐηγγελίσαστό σε τὴν πίστιν αὐτῶν καὶ τὴν ἀγάπην, καὶ τοσαύτης εἶ χαρᾶς μεστός, ὡς μηδὲ δύνασθαι τῷ
- 15 Θεῷ κατ' ἀξίαν εὐχαριστῆσαι, πῶς ἐνταῦθα τὰ ὑστερήματα τῆς πίστεως εἶναι φῆς; ἄρα μὴ κολακείας τὰ ῥήματα ἐκεῖνα; Οὐδαμῶς· μὴ γένοιτο. Προλαβὼν γὰρ ἐμαρτύρησεν, ὅτι πολλοὺς ἄθλους ὑπέμειναν, καὶ οὐδὲν χειρόν διετέθησαν τῶν ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ ἐκκλησιῶν. Τί οὖν ἐστίν; Οὐ πάσης ἀπέλαυσαν τῆς διδασκαλίας, οὐδὲ ὅσα ἐχρῆν μαθεῖν ἔμαθον· καὶ τοῦτο δηλοῖ πρὸς
- 20 τῷ τέλει. Ἰσως ἐζητεῖτο παρ' αὐτοῖς περὶ τῆς ἀναστάσεως, καὶ πολλοὶ ἦσαν οἱ θορυβοῦντες αὐτούς, οὐκέτι τοῖς πειρασμοῖς, οὐδὲ τοῖς κινδύνοις, ἀλλ' ὑποκρινόμενοι τοὺς διδασκάλους. Τοῦτό φησι, «τὰ ὑστερήματα τῆς πίστεως»· καὶ διὰ τοῦτο εἶπε, «τὰ ὑστερήματα», καὶ οὐκ εἶπεν, εἰς τὸ στηριχθῆναι· ἀλλ' ἐνθα μὲν περὶ αὐτῆς τῆς πίστεως ἐδεδοίκει, «Ἐπεμψα» φησί, «Τιμόθεον εἰς τὸ στηρίξαι ὑμᾶς», ἐνταῦθα δὲ τὰ ὑστερήματα καταρτίσαι, ὃ διδασκαλίας μᾶλλον ἐστίν, ἢ βεβαιώσεως· καθάπερ καὶ ἀλλαχοῦ φησιν· «Ἴνα ᾗτε κατηρτισμένοι εἰς πᾶν ἔργον ἀγαθόν». Τὸ δὲ
- 30 κατηρτισμένον ἐστίν, ὃ ὀλίγον τι λείπει· τοῦτο γὰρ καταρτίζεται.

12. Α' Θεσ. 3,2

13. Α' Κορ. 1,10. Β' Τιμ. 3,17

καὶ πολλῆς χαρᾶς, καὶ τόσο μεγάλης, ὥστε οὔτε τὸν Θεὸ μπορούμε νὰ εὐχαριστήσωμε ὅπως ἀξίζει. Τὸ κατόρθωμά σας, λέγει, θεωροῦμε ὅτι εἶναι δῶρο τοῦ Θεοῦ. Μᾶς εὐεργετήσατε τόσο πολύ, ὥστε νομίζομε ὅτι εἶναι τοῦ Θεοῦ, ἢ καλύτερα καὶ τοῦ Θεοῦ, γιατί τόσο ὑψηλό φρόνημα δὲν εἶναι γνώρισμα ψυχῆς ἀνθρώπου, οὔτε προσπαθείας. «Νύχτα», λέγει, «καὶ ἡμέρα μὲ τὸ παραπάνω παρακαλώντας». Καὶ αὐτὸ εἶναι ἀπόδειξις τῆς χαρᾶς. Ὅπως ἀκριβῶς κάποιος γεωργός, ὅταν ἀκούη γιὰ τὸ χωράφι του, ποὺ αὐτὸς ἐκαλλιέργησε μὲ κόπο, ὅτι εἶναι γεμᾶτο στάχυα, ἐπιθυμεῖ πολὺ μὲ τὰ μάτια του νὰ ἰδῇ τὴν τόσο μεγάλη χαρά, ἔτσι καὶ ὁ Παῦλος ἐπιθυμεῖ τὴν Μακεδονία.

«Μὲ τό παραπάνω παρακαλώντας». Πρόσεχε τὴν ὑπερβολή. «Γιὰ νὰ ἰδοῦμε τὸ πρόσωπό σας καὶ νὰ τελειοποιήσωμε τὶς ἐλλείψεις τῆς πίστεώς σας». Ἐδῶ ἀνακύπτει μεγάλο ζήτημα. Γιατί, ἐὰν τώρα ζῆς, ἐπειδὴ ἔχουν σταθῇ σταθεροὶ στὴν πίστι καὶ ὁ Τιμόθεος σοῦ ἔφερε εὐχάριστες εἰδήσεις γιὰ τὴν πίστι καὶ τὴν ἀγάπη τους, καὶ εἶσαι γεμᾶτος ἀπὸ τόση χαρά, ὥστε οὔτε τὸν Θεὸ μπορείς νὰ εὐχαριστήσης ὅπως ἀξίζει, πῶς λέγεις ἐδῶ ὅτι ὑπάρχουν οἱ ἐλλείψεις τῆς πίστεως; μήπως λοιπὸν τὰ λόγια ἐκεῖνα ἀποτελοῦν κολακεία; Καθόλου· μακριὰ μιὰ τέτοια σκέψις. Γιατὶ προηγουμένως ἐβεβαίωσε, ὅτι ὑπέμειναν πολλοὺς ἀγῶνες καὶ δὲν ἐσυμπεριφέρθηκαν καθόλου χειρότερα ἀπὸ τὶς ἐκκλησίαις ποὺ εἶναι στὴν Ἰουδαία. Τί λοιπὸν συμβαίνει; Δὲν ἀπήλαυσαν ὅλη τὴ διδασκαλία, οὔτε ἔμαθαν ὅσα ἔπρεπε νὰ μάθουν· καὶ αὐτὸ τὸ λέγει μὲ αὐτὸ τὸ σκοπὸ τῆς τελειοποιήσεως αὐτῶν. Ἴσως ἐζητεῖτο ἀπὸ αὐτοὺς νὰ μάθουν γιὰ τὴν ἀνάστασι καὶ πολλοὶ ἦσαν ἐκεῖνοι ποὺ ἐθορυβοῦσαν αὐτούς, ὅχι πιά μὲ τοὺς πειρασμούς, οὔτε μὲ τοὺς κινδύνους, ἀλλὰ ἐπειδὴ ὑποκρίνονταν τοὺς δασκάλους. Αὐτὸ σημαίνει, «τὶς ἐλλείψεις τῆς πίστεως». Καὶ γι' αὐτὸ εἶπε, «τὶς ἐλλείψεις», καὶ δὲν εἶπε, γιὰ νὰ σᾶς στηρίξωμε στὴν πίστι. Στὴν περίπτωσι μὲν ποὺ ἐφοβεῖτο γιὰ τὴν ἴδια τὴν πίστι τους, «Ἔστειλα», λέγει, «τὸν Τιμόθεο γιὰ νὰ σᾶς στηρίξη»¹², ἐδῶ ὅμως λέγει, γιὰ νὰ τελειοποιήσωμε τὶς ἐλλείψεις, πράγμα ποὺ εἶναι περισσότερο θέμα διδασκαλίας, παρὰ στηρίξεως, καθὼς καὶ ἄλλοι λέγει· «Γιὰ νὰ εἴσθε τέλειοι σὲ κάθε ἀγαθὸ ἔργο»¹³. Τὸ τέλειο ὅμως ἀναφέρεται σὲ ἐκεῖνο ποὺ ἔχει κάποια μικρὴ ἔλλειψι, γιατί τοῦτο τελειοποιεῖται.

3. «Καὶ εἴθε ὁ ἴδιος ὁ Θεὸς καὶ πατέρας μᾶς καὶ ὁ Κύριός μας ὁ Ἰησοῦς Χριστὸς νὰ κατευθύνῃ τὸ δρόμο μας πρὸς ἐσᾶς. Σὲ σᾶς νὰ δώσῃ μὲ τὸ παραπάνω καὶ νὰ περισσεύσῃ τὴν ἀγάπη ἀναμεταξύ σας

3. «Αὐτὸς δὲ ὁ Θεὸς καὶ Πατὴρ ἡμῶν, καὶ ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστὸς κατευθύνει τὴν ὁδὸν ἡμῶν πρὸς ὑμᾶς. Ὑμᾶς δὲ ὁ Κύριος πλεονάσαι, καὶ περισσεύσαι τῇ ἀγάπῃ εἰς ἀλλήλους καὶ εἰς πάντας, καθάπερ καὶ ἡμεῖς εἰς ὑμᾶς». Τοῦτο ὑπερβαλλούσης
 5 ἀγάπης, τὸ μὴ μόνον καθ' ἑαυτὸν εὐχεσθαι, ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ ἐπιστολῇ τὴν εὐχὴν ἐντιθέναι· τοῦτο ζεύσεως ψυχῆς, καὶ ὄντως ἀκαρτερήτου· τοῦτο δεῖγμα καὶ τῶν ἐκεῖ γεγεννημένων εὐχῶν· ἅμα δὲ καὶ ἀπολογία, ὅτι οὐχ ἐκόντες, οὐδὲ ῥαθυμοῦντες οὐ παραγίνονται. Ὡς ἂν εἰ ἔλεγεν· αὐτὸς δὲ ὁ Θεὸς ἐκκόψει τοὺς
 10 πειρασμοὺς τοὺς πανταχοῦ περιέλκοντας ὑμᾶς, ὥστε ὀρθὴν ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς. «Ὑμᾶς δὲ ὁ Κύριος πλεονάσαι, καὶ περισσεύσαι». Ὁρᾷ τὴν μανίαν τῆς ἀγάπης τὴν ἀκάθεκτον, τὴν διὰ τῶν ῥημάτων δεικνυμένην; «Πλεονάσαι», φησί, «καὶ περισσεύσαι», ἀντὶ τοῦ, αὐξήσαι. Ὡς ἂν εἴποι τις, ἐκ περιουσίας πως ἐπιθυμεῖ
 15 φιλεῖσθαι παρ' αὐτῶν. «Καθάπερ», φησί, «καὶ ἡμεῖς εἰς ὑμᾶς». Τὸ μὲν γὰρ ἡμέτερον ἤδη ἐστί, τὸ δὲ ὑμέτερον ἀξιοῦμεν γενέσθαι.

Ὁρᾷ ποῦ θούλεται τὴν ἀγάπην ἐκτείνεσθαι; οὐκ εἰς ἀλλήλους μόνον, ἀλλὰ πανταχοῦ. Τοῦτο γὰρ ὄντως ἀγάπης τῆς κατὰ Θεόν, τὸ πάντας περιπλέκεσθαι· ἂν δὲ τὸν δεῖνα μὲν ἀγαπᾷς, τὸν
 20 δεῖνα δὲ μηκέτι, κατὰ ἄνθρωπον ἢ φιλία. Ἄλλ' οὐχ ἡ ἡμετέρα τοιαύτη· «Καθάπερ καὶ ἡμεῖς εἰς ὑμᾶς· εἰς τὸ στηρίξαι ὑμῶν τὰς καρδίας ἀμέμπτους ἐν ἀγίωσύνῃ ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς ἡμῶν, ἐν τῇ παρουσίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάντων τῶν ἀγίων αὐτοῦ». Τὴν ἀγάπην δείκνυσιν αὐτοῖς κέρδος
 25 φέρουσιν, οὐ τοῖς φιλουμένοις. Βούλομαι, φησί, πλεονάσαι τὴν ἀγάπην ταύτην, ἵνα μηδεὶς μῶμος γένηται. Οὐκ εἶπεν, ὑμᾶς στηρίξαι, ἀλλὰ, «τὰς καρδίας ἡμῶν». «Ἐκ γὰρ τῆς καρδίας ἐξέρχονται διαλογισμοὶ πονηροί». Ἐνεστί γὰρ μηδὲν πράττοντα, πονηρὸν εἶναι, οἷον βασκανίαν ἔχειν, ἀπιστίαν, δόλον, τὸ χαίρειν ἐπὶ
 30 τοῖς κακοῖς, τὸ μὴ εἶναι φιλικόν, τὸ δόγματα ἔχειν διεστραμμένα· ταῦτα πάντα τῆς καρδίας ἐστί. Τοῦτό ἐστιν ἀγίωσύνη, τὸ τούτων καθαρεύειν. Κυρίως μὲν γὰρ ἀγίωσύνη λέγεται ἡ σωφροσύνη κατ' ἐξοχὴν, ἐπειδὴ καὶ ἀκαθαρσία ἢ πορνεία καὶ ἡ μοιχεία· καθολικῶς δὲ πᾶσα ἁμαρτία ἀκαθαρσία, καὶ πᾶσα ἀρετὴ καθαρότης.
 35 τῆς. «Μακάριοι» γάρ, φησίν, «οἱ καθαροὶ τῇ καρδίᾳ».

14. Ματθ. 15,19

15. Ματθ. 5,8

καὶ πρὸς ὅλους, καθὼς καὶ ἡ δική μας πρὸς ἐσᾶς». Αὐτὸ εἶναι δεῖγμα ὑπερβολικῆς ἀγάπης, τὸ νὰ μὴ εὐχεται μόνο μέσα του, ἀλλὰ καὶ νὰ θέσῃ τὴν εὐχὴ μέσα στὴν ἐπιστολή. Αὐτὸ εἶναι ἀπόδειξις καὶ τῶν προσευχῶν ποὺ εἶχαν γίνεῖ ἐκεῖ, συγχρόνως ὅμως καὶ ἀπολογία, ὅτι δὲν ἔρχονται, ὅχι μὲ τὴ θέλησί τους, οὔτε ἐπειδὴ εἶναι ὀκνηροί. Σὰν δηλαδὴ νὰ ἔλεγε· καὶ ὁ ἴδιος ὁ Θεὸς εἶθε νὰ ἐξαλείψῃ τελείως τοὺς πειρασμοὺς ποὺ μᾶς παρασύρουν παντοῦ, ὥστε νὰ ἔλθωμε πρὸς ἐσᾶς κατ' εὐθεΐα καὶ μὲ ἀσφάλεια. «Σὲ σᾶς ὅμως ὁ Κύριος νὰ δώσῃ μὲ τὸ παραπάνω καὶ νὰ περισσεύσῃ». Βλέπεις τὴν ἀσυγκράτητη μανία τῆς ἀγάπης ποὺ μὲ τὰ λόγια φανερώνεται; «Νὰ δώσῃ μὲ τὸ παραπάνω», λέγει, «καὶ νὰ περισσεύσῃ», ἀντὶ νὰ εἰπῇ, νὰ αὐξήσῃ. Ὅπως θὰ ἔλεγε κανεὶς, μὲ ἀφθονία ἀγάπης, κατὰ κάποιο τρόπο, ἐπιθυμεῖ νὰ τὸν ἀγαποῦν αὐτοί. «Ὅπως ἀκριβῶς», λέγει, «καὶ ἐμεῖς σὲ σᾶς». Γιατὶ τὸ μὲν δικό μας ἤδη ὑπάρχει, τὸ δικό σας ὅμως ἐπιθυμοῦμε νὰ γίνῃ.

Βλέπεις ποῦ θέλει νὰ ἀπλώνεται ἡ ἀγάπη; ὅχι μόνο ἀναμεταξύ μας, ἀλλὰ παντοῦ. Γιατὶ αὐτὸ εἶναι πράγματι γνώρισμα τῆς ἀγάπης ποὺ συμφωνεῖ μὲ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, τὸ νὰ ἀγκαλιάζῃ ὅλους. Ἄν ὅμως τὸν τάδε ἀγαπᾶς καὶ τὸν τάδε δὲν ἀγαπᾶς πιά, ἡ ἀγάπη συμφωνεῖ μὲ τίς θελήσεις τῶν ἀνθρώπων. Ἀλλὰ ἡ δική μας ἀγάπη δὲν εἶναι τέτοια· «Ὅπως ἀκριβῶς καὶ ἐμεῖς ἔχομε τὴν ἀγάπην πρὸς ἐσᾶς· γιὰ νὰ στηρίξῃ τίς καρδιές σας, ὥστε νὰ εἶναι ἄμεμπτες μὲ ἀγιωσύνη ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Πατέρα μας, κατὰ τὴν παρουσία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ μαζί μὲ ὅλους τοὺς ἀγίους του». Ἀποδεικνύει ὅτι ἡ ἀγάπη φέρει κέρδος σὲ αὐτοὺς ὅχι σὲ ἐκείνους ποὺ τοὺς ἀγαποῦν. Θέλω, λέγει, νὰ δώσῃ μὲ τὸ παραπάνω τὴν ἀγάπην αὐτή, γιὰ νὰ μὴ γίνῃ καμμία μομφή. Δὲν εἶπε, νὰ σᾶς στηρίξῃ, ἀλλὰ, «τίς καρδιές σας», «Γιατὶ ἀπὸ τὴν καρδιὰ βγαίνουν σκέψεις πονηρές»¹⁴. Γιατὶ μπορεῖ κανεὶς, χωρὶς νὰ κάνῃ τίποτε, νὰ εἶναι πονηρός, ὅπως νὰ ἔχῃ τὸ φθόνο, τὴν ἀπιστία, τὸ δόλο, τὸ νὰ χαίρεται γιὰ τὰ κακά, τὸ νὰ μὴ εἶναι φιλόανθρωπος, τὸ νὰ ἔχῃ κακὲς ἀντιλήψεις. Ὅλα αὐτὰ ἐξαρτῶνται ἀπὸ τὴν καρδιά. Ἀγιωσύνη σημαίνει αὐτό, τὸ νὰ εἶναι κανεὶς καθαρὸς ἀπὸ αὐτά. Κυρίως βέβαια ἀγιωσύνη λέγεται πρὸ πάντων ἡ σωφροσύνη, ἐπειδὴ καὶ ἀκαθαροσία λέγεται ἡ πορνεία καὶ ἡ μοιχεία. Καὶ γενικὰ κάθε ἁμαρτία λέγεται ἀκαθαροσία καὶ κάθε ἀρετὴ καθαρότητα, γιατί λέγει ὁ Χριστός, «Εἶναι μακάριοι ἐκεῖνοι ποὺ ἔχουν καθαρὴ τὴν καρδιά τους»¹⁵.

Καθαροὺς τοὺς πάντῃ καθαρούς φησιν. Οἶδε γὰρ καὶ τὰ ἄλλα ῥυποῦν, καὶ οὐχ ἥττον. "Οτι γὰρ πονηρία μολύνει τὴν ψυχὴν, ἄκουε τοῦ προφήτου λέγοντος· «'Απόπλυνε ἀπὸ κακίας τὴν καρδίαν σου, 'Ιερουσαλήμ»· καὶ πάλιν, «Λούσασθε, καθαροὶ γέ-
 5 νεσθε, ἀφέλετε τὰς πονηρίας ἀπὸ τῶν ψυχῶν ὑμῶν». Οὐκ εἶπε, τὰς πορνείας· ὥστε οὐ πορνεία μόνον, ἀλλὰ καὶ τὰ ἄλλα μολύνει τὴν ψυχὴν. «Στηρίξαι ὑμῶν», φησί, «τὰς καρδίας ἀμέμπτους ἐν ἀγιωσύνῃ ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς ἡμῶν, ἐν τῇ παρουσίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάντων τῶν ἀγίων
 10 αὐτοῦ». Κριτὴς ἄρα τότε ἔσται ὁ Χριστός· οὐκ ἔμπροσθεν δὲ αὐτοῦ, ἀλλὰ καὶ τοῦ Πατρὸς παρεστήκαμεν κρινόμενοι. "Ἡ τοῦτό φησιν, ἢ ὅτι ἀμέμπτους ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ γενέσθαι· ὅπερ ἀεί φησι, τὸ ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ· αὕτη γάρ ἡ ἀρετὴ εἰλικρινής, οὐκ ἐνώπιον ἀνθρώπων.

15 4. "Αρα ἡ ἀγάπη ἀμέμπτους ποιεῖ· καὶ γὰρ ὄντως ἀμέμπτους ποιεῖ. Καὶ ἐμοῦ ποτε τοῦτο διηγούμενου πρὸς τινα, καὶ λέγοντος, ὅτι ἡ ἀγάπη ἀμέμπτους ποιεῖ, καὶ οὐκ ἀφήσιν ἢ πρὸς τὸν πλησίον φιλία παρείσδυσίν τινα γενέσθαι τῆς πλημμελείας, καὶ τὰ ἄλλα πάντα διεξιόντος καὶ ἐπεξερχομένου τῷ λόγῳ τῶν ἐμοί τις γνω-
 20 ρίμων ὑποβαλὼν ἑαυτόν, φησί· τί οὖν ἡ πορνεία; οὐκ ἔνεστιν οὖν καὶ φιλεῖν καὶ πορνεύειν; καὶ ἀπὸ φιλίας μὲν τοῦτο γίνεται. Πλεονεξία μὲν οὖν καὶ μοιχεία καὶ φθόνος καὶ ἐπιβουλαὶ καὶ ὅσα τοιαῦτα ἀπὸ ἀγάπης τῆς τῶν πλησίων ἀνακοπῆναι δυνήσεται· ἡ δὲ πορνεία πῶς, φησίν; 'Εγὼ τοίνυν εἶπον, ὅτι ἡ ἀγάπη καὶ τοῦτο
 25 δύναται ἀνακόψαι. Εἰ γὰρ φιλοίῃ τις τὴν πορνευομένην γυναῖκα, καὶ τῶν ἄλλων αὐτὴν ἀνδρῶν ἀπαγαγεῖν πειράσεται, οὐχί, καὶ αὐτὸς προστιθέναι τῇ ἀμαρτίᾳ. "Ωστε σφόδρα μισοῦντός ἐστι τὴν πορνευομένην τὸ πορνεύειν εἰς αὐτήν· φιλοῦντος δὲ ὄντως τὸ ἀπαγαγεῖν αὐτὴν τῆς μυσσαρᾶς ἐκείνης πράξεως. Καὶ οὐκ ἔστιν,
 30 οὐκ ἔστιν οὐδὲν ἀμάρτημα, ὃ μὴ, καθάπερ πῦρ, ἀναλίσκει τῆς ἀγάπης ἢ δύνάμεις. Εὐκολώτερον γὰρ φρύγανον εὐτελὲς ἀντιστῆναι πυρᾷ πολλῇ, ἢ τῆς ἀμαρτίας τὴν φύσιν τῇ τῆς ἀγάπης δυνάμει.

Ταύτην οὖν φυτεύσωμεν ἐν ταῖς ἑαυτῶν ψυχαῖς, ἵνα μετὰ
 35 τῶν ἀγίων πάντων στῶμεν· καὶ γὰρ ἐκεῖνοι πάντες εὐηρέστησαν

16. 'Ιερ. 4,14

17. 'Ἠσ. 1,16

Καθαροὺς ὀνομάζει ἐκείνους ποὺ εἶναι ἐντελῶς καθαροί. Γιατὶ γνωρίζει καὶ τὰ ἄλλα ὅτι μολύνουν, καὶ ὄχι λιγώτερο. Τὸ ὅτι βέβαια ἡ πονηρία μολύνει τὴν ψυχὴ, ἄκουε τὸν προφήτη ποὺ λέγει· «Καθάρισε τὴν καρδιά σου ἀπὸ τὴν κακία, Ἱερουσαλήμ»¹⁶ καὶ πάλι, «Νὰ λουσθῆτε, νὰ γίνετε καθαροί, νὰ ἀφαιρέσετε τὶς πονηρίες ἀπὸ τὶς ψυχές σας»¹⁷. Δὲν εἶπε, τὶς πορνεῖες. Ὡστε ὄχι μόνο ἡ πορνεία, ἀλλὰ καὶ τὰ ἄλλα μολύνουν τὴν ψυχὴ. «Γιὰ νὰ στηρίξη», λέγει, «τὶς καρδιές σας ὥστε νὰ εἶναι ἄμεμπτες μὲ ἀγιωσύνη ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Πατέρα μας, κατὰ τὴν παρουσία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ μαζί μὲ ὅλους τοὺς ἁγίους του». Ἐπομένως τότε θὰ εἶναι κριτὴς ὁ Χριστός. Ὅχι μόνο ἐμπρὸς του, ἀλλὰ καὶ ἐμπρὸς στὸν Πατέρα θὰ σταθοῦμε ὅταν μᾶς κρίνῃ. Ἡ αὐτὸ ἐννοεῖ, ἢ ὅτι πρέπει νὰ γίνωμε ἄμεμπτοι ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, πράγμα ποὺ πάντοτε λέγει, δηλαδή, τὸ ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, γιατί αὐτὴ ἡ ἀρετὴ εἶναι εἰλικρινής, ὄχι ἐνώπιον τῶν ἀνθρώπων.

4. Ἄρα ἡ ἀγάπη κάνει ἀμέεμπτους τοὺς ἀνθρώπους, καὶ μάλιστα ἀληθινὰ τοὺς κάνει ἀμέεμπτους. Καὶ ὅταν κάποτε ἐγὼ ἔλεγα αὐτὸ σὲ κάποιον καὶ ἔλεγα, ὅτι ἡ ἀγάπη κάνει τοὺς ἀνθρώπους ἀμέεμπτους καὶ δὲν ἐπιτρέπει ἢ πρὸς τὸν πλησίον ἀγάπη νὰ παρεισδύσῃ καθόλου ἡ ἁμαρτία, καὶ ἀφοῦ ὅλα τὰ ἄλλα ἔλεγα καὶ ἐξηγοῦσα μὲ τὸ λόγο, κάποιος γνωστός μου ἀφοῦ ἐψιθύρισε, λέγει· τί λοιπὸν εἶναι πορνεία; δὲν εἶναι δυνατόν λοιπὸν καὶ νὰ ἀγαπᾷ καὶ νὰ πορνεύῃ κανεὶς; γιατί βέβαια ἀπὸ ἀγάπη γίνεται καὶ αὐτό. Ἡ πλεονεξία λοιπὸν καὶ ἡ μοιχεία καὶ ὁ φθόνος καὶ οἱ ἐπιβουλές καὶ ὅλα τὰ παρόμοια θὰ μπορέσουν νὰ ἀναχαιτισθοῦν ἀπὸ τὴν ἀγάπη πρὸς τοὺς πλησίον, ἡ πορνεία, λέγει, ὅμως πῶς; Ἐγὼ λοιπὸν εἶπα ὅτι ἡ ἀγάπη καὶ αὐτὸ μπορεῖ νὰ τὸ σταματήσῃ. Γιατὶ ἐὰν ἀγαπᾷ κανεὶς τὴν πόρνη, θὰ προσπαθήσῃ καὶ αὐτὴν νὰ ἀπομακρύνῃ ἀπὸ τοὺς ἄλλους ἄνδρες καὶ αὐτὸς νὰ μὴ προστεθῇ στὴν ἁμαρτία. Ὡστε τὸ νὰ πορνεύῃ κανεὶς στὴν πόρνη εἶναι γνώρισμα ἐκείνου ποὺ ὑπερβολικὰ μισεῖ αὐτήν, τὸ νὰ ἀπομακρύνῃ ὅμως αὐτήν ἀπὸ τὴν ἀπαίσια αὐτὴ πράξι εἶναι γνώρισμα ἐκείνου ποὺ ἀληθινὰ ἀγαπᾷ. Καὶ δὲν ὑπάρχει, πραγματικὰ δὲν ὑπάρχει, κανένα ἁμάρτημα, τὸ ὁποῖο νὰ μὴ καταστρέφῃ, σὰν τὴ φωτιά, ἡ δύναμις τῆς ἀγάπης. Γιατὶ εἶναι πιὸ εὐκόλο ἓνα ἀπλὸ φρύγανο νὰ ἀντισταθῇ στὴ μεγάλη φωτιά, παρὰ ἡ φύσις τῆς ἁμαρτίας στὴ δύναμι τῆς ἀγάπης.

Ἄς φυτεύσωμε λοιπὸν αὐτὴν μέσα στὶς ψυχές μας, γιὰ νὰ σταθοῦμε μαζί μὲ ὅλους τοὺς ἁγίους, γιατί καὶ ἐκεῖνοι ὅλοι ἔγιναν

ἀπὸ τῆς εἰς τὸν πλησίον ἀγάπης. Πόθεν ἀνηρέθη, καὶ οὐκ ἀνεῖ-
 λεν ὁ Ἄβελ; Τῷ σφόδρα φιλεῖν τὸν ἀδελφόν, οὐδὲ δέξασθαι
 τοιοῦτον ἡνείχετο λογισμόν. Πόθεν ἐδέξατο τὸν τῆς βασκανίας
 ὀλεθρον ὁ Κάϊν; οὐ γὰρ ἂν αὐτὸν εἴποιμι λοιπὸν τοῦ Ἄβελ ἀδελ-
 5 φόν. Ὅτι οὐκ ἀσφαλῶς ἡρήρειστο παρ' αὐτῷ τὰ τῆς ἀγάπης
 θεμέλια. Πόθεν εὐδοκίμησαν οἱ τοῦ Νῶε παῖδες; οὐκ ἐπειδὴ
 σφόδρα ἐφίλουν τὸν πατέρα, οὐδὲ τὴν γύμνωσιν ἡνέσχοντο
 ἰδεῖν; Ὁ ἕτερος δὲ πόθεν κατηράσθη; οὐκ ἀπὸ τοῦ μὴ φιλεῖν; Ὁ
 δὲ Ἀβραὰμ πόθεν εὐδοκίμησεν; οὐκ ἀπὸ τῆς ἀγάπης, τὰ περὶ
 10 τὸν ἀδελφιδοῦν διαπραξάμενος, τὰ περὶ τὴν ἱκετηρίαν τὴν ὑπὲρ
 τῶν Σοδομιτῶν; Σφόδρα γάρ, σφόδρα φιλόστοργοι ἦσαν οἱ ἅγιοι,
 καὶ συμπαθητικοί. Ἐννόησον γάρ μοι ὁ πυρὸς κατατολμῶν Παῦ-
 λος, ὁ ἀδαμάντινος, ὁ στερρός, ὁ ἀκλινής, ὁ πάντοτε συγκεκρο-
 τημένος, ὁ καθηλωμένος τῷ φόβῳ τοῦ Θεοῦ, ὁ ἀκαμπής· «Τίς
 15 γὰρ ἡμᾶς», φησί, «χωρίσει ἀπὸ τῆς ἀγάπης τοῦ Χριστοῦ; θλίψις, ἢ
 στενοχωρία, ἢ διωγμός, ἢ λιμός, ἢ γυμνότης, ἢ κίνδυνος, ἢ μά-
 χαιρα;» ὁ τούτων ἀπάντων κατατολμῶν, καὶ γῆς καὶ θαλάσσης, ὁ
 τῶν ἀδαμαντίνων τοῦ θανάτου πυλῶν καταγελῶν, ὃν οὐδὲν ὑφί-
 στατο ὅλως· οὗτος ἐπειδὴ τινων ἀγαπητῶν εἶδε δάκρυα, οὕτω
 20 κατεκλάσθη καὶ συνετρίβη ὁ ἀδάμας, ὥς μὴδὲ κρύψαι τὸ πάθος,
 ἀλλ' εἰπεῖν εὐθέως· «Τί ποιεῖται κλαίοντες, καὶ συνθρύπτοντές
 μου τὴν καρδίαν;»

Τί λέγεις, εἰπέ μοι; ἐκείνην τὴν ἀδαμαντίνην ψυχὴν συντρι-
 ψαι δάκρυον ἴσχυε; Ναί, φησι· πρὸς πάντα γὰρ ἀντέχω, πλὴν τῆς
 25 ἀγάπης· αὕτη μου περιγίνεται καὶ κρατεῖ. Τοῦτο τῷ Θεῷ δοκεῖ.
 Ἄβυσσος αὐτὸν οὐ συνέτριψεν ὑδάτων, καὶ μικρὰ δάκρυα συν-
 έτριψε. «Τί ποιεῖτε συντρίβοντές μου τὴν καρδίαν;». Πολλὴ γὰρ
 αὐτῆς ἡ ἰσχύς. Οὐχ ὀρᾷς αὐτὸν πάλιν κλαίοντα; Τί κλαίεις, εἰπέ
 μοι; «Τριετίαν νύκτα καὶ ἡμέραν», φησίν, «οὐκ ἐπαυσάμην μετὰ
 30 δακρύων νουθετῶν ἓνα ἕκαστον». Ἀπὸ πολλῆς ἀγάπης ἐδεδοί-
 κει, μή τις ἐπεισέλθῃ λύμη. Καὶ πάλιν· «Ἐκ γὰρ πολλῆς θλίψεως
 καὶ συνοχῆς καρδίας ἔγραψα ὑμῖν διὰ πολλῶν δακρύων. Τί δὲ ὁ
 Ἰωσήφ, εἰπέ μοι, ὁ στερρός, ὁ πρὸς τυραννίδα τοσαύτην στάς, ὁ
 πρὸς τοσαύτην ἔρωτος πυρὰν οὕτω γενναῖος ὀφθείς, ὁ οὕτω

18. Ἀνεψιὸς τοῦ Ἀβραὰμ ἦταν ὁ Λῶτ.

19. Ρωμ. 8,35

20. Πράξ. 21,13

21. Πράξ. 20,31

22. Β' Κορ. 2,4

εὐάρεστοι στὸν Θεὸ ἀπὸ τὴν ἀγάπη πρὸς τὸν πλησίον. Ἀπὸ ποῦ ἐσκοτώθηκε καὶ δὲν ἐσκότωσε ὁ Ἄβελ; Ἀπὸ τὴν ὑπερβολικὴ ἀγάπη τοῦ πρὸς τὸν ἀδελφὸ του, οὔτε ἐδέχετο νὰ κάμῃ τέτοια σκέψι. Ἀπὸ ποῦ ἐδέχθηκε ὁ Κάιν τὴν καταστροφὴ τοῦ φθόνου; γιατί δὲν θὰ ἤμποροῦσα νὰ εἰπῶ στὴ συνέχεια αὐτὸν ἀδελφὸ τοῦ Ἄβελ. Ἐπειδὴ δὲν εἶχαν στηριχθῇ σταθερὰ τὰ θεμέλια τῆς ἀγάπης ἀπὸ αὐτόν. Ἀπὸ ποῦ εὐδοκίμησαν τὰ παιδιὰ τοῦ Νῶε; ὄχι ἐπειδὴ ἀγαποῦσαν ὑπερβολικὰ τὸν πατέρα τους καὶ δὲν ὑπέφεραν νὰ ἴδοῦν τὴ γύμνωσι; Ὁ ἄλλος ὅμως ἀπὸ ποῦ καταράσθηκε; ὄχι ἀπὸ τὸ ὅτι δὲν ἀγαποῦσε; Καὶ ὁ Ἀβραὰμ ἀπὸ ποῦ εὐδοκίμησε; ὄχι ἀπὸ τὴν ἀγάπη ἀφοῦ ἔκαμε τὰ σχετικὰ γιὰ τὸν ἀνεψιό του¹⁸ καὶ τὴν προσευχὴ γιὰ τοὺς κατοίκους τῶν Σοδόμων; Πάρα πολὺ λοιπόν, ὑπερβολικὰ πολὺ ἦσαν οἱ ἅγιοι φιλόστοργοι καὶ συμπονετικοί. Σκέψου ἀκόμη, παρακαλῶ· πῶς συμπεριφέρεται ἀπὸ ἀγάπη ὁ Παῦλος, αὐτὸς ποὺ περιφρονεῖ τὴ φωτιά, ὁ ἀδαμάντινος, ὁ σταθερός, ὁ εὐθύς, αὐτὸς ποὺ εἶναι ἔμπειρος σὲ ὅλα, ὁ καθηλωμένος στὸ φόβο τοῦ Θεοῦ, ὁ ἄκαμπτος. «Γιατὶ ποιός», λέγει, «θὰ μᾶς χωρίσῃ ἀπὸ τὴν ἀγάπη τοῦ Χριστοῦ; ἡ θλίψις ἢ ἡ στενοχώρια ἢ ὁ διωγμὸς ἢ ἡ πείνα ἢ ἡ γύμνια ἢ ὁ κίνδυνος ἢ τὸ μαχαίρι;»¹⁹. Αὐτὸς ποὺ καταφρονεῖ ὅλα αὐτά, καὶ τὴ γῆ καὶ τὴ θάλασσα, αὐτὸς ποὺ περιφρονεῖ τὶς ἀδαμάντινες πύλες τοῦ θανάτου, τὸν ὁποῖο τίποτε γενικὰ δὲν κατέβαλε, ὅταν εἶδε τὰ δάκρυα κάποιων ἀγαπημένων του, τόσο ἐθλίβηκε καὶ συνετρίβηκε αὐτὸς ποὺ σὰν διαμάντι ἦταν σκληρός, ὥστε οὔτε ἔκρυψε τὸ πάθος του, ἀλλ' ἀμέσως εἶπε, «Γιατὶ κλαῖτε καὶ μὲ τὰ δάκρυά σας μοῦ συντρίβετε τὴν καρδιά;»²⁰.

Τί λέγεις, εἰπέ μου; τὸ δάκρυ μπόρεσε νὰ συντρίψῃ τὴ σκληρὴ ἐκείνη ψυχὴ; Βεβαιότατα, λέγει· γιατί σὲ ὅλα ἀντέχω, ἐκτὸς ἀπὸ τὴν ἀγάπη· αὕτὴ μὲ καταβάλλει καὶ μὲ νικᾷ. Αὐτὸ ἀρέσει στὸν Θεό. Ἡ ἄβυσσος τῶν ὑδάτων δὲν συνέτριψε αὐτόν καὶ τὸν συνέτριψαν τὰ λίγα δάκρυα. «Γιατὶ μοῦ συντρίβετε τὴν καρδιά;». Εἶναι πράγματι μεγάλη ἡ δύναμις τῆς ἀγάπης. Δὲν βλέπεις αὐτόν νὰ κλαίῃ πάλι; Γιατὶ κλαῖς, εἰπέ μου; «Γιὰ τρία χρόνια νύχτα καὶ ἡμέρα», λέγει, «δὲν ἔσταμάτησα μὲ δάκρυα νὰ νοθετῶ καθένα χωριστά»²¹. Ἀπὸ πολλὴ ἀγάπη ἐφοβεῖτο, μήπως ἔλθῃ καμμία καταστροφὴ. Καὶ πάλι λέγει, «Γιατὶ σᾶς ἔγραψα μὲ πολλὰ δάκρυα, ἀπὸ πολλὴ θλίψι καὶ στενοχώρια καρδιᾶς»²². Καὶ τί ὁ Ἰωσήφ, εἰπέ μου, ὁ σταθερός, ὁ ὁποῖος ἀντιστάθηκε σὲ τόσο μεγάλῃ τυραννίᾳ, ὁ ὁποῖος ἐφάνηκε τόσο γενναῖος στὴ μεγάλη φωτιὰ τοῦ ἔρωτα, ὁ ὁποῖος μὲ τόση

καταγωνισάμενος καὶ καταπαλαίσας τῆς δεσποίνης τὴν μανίαν; Τί γὰρ οὐκ ἔθελγε τότε; ὄψις εὐπρεπής, ἀξιώματος τυφός, ἱματίων πολυτέλεια, ἀρωμάτων ἀνθοσμία (καὶ γὰρ καὶ ταῦτα καταμαλάττειν οἶδε ψυχὴν), ῥήματα πάντων μαλακώτερα; Ἰστε γὰρ
5 ὅτι ἡ ἐρῶσα, καὶ οὕτω σφοδρῶς, οὐδὲν ταπεινὸν παραιτήσεται εἰπεῖν, σχῆμα ἰκέτιδος ἀναλαβοῦσα. Οὕτω γὰρ κατεκλάσθη ἡ χρυσοφοροῦσα γυνή, καὶ ἐν ἀξιώματι οὔσα βασιλικῶ, ὡς τοῦ παιδὸς τοῦ αἰχμαλώτου πρὸς τὰ γόνата ἴσως ἐαυτὴν ῥῖψαι, ἴσως δὲ καὶ παρακαλέσαι δακρύνουσαν καὶ τῶν γονάτων ἀπτομένην,
10 καὶ τοῦτο οὐχ ἄπαξ, οὐ δεύτερον, ἀλλὰ πολλάκις μηχανησαμένην. Ἐνῆν καὶ ὀφθαλμὸν ἰδεῖν τότε μάλιστα λάμποντα· οὐ γὰρ ἀπλῶς εἰκὸς αὐτήν, ἀλλὰ μετὰ πολλῆς τῆς περιεργείας καλλωπίζεσθαι, ἅτε βουλομένην πολλοῖς τοῖς δικτύοις ἐλεῖν τὸ ἀρνίον τοῦ Χριστοῦ. Πρόσθεες μοι ἐνταῦθα καὶ μαγείας πολλάς.
15 Ἄλλ' ὅμως ὁ ἀκαμπὴς οὗτος, ὁ στερρός, ὁ πεπετρωμένος, ἐπειδὴ τοὺς ἀδελφοὺς εἶδε τοὺς ἀπεμπολήσαντας, τοὺς εἰς λάκκον θαλόντας, τοὺς ἀποδομένους, τοὺς καὶ ἀποκτεῖναι βουληθέντας, τοὺς καὶ τοῦ δεσμοτηρίου καὶ τῆς τιμῆς γενομένους αἰτίους· ἐπειδὴ ἤκουσε παρ' αὐτῶν, ἃ τὸν πατέρα διέθηκαν·
20 «Εἵπομεν» γάρ, φησὶν, «ὅτι ὁ εἰς θυριόθρωτος γέγονε»· κατεκλάσθη, συνεμαλάχθη, συνετρίβη. «Καὶ ἔκλαυσε, φησί, καὶ μὴ φέρων τὸ πάθος, εἰσελθὼν ἐνεκρατεύσατο», τουτέστιν, ἀπεμάξατο. Τί τοῦτο; δακρύεις, ὦ Ἰωσήφ; Καὶ μὴν οὐκ ἄξια τὰ παρόντα δακρύων, ἀλλ' ὀργῆς καὶ θυμοῦ καὶ ἀγανακτήσεως, μεγάλης
25 τιμωρίας καὶ ἀνταποδόσεως. Ἐχεις εἰς χεῖρας τοὺς ἐχθρούς, τοὺς ἀδελφοκτόνους, δύνασαι τὸν θυμὸν ἐμπλῆσαι. Καίτοι οὐδὲ τοῦτο ἀδικία· οὐ γὰρ αὐτὸς ἄρχεις χειρῶν ἀδίκων, ἀλλ' ἀμύνη τοὺς ἡδίκηκότας. Μὴ γάρ μοι πρὸς τὸ ἀξίωμα ἴδης· οὐ τῆς ἐκείνων ἐγένετο γνώμη, ἀλλὰ τοῦ Θεοῦ τοῦ καταχέαντός σοι τὴν
30 χάριν. Τί κλαίεις; Ἄλλ' εἶπεν ἄν· μή μοι γένοιτο ἐν πᾶσιν εὐδοκίμησαντι πάντα καταλῦσαι ἐκεῖνα διὰ ταύτης τῆς μνησικακίας· δακρύων ὄντως καιρός· οὐκ εἰμὶ τῶν θηρίων ἀλογώτερος· ἐκεῖνα πρὸς τὴν φύσιν σπένδεται, κὰν ὀτιοῦν πάθη δεινόν. Κλαίω, φησὶν, ὅτι με ὅλως τοιαῦτα διέθηκαν.

23. Γεν. 44,28

24. Γεν. 43,29.30

ἐπιτυχία ἐπολέμησε καὶ ἐνίκησε τὴ μανία τῆς συζύγου τοῦ βασιλέως; Γιατὶ τί δὲν θὰ τὸν ἔθελγε τότε; ἢ καλὴ ἐμφάνισις, ἢ ἀλαζονεία τοῦ ἀξιώματος, ἢ πολυτέλεια τῶν ἐνδυμάτων, τὰ μυρωδᾶτα ἀρώματα (γιατὶ καὶ αὐτὰ γινώριζε ὅτι κάνουν μαλακὴ τὴν ψυχὴ), τὰ λόγια ποὺ ἦταν πιὸ γλυκὰ ἀπὸ ὅλα αὐτά; Γιατὶ γνωρίζετε ὅτι ἐκείνη ποὺ ἀγαπᾷ, καὶ μάλιστα τόσο πολὺ, κανένα ταπεινὸ δὲν θὰ ἀποφύγῃ νὰ εἰπῇ, ἀφοῦ ἀναλάβῃ μορφὴ ἱκέτιδας. Γιατὶ ἔτσι ἐκμηδενίσθηκε ἡ γυναῖκα ποὺ ἐφοροῦσε χρυσὰ καὶ εἶχε βασιλικὸ ἀξίωμα, ὥστε ἴσως καὶ νὰ ἐγονάτισε ἐνώπιον τοῦ αἰχμαλώτου παιδιοῦ καὶ ἴσως ἐπαρ- κάλεσε δακρύζοντας καὶ ἐγγίζοντας τὰ γόνατά του, καὶ αὐτὸ ὅχι μία, οὔτε δύο, ἀλλὰ πολλὰς φορὲς θὰ τὸ ἔκαμε. Ἦταν δυνατό νὰ ἰδῇ κανεὶς καὶ τὸ μάτι τῆς τότε νὰ εἶναι πάρα πολὺ σπινθηροβόλο, γιατί ἦταν ἐπόμενο νὰ μὴ στολίζεται ἀπλῶς, ἀλλὰ μὲ πολλὴ προσοχή, ἐπειδὴ ἤθελε μὲ πολλὰ δίκτυα νὰ συλλάβῃ τὸ ἀρνὶ τοῦ Χριστοῦ. Πρόσθεσε ἐδῶ, παρακαλῶ, καὶ πολλὰς μαγεῖες.

Ἄλλ' αὐτὸς ὅμως ὁ ἄκαμπτος, ὁ σταθερός, ὁ σκληρὸς σὰν πέτρα, ὅταν εἶδε τοὺς ἀδελφούς του ποὺ τὸν ἐπρόδωσαν, ποὺ τὸν ἔβαλαν σὲ λάκκο, ποὺ τὸν ἐπώλησαν, ποὺ ἠθέλησαν ἀκόμη καὶ νὰ τὸν θανατώσουν, ποὺ ἔγιναν οἱ αἴτιοι καὶ τῆς φυλακῆς του καὶ τῆς δόξας του, ὅταν ἄκουσε ἀπὸ αὐτοὺς ἐκεῖνα, ποὺ διηγήθηκαν στὸν πατέρα, «Γιατὶ εἶπαμε», λέγει, «ὅτι ὁ ἓνας ἔχει φαγωθῇ ἀπὸ τὰ θηρία»²³, συντρίφθηκε, λυπήθηκε, καὶ ἀνακουφίσθηκε συγχρόνως. «Καὶ ἐδάκρυσε», λέγει, «καὶ μὴ ἀντέχοντας τὸ συμβάν, ἀφοῦ εἰσ- ἦλθε στὸ δωμάτιό τοῦ συγκρατήθηκε»²⁴, δηλαδὴ ἐκαθάρισε τὰ δάκρυα. Τί εἶναι τοῦτο; δακρύζεις, Ἰωσήφ; Ἄλλ' ὅμως τὰ συμβαί- νοντα τώρα δὲν εἶναι ἄξια γιὰ δάκρυα, ἀλλὰ γιὰ ὀργὴ καὶ θυμὸ καὶ ἀγανάκτησι, γιὰ μεγάλη τιμωρία καὶ ἀνταπόδοσι. Ἔχεις στὰ χέρια σου τοὺς ἐχθρούς, τοὺς ἀδελφοκτόνους, μπορεῖς νὰ ἱκανοποι- ῇς τὸ θυμό σου. Ἄν καὶ αὐτὸ δὲν εἶναι ἀδικία, ἐπειδὴ δὲν ἀρχί- ζεις ἐσὺ πρῶτος τίς ἀδικίες, ἀλλὰ ἐκδικεῖσαι αὐτοὺς ποὺ σὲ ἔχουν ἀδικήσει. Μὴ ἀποβλέπῃς λοιπόν, παρακαλῶ, πρὸς τὸ ἀξίωμά σου. Δὲν ἔγιναν ἐκεῖνα σύμφωνα μὲ τὴν δική τους γνώμη, ἀλλὰ μὲ τὴ γνώμη τοῦ Θεοῦ, ὁ ὁποῖος πλουσιοπάροχα σοῦ ἐσκόρπισε τὴ χάρι του. Γιατὶ κλαῖς; Ἄλλὰ θὰ ἔλεγε· νὰ μὴ μοῦ συμβῇ, ἀφοῦ εὐδοκί- μησα σὲ ὅλα, νὰ διαλύσω ὅλα ἐκεῖνα μὲ αὐτὴν τὴ μνησικακία, εἶναι πραγματικὰ καιρὸς γιὰ δάκρυα, δὲν εἶμαι πιὸ ἀνόητος ἀπὸ τὰ θηρία, τὰ ὁποῖα πρὸς τὴ φύσι κάνουν σπονδές, ὁποιοδῆποτε καὶ ἂν πά- θουν κακό. Κλαίω, λέγει, γιατί μὲ μετεχειρίσθηκαν ἐξ ὀλοκλήρου μὲ τέτοιο τρόπο.

Τοῦτον καὶ ἡμεῖς μιμώμεθα, καὶ πενθῶμεν καὶ δακρύωμεν
 τοὺς ἡδίκηκότας· μὴ ὀργιζώμεθα πρὸς αὐτούς· ὄντως γὰρ δα-
 κρύων ἄξιοι, ἧς ἑαυτοὺς τιμωρίας καὶ καταδίκης ὑπευθύνους
 καθιστῶσιν. Οἶδα πῶς κλαίετε νῦν, πῶς χαίρετε, καὶ τὸν Παῦλον
 5 θαυμάζοντες, καὶ τὸν Ἰωσήφ ἐκπληττόμενοι καὶ μακαρίζοντες.
 Ἄλλ' εἴ τις ἐχθρὸν ἔχει, εἰς μνήμην αὐτὸν νῦν λαμβανέτω, εἰς
 νοῦν θαλλέσθω· ἵνα, ὥς ἔτι ζεῖ τῇ μνήμῃ τῶν ἀγίων ἡ καρδία,
 δυνηθῇ τὸ πεπηγὸς τῆς μήνιδος λῦσαι, καὶ τὸ τραχὺ καὶ ἀπε-
 σκληρὸς καταμαλάξαι. Οἶδα ὅτι μετὰ τὴν ἐνεῦθεν ἔξοδον, μετὰ
 10 τὸ παύσασθαί με λέγοντα, κἂν ἀπομείνῃ τι τῆς θερμῆς καὶ τῆς
 ζέσεως, οὐ τοσοῦτόν ἐστιν, ὅσον νῦν ἐν τῇ ἀκροάσει. Εἴ τις οὖν,
 εἴ τις κατέψυκται, λυέτω τὴν πάχνην· πάχνη γὰρ ὄντως καὶ κρυ-
 μὸς ἡ μνησικακία. Ἀλλὰ καλέσωμεν τὸν ἥλιον τῆς δικαιοσύνης,
 ἀξιώσωμεν αὐτὸν ἐπαφεῖναι τὰς ἀκτῖνας, καὶ οὐκέτι ἔσται πάχνη
 15 παχεῖα, ἀλλ' ὕδωρ πότιμον. Ἄν ἄψῃται τὸ τοῦ ἡλίου τῆς δικαι-
 οσύνης πῦρ τῆς ἡμετέρας ψυχῆς, οὐδὲν ἐάσει πεπηγὸς οὐδὲ
 σκληρόν, οὐδὲ καυστικόν, οὐδὲ ἄκαρπον· πάντα ὥριμα, πάντα
 γλυκέα, πάντα πολλῆς γέμοντα τῆς ἡδονῆς ἐπιδείξει.

Ἄν ἀγαπῶμεν ἀλλήλους, ἥξει κακεῖνη ἡ ἀκτίς. Δότε μοι,
 20 παρακαλῶ, μετὰ προθυμίας ταῦτα λέγειν· ποιήσατέ με ἀκοῦσαι
 ὅτι ἀπὸ τῶν ῥημάτων τούτων ἠνύσαμεν τι· ὅτι ἐχθρόν τις ἀπελ-
 θὼν εὐθέως περιέλαθεν ἄμφω τῷ χειρὶ, περιεπλάκη, περιεχύ-
 θη, κατεφίλησεν, ἐδάκρυσε. Κἂν θηρίον ἐκεῖνος ἦ, κἂν λίθος,
 κἂν ὀτιοῦν, ὑπὸ τοσαύτης φιλοφροσύνης ἡμερωθήσεται. Διὰ τί
 25 γὰρ σου ἐχθρός ἐστιν; Ὑβρισέ σε; ἀλλ' οὐδὲν ἡδίκησεν. Ἀλλὰ
 χρημάτων ἔνεκεν περιορᾷ τὸν ἀδελφὸν ἐχθραίνοντα; μὴ,
 παρακαλῶ. Πάντα λύσωμεν· ἡμέτερος ὁ καιρός· χρησώμεθα
 αὐτῷ εἰς δέον. Τὰ σχοινία τῶν ἀμαρτημάτων διακόψωμεν· πρὶν ἢ
 ἀπελθεῖν εἰς τὸ κριτήριον, αὐτοὶ κρίνωμεν ἀλλήλους. «Ὁ ἥλιος»,
 30 φησί, «μὴ ἐπιδυέτω ἐπὶ τῷ παροργισμῷ ὑμῶν». Μηδεὶς ἀναθαλ-
 λέσθω· αἱ ἀναβολαὶ μελλήσεις τίκτουσιν. Ἄν σήμερον ὑπέρθῃ
 μᾶλλον ἐρυθριᾶς· κἂν αὔριον προσθῇς, μείζων ἡ αἰσχύνῃ· κἂν
 τὴν τρίτην, ἔτι πλεόν.

25. Ἐφ. 4,26. Δηλαδή, νὰ συμφιλιώνεσθε προτοῦ ἔλθῃ ἡ νύκτα.

Ἄς μιμούμεθα καὶ ἑμεῖς αὐτόν, καὶ ἄς πενθοῦμε καὶ κλαῖμε ἐκείνους ποὺ μᾶς ἔχουν ἀδικήσει· ἄς μὴ ὀργιζώμασθε ἐναντίον τους, γιατί πράγματι ἀξίζουν γιὰ δάκρυα, τῆς ὁποίας τιμωρίας καὶ καταδίκης καθιστοῦν ὑπεύθυνο τὸν ἑαυτό τους. Γνωρίζω, πῶς κλαῖτε τώρα, πῶς χαίρεσθε, πῶς καὶ τὸν Παῦλο θαυμάζετε, καὶ ὁ Ἰωσήφ σᾶς προκαλεῖ κατάπληξι καὶ τὸν μακαρίζετε. Ἀλλὰ ἐὰν ἔχη κάποιος ἐχθρό, ἄς τὸν ἐνθυμῆται τώρα, ἄς τὸν βάλῃ στὸ νοῦ του, ὥστε, καθὼς ἀκόμη ἡ καρδιά του ζῇ τὴν ἀνάμνησι τῶν ἀγίων, νὰ μπορέσῃ νὰ διαλύσῃ τὴν ψυχρότητα τοῦ μίσους καὶ νὰ μαλακώσῃ τὴν τραχύτητα καὶ σκληρότητά του. Γνωρίζω ὅτι μετὰ τὴν ἐξοδό σας ἀπὸ ἐδῶ, ἀφοῦ σταματήσω ἐγὼ νὰ ὁμιλῶ, καὶ ἂν ἀκόμη ἀπομείνῃ κάτι ἀπὸ τὴν προθυμία καὶ τὸ ζῆλο, δὲν εἶναι τόσο, ὅσο εἶναι τώρα κατὰ τὴν ἀκρόασι τοῦ λόγου. Ἐὰν λοιπὸν κάποιος, ἐὰν κάποιος ἔχει ψυχρανθῇ πολὺ, ἄς διαλύσῃ τὴν πάχνη, γιατί πράγματι πάχνη καὶ πάγος εἶναι ἡ μνησικακία. Ἄς καλέσωμε ὅμως τὸν ἥλιο τῆς δικαιοσύνης, ἄς ἀξιώσωμε ἀπὸ αὐτόν νὰ ἀποστείλῃ τὶς ἀκτῖνες του, καὶ δὲν θὰ ὑπάρχῃ πιά πυκνὴ πάχνη, ἀλλὰ πόσιμο νερό. Ἄν ἡ θερμότητα τοῦ ἡλίου τῆς δικαιοσύνης ἐγγίσῃ τὴν ἰδική μας ψυχὴ, δὲν θὰ ἀφήσῃ τίποτε ψυχρό, τίποτε σκληρό, τίποτε ἐρεθιστικό, οὔτε ἄχρηστο· θὰ παρουσιάσῃ ὅλα ὠριμα, ὅλα γλυκά, ὅλα γεμᾶτα ἀπὸ πολλὴ ἡδονή.

Ἄν ἀγαπᾶμε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο, θὰ ἔλθῃ καὶ ἡ ἀκτῖνα ἐκείνη. Ἐπιτρέψατέ μου, παρακαλῶ, νὰ λέγω μὲ προθυμία αὐτά· κάμετε νὰ ἀκούσω ὅτι ἀπὸ τὰ λόγια τοῦτα ἐκερδίσαμε κάτι, ὅτι τὸν ἐχθρό του κάποιος ὅταν ἔφυγε, ἀμέσως μὲ τὰ δύο του χέρια τὸν ἔπιασε, τὸν ἐπῆρε στὴν ἀγκαλιά του, τὸν περιέβαλε μὲ στοργή, τὸν ἐφίλησε, ἐδάκρυσε. Καὶ εἴτε εἶναι θηρίο ἐκεῖνος, εἴτε εἶναι πέτρα, εἴτε εἶναι ὅ,τιδήποτε ἄλλο, θὰ ἡμερωθῇ ἀπὸ τόσο μεγάλη φιλικὴ διάθεσι. Καὶ γιατί εἶναι ἐχθρός σου; Σὲ ὕβρισε; ὅμως δὲν σὲ ἀδίκησε καθόλου. Ἀλλὰ ἐξ αἰτίας τῶν χρημάτων ἀνέχεσαι τὸν ἀδελφό σου νὰ εἶναι ἐχθρός; μὴ κάνεις αὐτό, παρακαλῶ. Ἄς διαλύσωμε τὰ πάντα, δικός μας εἶναι ὁ καιρός, ἄς τὸν χρησιμοποιοῦμε ὅπως πρέπει. Ἄς κόψωμε ἐντελῶς τὰ σχοινιά τῶν ἀμαρτημάτων μας. Προτοῦ ἀπέλθωμε στὸ δικαστήριον, οἱ ἴδιοι ἄς κρίνωμε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο. «Ὁ ἥλιος», λέγει, «νὰ μὴ δύσῃ, ἐὰν ὀργισθῇτε μεταξύ σας»²⁵. Ἄς μὴ ἀναβάλλῃ κανεὶς, οἱ ἀναβολὲς προκαλοῦν ἀπώλεια χρόνου. Ἄν σήμερα ἀναβάλλῃς, περισσότερο κοκκινίζεις ἀπὸ ἐντροπή· καὶ ἂν ἀκόμη προσθέσῃς τὸ αὔριον, εἶναι πρὸς μεγάλη ἢ ἐντροπή, καὶ ἂν ἀκόμη τὴν τρίτη ἡμέρα, ἀκόμη πρὸς πολὺ.

Μὴ δὴ καταισχύνωμεν ἑαυτούς, ἀλλ' ἀφῶμεν, ἵνα ἀφεθῇ
ἡμῖν. Εἰ δὲ ἀφεθῇ, πάντων ἐπιτευχόμεθα τῶν ἀγαθῶν, ἐν Χριστῷ
Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι
δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

5 Ἀμήν.

Ἦς μὴ ἐντροπιάζωμε λοιπὸν τοὺς ἑαυτοὺς μας, ἀλλὰ ἄς συγχωροῦμε, γιὰ νὰ μᾶς συγχωρηθοῦν τὰ ἁμαρτήματα. Καὶ ἐὰν μᾶς συγχωρηθοῦν, θὰ ἐπιτύχωμε ὅλα τὰ ἀγαθὰ, μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα συγχρόνως καὶ στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Ε΄

(Α΄ Θεσ. 4, 1–8)

«Τὸ λοιπόν, ἀδελφοί, ἐρωτῶμεν ὑμᾶς καὶ παρακαλοῦμεν ἐν Κυρίῳ Ἰησοῦ, καθὼς παρελάβετε παρ' ἡμῶν τὸ πῶς δεῖ περιπατεῖν ὑμᾶς, καὶ ἀρέσκειν Θεῷ, ἵνα περισσεύητε μᾶλλον. Οἴδατε γὰρ τίνας παραγγελίας ἐδώκαμεν ὑμῖν διὰ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ. Τοῦτο γάρ ἐστι θέλημα Θεοῦ, ὁ ἀγιασμός ὑμῶν».

1. Ὅταν πρὸς τὰ κατεπείγοντα στῇ καὶ πρὸς τὰ ἐν χερσί, καὶ
10 μέλλῃ εἰς τὰ διηνεκῇ ἐμβαίνειν λοιπόν, καὶ ἂ συνεχῶς ἀκοῦσαι
χρή, τοῦτο προτίθῃσι τὸ ῥῆμα, «τὸ λοιπόν», τουτέστιν, αἰ καὶ εἰς
τὸ διηνεκές. «Ἐρωτῶμεν ὑμᾶς καὶ παρακαλοῦμεν ἐν Κυρίῳ». Βαβαί, οὐδὲ πρὸς τὸ παρακαλεῖν ἑαυτὸν ἀξιόπιστον εἶναί φησι· καίτοι τίς οὕτως ἀξιόπιστος ἦν; ἀλλὰ τὸν Χριστὸν παραλαμβάνει.
15 Διὰ τοῦ Θεοῦ παρακαλοῦμεν ὑμᾶς, φησίν. Ὁ καὶ πρὸς Κορινθίους ἔλεγεν· «Ὁ Θεὸς ὑμᾶς παρακαλεῖ δι' ὑμῶν». «Ἵνα καθὼς παρελάβετε παρ' ἡμῶν». Τό, «παραλάβετε», οὐχὶ ῥημάτων ἐστὶ μόνον, ἀλλὰ καὶ πραγμάτων. «Τὸ πῶς δεῖ ὑμᾶς περιπατεῖν». Πᾶσαν ἐν τούτῳ τὴν ἀναστροφὴν τοῦ βίου δηλοῖ. «Καὶ ἀρέσκειν
20 Θεῷ, ἵνα περισσεύητε μᾶλλον»· τουτέστιν, ἵνα ἐκ πλείονος περιουσίας μὴ μέχρι τῶν ἐντολῶν ἰσθᾶσθε, ἀλλ' ἵνα καὶ ὑπερβαίνητε· τοῦτο γάρ ἐστι τό, «ἵνα περισσεύητε». Ἐν μὲν γὰρ τοῖς προ-
ἄγουσι τῆς πίστεως αὐτῶν τῆς στερρᾶς τὸ θαῦμα ἀποδέχεται· ἐνταῦθα δὲ ῥυθμίζει τὸν βίον. Τοῦτο γὰρ προκοπή, τὸ καὶ ὑπερ-
25 βαίνειν τὰς ἐντολὰς καὶ τὰ ἐπιτάγματα· οὐκέτι γὰρ ἀπὸ τῆς διδασκαλικῆς ἀνάγκης, ἀλλ' ἀπὸ τῆς οἰκείας προαιρέσεως γίνεται τὸ πᾶν. Καθάπερ γὰρ τὴν γῆν οὐ τὰ καταβληθέντα δεῖ φέρειν μόνον, οὕτω καὶ τὴν ψυχὴν οὐ μέχρῃς ἐκείνων ἰστασθαι τῶν καταβληθέντων, ἀλλ' ὑπερβαίνειν.

ΟΜΙΛΙΑ Ε΄

(Α΄ Θεσ. 4,1 – 8)

«Στὸ ἐξῆς λοιπόν, ἀδελφοί, σᾶς παρακαλοῦμε καὶ σᾶς προτρέπουμε στὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ, καθὼς παρελάβατε ἀπὸ μᾶς τὸ πῶς πρέπει νὰ συμπεριφέρεσθε καὶ νὰ ἀρέσετε στὸν Θεό, γιὰ νὰ περισσεύετε περισσότερο. Γιατὶ γνωρίζετε, ποιὲς παραγγελίες σᾶς ἐδώσαμε διὰ μέσου τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ. Γιατὶ τοῦτο εἶναι τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, ὁ ἀγιασμός σας».

1. Ὅταν τελειώσῃ τὰ κατεπείγοντα θέματα καὶ τὰ καθημερινά, καὶ πρόκειται στὸ ἐξῆς νὰ εἰσέλθῃ στὰ παντοτινὰ καὶ ποὺ πρέπει συνεχῶς νὰ ἀκούουν, προτάσσει αὐτὴ τῇ λέξει, «στὸ ἐξῆς», δηλαδὴ πάντοτε καὶ διαρκῶς. «Σᾶς παρακαλοῦμε καὶ σᾶς προτρέπομε στὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου». Ἀλλοίμονο, οὔτε γιὰ προτροπὲς λέγει, ὅτι δὲν εἶναι ὁ ἴδιος ἀξιόπιστος· ἂν καὶ ποιός ἦταν τόσο ἀξιόπιστος; ἀλλὰ προσκαλεῖ τὸν Χριστό. Σᾶς προτρέπομε διὰ μέσου τοῦ Θεοῦ, λέγει. Αὐτὸ καὶ πρὸς τοὺς Κορινθίους ἔλεγε· «Ὁ Θεὸς σᾶς προτρέπει μὲ μᾶς». «Ὡστε καθὼς παρελάβατε ἀπὸ μᾶς». Τὸ «παρελάβατε», δὲν ἀναφέρεται μόνο στὰ λόγια, ἀλλὰ καὶ στὰ ἔργα. «Τὸ πῶς πρέπει νὰ συμπεριφέρεσθε». Μὲ αὐτὸ δηλώνει κάθε συμπεριφορὰ τῆς ζωῆς. «Καὶ νὰ ἀρέσετε στὸν Θεό, γιὰ νὰ περισσεύετε περισσότερο». Δηλαδή, γιὰ νὰ ἔχετε πιὸ μεγάλη ὠφέλεια νὰ μὴ περιορίζεσθε στὶς ἐντολές, ἀλλὰ καὶ νὰ τὶς ὑπερβαίνετε, γιὰ τὸ τοῦτο σημαίνει τό, «γιὰ νὰ περισσεύετε». Ἀνάμεσα σὲ ἐκεῖνα ποὺ προάγουν τὴ σταθερὴ τους πίστι ἀποδέχεται τὸ θαῦμα, ἐδῶ ὅμως ρυθμίζει τὴ ζωὴ τους. Γιατὶ αὐτὸ εἶναι προκοπή, τὸ νὰ ὑπερβαίνῃ κανεὶς τὶς ἐντολές καὶ τὶς διαταγές. Βέβαια ὄχι ἀπὸ πίεσι τοῦ διδασκάλου, ἀλλὰ ἀπὸ ἰδική του προαίρεσι γίνεται τὸ καθετί. Γιατὶ ὅπως ἡ γῆ δὲν πρέπει νὰ παράγῃ μόνο τὰ σπέρματα, ἔτσι καὶ ἡ ψυχὴ δὲν πρέπει νὰ περιορισθῇ στὰ σπέρματα ἐκεῖνα, ἀλλὰ πρέπει νὰ τὰ ὑπερβαίνῃ.

Ὅρᾱς ὅτι εἰκότως εἶπεν, ὑπερβαίνειν; Εἰς δύο γὰρ ταῦτα
 ἀρετὴ διήρηται, εἰς τὸ ἐκκλίνειν ἀπὸ καλοῦ, καὶ ποιῆσαι ἀγαθόν.
 Οὐ γὰρ ἀρκεῖ τῶν κακῶν ἡ ἀναχώρησις εἰς τὴν τῆς ἀρετῆς προσ-
 αγωγὴν, ἀλλ' ὁδὸς μὲν τίς ἐστὶ καὶ ἀρχὴ ἐκεῖ φέρουσα, δεῖ δὲ
 5 πολλῆς ὑμῖν τῆς προθυμίας. Τὰ μὲν οὖν φευκτέα ἐν τάξει παραγ-
 γελίας αὐτοῖς λέγει, εἰκότως· ταῦτα γὰρ πραττόμενα μὲν φέρει
 κόλασιν, μὴ πραττόμενα δέ, οὐδὲν ἐγκώμιον. Τὰ μέντοι τῆς ἀρε-
 τῆς, οἷον τὸ κενῶσαι τὰ χρήματα, καὶ ὅσα τοιαῦτα, οὐκέτι ἐν
 παραγγελίας τάξει φησὶν, ἀλλὰ τί; «Ὁ δυνάμενος χωρεῖν χωρεῖ-
 10 τω». Εἰκὸς οὖν αὐτὸν μετὰ πολλοῦ φόβου καὶ τρόμου παρηγγελ-
 κέναι αὐτοῖς, καὶ ἀναμιμνήσκειν διὰ τῶν γραμμάτων τούτων
 ἐκείνης αὐτοῦ τῆς εὐλαθείας. Διόπερ οὐ τίθησιν αὐτά, ἀλλ'
 αὐτοῦ ἀναμιμνήσκει. «Οἶδατε» γάρ, φησί, «τίνας παραγγελίας
 ἐδώκαμεν ὑμῖν διὰ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ. Τοῦτο γάρ
 15 ἐστὶ θέλημα Θεοῦ, ὁ ἀγιασμὸς ὑμῶν». Καὶ θέα πῶς οὐδαμοῦ περὶ
 ἄλλου τινὸς οὕτω σφοδρῶς αἰνίττεται, ὥς περὶ τούτου· καθάπερ
 καὶ ἀλλαχοῦ γράφων, φησὶν· «Εἰρήνην διώκετε μετὰ πάντων, καὶ
 τὸν ἀγιασμόν, οὐ χωρὶς οὐδεὶς ὄψεται τὸν Κύριον». Καὶ τί θαυμά-
 ζεις, εἰ τοῖς μαθηταῖς πανταχοῦ περὶ τούτου γράφει, ὅπου γε καὶ
 20 Τιμοθέῳ γράφων ἔλεγε· «Σαυτὸν ἀγνὸν τήρει»; Καὶ ἐν τῇ δευ-
 τέρᾳ δὲ ἐπιστολῇ τῇ πρὸς Κορινθίους γράφων ἔλεγεν· «Ἐν ὑπο-
 μονῇ πολλῇ, ἐν νηστείαις, ἐν ἀγνότητι». Καὶ πολλαχοῦ ἂν τις
 εὔροι τοῦτο, καὶ ἐν τῇ πρὸς Ῥωμαίους ἐπιστολῇ, καὶ πανταχοῦ,
 καὶ ἐν πάσαις ταῖς ἐπιστολαῖς. Ὅντως γὰρ πᾶσι τοῦτο λυμαίνεται
 25 τὸ κακὸν· καὶ καθάπερ χοῖρος βορβόρου πεπληρωμένος, οὐ δ'
 ἂν εἰσέλθῃ, δυσωδίας ἐνέπλησεν ἅπαντα, καὶ τὰς αἰσθήσεις
 ἐπλήρωσε κόπρου, οὕτω καὶ ἡ πορνεία· δυσέκνιπτόν ἐστὶ τὸ
 κακόν. Ὅταν δέ τινες καὶ γυναῖκας ἔχοντες τοῦτο πράττωσι,
 πόση τῆς ἀτοπίας ἡ ὑπερβολή;
 80 2. «Τοῦτο γάρ ἐστι», φησί, «θέλημα Θεοῦ, ὁ ἀγιασμὸς ὑμῶν,
 ἀπέχεσθαι ὑμᾶς ἀπὸ πάσης πορνείας». Πολλὰ γὰρ εἶδη ἀταξίας,
 πολύτροποι καὶ ποικίλαι τῆς ἀσελγείας αἱ ἡδοναί, ἃς οὐδὲ εἰπεῖν
 ἀνεκτόν. Εἰπὼν δέ, «ἀπὸ πάσης πορνείας», καταλιμπάνει τοῖς
 εἰδόσιν. «Εἰδέναι ἓνα ἕκαστον ὑμῶν τὸ ἑαυτοῦ σκεῦος κτᾶσθαι

1. Β' Κορ. 5,20

2. Ματθ. 19,12

3. Ἑβρ. 12,14

4. Α' Τιμ. 5,22

5. Β' Κορ. 6,4 – 6

Βλέπεις ὅτι δικαιολογημένα εἶπε, νὰ ὑπερβαίνετε; Γιατὶ ἡ ἀρετὴ εἶναι διηρημένη σὲ αὐτὰ τὰ δύο, στὸ νὰ ἀποφεύγῃ κανεὶς τὸ κακὸ καὶ νὰ κάμνῃ τὸ καλὸ. Γιατὶ δὲν ἀρκεῖ ἡ ἀπομάκρυνσις τῶν κακῶν γιὰ τὴν προσέγγισι τῆς ἀρετῆς, ἀλλὰ εἶναι μὲν ἓνας δρόμος καὶ ἡ ἀρχὴ ὁδηγεῖ ἐκεῖ, χρειάζεται ὅμως ἡ μεγάλη μας προθυμία. Ἐκεῖνα λοιπὸν ποὺ πρέπει νὰ ἀποφεύγουν τὰ λέγει σ' αὐτοὺς μὲ τρόπο διαταγῆς, καὶ πολὺ εὐλογα· γιατί ὅταν γίνωνται αὐτὰ φέρουν τιμωρία, ὅταν ὅμως δὲν γίνωνται, δὲν φέρουν κανένα ἐγκώμιο. Τὰ ἔργα τῆς ἀρετῆς ὅμως, ὅπως τὸ νὰ ἐγκαταλείψῃ κανεὶς τὰ χρήματα καὶ ὅλα τὰ παρόμοια, δὲν τὰ λέγει πιά μὲ ἐπιτακτικὸ τρόπο, ἀλλὰ τί; «Ὅποιος μπορεῖ νὰ βαδίσῃ τὸ δρόμο τῆς ἀρετῆς ἄς προχωρήσῃ»². Εἶναι λοιπὸν δικαιολογημένο ὅτι μὲ πολὺ φόβο καὶ τρόμο εἶχε παραγγεῖλει σ' αὐτοὺς καὶ ὅτι μὲ τὶς ἐπιστολὰς τοῦ αὐτῆς τοῦς ὑπενθύμιζε τὴν εὐλάβειά ἐκείνη. Γι' αὐτὸ ἀκριβῶς δὲν τὰ ἀναφέρει αὐτά, ἀλλὰ τοὺς τὰ ὑπενθυμίζει. «Γιατὶ γνωρίζετε», λέγει, «ποιὲς παραγγελίαι σὰς ἐδώσαμε διὰ μέσου τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ. Γιατὶ αὐτὸ εἶναι τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, ὁ ἁγιασμός σας». Καὶ πρόσεχε πῶς πουθενὰ δὲν ὁμιλεῖ τόσο πολὺ μὲ ἀσάφεια γιὰ κάτι ἄλλο, ὅσο γι' αὐτό, καθὼς καὶ ὅταν γράφῃ ἄλλοι, λέγει· «Ἐπιδιώκετε τὴν εἰρήνῃ μὲ ὅλους, καὶ τὸν ἁγιασμό, ποὺ χωρὶς αὐτὸν κανεὶς δὲν θὰ ἰδῇ τὸν Κύριο»³. Καὶ τί θαυμάζεις, ἐὰν παντοῦ γι' αὐτὸ γράφῃ στοὺς μαθητὲς τοῦ, ἀφρ² καὶ στὸν Τιμόθεο γράφοντας ἔλεγε, «Νὰ διατηρῇς τὸν ἑαυτὸ σου ἀγνό»⁴; Καὶ στὴ Β' πρὸς Κορινθίους ἐπιστολῇ γράφοντας ἔλεγε· «Μὲ ὑπομονὴ πολλή, μὲ νηστεῖες, μὲ ἀγνότητά»⁵. Καὶ σὲ πολλὰ σημεῖα θὰ μπορέσῃ νὰ εὕρῃ κανεὶς αὐτό, καὶ στὴν πρὸς Ρωμαίους ἐπιστολῇ, καὶ παντοῦ, καὶ σὲ ὅλες τὶς ἐπιστολὰς. Πραγματικὰ λοιπὸν ὅλους τοὺς καταστρέφει αὐτὸ τὸ κακὸ ὅπως ὁ χοῖρος, ὅταν εἶναι γεμάτος ἀπὸ βοῦρκο, ὅπου καὶ ἂν ὑπάγῃ, τὰ ἐγέμισε ὅλα μὲ δυσωδία καὶ τὶς αἰσθήσεις ἐχώρτασε μὲ κοπριά, ἔτσι γίνεται καὶ μὲ τὴν πορνεία· δύσκολα ἐξαλείφεται τὸ κακόν. Ὅταν ὅμως μερικοί, ἂν καὶ ἔχουν γυναῖκες, πράττουν αὐτό, πόσο μεγάλη εἶναι ἡ ἀνοησία;

2. «Γιατὶ αὐτό», λέγει, «εἶναι τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, ὁ ἁγιασμός σας, δηλαδὴ νὰ ἀπέχετε σεῖς ἀπὸ κάθε πορνεία». Γιατὶ ὑπάρχουν πολλὰ εἶδη ἀταξίας, οἱ ἡδονὲς τῆς ἀσελγείας εἶναι πολύτροπες καὶ πολύμορφες, τὶς ὁποῖες οὔτε νὰ εἰποῦμε εἶναι ἀνεκτό. Ἀφοῦ ὅμως εἶπε «ἀπὸ κάθε πορνεία», ἀφήνει αὐτὸ στοὺς γνωρίζοντες. «Νὰ γνωρίζῃ ὁ καθένας σας νὰ συγκρατῇ τὸ σῶμα τοῦ σὲ ἁγισμό καὶ

ἐν ἀγιασμῷ καὶ τιμῇ· μὴ ἐν πάθει ἐπιθυμίας, καθάπερ καὶ τὰ ἔθνη
τὰ μὴ εἰδότα τὸν Θεόν». «Εἰδέναι», φησὶν, «ἓνα ἕκαστον ὑμῶν τὸ
ἑαυτοῦ σκεῦος κτᾶσθαι». Ἄρα μαθήσεώς ἐστι τὸ πρᾶγμα, καὶ
πολλῆς, ὥστε μὴ ἀσελγαίνειν. Ἄρα ἡμεῖς αὐτὸ κτώμεθα, ὅταν ἡ
5 καθαρὸν· ὅταν δὲ ἀκάθαρτον, ἡ ἁμαρτία· εἰκότως. Οὐ γὰρ ἂ
βουλόμεθα πράττει, ἀλλ' ἂ ἐκείνη ἐπιτάττει. «Μὴ ἐν πάθει ἐπιθυ-
μίας», φησὶν. Ἐνταῦθα δείκνυσι καὶ τὸν τρόπον, καθ' ὃν χρή
σωφρονεῖν, ὥστε τὰ πάθη τῆς ἐπιθυμίας ἐκκόπτειν. Καὶ γὰρ καὶ
τρυφή, καὶ πλοῦτος, καὶ ῥαθυμία, καὶ ἀργία, καὶ σχολή, καὶ
10 ἅπαντα ταῦτα εἰς ἐπιθυμίαν ἡμᾶς ἐξάγει τὴν ἄτοπον. «Καθάπερ»,
φησί, «καὶ τὰ ἔθνη τὰ μὴ εἰδότα τὸν Θεόν». Ἐκεῖνοι γὰρ τοιοῦτοί
εἰσιν, οἱ μὴ προσδοκῶντες δώσειν δίκην.

«Τὸ μὴ ὑπερβαίνειν καὶ πλεονεκτεῖν ἐν τῷ πράγματι τὸν
ἀδελφόν». Καλῶς εἶπε, «μὴ ὑπερβαίνειν»· ἐκάστῳ ὁ Θεὸς ἀπέ-
15 νειμε γυναῖκα, ὅρους ἔθηκε τῇ φύσει, τὴν μίξιν ἐκείνην τὴν πρὸς
τὴν μίαν. Ὡστε ἡ πρὸς τὴν ἐτέραν παράθασίς ἐστι καὶ πλεονεξία
καὶ ληστεία· μᾶλλον δὲ πάσης ληστείας χαλεπωτέρα. Οὐ γὰρ
οὕτως ἀλγοῦμεν, τῶν χρημάτων ἡμῖν ἐκφορουμένων, ὡς τοῦ
γάμου διορυττομένου. Ἀδελφὸν καλεῖς, καὶ πλεονεκτεῖς, καὶ ἐν
20 οἷς οὐ χρή; Ἐνταῦθα περὶ μοιχείας φησὶν· ἀνωτέρω δὲ καὶ περὶ
πορνείας πάσης. Ἐπειδὴ γὰρ ἔμελλε λέγειν μὴ ὑπερβαίνειν
μηδὲ πλεονεκτεῖν τὸν ἀδελφόν, μὴ νομίσης, φησὶν, ὅτι ἐπὶ τῶν
ἀδελφῶν μόνον ταῦτά φημι· ἀλλ' οὐδὲ τὰς ἐτέρων γυναῖκας,
οὐδὲ τὰς ἀπλῶς ἀνάνδρους καὶ κοινὰς ἔχειν χρή· πάσης πορ-
25 νείας ἀπέχεσθαι δεῖ. «Διότι», φησὶν, «ἕκδικος ὁ Κύριος περὶ
πάντων τούτων». Παρεκάλεσε πρῶτον, ἐνέτρεψεν εἰπών, «κα-
θάπερ καὶ τὰ ἔθνη»· εἶτα ἀπὸ λογισμῶν τὸ ἄτοπον ἔδειξε, τὸ
πλεονεκτεῖν τὸν ἀδελφόν. Ἐπάγει λοιπὸν τὸ κεφάλαιον· «Διότι»,
φησὶν, «ἕκδικος ὁ Κύριος περὶ πάντων τούτων, καθὼς καὶ προεί-
30 πομεν ὑμῖν, καὶ διεμαρτυρόμεθα». Οὐδὲ γὰρ ἀτιμωρητὶ ταῦτα
πράττομεν, οὐδὲ τοσαύτης ἀπολαύομεν ἡδονῆς, ὅσην ὑφιστά-
μεθα κόλασιν.

«Οὐ γὰρ ἐκάλεσεν ἡμᾶς ὁ Θεὸς ἐπὶ ἀκαθαρσίᾳ, ἀλλ' ἐν
ἀγιασμῷ». Ἐπειδὴ εἶπε «τὸν ἀδελφόν», καὶ ἐπήγαγεν, ὅτι ὁ Θεὸς
35 ἐκδικεῖ, δεινὺς ὅτι κἂν ἄπιστος τοῦτο πάθῃ, τιμωρίαν ὁ πεποι-
ηκὼς δώσει, λέγει· οὐκ ἐκείνον ἐκδικῶν τιμωρεῖται σε, ἀλλ'

τιμή, ὅχι σὲ πάθος ἐπιθυμίας, ὅπως καὶ οἱ ἐθνικοί, οἱ ὅποιοι δὲν γνωρίζουν τὸν Θεό». «Νὰ γνωρίζη», λέγει, «ὁ καθένας σας νὰ συγκαταῇ τὸ σῶμα του». Ἄρα τὸ πρᾶγμα εἶναι ἀποτέλεσμα μαθήσεως καὶ πολλῆς μάλιστα, γιὰ νὰ μὴ κάνωμε ἀσελγεῖς πράξεις. Ἐπομένως ἐμεῖς κατέχομε τὸ σῶμα, ὅταν εἶναι καθαρὸ· ὅταν ὅμως εἶναι ἀκάθαρτο, τὸ κατέχει ἡ ἁμαρτία. Καὶ εἶναι φυσικό, γιατί δὲν πράττει ἐκεῖνα ποὺ θέλομε, ἀλλὰ ἐκεῖνα ποὺ διατάσσει ἡ ἁμαρτία. «Ὅχι σὲ πάθος ἐπιθυμίας», λέγει. Ἐδῶ δείχνει καὶ τὸν τρόπο, μὲ τὸν ὅποιο πρέπει νὰ εἶναι σώφρονες, ὥστε νὰ ξεριζώνουν τὰ πάθη τῆς ἐπιθυμίας. Γιατὶ πράγματι καὶ οἱ ἀπολαύσεις καὶ ὁ πλοῦτος καὶ ἡ ραθυμία καὶ ἡ ἀποχὴ ἀπὸ τὴν ἐργασία καὶ ἡ ἀνάπαυσις καὶ ὅλα αὐτὰ μᾶς παρασύρουν στὶς ἀνόητες ἐπιθυμίες. «Ὅπως ἀκριβῶς», λέγει, «καὶ οἱ ἐθνικοὶ οἱ ὅποιοι δὲν γνωρίζουν τὸν Θεό». Ἐκεῖνοι λοιπὸν εἶναι τέτοιοι, οἱ ὅποιοι δὲν περιμένουν νὰ τιμωρηθοῦν.

«Τὸ νὰ μὴ παραβαίνῃ καὶ ἐξαπατᾷ στὸ πρᾶγμα αὐτὸ τὸν ἀδελφὸ του». Καλῶς εἶπε, «νὰ μὴ παραβαίνῃ». Στὸν καθένα ὁ Θεὸς ἔδωσε γυναῖκα, ἔθεσε ὅρια στὴ φύσι, τὴ συνουσία μὲ τὴ μία ἐκείνη γυναῖκα. Ὡστε ἡ συνουσία μὲ ἄλλη εἶναι παράβασις καὶ πλεονεξία καὶ ληστεία, καλύτερα ὅμως πρὸ φοβερῇ ἀπὸ κάθε ληστεία. Γιατὶ δὲν στενοχωρούμασθε τόσο, ὅταν μᾶς ἀρπάζουν τὰ χρήματα, ὅσο ὅταν ὑπονομεύεται ὁ γάμος μας. Ἀδελφὸ τὸν ἀποκαλεῖς καὶ τὸν ἐξαπατᾷς καὶ ἐκεῖ ποὺ δὲν πρέπει; Ἐδῶ ὁμιλεῖ γιὰ τὴ μοιχεία, παραπάνω ὅμως καὶ γιὰ κάθε πορνεία. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἐπρόκειτο νὰ εἰπῇ νὰ μὴ παραβαίνουν οὔτε νὰ ἐξαπατοῦν τὸν ἀδελφόν, μὴ νομίσης, λέγει, ὅτι στοὺς ἀδελφούς μόνο λέγω αὐτά· ἀλλὰ οὔτε τίς γυναῖκες τῶν ἄλλων, οὔτε τίς ἀπλῶς ἄγαμες καὶ τίς κοινές πρέπει νὰ ἔχετε· ἀπὸ κάθε πορνεία πρέπει νὰ ἀπέχετε. «Γιατί», λέγει, «ὁ Κύριος εἶναι ἐκδικητὴς γιὰ ὅλα αὐτά». Ἐσυμβούλευσε πρῶτα, τοὺς ἐπέπληξε μὲ τὸ νὰ εἰπῇ, «ὅπως ἀκριβῶς καὶ οἱ ἐθνικοί», ἔπειτα ἀπὸ σκέψεις ἀπέδειξε τὴν ἀνοησία, τὸ νὰ ἐξαπατᾷ κανεὶς τὸν ἀδελφόν του. Προσθέτει στὴ συνέχεια τὸ κυριώτερον· «Γιατί», λέγει, «ὁ Κύριος εἶναι ἐκδικητὴς γιὰ ὅλα αὐτά, καθὼς καὶ σᾶς προείπαμε καὶ σᾶς διαβεβαιώσαμε». Γιατὶ οὔτε χωρὶς τιμωρία κάνομε αὐτά, οὔτε ἀπολαμβάνομε τόση ἡδονή, ὅση τιμωρία ὑφιστάμεθα.

«Γιατὶ δὲν μᾶς ἐκάλεσε ὁ Θεὸς γιὰ ἀκαθαρσία, ἀλλὰ σὲ ἀγιασμόν». Ἐπειδὴ εἶπε «τὸν ἀδελφόν», καὶ ἐπρόσθεσε, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι ἐκδικητὴς, ἀποδεικνύοντας ὅτι καὶ ἂν ἀκόμη ἄπιστος πάθῃ τοῦτο, θὰ τιμωρηθῇ αὐτὸς ποὺ τὸ ἔχει κάνει, λέγει· δὲν σὲ τιμῶρεῖ ἐκδικούμενος ἐκεῖνον, ἀλλὰ ἐπειδὴ ἐσυμπεριφέρθηκες ὑβριστικὰ σὲ

ἐπειδὴ εἰς αὐτὸν ὕβρισας· αὐτός σε ἐκάλεσε, τὸν καλέσαντα ὕβρισας. Διὰ τοῦτο ἐπήγαγε· «Τοιγαροῦν ὁ ἀθετῶν, οὐκ ἄνθρωπον ἀθετεῖ, ἀλλὰ τὸν Θεὸν τὸν δόντα τὸ Πνεῦμα αὐτοῦ τὸ ἅγιον εἰς ἡμᾶς». Ὡστε κἂν τὴν βασιλίδι διαφθείρης, κἂν τὴν δούλην 5 τὴν σὴν ὑπανδρον οὖσαν, ὅμοιον τὸ ἐγκλημα. Διὰ τί; Ὅτι οὐ τὰ ἀδικοῦμενα ἐκδικεῖ πρόσωπα, ἀλλ' ἐαυτόν· σὺ γὰρ ὁμοίως ἐμολύνθης, ὁμοίως τὸν Θεὸν ὕβρισας. Καὶ γὰρ καὶ τοῦτο κάκεϊνο μοιχεῖα, ἐπειδὴ καὶ τοῦτο κάκεϊνο γάμος· κἂν μὴ μοιχεύσης, πορνεύσης δέ, καίτοι οὐκ ἔχει ἄνδρα ἢ πόρνη, ἀλλ' ὅμως ὁ Θεὸς 10 ἐκδικεῖ, ἐπειδὴ ἐαυτόν ἐκδικεῖ. Οὐ γὰρ οὕτως ἐκείνου καταφρονῶν τοῦτο ποιεῖς, ὡς τοῦ Θεοῦ· καὶ δῆλον ἐκεῖθεν, ὅτι ἐκεῖνον μὲν λανθάνων ποιεῖς, τὸν δὲ Θεὸν ὀρῶντα οὐ προσποιῇ. Εἰπέ γάρ μοι, εἴ τις ἀλουργίδος ἀξιωθεῖς παρὰ τοῦ βασιλέως, καὶ μυρίας ἐτέρας τιμῆς, καὶ κελευσθεῖς ἀξίως ζῆν τῆς τιμῆς, ἀπελ- 15 θὼν τινι προσφθαρείῃ γυναικί, τίνα ὕβρισεν; ἐκείνην, ἢ τὸν βασιλέα τὸν δεδωκότα; Ὑβρισταὶ μὲν κάκεϊνη, ἀλλ' οὐχ ὁμοίως.

3. Διὸ, παρακαλῶ, φυλαττώμεθα τὴν ἁμαρτίαν ταύτην. Καθάπερ γὰρ ἡμεῖς τὰς γυναῖκας κολάζομεν, ὅταν ἡμῖν συνοικοῦσαι ἐτέροις ἐαυτὰς δῶσιν· οὕτω καὶ ἡμεῖς κολαζόμεθα, κἂν μὴ 20 ὑπὸ τῶν νόμων Ῥωμαίων, ἀλλὰ παρὰ τοῦ Θεοῦ. Καὶ γὰρ καὶ τοῦτο μοιχεῖα ἐστί. Μοιχεῖα γὰρ οὐ μόνον τὸ ἐτέρῳ συνεζευγμένην μοιχεῖσθαι, ἀλλὰ καὶ τὸ δεδεμένον αὐτόν γυναικί. Πρόσεχε ἀκριβῶς ὧς λέγω· εἰ γὰρ καὶ φορτικὸν πολλοῖς τὸ λεγόμενον, ἀλλ' ἀναγκαῖον εἰπεῖν ὥστε διορθώσασθαι τοῦ λοιποῦ. Οὐ τοῦτο μόνον ἐστί μοιχεῖα, ὅταν ἀνδρὶ συνεζευγμένην διαφθείρωμεν γυ- 25 ναῖκα, ἀλλὰ κἂν ἄφετον καὶ λελυμένην, αὐτοὶ δεδεμένοι γυναικί, μοιχεῖα τὸ πρᾶγμα ἐστί. Τί γάρ, εἰ ἡ μοιχευομένη οὐ δέδεται; Ἀλλὰ σὺ δέδεσαι· τὸν νόμον παρέβης, ἡδίκησας τὴν σάρκα τὴν σὴν. Διὰ τί γάρ, εἰπέ μοι, τὴν γυναῖκα κολάζεις, κἂν πορνευθῇ 30 ἀνδρὶ λελυμένῳ καὶ μὴ ἔχοντι γυναῖκα; Ὅτι μοιχεῖα ἐστί. Διὰ τί; Καίτοι ὁ πορνεύσας αὐτήν, οὐκ ἔχει γυναῖκα· ἀλλ' αὐτὴ δέδεται

αὐτόν· αὐτὸς σὲ ἐκάλεσε, ὕβρις αὐτὸν ποὺ σὲ ἐκάλεσε. Γι' αὐτὸ ἐπρόσθεσε· «Ὡστε λοιπὸν ἐκεῖνος ποὺ ἀθετεῖ, δὲν ἀθετεῖ ἄνθρωπο, ἀλλὰ τὸν Θεό, ὁ ὁποῖος μᾶς ἔδωσε τὸ Πνεῦμα τοῦ τὸ ἅγιο». Ὡστε εἴτε τὴν κόρη τοῦ βασιλέως διαφθείρεις, εἴτε τὴν ἰδική σου δούλη, ὅταν εἶναι ἔγγαμος, εἶναι ὅμοιο τὸ ἔγκλημα. Γιατί; Διότι δὲν ἐκδικεῖται ὁ Θεὸς τὰ πρόσωπα ποὺ ἀδικοῦνται, ἀλλὰ τὸν ἑαυτό του· ἐσὺ λοιπὸν ὁμοίως ἐμολύνθηκες, ὁμοίως τὸν Θεὸ ἐπρόσβαλες. Εἶναι πράγματι καὶ τὸ ἓνα καὶ τὸ ἄλλο μοιχεία, ἀφοῦ καὶ τὸ πρῶτο καὶ τὸ ἄλλο εἶναι γάμος. Καὶ ἂν ἀκόμη δὲν μοιχεύσης, ἀλλὰ πορνεύσεις, ἂν καὶ βέβαια δὲν ἔχει ἄνδρα ἢ πόρνη, ἀλλ' ὅμως ὁ Θεὸς ἐκδικεῖται, ἐπειδὴ ἐκδικεῖται τὸν ἑαυτό του. Γιατί δὲν περιφρονεῖς τόσο ἐκεῖνον, ὅταν κάμνης αὐτό, ὅσο τὸν Θεό· καὶ εἶναι φανερό ἀπὸ αὐτό, ὅτι ὅταν τὸ κάνης ξεφεύγεις τὴν προσοχή ἐκείνου, δὲν ἐξαπατᾷς ὅμως τὸν Θεὸ ποὺ βλέπει. Γιατί εἶπέ μου, ἐὰν κάποιος ποὺ εἶχε κριθῇ ἀπὸ τὸ βασιλέα ἄξιος γιὰ τὴν πορφύρα καὶ γιὰ πολλές ἄλλες τιμές, καὶ εἶχε διαταχθῇ νὰ ζῇ ὅπως ἀξίζει στὴν τιμὴ ποὺ τοῦ ἔκαμε, ἐπήγαινε καὶ συναντοῦσε κάποια γυναῖκα, ποιόν θὰ ἐπρόσβαλε; ἐκείνην ἢ τὸ βασιλέα ποὺ τοῦ εἶχε δώσει αὐτὰ; Ἐχει βέβαια προσβληθῇ καὶ ἐκείνη, ἀλλὰ ὄχι μὲ τὸν ἴδιο τρόπο.

3. Γι' αὐτό, παρακαλῶ, ἄς προσέχωμε τὴν ἁμαρτία αὐτή. Γιατί ὅπως ἐμεῖς τιμωροῦμε τὶς γυναῖκες, ὅταν σὲ ἄλλους παραδώσουν τὸν ἑαυτό τους ἐνῶ ζοῦν μαζί μας, ἔτσι καὶ ἐμεῖς τιμωρούμασθε, ἂν καὶ δὲν τιμωρούμασθε ἀπὸ τοὺς νόμους τῶν Ρωμαίων⁶, ἀλλὰ ἀπὸ τὸν Θεό. Γιατί πραγματικὰ καὶ αὐτὸ εἶναι μοιχεία. Καθόσον μοιχεία δὲν εἶναι μόνο τὸ νὰ συνευρίσκεται μὲ ἄλλον ἢ ἔγγαμος γυναῖκα, ἀλλὰ καὶ τὸ νὰ εἶναι αὐτὸς δεμένος μὲ γυναῖκα. Πρόσεχε ἀκριβῶς σὲ αὐτὸ ποὺ λέγω, ἂν καὶ βέβαια εἶναι ἐνοχλητικὸ σὲ πολλοὺς τὸ λεγόμενο, ἀλλ' εἶναι ἀνάγκη νὰ τὸ εἰπῶ, ὥστε νὰ διορθωθῇτε στὸ μέλλον. Μοιχεία δὲν εἶναι αὐτὸ μόνο, ὅταν διαφθείρωμε γυναῖκα ποὺ εἶναι διὰ γάμου ἐνωμένη μὲ ἄνδρα, ἀλλὰ καὶ ἂν ἀκόμη διαφθείρωμε ἀνύπανδρη καὶ χωρισμένη, ἐνῶ οἱ ἴδιοι εἵμασθε δεμένοι μὲ γυναῖκα, τὸ πρᾶγμα εἶναι μοιχεία. Τί λοιπὸν συμβαίνει, ἐὰν ἡ μοιχαλίδά δὲν εἶναι δεμένη; Ἐσὺ ὅμως εἶσαι δεμένος· παρέβηκες τὸ νόμο, ἔκαμες ἀδικία στὸ σῶμα σου. Γιατί λοιπόν, εἶπέ μου, τιμωρεῖς τὴν γυναῖκα, καὶ ἂν ἀκόμη προσφερθῇ σὲ ἄνδρα χωρισμένο καὶ ποὺ δὲν ἔχει γυναῖκα; Γιατί εἶναι μοιχεία. Γιὰ ποιὸ λόγο; Καὶ βέβαια αὐτὸς ποὺ ἐπόρνευσε σὲ αὐτήν, δὲν ἔχει γυναῖκα, ὅμως αὐτὴ εἶναι δεμένη μὲ ἄνδρα. Συνεπῶς καὶ σὺ εἶσαι δεμένος μὲ γυναῖκα. Ὡστε ὁμοίως καὶ ἡ ἰδική σου πρᾶξις εἶναι μοιχεία.

ἀνδρί. Οὐκοῦν καὶ σὺ δέδεσαι γυναικί. Ὡστε ὁμοίως καὶ τὸ σὸν μοιχεία ἐστίν.

«Ὁ ἀπολύσας» γάρ, φησί, «παρεκτὸς λόγου πορνείας τὴν γυναῖκα αὐτοῦ, ποιεῖ αὐτὴν μοιχευθῆναι· καὶ ὁ ἀπολελυμένην
5 γαμῶν, μοιχᾶται». Εἰ ὁ γαμῶν ἀπολελυμένην μοιχᾶται, ὁ μετὰ τῆς ἐαυτοῦ γυναικός, καὶ ταύτῃ προσφθειρόμενος, παντί που δῆλον. Ἀλλὰ πρὸς μὲν ἡμᾶς ἱκανῶς τοὺς ἄνδρας εἴρηται ταῦτα· περὶ γὰρ τῶν τοιοούτων φησὶν ὁ Χριστὸς, «Ὁ σκώληξ αὐτῶν οὐ τελευτήσῃ, καὶ τὸ πῦρ οὐ σβεσθήσεται». Τῶν δὲ νέων ἕνεκεν
10 εἰπεῖν ἀναγκαῖον πρὸς ὑμᾶς, οὐ πρὸς αὐτοὺς ἐκείνους τοσοῦτον, ἀλλὰ πρὸς ὑμᾶς· οὐκ ἐκεῖνοις γάρ, ἀλλὰ καὶ ὑμῖν ταῦτα ἀρμόδια· καὶ πῶς, ἤδη λέξω. Ὁ μὴ μαθὼν πορνεύειν, οὐδὲ μοιχεύειν εἴσεται· ὁ δὲ ἐκείναις ἐγκαλινδούμενος, καὶ ἐπὶ τοῦτο ταχέως ἥξει· κἂν μὴ ὑπάνδρους, ἀλλὰ λελυμέναις συμφθαρῇ
15 γυναιξί. Τί οὖν παραινῶ, ὥστε τὰς ρίζας ἐκτέμεναι; Ὅσοι παῖδας ἔχετε νέους, καὶ πρὸς τὸ κοσμικὸν αὐτοὺς βίον ἄγετε, ταχέως ὑπὸ τὸν τοῦ γάμου ζυγὸν ἔλκετε. Ἐπειδὴ γὰρ ἔτι νέῳ ὄντι ἐν-οχλεῖ τὰ τῶν ἐπιθυμιῶν, τὸν μὲν πρὸ τοῦ γάμου χρόνον παραινέ-σεσιν, ἀπειλαῖς, φόβοις, ἐπαγγελίαις, μυρίοις ἐτέροις αὐτοὺς
20 κατέχετε· κατὰ δὲ τὸν τοῦ γάμου καιρὸν, μηδεὶς ἀναβαλλέσθω· ἰδοὺ νυμφευτρίας φθέγγομαι ῥήματα· ἀρμόζειν ὑμῖν τοὺς παῖδας.

Ἄλλ' οὐκ αἰσχύνομαι ταῦτα λέγων· ἐπεὶ μηδὲ Παῦλος ἡσχύνθη λέγων, «Μὴ ἀποστερεῖτε ἀλλήλους», ὃ τούτου δοκεῖ
25 αἰσχυντηρότερον εἶναι· ἀλλ' οὐκ ἡσχύνθη. Οὐ γὰρ τοῖς ῥήμασι προσεῖχεν, ἀλλὰ τοῖς ἔργοις τοῖς ἀπὸ τῶν ῥημάτων κατορθουμέ-νοις. Ὄταν ὁ παῖς αὐξηθῇ, πρὸ στρατείας, πρὸ τοῦ θίου τοῦ ἄλλου, τὰ περὶ τοῦ γάμου φρόντιζε. Κἂν ἐκεῖνος ἴδῃ ὅτι ταχέως αὐτῷ τὴν νύμφην ἄγεις, καὶ ὅτι βραχύς ὁ καιρὸς ὁ ἐν μέσῳ,
30 δυνήσεται διακαρτερῆσαι τὴν φλόγα· ἂν δὲ ἐνοήσῃ ὅτι ῥαθυμεῖς σὺ, καὶ βραδύνεις, καὶ περιμένεις, πότε προσόδους κτήσεται πολλάς, καὶ τότε αὐτῷ τοὺς γάμους ποιήσεις, ἀπογνοὺς πρὸς τὸ μακρὸν τοῦ χρόνου ταχέως ὀλισθήσῃ πρὸς πορνείαν. Ἄλλ' οἷ-

7. Ματθ. 5,32

8. Μάρκ. 9,44

9. Α' Κορ. 7,5

«Γιατὶ ὅποιος θὰ χωρίσῃ τὴ γυναῖκα του», λέγει, «ἂν δὲν ὑπάρχῃ λόγος πορνείας, κάνει νὰ γίνῃ αὐτὴ μοιχαλίδα· καὶ ἐκεῖνος ποὺ θὰ νυμφευθῇ χωρισμένη γυναῖκα, γίνεται μοιχός»⁷. Ἐὰν ἐκεῖνος, ποὺ νυμφεύεται χωρισμένη γυναῖκα, γίνεται μοιχός, ἐκεῖνος ποὺ εἶναι μὲ τὴ γυναῖκα του καὶ συνευρίσκεται μὲ αὐτήν, εἶναι βέβαια στὸν καθένα φανερό ὅτι γίνεται μοιχός. Ἀλλὰ σὲ σᾶς τοὺς ἄνδρες εἶναι ἄρκετὰ αὐτὰ ποὺ ἔχουν λεχθῇ· γιατίι γι' αὐτοὺς λέγει ὁ Χριστός, «Τὸ σκουλήκι ποὺ θὰ τοὺς τρώγῃ δὲν θὰ ἔχῃ τέλος καὶ ἡ φωτιὰ ποὺ θὰ τοὺς καίῃ δὲν θὰ σβήνῃ»⁸. Καὶ ὡς πρὸς τοὺς νέους εἶναι ἀνάγκη νὰ εἰποῦμε σὲ σᾶς, ὅχι τόσο σὲ ἐκείνους τοὺς ἰδίους, ἀλλὰ σὲ σᾶς. Γιατὶ ὅχι σὲ ἐκείνους, ἀλλὰ καὶ σὲ σᾶς ἀρμόζουν αὐτά, καὶ πῶς ἀρμόζουν, θὰ σᾶς τὸ εἰπῶ τώρα. Ὅποιος δὲν μάθει τὴν πορνεία, οὔτε τὴν μοιχεία θὰ γνωρίσῃ, καὶ ὅποιος κοιμᾶται μὲ τὶς πόρνες, γρήγορα θὰ φθάσῃ καὶ στὴ μοιχεία, καὶ ἂν ὅχι μὲ ἑγγαμες, ὅμως θὰ συνευρεθῇ μὲ χωρισμένες γυναῖκες. Τί λοιπὸν συμβουλεύω, γιὰ νὰ κόψετε ἐντελῶς τὶς ρίζες; Ὅσοι ἔχετε υἱοὺς νέους καὶ ὁδηγεῖτε αὐτοὺς πρὸς τὴν κοσμικὴ ζωὴ, σύρετε αὐτοὺς γρήγορα στὸ ζυγὸ τοῦ γάμου. Ἐπειδὴ λοιπὸν, ὅταν ἀκόμῃ εἶναι νέος, ἐν-οχλοῦν οἱ ἐπιθυμίαι, κατὰ τὸν πρὶν ἀπὸ τὸ γάμο χρόνον μὲ συμβουλές, μὲ ἀπειλές, μὲ ἐκφοβισμούς, μὲ ὑποσχέσεις, καὶ μὲ πολλὰ ἄλλα συγκρατεῖτε αὐτούς, ὅταν ὅμως εἶναι καιρὸς τοῦ γάμου, κανεῖς ἄς μὴ ἀναβάλλῃ. Ἴδου λέγω λόγια προξενήτρας, διότι ἀρμόζει στὰ παιδιὰ σας γάμος.

Δὲν ἐντρέπομαι ὅμως νὰ λέγω αὐτά, γιατίι οὔτε ὁ Παῦλος ἐν-τράπηκε λέγοντας, «Ἄς μὴ ἀποστερῇ ὁ ἓνας τὸν ἄλλο μὲ ἀποχὴ καὶ ἐγκράτεια»⁹, τὸ ὁποῖο φαίνεται ὅτι προξενεῖ περισσότερὴ ντροπὴ ἀπὸ αὐτό· ὅμως δὲν ἐντράπηκε. Γιατὶ δὲν ἐπρόσεχε στὰ λόγια, ἀλλὰ στὰ ἔργα ποὺ ἐπιτυχάνονται ἀπὸ τὰ λόγια. Ὅταν ὁ υἱὸς μεγαλώσῃ, πρὶν ἀπὸ τὴ στρατιωτικὴ ὑπηρεσία του, πρὶν ἀπὸ τὴν ἄλλη του ζωὴ, φρόντιζε τὰ σχετικὰ μὲ τὸ γάμου του. Καὶ ἂν ἐκεῖνος ἰδῇ ὅτι τοῦ φέρεις γρήγορα τὴ νύμφη καὶ ὅτι ὁ ἐνδιάμεσος καιρὸς εἶναι σύντομος, θὰ μπορέσῃ νὰ ἀντέξῃ τὴ φλόγα. Ἄν ὅμως ἀντιληφθῇ ὅτι ἐσύ ἀδιαφορεῖς καὶ βραδύνεις καὶ περιμένεις, πότε θὰ ἀποκτήσῃ πολλὰ εἰσοδήματα καὶ τότε νὰ κάμῃς τοὺς γάμους του, ἀφοῦ ἀπελπισθῇ ἀπὸ τὴ μεγάλη διάρκεια τοῦ χρόνου, θὰ ὀλισθήσῃ γρήγορα πρὸς τὴν πορνεία. Ἀλλ' ἄλλοίμονο, ἡ ρίζα τῶν κακῶν καὶ ἐδῶ εἶναι ἡ φιλαργυρία. Ἐπειδὴ λοιπὸν κανεῖς δὲν ἐνδιαφέρεται

μοι, ἡ ῥίζα τῶν κακῶν καὶ ἐνταῦθα ἡ φιλαργυρία. Ἐπειδὴ γὰρ οὐδενὶ μέλει πῶς σώφρων, πῶς ἐπιεικὴς ὁ παῖς γένηται, ἀλλὰ μεμήνασι πρὸς τὸν χρυσὸν ἅπαντες, τούτου ἔνεκεν οὐδεὶς ταύτην ποιεῖται τὴν σπουδὴν.

- 5 Διὸ παρακαλῶ πρῶτον αὐτῶν τὰς ψυχὰς ρυθμίζειν. Ἄν ἀγνῇ τῇ νύμφῃ προσέλθῃ, ἂν ἐκεῖνο μόνον ἴδῃ τὸ σῶμα, καὶ ὁ πόθος ἔσται σφοδρός, καὶ ὁ τοῦ Θεοῦ φόβος μείζων, καὶ τίμιος ὁ γάμος ὄντως, καθαρὰ καὶ ἀμίαντα δεχόμενος σώματα, καὶ τὰ τικτόμενα πολλῆς εὐλογίας ἔσται μεστά, καὶ ἀλλήλοις εἴξουσιν, ὃ τε νυμ-
 10 φίος καὶ ἡ νύμφη· ἐτέρων γὰρ ἡθῶν ὄντες ἑκάτεροι ἄπειροι, ἀλλήλοις ὑποταγήσονται. Νεώτερος δὲ ἀρχόμενος ἀσελγαίνειν, καὶ πορνικῶν ἡθῶν πείραν λαμβάνειν, μέχρι μὲν τῆς πρώτης ἐσπέρας καὶ τῆς δευτέρας ἐπαινέσεται τὴν αὐτοῦ γυναῖκα· μετὰ δὲ ταῦτα ταχέως πρὸς ἐκείνην ἐξολισθήσει τὴν ἀσέλγειαν, τὸν
 15 ἐκκεχυμένον καὶ ἄτακτον γέλωτα ζητῶν, τὰ πολλῆς ἀνελευθερίας γέμοντα ῥήματα, τὰ σχήματα τὰ διακεκλασμένα, τὴν ἄλλην ἀσχημοσύνην πᾶσαν, ἣν ἡμᾶς οὐκ ἀνεκτὸν εἶπειν. Ταῦτα δὲ ἡ ἐλευθέρα παρέχειν οὐκ ἀνέχεται, οὐδὲ καταρρυπαίνειν ἑαυτήν. Ἐπὶ κοινωνίᾳ γὰρ βίου καὶ παιδοποιῆα κατηγγυήθη τῷ ἀνδρί, οὐκ
 20 ἐπὶ ἀσχημοσύνῃ καὶ γέλωτι· ἵνα οἰκουρῇ, ἵνα παιδεύῃ κάκεῖνον εἶναι σεμνόν, οὐχ ἵνα αὐτῷ ὑπεκκαύματα παρέχῃ πορνείας. Ἄλλ' ἡδέα σοι φαίνεται τὰ τῆς πόρνῆς ῥήματα; Οἶδα καγὼ· καὶ γὰρ ἡ Γραφή τοῦτό φησι· «Μέλι ἀποστάζει ἀπὸ χειλέων γυναικὸς πόρνῆς». Διὰ γὰρ τοῦτο ταῦτα πάντα ποιῶ, ὥστε μὴ τοῦ μέλιτος
 25 ὑμᾶς ἐκείνου πείραν λαβεῖν· εἰς γὰρ χολὴν εὐθέως τρέπεται.

Καὶ τοῦτο αὐτό φησι καὶ ἡ Γραφή· «Ἦτις πρὸς καιρὸν λιπαίνει σὸν φάρυγγα, ὕστερον μέντοι πικρότερον χολῆς εὐρήσεις, καὶ ἠκονημένον μᾶλλον μαχαίρας διστόμου». Τί λέγεις; Ἀνάσχεσθέ μου τι καὶ ἀκάθαρτον, ὥς εἶπειν, φθεγγομένου, καὶ ἀπαναισχυ-
 30 τοῦντος, καὶ ἀπερυθριῶντος· οὐ γὰρ ἐκὼν τοῦτο πάσχω, ἀλλὰ διὰ τοὺς οὐκ αἰσχυνομένους τὰ πράγματα, τὰ ῥήματα ἀναγκάζομαι λέγειν. Πολλὰ δὲ καὶ ἐν ταῖς Γραφαῖς ὁρῶμεν τοιαῦτα. Καὶ γὰρ καὶ ὁ Ἰεζεκιήλ ὄνειδίζων τὴν Ἱερουσαλήμ, πολλὰ τοιαῦτα φθέγγεται, καὶ οὐκ αἰσχύνεται· εἰκότως· οὐ γὰρ ἐξ οἰκείου πά-
 35 θους αὐτὰ ἔλεγεν, ἀλλ' ἀπὸ κηδεμονίας. Κἂν γὰρ τὰ ῥήματα δοκῇ εἶναι ἀπρεπῇ, ἀλλ' ὁ σκοπὸς οὐκ ἀπρεπῆς, ἀλλὰ καὶ σφό-

πῶς θὰ γίνη ὁ υἱός του συνετός, πῶς θὰ γίνη ἐπιεικής, ἀλλὰ ὅλοι ἔχουν καταληφθῇ ἀπὸ τῇ μανία γιὰ τὸ χρυσάφι, γιὰ τὸ λόγο αὐτὸ κανεῖς δὲν φροντίζει γι' αὐτό.

Γι' αὐτὸ παρακαλῶ πρῶτα νὰ ρυθμίζετε τὶς ψυχὲς αὐτῶν. "Ἄν προσέλθῃ στὴ νύμφη μὲ ἀγνὴ ψυχὴ, ἂν ἰδῇ μόνο τὸ σῶμα ἐκεῖνο, καὶ ὁ πόθος θὰ εἶναι σφοδρὸς καὶ ὁ φόβος τοῦ Θεοῦ μεγαλύτερος καὶ τίμιος πραγματικὰ ὁ γάμος, ἀφοῦ δέχεται καθαρὰ καὶ ἀγνὰ σώματα, καὶ τὰ παιδιὰ τους θὰ εἶναι γεμᾶτα ἀπὸ εὐλογία, καὶ θὰ ὑποχωροῦν μεταξὺ τους, καὶ ὁ γαμβρὸς καὶ ἡ νύμφη, γιατί ἐπειδὴ καὶ οἱ δύο εἶναι ἄπειροι ἀπὸ ἄλλα ἥθη, θὰ ὑποταγῇ ὁ ἓνας στὸν ἄλλο. "Ὅταν ὅμως ἀρχίζῃ πρὸ νέος νὰ ἀσελγῇ καὶ νὰ γνωρίζῃ τὰ πορνικὰ ἥθη, θὰ ἐπαινέσῃ τὴ γυναῖκα του μέχρι τὸ πρῶτο βράδυ καὶ τὸ δεύτερο. "Ὑστερα ὅμως θὰ ξεγλιστρήσῃ γρήγορα πρὸς τὴν ἀσελγεία ἐκείνη, ζητώντας τὸ ἀπερίσκεπτο καὶ χυδαῖο γέλιο, τὰ λόγια ποὺ εἶναι γεμᾶτα ἀπὸ πολλὴ αἰσχρότητα, τὶς προσποιητὲς ἐκφράσεις, ὅλη τὴν ἄλλη ἀσχημοσύνη, ποὺ δὲν μᾶς εἶναι ἀνεκτὸ νὰ τὴν εἰποῦμε. Αὐτὰ ὅμως ἡ ἐλεύθερη δὲν ἀνέχεται νὰ παρέχῃ, οὔτε νὰ κηλιδῶνῃ τὸν ἑαυτὸ της. Γιατὶ ἔδωσε ὑπόσχεσι στὸν ἄνδρα της γιὰ κοινωνία βίου καὶ τεκνοποιΐα, ὅχι γιὰ ἀσχημοσύνη καὶ χαμόγελα, γιὰ νὰ μένῃ στὸ σπίτι, γιὰ νὰ διορθῶνῃ καὶ ἐκεῖνον νὰ εἶναι σεμνός, ὅχι γιὰ νὰ παρέχῃ σὲ αὐτὸν ἀφορμὲς πορνείας. Ἄλλὰ σοῦ φαίνονται γλυκὰ τὰ λόγια τῆς πόρνῃς; Τό γνωρίζω καὶ ἐγώ, γιατί καὶ ἡ Γραφή αὐτὸ λέγει· «Μέλι στάζει ἀπὸ τὰ χεῖλη τῆς πόρνῃς»¹⁰. Γι' αὐτὸ λοιπὸν κάνω ὅλα αὐτὰ, ὥστε νὰ μὴ γνωρίσετε ἐσεῖς τὸ μέλι ἐκεῖνο, γιατί ἀμέσως μετατρέπεται σὲ χολή.

Καὶ ἀκριβῶς αὐτὸ λέγει καὶ ἡ Γραφή· «Ἡ ὁποία προσωρινὰ εὐχαριστεῖ τὸ φάρυγγά σου, ὕστερα ὅμως θὰ εὕρῃς αὐτὸ πρὸ πικρὸ ἀπὸ τὴ χολή καὶ κοπτερὸ περισσότερο ἀπὸ δῖκοπο μαχαίρι»¹⁰. Τί λέγεις; Ἄνεχθῆτε μου καὶ κάτι ἀκάθαρτο, κατὰ κάποιον τρόπο, νὰ εἰπῶ καὶ νὰ εἶμαι ἐντελῶς ἀναίσχυντος, καὶ νὰ κοκκινίζω τελείως ἀπὸ ἐντροπὴ· γιατί δὲν τὸ παθαίνω αὐτὸ μὲ τὴ θέλησί μου, ἀλλὰ γιὰ ἐκείνους ποὺ δὲν ἐντρέπονται τὰ πράγματα, ἀναγκάζομαι νὰ λέγω τὰ λόγια. Βλέπομε ὅμως πολλὰ παρόμοια καὶ στὶς Γραφές. Γιατὶ καὶ ὁ Ἰεζεκιήλ ἐπικρίνοντας τὴν Ἱερουσαλήμ,¹¹ λέγει πολλὰ τέτοια καὶ δὲν ἐντρέπεται. Δικαιολογημένα, γιατί δὲν ἔλεγε αὐτὰ ἀπὸ ἰδικό του πάθος, ἀλλὰ ἀπὸ ἐνδιαφέρον. Καὶ ἂν πράγματι τὰ λόγια φαίνεται ὅτι εἶναι ἀπρεπῇ, ὁ σκοπὸς ὅμως δὲν εἶναι ἀπρεπής, ἀλλὰ καὶ πάρα πολὺ κατάλληλός γιὰ ἐκεῖνον ποὺ θέλει νὰ ἀπομακρύνῃ τὴν

δρα ἀρμόζων τῷ βουλομένῳ ἀκαθαρσίαν ἐκβαλεῖν ψυχῆς· ἂν γὰρ μὴ αὐτὰ τὰ ῥήματα ἀκούσῃ ἢ ἀναίσχυντος ψυχῇ, οὐκ ἐντρέπεται. Καὶ γὰρ ἱατρὸς βουλόμενος σηπεδόνα ἐκβαλεῖν, πρότερον τοὺς δακτύλους εἰς τὸ τραῦμα καθίησι· κἂν μὴ πρότερον
 5 μολύνῃ τὰς ἰωμένας χεῖρας, ἰάσασθαι οὐ δυνήσεται. Οὕτω καὶ γὰρ, ἂν μὴ πρότερον τὸ στόμα μολύνῃ τὸ ἰώμενον ὑμῶν τὰ πάθη, οὐ δυνήσομαι ὑμᾶς ἰάσασθαι. Μᾶλλον δὲ οὐδὲ τοῦτο μολύνεται, οὔτε ἐκεῖναι αἱ χεῖρες. Τί δὴ ποτε; Ὅτι οὐκ ἔστιν ἡ ἀκαθαρσία φυσικῇ, οὐδὲ ἐκ τοῦ ἡμετέρου σώματος, ὥσπερ οὐδὲ ἐκεῖ ἐκ τῶν
 10 ἐκείνου χειρῶν, ἀλλ' ἐξ ἀλλοτρίων. Εἰ δὲ ἔνθα ἀλλότριον σῶμα, οὐ παραιτεῖται ἐκεῖνος βαπτίσει τὰς ἑαυτοῦ χεῖρας· ἔνθα τὸ ἡμέτερον σῶμα, παραιτησόμεθα, εἰπέ μοι; Σῶμα γὰρ ἡμέτερον ἡμεῖς, ἀσθενὲς μὲν καὶ ἀκάθαρτον, ἡμέτερον δέ.

4. Τί οὖν ἐστὶν ὃ φημι, καὶ δι' ὃ τοσαύτην ἐποησάμην παρέκ-
 15 βασιν; Ἰμάτιον μὲν, ὅπερ ὁ δοῦλος ἔχει, οὐκ ἂν ἔλοιό ποτε φορέσαι βδελυττόμενος διὰ τὸν ῥύπον, ἀλλ' ἔλοιό ἂν γυμνὸς εἶναι, ἢ ἐκείνῳ χρήσασθαι, σώματι δὲ ἀκαθάρτῳ καὶ ῥυπαρῷ, καὶ οὐ τῷ παιδί τῷ σῷ μόνον, ἀλλὰ μυρίοις ἑτέροις χρησιμεύοντι καταχρήσῃ, καὶ οὐ βδελύξῃ; Ἡσχύνθητε ἀκούσαντες; Ἀλλ' ἐν
 20 τοῖς ἔργοις αἰσχύνθητε, μὴ ἐν τοῖς ῥήμασι. Καὶ τὰ ἄλλα πάντα παρήμι, τὸ τῶν ἡθῶν δύστροπον καὶ μιαρὸν, τὸ τῆς ἄλλης ζωῆς δουλικὸν καὶ ἀνελεύθερον. Εἰπέ μοι, πρὸς τὴν αὐτὴν καὶ σὺ καὶ ὁ οἰκέτης ὁ σός; καὶ εἴθε ὁ οἰκέτης μόνον, ἀλλὰ καὶ ὁ δῆμιος. Καὶ χεῖρας μὲν τοῦ δημίου οὐκ ἂν ἀνάσχοιο κατασχεῖν· τὴν δὲ ἐν
 25 ἐκείνῳ σῶμα γενομένην περιπλέκη καὶ καταφιλεῖς, καὶ οὐ φρίττεις οὐδὲ δέδοικας; Οὐκ αἰσχύνῃ, οὐκ ἐντρέπῃ, οὐκ ἀγωνιᾷς; Εἶπον μὲν πρὸς τοὺς πατέρας τοὺς ὑμετέρους, ὅτι δεῖ ταχέως πρὸς γάμον ἄγειν ὑμᾶς· ἀλλ' ὅμως οὐδὲ ὑμεῖς ἀνεύθυνοι τῆς κολάσεώς ἐστε. Εἰ γὰρ μὴ καὶ ἄλλοι νέοι μᾶλλον ὑμῶν ἦσαν
 30 πολλοὶ ἐν σωφροσύνῃ ζῶντες, καὶ πάλαι καὶ νῦν, ἴσως ἂν τις ἦν ὑμῖν ἀπολογία, εἰ δὲ εἰσι, πόθεν ἔχετε εἰπεῖν, ὅτι οὐκ ἠδυνήθημεν κατασχεῖν τὴν φλόγα τῆς ἐπιθυμίας; Ἐκεῖνοι γὰρ κατηγοροῦσιν ὑμῶν οἱ δυνηθέντες, τῷ τῆς αὐτῆς φύσεως μετέχειν.

Ἀκούετε τοῦ Παύλου λέγοντος· «Εἰρήνην διώκετε, καὶ τὸν

ἀκαθαρσία ἀπὸ τὴν ψυχὴν. Γιατὶ ἂν δὲν ἀκούσῃ αὐτὰ τὰ λόγια ἢ ἀναίσχυντη ψυχὴ, δὲν ἐντρέπεται. Γιατὶ καὶ ὁ ἱατρὸς ὅταν θέλῃ νὰ ἀποκόψῃ τὸ σάπιο μέρος, πρῶτα εἰσάγει τὰ δάκτυλά του στὸ τραῦμα. Καὶ ἂν δὲν μολύνῃ πρῶτα τὰ χέρια ποὺ θεραπεύουν, δὲν θὰ μπορέσῃ νὰ θεραπεύσῃ τὸ τραῦμα. Ἔτσι καὶ ἐγώ, ἂν δὲν μολύνω πρῶτα τὸ στόμα μου, ποὺ θεραπεύει τὰ πάθη σας, δὲν θὰ μπορέσω νὰ σᾶς θεραπεύσω. Μᾶλλον δὲ οὔτε αὐτὸ μολύνεται, οὔτε ἐκεῖνα τὰ χέρια. Γιατί λοιπόν; Διότι δὲν εἶναι ἡ ἀκαθαρσία φυσικὴ, οὔτε προέρχεται ἀπὸ τὸ ἰδικό μας σῶμα, ὅπως οὔτε ἐκεῖ ἀπὸ τὰ χέρια τοῦ ἱατροῦ, ἀλλὰ ἀπὸ ξένους. Ἐὰν ὅμως, ὅπου εἶναι ξένο τὸ σῶμα, δὲν ἀποφεύγῃ ἐκεῖνος νὰ βυθίσῃ τὰ χέρια του, ὅπου τὸ σῶμα εἶναι ἰδικό μας, εἶπέ μου, θὰ ἀποφύγωμε; Γιατὶ ἐσεῖς εἴσθε σῶμα δικό μας, ἄρρωστο βέβαια καὶ ἀκάθαρτο, ἀλλὰ δικό μας.

4. Τί λοιπόν σημαίνει αὐτὸ ποὺ λέγω καὶ γιὰ τὸ ὁποῖο ἔκαμα τόσο μεγάλη παρέκβασι; Ἐνδυμα, ποὺ ἔχει ὁ δοῦλος, δὲν θὰ ἐπρωτιμοῦσες ποτὲ νὰ φορέσῃς, ἐπειδὴ τὸ ἀπεχθάνεσαι ἐξ αἰτίας τῆς ἀκαθαρσίας, ἀλλὰ θὰ ἐπρωτιμοῦσες νὰ εἶσαι γυμνός, παρὰ νὰ χρησιμοποιήσῃς ἐκεῖνο, σῶμα ὅμως ἀκάθαρτο καὶ μολυσμένο, ποὺ εἶναι χρήσιμο ὅχι μόνο στὸ δοῦλο σου, ἀλλὰ καὶ σὲ πολλοὺς ἄλλους, θὰ τὸ χρησιμοποιήσῃς τόσο πολὺ καὶ δὲν θὰ αἰσθανθῇς ἀπέχθεια; Ἐντραπήκατε ποὺ τὰ ἀκούσατε; Νὰ ἐντραπήτε ὅμως γιὰ τὰ ἔργα, ὅχι γιὰ τὰ λόγια. Καὶ ὅλα τὰ ἄλλα τὰ ἀφήνω κατὰ μέρος, δηλαδὴ τίς κακὲς καὶ ἀνῆθικες συνήθειες, τὴ δουλοπρέπεια καὶ τὴ δουλικότητα τῆς ἄλλης ζωῆς. Εἶπέ μου, ἔρχεσαι στὴν ἴδια καὶ σὺ καὶ ὁ δοῦλος σου; καὶ εἶθε ὁ δοῦλος σου μόνο, ἀλλ' ἔρχεται καὶ ὁ δῆμιος. Καὶ τὰ χέρια τοῦ δημίου δὲν θὰ ἀνεχόσουν νὰ κρατήσῃς, αὐτὴν ὅμως ποὺ ἔγινε ἓνα σῶμα μὲ ἐκεῖνον τὴν ἀγκαλιάζεις καὶ τὴν φιλεῖς, καὶ δὲν φρίττεις οὔτε φοβᾶσαι; Δὲν αἰσχύνεσαι, δὲν ἐντρέπεις, δὲν ἀγωνιᾷς; Εἶπα πρὸς τοὺς πατέρες σας, ὅτι πρέπει σύντομα νὰ σᾶς ὀδηγήσουν σὲ γάμο, ἀλλ' ὅμως οὔτε ἐσεῖς εἴσθε ἀνεύθυνοι τῆς τιμωρίας. Γιατὶ ἐὰν δὲν ὑπῆρχαν καὶ πολλοὶ ἄλλοι νέοι νὰ ζοῦν μὲ πιὸ πολλὴ σωφροσύνη ἀπὸ σᾶς, καὶ παλαιότερα καὶ τώρα, ἴσως νὰ ὑπῆρχε σὲ σᾶς κάποια δικαιολογία, ἐφόσον ὅμως ὑπάρχουν, πῶς θὰ μπορέσετε νὰ εἰπῆτε, ὅτι δὲν ἤμπορέσαμε νὰ συγκρατήσωμε τὴ φλόγα τῆς ἐπιθυμίας; Γιατὶ σᾶς κατηγοροῦν ἐκεῖνοι, οἱ ὁποῖοι ἤμπόρεσαν, μὲ τὸ νὰ ἔχουν τὴν αὐτὴ φύσι.

Ἀκούετε τὸν Παῦλο ποὺ λέγει· «Νὰ ἐπιδιώκετε τὴν εἰρήνη καὶ τὸν ἀγιασμό, χωρὶς τὸν ὁποῖο κανένας δὲν θὰ ἰδῇ τὸν Κύριο». Ἡ

ἁγιασμόν, οὐ χωρὶς οὐδεὶς ὄψεται τὸν Κύριον». Ἡ ἀπειλὴ αὕτη
 οὐχ ἱκανὴ φοβῆσαι; Ὅρᾳς ἐτέρους διόλου σωφρονοῦντας καὶ ἐν
 σεμνότητι διάγοντας, καὶ σὺ οὐδὲ τὸν μέχρι τῆς νεότητος χρό-
 νον καρτερεῖς; ὁρᾳς ἐτέρους καταπαλαίσαντας μυριάκις τὴν
 5 ἡδονήν, καὶ σὺ οὐδὲ ἅπαξ ἀνέχη; Εἰ βούλεσθε, τὴν αἰτίαν ἐγὼ
 λέγω. Οὐ γὰρ ἡ νεότης αἰτία· ἐπεὶ ἔμελλον πάντες οἱ νέοι ἀκόλα-
 στοὶ εἶναι· ἀλλ' ἡμεῖς ἑαυτοὺς ὠθοῦμεν εἰς τὴν πυράν. Ὅταν γὰρ
 ἀνέλθῃς εἰς θέατρον, καὶ καθίσῃς γυμνοῖς μέλεσι γυναικῶν τοὺς
 ὀφθαλμοὺς ἐστιῶν, πρὸς μὲν καιρὸν ἦσθης, ὕστερον δὲ πολὺν
 10 ἐκεῖθεν ἔθρεψας τὸν πυρετόν. Ὅταν ἴδῃς ὥσπερ σώματος τύπῳ
 γυναικας φαινομένας, ὅταν καὶ θεάματα καὶ ἄσματα μηδὲν ἕτε-
 ρον, ἀλλ' ἢ ἔρωτας ἀτόπους ἔχοντα (ἢ δεῖνα, φησί, τὸν δεῖνα
 ἐφίλησε, καὶ οὐκ ἐπέτυχε, καὶ ἀπήγξατο), καὶ εἰς μητέρας τοὺς
 ἀτόπους ἔρωτας ἐκκυλισθέντας, ὅταν καὶ δι' ἀκοῆς ταῦτα δέχῃ,
 15 καὶ διὰ γυναικῶν, καὶ διὰ τύπων, ἥδη δὲ καὶ διὰ γερόντων ἀνδρῶν
 (καὶ γὰρ πολλοὶ προσωπεῖα περιθέντες ἑαυτοῖς, ἐκεῖ γυναικίζον-
 ται), πόθεν, εἰπέ μοι, δυνήσῃ σωφρονῆσαι λοιπόν, ἐκείνων τῶν
 διηγημάτων, ἐκείνων τῶν θαμάτων, ἐκείνων τῶν ἀκουσμάτων
 κατεχόντων σου τὴν ψυχὴν, καὶ ὀνείρων τοιοῦτων διαδεχομέ-
 20 νων λοιπόν; πέφυκε γὰρ ὡς τὰ πολλὰ τοιαῦτα φαντασιουῖσθαι ἡ
 ψυχὴ, οἷα ἂν ἐν ἡμέρᾳ βούληται καὶ ἐπιθυμῇ.

Ὅταν οὖν ἐκεῖ μὲν καὶ πράγματα βλέπῃς αἰσχρά, καὶ ῥήματα
 ἀκούῃς αἰσχροτέρα, καὶ τὰ μὲν τραύματα δέχῃ, τὰ δὲ φάρμακα
 μὴ ἐπιτιθῇς, πῶς οὐκ εἰκότως ἡ σηπεδὼν αὐξηθήσεται; πῶς ἡ
 25 νόσος οὐκ ἐπιταθήσεται, καὶ πολλῷ μᾶλλον, ἢ ἐν τοῖς ἡμετέροις
 σώμασι; Κουφότερον γάρ, εἶγε ἐβουλόμεθα, τῶν σωμάτων ἡ
 προαίρεσις τὰ τῆς διορθώσεως ἐδέχετο. Ἐκεῖ μὲν γὰρ καὶ φαρ-
 μάκων καὶ ἰατρῶν καὶ χρόνου δεῖ, ἐνταῦθα δὲ ἀρκεῖ θελήσαντα,
 καὶ ἀγαθὸν γενέσθαι καὶ κακόν. Ὡστε μᾶλλον ἐδέξω τὴν νόσον.
 30 Ὅταν οὖν τὰ μὲν θλάπτοντα συμφορῶμεν, μηδένα δὲ λόγον
 ποιῶμεθα τῶν ὠφελούντων, πότε ἔσται τις ὑγεία; Διὰ τοῦτο Παῦ-
 λος ἔλεγε, «Καθάπερ καὶ τὰ ἔθνη τὰ μὴ εἰδότα τὸν Θεόν». Αἰ-
 σχυνθῶμεν, φοβηθῶμεν, εἰ τὰ μὴ εἰδότα τὸν Θεὸν ἔθνη πολλά-
 κισ σωφρονεῖ· ἐντραπῶμεν, ὅταν ἐκείνων χεῖρους ὦμεν. Εὐκο-

ἀπειλή αὐτὴ δὲν εἶναι ἱκανὴ νὰ σὲ φοβίση; Βλέπεις ἄλλους νὰ εἶναι τελείως σὺφρονες καὶ νὰ ζοῦν μὲ σεμνότητα, καὶ σὺ οὔτε τὸ χρόνο μέχρι τῆ νεότητά σου δὲν ὑπομένεις μὲ ἐγκράτεια; βλέπεις ἄλλους νὰ ἔχουν κατανικήσει πολλές φορές τὴν ἡδονή, καὶ σὺ οὔτε μία φορὰ δὲν τὴν ὑποφέρεις; Ἐὰν θέλετε, θὰ σὰς εἰπῶ ἐγὼ τὴν αἰτία. Δὲν εἶναι βέβαια ἡ νεότητα αἰτία, γιατί θὰ συνέβαινε ὅλοι οἱ νέοι νὰ εἶναι ἀκόλαστοι, ἀλλ' ἐμεῖς ὠθοῦμε τοὺς ἑαυτοὺς μας στὴ φωτιά. Γιατὶ ὅταν πηγαίνης στὸ θέατρο καὶ κάθεσαι γιὰ νὰ τέρψης τὰ μάτια σου μὲ τὰ γυμνὰ μέλη τῶν γυναικῶν, προσωρινὰ βέβαια εὐχαριστήθηκες, ἀργότερα ὅμως ἐδυνάμωσες ἀπὸ ἐκεῖ πολὺ τὴν ἑξαψί σου. Ὅταν βλέπης νὰ παρουσιάζωνται γυναῖκες μὲ τὴ μορφή γυμνοῦ σώματος, ὅταν βλέπης καὶ θεάματα καὶ ἄσματα νὰ μὴ περιέχουν τίποτε ἄλλο, παρὰ μόνο παράδοξους ἔρωτες, (ἡ τάδε, λέγει, ἐρωτεύθηκε τὸν τάδε, καὶ δὲν εἶχε ὁ ἔρωτάς της καλὸ τέλος, καὶ ἀπαγχονίσθηκε), καὶ ὅταν ἰδῇς νὰ ἀναφέρονται στίς μητέρες οἱ ἀνόητοι ἔρωτες, ὅταν δέχεσαι αὐτὰ καὶ μὲ τὴν ἀκοή, καὶ μὲ γυναῖκες καὶ μὲ τύπους, ἥδη δὲ καὶ μὲ γέροντες (γιατὶ πολλοὶ ἀφοῦ ἐφόρεσαν προσωπεῖα, ἔτσι συμπεριφέρονται σὰν γυναῖκες), πῶς θὰ μπορέσης, εἰπέ μου, νὰ φέρεσαι μὲ σωφροσύνη στὸ μέλλον, ὅταν ἐκεῖνες οἱ διηγήσεις, ἐκεῖνα τὰ θεάματα, ἐκεῖνα τὰ ἀκροάματα κατέχουν τὴν ψυχὴ σου καὶ ὅταν στὴ συνέχεια τὰ διαδέχονται αὐτὰ παρόμοια ὄνειρα; Γιατὶ εἶναι φυσικὸ νὰ φαντάζεται ἡ ψυχὴ πολλὰ τέτοια, τὰ ὁποῖα θέλει καὶ ἐπιθυμεῖ στὴ διάρκεια τῆς ἡμέρας.

Ὅταν λοιπὸν ἐκεῖ βλέπης πράγματα αἰσχρὰ καὶ ἀκούης λόγια αἰσχροτέρα, καὶ δέχεσαι τὰ τραύματα, δὲν ἐπιθέσης ὅμως τὰ φάρμακα, πῶς δὲν θὰ αὐξηθῇ δικαιολογημένα τὸ σάπισμα; πῶς δὲν θὰ ἀπλωθῇ ἡ ἀσθένεια καὶ πολὺ περισσότερο, παρὰ στὰ ἰδικά μας σώματα; Γιατί, ἐὰν βέβαια ἠθέλαμε, πιὸ εὐκόλα ἀπὸ τὰ σώματα θὰ ἐδέχετο ἡ διάθεσίς μας τὴν θεραπεία. Γιατὶ ἐκεῖ χρειάζονται καὶ φάρμακα καὶ ἰατροὶ καὶ χρόνος, ἐδῶ ὅμως ἀρκεῖ νὰ θελήσῃ κανεὶς, καὶ νὰ γίνῃ ἀγαθὸς ἂν καὶ ἦταν κακός. Ὡστε περισσότερο ὑπέμενες τὴν ἀσθένεια. Ὅταν λοιπὸν ἐπισωρεύωμε αὐτὰ ποὺ θλάπτουν καὶ δὲν φροντίζωμε καθόλου γι' αὐτὰ ποὺ ὠφελοῦν, πότε θὰ ἔχωμε ὑγεία; Γι' αὐτὸ ὁ Παῦλος ἔλεγε, «Ὅπως ἀκριβῶς καὶ οἱ ἐθνικοὶ οἱ ὁποῖοι δὲν γνωρίζουν τὸν Θεό». Ἄς ἐντραποῦη, ἄς φοβηθοῦμε, ἐὰν οἱ ἐθνικοί, οἱ ὁποῖοι δὲν γνωρίζουν τὸν Θεό, εἶναι πολλές φορές συνετοί. Ἄς ἐντραποῦμε, ὅταν εἴμασθε χειρότεροι ἀπὸ ἐκείνους. Εἶναι εὐκόλο νὰ ἐπιτύχωμε τὴ σωφροσύνη ἐὰν θέλωμε,

λον κατορθῶσαι σωφροσύνην, ἂν ἐθέλωμεν, ἂν ἀπάγωμεν τῶν βλαπτόντων ἑαυτούς· ἐπεὶ οὐδὲ πορνείαν διαφυγεῖν εὐκόλον, ἂν μὴ θέλωμεν. Τί γὰρ τοῦ βαδίζειν ἐπ' ἀγορᾶς εὐκολώτερον; ἀλλ' ὑπὸ τῆς πολλῆς βλακειᾶς δύσκολον γέγονεν, οὐκ ἐπὶ γυναικῶν μόνον, ἀλλ' ἤδη καὶ ἐπὶ ἀνδρῶν. Τί τοῦ καθεύδειν εὐκολώτερον; ἀλλὰ καὶ τοῦτο δύσκολον πεποιήκαμεν.

Πολλοὶ γοῦν τῶν πλουσίων δι' ὅλης περιστρέφονται τῆς νυκτός, τῷ μὴ περιμένειν τὴν χρεῖαν τοῦ ὕπνου, καὶ τότε καθεύδειν. Καὶ ὅλως οὐδὲν δύσκολον βουλομένων, οὐδὲν εὐκόλον μὴ βουλομένων ἡμῶν· πάντων γὰρ ἡμεῖς κύριοι. Διὰ τοῦτο ἡ Γραφή, «Ἄν μὴ θέλητε, μηδὲ εἰσακούσητέ μου». Ὡστε ἐν τῷ θέλειν, καὶ τῷ μὴ θέλειν κεῖται τὸ πᾶν· διὰ τοῦτο καὶ κολαζόμεθα καὶ ἐπαινούμεθα. Γένοιτο δὲ τῶν ἐπαινουμένων γενομένους ἡμᾶς τυχεῖν τῶν ἐπηγγελμένων ἀγαθῶν τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν, χάριτι καὶ
 15 φιλανθρωπίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ἂν ἀπομακρύνωμε τοὺς ἑαυτοὺς μας ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ βλάπτουν, γιὰτὶ οὔτε τὴν πορνεία εἶναι εὐκόλο νὰ ἀποφύγωμε, ἂν δὲν θέλωμε. Γιὰτὶ τί εἶναι εὐκολώτερο ἀπὸ τὸ νὰ βαδίζῃ κανεὶς στὴν ἀγορά; ὅμως ἀπὸ τὴν πολλὴ βλακεία ἔχει γίνῃ δύσκολο, ὅχι μόνο γιὰ τὶς γυναῖκες, ἀλλὰ τὴν ἄλλοις καὶ γιὰ τοὺς ἄνδρες. Τί εἶναι εὐκολώτερο ἀπὸ τὸ νὰ κοιμώμασθε; ἀλλὰ καὶ αὐτὸ τὸ ἔχομε κάμει δύσκολο.

Πολλοὶ πλούσιοι λοιπὸν περιστρέφονται ὅλη τὴ νύκτα, ἐπειδὴ κοιμοῦνται καὶ δὲν περιμένουν τὴν ἀνάγκη τοῦ ὕπνου,. Καὶ γενικὰ τίποτε δὲν εἶναι δύσκολο ὅταν θέλωμε, τίποτε δὲν εἶναι εὐκόλο ὅταν δὲν θέλωμε, γιὰτὶ ἑμεῖς εἴμασθε γιὰ ὅλα κύριοι. Γι' αὐτὸ καὶ ἡ Γραφή λέγει, «Ἄν θέλετε, θὰ μὲ ἀκούσετε» καὶ πάλι, «Ἄν δὲν θέλετε, οὔτε θὰ μὲ ἀκούσετε»¹². Ὡστε τὸ καθετὶ ἐξαρτᾶται ἀπὸ τὸ ἐὰν θέλωμε καὶ τὸ ἐὰν δὲν θέλωμε. Γι' αὐτὸ καὶ τιμωρούμασθε καὶ ἐπαινούμασθε. Εἴθε ὅμως ἑμεῖς, ἀφοῦ γίνωμε ἀπὸ ἐκείνους ποὺ ἐπαινοῦνται, νὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἀγαθὰ τὰ ὁποῖα ἔχει ὑποσχεθῇ σὲ αὐτοὺς ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμὴ, τὴν ὥρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ ΣΤ.

(Α΄ Θεσ. 4, 9–12)

5 «Περὶ δὲ τῆς φιλαδελφίας οὐ χρεῖαν ἔχομεν γράφειν ὑμῖν. Αὐτοὶ γὰρ ὑμεῖς θεοδίδακτοὶ ἐστε εἰς τὸ ἀγαπᾶν ἀλλήλους. Καὶ γὰρ ποιεῖτε αὐτὸ εἰς πάντας τοὺς ἀδελφούς καὶ τοὺς ἐν ὅλῃ τῇ Μακεδονίᾳ».

1. Τί δὴποτε περὶ σωφροσύνης αὐτοῖς σφοδρῶς διαλεχθεῖς, καὶ περὶ τοῦ δεῖν ἐργάζεσθαι μέλλων διαλέγεσθαι, καὶ περὶ τοῦ μὴ λυπεῖσθαι ἐπὶ τοῖς ἀπελθοῦσιν, ὃ πάντων ἦν κεφάλαιον τῶν
10 ἀγαθῶν τὸ τῆς ἀγάπης, τοῦτο κατὰ παράλειψιν τίθησι, λέγων· «Οὐ χρεῖαν ἔχομεν γράφειν ὑμῖν»; Καὶ τοῦτο ἀπὸ τῆς πολλῆς συνέσεως καὶ τῆς πνευματικῆς διδασκαλίας. Δύο γὰρ ἐνταῦθα ἐμφαίνει, ἐν μὲν, ὅτι οὕτως ἀναγκαῖον τὸ πρᾶγμα, ὡς μηδὲ διδασκαλίας δεῖσθαι· τὰ γὰρ σφόδρα μεγάλα πᾶσιν ἐστὶ δῆλα· δεύτε-
15 ρον δέ, μᾶλλον αὐτοὺς ἐντρέπει, ἢ εἰ παρήνευσε, τοῦτο εἰπών. Ὁ γὰρ νομίζων αὐτοὺς κατωρθωκέναι, καὶ διὰ τοῦτο μὴ παραινῶν, καὶ εἰ μὴ κατώρθωσαν, ἐνήγαγεν ἂν μᾶλλον. Καὶ ὅρα· οὐ λέγει περὶ τῆς ἀγάπης τῆς εἰς πάντας, ἀλλὰ τῆς εἰς τοὺς ἀδελφούς. «Οὐ χρεῖαν ἔχομεν γράφειν ὑμῖν». Ἐχρῆν οὖν σιωπῆσαι, καὶ
20 μηδὲν εἰπεῖν, εἰ μὴ χρεῖα ἦν. Νῦν δὲ τῷ εἰπεῖν, οὐ χρεῖα ἐστί, μεῖζον ἐποίησεν, ἢ εἰ εἶπεν. «Αὐτοὶ γὰρ ὑμεῖς θεοδίδακτοὶ ἐστε». Καὶ ὅρα μεθ' ὅσου ἐγκωμίου τὸν Θεὸν αὐτοῖς διδάσκαλον ἐπέστησε τούτου. Οὐ δεῖσθε, φησί, παρὰ ἀνθρώπου μαθεῖν. Ὅπερ καὶ ὁ προφήτης φησί, «Καὶ ἔσσονται πάντες διδακτοὶ Θεοῦ».
25 «Αὐτοὶ γὰρ ὑμεῖς», φησί, «θεοδίδακτοὶ ἐστε εἰς τὸ ἀγαπᾶν ἀλλήλους. Καὶ γὰρ ποιεῖτε αὐτὸ εἰς πάντας τοὺς ἀδελφούς καὶ τοὺς ἐν ὅλῃ τῇ Μακεδονίᾳ, καὶ εἰς τοὺς ἄλλους πάντας», φησί.

ΟΜΙΛΙΑ ΣΤ΄

(Α΄ Θεσ. 4,9–12)

«Γιὰ δὲ τὴν ἀγάπη πρὸς τοὺς ἀδελφούς σας δὲν χρειάζεται νὰ σᾶς γράφωμε. Γιατὶ μόνοι σας εἴσθε διδαγμένοι ἀπὸ τὸν Θεὸ στὸ νὰ ἀγαπᾶ ὁ ἕνας τὸν ἄλλο. Καὶ πραγματικὰ κάνετε αὐτὸ σὲ ὅλους τοὺς ἀδελφούς καὶ σὲ αὐτοὺς ποὺ εὐρίσκονται σὲ ὅλη τὴ Μακεδονία».

1. Γιατί λοιπὸν ἀφοῦ εἶπε πολλὰ σὲ αὐτοὺς γιὰ τὴ σωφροσύνη καὶ ἐνῶ ἐπρόκειτο νὰ τοὺς εἰπῇ γιὰ τὸ ὅτι πρέπει νὰ ἐργάζονται καὶ νὰ μὴ λυποῦνται γιὰ τοὺς πεθαμένους, αὐτὸ ποὺ ἦταν τὸ σπουδαιότερο ὅλων τῶν ἀγαθῶν, δηλαδὴ τὴν ἀγάπη, τὸ ἀφήνει κατὰ μέρος, λέγοντας, «Δὲν χρειάζεται νὰ σᾶς γράφωμε»; Καὶ τοῦτο εἶναι ἀπόδειξις πολλῆς συνέσεως καὶ πνευματικῆς διδασκαλίας. Γιατὶ δύο πράγματα φανερῶνει ἐδῶ, τὸ ἕνα, ὅτι ἦταν τόσο ἀναγκαῖο τὸ πρᾶγμα, ὥστε οὔτε διδασκαλία χρειάζεται, γιατί τὰ πολὺ μεγάλα σὲ ὅλους εἶναι φανερά, καὶ δεύτερο, περισσότερο αὐτοὺς ἔτσι ἐλέγχει, παρὰ ἐὰν τοὺς ἐσυμβούλευε, λέγοντας αὐτό. Γιατὶ αὐτὸς ποὺ νομίζει ὅτι αὐτοὶ ἔχουν κατορθώσει τοῦτο καὶ γι' αὐτὸ δὲν τοὺς συμβουλεύει, καὶ ἐὰν ἀκόμη δὲν εἶχαν κατορθώσει, θὰ τοὺς ὠθοῦσε περισσότερο. Καὶ πρόσεχε· δὲν λέγει γιὰ τὴν ἀγάπη πρὸς ὅλους, ἀλλὰ γιὰ τὴν ἀγάπη πρὸς τοὺς ἀδελφούς. «Δὲν χρειάζεται νὰ σᾶς γράφωμε». Ἐπρεπε λοιπὸν νὰ σιωπήσῃ καὶ νὰ μὴ εἰπῇ τίποτε, ἐὰν δὲν ὑπῆρχε ἀνάγκη. Τώρα ὅμως μὲ τὸ νὰ εἰπῇ, δὲν χρειάζεται, ἐπέτυχε περισσότερο, παρὰ ἐὰν ἔλεγε ὅτι χρειάζεται. «Γιατὶ μόνοι σας εἴσθε διδαγμένοι ἀπὸ τὸν Θεό». Καὶ πρόσεχε μὲ πόσο ἔπαινο τοὺς ὥρισε γι' αὐτὸ διδάσκαλο τὸν Θεό. Δὲν ἔχετε ἀνάγκη, λέγει, νὰ μάθετε ἀπὸ ἄνθρωπο. Αὐτὸ καὶ ὁ προφήτης λέγει, «Καὶ θὰ εἶναι ὅλοι διδαγμένοι ἀπὸ τὸν Θεό»¹.

«Γιατὶ ἐσεῖς», λέγει, «εἴσθε διδαγμένοι ἀπὸ τὸν Θεὸ στὸ νὰ ἀγαπᾶ ὁ ἕνας τὸν ἄλλο. Καὶ πραγματικὰ κάνετε αὐτὸ σὲ ὅλους τοὺς ἀδελφούς καὶ σὲ αὐτοὺς ποὺ εὐρίσκονται σὲ ὅλη τὴ Μακεδονία καὶ

τουτο τὸ ὄνομα», φησί, «βλασφημεῖται τοῦ Θεοῦ». Ἄλλ' οὐδὲν τούτων ἔθηκεν, ἀλλ' ὃ μάλιστα αὐτῶν καθάψασθαι ἴσχυε, τὸ τῆς ἀσχημοσύνης.

2. «Οὐ θέλομεν δὲ ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί, περὶ τῶν κεκοι-
 5 μημένων, ἵνα μὴ λυπῇσθε, ὡς καὶ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα». Δύο ταῦτα μάλιστα ἐλυμαίνετο αὐτούς, πενία καὶ ἀθυμία, ὃ καὶ πᾶσιν ἀνθρώποις. "Ορα οὖν πῶς αὐτὰ θεραπεύει. Πενία δὲ ἐκ τοῦ ἡρπάσθαι αὐτῶν τὰ χρήματα. Εἰ δὲ ὦν τὰ χρήματα ἡρπάζετο διὰ τὸν Χριστόν, τούτους κελεύει ἐργαζομένους τρέφεσθαι, πολλῶ
 10 μᾶλλον τοὺς ἄλλους. "Οτι γὰρ ἡρπάγη, «Κοινωνοί», φησὶν, «ἐγένεσθε τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Θεοῦ». Πῶς ἐκείνοις κοινωνοί, φησί· «Καὶ τὴν ἀρπαγὴν τῶν ὑπαρχόντων ὑμῶν μετὰ χαρᾶς προσεδέ-
 ξασθε». Ἐνταῦθα λοιπὸν τὸν περὶ ἀναστάσεως λόγον κινεῖ. Καὶ τί; οὐκ ἦν αὐτοῖς ἄρα περὶ τούτου διαλεχθεῖς; Ἄλλ' ἐνταῦθα
 15 ἕτερόν τι αἰνίττεται μυστήριον. Ποῖον δὴ τοῦτο; «"Οτι ἡμεῖς οἱ ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι», φησὶν, «εἰς τὴν παρουσίαν τοῦ Κυρίου, οὐ μὴ φθάσωμεν τοὺς κοιμηθέντας». Ἰκανὸς μὲν οὖν καὶ ὁ τῆς ἀναστάσεως λόγος παραμυθήσασθαι τὸν ἐν ὁδύνῃ, ἱκανὸν δὲ τὸ νῦν λεγόμενον, μάλιστα ἀξιόπιστον ποιοῦν τὴν ἀνάστασιν.

20 Πρῶτον δὲ ἐκείνο εἴπωμεν· «Οὐ θέλομεν δὲ ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί, περὶ τῶν κεκοιμημένων, ἵνα μὴ λυπῇσθε, ὡς καὶ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα». "Ορα πῶς καὶ ἐνταῦθα ἡμέρως. Οὐκ εἶπεν, οὕτως ἀνόητοί ἐστε, καθάπερ πρὸς Κορινθίους, ἄφρονες, ὅτι εἰδότες ἀνάστασιν, ὡς οἱ μὴ πιστεύοντες, οὕτω
 25 λυπεῖσθε, ἀλλὰ σφόδρα ἡμέρως, τὴν ἄλλην αὐτῶν ἀρετὴν αἰδούμενος. Καὶ οὐκ εἶπε, περὶ τῶν ἀποθανόντων, ἀλλά, «περὶ τῶν κεκοιμημένων», εὐθέως ἀπὸ προοιμίων τὴν παράκλησιν καταβαλλόμενος. «Ἴνα μὴ λυπῇσθε», φησὶν, «ὡς καὶ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα». Ἄρα τὸ κατακόπτεσθαι ἐπὶ τοῖς ἀπελθοῦσι τῶν
 30 οὐκ ἐχόντων ἐστὶν ἐλπίδα· εἰκότως. Ψυχὴ γὰρ οὐδὲν περὶ ἀναστάσεως ἐπισταμένη, ἀλλὰ τὸν θάνατον τοῦτον θάνατον εἶναι νομίζουσα, εἰκότως ὡς περὶ ἀπολωλότων κόπτεται καὶ θρηνεῖ καὶ ἀφορήτως πενθεῖ· σὺ δὲ ὁ προσδοκῶν ἀνάστασιν, τίνος ἔνεκεν

4. Ρωμ. 2,24

5. Α' Θεσ. 4,13

6. Α' Θεσ. 2,14

7. Ἐβρ. 10,34

8. Α' Θεσ. 4,15

9. Βλ. Α' Κορ. κεφ. 15, ὅπου ὁ Παῦλος ὁμιλεῖ γιὰ τὴν ἀνάστασι τοῦ Χριστοῦ καὶ τῶν νεκρῶν.

καλοῦν καὶ χριστεμπόρους. «Γι' αὐτό», λέγει, «βλασφημεῖται τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ»⁴. Ὅμως τίποτε ἀπὸ αὐτὰ δὲν εἶπε, ἀλλ' ἐκεῖνο ποῦ ἤμποροῦσε νὰ κατηγορήσῃ πιὸ πολὺ, δηλαδὴ τὴν ἀσχημοσύνη.

2. «Δὲν θέλομε ὅμως νὰ ἔχετε ἄγνοια, ἀδελφοί, γιὰ τοὺς πεθαμένους γιὰ νὰ μὴ λυπῆσθε, ὅπως καὶ οἱ λοιποί, οἱ ὁποῖοι δὲν ἔχουν ἐλπίδα»⁵. Τὰ δύο αὐτὰ ἐβλαπταν πάρα πολὺ αὐτούς, ἡ φτώχεια καὶ ἡ λύπη, τὸ ὁποῖο συναντᾶται καὶ σὲ ὅλους τοὺς ἀνθρώπους. Πρόσεξε λοιπὸν πῶς θεραπεύει αὐτά. Ἡ φτώχεια ὅμως ὑπῆρχε σὲ αὐτοὺς ἐπειδὴ τοὺς εἶχαν ἀποσπάσει τὰ χρήματά τους. Ἐὰν ὅμως ἐκεῖνους, τῶν ὁποίων τὰ χρήματα ἀποσποῦσαν γιὰ τὸν Χριστό, προτρέπη νὰ τρέφονται μὲ τὴν ἐργασία τους, πολὺ περισσότερο τοὺς ἄλλους. Διότι πράγματι τοὺς τὰ εἶχαν ἀρπάξει «Συμμέτοχοι» λέγει, «ἐγίνατε τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Θεοῦ»⁶. Πῶς ἐγιναν συμμέτοχοι μὲ ἐκεῖνους, λέγει· «Καὶ τὴν ἀρπαγὴ τῆς παρουσίας σας ἐδεχθήκατε μὲ χαρά»⁷. Ἐδῶ λοιπὸν ἀρχίζει τὸ λόγο περὶ τῆς ἀναστάσεως. Καὶ τί; μήπως δὲν τοὺς εἶχε ὁμιλήσει γι' αὐτό; Ἐδῶ ὅμως ὑπαινίσσεται κάποιο ἄλλο μυστήριον. Ποιὸ λοιπὸν εἶναι αὐτό; «Ὅτι ἐμεῖς οἱ ζωντανοί», λέγει, «οἱ ὁποῖοι θὰ ἀπομείνωμε κατὰ τὴν παρουσία τοῦ Κυρίου, δὲν θὰ προφθάσωμε τοὺς πεθαμένους»⁸. Ἐχει λοιπὸν τὴ δύναμι καὶ ὁ λόγος τῆς ἀναστάσεως νὰ παρηγορήσῃ ἐκεῖνον ποῦ εὐρίσκεται σὲ μεγάλη λύπη, εἶναι ὅμως ἱκανὸ τὸ λεγόμενον τώρα, νὰ κἀνῃ περισσότερο ἀξιόπιστη τὴν ἀνάστασι.

Πρῶτα ὅμως ἄς εἰποῦμε ἐκεῖνο· «Δὲν θέλομε νὰ ἔχετε ἄγνοια, ἀδελφοί, γι' αὐτοὺς ποῦ ἔχουν κοιμηθῇ, γιὰ νὰ μὴ λυπῆσθε, ὅπως καὶ οἱ λοιποί, οἱ ὁποῖοι δὲν ἔχουν ἐλπίδα». Πρόσεχε πῶς καὶ ἐδῶ ὁμιλεῖ μὲ ἡμερο τρόπο. Δὲν εἶπε, τόσο ἀνόητοι εἴσθε, ὅπως πρὸς τοὺς Κορινθίους⁹, ἄφρονες, διότι ἂν καὶ γνωρίζετε τὴν ἀνάστασι, ὅπως ἐκεῖνοι ποῦ δὲν πιστεύουν, ἔτσι λυπεῖσθε, ἀλλὰ μὲ ὑπερβολικὰ ἡμερο τρόπο, σεβόμενος τὴν ἄλλη ἀρετὴ τους. Καὶ δὲν εἶπε, γιὰ τοὺς πεθαμένους, ἀλλὰ «γιὰ ἐκεῖνους ποῦ ἔχουν κοιμηθῇ», θεμελιώνοντάς ἀμέσως ἀπὸ τὴν ἀρχὴ τὴν παρηγορίαν. «Γιὰ νὰ μὴ λυπῆσθε», λέγει, «ὅπως καὶ οἱ λοιποί, οἱ ὁποῖοι δὲν ἔχουν ἐλπίδα». Ἄρα τὸ νὰ ὀδύρεται κανεὶς γιὰ τοὺς πεθαμένους εἶναι γνώρισμα ἐκεῖνων ποῦ δὲν ἔχουν ἐλπίδα. Καὶ εἶναι φυσικόν. Γιατὶ ὁ ἄνθρωπος ποῦ δὲν γνωρίζει τίποτε γιὰ ἀνάστασι, ἀλλὰ νομίζει ὅτι εἶναι πραγματικὸς θάνατος αὐτὸς ὁ θάνατος, δικαιολογημένα ὀδύρεται καὶ θρηνεῖ καὶ ἀφόρητα πενθεῖ γι' αὐτοὺς σὰν νὰ ἔχουν χαθῇ. Ἐσὺ

ὁδύρῃ; Ἄρα τῶν μὴ ἐχόντων ἐλπίδα ἐστὶ τὸ ὁδύρεσθαι.

3. Ἀκούσατε τῶν γυναικῶν ὅσαι φιλόθρηνοι, ὅσαι πρὸς τὰ πένθη ἀφορήτως φέρεσθε, ὅτι τὰ τῶν ἐθνικῶν πράττετε. Εἰ δὲ τὸ ἀλγεῖν ἐπὶ τοῖς ἀπελθοῦσιν ἐθνικῶν, τὸ κατακόπτεσθαι καὶ κατα-
 5 ξαίνειν παρειάς, τίνων ἄρα ἐστίν, εἰπέ μοι; Τίνος ἕνεκεν θρηνεῖς, εἰ πιστεύεις ὅτι ἀναστήσεται, ὅτι οὐκ ἀπόλωλεν, ὅτι ὕπνος καὶ κοίμησις τὸ πρᾶγμά ἐστι; Συνηθείας ἕνεκεν, φησί, καὶ προστασίας, πραγμάτων ἐπιμελείας, τῆς ἄλλης θεραπείας ἀπάσης. Ὄταν οὖν παῖδα ἀπολέσης ἐν ἁώρῳ ἡλικία, οὐδὲν οὐδέπω πρᾶξαι
 10 δυνάμενον, τίνος ἕνεκεν θρηνεῖς; τί ἐπιζητεῖς; Ἐλπίδας, φησί, χρηστὰς ἐνέφαινε, καὶ προσεδόκων ὅτι μου προστήσεται. Διὰ τοῦτο ζητῶ τὸν ἄνδρα, διὰ τοῦτο τὸν υἱόν, διὰ τοῦτο κόπτομαι καὶ θρηνῶ, οὐκ ἀπιστοῦσα τῇ ἀναστάσει, ἀλλ' ἔρημος βοηθείας γενομένη, καὶ τὸν προστάτην ἀπολωλεκυῖα, τὸν σύνοικον, τὸν ἐν
 15 πᾶσι κοινωνοῦντα, τὸν παρηγοροῦντα· ταῦτα πενθῶ.

Οἶδα ὅτι ἀναστήσεται, ἀλλ' οὐ φέρω τὸν μεταξὺ χωρισμόν· πολὺς τῶν πραγμάτων ὁ ὄχλος ἐπιρρεῖ· πᾶσι πρόκειμαι τοῖς βουλομένοις ἀδικεῖν· οἱ δεδοικότες πρότερον τῶν οἰκετῶν, καταφρονοῦσι νῦν, ἐπεμβαίνουσιν· εἴ τις εὐηργέτηται, τῆς εὐ-
 20 εργεσίας ἐπιλέλησται τῆς ἐκείνου· εἴ τις κακῶς ἔπαθε παρ' αὐτοῦ, τῷ ἀπελθόντι μνησικακῶν εἰς ἐμὲ τὴν ὀργὴν ἀφήσει. Ταῦτα οὐκ ἀφίησί με τὴν χρεῖαν φέρειν πράως· διὰ ταῦτα κόπτομαι, διὰ ταῦτα θρηνῶ. Πῶς οὖν τὰς τοιαύτας παραμυθησόμεθα; τί ἐροῦμεν; πῶς αὐτῶν τὴν ὁδύνην ἀποκρουσόμεθα; Πρῶτον αὐ-
 25 τὰς διελέγξαι πειράσομαι, ὅτι οὐ τούτων ἐστὶν ὁ θρῆνος τῶν ῥημάτων, ἀλλὰ πάθους ἀλογίστου. Εἰ γὰρ ταῦτα πενθεῖς, ἐχρῆν διαπαντὸς πενθεῖν τὸν ἀπελθόντα· εἰ δὲ ἐνιαυτοῦ παρελθόντος ἐπιλέλησαι, ὥς οὐδὲ γεγεννημένου τινός, οὐ τὸν ἀπελθόντα θρηνεῖς, οὐδὲ τὴν προστασίαν. Ἀλλὰ τὸν χωρισμόν οὐ φέρεις, οὐδὲ
 30 τὴν τῆς συνηθείας διακοπὴν; Τί δ' ἂν εἴποιεν αἱ καὶ δευτέροις ὁμιλοῦσαι γάμοις; Σφόδρα γε, οὐ γάρ; τοὺς προτέρους ἐπιζητοῦσιν. Ἀλλὰ μὴ πρὸς ταύτας τὸν λόγον ἀποτείνωμεν, ἀλλὰ πρὸς τὰς τοῖς ἀπελθοῦσιν εὐνοϊαν φυλαττούσας.

ὅμως ποὺ περιμένεις ἀνάστασι, γιὰ ποιὸ λόγο ὀδύρεσαι; Ἄρα τὸ νὰ ὀδύρεται κανεὶς εἶναι γνῶρισμα ἐκείνων ποὺ δὲν ἔχουν ἐλπίδα.

3. Ἀκούσατε ὅσες γυναῖκες ἀγαπᾶτε τοὺς θρήνους, ὅσες πρὸς τὰ πένθη ἀβάστακτα φέρεσθε, ὅτι κάνετε αὐτὰ ποὺ κάνουν οἱ ἐθνικοί. Ἐὰν ὅμως ἡ θλίψις γιὰ τοὺς πεθαμένους εἶναι χαρακτηριστικὸ τῶν ἐθνικῶν, οἱ κοπετοὶ καὶ τὸ κτύπημα τοῦ προσώπου, εἰπέ μου, τίνων ἄρα εἶναι χαρακτηριστικό; Γιὰ ποιὸ λόγο θρηνεῖς, ἐὰν πιστεύης ὅτι θὰ ἀναστηθῇ, ὅτι δὲν ἔχει χαθῇ, ὅτι ὕπνος καὶ κοίμησις εἶναι τὸ πρᾶγμα; Εἶναι ζήτημα συνηθείας, λέγει, καὶ προστασίας καὶ φροντίδας τῶν πραγμάτων καὶ κάθε ἄλλης περιποιήσεως. Ὅταν λοιπὸν χάσης τὸ παιδί σου σὲ μικρῇ ἡλικίᾳ, ποὺ δὲν ἤμποροῦσε τίποτε ἀκόμη νὰ κάμῃ, γιὰ ποιὸ λόγο θρηνεῖς; τί ἐπιζητεῖς; Ἐδειχνε, λέγει, ἀγαθὲς ἐλπίδες καὶ ἐπερίμενα ὅτι θὰ μὲ συμπαρασταθῇ. Γι' αὐτὸ ζητῶ τὸν ἄνδρα μου, γι' αὐτὸ τὸν υἱό μου, γι' αὐτὸ κόπτομαι καὶ θρηνῶ, ὅχι γιατί δὲν πιστεύω στὴν ἀνάστασι, ἀλλὰ γιατί ἔμεινα χωρὶς βοήθεια καὶ ἔχω χάσει τὸν προστάτη μου, τὸ σύντροφο, ἐκεῖνον ποὺ συμμετεῖχε σὲ ὅλα, ποὺ μοῦ ἔδινε θάρρος· γι' αὐτὰ πενθῶ.

Γνωρίζω ὅτι θὰ ἀναστηθῇ, ἀλλὰ δὲν ἀντέχω τὸν ἐνδιάμεσο χωρισμό. Πάρα πολλὰς ὑποθέσεις συρρέουν, εἶμαι στὴ διάθεσι ἐκείνων ποὺ ἐπιθυμοῦν τὴν ἀδικία. Οἱ ὑπηρέτες ποὺ προηγουμένως ἐφοβοῦνταν, μὲ περιφρονοῦν τώρα, ἐπεμβαίνουν στὶς ὑποθέσεις μου. Ὅποιος εἶχε εὐεργετηθῇ, ἔχει ξεχάσει τὴν εὐεργεσία του, ὅποιος εἶχε κακοπάθει ἀπὸ αὐτόν, ἐπειδὴ μνησικακεῖ μὲ τὸν πεθαμένο, ἀφήνει τὴν ὀργή του νὰ πέσῃ ἐπάνω μου. Αὐτὰ δὲν μοῦ ἐπιτρέπουν νὰ ὑπομένω μὲ ἡρεμία τὴ χηρεία. Γι' αὐτὰ τὰ πράγματα κόπτομαι, γι' αὐτὰ θρηνῶ. Πῶς λοιπὸν θὰ παρηγορήσωμε τίς χῆρες αὐτές; τί θὰ τίς εἰποῦμε; πῶς θὰ ἐξαλείψουμε τὴν ὀδύνη τους; Πρῶτα θὰ προσπαθῇσω νὰ ἐλέγξω αὐτές, ὅτι δὲν εἶναι γι' αὐτοὺς τοὺς λόγους ὁ θρῆνος, ἀλλ' εἶναι δείγμα ἀλογίστου πάθους. Γιατὶ ἐὰν πενθῇς γι' αὐτά, ἔπρεπε νὰ πενθῇς παντοτινὰ τὸν πεθαμένον· ἐὰν ὅμως, ἀφοῦ περάσῃ ἓνας χρόνος, ἔχῃς ξεχάσει, σὰν νὰ μὴ ἔχη συμβῇ τίποτε τὸ ἰδιαίτερο, δὲν θρηνεῖς τὸν πεθαμένο, οὔτε τὴν προστασία του. Ἀλλὰ δὲν ἀντέχεις τὸ χωρισμό, οὔτε τὴ διακοπὴ τῆς συνηθείας; Καὶ τί θὰ μποροῦσαν νὰ εἰποῦν ἐκεῖνες ποὺ ἔκαναν δεύτερο γάμο; Πάρα πολὺ ὑποφέρουν, δὲν εἶναι ἔτσι; ἐπιζητοῦν τοὺς πρώτους ἄνδρες. Ἀλλ' ἄς μὴ ἀπευθύνωμε τὸ λόγο πρὸς αὐτές, ἀλλὰ πρὸς ἐκεῖνες ποὺ διατηροῦν τὴ συμπάθειά τους γιὰ τοὺς πεθαμένους.

Διὰ τί πενθεῖς τὸ παιδίον; διὰ τί τὸν ἄνδρα; Τοῦ μέν, ἐπειδὴ οὐκ ἀπέλαυσα, φησί· τοῦ δὲ, ἐπειδὴ προσεδόκησα ἐπιπλέον ἀπολαύσεσθαι. Τοῦτο δὲ αὐτὸ ὅσης ἀπιστίας τὸ νομίζειν, ὅτι ὁ ἄνῃρ ἢ τὸ παιδίον ἐν ἀσφαλείᾳ σε καθίστη, ἀλλ' οὐχ ὁ Θεός; πῶς
 5 οὐκ οἶει παροξύνειν αὐτόν; Διὰ γὰρ τοῦτο αὐτοὺς λαμβάνει πολλάκις, ἵνα μὴ οὕτως αὐτοῖς ἦς προσδεδεμένη, ὥστε ἀπ' ἐκείνων τὴν ἐλπίδα ἀπαγαγεῖν. Θεὸς γάρ ἐστι ζηλωτής, καὶ πάντων μάλιστα θούλεται παρ' ἡμῶν φιλεῖσθαι, καὶ τοῦτο, ἐπειδὴ σφόδρα ἡμᾶς φιλεῖ. Ἰστε γὰρ ὅτι τοῦτο τῶν μανικῶς φιλοῦντων τὸ
 10 ἔθος· σφόδρα εἰσὶ ζηλότυποι, καὶ αἰροῖντο ἂν τὴν ψυχὴν προέσθαι, ἢ παρευδοκιμηθῆναι ὑπὸ τινος τῶν ἀντεραστῶν. Διὰ ταῦτα καὶ ὁ Θεὸς αὐτόν ἔλαβε, διὰ ταῦτα τὰ ῥήματα. Ἐπεὶ τίνος ἔνεκεν, εἶπέ μοι, τὸ παλαιὸν οὐκ ἐγίνοντο χηρεῖαι, οὐδὲ ὀρφανῖαι ἄωροι; διὰ τί τὸν Ἀβραάμ καὶ Ἰσαὰκ ἀφῆκε πολὺν ζῆσαι
 15 χρόνον; Ὅτι καὶ ζῶντος αὐτοῦ, προετίμα τὸν Θεόν. Εἶπε γοῦν, σφάξον· καὶ ἔσφαξε. Διὰ τί τὴν Σάρραν ἐπὶ τοσοῦτον ἤγαγε γῆρας; Ὅτι καὶ ζωσῆς αὐτῆς, τοῦ Θεοῦ μᾶλλον ἤκουεν, ἢ αὐτῆς. Διὰ τοῦτο ἔλεγε πρὸς αὐτόν ὁ Θεός· «Ἀκουσον Σάρρας τῆς γυναικός σου». Οὔτε δι' ἄνδρὸς φιλίαν, οὔτε διὰ γυναικός, οὔτε
 20 διὰ παιδὸς προστασίαν παρώργιζέ τις τότε τὸν Θεόν.

Νῦν δὲ ἐπειδὴ κατωφερεῖς ἐσμεν, καὶ σφόδρα καταπεπτῶκαμεν, καὶ ἄνδρες γυναῖκας τοῦ Θεοῦ πλέον φιλοῦμεν, καὶ γυναῖκες ἄνδρας τοῦ Θεοῦ πλέον προτιμῶμεν, τούτου χάριν καὶ ἄκοντας ἡμᾶς εἰς πόθον ἔλκει τὸν αὐτοῦ. Μὴ φίλει τὸν ἄνδρα τοῦ
 25 Θεοῦ πλέον, καὶ οὐκ αἰσθήσῃ χηρείας ποτέ· μᾶλλον δὲ κἂν συμβῇ, οὐ λήψῃ τὴν αἴσθησιν. Διὰ τί; Ὅτι προστάτην ἔχεις τὸν μᾶλλον φιλοῦντα ἀθάνατον. Εἰ μᾶλλον τὸν Θεὸν φιλεῖς, μὴ πένθει· ὁ γὰρ μᾶλλον φιλούμενος, ἀθάνατός ἐστι, καὶ οὐκ ἀφήσῃ τοῦ ἡττον φιλουμένου λαβεῖν αἴσθησιν. Ἐπὶ ὑποδείγματός δέ σοι
 30 τοῦτο ποιήσω φανερόν. Εἶπέ μοι, εἰ ἄνδρα ἔχεις κατὰ γνώμην σοι πάντα πράττοντα, εὐδοκιμοῦντα, καὶ ποιοῦντά σε λαμπρὰν πανταχοῦ καὶ ἀκαταφρόνητον, εὐδοκιμοῦντα παρὰ πᾶσι, συνετὸν, σοφόν, φιλοῦντά σε μακαριζομένην δι' αὐτόν, καὶ μετὰ τούτου τέκης καὶ παιδίον, εἶτα πρὶν ἢ εἰς ὥραν ἐλθεῖν ἡλικίας ἀπέλθοι
 35 τοῦτο, ἄρα αἰσθήσῃ τοῦ πένθους; Οὐδαμῶς· ὁ γὰρ μᾶλλον φι-

10. Ὁ Ἀβραάμ ἔζησε 175 χρόνια (Γεν. 25,7) καὶ ὁ Ἰσαὰκ 180 (Γεν. 35,28).

11. Ἡ Σάρρα ἔζησε 127 χρόνια (Γεν. 23,1).

12. Γεν. 21,12

Γιατί πενθεῖς τὸ παιδί σου; γιατί τὸν ἄνδρα σου; Τὸ παιδί γιατί δὲν τὸ ἐχάρηκα, ἀπαντᾷ, καὶ τὸν ἄνδρα μου, ἐπειδὴ ἐπερίμενα νὰ τὸν χαρῶ ἀκόμη περισσότερο. Αὐτὸ ὅμως πόση ἀπιστία μαρτυρεῖ, τὸ νὰ νομίζης, ὅτι ὁ ἄνδρας ἢ τὸ παιδί σὲ ἀσφαλίζει, καὶ ὅχι ὁ Θεός; πῶς δὲν νομίζεις ὅτι παροργίζεις αὐτόν; Γιατί γι' αὐτὸ τοὺς παίρνει πολλὰς φορές, γιὰ νὰ μὴ εἶσαι τόσο δεμένη με αὐτούς, ὥστε νὰ ἀπομακρύνῃ τις ἐλπίδες σου ἀπὸ ἐκείνους. Γιατί ὁ Θεὸς εἶναι ζηλότυπος καὶ θέλει ἀπὸ ὅλους μας νὰ ἀγαπᾶται, ἐπειδὴ πάρα πολὺ μᾶς ἀγαπᾷ. Γνωρίζετε βέβαια ὅτι ἡ συνήθεια αὕτη εἶναι γνῶρισμα ἐκείνων ποὺ ἀγαποῦν παράφορα, εἶναι ὑπερβολικὰ ζηλότυποι καὶ θὰ ἐπροτιμοῦσαν νὰ χάσουν τὴ ζωὴ τους, παρὰ νὰ παραμερισθοῦν ἀπὸ κάποιον ἀντεραστή. Γι' αὐτὸ καὶ ὁ Θεὸς τὸν ἐπῆρε, γι' αὐτούς τοὺς λόγους. Γιατί εἶπέ μου, γιὰ ποιὸ λόγο δὲν ἐγίνοντο χηρεῖες τὴν παλαιὰ ἐποχὴ, οὔτε πρόωρα ὀρφανεύματα; γιατί ἄφησε τὸν Ἀβραὰμ καὶ τὸν Ἰσαὰκ νὰ ζήσουν πολλὰ χρόνια¹⁰; Γιατί καὶ ὅταν ἐζοῦσε, ἐπροτιμοῦσε τὸν Θεό. Εἶπε λοιπόν, θυσίασε· καὶ ἐκεῖνος ἐθυσίασε τὸν υἱό του. Γιατί ἔφερε τὴ Σάρρα σὲ τόσο βαθιὰ γηρατειά¹¹; Γιατί καὶ ὅταν ἐζοῦσε αὕτη, τὸν Θεὸ ἄκουε περισσότερο, παρὰ αὐτήν. Γι' αὐτὸ ἔλεγε ὁ Θεὸς πρὸς αὐτόν· «Ἄκουσε τὴ Σάρρα τὴ γυναῖκα σου»¹². Οὔτε γιὰ τὴν ἀγάπη τοῦ ἄνδρα, οὔτε γιὰ τὴν ἀγάπη τῆς γυναίκας, οὔτε γιὰ τὴν προστασία τοῦ παιδιοῦ δὲν παρῳργίζε κανεὶς τότε τὸν Θεό.

Τώρα ὅμως ἐπειδὴ εἴμασθε αἰσχροί, καὶ ἔχομε ξεπέσει πάρα πολὺ, καὶ οἱ ἄνδρες ἀγαπᾶμε τις γυναῖκες περισσότερο ἀπὸ τὸν Θεό, καὶ οἱ γυναῖκες προτιμᾶμε τοὺς ἄνδρες πρὸς πολὺ ἀπὸ τὸν Θεό, ἐξ αἰτίας αὐτοῦ καὶ χωρὶς νὰ θέλωμε μᾶς τραβᾷ νὰ τὸν ἐπιθυμήσωμε. Μὴ ἀγαπᾷς τὸν ἄνδρα σου περισσότερο ἀπὸ τὸν Θεό, καὶ δὲν θὰ αἰσθανθῇς ποτὲ τὴ χηρεῖα, καλύτερα ὅμως καὶ ἂν συμβῇ, δὲν θὰ τὴν ἀντιληφθῇς. Γιατί; Διότι ἔχεις προστάτῃ τὸν ἀθάνατο ποὺ ἀγαπᾷ πρὸς πολὺ. Ἐὰν ἀγαπᾷς περισσότερο τὸν Θεό, μὴ πενθεῖς, γιατί ἐκεῖνος, ποὺ ἀγαπᾷς περισσότερο, εἶναι ἀθάνατος, καὶ δὲν ἀφήνει νὰ ἀντιληφθῇς ἐκεῖνον ποὺ ἀγαπᾷς λιγώτερο. Θὰ σοῦ τὸ καταστήσω φανερὸ αὐτὸ μὲ παράδειγμα. Εἶπέ μου, ἐὰν ἔχῃς ἄνδρα ποὺ ἐνεργεῖ σύμφωνα με τὴ γνώμη σου, ποὺ προοδεύει καὶ σὲ κάνει παντοῦ ὡραία καὶ σπουδαία, ποὺ σὲ ὅλους ἔχει καλὴ φήμη, ποὺ εἶναι συνετός, σοφός, ποὺ σὲ ἀγαπᾷ καὶ μακαρίζεσαι γι' αὐτόν, καὶ ἐὰν μαζί του γεννήσῃς παιδί, ἔπειτα προτοῦ ἡλικιωθῇ ἐὰν πεθάνῃ τοῦτο, ἄραγε θὰ αἰστανθῇς τὸ πένθος; Καθόλου, γιατί ἐκεῖνος ποὺ

λούμενος ἐκεῖνο ἀποκρύπτει. Καὶ νῦν τὸν Θεὸν ἂν πλέον φιλῇς τοῦ ἀνδρός, μάλιστα μὲν οὐ ταχέως αὐτὸν λήψεται· εἰ δὲ ἄρα καὶ λάβοι, οὐχ ἔξεις αἰσθησιν τοῦ πένθους. Διὰ τοῦτο καὶ ὁ μακάριος Ἰὼβ οὐδὲν ἔπασχε δεινόν, τῶν παιδῶν ἀθρόον τὸν θάνατον
5 ἀκούσας, ἐπειδὴ τὸν Θεὸν ἐφίλει πλέον αὐτῶν. Τοῦ τοίνυν φιλουμένου ζῶντος, οὐδὲν ἔμελλεν ἐκεῖνα λυπήσειν αὐτὸν.

Τί λέγεις, ὦ γύναι; ὁ ἀνὴρ καὶ ὁ παῖς προῖστατό σου, ὁ δὲ Θεὸς οὐ φείδεταιί σου; Αὐτὸν δὴ ἐκεῖνον τίς σοι ἔδωκεν; οὐχὶ αὐτός; σὲ δὲ τίς ἐποίησεν; οὐχὶ αὐτός; Ὁ μὲν ἐκ τοῦ μὴ ὄντος εἰς
10 τὸ εἶναι παραγαγών, καὶ ψυχὴν ἐμπνεύσας, καὶ διάνοιαν ἐνθείς, καὶ τὴν αὐτοῦ γνῶσιν καταξιώσας χάρισσασθαι, καὶ τοῦ Υἱοῦ αὐτοῦ μὴ φεισάμενος διὰ σὲ τοῦ μονογενοῦς, σοῦ οὐ φείδεται, ὁ δὲ ὁμόδουλος φείδεται· πόσης ταῦτα ὀργῆς τὰ ῥήματα; Τί τοιοῦτον ἔσχες παρὰ τοῦ ἀνδρός; Οὐδὲν ἂν ἔχοις εἰπεῖν. Εἰ γὰρ τί σε καὶ
15 εὐργέτησεν, ἀλλ' εὖ παθὼν, ἀλλὰ προὑπαρξάσης σου· ἐπὶ δὲ Θεοῦ οὐδὲν τοιοῦτον ἂν τις ἔχοι λέγειν. Οὐ γὰρ εὖ παθὼν ὁ Θεὸς παρ' ἡμῶν, οὕτως ἡμᾶς εὐεργετεῖ, ἀλλ' ἀνενδεῆς ὢν, ἐξ ἀγαθότητος μόνης εὖ ποιεῖ τὸ τῶν ἀνθρώπων γένος. Βασιλείαν σοι ἐπηγγείλατο, ζωὴν ἀθάνατον, δόξαν, ἀδελφότητα, υἰοθεσίαν
20 ἔδωκε, συγκληρονόμον τοῦ μονογενοῦς ἐποίησε· σὺ δὲ τοῦ ἀνδρός ἔτι μέμνησαι μετὰ τοσαῦτα ἀγαθὰ; Τί τοιοῦτον ἐκεῖνος ἐχάριστο; Τὸν ἥλιον αὐτοῦ ἀνέτειλε, τὸν ὕετὸν ἔδωκε, ταῖς ἐτησίοις τροφαῖς τρέφει. Οὐαὶ ἡμῖν ἐκ τῆς πολλῆς ἀχαριστίας. Διὰ τοῦτο λαμβάνει τὸν ἄνδρα, ἵνα αὐτὸν μὴ ζητῇς· σὺ δὲ ἀπελ-
25 θόντος ἔχη ἔτι, καὶ τὸν Θεὸν ἀφίης, δέον εὐχαριστεῖν, δέον τὸ πᾶν ἐπ' αὐτὸν ἐπιρρίπτειν;

Τί γάρ ἐστιν ὃ παρὰ τοῦ ἀνδρός ἔσχες; ὠδῖνες, καὶ πόνοι, καὶ ὕβρεις, καὶ λοιδορίαι πολλάκις, καὶ ἐπιτιμήσεις, καὶ ἀγανακτήσεις. Οὐ ταῦτα τὰ παρὰ τῶν ἀνδρῶν; Ἀλλ' ἔστι, φησί, καὶ ἕτερα
30 χρηστά. Ποῖα δὴ ταῦτα; ἐκαλλώπισέ σε ἱματίοις πολυτελέσι; χρυσία περιέθηκε τῷ προσώπῳ; αἰδέσιμον πᾶσιν ἐποίησεν; Ἀλλ' ἂν θέλῃς καὶ ἀπελθόντος κοσμήσῃ κόσμῳ πολὺ βελτίονι· τῶν

ἀγαπᾶς πῶς πολὺ ἀποκρύπτει αὐτό. Καὶ τώρα ἂν ἀγαπᾶς τὸν Θεὸ περισσότερον ἀπὸ τὸν ἄνδρα σου, δὲν θὰ πάρῃ αὐτὸν πολὺ γρήγορα, καὶ ἂν τυχὸν καὶ τὸν πάρῃ, δὲν θὰ ἀντιληφθῇς τὸ πένθος. Γι' αὐτὸ καὶ ὁ μακάριος Ἰωβ δὲν ὑπέφερε καθόλου, ὅταν ἔμαθε ὅτι τὰ παιδιά του ἐπέθαναν διὰ μιᾶς, ἐπειδὴ ἀγαποῦσε τὸν Θεὸ περισσότερον ἀπὸ αὐτά. Ἀφοῦ λοιπὸν ἐκεῖνος τὸν ὁποῖο ἀγαποῦσε ζοῦσε, δὲν ἐπρόκειτο νὰ τὸν λυπήσουν καθόλου ἐκεῖνα.

Τί λέγεις, γυναῖκα; ὁ ἄνδρας καὶ ὁ υἱὸς σὲ ἐπροστάτευαν, καὶ ὁ Θεὸς δὲν σὲ εὐσπλαγχνίζεται; Ἐκεῖνον λοιπὸν τὸν ἴδιο ποιὸς σοῦ τὸν ἔδωσε; ὄχι αὐτός; καὶ ποιὸς σὲ ἐδημιούργησε; ὄχι αὐτός; Ἐκεῖνος ποῦ ἀπὸ τὸ μηδὲν σὲ ἔφερε στὴν ὑπαρξί, καὶ σοῦ ἐφύσησε ψυχὴν, καὶ σοῦ ἔβαλε νοῦ, καὶ σὲ ἐθεώρησε ἄξια νὰ σοῦ χαρίσῃ τὴ γνῶσιν του, καὶ δὲν λυπήθηκε γιὰ χάριν σου τὸ μονογενὴ τοῦ υἱοῦ, δὲν μεριμνᾷ γιὰ σένα, καὶ μεριμνᾷ ὁ συνάνθρωπός σου; πόση ὀργὴ ἀξίζουν αὐτὰ τὰ λόγια; Τί παρόμοιο ἔχεις ἀπὸ τὸν ἄνδρα σου; Τίποτε δὲν θὰ μπορέσης νὰ εἰπῇς. Γιατὶ ἐὰν σοῦ ἔκαμε καὶ κάποια εὐεργεσία, ἀφοῦ ὅμως εὐεργετήθηκε ἀπὸ σένα καὶ προϋπήρξες ἐσὺ· στὴν περίπτωσιν ὅμως τοῦ Θεοῦ κανεῖς δὲν θὰ μπορέσῃ νὰ λέγῃ κάτι τέτοιο. Γιατὶ ὁ Θεὸς συμβαίνει νὰ μᾶς εὐεργετῇ, ὄχι ἐπειδὴ εὐεργετήθηκε ἀπὸ μᾶς, ἀλλ' ἐπειδὴ δὲν ἔχει καμμία ἀνάγκη, ἀπὸ ἀγαθότητα μόνο εὐεργετεῖ τὸ ἀνθρώπινο γένος. Σοῦ ὑποσχέθηκε τὴ βασιλείαν τῶν οὐρανῶν, τὴν αἰώνιον ζωὴν, τὴν δόξαν, τὴν ἀδελφότητα, σοῦ ἔδωσε τὴν υἰοθεσίαν, σὲ ἔκαμε συγκληρονόμον τοῦ μονογενοῦς υἱοῦ του. Ἐσὺ ὅμως ἐνθυμεῖσαι ἀκόμη τὸν ἄνδρα σου ὕστερα ἀπὸ τόσα ἀγαθὰ; Τί παρόμοιο σοῦ ἐχάρισε ἐκεῖνος; Τὸν ἥλιο τοῦ ἀνέτειλε, τὴ βροχὴν σοῦ ἔδωσε, μὲ τίς ἐτήσιες τροφὰς σὲ τρέφει. Ἀλλοίμονόν μας γιὰ τὴν τόσο μεγάλη ἀχαριστία μας. Γι' αὐτὸ παίρνει τὸν ἄνδρα σου, γιὰ νὰ μὴ ἐπιζητῇς αὐτόν. Ἐσὺ ὅμως ἀφοῦ πεθάνῃ ἐξακολουθεῖς νὰ εἶσαι προσηλωμένη σ' αὐτόν καὶ ἐγκαταλείπεις τὸν Θεόν, ἐνῶ ἔπρεπε νὰ τὸν εὐχαριστῇς, ἐνῶ ἔπρεπε νὰ στηρίζῃς τὰ πάντα σ' αὐτόν;

Ποιό λοιπὸν εἶναι ποῦ ἔχεις ἀπὸ τὸν ἄνδρα; οἱ ὠδῖνες καὶ οἱ πόνοι, καὶ οἱ ὕβρεις καὶ οἱ ἐξευτελισμοὶ πολλὰς φορές καὶ οἱ ἐπιτιμήσεις καὶ οἱ ἀγανακτήσεις. Δὲν εἶναι αὐτὰ ποῦ ἔχετε ἀπὸ τοὺς ἄνδρες; Ὑπάρχουν ὅμως, λέγει, καὶ ἄλλα καλά. Ποιὰ λοιπὸν εἶναι αὐτά; σὲ ἐστόλισε μὲ πολυτελεῖαν ροῦχα; σοῦ ἐφόρεσε χρυσὰ κοσμήματα στὸ πρόσωπόν σου; σὲ ἔκαμε σεβαστὴν σὲ ὅλους; Ἄλλ' ἂν θέλῃς, καὶ ὅταν πεθάνῃ αὐτὸς θὰ σὲ στολίσῃ μὲ στολίδια πολὺ

γὰρ χρυσίων πολλῶ θαυμασιωτέραν τὴν ἔχουσιν ἢ σεμνότης ποιεῖ. Ἐχει καὶ οὗτος ὁ βασιλεὺς ἱμάτια, οὐ τοιαῦτα, ἀλλὰ πολλῶ βελτίω· ἐκεῖνα, ἂν ἐθέλῃς, περιβαλοῦ. Ποῖα δὲ ταῦτα; Ἰματισμός ἐστι διαχρύσους κροσσούς ἔχων· ἐὰν ἐθέλῃς, περίβαλε τὴν
 5 ψυχὴν. Ἄλλ' οὐκ ἐποίησεν εὐκαταφρόνητον ἀνθρώποις; Καὶ τί τοῦτο μέγα; ἢ μέντοι χηρεῖα οὐκ ἀφίησί σε γενέσθαι εὐκαταφρόνητον τοῖς δαίμοσι. Τότε τῶν οἰκετῶν ἐκράτεις τῶν σῶν, εἶγε ὅλως ἐκράτεις· νῦν δὲ ἀντὶ τῶν οἰκετῶν τῶν ἀσωμάτων δυνάμε-
 10 πηρὰ οὐ λέγεις, ἐν οἷς ἐκοινώνεις αὐτῶ· εἴ ποτε ἀρχόντων φόβος, εἴ ποτε παρευδοκιμήσεις τῶν πλησίον, τούτων ἀπάντων ἀπήλλαξαι νῦν, φόβου καὶ δέους. Ἄλλὰ τίς σοι τὰ καταλειφθέντα θρέψει παιδία, μεριμνᾷς; Ὁ πατὴρ τῶν ὀρφανῶν. Τίς γὰρ αὐτὰ ἔδωκεν, εἶπέ μοι; Οὐκ ἀκούσεις τοῦ Χριστοῦ λέγοντος ἐν τοῖς
 15 Εὐαγγελίοις, «Οὐχὶ ἡ ψυχὴ πλείων ἐστὶ τῆς τροφῆς, καὶ τὸ σῶμα τοῦ ἐνδύματος;»

4. Ὁρᾷς ὅτι οὐκ ἀπὸ συνηθείας, ἀλλ' ἀπὸ ἀπιστίας ἡμῖν ὁ θρῆνος γίνεται; Ἄλλ' οὐκ ἔστι λαμπρὰ ὁμοίως τὰ παιδία τοῦ πατρὸς τελευτήσαντος. Διὰ τί; τὸν Θεὸν ἔχει πατέρα, καὶ οὐκ
 20 ἔστι λαμπρά; Πόσους σοι ὑποδείξω ὑπὸ χηρῶν ἀνατραφέντας, καὶ γενομένους δοκίμους; πόσους δὲ ὑπὸ πατράσιν ὄντας, καὶ ἀπολωλότες; Ἄν γὰρ αὐτὰ ἀνατρέφῃς ἐκ πρώτης ἡλικίας ὡς ἀνατρέφειν δεῖ, πολλῶ μᾶλλον τῆς προστασίας τῆς πατρικῆς ἀπολαύσονται εὐεργεσίας. Ὅτι γὰρ χηρῶν ἐστὶ τὸ πρᾶγμα, τὸ τὰ
 25 παιδία λέγω ἀνατρέφειν, ἄκουσον Παύλου λέγοντος· «Εἰ ἐτεκνοτρόφησε»· καὶ πάλιν, «Σωθήσεται δὲ διὰ τῆς τεκνογονίας»· οὐκ εἶπε, διὰ τοῦ ἀνδρός· «ἐὰν ἐπιμείνωσι τῇ πίστει καὶ τῇ ἀγάπῃ καὶ τῷ ἁγιασμῷ μετὰ σωφροσύνης». Ἐνθετε αὐτοῖς τὸν τοῦ Θεοῦ φόβον ἐκ πρώτης ἡλικίας, καὶ παντὸς πατρὸς μᾶλλον αὐτοὺς
 30 διατηρήσει· τοῦτο τεῖχος ἔσται ἀρραγές. Ὅταν γὰρ ἔνδον ὁ φύλαξ ἐγκαθήμενος ἦ, οὐδὲν ἡμῖν τῶν ἔξωθεν δεῖ ἐπιτεχνημάτων· ἐκείνου δὲ οὐκ ὄντος, πάντα εἰκῇ τὰ ἔξωθεν γίνεται. Τοῦτο αὐτοῖς ἔσται καὶ πλοῦτος καὶ δόξα καὶ εὐκοσμία, τοῦτο αὐτοὺς ποιήσει λαμπροὺς, οὐκ ἐπὶ τῆς γῆς, ἀλλὰ καὶ ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

13. Ματθ. 6,25

14. Α' Τιμ. 5,10 2,15

καλύτερα, γιατί ἡ σεμνότητα κάνει ἐκείνην ποὺ τὴν ἔχει νὰ θαυμάζεται πολὺ περισσότερο ἀπὸ τὰ χρυσὰ κοσμήματα. Ἔχει καὶ αὐτὸς ὁ βασιλεὺς ροῦχα, ὄχι τέτοια, ἀλλὰ πολὺ καλύτερα· ἂν θέλης, φόρεσε ἐκεῖνα. Ποιὰ εἶναι λοιπὸν αὐτά; Φορέματα εἶναι ποὺ ἔχουν χρυσοῦφанта κρόσσια· ἐὰν θέλης, ἔνδυσε τὴν ψυχὴ σου μὲ αὐτά. Ἀλλὰ δὲν μὲ ἔκαμε νὰ περιφρονοῦν εὐκόλα οἱ ἄνθρωποι; Καὶ γιατί εἶναι αὐτὸ μεγάλο; ἡ χηρεία λοιπὸν δὲν σ' ἀφήνει νὰ περιφρονῆσαι ἀπὸ τοὺς δαίμονες. Τότε ἐξουσίαζες τοὺς ὑπηρέτες τοὺς δικούς σου, ἐὰν βέβαια τοὺς ἐξουσίαζες τελείως, τώρα ὅμως ἀντὶ νὰ ἐξουσιάζης τοὺς ὑπηρέτες ἐξουσιάζεις τὶς ἀσώματες δυνάμεις, τὶς ἀρχές, τὶς ἐξουσίες, τὸν κοσμοκράτορα. Τὰ λυπηρὰ ὅμως δὲν τὰ λέγεις, στὰ ὁποῖα συμμετεῖχες μαζί του· τὸ ἐὰν ὑπῆρχε κάποτε ὁ φόβος τῶν ἀρχόντων, τὸ ἐὰν θὰ μπορούσες νὰ ξεπεράσης κάποτε τοὺς πλησίον· τώρα σὲ ἔχει ἀπαλλάξει ἀπὸ ὅλα αὐτά, δηλαδὴ ἀπὸ τὸ φόβο καὶ τὸν τρόμο. Ἀλλὰ ἐνδιαφέρεσαι ποιὸς θὰ θρέψῃ τὰ παιδιὰ ποὺ σοῦ ἔχει ἀφήσει; Ὁ πατέρας τῶν ὀρφανῶν. Γιατί, εἶπέ μου, ποιὸς σοῦ ἔδωσε αὐτά; Δὲν ἀκούεις τὸν Χριστὸ ποὺ λέγει στὰ εὐαγγέλια, «Δὲν ἀξίζει ἡ ζωὴ πιὸ πολὺ ἀπὸ τὴν τροφὴ καὶ τὸ σῶμα ἀπὸ τὸ ἔνδυμα;»¹³.

4. Βλέπεις ὅτι δὲν γίνεται ἀπὸ συνήθεια, ἀλλὰ ἀπὸ ἀπιστία ὁ θρῆνος μας; Ἀλλὰ δὲν εἶναι λαμπρὰ ὁμοίως τὰ παιδιὰ ὅταν ἀποθάνῃ ὁ πατέρας. Γιατί; τὸν Θεὸ ἔχουν πατέρα καὶ δὲν εἶναι λαμπρά; Πόσα νὰ σοῦ δείξω ποὺ ἔχουν ἀνατραφῇ ἀπὸ χῆρες καὶ ἔγιναν ἐξαίρετα; καὶ πόσα ποὺ τὰ ἐπιβλέπουν οἱ πατέρες, καὶ ἔχουν καταστραφῇ; Γιατὶ ἂν ἀνατρέφῃς αὐτὰ ἀπὸ τὴν πρώτη ἡλικία ὅπως πρέπει νὰ τὰ ἀνατρέφῃς, θὰ ἀπολαύσουν εὐεργεσία πολὺ πιὸ μεγάλη ἀπὸ τὴν προστασία τὴν πατρικὴν. Ὅτι λοιπὸν αὐτὸ εἶναι ἔργο τῶν χηρῶν, δηλαδὴ τὸ νὰ ἀνατρέφουν τὰ παιδιὰ, ἄκουσε τὸν Παῦλο ποὺ λέγει· «Ἐὰν ἀνέθρεψε παιδιὰ» καὶ πάλι· «θὰ σωθῇ ὅμως κάθε γυναῖκα μὲ τὴ γέννησι παιδιῶν»· δὲν εἶπε, μὲ τὸν ἄνδρα· «ἐὰν μείνουν σταθερὲς στὴν πίστι καὶ στὴν ἀγάπη καὶ στὸν ἀγιασμό μὲ σωφροσύνη»¹⁴. Βάλε μέσα τους ἀπὸ τὴν πρώτη ἡλικία τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ καὶ θὰ διατηρήσῃ αὐτὰ καλύτερα ἀπὸ κάθε πατέρα· αὐτὸ θὰ εἶναι τεῖχος στερεό. Γιατὶ ὅταν κάθεται μέσα ὁ φύλακας, δὲν μᾶς χρειάζεται κανένα ἀπὸ τὰ ἔξω τεχνάσματα, ὅταν ὅμως δὲν ὑπάρχῃ ἐκεῖνος, ὅλα τὰ ἔξω γίνονται στὰ χαμένα. Αὐτὸ θὰ εἶναι σὲ αὐτὰ καὶ πλοῦτος καὶ δόξα καὶ ἔπαινος, αὐτὸ θὰ κάνῃ αὐτὰ λαμπρά, ὄχι μόνο στὴ γῆ, ἀλλὰ καὶ στοὺς οὐρανοὺς.

Μὴ γάρ μοι πρὸς ἐκείνους ἴδης τοὺς διεζωσμένους τὰς
ζώνας τὰς χρυσᾶς, μηδὲ τοὺς ἐφ' ἵππων φερομένους, μηδὲ τοὺς
ἀκολούθους ἔχοντας καὶ παιδαγωγούς. Ταῦτα γὰρ ἴσως τὰς χή-
ρας ἐπὶ τοῖς ὀρφανοῖς κόπτεσθαι ποιεῖ, ἐννοουμένας ὅτι καὶ
5 οὗτος ὁ ἐμὸς παῖς, εἶγε ὁ πατήρ αὐτῷ περιῆν, τοσαύτης ἂν
ἀπέλαυσε μακαριότητος· νῦν δὲ ἐν κατηφείᾳ καὶ ἀτιμίᾳ, καὶ οὐ-
δενὸς ἄξιος λόγου ἐστί. Μὴ δὴ ταῦτα ἐννόει, ὦ γύναι, ἀλλ' ἀνα-
πέτασον τοῦ οὐρανοῦ τὰς πύλας τῷ λογισμῷ, κατάμαθε τὰ ἐκεῖ
βασιλεία, ἴδε τὸν ἐκεῖ καθήμενον βασιλέα, λόγισαι εἰ οὗτοι μᾶλ-
10 λον οἱ ἐπὶ τῆς γῆς τοῦ παιδὸς τοῦ σοῦ δύνανται ἐκεῖ εἶναι λαμ-
πρότεροι, καὶ τότε στέναξον. Ἄν δὲ ἐπὶ τῆς γῆς ὥσιν τινες εὐδόκι-
μοι, εὐδενὸς τοῦτο ἄξιον λόγου. Ἐξεστίν, ἂν θέλῃς, ἐν τοῖς
οὐρανοῖς αὐτὸν στρατεῦσαι, εἰς ἐκείνην καταλέξει τὴν στρατο-
λογίαν. Οἱ γὰρ ἐκεῖ καταλεγόμενοι, οὐκ ἐφ' ἵππων φέρονται, ἀλλ'
15 ἐν νεφέλαις· οὐκ ἐπὶ γῆς βαδίζουσιν, ἀλλ' εἰς τὸν οὐρανὸν ἄρ-
πάζονται· οὐ παῖδας ἔχουσι τοὺς προηγουμένους, ἀλλὰ τοὺς
ἀγγέλους αὐτούς· οὐ βασιλεῖ παρεστήκασιν θνητῷ, ἀλλὰ τῷ ἀθα-
νάτῳ, τῷ βασιλεῖ τῶν βασιλευόντων, καὶ κυρίῳ τῶν κυριευόντων·
οὐ ζώνην δερματίνην περὶ τὴν ὀσφὺν ἔχουσιν, ἀλλὰ τὴν δόξαν
20 ἐκείνην τὴν ἄρρητον, καὶ βασιλέων γίνονται λαμπρότεροι, καὶ
τῶν πώποτε εὐδοκιμηκότων. Ἐν γὰρ τοῖς βασιλείοις ἐκείνοις οὐ
πλοῦτος, οὐκ εὐγένεια, οὐδὲν ἄλλο, ἀλλ' ἀρετὴ ζητεῖται μόνον·
καὶ ταύτης παρούσης, οὐδὲν ἐνδεῖ πρὸς τὸ τῶν πρωτείων αὐτοὺς
τυχεῖν.

25 Οὐδὲν ἡμῖν ἐστὶ δυσχερές, ἂν θέλωμεν φιλοσοφεῖν. Ἀνά-
νευσον εἰς τὸν οὐρανόν, καὶ ὄρα πόσῳ τῆς ὀροφῆς τῶν βασι-
λείων λαμπρότερος οὗτος. Εἰ δὲ τὸ ἔδαφος τῶν ἄνω βασιλείων
παρὰ τοσοῦτόν ἐστι τῶν κάτω σεμνότερον, ὥς τοῦτο πρὸς ἐκεῖνο
βόρβορον νομίζεσθαι· εἴ τις ἂν καταξιωθῇ τὰ βασιλεία ἀκριβῶς
30 ἰδεῖν, τίνος οὐκ ἐστὶ μακαριότητος ἄξιος; «Ἡ δὲ ὄντος χήρα»,
φησί, «καὶ μεμονωμένη ἤλπικεν ἐπὶ τὸν Θεόν». Τοῦτο πρὸς τίνας
εἴρηται; Πρὸς τὰς οὐκ ἐχούσας παῖδας, ὅτι δοκιμώτεροι μᾶλλον
εἰσι, καὶ πλείονα ἀφορμὴν ἔχουσιν ἀρέσκειν Θεῷ· ὅτι πάντα
αὐταῖς ἀνεῖται τὰ δεσμά· οὐδεὶς ὁ κατέχων, οὐδὲ ἐπισύρεσθαι

Μὴ λοιπόν, παρακαλῶ, βλέπης πρὸς ἐκεῖνα ποὺ φοροῦν τὶς χρυσὲς ζῶνες, οὔτε ἐκεῖνα ποὺ μεταφέρονται ἐπάνω σὲ ἵππους, οὔτε ἐκεῖνα ποὺ ἀκτινοβολοῦν μέσα στὰ παλάτια ἐξ αἰτίας τῶν πατέρων τους, οὔτε ἐκεῖνα ποὺ ἔχουν ἀκολουθοῦς καὶ παδαγωγούς. Αὐτὰ βέβαια ἴσως κάνουν τὶς χῆρες νὰ κόπτωνται γιὰ τὰ ὀρφανά, μὲ τὸ νὰ σκέπτονται ὅτι καὶ ὁ ἰδικὸς μου υἱός, ἐὰν βέβαια τὸν ἐπροστάτευε ὁ πατέρας του, θὰ ἀπελάμβανε τόση εὐτυχία· τώρα ὅμως εἶναι κατηφὴς καὶ χωρὶς τιμὲς καὶ δὲν ἀξίζει τίποτε. Μὴ σκέπτεσαι αὐτά, γυναῖκα, ἀλλὰ ἄνοιξε ἐντελῶς τὶς πύλες τοῦ οὐρανοῦ μὲ τὴ σκέψι σου, γνώρισε καλὰ τὰ ἀνάκτορα ποὺ ὑπάρχουν ἐκεῖ, ἰδὲ τὸ βασιλέα ποὺ κάθεται ἐκεῖ, σκέψου ἐὰν αὐτοὶ ποὺ εἶναι λαμπρότεροι στὴ γῇ ἀπὸ τὸν υἱό σου μποροῦν νὰ εἶναι ἐκεῖ πιὸ λαμπρότεροι, καὶ τότε ἀναστέναξε. Ἄν ὅμως εὐδοκимоῦν μερικοὶ ἐπάνω στὴ γῇ, δὲν ἀξίζει αὐτὸ τίποτε. Εἶναι δυνατό, ἂν θέλης, νὰ στρατεύσης αὐτὸν στοὺς οὐρανοὺς, νὰ τὸν κατατάξης σὲ ἐκεῖνο τὸ στράτευμα. Γιατὶ ἐκεῖνοι ποὺ κατατάσσονται ἐκεῖ, δὲν φέρονται ἐπάνω σὲ ἵππους, ἀλλὰ μὲ σύννεφα· δὲν βαδίζουν ἐπάνω σὲ χῶμα, ἀλλὰ ἀρπάζονται στὸν οὐρανό· δὲν ἔχουν δούλους νὰ προηγοῦνται, ἀλλὰ αὐτοὺς τοὺς ἀγγέλους· δὲν παραστέκουν σὲ θνητὸ βασιλέα, ἀλλὰ στὸν ἀθάνατο, στὸ βασιλέα τῶν βασιλέων καὶ στὸν κύριο τῶν κυρίων· δὲν φοροῦν στὴ μέση τους ζώνη ἀπὸ δέρμα, ἀλλὰ ἐκείνη τὴν ἀνέκφραστη δόξα, καὶ γίνονται πιὸ λαμπρὰ ἀπὸ βασιλεῖς καὶ ἀπὸ ἐκείνους ποὺ εἶχαν καλὴ φήμη κάποτε. Γιατὶ στὰ ἀνάκτορα ἐκεῖνα δὲν ζητεῖται πλοῦτος, οὔτε εὐγενικὴ καταγωγὴ, οὔτε τίποτε ἄλλο, ἀλλὰ μόνο ἀρετὴ· καὶ ὅταν ὑπάρχη αὐτή, τίποτε δὲν χρειάζεται γιὰ νὰ ἐπιτύχουν αὐτοὶ τὰ πρωτεῖα.

Τίποτε δὲν εἶναι δύσκολο σὲ μᾶς, ἐὰν θέλωμε νὰ φιλοσοφοῦμε. Κοίταξε στὸν οὐρανὸ καὶ πρόσεξε πόσο λαμπρότερος εἶναι αὐτὸς ἀπὸ τὴ στέγη τῶν ἀνακτόρων. Ἐὰν ὅμως τὸ δάπεδο τῶν ἀνακτόρων τοῦ οὐρανοῦ εἶναι σχεδὸν τόσο λαμπρότερο ἀπὸ τὰ ἀνάκτορα τῆς γῆς, ὥστε συγκρινόμενο αὐτὸ πρὸς ἐκεῖνο νὰ νομίζεται ὅτι εἶναι βοῦρκος, ἐὰν κανεῖς θὰ καταξιωθῇ νὰ ἰδῇ ἀκριβῶς τὰ ἀνάκτορα, ποιᾶς εὐτυχίας δὲν θὰ εἶναι ἄξιος; «Ἡ πραγματικὴ ὅμως χήρα», λέγει, «καὶ ἡ ἔρημος ἀπὸ συγγενεῖς ἔχει στηρίξει τὶς ἐλπίδες τῆς στὸν Θεό»¹⁵. Αὐτὸ σὲ ποιὲς ἔχει λεχθῇ; Σὲ ἐκεῖνες ποὺ δὲν ἔχουν παιδιὰ, ἐπειδὴ εἶναι πιὸ ἀληθινές, καὶ ἔχουν πιὸ μεγάλη ἀφορμὴ νὰ ἀρέσουν στὸν Θεό, γιὰτὶ ὅλα τὰ δεσμὰ τελειώνουν γι' αὐτές. Κανεῖς δὲν τὶς ἐξουσιάζει, οὔτε τὶς ἀναγκάζει νὰ ἀποφεύγουν τὶς

τὰς ἀλύσεις ἐκείνας ἀναγκάζων. Ἀπεσχίσθης τοῦ ἀνδρός, ἀλλ' ἠνώθης τῷ Θεῷ· οὐκ ἔχεις συνόμιλον τὸν ὁμόδουλον, ἀλλ' ἔχεις τὸν δεσπότην. Ὅταν εὖχῃ, οὐχὶ τῷ Θεῷ διαλέγῃ, εἰπέ μοι; ὅταν ἀναγινώσκῃς, ἄκουε αὐτοῦ σοι διαλεγομένου. Τί δέ σοι διαλέγε-
 5 ται; Πολλῷ τοῦ ἀνδρός προσηνέστερα ῥήματα. Ὁ μὲν γὰρ ἀνὴρ κὰν κολακεύῃ, οὐ πολλὴ ἡ τιμή· ὁμόδουλος γάρ ἐστιν· ὅταν δὲ ὁ δεσπότης τὴν δούλην κολακεύῃ, τότε πολλὴ ἡ θεραπεία.

Πῶς οὖν ἡμᾶς θεραπεύει; Ἀκουσον δι' ὧν τοῦτο ποιεῖ. «Δεῦτε», φησί, «πρὸς με πάντες οἱ κοπιῶντες καὶ πεφορτισμένοι,
 10 κἀγὼ ἀναπαύσω ὑμᾶς». Καὶ πάλιν διὰ τοῦ προφήτου βοᾷ, λέγων· «Μὴ ἐπιλήσεται γυνὴ τοῦ ἐλεῆσαι τὰ ἔκγονα τῆς κοιλίας αὐτῆς; εἰ δὲ καὶ ἐπιλάβοιτο γυνή, ἀλλ' ἐγὼ οὐκ ἐπιλήσομαι, λέγει Κύριος». Πόσου ταῦτα φίλτρου τὰ ῥήματα; Καὶ πάλιν, «Ἐπιστράφητε πρὸς με»· καὶ πάλιν ἀλλαχοῦ, «Ἐπίστρεψον πρὸς με, καὶ σωθή-
 15 ση». Εἰ δέ τις καὶ ἐκ τῶν Ἀσμάτων θούλοιο ἐκλέγειν, ἀκούσεται, μυστικώτερα αὐτὰ ἐκλαμβάνων, «Ἡ καλή μου, ἡ περιστερά μου», πρὸς ψυχὴν ἐκάστην αὐτῷ πρέπουσαν διαλεγομένου. Τί τούτων τῶν ῥημάτων ἥδιον; Ὁρᾷς διάλεξιν Θεοῦ πρὸς ἀνθρώπους; Τί δέ, εἰπέ μοι; οὐχ ὁρᾷς, ὅσοι ἐκείνων τῶν μακαρίων γυναικῶν
 20 παῖδες ἀπῆλθον, καὶ ἐν τάφοις εἰσίν; ὅσαι χαλεπώτερα πεπόνθασιν, καὶ μετὰ τῶν ἀνδρῶν καὶ υἱοὺς ἀπέβαλον;

Τούτοις προσανέχωμεν, ταῦτα μεριμνῶμεν· καὶ οὐδὲν ἡμῖν ἔσται λυπηρόν, ἀλλὰ πάντα διατελέσομεν τὸν χρόνον μετὰ χα-
 ρᾶς πνευματικῆς διάγοντες, καὶ τῶν αἰωνίων ἀπολαύσομεν ἀγα-
 25 θῶν· ὧν γένοιτο πάντας ἡμᾶς ἐπιτυχεῖν, χάριτι καὶ φιланθρωπία τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμή, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

16. Ματθ. 11,28

17. Ἦσ. 49,15

18. Ἦσ. 45,22· 44,22

19. Ἀσμ. Ἀσμ. 2,10

άλυσίδες ἐκεῖνες. Ἐχωρίσθηκες ἀπὸ τὸν ἄνδρα σου, ἀλλὰ ἐνώθη-
κες μὲ τὸν Θεό· δὲν ἔχεις σύντροφο τὸν ὁμόδουλο, ἀλλὰ ἔχεις τὸν
Κύριό σου. Ὅταν προσεύχεσαι, εἰπὲ μου δὲν συνομιλεῖς μὲ τὸν
Θεό; ὅταν διαβάζης, ἄκουε αὐτὸν ποὺ ὁμιλεῖ μαζί σου. Τί λοιπὸν
σοῦ λέγει; Πολὺ πιὸ κολακευτικὰ λόγια ἀπὸ τὸν ἄνδρα. Γιατὶ ὁ
ἄνδρας καὶ ἂν ἀκόμη κολακεύῃ, δὲν εἶναι μεγάλη ἡ τιμή, γιατί εἶναι
ὁμόδουλός σου. Ὅταν ὅμως ὁ κύριος κολακεύῃ τὴ δούλη, τότε
εἶναι μεγάλη ἡ περιποίησις.

Πῶς λοιπὸν μᾶς περιποιεῖται ὁ Θεός; Ἦκουσε μὲ ὅσα κάμνει
αὐτὸ. «Ἐλᾱτε», λέγει, «πρὸς ἐμένα ὅλοι ὅσοι εἴσθε κουρασμένοι
καὶ φορτωμένοι, καὶ ἐγὼ θὰ σᾶς ξεκουράσω»¹⁶. Καὶ πάλι μὲ τὸ
στόμα τοῦ προφήτου φωνάζει, λέγοντας· «Μήπως θὰ λησμονήσῃ ἡ
γυναῖκα νὰ ἐλεήσῃ τὰ τέκνα τῆς κοιλιᾶς της; καὶ ἂν λησμονήσῃ
αὕτη, ἐγὼ ὅμως δὲν θὰ λησμονήσω, λέγει ὁ Κύριος»¹⁷. Τὰ λόγια
αὐτὰ πόσης ἀγάπης εἶναι ἀπόδειξις; Καὶ πάλι λέγει, «Ἐπιστρέψατε
πρὸς ἐμένα»· καὶ ἄλλοῦ πάλι, «Ἐπίστρεψε πρὸς ἐμέ, καὶ θὰ σω-
θῇς»¹⁸. Ἐὰν ὅμως ἤθελε κανεὶς νὰ ἐπιλέξῃ ἀπὸ τὸ Ἄσμα Ἀσμάτων,
θὰ ἀκούσῃ, ἐκλαμβάνοντας αὐτὰ μυστικώτερα, «Ἡ καλή μου, ἡ
περιστερά μου»¹⁹, τὰ ὁποῖα λέγει σὲ κάθε ψυχὴ ποὺ ὁμοιάζει μὲ
αὐτόν. Τί εἶναι πιὸ γλυκὸ ἀπὸ τὰ λόγια αὐτά; Βλέπεις συνομιλία τοῦ
Θεοῦ πρὸς τοὺς ἀνθρώπους; Γιατὶ ὅμως, εἰπέ μου, δὲν βλέπεις,
πόσα παῖδιά τῶν μακαρίων ἐκείνων γυναικῶν πέθαναν καὶ εἶναι
μέσα στοὺς τάφους; πόσες ἔχουν πάθει φοβερώτερα καὶ μαζί μὲ
τοὺς ἄνδρες ἔχασαν καὶ τοὺς υἱούς;

Ἦς βασιζώμεθα σὲ αὐτά, αὐτὰ ἄς φροντίζωμε, καὶ δὲν θὰ μᾶς
συμβῇ κανένα λυπηρό, ἀλλὰ θὰ συμπληρώσωμε ὅλο τὸ χρόνο μας
ζώντας μὲ πνευματικὴ χαρά, καὶ θὰ ἀπολαύσωμε τὰ αἰώνια ἀγαθὰ.
Αὐτὰ τὰ ἀγαθὰ εἶθε νὰ ἐπιτύχωμε ὅλοι μας, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ
φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζί μὲ τὸν ὁποῖο
στὸν Πατέρα συγχρόνως καὶ στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ
δύναμις καὶ ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων.
Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Ζ΄

(Α΄ Θεσ. 4, 13–14)

5 «Οὐ θέλομεν δὲ ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί, περί τῶν κεκοιμημένων, ἵνα μὴ λυπῆσθε, καθὼς καὶ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα».

1. Πολλὰ τῶν πραγμάτων ἐξ ἀγνοίας ἡμᾶς λυπεῖ μόνης, ὡς ἂν αὐτὰ καλῶς καταμάθωμεν, ἀποκρουσόμεθα τὴν ὁδύνην. Τοῦτο γοῦν καὶ ὁ Παῦλος ἐμφαίνων ἔλεγεν, «Οὐ θέλω ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἵνα μὴ λυπῆσθε, ὡς καὶ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα».

10 Διὰ τοῦτο οὐ θέλεις αὐτοὺς ἀγνοεῖν; Διὰ τί δὲ μὴ λέγεις τὴν κόλασιν τὴν ἀποκειμένην; Ἀγνοεῖν, φησί, τὸν περὶ τῆς ἀναστάσεως λόγον. Ἀλλὰ διὰ τί; Τοῦτο ἐκεῖθεν δῆλόν ἐστί, καὶ ὠμολογημένον· τέως δὲ μετ' ἐκείνου καὶ τοῦτο ἔσται κέρδος οὐ μικρόν. Ἐπειδὴ γὰρ οὐ τῇ ἀναστάσει ἠπίστουν, ἀλλ' ἴσως ἐθρήνουν, διὰ

15 τοῦτο οὕτω φησί. Καὶ ἐτέρως μὲν τοῖς ἀπιστοῦσι διαλέγεται, ἐτέρως δὲ τούτοις· οἱ γὰρ περὶ τῶν χρόνων καὶ τῶν καιρῶν ζητοῦντες, δῆλον ὅτι ἤδεσαν. «Εἰ γὰρ πιστεύομεν», φησὶν, «ὅτι Ἰησοῦς ἀπέθανε καὶ ἀνέστη καὶ ἔζησεν, οὕτως ὁ Θεὸς καὶ τοὺς κοιμηθέντας διὰ τοῦ Ἰησοῦ ἄξει σὺν αὐτῷ». Ποῦ εἰσιν οἱ τὴν

20 σάρκα ἀθετοῦντες; Εἰ γὰρ μὴ ἀνέλαβε σάρκα, οὐδὲ ἀπέθανεν· εἰ μὴ ἀπέθανεν, οὐδὲ ἀνέστη. Πῶς οὖν ἡμᾶς ἀπὸ τούτων προτρέπει εἰς πίστιν; Ἄρα οὐ λῆρος μᾶλλον ἦν κατ' αὐτοὺς καὶ ἀπατεών; Εἰ γὰρ τὸ ἀποθανεῖν ἀμαρτίας ἐστίν, ὁ δὲ Χριστὸς οὐχ ἡμαρτε, πῶς ἡμᾶς προτρέπειται;

25 Νῦν δὲ περὶ τίνων φησί; τίνας θρηνεῖτε, ἄνθρωποι; ὑπὲρ τίνων λυπεῖσθε; ὑπὲρ τῶν ἀμαρτωλῶν, ἢ ὑπὲρ τῶν ἀπλῶς ἀποθνησκόντων; Διὰ τί δὲ φησιν, «ὥσπερ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα»; ἐκεῖνοι τίνας θρηνοῦσι; Ὡστε πάντα ταῦτα ἔωλα αὐ-

ΟΜΙΛΙΑ Ζ΄

(Α΄ Θεσ. 4,13–14)

«Δὲν θέλομε ὅμως νὰ ἀγνοῇτε, ἀδελφοί, γιὰ τοὺς πεθαμένους, γιὰ νὰ μὴ λυπῆσθε, ὅπως καὶ οἱ ἐθνικοί, οἱ ὅποιοι δὲν ἔχουν ἐλπίδα».

1. Πολλὰ πράγματα μᾶς προκαλοῦν λύπη ἀπὸ ἄγνοια μόνο, μόλις θὰ γνωρίσωμε καλὰ αὐτὰ, θὰ ἀπομακρύνωμε τὴν ὀδύνη. Αὐτὸ λοιπὸν καὶ ὁ Παῦλος γιὰ νὰ δείξῃ ἔλεγε, «Δὲν θέλω νὰ ἀγνοῇτε, γιὰ νὰ μὴ λυπῆσθε, ὅπως καὶ οἱ λοιποί, οἱ ὅποιοι δὲν ἔχουν ἐλπίδα». Γι' αὐτὸ δὲν θέλεις νὰ ἀγνοοῦν αὐτοί; Γιατί ὅμως δὲν λέγεις νὰ ἀγνοῇτε τὴν κόλασι ποὺ εὐρίσκεται στὴν ἄλλη ζωή; Νὰ ἀγνοῇτε, λέγει, τὸ κήρυγμα γιὰ τὴν ἀνάστασι. Ἀλλὰ γιατί; Αὐτὸ εἶναι φανερὸ ἀπὸ τότε καὶ ἔχει γίνεи παραδεκτό, συγχρόνως ὅμως μαζὶ μὲ ἐκεῖνο καὶ αὐτὸ θὰ εἶναι μεγάλο κέρδος. Ἐπειδὴ λοιπὸν δὲν ἀπιστοῦσαν στὴν ἀνάστασι, ἀλλὰ ἴσως ἐθρηνοῦσαν, γι' αὐτὸ λέγει ἔτσι. Καὶ διαφορετικὰ βέβαια ὁμιλεῖ σὲ ἐκείνους ποὺ δὲν πιστεύουν, καὶ διαφορετικὰ σὲ αὐτοὺς, γιατί αὐτοὶ ποὺ ἐζητοῦσαν νὰ μάθουν γιὰ τοὺς χρόνους καὶ τοὺς καιροὺς, εἶναι φανερὸ ὅτι ἐγνώριζαν. «Γιατὶ ἐὰν πιστεύωμε», λέγει, «ὅτι ὁ Ἰησοῦς πέθανε καὶ ἀναστήθηκε καὶ ἔζησε, κατὰ τὸν ἴδιο τρόπο πρέπει νὰ πιστεύωμε ὅτι ὁ Θεὸς καὶ ἐκείνους ποὺ πέθαναν μὲ τὴν πίστι στὸν Ἰησοῦ θὰ τοὺς φέρῃ μαζὶ μὲ αὐτόν». Ποῦ εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ ἀρνοῦνται τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ; Γιατὶ ἐὰν δὲν ἔλαβε σῶμα, οὔτε πέθανε· ἐὰν ὅμως δὲν πέθανε, οὔτε ἀναστήθηκε. Πῶς λοιπὸν ἀπὸ αὐτὰ μᾶς προτρέπει νὰ πιστεύωμε; Ἄραγε δὲν ἦταν περισσότερο φλύαρος σὲ αὐτοὺς καὶ ἀπατεώνας; Γιατὶ ἐὰν ὁ θάνατος εἶναι ἔργο τῆς ἁμαρτίας καὶ ὁ Χριστὸς δὲν ἔκαμε ἁμαρτία, πῶς μᾶς προτρέπεται αὐτό;

Τώρα ὅμως γιὰ ποιούς λέγει; ποιούς θρηνεῖτε, ἄνθρωποι; γιὰ ποιούς λυπεῖσθε; γιὰ τοὺς ἁμαρτωλοὺς ἢ ἀπλῶς γι' αὐτοὺς ποὺ πεθαίνουν; Γιατί ὅμως λέγει, «ὅπως οἱ λοιποὶ ποὺ δὲν ἔχουν ἐλπίδα»; ἐκεῖνοι ποιούς θὰ θρηνήσουν; Ὡστε ὅλα αὐτὰ γίνονται ἄχρη-

τοῖς. «Πρωτότοκος», φησὶν, «ἐκ τῶν νεκρῶν», ἀπαρχή. Οὐκοῦν καὶ λοιποὺς εἶναι δεῖ. Καὶ ὅρα πῶς ἐνταῦθα οὐδὲν ἀπὸ λογισμῶν τίθησιν, ἐπειδὴ προσηνεῖς ἦσαν. Κορινθίοις μὲν γὰρ γράφων, πολλὰ καὶ ἀπὸ λογισμῶν ἐκίνησε, καὶ τότε τοῦτο ἐπήγαγεν·

5 «Ἄφρον, σὺ ὃ σπεῖρεις, οὐ ζωογονεῖται». Κυριώτερον γὰρ τοῦτο, ἀλλ' ὅταν τῷ πιστῷ διαλέγεται· πρὸς δὲ τὸν ἔξω ποίαν ἰσχὺν ἂν ἔχοι τοῦτο; «Οὕτω», φησὶν, «ὁ Θεὸς καὶ τοὺς κοιμηθέντας διὰ τοῦ Ἰησοῦ ἄξει σὺν αὐτῷ». Πάλιν, «κοιμηθέντας»· οὐδαμοῦ τοὺς ἀποθανόντας. Ἄλλ' ἐπὶ μὲν τοῦ Χριστοῦ τό, «ἀπέθανεν», ἔθηκεν,

10 ἐπειδὴ καὶ τὸ τῆς ἀναστάσεως εἶπετο· ἐνταῦθα δέ, «τοὺς κοιμηθέντας». Πῶς διὰ τοῦ Ἰησοῦ; Ἡ διὰ τοῦ κοιμηθέντας, ἢ διὰ τοῦ Ἰησοῦ ἄξει. Τὸ μὲν, «κοιμηθέντας διὰ τοῦ Ἰησοῦ», τουτέστιν, τοὺς πιστούς. Ἐνταῦθα οἱ αἵρετικοὶ φασιν ὅτι τοὺς βαπτισθέντας. Τὸ οὖν, «οὕτω», ποῦ ἴσταται; ὁ γὰρ Ἰησοῦς οὐκ ἐκοιμήθη διὰ

15 τοῦ βαπτίσματος. Τίνος δὲ ἕνεκέν φησι, «τοὺς κοιμηθέντας»; Ὡστε οὐ περὶ καθολικῆς, ἀλλὰ περὶ μερικῆς ἀναστάσεως διαλέγεται. Τοὺς γὰρ κοιμηθέντας διὰ τοῦ Ἰησοῦ, φησί· καὶ πολλαχοῦ οὕτω λέγει. «Τοῦτο γὰρ ὑμῖν», φησί, «λέγομεν ἐν λόγῳ Κυρίου, ὅτι ἡμεῖς οἱ ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι εἰς τὴν παρουσίαν τοῦ

20 Κυρίου, οὐ μὴ φθάσωμεν τοὺς κοιμηθέντας»· περὶ τῶν πιστῶν λέγων· καί, «Οἱ κοιμηθέντες ἐν Χριστῷ»· καὶ πάλιν, «Οἱ νεκροὶ ἀναστήσονται ἐν Χριστῷ». Ἐπειτα οὐ περὶ ἀναστάσεως αὐτῷ ὁ λόγος μόνον, ἀλλὰ καὶ περὶ ἀναστάσεως καὶ περὶ τιμῆς ἐν δόξῃ. Ἀναστάσεως μὲν οὖν πάντες ἀπολαύουσιν, φησὶν· ἐν δόξῃ δὲ

25 οὐ πάντες ἔσονται ἀλλ' οἱ ἐν Χριστῷ. Ἐπεὶ οὖν παραμυθήσασθαι βούλεται αὐτούς, οὐ τούτῳ μόνον παραμυθεῖται, ἀλλὰ καὶ τῇ τιμῇ τῇ πολλῇ καὶ τῷ τάχει, ἐπεὶ ἐκεῖνο ἠδεσαν. Ὅτι γὰρ τῇ τιμῇ βούλεται αὐτοὺς παραμυθήσασθαι, προϊὼν φησι, «Καὶ πάντοτε σὺν Κυρίῳ ἐσόμεθα», καὶ ὅτι «Ἐν νεφέλαις ἄρπαγησόμεθα».

30 Πῶς δὲ οἱ πιστοὶ διὰ τοῦ Ἰησοῦ κοιμῶνται; Τουτέστι, τὸν Χριστὸν

1. Κολ. 1,18

2. Α' Κορ. 15,36

3. Α' Θεσ. 4,15

4. Α' Κορ. 15,18

5. Α' Θεσ. 4,16

6. Α' Θεσ. 4,17

στα σὲ αὐτούς. «Πρωτότοκος», λέγει, «ἀπὸ τοὺς νεκρούς»¹, δηλαδή, ἀπαρχή. Ἐπομένως πρέπει νὰ εἶναι καὶ οἱ ὑπόλοιποι. Καὶ πρόσθε πῶς ἐδῶ δὲν λέγει τίποτε ὕστερα ἀπὸ συλλογισμούς, ἐπειδὴ ἦταν καταδεκτικοί. Γιατὶ ὅταν ἔγραφε στοὺς Κορινθίους, πολλὰ ἀνέφερε ὕστερα ἀπὸ συλλογισμούς καὶ τότε ἐσυμπέρανε· «Ἀνόητε, ἐκεῖνο ποὺ σπέρνεις ἐσύ, δὲν λαμβάνει ζωή»². Αὐτὸ βέβαια εἶναι πιὸ ἰσχυρό, ὅταν ἀπευθύνεται στὸν πιστό, στὸν μὴ πιστὸ ὅμως ποιά δύναμι θὰ εἶχε αὐτό; Κατὰ τὸν ἴδιο τρόπο πρέπει νὰ πιστεύετε», λέγει, «ὅτι ὁ Θεὸς καὶ ἐκείνους ποὺ ἐκοιμήθηκαν μὲ πίστι στὸν Ἰησοῦ θὰ τοὺς φέρη μαζί μὲ αὐτόν». Πάλι, «ἐκείνους ποὺ ἐκοιμήθηκαν», λέγει· πουθενὰ δὲν λέγει ἐκείνους ποὺ πέθαναν. Ἀλλὰ γιὰ τὸν Χριστὸ ἔθεσε τό, «πέθανε», ἐπειδὴ ἀκολουθοῦσε καὶ ἡ ἀνάστασις. Πῶς θὰ φέρη αὐτοὺς διὰ τοῦ Ἰησοῦ; Ἡ ἐννοεῖ ὅτι ἐκοιμήθηκαν μὲ τὴν πίστι στὸν Ἰησοῦ, ἢ ὅτι θὰ φέρη αὐτοὺς διὰ τοῦ Ἰησοῦ. Τὸ μὲν πρῶτο, «ἐκείνους ποὺ ἐκοιμήθηκαν μὲ τὴν πίστι στὸν Ἰησοῦ», δηλαδή, τοὺς πιστούς. Ἐδῶ οἱ αἵρετικοὶ ἰσχυρίζονται ὅτι ἐννοεῖ ἐκείνους ποὺ ἐβαπτίσθηκαν. Τὸ «ἔτσι» λοιπὸν, πῶς δικαιολογεῖται; γιατί ὁ Ἰησοῦς δὲν ἐκοιμήθηκε μὲ τὸ βάπτισμα. Γιὰ ποιό λόγο δὲ λέγει, «ἐκείνους ποὺ ἐκοιμήθηκαν»; Ὡστε δὲν ὁμιλεῖ γιὰ καθολικὴ, ἀλλὰ γιὰ μερικὴ ἀνάστασι. Ἐννοεῖ λοιπὸν ἐκείνους ποὺ ἐκοιμήθηκαν μὲ τὴν πίστι στὸν Ἰησοῦ· καὶ σὲ πολλές περιπτώσεις λέγει τὸ ἴδιο. «Διότι αὐτό», λέγει, «σᾶς τὸ λέμε σύμφωνα μὲ τὸν λόγον τοῦ Κυρίου, ὅτι ἐμεῖς οἱ ζωντανοί, οἱ ὅποιοι θὰ ἀπομένωμε στὴ ζωὴ κατὰ τὴν παρουσίᾳ τοῦ Κυρίου, δὲν θὰ προφθάσωμε ἐκείνους ποὺ ἐκοιμήθηκαν»³, ἐννοώντας τοὺς πιστούς· καὶ πάλι, «Ἐκεῖνοι ποὺ ἐκοιμήθηκαν ἐνωμένοι μὲ τὸν Χριστό»⁴ καὶ πάλι, «Οἱ νεκροὶ ποὺ πέθαναν μὲ τὴν πίστι στὸν Χριστὸ θὰ ἀναστηθοῦν»⁵. Ἐπειτα ὁ λόγος δὲν ἦταν μόνο γιὰ τὴν ἀνάστασι αὐτοῦ, ἀλλὰ καὶ γιὰ τὴν ἀνάστασι τῶν νεκρῶν καὶ γιὰ τὴν τιμὴ μὲ δόξα. Τὴν ἀνάστασι λοιπὸν ὅλοι θὰ ἀπολαύσουν, λέγει· δοξασμένοι ὅμως δὲν θὰ εἶναι ὅλοι, ἀλλὰ οἱ ἐνωμένοι μὲ τὸν Χριστό. Ἐπειδὴ λοιπὸν θέλει νὰ παρηγορήσῃ αὐτούς, δὲν τοὺς παρηγορεῖ μὲ αὐτὸ μόνο, ἀλλὰ καὶ μὲ τὴ μεγάλη τιμὴ καὶ μὲ τὴ συντομία τοῦ πράγματος, ἀφοῦ ἐγνώριζαν ἐκεῖνο. Τὸ ὅτι πράγματι θέλει νὰ τοὺς παρηγορήσῃ μὲ τὴν τιμὴ, προχωρώντας λέγει, «Καὶ πάντοτε θὰ εἴμασθε μαζί μὲ τὸν Κύριο», καὶ ὅτι «θὰ ἀρπαχθοῦμε μέσα σὲ σύννεφα»⁶. Πῶς ὅμως οἱ πιστοὶ ποὺ εἶναι ἐνωμένοι μὲ τὸν Χριστὸ κοιμῶνται; Δηλαδή, ἔχοντας τὸν

ἔχοντες ἐν ἑαυτοῖς. Τὸ δέ, «ἄξει σὺν αὐτῷ», δείκνυσι πολλαχό-
θεν ἀγομένους. «Τοῦτο γὰρ ἡμῖν», φησί, «λέγομεν ἐν λόγῳ Κυ-
ρίου». «Τοῦτο». Ξένον ἔμελλε λέγειν· διὰ τοῦτο καὶ τὸ ἀξιόπιστον
τίθησιν. Ἀπὸ τοῦ λόγου τοῦ Θεοῦ, φησί· τουτέστιν, οὐκ ἀφ'
5 ἑαυτῶν, ἀλλὰ παρὰ τοῦ Χριστοῦ μαθόντες λέγομεν.

«Ὅτι ἡμεῖς οἱ ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι εἰς τὴν παρουσίαν
τοῦ Κυρίου, οὐ μὴ φθάσωμεν τοὺς κοιμηθέντας». Ὅπερ ἐν τῇ
πρὸς Κορινθίους φησίν, ὅτι «Ἐν ἀτόμῳ, ἐν ῥιπῇ ὀφθαλμοῦ».
Ἐνταῦθα τὸ ἀξιόπιστον τῇ ἀναστάσει καὶ τῷ τρόπῳ παρέστηκεν.
10 Ἐπειδὴ γὰρ τὸ πρᾶγμα δοκεῖ δύσκολον εἶναι, ὥσπερ ἐστί, φησίν,
εὐκόλον τοὺς ζῶντας ἀρθῆναι, οὕτω καὶ τοὺς ἀπελθόντας. Τὸ δέ,
«ἡμεῖς», οὐ περὶ ἑαυτοῦ φησιν· οὐ γὰρ δὴ ἔμελλε μέχρι τῆς
ἀναστάσεως μένειν, ἀλλὰ τοὺς πιστοὺς λέγει. Διὰ τοῦτο προσ-
έθηκεν, «Οἱ περιλειπόμενοι εἰς τὴν παρουσίαν τοῦ Κυρίου, οὐ μὴ
15 φθάσωμεν τοὺς κοιμηθέντας»· ὥς ἂν εἰ ἔλεγε· μὴ νομίσης ἐργω-
δίαν εἶναί τινα· Θεὸς ἐστὶν ὁ ποιῶν· οἱ ζῶντες τότε τοὺς διαλυ-
θέντας, τοὺς σαπέντας, τοὺς μυρία ἔτη ἔχοντας οὐ μὴ προλάβω-
σιν· ἀλλ' ὥσπερ εὐκόλον ἐκείνους τοὺς ἀπηρτισμένους ἀγα-
γεῖν, οὕτω καὶ τοὺς διαλελυμένους.

2. Ἀλλ' εἰσὶ τινες, οἳ διαπιστοῦσι τῷ πράγματι, ἐπειδὴ τὸν
Θεὸν οὐκ ἴσασι. Τί γάρ, εἶπέ μοι, εὐκολώτερον, ἐκ τοῦ μὴ ὄντος
εἰς τὸ εἶναι παραγαγεῖν, ἢ διαλυθέντα ἀναστῆσαι πάλιν; Ἀλλὰ τί
φασιν; Ὁ δεῖνα, φησί, ναυάγιον ὑπέστη, καὶ κατεποντίσθη, καὶ
πεσόντα αὐτὸν ἰχθύες ἐδέξαντο πολλοί, καὶ τῶν ἰχθύων ἕκαστος
25 μέλος ἔφαγεν. Εἶτ' αὐτῶν δὴ τούτων ὁ μὲν ἐν τῷδε τῷ κόλπῳ, ὁ
δὲ ἐν τῷδε συνελήφθη, καὶ ἐβρώθη ὑφ' ἐτέρου, καὶ οὗτος ὑπὸ
ἄλλου, τὰς σάρκας ἔχων κατεδηδεσμένας. Καὶ οὗτοι πάλιν ἐν
ἄλλοις χωρίοις ἀπέθανον, καὶ αὐτοὶ ἴσως ὑπὸ θηρίων, οἱ τοὺς
ἰχθῦς φαγόντες τοὺς τὸν ἄνδρα καταφαγόντας. Τοσαύτης δὲ τῆς
30 συγχύσεως γενομένης καὶ διασπορᾶς, πῶς πάλιν ἀναστήσεται ὁ
άνθρωπος; τίς ὁ τὸν χοῦν ἀναγαγών; Διὰ τί γὰρ τοῦτο λέγεις, ἄνθρω-
πε, καὶ ἄρμαθούς λήρων ὑφαίνεις, καὶ ὥς ἄπορον τιθεῖς; Εἶπε

Χριστὸ μέσα τους. Καὶ τό, «θὰ φέρη μαζί μὲ αὐτόν», δείχνει ὅτι φέρονται ἀπὸ πολλὰ σημεῖα. «Γιατὶ αὐτό», λέγει, «σᾶς τὸ λέμε σύμφωνα μὲ τὸ λόγο τοῦ Κυρίου». «Αὐτό». Ἐπρόκειτο νὰ εἰπῇ κάτι παράξενο, γι' αὐτὸ θέτει καὶ τὴν ἀξιοπιστία του. Σύμφωνα μὲ τὸ λόγο τοῦ Θεοῦ, λέγει· δηλαδή, ὄχι ἀπὸ τὸν ἑαυτό μας, ἀλλὰ ἀπὸ τὸν Χριστὸ τὸ ἐμάθαμε καὶ σᾶς τὸ λέμε.

«Ὅτι ἐμεῖς οἱ ζωντανοὶ οἱ ὅποιοι θὰ ἀπομένωμε στὴ ζωὴ κατὰ τὴν παρουσία τοῦ Κυρίου δὲν θὰ προφθάσωμε ἐκείνους ποὺ ἐκοιμήθηκαν». Αὐτὸ ποὺ στὴν πρὸς Κορινθίους ἐπιστολὴ του λέγει, ὅτι «Σὲ ἐλάχιστο χρόνο, σὲ μία στιγμή»⁷. Ἐδῶ ἐπαρουσίασε τὴν ἀξιοπιστία μὲ τὴν ἀνάστασι καὶ μὲ τὸν τρόπο ποὺ θὰ γίνη. Γιατί, ἐπειδὴ τὸ πρᾶγμα φαίνεται ὅτι εἶναι δύσκολο, ὅπως ἀκριβῶς, λέγει, εἶναι εὐκόλο νὰ σηκωθοῦν οἱ ζωντανοί, ἔτσι καὶ οἱ πεθαμένοι. «Καὶ τό, «ἐμεῖς», δὲν τὸ λέγει γιὰ τὸν ἑαυτό του, γιατί βέβαια δὲν ἐπρόκειτο νὰ παραμείνῃ μέχρι τὸν καιρὸ τῆς ἀναστάσεως, ἀλλ' ἐννοεῖ τοὺς πιστοὺς. Γι' αὐτὸ πρόσθεσε, «Οἱ ὅποιοι θὰ ἀπομένωμε στὴ ζωὴ κατὰ τὴν παρουσία τοῦ Κυρίου, δὲν θὰ προφθάσωμε τοὺς πεθαμένους». Σὰν νὰ ἔλεγε· μὴ νομίσης ὅτι εἶναι κάποιο δύσκολο ἔργο· ὁ Θεὸς εἶναι ποὺ ἐνεργεῖ· οἱ ζωντανοὶ δὲν θὰ προλάβουν ἐκείνους ποὺ ἔχουν διαλυθῇ, ποὺ ἔχουν σαπίσει, ποὺ εἶναι ἀπὸ πολλὰ χρόνια πεθαμένοι· ἀλλὰ ὅπως εἶναι εὐκόλο νὰ φέρῃ ἐκείνους ποὺ εἶναι μὲ ὅλο τους τὸ σῶμα, κατὰ τὸν ἴδιο τρόπο καὶ αὐτοὺς ποὺ εἶναι διαλυμένοι.

2. Ἀλλὰ ὑπάρχουν μερικοί, οἱ ὅποιοι ἀμφισβητοῦν τὸ πρᾶγμα, ἐπειδὴ δὲν γνωρίζουν τὸν Θεό. Τί λοιπόν, εἶπέ μου, εἶναι εὐκολώτερο, ἀπὸ τὸ μὴδὲν νὰ φέρῃ κάποιον στὴν ὑπαρξι, ἢ ἀφοῦ διαλυθῇ νὰ τὸν ἀναστήσῃ πάλι; Ἀλλὰ τί λέγουν; Ὁ τάδε, λέγει, ἐναυάγησε καὶ ἐβυθίσθηκε στὴ θάλασσα, καὶ ἀφοῦ ἔπεσε τὸν ἐδέχθηκαν πολλὰ ψάρια καὶ τὸ καθένα ἀπὸ αὐτὰ ἔφαγε ἓνα μέλος του. Στὴ συνέχεια ἄλλο ἀπὸ τὰ ψάρια αὐτὰ συνελήφθηκε σὲ αὐτὸν τὸν κόλπο, ἄλλο σὲ ἄλλο κόλπο καὶ ἐφαγώθηκε ἀπὸ ἄλλο ψάρι, καὶ αὐτὸ πάλι ἀπὸ ἄλλο, ποὺ ἔχει καταβροχθίσει τίς σάρκες του. Καὶ αὐτοὶ πάλι πέθαναν σὲ ἄλλους τόπους, καὶ ἴσως τοὺς ἔφαγαν θηρία, τὰ ὅποια ἔφαγαν τὰ ψάρια, τὰ ὅποια ἔφαγαν τὸν ἄνθρωπο. Ὅταν γίνη τόση μεγάλη σύγχυσι καὶ διασπορὰ τῶν μελῶν του, πῶς θὰ ἀναστηθῇ πάλι ὁ ἄνθρωπος; ποιὸς εἶναι ἐκεῖνος ποὺ θὰ μεταμορφώσῃ τὸ χῶμα; Γιατί λοιπόν λέγεις αὐτό, ἄνθρωπε, καὶ σκέπτεσαι τόσες

- γάρ μοι, ἂν γὰρ μὴ εἰς θάλατταν καταπέσῃ, ἂν γὰρ μὴ ἰχθυὺς
 φάγῃ, μηδὲ βρωθῇ πάλιν ὁ ἰχθυὺς ὑπὸ μυρίων ἀνθρώπων, ἀλλὰ
 κηδευθεὶς ἐν λάρνακι ὁ ἀνὴρ τεθῇ, καὶ μήτε σκώληκες, μήτε
 ἄλλο τι διενοχλήσῃ, πῶς ἀναστήσεται τὸ διαλυθέν; πῶς ἡ κόνις
 5 καὶ ἡ τέφρα συγκολληθήσεται; πόθεν τὸ ἄνθος λοιπὸν ἔσται τοῦ
 σώματος; τοῦτο δὲ οὐκ ἄπορον; Ἄν μὲν Ἕλληνες ὥσιν οἱ ταῦτα
 διαποροῦντες, πρὸς αὐτοὺς μυρία ἐροῦμεν. Τί δήποτε; Εἰσὶ γὰρ
 παρ' αὐτοῖς οἱ τὰς ψυχὰς καὶ εἰς φυτὰ καὶ εἰς θάμνους ἄγοντες
 καὶ εἰς κύνας.
- 10 Εἰπέ μοι, τί εὐκολώτερον, τὸ οἰκεῖον σῶμα ἀναλαβεῖν, ἢ τὸ
 ἀλλότριον; Ἄλλοι πάλιν φασὶν ὑπὸ πυρὸς ἀναλίσκεσθαι, καὶ ἱμα-
 τίων ἀνάστασιν γίνεσθαι καὶ ὑποδημάτων, καὶ οὐ καταγελῶνται·
 ἕτεροι ἀτόμους φασίν. Ἀλλὰ πρὸς ἐκείνους οὐδὲ εἰς ἡμῖν λόγος·
 πρὸς δὲ τοὺς πιστοὺς, εἶγε πιστοὺς δεῖ καλεῖν τοὺς ἐρωτῶντας,
 15 ὅμως ἐροῦμεν τὸ ἀποστολικόν, ὅτι πᾶσα ἡ ζωὴ ἀπὸ φθορᾶς
 γίνεται, πάντα φυτὰ, πάντα σπέρματα. Οὐχ ὀρᾶς τὴν συκὴν ἡλί-
 κον μὲν ἔχει κορμόν, ἡλίκᾳ δὲ στελέχῃ; Φύλλα πόσα, κλάδους,
 ἀνθέρικας, ρίζας τοσοῦτον ἐπεχούσας καὶ ἐγκεκολισμένας;
 Αὕτη τοίνυν ἡ τηλικαύτη καὶ τοιαύτη ἀπὸ τῆς κέγχρου γίνεται
 20 ἐκείνης τῆς καταβληθείσης, καὶ αὐτῆς διαφθαρείσης πρῶτον·
 κἂν μὴ σαπῇ καὶ διαλυθῇ, οὐδὲν τούτων ἔσται. Εἰπέ μοι, πόθεν
 τοῦτο γίνεται; Καὶ ἡ ἄμπελος δὲ ἡ οὕτω καλὴ καὶ ἰδεῖν καὶ μετέ-
 χειν, ἀπὸ τοῦ εἰδεχθοῦς γίνεται ἐκείνου. Τί δέ, εἰπέ μοι; οὐχὶ
 ὕδωρ ἐστὶν ἐν τῷ ἄνωθεν καταφερόμενον; πῶς εἰς τοσαῦτα
 25 μεταβάλλεται; Τοῦτο γὰρ τῆς ἀναστάσεως θαυμασιώτερον. Ἐκεῖ
 μὲν γὰρ καὶ τὸ αὐτὸ σπέρμα, καὶ τὸ αὐτὸ ὑπόκειται φυτὸν, καὶ ἡ
 συγγένεια πολλή, ἐνταῦθα δέ, εἰπέ μοι, πῶς μίαν ἔχον ποιότητα
 καὶ μίαν φύσιν, εἰς τοσαῦτα τρέπεται; Ἐν ἀμπέλῳ γίνεται οἶνος,
 οὐχὶ οἶνος μόνον, ἀλλὰ καὶ φύλλα καὶ ὀπός· καὶ γὰρ οὐχ ὁ θότρυς
 30 μόνον, ἀλλὰ καὶ τὸ λοιπὸν τῆς ἀμπέλου ἐν αὐτῷ τρέφεται· πάλιν
 ἐν ἐλαίᾳ ἔλαιον, καὶ τὰ ἄλλα ὅσα. Καὶ τὸ θαυμαστόν, ἐνταῦθα
 ὑγρόν, ἐκεῖ ξηρόν, ἐνταῦθα γλυκύ, ἐκεῖ ὀξύ, ἐκεῖ στῦφον, ἐτέ-
 ρωθι πικρόν. Πῶς, εἰπέ μοι, τρέπεται εἰς τοσαῦτα; εἰπὲ τὸν λόγον·
 ἀλλ' οὐκ ἂν ἔχοις.

πολλές άνοησίες καὶ τὸ παρουσιάζεις σάν ἄλυτο ζήτημα; Γιατὶ ἀπάντησέ μου, ἂν λοιπὸν δὲν πέση μέσα στὴ θάλασσα, ἂν δὲν τὸν φάγη ψάρι, οὔτε πάλι φαγῶθῃ τὸ ψάρι ἀπὸ πολλοὺς ἀνθρώπους, ἀλλ', ἀφοῦ κηδευθῇ, τοποθετηθῇ ὁ ἄνθρωπος μέσα σὲ λάρνακα, καὶ οὔτε σκουλήκια οὔτε τίποτε ἄλλο τὸν ἐνοχλήσῃ, πῶς θὰ ἀναστηθῇ τὸ διαλυμένο σῶμα; πῶς θὰ συνενωθοῦν ἡ σκόνῃ καὶ ἡ τέφρα; ἀπὸ ποῦ θὰ ὑπάρξῃ στὴ συνέχεια ἡ λαμπρότητα τοῦ σώματος; αὐτὸ δὲν εἶναι δύσκολο; Ἄν βέβαια εἶναι Ἕλληνες αὐτοὶ ποὺ διατυπώνουν τὶς ἀπορίες, πρὸς αὐτοὺς θὰ εἰποῦμε πολλά. Τί τέλος πάντων; Ὑπάρχουν δηλαδὴ σ' αὐτοὺς μερικοὶ ποὺ προσάγουν τὶς ψυχὲς καὶ σὲ φυτὰ καὶ σὲ θάμνους καὶ σὲ σκυλιά.

Εἰπέ μου, τί εἶναι εὐκολώτερο, νὰ ἀναλάβῃ τὸ ἰδικό της σῶμα ἢ τὸ ξένο; Ἄλλοι πάλι ἰσχυρίζονται ὅτι καταστρέφεται ἀπὸ τὸ πῦρ καὶ γίνεται ἀνάστασις τῶν ἐνδυμάτων καὶ τῶν ὑποδημάτων, καὶ δὲν περιπαίζονται· ἄλλοι λέγουν ὅτι εἶναι ἀδιάλυτες. Ἀλλὰ πρὸς ἐκείνους δὲν θὰ εἰποῦμε ἀπολύτως τίποτε. Πρὸς τοὺς πιστοὺς ὅμως, ἐὰν βέβαια πιστοὺς πρέπει νὰ ἀποκαλοῦμε αὐτοὺς ποὺ ἐρωτοῦν, θὰ εἰποῦμε τὰ λόγια τοῦ ἀποστόλου, ὅτι ὅλῃ ἡ ζωὴ γίνεται ἀπὸ τὴ φθορά, ὅλα εἶναι φυτὰ, ὅλα εἶναι σπέρματα⁸. Δὲν βλέπεις τὴ συκιά πόσο μεγάλο κορμὸ ἔχει καὶ πόσο μεγάλους βλαστούς; πόσα φύλλα, κλαδιά, ἄνθη, ρίζες τόσο πολὺ ἀπλωμένες καὶ περιτυλιγμένες; Αὐτὴ λοιπὸν ἢ τόσο μεγάλη καὶ θαυμαστὴ γίνεται ἀπὸ τὸ μικρὸ ἐκεῖνο σπόρο τοῦ σύκου ἀφοῦ σπαρῇ καὶ καταστραφῇ πρῶτα· καὶ ἂν δὲν σαπίσῃ καὶ δὲν διαλυθῇ, δὲν θὰ γίνῃ τίποτε ἀπὸ αὐτά. Εἰπέ μου, ἀπὸ ποῦ γίνεται αὐτό; Καὶ τὸ κλῆμα ποῦ εἶναι τόσο ὠραῖο καὶ στὴν ὄρασι καὶ στὴ γεῦσι, γίνεται ἀπὸ ἐκεῖνον τὸ σάπιο σπόρο. Τί ὅμως συμβαίνει; εἰπέ μου· δὲν εἶναι ἓνα τὸ νερὸ ποὺ πέφτει ἀπὸ τοὺς οὐρανοὺς; πῶς μεταβάλλεται σὲ τόσα πολλά; Αὐτὸ πράγματι εἶναι πιὸ ἐκπληκτικὸ ἀπὸ τὴν ἀνάστασι. Γιατὶ ἐκεῖ βέβαια ὑπάρχει καὶ τὸ ἴδιο σπέρμα καὶ τὸ ἴδιο φυτὸ καὶ ἡ ὁμοιότητα μεγάλη, ἐδῶ ὅμως, εἰπέ μου, πῶς ἐνῶ ἔχει μία ποιότητα καὶ μία φύσι, μετατρέπεται σὲ τόσα πολλά; Στὸ κλῆμα γίνεται κρασί, καὶ ὄχι μόνο κρασί, ἀλλὰ καὶ φύλλα καὶ χυμός; γιατί ὄχι μόνο τὸ σταφύλι, ἀλλὰ καὶ τὰ ὑπόλοιπα μέρη τοῦ κλήματος μὲ αὐτὸ τρέφονται. Ἐπίσης στὴν ἐλιά τὸ λάδι καὶ ὅλα τὰ ἄλλα. Καὶ τὸ παράξενο, ἐδῶ εἶναι γεμᾶτο νερό, ἐκεῖ δὲν περιέχει νερό, ἐδῶ γλυκό, ἐκεῖ ξυνό, ἐκεῖ στυφό, ἀλλοῦ πικρό. Πῶς, εἰπέ μου, μετατρέπεται σὲ τόσα πολλά; ἐξήγησέ το· ἀλλὰ δὲν θὰ μπορέσης.

Ἐπὶ δὲ σοῦ αὐτοῦ, εἶπέ μοι, ἐγγύτερον γάρ, τοῦτο τὸ σπέρμα
 τὸ καταβαλλόμενον πῶς εἰς ὀφθαλμούς, πῶς εἰς ὦτα, πῶς εἰς
 χεῖρας, πῶς εἰς καρδίαν, πῶς εἰς τοσαῦτα ῥυθμίζεται καὶ διατυ-
 ποῦται; Οὐχὶ μυρίαὶ διαφοραὶ ἐν τῷ σώματι, σχημάτων, μεγεθῶν,
 5 ποιοτήτων, θέσεων, δυνάμεων, ῥυθμῶν; νεῦρα, καὶ φλέβες, καὶ
 σάρκες, καὶ ὀστᾶ, καὶ ὑμένες, καὶ ἄρτηρίαι, καὶ ἄρθρα, καὶ χόν-
 δροι, καὶ ὅσα ἕτερα τούτων πλείονα ἀκριβολογοῦνται παῖδες
 ἱατρῶν, ἃ τὴν ἡμετέραν συνέχει φύσιν, καὶ ταῦτα ἀπὸ τοῦ ἐνὸς
 σπέρματος; Ἄρα οὐ πολλῶ σοι δοκεῖ τούτων εἶναι τοῦτο ἀπορώ-
 10 τερον, πῶς τὸ ὑγρὸν καὶ μαλακὸν εἰς ξηρὸν καὶ ψυχρὸν πηγνυ-
 ται, τὸ ὀστοῦν; πῶς εἰς θερμὸν καὶ ὑγρὸν, τὸ αἷμα, ἐνωθέν; πῶς
 εἰς ψυχρὸν καὶ μαλθακόν, τὸ νεῦρον; πῶς εἰς ψυχρὸν καὶ ὑγρὸν,
 τὴν ἄρτηρίαν; Πόθεν ταῦτα, εἶπέ μοι; ταῦτα οὐ διαπορεῖς; Οὐχὶ
 ὁρᾷς καθ' ἐκάστην ἡμέραν ἀνάστασιν καὶ θάνατον ἐν ταῖς ἡλικί-
 15 αῖς γινόμενον; ποῦ ἡ νεότης ἀπῆλθεν; πόθεν τὸ γῆρας ἤλθε;
 πῶς ὁ γεγηρακὼς ἑαυτὸν μὲν νέον ποιῆσαι οὐ δύναται, ἕτερον
 δὲ παιδίον τίκτει νεώτατον, καὶ ὁ ἑαυτῷ οὐ δύναται παρασχεῖν,
 ἐτέρῳ παρέχει. Τοῦτο καὶ ἐπὶ τῶν δένδρων καὶ ἐπὶ τῶν ζώων
 ἔστιν ἰδεῖν. Καίτοι τὸ ἐτέρῳ παρέχον, ἑαυτῷ πρότερον ὀφείλει
 20 παρασχεῖν. Ἀλλὰ τοῦτο ὁ λογισμὸς ὁ ἀνθρώπινος ἀπαιτεῖ· ὅταν
 δὲ ὁ Θεὸς δημιουργῇ, πάντα ὑποχωρεῖτω.

Εἰ ταῦτα οὕτως ἄπορα, καὶ μεθ' ὑπερβολῆς ἄπορα, ὑπει-
 σῆλθέ μοι νῦν ἔννοια τῶν μαινομένων, καὶ τὴν γέννησιν τὴν
 ἀσώματον πολυπραγμονούντων τοῦ Υἱοῦ. Τὰ καθ' ἐκάστην ἡμέ-
 25 ραν γινόμενα, καὶ χερσὶν ὑποβαλλόμενα, καὶ μυριάκις ζητη-
 θέντα οὐδεὶς οὐδέπω εὐρεῖν δεδύνηται· πῶς οὖν τὴν ἄρρητον
 ἐκείνην καὶ ἄφραστον γέννησιν πολυπραγμονοῦσιν, εἶπέ μοι;
 Οὐκ ἀπέκαμεν ἡ διάνοια τῶν τοιούτων κενεμβατοῦσα; οὐκ εἰς
 μυρίους ἰλίγγους περιετράπη; οὐχὶ ἀχανὲς γέγονε; Καὶ ὅμως
 30 οὐδὲ οὕτω παιδεύονται. Περὶ σταφυλῶν καὶ σύκων οὐδὲν εἰπεῖν
 δυνάμενοι, περὶ τοῦ Θεοῦ πολυπραγμονοῦσιν. Εἶπε γάρ μοι, πῶς
 τὸ γίγαρτον ἐκεῖνο ἀναλύεται εἰς φύλλα καὶ στελέχη; πῶς πρὸ
 τούτου οὐκ ἦν ἐν αὐτῷ, οὐδὲ ἐωρᾶτο; Ἄλλ' οὐ τὸ γίγαρτόν ἐστι,
 φησὶν, ἀλλὰ τῆς γῆς τὸ πᾶν. Καὶ πῶς χωρὶς τούτου οὐδὲν φέρει
 35 ἀφ' ἑαυτῆς; Ἀλλὰ μὴ ἀνοηταίνωμεν· οὔτε τῆς γῆς ἐστιν, οὔτε τῆς
 κέγχρου τὸ γινόμενον, ἀλλὰ τοῦ καὶ τῆς γῆς καὶ τῶν σπερμάτων
 Κυρίου. Διὰ τοῦτο καὶ χωρὶς τούτων, καὶ μετὰ τούτων ταῦτα

Γιὰ τὸν ἴδιο τὸν ἑαυτό σου, εἶπέ μου, γιατί εἶναι πλησιέστερα, αὐτὸ τὸ σπέρμα ποὺ καταβάλλεται πῶς διαμορφώνεται καὶ διαπλάσσεται σὲ μάτια, πῶς σὲ αὐτιά, πῶς σὲ χέρια, πῶς σὲ καρδιά, πῶς σὲ τόσα ἄλλα; Δὲν ὑπάρχουν πολλὲς διαφορὲς στὸ σῶμα, σχημάτων, μεγεθῶν, ποιότητων, θέσεων, δυνάμεων, ἀναλογιῶν; νεῦρα καὶ φλέβες καὶ σάρκες καὶ ὀστᾶ καὶ ὑμένες καὶ ἄρτηριες καὶ ἄρθρώσεις καὶ χόνδροι, καὶ τόσα ἄλλα περισσότερα ἀπὸ αὐτὰ ποὺ ὀνομάζουν μὲ ἀκρίβεια οἱ ἱατροί, τὰ ὁποῖα συγκροτοῦν τὴν ἰδική μας φύσι, ποὺ καὶ αὐτὰ γίνονται ἀπὸ ἓνα σπέρμα; Ἐπομένως ἀπὸ αὐτὰ δὲν νομίζεις ὅτι εἶναι τοῦτο πολὺ πιὸ δύσκολο, πῶς τὸ ὑγρὸ καὶ μαλακὸ πῆζει σὲ σκληρὸ καὶ στερεό, τὸ κόκκαλο; πῶς σὲ ζεστὸ καὶ ὑγρὸ, τὸ αἷμα, ὅταν ἐνωθῇ; πῶς σὲ σκληρὸ καὶ μαλακό, τὸ νεῦρο; πῶς σὲ κρῦο καὶ ὑγρό, τὴν ἄρτηρία; Ἄπὸ ποῦ, εἶπέ μου, γίνονται αὐτά; γι' αὐτὰ δὲν ἀπορεῖς; Δὲν βλέπεις νὰ γίνεται καθημερινὰ ἀνάστασις καὶ θάνατος στὶς ἡλικίες; ποῦ ἐπῆγε ἡ νεότης; ἀπὸ ποῦ ἦλθε τὸ γῆρας; πῶς αὐτὸς ποὺ ἔχει γηράσει δὲν μπορεῖ νὰ κάμῃ τὸν ἑαυτό του νέο, γεννᾷ ὅμως ἄλλο παιδί νεώτατο, καὶ αὐτὸ ποὺ δὲν μπορεῖ νὰ δώσῃ στὸν ἑαυτό του, δίνει σὲ ἄλλον. Αὐτὸ μπορούμε νὰ τὸ ἰδοῦμε καὶ στὰ δένδρα καὶ στὰ ζῶα. Ἄν καὶ αὐτὸ ποὺ δίνει σὲ ἄλλο, πρῶτα ὀφείλει νὰ δώσῃ στὸν ἑαυτό του. Ἀλλὰ αὐτὸ τὸ ἀπαιτεῖ τὸ λογικὸ τοῦ ἀνθρώπου, ὅταν ὅμως ὁ Θεὸς δημιουργῇ, ὅλα ἄς ὑποχωροῦν.

Ἄφου αὐτὰ εἶναι τόσο δύσκολο νὰ ἐξηγηθοῦν, καὶ μάλιστα πολὺ δύσκολο, ἐθυμήθηκα ἐκείνους ποὺ εἶναι παράφρονες καὶ ἐρευνοῦν μὲ περιέργεια τὴν ἀσώματη γέννησι τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ. Αὐτὰ ποὺ καθημερινὰ γίνονται καὶ εἶναι ὀλοφάνερα καὶ ποὺ πολλὲς φορὲς ἐρευνήθηκαν κανεῖς δὲν ἔχει μπορέσει νὰ ἐξηγήσῃ μέχρι τώρα. Πῶς λοιπόν, εἶπέ μου, ἐρευνοῦν ἐκείνη τὴν ἀκατάληπτη καὶ ἀνέκφραστη γέννησι; Δὲν ἐκουράσθηκε νὰ ματαιοπονῇ ὁ νοῦς τους; δὲν ἐζαλίσθηκε πολλὲς φορὲς; δὲν ἔχει μείνει ἄφωνη; Καὶ ὅμως οὔτε ἔτσι διδάσκονται. Ἐνῶ δὲν μποροῦν νὰ εἰποῦν τίποτε γιὰ τὰ σταφύλια καὶ τὰ σῦκα, ἐρευνοῦν γιὰ τὸν Θεό. Γιατὶ εἶπέ μου, πῶς τὸ κουκούτσι ἐκεῖνο χωρίζεται σὲ φύλλα καὶ βλαστούς; πῶς πρὶν ἀπὸ αὐτὸ δὲν ἦταν μέσα του, οὔτε ἐβλέποντο; Ὅμως δὲν εἶναι τὸ κουκούτσι, λέγει, ἀλλὰ τὰ πάντα εἶναι ἔργο τῆς γῆς. Καὶ πῶς χωρὶς αὐτὸ δὲν παράγει τίποτε ἀπὸ μόνη της; Ἀλλὰ ἄς μὴ γινώμασθε ἀνόητοι. Οὔτε ἀπὸ τῆ γῆ ἐξαρτᾶται αὐτὸ ποὺ γίνεται, οὔτε ἀπὸ τὸ σπέρμα, ἀλλὰ ἀπὸ τὸν Κύριο καὶ τῆς γῆς καὶ τῶν σπερμάτων. Γι'

ἐποίησε γίνεσθαι τὸ μέν, τὴν αὐτοῦ δύναμιν δεικνύς, ἡνίκα ἔλεγεν, «Ἐξαγαγέτω ἡ γῆ βοτάνην χόρτου», τὸ δέ, μετὰ τὸ δεῖξαι τὴν αὐτοῦ δύναμιν, καὶ ἡμᾶς παιδεύων εἶναι φιλοπόνους καὶ φιλεργούς.

- 5 3. Τί δὴ ταῦτα ἡμῖν εἴρηται; Οὐχ ἀπλῶς, ἀλλ' ἵνα καὶ τῇ ἀναστάσει πιστεύωμεν, καὶ ὅταν τι πάλιν λογισμοῖς βουλόμενοι καταλαβεῖν μὴ εὖρωμεν, μὴ δυσχεραίνωμεν μηδὲ ἀγανακτῶμεν, ἀλλ' εὐγνωμόνως ὑποστρέφοντες καὶ ἀναχαιτίζοντες τὸν λογισμόν, καταφεύγωμεν ἐπὶ τὸ δυνατόν τοῦ Θεοῦ καὶ εὐμήχανον.
- 10 Ταῦτα οὖν εἰδότες, χαλινὸν ἐπιθῶμεν τοῖς λογισμοῖς· μὴ ὑπερβαίνωμεν τοὺς ὅρους καὶ τὰ μέτρα τὰ δεδομένα τῆς γνώσεως ἡμῖν. «Εἰ γάρ τις δοκεῖ», φησὶν, «εἰδέναι τι, οὐδέπω οὐδὲν ἔγνωκε, καθὼς δεῖ γινῶναι». Οὐ λέγω περὶ Θεοῦ, φησὶν, ἀλλὰ περὶ παντὸς πράγματος. Τί γάρ; βούλει μαθεῖν περὶ γῆς; τί οἶδας, εἰπέ
- 15 μοι; πόσον τὸ μέτρον; πηλίκον τὸ μέγεθος; ὁποία ἡ θέσις; τίς ἡ οὐσία; ποῖος ὁ τόπος; ποῦ ἔστηκε, καὶ ἐπὶ τίνος; Οὐδὲν ἂν τούτων ἔχοις εἰπεῖν. Ἄλλ' ὅτι μὲν ἔστι ψυχρὰ καὶ ξηρὰ καὶ μέλαινα, ταῦτα ἂν ἔχοις εἰπεῖν, περαιτέρω δὲ οὐδέν. Ἄλλὰ περὶ τῆς θαλάττης; Ἄλλ' ὁμοίως εἰς ἀμηχανίαν ἐμπεσῇ, οὐκ εἰδὼς ποῦ μὲν
- 20 ἄρχεται, ποῦ δὲ λήγει, ἐπὶ τίνος δὲ φέρεται, τί τὸν πυθμένα αὐτῆς διαβαστάζει, ποῖος δὲ αὐτῇ τόπος ἐστί, πότερον δὲ καὶ μετ' αὐτὴν ἔστιν ἡπειρος, ἢ εἰς ὕδωρ τελευτᾷ καὶ ἀέρα. Ἄλλὰ τῶν ἐν αὐτῇ τί οἶδας;

- Ἄλλὰ τί; ἀφῶ τὰ στοιχεῖα. Βούλει τῶν φυτῶν τὸ μικρότατον
- 25 ἐκλεξώμεθα; τὴν χλόην τὴν ἄκαρπον, ὅπερ ἅπαντες ἴσμεν, εἰπέ πῶς τίκταται; οὐχὶ ὕδωρ ἐστί τὸ ὑποκείμενον, καὶ γῆ, καὶ κόπρος; τί τὸ ποιοῦν αὐτὴν οὕτω καλὴν φαίνεσθαι, καὶ χρῶμα ἔχειν θαυμαστόν; πόθεν ἐκεῖνο τὸ κάλλος οὕτω μαραίνεται; οὐκ ἔστιν ὕδατος, οὐκ ἔστι γῆς τὸ ἔργον. Ὅρᾳς ὅτι πανταχοῦ πίστεως
- 30 χρεῖα; Πῶς ἡ γῆ τίκτει; πῶς ὠδίνει, εἰπέ μοι; Ἄλλ' οὐδὲν ἂν τούτων ἔχοις εἰπεῖν. Παιδεύθητι, ὦ ἄνθρωπε, ἐν τοῖς κάτω καὶ τοῖς ἐνταῦθα, καὶ μὴ περιεργάζου μηδὲ πολυπραγμόνει τὸν οὐρανόν· καὶ εἶθε τὸν οὐρανόν, καὶ μὴ τοῦ οὐρανοῦ τὸν δεσπότην. Τὴν γῆν οὐκ οἶδας, εἰπέ μοι, ἀφ' ἧς ἐτέχθης, ἐν ἣ ἐτράφης, ἥν

9. Γεν. 1,11

10. Α' Κορ. 8,2

αὐτὸ ἔκαμε νὰ γίνωνται αὐτά, καὶ χωρὶς αὐτὰ καὶ μαζί μὲ αὐτά· ἀφ' ἑνὸς μὲν γιὰ νὰ δείξη τὴ δύναμί του, ὅταν ἔλεγε, «Ἄς βλαστήσῃ ἡ γῆ χόρτο χλωρό»⁹, ἀφ' ἑτέρου δέ, ἀφοῦ ἔδειξε τὴ δύναμί του, γιὰ νὰ μᾶς διδάξῃ νὰ εἴμαστε φιλόπονοι καὶ ἐργατικοί.

3. Γιατί λοιπὸν ἔχουν λεχθῇ αὐτὰ σὲ μᾶς; Ὅχι ἀπλῶς, ἀλλὰ γιὰ νὰ πιστεύωμε καὶ στὴν ἀνάστασι, καὶ ὅταν πάλι θέλωμε νὰ κατανοήσωμε κάτι μὲ τοὺς διαλογισμοὺς μας καὶ δὲν τὸ κατορθώσωμε, νὰ μὴ δυσανασχετοῦμε οὔτε νὰ ἀγανακτοῦμε, ἀλλὰ ἀφοῦ στρέφομε πίσω καὶ ἀναχαιτίζωμε μὲ σύνεσι τὴ σκέψι μας, νὰ καταφεύγωμε στὴ δύναμι καὶ πανσοφία τοῦ Θεοῦ. Γνωρίζοντας λοιπὸν αὐτά, ἃς θέσωμε χαλινάρι στὶς σκέψεις μας, ἃς μὴ ὑπερβαίνωμε τὰ ὅρια καὶ τὰ μέτρα ποὺ ἔχουν δοθῇ στὴ γνῶσι μας. «Γιατὶ ἐὰν κανεῖς φαντάζεται», λέγει ὁ Παῦλος, «ὅτι γνωρίζει κάτι, αὐτὸς δὲν ἔχει γνωρίσει ἀκόμη τίποτε, ὅπως πρέπει νὰ τὸ γνωρίζῃ»¹⁰. Δὲν λέγω γιὰ τὸν Θεό, λέγει, ἀλλὰ γιὰ τὸ κάθε πράγμα. Τί λοιπόν; θέλεις νὰ μάθῃς γιὰ τὴ γῆ; τί γνωρίζεις; εἶπέ μου· πόση εἶναι ἡ ἔκτασίς της; πόσο μεγάλο τὸ μέγεθός της; ποιά εἶναι ἡ θέσις της; ποιά ἡ οὐσία της; ποίος ὁ τόπος της; ποῦ στηρίζεται καὶ ἐπάνω σὲ τί; Τίποτε ἀπὸ αὐτὰ δὲν θὰ μπορέσῃς νὰ εἰπῇς. Ἀλλὰ ὅτι εἶναι στερεὴ καὶ σκληρὴ καὶ σκοτεινὴ, αὐτὰ θὰ μπορέσῃς νὰ εἰπῇς, παραπέρα ὅμως τίποτε. Μήπως γιὰ τὴ θάλασσα; Ἀλλὰ ὅμοια θὰ περιέλθῃς σὲ ἀμηχανία, ἐπειδὴ δὲν γνωρίζεις ποῦ ἀρχίζει καὶ ποῦ τελειώνει, ἐπάνω σὲ τί φέρεται, τί βαστάζει τὸ βυθό της, ποίος εἶναι ὁ τόπος της, καὶ ποιό ἀπὸ τὰ δύο ἢ μετὰ ἀπὸ αὐτὴν εἶναι ξηρὰ ἢ τελειώνει σὲ νερὸ καὶ ἀέρα. Ἀλλὰ ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ ὑπάρχουν μέσα σὲ αὐτὴν τί γνωρίζεις;

Ἀλλὰ τί; ἃς ἀφήσω τὰ οὐράνια σώματα. Θέλεις νὰ διαλέξωμε τὸ πιὸ μικρὸ φυτό; ἡ χλόη ἡ ἄκαρπη, ποὺ ὅλοι γνωρίζομε, εἶπε πῶς παράγεται; δὲν εὐρίσκεται ἀπὸ κάτω νερὸ καὶ χῶμα καὶ κοπριά; τί εἶναι ἐκεῖνο ποὺ τὴν κάνει νὰ φαίνεται τόσο ωραία καὶ νὰ ἔχῃ θαυμάσιο χρῶμα; ἀπὸ ποῦ ἐκείνη ἡ ὁμορφιὰ μαραίνεται ἔτσι; δὲν εἶναι ἔργο τοῦ νεροῦ, οὔτε τῆς γῆς. Βλέπεις ὅτι παντοῦ χρειάζεται πίστις; Πῶς παράγει ἡ γῆ; πῶς γεννᾷ, εἶπέ μου; Ἀλλὰ τίποτε ἀπὸ αὐτὰ δὲν θὰ μπορέσῃς νὰ εἰπῇς. Προσπάθησε, ἄνθρωπε, νὰ μάθῃς τὰ εὐρισκόμενα ἐδῶ κάτω στὴ γῆ καὶ νὰ μὴ περιεργάζεσαι οὔτε νὰ καταπιάνεσαι μὲ τὸν οὐρανὸ καὶ μακάρι μὲ τὸν οὐρανὸ καὶ ὄχι μὲ τὸν Κύριον τοῦ οὐρανοῦ. Τὴ γῆ δὲν γνωρίζεις, εἶπέ μου, ἀπὸ τὴν ὁποία ἐγεννήθηκες, στὴν ὁποία ἐτράφηκες, τὴν ὁποία κατοικεῖς, τὴν ὁποία πατεῖς, χωρὶς τὴν ὁποία δὲν μπορεῖς οὔτε νὰ ἀναπνεύ-

οἰκεῖς, ἣν πατεῖς, ἥς ἄνευ οὐδὲ ἀναπνεῦσαι δύνασαι, καὶ τὰ
 τοσοῦτον ἀφεστηκότα πολυπραγμονεῖς; Ὅντως ἄνθρωπος μα-
 ταιότης· ὁ γὰρ τοιοῦτος ματαιότης ἐστί. Κὰν μὲν τίς σε εἰς βυθὸν
 5 κελεύῃ καταβαίνειν, καὶ ἐξιχνεύειν τὰ ἐν τῷ πυθμένι τῆς θαλάσ-
 σης, οὐκ ἀνέξῃ τοῦ ἐπιτάγματος, οὐδενὸς δὲ ἀναγκάζοντος,
 αὐτὸς τὴν ἀνεξιχνίαστον ἄβυσσον θούλει καταλαβεῖν; Μή,
 παρακαλῶ· ἀλλ' ἄνω πλέωμεν, μὴ νηχόμενοι· ταχέως γὰρ ἀπο-
 καμούμεθα, καὶ καταποντισθῶμεθα· ἀλλὰ ταῖς θεαῖς κεχηρη-
 μένοι Γραφαῖς, καθάπερ πλοίῳ τινί, τῆς πίστεως τὸ ἰστίον ἀναπε-
 10 τάσωμεν. Ἄν ἐν ταύταις πλέωμεν, καὶ κυβερνήτης ἡμῖν παρέσται
 ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ, ἂν δὲ νηχώμεθα ἐν τοῖς λογισμοῖς τοῖς ἀν-
 θρωπίνοις, οὐκέτι. Τίνι γὰρ τῶν νηχομένων κυβερνήτης πάρε-
 στιν; Ὡστε διπλῇ ὁ κίνδυνος, τῷ τε μὴ πλοῖον εἶναι, τῷ τε τὸν
 κυβερνήτην ἀπεῖναι. Εἰ γὰρ καὶ τὸ σκάφος ἄνευ κυβερνήτου
 15 σφαλερόν, ὅταν ἀμφοτέρω ἀπῇ, ποία σωτηρίας ἐλπίς;

Μὴ δὴ ρίπτωμεν ἑαυτοὺς εἰς κίνδυνον φανερόν, ἀλλ' ἐπ'
 ἀσφαλοῦς βαίνωμεν, τῆς ἱερᾶς ἀγκύρας ἐξαρτήσαντες ἑαυτούς.
 Οὕτω γὰρ εἰς τὸν εὐδιον λιμένα καταπλευσοῦμεθα μετὰ πολλῆς
 μὲν τῆς ἐμπορίας, πολλῆς δὲ τῆς ἀσφαλείας· καὶ τῶν ἀποκειμέ-
 20 νων τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτὸν ἀγαθῶν ἐπιτευξόμεθα, ἐν Χριστῷ
 Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι
 δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.
 Ἀμήν.

σης, καὶ καταπιάνεσαι νὰ ἐξηγήσης αὐτὰ ποὺ ἀπέχουν τόσο πολὺ; Πράγματι ὁ ἄνθρωπος εἶναι ματαιότητα, γιὰτὶ ἓνας τέτοιος ἄνθρωπος εἶναι ματαιότητα. Καὶ ἂν σὲ διατάξῃ κάποιος νὰ κατεβῇς σὲ βυθὸ καὶ νὰ ἐξιχνιάσῃς τὰ εὕρισκόμενα στὸν πυθμένα τῆς θαλάσσης, δὲν θὰ δεχθῇς τὴν προσταγὴν, χωρὶς ὅμως νὰ σὲ ἐξαναγκάζῃ κανένας, θέλεις μόνος σου νὰ κατανοήσῃς τὴν ἀνεξιχνίαστη ἄβυσσος; Μὴ κάνῃς αὐτό, σὲ παρακαλῶ· ἀλλ' ἄς ταξιδεύωμε πρὸς τὰ ἄνω, χωρὶς νὰ πλέωμε μὲ τὶς σκέψεις μας· γιὰτὶ γρήγορα θὰ κουρασθοῦμε καὶ θὰ καταποντισθοῦμε, χρησιμοποιώντας ὅμως τὶς ἁγίες Γραφές, σὰν κάποιο πλοῖο, ἃς ἀνοίξωμε τὰ πανιὰ τῆς πίστεως. Ἐὰν πλέωμε μὲ αὐτές, θὰ μᾶς παρίσταται κυβερνήτης ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ, ἂν ὅμως ταξιδεύωμε μὲ τὶς σκέψεις τὶς ἀνθρώπινες, δὲν θὰ μᾶς παρίσταται. Γιὰτὶ σὲ ποῖόν ἐπιβάτη παραστέκεται ὁ κυβερνήτης; Ὡστε εἶναι διπλὸς ὁ κίνδυνος, καὶ μὲ τὸ νὰ μὴ ὑπάρχῃ πλοῖο καὶ μὲ τὸ νὰ ἀπουσιάζῃ ὁ κυβερνήτης. Ἐὰν βεβαίως καὶ τὸ σκάφος χωρὶς κυβερνήτη εἶναι ἐπικίνδυνον, ὅταν ἀπουσιάζουν καὶ τὰ δύο, ποιά ἐλπίδα σωτηρίας ὑπάρχει;

Ἄς μὴ ρίπτωμε λοιπὸν τοὺς ἑαυτοὺς μας σὲ φανερὸ κίνδυνον, ἀλλὰ ἄς βαδίζωμε σταθερά, ἀφοῦ στηρίξωμε τοὺς ἑαυτοὺς μας στὴν ἱερὴ ἄγκυρα. Γιὰτὶ ἔτσι θὰ καταπλεύσωμε στὸ ἤσυχον λιμάνι μὲ πολὺ ἐμπόρευμα καὶ μὲ πολλὴ ἀσφάλεια, καὶ θὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἀγαθὰ ποὺ ἔχει ἀποταμιεύσει γιὰ ἐκείνους ποὺ τὸν ἀγαποῦν μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ Κυρίου μας, στὸν ὁποῖο μαζὶ μὲ τὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Η΄.

(Α΄ Θεσ. 4, 14–18)

«Τοῦτο γὰρ ὑμῖν λέγομεν ἐν λόγῳ Κυρίου, ὅτι ἡμεῖς οἱ
ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι εἰς τὴν παρουσίαν τοῦ Κυρί-
ου, οὐ μὴ φθάσωμεν τοὺς κοιμηθέντας. Ὅτι αὐτὸς ὁ
Κύριος ἐν κελεύσματι, ἐν φωνῇ ἀρχαγγέλου, καὶ ἐν
σάλπιγγι Θεοῦ καταβήσεται ἀπ’ οὐρανοῦ, καὶ οἱ νεκροὶ
ἐν Χριστῷ ἀναστήσονται πρῶτον. Ἐπειτα ἡμεῖς οἱ ζῶν-
τες οἱ περιλειπόμενοι ἅμα σὺν αὐτοῖς ἀρπαγησόμεθα ἐν
νεφέλαις εἰς ἀπάντησιν τοῦ Κυρίου εἰς ἀέρα, καὶ οὕτω
πάντοτε σὺν Κυρίῳ ἔσόμεθα».

Οἱ προφητῆται μὲν τὸ ἀξιόπιστον τῶν λεγομένων δεῖξαι βου-
λόμενοι, πρὸ τῶν ἄλλων ἀπάντων τοῦτο λέγουσι· «Ὅρασις, ἣν
εἶδε Ἡσαΐας»· καὶ πάλιν, «Ῥῆμα Κυρίου, ὃ ἐγενήθη πρὸς Ἱερε-
μίαν»· καὶ πάλιν, «Τάδε λέγει Κύριος», καὶ ὅσα τοιαῦτα. Πολλοὶ δὲ
καὶ αὐτὸν καθήμενον ὁρῶσι τὸν Θεόν, ὡς αὐτοῖς ἰδεῖν δυνατόν.
Ὁ δὲ Παῦλος οὐ καθήμενον ἰδὼν, ἀλλ’ ἔχων ἐν ἑαυτῷ λαλοῦντα
τὸν Χριστόν, ἀντὶ τοῦ, «Τάδε λέγει Κύριος», ἔλεγεν, «Εἰ δοκιμὴν
ζητεῖτε τοῦ ἐν ἡμῖν λαλοῦντος Χριστοῦ»· καὶ πάλιν, «Παῦλος
ἀπόστολος Ἰησοῦ Χριστοῦ», δεικνὺς ὅτι οὐδὲν αὐτοῦ ἔστιν· ὁ
γὰρ ἀπόστολος τὰ τοῦ ἀποστείλαντος φθέγγεται. Καὶ πάλιν,
«Δοκῶ δὲ καὶ γὼ Πνεῦμα Θεοῦ ἔχειν». Ἐκεῖνα μὲν οὖν Πνεύματι
πάντα ἐφθέγγετο, τοῦτο δέ, ὃ λέγει νῦν, καὶ ῥητῶς ἤκουσε παρὰ
τοῦ Θεοῦ· ὥσπερ ἐκεῖνο, ὅπερ τοῖς Ἐφεσίων πρεσβυτέροις δια-
λεγόμενος ἔλεγε, «Μακάριόν ἐστι μᾶλλον διδόναι, ἢ λαμβά-
νειν», κατὰ τὸ σιωπώμενον ἤκουσεν. Ἰδῶμεν τοίνυν τί καὶ νῦν
φησι. «Τοῦτο γὰρ ὑμῖν λέγομεν ἐν λόγῳ Κυρίου, ὅτι ἡμεῖς οἱ
ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι εἰς τὴν παρουσίαν τοῦ Κυρίου, οὐ μὴ

1. Ἦσ. 1,1
2. Ἱερ. 1,1
3. Β΄ Κορ. 13,3

4. Α΄ Κορ. 7,40
5. Πράξ. 20,35

ΟΜΙΛΙΑ Η΄

(Α΄ Θεσ. 4,14–18)

«Γιατί αὐτὸ σᾶς τὸ λέμε σύμφωνα μὲ τὸ λόγο τοῦ Κυρίου, ὅτι ἡμεῖς οἱ ζωντανοὶ οἱ ὅποιοι θὰ ἀπομένωμε στὴ ζωὴ κατὰ τὴν παρουσία τοῦ Κυρίου, δὲν θὰ προφθάσωμε τοὺς πεθαμένους. Γιατὶ ὁ ἴδιος ὁ Κύριος μὲ πρόσταγμα, μὲ φωνὴ ἀρχαγγέλου καὶ μὲ σάλπιγγα Θεοῦ θὰ κατεβῇ ἀπὸ τὸν οὐρανὸ καὶ οἱ νεκροὶ ποὺ πέθαναν μὲ πίστι στὸν Χριστὸ θὰ ἀναστηθοῦν πρῶτα. Ἐπειτα ἡμεῖς οἱ ζωντανοὶ οἱ ὅποιοι θὰ ἀπομένωμε συγχρόνως καὶ μαζὶ μὲ αὐτοὺς θὰ ἀρπαχθοῦμε μὲ σύννεφα γιὰ νὰ συναντήσωμε τὸν Κύριο στὸν ἀέρα, καὶ ἔτσι θὰ εἴμαστε πάντοτε μαζὶ μὲ τὸν Κύριο».

1. Οἱ προφῆτες θέλοντας νὰ ἀποδείξουν τὴν ἀξιοπιστίαν τῶν λόγων τους, πρὶν ἀπὸ ὅλα τὰ ἄλλα λέγουν αὐτό· «Ὅραμα, ποὺ εἶδε ὁ Ἡσαΐας»¹· καὶ πάλι, «Λόγος Κυρίου, ποὺ ἔγινε πρὸς τὸν Ἱερεμία»²· καὶ πάλι, «Τὰ ἐξῆς λέγει ὁ Κύριος», καὶ ὅλα τὰ παρόμοια. Πολλοὶ δὲ βλέπουν καὶ τὸν ἴδιο τὸν Θεὸ νὰ κάθεται, ὅσο φυσικὰ εἶναι δυνατό νὰ τὸν ἰδοῦν. Ὁ Παῦλος ὁμως χωρὶς νὰ ἰδῇ ὅτι κάθεται αὐτός, ἀλλὰ ἔχοντας μέσα του τὸν Χριστὸ νὰ ὁμιλῇ, ἀντὶ τοῦ, «Τὰ ἐξῆς λέγει Κύριος», ἔλεγε, «Ἐὰν ζητῆτε νὰ ὑποβάλλετε σὲ δοκιμασίαν τὸν Χριστό, ὁ ὅποιος ὁμιλεῖ μὲ μᾶς»³, καὶ πάλι, «Ὁ Παῦλος, ὁ ἀπεσταλμένος τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ», ἀποδεικνύοντας ὅτι τίποτε δὲν εἶναι ἰδικό του, γιατί ὁ ἀπεσταλμένος λέγει τὰ λόγια ἐκείνου ποὺ τὸν ἀπέστειλε. Καὶ πάλι, «Νομίζω ὁμως, ὅτι ἔχω καὶ ἐγὼ Πνεῦμα Θεοῦ»⁴. Ὅλα ἐκεῖνα λοιπὸν ἐλέγοντο μὲ τὴ βοήθεια τοῦ ἁγίου Πνεύματος, αὐτὸ ὁμως ποὺ λέγει τώρα, τὸ ἄκουσε κατηγορηματικὰ ἀπὸ τὸν Θεό, ὅπως ἐκεῖνο, ποὺ ὅταν ὠμιλοῦσε τοὺς πρεσβυτέρους τῆς ἐκκλησίας τῶν Ἐφεσίων ἔλεγε, «Εἶναι πιὸ μακάριο νὰ δίνει κανεὶς, παρὰ νὰ παίρνη»⁵, ποὺ τὸ ἤκουσε ὅταν ἐσώπαινε. Ἄς ἰδοῦμε λοιπὸν τί λέγει καὶ τώρα. «Γιατί αὐτὸ σᾶς τὸ λέμε σύμφωνα μὲ τὸ λόγο τοῦ Κυρίου, ὅτι ἡμεῖς οἱ ζωντανοὶ οἱ ὅποιοι θὰ ἀπομέ-

φθάσωμεν τοὺς κοιμηθέντας· ὅτι αὐτὸς ὁ Κύριος ἐν κελεύσματι, ἐν φωνῇ ἀρχαγγέλου, καὶ ἐν σάλπιγγι τῇ ἐσχάτῃ καταθήσεται ἀπ' οὐρανοῦ». «Τότε» γάρ, φησίν, «αἱ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν σαλευθήσονται».

- 5 Τί δῆποτε δὲ ἐν σάλπιγγι; Καὶ γὰρ ἐν τῷ Σιναίῳ ὄρει τοῦτο ὀρῶμεν, καὶ ἀγγέλους κάκει. Τί δὲ βούλεται ἡ φωνὴ τοῦ ἀρχαγγέλου; Καθάπερ ἐπὶ τῶν παρθένων ἔλεγεν· «Ἐγείρεσθε, ἦλθεν ὁ νυμφίος». Ἦτοι τοῦτό φησιν, ἢ ὅτι καθάπερ ἐπὶ βασιλέως, οὕτω καὶ τότε ἔσται, ἀγγέλων πρὸς τὴν ἀνάστασιν ὑπηρετουμένων.
- 10 Λέγει γάρ, ἀναστῶσιν οἱ νεκροί· καὶ γίνεται τὸ ἔργον, οὐ τῶν ἀγγέλων πρὸς τοῦτο ἰσχυόντων, ἀλλὰ τοῦ ῥήματος αὐτοῦ· ὡς ἂν εἰ, βασιλέως κελεύσαντος καὶ εἰπόντος, ἐξέλθοιεν οἱ συγκεκλεισμένοι, καὶ οἱ ὑπηρέται ἐξάγοιεν, οὐκέτι λοιπὸν ἀπὸ τῆς οἰκείας ἰσχύος, ἀλλ' ἀπὸ τῆς φωνῆς ἐκείνης τοῦτο ποιοῦσι.
- 15 Τοῦτο καὶ ἀλλαχοῦ ὁ Χριστὸς λέγει· «Ἀποστελεῖ τοὺς ἀγγέλους αὐτοῦ μετὰ σάλπιγγος μεγάλης, καὶ ἐπισυνάξουσιν τοὺς ἐκλεκτοὺς αὐτοῦ ἐκ τῶν τεσσάρων ἀνέμων, ἀπ' ἄκρων οὐρανῶν ἕως ἄκρων αὐτῶν». Καὶ πανταχοῦ τοὺς ἀγγέλους ὁρᾷ διατρέχοντας. Τὸν οὖν ἀρχάγγελον οἶμαι τὸν ἐφεστῶτα εἶναι τοῖς ἀπεσταλμένοις βοῶντα τοῦτο, ὅτι ἐτοιμοὺς ποιεῖτε πάντας· πάρεστι γὰρ ὁ κριτής. Τί ἐστίν, «ἐν τῇ ἐσχάτῃ σάλπιγγι»; Δείκνυσιν ἐνταῦθα πολλὰς τὰς σάλπιγγας γινομένας, καὶ πρὸς τῇ ἐσχάτῃ καταβαίνοντα τὸν κριτὴν. «Καὶ οἱ νεκροί», φησίν, «ἐν Χριστῷ ἀναστήσονται πρῶτον· ἔπειτα ἡμεῖς οἱ ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι
- 20 ἅμα σὺν αὐτοῖς ἀρπαγησόμεθα ἐν νεφέλαις εἰς ἀπάντησιν τοῦ Κυρίου εἰς ἀέρα, καὶ οὕτω πάντοτε σὺν Κυρίῳ ἐσόμεθα. Ὡστε παρακαλεῖτε ἀλλήλους ἐν τοῖς λόγοις τούτοις».

Εἰ μέλλει καταβαίνειν, τίνας ἕνεκεν ἀρπαγησόμεθα; Τιμῆς ἕνεκεν. Καὶ γὰρ βασιλέως εἰς πόλιν εἰσελαύνοντος, οἱ μὲν ἐντι-
 30 μοι πρὸς ἀπάντησιν ἐξίσαι, οἱ δὲ κατάδικοι ἔνδον μένουσι τὸν κριτὴν· καὶ πατρὸς φιλοστόργου παραγενομένου, οἱ μὲν παῖδες, καὶ ἄξιοι παῖδες εἶναι, ἐπ' ὀχήματος ἐξάγονται ὥστε ἰδεῖν καὶ καταφιλῆσαι, οἱ δὲ προσκεκρουκότες τῶν οἰκετῶν ἔνδον μένουσιν. Ἐπὶ τοῦ ὀχήματος φερόμεθα τοῦ Πατρός· καὶ γὰρ αὐτὸς ἐν
 35 νεφέλαις ὑπέλαβεν αὐτόν, καὶ ἡμεῖς ἐν νεφέλαις ἀρπαγησόμε-

νωμε στή ζωή κατὰ τὴν παρουσία τοῦ Κυρίου, δὲν θὰ προφθάσωμε τοὺς πεθαμένους. Γιατὶ ὁ ἴδιος ὁ Κύριος μὲ πρόσταγμα, μὲ φωνὴ ἀρχαγγέλου καὶ μὲ τὴν τελευταία σάλπιγγα θὰ κατεβῇ ἀπὸ τὸν οὐρανό». Γιατὶ καὶ ὁ Χριστὸς λέγει, «Τότε οἱ οὐράνιες δυνάμεις τῶν ἀγγέλων θὰ σαλευθοῦν»⁶.

Γιατί λοιπὸν μὲ ἦχο σάλπιγγας; Γιατὶ καὶ στὸ ὄρος Σινᾶ αὐτὸ βλέπομε, καὶ ἀγγέλους καὶ ἐκεῖ⁷. Τί ὅμως θέλει ἡ φωνὴ τοῦ ἀρχαγγέλου; Ὅπως ἀκριβῶς στὴν παραβολὴ τῶν παρθένων ἔλεγε, «Σηκωθείτε, ἦλθε ὁ γαμβρός»⁸. Ἡ λοιπὸν ἐννοεῖ αὐτό, ἢ ὅτι ὅπως κατὰ τὴν ἐμφάνισι βασιλέως, ἔτσι καὶ τότε θὰ συμβῇ, ὅταν ἄγγελοι θὰ βοηθοῦν γιὰ τὴν ἀνάστασι. Γιατὶ λέγει, ἄς ἀναστηθοῦν οἱ νεκροί· καὶ γίνεται τὸ ἔργο, ὅχι ἐπειδὴ βοηθοῦν γιὰ τὸ σκοπὸ αὐτὸ οἱ ἄγγελοι, ἀλλὰ ὁ λόγος ὁ ἴδιος. Ὅπως, ὅταν διατάξῃ ὁ βασιλεὺς καὶ εἰπῇ, νὰ ἐξέλθουν οἱ φυλακισμένοι καὶ οἱ ὑπηρέτες νὰ τοὺς ὀδηγοῦν ἔξω, δὲν κάνουν αὐτὸ στὴ συνέχεια ἀπὸ τὴν ἰδική τους δύναμι, ἀλλὰ ἀπὸ τὴ φωνὴ ἐκείνη. Αὐτὸ ὁ Χριστὸς καὶ ἄλλοῦ λέγει· «Θὰ ἀποστείλῃ τοὺς ἀγγέλους του μὲ σάλπιγγα μεγάλη, καὶ θὰ μαζεύσουν τοὺς ἐκλεκτοὺς τοῦ ἀπὸ τοὺς τέσσερις ἀνέμους, ἀπὸ τὴν ἄκρῃ τοῦ οὐρανοῦ ἕως τὴν ἄλλῃ ἄκρῃ του»⁹. Καὶ παντοῦ βλέπεις νὰ τρέχουν οἱ ἄγγελοι. Ὁ ἀρχάγγελος λοιπὸν νομίζω ὅτι εἶναι ὁ προϊστάμενος στοὺς ἀπεσταλμένους γιὰ νὰ φωνάζῃ αὐτό, ἐτοιμάζεσθε ὅλοι, γιατί φθάνει ὁ κριτής. Τί σημαίνει, «μὲ τὴν τελευταία σάλπιγγα»; Δείχνει ἐδῶ ὅτι εἶχαν ἀκουσθῇ πολλὰς σάλπιγγες καὶ ὅτι μὲ τὴν τελευταία κατεβαίνει ὁ κριτής. «Καὶ οἱ νεκροί», λέγει, «ποὺ πέθαναν μὲ τὴν πίστι στὸν Χριστὸ θὰ ἀναστηθοῦν πρῶτα. Ἐπειτα ἐμεῖς οἱ ζωντανοὶ οἱ ὅποιοι θὰ ἀπομένωμε συγχρόνως καὶ μαζὶ μὲ αὐτοὺς θὰ ἀρπαχθοῦμε μὲ σύννεφα νὰ συναντήσωμε τὸν Κύριο στὸν ἀέρα καὶ ἔτσι πάντοτε θὰ εἴμαστε μαζὶ μὲ τὸν Κύριο. Παρηγορεῖτε λοιπὸν ὁ ἓνας τὸν ἄλλο μὲ τὰ λόγια αὐτά».

Ἀφοῦ πρόκειται νὰ κατεβῇ, γιὰ ποιό λόγο θὰ ἀρπαχθοῦμε; Γιὰ νὰ μᾶς τιμήσῃ. Γιατὶ καὶ ὁ βασιλεὺς ὅταν εἰσέρχεται σὲ πόλι, οἱ ἐκτιμώμενοι ἀπὸ αὐτὸν ἐξέρχονται πρὸς συνάντησί του, οἱ κατάδικοι ὅμως περιμένουν μέσα στὴν πόλι τὸν κριτή· καὶ ὅταν πατέρας φιλόστοργος ἔλθῃ, τὰ μὲν παιδιὰ του καὶ οἱ ἄξιοι δοῦλοι μεταφέρονται ἔξω ἐπάνω σὲ ὄχημα γιὰ νὰ τὸν ἰδοῦν καὶ νὰ τὸν ἀσπασθοῦν, ὅσοι ὅμως ὑπηρέτες εἶναι δυσαρεστημένοι μένουν μέσα στὸ σπίτι. Φερόμασθε ἐπάνω στὸ ὄχημα τοῦ Πατέρα μας, γιατί καὶ αὐτὸς μὲ σύννεφα συνάντησε αὐτὸν καὶ μὲ σύννεφα θὰ ἀρπαχθοῦμε ἐμεῖς.

θα. Ὅρᾱς τὴν τιμὴν ὄση; καὶ τὴν ἀπάντησιν καταβαίνουντι ποιούμεθα, καὶ τὸ πάντων μακαριώτερον, οὕτω σὺν αὐτῷ ἐσόμεθα. «Τίς λαλήσει τὰς δυναστείας τοῦ Κυρίου, ἀκουστὰς ποιήσει πάσας τὰς αἰνέσεις αὐτοῦ;» Ὅσων ἀγαθῶν ἡξίωσε τὸ γένος τὸ ἀνθρώπινον; πρῶτοι οἱ τελευτήσαντες ἐγείρονται, καὶ οὕτως ὁμοῦ ἢ ἀπάντησις γίνεται. Ἄβελ ὁ πρὸ πάντων τετελευτηκῶς ὁμοῦ μετὰ τῶν ζώντων τότε ἀπαντήσῃ. Ὡστε οὐδὲν ἔσται πλέον ἐκείνοις κατὰ τοῦτο, ἀλλ' ὁ διαφθαρεῖς, ὁ τοσαῦτα ἔχων ἐν τῇ γῇ ἔτη, ἐτ' ἐκείνων ἀπαντήσεται, καὶ ἅπαντες οἱ ἄλλοι. Εἰ γὰρ ἡμᾶς ἐκεῖνέμειναν ἵνα στεφανωθῶμεν, καθὼς ἐτέρωθί φησι γράφων, «Τοῦ Κυρίου περὶ ἡμῶν κρεῖττον τι προβλεψαμένου, ἵνα μὴ ἡμῶν τελειωθῶσι», πολλῷ μᾶλλον καὶ ἡμεῖς ἐκείνους· μᾶλλον δὲ ἐκεῖνοι μὲν ἀνέμειναν, ἡμεῖς δὲ οὐκέτι· ἐν γὰρ ἀτόμῳ ἢ ἀνάστασις γίνεται, ἐν ῥιπῇ ὀφθαλμοῦ.

15 Τὸ δὲ λέγειν, ὅτι συνάγονται, ἀνίστανται μὲν πανταχοῦ, συνάγονται δὲ ὑπὸ τῶν ἀγγέλων. Τὸ μὲν οὖν τῆς τοῦ Θεοῦ δυνάμεως ἔργον ἐστὶ, τῇ γῇ κελεύοντος ἀφεῖναι τὴν παρακαταθήκην, καὶ οὐδεὶς ὁ ὑπηρετούμενος, ὥσπερ τότε ἐκάλεσε τὸν Λάзарον, «Λάзарε, δεῦρο ἔξω»· τὸ δὲ ἀγαγεῖν τῶν ὑπηρετῶν

20 γίνεται. Ἄλλ' εἰ συνάγουσι, καὶ περιτρέχουσιν ἄγγελοι, πῶς αὐτοὶ ἐνταῦθα ἀρπάζονται; Μετὰ τὸ καταβῆναι ἀρπάζονται, μετὰ τὸ συναχθῆναι· ἅμα γὰρ οὐδενὸς εἰδότος τοῦτο γίνεται. Ὅταν γὰρ ἴδωσι τὴν γῆν κλονουμένην, κόνιν ἀναμιγνυμένην, ἴσως πάντοθεν ἐγειρόμενα τὰ σώματα, οὐδενὸς πρὸς τοῦτο ὑπηρετοῦντος,

25 ἀλλὰ τοῦ κελεύσματος ἀρκοῦντος, τὴν γῆν πεπληρωμένην πᾶσαν (ἐννοήσον γὰρ ὅσον ἐστὶ τοὺς ἀπὸ τοῦ Ἀδὰμ μέχρι τῆς αὐτοῦ παρουσίας πάντας ἐκείνους ἐστάναι τότε μετὰ γυναικῶν καὶ παίδων), ὅταν ἴδωσι τοσοῦτον ἐπὶ τῆς γῆς θόρυβον, τότε εἴσονται. Ὡσπερ γὰρ ἐπὶ τῆς κατὰ σάρκα οἰκονομίας οὐδὲν προ-

30 εωράκεισαν, οὕτω καὶ τότε.

2. Ὅταν οὖν ταῦτα γένηται, τότε καὶ ἡ φωνὴ τοῦ ἀρχαγγέλου ἔσται τοῖς ἀγγέλοις ἐπιτάττοντος καὶ βοῶντος, καὶ αἱ σάλπιγγες, μᾶλλον δὲ ὁ τῶν σαλπίγγων ἦχος. Ποῖος ἄρα τρόμος ἔξει, ποῖος φόθος τοὺς ἐπὶ τῆς γῆς ἀπομένοντας; «Μία γὰρ ἀρπάζεται, καὶ

10. Ψαλμ. 105,2

11. Ἑβρ. 11,40

12. Ἰω. 11,43

Βλέπεις πόση εἶναι ἡ τιμή; καὶ συναντοῦμε αὐτὸν ὅταν κατεβαίνει καὶ τὸ πιὸ μακάριο ἀπὸ ὅλα, ἔτσι θὰ εἴμασθε μαζί μὲ αὐτόν. «Ποιὸς θὰ διηγηθῇ τὰ κραταιὰ ἔργα τοῦ Κυρίου, ἢ θὰ κάμη γνωστὲς ὅλες τὶς αἰνέσεις του;»¹⁰. Γιὰ πόσα ἀγαθὰ ἔκρινε ἄξιο τὸ ἀνθρώπινο γένος; πρῶτοι σηκώνονται οἱ πεθαμένοι καὶ ἔτσι γίνεται μαζί ἡ συνάντησις. Ὁ Ἄβελ, ὁ ὁποῖος ἔχει πεθάνει πρὶν ἀπὸ ὅλους, μαζί μὲ τοὺς ζωντανοὺς τότε θὰ τὸν συναντήσῃ. Ὡστε τίποτε ἐκεῖνοι δὲν θὰ ἔχουν περισσότερο ὡς πρὸς αὐτό, ἀλλὰ ἐκεῖνος ποὺ εἶχε φονευθῇ, ὁ ὁποῖος ἔχει τόσα πολλὰ χρόνια στῇ γῇ, θὰ τὸν συναντήσῃ μαζί μὲ ἐκείνους, καὶ ὅλοι οἱ ἄλλοι. Ἐὰν λοιπὸν ἐκεῖνοι μᾶς ἐπερίμεναν γιὰ νὰ δοξασθοῦμε, καθὼς ἄλλου λέγει γράφοντας, «Γιατὶ ὁ Κύριος ἐπρόβλεψε γιὰ μᾶς κάτι καλύτερο, γιὰ νὰ μὴ τελειοποιηθοῦν στῇ σωτηρίᾳ ἐκεῖνοι χωρὶς ἐμᾶς»¹¹, πολὺ περισσότερο πρέπει νὰ περιμένωμε καὶ ἐμεῖς ἐκείνους ἢ καλύτερα μὲν ἐκεῖνοι μᾶς ἐπερίμεναν, ἐμεῖς ὅμως ὄχι, γιατί ἡ ἀνάστασις γίνεται πολὺ σύντομα, σὲ μία στιγμή.

Καὶ αὐτὸ ποὺ λέγει, ὅτι μαζεύονται, σημαίνει ὅτι ἀνασταίνονται μὲν παντοῦ, μαζεύονται ὅμως ἀπὸ τοὺς ἀγγέλους. Ἡ ἀνάστασις λοιπὸν εἶναι ἔργο τῆς δυνάμεως τοῦ Θεοῦ, ποὺ διατάσσει στῇ γῇ νὰ ἀφήσῃ αὐτοὺς ποὺ φυλάσσει μέσα της καὶ χωρὶς νὰ τὸν ὑπηρετῇ κανεῖς, ὅπως τότε ἐφώναξε τὸν Λάζαρο, «Λάζαρε, ἔβγα ἔξω»¹², ἡ συγκέντρωσις ὅμως γίνεται ἔργο τῶν ὑπηρετῶν. Ἀλλὰ ἐὰν συγκεντρώνουν καὶ τρέχουν παντοῦ οἱ ἄγγελοι, πῶς αὐτοὶ ἀρπάζονται ἐδῶ; Ἀφοῦ κατεβῇ ἀρπάζονται, ἀφοῦ συναχθοῦν, γιατί αὐτὸ γίνεται συγχρόνως χωρὶς κανεῖς νὰ τὸ γνωρίζῃ. Γιατὶ ὅταν ἰδοῦν ὅτι ἡ γῇ σείεται, ὅτι ἀνακατώνεται σκόνη, ὅτι ἀπὸ παντοῦ ἴσως ἀνασταίνονται τὰ σώματα, χωρὶς νὰ βοηθῇ κανεῖς σ' αὐτό, ἀλλὰ νὰ εἶναι ἀρκετὸ τὸ πρόσταγμά του, ὅτι ἡ γῇ ἔχει γεμίσει ὅλη (γιατὶ σκέψου πόσο εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ ἔζησαν ἀπὸ τὸν Ἀδὰμ μέχρι τὴν παρουσίᾳ του καὶ ὅλοι νὰ στέκωνται τότε μαζί μὲ τὶς γυναῖκες καὶ τὰ παιδιὰ τους), ὅταν ἰδοῦν τόσο μεγάλο θόρυβο ἐπάνω στῇ γῇ, τότε θὰ γνωρίσουν. Γιατὶ ὅπως στὴν περίπτωσι τοῦ μυστηρίου τῆς ἐνσαρκώσεώς του τίποτε δὲν εἶχαν ἰδῇ προηγουμένως, ἔτσι καὶ τότε.

2. Ὅταν λοιπὸν γίνουν αὐτά, τότε θὰ συμβῇ καὶ ἡ φωνὴ τοῦ ἀρχαγγέλου ποὺ διατάσσει καὶ φωνάζει στοὺς ἀγγέλους, καὶ οἱ σάλπιγγες, μᾶλλον δὲ ὁ ἦχος τῶν σαλπίγγων. Ποιὸς λοιπὸν τρόμος, ποιὸς φόβος θὰ καταλάβῃ ἐκείνους ποὺ θὰ ἀπομείνουν ἐπάνω στῇ γῇ; «Γιατὶ μία γυναῖκα ἀρπάζεται καὶ μία ἀφήνεται καὶ ἓνας ἄνδρας

μία ἀφίεται· καὶ εἷς παραλαμβάνεται, καὶ εἷς ἀφίεται». Τίς ἔσται ἡ
 ψυχὴ ἐκείνων, ὅταν τοὺς μὲν αἰρομένους ὀρῶσιν, ἑαυτοὺς δὲ
 ἀφιεμένους; ἄρα οὐ πάσης γεέννης φοβερώτερον αὐτοὺς ταῦτα
 διασαλεῦσαι δυνήσεται; Ὑποθώμεθα τοίνυν ἤδη τοῦτο παρεῖναι
 5 τῷ λόγῳ. Εἰ γὰρ θάνατος αἰφνίδιος, εἰ πόλεων σεισμοί, καὶ ἀπει-
 λαὶ οὕτω πτοοῦσι τὰς ἡμετέρας ψυχάς· ὅταν τὴν γῆν ἀναρρη-
 γνυμένην ἴδωμεν καὶ πεπληρωμένην πάντων ἐκείνων, ὅταν τῶν
 σαλπίγγων ἀκούσωμεν, ὅταν τῆς φωνῆς τοῦ ἀρχαγγέλου πάσης
 σάλπιγγος λαμπροτέρας οὔσης, ὅταν τὸν οὐρανὸν συνανελκό-
 10 μενον, ὅταν αὐτὸν παραγινόμενον τὸν ἀπάντων βασιλέα τὸν
 Θεόν, τίς ἄρα ἡμῖν ἔσται ἡ ψυχὴ; Φρίξωμεν, παρακαλῶ, καὶ φο-
 βηθῶμεν, ὥς ἤδη τούτων γινομένων· μὴ τῇ μελλήσει παραμυθώ-
 μεθα ἑαυτοὺς· ὅταν γὰρ πάντως δέῃ γενέσθαι, οὐδὲν ἢ μέλλησις
 ὠφελεῖ. Πόσος ὁ τρόμος, πόσος ὁ φόβος τότε;

15 Εἶδετέ ποτε τοὺς ἀπαγομένους τὴν ἐπὶ θάνατον; ποῖαν νομί-
 ζετε αὐτοῖς εἶναι τὴν ψυχὴν, τὴν μέχρι τῆς πύλης ὁδὸν βαδίζου-
 σι; πόσων θανάτων οὐ χείρονα; τί οὐκ ἂν ἔλοιντο καὶ πρᾶξαι καὶ
 παθεῖν, ὥστε ἀπαλλαγῆναι τῆς ἀχλύος ἐκείνης καὶ τοῦ νέφους;
 Ἐγὼ πολλῶν ἤκουσα λεγόντων τῶν φιланθρωπία βασιλικῇ μετὰ
 20 τὴν ἀπαγωγὴν εἰς τοῦπίσω κληθέντων, ὅτι οὐδὲ ἀνθρώπους
 ἐώρων τοὺς ἀνθρώπους, τεθορυθημένης τῆς ψυχῆς καὶ ἐκπε-
 πληγμένης καὶ ἐξεστῶσης. Εἰ τοίνυν σωματικὸς θάνατος οὕτω
 ἡμᾶς φοβεῖ, ὅταν ὁ αἰώνιος παραγένηται, τί πεισόμεθα; Καὶ τί
 λέγω περὶ τῶν ἀπαγομένων; Ὅχλος περιέστηκε τότε, οἱ πλείους
 25 οὐκ εἰδότες αὐτοὺς. Εἴ τις ἐκείνων τὰς ψυχὰς περιεσκόπησεν,
 οὐδεὶς οὕτως ὠμός, οὐδεὶς οὕτω θρασύς, οὐδεὶς οὕτω γενναῖος,
 ὅς οὐ καταπεπτωκυῖαν αὐτὴν ἔχει, παρειμένην ὑπὸ τοῦ φόβου
 καὶ τῆς ἀθυμίας. Εἰ δὲ ἐτέρων ἀναιρουμένων τὸν θάνατον τοῦ-
 τον, τὸν ὕπνου οὐδὲν διαφέροντα, οἱ μὴδὲν κοινωνοῦντες οὕτω
 30 διατίθενται· ὅταν ἡμεῖς αὐτοὶ τοῖς μείζοσι περιπίπτωμεν, τίς ἄρα
 ἔσται κατάστασις; Οὐκ ἔστιν, οὐκ ἔστι, πιστεύσατε, παραστῆσαι
 λόγῳ τὸ πάθος.

παραλαμβάνεται καὶ ὁ ἄλλος ἀφήνεται»¹³. Πῶς θὰ νιώθῃ ἡ ψυχὴ ἐκείνων, ὅταν βλέπουν ἄλλους νὰ σηκώνωνται, τοὺς ἑαυτοὺς τοὺς ὁμως νὰ ἀφήνωνται; Ἄραγε δὲν θὰ ἔχουν αὐτὰ τὴ δύναμι νὰ τοὺς συγκλονίσουν φοβερώτερα ἀπὸ κάθε γέεννα; Ἄς ὑποθέσωμε λοιπὸν μὲ τὸ λόγο ὅτι αὐτὸ συμβαίνει ἤδη. Διότι ἐὰν ὁ ξαφνικὸς θάνατος, οἱ σεισμοὶ τῶν πόλεων καὶ οἱ ἀπειλὲς τόσο πολὺ τρομάζουν τὶς ψυχὰς μας, ὅταν ἰδοῦμε τὴ γῆ νὰ σχίζεται καὶ νὰ γεμίζει τελείως ἀπὸ ὅλους ἐκείνους, ὅταν ἀκούσωμε τὶς σάλπιγγες, ὅταν ἀκούσωμε τὴ φωνὴ τοῦ ἀρχαγγέλου νὰ εἶναι πιὸ καθαρὴ ἀπὸ κάθε σάλπιγγα, ὅταν ἰδοῦμε τὸν οὐρανὸ νὰ σύρεται συγχρόνως πρὸς τὰ ἐπάνω καὶ νὰ ἔρχεται αὐτὸς ὁ βασιλεὺς τῶν ὅλων, ὁ Θεός, πῶς λοιπὸν θὰ νιώθῃ ἡ ψυχὴ μας; Ἄς φρίξωμε, παρακαλῶ, καὶ ἄς φοβηθοῦμε, σὰν αὐτὰ νὰ γίνωνται ἤδη. Ἄς μὴ παρηγορούμαστε μὲ τὴν ἀναβολή, γιατί ὅταν πρόκειται νὰ γίνη ὅπωςδήποτε, τίποτε δὲν ὠφελεῖ ἡ ἀναβολή. Πόσος ὁ τρόμος, πόσος θὰ εἶναι ὁ φόβος τότε;

Εἶδατε ποτὲ αὐτοὺς ποὺ τοὺς ὀδηγοῦν στὸ δρόμο γιὰ θάνατο; πῶς νομίζετε ὅτι νιώθει ἡ ψυχὴ τους, καθὼς βαδίζουν μέχρι τὴν πύλη τοῦ δρόμο; ἀπὸ πόσους θανάτους δὲν αἰσθάνονται χειρότερα; τί δὲν θὰ ἐπροτιμοῦσαν καὶ νὰ πράξουν καὶ νὰ πάθουν, ὥστε νὰ ἀπαλλαχθοῦν ἀπὸ τὴ σκοτοδίνη ἐκείνη καὶ τὴν ὁμίχλη τοῦ θανάτου; Ἐγὼ ἔχω ἀκούσει πολλοὺς ἀπὸ ἐκείνους, ποὺ μετὰ τὴν προσαγωγή τους ἀπὸ φιланθρωπία τοῦ βασιλέως τοὺς ἐκάλεσαν πίσω, νὰ λέγουν, ὅτι οὔτε σὰν ἀνθρώπους ἔβλεπαν τοὺς ἀνθρώπους, ἐπειδὴ εἶχε ταραχθῇ ἡ ψυχὴ τους καὶ εἶχε φοβηθῇ καὶ ἐκπλαγῇ. Ἐὰν λοιπὸν ὁ σωματικὸς θάνατος μᾶς φοβίζει τόσο, ὅταν ἔλθῃ ὁ αἰώνιος, τί θὰ πάθουμε; Καὶ γιατί λέγω γιὰ ἐκείνους ποὺ τοὺς ὀδηγοῦν σὲ θάνατο; Ὁχλος παραστέκεται τότε, οἱ περισσότεροι χωρὶς νὰ τοὺς γνωρίζουν αὐτούς. Ἐὰν ἐξέταζε κανεὶς τὶς ψυχὰς ἐκείνων, κανεὶς δὲν θὰ ὑπῆρχε τόσο σκληρός, κανεὶς τόσο θαρραλέος, κανεὶς τόσο γενναῖος, ὁ ὁποῖος δὲν θὰ ἔχανε τὸ θάρρος του, καὶ δὲν θὰ εἶχε παραλυμένη τὴν ψυχὴ του ἀπὸ τὸ φόβο καὶ τὴ λιποψυχία. Ἐὰν ὁμως, ὅταν ἄλλοι ὑπομένουν τὸ θάνατο αὐτόν, ποὺ δὲν διαφέρει καθόλου ἀπὸ τὸν ὕπνο, ἐκεῖνοι ποὺ δὲν συμμετέχουν καθόλου αἰσθάνωνται ἔτσι, ὅταν ἐμεῖς οἱ ἴδιοι καταντήσωμε στὰ πιὸ μεγαλύτερα κακά, ποιά θὰ εἶναι ἡ κατάστασίς μας; Δὲν εἶναι δυνατό, δὲν εἶναι δυνατό, πιστεύσατε, νὰ παρουσιάσω μὲ λόγια τὸ πάθος.

Ναί, φησίν· ἀλλὰ φιλόανθρωπος ὁ Θεός, καὶ οὐδὲν τούτων
 ἔσται. Οὐκοῦν εἰκὴ γέγραπται. Οὐ, φησίν, ἀλλὰ πρὸς ἀπειλήν
 μόνον, ἵνα σωφρονῶμεν. Ἐὰν οὖν μὴ σωφρονῶμεν, ἀλλὰ μένω-
 μεν κακοί, οὐκ ἐπάξει τὴν κόλασιν, εἰπέ μοι; οὐκοῦν οὐδὲ τοῖς
 5 ἀγαθοῖς ἀποδώσει τὰς ἀμοιβάς; Ναί, φησίν· ἐκεῖνο γὰρ αὐτῷ
 πρέπον ἐστὶ καὶ ὑπὲρ τὴν ἀξίαν εὐεργετεῖν. Ὡστε ἐκεῖνα μὲν
 ἀληθῆ, καὶ πάντως ἔσται· τὰ δὲ τῶν κολάσεων οὐ πάντως, ἀλλ'
 ἀπειλῆς ἕνεκεν καὶ φόβου; Πόθεν ὑμᾶς πείσω, οὐκ οἶδα. Ἄν
 εἴπω ὅτι ὁ σκώληξ οὐ τελευτήσει, καὶ τὸ πῦρ οὐ σβεσθήσεται, ἐὰν
 10 εἴπω ὅτι ἀπελεύσονται εἰς πῦρ αἰώνιον, ἂν τὸν πλούσιον παρα-
 γάγω ἥδη κολαζόμενον, πάντα ἀπειλῆς εἶναι ἐρεῖτε. Πόθεν οὖν
 ὑμᾶς πείσω; Σατανικὸς γὰρ οὗτος ὁ λογισμὸς, χάριν ἀνόητον
 χαριζόμενος, καὶ ῥαθύμους ποιῶν. Πῶς οὖν αὐτὸν ἐξέλωμεν;
 Ὅσα ἂν εἴπωμεν ἀπὸ τῶν Γραφῶν, ἐρεῖτε ὅτι ἀπειλῆς ἕνεκεν.
 15 Ἀλλὰ τοῦτο μὲν περὶ τῶν μελλόντων ἔχοι τις ἂν εἰπεῖν, περὶ δὲ
 τῶν ἐκβεηκότων οὐκέτι, καὶ τέλος ἐσχηκότων. Ἠκούσατε περὶ
 τοῦ κατακλυσμοῦ· μὴ καὶ ἐκεῖνα ἀπειλῆς ἕνεκεν εἴρηται; οὐχὶ
 ἐξέβη καὶ γέγονε; Τοιαῦτα καὶ ἐκεῖνοι πολλὰ ἔλεγον· καὶ ἐν
 ἑκατὸν ἔτεσι τῆς κιθωτοῦ τεκταινομένης, καὶ τῶν ξύλων ὑφαινο-
 20 μένων, καὶ τοῦ δικαίου βοῶντος, οὐδεὶς ὁ πιστεύων ἦν. Ἀλλ'
 ἐπειδὴ οὐκ ἐπίστευσαν τῇ διὰ τῶν ῥημάτων ἀπειλῇ ὑπέστησαν
 τὴν διὰ τῶν πραγμάτων τιμωρίαν.

Τοῦτο καὶ ἡμεῖς πεισόμεθα, ἂν μὴ πιστεύσωμεν. Διὰ τοι
 τοῦτο καὶ τὴν παρουσίαν αὐτοῦ ταῖς ἡμέραις παραβάλλει τοῦ
 25 Νῶε· ἐπειδὴ καθάπερ ἐκείνῳ τῷ κατακλυσμῷ ἠπίστησάν τινες,
 οὕτω καὶ τῷ κατακλυσμῷ γεέννης. Μὴ ἀπειλὴ ἐκεῖνά ἐστιν; οὐχὶ
 ἔργον γέγονεν; Εἴτα ὁ κόλασιν οὕτως ἀθρόον τότε ἐπαγαγών, οὐ
 πολλῷ μᾶλλον καὶ νῦν ἐπάξει; οὐ γὰρ δὴ ἐλάττονα τῶν τότε τὰ
 νῦν γινόμενα. Πῶς; Ὅτι τότε «Εἰσῆλθον», φησίν, «οἱ υἱοὶ τοῦ
 30 Θεοῦ πρὸς τὰς θυγατέρας τῶν ἀνθρώπων», καὶ αἱ ἐπιμιξίαι ἦσαν
 τὸ δεινόν, νῦν δὲ οὐδὲν ἐστὶν εἶδος κακίας ὅπερ ἀτόλμητον.
 Ἄρα οὖν πιστεύετε ὅτι γέγονεν ὁ κατακλυσμὸς, ἢ λῆρος ὑμῖν
 δοκεῖ; Καίτοι γε καὶ τὰ ὄρη, ἐνθα ἡ κιθωτὸς ἰδρύνθη, μαρτυρεῖ, τὰ
 Ἀρμενίας λέγω. Πλὴν ἀλλ' ἐκ περιουσίας πολλῆς καὶ ἐφ' ἕτερον

14. Γεν. 6,2

15. Πρόκειται γιὰ τὰ βουνὰ Ἀραράτ.

Ναί, λέγει, ἀλλ' ὁ Θεὸς εἶναι φιλόανθρωπος καὶ δὲν θὰ συμβῇ τίποτε ἀπὸ αὐτά. Ἐπομένως στὰ χαμένα ἔχουν γραφῇ. Ὁχι, λέγει, ἀλλὰ μόνο γιὰ ἀπειλή, γιὰ νὰ συνετιζώμασθε. Ἐὰν λοιπὸν δὲν συνετιζώμασθε, ἀλλὰ παραμένωμε κακοί, εἰπέ μου, δὲν θὰ ἐπιβάλη τὴν τιμωρία; λοιπὸν οὔτε θὰ ἀνταμείψῃ τοὺς ἀγαθοὺς; Ναί, λέγει· γιὰτὶ ἐκεῖνο ἀρμόζει σὲ αὐτὸν, τὸ νὰ μᾶς εὐεργετῇ περισσότερο ἀπὸ τὴν ἀξία μας. Ὡστε ἐκεῖνα εἶναι ἀληθινὰ καὶ ὅπωςδῆποτε θὰ συμβοῦν. Τὰ σχετικὰ μὲ τὶς τιμωρίες ὅμως δὲν θὰ συμβοῦν ὅπωςδῆποτε, ἀλλὰ ἔχουν λεχθῇ γιὰ ἀπειλή καὶ φόβο; Ἀπὸ ποῦ νὰ σᾶς πείσω, δὲν γνωρίζω. Ἄν εἰπῶ ὅτι τὸ σκουλήκι δὲν θὰ πεθάνῃ καὶ τὸ πῦρ δὲν θὰ σβεσθῇ, ἂν εἰπῶ ὅτι θὰ μεταβοῦν στὸ πῦρ τὸ αἰώνιο, ἂν θὰ παρουσιάσω τὸν πλούσιο νὰ τιμωρῇται ἤδη, θὰ εἰπῇτε ὅτι ὅλα εἶναι λόγια ἀπειλητικά. Ἀπὸ ποῦ λοιπὸν νὰ σᾶς πείσω; Γιὰτὶ εἶναι σατανικὸς αὐτὸς ὁ λόγος, ἐπειδὴ μᾶς χαρίζει ἀνωφελῆ χάρι καὶ μᾶς καθιστᾷ ραθύμους. Πῶς λοιπὸν θὰ τὸν ἐξουδετερώσωμε; Ὅσα καὶ ἂν εἰποῦμε ἀπὸ τὶς Γραφές, θὰ εἰπῇτε ὅτι λέγονται γιὰ ἀπειλή. Ἀλλὰ αὐτὸ μὲν θὰ μποροῦσε κανεὶς νὰ τὸ εἰπῇ γιὰ τὰ μελλοντικά, ὄχι ὅμως γιὰ ἐκεῖνα ποὺ ἔχουν συμβῇ καὶ ἔχουν λάβει τέλος. Ἐχετε ἀκούσει περὶ τοῦ κατακλισμοῦ· μήπως καὶ αὐτὰ ἔχουν λεχθῇ γιὰ ἀπειλή; δὲν ἔχει συμβῇ καὶ γίνει; Καὶ ἐκεῖνοι πολλὰ παρόμοια ἔλεγαν. Καὶ ἐνῶ ἡ κιβωτὸς κατασκευαζόταν σὲ ἑκατὸ χρόνια καὶ τὰ ξύλα συναρμολογοῦνταν καὶ ὁ δίκαιος ἐφώναζε, κανεὶς δὲν ἐπίστευε. Ἐπειδὴ ὅμως δὲν ἐπίστευσαν στὴν ἀπειλή μὲ τὰ λόγια, ὑπέστησαν τὴν τιμωρία στὴν πρᾶξι.

Αὐτὸ καὶ ἐμεῖς θὰ πάθωμε, ἂν δὲν πιστεύσωμε. Γι' αὐτὸ βέβαια συγκρίνει καὶ τὴν Παρουσία τοῦ μὲ τὶς ἡμέρες τοῦ Νῶε, ἐπειδὴ ὅπως δὲν ἐπίστευσαν μερικοὶ στὸν κατακλισμὸ ἐκεῖνο, ἔτσι δὲν πιστεύουν καὶ στὸν κατακλισμὸ τῆς κολάσεως. Μήπως ἐκεῖνα εἶναι ἀπειλή; δὲν ἔχει γίνει πραγματικότητα; Ἐπειτα ἐκεῖνος ποὺ ἐτιμώρησε τότε τόσους πολλοὺς, πολὺ περισσότερο δὲν θὰ τιμωρήσῃ καὶ τώρα; γιὰτὶ τὰ συμβαίνοντα τώρα δὲν εἶναι μικρότερα ἀπὸ αὐτὰ ποὺ ἐγίνοντο τότε. Πῶς; Γιὰτὶ τότε «Συνευρίσκοντο, λέγει ἡ Γραφή, οἱ υἱοὶ τοῦ Θεοῦ μὲ τὶς θυγατέρες τῶν ἀνθρώπων»¹⁴, καὶ οἱ ἐπιμειξίες ἦσαν τὸ κακό, τώρα ὅμως δὲν ὑπάρχει κανένα εἶδος κακίας ποὺ δὲν ἔχουν πράξει. Ἀραγε λοιπὸν πιστεύετε ὅτι ἔχει γίνει ὁ κατακλισμὸς ἢ σᾶς φαίνεται ὅτι εἶναι ἀνοησία; Ἄν καὶ βεβαίως καὶ τὰ βουνά, ὅπου ἡ κιβωτὸς ἐπεκάθισε, ἐπιβεβαιώνουν, ἐννοῶ τὰ βουνὰ τῆς Ἀρμενίας¹⁵. Πλὴν ὅμως γιὰ μεγαλύτερη ἀπό-

ἐκείνου σαφέστερον ἄξω τὸν λόγον. Ἐπεδήμησέ τις ὑμῶν τῇ Παλαιστίνῃ ποτέ; λοιπὸν γὰρ οὐκέτι λόγον, ἀλλὰ πράγματα ἐρῶ· καίτοι καὶ τὰ πρότερα πραγμάτων σαφέστερα ἦν· ἅπερ γὰρ ἂν εἶπη ἡ Γραφή, ταῦτα τῶν ὀρωμένων πιστότερα.

- 5 Ἐπεδήμησεν οὖν τις ὑμῶν τῇ Παλαιστίνῃ ποτέ; ἔγωγε οἶμαι. Τί οὖν; Μαρτυρήσατέ μοι ὑμεῖς οἱ τοὺς τόπους ἐωρακότες πρὸς τοὺς οὐ γενομένους ἐκεῖ. Ἀσκάλωνος γὰρ ἄνω καὶ Γάζης εἰς αὐτὸ τοῦ Ἰορδάνου ποταμοῦ τὸ τέλος, ἐστὶ χώρα πολλή τις καὶ εὐφορος· μᾶλλον δὲ ἦν· νῦν γὰρ οὐκ ἔστιν· αὕτη δὲ οὖν ἡ ὡς
10 παράδεισος οὕσα· «Εἶδε» γάρ, φησί, «Λὼτ πᾶσαν τὴν περὶ χωρὸν τοῦ Ἰορδάνου, καὶ ἦν ποτιζομένη, ὡς παράδεισος τοῦ Θεοῦ»· αὕτη δὲ οὖν ἡ οὕτως εὐθαλής, καὶ πρὸς πάσας τὰς χώρας ἀμιλλωμένη, ἡ φθάνουσα τῇ εὐθυνίᾳ τὸν παράδεισον τοῦ Θεοῦ, πασῶν τῶν ἐρήμων ἐρημοτέρα ἐστὶ νῦν· καὶ ἔστηκε μὲν δένδρα,
15 καὶ καρπὸν ἔχει· ὁ δὲ καρπὸς τῆς τοῦ Θεοῦ ὀργῆς ἐστὶν ὑπόμνημα. Ἐστήκασι μὲν γὰρ ῥόαι, καὶ τὸ ξύλον λέγω καὶ ὁ καρπός, λαμπρὰν τὴν ἐπιφάνειαν ἔχουσαι, καὶ τῷ ἀγνώτῳ παρέχουσαι πολλὰς τὰς ἐλπίδας· εἰ δὲ ληφθεῖεν εἰς χεῖρας, διακλασθεῖσαι καρπὸν μὲν οὐδένα, κόνιν δὲ καὶ τέφραν πολλὴν ὑποδεικνύου-
20 σιν ἐναποκειμένην ἔνδον. Τοιαύτη καὶ ἡ γῆ πᾶσα· κἂν λίθον εὖρης, τετεφρωμένον εὐρήσεις. Καὶ τί λέγω λίθον καὶ ξύλα καὶ γῆν, ὅπου γε καὶ ἀῆρ καὶ τὰ ὕδατα μετέσχε τῆς συμφορᾶς; Καθάπερ γὰρ σώματος ἐμπρησθέντος καὶ κατακαυθέντος, τὸ μὲν σχῆμα μένει καὶ ὁ τύπος ἐν τῇ τοῦ πυρὸς ὄψει, καὶ ὁ ὄγκος
25 καὶ ἡ ἀναλογία, ἡ δὲ δύναμις οὐκέτι· οὕτω δὲ καὶ ἐκεῖ γῆν ἔστιν ἰδεῖν, ἀλλ' οὐδὲν ἔχουσιν γῆς, ἀλλὰ πάντα τέφραν· δένδρα καὶ καρπούς, ἀλλ' οὐδὲν δένδρων οὐδὲ καρπῶν· ἀέρα καὶ ὕδωρ, ἀλλ' οὐδὲν ὕδατος οὐδὲ ἀέρος· καὶ γὰρ καὶ ταῦτα τετέφρωται.

- Καίτοι πῶς ἂν ἀῆρ ἐμπρησθεῖη ποτέ; πῶς δ' ἂν ὕδωρ μένον
30 ὕδωρ; ξύλα μὲν γὰρ καὶ λίθους δυνατόν καίειν, ἀέρα δὲ καὶ ὕδωρ οὐδαμῶς δυνατόν. Ἡμῖν οὐ δυνατόν, τῷ δὲ αὐτὰ ποιήσαντι δυ-

δειξη θὰ φέρω τὸ λόγο καὶ σὲ ἄλλο σαφέστερο ἀπὸ ἐκεῖνο. Ἐταξίδευσσε ποτὲ κανεῖς σας στὴν Παλαιστίνη; γιατί στὴ συνέχεια δὲν θὰ ἀναφέρω λόγια πιά, ἀλλὰ πράγματα· ἂν καὶ βέβαια τὰ προηγούμενα ἦσαν σαφέστερα ἀπὸ τὰ πράγματα, γιατί αὐτὰ ποὺ λέγει ἡ Γραφή, αὐτὰ εἶναι πιὸ ἀξιόπιστα ἀπὸ τὰ πράγματα.

Ἐταξίδευσσε λοιπὸν κανεῖς σας ποτὲ στὴν Παλαιστίνη; ἐγὼ νομίζω ναί. Τί λοιπόν; Ἐπιβεβαιώσατε ἐσεῖς ποὺ ἔχετε ἰδῆ τοὺς τόπους σὲ ἐκείνους ποὺ δὲν ἐπῆγαν ἐκεῖ. Γιατί πρὸς τὰ μεσόγεια τῆς Ἀσκάλωνος καὶ τῆς Γάζης στὸ τέλος τοῦ Ἰορδάνου ποταμοῦ, ὑπάρχει κάποιος τόπος μεγάλος καὶ εὐφορος, μᾶλλον δὲ ὑπῆρχε, γιατί τώρα δὲν ὑπάρχει. Αὐτὸς λοιπὸν ὁ τόπος ὁ ὁποῖος ἦταν ὅπως ὁ παράδεισος, γιατί λέγει, «Εἶδε ὁ Λῶτ ὅτι ὅλη ἡ κοιλάδα τοῦ Ἰορδάνου ἐποτίζετο ὅπως ὁ παράδεισος τοῦ Θεοῦ»¹⁶, αὐτὸς λοιπὸν ὁ τόπος ποὺ ἦταν τόσο πλούσιος καὶ ἰσάξιός πρὸς ὅλους τοὺς τόπους, ὁ ὁποῖος ἐπλησίαζε στὴν ἀφθονία τῶν ἀγαθῶν τὸν παράδεισο τοῦ Θεοῦ, εἶναι πιὸ ἔρημος τώρα ἀπὸ ὅλες τὶς ἐρήμους. Ὑπάρχουν βέβαια καὶ δένδρα καὶ ἔχουν καρπὸ. Ὁ καρπὸς ὅμως εἶναι ἀνάμνησις τῆς ὀργῆς τοῦ Θεοῦ. Γιατί ὑπάρχουν ρόδια, δηλαδή καὶ τὸ δένδρο καὶ ὁ καρπός, οἱ ὁποῖες ἔχουν ὠραία ἐμφάνισι καὶ παρέχουν πολλὰς ἐλπίδες σὲ ἐκεῖνον ποὺ δὲν γνωρίζει. Ἐὰν ὅμως τὰ πάρη κανεῖς στὰ χέρια, καὶ τὰ σπάση φανερώνουν ὅτι δὲν ἔχουν μέσα τους κανένα καρπὸ, ἀλλὰ πολλὴ σκόνη καὶ στάχτη. Τέτοια εἶναι καὶ ἡ γῆ ὅλη· καὶ ἂν συναντήσης πέτρα, θὰ ἰδῆς ὅτι ἔχει μεταβληθῇ σὲ στάχτη. Καὶ γιατί λέγω πέτρα καὶ δένδρα καὶ γῆ, ἀφοῦ βέβαια καὶ ὁ ἀέρας καὶ τὰ νερὰ ἔλαβαν μέρος στὴ συμφορά; Γιατί ὅπως ἀκριβῶς ὅταν ἓνα σῶμα πυρποληθῇ καὶ κατακαῇ, παραμένει βέβαια τὸ σχῆμα του καὶ ἡ μορφή του μέσα στὶς φλόγες τοῦ πυρὸς καὶ οἱ διαστάσεις του καὶ ἡ ἀναλογία του, ἡ δύναμὶς του ὅμως δὲν ὑπάρχει πιά, ἔτσι λοιπὸν καὶ ἐκεῖ εἶναι δυνατό νὰ ἰδοῦμε γῆ, ὅμως δὲν ἔχει κανένα γνώρισμα τῆς γῆς, ἀλλὰ τὰ πάντα εἶναι στάχτη· δένδρα καὶ καρπούς, χωρὶς ὅμως νὰ ἔχουν τίποτε ἀπὸ τὰ δένδρα οὔτε ἀπὸ τοὺς καρπούς· ἀέρα καὶ νερό, ἀλλὰ χωρὶς νὰ ἔχουν τίποτε ἀπὸ τὸ νερὸ οὔτε ἀπὸ τὸν ἀέρα, γιατί καὶ αὐτὰ ἔχουν μεταβληθῇ σὲ στάχτη.

Ἄν καὶ βέβαια πῶς θὰ ἦταν δυνατό ποτὲ νὰ ἐμπρησθῇ ὁ ἀέρας; καὶ πῶς θὰ ἠμποροῦσε νὰ ἐμπρησθῇ τὸ νερὸ παραμένοντας νερό; γιατί τὰ δένδρα καὶ τὶς πέτρες εἶναι δυνατό νὰ τὶς καύσωμε, τὸν ἀέρα ὅμως καὶ τὸ νερὸ εἶναι τελείως ἀδύνατο. Σὲ μᾶς δὲν εἶναι

- νατόν. Τοιγαροῦν οὐδὲν ἕτερον ἢ κάμινός ἐστιν ὁ ἀήρ, κάμιнос τὸ ὕδωρ· πάντα ἄκαρπα, πάντα ἄγονα, πάντα πρὸς τιμωρίαν, τῆς προλαβούσης ὀργῆς εἰκόνες, τῆς μελλούσης τεκμήρια. Μὴ καὶ ταῦτα ἀπειλαὶ ῥημάτων; μὴ καὶ ταῦτα ψόφοι ῥημάτων; Ἐμοὶ μὲν
5 γὰρ οὐδὲ τὰ πρότερα ἄπιστα, ἀλλ' ὁμοίως τοῖς ὀρωμένοις τὰ μὴ ὀρώμενα πιστά· τῷ δὲ ἀπίστῳ καὶ ταῦτα ἱκανὰ πίστιν παρασχεῖν. Εἴ τις ἀπιστεῖ τῇ γεέννῃ, τὰ Σόδομα λογιζέσθω, τὰ Γόμορρα ἐννοεῖτω, τὴν τιμωρίαν τὴν γεγεννημένην, καὶ ἔτι μένουσαν. Τοῦτο τοῦ διαιωνίζειν τὴν κόλασιν τεκμήριον.
- 10 3. Φορτικὰ ταῦτα· ἐκεῖνα δὲ οὐ φορτικά, ὅταν λέγῃς, ὅτι οὐκ ἔστι γέεννα, ἀλλ' ἀπλῶς ἠπείλησεν ὁ Θεός; ὅταν ἐκλύσῃς τὰς χεῖρας τοῦ λαοῦ; Σύ με ταῦτα ἀναγκάζεις λέγειν ὁ διαπιστῶν· σύ με εἰς τούτους ἐξήγαγες τοὺς λόγους. Εἰ τοῖς ῥήμασιν ἐπίστευσας τοῦ Χριστοῦ, οὐκ ἠναγκαζόμην τὴν ἀπὸ τῶν πραγμάτων
15 πίστιν παραγαγεῖν· ἐπειδὴ δὲ ἐκεῖνα πέφευγας, καὶ ἐκὼν καὶ ἄκων πεισθήσῃ λοιπόν. Τί γὰρ ἔχεις περὶ τῶν Σοδόμων εἰπεῖν; Βούλει καὶ τὴν αἰτίαν μαθεῖν, δι' ἣν τότε ταῦτα ἐγένετο; Ἐν ἥν ἁμάρτημα, χαλεπὸν μὲν καὶ ἐπάρατον, πλὴν ἀλλ' ἓν· παισὶν ἐπεμαίνοντο οἱ τότε, καὶ διὰ τοῦτο ταύτην ἔδοσαν τὴν δίκην. Νῦν δὲ
20 μυρία καὶ ἴσα, καὶ χαλεπώτερα γίνεται τούτων ἁμαρτήματα. Εἴτα ὁ ὑπὲρ ἐνὸς ἁμαρτήματος τοσαύτην ἐκχέων ὀργήν, καὶ μήτε τοῦ Ἀβραάμ τὴν ἱκετηρίαν δυσωπηθεῖς, μήτε τὸν ἐνοικον Λῶτ, τὸν ὑπὲρ τῆς εἰς τοὺς δούλους αὐτοῦ τιμῆς τὰς θυγατέρας εἰς ὕβριν προϊέμενον τὰς ἑαυτοῦ, τοσοῦτων ὄντων τῶν ἁμαρτημάτων,
25 φείσεται; Γέλως ὄντως ταῦτα καὶ λῆρος, καὶ πλάνη διαβολικὴ καὶ ἀπάτη. Βούλει καὶ ἕτερον ἐπαγάγω; Τὸν Φαραῶ πάντως ἀκούεις τὸν Αἰγυπτίων βασιλέα· οὐκοῦν οἶδας καὶ τὴν δίκην ἣν ἔδωκε, πῶς αὐτοῖς ἄρμασι καὶ ἵπποις μετὰ τοῦ στρατοπέδου παντὸς εἰς τὸ ἐρυθραῖον κατεποντίσθη πέλαγος.

δυνατό, σὲ αὐτὸν ποὺ τὰ ἔκαμε ὅμως εἶναι δυνατό. Ἐπομένως τίποτε ἄλλο παρὰ καμίνι εἶναι ὁ ἀέρας, καμίνι τὸ νερό· τὰ πάντα εἶναι ἄκαρπα, τὰ πάντα ἄγονα, τὰ πάντα γιὰ τιμωρία, εἰκόνες τῆς ὀργῆς ποὺ εἶχε προηγηθῇ, ἀποδείξεις τῆς μελλοντικῆς ὀργῆς. Μήπως καὶ αὐτὰ εἶναι ἀπειλὲς λόγων; μήπως καὶ αὐτὰ ἀπλᾶ λόγια μόνο; Γιατὶ ἐγὼ οὔτε τὰ προηγούμενα θεωρῶ ἀναξιόπιστα, ἀλλ’ ὁμοίως μὲ τὰ πράγματα ποὺ βλέπονται θεωρῶ ἐκεῖνα ποὺ δὲν βλέπονται ἀξιόπιστα· στὸν ἄπιστο ὅμως καὶ αὐτὰ εἶναι ἱκανὰ νὰ ἐμπνεύσουν ἐμπιστοσύνη. Ἐὰν κανεῖς δὲν πιστεύῃ στὴν κόλασι, ἃς σκέπτεται τὰ Σόδομα, ἃς ἐνθυμεῖται τὰ Γόμορρα, τὴν τιμωρία ποὺ ἔχει συμβῇ καὶ ποὺ ἀκόμη παραμένει. Αὐτὸ εἶναι ἀπόδειξις γιὰ νὰ διαιωνίζῃ τὴν κόλασι.

3. Εἶναι ἐνοχλητικὰ αὐτά· ἐκεῖνα ὅμως δὲν εἶναι ἐνοχλητικά, ὅταν λέγῃς, ὅτι δὲν ὑπάρχει γέεννα, ἀλλὰ ἀπλῶς ὅτι ἀπειλῆσε ὁ Θεός; ὅταν ἀπελευθερώνης τὰ χέρια τοῦ λαοῦ; Ἐσὺ ποὺ εἶσαι δύσπιστος μὲ ἀναγκάζεις νὰ λέγω αὐτά, ἐσὺ μὲ παρέσυρες στὰ λόγια αὐτά. Ἐὰν ἐπίστευες στὰ λόγια τοῦ Χριστοῦ, δὲν θὰ εἶχα τὴν ὑποχρέωσι νὰ δημιουργήσω τὴν πίστι ἀπὸ τὰ πράγματα. Ἐπειδὴ ὅμως ἔχεις ἀποφύγει ἐκεῖνα, καὶ μὲ τὴ θέλησί σου καὶ χωρὶς τὴ θέλησί σου θὰ πεισθῇς στὴ συνέχεια. Γιατὶ τί μπορεῖς νὰ εἰπῇς γιὰ τὰ Σόδομα; Θέλεις νὰ μάθῃς καὶ τὴν αἰτία, γιὰ τὴν ὁποία τότε ἐγίναν αὐτά; Ἕνα ἦταν τὸ ἀμάρτημα, φοβερὸ βέβαια καὶ ἄξιο κατάρας, ἀλλὰ ὅμως ἓνα· παιδιὰ ἐρωτεύονταν οἱ κάτοικοί τους καὶ γι’ αὐτὸ ἐτιμωρήθηκαν ἔτσι. Τώρα ὅμως πάρα πολλὰ καὶ ἴσα, ἀκόμη καὶ φοβερώτερα ἀπὸ αὐτὰ ἀμαρτήματα, γίνονται. Ἐπειτα αὐτὸς ποὺ ἐκπέμπει τόση ὀργὴ γιὰ ἓνα μόνο ἀμάρτημα καὶ δὲν ὑπελόγισε οὔτε τὴν ἰκεσία τοῦ Ἀβραάμ, οὔτε τὸν κάτοικο ἐκεῖ Λώτ, ὁ ὁποῖος γιὰ τὴν τιμὴ τῶν δούλων του παρέδωσε τὶς θυγατέρες του σὲ ἀκολασία, ὅταν εἶναι τόσα πολλὰ τὰ ἀμαρτήματα, θὰ δείξῃ εὐσπλαχνία; Χλευασμοὶ πράγματι εἶναι αὐτὰ καὶ φλυαρία καὶ διαβολικὴ πλάνη καὶ ἀπάτη. Θέλεις νὰ φέρω καὶ ἄλλο παράδειγμα; Ὅπωςδὴποτε ἔχεις ἀκούσει γιὰ τὸν Φαραὼ τὸ βασιλέα τῶν Αἰγυπτίων· ἐπομένως γνωρίζεις καὶ τὴν τιμωρία του, πῶς μαζὶ μὲ τὰ ἄρματα καὶ τοὺς ἵππους κατεποντίσθηκε στὴν Ἐρυθρὰ θάλασσα μαζὶ μὲ ὅλο τὸ στράτευμά του.

Θέλεις καὶ ἄλλα νὰ μάθῃς; Ἐκεῖνος ἴσως ἦταν ἀσεβής, καλύτερα ὅμως ὄχι ἴσως, ἀλλὰ πράγματι ἦταν ἀσεβής. Θέλεις καὶ ἀπὸ ἐκείνους ποὺ πιστεύουν καὶ προσέχουν στὸν Θεό, χωρὶς ὅμως νὰ

Βούλει καὶ ἕτερα μαθεῖν; Ἐκεῖνος μὲν ἴσως ἀσεβῆς ἦν, μᾶλλον δὲ οὐκ ἴσως, ἀλλ' ὄντως ἀσεβῆς ἦν. Βούλει καὶ ἐκ τῶν πιστεύοντων καὶ προσεχόντων τῷ Θεῷ, θίου δὲ οὐκ ὄντων ὀρθοῦ, τιμωρουμένους ἰδεῖν; Ἀκουσον τοῦ Παύλου λέγοντος·
 5 «Μηδὲ πορνεύωμεν, καθὼς τινες αὐτῶν ἐξεπόρνευσαν, καὶ ἔπeson ἐν μιᾷ ἡμέρᾳ εἴκοσι καὶ τρεῖς χιλιάδες· μηδὲ γογγύζωμεν, καθὼς τινες αὐτῶν ἐγόγγυσαν, καὶ ἀπώλοντο ὑπὸ τοῦ ὀλοθρευτοῦ· μηδὲ ἐκπειράζωμεν τὸν Χριστόν, καθὼς τινες αὐτῶν ἐπείρασαν, καὶ ὑπὸ τῶν ὀφρων ἀπώλοντο». Εἰ δὲ πορνεία τοσοῦτον
 10 ἰσχυσεν, εἰ δὲ γογγυσμός, τί οὐκ ἐργάσεται τὰ ἡμέτερα; Εἰ δὲ μὴ δίδως δίκην νῦν, μὴ θαυμάσης· ἐκεῖνοι μὲν γὰρ οὐκ ἤδεσαν τὴν γέενναν, διὸ ταῖς παρὰ πόδας ἐκολάζοντο τιμωρίαις· σὺ δὲ ὅσα ἂν ἀμάρτης, κἂν μηδεμίαν δίκην δῶς, πάντα ἀποτίσεις ἐκεῖ. Εἴτα τοὺς μὲν νηπιωδεστέρους, καὶ οὐ τοσαῦτα πταίνοντας οὕτως
 15 ἐκόλαζεν, ἡμῶν δὲ φείσεται; Οὐκ ἂν ἔχοι λόγον. Κἂν γὰρ τὰ αὐτὰ ἀμάρτωμεν ἐκεῖνοις, μείζονός ἐσμεν ἐκείνων κολάσεως ἄξιοι. Διὰ τί; Ὅτι πλείονος ἀπελαύσαμεν χάριτος. Ὅταν δὲ καὶ πλείονα καὶ μείζονα ἐκείνων πταίωμεν, τίνα οὐχ ὑποστησόμεθα τιμωρίαν;
 20 Ἐκεῖνοι· καὶ μὴ μέ τις νομιζέτω θαυμάζοντα αὐτούς, ἢ συγγινώσκοντα αὐτοῖς λέγειν, μὴ γένοιτο· ὅταν γὰρ ὁ Θεὸς κολάζῃ, ὁ τὴν ἐναντίαν φέρων ψῆφον, ἀπὸ διαβολικῆς διανοίας τοῦτο ποιεῖ· οὐ τοίνυν ἐπαινῶν αὐτούς, οὐδὲ συγγινώσκων τοῦτό φημι, ἀλλὰ δεικνύς τὴν ἡμετέραν κακίαν· ἐκεῖνοι τοίνυν, εἰ καὶ ἐγόγγυζον, ἀλλ' ἔρημον ἤρχοντο· ἡμεῖς δὲ πατρίδα ἔχοντες, καὶ ἐν
 25 οἰκίαις ταῖς ἡμετέραις ὄντες, γογγύζομεν. Ἐκεῖνοι, εἰ καὶ ἐπόρνευσον, ἀλλ' ἀπὸ Αἰγυπτιακῶν ἐξελθόντες ἄρτι κακῶν, καὶ νόμου σχεδὸν οὐκ ἀκούσαντες τοιοῦτου· ἡμεῖς δὲ ἐκ προγόνων τὰ σωτήρια παραλαβόντες δόγματα· ὥστε μείζονος κολάσεως
 30 ἐσμεν ἄξιοι. Βούλει καὶ ἕτερα ἀκοῦσαι, ὅσα ἔπαθον ἐν Παλαιστίνῃ, λιμούς, λοιμούς, πολέμους, αἰχμαλωσίας, τὰς ἐπὶ Βαβυλωνίων, τὰς ἐπὶ Ἀσσυρίων, τὰ ὑπὸ Μακεδόνων κακὰ, τὰ ἐπὶ Ἀδριανοῦ καὶ Οὐεσπασιανοῦ; Βούλομαί σοι, ἀγαπητέ, τί διηγῆσασθαι, ἀλλὰ μὴ ἀποπηδήσης· μᾶλλον δὲ πρὸ τούτου ἕτερον ἐρῶ.

17. Κορ. 10,8 – 10

18. Ἀσσύριοι, Βαβυλώνιοι, Μακεδόνες καὶ Ρωμαῖοι ἐπροξένησαν πολλὰ κακὰ στοὺς Ἰουδαίους. Τὸ 722 π.Χ. οἱ Ἀσσύριοι ἔκαμαν τὸ Ἰσραὴλ ἐπαρχία τους καὶ μετέφεραν ἐπιφανεῖς πολίτας στὴν Νινευί. Τὸ 587 π.Χ. οἱ Βαβυλώνιοι ἐκυρίευ-

ζοῦν σωστά, νὰ ἰδῆς ὅτι τιμωροῦνται; Ἄκουσε τὸν Παῦλο ποὺ λέγει· «Οὐτε νὰ πορνεύωμε, καθὼς μερικοὶ ἀπὸ αὐτοὺς ἐπόρνευσαν καὶ ἔπεσαν νεκροὶ σὲ μία ἡμέρα εἴκοσι τρεῖς χιλιάδες· οὐτε νὰ γογγύζωμε, καθὼς μερικοὶ ἀπὸ αὐτοὺς ἐγόγγυσαν καὶ ἐθανατώθηκαν ἀπὸ τὸν ἐξολοθρευτὴ ἄγγελο· οὐτε νὰ πειράζωμε τὸν Χριστό, καθὼς μερικοὶ ἀπὸ αὐτοὺς τὸν πείραξαν καὶ ἐθανατώθηκαν ἀπὸ τὰ φίδια»¹⁷. Ἐὰν ὅμως ἡ πορνεία καὶ ὁ γογγυσμὸς ἐπέβαλαν τόσες τιμωρίες τί δὲν θὰ προκαλέσουν τὰ ἰδικά μας κακά; Καὶ ἐὰν δὲν τιμωρηθῆς ἐδῶ, μὴ θαυμάσης· γιατί ἐκεῖνοι δὲν ἐγνώριζαν τὴ γέεννα τοῦ πυρός, γι' αὐτὸ καὶ ἐτιμωροῦντο ἀμέσως. Ἐσὺ ὅμως ὅσες ἀμαρτίες θὰ κάμης, καὶ ἂν ἀκόμη δὲν τιμωρηθῆς καθόλου, θὰ τίς πληρώσης ὅλες ἐκεῖ. Ἐπειτα αὐτούς, ποὺ ἦταν νηπιωδέστεροι καὶ δὲν ἔκαμαν τόσα πολλὰ ἀμαρτήματα, ἔτσι τοὺς ἐτιμωροῦσε καὶ θὰ λυπηθῇ ἐμᾶς; Δὲν θὰ ἔχουν δικαιολογία αὐτά. Γιατί καὶ ἂν ἀκόμη κάνωμε τίς ἴδιες μὲ ἐκείνους ἀμαρτίες, ἀξίζομε πιὸ μεγάλη τιμωρία ἀπὸ ἐκείνους. Γιατί; Διότι ἔχομε ἀπολαύσει πιὸ πολλὴ χάρι. Ὅταν ὅμως κάνωμε καὶ περισσότερα καὶ μεγαλύτερα ἀμαρτήματα ἀπὸ ἐκείνους, ποιά τιμωρία δὲν θὰ ὑποστοῦμε;

Ἐκεῖνοι, καὶ ἄς μὴ μὲ νομίζη κανεὶς ὅτι ἐπειδὴ τοὺς θαυμάζω ἢ τοὺς συγχωρῶ λέγω αὐτά, μὴ γένοιτο, γιατί ὅταν ὁ Θεὸς τιμωρῇ, ἐκεῖνος ποὺ ἔχει διαφορετικὴ γνώμη ἀπὸ διαβολικὴ σκέψι κάνει αὐτό, δὲν λέγω λοιπὸν αὐτὸ γιὰ νὰ τοὺς ἐπαινῶ οὐτε γιὰ νὰ τοὺς συγχωρῶ, ἀλλὰ γιὰ νὰ ἀποδεικνύω τὴν δική μας κακία· ἐκεῖνοι λοιπὸν καὶ ἂν ἀκόμη ἐγόγγυζαν, ὅμως ἐβάδιζαν στὴν ἔρημο, ἐμεῖς δὲ ἂν καὶ ἔχομε πατρίδα καὶ εἴμαστε μέσα σὲ δικά μας σπίτια, γογγύζομε. Ἐκεῖνοι ἂν καὶ ἐπόρνευσαν, μόλις ὅμως εἶχαν ἐξέλθει ἀπὸ τὰ κακὰ τῶν Αἰγυπτίων καὶ σχεδὸν δὲν εἶχαν ἀκούσει τέτοιο νόμο, ἐμεῖς δὲ πορνεύομε, ἂν καὶ ἀπὸ τοὺς προγόνους μας ἔχομε παραλάβει τίς σωτήριες διδασκαλίες· συνεπῶς ἀξίζομε πιὸ μεγάλη τιμωρία. Θέλεις καὶ ἄλλα νὰ ἀκούσης, ὅσα ἔπαθαν στὴν Παλαιστίνῃ, κακουχίες, ἀσθένειες, πολέμους, αἰχμαλωσίες, αὐτὲς ποὺ ἔπαθαν ἀπὸ τοὺς Βαβυλωνίους, αὐτὲς ποὺ ἔπαθαν ἀπὸ τοὺς Ἀσσυρίους, τὰ κακὰ ποὺ ἔπαθαν ἀπὸ τοὺς Μακεδόνες, ἀπὸ τὸν Ἀδριανὸ καὶ Βεσπασιανό;¹⁸ Θέλω, ἀγαπητέ, νὰ σοῦ διηγηθῶ κάτι, ἀλλὰ μὴ τινυχθῆς ἀπὸ τὴ θέσι σου· καλύτερα ὅμως πρὶν ἀπὸ αὐτὸ θὰ εἰπῶ ἄλλο.

Ἐγινε κάποτε λιμός, λέγει ἡ Παλαιὰ Διαθήκη, καὶ ὁ βασιλεὺς ἐβάδιζε ἐπάνω στὸ τεῖχος· ἔπειτα ἀφοῦ τὸν ἐπλησίασε μία γυναῖκα λέγει πρὸς αὐτὸν τὰ λόγια αὐτά· βασιλεῦ, μοῦ εἶπε ἡ γυναῖκα αὕτῃ,

Λιμὸς ἐγένετό ποτε, φησί, καὶ ὁ βασιλεὺς ἐβάδιζεν ἐπὶ τοῦ
 τείχους· εἶτα γυνὴ προσελθοῦσα ταῦτα φθέγγεται πρὸς αὐτὸν τὰ
 ῥήματα· βασιλεῦ, εἶπέ μοι ἡ γυνὴ αὕτη, ὀπτήσωμέν σου σήμερον
 τὸν υἱὸν καὶ φάγωμεν, καὶ αὔριον τὸν ἐμόν· καὶ ὠπτήσαμεν, καὶ
 5 ἐφάγομεν· καὶ τὸν αὐτῆς οὐκέτι ἔδωκε. Τί ταύτης τῆς συμφορᾶς
 χαλεπώτερον; Πάλιν ἀλλαχοῦ ὁ προφήτης φησί· «Χεῖρες γυναι-
 κῶν οἰκτιρμόνων ἤψησαν τὰ τέκνα αὐτῶν». Ἰουδαῖοι μὲν οὖν
 τοιαύτην ἔδοσαν δίκην· ἡμεῖς δὲ οὐ πολλῶ μαλλον δώσομεν;
 Βούλει καὶ ἐτέρας αὐτῶν ἀκοῦσαι συμφορᾶς; Τὰ Ἰωσήπου ἔπελ-
 10 θε, καὶ μαθήσῃ πᾶσαν ἐκείνην τὴν τραγωδίαν, ἂν ἄρα σε πείσω-
 μεν ἀπὸ τούτων ὅτι ἔστι γέεννα. Ἐννόησον γάρ· εἰ ἐκεῖνοι ἐκο-
 λάζοντο, διὰ τί ἡμεῖς μὴ κολαζόμεθα; ἢ πῶς εἰκὸς ἡμᾶς μὴ
 κολάζεσθαι, χεῖρονα ἐκείνων παίοντας; ἢ δῆλον ὅτι διὰ τὸ ἀπο-
 κείσθαι ἡμῖν τὴν κόλασιν; Εἰ δὲ βούλει καὶ ἐπὶ προσώπου ἐνὸς
 15 ἐκάστου ἐρῶ πῶς ἐκολάσθησαν. Ἀδελφὸν ἀπέκτεινεν ὁ Κάϊν.
 Δεινὸν μὲν τὸ ἀμάρτημα· πῶς γὰρ οὐ; ἀλλ' ἔδωκε δίκην, καὶ
 χαλεπήν, καὶ μυρίων ἀνταξίαν θανάτων, καὶ ὑπὲρ ἧς εἵλετο ἂν
 μυριάκις ἀποθανεῖν. Ἄκουε γὰρ αὐτοῦ λέγοντος, «Εἰ ἐκβάλλεις
 με ἀπὸ τῆς γῆς, καὶ ἀπὸ τοῦ προσώπου σου κρυβήσομαι, καὶ
 20 ἔσται πᾶς ὁ εὐρίσκων με, ἀποκτενεῖ με». Εἶπε οὖν μοι· οὐ τὰ αὐτὰ
 πράττουσιν ἐκείνῳ πολλοὶ καὶ νῦν; ὅταν γὰρ μὴ σαρκικόν, ἀλλὰ
 πνευματικόν ἀνέλης ἀδελφόν, οὐχὶ ταυτόν εἰργάσω; Τί γάρ, εἰ
 καὶ μὴ ξίφει, ἀλλ' ἐτέρῳ τρόπῳ, ὅταν δυνάμενος λῦσαι λιμόν,
 περιῖδης; Τί οὖν; οὐδεὶς ἐφθόνησε νῦν τῷ ἀδελφῷ; οὐδεὶς περι-
 25 ἔβαλε κινδύνοις; ἀλλ' ἐνταῦθα οὐκ ἔδωκεν δίκην. Ἀλλὰ δώσου-
 σιν.

Εἶτα ὁ μὲν μὴ νόμων ἀκούσας γραπτῶν μηδὲ προφητῶν,
 μήτε σημεία θεασάμενος μεγάλα, τοσαύτην δίδωσι τιμωρίαν, ὁ
 δὲ ἐτέρως τὰ αὐτὰ δεδρακώς, καὶ μηδὲ τοσοῦτοις παραδείγμασι
 30 σωφρονιζόμενος, ἀτιμώρητος ἔσται; Καὶ ποῦ τὸ δίκαιον τοῦ Θε-
 οῦ; ἢ ποῦ τὸ ἀγαθόν; Πάλιν ξύλα τις συλλέξας ἐν τῷ σαββάτῳ,
 κατελεύσθη· καίτοιγε μικρὰ αὕτη ἡ ἐντολή, καὶ τῆς περιτομῆς

σαν τὰ Ἱεροσόλυμα, κατέστρεψαν τὸν Ναὸ τοῦ Σολομῶντος καὶ μετέφεραν
 τοὺς πολίτας στὴ Βαβυλῶνα. Οἱ Μακεδόνες μὲ τοὺς Πτολεμαίους τῆς Αἰγύ-
 πτου καὶ τοὺς Σελευκίδας τῆς Συρίας ἔγιναν κύριοι τῆς χώρας καὶ ἐπροξένη-
 σαν μεγάλες συμφορὰς στοὺς Ἰουδαίους. Ὁ Ἀντίοχος Δ' ὁ Ἐπιφανῆς (175 –
 164 π.Χ.) διέταξε νὰ γίνῃ σφαγὴ τῶν κατοίκων ἡμέρα Σάββατο, μὲ ἀποτέλεσμα
 νὰ ἐπαναστατήσουν οἱ Μακκαβαῖοι. Ὁ υἱὸς τοῦ Βεσπασιανοῦ Τίτος κατέπνιξε
 στὸ αἷμα ἐπανάστασι τῶν Ἰουδαίων (70 μ.Χ.), κατέλαβε τὰ Ἱεροσόλυμα καὶ

ἄς ψήσωμε σήμερα τὸν υἱό σου καὶ ἄς τὸν φᾶμε καὶ αὔριο τὸν ἰδικό μου· καὶ τὸν ἐψήσαμε καὶ τὸν ἐφάγαμε· καὶ τὸν υἱό της δὲν τὸν ἔδωσε αὐτή¹⁹. Τί εἶναι πιὸ φοβερὸ ἀπὸ τῆ συμφορὰ αὐτή; Πάλι ἄλλοῦ ὁ προφήτης λέγει· «Εὐσπλαχνικὲς γυναῖκες ἔψησαν μὲ τὰ χέρια τους τὰ παιδιὰ τους»²⁰. Οἱ Ἰουδαῖοι λοιπὸν ἔτσι ἐτιμωρήθηκαν· ἐμεῖς ὅμως δὲν θὰ τιμωρηθοῦμε πολὺ περισσότερο; Θέλεις νὰ ἀκούσης καὶ ἄλλες συμφορὲς αὐτῶν; Ἐξέτασε μὲ ἀκρίβεια τὰ ἔργα τοῦ Ἰωσήπου²¹ καὶ θὰ μάθης ὅλη ἐκείνη τὴν τραγωδία, μήπως ἔτσι σὲ πείσωμε ἀπὸ αὐτὰ ὅτι ὑπάρχει κόλασις. Σκέψου λοιπόν· ἐὰν ἐκεῖνοι ἐτιμωροῦνταν, γιατί ἐμεῖς δὲν τιμωρούμασθε; ἢ πῶς εἶναι εὐλογο νὰ μὴ τιμωρούμασθε ἐμεῖς, ἐνῶ κάνομε χειρότερα ἁμαρτήματα ἀπὸ ἐκεῖνους; δὲν εἶναι φανερὸ λοιπὸν ὅτι δὲν τιμωρούμασθε ἐξ αἰτίας τῆς κολάσεως ποὺ μᾶς ἔχει φυλάξει; Ἐὰν ὅμως θέλης, καὶ γιὰ κάθε ἄτομο χωριστὰ θὰ εἰπῶ πῶς ἐτιμωρήθηκαν. Ὁ Κάιν ἐφόνευσε τὸν ἀδελφό του. Βεβαίως τὸ ἁμάρτημα ἦταν φοβερό· πῶς λοιπὸν δὲν θὰ ἦταν; ἀλλὰ ἐτιμωρήθηκε, καὶ μὲ τιμωρία σκληρὴ καὶ ἴση μὲ μυρίους θανάτους καὶ γιὰ τὴν ὁποία θὰ ἐπροτιμοῦσε πολλὰς φορὲς νὰ ἀποθάνῃ. Γιατὶ ἄκουσε αὐτὸν ποὺ λέγει· «Ἐὰν μὲ διώξης ἀπὸ τὴν ἐπιφάνεια τῆς γῆς, καὶ ἀποστρέψης τὸ πρόσωπὸ σου ἀπὸ ἐμένα θὰ εἶμαι σὰν κρυμμένος, καὶ ὅποιοσδήποτε μὲ συναντήσῃ, θὰ μὲ φονεύσῃ»²². Εἶπέ μου λοιπόν· δὲν κάνουν τὰ ἴδια μὲ ἐκεῖνον καὶ τώρα πολλοί; γιατί ὅταν φονεύσης ὄχι σαρκικό, ἀλλὰ πνευματικὸ ἀδελφό, δὲν ἔκαμες τὸ ἴδιο; Διότι τί, καὶ ἂν δὲν τὸ ἔκαμες μὲ ξίφος, ἀλλὰ μὲ ἄλλο τρόπο, ὅταν, ἐνῶ μπορείς νὰ ἐξαλείψῃς τὴν πεῖνα, τὸν παραβλέπεις; Τί λοιπόν; κανεῖς δὲν ἐφθόνησε τώρα τὸν ἀδελφό του; κανεῖς δὲν τὸν περιέβαλε μὲ κινδύνους; ἀλλὰ ἐδῶ δὲν ἐτιμωρήθηκαν. Ἄλλ’ ὅπωςδήποτε θὰ τιμωρηθοῦν.

Ἐπειτα ἐκεῖνος ποὺ δὲν ἐγνώρισε γραπτοὺς νόμους, οὔτε ἔχει ἀκούσει προφήτες, οὔτε εἶδε μεγάλα θαύματα, τιμωρεῖται μὲ τόσο μεγάλη τιμωρία, ἐκεῖνος δὲ ποὺ μὲ διαφορετικὸ τρόπο ἔχει κάμει τὰ ἴδια καὶ χωρὶς νὰ σωφρονίζεται μὲ τόσα παραδείγματα, θὰ μείνῃ ἀτιμώρητος; Καὶ ποῦ εἶναι ἡ δικαιοσύνη τοῦ Θεοῦ; ἢ ποῦ εἶναι ἡ ἀγαθωσύνη του; Κάποιος ἄλλος πάλι ποὺ ἐμάζευσε ξύλα κατὰ τὸ Σάββατο, ἐθανατώθηκε μὲ λιθοβολισμό, ἂν καὶ βέβαια εἶναι μικρὴ αὐτὴ ἡ ἐντολὴ καὶ πιὸ ἐλαφριά ἀπὸ τὴν περιτομή. Ἐπειτα αὐτὸς ποὺ ἐμάζευσε ξύλα κατὰ τὸ σάββατο ἐλιθοβολήθηκε, ἐκεῖνοι ὅμως ποὺ πολλὰς φορὲς κάνουν ἁπείρες παρανομίες πέθαναν ἀτιμώρη-

φauλοτέρα. Εἴτα ὁ μὲν ξύλα συλλέξας ἐν σαββάτῳ ἐλιθάσθη, οἱ δὲ μυρία ἐργαζόμενοι πολλάκις παράνομα ἀπῆλθον ἀτιμώρητοι. Ἄν οὖν μὴ γέεννα ἦ, ποῦ τὸ δίκαιον, ποῦ τὸ ἀπροσωπόληπτον; Καίτοι πολλὰ ἐγκαλεῖ αὐτοῖς τοιαῦτα, ὅτι τὰ σάββατα οὐ τηροῦσι.

5 Πάλιν ἄλλος τις ὁ Χαρμί, ἀνάθημα κλέψας, μετὰ τοῦ γένους ἐλιθάσθη παντός. Τί οὖν; οὐδεὶς ἐξ ἐκείνου ἱερόσυλος γέγονεν; Ὁ Σαοὺλ πάλιν φεισάμενος παρὰ τὸ τῷ Θεῷ δοκοῦν, τοσαύτην ὑπέστη τιμωρίαν· οὐδεὶς οὖν ἐφείσατο ἐξ ἐκείνου; Εἶθε μὲν οὖν τοῦτο· οὐχὶ μᾶλλον θηρίων ἀλλήλους κατεσθίομεν παρὰ τὸ τῷ
10 Θεῷ δοκοῦν, καὶ οὐδεὶς ἔπescen ἐν πολέμῳ;

Πάλιν οἱ τοῦ Ἥλעי υἱοὶ ἐπειδὴ πρὸ τοῦ θυμιάματος ἦσθιον, δίκην ἔδοσαν χαλεπωτάτην μετὰ τοῦ πατρός. Οὐδεὶς οὖν ἐγένετο πατὴρ ῥάθυμος περὶ παιδας, οὔτε μοχθηροὶ παῖδες; ἀλλ' οὐδεὶς ἔδωκε δίκην. Πότε οὖν δώσουσιν, ἂν γέεννα μὴ ἦ; Πάλιν
15 μυρία ἂν τις ἔχοι καταλέγειν. Τί δέ; ὁ Ἀνανίας καὶ ἡ Σάπφειρα, ἐπειδὴ ἔκλεψαν ἐξ ὧν ἀνέθηκαν, παραχρῆμα ἐτιμωρήθησαν. Οὐδεὶς οὖν ἄρα ἐξ ἐκείνου τοῦτο ἐποίησε; πῶς οὖν οὐκ ἔδωκαν τὴν αὐτὴν δίκην; Ἀρά σε πείθομεν ὅτι γέεννα ἔστιν, ἢ πλειόνων σοι δεῖ παραδειγμάτων; Οὐκοῦν καὶ ἐπὶ τὰ ἀγραφα ἤξομεν, τὰ
20 νῦν ἐν τῷ θίῳ γινόμενα· ἀναγκαῖον γὰρ πάντοθεν ταύτην ἡμῖν συλλεγῆναι τὴν ἔννοιαν, ἵνα μὴ μάτην ἑαυτοῖς χαριζόμενοι, θλάπτωμεν ἑαυτούς. Οὐχ ὁρᾷς πολλοὺς ἐν συμφοραῖς, τὰ σώματα ἀναπήρους, μυρία πάσχοντας δεινά, ἐτέρους δὲ εὐδοκιμοῦντας; Διὰ τί οἱ μὲν φόνων διδῶσιν δίκας, οἱ δὲ οὐ; Ἀκουσον
25 τοῦ Παύλου λέγοντος· «Τινῶν ἀνθρώπων αἱ ἁμαρτίαι πρόδηλοί εἰσι, τισὶ δὲ καὶ ἐπακολουθοῦσι». Πόσοι διέφυγον ἀνδροφόνοι; πόσοι τυμβωρύχοι;

Ἄλλ' ἀφείσθω ταῦτα. Πόσους οὐχ ὁρᾷς κολαζομένους κόλασιν χαλεπὴν; οἱ μὲν νόσῳ μακρᾷ παρεδόθησαν, οἱ δὲ βασάνοις διηνεκέσιν, οἱ δὲ ἐτέροις μυρίοις δεινοῖς. Ὅταν οὖν ἴδῃς τὰ αὐτὰ ἐκείνοις τετολμηκότα, ἢ καὶ πολλῷ πλείονα, καὶ μὴ διδόντα δίκην, οὐχὶ καὶ ἄκων ὑποπτεύσεις τὴν γέενναν; Ἐκλεγε τούτους

ἐπυρπόλησε τὸν Ναό. Τέλος ὁ Ἀνδριανὸς ὠλοκλήρωσε τὸ ἔργο τοῦ Τίτου καταπνίγοντας σκληρότατα τὸ ἀπελευθερωτικὸν τους κίνημα στὸ 132 – 135 μ.Χ.

19. Βλ. Δ' Βασ. 6,26 – 28

20. Θρ. Ἱερ. 4,10

21. Ἰώσηπος· ἱστορικὸς καὶ στρατηγὸς τοῦ ἐπαναστατικοῦ ἰουδαϊκοῦ στρατοῦ στὴ Γαλιλαία ἐναντίον τῆς Ρώμης (66 – 70 μ.Χ.) Στὰ ἔργα του, «Πόλεμος» δηλ. ἡ ἰουδαϊκὴ ἐπανάστασις ἐναντίον τῆς Ρώμης, καὶ Ἰουδαϊκὴ Ἀρχαιολογία, ἐξ-

τοι. "Αν λοιπὸν δὲν ὑπάρχη κόλασις, ποῦ εἶναι ἡ δικαιοσύνη, ποῦ ἡ ἀμεροληψία; "Αν καὶ κατηγορεῖ αὐτοὺς πολλὰ τέτοια, ὅτι δὲν τηροῦν τὰ σάββατα. Κάποιος ἄλλος πάλι, ὁ Χαρμί, ὅταν ἔκλεψε ἀφιέρωμα, ἐλιθοβολήθηκε μαζί με ὅλο τὸ γένος του. Τί λοιπόν; κανεῖς δὲν ἔχει γίνεи ἀπὸ τότε ἱερόσυλος; Ὁ Σαοῦλ πάλι ἐπειδὴ ἔδειξε εὐσπλαχνία ἀντίθετα μετὰ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, ἐτιμωρήθηκε μετὰ τόσο μεγάλη τιμωρία· κανεῖς λοιπὸν δὲν ἔδειξε εὐσπλαχνία ἀπὸ τότε; Μακάρι βέβαια νὰ συμβῇ αὐτό. Δὲν τρωγόμασθε μεταξὺ μας περισσότερο ἀπὸ τὰ θηρία ἀντίθετα μετὰ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ καὶ κανεῖς δὲν φονεύθηκε σὲ πόλεμο;

Ἐπίσης οἱ υἱοὶ τοῦ Ἡλεὶ ἐπειδὴ ἔτρωγαν πρὶν ἀπὸ τὸ θυμίαμα, ἐτιμωρήθηκαν σκληρὰ μαζί με τὸν πατέρα τους²³. Κανένας λοιπὸν δὲν ἔγινε πατέρας ἀδιάφορος γιὰ τὰ παιδιά του, οὔτε μοχθηρὰ τὰ παιδιά; ἀλλὰ κανεῖς δὲν ἐτιμωρήθηκε. Πότε λοιπὸν θὰ τιμωρηθοῦν, ἂν δὲν ὑπάρχη κόλασις; Τί ὅμως συμβαίνει; ὁ Ἀνανίας καὶ ἡ Σάπφειρα, ἐπειδὴ ἔκλεψαν ἀπὸ αὐτὰ ποῦ ἐπρόσφεραν, ἀμέσως ἐτιμωρήθηκαν²⁴. Μήπως λοιπὸν κανένας δὲν ἔκαμε αὐτὸ ἀπὸ τότε; πῶς λοιπὸν δὲν ἐτιμωρήθηκαν μετὰ τὴν αὐτὴ τιμωρία; "Αραγε σὲ πείθομε ὅτι ὑπάρχει κόλασις ἢ πρέπει νὰ σοῦ φέρωμε περισσότερα παραδείγματα; Ἐπομένως θὰ ἔλθωμε καὶ στὰ ἄγραφα, τὰ ὁποῖα συμβαίνουν τώρα στὴ ζωὴ, γιὰτὶ εἶναι ἀνάγκη ἀπὸ παντοῦ νὰ συγκεντρώσωμε τὴ σκέψι αὐτή, ὥστε χαριζόμενοι στοὺς ἑαυτοὺς μας νὰ μὴ θλάπτωμε χωρὶς λόγο τοὺς ἑαυτοὺς μας. Δὲν βλέπεις πολλοὺς νὰ εὐρίσκωνται σὲ συμφορές, ἀναπήρους στὰ σώματα, νὰ πάσχουν ἄπειρα κακὰ καὶ ἄλλους νὰ εὐδοκимоῦν; Γιατί ἄλλοι ἀπὸ τοὺς φονεῖς τιμωροῦνται καὶ ἄλλοι δὲν τιμωροῦνται; "Ακουσε τὸν Παῦλο ποῦ λέγει· «Μερικῶν ἀνθρώπων οἱ ἁμαρτίες εἶναι ὀλοφάνερες, σὲ μερικοὺς ὅμως φανερώνονται ὕστερα ἀπὸ χρόνον»²⁵. Πόσοι δολοφόνοι διέφυγαν τὴν τιμωρία; πόσοι τυμβωρύχοι;

Ἀλλὰ ἄς τὰ ἀφήσωμε αὐτά. Πόσους δὲν βλέπεις νὰ τιμωροῦνται μετὰ φοβερὴ τιμωρία; ἄλλοι παραδόθηκαν σὲ ἀθεράπευτη ἀσθένεια, ἄλλοι σὲ διαρκῇ θάσανα καὶ ἄλλοι σὲ ἄπειρα ἄλλα κακὰ. Ὅταν λοιπὸν ἰδῇς κάποιον νὰ ἔχη τολμήσει τὰ ἴδια μετὰ ἐκείνους, ἢ καὶ πολὺ περισσότερα, καὶ νὰ μὴ τιμωρῇται, δὲν θὰ ὑποψιασθῇς καὶ χωρὶς τὴ θέλησί σου τὴν κόλασι; Ξεχώριζε αὐτοὺς ποῦ ἐδῶ πρὶν ἀπὸ σὲ ἔχουν τιμωρηθῇ φοβερά, σκέψου ὅτι ὁ Θεὸς δὲν μεροληπτεῖ καὶ ὅτι, ἂν καὶ ἔκαμες ἄπειρα κακὰ, δὲν ἔχεις πάθει τίποτε τέτοιο, καὶ θὰ ἔχῃς τὴ σκέψι τῆς κολάσεως. Γιατὶ ἔτσι ὁ Θεὸς

τοὺς ἐνταῦθα τοὺς πρὸ σοῦ κεκολασμένους χαλεπῶς, ἐννόει ὅτι
 ὁ Θεὸς προσωπολήπτης οὐκ ἔστι, καὶ ὅτι μυρία ἐργασάμενος
 κακά, οὐδὲν τοιοῦτον πέπονθας, καὶ ἔξεις τὴν ἐννοίαν τῆς γεέν-
 νης. Οὕτω γὰρ ἡμῖν αὐτὴν ὁ Θεὸς ἐγκατέσπειρεν, ὥς μηδένα
 5 ἀγνοῆσαι τοῦτό ποτε. Καὶ γὰρ ποιηταὶ καὶ φιλόσοφοι καὶ μυθολό-
 γοι, καὶ πάντες ἀπλῶς ἄνθρωποι, περὶ τῆς ἀνταποδόσεως ἐφιλο-
 σόφησαν τῆς ἐκεῖ, καὶ ἐν ᾧ κολάζεσθαι εἰρήκασιν τοὺς πολ-
 λούς. Εἰ δὲ ἐκεῖνα μῦθοι, ἀλλ' οὐ τὰ παρ' ἡμῖν. Ταῦτα οὐχ ἀπλῶς
 φοβῆσαι θουλόμενος εἶπον, οὐδὲ βαρῦναι τὰς ὑμετέρας ψυχάς,
 10 ἀλλὰ σωφρονίσει, καὶ κουφοτέρας ἐργάσασθαι. Ἐβουλόμην καὶ
 αὐτὸς ἐγὼ μὴ εἶναι κόλασιν, καὶ μάλιστα πάντων ἐγώ. Τί δήποτε;
 "Ὅτι ὑμῶν μὲν ἕκαστον ὑπὲρ τῆς ἑαυτοῦ ψυχῆς δέδοικεν, ἐγὼ δὲ
 καὶ τῆς προστασίας ταύτης εὐθύνας ὑπέχω· ὥστε μάλιστα πάν-
 των ἐμὲ διαφυγεῖν ἀδύνατον.
 15 Ἄλλ' οὐκ ἔστι μὴ εἶναι κόλασιν καὶ γέενναν. Τί πάθω; Ποῦ
 οὖν, φησί, τοῦ Θεοῦ τὸ φιλάνθρωπον; Πολλαχοῦ. Μᾶλλον δὲ ἐν
 ἐτέρῳ περὶ τούτου διαλέξομαι καιρῷ, ἵνα μὴ τοὺς περὶ γεέννης
 συγχέωμεν λόγους. Τέως δὲ ὅπερ ἐκερδάναμεν, μὴ διαρρυῇ·
 κέρδος γὰρ οὐ μικρὸν πεπεῖσθαι περὶ γεέννης. Ἡ γὰρ τῶν τοιοῦ-
 20 των λόγων μνήμη, καθάπερ τι πικρὸν φάρμακον, πᾶσαν κακίαν
 ἀποσμηξαι δυνήσεται, συνεχῶς ὑμῶν ἐνιζάνουσα τῇ διανοίᾳ.
 Χρῶμεθα τοίνυν αὐτῷ, ἵνα καθαρὰν καρδίαν ἔχοντες, οὕτω
 καταξιωθῶμεν ἰδεῖν, ἃ μήτε ὀφθαλμὸς εἶδε, μήτε οὖς ἤκουσε,
 μήτε ἐπὶ καρδίαν ἀνθρώπου ἀνέβη· ὧν γένοιτο πάντας ἡμᾶς
 25 ἐπιτυχεῖν, χάριτι καὶ φιλανθρωπίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χρι-
 στοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμή,
 νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ιστορεῖ τὰ θάσανα καὶ τὶς συμφορὰς τῶν Ἰουδαίων.

22. Γεν. 4,14

23. Βλ. Α' Βασ. 2,12 – 36

24. Πράξ. 5,1 – 4

25. Α' Τιμ. 5,24

ἔσπειρε αὐτὴν μέσα μας, ὥστε κανεὶς νὰ μὴ ἀγνοήσῃ αὐτὸ ποτέ. Γιατὶ καὶ ποιητὲς καὶ φιλόσοφοι καὶ μυθοποιοί, καὶ ὅλοι ἀπλῶς οἱ ἄνθρωποι ἐφιλοσόφησαν γιὰ τὴν ἀνταπόδοσι στὴν ἄλλη ζωὴ καὶ ἔχουν εἰπεῖ ὅτι οἱ πολλοὶ τιμωροῦνται στὸν Ἄδη. Ἐὰν ὅμως ἐκεῖνα εἶναι μῦθοι, ὅμως δὲν εἶναι τὰ δικά μας. Δὲν εἶπα αὐτὰ ἐπειδὴ ἤθελα ἀπλῶς γιὰ νὰ σᾶς φοβήσω, οὔτε νὰ στενοχωρήσω τὶς δικές σας ψυχές, ἀλλὰ γιὰ νὰ τὶ σωφρονίσω καὶ νὰ τὶς ἀνακουφίσω. Ἦθελα καὶ ἐγὼ ὁ ἴδιος νὰ μὴ ὑπάρχῃ κόλασις, καὶ περισσότερο ἐγὼ ἀπὸ ὅλους. Γιατί τέλος πάντων; Διότι ὁ καθένας σας φοβᾶται γιὰ τὴ δική του ψυχὴ, ἐγὼ ὅμως εἶμαι ὑπεύθυνος καὶ γιὰ τὴν προστασία αὐτῇ. Ὡστε περισσότερο ἀπὸ ὅλους ἐγὼ εἶναι ἀδύνατο νὰ διαφύγω.

Ἄλλὰ δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ μὴ ὑπάρχῃ τιμωρία καὶ κόλασις. Τί νὰ κάνω; Ποῦ λοιπόν, λέγει, εἶναι ἡ φιланθρωπία τοῦ Θεοῦ; Σὲ πολλὰ σημεῖα. Καλύτερα ὅμως σὲ ἄλλῃ περίστασι θὰ ὁμιλήσω γι' αὐτό, γιὰ νὰ μὴ συγχέωμε τὰ λόγια γιὰ τὴν κόλασι. Πρῶτα ὅμως αὐτὸ ποῦ ἐκερδίσαμε, νὰ μὴ χαθῇ, γιατί δὲν εἶναι μικρὸ κέρδος νὰ ἔχωμε πεισθῇ γιὰ τὴν κόλασι. Γιατὶ ἡ ἀνάμνησις τέτοιων λόγων, σὰν κάποιο πικρὸ φάρμακο, θὰ μπορέσῃ νὰ καθάρισῃ κάθε κακία, ἀφοῦ συνεχῶς κάθεται μέσα στὴ σκέψι σας. Ἄς χρησιμοποιοῦμε λοιπόν αὐτό, ὥστε ἔχοντας καθαρὴ καρδιὰ νὰ καταξιωθοῦμε ἔτσι νὰ ἰδοῦμε τὰ ἀγαθὰ, τὰ ὁποῖα οὔτε μάτι εἶδε, οὔτε αὐτὶ ἔχει ἀκούσει, οὔτε τὰ ἐσκέφθηκε ἀνθρώπινος νοῦς. Αὐτὰ τὰ ἀγαθὰ εἶθε ὅλοι μας νὰ ἐπιτύχωμε, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα συγχρόνως καὶ στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμὴ, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Θ΄.

(Α΄ Θεσ. 5, 1–11)

5 «Περὶ δὲ τῶν χρόνων καὶ τῶν καιρῶν, ἀδελφοί, οὐ
χρείαν ἔχετε γράφεσθαι ὑμῖν. Αὐτοὶ γὰρ ἀκριβῶς οἶδα-
τε, ὅτι ἡ ἡμέρα Κυρίου, ὡς κλέπτῃς ἐν νυκτί, οὕτως
ἔρχεται».

1. Οὐδὲν οὕτως ὡς ἔοικε, περίεργόν ἐστι καὶ λίχνον πρὸς
τὴν τῶν ἀφανῶν καὶ τῶν κεκαλυμμένων μάθησιν, ὡς ἡ τῶν ἀν-
θρώπων φύσις. Τοῦτο δὲ αὐτῇ συμβαίνειν εἶωθεν, ὅταν ἀτελῇ καὶ
10 μηδέπω κατηρτισμένην τὴν διάνοιαν ἔχῃ. Καὶ γὰρ τῶν παίδων οἱ
ἀφελέστεροι οὐ διαλιμπάνουσιν ἀποκναίοντες καὶ τροφέας καὶ
παιδαγωγούς καὶ πατέρας τῇ πυκνότητι τῶν πεύσεων, ἐν αἷς
οὐδὲν ἕτερόν ἐστιν, ἀλλ’ ἡ, πότε τόδε ἐστί, καὶ πότε τόδε. Συμ-
βαίνει δὲ τοῦτο καὶ ἀπὸ τοῦ θρύπτεσθαι, καὶ ἀπὸ τοῦ μηδὲν ἔχειν
15 ποιεῖν. Πολλὰ μὲν οὖν ἐπείγεται μανθάνειν ἤδη καὶ καταλαμβάνειν
ἡμῶν ἡ διάνοια, μάλιστα δὲ τὸν περὶ τῆς συντελείας καιρόν.
Καὶ τί θαυμαστόν, εἰ ἡμεῖς τοῦτο πάσχομεν; καὶ γὰρ αὐτοὶ οἱ ἅγιοι
ἐκεῖνοι μάλιστα αὐτὸ πάντων πεπόνθασι· καὶ πρὸ μὲν τοῦ πάθους
προσελθόντες οἱ ἀπόστολοι λέγουσι τῷ Χριστῷ· «Εἰπέ ἡμῖν, πότε
20 ταῦτα ἔσται, καὶ τί τὸ σημεῖον τῆς σῆς παρουσίας καὶ τῆς συντε-
λείας τοῦ αἰῶνος»· μετὰ δὲ τὸ πάθος καὶ τὴν ἐκ νεκρῶν ἀνάστα-
σιν ἔλεγον πρὸς αὐτόν· «Εἰπέ ἡμῖν, εἰ ἐν τῷ χρόνῳ τούτῳ ἀποκα-
θιστάνεις τὴν βασιλείαν τῷ Ἰσραήλ»· καὶ οὐδὲν πρὸ τούτου αὐ-
τὸν ἤρροντο.

25 Ἄλλ’ οὐ μετὰ ταῦτα οὕτως, ὅτε τοῦ Πνεύματος τοῦ ἁγίου
κατηξιώθησαν· οὐ μόνον αὐτοὶ οὐκ ἐρωτῶσιν, οὐδὲ ἀσχάλλουσι
πρὸς τὴν ἄγνοιαν, ἀλλὰ καὶ τοὺς ταύτην τὴν ἄκαιρον νοσοῦντας

1. Ματθ. 24,3

2. Πράξ. 1,6

ΟΜΙΛΙΑ Θ΄

(Α΄ Θεσ. 5,1–11)

«Γιὰ τοὺς χρόνους ὅμως καὶ τοὺς καιροὺς, ἀδελφοί, δὲν ἔχετε ἀνάγκη νὰ σᾶς γράφωμε. Γιατὶ σεῖς γνωρίζετε μὲ ἀκρίβεια, ὅτι ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου, ὅπως ὁ κλέπτης μέσα στὴ νύκτα, ἔτσι ἔρχεται».

1. Τίποτε δὲν εἶναι, ὅπως φαίνεται, τόσο περίεργο καὶ ἄπληστο γιὰ τὴ μάθησι ἐκείνων ποὺ δὲν φαίνονται καὶ εἶναι καλυμμένα, ὅσο ἡ φύσις τῶν ἀνθρώπων. Καὶ αὐτὸ συνήθως συμβαίνει σὲ αὐτήν, ὅταν ἔχη ἀτελῇ καὶ ὄχι ἀκόμη τελειοποιημένη τὴ διάνοια. Καὶ πράγματι ἀπὸ τὰ παιδιὰ τὰ πιὸ ἀφελῇ δὲν σταματοῦν νὰ καταπονοῦν καὶ μητέρες καὶ παιδαγωγοὺς καὶ πατέρες μὲ τὶς συχνὲς ἐρωτήσεις τους, στίς ὁποῖες δὲν ὑπάρχει τίποτε ἄλλο, παρὰ μόνο, πότε συνέβηκε αὐτὸ καὶ πότε τὸ ἄλλο. Συμβαίνει δὲ αὐτὸ καὶ ἀπὸ τὸ ὅτι προσποιοῦνται ὅτι δὲν γνωρίζουν καὶ ἀπὸ τὸ ὅτι δὲν ἔχουν τίποτε ἄλλο νὰ κάνουν. Πολλὰ λοιπὸν ἐπείγεται νὰ γνωρίζει τώρα καὶ νὰ κατανοήσῃ ἡ διάνοιά μας, καὶ πιὸ πολὺ τὸν καιρὸ γιὰ τὴ συντέλεια τοῦ κόσμου. Καὶ τί τὸ παράδοξο, ἐὰν ἐμεῖς τὸ παθαίνωμε αὐτό; καθόσον καὶ αὐτοὶ οἱ ἅγιοι ἀπόστολοι ἔχουν πάθει αὐτὸ πιὸ πολὺ ἀπὸ ὅλους. Πρὶν ἀπὸ τὸ πάθος ἀφοῦ ἐπλησίασαν οἱ ἀπόστολοι λέγουν στὸν Χριστό· «Εἰπέ μας, πότε θὰ γίνουν αὐτὰ καὶ ποιὸ εἶναι τὸ σημάδι τῆς παρουσίας σου καὶ τῆς συντέλειας τοῦ κόσμου»¹. Ὑστερα ὅμως ἀπὸ τὸ πάθος καὶ τὴν ἐκ νεκρῶν ἀνάστασί του ἔλεγον πρὸς αὐτόν· «Εἰπέ μας, ἐὰν κατὰ τὶς ἡμέρες αὐτὲς πρόκειται νὰ ἀποκαταστήσῃς τὴ βασιλεία στὸ Ἰσραήλ»². Τίποτε ὅμως πρὶν ἀπὸ αὐτὸ δὲν ἠρώτησαν αὐτόν.

Ἀλλὰ δὲν συμπεριφέρονται ἔτσι ἀργότερα, ὅταν ἐθεωρήθηκαν ἄξιοι καὶ ἔλαβαν τὸ ἅγιο Πνεῦμα. Ὅχι μόνο δὲν ἐρωτοῦν αὐτοί, οὔτε στενοχωροῦνται γιὰ τὴν ἄγνοια, ἀλλὰ καὶ ἐκείνους ποὺ ὑποφέρουν ἀπὸ τὴν ἐνοχλητικὴ αὐτὴν περιέργεια τοὺς ἀνακουφίζουν. Ἄκουσε λοιπὸν τί ὁ μακάριος Παῦλος λέγει τώρα· «Γιὰ τοὺς χρό-

πολυπραγμοσύνην καταστέλλουσιν. Ἄκουσον γοῦν οἷα νῦν ὁ μακάριος Παῦλός φησι· «Περὶ δὲ τῶν χρόνων καὶ τῶν καιρῶν, ἀδελφοί, οὐ χρεῖαν ἔχετε γράφεσθαι ὑμῖν». Διὰ τί μὴ εἶπεν, ὅτι οὐδεὶς οἶδε; διὰ τί μὴ εἶπεν, ὅτι οὐκ ἀπεκαλύφθη, ἀλλ', «οὐ
 5 χρεῖαν ἔχετε γράφεσθαι ὑμῖν»; Ὅτι ἐκείνως μὲν ἂν ἐλύπησε μᾶλλον, οὕτω δὲ παρεμυθήσατο εἰπών. Τὸ γάρ, «οὐ χρεῖαν ἔχετε», καὶ ὡς περιττόν, καὶ ὡς ἀσύμφορον, ζητεῖν οὐκ εἶασε. Ποῖον γάρ, εἶπέ μοι, τὸ κέρδος; Θῶμεν εἶναι τὴν συντέλειαν μετὰ εἴκοσιν ἔτη, μετὰ τριάκοντα, μετὰ ἑκατόν· τί τοῦτο πρὸς ἡμᾶς; οὐχὶ
 10 ἐκάστου ἡ συντέλεια τὸ τῆς αὐτοῦ ζωῆς πέρας ἐστί; τί πολυπραγμονεῖς καὶ ὠδίνεις ὑπὲρ τοῦ κοινοῦ τέλους; Ἄλλ' ὅπερ ἐν τοῖς ἄλλοις πάσχομεν, τοῦτο καὶ ἐν τούτῳ. Καθάπερ γάρ ἐν τοῖς ἄλλοις τὰ ἴδια ἀφέντες, τὰ κοινὰ μεριμνῶμεν λέγοντες· ὁ δεῖνα πόρνος, ὁ δεῖνα μοιχός, ἐκεῖνος ἥρπασεν, ἄλλος ἡδίκησε, τῶν
 15 δὲ ἑαυτοῦ οὐδεὶς οὐδένα λόγον ποιεῖται, ἀλλὰ πάντων φροντίζει μᾶλλον, ἢ τῶν οἰκείων· οὕτω καὶ ἐνταῦθα, ἀφέντες τὸ οἰκεῖον ἕκαστος τέλος μεριμνᾷ, τὴν κοινὴν βουλόμεθα καταλύσιν μαθεῖν.

Τί γάρ σοι κοινὸν πρὸς ἐκείνην ἐστί; Ἄν ταύτην καλῶς
 20 διάθῃ τὴν τελευτήν, οὐδὲν παρ' ἐκείνης πείσῃ δεινόν. Ἔστω πόρρω, ἔστω ἐγγύς· οὐδὲν τοῦτο πρὸς ἡμᾶς. Διὰ τοῦτο οὐκ εἶπεν ὁ Χριστός, ἐπειδὴ μὴ συνέφερε. Πῶς οὐ συνέφερε, φησίν; Αὐτός οἶδεν ὁ καὶ κρύψας, διὰ τί μὴ συνέφερεν. Ἄκουε γὰρ αὐτοῦ λέγοντος τοῖς ἀποστόλοις· «Οὐχ ὑμῶν ἐστι γινῶναι χρόνους ἢ
 25 καιρούς, οὓς ὁ Πατήρ ἔθετο ἐν τῇ ἰδίᾳ ἐξουσίᾳ». Τί περιεργάζεσθε, φησίν; Οἱ περὶ Πέτρον τὸν κορυφαῖον ταῦτα ἤκουσαν, ὡς τὰ μεῖζονα ἑαυτῶν ζητοῦντες μαθεῖν. Ναί, φησίν, ἀλλ' ἀλλ' ἐνῆν τὰ τῶν Ἑλλήνων ἐπιστομίζειν οὕτω στόματα. Πῶς, εἶπέ μοι; Ἐπειδὴ ἐκεῖνοι, φησί, τὸν κόσμον τοῦτον θεὸν λέγουσιν εἶναι, εἰ τὸν
 30 καιρὸν ἡδαιμεν τῆς καταλύσεως, ἐπεστομίσαμεν ἂν αὐτῶν τὰ στόματα. Τοῦτο γάρ ἐστι τὸ ἐπιστομίζον ἐκείνους, τὸ μαθεῖν πότε καταλύεται, ἢ τὸ μαθεῖν ὅτι καταλύεται; Τοῦτο λέγετε πρὸς αὐτούς, ὅτι πέρας ἔξει· εἰ μὴ πείθονται τούτῳ, οὐδὲ ἐκείνῳ πείσων-

νους ὅμως καὶ τοὺς καιροὺς, ἀδελφοί, δὲν ἔχετε ἀνάγκη νὰ σᾶς γράψωμε». Γιατί δὲν εἶπε, ὅτι κανεὶς δὲν γνωρίζει; γιατί δὲν εἶπε, ὅτι δὲν ἔχει ἀποκαλυφθῇ, ἀλλὰ «δὲν ἔχετε ἀνάγκη νὰ σᾶς γράψωμε»; Διότι μὲ ἐκεῖνο τὸν τρόπο θὰ τοὺς ἐστενοχωροῦσε περισσότερο, λέγοντας ὅμως ἔτσι τοὺς ἐπαρηγόρησε. Διότι τὸ «δὲν ἔχετε ἀνάγκη», δὲν ἄφησε νὰ ἐρευνοῦμε αὐτὸ καὶ σὰν περιττὸ καὶ σὰν ἀσύμφορο. Γιατί ποιὸ εἶναι, εἶπέ μου, τὸ κέρδος; Ἄς ὑποθέσωμε ὅτι ἡ συντέλεια γίνεται ὕστερα ἀπὸ εἴκοσι χρόνια, ὕστερα ἀπὸ τριάντα, ὕστερα ἀπὸ ἑκατό· τί σχέσι ἔχει αὐτὸ γιὰ μᾶς; δὲν εἶναι ἡ συντέλεια τοῦ καθενὸς τὸ τέλος τῆς ζωῆς του; γιατί ἀσχολεῖσαι καὶ ἀγωνιᾷς γιὰ τὸ κοινὸ τέλος ὅλων; Ἀλλὰ ἐκεῖνο ποὺ παθαίνομε σχετικὰ μὲ τὰ ἄλλα, αὐτὸ παθαίνομε καὶ στὸ ζήτημα αὐτό. Γιατί ὅπως ἀκριβῶς στὰ ἄλλα, ἀφοῦ ἐγκαταλείψωμε τὰ δικά μας πράγματα, φροντίζομε τὰ κοινὰ λέγοντας· ὁ τάδε εἶναι πόρνος, ὁ τάδε μοιχός, ἐκεῖνος ἔκλεψε, ἄλλος ἔκαμε ἀδικία, κανένας ὅμως δὲν ἐνδιαφέρεται καθόλου γιὰ τὰ δικά του, ἀλλὰ φροντίζει περισσότερο γιὰ ὅλα, παρὰ γιὰ τὰ δικά του, ἔτσι καὶ ἐδῶ, ἀφοῦ παραμελήσαμε νὰ φροντίζωμε ὁ καθένας γιὰ τὸ δικό μας τέλος, θέλομε νὰ μάθωμε τὴν κοινὴν κατάλυσι ὅλων.

Τί κοινὸ λοιπὸν ἔχεις μὲ ἐκείνη; Ἐὰν κάνης καλὴ χρῆσι αὐτοῦ τοῦ τέρματος τῆς ζωῆς σου, δὲν θὰ πάθης κανένα κακὸ ἀπὸ ἐκεῖνο. Ἄς ὑποθέσωμε ὅτι εἶναι μακριά, ἄς ὑποθέσωμε ὅτι πλησιάζει· καμμία σχέσι δὲν ἔχει αὐτὸ μὲ μᾶς. Γι' αὐτὸ δὲν τὸ εἶπε ὁ Χριστός, ἐπειδὴ δὲν μᾶς συνέφερε. Πῶς, λέγει, δὲν μᾶς συνέφερε; Αὐτὸς ὁ ὁποῖος καὶ ἀπέκρυψε αὐτό, αὐτὸς γνωρίζει, γιατί δὲν μᾶς συνέφερε. Γιατί ἄκουε αὐτὸν ποὺ λέγει στοὺς ἀποστόλους· «Δὲν εἶναι δικό σας ἔργο νὰ γνωρίσετε τοὺς χρόνους ἢ τοὺς καιροὺς, τοὺς ὁποίους ὁ Πατέρας ἐκράτησε στὴν ἀποκλειστικὴ του ἐξουσία»³. Γιατί εἴσθε περίεργοι; λέγει. Οἱ ἀπόστολοι ποὺ ἦσαν πλησίον τοῦ Πέτρου τοῦ κορυφαίου ἤκουσαν αὐτά, ἐπειδὴ ἐζητοῦσαν νὰ μάθουν ἀνώτερα ἀπὸ τὸν ἑαυτό τους. Ναί, λέγει, ἀλλὰ ἦταν δυνατό νὰ κλείνωμε ἔτσι τὰ στόματα τῶν Ἑλλήνων. Μὲ ποιὸν τρόπο, εἶπέ μου; Ἐπειδὴ ἐκεῖνοι, λέγει, θεωροῦν ὅτι ὁ κόσμος αὐτὸς εἶναι θεός, ἐὰν ἐγνωρίζαμε τὸν καιρὸ τῆς συντέλειάς του, θὰ ἐκλείναμε τὰ στόματά τους. Αὐτὸ λοιπὸν εἶναι ποὺ ἀποστομώνει ἐκείνους, τὸ νὰ μάθουν πότε ἐξαφανίζεται, ἢ τὸ νὰ μάθουν ὅτι ἐξαφανίζεται; Αὐτὸ νὰ λέγετε πρὸς αὐτούς, ὅτι ὁ κόσμος θὰ ἔχῃ τέλος. Ἐὰν μὲ αὐτὸ δὲν πείθωνται, οὔτε μὲ ἐκεῖνο θὰ πεισθοῦν. Ἄκουσε τὸν Παῦλο

ται. "Ακουσον τοῦ Παύλου λέγοντος· «Αὐτοὶ γὰρ ἀκριβῶς οἶδατε, ὅτι ἡ ἡμέρα Κυρίου, ὡς κλέπτῃς ἐν νυκτί, οὕτως ἔρχεται»· οὐχ ἡ κοινὴ μόνον, ἀλλὰ καὶ ἡ ἐκάστου ἰδία· αὕτη γὰρ ἐκείνην μιμεῖται, αὕτη ἐστὶ καὶ συγγενής. "Οπερ γὰρ ἀθρόως ἐκείνη, τοῦτο αὕτη
5 κατὰ μέρος ποιεῖ.

Καὶ τῆς συντελείας ὁ καιρὸς ἀπὸ τοῦ Ἀδὰμ ἔλαβε τὴν ἀρχήν, τότε δὲ τέλος συντελείας ἐστίν· ἐπεὶ καὶ νῦν οὐκ ἂν ἀμάρτοι τις συντέλειαν εἰπών. "Οταν γὰρ μυρίοι καθ' ἐκάστην ἡμέραν τελευτῶσι, καὶ ἀναμένωσι τὴν ἡμέραν ἐκείνην ἅπαντες, καὶ πρὸ
10 ἐκείνης οὐδεὶς ἀνίσταται, οὐχὶ ἐκείνης τὸ ἔργον ἐστίν; Εἰ δὲ βούλεσθε μαθεῖν διὰ τί ἀποκέκρυπται αὕτη, καὶ διὰ τί ὡς κλέπτῃς ἐν νυκτί οὕτως ἔρχεται, ἐγώ, ὡς ἐμαυτῷ δοκῶ καλῶς ἔχειν, ἐρῶ. Οὐδεὶς ἂν ἀρετῆς ἐπεμελήθη ποτὲ παρὰ τὸν ἅπαντα βίον, ἀλλ' εἰδὼς αὐτοῦ τὴν τελευταίαν ἡμέραν, καὶ μυρία ἐργασάμενος
15 δεινά, καὶ τῷ λουτρῷ τότε προσελθὼν, οὕτως ἂν ἀπῆλθεν. Εἰ γὰρ νῦν, τοῦ τῆς ἀδηλίας φόβου κατασεύοντος τὰς ἀπάντων ψυχάς, πάντες τὸν ἔμπροσθεν βίον ἅπαντα ἐν κακίᾳ καταναλώσαντες, εἰ ἐσχάτας ἀναπνοὰς τῷ βαπτίσματι διδόασιν ἑαυτούς· εἰ καὶ σφόδρα ὑπὲρ τούτου ἦσαν πεπεικότες ἑαυτούς, τίς ἂν ποτε ἀρετῆς
20 ἐπεμελήθη; Εἰ πολλοὶ χωρὶς φωτίσματος ἀπῆλθον, καὶ οὐδὲ οὗτος αὐτοὺς ὁ φόβος ἐπαίδευσεν ζῶντας ἐπιμελεῖσθαι τῶν τῷ Θεῷ δοκούντων, εἰ καὶ οὗτος ἀνήρητο ὁ φόβος, τίς ἂν ἐγένετό ποτε σόφρων; τίς δὲ ἐπιεικής; Οὐκ ἔστιν οὐδεὶς.

Καὶ ἕτερον δὲ πάλιν. Πολλοὺς ὁ τοῦ θανάτου φόβος κατέχει
25 νῦν, καὶ ὁ τῆς ζωῆς ἔρως· εἰ δὲ ἤδει ἕκαστος, ὅτι αὖριον πάντως τεθνήξεται, οὐδὲν ἂν παρητήσατο τολμῆσαι πρὸ τῆς ἡμέρας ἐκείνης, ἀλλὰ καὶ ἔσφαξεν οὓς ἂν ἠθέλησε, καὶ ἀνεκτήσατο ἑαυτόν, τοὺς ἐχθροὺς ἀμύνων, καὶ μυρία ἂν εἰργάσατο δεινά. "Ανθρωπος γὰρ μιαρός, τῆς ἐνθάδε ζωῆς ἀπεγνωκώς, οὐδὲ αὐ-
30 τοῦ λόγον ἔχει τοῦ τὴν ἀλουργίδα περικειμένου. "Ο τοίνυν πεπεισμένος ὅτι πάντως ἀπελθεῖν δεῖ, καὶ ἀμυνεῖται τὸν ἐχθρόν, καὶ πρότερον ἀναπαύσας αὐτοῦ τὴν ψυχὴν, οὕτως ἂν ἐδέξατο τὴν τελευτήν. Εἶπω τι καὶ τρίτον ἕτερον; Οἱ φιλοζωοῦντες, καὶ σφόδρα τῶν ἐνθάδε ἐφιέμενοι, ὑπὸ τῆς ἀθυμίας ἂν καὶ τῆς λύπης διεφθάρησαν. Εἰ γὰρ τις τῶν νέων ὅτι πρὸ τοῦ γήρως

πού λέγει· «Γιατί σεις γνωρίζετε με ακρίβεια, ότι ή ημέρα του Κυρίου, ὅπως ὁ κλέπτης μέσα στή νύκτα, ἔτσι ἔρχεται», ὄχι μόνο ή κοινή γιά ὅλους, ἀλλά καί ή προσωπική του καθενός, γιατί αὐτή μιμεῖται ἐκείνην, αὐτή εἶναι καί συγγενής. Γιατί αὐτό πού ἐκείνη κάνει γενικά σ' ὅλους, αὐτή τὸ κάνει ξεχωριστὰ γιά τὸν καθένα.

Καί ὁ καιρὸς τῆς συντέλειαις ἄρχισε ἀπὸ τὸν Ἀδάμ, ὅπως δὲ καί τὸ τέλος τοῦ καθενός εἶναι καιρὸς τῆς συντέλειαις, ἀφοῦ καί τώρα δὲν θὰ ἀμαρτήσῃ κανεὶς ἐὰν ὀνομάσῃ αὐτὸ συντέλεια. Ὅταν λοιπὸν καθημερινὰ πεθαίνουν πάρα πολλοὶ καί ὅλοι περιμένουν τὴν ἡμέρα ἐκείνη καί πρὶν ἀπὸ ἐκείνη δὲν ἀνασταίνεται κανένας, δὲν εἶναι τὸ ἔργο ἐκείνης; Ἐὰν ὅμως θέλετε νὰ μάθετε γιατί ἔχει ἀποκρυβῇ αὐτή καί γιατί ἔρχεται σὰν κλέπτης μέσα στή νύκτα, ἐγὼ θὰ σᾶς εἰπῶ ὅτι κατὰ τὴ γνώμη μου καλῶς ἔχει λεχθῇ αὐτό. Κανεὶς δὲν θὰ ἐφρόντιζε ποτὲ γιά τὴν ἀρετὴ σὲ ὅλη του τὴ ζωὴ, ἀλλὰ γνωρίζοντας τὴν τελευταία του ἡμέρα καί ἀφοῦ θὰ ἔπραττε ἄπειρα κακά, καί ἀφοῦ θὰ ἐβαπτίζετο τότε, ἔτσι θὰ πέθαινε. Ἐὰν λοιπὸν τώρα, πού ὁ φόβος τῆς ἀβεβαιότητος κατατρομάζει τὶς ψυχὰς ὅλων, ἀφοῦ ὅλοι μέσα στὴν κακία ἐσπατάλησαν ὅλη τους τὴν προηγούμενη ζωὴ, βαπτίζονται στὶς τελευταῖες τους στιγμὲς, ἐὰν ἦταν πάρα πολὺ πεπεισμένοι γι' αὐτό, ποίος θὰ ἐφρόντιζε ποτὲ γιά τὴν ἀρετὴ; Ἐὰν πολλοὶ ἐπέθαναν χωρὶς βάπτισμα καί οὔτε αὐτὸς ὁ φόβος τοὺς ἐδίδαξε ὅταν ἐζοῦσαν νὰ φροντίζουν ἐκεῖνα πού ἀρέσουν στὸν Θεό, ἐὰν καί αὐτὸς ὁ φόβος ἐξαφανιζόταν, ποίος θὰ ἐγίνετο ποτὲ σῶφρων; καί ποίος ἀγαθός; Δὲν ὑπάρχει κανεὶς.

Ἐπίσης θὰ εἰπῶ καί κάτι ἄλλο. Πολλοὺς κυριεύει τώρα ὁ φόβος τοῦ θανάτου καί ὁ πόθος τῆς ζωῆς. Ἐὰν ὅμως ὁ καθένας ἐγνώριζε, ὅτι αὔριο θὰ πεθάνῃ ὅπωςδῆποτε, τίποτε δὲν θὰ ἐσταματοῦσε νὰ πράξῃ πρὶν ἀπὸ τὴν ἡμέρα ἐκείνη, ἀλλὰ καί θὰ ἔσφαζε αὐτοὺς πού θὰ ἤθελε καί θὰ ἐκαρποῦνταν τὰ δικά τους πολεμώντας τοὺς ἐχθρούς, καί θὰ ἔκαμε ἄπειρα κακά. Γιατὶ ὁ ἄνθρωπος ὁ μιαιρός, πού εἶναι ἀπελπισμένος στὴ ζωὴ αὐτή, δὲν λογαριάζει οὔτε αὐτὸν πού φορεῖ τὴν πορφύρα. Ἐκεῖνος λοιπὸν πού ἔχει πεισθῇ ὅτι ὅπωςδῆποτε πρέπει νὰ πεθάνῃ, καί θὰ πολεμήσῃ τὸν ἐχθρό του καί ἀφοῦ πρῶτα θὰ χάριζε ἀπόλαυση στὴν ψυχὴ του, ἔτσι θὰ ἐδέχετο τὸ θάνατο. Νὰ εἰπῶ καί κάποιο ἄλλο τρίτο; Ὅσοι ἀγαποῦν τὴ ζωὴ καί ἐπιθυμοῦν ὑπερβολικὰ τὰ πράγματα τοῦ κόσμου αὐτοῦ, θὰ εἶχαν καταστραφῇ τελείως ἀπὸ τὴν ἀπελπισία καί τὴ λύπη. Γιατὶ ἐὰν κάποιος νέος ἐγνώριζε καλὰ ὅτι θὰ πεθάνῃ πρὶν ἀπὸ τὰ γηρατειά

δέξεται τὴν τελευτὴν ἡπίστατο, καθάπερ τὰ νωθρότατα τῶν θηρίων, ἐπειδὴν συλληφθῇ, τοιαῦτα γίνεται, προσδοκῶντα τὴν τελευτὴν, οὕτως ἂν διετέθη. Πρὸς τούτῳ οὐδὲ αὐτοὶ οἱ γενναῖοι ἄνδρες μισθὸν ἂν ἔσχον. Εἰ γὰρ ἤδεσαν ὅτι πάντως μετὰ τρία ἔτη
 5 ἀπελθεῖν δεῖ, καὶ πρὸ ἐκείνων οὐ δυνατόν, ποῖον ἂν ἔσχον μισθόν, κατατολμῶντες τῶν δεινῶν; Εἶπε γὰρ ἂν τις πρὸς αὐτούς, ὅτι ἐπειδὴ θαρρεῖτε ὑπὲρ τῶν τριῶν ἐτῶν, διὰ τοῦτο τοῖς κινδύνοις ἑαυτοὺς ἐκδιδάτε, εἰδότες ὅτι οὐκ ἔνι ὑμᾶς ἀπελθεῖν. Ὁ γὰρ ἐξ ἐκάστου κινδύνου προσδοκῶν τεθνήξεται, καὶ εἰδὼς ὅτι
 10 ζήσεται μὲν μὴ παραβουλευσάμενος, τεθνήξεται δὲ τοιαῦτα τολμῶν, τῆς αὐτοῦ προθυμίας καὶ τοῦ καταφρονεῖν τῆς ἐνθάδε ζωῆς μέγιστον ἐξήνεγκε τεκμήριον. Ἀπὸ δὲ ὑποδείγματος τοῦτο ὑμῖν ποιήσω φανερόν.

Εἰπέ μοι, εἰ ὁ πατριάρχης Ἀβραὰμ προειδὼς ὅτι οὐ σφάξει
 15 τὸν υἱὸν ἀνήγαγεν, ἄρα ἂν ἔσχε τινὰ μισθόν; Τί δέ, ὁ Παῦλος εἰ προειδὼς ὅτι οὐ τεθνήξεται, ὑπερεῖδε τῶν κινδύνων, ποῦ θαυμαστός; Οὕτω γὰρ καὶ ὁ νωθρότατος εἰς πῦρ ἐνέβη ἂν, εἴ τινα ἀξιόπιστον ἐγγυητὴν εὔρε τῆς ἀσφαλείας. Ἀλλ' οὐχ οἱ τρεῖς παῖδες τοιοῦτοι, ἀλλ' ἄκουε αὐτῶν λεγόντων· «Βασιλεῦ, ἔστι
 20 Θεὸς ἐν οὐρανῷ, ὃς ἐξελεῖται ἡμᾶς ἐκ τῶν χειρῶν σου, καὶ ἐκ τῆς καμίνου ταύτης· καὶ ἐὰν μὴ, γνωστὸν ἔστω σοι, ὅτι τοῖς θεοῖς σου οὐ λατρεύομεν, καὶ τῇ εἰκόνι τῇ χρυσῇ ἢ ἔστησας, οὐ προσκυνούμεν». Ὅρατε πόσα κέρδη ἐστί, καὶ πλείονα τούτων, ἐκ τοῦ ἀγνοεῖν τὴν τελευτὴν; Τέως δὲ ταῦτα ἀπόχρη μαθεῖν. Διὰ τοῦτο
 25 ὡς κλέπτῃς ἐν νυκτί, οὕτως ἔρχεται ἵνα μὴ εἰς κακίαν ἐξαγάγωμεν ἑαυτοὺς, ἵνα μὴ εἰς ῥαθυμίαν, ἵνα μὴ τὸν μισθὸν ἡμῶν ὑποτέμῃται.

2. «Αὐτοὶ γὰρ ἀκριβῶς», φησὶν, «οἶδατε». Τί οὖν περιεργάζεσθε, εἰ πεπεισμένοι ἐστέ; Ὅτι δὲ ἄδηλον τὸ μέλλον, ἐξ ὧν ὁ
 30 Χριστὸς εἶπε, μάθανε. Ὅτι γὰρ διὰ τοῦτο εἶπεν, ἄκουσον τί φησι· «Γρηγορεῖτε οὖν, ὅτι οὐκ οἶδατε ποία ὥρα ὁ κλέπτῃς ἔρχεται». Διὰ τοῦτο καὶ Παῦλος ἔλεγεν· «Ὅταν δὲ λέγωσιν, εἰρήνη καὶ ἀσφάλεια, τότε αἰφνίδιος αὐτοῖς ἐφίσταται ὁ λεθρός, ὥσπερ ἡ

4. Δαν. 3,17,18

5. Ματθ. 24,42

του, σὰν ἀκριβῶς τὰ νωθρότατα θηρία, ποὺ ὅταν συλληφθοῦν, γίνονται τέτοια, ἐπειδὴ περιμένουν τὸ θάνατό τους, ἔτσι θὰ ἐσυμπεριφέρετο. Ἀκόμη οὔτε αὐτοὶ οἱ γενναῖοι ἄνδρες δὲν θὰ εἶχαν μισθό. Γιατί, ἐὰν ἐγνώριζαν ὅτι πρέπει ὅπωςδήποτε ὕστερα ἀπὸ τρία χρόνια νὰ πεθάνουν, καὶ ὅτι πρὶν ἀπὸ αὐτὰ δὲν εἶναι δυνατό, ποιό μισθὸ θὰ εἶχαν ριψοκινδυνεύοντας τὰ δεινά; Γιατὶ θὰ μποροῦσε κάποιος νὰ εἰπῇ πρὸς αὐτούς, ὅτι ἐπειδὴ ἔχετε θάρρος γιὰ τὰ τρία χρόνια, γι' αὐτὸ κινδυνεύετε, γνωρίζοντας ὅτι δὲν εἶναι δυνατό νὰ πεθάνετε. Ἐκεῖνος λοιπὸν ποὺ περιμένει ἀπὸ κάθε κίνδυνο ὅτι θὰ πεθάνῃ καὶ γνωρίζει ὅτι θὰ ζήσῃ ὅταν δὲν ριψοκινδυνεύσῃ, ἐὰν πεθάνῃ ἐπιχειρώντας παρόμοια ἔργα, ἔδωσε τῇ πιὸ μεγάλη ἀπόδειξι τῆς προθυμίας του καὶ τῆς περιφρονησεώς του γι' αὐτὴ τὴ ζωὴ. Θὰ σᾶς τὸ κάνω ὅμως αὐτὸ φανερὸ μὲ ἓνα παράδειγμα.

Εἰπέ μου, ἐὰν ὁ πατριάρχης Ἀβραὰμ ἔφερνε τὸν υἱό του γνωρίζοντας ἀπὸ πρὶν ὅτι δὲν θὰ τὸν θυσιάσῃ, ἄραγε θὰ εἶχε κάποιο μισθό; Τί λοιπὸν, ἐὰν ὁ Παῦλος, γνωρίζοντας ἀπὸ πρὶν ὅτι δὲν θὰ πεθάνῃ, ἐπεριφρονοῦσε τοὺς κινδύνους, πῶς θὰ ἦταν θαυμαστός; Γιατὶ ἔτσι καὶ ἐκεῖνος ποὺ εἶναι νωθρότατος θὰ ἀνέβαινε στὴ φωτιά, ἐὰν εἶχε κάποιον ἀξιόπιστο ἐγγυητὴ γιὰ τὴν ἀσφάλειά του. Οἱ τρεῖς παῖδες ὅμως δὲν ἦταν τέτοιοι, ἀλλ' ἄκουε αὐτοὺς ποὺ λέγουν· «Βασιλεῦ, ὑπάρχει Θεὸς στὸν οὐρανό, ὁ ὁποῖος θὰ μᾶς ἐλευθερώσῃ ἀπὸ τὰ χέρια σου καὶ ἀπὸ τὸ καμίνι αὐτό· ἀλλὰ καὶ ἐὰν δὲν κάμῃ αὐτό, ἄς γνωρίζῃς ὅτι δὲν λατρεύομε τοὺς θεοὺς σου καὶ δὲν προσκυνοῦμε τὴ χρυσὴ εἰκόνα, τὴν ὁποία ἔστησες»⁴. Βλέπετε πόσα κέρδη ὑπάρχουν, καὶ περισσότερα ἀπὸ αὐτά, ἀπὸ τὸ νὰ μὴ γνωρίζῃ κανεὶς τὸ θάνατό του; Στὴν ἀρχὴ λοιπὸν ἦταν ἀρκετὸ τὸ νὰ μάθουμε αὐτά. Γι' αὐτὸ ὅπως ὁ κλέπτης μέσα στὴ νύκτα, ἔτσι ἔρχεται, γιὰ νὰ μὴ ὠθοῦμε τοὺς ἑαυτοὺς μας στὴν κακία, οὔτε στὴν ἀδιαφορία, γιὰ νὰ μὴ μᾶς ἀφαιρέσῃ τὸ μισθὸ μας.

2. «Διότι σεῖς», λέγει, «γνωρίζετε μὲ ἀκρίβεια». Γιατί λοιπὸν εἴσθε περίεργοι, ἀφοῦ ἔχετε πεισθῇ; Τὸ ὅτι δὲ εἶναι ἄγνωστο τὸ μέλλον γινώριζέ το ἀπὸ αὐτὰ ποὺ εἶπε ὁ Χριστός, τὸ ὅτι ὅμως γι' αὐτὸ τὸ εἶπε, ἄκουσε τί λέγει· «Γρηγορεῖτε λοιπὸν, γιατί δὲν γνωρίζετε ποιά ὥρα ἔρχεται ὁ κλέπτης»⁵. Γι' αὐτὸ καὶ ὁ Παῦλος ἔλεγε· «Ὅταν ὅμως λέγουν οἱ ἄνθρωποι, ὅτι ἔχομε εἰρήνη καὶ ἀσφάλεια, τότε ἐπέρχεται ἐναντίον τους ξαφνικὴ καταστροφή, ὅπως ὁ πόνος τοῦ τοκετοῦ στὴν ἐγκυο γυναῖκα, καὶ δὲν θὰ διαφύγουν αὐτήν».

ὥδιν τῇ ἐν γαστρὶ ἐχούσῃ, καὶ οὐ μὴ ἐκφύγῳσιν». Ἐνταῦθα τι
 ἠνίξατο, ὅπερ καὶ ἐν τῇ δευτέρᾳ ἐπιστολῇ. Ἐπειδὴ γὰρ οὗτοι μὲν
 ἦσαν ἐν θλίψεσιν, ἐκεῖνοι δὲ ἐν ἀνέσει οἱ πολεμοῦντες αὐτούς,
 καὶ ἐν τρυφῇ, εἴτα τούτῳ παρεμυθεῖτο τὰ παρόντα δεινὰ τῷ τῆς
 5 ἀναστάσεως λόγῳ, ἐκεῖνοι δὲ ἐπηρέαζον ἐκ τῶν προγονικῶν
 ἐνθυμημάτων φθεγγόμενοι, καὶ ἔλεγον, πότε ἔσται; ὅπερ καὶ οἱ
 προφῆται ἔλεγον· «Οὐαὶ οἱ λέγοντες, τὸ τάχος ἐγγισάτω, ἃ ποι-
 ῇσει ὁ Θεός, ἵνα ἴδωμεν· καὶ ἐλθέτω ἡ βουλή τοῦ ἁγίου Ἰσραήλ,
 ἵνα γνῶμεν»· καὶ πάλιν· «Οὐαὶ οἱ ἐπιθυμοῦντες τὴν ἡμέραν Κυρί-
 10 ου»· περὶ ταύτης φησὶν· οὐ γὰρ ἀπλῶς ἐπιθυμοῦντας λέγει, ἀλλὰ
 τοὺς ἐκ τοῦ ἀπιστεῖν ἐπιθυμοῦντας· καί, «Ἡ ἡμέρα Κυρίου σκό-
 τος», φησί, «καὶ οὐ φῶς»· ὅρα τοίνυν πῶς αὐτοὺς παραμυθεῖται ὁ
 Παῦλος· ὥς ἂν εἰ ἔλεγε· μὴ τὸ ἐν εὐπαθείᾳ εἶναι αὐτοὺς τεκμή-
 ριον ποιείσθωσαν τοῦ μὴ παραγίνεσθαι τὴν κρίσιν· οὕτω μὲν οὖν
 15 καὶ παραγίνεται.

Ἄξιον δὲ καὶ ἐκεῖνο ζητῆσαι· εἰ ὁ ἀντίχριστος ἔρχεται, καὶ ὁ
 Ἡλίας ἔρχεται, πῶς ὅταν λέγῳσιν, εἰρήνη καὶ ἀσφάλεια, τότε
 αὐτοῖς αἰφνίδιος ὀλεθρος ἐφίσταται; ταῦτα γὰρ οὐκ ἀφήσιν
 ἐπελθεῖν τὴν ἡμέραν, τεκμήρια ὄντα τῆς παρουσίας αὐτῆς. Ἄλλ'
 20 οὐδὲ ταύτῳ τὸν καιρὸν βούλεται εἶναι τὸν τοῦ ἀντιχρίστου, καὶ
 τὴν ἡμέραν πᾶσαν· ὅτι ἐκεῖνο σημεῖον ἔσται τῆς παρουσίας τοῦ
 Χριστοῦ, αὐτὸς δὲ οὐχ ἔξει σημεῖον, ἀλλ' ἀθρόον καὶ ἀπροσδο-
 κήτως ἥξει. Καὶ γὰρ τῇ κυούσῃ, φησὶν, οὐκ ἐφίσταται ἀδήλως·
 οἶδε γὰρ ὅτι μετὰ ἐννέα μῆνας ἔσται ὁ τόκος. Καὶ σφόδρα μὲν
 25 οὖν ἀδήλως· αἱ μὲν γὰρ ἐπταμηνιαῖα ἔτεκον, αἱ δὲ ἐννεαμηνιαῖα·
 ἄλλως δὲ καὶ ἡ ἡμέρα καὶ ἡ ὥρα ἄδηλος. Πρὸς τοῦτο οὖν φησι
 ταῦτα ὁ Παῦλος. Καὶ ἀκριβὲς ἡ εἰκὼν· οὐ γὰρ πολλὰ τῆς ὥδινός
 ἐστι τὰ τεκμήρια· πολλὰ γοῦν οὕτω καὶ ἐν ὁδοῖς καὶ τῆς οἰκίας
 ἔξω, μὴ προειδυῖαι, ἔτεκον. Οὐ τὸ ἄδηλον δὲ μόνον ἐνταῦθα
 30 ἠνίξατο, ἀλλὰ καὶ τὸ τῆς ὁδύνης πικρόν. Ὡς περ γὰρ ἐκείνη
 παίζουσα, γελῶσα, οὐδὲν ὅλως προορωμένη, ἐξαίφνης ἀρρή-

6. Ἦσ. 5,19

7. Ἀμώς 5,18

Ἐδῶ ὑπαινίχθηκε κάτι, τὸ ὁποῖο ὑπαινίχθηκε καὶ στὴ Β΄ πρὸς Θεσσαλονικεῖς ἐπιστολῇ του. Ἐπειδὴ δηλαδὴ αὐτοὶ μὲν εὐρίσκοντο σὲ θλίψεις, ἐκεῖνοι δὲ ποὺ τοὺς ἐπολεμοῦσαν εἶχαν ἄνεσι καὶ ἀπολαύσεις, καὶ τοὺς ἐπαρηγοροῦσε γιὰ τὰ παρόντα δεινὰ μὲ αὐτὸ τὸ κήρυγμα τῆς ἀναστάσεως, ἀλλ’ ἐκεῖνοι ἀντιδρουσαν προβάλλοντες προγονικά τους ἐπιχειρήματα, καὶ ἔλεγαν, πότε θὰ συμβῇ; πρᾶγμα ποὺ καὶ οἱ προφηταὶ ἔλεγαν· «Ἄλλοίμονο σὲ ἐκείνους ποὺ λέγουν, ἄς ἐπιταχύνῃ ἐκεῖνα ποὺ θὰ κάμῃ ὁ Θεός, γιὰ νὰ ἰδοῦμε, καὶ ἄς ἔλθῃ τὸ θέλημα τοῦ ἁγίου τοῦ Ἰσραήλ, γιὰ νὰ μάθωμε αὐτό»⁶· καὶ πάλι, «Ἄλλοίμονο σὲ ἐκείνους ποὺ ἐπιθυμοῦν τὴν ἡμέρα τοῦ Κυρίου»⁷, γι’ αὐτὴν λέγει· δὲν ἐννοεῖ ἐκείνους ποὺ ἀπλῶς ἐπιθυμοῦν αὐτὴν, ἀλλὰ ἐκείνους ποὺ τὴν ἐπιθυμοῦν ἐπειδὴ δὲν πιστεύουν· καὶ λέγει, «Ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου εἶναι σκοτάδι καὶ ὄχι φῶς». Πρόσεχε λοιπὸν πῶς παρηγορεῖ αὐτοὺς ὁ Παῦλος· εἶναι σὰν νὰ ἔλεγε· ἄς μὴ θεωρήσουν τὸ ὅτι αὐτοὶ ἀπολαμβάνουν τὰ ὑλικά ἀγαθὰ ἀποδείξι τοῦ ὅτι δὲν πλησιάζει ἡ κρίσις· διότι μὲ αὐτὸν τὸν τρόπον πλησιάζει.

Ἀξίζει ὅμως νὰ ἐξετάσωμε καὶ αὐτό· ἐὰν ἔρχεται ὁ ἀντίχριστος καὶ ἐὰν ἔρχεται καὶ ὁ Ἡλίας, πῶς ὅταν λέγουν, ὅτι ἔχομε εἰρήνη καὶ ἀσφάλεια, τότε ἐπέρχεται σὲ αὐτοὺς ξαφνικὴ καταστροφή; γιατί αὐτὰ δὲν ἀφήνουν νὰ ἔλθῃ ξαφνικὰ ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου, ἐπειδὴ εἶναι ἀποδείξεις τῆς παρουσίας της. Ἀλλὰ οὔτε τὸν ἴδιο χρόνο θέλει νὰ εἶναι χρόνος τοῦ ἀντιχρίστου καὶ τῆς ἡμέρας ἐκείνης· γιατί ἐκεῖνο θὰ εἶναι σημάδι τῆς παρουσίας τοῦ Χριστοῦ, αὐτὸς ὅμως δὲν θὰ ἔχῃ σημάδι ἀλλὰ θὰ ἔλθῃ ξαφνικὰ καὶ ἀπροσδόκητα. Γιατὶ στὴν ἔγκυο γυναῖκα, λέγει, δὲν ἔρχεται κρυφά, ἐπειδὴ γνωρίζει ὅτι ὕστερα ἀπὸ ἐννέα μῆνες θὰ εἶναι ὁ τοκετός. Καὶ ἔρχεται λοιπὸν πάρα πολὺ κρυφά, γιατί ἄλλες ἐγέννησαν σὲ διάστημα ἑπτὰ μηνῶν καὶ ἄλλες ἐννέα μηνῶν· ὅπωςδὴποτε ὅμως καὶ ἡ ἡμέρα καὶ ἡ ὥρα εἶναι ἄγνωστη. Μὲ αὐτὴ λοιπὸν τὴν ἐννοια τὰ λέγει αὐτὰ ὁ Παῦλος. Καὶ εἶναι ἀκριβὴς ἡ εἰκόνα, γιατί δὲν ὑπάρχουν πολλὲς ἀποδείξεις τῶν πόνων τοῦ τοκετοῦ. Πολλὲς μάλιστα γυναῖκες ἐγέννησαν, χωρὶς νὰ γνωρίζουν ἀπὸ πρὶν, καὶ στοὺς δρόμους καὶ ἔξω ἀπὸ τὸ σπίτι. Δὲν ὑπαινίχθηκε ἐδῶ μόνο τὸ ἄγνωστο τῆς ἡμέρας, ἀλλὰ καὶ τὴν πίκρα τῆς ὁδύνης. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ἐκείνη καθὼς παίζει καὶ γελά, χωρὶς νὰ προβλέπῃ ἐντελῶς τίποτε, ξαφνικὰ ὅταν κυριευθῇ ἀπὸ ὑπερβολικοὺς πόνους κόπτεται στὰ δύο μὲ τίς ὠδίνες, ἔτσι καὶ οἱ ἄνθρωποι ἐκεῖνοι, ὅταν ἔλθῃ ἡ ἡμέρα. «Καὶ δὲν θὰ διαφύγουν», λέγει· πρᾶγμα ποὺ ἔλεγε τώρα.

τοῖς κατασχεθεῖσα πόνοις διακόπτεται ταῖς ὠδίῃσιν, οὕτω καὶ αἱ ψυχαὶ ἐκεῖναι, τῆς ἡμέρας ἐπελθούσης. «Καὶ οὐ μὴ ἐκφύγωσι», φησὶν· ὅπερ ἔλεγε νῦν.

3. «Ὑμεῖς δέ, ἀδελφοί, οὐκ ἐστὲ ἐν σκότει, ἵνα ἡ ἡμέρα ὑμᾶς
 5 ὥς κλέπτης καταλάβῃ». Ἐνταῦθα τὸν σκοτεινὸν καὶ ἀκάθαρτον
 βίον φησί. Καθάπερ γὰρ ἐν νυκτὶ πάντα πράττουσιν οἱ μισοὶ καὶ
 πονηροὶ τῶν ἀνθρώπων, πάντας λανθάνοντες, καὶ ἐν σκότῳ
 κατακλείοντες ἑαυτοὺς. Εἰπὲ γάρ μοι, οὐχὶ τὴν ἐσπέραν παρα-
 τηρεῖ ὁ μοιχός; οὐχὶ τὴν νύκτα ὁ κλέπτης; ὁ τυμβωρύχος οὐχὶ
 10 πᾶσαν τὴν ἐργασίαν ἐν νυκτὶ ἔχει; Τί οὖν; οὐχὶ ὥς κλέπτης
 αὐτοὺς καταλαμβάνει; οὐχὶ καὶ αὐτοῖς ἀδήλως ἐφίσταται, ἀλλὰ
 προΐστασι; Πῶς οὖν λέγει, «Οὐ χρειάν ἔχετε γράφεσθαι ἡμῖν»;
 Ἐνταῦθα οὐ πρὸς τὸ ἀδηλόν φησιν, ἀλλὰ πρὸς τὴν συμφοράν·
 τουτέστιν, οὐκ ἐπὶ κακῷ τῷ αὐτῶν ἤξει. Ἀδήλως μὲν γὰρ ἤξει καὶ
 15 αὐτοῖς, πλὴν ἀλλ' οὐδενὶ περιθαλεῖ λυπηρῷ. «Ἴνα μὴ ἡ ἡμέρα
 ὑμᾶς», φησὶν, «ὥς κλέπτης καταλάβῃ». Ἐπὶ γὰρ τῶν ἐγρηγορό-
 των καὶ ἐν φωτὶ ὄντων, κἂν γένηται τις εἴσοδος ληστοῦ, οὐδὲν
 λυμήνασθαι δυνήσεται· οὕτω καὶ ἐπὶ τῶν ὀρθῶς ζώντων· ἀλλ'
 ἐκείνους τοὺς καθεύδοντας πάντων γυμνώσας ἄπεισι, τοὺς τοῖς
 20 ἐνθάδε θαρροῦντας.

«Πάντες γὰρ ὑμεῖς», φησὶν, «υἱοὶ φωτός ἐστε καὶ υἱοὶ ἡμέ-
 ρας». Καὶ πῶς ἐνὶ υἱοῦς ἡμέρας εἶναι; Ὡς υἱοῦς ἀπωλείας, ὥς
 υἱοῦς γεέννης. Διὰ τοῦτο καὶ ὁ Χριστὸς ἔλεγε τοῖς Φαρισαίοις·
 «Οὐαὶ ὑμῖν, ὅτι περιάγετε τὴν θάλασσαν καὶ τὴν ξηράν, ποιῆσαι
 25 ἓνα προσήλυτον· καὶ ὅταν γένηται, ποιεῖτε αὐτὸν υἱὸν γεέννης»·
 καὶ πάλιν ὁ Παῦλος ἔλεγε· «Δί' ἃ ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ ἐπὶ
 τοὺς υἱοὺς τῆς ἀπειθείας», τουτέστιν, οἱ τὰ τῆς γεέννης πράτ-
 τοντες, οἱ τὰ τῆς ἀπειθείας. Οὕτω καὶ υἱοὶ τοῦ Θεοῦ οἱ τὰ τῷ Θεῷ
 δοκοῦντα πράττοντες· οὕτω καὶ υἱοὶ ἡμέρας καὶ υἱοὶ φωτός, οἱ τὰ
 30 τοῦ φωτός πράττοντες. «Καὶ οὐκ ἐσμὲν νυκτὸς οὐδὲ σκότους.
 Ἄρα οὖν μὴ καθεύδωμεν, ὥς καὶ οἱ λοιποί, ἀλλὰ γρηγορῶμεν καὶ
 νήφωμεν. Οἱ γὰρ καθεύδοντες, νυκτὸς καθεύδουσι· καὶ οἱ μεθυ-

3. «'Εσεῖς ὅμως, ἀδελφοί, δὲν εὐρίσκεσθε σὲ σκοτάδι, γιὰ νὰ σᾶς καταλάβῃ ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου σὰν κλέπτης». Ἐδῶ ἐννοεῖ τὸ σκοτεινὸ καὶ ἀκάθαρτο τρόπο ζωῆς. Ὅπως ἀκριβῶς δηλαδὴ πράττουν τὰ πάντα οἱ μιανοὶ καὶ πονηροὶ ἄνθρωποι μέσα στὴ νύκτα, ξεφεύγοντας τὴν προσοχὴ ὅλων καὶ κλείνοντας τὸν ἑαυτὸ τους ἐντελῶς μέσα στὸ σκοτάδι. Γιατί εἶπέ μου, δὲν προσέχει τὸ βράδυ ὁ μοιχός; δὲν προσέχει τὴ νύκτα ὁ κλέπτης; δὲν κάνει ὅλη του τὴν ἐργασία ὁ τυμβωρύχος μέσα στὴ νύκτα; Τί λοιπόν; δὲν καταλαμβάνει αὐτοὺς σὰν κλέπτης; δὲν ἐπέρχεται καὶ σὲ αὐτοὺς κρυφά, ἀλλὰ τὸ γνωρίζουν ἀπὸ πρὶν; Πῶς λοιπὸν λέγει, «Δὲν ἔχετε ἀνάγκη νὰ σᾶς γράφωμε»; Ἐδῶ δὲν ὁμιλεῖ σχετικὰ μὲ τὸ ἄγνωστο τῆς ἡμέρας, ἀλλὰ σχετικὰ μὲ τὴ συμφορὰ αὐτῶν· δηλαδὴ, δὲν θὰ ἔλθῃ γιὰ κακὸ δικό τους. Βέβαια θὰ ἔλθῃ κρυφὰ καὶ σὲ αὐτούς, ἀλλ' ὅμως δὲν θὰ τοὺς περιβάλῃ μὲ κανένα λυπηρό. «Γιὰ νὰ μὴ σᾶς καταλάβῃ», λέγει, «ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου σὰν κλέπτης». Γιατί σὲ ὅσους εἶναι ἄγρυπνοι καὶ εὐρίσκονται σὲ φῶς, καὶ ἂν ἀκόμη γίνῃ κάποια ἐπίσκεψις ληστοῦ, δὲν θὰ μπορέσῃ νὰ ἀφανίσῃ τίποτε. Ἔτσι συμβαίνει καὶ σὲ ὅσους ζοῦν ὀρθῶς. Ἀλλὰ ἐκείνους ποὺ κοιμοῦνται ἀφοῦ τοὺς τὰ ἀφαιρέσῃ ὅλα ἀπέρχεται, ἐκείνους δηλαδὴ ποὺ ἔχουν ἐμπιστοσύνη στὰ πράγματα τοῦ κόσμου αὐτοῦ.

«Γιατί ὅλοι ἐσεῖς», λέγει, «εἰσθε τέκνα φωτός καὶ τέκνα ἡμέρας». Καὶ πῶς εἶναι δυνατό νὰ εἶναι τέκνα ἡμέρας; Ὅπως εἶναι τὰ τέκνα τῆς ἀπωλείας, ὅπως εἶναι τὰ τέκνα τῆς κολάσεως. Γι' αὐτὸ καὶ ὁ Χριστὸς ἔλεγε στοὺς Φαρισαίους· «'Αλλοίμονό σας, γιατί περιέρχεσθε τὴ θάλασσα καὶ τὴ γῆ γιὰ νὰ κάμετε ἓνα προσήλυτο· καὶ ὅταν γίνῃ, τὸν κάνετε παιδί τῆς κολάσεως»⁸. Ἐπίσης καὶ ὁ Παῦλος ἔλεγε· «Γιὰ τὰ ὁποῖα ἁμαρτήματα ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ ἐπάνω στὰ τέκνα τῆς ἀπειθείας»⁹, δηλαδὴ, αὐτοὶ οἱ ὁποῖοι πράττουν ἐκεῖνα ποὺ ἀνῆκουν στὴ γέεννα, αὐτοὶ ποὺ συστηματικὰ ἀπειθοῦν. Ἔτσι καὶ τέκνα τοῦ Θεοῦ εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ πράττουν αὐτὰ ποὺ ἀρέσουν στὸν Θεό· ἔτσι καὶ τέκνα ἡμέρας καὶ τέκνα φωτός εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ πράττουν τὰ ἔργα τοῦ φωτός. «Καὶ δὲν εἴμασθε τέκνα τῆς νύκτας οὔτε τοῦ σκότους. Ἐπομένως λοιπὸν ἄς μὴ κοιμώμασθε, ὅπως καὶ οἱ ὑπόλοιποι, ἀλλὰ ἄς εἴμασθε ἄγρυπνοι καὶ προσεκτικοί. Γιατί ὅσοι κοιμοῦνται, κοιμοῦνται στὴ διάρκεια τῆς νύκτας, καὶ ὅσοι μεθοῦν, μεθοῦν τὴ νύκτα· ἐμεῖς ὅμως ἐπειδὴ εἴμασθε τέκνα τῆς ἡμέρας, ἄς εἴμασθε προσεκτικοί». Ἐδῶ δείχνει ὅτι τὸ νὰ εὐρισκώμασθε στὴν ἡμέρα ἐξαρτᾶται ἀπὸ μᾶς. Γιατί ἐδῶ,

σκόμενοι, νυκτὸς μεθύουσιν· ἡμεῖς δὲ ἡμέρας ὄντες, νήφωμεν». Δείκνυσιν ἐνταῦθα ὅτι τὸ ἐν ἡμέρᾳ εἶναι ἡμῶν ἐστι. Ἐνταῦθα μὲν γάρ, ἐπὶ τῆς ἡμέρας ταύτης καὶ τῆς νυκτός, οὐχ ἡμῶν ἐστιν, ἀλλὰ καὶ ἀκόντων ἡμῶν ἡ νύξ ἔρχεται καὶ μὴ βουλομένων ὁ ὕπνος
 5 ἐφίσταται· ἐπὶ δὲ τῆς νυκτὸς ἐκείνης καὶ τοῦ ὕπνου, οὐκέτι, ἀλλ' ἔξεστι διαπαντὸς ἡμέραν ἄγειν, ἔξεστι διαπαντὸς ἐγρηγορέναι. Τοὺς γὰρ τῆς ψυχῆς ὀφθαλμοὺς κλεῖσαι, καὶ τὸν ἀπὸ τῆς κακίας ὕπνον ἐπαγαγεῖν, οὐκ ἔστι φύσεως, ἀλλὰ προαιρέσεως.

«Ἀλλὰ γρηγορῶμεν», φησί, «καὶ νήφωμεν». Ἔστι γὰρ ἐγρη-
 10 γορότα καθεύδειν, μὴδὲν πράττοντα ἀγαθόν· διὰ τοῦτο ἐπήγαγε, «καὶ νήφωμεν». Καὶ γὰρ ἐν ἡμέρᾳ ἂν γρηγορῇ μὲν τις, μὴ νήφῃ δέ, μυρίοις περιπεσεῖται δεινοῖς. Ὡστε γρηγορήσεως ἐπί-
 τασις ἡ νήψις ἐστιν. «Οἱ καθεύδοντες», φησί, «νυκτὸς καθεύ-
 δουσι, καὶ οἱ μεθυσκόμενοι, νυκτὸς μεθύουσι». Μέθην ἐνταῦθά
 15 φησιν οὐ τὴν ἀπὸ τοῦ οἴνου μόνον, ἀλλὰ καὶ τὴν ἀπὸ πάντων τῶν κακῶν. Καὶ γὰρ μέθη ψυχῆς πλοῦτος, καὶ χρημάτων ἐπιθυμία, καὶ σωμάτων ἔρως, καὶ πᾶν ὅπερ ἂν εἴπῃς, μέθη ψυχῆς ἐστι. Διὰ τί δὲ ὕπνον τὴν κακίαν ἐκάλεσεν; Ὅτι πρῶτον μὲν ἀνενέργητός ἐστι πρὸς τὴν ἀρετὴν ὁ τοιοῦτος· ἔπειτα, πάντα φαντασιοῦται, οὐδὲν
 20 ἀληθὲς ὁρᾷ, ἀλλ' ὄνειράτων ἐστὶ μεστός, καὶ ἀτόπων πολλάκις πραγμάτων· ἂν δέ τι χρηστὸν ἴδῃ, οὐδὲν ἔχει βέβαιον οὐδὲ πεπηγός.

Τοιοῦτον ὁ παρῶν βίος ἐστίν· ὄνειράτων καὶ φαντασίας γέ-
 μει. Ὁ πλοῦτος ὄναρ, ἡ δόξα, πάντα τὰ τοιαῦτα. Ὁ καθεύδων, τὰ
 25 μὲν ὄντα καὶ ἀληθῶς ὑφεστῶτα οὐχ ὁρᾷ, τὰ δὲ μὴ ὄντα, ὡς ὄντα φαντασιοῦται. Τοιαύτη ἡ κακία ἐστί, καὶ ὁ ἐν κακίᾳ βίος· οὐχ ὁρᾷ τὰ ὄντα, τουτέστι, τὰ πνευματικά, τὰ οὐράνια, τὰ μένοντα, ἀλλὰ τὰ ῥέοντα καὶ ἀφιπτάμενα καὶ ἀποπηδῶντα ταχέως ἡμῶν. Οὐκ ἀρκεῖ δὲ τὸ ἐγρηγορέναι καὶ νήφειν, ἀλλὰ δεῖ καὶ καθοπλίζεσθαι.
 30 Κἂν γὰρ ἐγρηγορώς τις ἦ καὶ νήφων, μὴ ἔχῃ δὲ ὅπλα, ταχέως αὐτὸν οἱ λησταὶ κατεργάζονται. Ὅταν οὖν καὶ ἐγρηγορέναι χρῇ

στήν περίπτωσι δηλαδή τῆς ἡμέρας αὐτῆς καὶ τῆς νύκτας, δὲν ἐξαρτᾶται ἀπὸ μᾶς, ἀλλὰ καὶ χωρὶς τῆ θέλησί μας ἔρχεται ἡ νύκτα καὶ χωρὶς νὰ θέλωμε ἐπέρχεται ὁ ὕπνος. Στὴν περίπτωσι ὅμως τῆς νύκτας ἐκείνης καὶ τοῦ ὕπνου, δὲν ἔρχονται χωρὶς τῆ θέλησί μας, ἀλλὰ εἶναι δυνατόν συνέχεια νὰ ἔχωμε ἡμέρα, εἶναι δυνατόν συνέχεια νὰ εἴμαστε ἄγρυπνοι. Γιατὶ τὸ νὰ κλείσωμε τὰ μάτια τῆς ψυχῆς καὶ νὰ προκαλέσωμε τὸν ὕπνο ἀπὸ τὴν κακία, δὲν εἶναι ἔργο τῆς φύσεως, ἀλλὰ τῆς δικῆς μας διαθέσεως.

«Ἀλλὰ ἄς εἴμαστε», λέγει, «ἄγρυπνοι καὶ προσεκτικοί». Γιατὶ εἶναι δυνατόν νὰ κοιμᾶται κανεὶς καὶ ὅταν εἶναι ἄγρυπνος, ἐὰν δὲν κάνῃ κανένα ἀγαθὸ ἔργο· γι' αὐτὸ ἐπρόσθεσε, «καὶ ἄς εἴμαστε νηφάλιοι». Γιατὶ καὶ στὴ διάρκεια τῆς ἡμέρας ἂν εἶναι κανεὶς ἄγρυπνος, δὲν εἶναι ὅμως προσεκτικός, θὰ περιπέσῃ σὲ ἄπειρα κακά. Συνεπῶς ἡ νηφαλιότητα ἐπαυξάνει τὴν ἐπαγρύπνησι. «Ὅσοι κοιμοῦνται», λέγει, «κοιμοῦνται κατὰ τὴ διάρκεια τῆς νύκτας καὶ ὅσοι μεθοῦν, μεθοῦν τῇ νύκτα». Μέθη ἐδῶ ἐννοεῖ ὅχι μόνο αὐτὴν ποὺ προέρχεται ἀπὸ τὸ κρασί, ἀλλὰ καὶ αὐτὴν ποὺ προέρχεται ἀπὸ ὅλα τὰ κακά. Καθόσον μέθη τῆς ψυχῆς εἶναι ὁ πλοῦτος, ἡ ἐπιθυμία τῶν χρημάτων, ὁ πόθος τῶν σωμάτων καὶ ὁ,τιδήποτε ἄλλο θὰ εἰπῆς, εἶναι μέθη τῆς ψυχῆς. Γιατὶ ὅμως ἐκάλεσε ὕπνο τὴν κακία; Διότι πρῶτα αὐτὸς εἶναι ἀδρανὴς γιὰ νὰ ἀσκήσῃ τὴν ἀρετὴν· ἔπειτα, τὰ πάντα φαντάζεται, τίποτε δὲν βλέπει ἀληθινόν, ἀλλὰ εἶναι γεμᾶτος ὄνειρα καὶ ἀνόητα πολλὰς φορὲς πράγματα· καὶ ἐὰν ἰδῇ κάτι καλόν, τίποτε δὲν ἔχει βέβαιον οὔτε σταθερό.

Τέτοια εἶναι ἡ παροῦσα ζωὴ, γεμάτη ὄνειρα καὶ φαντασία. Ὅνειρον εἶναι ὁ πλοῦτος, ἡ δόξα, ὅλα τὰ παρόμοια. Ὅποιος κοιμᾶται, αὐτὰ ποὺ ὑπάρχουν καὶ ἔχουν πραγματικὴ ὑπόστασι δὲν τὰ βλέπει, αὐτὰ ὅμως ποὺ δὲν ὑπάρχουν, τὰ φαντάζεται σὰν ὑπαρκτά. Τέτοια εἶναι ἡ κακία καὶ ἡ ζωὴ μέσα στὴν κακία. Δὲν βλέπει αὐτὰ ποὺ ὑπάρχουν, δηλαδή, τὰ πνευματικά, τὰ οὐράνια, τὰ σταθερὰ ἀγαθὰ, ἀλλὰ αὐτὰ ποὺ μεταβάλλονται πάντοτε καὶ ἐξαφανίζονται καὶ φεύγουν γρήγορα ἀπὸ μᾶς. Δὲν ἀρκεῖ ὅμως τὸ νὰ εἴμαστε ἄγρυπνοι καὶ προσεκτικοί, ἀλλὰ πρέπει καὶ νὰ ἐξοπλιζώμαστε καλά. Γιατὶ καὶ ἂν ἀκόμη κανεὶς εἶναι ἄγρυπνος καὶ προσεκτικός, δὲν ἔχει ὅμως ὅπλα, γρήγορα οἱ λησταὶ καταβάλλουν αὐτόν. Ὅταν λοιπὸν εἶναι ἀνάγκη νὰ εἴμαστε ἄγρυπνοι καὶ προσεκτικοί καὶ νὰ ἐξοπλιζώμαστε, ἐμεῖς ὅμως εἴμαστε ἄοπλοι καὶ γυμνοὶ καὶ κοιμώμαστε, ποίος θὰ ἐμποδίσῃ τὸν ληστὴ νὰ καρφώσῃ τὸ μαχαίρι;

καὶ νήφειν καὶ καθοπλίζεσθαι, ἡμεῖς δὲ ἄοπλοι καὶ γυμνοὶ ὦμεν καὶ καθεύδωμεν, τίς κωλύσει ἐκεῖνον πῆξαι τὴν μάχαιραν;

4. «Ἐνδυσάμενοι θώρακα πίστεως καὶ ἀγάπης, καὶ περικεφαλαίαν, ἐλπίδα σωτηρίας». «Πίστεως καὶ ἀγάπης», φησὶν. Ἐν-
 5 ταῦθα βίον καὶ δόγμα ἠνίξατο. Ἐδήλωσε τί ἐστὶν ἐγρηγορέναι καὶ νήφειν, τὸ ἔχειν θώρακα πίστεως καὶ ἀγάπης. Οὐ τὴν τυχοῦσαν πίστιν φησὶν, ἀλλ' ὥσπερ τὸν θώρακα οὐδὲν ἂν διατέμοι ταχέως, ἀλλ' ἐστὶν ἀσφαλὲς τειχίον τῷ στήθει· οὕτω καὶ σὺ πίστιν καὶ ἀγάπην περιέλασον τῇ ψυχῇ, καὶ οὐδὲν τῶν πεφυρωμένων
 10 βελῶν τοῦ διαβόλου ἐμπαγῆναι δυνήσεται. Ἐνθα γὰρ ἂν ἡ προκατειλημμένη τῷ τῆς ἀγάπης ὄπλῳ τῆς ψυχῆς ἢ δύνამις, πάντα εἰκῇ καὶ μάτην κατασκευάζουσιν οἱ ἐπιβουλεύοντες. Οὔτε γὰρ πονηρία, οὔτε ἔχθρα, οὔτε βασκανία, οὐ κολακεία, οὐχ ὑπόκρισις, οὐκ ἄλλο οὐδὲν καθικέσθαι δυνήσεται τῆς τοιαύτης ψυχῆς.
 15 Οὐχ ἀπλῶς ἀγάπην εἶπεν, ἀλλ' ὥς θώρακα ἰσχυράν. «Καὶ περικεφαλαίαν, ἐλπίδα σωτηρίας». Καθάπερ γὰρ ἡ περικεφαλαία τὸ καίριον σώζει τῶν ἐν ἡμῖν, τὴν κεφαλὴν περιβάλλουσα καὶ πάντοθεν στεγάζουσα· οὕτω καὶ ἡ ἐλπίς τὸν λογισμὸν οὐκ ἀφήσει διαπесεῖν, ἀλλ' ὀρθὸν ἵστησιν ὥσπερ κεφαλὴν, οὐδὲν τῶν
 20 ἔξωθεν εἰς αὐτὸν πεσεῖν ἐῷσα. Ἔως δ' ἂν μηδὲν καταφέρηται, οὐδὲ αὕτη ἐπολισθαίνει· τὸν γὰρ τούτοις πεφραγμένον τοῖς ὅπλοις οὐκ ἔνι ποτὲ πεσεῖν. «Μένει γὰρ πίστις, ἐλπίς, ἀγάπη».

Εἶτα εἰπὼν, ἐνδύσασθε καὶ περιθέσθε, αὐτὸς κατασκευάζει τὰ ὅπλα, ὅθεν ἂν τεχθεῖη καὶ πίστις καὶ ἐλπίς καὶ ἀγάπη, καὶ
 25 ἰσχυρὰ γένοιτο. «Ὅτι οὐκ ἔθετο ἡμᾶς ὁ Θεὸς εἰς ὀργήν, ἀλλ' εἰς περιποίησιν σωτηρίας διὰ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, τοῦ ἀποθανόντος ὑπὲρ ἡμῶν». Ὡστε οὐ πρὸς τοῦτο ἔκλινεν εἰς τὸ ἀπολέσαι, ἀλλ' εἰς τὸ σῶσαι. Καὶ ὅτι τοῦτο θούλεται, πόθεν δῆλον; Τὸν Υἱὸν αὐτοῦ ἔδωκεν ὑπὲρ ἡμῶν· οὕτως ἡμᾶς ἐπιθυμεῖ
 30 σωθῆναι, ὅτι τὸν Υἱὸν αὐτοῦ ἔδωκε, καὶ οὐχ ἀπλῶς ἔδωκεν, ἀλλ' εἰς θάνατον. Ἀπὸ τούτων τῶν λογισμῶν ἡ ἐλπίς τίκτεται. Μὴ γὰρ ἀπογνῶς, ἄνθρωπε, σαυτοῦ, πρὸς τὸν Θεὸν ἀπερχόμενος τὸν

4. «Ἄς ἐνδυθοῦμε μὲ θώρακα τὴν πίστι καὶ τὴν ἀγάπη, καὶ περικεφαλαία, τὴν ἐλπίδα τῆς σωτηρίας». «Τῆς πίστεως καὶ τῆς ἀγάπης», λέγει. Ἐδῶ ὑπαινίχθηκε τὸν τρόπο ζωῆς καὶ τὸ δόγμα. Ἐφανέρωσε τί σημαίνει νὰ εἵμασθε ἄγρυπνοι καὶ προσεκτικοί, τὸ νὰ ἔχωμε δηλαδὴ τὸ θώρακα τῆς πίστεως καὶ τῆς ἀγάπης. Δὲν λέγει τὴν τυχαία πίστι, ἀλλὰ ὅπως τὸ θώρακα τίποτε δὲν θὰ ἠμποροῦσε νὰ τὸν τρυπήσῃ γρήγορα, ἀλλὰ εἶναι ἀσφαλὲς τεῖχος στὸ στῆθος, ἔτσι καὶ σὺ κτίσε γύρω στὴν ψυχὴ τὴν πίστι καὶ τὴν ἀγάπη καὶ δὲν θὰ μπορέσῃ νὰ καρφωθῇ κανένα ἀπὸ τὰ πυρωμένα βέλη τοῦ διαβόλου. Γιατὶ ὅπου θὰ ἔχη ἐνισχυθῇ ἀπὸ πρὶν ἡ δύναμις τῆς ψυχῆς μὲ τὸ ὄπλο τῆς ἀγάπης, ὅλα στὰ χαμένα καὶ ἄσκοπα τὰ ἐπινοοῦν ἐκεῖνοι ποὺ τὴν ἐπιβουλεύονται. Γιατὶ οὔτε ἡ πονηρία, οὔτε ἡ ἔχθρα, οὔτε ἡ βασκανία, οὔτε ἡ κολακεία, οὔτε ἡ ὑποκρισία, οὔτε τίποτε ἄλλο θὰ μπορέσῃ νὰ πλησιάσῃ αὐτὴ τὴν ψυχὴ. Δὲν εἶπε ἀπλῶς ἀγάπη, ἀλλὰ ἰσχυρὴ σὰν τὸ θώρακα. «Καὶ περικεφαλαία, τὴν ἐλπίδα τῆς σωτηρίας». Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ἡ περικεφαλαία σώζει τὸ πιὸ εὐαίσθητο ἀπὸ τὰ ὄργανα τοῦ σώματός μας, ἐπειδὴ περιβάλλει τὸ κεφάλι μας καὶ τὸ καλύπτει ἀπὸ παντοῦ, ἔτσι καὶ ἡ ἐλπίδα δὲν ἀφήνει τὸ νοῦ νὰ πέσῃ σὲ σφάλμα, ἀλλὰ τὸν κάνει νὰ σταθῇ ὀρθιο ὅπως τὸ κεφάλι, χωρὶς νὰ ἐπιτρέπῃ νὰ πέσῃ σὲ αὐτὸν τίποτε ἀπὸ τὰ ἔξω. Ἔως ὅτου δὲν θὰ φέρεται τίποτε ἐναντίον της, οὔτε αὐτὴ ὀλισθαίνει, γιατί αὐτὸς ποὺ εἶναι ὀπλισμένος μὲ αὐτὰ τὰ ὄπλα δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ πέσῃ ποτέ. «Γιατὶ μένει ἡ πίστις, ἡ ἐλπίδα, ἡ ἀγάπη»¹⁰.

Ἐπειτα ἀφοῦ εἶπε, νὰ ἐνδυθῇτε καὶ νὰ φορέσετε, λέγει, αὐτὸς ἐτοιμάζει τὰ ὄπλα, ἀπὸ ὅπου θὰ ἠμποροῦσε νὰ προέλθῃ καὶ ἡ πίστις καὶ ἡ ἐλπίδα καὶ ἡ ἀγάπη, καὶ νὰ γίνουν ἰσχυρὰ αὐτά. «Γιατὶ ὁ Θεὸς δὲν μᾶς προώρισε γιὰ ὀργή, ἀλλὰ γιὰ ἀπόκτησι τῆς σωτηρίας διὰ μέσου τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὁ ὁποῖος πέθανε γιὰ μᾶς». Ὡστε δὲν μᾶς ἐκάλεσε γι' αὐτό, γιὰ τὴν ἀπώλεια, ἀλλὰ γιὰ τὴ σωτηρία. Καὶ ὅτι τὸ θέλει αὐτό, ἀπὸ ποῦ εἶναι φανερό; Τὸν Υἱό του ἔδωσε γιὰ μᾶς. Τόσο ἐπιθυμεῖ νὰ σωθοῦμε, ἔδωσε τὸν Υἱό του, καὶ ὄχι ἀπλῶς τὸν ἔδωσε, ἀλλὰ τὸν παρέδωσε σὲ θάνατο. Ἀπὸ τίς σκέψεις αὐτὲς γεννᾶται ἡ ἐλπίδα. Μὴ λοιπὸν ἀπελπίζεσαι, ἄνθρωπε, ὅταν ἀπέρχεσαι πρὸς τὸν Θεό, ὁ ὁποῖος οὔτε τὸν Υἱό του λυπήθηκε γιὰ χάρι σου· μὴ κουρασθῇς μὲ τὰ παρόντα κακά. Αὐτὸς ποὺ ἔδωσε τὸ μονογενῆ Υἱό του, γιὰ νὰ σὲ σώσῃ καὶ νὰ σὲ ἀπαλλάξῃ ἀπὸ τὴ γέεννα τοῦ πυρός, τί θὰ λυπηθῇ στὴ συνέχεια γιὰ τὴ δική

οὐδὲ Υἱοῦ φεισάμενον διὰ σέ· μὴ ἀπαγορεύσης τοῖς παροῦσι
κακοῖς. Ὁ τὸν μονογενῇ δούς, ἵνα σε σώσῃ καὶ τῆς γεέννης
ἐξέλῃται, τίνος φείσεται λοιπὸν ὑπὲρ τῆς σῆς σωτηρίας; Ὡστε
ἐλπίζειν χρὴ πάντα χρηστά. Οὐδὲ γάρ, εἰ πρὸς δικαστὴν ἀπήει-
5 μεν μέλλοντα κρίνειν ὑμᾶς, καὶ τοσαύτην ὑπὲρ ἡμῶν ἀγάπην
ἐπιδεδειγμένον, ὥς τὸν υἱὸν κατασφάξαι, ἐδείσαμεν ἄν.

Ἐλπίζωμεν οὖν χρηστὰ καὶ μεγάλα· τὸ γὰρ κεφάλαιον ἐλά-
βομεν· πιστεύωμεν· εἶδομεν γὰρ τὸ ὑπόδειγμα· ἀγαπήσωμεν·
ἐσχάτης γὰρ ἀνοίας τὸ μὴ τὸν οὕτω διατεθέντα ἀγαπῆσαι. «Ἴνα,
10 εἴτε γρηγοροῦμεν», φησὶν, «εἴτε καθεύδομεν, ἅμα σὺν αὐτῷ
ζήσωμεν. Διὸ παρακαλεῖτε ἀλλήλους, καὶ οἰκοδομεῖτε εἰς τὸν
ἕνα, καθὼς καὶ ποιεῖτε». Καὶ πάλιν, «Εἴτε γρηγοροῦμεν, εἴτε
καθεύδομεν». Ἔτερον ἐκεῖ καθεύδομεν, τὸν θάνατόν φησι τὸν
σωματικόν· τουτέστι, τοὺς κινδύνους μὴ δεδοίκατε· κἂν ἀποθά-
15 νωμεν, ζησόμεθα. Μὴ ἀπελπίσης, ὅτι κινδυνεύεις· ἔχεις ἐνέχυ-
ρον ἀσφαλές· οὐκ ἄν, εἰ μὴ σφόδρα ἡμῶν περιεκαίετο, τὸν Υἱὸν
αὐτοῦ ἔδωκεν. Ὡστε κἂν ἀποθάνῃς, ζήσῃ· καὶ γὰρ καὶ αὐτὸς
ἀπέθανεν. Ἄν τε οὖν ἀποθάνωμεν, ἄν τε ζῶμεν, μετ' αὐτοῦ
ζησόμεθα. Ἀδιάφορον τοῦτό ἐστιν· οὐδὲν μοι μέλει, ἂν τε ζῶ, ἂν
20 τε ἀποθάνω· μετ' ἐκείνου γὰρ ζησόμεθα.

5. Πάντα οὖν ὑπὲρ ἐκείνης πράττωμεν τῆς ζωῆς, πάντα πρὸς
ἐκείνην ὁρῶντες ἐργαζώμεθα. Σκότος ἐστὶν ἡ κακία, ἀγαπητέ,
θάνατός ἐστι, νύξ ἐστὶν, οὐδὲν ὁρῶμεν τῶν δεόντων, οὐδὲν
πράττομεν τῶν προσηκόντων. Καθάπερ οἱ νεκροὶ δυσειδεῖς εἰσι
25 καὶ ὁδωδότες, οὕτω καὶ αἱ ψυχαὶ τῶν ἐν κακίᾳ πολλῆς εἰσιν
ἀκαθαρσίας μεσταί· μέμυκεν αὐτῶν τὰ ὄμματα, τὸ στόμα συνεί-
ληπται, ἀκίνητοι μένουσιν ἐν τῇ κλίνῃ τῆς κακίας· μᾶλλον δὲ τῶν
ταῦτα ποθόντων ἐλεεινότεροι. Οὗτοι μὲν γὰρ πρὸς ἐκάτερα νε-
κροί, ἐκεῖνοι δὲ πρὸς μὲν ἀρετὴν ἀναίσθητοι, ζῶντες δὲ πρὸς
30 κακίαν. Νεκρὸν κἂν πλήξῃ τις, οὐκ αἰσθάνεται, οὐδὲ ἀμύνεται·
ἀλλ' ἐστὶν ὥσπερ ξύλον αὔον· οὕτω καὶ ἡ ψυχὴ αὔον ὄντως ἐστίν,
ἀποβαλοῦσα τὴν ζωὴν· μυρία καθ' ἐκάστην ἡμέραν λαμβάνει
τραύματα, καὶ οὐδενὸς αἰσθάνεται, ἀλλ' ἀναλγῆτως πρὸς πάντα
διάκειται. Οὐκ ἄν τις ἀμάρτοι τοῖς μεμνηνόσιν αὐτοὺς παραβάλ-

σου σωτηρία; Ὡστε εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐλπίζωμε ὅλα τὰ ἀγαθὰ. Γιατὶ δὲν θὰ ἐφοβούμασθε, ἐὰν ἐπηγαίναμε σὲ δικαστὴ ποῦ ἐπρόκειτο νὰ μᾶς κρίνῃ καὶ εἶχε ἐπιδείξει τόσο μεγάλη ἀγάπη γιὰ μᾶς, ὥστε καὶ τὸν υἱό του νὰ θυσιάσῃ.

Ἄς ἐλπίζωμε λοιπὸν γιὰ ἀγαθὰ καὶ μεγάλα πράγματα, γιατί ἐλάβαμε τὸ κυριώτερο. Ἄς πιστεύωμε, γιατί εἶδαμε τὸ παράδειγμα. Ἄς ἀγαπήσωμε, γιατί εἶναι ἡ πιὸ μεγάλη ἀνοησία τὸ νὰ μὴ ἀγαπήσωμε αὐτὸν ποῦ ἔχει συμπεριφερθῇ μὲ τὸν τρόπο αὐτό. «Γιὰ νὰ ζήσωμε μαζὶ μὲ αὐτόν», λέγει, «εἴτε ἀγρυπνοῦμε, εἴτε κοιμώμασθε. Γι' αὐτὸ προτρέπετε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο καὶ οἰκοδομεῖσθε ἀναμεταξύ σας, καθὼς καὶ πράττετε». Καὶ πάλι, «Εἴτε ἀγρυπνοῦμε, εἴτε κοιμώμασθε». Ἄλλον ὕπνο ἐννοεῖ ἐκεῖ, καὶ ἄλλον ἐδῶ. Γιατὶ ἐδῶ μὲ τὸ «εἴτε κοιμώμασθε», ἐννοεῖ τὸ σωματικὸ θάνατο· δηλαδή, μὴ φοβᾶσθε τοὺς κινδύνους, καὶ ἂν ἀκόμη πεθάνωμε, θὰ ζήσωμε. Μὴ ἀπελπισθῆς, ἐπειδὴ κινδυνεύεις· ἔχεις ἀσφαλὲς στήριγμα· δὲν θὰ ἔδινε τὸν Υἱό του, ἐὰν δὲν ἐφλέγετο ἀπὸ ὑπερβολικὴ ἀγάπη γιὰ μᾶς. Ὡστε καὶ ἂν ἀκόμη πεθάνῃς, θὰ ζήσης, γιατί καὶ αὐτὸς πέθανε. Εἴτε λοιπὸν πεθάνωμε, εἴτε ζοῦμε, μαζὶ μὲ αὐτόν θὰ ζήσωμε. Εἶναι ἀδιάφορο αὐτό· καθόλου δὲν μὲ ἐνδιαφέρει, εἴτε ζῶ, εἴτε πεθάνω, γιατί μαζὶ μὲ ἐκεῖνον θὰ ζήσωμε.

5. Ἄς κάνωμε λοιπὸν τὰ πάντα γιὰ τὴ ζωὴ ἐκείνη, ἃς ἐργαζώμασθε τὰ πάντα ἀποβλέποντας στὴ ζωὴ ἐκείνη. Σκοτάδι εἶναι ἡ κακία, ἀγαπητέ, εἶναι θάνατος, νύκτα εἶναι, κανένα ἀπὸ τὰ ἀναγκαῖα δὲν βλέπομε, κανένα δὲν κάνομε ἀπὸ τὰ πρέποντα. Ὅπως ἀκριβῶς οἱ νεκροὶ εἶναι ἄσχημοι καὶ ἀποπνέουν μυρωδιά, ἔτσι καὶ οἱ ψυχὲς ἐκείνων ποῦ ζοῦν μέσα στὴν κακία εἶναι γεμᾶτες ἀπὸ πολλὴ ἀκαθαρσία. Τὰ μάτια τους εἶναι κλεισμένα, τὸ στόμα ἔχει κλείσει, ἀκίνητοι παραμένουν στὸ κρεβάτι τῆς κακίας· μᾶλλον δὲ εἶναι πιὸ δυστυχεῖς ἀπὸ ἐκείνους ποῦ ἔπαθαν αὐτά. Γιατὶ αὐτοὶ εἶναι νεκροὶ καὶ γιὰ τὸ καθένα, ἐκεῖνοι ὅμως εἶναι ἀναίσθητοι γιὰ τὴν ἀρετὴ καὶ ζοῦν γιὰ τὴν κακία. Τὸ νεκρὸ καὶ ἂν τὸν κτυπήσῃ κανεὶς, δὲν αἰσθάνεται, οὔτε ἀποκρούει, ἀλλὰ εἶναι ὅπως τὸ ξερὸ ξύλο. Ἔτσι καὶ ἡ ψυχὴ εἶναι πραγματικὰ ξερὸ πρᾶγμα, ἐπειδὴ ἔχασε τὴ ζωὴ· δέχεται καθημερινὰ πολλὰ κτυπήματα καὶ κανένα δὲν αἰσθάνεται, ἀλλὰ διάκειται ἀναίσθητα πρὸς ὅλα. Δὲν θὰ ἁμαρτήσῃ κανεὶς ἂν συγκρίνῃ αὐτοὺς μὲ ἐκείνους ποῦ εἶναι τρελλοί, ποῦ μεθοῦν, ποῦ παραπαίουν. Ὅλα αὐτὰ τὰ ἔχει ἡ κακία καὶ εἶναι πιὸ φοβερὴ ἀπὸ ὅλα. Ὁ τρελλὸς ἔχει πολλὴ συγγνώμη ἀπὸ αὐτοὺς ποῦ τὸν βλέ-

λων, τοῖς μεθύουσι, τοῖς παραπαίουσι. Πάντα δὲ ταῦτα ἔχει ἡ κακία, καὶ πάντων ἐστὶ χαλεπωτέρα. Ὁ μαινόμενος ἔχει πολλὴν συγγνώμην παρὰ τῶν ὀρώντων· οὐ γάρ ἐστι προαιρέσεως τὸ νόσημα, ἀλλὰ φύσεως μόνης· ὁ δὲ ἐν κακίᾳ διάγων, πόθεν συγ-
5 γνωσθήσεται;

Πόθεν οὖν ἡ κακία; πόθεν οἱ πλείους κακοί; Εἰπέ μοι, πόθεν ἡ κακία τῶν νοσημάτων; πόθεν φρενίτις; πόθεν ὕπνος βαρὺς; οὐχὶ ἐξ ἀπροσεξίας; Εἰ τὰ φυσικὰ νοσήματα ἀπὸ προαιρέσεως ἔχει τὴν ἀρχήν, τὰ προαιρετικὰ πολλῶ μᾶλλον. Ἡ μέθη πόθεν;
10 οὐχὶ ἐξ ἀκρασίας ψυχῆς; ἡ φρενίτις οὐχὶ ἀπὸ ὑπερβολῆς πυρετοῦ; ὁ δὲ πυρετὸς οὐχὶ ἀπὸ πλεοναζόντων ἐν ἡμῖν στοιχείων; ἡ πλεονεξία δὲ τῶν ἐν ἡμῖν στοιχείων οὐχὶ ἐξ ἀπροσεξίας; Ὅταν γὰρ ἡ ἐνδεία, ἡ πλεονεξία εἰς ἀμετρίαν τι τῶν ἐν ἡμῖν ἐξαγάγωμεν, ἀνάπτομεν ἐκεῖνο τὸ πῦρ. Πάλιν, ἂν τῆς φλογὸς ἀφθείσης,
15 ἐπιμένωμεν καταφρονοῦντες, καθ' ἑαυτῶν ἐργαζόμεθα πυράν, ἣν οὐδὲ σβέσαι δυνάμεθα. Οὕτω καὶ ἐπὶ τῆς κακίας γίνεται· ὅταν ἀρξαμένην αὐτὴν μὴ κωλύωμεν, μὴδὲ ἐκκόπτωμεν, οὐδὲ ἐφικέσθαι δυνάμεθα τοῦ τέλους λοιπόν, ἀλλὰ μείζων γίνεται τῆς ἡμετέρας ἰσχύος.

20 Διό, παρακαλῶ, πάντα πράττωμεν, ὥστε μηδέποτε ἀπονυστάξαι. Οὐχ ὁρᾶτε τοὺς φύλακας, ὅτι πολλάκις μικρὸν ἑαυτοὺς δόντες τῷ ὕπνῳ, οὐδὲν ἀπώναντο τῆς πολλῆς φυλακῆς; δι' ἐκεῖνου γὰρ τοῦ μικροῦ τὸ πᾶν διέφθειραν, τῷ βουλομέῳ κλέψαι πολλὴν δόντες τὴν ἄδειαν. Καθάπερ γὰρ οὐχ οὕτως ἡμεῖς τοὺς
25 κλέπτας ὁρῶμεν, ὥς ἐκεῖνοι ἡμᾶς ὁρῶσιν· οὕτω καὶ ὁ διάβολος μάλιστα πάντων ἐφέστηκε καὶ ἐφεδρεύει, καὶ τρίζει τοὺς ὀδόντας. Μὴ νυστάξωμεν τοίνυν· μὴ εἴπωμεν, παρὰ τοῦτο οὐδέν, παρ' ἐκεῖνο οὐδέν. Ὅθεν οὐ προσεδοκήσαμεν, πολλάκις ἐσυλήθημεν. Οὕτω καὶ ἐπὶ κακίας· ὅθεν οὐ προσεδοκήσαμεν, ἀπωλόμε-
30 θα. Πάντα περισκοπῶμεν ἀκριβῶς, μὴ μεθυσκώμεθα, καὶ οὐχ ὑπνώσομεν· μὴ τρυφῶμεν, καὶ οὐ καθευδήσομεν· μὴ μαινώμεθα πρὸς τὰ ἔξω, καὶ ἐν νήψει διατελέσομεν. Ῥυθμίζωμεν ἑαυτοὺς

πουν, γιατί ἡ ἀσθένεια δὲν εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς προαιρέσεώς του, ἀλλὰ μόνο τῆς φύσεως. Ἐκεῖνος ὅμως ποῦ ζῇ μέσα στὴν κακία, ἀπὸ ποῦ θὰ συγχωρηθῇ;

Ἀπὸ ποῦ λοιπὸν προέρχεται ἡ κακία; ἀπὸ ποῦ οἱ περισσότεροι κακοί; Εἶπέ μου, ἀπὸ ποῦ προέρχονται οἱ ἀσθένειες; ἀπὸ ποῦ ἡ παραφροσύνη; ἀπὸ ποῦ ὁ βαρὺς ὕπνος; δὲν προέρχονται ἀπὸ ἀπροσεξία; Ἐὰν οἱ φυσικὲς ἀσθένειες προέρχονται ἀπὸ τὴν προαίρεσι τοῦ καθενός, πολὺ περισσότερο θὰ προέρχωνται ἐκεῖνες ποῦ εἶναι προαιρετικές. Ἡ μέθη ἀπὸ ποῦ; δὲν προέρχεται ἀπὸ τὴν ἀκράτεια τῆς ψυχῆς; ἡ παραφροσύνη δὲν προέρχεται ἀπὸ ὑπερβολικὸ πυρετό; καὶ ὁ πυρετός δὲν προέρχεται ἀπὸ τὰ ὑπεράφθονα στοιχεῖα τοῦ σώματός μας; ἡ ὑπεραφθονία ὅμως τῶν στοιχείων τοῦ σώματός μας δὲν προέρχεται ἀπὸ ἀπροσεξία; Γιατὶ ὅταν ἡ ἀπὸ ἔλλειψι, ἡ ἀπὸ ἀφθονία ὀδηγήσωμε κάποιον ἀπὸ τὰ στοιχεῖα μας σὲ δυσαναλογία, ἀνάπτομε τὸ πῦρ ἐκεῖνο. Ἐπίσης, ὅταν ἔχη ἀνάψει ἡ φλόγα, ἂν ἐπιμόνως τὴν περιφρονοῦμε, στρέφομε ἐναντίον μας τὴ φωτιά, τὴν ὁποία δὲν μπορούμε νὰ σβήσωμε. Ἔτσι γίνεται καὶ στὴν κακία. Ὅταν στὴν ἀρχὴ της δὲν τὴν ἐμποδίζωμε, οὔτε τὴν σταματοῦμε, δὲν μπορούμε στὴ συνέχεια νὰ τὴν κτυπήσωμε στὸ τέλος της, ἀλλὰ γίνεται πιὸ ἰσχυρὴ ἀπὸ τὴ δική μας δύναμι.

Γι' αὐτό, παρακαλῶ, ἄς κάνωμε τὰ πάντα, γιὰ νὰ μὴ νυστάξωμε ποτέ. Δὲν βλέπετε τοὺς φύλακες, ὅτι πολλὰς φορὲς ὅταν γιὰ λίγο παραδοθοῦν στὸν ὕπνο, δὲν ἐχάρηκαν καθόλου τὴ μεγάλη φύλαξί τους; γιατί στὸ μικρὸ ἐκεῖνο διάστημα κατέστρεψαν τὸ πᾶν, ἀφοῦ ἔδωσαν μεγάλη εὐκαιρία σὲ αὐτὸν ποῦ ἤθελε νὰ κλέψῃ. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ἐμεῖς δὲν βλέπομε ἔτσι τοὺς κλέπτες, ὅπως μᾶς βλέπουν ἐκεῖνοι, ἔτσι καὶ ὁ διάβολος περισσότερο ἀπὸ ὅλους μᾶς προσέχει καὶ ἐνεδρεύει καὶ τρίζει τὰ δόντια του. Ἄς μὴ νυστάξωμε λοιπόν· ἄς μὴ εἰποῦμε, ἀπὸ αὐτὸ τίποτε δὲν γίνεται, ἀπὸ ἐκεῖνο τίποτε. Ἀπὸ ἐκεῖ ποῦ δὲν ἐπεριμέναμε, πολλὰς φορὲς μᾶς ἔκλεψαν. Ἔτσι συμβαίνει καὶ μὲ τὴν κακία· ἀπὸ ἐκεῖ ποῦ δὲν ἐπεριμέναμε, μᾶς κατέστρεψε. Ἄς φροντίζουμε μὲ προσοχὴ γιὰ ὅλα, ἄς μὴ μεθᾶμε, καὶ δὲν θὰ κοιμηθοῦμε· ἄς μὴ ζοῦμε μέσα σὲ ἀπολαύσεις, καὶ δὲν θὰ κοιμηθοῦμε· ἄς μὴ ἐπιθυμοῦμε ὑπερβολικὰ τὰ ἔξω, καὶ θὰ εἴμασθε προσεκτικοί. Ἄς προσέχωμε ἀπὸ παντοῦ. Καὶ ὅπως ἀκριβῶς ὅταν βαδίζωμε ἐπάνω σὲ τεντωμένο σχοινὶ δὲν εἶναι δυνατόν νὰ ἀδιαφορήσωμε γιὰ λίγο, ἐπειδὴ τὸ λίγο προκαλεῖ μεγάλο κακό· διότι ἀνατρεπόμενος πέφτει κανεὶς ἀμέσως κάτω καὶ φονεύεται, ἔτσι οὔτε

πάντοθεν. Καὶ καθάπερ ἐπὶ σχοίνου τεταμένης βαδίζοντας οὐκ ἔνι ῥαθυμῆσαι μικρόν· τὸ γὰρ μικρόν μέγα ἐργάζεται κακόν· περιτραπείς γὰρ εὐθέως κατηνέχθη καὶ ἀπώλετο· οὕτως οὐδὲ ἡμᾶς δυνατὸν ῥαθυμεῖν. Στενὴν βαδίζομεν ὁδόν, ὑπὸ κρημνῶν
 5 ἐκατέρωθεν ἀπειλημμένην, ὁμοῦ δύο πόδας οὐ δεχομένην. Ὅρᾳς πόσης ἡμῖν ἀκριθείας δεῖ; Οὐχ ὁρᾳς τοὺς τὰς τοιαύτας ὁδοιποροῦντας ὁδοὺς, πῶς οὐ τοὺς πόδας ἀσφαλίζονται μόνον, ἀλλὰ καὶ τοὺς ὀφθαλμούς; Ἄν γὰρ δόξη ἐτέρωθι προσέχειν αὐτόν, κἂν ὁ πούς βεβαίως ἐστήκη, ἱλιγγιάσας ἀπὸ τοῦ βάθους ὁ
 10 ὀφθαλμὸς τὸ πᾶν κατήνεγκεν. Ἄλλ' ἐαυτῷ δεῖ προσέχειν, καὶ τῇ βαδίσει· διὰ τοῦτό φησι, «Μήτε δεξιὰ, μήτε ἀριστερά».

Πολὺς ὁ θυθὸς τῆς κακίας ἐστὶ, μεγάλοι οἱ κρημνοί, πολὺ κάτω σκότος· τῇ στενῇ πρόσσχωμεν· μετὰ φόβου καὶ τρόμου περιπατῶμεν. Οὐδεὶς τοιαύτην ὁδεύων ὁδόν, ἐκκέχυται γέλωτι,
 15 οὐδὲ βαρεῖται μέθη, ἀλλ' ἐν νήψει καὶ νηστεία τὴν τοιαύτην ὁδεύει ὁδόν· οὐδεὶς τοιαύτην ὁδεύων ὁδόν, ἐπιφέρεται τι τῶν περιπτῶν· ἀγαπητὸν γὰρ εὖζωνον ὄντα δυνηθῆναι διαδραμεῖν· οὐδεὶς συμποδίζει τοὺς πόδας τοὺς ἑαυτοῦ, ἀλλ' εὐλύτους ἀφίησιν. Ἡμεῖς δὲ μυρίαὶς φροντίσιν ἑαυτοὺς καταδεσμοῦντες, καὶ
 20 μυρία φορτία βιωτικὰ ἐπιφερόμενοι, κεχηνότες καὶ ἐκκεχυμένοι, πῶς τὴν στενὴν προσδοκῶμεν βαδίζειν ὁδόν; Οὐχ ἀπλῶς εἶπεν, ὅτι στενὴ ἐστίν, ἀλλὰ μετὰ θαυμασμοῦ, «Τί στενὴ ἡ ὁδός»· τουτέστι, σφόδρα στενὴ. Τοῦτο καὶ ἡμεῖς ποιούμεν ἐπὶ τῶν πάνυ θαυμαζομένων. Καί, «Τεθλιμμένη», φησὶν, «ἡ ὁδὸς ἡ ἀπάγουσα
 25 εἰς τὴν ζωὴν». Καὶ καλῶς εἶπεν. Ὅταν γὰρ καὶ ῥημάτων καὶ ἐννοιῶν καὶ πράξεων καὶ πάντων ὀφείλωμεν εὐθύνας ὑπέχειν, στενὴ ὄντως ἐστὶ. Στενοτέραν δὲ αὐτὴν ποιούμεν ἡμεῖς, πλατύνοντες ἑαυτοὺς καὶ εὐρύνοντες καὶ τοὺς πόδας ἐκχέοντες. Ἡ γὰρ στενὴ παντὶ μὲν δυσχερὴς, μάλιστα δὲ τῷ λιπαινομένῳ, ὡς ὁ
 30 γε κατατήκων ἑαυτόν, οὐδὲ αἰσθήσεται τῆς στενοχωρίας· ὥστε ὁ μεμελετηκῶς θλίβεσθαι, οὐδὲ ἀποδυσπετήσει πρὸς τὸ πιέζεσθαι.

6. Μὴ τοίνυν μετὰ ἀνέσεως προσδοκάτω τις τὸν οὐρανὸν ὄψεσθαι· οὐ γὰρ ἔνι. Μηδεὶς μετὰ τρυφῆς ἐλπίζέτω τὴν στενὴν

11. Παροιμ. 4,27

12. Ματθ. 7,14

ἐμεῖς εἶναι δυνατόν νὰ ἀδιαφοροῦμε. Βαδίζομε στενὸ δρόμο, ποὺ ἔχει ἀποκλεισθῇ καὶ ἀπὸ τὶς δύο πλευρές του ἀπὸ κρημνοὺς, ποὺ δὲν δέχεται μαζὶ τὰ δύο πόδια. Βλέπεις πόση προσοχὴ πρέπει νὰ ἔχωμε; Δὲν βλέπεις αὐτοὺς ποὺ βαδίζουν τέτοιους δρόμους, πῶς δὲν ἐξασφαλίζουν μόνο τὰ πόδια, ἀλλὰ καὶ τὰ μάτια; Γιατὶ ἂν ἀποφασίσῃ αὐτὸς νὰ ἰδῇ στὸ ἄλλο μέρος, καὶ ἂν ἀκόμη τὸ πόδι του στέκεται σταθερά, ἐπειδὴ ἀπὸ τὸ βάθος ἔπαθε ἱλιγγο τὸ μάτι τὸ πᾶν ἔρριψε στὸν κρημνόν. Ἀλλὰ στὸν ἑαυτό του πρέπει νὰ προσέχῃ καὶ στὸ βάδισμα. Γι' αὐτὸ λέγει ἡ Γραφή, «Μὴ παρεκκλίνῃς οὔτε στὰ δεξιὰ, οὔτε στὰ ἀριστερά»¹¹.

Εἶναι μεγάλος ὁ θυθὸς τῆς κακίας, μεγάλοι οἱ κρημνοί, πολὺ σκοτάδι ὑπάρχει κάτω. Ὡς προσέξωμε τὸ στενὸ δρόμο, ὥς βαδίζωμε μὲ φόβο καὶ τρόμο. Κανένας ὅταν βαδίζῃ τέτοιο δρόμο δὲν παραδίνεται στὸ γέλιο, οὔτε πιέζεται ἀπὸ τὴ μέθη, ἀλλὰ βαδίζει αὐτὸν τὸ δρόμο μὲ προσοχὴ καὶ νηστεία. Κανένας ὅταν βαδίζῃ τέτοιο δρόμο δὲν φέρει ἐπάνω του κάτι τὸ περιττό, γιατί ὅταν εἶναι ἐλαφρὰ ζωσμένος εἶναι δυνατόν νὰ μπορέσῃ νὰ τὸν διατρέξῃ. Κανένας δὲν δένει μαζὶ τὰ πόδια του, ἀλλὰ τὰ ἀφήνει χαλαρά. Ἐμεῖς ὅμως δένοντες τοὺς ἑαυτοὺς μας μὲ ἄπειρες φροντίδες καὶ φέροντες μαζὶ μας ἄπειρα βιωτικὰ φορτία γελώντας καὶ παραδιδόμενοι στὰ πάθη, πῶς περιμένουμε νὰ βαδίζωμε τὸ στενὸ δρόμο; Δὲν εἶπε ἀπλῶς, ὅτι εἶναι στενός, ἀλλὰ μὲ θαυμασμό, «Τί στενὸς ὁ δρόμος!» δηλαδή, ὑπερβολικὰ στενός. Αὐτὸ καὶ ἐμεῖς κάμνομε ὡς πρὸς ἐκεῖνα ποὺ θαυμάζονται πολὺ. Καὶ «Εἶναι γεμᾶτος δυσκολίες», λέγει ὁ Χριστός, «ὁ δρόμος ποὺ φέρει στὴ ζωή»¹². Καὶ καλὰ εἶπε ὅτι εἶναι στενὸς ὁ δρόμος. Γιατὶ ὅταν ὀφείλωμε νὰ δίνωμε λογαριασμὸ γιὰ τὰ λόγια καὶ τὶς σκέψεις καὶ τὶς πράξεις μας καὶ γιὰ ὅλα, εἶναι πραγματικὰ στενός. Ἐμεῖς ὅμως τὸν κάμνομε στενότερο, πλατύνοντας καὶ εὐρύνοντας τοὺς ἑαυτοὺς μας καὶ ἀπλώνοντας τὰ πόδια. Γιατὶ ὁ στενὸς δρόμος εἶναι βέβαια στὸν καθένα δύσκολος, πιὸ πολὺ ὅμως στὸν παχύ, διότι ἐκεῖνος ποὺ λειώνει τὸν ἑαυτό του, δὲν θὰ αἰσθανθῇ τὴ στενότητα τοῦ χώρου. Ὡστε ἐκεῖνος ποὺ ἔχει ἀσκηθῇ στὶς θλίψεις, δὲν θὰ ἀπελπισθῇ στὴ στενοχώρια.

6. Μὲ ἀνέσεις λοιπὸν ὥς μὴ περιμένῃ κανεὶς νὰ ἰδῇ τὸν οὐρανόν, γιατί δὲν εἶναι δυνατό. Μὲ ἀπολαύσεις κανεὶς ὥς μὴ ἐλπίζῃ νὰ βαδίζῃ τὸ στενὸ δρόμο, γιατί δὲν εἶναι δυνατό. Κανεὶς ὥς μὴ ἐλπίζῃ τὴ ζωή, ὅταν βαδίζῃ τὸν εὐρύχωρο δρόμο. Ὅταν λοιπὸν ἰδῇς κά-

ὁδεύειν ὁδόν· οὐ γὰρ δυνατόν· μηδεὶς τὴν εὐρύχωρον βαδίζων,
 τὴν ζωὴν ἐλπίζέτω. Ὄταν οὖν ἴδῃς λουτροῖς, τραπέζῃ πολυτελεῖ,
 ἢ δορυφορίαις ἐτέραις ἐντρυφῶντα τὸν δεῖνα, μὴ ταλανίσῃς
 5 σαυτόν, ὡς οὐ μετέχων τούτων, ἀλλὰ στέναξον ἐκεῖνον, ὅτι τὴν
 ἀπολλυμένην ὁδὸν ὁδεύει. Τί γὰρ ὄφελος ταύτης τῆς ὁδοῦ, ὅταν
 εἰς θλίψιν τελευτᾷ; ποῖον δὲ θλάβος ἀπ' ἐκείνης τῆς στενοχωρί-
 ας, ὅταν εἰς ἄνεσιν ἔρχηται; Εἶπέ μοι, εἴ τις εἰς τὰ βασίλεια
 καλούμενος, διὰ στενωπῶν θλιβερῶν καὶ ἀποκρήμων βαδίζοι,
 ἕτερος δέ τις τὴν ἐπὶ θάνατον ἀγόμενος διὰ μέσης ἔλκοιτο τῆς
 10 ἀγορᾶς, τίνα μακαριοῦμεν, τίνα στενάξομεν; οὐ τὸν διὰ τῆς εὐ-
 ρυχώρου βαδίζοντα; Οὕτω καὶ νῦν, μὴ τοὺς τρυφῶντας μακαρί-
 ζωμεν, ἀλλὰ τοὺς μὴ τρυφῶντας· οὗτοι πρὸς τὸν οὐρανὸν σπεύ-
 δουσιν, ἐκεῖνοι πρὸς τὴν γέενναν. Καὶ ἴσως μὲν αὐτῶν πολλοὶ καὶ
 γελάσονται τὰ παρ' ἡμῶν λεγόμενα· ἐγὼ δὲ αὐτοὺς μάλιστα διὰ
 15 τοῦτο ὁδύρομαι καὶ θρηνῶ, ὅτι οὐδὲ ἴσασιν ἐφ' οἷς χρὴ γελᾶν,
 ὑπὲρ ὧν χρὴ μάλιστα πενθεῖν· ἀλλὰ πάντα συγχέουσι καὶ ταρατ-
 τουσι καὶ θορυβοῦσι. Διὰ ταῦτα αὐτοὺς ἐγὼ θρηνῶ.

Τί λέγεις, ἄνθρωπε; μέλλων ἀναστήσῃς, καὶ λόγον ὑφέ-
 ξειν τῶν σοι πεπραγμένων, καὶ τὴν ἐσχάτην ὑποστήσῃς δίκην,
 20 τούτων μὲν οὐδένα λόγον ποιῇ, γαστρίζεσθαι δὲ μελετᾷ καὶ
 μεθύειν, καὶ πρὸς τούτοις γελᾷ; Ἀλλ' ἐγὼ σε θρηνῶ, τὰ μένοντά
 σε ἐπιστάμενος κακά, τὴν διαδεξιμένην σε τιμωρίαν· καὶ διὰ
 τοῦτο θρηνῶ μάλιστα, ὅτι γελᾷ. Πένθησον σὺν ἐμοί, θρήνησον
 μετ' ἐμοῦ τὰ σὰ κακά. Εἶπέ μοι· ἐάν τις σοι τῶν οἰκείων ἀπόληται,
 25 οὐχὶ τοὺς μὲν γελῶντας ἐπὶ τῇ τελευτῇ καὶ ἀποστρέφῃ, καὶ
 ἐχθροὺς ἡγῇ, τοὺς δὲ δακρύοντας καὶ συμπενθοῦντας φιλεῖς;
 Εἶτα τῆς μὲν γυναικὸς προκειμένης νεκρᾶς, τὸν γελῶντα ἀπο-
 στρέφῃ, τῆς δὲ ψυχῆς σοι τεθανατωμένης, τὸν δακρύοντα ἀπο-
 στρέφῃ, γελᾷ δὲ αὐτός; Ὁρᾷς πῶς ἡμᾶς διέθηκεν ὁ διάβολος,
 30 ἐχθροὺς ἑαυτοῖς εἶναι καὶ πολεμίους; Ἀνανήψωμέν ποτε, δια-
 βλέψωμεν, γρηγορήσωμεν, ἐπιλαθώμεθα τῆς αἰωνίου ζωῆς, τὸν
 πολὺν ὕπνον ἀποτιναξώμεθα. Κρίσις ἐστί, κόλασις ἐστίν, ἀνά-
 στασις ἐστίν, ἐξέτασις τῶν πεπραγμένων· ὁ Κύριος ἔρχεται ἐν
 νεφέλαις· «Πῦρ ἐναντίον αὐτοῦ καυθήσεται, καὶ κύκλω αὐτοῦ

ποιον νὰ ἀπολαμβάνη τὰ λουτρά, τὰ πολυτελῆ τραπέζια ἢ ἄλλες ἡδονές, νὰ μὴ ἐλεεινολογῇς τὸν ἑαυτό σου, ἐπειδὴ δὲν μετέχεις σὲ αὐτά, ἀλλὰ θρήνησε ἐκεῖνον, γιατί βαδίζει τὸ δρόμο τῆς ἀπωλείας. Γιατὶ ποιὸ εἶναι τὸ κέρδος αὐτοῦ τοῦ δρόμου, ὅταν καταλήγῃ σὲ θλίψι; καὶ ποιά εἶναι ἡ θλάβη ἀπὸ τῆ δυσκολία ἐκείνη, ὅταν ὀδηγῇ σὲ ἄνεσι; Εἶπέ μου, ἐὰν κάποιος προσκαλούμενος στὰ ἀνάκτορα ἐβάδιζε ἀνάμεσα σὲ στενὰ καὶ ἀπόκρημνα μέρη, καὶ κάποιος ἄλλος ἐβάδιζε τὸ δρόμο ποὺ ὀδηγεῖ γιὰ τὸ θάνατο συρόμενος μέσα ἀπὸ τὴν ἀγορά, ποιὸν θὰ μακαρίσωμε, ποιὸν θὰ θρηνήσωμε; ὄχι ἐκεῖνον ποὺ βαδίζει στὸν εὐρύχωρο δρόμο; Ἔτσι καὶ τώρα, ἄς μὴ μακαρίζωμε ἐκείνους ποὺ ζοῦν μὲ ἀπολαύσεις, ἀλλὰ ἐκείνους ποὺ δὲν ζοῦν· αὐτοὶ βαδίζουν πρὸς τὸν οὐρανό, ἐκεῖνοι πρὸς τὴ γέεννα τοῦ πυρός. Καὶ ἴσως βέβαια πολλοὶ ἀπὸ αὐτοὺς θὰ γελάσουν τὰ λεγόμενά μας. Ἐγὼ ὅμως αὐτοὺς κυρίως γι' αὐτὸ πενθῶ καὶ θρηνῶ, γιατί δὲν γνωρίζουν γιὰ ποιά πρέπει νὰ γελοῦν, γιατί γελοῦν γιὰ ἐκεῖνα ποὺ πρέπει πρὸ πάντων νὰ πενθοῦν· ἀλλὰ τὰ πάντα συγχέουν καὶ ἀνακατώνουν καὶ διαταράσσουν. Γι' αὐτὰ τοὺς θρηνῶ ἐγώ.

Τί λέγεις, ἄνθρωπε; ἐνῶ πρόκειται νὰ ἀναστηθῇς καὶ νὰ δώσης λογαριασμό γιὰ τὶς πράξεις σου καὶ νὰ ὑποστῇς τὴν τελευταία κρίσι, γι' αὐτὰ δὲν ἐνδιαφέρεσαι καθόλου, φροντίζεις δὲ νὰ τρώγῃς ὑπερβολικὰ καὶ νὰ μεθᾷς, καὶ ἐπὶ πλέον γελᾷς; Ἐγὼ ὅμως σὲ θρηνῶ, ἐπειδὴ γνωρίζω τὰ κακὰ ποὺ σὲ περιμένουν, τὴν τιμωρία ποὺ θὰ σὲ διαδεχθῇ. Καὶ γι' αὐτὸ κυρίως θρηνῶ, ἐπειδὴ γελᾷς. Πένθησε μαζί μου, θρήνησε τὰ ἰδικά σου κακὰ μαζί μου. Εἶπέ μου· ἐὰν κάποιος ἀπὸ τοὺς συγγενεῖς σου χάνεται, ἐκείνους ποὺ γελοῦν γιὰ τὸ θάνατό του δὲν τοὺς ἀποστρέφεται καὶ τοὺς θεωρεῖς ἐχθρούς, ἐκείνους ὅμως ποὺ δακρύζουν καὶ πενθοῦν μαζί σου δὲν τοὺς ἀγαπᾷς; Ἐπειτα ὅταν ἡ γυναῖκα σου κεῖται νεκρή, ἐκεῖνον ποὺ γελᾷ τὸν ἀποστρέφεται, ὅταν ὅμως ἡ ψυχὴ σου εἶναι πεθαμένη, ἐκεῖνον ποὺ δακρύζει τὸν ἀποστρέφεται καὶ σὺ ὁ ἴδιος γελᾷς; Βλέπεις πῶς μᾶς ἔκαμε ὁ διάβολος νὰ εἴμαστε ἐχθροὶ καὶ πολέμιοι τοῦ ἑαυτοῦ μας; Ἄς συνέλθωμε κάποτε, ἄς ἰδοῦμε καθαρὰ, ἄς ἀγρυπνήσωμε, ἄς ἐπιδιώξωμε τὴν αἰώνιο ζωή, ἄς ἀποτινάξωμε τὸν πολὺ ὕπνο. Ὑπάρχει κρίσις; ὑπάρχει κόλασις, ὑπάρχει ἀνάστασις, ἐξέτασις τῶν πράξεών μας· ὁ Κύριος ἔρχεται μέσα στὰ σύννεφα. «Πῦρ θὰ καίῃ ἐνώπιον του καὶ τρομερὴ θύελλα θὰ ὑπάρχῃ γύρω ἀπὸ αὐτόν»¹³, ποταμὸς πυρὸς ρέει ἐμπρὸς του, ὑπάρχει τὸ σκουλήκι τὸ αἰώνιο, τὸ πῦρ τὸ ἄσβεστο, τὸ σκοτάδι τὸ ἀπομακρυσμένο, τὸ τρίξιμο τῶν δοντιῶν.

καταιγίς σφοδρά»· ποταμὸς πυρὸς σύρεται ἔμπροσθεν αὐτοῦ, σκώληξ ἀτελεύτητος, πῦρ ἄσβεστον, σκότος ἐξώτερον, βρυγμὸς τῶν ὀδόντων.

Κἂν μυριάκις ἐπὶ τούτοις δυσχεραίνητε, ἐγὼ λέγων οὐ παύ-
 5 σομαι. Εἰ γὰρ λιθαζόμενοι οἱ προφῆται οὐκ ἐσίγων, πολλῶ μᾶλ-
 λον ἡμᾶς ἀπεχθείας δεῖ φέρειν, καὶ μὴ πρὸς χάριν ὑμῖν ὁμιλεῖν,
 ἵνα μὴ ἀπατήσαντες ὑμᾶς, αὐτοὶ διχοτομηθῶμεν. Ἐκεῖ κόλασίς
 ἐστὶν ἀθάνατος, ἀπαραμύθητος· ὁ προστησόμενος οὐδεὶς. «Τίς
 ἐλεήσει», φησὶν, «ἐπαιδὸν ὀφειόδηκτον»; Ὅταν ἡμεῖς ἑαυτοὺς
 10 μὴ ἐλεήσωμεν, τίς ἡμᾶς ἐλεήσει, εἶπέ μοι; Ἐὰν ἴδῃς τινὰ ξίφος
 ἐλαύνοντα δι' ἑαυτοῦ, τούτου δυνήσῃ φείδεσθαί ποτε; Οὐδαμῶς·
 πολλῶ μᾶλλον, ὅταν παρὸν ἢ κατορθῶσαι, καὶ μὴ κατορθώσω-
 μεν, τίς ἡμῶν φείσεται; Οὐδεὶς. Ἐλεήσωμεν ἑαυτούς. Ὅταν εὐ-
 χώμεθα τῷ Θεῷ λέγοντες, ἐλέησόν με, Κύριε, λέγωμεν πρὸς
 15 ἑαυτούς, καὶ ἑαυτοὺς ἐλεήσωμεν. Ἡμεῖς ἐσμεν κύριοι τοῦ τὸν
 Θεὸν ἡμᾶς ἐλεῆσαι· αὐτὸς ἡμῖν τοῦτο ἐχαρίσατο. Ἐὰν ἄξια ἐλέ-
 ους πράττωμεν, ἐὰν ἄξια φιλανθρωπίας τῆς παρ' αὐτοῦ, ἐλεήσει
 ἡμᾶς ὁ Θεός· ἐὰν δὲ ἑαυτοὺς μὴ ἐλεῶμεν, τίς ἡμῶν φείσεται;
 Ἐλέησον τὸν πλησίον, καὶ ἐλεηθήσῃ παρ' αὐτοῦ τοῦ Θεοῦ. Πό-
 20 σοι καθ' ἑκάστην ἡμέραν προσέρχονται λέγοντες, ἐλέησόν με,
 καὶ οὐδὲ ἐπιστρέφῃ; πόσοι γυμνοί, πόσοι ἀνάπηροι, καὶ οὐκ
 ἐπικαμπτόμεθα, ἀλλὰ παραπεμπόμεθα αὐτῶν τὰς ἱκετηρίας;
 Πῶς οὖν ἀξιοῖς ἐλεηθῆναι, αὐτὸς οὐδὲν ἄξιον ἐλέου ποιῶν;

Γενώμεθα οἰκτίρμονες, γενώμεθα ἐλεήμονες· ἵν' οὕτως εὐ-
 25 αρεστήσωμεν τῷ Θεῷ, καὶ ἐπιτύχωμεν τῶν ἐπηγγελεμένων ἀγα-
 θῶν τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν, χάριτι καὶ φιλαθρωπία τοῦ Κυρίου
 ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι
 δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.
 Ἀμήν.

Καὶ ἂν ἀκόμη δυσανασχετῆτε πολλές φορές γι' αὐτά, ἐγὼ δὲν θὰ σταματήσω νὰ τὰ λέγω. Γιατὶ ἐὰν δὲν ἐσιωποῦσαν οἱ προφῆτες, ὅταν τοὺς ἐλιθοβολοῦσαν, πολὺ περισσότερο πρέπει ἐμεῖς νὰ ὑποφέρωμε τὴν ἀπέχθειά σας καὶ νὰ μὴ σᾶς ὁμιλοῦμε γιὰ εὐχαρίστησί σας, γιὰ νὰ μὴ τιμωρηθοῦμε αὐστηρὰ ἐμεῖς, ἀφοῦ σᾶς ἐξαπατήσωμε. Ἐκεῖ ὑπάρχει κόλασις ἀθάνατη, ἀδυσώπητη· κανεῖς δὲν ὑπάρχει γιὰ νὰ μᾶς ὑπερασπισθῇ. «Ποιὸς θὰ λυπηθῇ», λέγει, «τὸ μάγο ποὺ εἶναι δαγκωμένος ἀπὸ φίδι;»¹⁴. Ὅταν ἐμεῖς δὲν θὰ λυπηθοῦμε τὸν ἑαυτό μας, εἰπέ μου, ποιὸς θὰ μᾶς λυπηθῇ; Ἐὰν ἰδῆς κάποιον νὰ διαπερνᾷ τὸ ξίφος στὸν ἑαυτό του, θὰ μπορέσης νὰ λυπηθῆς ποτὲ αὐτόν; Καθόλου· πολὺ περισσότερο, ὅταν εἶναι στὸ χέρι μας νὰ κατορθώσωμε κάτι, καὶ δὲν τὸ κατορθώσωμε, ποιὸς θὰ μᾶς λυπηθῇ; Κανένας. Ἄς ἐλεήσωμε τὸν ἑαυτό μας. Ὅταν προσευχώμασθε στὸν Θεὸ λέγοντας, ἐλέησέ με, Κύριε, ἃς λέμε στὸν ἑαυτό μας καὶ ἃς ἐλεήσωμε τὸν ἑαυτό μας. Ἀπὸ μᾶς ἐξαρτᾶται τὸ νὰ μᾶς ἐλεήσῃ ὁ Θεός· αὐτὸς μᾶς ἐχάρισε αὐτό. Ἐὰν πράττωμε ἄξια τῆς εὐσπλαγχνίας του, ἐὰν πράττωμε ἄξια τῆς φιλανθρωπίας του, θὰ μᾶς ἐλεήσῃ ὁ Θεός. Ἐὰν ὅμως δὲν ἐλεοῦμε τὸν ἑαυτό μας, ποιὸς θὰ μᾶς λυπηθῇ; Λυπήσου τὸν πλησίον, καὶ θὰ σὲ λυπηθῇ ὁ ἴδιος ὁ Θεός. Πόσοι μᾶς πλησιάζουν καθημερινὰ λέγοντας, λυπήσου με, καὶ οὔτε προσέχεις; πόσοι γυμνοί, πόσοι ἀνάπηροι, καὶ δὲν συγκινούμασθε, ἀλλὰ περιφρονοῦμε τὶς ἱκεσίες τους; Πῶς λοιπὸν ἀξιῶνεις νὰ ἐλεηθῆς, ὅταν ἐσὺ ὁ ἴδιος δὲν κάνης τίποτε ἄξιο εὐσπλαγχνίας;

Ἄς γινώμασθε οἰκτίρμονες, ἃς γινώμασθε εὐσπλαγχνικοί, γιὰ νὰ γίνωμε ἔτσι εὐάρεστοι στὸν Θεὸ καὶ νὰ ἐπιτύχωμε τὰ ἀγαθὰ τὰ ὁποῖα ἔχει ὑποσχεθῇ σὲ αὐτοὺς ποὺ τὸν ἀγαποῦν, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ Ι΄.

(Α΄ Θεσ. 5, 12–18)

«Ἐρωτῶμεν δὲ ἡμᾶς, ἀδελφοί, εἰδέναι τοὺς κοπιῶντας
ἐν ὑμῖν, καὶ προϊσταμένους ἡμῶν ἐν Κυρίῳ, καὶ νουθε-
5 τοῦντας ὑμᾶς, καὶ ἡγεῖσθαι αὐτοὺς ὑπερεκπερισσοῦ ἐν
ἀγάπῃ διὰ τὸ ἔργον αὐτῶν· εἰρηνεύετε ἐν αὐτοῖς».

1. Πολλὰς ἀνάγκη τὸν ἄρχοντα μικροψυχιῶν ἀφορμὰς
ἔχειν· καθάπερ ἰατρῶν παῖδες πολλὰ λυπεῖν ἀναγκάζονται τοὺς
κάμνοντας, καὶ σιτία καὶ φάρμακα κατασκευάζοντες, ἡδονὴν μὲν
10 οὐκ ἔχοντα, πολλὴν δὲ τὴν ὠφέλειαν· καὶ καθάπερ πατέρες
πολλαχοῦ τοῖς υἱοῖς ἐστὶ φορτικοί· οὕτω καὶ οἱ διδάσκαλοι, καὶ
πολλῷ μᾶλλον. Ὁ μὲν γὰρ ἰατρὸς κἂν πρὸς τὸν κάμνονα ἀπε-
χθάνηται, ἀλλὰ τοὺς προσήκοντας αὐτῷ καὶ ἐπιτηδεῖους ἔχει
πρὸς αὐτὸν ἡδέως ἔχοντας, καὶ αὐτὸν δὲ πολλαχοῦ τὸν κάμνον-
15 τα· καὶ ὁ πατήρ δὲ ἀπὸ τε τῆς φύσεως, ἀπὸ τε τῶν νόμων τῶν
ἐξωθεν μετὰ πολλῆς τῆς εὐκολίας κέχρηται τῇ κατὰ τοῦ παιδὸς
ἀρχῇ· κἂν ἄκοντα παιδεύσῃ καὶ ἐπιπλήξῃ, οὐδεὶς ὁ κωλύων,
ἀλλ' οὐδὲ αὐτὸς ἐκεῖνος ἀντιβλέψαι δυνήσεται, ἐπὶ δὲ τοῦ
ιερέως πολλὴ ἡ δυσκολία. Πρῶτον μὲν οὖν ἐκόντων ἄρχειν
20 ὀφείλει, καὶ χάριν αὐτῷ τῆς ἀρχῆς εἰδόντων· τοῦτο δὲ οὐκ ἐνι
συμβαίνειν ταχέως. Ὁ γὰρ ἐλεγχόμενος καὶ ἐπιτιμώμενος, οἷος
ἂν ᾗ, πάντως ὅτι τὴν χάριν ἀφείς, ἀπεχθῶς ἔξει· ὡσαύτως καὶ ὁ
παραινούμενος, καὶ ὁ νουθετούμενος, καὶ ὁ παρακαλούμενος
ποιήσει.

25 Ἄν εἴπω τοίνυν, χρήματα κένωσον εἰς τοὺς δεομένους,
ἐπαχθὲς εἰπόν τι καὶ φορτικόν· ἂν εἴπω, κόλασον τὴν ὀργήν,
σθέσον τὸν θυμόν, παῦσον τὴν ἄτοπον ἐπιθυμίαν, ὑπότεμε τῆς

ΟΜΙΛΙΑ Ι΄

(Α΄ Θεσ. 5,12–18)

«Σᾶς παρακαλοῦμε ὅμως, ἀδελφοί, νὰ ἀναγνωρίζετε ἐκείνους, ποὺ κοπιᾶζουν μεταξύ σας καὶ εἶναι κατὰ Χριστὸ προϊστάμενοί σας καὶ σᾶς συμβουλεύουν, καὶ νὰ τοὺς τιμᾶτε μὲ ὑπερβολικὴ ἀγάπη γιὰ τὸ ἔργο τους. Εἰρηνεύετε μεταξύ σας».

1. Ὁ προϊστάμενος κατ' ἀνάγκη ἔχει πολλὰς ἀφορμὰς γιὰ μικροψυχίᾳς. Ὅπως ἀκριβῶς οἱ ἱατροὶ ἀναγκάζονται νὰ πικραίνουν πολὺ τοὺς ἀσθενεῖς, παρασκευάζοντας καὶ φαγητὰ καὶ φάρμακα, ποὺ δὲν εἶναι μὲν εὐχάριστα, ἀλλὰ εἶναι ὠφέλιμα πολὺ, καὶ ὅπως οἱ πατέρες εἶναι πολλὰς φορὲς ἐνοχλητικοὶ στὰ παιδιὰ, ἔτσι καὶ οἱ διδάσκαλοι, καὶ πολὺ περισσότερο. Γιατὶ ὁ μὲν ἱατρὸς καὶ ἂν ἀκόμη εἶναι μισητὸς ἀπὸ τὸν ἀσθενῆ, ἔχει ὅμως τοὺς συγγενεῖς καὶ φίλους τοῦ μὲ καλὰς διαθέσεις ἀπέναντί του, καὶ πολλὰς φορὲς καὶ τὸν ἴδιον τὸν ἀσθενῆ. Καὶ ὁ πατέρας δὲ καὶ ἀπὸ τῆ φύσι καὶ ἀπὸ τοὺς νόμους τῆς πολιτείας χρησιμοποιοῖ μὲ πολλὴ εὐκολία τὴν ἐξουσίαν ἐναντίον τοῦ παιδιοῦ του· καὶ ἂν ἀκόμη χωρὶς τῆ θέλησός του τὸ τιμωρήσῃ καὶ τὸ ἐπιπλήξῃ, κανεὶς δὲν θὰ τὸν ἐμποδίσῃ, ἀλλ' οὔτε αὐτὸ τὸ ἴδιον θὰ μπορέσῃ νὰ τὸν ἰδῇ κατὰ πρόσωπον, στὴν περίπτωσιν ὅμως τοῦ ἱερέως εἶναι μεγάλη ἡ δυσκολία. Κατὰ πρῶτον λοιπὸν πρέπει νὰ ἀσκῇ τὴν ἐξουσίαν του σὲ ἀνθρώπους ποὺ νὰ τὸν θέλουν καὶ νὰ τὸν εὐγνωμονοῦν γιὰ τὴν ἐξουσίαν του· αὐτὸ ὅμως δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ συμβῇ γρήγορα. Γιατὶ αὐτὸς ποὺ ἐλέγχεται καὶ ἐπιτιμᾶται, ὅποιος ἂν εἶναι, εἶναι βέβαιον ὅτι ἀφοῦ παραμερίσῃ τὴν εὐγνωμοσύνην, θὰ τὸ φέρῃ βαρέως. Κατὰ τὸν ἴδιον τρόπο θὰ ἐνεργήσῃ καὶ αὐτὸς ποὺ συμβουλεύεται καὶ αὐτὸς ποὺ νοουθετεῖται καὶ αὐτὸς ποὺ προτρέπεται.

Ἄν λοιπὸν εἰπῶ, δαπάνησε χρήματα γι' αὐτοὺς ποὺ ἔχουν ἀνάγκη, εἶπα κάτι δυσάρεστο καὶ ἐνοχλητικόν. Ἄν εἰπῶ, κόψε τὴν

τρυφῆς μέρος μικρόν, πάντα φορτικὰ καὶ ἐπαχθῇ. Κἂν κολάσω
 ῥαθυμοῦντα, ἢ τῆς ἐκκλησίας ἀπαγάγω, ἢ τῆς κοινῆς εὐχῆς
 ἀπείρξω, ἀλγεῖ, οὐ διὰ τὸ τούτων ἐκπεσεῖν, ἀλλὰ διὰ τὴν κοινὴν
 αἰσχύνην. Καὶ τοῦτο γὰρ τῆς νόσου ἐπίτασις, ὅτι τῶν πνευματι-
 5 κῶν κωλυόμενοι, οὐ διὰ τὴν στέρησιν τῶν τοσοῦτων ἀγαθῶν
 ἀλγοῦμεν, ἀλλὰ διὰ τὴν τῶν ὁρώντων αἰσχύνην· οὐ φρίττομεν,
 οὐ δεδοίκαμεν τὸ πρᾶγμα. Διὰ τοῦτο ἄνω καὶ κάτω Παῦλος περὶ
 τούτων πολλὰ διαλέγεται. Καὶ ὁ μὲν Χριστὸς αὐτοὺς μετὰ τοσαύ-
 της ὑπέταξε τῆς ἀνάγκης, ὥς εἰπεῖν· «Ἐπὶ τῆς Μωϋσέως καθέ-
 10 δρας ἐκάθισαν οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι. Πάντα οὖν, ὅσα ἂν
 λέγωσιν ὑμῖν τηρεῖν, τηρεῖτε· κατὰ δὲ τὰ ἔργα αὐτῶν μὴ ποιεῖτε».
 Καὶ πάλιν, ἡνίκα τὸν λεπρὸν ἐθεράπευσεν, ἔλεγεν· «Ὑπαγε, δεῖ-
 ξον σαυτὸν τῷ ἱερεῖ, καὶ προσένεγκε τὸ δῶρον, ὃ προσέταξε
 Μωϋσῆς, εἰς μαρτύριον αὐτοῖς». Καὶ μὴν σὺ λέγεις, ὅτι «Ποιεῖτε
 15 αὐτὸν υἱὸν γεέννης διπλότερον ὑμῶν». Διὰ τοῦτο εἶπον, φησίν,
 «Ἄ ποιοῦσι, μὴ ποιεῖτε». Πᾶσαν τοίνυν ἐξέκλεισε πρόφασιν τῷ
 ἀρχομένῳ.

Οὗτος δὲ καὶ Τιμοθέῳ γράφων ἔλεγεν· «Οἱ καλῶς προεστῶ-
 ντες πρεσβύτεροι διπλῆς τιμῆς ἀξιούσθωσαν»· καὶ πρὸς Ἑβραί-
 20 οὺς δὲ γράφων ἔλεγε· «Πείθεσθε τοῖς ἡγουμένοις ὑμῶν, καὶ
 ὑπείκετε»· καὶ ἐνταῦθα πάλιν, «Ἐρωτῶμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί,
 εἰδέναι τοὺς κοπιῶντας ἐν ὑμῖν, καὶ προϊσταμένους ὑμῶν ἐν
 Κυρίῳ». Ἐπειδὴ γὰρ εἶπεν, «Οἰκοδομεῖτε εἰς τὸν ἕνα», ἵνα μὴ
 νομίσωσιν, ὅτι εἰς τὸ τῶν διδασκάλων ἀξίωμα αὐτοὺς ἀνήγαγεν,
 25 ἐπήγαγε, πλὴν ὁρᾶτε, ὅτι καὶ ὑμῖν ἐπέτρεψα οἰκοδομεῖν ἀλλή-
 λους· οὐ γὰρ δυνατόν πάντα τὸν διδάσκαλον εἰπεῖν. «Τοὺς κοπι-
 ῶντας», φησίν, «ἐν ὑμῖν, καὶ προϊσταμένους ὑμῶν ἐν Κυρίῳ, καὶ
 νουθετοῦντας ὑμᾶς». Καὶ πῶς οὐκ ἄτοπον, φησί; Ἄν μὲν ἄνθρω-
 πὸς σου προστῇ πρὸς ἄνθρωπον, πάντα πράττεις, πᾶσαν ὁμολο-
 30 γεῖς χάριν, οὗτος δὲ πρὸς τὸν Θεὸν προϊσταταί σου, καὶ οὐχ
 ὁμολογεῖς χάριν. Καὶ πῶς προϊσταται, φησίν; Ὅτι εὐχεται ὑπὲρ
 σοῦ, ὅτι τῇ πνευματικῇ δωρεᾷ τῇ διὰ τοῦ βαπτίσματος ὑπηρετεῖ-
 ται, ἐπισκέπτεται, παραινεῖ καὶ νουθετεῖ, μέσαις νυξίν, ἂν καλέ-

1. Ματθ. 23,2,3

2. Ματθ. 8,4

3. Ματθ. 23,15

4. Α' Τιμ. 5,17

5. Ἑβρ. 13,17

6. Α' Θεσ. 5,11

ὀργή, σβῆσε τὸ θυμό, σταμάτησε τὶς ἀνόητες ἐπιθυμίες, περιορίσε ἓνα μικρὸ μέρος τῶν ἀπολαύσεων, ὅλα εἶναι ἐνοχλητικὰ καὶ δυσ-
άρεστα. Καὶ ἂν τιμωρήσω τὸν ἀδιάφορο ἢ τὸν ἐκδιώξω ἀπὸ τὴν
ἐκκλησίαν ἢ τὸν ἐμποδίσω ἀπὸ τὴν κοινὴν προσευχή, στενοχωρεῖται,
ὄχι γιατί ἔχει ἐκπέσει ἀπὸ αὐτά, ἀλλὰ γιὰ τὴν ἐντροπὴ μπροστὰ
στὸν κόσμον. Καὶ αὐτὸ βέβαια εἶναι αὐξησις τῆς ἀσθενείας, ἐπειδὴ
ὅταν μᾶς ἐμποδίζουν τὰ πνευματικά, δὲν στενοχωρούμασθε γιὰ τὴ
στέρησι αὐτῶν τῶν ἀγαθῶν, ἀλλὰ γιὰ τὴν ἐντροπή μας μπροστὰ σ'
ἐκείνους ποὺ μᾶς βλέπουν. Δὲν τρέμομε, οὔτε φοβούμασθε τὸ
πράγμα. Γι' αὐτὸ συνέχεια ὁ Παῦλος λέγει πολλὰ γι' αὐτούς. Καὶ ὁ
μὲν Χριστὸς ὑπέταξε αὐτούς μὲ τόση ἀνάγκη, ὥστε νὰ εἰπῇ· «Στὸ
διδασκαλικὸ θρόνον τοῦ Μωυσέως ἐκάθισαν οἱ νομοδιδάσκαλοι καὶ
οἱ Φαρισαῖοι. Ὅλα λοιπόν, ὅσα σᾶς λέγουν νὰ φυλάσσετε, νὰ τὰ
φυλάσσετε. Μὴ πράττετε ὅμως σύμφωνα μὲ τὰ ἔργα τους»¹. Καὶ
πάλι, ὅταν ἐθεράπευσε τὸ λεπρό, ἔλεγε· «Πήγαινε καὶ δεῖξε τὸν
ἐαυτό σου στὸν ἱερέα καὶ πρόσφερε τὸ δῶρο, ποὺ διέταξε ὁ Μω-
υσῆς, γιὰ ἀπόδειξι σὲ αὐτούς»². Καὶ ὅμως ἐσύ λέγεις, ὅτι «Κάνετε
αὐτὸν τέκνο τῆς κολάσεως διπλάσια ἀπὸ σᾶς»³. Γι' αὐτὸ εἶπα,
λέγει, «Ἐκεῖνα ποὺ πράττουν, μὴ τὰ πράττετε». Ἀπέκλεισε δηλαδὴ
κάθε δικαιολογία ἀπὸ τὸν ἀρχόμενο.

Καὶ ὁ Παῦλος ὅταν ἔγραφε στὸν Τιμόθεο, ἔλεγε· «Ὅσοι πρε-
σβύτεροι εἶναι καλοὶ προεστοί, εἶναι ἄξιοι γιὰ διπλὴ τιμὴ»⁴. Καὶ
πρὸς τοὺς Ἑβραίους ὅταν ἔγραφε, ἔλεγε· «Πείθεσθε στοὺς προῖ-
σταμένους σας καὶ ὑποτάσσεσθε»⁵. Καὶ ἐδῶ πάλι λέγει· «Σᾶς παρα-
καλοῦμε ὅμως, ἀδελφοί, νὰ ἀναγνωρίζετε αὐτούς, ποὺ κοπιάζουν
μεταξύ σας, καὶ εἶναι κατὰ Χριστὸ προϊστάμενοί σας». Ἐπειδὴ
λοιπὸν εἶπε, «Οἰκοδομεῖτε ὁ ἓνας σας τὸν ἄλλο»⁶, γιὰ νὰ μὴ νομί-
σουν, ὅτι τοὺς ἀνύψωσε αὐτούς στὸ ἀξίωμα τῶν διδασκάλων,
ἐπρόσθεσε, ἀλλ' ὅμως προσέχετε, διότι καὶ σᾶς ἐπέτρεψε νὰ οἰκο-
δομῆτε ὁ ἓνας τὸν ἄλλο, γιατί δὲν εἶναι δυνατὸ ὁ διδάσκαλος νὰ
εἰπῇ τὰ πάντα. «Ἐκείνους», λέγει, «ποὺ κοπιάζουν μεταξύ σας καὶ
εἶναι κατὰ Χριστὸ προϊστάμενοί σας καὶ σᾶς συμβουλεύουν». Καὶ
πῶς δὲν εἶναι παράλογο, λέγει; Ἄν βέβαια εἶναι προϊστάμενός σου
ἄνθρωπος ὡς πρὸς ἄνθρωπο, τὰ πάντα κάνεις, καὶ τοῦ ἀναγνωρί-
ζεις κάθε εὐγνωμοσύνη, αὐτὸς ὅμως εἶναι προϊστάμενός σου ὡς
πρὸς τὸν Θεὸ καὶ δὲν τὸν εὐγνωμονεῖς; Καὶ πῶς εἶναι προϊστάμε-
νος λέγει; Διότι προσεύχεται γιὰ χάρι σου, σὲ ἐξυπηρετεῖ στήν

σης, ἥκει οὐδὲν ἄλλο ἢ μόνον ὑπόκειται σου τῷ στόματι, καὶ τὰς
 βλασφημίας φέρει τὰς παρὰ σοῦ. Ποίαν εἶχεν ἀνάγκην; καλῶς
 ἐποίησεν, ἢ κακῶς; Σὺ μὲν καὶ γυναῖκα ἔχεις, καὶ τρυφᾷς, καὶ
 βίον αἰρῇ ἐμπορικόν, ὁ δὲ ἱερεὺς πρὸς τοῦτο ἑαυτὸν ἀπησχόλη-
 5 σεν· οὐδεὶς αὐτῷ βίος ἕτερος, ἀλλὰ περὶ τὴν ἐκκλησίαν στρέφε-
 ται.

«Ἑγεῖσθαι αὐτούς», φησὶν, «ὑπερεκπερισσοῦ ἐν ἀγάπῃ διὰ
 τὸ ἔργον αὐτῶν· εἰρηνεύετε ἐν αὐτοῖς». Ὁρᾷς πῶς οἶδε μικρο-
 ψυχίας γινομένας; Μὴ ἀπλῶς, φησὶν, ἀγαπᾶτε, ἀλλ' ὑπερεκπε-
 10 ρισσοῦ, ὥσανεὶ παῖδες πατέρας. Διὰ γὰρ αὐτῶν ἐτέχθητε τὴν
 γέννησιν τὴν αἰώνιον, δι' αὐτῶν τῆς βασιλείας ἐπετύχετε, διὰ
 τῶν χειρῶν αὐτῶν πάντα γίνεται, δι' αὐτῶν ὑμῖν πύλαι οὐρανίαι
 ἀνοίγονται. Μηδεὶς στασιαζέτω, μηδεὶς φιλονεικείτω. Ὁ τὸν
 Χριστὸν ἀγαπῶν, οἷος ἂν ᾗ ὁ ἱερεὺς, ἀγαπήσει αὐτόν, ὅτι δι'
 15 αὐτοῦ τῶν φρικτῶν μυστηρίων ἐπέτυχεν. Εἰπέ μοι, εἰ βουληθεὶς
 ἰδεῖν τὰ βασίλεια πολλῶ καταλαμπόμενα τῷ χρυσῷ καὶ περι-
 αστράπτοντα τῇ λίθων αἰγλῇ, εὖροις τὸν τὰς κλεῖς ἔχοντα, ὁ δὲ
 παρακληθεὶς, εὐθέως ἦνοιξε, καὶ παρέπεμψέ σε ἔνδον, οὐχὶ
 πάντων αὐτὸν προετίθεις; οὐχὶ τῶν ὀφθαλμῶν ἴσον ἠγάπας; οὐχὶ
 20 ἐφίλεις; Τὸν οὐρανόν σοι ἀνέφωξεν οὗτος, καὶ οὐ φιλεῖς καὶ περι-
 έπεις; Εἰ γυναῖκα ἔχοις, οὐχὶ τὸν προξενήσαντα πάντων μᾶλλον
 ποθεῖς; Οὕτως, εἰ φιλεῖς τὸν Χριστόν, εἰ φιλεῖς τὴν βασιλείαν τῶν
 οὐρανῶν, ἐπίγνωθι διὰ τίνων ἔσχες αὐτόν. Διὰ τοῦτό φησι, «Διὰ
 τὸ ἔργον αὐτῶν· εἰρηνεύετε ἐν αὐτοῖς».

25 2. «Παρακαλοῦμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, νουθετεῖτε τοὺς ἀτά-
 κτους, παραμυθεῖσθε τοὺς ὀλυγοψύχους, ἀντέχεσθε τῶν ἀσθε-
 νῶν, μακροθυμεῖτε πρὸς πάντας». Ἐνταῦθα πρὸς τοὺς ἄρχον-
 τας διαλέγεται. «Νουθετεῖτε», φησί, «τοὺς ἀτάκτους»· μὴ ἀπὸ
 ἐξουσίας, φησί, μηδὲ αὐθαδείας ἐπιπλήττετε, ἀλλὰ μετὰ νουθε-
 30 σίας. «Παραμυθεῖσθε τοὺς ὀλιγοψύχους, ἀντέχεσθε τῶν ἀσθε-
 νῶν, μακροθυμεῖτε πρὸς πάντας». Ὁ γὰρ αὐστηρῶς ἐπιπληττό-
 μενος, ἀπεγνωκῶς ἑαυτοῦ, θρασύτερος γίνεται καταφρονῶν·
 διὰ τοῦτο τῇ νουθεσίᾳ χρὴ ἡδὺ κατασκευάζειν τὸ φάρμακον.
 Τίνες δὲ εἰσιν οἱ ἄτακτοι; Πάντες οἱ παρὰ τὸ τῷ Θεῷ δοκοῦν

πνευματική δωρεὰ ποὺ ἔρχεται διὰ τοῦ βαπτίσματος, σὲ ἐπισκέπτεται, σὲ συμβουλεύει καὶ σὲ νουθετεῖ, τὰ μεσάνυκτα, ἂν τὸν καλέσης, θὰ ἔλθῃ, τίποτε ἄλλο παρὰ μόνο εἶναι στὴ διάθεσι τοῦ στόματός σου καὶ ὑποφέρει τίς βλασφημίες σου. Ποιὰ ἀνάγκη εἶχε; καλῶς ἔκαμε, ἢ κακῶς; Ἐσὺ ἔχεις καὶ γυναῖκα καὶ ζῆς μὲ ἀπολαύσεις καὶ προτιμᾶς τὴ ζωὴ τοῦ ἐμπορίου, ὁ ἱερεὺς ὅμως εἶναι ἀπασχολημένος σ' αὐτὸ τὸ ἔργο· δὲν ὑπάρχει σ' αὐτὸν ἄλλη ζωὴ, ἀλλ' εἶναι ἀπασχολημένος στὴν ἐκκλησία.

«Νὰ τοὺς τιμᾶτε», λέγει, «μὲ τὸ παραπάνω ἀπὸ ἀγάπη γιὰ τὸ ἔργο τους. Εἰρηνεύετε μεταξὺ σας». Βλέπεις πῶς γνωρίζει ὅτι ὑπῆρχαν μικροψυχίες; Ὅχι ἀπλῶς, λέγει, νὰ τοὺς ἀγαπᾶτε, ἀλλὰ μὲ τὸ παραπάνω, ὅπως τὰ παιδιὰ τοὺς πατέρες τους. Γιατὶ μέσω αὐτῶν ἐγεννηθήκατε τὴν αἰώνιο γέννησι, μὲ αὐτοὺς ἐπετύχατε τὴ βασιλεία, μὲ τὰ χέρια αὐτῶν γίνονται ὅλα, μὲ αὐτοὺς σὰς ἀνοίγονται οἱ πύλες τοῦ οὐρανοῦ. Κανένας ἄς μὴ στασιάζῃ, κανένας ἄς μὴ φιλονεικῇ. Ἐκεῖνος ποὺ ἀγαπᾶ τὸν Χριστό, ὅποιος καὶ ἂν θὰ εἶναι ὁ ἱερεὺς, θὰ ἀγαπήσῃ αὐτόν, γιατί μὲ αὐτόν ἐπέτυχε τὰ φρικτὰ μυστήρια. Εἶπέ μου, ἐὰν θελήσῃς νὰ ἰδῇς τὰ ἀνάκτορα ποὺ λάμπουν ἀπὸ τὸν πολὺ χρυσὸ καὶ ποὺ ἀστράπτουν ἀπὸ τὴ λάμψι τῶν πολυτίμων λίθων, καὶ εὗρισκες ἐκεῖνον ποὺ ἔχει τὰ κλειδιά, ὁ ὁποῖος ὕστερα ἀπὸ παράκλησί σου ἀμέσως ἀνοίγε καὶ σὲ ὁδηγοῦσε μέσα, δὲν θὰ ἐπροτιμοῦσες αὐτόν περισσότερο ἀπὸ ὅλους; δὲν θὰ τὸν ἀγαποῦσες ἴσα μὲ τὰ μάτια σου; δὲν θὰ τὸν ἐσυμπαθοῦσες; Τὸν οὐρανὸ σοῦ ἔχει ἀνοίξει αὐτὸς καὶ δὲν τὸν ἀγαπᾶς καὶ δὲν τὸν περιποιεῖσαι; Ἐὰν ἔχῃς γυναῖκα, δὲν ἀγαπᾶς περισσότερο ἀπὸ ὅλους ἐκεῖνον ποὺ σοῦ τὴν ἐπροξένησε; Ἔτσι, ἐὰν ἀγαπᾶς τὸν Χριστό, ἐὰν ἀγαπᾶς τὴ βασιλεία τῶν οὐρανῶν, ἀναγνώρισε μὲ ποιоὺς ἀπέκτησες αὐτήν. Γι' αὐτὸ λέγει, «Γιὰ τὸ ἔργο τους· εἰρηνεύετε μὲ αὐτούς».

2. «Σὰς παρακαλοῦμε ὅμως, ἀδελφοί, νουθετεῖτε τοὺς ἀτάκτους, παρηγορεῖτε τοὺς δειλοὺς, στηρίζετε τοὺς ἀσθενεῖς, γίνεσθε ἀνεκτικοὶ πρὸς ὅλους». Ἐδῶ ἀπευθύνεται πρὸς τοὺς προϊσταμένους. «Νουθετεῖτε», λέγει, «τοὺς ἀτάκτους». Μὴ τοὺς ἐπιπλήσσετε, λέγει, ἀπὸ θέσεως ἐξουσίας, οὔτε μὲ αὐθάδεια, ἀλλὰ μὲ σκοπὸ νὰ τοὺς νουθετήσετε. «Παρηγορεῖτε τοὺς δειλοὺς, στηρίζετε τοὺς ἀσθενεῖς, γίνεσθε ἀνεκτικοὶ πρὸς ὅλους». Γιατὶ ἐκεῖνος ποὺ ἐπιπλήσσεται αὐστηρά, ἐπειδὴ ἔχει εὐρεθῇ σὲ ἀπόγνωσι, γίνε-

πράττοντες. Τάξις γάρ ἐστι τῆς στρατιωτικῆς ἀρμοδιωτέρα αὕτη ἢ τάξις τῆς ἐκκλησίας. Ὡστε καὶ ὁ λοίδορος ἄτακτος, καὶ ὁ μέθυσος ἄτακτος, καὶ ὁ πλεονέκτης, καὶ πάντες οἱ ἁμαρτάνοντες· οὐ γὰρ τεταγμένα βαδίζουσιν ἐν τῇ φάλαγγι, ἀλλὰ παράφο-
 5 ρα, καὶ παρατρέπονται. Ἄλλ' ἔστι καὶ ἕτερον εἶδος τῶν κακῶν, οὐ τοιοῦτον μὲν, κακία δὲ καὶ αὐτό, ἡ μικροψυχία· καὶ γὰρ καὶ αὕτη ὁμοίως τῇ ῥαθυμίᾳ ἀπόλλυσιν. Ὁ μὴ φέρων ὕβριν, ὀλιγόψυχος· ὁ μὴ φέρων πειρασμόν, ὀλιγόψυχος· οὗτός ἐστιν ὁ ἐπὶ τῆς πέ-
 10 σθε», φησί, «τῶν ἀσθενῶν»· ἀσθένεια δὲ γίνεται περὶ πίστιν.

Ἄλλ' ὅρα πῶς οὐκ ἀφίησιν αὐτοὺς διαπύεσθαι. Καὶ ἀλλα-
 χοῦ δὲ γράφων ἔλεγε· «Τοὺς ἀσθενοῦντας τῇ πίστει προσλαμ-
 βάνεσθε». Καὶ γὰρ ἐν τοῖς σώματι τοῖς ἡμετέροις τὸ ἀσθενοῦν
 μέρος οὐκ ἐῷμεν ἀπολέσθαι. «Μακροθυμεῖτε», φησί, «πρὸς
 15 πάντας»· Καὶ πρὸς τοὺς ἀτάκτους; Καὶ σφόδρα. Οὐδὲν γὰρ τού-
 του τοῦ φαρμάκου ἴσον διδασκάλῳ μάλιστα, οὐδὲν οὕτω τοῖς
 ἀρχομένοις ἐπιτήδειον· πάντας ἐντρέψαι δύναται, πάντας δυσ-
 ωπῆσαι, καὶ τὸν πάντων ἀγριώτερον καὶ ἀναισχυντότερον.
 «Ὁρᾶτε μή τις κακὸν ἀντὶ κακοῦ τινὶ ἀποδῶ». Εἰ κακὸν ἀντὶ κακοῦ
 20 οὐ χρή ἀποδιδόναι, πολλῷ μᾶλλον κακὸν ἀντὶ ἀγαθοῦ, πολλῷ
 μᾶλλον μὴ προϋπάρξαντος κακοῦ, ἀποδοῦναι κακόν. Ὁ δεῖνα,
 φησί, πονηρός ἐστι, καὶ ἐλύπησε, καὶ πολλά με ἠδίκησε. Βούλει
 αὐτὸν ἀμύνεσθαι; μὴ ἀνταποδῶς· ἔασον ἀτιμώρητον. Ἄρα μέχρι
 τούτου; Οὐδαμῶς. «Ἄλλὰ πάντοτε τὸ ἀγαθὸν διώκετε, καὶ εἰς
 25 ἀλλήλους, καὶ εἰς πάντας». Αὕτη μείζων ἢ φιλοσοφία, μὴ μόνον
 κακοῖς μὴ ἀμύνεσθαι τὰ κακά, ἀλλὰ ἀγαθοῖς· αὕτη γάρ ἐστιν
 ὄντων ἄμυνα κακείνῳ θλάβην ἔχουσα, καὶ ὠφέλειάν σοι· μᾶλλον
 δὲ κακείνῳ πολλὴν τὴν ὠφέλειαν, ἂν θέλῃ. Καὶ ἵνα μὴ νομίσης ὅτι
 περὶ τῶν πιστῶν τοῦτο εἴρηται, διὰ τοῦτο εἶπε, «καὶ εἰς ἀλλήλους,
 30 καὶ εἰς πάντας».

3. «Πάντοτε χαίρετε». Τοῦτο περὶ τῶν πειρασμῶν τῶν θλίψιν
 ἐμβαλλόντων. Ἀκούετε, ὅσοι πενία περιπεπτῶκατε, ὅσοι λυπη-

ται θρασύτερος, περιφρονώντας ὅλα. Γι' αὐτὸ πρέπει μὲ τὴ νουθεσία νὰ παρασκευάζωμε εὐχάριστο τὸ φάρμακο. Ποιοὶ ὅμως εἶναι οἱ ἄτακτοι; "Ολοὶ ὅσοι πράττουν ἀντίθετα πρὸς τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ. Γιατὶ ὑπάρχει τάξις καὶ ἡ τάξις αὕτῃ τῆς ἐκκλησίας πρέπει νὰ ἐφαρμόζεται περισσότερο ἀπὸ τὴ στρατιωτικὴ. Ἐπομένως καὶ ὁ ὕβριστης εἶναι ἄτακτος, καὶ ὁ μέθυσος ἄτακτος καὶ ὁ πλεονέκτης καὶ ὅλοι ποὺ ἀμαρτάνουν, γιατί δὲν βαδίζουν στὴ φάλαγγα μὲ τάξι, ἀλλὰ ἄτακτα καὶ τρέπονται πρὸς ἄλλο μέρος. Ἀλλὰ ὑπάρχει καὶ ἄλλο εἶδος ἀπὸ τὰ κακά, ὅχι μὲν τέτοιο, κακία ὅμως καὶ αὐτό, ἡ μικροψυχία δηλαδή. Καθόσον καὶ αὕτῃ καταστρέφει ὅμοια μὲ τὴν ἀδιαφορία. "Οποῖος δὲν ἀνέχεται τὴν ὕβρι, εἶναι ὀλιγόψυχος· ὅποιος δὲν ἀντέχει τὸν πειρασμό, εἶναι ὀλιγόψυχος. Αὐτὸς εἶναι ἐκεῖνος ποὺ ἔχει σπαρῇ ἐπάνω στὴν πέτρα⁷. Ὑπάρχει καὶ ἄλλο εἶδος, ἡ ἀσθένεια. «Στηρίζετε, λέγει, τοὺς ἀσθενεῖς». Ἀσθένεια ὅμως γίνεται ὡς πρὸς τὴν πίστι.

Ἀλλὰ πρόσεχε πῶς δὲν ἀφήνει νὰ περιφρονοῦνται αὐτοί. Καὶ ἄλλοῦ γράφοντας ἔλεγε· «Τοὺς ἀσθενεῖς κατὰ τὴν πίστι νὰ τοὺς δέχεσθε»⁸. Γιατὶ καὶ στὰ δικά μας σώματα τὸ μέρος ποὺ ἀσθενεῖ δὲν τὸ ἀφήνομε νὰ καταστραφῇ. «Γίνεσθε ἀνεκτικοί», λέγει, «πρὸς ὅλους». Καὶ πρὸς τοὺς ἀτάκτους; Καὶ πρὸς αὐτοὺς καὶ μάλιστα πάρα πολύ. Γιατὶ τίποτε δὲν εἶναι ἴσο μὲ τὸ φάρμακο αὐτὸ τῆς μακροθυμίας κυρίως στὸ διδάσκαλο, τίποτε δὲν εἶναι τόσο κατάλληλο γιὰ τοὺς ἀρχομένους. "Ολους μπορεῖ νὰ τοὺς μεταστρέψῃ, ὅλους νὰ τοὺς κἀνῃ νὰ νιώσουν ἐντροπὴ καὶ ἐκεῖνον ποὺ ἀπὸ ὅλους εἶναι πιὸ ἄγριος καὶ ἀναίσχυντος. «Προσέχετε νὰ μὴ ἀποδώσῃ κανεὶς κακὸ ἀντὶ κακοῦ». Ἐὰν δὲν πρέπει νὰ ἀποδίδωμε κακὸ ἀντὶ κακοῦ, πολὺ περισσότερο δὲν πρέπει κακὸ ἀντὶ καλοῦ, πολὺ περισσότερο ὅταν δὲν προϋπῆρξε κακὸ δὲν πρέπει νὰ ἀποδώσωμε κακό. Ὁ τάδε, λέγει, εἶναι κακὸς καὶ μὲ ἐλύπησε καὶ μοῦ ἔκαμε πολλὰς ἀδικίες. Θέλεις νὰ ἐκδικηθῇς αὐτόν; μὴ ἀνταποδώσῃς, ἀφησέ τον ἀτιμώρητο. Ἀραγε ἐσταμάτησε μέχρις ἐδῶ; Καθόλου. «Ἀλλὰ πάντοτε ἐπιδιώκετε τὸ καλὸ καὶ ἀναμεταξύ σας καὶ πρὸς ὅλους». Αὕτῃ ἡ φιλοσοφία εἶναι ἡ πιὸ μεγάλη· ὅχι μόνο μὲ κακὰ νὰ μὴ ἐκδικῇται κανεὶς τὰ κακά, ἀλλὰ μὲ καλά. Αὕτῃ εἶναι πραγματικὴ ἄμυνα ποὺ ἔχει καὶ γιὰ ἐκεῖνον βλάβη καὶ γιὰ σένα ὠφέλεια· μᾶλλον δὲ καὶ γιὰ ἐκεῖνον μεγάλη ὠφέλεια, ἂν θέλῃ. Καὶ γιὰ νὰ μὴ νομίσης, ὅτι γιὰ τοὺς πιστοὺς ἔχει λεχθῇ αὐτό, γι' αὐτὸ εἶπε, «καὶ ἀναμεταξύ σας καὶ πρὸς ὅλους».

ροῖς πράγμασιν· ἀπὸ τούτων γὰρ χαρὰ τίκτεται. "Όταν γὰρ τοιαύ-
την ἔχωμεν ψυχὴν, ὥστε μηδένα ἀμύνεσθαι, ἀλλὰ πάντας εὐερ-
γετεῖν, πόθεν, εἶπέ μοι, τὸ τῆς λύπης κέντρον παραιρεσθεῖν
δυνήσεται; Ὁ γὰρ οὕτω χαίρων τῷ παθεῖν κακῶς, ὡς καὶ εὐεργε-
5 σίαις ἀμύνεσθαι τὸν πεπονηκότα κακῶς, πόθεν δυνήσεται ἀνι-
σθῆναι λοιπόν; Καὶ πῶς οἶόν τε τοῦτο, φησὶν; "Αν ἐθέλωμεν,
δυνατόν. Εἶτα καὶ τὴν ὁδὸν ἔδειξεν· «Ἀδιαλείπτως προσεύχε-
σθε· ἐν παντὶ εὐχαριστοῦντες· τοῦτο γὰρ θέλημα Θεοῦ ἐν Χρι-
στῷ Ἰησοῦ εἰς ἡμᾶς». «Τοῦτο γὰρ θέλημα Θεοῦ», τὸ ἀεὶ εὐχαρι-
10 στεῖν· τοῦτο φιλοσόφου ψυχῆς. "Επαθές τι κακόν; Ἄλλ' ἐὰν
θέλης, οὐκ ἔστι κακόν· εὐχαρίστησον τῷ Θεῷ, καὶ μετεβλήθη τὸ
κακόν εἰς ἀγαθόν· εἶπε καὶ σὺ ὡς ὁ Ἰώβ, «Εἶη τὸ ὄνομα Κυρίου
εὐλογημένον εἰς τοὺς αἰῶνας».

Τί γάρ, εἶπέ μοι, τοιοῦτον πέπονθας; Νόσος ἐπέπεσεν; ἀλλ'
15 οὐδὲν ξένον· θνητὸν γὰρ ἡμῖν τὸ σῶμα καὶ παθητόν. Ἄλλὰ πενία
χρημάτων; ἀλλὰ καὶ ταῦτα κτητὰ καὶ ἀπόκτητα, καὶ ἐνταῦθα μέ-
νοντα. Ἄλλ' ἐπιβουλαὶ καὶ συκοφανταίαι παρ' ἐχθρῶν; ἀλλ' οὐχ
ἡμεῖς ἡδίκημεθα ἐν τούτοις, ἀλλ' ἐκεῖνοι οἱ πεπονηκότες. «Ψυ-
χῇ» γάρ, φησὶν, «ἡ ἁμαρτάνουσα, αὐτὴ καὶ ἀποθανεῖται»· ἤμαρτε
20 δὲ οὐχ ὁ παθὼν κακῶς, ἀλλ' ὁ ποιήσας κακῶς. Οὐ τοίνυν τὸν
ἀποθανόντα ἀμύνεσθαι χρή, ἀλλ' εὐχεσθαι ὑπὲρ αὐτοῦ, ὥστε
αὐτὸν ἐξελέσθαι τοῦ θανάτου. Οὐχ ὁρᾶτε τὴν μέλισσαν, ὅτι
ἐπαποθνήσκει τῷ κέντρῳ; Δι' ἐκείνου τοῦ ζώου παιδεύει ἡμᾶς ὁ
Θεὸς μὴ λυπεῖν τοὺς πλησίον· αὐτοὶ γὰρ τὸν θάνατον δεχόμεθα
25 πρότεροι. Ἐκείνους μὲν ἴσως πρὸς μικρὸν ἐλυπήσαμεν· αὐτοὶ δὲ
οὐκέτι ζησόμεθα, καθάπερ οὐδὲ ἐκεῖνο τὸ ζῶον. Καίτοιγε ἐπαι-
νεῖ αὐτὸ ἡ Γραφὴ λέγουσα, «Ὡς ἐργάτις ἐστίν· ἥς τὴν ἐργασίαν
βασιλεῖς καὶ ἰδιῶται πρὸς ὑγίειαν προσφέρονται»· ἀλλ' οὐδὲν
αὐτῆς προΐσταται εἰς τὸ μὴ ἀποθανεῖν, ἀλλὰ δεῖ πάντως ἀπολέ-
30 σθαι. Εἰ δὲ ἐκείνην οὐκ ἐξαιρεῖται ἡ λοιπὴ πλεονεξία ποιοῦσαν
κακῶς, πολλῷ μᾶλλον ἡμᾶς.

Θηρίων γὰρ ὄντως χαλεπωτάτων, τό, μηδενός σε ἀδικοῦν-
τος, ἄρχειν ἀδικίας· μᾶλλον δὲ οὐδὲ θηρίων. Ἐκεῖνα γὰρ ἂν
ἀφῆς ἐπὶ τῆς ἐρήμου νέμεσθαι, καὶ μὴ στενοχωρήσας εἰς ἀνάγ-

9. Ἰώβ 1,21

10. Ἰεζ. 18,20

11. Παροιμ. 6,8

3. «Πάντοτε νὰ χαίρεσθε». Αὐτὸ λέγεται γιὰ τὶς δοκιμασίαις ποὺ προκαλοῦν θλίψι. Ἄκοῦτε, ὅσοι ἔχετε περιπέσει σὲ φτώχεια, ὅσοι ἔχετε περιπέσει σὲ λυπηρὰ πράγματα, γιὰτὶ ἀπὸ αὐτὰ γεννᾶται χαρά. Γιὰτὶ ὅταν ἔχωμε τέτοια ψυχὴ, ὥστε νὰ μὴ ἐκδικῆται κανένα, ἀλλ' ὅλους εὐεργετεῖ, ἀπὸ ποῦ, εἶπέ μου, θὰ μπορέση νὰ εἰσχωρήσῃ τὸ κεντρὶ τῆς λύπης; Ὅποιος λοιπὸν χαίρεται ἔτσι μὲ τὰ κακὰ ποῦ ἔπαθε, ὥστε καὶ εὐεργεσίαις νὰ ἀνταποδίδῃ σὲ ἐκεῖνον ποῦ τοῦ ἔχει κάμει τὰ κακὰ, πῶς θὰ μπορέση νὰ ἐνοχλήσῃ στὴ συνέχεια; Καὶ πῶς, λέγει, εἶναι δυνατό νὰ γίνη αὐτό; Ἄν θέλωμε, εἶναι δυνατό. Στὴ συνέχεια ἔδειξε καὶ τὸν τρόπο· «Ἀκατάπαυστα νὰ προσεύχεσθε, γιὰ τὸ καθετὶ νὰ εὐχαριστῆτε, γιὰτὶ αὐτὸ εἶναι τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ ποῦ τὸ διδαχθήκαμε διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ». «Γιὰτὶ αὐτὸ εἶναι τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ», τὸ νὰ εὐχαριστοῦμε πάντοτε αὐτόν. Αὐτὸ εἶναι γνῶρισμα εὐσεβοῦς ψυχῆς. Ἐπαθες κάποιο κακό; Ἀλλὰ ἐὰν θέλῃς, δὲν εἶναι κακό. Εὐχαρίστησε τὸν Θεὸ καὶ τὸ κακὸ ἔχει μεταβληθῇ σὲ ἀγαθό. Εἶπε καὶ σὺ ὅπως ὁ Ἰώβ, «Ἄς εἶναι τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου εὐλογημένο στοὺς αἰῶνες»⁹.

Εἶπέ μου, λοιπόν, τί παρόμοιο ἔχεις πάθει; Μᾶς ἐπρόσβαλε ἀσθένεια; ἀλλὰ δὲν εἶναι καθόλου παράξενο, γιὰτὶ τὸ σῶμα μας εἶναι θνητὸ καὶ ὑπόκειται σὲ ἀσθένειες. Ἀλλὰ μᾶς ἔτυχε ἔλλειψι χρημάτων; καὶ αὐτὰ ὅμως μπορούμε νὰ τὰ ἀποκτήσωμε καὶ νὰ τὰ χάσωμε καὶ μένουν ἐδῶ στὴ γῇ. Ἀλλ' ἐπιβουλὲς καὶ συκοφαντίαι ἀπὸ τοὺς ἐχθροὺς μας; Ἐμεῖς ὅμως δὲν ἀδικοῦμασθε μὲ αὐτά, ἀλλ' ἐκεῖνοι ποῦ τὰ κάνουν. «Γιὰτὶ αὐτὸς ποῦ ἀμαρτάνει», λέγει, «αὐτὸς καὶ θὰ πεθάνῃ»¹⁰. Ἐχει ἀμαρτήσῃ ὅμως ὅχι ἐκεῖνος ποῦ ἔπαθε τὸ κακό, ἀλλὰ ἐκεῖνος ποῦ ἔκαμε τὸ κακό. Δὲν πρέπει λοιπὸν νὰ ἐκδικοῦμασθε αὐτόν ποῦ πέθανε, ἀλλὰ νὰ προσευχώμασθε γι' αὐτόν, ὥστε νὰ τὸν σώσῃ ὁ Θεὸς ἀπὸ τὸ θάνατο. Δὲν βλέπετε τὴ μέλισσα, ὅτι πεθαίνει ἀμέσως μόλις χάσῃ τὸ κεντρί της; Μὲ τὸ ζῶο αὐτὸ μᾶς διδάσκει ὁ Θεὸς νὰ μὴ προκαλοῦμε λύπη στοὺς πλησίον, γιὰτὶ ἔμεῖς οἱ ἴδιοι δεχόμεσθε πρῶτοι τὸ θάνατο. Ἴσως ἐκείνους τοὺς ἐλυπήσαμε προσωρινά, ἔμεῖς ὅμως δὲν θὰ ζήσωμε πλέον, ὅπως ἀκριβῶς δὲν ζῇ οὔτε τὸ ζῶο αὐτό. Ἄν καὶ βέβαια ἐπαινεῖ αὐτὸ ἡ Γραφὴ λέγοντας, «Πόσο ἐργατικὴ εἶναι ὁ καρπὸς τῆς ἐργασίας της προσφέρεται σὲ βασιλεῖς καὶ ἰδιῶτες γιὰ τὴν ὑγεία τους»¹¹. Ὅμως τίποτε δὲν τὴν προστατεύει γιὰ νὰ μὴ πεθάνῃ, ἀλλὰ πρέπει ὅπωςδὴποτε νὰ πεθάνῃ. Ἐὰν ὅμως ἡ μεγάλη πλεονεξία δὲν σώζῃ τὴ μέλισσα ὅταν ἐνεργῇ κακῶς, πολὺ περισσότερο δὲν σώζει ἐμᾶς.

κην καταστήσης, οὐδέποτε λυμανεῖται, οὔτε προσελεύσεται, οὔτε δήξεται, ἀλλ' ἀπελεύσεται τὴν οἰκείαν ὁδόν· σὺ δὲ ἄνθρωπος ὢν λογικός, τετιμημένος ἀρχῇ τοσαύτῃ καὶ τιμῇ καὶ δόξῃ, οὐδὲ τὰ θηρία μιμῇ περὶ τοὺς ὁμοφύλους, ἀλλὰ τὸν ἀδελφὸν
 5 ἀδικεῖς καὶ κατεσθίεις; Καὶ πόθεν ἀπολογήσασθαι δυνήσῃ; Οὐκ ἀκούεις Παύλου λέγοντος, «Διὰ τί οὐχὶ μᾶλλον ἀδικεῖσθε; διὰ τί οὐχὶ μᾶλλον ἀποστερεῖσθε; ἀλλ' αὐτοὶ ἀδικεῖτε καὶ ἀποστερεῖτε, καὶ ταῦτα ἀδελφούς». Ὅρᾳς ὅτι τὸ κακῶς παθεῖν ἐν τῷ κακῶς ποιῆσαί ἐστι, τὸ δὲ εὖ παθεῖν ἐν τῷ κακῶς παθεῖν; Εἰπέ γάρ μοι εἴ
 10 τις λοιδοροῖτο τοῖς ἄρχουσιν, εἴ τις ὑβρίζει τοὺς κρατοῦντας, τίνα ἀδικεῖ; ἑαυτόν, ἢ ἐκείνους; Δῆλον ὅτι ἑαυτόν.

Εἶτα ἄρχοντα μὲν ὁ ὑβρίζων, οὐκ ἐκείνον ὑβρίζει, ἀλλ' ἑαυτόν· ὁ δὲ Χριστιανὸν ὑβρίζων, οὐ δι' ἐκείνου τὸν Χριστὸν ὑβρίζει; Ὁ τὰς εἰκόνας λιθάζων, τίνα λιθάζει; οὐχ ἑαυτόν; Εἶτα εἰκόνα
 15 μὲν βασιλέως ἐπιγείου λιθάζων, ἑαυτόν καταλεύει, τοῦ δὲ Χριστοῦ τὴν εἰκόνα ὑβρίζων· ἄνθρωπος γὰρ εἰκὼν Θεοῦ· οὐχ ἑαυτόν ἀδικεῖ; Μέχρι πότε χρημάτων ἐρῶμεν; οὐ παύσομαι γὰρ αὐτῶν καταβοῶν· ταῦτα γὰρ πάντων αἷτια. Μέχρι τίνος οὐ λαμβάνομεν κόρον τῆς ἀπλήστου ταύτης ἐπιθυμίας; Τί ἔχει καλὸν τὸ
 20 χρυσίον; Ἐκπέπληγμαι ἐπὶ τῷ πράγματι· γοητεία τίς ἐστι τὸ πρᾶγμα, χρυσὸν καὶ ἄργυρον τοσοῦτου τιμᾶσθαι παρ' ἡμῖν. Τῶν μὲν οὖν ψυχῶν ἡμῶν οὐδεὶς ἡμῖν λόγος, ἀψύχων δὲ εἰκόνων πολλὴ ἡ θεραπεία. Πόθεν ἐπεσῆλθε τὸν νόσημα τοῦτο τῇ οἰκουμένῃ; τίς ἐξολοθρεῦσαι αὐτὸ δυνήσεται; ποῖος ἐκκόψαι λόγος τὸ χαλεπὸν
 25 τοῦτο θηρίον, καὶ πανωλεθρία διαφθεῖραι; Ἐνέσπартαι ταῖς τῶν ἀνθρώπων διανοίαις ἡ ἐπιθυμία, καὶ τῶν δοκούντων εἶναι ἐν εὐλαθείᾳ. Αἰσχυνώμεθα ἐπὶ τοῖς εὐαγγελικοῖς παραγγέλμασι· ρήματα κεῖται ἐν τῇ Γραφῇ μόνον, ἐπὶ δὲ τῶν ἔργων οὐδαμοῦ δείκνυται.

30 4. Ἀλλὰ τίς ὁ εὐπρόσωπος τῶν πολλῶν λόγος; Παιδιά ἔχω, φησί, καὶ αὐτὸς δέδοικα μήποτε εἰς ἀνάγκην καταστῶ λιμοῦ καὶ

Πράγματτι εἶναι γνῶρισμα τῶν πιὸ φοβερῶν θηρίων, τὸ νὰ ἀρχίζης τὴν ἀδικία, ὅταν δὲν σὲ ἀδικῇ κανεὶς, ἢ καλύτερα οὔτε τῶν θηρίων. Γιατὶ ἂν ἀφήσης ἐκεῖνα νὰ βόσκουν στὴν ἔρημο, καὶ δὲν τὰ φέρης σὲ ἀνάγκη ὅταν τὰ περιορίσης τὸ χῶρο, ποτὲ δὲν θὰ σὲ βλάψουν, οὔτε θὰ σὲ ἐπιτεθοῦν, οὔτε θὰ σὲ δαγκώσουν, ἀλλὰ θὰ βαδίσουν τὸ δρόμο τους. Ἐσὺ ὅμως ὁ ἄνθρωπος ἂν καὶ ἔχεις λογικό, ἂν καὶ ἔχεις τιμηθῇ μὲ τέτοια ἐξουσία καὶ τιμὴ καὶ δόξα, οὔτε τὰ θηρία μιμεῖσαι σχετικὰ μὲ τοὺς συνανθρώπους σου, ἀλλὰ τὸν ἀδελφὸ σου ἀδικεῖς καὶ καταστρέφεις; Καὶ πῶς θὰ μπορέσης νὰ ἀπολογηθῇς; Δὲν ἀκούεις τὸν Παῦλο ποὺ λέγει, «Γιατὶ δὲν προτιμᾶτε νὰ ἀδικῆσθε; γιατί δὲν προτιμᾶτε νὰ στερῆσθε; Ἀλλὰ ἐσεῖς ἀδικεῖτε καὶ ἀποστερεῖτε, καὶ αὐτὰ τὰ κάνετε σὲ ἀδελφούς»¹². Βλέπεις ὅτι τὸ νὰ κακοποιηθῇ κανεὶς ὑπάρχει μέσα στὸ ὅτι ἐκακοποίησε, τὸ νὰ εὐεργετηθῇ ὅμως μέσα στὸ ὅτι ἔχει κακοποιηθῇ; Γιατὶ εἶπέ μου· ἐὰν κανεὶς κακολογῇ τοὺς ἄρχοντες, ἐὰν κανεὶς ὑβρίζῃ ἐκείνους ποὺ ἔχουν τὴν ἐξουσία, ποιὸν ἀδικεῖ; τὸν ἑαυτό του ἢ ἐκείνους; Εἶναι φανερό ὅτι ἀδικεῖ τὸν ἑαυτό του.

Ἐπειτα αὐτὸς ποὺ ὑβρίζει βέβαια τὸν ἄρχοντα, δὲν ὑβρίζει ἐκεῖνον, ἀλλὰ τὸν ἑαυτό του. Αὐτὸς ὅμως ποὺ ὑβρίζει τὸ Χριστιανό, διὰ μέσου ἐκείνου δὲν ὑβρίζει τὸν Χριστό; Ὅποιος λιθοβολεῖ τὶς εἰκόνες, ποιὸν λιθοβολεῖ; δὲν λιθοβολεῖ τὸν ἑαυτό του; Ἐπειτα ὅταν λιθοβολῇ τὴν εἰκόνα ἐπιγείου βασιλέως, καταστρέφει τὸν ἑαυτό του, ὅταν ὅμως ὑβρίζῃ τὴν εἰκόνα τοῦ Χριστοῦ, γιατί ὁ ἄνθρωπος εἶναι εἰκόνα τοῦ Θεοῦ, δὲν ἀδικεῖ τὸν ἑαυτό του; Ἐως πότε θὰ ἐπιθυμοῦμε τὰ χρήματα; δὲν θὰ σταματήσω βέβαια νὰ κατηγορῶ αὐτά, γιατί εἶναι ἡ αἰτία ὅλων τῶν κακῶν. Ἐως πότε δὲν θὰ χορτάσωμε αὐτὴν τὴν ἀκόρεστη ἐπιθυμία; Τί καλὸ ἔχει τὸ χρῆμα; Μοῦ προκαλεῖ ἔκπληξι αὐτὸ τὸ πρᾶγμα. Ἐχει κάποια γοητεία τὸ πρᾶγμα, νὰ τιμᾶμε δηλαδὴ τόσο πολὺ τὸ χρυσάφι καὶ τὸ ἀσήμι. Τὶς μὲν λοιπὸν ψυχές μας δὲν τὶς φροντίζομε καθόλου, ἐνῶ δείχνομε τόση φροντίδα γιὰ τὶς ἄψυχες εἰκόνες. Ἀπὸ ποῦ εἰσχώρησε ἡ ἀσθένεια αὕτῃ στὴν οἰκουμένη; ποιὸς θὰ μπορέσῃ νὰ τὴν ἐξολοθρεύσῃ; ποιὸς λόγος θὰ μπορέσῃ νὰ ξεριζώσῃ τὸ φοβερό αὐτὸ θηρίο καὶ νὰ τὸ καταστρέψῃ ὀλοκληρωτικά; Εἶναι σπαρμένη ἡ ἐπιθυμία μέσα στὶς σκέψεις τῶν ἀνθρώπων καὶ αὐτῶν ποὺ νομίζουν ὅτι εἶναι εὐσεβεῖς. Ἄς ἐντρεπώμασθε γιὰ τὶς εὐαγγελικὲς ἐντολές. Τὰ λόγια εὐρίσκονται μόνο στὴν ἀγία Γραφή, ἔργα ὅμως πουθενὰ δὲν παρουσιάζονται.

ἐνδείας, μήποτε ἐτέρων δεηθῶ· αἰσχύνομαι ἐπαιτεῖν. Διὰ τοῦτο οὖν ἄλλους ποιεῖς ἐπαιτεῖν; Οὐ δύναμαι, φησί, πεινῇν. Διὰ τοῦτο ἐτέρους περιβάλλεις λιμῶ; Οἶδας ὅσον δεινὸν τὸ ἐπαιτεῖν; ὅσον τὸ λιμῶ φθεῖρεσθαι; φεῖσαι καὶ τῶν ἀδελφῶν τῶν σῶν. Αἰσχύνῃ
 5 πεινῇν, εἰπέ μοι, ἀρπάζειν δὲ οὐκ αἰσχύνῃ; δέδοικας λιμῶ φθεῖρεσθαι, ἐτέρους δὲ φθεῖρειν οὐ δέδοικας; Καίτοι τὸ μὲν πεινῇν οὐδὲ αἰσχύνῃν ἔχει, οὐδὲ ἔγκλημα· τὸ δὲ ἐτέρους περιβάλλειν τούτοις, οὐκ αἰσχύνῃν μόνον, ἀλλὰ καὶ κόλασιν ἐπιφέρει τὴν ἐσχάτην. Σκῆψις πάντα ταῦτα, καὶ λόγοι καὶ φλυαρίαι. "Οτι γὰρ οὐ
 10 παίδων ἔνεκεν ταῦτα ποιεῖτε μαρτυροῦσιν ὅσοι παῖδας μὲν οὐκ ἔχουσιν οὐδὲ ἔξουσι, κόπτονται δὲ οὕτω καὶ ταλαιπωροῦσι, καὶ πλοῦτον περιβάλλονται, ὅσον ἂν εἰ μυρίοις εἶχον καταλεῖψαι παισίν. Οὐκ ἔστι παίδων φροντὶς ἢ ποιοῦσα χρηματιστικόν, ἀλλὰ ψυχῆς νόσος. Διὰ ταύτην καὶ οὐκ ἔχοντες πολλοὶ μαίνονται περὶ
 15 τὰ χρήματα· ἕτεροι δὲ ἐν πολυπαιδίᾳ ζῶντες, καὶ τῶν ὄντων καταφρονοῦσιν· ἐκεῖνοί σου κατηγορήσουσιν ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ. Εἰ γὰρ ἡ τῶν παίδων ἀνάγκη πρὸς τὴν τῶν χρημάτων ἐβιάζετο συλλογὴν, ἐχρῆν κακείνους τὸν αὐτὸν ἔχειν πόθον, τὴν αὐτὴν ἐπιθυμίαν· εἰ δὲ οὐκ ἔχουσιν, οὐκ ἀπὸ τῆς πολυπαιδίας, ἀλλ' ἀπὸ
 20 τῆς φιλοχρηματίας μαινόμεθα.

Καὶ τίνες εἰσὶ, φησὶν, οἱ μετὰ παίδων καταφρονοῦντες χρημάτων; Πολλοί, καὶ πολλαχοῦ· εἰ δὲ βούλει, καὶ ἐπὶ τῶν παλαιῶν ἐρῶ. Οὐχὶ δώδεκα παῖδας εἶχεν ὁ Ἰακώβ; οὐχὶ τὸν τῶν θητευόντων ἔζη θίον; οὐκ ἡδικοῖτο παρὰ τοῦ κηδεστοῦ; οὐχὶ πολλάκις
 25 αὐτὸν ἠθέτησε; μὴ ἠνάγκασεν αὐτὸν ἡ πολυπαιδία βουλευσασθαί τι τῶν μὴ δεόντων; Τί δὲ ὁ Ἀβράαμ; οὐχὶ μετὰ τοῦ Ἰσαὰκ καὶ ἐτέρους πολλοὺς εἶχε παῖδας; τί οὖν; οὐχὶ τοῖς ξένοις τὰ ὄντα ἐκέκτητο; Ὅρᾳς ὅτι οὐ μόνον οὐκ ἡδίκηι, ἀλλὰ καὶ τῶν ὄντων παρεχώρει, οὐκ εὖ ποιῶν μόνον, ἀλλὰ καὶ αἰρούμενος ἀδικεῖ-
 30 σθαι παρὰ τοῦ ἀδελφιδοῦ; Τοῦ γὰρ εὖ ποιεῖν τὸ φέρειν ἀρπαζόμενον διὰ τὸν Θεὸν πολλῶ μεϊζόν ἐστι. Διὰ τί; "Οτι τὸ μὲν ψυχῆς

13. Πρόκειται γιὰ τὸν Λάβαν, ὁ ὁποῖος ἦταν ἀδελφὸς τῆς μητέρας τοῦ Ἰακώβ καὶ πεθερὸς του, ἀφοῦ τοῦ ἔδωσε τὶς θυγατέρες του Λεία καὶ Ραχήλ. Βλ. Γεν. 29,15 ἐ.

4. Ἄλλὰ ποῖος εἶναι ὁ λόγος ποῦ παρουσιάζουν οἱ πολλοὶ γιὰ δικαιολογία; Παιδιὰ ἔχω, λέγει, καὶ ὁ ἴδιος φοβᾶμαι μήπως κάποτε εὐρεθῶ σὲ ἀνάγκη πείνας καὶ ἀνέχειας, μήπως κάποτε θὰ ἔχω ἀνάγκη ἀπὸ ἄλλα· ἐντρέπομαι νὰ ἐπαιτῶ. Γι' αὐτὸ λοιπὸν κάνεις ἄλλους νὰ ἐπαιτοῦν; Δὲν μπορῶ, λέγει, νὰ πεινῶ. Γι' αὐτὸ περιβάλλεις ἄλλους μὲ πείνα; Γνωρίζεις πόσο φοβερὸ εἶναι ἡ ἐπαιτεία; Πόσο φοβερὸ τὸ νὰ καταστρέφεται κανεὶς ἀπὸ πείνα; λυπήσου καὶ τοὺς ἀδελφούς σου. Ἐντρέπεσαι νὰ πεινᾷς, εἶπέ μου, καὶ δὲν ἐντρέπεσαι νὰ ἀρπάξης; φοβᾶσαι μήπως καταστραφῇς ἀπὸ πείνα, καὶ δὲν φοβᾶσαι νὰ καταστρέφης ἄλλους; Ἄν καὶ βέβαια ἡ πείνα οὔτε ἐντροπὴ ἔχει, οὔτε κατηγορία, τὸ νὰ περιβάλλης ὅμως ἄλλους μὲ αὐτά, δὲν εἶναι μόνο ἐντροπή, ἀλλὰ καὶ ἐπιφέρει τὴν πιὸ μεγάλη τιμωρία. Δικαιολογία εἶναι ὅλα αὐτά καὶ λόγια καὶ φλυαρίες. Γιατὶ ὅτι τὸ δὲν κάνετε αὐτὰ ἐξ αἰτίας τῶν παιδιῶν, τὸ ἐπιβεβαιώνουν ὅσοι βέβαια δὲν ἔχουν παιδιά καὶ ποῦ οὔτε θὰ ἔχουν, ποῦ κοπιάζουν ὅμως τόσο πολὺ καὶ ταλαιπωροῦνται, καὶ ἀποκτοῦν πλοῦτο, ὅσο θὰ ἤμποροῦσαν νὰ ἀφήσουν σὲ πάρα πολλὰ παιδιά. Δὲν εἶναι ἡ φροντίδα τῶν παιδιῶν αὕτῃ ποῦ κάνει τὸν ἄνθρωπο νὰ ἀσχολῇται μὲ τὴν ἀπόκτησι τῶν χρημάτων, ἀλλὰ ἡ ἀσθένεια τῆς ψυχῆς. Ἐξ αἰτίας αὐτῆς καὶ χωρὶς νὰ ἔχουν παιδιά πολλοὶ τρελλαίνονται γιὰ τὰ χρήματα, ἄλλοι ὅμως ἂν καὶ ζοῦν μὲ πολλὰ παιδιά περιφρονοῦν καὶ τὰ χρήματα ποῦ ἔχουν. Ἐκεῖνοι θὰ σὲ κατηγορήσουν κατὰ τὴν ἡμέρα τῆς κρίσεως. Γιατὶ ἐὰν ἡ ἀνάγκη τῶν παιδιῶν ἐπίεζε γιὰ τὴ συγκέντρωσι τῶν χρημάτων, ἔπρεπε καὶ ἐκεῖνοι νὰ ἔχουν τὸν ἴδιο πόθο, τὴν ἴδια ἐπιθυμία. Ἀφοῦ ὅμως δὲν ἔχουν, δὲν κάνομε σὰν τρελλοὶ ἀπὸ τὰ πολλὰ παιδιά, ἀλλὰ ἀπὸ τὴν ἀγάπη γιὰ τὰ χρήματα.

Καὶ ποιοὶ εἶναι, λέγει, αὐτοὶ ποῦ ἔχουν παιδιά καὶ περιφρονοῦν τὰ χρήματα; Πολλοὶ καὶ σὲ πολλὰ μέρη· ἐὰν ὅμως θέλης, θὰ ἀναφερθῶ καὶ στοὺς παλαιούς. Δὲν εἶχε δώδεκα παιδιά ὁ Ἰακώβ; δὲν ἐζοῦσε σὰν ἐργάτης; δὲν ἀδικοῦνταν ἀπὸ τὸν πεθερό του¹³; δὲν τοῦ εἶχε ἀρνηθῇ πολλὰς φορὰς τὴν ὑπόσχεσί του; μήπως τὸν ἠνάγκασαν τὰ πολλὰ παιδιά νὰ σκεφθῇ κάτι ἀπὸ τὰ μὴ ἀπαραίτητα; Καὶ τί ὁ Ἀβραάμ; δὲν εἶχε μαζὶ μὲ τὸν Ἰσαὰκ καὶ πολλὰ ἄλλα παιδιά; τί λοιπόν; δὲν ἐπρομηθεύετο τὰ πράγματα γιὰ τοὺς ξένους; Βλέπεις ὅτι ὄχι μόνο δὲν ἔκανε ἀδικίες, ἀλλὰ καὶ ἐπαραχωροῦσε ἀπὸ τὰ ὑπάρχοντά του καὶ δὲν εὐεργετοῦσε μόνο, ἀλλὰ καὶ ἐπροτιμοῦσε νὰ ἀδικῇται ἀπὸ τὸν ἀνεψιό του; Τὸ νὰ ὑπομένῃ κανεὶς ὅταν τοῦ

ἐστι καρπὸς καὶ βία. Καὶ εὐκολώτερον ἂν τις μυρία πρόοιτο
τάλαντα ἐκών, καὶ οὐδὲν ἡγήσεται πεπονθέναι δεινόν, ἢ τρεῖς
ὀβολοὺς ἀρπαγεῖς καὶ παρὰ γνώμην, οἷσει πράως. Ὡστε τοῦτο
φιλοσοφία μᾶλλον ψυχῆς. Καὶ τοῦτο ὁρῶμεν γεγονὸς ἐπὶ τοῦ
5 Ἀβραάμ. «Εἶδε» γάρ, φησί, «τὴν περίχωρον ὁ Λώτ, καὶ ἦν ποτιζο-
μένη, ὡς ὁ παράδεισος τοῦ Θεοῦ, καὶ ἐξελέξατο αὐτήν». Καὶ
οὐδὲν ἐκεῖνος ἀντεῖπεν. Ὁρᾷς ὅτι οὐ μόνον οὐκ ἡδίκηει, ἀλλὰ καὶ
ἡδικεῖτο;

Τί κατηγορεῖς τῶν παίδων τῶν σαυτοῦ, ἄνθρωπε; Οὐ διὰ
10 τοῦτο ἡμῖν ὁ Θεὸς ἔδωκε τοὺς παῖδας, ἵνα ἀρπάζωμεν τὰ ἐτέρων.
Ὅρα μὴ τὸν Θεὸν παροξύνῃς τοῦτο λέγων. Εἰ γὰρ τοῦτο λέγεις,
ὅτι αὐτοί σοι τῆς ἀρπαγῆς γίνονται αἵτιοι καὶ τοῦ χρηματισμοῦ,
δέδοικα μὴ αὐτῶν ἀποστερηθῆς, ὡς βλαπτόντων καὶ ἐπιβουλεύ-
όντων. Ὁ Θεός σοι τοὺς παῖδας ἔδωκεν, ἵνα σε γηροκομῶσιν, ἵνα
15 τὴν ἀρετὴν μανθάνωσι παρὰ σοῦ. Διὰ γὰρ τοῦτο τὸ τῶν ἀνθρώ-
πων γένος οὕτως ἠθέλησε συνεστάναι, δύο τὰ μέγιστα κατα-
σκευάζων, ἓνα μέν, διδασκάλους ἐφιστῶν τοὺς πατέρας, ἕτερον
δέ, πολλὴν ἀγάπην ἐντίκτων. Εἰ γὰρ ἀπλῶς ἔμελλον οἱ ἄνθρωποι
γίνεσθαι, οὐδεὶς ἂν πρὸς οὐδένα σχέσιν ἔσχεν. Εἰ γὰρ νῦν πατέ-
20 ρων ὄντων καὶ παίδων καὶ ἐκγόνων, πολλοὶ πολλῶν οὐ φροντί-
ζουσι, πολλῶ μᾶλλον τότε. Διὰ τοῦτό σοι παῖδας ἔδωκεν ὁ Θεός·
μὴ τοίνυν κατηγορεῖ τῶν παίδων. Εἰ δὲ οἱ παῖδας ἔχοντες οὐδε-
μίαν ἔχουσιν ἀπολογίαν, οἱ μὴ ἔχοντες, καὶ κοπτόμενοι περὶ τὴν
τοῦ πλούτου συλλογὴν, ποῖον ἂν εἴποιεν λόγον;

5. Ἄλλ' ἔστι τις καὶ αὐτοῖς λόγος πάσης ἀπολογίας ἀπεστε-
ρημένος. Τίς δὴ οὗτός ἐστιν; Ἰνα ἀντὶ τῶν παίδων ἔχωμεν, φησί,
τὸν πλοῦτον ὑπόμνημα. Ὅντως γέλως πολὺς. Ἀντὶ τῶν παίδων,
φησὶν, ἡ οἰκία μνήμη ἀθάνατος γίνεται τῆς δόξης τῆς ἐμῆς. Οὐ
τῆς δόξης σου, ἄνθρωπε, ἀλλὰ τῆς πλεονεξίας ἔσται μνήμη. Ἡ
30 οὐχ ὁρᾷς νῦν πῶς πολλοὶ παριόντες τὰς λαμπρὰς οἰκίας τοιαῦτα
διαλέγονται πρὸς ἀλλήλους· πόσα ὁ δεῖνα ἐπλεονέκτησε, πόσα
ἥρπασεν, ἵνα ταύτην οἰκοδομήσῃ τὴν οἰκίαν; καὶ νῦν ἐκεῖνος μὲν
γέγονε τέφρα καὶ κόνις, αὕτη δὲ εἰς ἐτέρων κλῆρον διέβη. Οὐ
τῆς δόξης σου τοίνυν καταλιμπάνεις μνήμην, ἀλλὰ τῆς πλεονε-
35 ξίας. Καὶ τὸ μὲν σῶμά σου κέκρυπται τῇ γῇ, τῆς δὲ πλεονεξίας

άρπάζουν υπάρχοντα για τὸν Θεὸ εἶναι πολὺ μεγαλύτερο ἀπὸ τὸ νὰ εὐεργετῇ. Γιατί; Διότι τὸ ἓνα εἶναι καρπὸς τῆς ψυχῆς καὶ τῆς προαιρέσεως τοῦ καθενός, γι' αὐτὸ καὶ εὐκόλα γίνεται, τὸ ἄλλο ὅμως εἶναι προσβολὴ καὶ βία. Καὶ εὐκολώτερα θὰ ἔδινε κανεὶς πολλὰ τάλαντα μὲ τὴ θέλησί του καὶ δὲν θὰ θεωρήσῃ ὅτι ἔχει πάθει τίποτε τὸ φοβερό, παρὰ θὰ ὑποφέρῃ μὲ ἡρεμία ὅταν τοῦ ἀρπάξουν τρεῖς ὀβολοὺς παρὰ τὴ θέλησί του. Ἐπομένως αὐτὸ εἶναι ἡ μεγαλύτερη εὐσέβεια τῆς ψυχῆς. Καὶ αὐτὸ βλέπομε ὅτι ἔχει συμβῇ στὴν περίπτωσι τοῦ Ἀβραάμ. «Γιατὶ εἶδε», λέγει, «τὴ γειτονικὴ χώρα ὁ Λῶτ, καὶ ἐποτίζετο, ὅπως ὁ παράδεισος τοῦ Θεοῦ, καὶ ἐπροτίμησε αὐτήν»¹⁴. Καὶ ἐκεῖνος δὲν εἶπε τίποτε τὸ ἀντίθετο. Βλέπεις ὅτι ὄχι μόνο δὲν ἔκανε ἀδικίες, ἀλλὰ καὶ ἀδικοῦνταν;

Γιατί κατηγορεῖς τὰ παιδιὰ σου, ἄνθρωπε; Δὲν μᾶς ἔδωσε γι' αὐτὸ τὰ παιδιὰ ὁ Θεός, γιὰ νὰ ἀρπάξωμε τὰ υπάρχοντα τῶν ἄλλων. Πρόσεχε νὰ μὴ παροργίσῃς τὸν Θεὸ λέγοντας αὐτό. Γιατί, ἐὰν λέγῃς αὐτό, ὅτι δηλαδὴ τὰ παιδιὰ σου γίνονται ἡ αἰτία τῆς ἀρπαγῆς καὶ τῆς ἀποκτήσεως τῶν χρημάτων, φοβᾶμαι μήπως στερηθῇς αὐτά, ἐπειδὴ σὲ βλάπτουν καὶ σὲ ἐπιβουλεύονται. Ὁ Θεὸς σοῦ ἔδωσε τὰ παιδιὰ, γιὰ νὰ σὲ γηροκομοῦν, γιὰ νὰ μαθαίνουν τὴν ἀρετὴ ἀπὸ σένα. Γι' αὐτὸ λοιπὸν ἔτσι ἠθέλησε νὰ συνενώσῃ τὸ ἀνθρώπινο γένος, κάνοντας τὰ δύο μέγιστα αὐτά, τὸ ἓνα, ὀρίζοντας τοὺς πατέρες διδασκάλους, καὶ τὸ ἄλλο, θέτοντας μέσα του πολλὴ ἀγάπη. Γιατί, ἐὰν ἐπρόκειτο ἀπλῶς νὰ γεννῶνται οἱ ἄνθρωποι, κανεὶς δὲν θὰ εἶχε σχέσεις πρὸς κανένα. Γιατί, ἐὰν τώρα ποὺ υπάρχουν πατέρες καὶ παιδιὰ καὶ ἐγγόνια, πολλοὶ δὲν φροντίζουν γιὰ πολλὰ, πολὺ περισσότερο τότε. Γι' αὐτὸ σοῦ ἔδωσε παιδιὰ ὁ Θεός· μὴ κατηγορῇς λοιπὸν τὰ παιδιὰ. Καὶ ἐὰν ὅσοι ἔχουν παιδιὰ δὲν ἔχουν καμμία δικαιολογία, ὅσοι δὲν ἔχουν καὶ κοπιᾶζουν γιὰ τὴ συγκέντρωσι τοῦ πλούτου, ποῖο λόγο θὰ μπορούσαν νὰ προβάλουν;

5. Ἀλλὰ ὑπάρχει καὶ σ' αὐτοὺς κάποιος λόγος στερημένος ἀπὸ κάθε δικαιολογία. Ποιὸς λοιπὸν εἶναι αὐτός; Γιὰ νὰ ἔχωμε, λέγει, ἀντὶ τῶν παιδιῶν τὸν πλοῦτο ἀνάμνησι. Πραγματικὰ εἶναι πολὺς ὁ περίγελως. Ἀντὶ τῶν παιδιῶν, λέγει, τὸ σπίτι γίνεται ἀθάνατη ὑπενθύμισι τῆς ἰδικῆς μου δόξας. Δὲν θὰ εἶναι ὑπενθύμισι τῆς δόξας σου, ἄνθρωπε, ἀλλὰ τῆς πλεονεξίας σου. Ἡ δὲν βλέπεις τώρα πῶς πολλοὶ διερχόμενοι ἀπὸ τὰ λαμπρὰ σπίτια συζητοῦν μεταξύ τους τέτοια περίπου· πόσα ἤρπαξε μὲ ἀπάτη, πόσα ἔκλεψε, γιὰ νὰ κτίσῃ αὕτὴ τὴν οἰκοδομὴ; καὶ τώρα ἐκεῖνος ἔχει γίνῃ στάχτη καὶ σκόνῃ,

μνήμην λαθεῖν τῷ πλήθει τοῦ χρόνου δυναμένην οὐκ ἀφίης, ἀλλ' ἀνακρούεσθαι καὶ ἀνασκάπτεσθαι ποιεῖς διὰ τῆς οἰκίας. Ἔως γὰρ ἂν αὕτη ἐστήκη, τὴν ἐπωνυμίαν ἔχουσα τὴν σὴν, καὶ τοῦ δεινός λεγομένη, πάντως ἀνάγκη καὶ τὰ πάντων ἀνεψχθῆναι
5 στόματα κατὰ σοῦ.

Ὅρᾳς ὅτι βέλτιον μηδὲν ἔχειν, ἢ ταύτην ὑπομένειν τὴν κατηγορίαν; Καὶ ταῦτα μὲν ἐνταῦθα· ἐκεῖ δὲ τί ποιήσομεν, εἰπέ μοι, τοσοῦτων μὲν ἐνταῦθα γινόμενοι κύριοι, οὐδενὶ δὲ τῶν ὄντων μεταδόντες, ἢ σφόδρα ὀλίγων; πῶς τὰς πλεονεξίας ἀποδυσόμε-
10 θαι; Ὁ γὰρ βουλόμενος πλεονεξίαν ἀποδύσασθαι, οὐκ ὀλίγα ἀπὸ πολλῶν δίδωσιν, ἀλλὰ πολλαπλασίονα τῶν ἀρπασθέντων, καὶ ἴσταται ἀρπάζων. Ἀκουσον ὁ Ζακχαῖος τί λέγει· «Καὶ ὅσων ἤρπασα, τετραπλασίονα ἀποδίδωμι». Σὺ δὲ ἀρπάζων μυρία τάλαντα, ἂν ὀλίγας δῶς δραχμάς, τὸ πᾶν ἀποδεδωκέναι νομίζεις, καὶ ὡς
15 πλείονα δεδωκώς διάκεισαι. Καὶ οὕτω δὲ μόλις· διὰ τί; δεῖ γὰρ αὐτά τε ἀποδοῦναι ἐκεῖνα, καὶ ἐκ τῶν οἴκοθεν προσθεῖναι ἕτερα. Καθάπερ γὰρ ὁ κλέπτης οὐκ ἐκεῖνα ἀποδιδούς μόνα ἀπολελόγηται, ἀλλὰ πολλάκις μὲν καὶ τὴν ψυχὴν προσέθηκε, πολλάκις δὲ πολλαπλασίονα δοὺς διαλύεται, οὕτω καὶ ὁ πλεονέκτης. Καὶ γὰρ
20 καὶ ὁ πλεονέκτης κλέπτης ἐστί, καὶ ληστής ἐκείνου πολλῷ χαλεπώτερος, ὅσῳ καὶ τυραννικώτερος. Ἐκεῖνος μὲν οὖν καὶ τῷ κρύπτεσθαι, καὶ τῷ ἐν νυκτὶ ἐπιχειρεῖν, πολὺ τοῦ τολμήματος ὑποτέμνεται, ὡσανεὶ αἰσχυνόμενος καὶ δεδοικώς τὸ ἀμαρτάνειν; οὗτος δὲ ἀπαναισχυντήσας, γυμνῇ τῇ κεφαλῇ κατὰ μέσσην ἀγορὰν
25 ἀρπάζει τὰ πάντων, κλέπτης τε ὁμοῦ καὶ τύραννος ὢν. Οὐ δι-orύπτει τοίχους, οὐδὲ σθέννυσι λαμπάδα, οὐδὲ κιθώτιον ἀνοίγει, οὐδὲ σήμαντρα ἀνατρέπει· ἀλλὰ τί; τὰ τούτων νεανικώτερα ποιεῖ, ὁρώντων τῶν ἀδικουμένων, διὰ τῆς θύρας ἐκβάλλει, μετὰ παρρησίας πάντα ἀνοίγει, αὐτοὺς ἐκείνους ἀναγκάζει τὰ αὐτῶν
30 ἐκθέσθαι.

Τοσαύτη τῆς βίας ἡ ὑπερβολή. Οὗτος ἐκείνων πολλῷ μιαιώτερος, ὅσῳ καὶ ἀναισχυντότερος καὶ τυραννικώτερος. Ὁ μὲν γὰρ δόλῳ τι παθὼν, ἀλγεῖ μὲν, πλὴν ἀλλ' ἔχει παραμυθίαν οὐ μικράν, τὸ κἂν φοβηθῆναι αὐτὸν ἐκείνον τὸν ἀδικοῦντα· ὁ δὲ

αὕτῃ ὅμως ἐπέρασε στὴ κληρονομία ἄλλων. Δὲν ἐγκαταλείπεις λοιπὸν ἀνάμνησι τῆς δόξας σου, ἀλλὰ τῆς πλεονεξίας σου. Καὶ τὸ μὲν σῶμα σου εἶναι κρυμμένο στὴ γῇ, τὴ ἀντάμνησι τῆς πλεονεξίας ὅμως ἂν καὶ μπορῇ νὰ ξεχασθῇ μὲ τὸν πολὺ χρόνον δὲν ἀφήνεις, ἀλλὰ κάνεις νὰ ἐπανέρχεται καὶ νὰ ἀνακινῆται αὕτῃ μὲ τὸ σπίτι. Γιατὶ ἐν ὅσῳ θὰ ὑπάρχῃ αὐτὸ καὶ θὰ ἔχῃ τὴν ἐπωνυμία σου καὶ θὰ λέγεται τοῦ τάδε, ὅπωςδὴποτε εἶναι ἀνάγκη νὰ ἀνοίγουν καὶ τὰ στόματα ὅλων ἐναντίον σου.

Βλέπεις ὅτι εἶναι προτιμότερο νὰ μὴ ἔχωμε τίποτε, παρὰ νὰ ὑπομένωμε αὕτῃ τὴν κατηγορία; Καὶ αὐτὰ βέβαια συμβαίνουν ἐδῶ· ἐκεῖ ὅμως τί θὰ κάνωμε, εἶπέ μου, πού, ἐνῶ γινόμασθε κύριοι ἐδῶ τόσων ἀγαθῶν, δὲν δίνουμε ὅμως σὲ κανένα ἓνα μέρος ἀπὸ τὰ ὑπάρχοντά μας ἢ πάρα πολὺ λίγα; πῶς θὰ ἐκδιώξωμε τίς πλεονεξίες; Γιατὶ ὅποιος θέλει νὰ ἐκδιώξῃ τὴν πλεονεξία, δὲν δίνει λίγα ἀπὸ τὰ πολλά, ἀλλὰ πολλὰς φορὲς περισσότερα ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ ἔχει ἀρπάξει καὶ σταματᾷ νὰ ἀρπάζῃ. "Ἀκουσε τί λέγει ὁ Ζακχαῖος· «Καὶ ἀπὸ ὅσα ἔχω ἀρπάξει, ἐπιστρέφω τετραπλάσια»¹⁵. Ἐσὺ ὅμως ἀρπάζοντας ἅπειρα τάλαντα, ἂν δώσης λίγες δραχμές, νομίζεις ὅτι ἔχεις ἀποδώσει τὰ πάντα, καὶ συμπεριφέρεσαι σὰν νὰ ἔχῃς δώσει περισσότερα. Καὶ αὐτὸ ὅμως μὲ πολὺ κόπο· γιατί; διότι πρέπει νὰ ἐπιστρέψῃς καὶ ἐκεῖνα τὰ ἴδια, καὶ νὰ προσθέσῃς ἄλλα ἀπὸ αὐτὰ ποὺ ἔχεις στὸ σπίτι. Ὅπως ἀκριβῶς λοιπὸν ὁ κλέπτης δὲν μπορεῖ νὰ ἐπιτύχῃ ἀπολογία γιὰ τὸν ἑαυτὸ του ὅταν ἐπιστρέψῃ μόνο ἐκεῖνα ποὺ ἔκλεψε, ἀλλὰ πολλὰς φορὲς ἐπρόσθεσε καὶ τὴ ζωὴ του καὶ πολλὰς φορὲς δὲ ὅταν δώσῃ πολὺ περισσότερα ἀπαλλάσσεται, ἔτσι καὶ ὁ πλεονέκτης. Γιατὶ καὶ ὁ πλεονέκτης εἶναι κλέπτης καὶ ληστής πολὺ πιὸ φοβερός ἀπὸ ἐκεῖνον, ὅσο καὶ πιὸ τυραννικός. Ἐκεῖνος λοιπὸν καὶ μὲ τὸ νὰ κρύπτεται καὶ μὲ τὸ νὰ ἐπιτίθεται τῇ νύκτα, ἐμποδίζεται πολὺ στὸ τόλμημά του, σὰν κατὰ κάποιον τρόπο νὰ ἐντρέπεται καὶ νὰ φοβῆται τὴν ἀμαρτία, αὐτὸς ὅμως ἀφοῦ ἐγίνε τελείως ἀναίσχυντος, μὲ ἀκάλυπτο τὸ κεφάλι στὴ μέση τῆς ἀγορᾶς ἀρπάζει τὰ πράγματα ὅλων, γενόμενος συγχρόνως καὶ κλέπτης καὶ τύραννος. Δὲν τρυπᾷ τοὺς τοίχους, οὔτε σβήνει τὸ λυχνάρι, οὔτε ἀνοίγει τὸ κιβώτιο, οὔτε καταστρέφει τὰ σήμαντρα. Ἀλλὰ τί κάνει; τὰ πιὸ βίαια ἀπὸ αὐτά, ἐνῶ βλέπουν οἱ ἀδικούμενοι, ἀπὸ τὴν πόρτα τὰ φέρει ἔξω, μὲ παρρησία ἀνοίγει τὰ πάντα, αὐτοὺς τοὺς ἰδίους ἐξαναγκάζει νὰ τοποθετήσουν ἔξω τὰ δικά τους.

μετὰ τοῦ κακῶς παθεῖν καὶ καταφρονούμενος, οὐδὲ ἐνεργεῖν
 τὴν βίαν δυνήσεται· μείζων γὰρ ὁ γέλως. Εἶπέ μοι, εἴ τις γυναῖκα
 ἐμοίχευσε λαθῶν, ἕτερος δὲ ὁρῶντος τοῦ ἀνδρὸς τοῦτο εἰργά-
 σατο, τίς μᾶλλον ἐλύπησεν, καὶ δακεῖν ἦν ἱκανός; Ὁ μὲν γὰρ
 5 μετὰ τοῦ κακῶς ποιῆσαι καὶ διέπτυσεν· ὁ δέ, εἰ μηδὲν ἕτερον,
 ἔδειξεν ὅτι δέδοικε τὸν ἡδικομένον. Οὕτω καὶ ἐπὶ τῶν χρημάτων,
 ὁ μὲν λάθρα λαθῶν, ταύτῃ τετίμηκε, τῷ λάθρα λαβεῖν· ὁ δὲ
 φανερώς καὶ δημοσίᾳ, μετὰ τῆς ζημίας καὶ αἰσχύνῃν ἐπήγαγε.
 Πausώμεθα οὖν τὰ ἐτέρων ἀρπάζοντες, καὶ πένητες καὶ πλούσι-
 10 οί· οὐ γὰρ πρὸς τοὺς πλουσίους μοι μόνον οὗτος ὁ λόγος, ἀλλὰ
 καὶ πρὸς τοὺς πένητας. Καὶ γὰρ καὶ αὐτοὶ ἀρπάζουσι τοὺς αὐτῶν
 πενεστέρους, καὶ χειροτέχναι οἱ εὐπορώτεροι καὶ δυνατώτεροι
 τοὺς ἀπορωτέρους καὶ πενεστέρους ἀπεμπολοῦσι, καὶ κάπηλοι
 καπήλους, καὶ πάντες οἱ ἐπὶ τῆς ἀγορᾶς. Ὡστε πάντοθεν βούλο-
 15 μαι τὴν ἀδικίαν ἐξελεῖν. Οὐ γὰρ ἐν τῷ μέτρῳ τῶν ἀρπαζομένων
 καὶ κλεπτομένων, ἀλλὰ ἐν τῇ προαιρέσει τοῦ κλέπτοντος τὸ
 ἀδίκημα ἴσταται. Ὅτι δὲ οὗτοι μᾶλλον εἰσι κλέπται καὶ πλεονέ-
 κται, οἱ μὴδὲ τῶν μικρῶν καταφρονοῦντες, οἶδα καὶ μέμνημαι
 πρὸς ὑμᾶς εἰρηκῶς, εἶγε καὶ ὑμεῖς μέμνησθε. Πλὴν ἀλλὰ μὴδὲν
 20 ἀκριβολογώμεθα· ἔστωσαν ὁμοίως τοῖς πλουσίοις καὶ αὐτοί.

Παιδεύσωμεν τὴν διάνοιαν λοιπὸν τῶν μειζόνων μὴ ἐπιθυ-
 μεῖν, τοῦ πλείονος μὴ ὀρέγεσθαι. Ἐν δὲ τοῖς οὐρανίοις μὴδέ-
 ποτε κόρον ἔχέτω ἢ ἐπιθυμία τοῦ πλείονος, ἀλλ' αἰ τοῦ πλεί-
 ονος ἕκαστος ὀρεγέσθω· ἐπὶ δὲ τῆς γῆς τῆς χρείας ἕκαστος
 25 ἔστω καὶ τῆς αὐταρκειάς, καὶ μὴδὲν πλέον ζητεῖτω, ἵν' οὕτω
 δυνηθῇ τῶν ὄντως ἀγαθῶν ἐπιτυχεῖν, χάριτι καὶ φιλανθρωπία
 τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ
 Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ αἰεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν
 αἰώνων. Ἀμήν.

Τόσο μεγάλη εἶναι ἡ δύναμις τῆς βίας. Αὐτὸς εἶναι πιὸ μισητὸς ἀπὸ ἐκείνους, ὅπως καὶ πιὸ ἀναίσχυντος καὶ πιὸ τυραννικός. Γιατὶ ἐκεῖνος ποὺ ἔπαθε κάτι μὲ δόλο, στενοχωρεῖται βεβαίως, ἀλλὰ ὅμως ἔχει μεγάλη παρηγοριά, τὸ ὅτι τὸν ἐφοβήθηκε τουλάχιστον ἐκεῖνος ὁ ἄδικος. Ἐκεῖνος ὅμως ποὺ μαζὶ μὲ τὴν κακὴ μεταχείρισι περιφρονεῖται, οὔτε θὰ μπορέσῃ νὰ ἀντέξῃ τὴ βία, γιατί εἶναι πιὸ μεγάλος ὁ περίγελως. Εἶπέ μου, ἐὰν κάποιος ἐμοίχευσε γυναῖκα στὰ κρυφὰ καὶ ἄλλος ἔκαμε· αὐτὸ καθὼς ἔβλεπε ὁ ἄνδρας, ποιὸς ἐλύπησε περισσότερο, καὶ ἦταν ἱκανὸς νὰ ἐρεθίσῃ; Γιατὶ ὁ ἓνας, μαζὶ μὲ τὸ ὅτι ἔκαμε κακὸ καὶ τὸν ἐπεριφρόνησε, ὁ ἄλλος, ἂν ὅχι τίποτε ἄλλο, ἔδειξε ὅτι φοβᾶται ἐκείνον ποὺ ἠδίκησε. Ἔτσι καὶ στὰ χρήματα, ἐκεῖνος ποὺ τὰ ἔλαβε κρυφά, ἔτσι ἔχει ἐπιβάλει τὴν ποινή, μὲ τὸ ὅτι τὰ ἔλαβε κρυφά· ἐκεῖνος ὅμως ποὺ τὰ ἔλαβε φανερά καὶ δημόσια, μαζὶ μὲ τὴ ζημία ἐπρόσθεσε καὶ τὴν ἐντροπή. Ἄς σταματήσωμε λοιπὸν νὰ ἀρπάζωμε τὰ πράγματα τῶν ἄλλων, καὶ οἱ πτωχοὶ καὶ οἱ πλούσιοι, γιατί δὲν ἀπευθύνεται αὐτὸς ὁ λόγος μου μόνο στοὺς πλουσίους, ἀλλὰ καὶ πρὸς τοὺς πτωχοὺς. Γιατὶ καὶ αὐτοὶ ἀρπάζουν τοὺς πτωχότερους τους καὶ οἱ πλουσιώτεροι καὶ δυνατώτεροι τεχνῖτες, δὲν τηροῦν τίς συμφωνίες τους μὲ τοὺς πτωχότερους καὶ ἀδυνατώτερους, καὶ οἱ ἔμποροι μὲ τοὺς ἐμπόρους, καὶ ὅλοι οἱ ἐργαζόμενοι στὴν ἀγορά. Ὡστε ἀπὸ παντοῦ θέλω νὰ ἐκδιώξω τὴν ἀδικία. Γιατὶ τὸ ἀδίκημα δὲν βρίσκεται στὸ μέγεθος τῶν ἀρπαζομένων καὶ κλεπτομένων, ἀλλὰ στὴν προαίρεσι τοῦ κλέπτη. Τὸ ὅτι ὅμως αὐτοὶ εἶναι μεγαλύτεροι κλέπτες καὶ πλεονέκτες, οἱ ὅποιοι δὲν περιφρονοῦν οὔτε τὰ ἀσήμαντα, τὸ γνωρίζω καὶ ἐνθυμοῦμαι ὅτι σᾶς ἔχω ὁμιλήσει γι' αὐτούς, ἐὰν βέβαια ἐνθυμεῖσθε καὶ σεῖς. Πλὴν ὅμως ἄς μὴ ἀκριβολογοῦμε γι' αὐτούς· ἄς θεωρήσωμε ὅτι εἶναι καὶ αὐτοὶ ὅμοιοι μὲ τοὺς πλουσίους.

Ἄς παιδεύσωμε λοιπὸν τὴ σκέψι μας ὥστε νὰ μὴ ἐπιθυμῇ τὰ μεγαλύτερα, νὰ μὴ ποθῇ τὸ περισσότερο. Γιὰ τὰ οὐράνια ὅμως ἄς μὴ ἔχη ποτὲ κορεσμὸ ἢ ἐπιθυμία γιὰ τὸ περισσότερο, ἀλλὰ πάντοτε ἄς ἐπιθυμῇ ὁ καθένας τὸ περισσότερο. Καὶ στὴ γῇ ἄς ἔχη τὰ ἀπαραίτητα καὶ ἀναγκαῖα καὶ ἄς μὴ ζητῇ τίποτε περισσότερο, γιὰ νὰ μπορέσῃ ἔτσι νὰ ἐπιτύχῃ τὰ ἀληθινὰ ἀγαθὰ, μὲ τὴ χάρι καὶ τὴ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζὶ μὲ τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις καὶ ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΟΜΙΛΙΑ ΙΑ΄.

(Α΄ Θεσ. 5, 19–28)

«Τὸ Πνεῦμα μὴ σβέννυτε· προφητείας μὴ ἐξουθενεῖτε.
Πάντα δὲ δοκιμάζετε· τὸ καλὸν κατέχετε. Ἀπὸ παντὸς
5 εἶδους πονηροῦ ἀπέχεσθε».

1. Ἀχλὺς τις παχεῖα, ζόφος καὶ νεφέλη κατακέχυται τῆς γῆς
ἀπάσης· καὶ τοῦτο δηλῶν ὁ ἀπόστολος ἔλεγεν· «Ἦμεν γάρ ποτε
σκότος»· καὶ πάλιν, «Ὑμεῖς, ἀδελφοί, οὐκ ἐστὲ ἐν σκότει, ἵνα ἡ
ἡμέρα ὑμᾶς ὥς κλέπτῃς καταλάβῃ». Ἐπεὶ οὖν νύξ ἐστίν, ὥς
10 εἰπεῖν, ἀσέληνος, καὶ ἐν ταύτῃ τῇ νυκτὶ βαδίζομεν, ἔδωκεν ὑμῖν
λαμπάδα φαιδρὰν ὁ Θεός, τοῦ Πνεύματος τοῦ ἁγίου τὴν χάριν
ἀνάψας ἐν ταῖς ἡμετέραις ψυχαῖς. Ἀλλὰ τοῦτο τὸ φῶς οἱ μὲν
δεξάμενοι λαμπρότερον εἰργάσαντο καὶ φαιδρότερον, οἷον ὥς
Παῦλος, ὥς Πέτρος, ὥς οἱ ἅγιοι πάντες ἐκεῖνοι· οἱ δὲ καὶ ἔσβε-
15 σαν, ὥς αἱ πέντε παρθένοι, ὥς ἐκεῖνοι οἱ περὶ τὴν πίστιν ναυαγή-
σαντες, ὥς ὁ ἐν Κορίνθῳ πεπορνευκώς, ὥς Γαλάται παρατρα-
πέντες. Διὰ τοῦτο ὁ Παῦλός φησι, «Τὸ πνεῦμα μὴ σβέννυτε»,
τουτέστι, τὸ χάρισμα· οὕτω γὰρ αὐτῷ καλεῖν ἔθος καὶ τὸ χάρισμα
τοῦ Πνεύματος. Σβέννυσι δὲ αὐτὸ βίος ἀκάθαρτος. Καθάπερ γάρ
20 τις ἐπὶ τοῦ λυχνιαίου τούτου φωτός, καὶ ὕδωρ κατασκεδάσας καὶ
χοῦν, ἔσβεσε τὸ φῶς, καὶ εἰ μηδὲν τούτων, ἀλλὰ γε τὸ ἔλαιον
ἐξελὼν· οὕτω καὶ ἐπὶ τοῦ χαρίσματος· ἂν τε γὰρ γῆϊνα καὶ τῶν
διαρρεόντων πραγμάτων φροντίδας κατασκεδάσης, ἔσβεσας τὸ
Πνεῦμα· ἂν τε σὺ μὲν μηδὲν ἐργάσῃ τοιοῦτον, ἐτέρωθεν δὲ
25 ποθεν πειρασμός ἐπελθὼν προσβάλῃ σφοδρῶς, καθάπερ τι
πνεῦμα, καὶ μὴ σφοδρὰ ἢ ἡ φλόξ, καὶ πολὺ τὸ ἔλαιον ἔχουσα, ἢ
τὴν ὀπήν μὴ ἐμφράξης, ἢ τὴν θύραν μὴ προσκλείσης πάντα
ἀπόλωλε.

Τίς δὲ ἐστίν ἡ ὀπή; Ὡς περ ἐπὶ τοῦ λύχνου, οὕτω καὶ ἐφ’
30 ἡμῶν, ὀφθαλμός καὶ ἀκοή. Μὴ ἀφῆς ταύταις προσπίπτειν πνεῦμα

1. Ἐφ. 5,8

2. Α΄ Θεσ. 5,4

ΟΜΙΛΙΑ ΙΑ´

(Α´ Θεσ. 5,19 – 28)

«Τὸ Πνεῦμα μὴ σβήνετε, τὶς προφητεῖες μὴ περιφρονῆτε. Τὰ πάντα δοκιμάζετε, τὸ καλὸ νὰ κρατῆτε. Νὰ φεύγετε μακριὰ ἀπὸ κάθε λογῆς πονηρό».

1. Κάποια πυκνὴ ὁμίχλη, σκοτάδι καὶ νεφέλη ἔχει ἐξαπλωθῇ ἐπάνω σὲ ὅλη τὴ γῆ· καὶ γιὰ νὰ δηλώσῃ αὐτὸ ὁ ἀπόστολος ἔλεγε· «Γιατὶ κάποτε ἤμαστε σκοτάδι»· καὶ πάλι, «Ἐσεῖς, ἀδελφοί, δὲν εὐρίσκεσθε σὲ σκοτάδι, γιὰ νὰ σᾶς καταλάβῃ ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου σὰν κλέπτῃς».² Ἐπειδὴ λοιπὸν εἶναι νύχτα, κατὰ κάποιο τρόπο, χωρὶς σελήνη καὶ μέσα στὴ νύκτα αὐτὴ βαδίζομε, μᾶς ἔδωσε ὁ Θεὸς φωτεινὸ λυχνάρι, ἀφοῦ ἄναψε στὶς ψυχές μας μέσα τὴ χάρι τοῦ ἁγίου Πνεύματος. Ἀλλ' αὐτὸ τὸ φῶς ἄλλοι ἀφοῦ τὸ ἐδέχθησαν τὸ ἔκαμαν λαμπρότερο καὶ φωτεινότερο, ὅπως ὁ Παῦλος, ὅπως ὁ Πέτρος, ὅπως ὅλοι ἐκεῖνοι οἱ ἅγιοι, καὶ τὸ ἔσθησαν, ὅπως οἱ πέντε παρθένοι, ὅπως ἐκεῖνοι ποὺ ἐναυάγησαν ὡς πρὸς τὴν πίστι, ὅπως ἐκεῖνος ποὺ εἶχε πορνεύσει στὴν Κόρινθο, ὅπως οἱ Γαλάτες ὅταν εἶχαν παρατραπῇ. Γι' αὐτὸ ὁ Παῦλος λέγει, «Μὴ σβήνετε τὸ Πνεῦμα», δηλαδὴ τὸ χάρισμα τοῦ Πνεύματος, γιατί ἔτσι ἐσυνήθιζε αὐτός νὰ ἀποκαλῇ καὶ τὸ χάρισμα τοῦ ἁγίου Πνεύματος. Σβήνει αὐτὸ ὁ ἀκάθαρτος βίος. Γιατὶ ὅπως ἀκριβῶς ὅταν κανεῖς στὸ φῶς αὐτὸ τοῦ λυχναριοῦ ἐπιχύσῃ νερὸ καὶ χῶμα ἔσθησε τὸ φῶς, καθὼς καὶ ἐὰν τίποτε ἀπὸ αὐτὰ δὲν ἐπιχύσῃ, ἀλλ' ἀφαιρέσῃ μόνο τὸ λάδι, ἔτσι συμβαίνει καὶ στὴν περίπτωσι τοῦ χαρίσματος τοῦ Πνεύματος· γιατί ἂν διασκορπίσῃς γῆινα καὶ φροντίδες γιὰ πράγματα ποὺ ἐξαφανίζονται, ἔσθησες τὸ Πνεῦμα. Καὶ ἐὰν ἐσὺ μὲν δὲν κάμῃς τίποτε τέτοιο, ἀπὸ κάπου ἄλλοῦ ὅμως, ἀφοῦ ἔρθῃ ὁ πειρασμός, προσβάλῃ μὲ ὁρμὴ σὰν κάποιος ἄνεμος, καὶ δὲν εἶναι δυνατὴ ἡ φλόγα καὶ δὲν ἔχῃ πολὺ λάδι ἢ δὲν κλείσῃς τὴν θύρα, τὰ πάντα καταστρέφει.

Ποιά ὅμως εἶναι ἡ ὁπὴ; Ὅπως στὸ λυχνάρι, ἔτσι καὶ σὲ μᾶς, τὸ μάτι καὶ τὸ αὐτί. Μὴ ἀφήσῃς νὰ προσκρούῃ σ' αὐτὰ ὁ δυνατὸς ἄνεμος τῆς πονηρίας, ἐπειδὴ θὰ σβήσῃ τὸ λυχνάρι, ἀλλὰ φράξε τα

σφοδρὸν πονηρίας, ἐπεὶ ἔσβεσε τὸν λύχνον, ἀλλ' ἀπόφραξον τῷ φόβῳ τοῦ Θεοῦ. Θύρα τὸ στόμα ἐστὶ· κλείσον, πρόσκλεισον, ἵνα καὶ τὸ φῶς παρέχῃ, καὶ ἀποκρούηται τὴν ἑξωθεν προσβολήν. Οἶον, ὕβρισέ σε τις; ἐλοιδόρησε; σὺ κλείσον τὸ στόμα· ἂν γὰρ 5 ἀνοίξης, ἐρρίπιδας τὸν ἄνεμον. Οὐχ ὁρᾷς ἐν ταῖς οἰκίαις, ὅταν καταντικρὺ καὶ ἐπ' εὐθείας δύο θύραι στήκωσι, καὶ σφοδρὸς ἄνεμος ᾗ, ἂν τὴν ἐτέραν κλείσῃς καὶ ἀντίπνοια μὴ γένηται, οὐδὲν ἴσχυσεν ὁ ἄνεμος, ἀλλὰ τὸ πολὺ τῆς ἰσχύος ὑποτέμνεται; Οὕτω καὶ νῦν, δύο εἰσὶ θύραι, τὸ στόμα τὸ σὸν, καὶ τὸ τοῦ ὑβρίζοντός σε 10 καὶ ἐμπαροινουῦντος· ἂν ἀποκλείσῃς τὸ σὸν καὶ μὴ δῶς ἀντίπνοιαν, ἔσβεις ὅλον τὸ πνεῦμα· ἂν δὲ ἀνοίξης, ἀκάθεκτον γίνεται. Μὴ τοίνυν αὐτὸ σβεννύωμεν. Ἔστι δὲ πολλάκις καὶ μηδενὸς ἐπικειμένου πειρασμοῦ σβεσθῆναι τὴν φλόγα· ὅταν τὸ ἔλαιον ἐκλίπῃ, ὅταν ἐλεημοσύνην μὴ ποιῶμεν, σβέννυται τὸ Πνεῦμα. 15 Καὶ γὰρ ἀπὸ ἐλεημοσύνης τῆς τοῦ Θεοῦ ἦλθε πρὸς σέ· εἴτα ὁρᾷ τὸν καρπὸν τοῦτον μὴ ὄντα παρὰ σοί, καὶ οὐ μένει παρὰ ψυχῇ ἀνελεήμονι. Σβεσθέντος δὲ τοῦ Πνεύματος, τὰ λοιπὰ ἴστε ὅσοι ἐν ἀσελήνῃ νυκτὶ ὁδὸν ἐβαδίσατε. Εἰ δὲ τὴν ἀπὸ γῆς εἰς γῆν ὁδὸν βαδίζειν δυσχερὲς ἐν νυκτί, τὴν ἀπὸ γῆς εἰς οὐρανὸν 20 φέρουσιν πῶς ἀσφαλές; Οὐκ ἴστε πόσοι δαίμονες ἐν τῷ διαστήματι τούτῳ, πόσα θηρία, πόσα πνευματικὰ τῆς πονηρίας; Ἄν μὲν οὖν ἐκεῖνο τὸ φῶς ἔχωμεν, οὐδὲν ἡμᾶς θλάψαι δυνήσονται, ἂν δὲ σβέσωμεν αὐτό, ταχέως ἡμᾶς ἀναλίσκουσι, ταχέως πάντα τὰ ἡμῶν ἐκφοροῦσιν· ἐπεὶ καὶ οἱ ληστὰι πρότερον τὴν λαμπάδα 25 σβέσαντες, οὕτω ληστεύουσιν. Ἐκεῖνοι μὲν γὰρ ὁρῶσιν ἐν τῷ σκότεινι τούτῳ, ἐπειδὴ τὰ τοῦ σκότους πράττουσιν· ἡμεῖς δὲ ἀήθεις ἐσμὲν ἐκείνου τοῦ φωτός.

Μὴ τοίνυν σβέσωμεν αὐτό. Πᾶσα πονηρὰ πράξις σβέννυσιν τοῦτο τὸ φῶς, καὶ λοιδορία, καὶ ὕβρις, καὶ ὅπερ ἂν εἴπῃς. Καθά- 30 περ γὰρ ἐπὶ τοῦ πυρός, πᾶν τὸ ἀλλότριον αὐτοῦ ἀναιρετικὸν αὐτοῦ ἐστίν, ἐκεῖνο δὲ ἀνάπτει αὐτό, ὅπερ αὐτοῦ ἐστὶ συγγενές. Εἴ τι ξηρόν, εἴ τι θερμόν, εἴ τι διάπυρον, ἀνάπτει τὴν φλόγα τοῦ Πνεύματος. Μηδὲν οὖν ψυχρόν, μηδὲ ὑγρὸν ἐπιφέρωμεν· ταῦτα

μὲ τὸ φόβο τοῦ Θεοῦ. Τὸ στόμα εἶναι θύρα· κλείσε αὐτό, περιορίσε το, γιὰ νὰ παρέχη καὶ τὸ φῶς καὶ νὰ ἀποκρούῃ τὴν ἐπίθεση ἀπὸ ἔξω. Γιὰ παράδειγμα, σὲ ὕβρισε κάποιος; σὲ ἐκακολόγησε; ἐσύ κλείσε τὸ στόμα, γιατίι ἂν τὸ ἀνοίξης, ἐδυνάμωσες τὸν ἄνεμο. Δὲν βλέπεις στὰ σπίτια, ὅταν ἀκριβῶς ἀπέναντι καὶ στὴν εὐθεῖα ὑπάρχουν δύο θύρες καὶ φυσᾷ δυνατός ἄνεμος, ἂν κλείσης τὴν ἄλλη καὶ δὲν φυσήσῃ ἀντίθετος ἄνεμος, δὲν ἔχει καμμία δύναμι ὁ ἄνεμος, ἀλλὰ καταστέλλεται τὸ μεγάλο μέρος τῆς δυνάμεώς του; Ἔτσι καὶ τώρα, ὑπάρχουν δύο θύρες, τὸ στόμα τὸ δικό σου καὶ τὸ στόμα ἐκείνου ποὺ σὲ ὑβρίζει καὶ σὲ προσβάλλει. Ἐὰν κλείσης τὸ δικό σου στόμα καὶ δὲν ἀφήσῃς ἀντίθετο ἄνεμο, ἔσθῃσες ὅλη τὴ δύναμη τοῦ ἀνέμου, ἐὰν ὅμως τὸ ἀνοίξης, γίνεται ἀκατάβλητη. Ἄς μὴ σβήνῃσιν λοιπὸν αὐτὸ τὸ χάρισμα. Πολλές φορές ὅμως εἶναι δυνατό καὶ χωρὶς νὰ ἀπειλῇ κανένας πειρασμός νὰ σθῇσῃ ἡ φλόγα· ὅταν δηλαδὴ τελειώσῃ τὸ λάδι, ὅταν δὲν κάνῃσιν ἐλεημοσύνη, σβήνει τὸ Πνεῦμα. Καθόσον ἀπὸ ἐλεημοσύνη τοῦ Θεοῦ ἦλθε πρὸς ἐσένα· ἔπειτα βλέπει ὅτι δὲν ὑπάρχει σ' ἐσένα ὁ καρπὸς αὐτὸς καὶ δὲν παραμένει σὲ ψυχὴ ποὺ δὲν ἐλεεῖ. Ὅταν ὅμως σθῇσῃ τὸ Πνεῦμα, τὰ ὑπόλοιπα τὰ γνωρίζετε ὅσοι ἐβαδίσατε μέσα στὴ νύχτα χωρὶς σελήνη. Καὶ ἐὰν εἶναι δύσκολο νὰ βαδίζῃσιν μέσα στὴ νύχτα τὸ δρόμο ποὺ φέρει ἀπὸ ἓνα μέρος τῆς γῆς σὲ ἄλλο, πῶς εἶναι ἀκίνδυνο νὰ βαδίζῃσιν τὸ δρόμο ποὺ ἀπὸ τὴ γῆ φέρει στὸν οὐρανόν; Δὲν γνωρίζετε πόσοι δαίμονες ὑπάρχουν στὸ διάστημα αὐτό, πόσα θηρία, πόσα πνευματικὰ ὄντα τῆς πονηρίας; Ἄν λοιπὸν ἔχῃσιν τὸ φῶς ἐκεῖνο, δὲν θὰ μπορέσουν νὰ μᾶς βλάψουν καθόλου, ἂν ὅμως τὸ σβήσῃσιν, γρήγορα μᾶς καταστρέφουν, γρήγορα μεταφέρουν ὅλα τὰ δικά μας, γιατίι καὶ οἱ ληστὲς ἀφοῦ σβήσῃσιν πρῶτα τὸ λυχνάρι, ἔτσι ληστεύουν. Ἐκεῖνοι βέβαια βλέπουν μέσα στὸ σκοτάδι αὐτό, ἐπειδὴ πράττουν ἔργα τοῦ σκοτοῦς, ἐμεῖς ὅμως δὲν ἔχουμε συνηθίσει στὸ φῶς ἐκεῖνο.

Ἄς μὴ σβήσῃσιν λοιπὸν αὐτὸ τὸ φῶς. Κάθε πονηρὴ πράξις σβήνει αὐτὸ τὸ φῶς καὶ ἡ κακολογία, καὶ ἡ ὕβρις, καὶ ὁ,τιδήποτε ἄλλο εἰπῆς. Γιατίι συμβαίνει ὅπως ἀκριβῶς στὴ φωτιά, ποὺ κάθε τι τὸ ξένο γίνεται καταστρεπτικὸ γι' αὐτήν, καὶ τὴν ἀνάβει ἐκεῖνο, ποὺ εἶναι συγγενικὸ πρὸς αὐτήν. Εἴτε τὸ ξερὸ, εἴτε τὸ θερμό, εἴτε τὸ πυρακτωμένο, ἀνάβει τὴ φλόγα τοῦ Πνεύματος. Ἄς μὴ θέσῃσιν λοιπὸν ἐπάνω του τίποτε τὸ ψυχρὸ, οὔτε ὑγρὸ, γιατίι αὐτὰ εἶναι καταστρεπτικὰ αὐτοῦ. Ὑπάρχει ὅμως καὶ ἄλλη ἐξήγησις. Πολλοὶ

γὰρ τούτου ἀναιρετικά. Ἔστι δὲ καὶ ἄλλη ἐξηγήσεις. Πολλοὶ παρ' αὐτοῖς, οἱ μὲν προεφήτευον ἀληθῶς, οἱ δὲ ἐψεύδοντο. Τοῦτο καὶ ἐν τῇ πρὸς Κορινθίους φησί, διακρίσεις πνευμάτων διὰ τοῦτο δεδωκέναι. Μιὰρὸς γὰρ ὢν ὁ διάβολος, ἠθέλησε διὰ τοῦ χαρί-
 5 σματος τούτου τὸ πᾶν ἀνατρέψαι τῆς ἐκκλησίας. Ἐπειδὴ γὰρ ἀμφοτέροι περι μελλόντων προὔλεγον, καὶ ὁ δαίμων καὶ τὸ Πνεῦμα, ἀλλ' ὁ μὲν ψευδόμενος, τὸ δὲ ἀληθεῦον, καὶ οὐδαμό-
 θεν ἦν ἐκατέρου τεκμήριον λαβεῖν, ἀλλ' ἀνευθύνως ἑκάτεροι ἔλεγον, ὡς ὁ Ἱερεμίας καὶ ὁ Ἰεζεκιήλ, ἀλλ' ἐλθόντος τοῦ καιροῦ
 10 ἡλέγχθησαν· ἔδωκε καὶ διακρίσεις πνευμάτων.

Ἐπεὶ οὖν καὶ τότε παρὰ Θεσσαλονικεῦσι πολλοὶ προεφή-
 τευον, οὓς καὶ αἰνίττεται λέγων, «Μὴτε διὰ λόγου, μήτε δι' ἐπι-
 στολῆς, ὡς δι' ἡμῶν, ὡς ὅτι ἐνέστηκεν ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου»·
 τοῦτο λέγει ἐνταῦθα. Τουτέστι, μὴ ἐπειδὴ τινες ψευδοπροφηται
 15 παρ' ὑμῖν εἰσι, μὴ δι' ἐκείνους καὶ τούτους κωλύσητε καὶ ἀπο-
 στραφῆτε αὐτούς· μὴ σθέννυτε αὐτούς. Τουτέστι, «Προφητείας
 μὴ ἐξουθενεῖτε». Ὁρᾷς ὅτι τοῦτό ἐστιν ὃ φησι; «Πάντα δοκιμά-
 ζετε». Ἐπειδὴ εἶπε, «Προφητείας μὴ ἐξουθενεῖτε», ἵνα μὴ νομί-
 σωσιν ὅτι πᾶσιν ἀνέωξε τὸ θῆμα, «Πάντα, φησί, δοκιμάζετε»,
 20 τουτέστι, τὰς ὄντως προφητείας, «τὸ δὲ καλὸν κατέχετε». «Ἀπὸ
 παντὸς εἶδους πονηροῦ ἀπέχεσθε»· μὴ τούτου ἢ ἐκείνου, ἀλλ'
 ἀπὸ παντός· καὶ τὰ ψευδῆ καὶ τὰ ἀληθῆ ἵνα μετὰ δοκιμασίας
 διακρίνητε, καὶ ἐκείνων ἀπέχησθε, καὶ τούτων ἔχησθε. Οὕτω γὰρ
 κἀκείνων σφοδρὸν τὸ μῖσος ἔσται, καὶ τούτων ἡ ἀγάπη γίνεται,
 25 ὅταν μὴ ἀπλῶς μηδὲ ἀνεξετάστως, ἀλλὰ μετὰ ἀκριθείας ἅπαντα
 πράττωμεν.

2. «Αὐτὸς δὲ ὁ Θεὸς τῆς εἰρήνης ἀγιάσαι ὑμᾶς ὁλοτελεῖς, καὶ
 ὁλόκληρον ὑμῶν τὸ Πνεῦμα καὶ ἡ ψυχὴ καὶ τὸ σῶμα ἀμέμπτως ἐν
 τῇ παρουσίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ τηρηθεῖη». Ὅρα
 30 διδασκάλου φιλοστοργίαν· μετὰ τὴν παραίνεσιν καὶ εὐχὴν ἐπά-
 γει· οὐχὶ τοῦτο μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐν τοῖς γράμμασι· δεῖ γὰρ καὶ
 συμβουλῆς καὶ εὐχῆς. Διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς πρότερον συμβου-
 λεύοντες, τότε τὰς ὑπὲρ ὑμῶν εὐχὰς ποιούμεθα· καὶ τοῦτο ἴσα-
 σιν οἱ μεμυημένοι. Ἄλλ' ὁ μὲν Παῦλος εἰκότως τοῦτο ἐποίει,
 35 πολλὴν πρὸς τὸν Θεὸν τὴν παρρησίαν ἔχων· ἡμεῖς δὲ κατησχυμ-

3. Α' Κορ. 12,10

4. Β' Θεσ. 2,2

ἐπροφήτευσαν σ' αὐτούς, ἄλλοι ἀληθινά, ἄλλοι ἔλεγαν ψέματα. Αὐτὸ λέγει καὶ στὴν πρὸς Κορινθίους ἐπιστολή, γι' αὐτὸ ἔχει δώσει τὸ χάρισμα τῆς διακρίσεως τῶν πνευμάτων³. Γιατὶ ὁ διάβολος ἐπειδὴ εἶναι ἀχρεῖος θέλησε μὲ τὸ χάρισμα αὐτὸ νὰ ἀνατρέψη ὅλο τὸ ἔργο τῆς ἐκκλησίας. Ἐπειδὴ λοιπὸν καὶ οἱ δύο ἐπροφήτευσαν γιὰ τὰ μέλλοντα καὶ ὁ δαίμων καὶ τὸ ἅγιο Πνεῦμα, ἀλλὰ ὁ μὲν ἕνας λέγοντας ψέματα, τὸ δὲ Πνεῦμα τὴν ἀλήθεια, καὶ ἀπὸ πουθενὰ δὲν ἦταν δυνατὸ νὰ λάβουν ἀπόδειξι τοῦ καθενός, ἀλλὰ ἔλεγαν ἀνεύθυνα ὁ καθένας, ὅπως ὁ Ἱερεμίας καὶ ὁ Ἰεζεκιήλ, ἀλλὰ ὅταν ἦλθε ὁ καιρὸς ἠλέγχθησαν, ἔδωσε καὶ τὸ χάρισμα τῆς διακρίσεως τῶν πνευμάτων

Πράγματι λοιπὸν καὶ τότε στοὺς Θεσσαλονικεῖς ἐπροφήτευσαν πολλοί, τοὺς ὁποίους καὶ ὑπαινίσσεται λέγοντας, «Οὔτε μὲ λόγο, οὔτε μὲ ἐπιστολή, ὅτι τάχα προέρχονται ἀπὸ μᾶς καὶ δῆθεν ὅτι ἔφθασε ἡ ἡμέρα τοῦ Κυρίου»⁴· αὐτὸ λέγει ἐδῶ. Δηλαδή, ἐπειδὴ ὑπάρχουν μερικοὶ ψευδοπροφῆτες σὲ σᾶς, νὰ μὴ ἐμποδίσετε ἐξ αἰτίας τους καὶ αὐτούς καὶ τοὺς ἀποστραφῆτε. Μὴ σβήνετε αὐτούς. Δηλαδή, «Μὴ περιφρονεῖτε τὶς προφητεῖες». Βλέπετε ὅτι αὐτὸ εἶναι αὐτὸ ποὺ λέγει; «Ὅλα νὰ τὰ δοκιμάζετε». Ἐπειδὴ εἶπε, «Τὶς προφητεῖες μὴ τὶς περιφρονεῖτε», γιὰ νὰ μὴ νομίσουν ὅτι σὲ ὅλους ἄφησε ἐλεύθερο τὸ θῆμα γιὰ διδασκαλία, «Ὅλα», λέγει, «νὰ τὰ δοκιμάζετε», δηλαδή, τὶς ἀληθινὲς προφητεῖες, «καὶ τὸ καλὸ νὰ κρατῆτε». «Ἀπὸ κάθε εἶδος πονηροῦ νὰ φεύγετε μακριά»· ὄχι ἀπὸ αὐτὸ ἢ ἀπὸ ἐκεῖνο, ἀλλὰ ἀπὸ κάθε εἶδος. Καὶ γιὰ νὰ ξεχωρίζετε μὲ δοκιμασία ποιά εἶναι ψεύτικα καὶ ποιά ἀληθινά, καὶ νὰ ἀπομακρύνεσθε ἀπὸ ἐκεῖνα, καὶ νὰ κρατῆτε αὐτά. Γιατὶ ἔτσι θὰ εἶναι δυνατὸ καὶ τὸ μῖσος γιὰ ἐκεῖνα, καὶ θὰ αὐξηθῇ ἡ ἀγάπη γι' αὐτά, ὅταν ὄχι ἀπλῶς οὔτε χωρὶς ἔλεγχου, ἀλλὰ ὅταν μὲ προσοχὴ πράττουμε τὰ πάντα.

2. «Εἶθε ὅμως αὐτὸς ὁ Θεὸς τῆς εἰρήνης νὰ σᾶς ἀγιάσῃ ὁλόκληρους, καὶ ὅλος ὁ νοῦς σας καὶ ἡ ψυχὴ καὶ τὸ σῶμα σας νὰ διατηρήθουν ἄμεμπτα κατὰ τὴν παρουσίαν τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ». Πρόσεχε τὴ φιλοστοργία τοῦ διδασκάλου· ὕστερα ἀπὸ τὴ συμβουλὴ προσθέτει καὶ εὐχή· καὶ ὄχι αὐτὸ μόνο, ἀλλὰ καὶ στίς ἐπιστολές του, γιατί εἶναι ἀπαραίτητα καὶ ἡ συμβουλὴ καὶ ἡ εὐχή. Γι' αὐτὸ καὶ ἐμεῖς ἀφοῦ πρῶτα συμβουλευώμε, τότε κάνομε τὶς εὐχὲς γιὰ σᾶς· καὶ αὐτὸ τὸ γνωρίζουν οἱ μυημένοι. Ἄλλ' ὁ Παῦλος δικαιολογημένα ἔκανε αὐτό, ἐπειδὴ εἶχε μεγάλη παρρησία πρὸς τὸν Θεό, ἐμεῖς ὅμως εἴμασθε ἀνάξιοι καὶ χωρὶς παρρησία. Ἄλλ'

μένοι καὶ ἀπαρρησίαστοί ἐμεν. Ἄλλ' ἐπειδὴ εἰς τοῦτο ἐτάχθη-
 μεν, πράττομεν αὐτό, ἀνάξιοι μὲν ὄντες καὶ παρεστάναι, καὶ τῶν
 ἐσχάτων μαθητῶν τὸν τόπον ἐπέχειν· ἐπειδὴ δὲ καὶ δι' ἀναξίων ἡ
 χάρις ἐνεργεῖ, οὐ δι' αὐτούς, ἀλλὰ διὰ τοὺς μέλλοντας ὠφελεῖ-
 5 σθαι, τὰ παρ' ἐαυτῶν εἰσφέρομεν. «Ἀγιάσαι ὑμᾶς», φησὶν, «ὁλο-
 τελεῖς, καὶ ὁλόκληρον ὑμῶν τὸ πνεῦμα καὶ ἡ ψυχὴ καὶ τὸ σῶμα
 ἀμέμπτως ἐν τῇ παρουσίᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ τη-
 ρηθεῖη». Τὸ Πνεῦμα τί φησιν ἐνταῦθα; Τὸ χάρισμα. Ἄν μὲν γὰρ
 ἔχοντες λαμπρὰς τὰς λαμπάδας ἀπέλθωμεν, εἰσελευσόμεθα εἰς
 10 τὸν νυμφῶνα· ἂν δὲ ἐσβεσμένους, οὐκέτι. Διὰ τοῦτό φησιν, «ὁλό-
 κληρον ὑμῶν τὸ Πνεῦμα»· ἐκείνου γὰρ μένοντος ἀκεραίου, καὶ
 τοῦτο μένει.

«Καὶ ἡ ψυχὴ», φησί, «καὶ τὸ σῶμα». Οὐτε γὰρ αὐτὴ τι πονηρὸν
 δέχεται, οὔτ' ἐκεῖνο. «Πιστὸς ὁ καλῶν ὑμᾶς, ὃς καὶ ποιήσκει».
 15 Ὅρα τὴν ταπεινοφροσύνην. Ἐπειδὴ γὰρ ἠῤῃξαστο, μὴ νομίσητε,
 φησὶν, ὅτι ἀπὸ τῶν ἐμῶν εὐχῶν τοῦτο γίνεται, ἀλλ' ἐκ τῆς προθέ-
 σεως, ἧς ὑμᾶς ἐκάλεσεν. Εἰ γὰρ εἰς σωτηρίαν ἐκάλεσεν, ἀληθὴς
 δὲ ἐστὶ, πάντως σώσει βουλόμενος. «Ἀδελφοί, προσεύχεσθε καὶ
 περὶ ἡμῶν». Βαβαί, πόση ταπεινοφροσύνη. Ἄλλ' ἐκεῖνος μὲν
 20 ταπεινοφροσύνης ἕνεκεν τοῦτο ἔλεγεν, ἡμεῖς δὲ οὐ ταπεινο-
 φροσύνης ἕνεκεν, ἀλλ' ὠφελείας πολλῆς, καὶ μέγα τι παρ' ὑμῶν
 κερδᾶναι βουλόμενοι, λέγομεν, προσεύχεσθε καὶ περὶ ἡμῶν. Εἰ
 γὰρ καὶ μηδὲν ὠφελεῖσθε παρ' ἡμῶν μέγα μηδὲ θαυμαστόν, ἀλλ'
 ὁμῶς δι' αὐτὴν τὴν τιμὴν, δι' αὐτὴν τὴν προσηγορίαν. Ἔσχε τις
 25 παῖδάς ποτε, καὶ ὁμῶς εἰ καὶ μηδὲν ὠφέληνται παρ' αὐτοῦ,
 ἐπειδὴ πατὴρ γέγονε, τοῦτο ἴσως προβάλλεται λέγων, μίαν ὑμῶν
 ἡμέραν οὐκ ἐκλήθην πατὴρ. Διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς λέγομεν, προσ-
 εύχεσθε καὶ περὶ ἡμῶν· οὐχ ἀπλῶς τοῦτο λέγων, ἀλλὰ πάνυ
 ἐφιέμενος τῶν ἡμετέρων εὐχῶν. Εἰ γὰρ ὑπεύθυνος ἐγενόμην
 30 τῆς ἀπάντων ὑμῶν προστασίας, καὶ λόγους ὑπέχειν μέλλω,
 πολλῶ μᾶλλον ὀφείλω τῆς παρ' ὑμῶν ἀπολαύειν εὐχῆς. Αἱ εὐθῦ-
 ναί μοι μείζοντες ἐγένοντο δι' ὑμᾶς· οὐκοῦν καὶ ἡ βοήθεια πλείων
 παρ' ὑμῶν.

«Ἀσπάσασθε τοὺς ἀδελφοὺς πάντας ἐν ἀγίῳ φιλήματι». Βα-
 35 βαί τῆς θερμότητος, βαβαί τῆς μανίας· ἐπειδὴ τῷ φιλήματι αὐ-
 τοὺς τούτῳ ἀσπάσασθαι οὐκ ἡδύνατο ἀπῶν, δι' ἐτέρων αὐτοὺς
 ἀσπάζεται· ὥς ὅταν λέγωμεν, φίλησον αὐτὸν ἀντ' ἐμοῦ. Οὕτω καὶ

ἐπειδὴ ἔχομε ταχθῇ σ' αὐτό, πράττομε αὐτό, ἐνῶ εἴμασθε ἀνάξιοι καὶ νὰ παρευρεθοῦμε καὶ νὰ κατέχωμε τὴ θέσι τῶν τελευταίων μαθητῶν. Ἐπειδὴ ὅμως ἡ χάρις ἐνεργεῖ καὶ διὰ μέσου τῶν ἀναξίων, ὄχι γι' αὐτούς, ἀλλὰ γιὰ ἐκείνους ποὺ πρόκειται νὰ ὠφελοῦνται, κάμνομε ὅτι ἐξαρτᾶται ἀπὸ ἐμᾶς. «Εἶθε νὰ σᾶς ἀγιάση», λέγει, «ὀλόκληρους, καὶ ὅλο τὸ πνεῦμα σας καὶ ἡ ψυχὴ καὶ τὸ σῶμα σας εἶθε νὰ διατηρηθοῦν ἄμεμπτα κατὰ τὴν παρουσίαν τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ». Τί ἐννοεῖ ἐδῶ «τὸ πνεῦμα;» Τὸ χάρισμα. Γιατὶ ἂν πεθάνωμε ἔχοντας ἀναμμένα τὰ λυχνάρια θὰ εἰσέλθωμε στὸ νυμφῶνα, ἂν ὅμως τὰ ἔχωμε σβησμένα, ὄχι. Γι' αὐτὸ λέγει, «ὅλο τὸ πνεῦμα σας», γιατί ὅταν ἐκεῖνο μένη ἀκέραιο, καὶ αὐτὸ παραμένει.

«Καὶ ἡ ψυχὴ», λέγει, «καὶ τὸ σῶμα». Γιατὶ οὔτε αὕτὴ δέχεται κάτι πονηρό, οὔτε ἐκεῖνο. «Εἶναι ἀξιόπιστος αὐτὸς ποὺ σᾶς προσκαλεῖ, ὁ ὁποῖος καὶ θὰ πραγματοποιήσῃ αὐτό». Πρόσεχε τὴν ταπεινοφροσύνην. Ἐπειδὴ λοιπὸν εὐχήθηκε, μὴ νομίσετε, λέγει, ὅτι αὐτὸ γίνεται ἀπὸ τίς δικές μας εὐχές, ἀλλὰ ἀπὸ τὴν ἀπόφασίν του, μὲ τὴν ὁποία σᾶς ἐκάλεσε. Γιατί, ἀφοῦ σᾶς ἐκάλεσε σὲ σωτηρία καὶ εἶναι ἀληθῆς, ὅπωςδήποτε θὰ σᾶς σώσῃ ἐπειδὴ θέλει. «Ἀδελφοί, προσεύχεσθε καὶ γιὰ μᾶς». Ὡ, πόση εἶναι ἡ ταπεινοφροσύνη του. Ἀλλὰ ἐκεῖνος ἀπὸ ταπεινοφροσύνης ἔλεγε αὐτό, ἐμεῖς ὅμως ὄχι ἀπὸ ταπεινοφροσύνης, ἀλλὰ γιὰ ὠφέλεια μεγάλη καὶ ἐπειδὴ θέλομε νὰ κερδίσωμε κάτι μεγάλο ἀπὸ σᾶς, λέγομε, προσεύχεσθε καὶ γιὰ μᾶς. Γιατὶ καὶ ἂν ἀκόμη δὲν ὠφελησθε ἀπὸ μᾶς σὲ κάτι τὸ μεγάλο οὔτε τὸ θαυμαστό, ἀλλὰ ὅμως γι' αὕτὴ τὴν τιμὴν, γι' αὕτὴ τὴν ὀνομασίαν. Εἶχε κάποτε κάποιος παιδιά, καὶ ὅμως ἂν καὶ δὲν εἶχαν ὠφεληθῇ καθόλου ἀπὸ αὐτόν, ἐπειδὴ ὑπῆρξε πατέρας τους, αὐτὸ ἴσως προβάλλει λέγοντας, μία ἡμέρα δὲν μὲ ἐκαλέσατε πατέρα σας. Γι' αὐτὸ καὶ ἐμεῖς σᾶς λέμε, προσεύχεσθε καὶ γιὰ μᾶς· δὲν τὸ λέγω αὐτὸ τυχαῖα, ἀλλ' ἐπειδὴ ἀποβλέπομε στὶς δικές σας προσευχές. Γιατὶ ἀφοῦ ἔγινα ὑπεύθυνος γιὰ τὴν προστασίαν ὅλων σας καὶ πρόκειται νὰ λογοδοτήσω, πολὺ περισσότερο πρέπει νὰ ὠφελοῦμαι ἀπὸ τὴν προσευχήν σας. Οἱ εὐθῦνες μου ἔγιναν μεγαλύτερες γιὰ σᾶς· λοιπὸν καὶ ἡ βοήθειά σας ἄς γίνῃ περισσότερη.

«Ἀσπασθῆτε ὅλους τοὺς ἀδελφούς μὲ φίλημα ἅγιον». Πῶ, πῶ τί θερμότητα, πῶ, πῶ τί μανία. Ἐπειδὴ δὲν μπορούσε νὰ τοὺς ἀσπασθῇ μὲ τὸ φίλημα αὐτό, ἀφοῦ ἦταν ἀπῶν, ἀσπάζεται αὐτοὺς μέσῳ ἄλλων· ὅπως ὅταν λέμε, φίλησε αὐτόν ἀντὶ ἐμοῦ. Ἔτσι καὶ αὐτὸς κατέχετε ἀπὸ τὴ φωτιὰ τῆς ἀγάπης, γιατί δὲν ἀνέχεται διαστήματα,

αὐτοί, κατέχετε τὸ πῦρ τῆς ἀγάπης· οὐ γὰρ ἀνέχεται διαστημάτων, ἀλλὰ καὶ διὰ μέσων τῶν ὁδῶν ἑαυτὴν ἐκτείνει, καὶ πανταχοῦ πάρεστιν. «Ὁρκίζω ὑμᾶς τὸν Κύριον, ἀναγνωσθῆναι τὴν ἐπιστολὴν πᾶσι τοῖς ἁγίοις ἀδελφοῖς». Καὶ τοῦτο πόθου μάλιστα, οὐ
 5 διδασκαλίας τοσοῦτον· ἵνα κακείοις ὡς προσδιαλεγόμενος, φησίν. «Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μεθ' ὑμῶν. Ἀμήν». Καὶ οὐχ ἀπλῶς ἐπιτάττει, ἀλλ' ὀρκίζων, ἀπὸ θερμῆς διανοίας καὶ τοῦτο, ἵνα κἂν αὐτοῦ καταφρονήσωσι, διὰ τὸν ὀρκισμόν πράξωσι τὸ ἐπιταχθέν. Μέγαν γὰρ εἶχον φόβον τοῦ πράγματος.
 10 3. Νυνὶ δὲ καὶ τοῦτο πεπάτηται· καὶ ἔστι πολλάκις παῖς μαστιζόμενος, καὶ ὀρκίζων τὸν Θεὸν καὶ τὸν Χριστὸν αὐτοῦ, καί, οὕτω Χριστιανὸς ἀποθάνοις, καὶ οὐδεὶς προσέχει, οὐδεὶς ἐπιστρέφεται· ἂν δὲ τὸν υἱὸν τὸν ἴδιον ὀρκίσῃ, εὐθέως καὶ ἄκων, καὶ τρίζων τοὺς ὁδόντας, ὑφίησί τι τοῦ θυμοῦ. Ἄλλος πάλιν ἐλκόμενος,
 15 ἀπαγόμενος ἐπὶ μέσης τῆς ἀγορᾶς, καὶ Ἑλλήνων καὶ Ἰουδαίων παρόντων, ὀρκοῖ τὸν ἀπάγοντα ὄρκους φρικωδεστάτους, καὶ οὐδεὶς προσέχει. Τί οὐκ ἐροῦσιν οἱ Ἕλληνες, ὅταν πιστὸς τὸν πιστὸν καὶ Χριστιανὸν ὀρκοῖ, καὶ μηδεὶς γίνηται λόγος, ἀλλὰ καὶ καταφρονῶμεν; Βούλεσθε ὑμῖν διηγῆσομαί τι πρᾶγμα, ὅπερ καὶ
 20 αὐτὸς ἀκήκοα; οὐδὲ γὰρ πλάττων λέγω, ἀλλὰ παρὰ προσώπου ἀξιοπίστου ἀκηκοώς.

Παιδίσκη τις ἀνδρὶ πονηρῷ συνεζευγμένη, μιαρῷ, δραπέτῃ τινί, αὕτη, πολλὰ τοῦ ἀνδρὸς ἡμαρτηκότος, καὶ μέλλοντος ἀπεμπολεῖσθαι παρὰ τῆς δεσποίνης· καὶ γὰρ μείζονα συγγνώμης ἦν
 25 τὰ ἁμαρτήματα, καὶ χήρα ἦν ἡ γυνή, καὶ κολάζειν αὐτὸν λυμαινόμενον αὐτῆς τὴν οἰκίαν οὐκ ἴσχυεν, ἀλλ' ἔγνω ἀποδόσθαι· εἴτα ἀνόσιον εἶναι νομίζουσα ἢ δέσποινα διασπάσαι τῆς γυναικὸς τὸν ἄνδρα, κατεδέξατο καὶ χρησίμην οὔσαν τὴν κόρην, ὑπὲρ τῆς ἀπαλλαγῆς τῆς ἐκείνου συναπεμπολῆσαι· ὁρῶσα τοίνυν ἡ κόρη
 30 ἑαυτὴν ἐν τοῖς ἀπόροις οὔσαν, ἐλθοῦσα πρὸς αἰδέσιμον πρόσωπον καὶ σύνηθες τῇ δεσποίνῃ τῇ αὐτῆς, τὸ κάμοι διηγησάμενον, καὶ τῶν γονάτων ἀπτομένη, καὶ μυρία ἀποδυρομένη παρεκάλε-

ἀλλὰ καὶ στὴ μέση τῶν δρόμων ἀπλώνει τὸν ἑαυτοῦ της καὶ παρευρίσκειται παντοῦ. «Σᾶς ἐξορκίζω στὸν Κύριο, νὰ ἀναγνωσθῇ ἡ ἐπιστολὴ σὲ ὅλους τοὺς ἀγίους ἀδελφούς». Καὶ αὐτὸ εἶναι γνῶρισμα πόθου κυρίως, καὶ ὄχι τόσο διδασκαλίας· γιὰ νὰ ἀπευθυνθῶ καὶ σὲ ἐκείνους, λέγει. «Εἴθε ἡ χάρις τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ νὰ εἶναι μαζί σας. Ἀμήν». Καὶ ὄχι ἀπλῶς παραγγέλλει, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐξορκίζει, κάνοντας καὶ αὐτὸ ἀπὸ πολλὴ θερμότητα καρδίας, ὥστε, καὶ ἂν ἀκόμη περιφρονήσουν αὐτόν, νὰ ἐκτελέσουν τὴν παραγγελία ἐξ αἰτίας τῆς ἐπιβολῆς τοῦ ὅρκου. Γιατὶ εἶχαν μεγάλο φόβο τοῦ πράγματος.

3. Τώρα ὅμως καὶ αὐτὸ ἔχει καταπατηθῇ. Καὶ συμβαίνει πολλὰς φορὲς νὰ μαστίζεται ὑπηρέτης καὶ νὰ τὸν ὀρκίζουν στὸ Θεὸ καὶ τὸν Χριστό του, καί, εἴθε νὰ πεθάνῃ ἔτσι Χριστιανός, καὶ κανένας δὲν προσέχει, κανένας δὲν στρέφει τὸ κεφάλι του. Ἐὰν ὅμως ἐξορκίσῃ τὸν ἴδιο τὸν υἱό του, ἀμέσως καὶ χωρὶς νὰ τὸ θέλῃ, καὶ τρίζοντας τὰ δόντια, ἀφήνει ἓνα μέρος τοῦ θυμοῦ. Ἄλλος πάλι ὅταν σύρεται καὶ ὀδηγεῖται μὲ βίαιο τρόπο στὸ μέσο τῆς ἀγορᾶς, καὶ καθὼς εἶναι παρόντες Ἕλληνες καὶ Ἰουδαῖοι, ἐξορκίζει αὐτόν ποῦ ὀδηγεῖ μὲ τοὺς πιὸ φρικιαστικοὺς ὅρκους καὶ κανένας δὲν προσέχει. Τί δὲν θὰ εἰποῦν οἱ Ἕλληνες, ὅταν ὁ πιστὸς ἐξορκίσῃ τὸν πιστὸ καὶ χριστιανό, καὶ δὲν γίνεται κανένας λόγος, ἀλλὰ καὶ τὸν περιφρονοῦν; Θέλετε νὰ σᾶς διηγηθῶ κάτι, ποῦ καὶ ἐγὼ ἔχω ἀκούσει; γιατί δὲν εἶναι δική μου ἐπινόησις, ἀλλὰ τὸ ἔχω ἀκούσει ἀπὸ ἀξιόπιστο πρόσωπο.

Κάποια νεαρὴ δούλη ἦταν παντρεμένη μὲ ἄνδρα πονηρό, ἀχρεῖο, κάποιο δραπέτη. Αὐτὴ ἐπειδὴ ὁ ἄνδρας της ὑπέπεσε σὲ πολλὰ παραπτώματα, ἐπρόκειτο νὰ τὸν πωλήσῃ ἢ οἰκοδέσποινα. Γιατὶ τὰ παραπτώματά του ἦταν πράγματι μεγαλύτερα ἀπὸ τὴν ἐπιείκειά της καὶ ἦταν χήρα γυναῖκα καὶ δὲν ἤμποροῦσε νὰ τιμωρῇ αὐτόν ὅταν ἔβλαπτε τὸ σπίτι της, γι' αὐτὸ ἀπεφάσισε νὰ τὸν πωλήσῃ. Στὴ συνέχεια ἐπειδὴ ἐνόμιζε ἢ οἰκοδέσποινα ὅτι εἶναι ἀνόσιο νὰ χωρίσῃ μὲ βία τὸν ἄνδρα ἀπὸ τῆς γυναῖκα, ἐπειδὴ ἦταν καλὴ ἢ ὑπηρέτρια ἐδέχθηκε νὰ τὴν πωλήσῃ μαζί του προκειμένου νὰ ἀπαλλαγῇ ἀπὸ ἐκεῖνον. Ὅταν λοιπὸν εἶδε ἡ κόρη ὅτι εἶναι σὲ μεγάλες δυσκολίες, ἀφοῦ ἦλθε σὲ σεβαστὸ πρόσωπο καὶ οἰκεῖο στὴν οἰκοδέσποινά της, τὸ ὁποῖο καὶ μοῦ τὸ διηγήθηκε, καὶ ἀφοῦ ἔπιασε τὰ γόνατά του⁵, καὶ ἔκλαψε πάρα πολύ, ἐπαρακάλεσε γιὰ νὰ ζητήσῃ χάρι ἀπὸ τὴν οἰκοδέσποινά της γι' αὐτήν. Καὶ ἀφοῦ ἐσπατάλησε

σεν ὥστε τὴν αὐτῆς ἀξιῶσαι δέσποιναν ὑπὲρ αὐτῆς· καὶ πολλοὺς ἀναλώσασα λόγους, ὕστερον καὶ τοῦτο προσέθηκεν, ὡς τούτῳ πείσουςα μάλιστα, ὅρκον τινὰ φρικωδέστατον ἐπάγουςα· ὁ δὲ ὅρκος ἦν οὗτος· οὕτω τὸν Χριστὸν ἴδοις ἐν ἡμέρᾳ κρίσεως, μὴ
 5 παρίδῃς μου τὴν ἀξιῶσιν· καὶ ταῦτα εἰποῦσα ἀπῆλθεν. Ἡ δὲ παρακληθεῖσα, φροντίδος τινὸς ἐμπεσοῦσης βιωτικῆς, οἷα συμβαίνει ἐν ταῖς οἰκίαις, ἐπελάθετο. Εἶτα ἄφνω δείλης μεσημβρίας εἰς μνήμην ἦλθε τοῦ φρικωδεστάτου ὅρκου, καὶ κατενύγη σφοδρῶς, καὶ ἀπελθοῦσα ἠξίωσε μετὰ πολλῆς τῆς ἐπιμελείας, καὶ τὸ
 10 πρᾶγμα ἤνυσε. Καὶ κατ' ἐκείνην τὴν νύκτα ἄφνω τοὺς οὐρανοὺς εἶδεν ἀνεωγότας, καὶ αὐτὸν τὸν Χριστόν· εἶδε δέ, ὡς γυναικὶ δυνατόν ἦν ἰδεῖν. Ἐπειδὴ ὅλως ἐφρόντισε τοῦ ὀρκισμοῦ, ἐπειδὴ ἐφοβήθη, τῆς ὀπτασίας κατηξιώθη ταύτης.

Ταῦτα δὲ εἶπον, ἵνα μὴ καταφρονῶμεν τῶν ὀρκισμῶν, μάλι-
 15 στα ὅταν ὑπὲρ ἀγαθῶν πραγμάτων ἡμᾶς τινες παρακαλῶσιν, ὑπὲρ ἐλεημοσύνης, ὑπὲρ φιλανθρωπίας. Νῦν δὲ κάθηνται πένητες ἐκκεκομμένοι τοὺς πόδας, ὁρῶσί σε παρατρέχουσιν· εἴτ' ἐπειδὴ τοῖς ποσὶν ἐπακολουθῆσαι μὴ δύνανται, καθάπερ ἀγκίστρω τινὶ προσδοκῶσι κατέχειν τῷ φόβῳ τοῦ ὅρκου, καὶ τὰς
 20 χεῖρας ἐκτείνοντες ὀρκίζουσιν, ὥστε δοῦναι ὀβολὸν ἓνα, ἢ δύο μόνον· σὺ δὲ παρατρέχεις, τὸν δεσπότην ὀρκιζομένη τὸν σόν. Καὶ ἂν μὲν κατὰ τῶν ὀφθαλμῶν ἢ τοῦ ἀνδρὸς τοῦ ἀποδημοῦντος ὀρκίση, ἢ τοῦ παιδίου, ἢ τῆς θυγατρὸς, εὐθέως εἵκεις, καὶ ἐφάλλεται σου ἡ διάνοια καὶ διαθερμαίνῃ, ἂν δὲ τὸν Κύριον ὀρκίση,
 25 παρατρέχεις. Πολλὰς δὲ οἶδα ἐγὼ, αἱ, τὸν μὲν Χριστὸν ἀκούουσαι, παρέδραμον· εἰς δὲ κάλλος ἐπαινεθεῖσαι παρὰ τῶν προσιόντων, διεχύθησαν, ἐμαλάχθησαν, καὶ χεῖρα ὠρεξαν. Τοιγαροῦν εἰς τοῦτο τοὺς πένητας κατέστησαν τοὺς ἀθλίους καὶ ταλαιπώρους, εἰς τὸ γελωτοποιεῖν. Ἐπειδὴ γὰρ τὰ σφοδρὰ ῥήματα καὶ
 30 πικρὰ λέγοντες οὐ καθάπτονται τῆς ψυχῆς, ἐπὶ ταύτην ἔρχονται τὴν ὁδόν, δι' ἧς μάλιστα τέρπουσι· καὶ τὸν ἐν συμφορᾷ ὄντα καὶ ὑπὸ τοῦ λιμοῦ ἀγχόμενον ἠνάγκασεν ἡ πολλὴ φαυλότης ἡμῶν κάλλους ἐγκῶμια λέγειν τοὺς ἐλεοῦντας. Καὶ εἶθε τοῦτο μόνον, ἀλλὰ καὶ ἕτερον εἶδος τούτου χαλεπώτερον· θαυματοποιοῦς

πολλά λόγια, τελευταῖο ἐπρόσθεσε καὶ αὐτό, γιὰ νὰ πείσῃ μὲ αὐτὸ πῶς πολὺ, προσθέτοντας κάποιο φοβερώτατο ὄρκο. Καὶ ὁ ὄρκος ἦταν ὁ ἐξῆς· εἴθε ἔτσι νὰ ἰδῆς τὸν Χριστὸ κατὰ τὴν ἡμέρα τῆς κρίσεως, μὴ παραβλέψῃς τὴν παράκλησί μου. Καὶ ἀφοῦ εἶπε αὐτὰ ἔφυγε. Αὐτὴ δὲ ποὺ εἶχε παρακληθῇ, ἐπειδὴ παρουσιάσθηκε ξαφνικὰ κάποια βιωτικὴ φροντίδα, ἀπὸ αὐτὲς ποὺ συμβαίνουν στὰ σπίτια, τὸ ἐλησμόνησε. Ἐπειτα ξαφνικὰ ἀργὰ τὸ μεσημέρι θυμήθηκε τὸ φοβερώτατο ὄρκο καὶ τaráχθηκε πάρα πολὺ, καὶ ἀφοῦ μετέβηκε ἐκεῖ ζήτησε μὲ πολλὴ φροντίδα νὰ ἱκανοποιηθῇ ἢ παράκλησίς της καὶ τὸ πρᾶγμα ἐτελείωσε. Καὶ κατὰ τὴ διάρκεια ἐκείνης τῆς νύκτας εἶδε ξαφνικὰ τοὺς οὐρανοὺς ἀνοιγμένους καὶ τὸν ἴδιο τὸν Χριστό. Καὶ τὸν εἶδε, ὅπως ἦταν δυνατό στὴ γυναῖκα νὰ τὸν ἰδῇ. Ἐπειδὴ ἔδειξε μεγάλη φροντίδα γιὰ τὸν ὄρκο, ἐπειδὴ ἐφοβήθηκε, καταξιώθηκε αὐτὴν τὴν ὁπτασία.

Αὐτὰ δὲ τὰ εἶπα, γιὰ νὰ μὴ περιφρονοῦμε τοὺς ἐξορκισμοὺς, πρὸ πάντων ὅταν μᾶς παρακαλοῦν μερικοὶ γιὰ ἀγαθὰ πράγματα, γιὰ ἐλεημοσύνη, γιὰ φιланθρωπία. Καὶ τώρα κάθονται πτωχοὶ μὲ κομμένα τὰ πόδια, σὲ βλέπουν νὰ τοὺς περιφρονεῖς. Ἐπειτα ἐπειδὴ δὲν μποροῦν νὰ ἀκολουθήσουν μὲ τὰ πόδια, ἐλπίζουν σὰν μὲ κάποιο ἀγκίστρι νὰ ἐπισύρουν τὴν προσοχή σου μὲ τὸ φόβο τοῦ ὄρκου, καὶ ἀπλώνοντας τὰ χέρια σὲ ἐξορκίζουν, γιὰ νὰ δώσης ἓνα ἢ δύο ὀβολοὺς μόνο. Ἐσὺ ὅμως τοὺς περιφρονεῖς, ἂν καὶ ἐξορκίζεσαι στὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου σου. Καὶ ἂν βέβαια σὲ ἐξορκίσῃ στὰ μάτια σου ἢ στὸν ἄνδρα σου ποὺ ταξιδεύει ἢ στὸν υἱό σου ἢ στὴ θυγατέρα σου, ἀμέσως ὑποχωρεῖς καὶ τaráσσεται ὁ νοῦς σου καὶ ἐξάπτεται, ἂν ὅμως ἐξορκισθῇς στὸν Κύριο, ἀδιαφορεῖς. Γνωρίζω πολλές ἐγώ, οἱ ὁποῖες ὅταν ἄκουσαν τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ, τὸ περιφρόνησαν, ὅταν ὅμως τὶς ἐπήνεσαν γιὰ τὴν ὁμορφιὰ αὐτοῖ ποὺ τὶς πλησιάζουν, ἔδειξαν αἰσθήματα φιλοφροσύνης, ἐμαλάκωσαν καὶ τοὺς ἐβοήθησαν. Ἐπομένως σ' αὐτὸ κατήντησαν τοὺς ἀθλίους καὶ δυστυχισμένους πτωχοὺς, στὸ νὰ εἶναι γελωτοποιοί. Ἐπειδὴ λοιπὸν ὅταν λέγουν καυστικὰ καὶ πικρὰ λόγια δὲν μαλακώνουν τὴν ψυχὴ, μεταχειρίζονται αὐτὸν τὸν τρόπο, μὲ τὸν ὁποῖο κυρίως προκαλοῦν εὐχαρίστησι. Καὶ ἡ μεγάλη μας φαυλότης ἠνάγκασε αὐτὸν ποὺ εὕρισκεται σὲ συμφορὰ καὶ πιέζεται ἀπὸ τὴν πείνα νὰ πλέκη ἐγκώμια ὁμορφιάς σὲ ἐκείνους ποὺ ἐλεοῦν. Καὶ εἴθε νὰ συνέβαινε αὐτὸ μόνο, ἀλλὰ συμβαίνει καὶ ἄλλο εἶδος πῶς φοβερὸ ἀπὸ αὐτό· ἀνάγκασε τοὺς πτωχοὺς νὰ εἶναι θαυματοποιοί, αἰσχρολόγοι καὶ γελωτοποι-

τοὺς πένητας ἠνάγκασεν εἶναι καὶ αἰσχρολόγους καὶ γελωτοποιοὺς. "Όταν γὰρ κύλικας καὶ κισσύβια καὶ ποτήρια τοῖς δακτύλοις ἐνείρων καὶ περιτιθεῖς κυμβαλίζῃ, καὶ σύριγγα ἔχων ᾄδῃ δι' αὐτῆς τὰ ᾄσματα τὰ αἰσχρὰ καὶ ἔρωτος γέμοντα, καὶ διὰ τῆς
 5 φωνῆς ἀνοβοᾷ· εἶτα πολλοὶ περιεστήκωσι, καὶ οἱ μὲν τρύφος ἄρτου, οἱ δὲ ὀβολόν, οἱ δὲ ἕτερόν τι παρέχωσι, καὶ κατέχωσιν ἐπὶ πολὺ, καὶ τέρπωνται καὶ ἄνδρες καὶ γυναῖκες, τί τούτου χαλεπώτερον; οὐχὶ πολλοῦ στεναγμοῦ ταῦτα ἄξια;

Μικρὰ μὲν ἔστι, καὶ νομίζεται μικρά· μεγάλα δὲ ἐναποτίκτει
 10 τοῖς ἡθεσιν ἡμῶν τὰ ἁμαρτήματα. "Όταν γὰρ αἰσχρόν τι λεχθῇ καὶ ἡδὺ μέλος, ἐμάλαξε τὴν διάνοιαν, καὶ αὐτὴν ἐκείνην διέφθειρε τὴν ψυχὴν. Καὶ ὁ μὲν τὸν Θεὸν καλῶν πένης, καὶ ἐπευχόμενος ὑμῖν μυρία ἀγαθὰ, οὐδὲ λόγου ἀξιοῦται παρ' ὑμῶν· ὁ δὲ ἀντὶ τούτων τὰ νεωτερικὰ ἐπεισάγων, θαυμάζεται. "Ο δὲ με νῦν ὑπεισ-
 15 ἦλθεν εἰπεῖν πρὸς ὑμᾶς, ἐκεῖνο ἐρῶ. Ποῖον δὴ τοῦτο; "Όταν πενία καὶ νόσφ περιβληθῆς, εἰ μηδαμόθεν ἀλλαχόθεν, ἀπὸ γοῦν τῶν ἐπαιτούντων τῶν διὰ τῶν στενωπῶν χωρούντων μάθε εὐχαριστεῖν τῷ δεσπότῃ. Οὗτοι γὰρ πάντα τὸν βίον ἐν τῷ ἐπαιτεῖν καταναλίσκοντες, οὐ βλασφημοῦσιν, οὐκ ἀγανακτοῦσιν οὐδὲ
 20 δυσχεραίνουσιν, ἀλλὰ πᾶσαν τὴν τῆς ἐπαιτήσεως διήγησιν ἐν εὐχαριστίᾳ ποιοῦνται, μέγαν τὸν Θεὸν ποιοῦντες καὶ φιλόανθρωπον. "Ο μὲν λιμῷ φθειρόμενος, φιλόανθρωπον καλεῖ· σὺ δὲ ὁ ἐν ἀφθονίᾳ ζῶν, ἂν μὴ τὰ πάντων λάβῃς, ὧμόν λέγεις; Πόσφ βελτίων ἐκεῖνος; πῶς ἡμᾶς κατακρινεῖ;

25 Κοινοὺς διδασκάλους ἡμῖν τῶν συμφορῶν καὶ παραμυθίαν ἀφῆκε διὰ τῆς οἰκουμένης ὁ Θεὸς τοὺς πένητας. "Επαθές τι τῶν ἀβουλήτων; ἀλλ' οὐδὲν τοιοῦτον, οἷον ἐκεῖνος. "Εξεκόπῃς τὸν ὀφθαλμόν; ἀλλ' ἐκεῖνος τοὺς δύο. "Ενόσησας νόσον μακράν; ἀλλ' ἐκεῖνος ἀνίατον ἔχει. "Απέβαλες τοὺς παῖδας; ἀλλ' ἐκεῖνος
 30 καὶ τὴν ὑγείαν τοῦ οἰκείου σώματος. "Εζημιώθῃς ζημίαν μεγάλην; ἀλλ' οὐδέπω πρὸς τὸ ἐτέρων δεῖσθαι κατέστης. Εὐχαρίστησον τῷ Θεῷ. "Ορᾷς ἐκείνους ἐν καμίνῳ πενίας, καὶ παρὰ πάντων μὲν αἰτοῦντας, παρ' ὀλίγων δὲ λαμβάνοντας; "Όταν ἀποκάμῃς εὐχόμενος, καὶ μὴ λαμβάνῃς, ἐννόησον ποσάκις ἤκουσας πένη-
 35 τός σε καλοῦντος, καὶ οὐκ ἐπήκουσας, καὶ οὐκ ἠγανάκτησεν

6. Κύλικες· ποτήρια κρασιοῦ με δύο λαβές.

7. Κισσύβια· ξύλινα ἀγροτικά ποτήρια ποὺ ἔχουν κυρίως μιὰ λαβή.

οί. Γιατὶ ὅταν κρούῃ κύλικας⁶ καὶ κισσύβια⁷ καὶ ποτήρια ἐμπλέκοντας καὶ θέτοντας στὰ δάκτυλά του, καί, παίζοντας αὐλό, τραγουδᾷ μὲ αὐτὸν τὰ αἰσχρὰ καὶ ἐρωτικά τραγούδια καὶ μὲ τὴ φωνή του φωνάζει δυνατά, καὶ ὅταν ἔπειτα τὸν περικυκλώνουν πολλοὶ καὶ ἄλλοι τοῦ δίνουν ἓνα κομμάτι ψωμιοῦ, ἄλλοι ἓνα ὀβολὸ καὶ ἄλλοι κάτι ἄλλο, καὶ τὸν κρατοῦν γιὰ πολὺ, καὶ εὐχαριστοῦνται καὶ ἄνδρες καὶ γυναῖκες, τί εἶναι πιὸ φοβερὸ ἀπὸ αὐτό; δὲν εἶναι αὐτὰ ἄξια μεγάλου στεναγμοῦ;

Εἶναι μικρὰ καὶ θεωροῦνται ὅτι εἶναι μικρά, προκαλοῦν ὅμως μεγάλα παραπτώματα στὰ ἥθη μας. Γιατὶ ὅταν λεχθῇ κάποιο αἰσχρὸ καὶ εὐχάριστο τραγούδι, ἐμαλάκωσε τὸ νοῦ καὶ διέφθειρε αὐτὴν ἀκριβῶς τὴν ψυχή. Καὶ ὁ πτωχὸς ποὺ καλεῖ τὸν Θεὸ καὶ σᾶς εὐχεται ἀπειρα ἀγαθὰ, δὲν γίνεται ἄξιος οὔτε ἑνὸς λόγου σας, ἐκεῖνος ὅμως ποὺ εἰσάγει τὰ φαιδρά, θαυμάζεται ἀπὸ σᾶς. Αὐτὸ ὅμως ποὺ τώρα μοῦ ἤλθε νὰ σᾶς εἰπῶ, αὐτὸ θὰ εἰπῶ. Ποιὸ λοιπὸν εἶναι αὐτό; Ὅταν περιβληθῇς μὲ φτώχεια καὶ ἀσθένεια, ἐὰν ἀπὸ πουθενὰ ἀλλοῦ, τουλάχιστο μάθε νὰ εὐχαριστῇς τὸν Κύριο ἀπὸ αὐτοὺς ποὺ ἐπαιτοῦν καὶ διασχίζουν τὰ στενὰ δρομάκια. Γιατὶ αὐτοί, ἂν καὶ περνοῦν ὅλη τους τὴ ζωὴ στὴν ἐπαιτεία, δὲν θλασφημοῦν, δὲν ἀγανακτοῦν, οὔτε δυσανασχετοῦν, ἀλλὰ μὲ εὐχαριστία ὁμιλοῦν κατὰ τὴν ἐπαιτεία, κάνοντας τὸν Θεὸ μεγάλο καὶ φιλόανθρωπο. Αὐτὸς μὲν ποὺ καταστρέφεται ἀπὸ τὴν πείνα, τὸν ἀποκαλεῖ φιλόανθρωπο, ἐσύ δὲ ποὺ ζῇς μέσα σὲ ἄφθονα ἀγαθὰ, ἂν δὲν λάβῃς τὰ πάντα, τὸν λέγεις σκληρό; Πόσο καλύτερος εἶναι ἐκεῖνος; πῶς θὰ μᾶς κατακρίνῃ;

Κοινοὺς διδασκάλους μας γιὰ τὶς συμφορὲς καὶ παρηγορία ἄφησε διὰ μέσου τῆς οἰκουμένης ὁ Θεὸς τοὺς πτωχοὺς. Ἐπαθες κάτι ἀνεπιθύμητο; ὅμως δὲν ἔπαθες τίποτε τέτοιο, ὅπως ἐκεῖνος. Ἐχασες τὸ μάτι σου; ἀλλὰ ἐκεῖνος καὶ τὰ δύο. Ἦσθῆνησες μὲ μακροχρόνια ἀσθένεια; ἐκεῖνος ὅμως ἔχει ἀσθένεια ἀνίατη. Ἐχασες τὰ παιδιὰ σου; ἐκεῖνος ὅμως καὶ τὴν ὑγεία τοῦ δικοῦ του σώματος. Ἐζημιώθηκες πολὺ; ἀλλὰ ποτὲ δὲν εὐρέθηκες σὲ ἀνάγκη νὰ χρειάζεσαι τοὺς ἄλλους. Εὐχαρίστησε τὸν Θεό. Βλέπεις ἐκείνους νὰ εὐρίσκωνται μέσα στὸ καμίνι τῆς φτώχειας καὶ νὰ ζητοῦν ἀπὸ ὅλους, νὰ λαμβάνουν ὅμως ἀπὸ λίγους; Ὅταν κουρασθῇς νὰ προσεύχεσαι, καὶ δὲν λαμβάνῃς, σκέψου πόσες φορὲς ἔχεις ἀκούσει νὰ σὲ καλῇ πτωχὸς καὶ δὲν τὸν ἐδέχθηκες, καὶ ἐκεῖνος δὲν ἀγανάκτησε, οὔτε σὲ ὕβρισε. Ἄν καὶ ἀπὸ σκληρότητα τὸ κάνῃς

ἐκεῖνος, οὐδὲ ὕβρισέ σε. Καίτοι σὺ μὲν ἀπὸ ὠμότητος τοῦτο ποιεῖς, ὁ δὲ Θεὸς ἀπὸ φιланθρωπίας καὶ τὸ μὴ ἀκούειν ποιεῖ. Εἰ τοίνυν αὐτὸς τοῦ ὁμοδούλου δι' ὠμότητα ἀκούων οὐκ ἀξιοῖς ἐγκαλεῖσθαι, τῷ δεσπότῃ τοῦ δούλου διὰ φιλανθρωπίαν οὐκ
5 ἀκούοντι ἐγκαλεῖς; Ὅρᾳς πόσον τὸ ἄνισον; πόσον τὸ ἄδικον;

4. Ταῦτα ἐννοῶμεν διαπαντός, τοὺς κατωτέρους, τοὺς ἐν μείζοσι συμφοραῖς, καὶ οὕτω δυνησόμεθα εὐχαριστεῖν τῷ Θεῷ. Πολλῶν ὁ βίος γέμει τοιούτων ὑποδειγμάτων. Ἐχει δὲ διδασκαλίαν οὐ μικρὰν ὁ νήφων καὶ βουλόμενος προσέχειν καὶ ἀπὸ τῶν
10 εὐκτηρίων οἴκων. Διὰ τοῦτο γὰρ καὶ ἐν ταῖς ἐκκλησίαις, καὶ ἐν τοῖς μαρτυρίοις προκάθηνται τῶν προφυλαίων οἱ πένητες, ὥστε ἡμᾶς ἐκ τῆς τούτων θέας πολλὴν δέχεσθαι τὴν ὠφέλειαν. Ἐννόησον γὰρ ὅτι εἰς μὲν βασιλεία τὰ ἐπὶ τῆς γῆς εἰσερχομένων ἡμῶν, οὐδὲν τοιοῦτον ἔστιν ἰδεῖν· ἀλλὰ ἄνδρες καὶ σεμνοί, καὶ λαμπροί,
15 καὶ πλουτοῦντες, καὶ συνετοί, πανταχοῦ διατρέχουσιν· εἰς δὲ τὰ ὄντως βασιλεία, τὴν ἐκκλησίαν λέγω, καὶ τοὺς εὐκτηρίους οἴκους τῶν μαρτύρων, δαιμονῶντες, ἀνάπηροι, πένητες, γέροντες, τυφλοί, διεστραμμένοι τὰ μέλη. Τί δήποτε; Ἴνα σὺ παιδεύῃ διὰ τῆς τούτων θέας· πρῶτον μὲν ἵνα, εἴ τινα τυφον ἐξωθεν
20 ἐπισυρόμενος εἰσέλθης, εἰς ἐκείνους βλέψας, καὶ ἀποθέμενος τὸν ὄγκον, καὶ συντρίψας τὴν καρδίαν, οὕτως εἰσέλθης, καὶ τῶν λεγομένων ἀκούσης· οὐ γὰρ ἔστι μετὰ τύφου προσευχόμενον ἀκούεσθαι· ἵν', ὅταν γέροντα ἴδῃς, μὴ ἐπὶ νεότητι μέγα φρονῇς· καὶ γὰρ οὗτοι ἐγένοντο νέοι οἱ γέροντες· ἵν', ὅταν ἐπὶ στρατείᾳ
25 καὶ δυναστείᾳ βασιλικῇ μέγα κομπάζῃς, ἐννοήσῃς ὅτι ἐκ τούτων εἰσὶν οἱ λαμπροὶ γενόμενοι ἐν ταῖς βασιλικαῖς αὐλαῖς· ὅταν ἐπὶ ὑγείᾳ σώματος θαρρῇς, τούτοις προσέχων καταστείλῃς σου τὸ φρόνημα. Καὶ γὰρ ἐνταῦθα συνεχῶς εἰσιῶν, ὁ μὲν ὑγιαίνων οὐ μέγα φρονήσει ἐπὶ ὑγείᾳ σώματος· ὁ δὲ κάμνων λήψεται παρα-
30 μυθίαν οὐ τὴν τυχοῦσαν.

Οὐ διὰ τοῦτο δὲ μόνον ἐνταῦθα παρακάθηνται, ἀλλ' ἵνα σε καὶ ἐλεήμονα ποιήσωσι, καὶ πρὸς ἔλεον ἐπικαμφθῇς· ἵνα θαυμάσης τοῦ Θεοῦ τὴν φιλανθρωπίαν· εἰ γὰρ ὁ Θεὸς οὐκ ἐπαισχύνε-

αυτό, ὁ Θεὸς ὅμως καὶ ὅταν δὲν σὲ ἀκούῃ, τὸ κάνει ἀπὸ φιλανθρωπία. Ἐὰν λοιπὸν ἐσὺ ὁ ἴδιος, ὅταν ἀπὸ σκληρότητα δὲν ἀκούῃς τὸ συνάνθρωπό σου, δὲν θεωρεῖς ἄξιο νὰ κατηγορῇσαι, κατηγορεῖς τὸν Κύριο τοῦ δούλου ὅταν ἀπὸ φιλανθρωπία δὲν ἀκούῃ; Βλέπεις πόση εἶναι ἡ ἀνισότης; πόση εἶναι ἡ ἀδικία;

4. Ἄς ἐνθυμούμασθε συνεχῶς αὐτά, τοὺς κατωτέρους, τοὺς εὐρισκομένους σὲ μεγαλύτερες συμφορές, καὶ ἔτσι θὰ μπορέσωμε νὰ εὐχαριστοῦμε τὸν Θεό. Ἡ ζωὴ εἶναι γεμάτη ἀπὸ πολλὰ τέτοια παραδείγματα. Ἐκεῖνος ποὺ ἐπαγρυπνεῖ καὶ θέλει νὰ προσέχῃ διδάσκεται πολὺ ἀπὸ τοὺς εὐκτήριους οἴκους. Γι' αὐτὸ λοιπὸν καὶ στὶς ἐκκλησίαις καὶ στὰ μαρτύρια⁸ κάθονται ἐμπρὸς ἀπὸ τὰ προπύλαια οἱ φτωχοί, ὥστε ἀπὸ τῆ θέα αὐτῶν νὰ δεχώμασθε μεγάλη ὠφέλεια. Γιατὶ σκέψου ὅτι τίποτε τέτοιο δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ ἰδοῦμε, ὅταν εἰσερχώμασθε σὲ ἀνάκτορα ποὺ βρίσκονται στὴ γῆ, ἀλλὰ ἄνδρες καὶ εὐγενεῖς καὶ ἔνδοξοι καὶ πλούσιοι καὶ συνετοὶ παντοῦ νὰ τρέχουν. Στὰ πραγματικὰ ὅμως ἀνάκτορα, ἐννοῶ τὴν ἐκκλησίαν, καὶ τοὺς εὐκτήριους οἴκους τῶν μαρτύρων, ὑπάρχουν δαιμονισμένοι, ἀνάπηροι, πτωχοί, γέροντες, τυφλοί, ἄνθρωποι μὲ παραμορφωμένα τὰ μέλη τους. Γιατὶ τέλος πάντων; Γιὰ νὰ σὲ διδάσκῃ μὲ τὴν θέαν αὐτῶν. Πρῶτα, ἐὰν εἰσέλθῃς φέροντας μαζί σου ἀπὸ ἔξω κάποια ἀλαζονεία, ἀφοῦ κυτάξῃς σὲ ἐκείνους, ν' ἀποθέσῃς τὴν ὑπερηφάνειά σου, γιὰ νὰ εἰσέλθῃς ἔτσι καὶ νὰ ἀκούσῃς τὰ λεγόμενα, γιὰτὶ δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ εἰσακούεσαι ὅταν μὲ ἀλαζονείαν προσεύχεσαι. Ὅταν ἰδῇς γέροντα, γιὰ νὰ μὴ ὑπερηφανεύεσαι γιὰ τὴ νεότητά, γιὰτὶ καὶ αὐτοὶ οἱ γέροντες ὑπῆρξαν νέοι. Ὅταν ὑπερηφανεύεσαι πολὺ γιὰ τὶς πολεμικὲς ἐπιχειρήσεις καὶ γιὰ τὴ βασιλικὴ δυναστεία, γιὰ νὰ σκεφθῇς ὅτι ἀπὸ αὐτὰ προέρχονται ἐκεῖνοι ποὺ γίνονται ἔνδοξοι στὶς βασιλικὰς αὐλὰς. Ὅταν ἔχῃς ἐμπιστοσύνη στὴν ὑγείαν τοῦ σώματός σου, γιὰ νὰ καταστείλῃς τὴν ὑπερηφάνειαν σου προσέχοντας αὐτούς. Γιατὶ ἐδῶ ὅταν εἰσέρχεται συνεχῶς, αὐτὸς ποὺ εἶναι ὑγιὲς δὲν θὰ ὑπερηφανευθῇ γιὰ τὴν ὑγείαν τοῦ σώματός του καὶ ἐκεῖνος ποὺ εἶναι ἀσθενὴς θὰ λάβῃ μεγάλη παρηγοριά.

Δὲν κάθονται ὅμως ἐδῶ γι' αὐτὸ μόνο, ἀλλὰ γιὰ νὰ σὲ κάμουν καὶ ἐλεήμονα καὶ γιὰ νὰ συγκινηθῇς γιὰ ἐλεημοσύνη. Γιὰ νὰ θαυμάσῃς τὴν φιλανθρωπία τοῦ Θεοῦ, γιὰτὶ ἀφοῦ ὁ Θεὸς δὲν ἐντρέπεται αὐτούς, ἀλλὰ τοὺς ἔθεσε στὰ προπύλαιά του, πολὺ περισσότερο ἐσὺ πρέπει νὰ κάνῃς αὐτό. Γιὰ νὰ μὴ ὑπερηφανεύεσαι γιὰ τὰ ἀνά-

ται αὐτούς, ἀλλ' ἐν τοῖς προφυλαίοις αὐτοῦ ἔστησε, πολλῶ μάλ-
 λον σύ· ἵνα μὴ μέγα φρονῆς ἐπὶ τοῖς βασιλείοις τοῖς ἐπὶ τῆς γῆς.
 Μὴ δὴ ἐπαισχύνου παρὰ πένητος καλούμενος· κἂν προσέλθῃ,
 κἂν τὰ γόνата κατέχῃ, μὴ ἀποσεῖσῃ· κύνες γάρ εἰσιν οὗτοί τινες
 5 θαυμαστοὶ τῶν αὐλῶν τῶν βασιλικῶν. Οὐ γὰρ ἀτιμάζων αὐτούς
 κύνας ἐκάλεσα, μὴ γένοιτο, ἀλλὰ καὶ σφόδρα ἐπαινῶν· τὴν αὐ-
 λὴν φυλάττουσι τὴν βασιλικήν· θρέψον τοίνυν αὐτούς· ἡ γὰρ
 τιμὴ εἰς τὸν βασιλέα διαβαίνει. Ἐκεῖ πάντα τυφός, ἐν τοῖς βασι-
 λείοις λέγω τοῖς ἐπὶ τῆς γῆς· ἐνταῦθα πάντα ταπεινοφροσύνη.
 10 Ὅτι οὐδὲν τὰ ἀνθρώπινα ἀπ' αὐτῶν μάλιστα τῶν προφυλαίων
 μανθάνεις· ὅτι οὐτέρπεται πλούτῳ Θεός, ἀπ' αὐτῶν τῶν προκα-
 θημένων διδάσκη. Ἡ γὰρ τούτων καθέδρα καὶ ἡ συλλογὴ μονο-
 νουχὶ παραίνεσις ἐστὶ, πρὸς τὴν τῶν ἀπάντων ἀνθρώπων φύσιν
 φωνὴν ἀφιεῖσα λαμπράν, καὶ λέγουσα, ὅτι οὐδὲν τὰ ἀνθρώπινα
 15 πράγματα, ὅτι σκιὰ καὶ καπνός.

Εἰ καλὸν ἦν ὁ πλοῦτος, οὐκ ἂν πένητας προεκάθισεν ὁ Θεὸς
 τῶν οἰκείων προθύρων. Εἰ δὲ προσίεται καὶ πλουτοῦντας, μὴ
 θαυμάσης· οὐ γὰρ διὰ τοῦτο προσίεται, ἵνα μένωσι πλουτοῦντες,
 ἀλλ' ἵνα ἀπαλλαγῶσι τοῦ ὄγκου. Ἀκουσον γὰρ τί φησιν αὐτοῖς ὁ
 20 Χριστός· «Οὐ δύνασθε Θεῷ δουλεύειν, καὶ μαμωνᾶ»· καὶ πάλιν,
 «Δυσκόλως πλούσιος εἰσελεύσεται εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρα-
 νῶν»· καὶ πάλιν, «Εὐκοπώτερον κάμηλον διὰ τρυπήματος ῥαφί-
 δος εἰσελθεῖν, ἢ πλούσιον εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρανῶν». Διὰ
 ταῦτα δέχεται τοὺς πλουσίους, ἵνα ταῦτα ἀκούσωσι τὰ ῥήματα,
 25 ἵνα τὸν αἰώνιον ποθήσωσι πλοῦτον, ἵνα ἐπιθυμήσωσι τῶν ἐν τοῖς
 οὐρανοῖς. Καὶ τί θαυμάζεις εἰ εἰς τὰ πρόθυρα αὐτοῦ οὐκ ἀπαξιοῖ
 τοὺς τοιούτους καθίζειν; ἐπὶ γὰρ τὴν τράπεζαν αὐτοῦ τὴν πνευ-
 ματικὴν οὐκ ἀπαξιοῖ καλεῖν αὐτούς, καὶ μεταδοῦναι τῆς εὐωχίας
 ἐκείνης· ἀλλ' ὁ κυλλὸς καὶ ἀνάπηρος, ὁ γέρων καὶ ῥάκια ἡμφι-
 30 εσμένος καὶ ῥύπον καὶ κόρυζαν ἔχων, ἅμα τῷ νέῳ τῷ καλῷ, καὶ
 αὐτῷ τῷ τὴν ἀλουργίδα περικειμένῳ καὶ τὸ διάδημα ἐπὶ τῆς
 κεφαλῆς ἔχοντι, ἔρχεται τῆς τραπέζης μεθέξων, καὶ ἀξιοῦται τῆς
 εὐωχίας τῆς πνευματικῆς, καὶ τῶν αὐτῶν ἐκάτεροι ἀπολαύουσι,
 καὶ οὐδεμία ἐστὶ διαφορά.

9. Ματθ. 6,24

10. Ματθ. 19,23.24

κτορα ποὺ εὐρίσκονται ἐπάνω στὴ γῆ. Μὴ λοιπὸν ἐντρέπεσαι ὅταν καλῆσαι ἀπὸ πτωχό· καὶ ἂν προσέλθῃ, καὶ ἂν πιάσῃ τὰ γόνατά σου, μὴ τὸν διώξης, γιατί αὐτοὶ εἶναι θαυμαστὰ σκυλιὰ τῶν βασιλικῶν αὐλῶν. Δὲν τοὺς ὠνόμασα αὐτοὺς σκυλιά, γιὰ νὰ τοὺς ἀτιμάσω, μακριὰ μιὰ τέτοια σκέψις, ἀλλὰ καὶ γιὰ νὰ τοὺς ἐπαινέσω πάρα πολύ. Φυλάσσουν τὴ βασιλικὴ αὐλή. Θρέψε λοιπὸν αὐτούς, γιατί ἡ τιμὴ μεταβαίνει στὸ βασιλέα. Ἐκεῖ τὰ πάντα εἶναι ἀλαζονεῖα, δηλαδὴ στὰ ἀνάκτορα ποὺ εὐρίσκονται ἐπάνω στὴ γῆ, ἐδῶ τὰ πάντα ταπεινοφροσύνη. Ὅτι δὲν ἀξίζουν καθόλου τὰ ἀνθρώπινα, τὸ μαθαίνει κυρίως ἀπὸ αὐτὰ τὰ προπύλαια· τὸ ὅτι δὲν εὐχαριστεῖται μὲ τὸν πλοῦτο ὁ Θεός, τὸ διδάσκει ἀπὸ αὐτοὺς ποὺ κάθονται ἐμπρὸς στὰ προπύλαια. Γιατὶ ἡ καθέδρα καὶ ἡ συγκέντρωσις αὐτῶν εἶναι σχεδὸν παραίνεσις, ποὺ ἀπευθύνει καθαρὴ φωνὴ πρὸς τὸ γένος ὅλων τῶν ἀνθρώπων καὶ λέγει, ὅτι δὲν εἶναι τίποτε τὰ ἀνθρώπινα πράγματα, ὅτι εἶναι σκιά καὶ καπνός.

Ἐὰν ἦταν καλὸ πρᾶγμα ὁ πλοῦτος, δὲν θὰ ἐγκαθιστοῦσε ὁ Θεὸς τοὺς πτωχοὺς ἐμπρὸς στὰ δικά του πρόθυρα. Ἐὰν ὅμως ἐπιτρέπη νὰ ἔλθουν καὶ οἱ πλούσιοι, μὴ θαυμάσης, γιατί δὲν τοὺς ἐπιτρέπει γι' αὐτό, γιὰ νὰ παραμένουν πλούσιοι, ἀλλὰ γιὰ νὰ ἀπαλλαγοῦν ἀπὸ τὴν ἀλαζονεῖα τους. Γιατὶ ἄκουσε τί λέγει σὲ αὐτοὺς ὁ Χριστός· «Δὲν μπορείτε νὰ δουλεύετε στὸν Θεὸ καὶ στὸ μαμωνᾶ»⁹· καὶ πάλι, «Δύσκολα ὁ πλούσιος θὰ εἰσέλθῃ στὴ βασιλεία τῶν Οὐρανῶν»· καὶ πάλι, «Εἶναι εὐκολώτερο νὰ περάσῃ καραβόσκοινο ἀπὸ τὴν τρύπα ποὺ ἀνοίγει ἡ βελόνα, παρὰ ὁ πλούσιος νὰ εἰσέλθῃ στὴ Βασιλεία τῶν Οὐρανῶν»¹⁰. Γι' αὐτὸ δέχεται τοὺς πλουσίους, γιὰ νὰ ἀκούσουν αὐτὰ τὰ λόγια, γιὰ νὰ ποθῆσουν τὸν αἰώνιο πλοῦτο, γιὰ νὰ ἐπιθυμήσουν τὰ πράγματα ποὺ εὐρίσκονται στοὺς οὐρανοὺς. Καὶ γιατί θαυμάζεις ἂν δὲν θεωρῇ ἀνάξιο νὰ ἐγκαθιστᾶ αὐτοὺς στὰ πρόθυρά του; γιατί δὲν θεωρεῖ ἀνάξιο νὰ τοὺς προσκαλῇ αὐτοὺς στὸ πνευματικὸ του τραπέζι καὶ νὰ τοὺς μεταδώσῃ ἐκείνη τὴν εὐωχία. Ἀλλὰ ὁ χωλὸς καὶ ἀνάπηρος, ὁ γέρων, ποὺ εἶναι ρακένδυτος καὶ ἔχει ἀκαθαρσίες καὶ μύξα, ἔρχεται μαζὶ μὲ τὸν ὁμορφὸ νέο καὶ μὲ αὐτὸν ποὺ φορεῖ τὴν πορφύρα καὶ ἔχει στὸ κεφάλι του τὸ στέμμα νὰ λάβῃ μέρος στὸ τραπέζι καὶ ἀξιῶνεται τὴν πνευματικὴν εὐωχία, καὶ ἀπολαμβάνουν ὁ καθένας ἀπὸ αὐτοὺς τὰ ἴδια πράγματα καὶ δὲν ὑπάρχει καμμία διαφορὰ.

Εἵτα ὁ μὲν Χριστὸς οὐκ ἀπαξιοῖ εἰς τὴν τράπεζαν αὐτοὺς
καλεῖν μετὰ τοῦ βασιλέως· ὁμοῦ γὰρ ἀμφότεροι καλοῦνται· σὺ
δὲ ἴσως ἀπαξιοῖς καὶ ὀφθῆναι διδοὺς πένησιν, ἢ καὶ προσδιαλε-
γόμενος; Βαβαὶ τῆς ἀπονοίας καὶ τοῦ τύφου. Ὅρα μὴ τὰ αὐτὰ
5 πάθωμεν τῷ ποτε πλουσίῳ. Ἀπηξίου ἐκεῖνος κἂν ἰδεῖν τὸν Λάζα-
ρον, καὶ ὀροφῆς αὐτῷ οὐ μετέδωκεν οὐδὲ στέγης, ἀλλ' ἦν ἔξω
παρὰ τὸν πυλῶνα ἐρριμμένος, ἀλλ' οὐδὲ ῥημάτων ἠξιώθη τῶν
παρ' ἐκείνου. Ἀλλ' ὅρα πῶς ἐν ἀνάγκῃ καὶ χρεῖα καταστάς αὐτοῦ
τῆς βοηθείας, ἀπέτυχεν. Εἰ γὰρ οὐς ὁ Χριστὸς οὐκ ἐπεισχύνεται,
10 τούτους ἡμεῖς ἐπαισχυνόμεθα, τὸν Χριστὸν ἐπαισχυνόμεθα,
τοὺς φίλους αὐτοῦ ἐπαισχυνόμενοι. Πεπληρώσθω σου ἡ τρά-
πεζα χωλῶν, ἀναπήρων· διὰ τούτων παραγίνεται ὁ Χριστός, οὐ
διὰ τῶν πλουτούντων. Τάχα γελᾶς ἀκούων. Οὐκοῦν ἵνα μὴ νομί-
σης ὅτι ἐμὸν τὸ ῥῆμα, ἄκουσον αὐτοῦ τοῦ Χριστοῦ λέγοντος, ἵνα
15 μὴ γελάσης, ἀλλ' ἵνα φρίξης. «Ὅταν ποιῇς ἄριστον ἢ δεῖπνον, μὴ
φῶναι τοὺς φίλους σου, μηδὲ τοὺς ἀδελφούς σου, μηδὲ τοὺς
συγγενεῖς σου, μηδὲ γείτονας πλουσίους, μήποτε καὶ αὐτοί σε
ἀντικαλέσωσι, καὶ γένηταί σοι ἀνταπόδομα· ἀλλ' ὅταν ποιῇς δο-
χήν, κἀλεῖ πτωχοὺς, ἀναπήρους, χωλοὺς, τυφλοὺς, καὶ μακά-
20 ριος ἔσῃ, ὅτι οὐκ ἔχουσιν ἀνταποδοῦναί σοι· ἀνταποδοθήσεται
γάρ σοι ἐν τῇ ἀναστάσει τῶν δικαίων».

Καὶ δόξα δὲ μείζων ἐνταῦθα ἐγγίνεται, εἶγε ταύτης ἐρᾶς. Ἐξ
ἐκείνων μὲν γὰρ φθόνος καὶ θασκανία καὶ κατηγορίαι καὶ λοιδο-
ρίαι, καὶ πολὺς ὁ φόβος μή τι πᾶρὰ τὸ δέον γένηται· καὶ ὥς
25 οἰκέτης δεσπότη, οὕτω παρέστηκας, κἂν μείζους ὦσι, δεδοικῶς
τὴν παρ' αὐτῶν μέμψιν καὶ τὰ στόματα· ἐπὶ δὲ τούτων οὐδὲν
τοιοῦτον, ἀλλ' ἄπερ ἂν αὐτοῖς ἐνέγκῃς, μεθ' ἡδονῆς πάντα δέ-
χονται· καὶ πολὺς ὁ κρότος, λαμπροτέρα ἢ δόξα, μείζον τὸ θαῦ-
μα. Οὐχ οὕτω κροτοῦσιν ἐκείνους ὥς τούτους ἅπαντες οἱ ἀκού-
30 οντες. Εἰ δὲ ἀπιστεῖς, πείρασον σὺ ὁ πλουτῶν, ὁ στρατηγοὺς καὶ
ἡγεμόνας καλῶν· κάλεσον πένητας, καὶ ἀπὸ τούτων τὴν τράπε-
ζαν πλήρωσον, ἂν μὴ παρὰ πάντων κροτηθῇς, ἂν μὴ παρὰ πάν-
των φιληθῇς, ἂν μὴ πάντες ὥς πατέρα ἔξωσιν. Ἐκείνων μὲν γὰρ

11. Λουκᾶ 16,19 – 31· ὅπου ἡ παραβολὴ τοῦ πλουσίου καὶ τοῦ Λαζάρου.

12. Λουκᾶ 14,12 – 14.

Ἐπειτα ὁ Χριστὸς δὲν θεωρεῖ ἀνάξιο νὰ προσκαλῇ αὐτοὺς στὸ τραπέζι μαζί μὲ τὸ βασιλέα· διότι καὶ οἱ δύο καλοῦνται μαζί· Ἐσὺ ὅμως ἴσως θεωρεῖς ἀνάξιο καὶ νὰ σὲ ἰδοῦν ὅταν δίνης στοὺς πτωχοὺς ἢ καὶ ὅταν ὁμιλῇς μαζί τους; Πῶ, πῶ παραφροσύνη καὶ ἀλαζονεία. Πρόσεχε μήπως πάθωμε τὰ ἴδια μὲ αὐτὸν ποὺ κάποτε ἦταν πλούσιος. Ἐθεωροῦσε ἐκεῖνος ἀνάξιο καὶ νὰ ἰδῇ τὸν Λάζαρο καὶ δὲν τοῦ παρεχώρησε στέγη οὔτε κατάλυμα, ἀλλὰ ἦταν πεταγμένος ἔξω κοντὰ στὴν ἐξώπορτα, ἀλλὰ οὔτε τὸν ἐθεώρησε ἄξιο νὰ τὸν μιλήσῃ. Πρόσεχε ὅμως πῶς ὅταν εἶχε ἀνάγκη καὶ ἐχρειάσθηκε τὴ βοήθειά του, δὲν τὴν ἐπέτυχε¹¹. Γιατὶ ἐὰν ἐκείνους τοὺς ὁποίους ὁ Χριστὸς δὲν ἐντρέπεται, ἐμεῖς τοὺς ντρεπώμασθε, τὸν Χριστὸ ντρεπόμασθε, ἐπειδὴ ντρεπόμασθε τοὺς φίλους του. Ἄς εἶναι γεμᾶτο τὸ τραπέζι σου ἀπὸ χωλούς, ἀναπήρους. Διὰ μέσου αὐτῶν ἔρχεται ὁ Χριστός, ὅχι διὰ μέσου τῶν πλουσίων. Ἴσως γελᾶς ἀκούοντα αὐτά. Γιὰ νὰ μὴ νομίσης λοιπὸν ὅτι εἶναι δικός μου ὁ λόγος, ἀκουσε τὸν ἴδιο τὸν Χριστὸ ποὺ λέγει, γιὰ νὰ μὴ γελάσῃς, ἀλλὰ γιὰ νὰ φρίξῃς. «Ὅταν κάνῃς πρόγευμα ἢ δεῖπνο, μὴ προσκαλῇς τοὺς φίλους σου, οὔτε τοὺς ἀδελφούς σου, οὔτε τοὺς συγγενεῖς σου οὔτε τοὺς πλουσίους γείτονας, μήπως καὶ ἐκεῖνοι σὲ καλέσουν κάποτε καὶ σοῦ γίνῃ ἡ ἀνταπόδοσις. Ἀλλὰ ὅταν κάνῃς τραπέζι, νὰ προσκαλῇς πτωχοὺς, ἀναπήρους, χωλούς, τυφλοὺς, καὶ θὰ εἶσαι μακάριος, γιατί δὲν μποροῦν νὰ σοῦ τὸ ἀνταποδώσουν· θὰ σοῦ ἀνταποδοθῇ λοιπὸν στὴν ἀνάστασι τῶν δικαίων»¹².

Καὶ δόξα ὅμως πιὸ μεγάλη γεννᾶται ἐδῶ, ἐὰν βέβαια τὴν ποθῇς. Γιατὶ ἀπὸ ἐκείνους προέρχονται φθόνος καὶ βασκανία καὶ κατηγορίες καὶ ὑβρεῖς καὶ εἶναι μεγάλος ὁ φόβος μήπως γίνῃ κάτι ὅπως δὲν πρέπει· καὶ σὰν ὑπηρέτης στὸν κύριο, ἔτσι παρευρίσκεσαι, καὶ ἂν ὑπάρχουν ἀνώτεροι, φοβᾶσαι τὴ μομφὴ καὶ τὰ στόματά τους. Σὲ αὐτοὺς ὅμως δὲν συμβαίνει τίποτε τέτοιο, ἀλλὰ αὐτὰ ποὺ θὰ τοὺς προσφέρῃς, μὲ εὐχαρίστησι τὰ δέχονται ὅλα· καὶ εἶναι μεγάλος ὁ ἔπαινος, πιὸ λαμπρὴ ἢ δόξα, πιὸ μεγάλο τὸ θαῦμα. Δὲν χειροκροτοῦν τόσο ἐκείνους, ὅσο αὐτοὺς ὅλοι ὅσοι ἀκούουν. Ἐὰν ὅμως δὲν πιστεύῃς, δοκίμασε σὺ ὁ πλούσιος, ὁ ὁποῖος προσκαλεῖ στρατηγοὺς καὶ ἡγεμόνες. Προσκάλεσε πτωχοὺς καὶ γέμισε τὸ τραπέζι ἀπὸ αὐτούς, ἂν δὲν χειροκροτηθῇς ἀπὸ ὅλους, ἂν δὲν ἀγαπηθῇς ἀπὸ ὅλους, ἂν δὲν θὰ σὲ ἔχουν ὅλοι σὰν πατέρα. Ἀπὸ ἐκεῖνα λοιπὸν τὰ δεῖπνα δὲν προέρχεται κανένα κέρδος, γι' αὐτὰ

τῶν δειπνῶν κέρδος οὐδέν, ὑπὲρ τούτων δὲ οὐρανὸς ἀπόκειται,
καὶ τὰ ἐν τοῖς οὐρανοῖς ἀγαθὰ ὧν γένοιτο πάντας ἡμᾶς ἐπιτυ-
χεῖν, χάριτι καὶ φιλανθρωπία τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,
μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι δόξα, κράτος, τιμή, νῦν
5 καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ὅμως ἐπιφυλάσσεται ὁ οὐρανὸς καὶ τὰ εὕρισκόμενα στοὺς οὐρανοὺς ἀγαθὰ. Αὐτὰ τὰ ἀγαθὰ εἶθε ὅλοι μας νὰ ἐπιτύχωμε, μετὰ τῆ χάρι καὶ τῆ φιλανθρωπίας τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, μαζί με τὸν ὁποῖο στὸν Πατέρα καὶ συγχρόνως στὸ ἅγιο Πνεῦμα ἀνήκει ἡ δόξα, ἡ δύναμις, ἡ τιμή, τώρα καὶ πάντοτε καὶ στοὺς αἰῶνες τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ΕΥΡΕΤΗΡΙΑ

1. Εύρετήριο χωρίων τῆς Γραφῆς*

	Γένεσις		24	7	164
1	11	498	32	32	370
	26	188.204		Λευιτικὸν	
	27	342	24	20	166
2	17	198		Ἀριθμοὶ	
3	—	296			
4	5	58	16	—	168
	14	518	17	12	162
6	2	510	22	5έ-31,20	166
	9	370		Δευτερονόμιον	
	13έ.	186	32	8	140
12	10-11	564		15	50
13	10	512		Ἰησοῦς Ναυῆ	
19	16	504	13	22	166
21	12	478		Βασιλειῶν Α΄	
23	1	478			
24	—	272	2	5	186
25	7	478		12-36	520
28	12-13	186	3	1	370
29	15έ.	562	7	2-14	368
31	42	368	16	7	428
35	28	478	12	13	366
42	36	256	17	45	272
43	14	272		Βασιλειῶν Γ΄	
	29-30	444	17	9-16	100
48	15-16	142	19	10-18	428
	Ἔξοδος			Βασιλειῶν Δ΄	
14	3	198	2	11	184
	15	270	4	27	426
17	—	84	19	34	368
23	22	166	24-25	—	118

* Οἱ ἀριθμοὶ παραπέμπουν γιὰ μὲν τὰ χωρία τῆς Γραφῆς κατὰ σειρὰς στὸ κεφάλαιο, τὸ στίχο καὶ τὴ σελίδα, γιὰ δὲ τὰ ὀνόματα καὶ πράγματα στὴ σελίδα καὶ τὸ στίχο ποὺ βρίσκονται.

	Παραλειπομένων Β'	102	13	230
		105	2	506
36	—	111	5	268
	Ψαλμοὶ		9	20
1	1	266	11	184
6	8-9	336	71	64
7	12	268	7	40
9	26	128	1	268
10	6	266	15	268
	7	266		
13	1	262		
14	4	266	1	370
14	4	266	10-11	432
23	1	194	21	110.558
24	4	266	2	430
	14	38	42	368
36	1	268		
	35-36	268	3	64
37	6	262		268
	8	268	4	544
47	2	272	5	462
48	18	268	6	558
49	3	548	15	90
52	7	282	30	414
61	11	268		
	13	268		
68	21	312	10	40
72	6	268		
	7	268	1	272
	28	268	2	486
77	30-31	268		
80	4	192	2	64
	8	192	6	388
89	3	170		388
89	3	170	9	414
93	12	64	12	548
100	5	270	15	266
	6-7	266	16	230

	Ἀμώς		18	20	558
5	18	532		Δανιήλ	
6	4-6	98	2	5-9	276
	Μιχαίας		3	17-18	530
6	3	192		Ματθαῖος	
	Ἰωνᾶς		1	21	78
2	1	184	5	4	28.70.332
	Μαλαχίας			8	440
2	15	344		29	246
	Ἡσαΐας		6	32	460
1	1	502		9-10	206
	2	192		10	138
	16	440		11	60
5	19	118.532		24	586
22	4	352	7	25	482
44	22	486		2	284
45	22	486		9-10	280
46	3-4	264	8	14	64.544
49	15	486		2	184
54	13	470	10	4	552
	Ἰερεμίας			11-13	144
1	1	502		12	142
	19-20	468		13-15	146
4	14	440		16	302
7	16	366	11	19	288
	17	370	13	28	484
9	1	352	15	20-21	556
15	1	368	16	29	438
20	7	192		24	10
27-29	-	118	18	25	252
	Θρῆνοι Ἰερεμίου			10	142
3	27	64		14	144
	Ἰεζεκιήλ		19	20	30
9	8	368		32	244
14	16	368		22	454
16	-	462	23	23-24	586
				29	420
				2	552

	3	146.552	14	27	32.142
	15	534.552		29	408
24	3	524	16	20	64
	29	504		33	64.412
	31	504	17	5	362
	40-41	508	19	6	200
	42	530			
25	6	504		Πράξεις	
	14-30	98	1	6	524
	26	96		7	526
	40	350	3	12	428
	31-46	402	4	13	290
	35-36	96		32	390
27	40	200		33-34	60
	63-64	202		35	390
	Μάρκος		5	14	520
9	44	460		28	202
	Λουκάς			29	302
				36	382
2	14	140.270		41	28.330.362
6	21	332	8	34	156
	25	28	9	36-42	368
10	19	204	10	14	368
	20	18	12	5	362
14	12-13	84	13	6-12	312
	12-14	588		10	312
16	19-31	24.588	16	6	406
	27-28	126	17	1-10	356
17	10	112		5-9	358.362
19	8	568		22	310
21	1-4	54.100	18	3	398
23	28	334	19	29	304
	Ἰωάννης		20	3	406.430
1	13	204		17-38	330
	16	138		31	330.334.442
6	45	470		34	46
	67	228		35	42.472.502
10	29	334	21	13	442
11	43	506	23	5	146

25	13ξ.	302		11	54
26	1-32	302		13-14	396
	2-3	302		15	46
	Ρωμαίους			17	328
1	13	404	10	8-10	516
	28	252		13	258
2	4	106		31	348
	24	474	12	3	272
	29	196		10	572
4	21	168		10	574
5	7	112	13	13	538
6	21	12	15	-	474
8	17	196		18	490
	32	196		32	12.120
	35	442		36	490
	9	3	84.334	36-38	494
11	25	194		47	218
12	5	312		52	492
13	7	302		53	246
	14	296	16	15	20
14	1	556		Β' Κορινθίους	
15	9	172	1	1	366
	22	406		13	48
	23	406		23	406
16	1	18	2	4	70.442
	Α' Κορινθίους		5	18	138.156
1	10	436		20	156.452
2	3	380	6	4-6	454
3	10	134	7	10	70
4	19	78	8	13	54
5	3	78	9	10	60
	12	306	10	10	384
6	7-8	560	11	2	324
7	5	460		8	46.398
	40	502		10	46
8	2	498		12	46
	9	328		20	384
9	1	334	12	2	288

	2-4	140		14	412
	4	288		22	304
	6	428		Φιλιππησίους	
	7	428		7	52
	10	288	1	13	196
13	2	230		14	290
	3	502		19	366
	Γαλάτας			22	196
1	6	106		23-24	84
2	17	210		24	334
3	27	296		29	52
	28	206.342	2	20	62-354
4	9	192		22	354
	15	106		23	354
	18	78	3	2	328
5	3	210		13	24
6	2	248		19	19
	14	10			
	Ἐφεσίους			Κολοσσαεῖς	
1	1	176	1	5	108
	10	140		7	322-326
	14	288		8	322
	23	194		12	156
2	6	196		18	490
3	5	170		23	76
	9	170		25	326
4	25	248	2	1	78
	26	446		4	208
5	4	346		5	78
	8	570		8	208.328
	22ε.	276		17	288
	30	346	3	3	306
	31	344		6	534
	32	342	4	3-4	76
6	1-9	276		9	76
	8	282		10	304
	9	284		16	322
	12	412		17	78

Θεσσαλονικεῖς Α΄			6	1-2	276
2	5-6	404		Τιμόθεον Β΄	
	6	396	1	4	336
	7	404	2	9	288
	14	360.474		10	360
	17	84.426		12	114
3	1-2	304	3	12	412
	2	436		17	436
	3-4	428	4	8	416
4	3	244		Ἑβραίους	
	8	474	4	12	126
	13	474	10	1	162
	15	474.490		34	474
	16	490	11	40	506
	17	20.490	12	4	410
5	4	570		14	244.454
	11	552	13	3	312
Θεσσαλονικεῖς Β΄				4	346
1	8-9	378		17	552
2	2	574		Πέτρου Α΄	
	Τιμόθεον Α΄		5	8	414
3	7	306		Πέτρου Β΄	
4	6	76	2	15	166
	5	484		Ἰούδα	
	10	482		11	166
	17	552		Ἀποκάλυψις	
	22	244.454	2	14	166
	24	520			

2. Εύρετήριο ὀνομάτων καὶ πραγμάτων

A

Ἄαρων 146,10
 Ἀβειρῶν 168,6
 Ἀβελ 146,6. 256,13. 506,6.
 444,2 ἔ.
 Ἀβεσσαλὼμ 256,17

Ἀβιά 68,14
 Ἀβραάμ 124,5. 188,21. 250,14.
 272,6. 350,6. 392,8. 416,13.
 444,9. 478,14. 514,22.
 530,14. 562,26. 564,5
 ἀγαθόν, -α 536,10

- ἀγαθότης 480,16
 ἀγανάκτησις 480,28
 ἀγάπη 32,23. 62,23 ἐ. 70,1.
 78,19 ἐ. 80,34. 82,7 ἐ.
 102,17. 112,20. 114,1.
 116,2. 176,32. 178,5 ἐ.
 180,17. 240,6 ἐ. 278,6.
 286,6. 288,8. 296,15.
 312,19. 316,5 ἐ. 322,10 ἐ.
 342,17. 354,8. 356,28.
 358,16 ἐ. 388,4. 390,25.
 404,10 ἐ. 428,7. 432,1.
 434,14 ἐ. 438,14. 440,5 ἐ.
 442,15 ἐ. 444,1 ἐ. 470,10.
 482,27. 538,3 ἐ. 540,5.
 550,6. 554,7. 564,18.
 574,24. 578,1
 ἄγγελος, -οι 20,24. 34,60.
 76,23. 78,13. 82,8. 102,32.
 104,2. 130,18. 132,5 ἐ.
 136,1 ἐ. 138,30. 140,5 ἐ.
 142,1 ἐ. 144,8. 172,24.
 174,1 ἐ. 178,30. 186,14.
 190,10. 202,4. 204,5 ἐ.
 208,7. 210,16. 216,18 ἐ.
 270,2. 272,24 ἐ. 292,24.
 294,3. 298,7. 316,23. 324,3.
 430,11. 484,16. 504,6 ἐ.
 506,16 ἐ.
 ἁγιασμός 244,13. 452,8.
 454,15 ἐ. 456,1 ἐ. 466,1.
 482,28.
 ἁγιωσύνη 440,22 ἐ. 442,8
 ἁγνότης 454,22
 ἁγνωμοσύνη 92,1. 168,25.
 430,24
 ἁγρυπνία 64,20. 176,16.
 Ἄδὰμ 136,15. 198,27. 256,14
 414,15. 506,26. 528,7
 ἀδηλία 528,17
 ἀδίκημα 568,12
 ἀδικία 96,18. 268,29. 558,33.
 568,15
 ἀδοξία 348,3
 Ἀδριανὸς 516,32
 ἀηδία 94,22. 348,32
 ἀθανασία 174,8. 290,33.
 358,13
 Ἀθῆναι 252,27. 304,4. 310,5.
 408,7. 428,18
 ἀθυμία 64,29. 66,33. 68,16.
 250,10 ἐ. 254,4. 404,17.
 474,6. 508,28. 528,35
 Αἰγυπτία 296,18
 Αἰγύπτιος, -οι 164,18. 166,10.
 188,16. 216,23. 514,27
 Αἴγυπτος 162,25. 164,4 ἐ.
 166,25.
 αἷμα 58,20. 64,32. 66,6. 136,28.
 138,13 ἐ. 164,13. 186,30.
 210,22. 410,16. 412,18.
 496,11
 αἵρεσις 230,12. 390,28
 αἵρετικὸς 346,4.
 αἰσχρολογία 96,12. 236,3.
 244,23. 248,1. 346,28.
 αἰσχροτής 346,219.
 αἰσχύνη 8,6. 12,7 ἐ. 30,13.
 94,30. 228,11. 254,9. 266,9.
 340,32. 448,32. 552,4 ἐ.
 562,71
 αἰχμαλωσία 112,29. 118,13.
 516,31
 ἀκαθαρσία 232,5 ἐ. 234,15 ἐ.
 246,15 ἐ. 380,21. 440,33.
 456,33. 464,1. 540,26
 ἀκολασία 296,27. 246,27.
 266,22. 344,33. 346,28.

- άκρασία 542,10
 άκροβυστία 126,34. 236,30.
 238,3
 άλαζονεία 310,25 έ.
 άλγηδών 250,10. 412,5. 416,22
 'Αλέξανδρος ό Μακεδών
 376,16.
 άλήθεια 80,5. 82,2. 144,21.
 186,28. 210,6. 212,27.
 402,16. 412,19.
 άλλοτρίωσις 180,7.
 άλογία 126,26. 166,3. 168,1
 άλουργίς 64,26. 294,33.
 458,13. 528,31. 586,31.
 'Αμαληκίτης, -αι 166,10.
 άμάρτημα, -τα 28,21. 40,9.
 70,15. 114,19. 122,6. 124,2.
 152,19. 196,19. 234,15.
 294,27. 324,28. 330,21.
 336,30. 362,26. 368,32.
 442,30. 448,28. 514,18 έ.
 518,16. 578,25. 582,10.
 άμαρτία, -αι 196,11 έ. 198,19 έ.
 210,10 έ. 234,3. 244,22.
 262,9. 294,30. 296,26.
 356,16. 368,22. 370,3 έ.
 400,27. 410,17. 440,34.
 442,27 έ. 458,17. 488,23.
 520,25
 άμαρτωλός, -οι 140,10.
 266,29. 488,25
 άμέλεια 158,23.
 άμετρία 302,14. 542,13
 άμηχανία 496,19
 άμοιβή 56,21. 510,5.
 άναισθησία 94,1
 άναισχυντία 430,24.
 άνάληψις 378,21.
 'Ανανίας 520,15.
 άνάπηρος, -οι 588,19
 άνάστασις 126,10 έ. 132,24.
 136,8 έ. 200,11. 378,20.
 438,21. 474,17 έ. 488,11 έ.
 490,10 έ. 492,13. 494,12.
 498,5. 504,9. 524,21.
 546,33.
 άνδρεία 292,14. 308,5. 374,26
 έ.
 άνδροφόνος, -οι 520,26.
 άνελευθερία 462,15
 άνεσις 70,29. 214,23. 284,25.
 364,2. 544,33
 άνθρωπάρεσκος 282,1
 άνοια 168,24. 226,15. 230,19.
 262,8. 302,20. 310,11.
 540,9.
 άνταπόδοσις 30,25. 268,22.
 282,23. 522,6
 αντίχριστος 532,16 έ.
 άπανθρωπία 126,26. 226,27.
 άπάτη 80,25. 192,8 έ. 250,19.
 382,2. 514,26
 άπείθεια 232,7. 234,20 έ.
 246,28. 534,27
 άπειλή 284,7. 460,19. 466,1.
 510,2έ.
 άπέχθεια 308,20. 548,6
 άπιστία 440,29. 468,3. 472,17.
 478,3. 482,17
 άπλότης 282,9
 άποκάλυψις 146,8
 άπολογία 160,5.
 άπολύτρωσις 114,21
 άπόνοια 96,5. 154,32. 414,5.
 588,4
 άπόστολος, -οι 30,4. 142,13.
 262,34. 264,24. 384,27.
 390,16. 396,20. 502,20.

524,19. 526,24.
 ἀπροσεξία 148,23. 542,8 έ.
 ἀπώλεια 8,5. 122,22. 534,22.
 ἀργία 456,9
 ἀρέσκεια 382,9.
 ἀρετή 14,2. 18,8. 24,7 έ. 3.
 34,16. 36,16. 38,7. 40,6.
 58,18. 104,23. 120,30.
 126,22. 128,6. 168,16.
 238,10. 262,18. 308,31.
 336,24. 348,20. 350,1.
 364,28. 372,5. 374,16.
 382,17. 442,13. 454,3.
 474,25. 528,14. 536,19.
 540,29. 564,15
 Ἀρίσταρχος (συναιχμάλωτος
 τοῦ Παύλου) 304,17
 Ἀρμενία 510,34
 ἀρπαγή 564,12
 ἀρχάγγελος, -οι 172,25. 174,1.
 502,6. 504,2 έ. 506,31.
 508,8
 ἀρχή, -αι 16,10
 Ἀρχιππος, 76,6. 326,30.
 ἀσέβεια 120,10 έ. 122,8.
 130,20.
 ἀσέβημα 122,8
 ἀσέλγεια 226,28. 344,33.
 454,3. 462,14.
 ἀσθένεια 380,18. 414,14.
 430,23. 432,11. 436,23.
 556,9 έ.
 Ἀσκάλων 512,7
 Ἀσσύριος, -οι 516,32
 ἀσφάλεια 130,21. 148,11.
 388,8. 530,18 έ. 532,17.
 ἀσχημοσύνη 200,8. 296,31.
 352,9. 462,17 έ. 474,3
 ἀτιμία 94,19. 222,8. 414,8.

ἀτυφία 296,13
 αὐθάδεια 554,29
 αὐτάρκεια 96,9. 568,25
 ἀφθονία 352,10
 ἀφροσύνη 262,9 έ.
 Ἀχαΐα 20,3. 46,32. 364,6 έ
 374,4 έ.
 ἀχαριστία 244,5

B

Βαβυλώνιος, -οι 516,31
 Βαλαάμ 166,16
 βάπτισμα 10,8. 158,13. 188,16
 έ. 272,23. 490,15. 528,19.
 552,32.
 Βαρνάβας 304,29. 310,32.
 βασιλεία 20,20. 54,25. 64,30.
 66,18 έ. 68,3. 112,1. 114,1.
 116,3 έ. 236,14. 254,35.
 286,2. 306,4 έ. 358,12.
 394,14. 396,12. 398,29.
 400,3 έ. 480,18. 524,23.
 554,11.
 βασιλεία τῶν οὐρανῶν 148,16.
 394,14. 400,6. 586, 21 έ.
 βασκανία 82,20. 92,20. 168,1.
 234,18. 262,3. 316,8 έ.
 320,1. 402,27 έ. 414,4.
 440,29. 444,3. 538,13.
 588,23
 βάσανος 250,12
 Βενιαμὶν 256,9
 Βέροια 378,5
 θία 178,5. 420,6. 566,31
 θλάβη 168,27.
 θλάβος 546,6.
 θλακεία 86,18. 230,18. 232,17.
 292,22. 468,4.
 θλασφημία 236,3. 248,1 έ.
 250,8. 298,13.

βοήθεια 92,3. 252,24. 366,3 έ.
 476,13. 576,32. 588,9.
 βόρβορος 454,28.
 βρυγμός, -οι 70,20.

Γ

Γάζα 512,7.
 Γαλάτης, -αι 106,7. 192,17.
 210,13. 248,18. 570,16.
 γαλήνη 422,18
 γάμος 340,12. 342,2. 344,33.
 346,1 έ. 348,10 έ. 458,8.
 460,16 έ. 462,7. 464,28.
 476,31.
 γαστρίμαργος, -οι 14,20.
 γέεννα 20,21 έ. 122,4. 188,14.
 206,1. 236,14. 284,25.
 286,2. 390,11. 514,7 έ.
 518,11. 520,18 έ. 522,17έ.
 534,25 έ. 540,2. 546,13.
 552,15.
 γέλως 70,20. 224,29. 254,8.
 266,9. 336,22. 346,32.
 462,15. 514,25. 544,14.
 γῆρας 236,28. 496,15. 528,36.
 γνησιότης 326,2.
 γνῶσις 102,9. 108,17. 176,34.
 178,25 έ. 498,11.
 γογγυσμός 516,10
 Γολιάθ 272,7
 Γόμορρα 146,25. 514,7
 Γραφή 58,7 έ. 68,12. 120,6.
 130,24. 184,8. 188,23.
 260,21. 264,1. 462,23 έ.
 468,10. 500,9. 510,14.
 512,4. 558,27. 560,28.
 Γραφή Θεία 58,7. 118,24.
 γυμνότης 70,30. 202,21.
 444,16.

Δ

Δαθάν 168,6.
 δαίμων, -ες 16,24. 18,9. 22,19.
 36,35. 94,3 έ. 120,33.
 126,34. 142,7. 172,23.
 174,1. 204,8. 254,16. 272,25
 έ. 414,11. 420,32. 422,2 έ.
 574,6.
 Δανιήλ 146,7. 308,4. 370,5 έ.
 Δαυίδ 64,6. 68,14. 140,17.
 192,27. 256,17. 272,7.
 368,11. 430,2.
 δέησις 32,6.
 δειλία 290,28.
 δεινόν 264,1. 530,6. 532,4.
 536,12.
 Δεσπότης 8,16. 10,5.
 Δημᾱς 324,13.
 δημιουργία 132,13.
 διάβολος 22,20. 112,16.
 120,26. 126,33. 142,31.
 146,6. 150,23. 172,22.
 198,28. 200,1 έ. 204,27.
 210,10. 226,11 έ. 250,9.
 252,22. 274,1. 284,18.
 310,10. 314,15 έ. 338,8.
 418,23. 420,17 έ. 422,11.
 538,10. 542,25.
 διάδημα 66,32.
 Διαθήκη Καινή 210,5.
 δίαιτα 64,20.
 διακονία 46,33. 156,21.
 δικαιοσύνη 36,36. 268,30.
 310,10. 448,13 έ.
 δίκη 146,18. 514,19. 518,8 έ.
 520,18. 546,19.
 διχοστασία 276,21.
 δίψα 70,30.

διωγμός, -οι 104,25. 358,31.
 430,8. 444,16.
 δόγμα, -τα 104,32. 132,25.
 162,4. 176,35. 198,10 έ.
 212,23. 260,15 έ. 276,25.
 308,18. 440,30. 516,29.
 538,5.
 δοκιμασία 574,22.
 δόλος, -οι 414,10. 440,29.
 δόξα 8,6 έ. 12,6 έ. 14,29. 15,1
 έ. 22,17 έ. 26,3. 30,13.
 34,17. 36,26. 40,19. 58,22.
 60,28 έ. 72,6. 96,20. 100,8.
 104,28. 108,11. 128,7.
 148,28. 168,31. 170,5 έ.
 172,6 έ. 174,12 έ. 188,29.
 202,23. 206,7. 216,4.
 228,18. 230,26. 258,7 έ.
 262,22. 266,23. 268,15.
 270,2. 274,5 έ. 296,26.
 298,32 έ. 306,28. 314,32.
 320,5 έ. 352,16. 372,8.
 382,29. 384,5 έ. 386,23.
 394,15. 396,12 έ. 398,30.
 400,3 έ. 404,10. 408,5.
 414,4. 422,31. 426,23.
 450,4. 468,16. 480,19.
 482,33. 484,19. 490,23 έ.
 500,22. 522,26. 536,24.
 548,28. 560,3. 564,23 έ.
 568,28. 590,4.
 δοξομανία 416,2.
 δουλεία 90,15. 280,34 έ. 282,2.
 284,13.
 δοῦλος 276,8. 322,3.
 δύναμις 16,11. 34,6. 80,28.
 112,29. 164,10. 170,15.
 174,2. 176,19. 212,27.
 360,12.

δυναστεία 414,4. 506,3.
 584,25.

δυσείδεια 330,14.
 δυσφημία 348,2.
 δυσωδία 346,8. 454,26.

Ε

Έβραϊος, -οι 76,9. 552,19.
 έγκλημα 208,24. 384,15. 458,5.
 Έζεκίας 68,15.
 είδωλεϊον 252,13.
 είδωλολατρία 232,6 έ. 234,19.
 246,25. 250,20 έ. 252,14.
 είδωλολάτρης, -αι 12,5.
 είδωλολάτρις 250,23.
 είδωλον 374,8. 378,11. 416,22.
 είκων 130,14 έ. 132,3 έ.
 136,24. 236,7.
 είμαρμένα 126,25.
 ειρήνη 28,7. 32,16 έ. 34,4.
 36,8. 38,27. 40,5. 66,2.
 74,5. 78,5. 140,5 έ. 142,8 έ.
 144,14 έ. 146,22. 154,12.
 240,24 έ. 242,1. 244,12.
 354,5. 356,19. 412,5 έ.
 454,17. 464,34. 530,32.
 532,17. 574,27.
 έκκλησία 46,33. 52,27 έ. 54,2
 έ. 120,4. 130,9. 136,2 έ.
 142,10 έ. 144,13 έ. 154,24.
 156,9. 194,16 έ. 212,3.
 230,19. 346,12. 352,3 έ.
 356,4 έ. 366,12. 398,3.
 400,21. 408,1. 474,11.
 552,2. 554,5. 556,2. 584,10.
 έλάττωμα 224,3.
 έλεημοσύνη 44,11. 54,21 έ.
 60,2. 100,7. 262,7. 268,29.
 296,11. 418,27. 422,24 έ.
 572,15. 580,16.

ἔλεος 548,23.	414,10. 424,6. 432,20.
ἐλευθερία 88,28. 90,12.	442,22. 558,17.
222,19. 282,21.	ἐπίγνωσις 102,31. 108,20.
Ἐλισσαῖος 428,25.	176,33. 178,22. 236,7.
Ἑλλάς 364,12. 406,11. 432,19.	ἐπιείκεια 30,17. 168,16.
Ἑλλην, -ες 120,8. 124,10.	348,27. 350,26.
126,29. 158,30. 160,2.	ἐπιθυμία 60,16. 94,25. 168,1.
194,3. 212,23. 224,16.	168,10. 48,4. 224,6 ἔ
226,31. 228,27. 236,30.	228,10. 232,5 ἔ. 234,17 ἔ.
236,30. 238,3. 252,26.	246,15 ἔ. 278,21. 288,11.
254,11. 282,32. 290,32.	296,5 ἔ. 348,14. 390,32.
306,19. 308,17. 310,2.	392,25. 404,8. 456,6 ἔ.
342,8. 368,2. 390,29. 494,6.	464,32. 560,19 ἔ. 562,19.
526,28. 578,15 ἔ.	568,23.
ἐλπίς 16,12. 70,23. 80,1. 80,35.	ἐπιμέλεια 476,8. 580,9.
86,12. 102,11. 108,25.	ἐπιμιξία, -αι 510,30.
120,5. 152,32. 154,6 ἔ.	ἐπίσκοπος, -οι 148,27.
170,7. 174,25. 354,9.	ἐπιτίμησις 480,28.
356,32. 360,7. 380,28.	ἔρως 256,27. 444,34. 466,12 ἔ.
406,20 ἔ. 408,29. 416,10.	528,26.
420,4. 474,5 ἔ. 476,1.	Εὐα 296,24.
478,7. 488,5 ἔ. 500,15.	εὐαγγέλιον 52,26. 74,21. 80,5.
512,18. 538,4 ἔ.	154,9 ἔ. 158,27. 262,34.
Ἑλύμας 310,9.	360,17. 380,15. 382,5.
ἔνδεια 542,13.	384,30. 386,16 ἔ. 396,5.
ἐνέργεια 138,3. 176,18. 182,12	408,9 ἔ. 482,15.
ἔ. 196,26 ἔ.	εὐγένεια 346,4. 484,21.
ἐνθύμημα 120,31.	εὐδοκία 140,25.
Ἐνὼχ 188,8.	εὐεργεσία 78,23. 80,8. 82,32.
ἐξουσία 16,11. 112,13. 130,6.	84,1. 114,32. 196,4. 208,16.
134,9. 194,8. 196,4. 198,16	234,21. 284,27 ἔ. 396,29.
ἔ. 222,18 ἔ. 224,5. 328,3.	476,18. 472,24.
414,4 ἔ. 482,9. 554,29.	εὐθύνη, -αι 160,7 ἔ. 230,10.
ἐπαγγελία 16,13.	512,13. 522,13. 576,31.
Ἐπαφρᾶς 80,30. 82,4. 326,10.	εὐκολία 550,16.
Ἐπαφρόδιτος 44,15. 58,2.	εὐκοσμία 296,24. 352,9.
324,12.	482,33.
ἐπήρεια 242,4. 420,1.	εὐλάβεια 64,6. 348,27. 454,12.
ἐπιβουλή, -αί 36,36. 66,34.	εὕνοια 282,21. 296,15. 476,33.

εὐπαιδία 408,3.

εὐπραγία 50,2.

εὐσέβεια 308,3. 430,17.

εὐταξία 36,25. 142,23. 180,7.

εὐτέλεια 88,35. 90,21.

εὐτραπελία 96,12. 346,21 ἐ

εὐφροσύνη 68,10. 70,5. 88,9.
336,26. 338,14 ἐ.

εὐχαριστία 28,6. 30,29. 32,3.
78,18. 96,20. 122,33.
190,22. 248,22. 284,16.
582,22.

εὐχή 78,69. 96,28. 142,9.
286,13. 366,5 ἐ. 368,20.
372,1. 440,6. 552,2. 574,30.
576,31.

εὐωδία 272,18. 374,12.

εὐωχία 586,28.

Ἐφέσιοι 74,8. 170,14 ἐ.
276,19. 282,31. 304,5.
354,11. 502,24.

ἐχθρα 40,12. 42,8. 138,13 ἐ.
308,21. 538,13.

Z

Ζακχαῖος 566,12.

ζῆλος 18,27. 82,19. 322,18.
326,22.

ζηλωτής, -αι 478,7.

ζημία 260,23. 264,2. 418,11 ἐ.
420,16 ἐ. 422,6 ἐ.

ζωή 18,11. 72,4. 148,17. 174,6.
204,28. 214,13 ἐ. 216,2 ἐ.
234,12. 252,32. 254,2.
260,16. 334,12. 252,32.
254,2. 260,16. 334,32.
358,13. 412,30. 436,21 ἐ.
480,19. 494,15. 526,10.
530,12. 540,21. 544,25.
546,2.

ζωή αἰώνιος 202,17 ἐ.

H

ἡδονή 34,17. 70,20. 88,23.
90,13. 92,4. 96,11. 126,29.
308,26. 312,22 ἐ. 314,2 ἐ.
316,1. 334,6. 336,10 ἐ.
344,13. 348,28. 350,31.
352,3 ἐ. 388,10 ἐ. 392,22 ἐ.
414,16. 438,8. 448,18.
454,32. 456,31. 466,5.
550,9. 588,27.

Ἡλεῖ 520,11.

Ἡλίας 100,2. 184,32. 186,5.
188,8. 428,26. 532,17.

ἡμερότης 96,14.

Ἡσαΐας 192,25. 502,14.

Θ

θάνατος 10,5. 14,20. 26,2.
64,30. 26. 78,1. 116,5 ἐ.
118,32. 138,20. 150,27.
152,10 ἐ. 156,26 ἐ. 174,6.
198,1. 200,5 ἐ. 202,6 ἐ.
216,14. 240,4. 254,2. 264,2.
292,10. 334,7. 358,11.
360,13. 444,18. 474,31.
480,4. 508,5. 528,25.
538,31. 540,13 ἐ. 546,9.
558,22 ἐ.

θάρσος 166,22.

θαῦμα, -τα 80,26. 290,30 ἐ.
360,1. 374,23. 430,30.
434,10. 452,23.

θέλημα 74,3. 76,21. 102,5.
106,25. 138,28. 184,10.
204,19. 324,5 ἐ. 454,30.
558,8 ἐ.

θέλησις 138,4.

Θεὸς 5,8. 12,3 ἐ. 14,13 ἐ. 18,1.
24,20 ἐ. 28,7. 30,13 ἐ. 32,10

έ. 34,4 έ. 36,8. 38,26 έ. 40,1
 έ. 54,30. 58,3. 62,2. 66,22.
 68,18. 74,3. 76,21 έ. 78,5 έ.
 80,8 έ. 82,2. 86,6. 92,25 έ.
 94,2. 96,20. 98,25. 100,8.
 102,9. 104,17 έ. 106,19 έ.
 108,7 έ. 112,29. 114,12.
 116,1. 118,15. 120,9.
 124,16 έ. 130,3 έ. 132,2 έ.
 134,25. 136,24. 138,4 έ.
 140,11 έ. 142,27. 144,10 έ.
 146,4 έ. 148,12 έ. 150,20.
 156,22. 128,5 έ. 160,16 έ.
 162,6 έ. 164,3 έ. 166,8 έ.
 168,16 έ. 170,5 έ. 172,2 έ.
 174,4 176,20 ΕΚ6Ε. 178,22
 έ. 180,23 έ. 182,8. 186,3 έ.
 188,20 έ. 194,13 έ.
 196,26 έ. 198,24 έ. 200,20.
 202,17 έ. 204,5 έ. 206,4.
 208,11. 212,7 έ. 214,3 έ.
 226,23. 230,27. 232,7.
 234,20 έ. 238,9. 240,24.
 242,1. 246,28. 248,26.
 250,6 έ. 252,23 έ. 254,14 έ.
 256,11 έ. 258,8. 260,5 έ.
 262,10 έ. 264,16. 268,21.
 270,2. 272,6 έ. 274,5.
 276,10. 278,1. 282,7 έ.
 284,5. 286,15. 288,1 έ.
 290,24. 296,11 έ. 298,2 έ.
 306,4 έ. 316,25. 318,3.
 320,1 έ. 322,6. 324,5 έ.
 338,23. 342,14 έ. 346,5 έ.
 348,2 έ. 350,9. 352,13.
 354,4 έ. 356,22 έ. 358,2 έ.
 360,4 έ. 366,2 έ. 368,10 έ.
 370,16 έ. 374,5 έ. 378,10 έ.
 380,2 έ. 382,5 έ. 384,4 έ.

392,6 394,11 έ. 396,6 έ.
 398,12 έ. 400,2 έ. 402,19 έ.
 406,4 έ. 408,8 έ. 416,12 έ.
 418,3 έ. 422,31. 428,27 έ.
 430,4 έ. 434,2 έ. 436,27.
 438,1 έ. 440,1 έ. 442,8 έ.
 444,14 έ. 446,29 452,5 έ.
 458,15 έ. 456,2 έ. 458,3 έ.
 462,7. 466,3 έ. 470,22 έ.
 472,15. 474,1 έ. 478,4 έ.
 480,5 έ. 484,30 έ. 446,5 έ.
 448,18. 492,4 έ. 496,21 έ.
 498,9 έ. 500,11. 502,7 έ.
 516,6. 508,11. 510,1 έ.
 512,11 έ. 514,11. 518,3 έ.
 520,10. 522,2 έ. 528,22.
 530,20. 532,8. 534,26 έ.
 538,25. 548,14 έ. 522,30.
 554,34. 558,8 έ. 564,6 έ.
 570,11 572,2 έ. 574,27.
 578,11. 582,12. 584,2.
 586,11.

Θεότης 738,1. 194,7 έ.

Θεσσαλονικεύς, -εις 244,10.
 304,2. 352,3 έ. 356,4 έ.
 428,20. 574,11.

Θηριωδία 226,28. 230,23.

θλίψις 30,22. 44,10. 50,27 έ.
 52,9. 62,26. 64,3. 68,15 έ.
 70,21 έ. 72,2. 154,23 έ.
 284,25. 330,1. 286,1.
 360,36. 362,5 έ. 380,26.
 390,8. 402,33. 408,15 έ.
 410,14. 428,10. 432,8 έ.
 434,11 έ. 436,11. 444,15 έ.
 532,3. 546,6. 556,32.

Θρησκεία 208,6. 210,15 έ.

Θυέστεια δεῖπνα 68,8.

θυμηδία 88,33. 90,23.

θυμὸς 84,21. 166,5. 168,1.
218,16. 220,27. 236,2.
242,11. 248,1. 446,24 ἐ.
550,27. 578,14.

θυσία 58,2. 136,33. 250,15 ἐ.

I

Ἰακώβ 142,4. 186,13. 192,12.
256,29. 272,8. 368,8.
396,14. 562,23.

Ἰάσων 358,23.

Ἰεζεκιήλ 368,30. 462,33.
574,9.

Ἰεράπολις 322,7 ἐ.

Ἰερεμίας 118,13. 192,9.
370,18. 574,9.

Ἰερεύς, -εῖς 550,19. 552,13.

Ἰερουσαλήμ 442,4. 462,33.

Ἰεροσόλυμα 304,19. 334,12.

Ἰερωσύνη 146,9 ἐ. 168,7.

Ἰησοῦς 8,8. 14,28. 20,9. 26,3.
28,34. 32,16. 34,6. 42,10.
58,23. 60,28. 62,8. 72,5.
74,3. 148,31. 174,7. 190,3.
206,6. 230,29. 260,6.
270,21. 272,19. 306,1.
374,10. 378,16 ἐ. 400,24.
426,22. 452,4 ἐ. 488,18 ἐ.
490,8 ἐ. 500,21.

Ἰησοῦς Χριστὸς 8,8. 20,9.
26,3. 28,9. 32,16. 34,6.
42,10. 58,23. 60,28. 62,8.
72,5. 74,3. 76,21. 78,16 ἐ.
100,11. 126,23. 128,6.
148,31. 170,10. 176,6.
190,3. 206,6. 230,29.
258,10. 176,6. 190,3. 206,6.
230,29. 258,10. 274,7.
320,7. 334,17. 342,1.

372,15. 354,4 ἐ. 356,11 ἐ.
360,5. 366,19. 372,7.
394,15. 400,22. 406,21.
426,22. 440,2 ἐ. 442,9.
450,2. 452,7. 454,14.
468,15. 486,27. 500,21.
502,20. 522,25. 538,26.
548,27. 558,8. 568,27.
576,7. 578,6. 590,3.

ἱκεσία 370,2.

ἱκετηρία 370,4. 444,10.

Ἰνδία 392,17.

Ἰορδάνης 512,8 ἐ.

Ἰουδαία 360,4. 400,22 ἐ. 402,1
ἐ. 438,18.

Ἰουδαῖος, -οι 124,27. 142,34.
158,30. 162,6. 194,4.
196,19. 200,20 ἐ. 236,30.
238,4. 264,16. 302,6 ἐ.
310,34. 334,9. 366,23.
400,23 ἐ. 402,8. 432,20.
518,7. 578,15.

Ἰοῦστος 306,1.

Ἰσαὰκ 254,26. 478,14. 562,26.

ἰσότης 284,3.

Ἰσραήλ 118,16. 368,31.
524,23. 532,8.

Ἰσραηλίτης, -αι 50,10. 140,17.
216,23. 368,16.

Ἰωάννης (ὁ βαπτιστής)
188,19.

Ἰωάννης (Εὐαγγελιστής)
138,1.

Ἰωθ 110,2. 256,1. 368,20 ἐ.
370,5 ἐ. 418,19 ἐ. 420,9.
432,12. 434,2. 480,4.
558,12.

Ἰωνᾶς 184,18. 188,8.

Ἰώσηπος 518,9.	210,18.	228,5.	262,30.
Ἰωσήφ 146,6. 256,4 ἔ. 296,19.	290,28.	298,11.	302,12.
444,33. 446,23. 448,5.	308,7.	316,16.	382,7.
Ἰωσίας 68,15.	400,16.		
Κ	κέρδος 98,14. 142,21. 146,27.		
Καϊάφας 146,8.	15,24.	168,26.	372,3.
Κάιν 58,15. 146,5. 444,4.	386,16.	418,11 ἔ.	420,16.
Καῖσαρ 62,18.	422,33.	430,27.	440,21.
κακία 34,17. 36,16. 38,8.	488,13.	522,19.	526,8.
120,30. 126,21. 24,8,1.	590,1.		
308,31. 368,28. 442,3.	κηδεμονία 96,27.	430,6.	
516,24. 522,20. 528,18.	462,35.		
530,25. 536,7 ἔ. 540,22 ἔ.	κήρυγμα 74,14. 80,7. 292,2.		
542,7 ἔ. 544,12. 556,6.	302,3.	354,2.	358,22.
καλλωπισμός, -οι 230,5.	360,15.	364,15.	380,25.
298,12.	384,13.	400,32.	
καρδία 28,8. 32,15 ἔ. 42,7.	κίνδυνος, -οι 36,21. 38,2 ἔ.		
68,23. 84,10. 124,30. 178,9.	66,33. 68,31. 220,22 ἔ.		
238,31. 240,24. 242,2.	290,29. 306,17. 330,1.		
260,5. 262,10. 268,15 ἔ.	358,27. 370,20. 380,10 ἔ.		
270,7 ἔ. 276,10. 282,9 ἔ.	386,27. 400,20. 412,3.		
288,3 ἔ. 304,6. 330,25.	432,23 ἔ. 438,23. 444,16.		
380,23. 382,8. 390,18.	500,13. 518,25. 530,7 ἔ.		
404,7 ἔ. 430,5. 440,27.	540,14.		
442,4 ἔ. 444,22 ἔ. 448,7.	κληρονομία 282,23.		
496,3. 528,22 ἔ. 584,21.	κλοπή 418,6.		
κατάγνωσις 152,28.	κοιλὰς κλαυθμῶνος 140,18.		
κατακλυσμός 118,30. 188,15	κολακεία 282,26. 308,2.		
ἔ. 510,17 ἔ.	326,24. 360,10. 382,27 ἔ.		
καταλλαγή 32,23. 38,11.	400,15. 404,9. 408,4.		
140,26. 148,6. 150,8.	438,16. 538,13.		
152,12. 156,21.	κόλασις 22,15. 118,31. 122,10.		
κατηγορία 104,34. 106,2.	198,19 ἔ. 20,4. 230,27.		
588,23.	286,2. 456,32. 464,29.		
καύχημα 46,22 ἔ.	510,4 ἔ. 514,9. 516,16.		
καύχησις 406,25 ἔ. 410,22.	518,14. 522,11 ἔ. 546,32.		
Κεγχρεαὶ 18,17.	548,7. 562,8.		
κενοδοξία 40,15. 96,17. 168,1.	Κολοσσαὶ 74,4. 76,28.		

κόπος 358,17 έ. 428,5. 437,9.
 Κορίνθιος, -οι 20,2. 46,21.
 48,14. 60,5. 106,5. 138,9.
 152,20. 304,9. 306,1.
 380,18. 384,20. 396,24.
 398,3. 404,30. 406,7.
 452,15. 454,21. 490,3.
 492,8. 574,3.
 Κόρινθος 406,14. 570,16.
 Κορνήλιος 368,8.
 κοσμιότης 36,25. 302,17.
 338,33.
 κοσμοκράτωρ 482,9.
 κρίσις 120,25. 124,20. 146,25.
 378,21. 532,14. 546,32.
 580,4.
 κτίσις 132,9. 136,18 έ.
 Κύριος 8,8. 14,27. 16,31. 18,1
 έ. 20,8 έ. 20,3. 30,1. 38,10.
 44,3 έ. 62,18. 64,7. 68,30.
 72,5. 78,15 έ. 94,5. 100,11.
 102,7. 104,14. 108,5 έ.
 110,3. 126,23. 128,6.
 148,30. 164,29. 186,13.
 190,3. 192,10. 194,23.
 206,6. 216,32. 230,3 έ.
 244,13. 258,9. 260,6.
 266,20. 268,21. 270,21.
 272,5, έ. 274,7. 276,4 έ.
 278,34. 280,2 έ. 282,17 έ.
 284,14. 302,22 έ. 320,6.
 326,31. 328,6 έ. 334,17.
 348,4 352,15. 354,4 έ.
 356,10 έ. 360,5 έ. 362,4.
 364,22. 372,7. 374,3 έ.
 394,15. 400,24. 402,11.
 406,21. 418,19 έ. 426,22.
 428,12. 430,2. 432,13.
 434,33. 440,1 έ. 450,3.

452,4 έ. 454,14. 456,25 έ.
 466,1. 468,15 474,16.
 486,27. 490,18. 492,2 έ.
 496,37. 50,21. 502,3 έ.
 504,1 έ. 506,3. 522,25.
 524,5. 528,2. 532,9 έ.
 538,26. 546,33. 548,26.
 550,4. 552,23 έ. 558,12.
 568,27. 574,13 έ. 576,7.
 578,3. 580,24. 590,3.

Λ

Λάβας 368,9.
 Λάζαρος 506,19. 588,5.
 λαμπρότης 348,20. 406.
 Λαοδίκεια 76,29. 176,26. 322,7
 έ. 324,16. 326,23.
 Λαοδικεύς 312,23.
 λήρος 510,32. 514,25.
 ληρωδία 224,7.
 ληστεία 456,16.
 ληστής, -αι 226,10. 418,29.
 422,3. 534,17. 536,31.
 Λίβανος 268,19.
 λιμός 70,30. 88,8. 90,30.
 116,27. 164,16. 172,16.
 262,15. 294,26. 444,16.
 516,31. 518,1 έ. 562,3.
 580,32.
 λιπή 142,9.
 λογισμός, -οι 142,26. 166,4.
 178,13. 180,22 έ. 242,3.
 250,9. 262,1. 444,3. 456,27.
 484,8. 490,2 έ. 496,20.
 498,8. 500,11. 510,12.
 538,31.
 Λόγος 132,19.
 λοιδορία 248,4. 480,28.
 572,29. 588,23.
 λοιμός 516,31.

Λουκᾶς 30,5. 290,19. 324,10 ἔ.
328,16. 406,6. 432,19.
λύπη 30,10 ἔ. 66,31 ἔ. 68,18.
70,19. 110,2. 234,18.
254,25. 262,35. 314,20.
352,8. 436,22. 528,36.

λύτρωσις 114,20.

Λώτ 512,10. 514,22. 564,5.

M

μάγος, -οι 146,8.

μακαριότης 484,29.

Μακεδονία 52,27. 54,2. 364,6.

374,4 ἔ. 438,9. 470,6.

Μακεδών, -ες 376,4 ἔ. 406,22.

516,32.

μακροθυμία 102,24. 104,29.

106,22. 108,22. 238,19 ἔ.

μαλακία 310,12.

μαμωνᾶς 294,31 ἔ.

μανία 94,20. 96,19. 144,5.

226,15. 228,7. 230,19 ἔ.

232,17. 310,30. 440,12.

446,1. 576,35.

Μαρία 342,29.

Μάρκος 304,29. 310,31.

μαρτυρία 306,22.

μαρτύριον 250,17. 252,21.

416,19. 584,11.

μαρτυρίου στέφανος 250,11.

μάρτυς 274,3.

ματαιότης 266,18.

μεγαλωσύνη 272,32.

Μέγαρα 290,33.

μέθη 120,13. 352,10. 536,14 ἔ.

544,15.

μεθοδεία διαβολική 252,16.

μέμψις 588,26.

μέριμνα 92,16.

μετάνοια 68,18.

μικροψυχία, -αι 550,7. 554,8.

556,6.

Μίλητος 330,33.

μισθός 252,32. 358,7. 394,8 ἔ.

418,32. 530,4 ἔ.

μῖσος 140,16.

μνησικακία 40,12. 446,31.

448,13.

μοιχεία 66,10. 256,26. 440,33.

458,8 ἔ. 460,2.

μοιχός 534,9.

μομφή 238,27.

μονογενής 32,21. 286,7.

540,2.

μόχθος 396,4 ἔ.

μῦθος 252,12. 522,8.

μυστήριον 78,4. 170,3 ἔ. 172,2

ἔ. 174,12 ἔ. 176,33. 178,22.

342,2. 346,12 ἔ. 350,3.

474,16. 554,15.

μωρολογία 346,21.

Μωϋσῆς 84,22. 148,3. 162,7 ἔ.

164,29. 166,27 ἔ. 168,2.

198,24. 204,17. 254,28.

270,15. 368,28. 370,18.

552,9 ἔ.

N

Ναβουχοδονόσορ 146,7.

368,14.

νεκρότης 198,9.

νέκρωσις 234,11.

νηστεία 454,22. 472,21.

544,15.

νήψις 352,10. 536,13. 544,15.

νόμος 194,5. 282,1. 338,11.

458,28. 516,27. 550,15.

νουθεσία 554,30 ἔ.

νουμηνία 208,4.

Νυμφᾶς 324,17.

Νῶε 186,5. 188,8 έ. 368,26.

370,5 έ. 444,6. 510,25.

νωθεία 160,2.

νωθρότης 530,1 έ.

Ο

όδύνη 20,22. 22,22. 70,23.

94,24. 166,8. 248,29.

312,21. 314,5. 412,4. 474,4.

476,24. 532,30.

οίκονομία 158,11 έ. 406,11.

506,29.

οίκτιρμος 240,11.

οῖνος 536,15.

ὀλιγοψυχία 200,25.

ὀλιγόψυχος 554,26 έ.

ὁμοίωσις 130,28. 188,3.

204,11. 342,14.

ὁμολογητής 274,4.

ὁμοούσιος 132,17. 134,18.

196,3.

Ὀνίσημος 74,18 έ. 304,11.

310,22.

ὀργή 166,8. 232,6. 234,18 έ.

236,2. 246,28. 248,1.

374,11. 378,17 έ. 400,28.

402,32. 404,3. 476,21.

480,13. 512,15. 514,3.

538,25. 550,26.

ὀρκισμός 580,12.

ὀρκος 578,16. 580,8.

Ούεσπασιανός 516,33.

οὐσία 134,20.

ὀφειλέτης 392,2 έ.

ὀφθαλμοδουλεία 276,9.

280,35. 282,5.

ὀφλημα 130,10.

ὀψώνιον, -α 46,33.

Π

πάθημα 154,22. 156,5. 158,20.

166,3. 212,4. 362,17.

402,10.

πάθος 232,5 έ. 234,17. 246,15

έ. 248,3. 446,22. 464,6.

476,26. 508,32. 524,18.

παιδοποιΐα 338,14. 344,8.

462,19.

Παλαιστίνη 512,2 έ. 516,30.

παλαίστρα 340,23.

πανωλεθρία 560,25.

παράθασις 456,16.

παράδεισος 204,3 έ. 332,2.

512,10 έ. 564,6.

παραίνεσις 16,32. 34,26.

238,12. 260,16. 336,16.

378,14. 460,18. 472,13.

παραμυθία 108,9. 122,10.

128,4. 256,32. 264,1.

378,27 έ. 400,30. 402,5 έ.

408,33. 432,28. 434,29.

566,33. 582,25.

παράπτωμα, -τα 198,8.

παρθενία 340,27.

Παρθένος 204,2.

παροργισμός, -οί 448,30.

παρουσία 506,27. 510,24.

524,20. 532,19 έ. 576,70.

παννυχίς 472,22.

παρρησία 22,12. 72,5. 96,29.

198,7 έ. 200,8. 286,24.

288,4. 292,9. 302,13. 308,6

έ. 410,22 έ. 574,35.

Πατήρ 16,8. 22,28. 26,3. 62,2.

72,5. 74,6. 78,6. 82,20.

100,12. 120,20. 114,14.

128,7. 136,29. 142,2. 144,7
 έ. 148,30. 168,31. 176,33.
 178,22. 186,15. 188,28.
 190,60. 194,21. 206,7.
 230,30. 258,10. 260,7.
 270,21. 272,13 έ. 274,8.
 298,32. 316,27. 320,7.
 352,15. 354,10. 356,10 έ.
 358,1 έ. 360,6. 362,20.
 372,8. 426,23. 440,1. 442,8.
 450,3. 468,15. 486,27.
 500,21. 504,34. 522,26.
 526,25. 548,27. 568,27.
 590,4.
 Παῦλος 8,18. 10,3 έ. 14,19 έ.
 16,16 έ. 20,1 έ. 24,23 έ.
 28,11. 44,13. 48,1 έ. 50,4 έ.
 52,11. 58,21. 62,18. 68,21.
 74,3. 76,21. 78,14. 84,3.
 102,14. 104,8. 130,12.
 134,20. 136,11. 140,7.
 146,30. 154,18 έ. 158,18.
 174,15. 176,8. 194,29.
 228,26. 232,13. 258,2.
 264,7. 266,3. 284,19.
 288,11 έ. 290,3 έ. 292,2.
 294,14. 296,2. 300,8. 302,2
 έ. 306,10 έ. 310,5 έ. 312,12.
 324,15 έ. 326,2 έ. 328,22 έ.
 330,2 έ. 332,4 έ. 336,4.
 346,32. 354,3 έ. 358,21 έ.
 362,3. 366,8 έ. 368,3.
 390,10. 396,19. 398,14.
 404,28. 406,2 έ. 408,2.
 410,5. 412,14 έ. 414,26.
 416,5. 430,10. 432,17.
 434,7 έ. 444,12. 448,4.
 460,23. 464,34. 466,31.
 482,25. 488,8. 502,17 έ.

516,4. 520,25. 526,2. 528,1.
 530,15 έ. 532,13 έ. 534,26.
 552,7. 560,6. 570,14.
 574,34.
 Παῦλος ό Σαμοσατεὺς 134,2
 έ.
 πειρασμός, -οι 32,26. 78,33.
 104,25. 258,4. 276,27.
 302,31. 304,9. 306,8.
 310,19. 312,3. 358,25.
 400,16 έ. 402,15. 406,9.
 408,20. 410,15. 422,17.
 430,3. 432,3. 436,4 έ.
 438,22. 440,10 έ. 556,32.
 572,13.
 πένθος 68,25. 476,3.
 πενία 392,29. 414,8. 474,7.
 558,15.
 Πεντηκοστή 210,1.
 περιέργεια 446,12.
 περιτομή 12,7. 196,5 έ. 236,30,
 238,3. 306,3. 312,1. 518,32.
 Πέτρος 302,8. 366,11. 430,16.
 526,26. 570,14.
 πιθανολογία 178,35. 180,1.
 208,15.
 Πιλάτος 200,17 έ.
 πίστις 34,8. 78,20. 102,10.
 152,31. 158,13. 172,15.
 178,3 έ. 180,6 έ. 182,25.
 184,26. 186,25. 188,25.
 190,5. 196,26 έ. 252,34.
 354,8. 356,31. 358,8 έ.
 360,7. 374,5 έ. 408,23 έ.
 428,4 έ. 434,14 έ. 436,31.
 438,11 έ. 452,23. 484,22.
 498,29. 500,9. 538,3 έ.
 πλάνη 112,15. 252,21. 380,20.
 382,1. 514,25.

- 572,21.
πόνος 68,16. 266,5. 480,27.
πορνεία 36,18. 94,22. 232,4 έ.
234,11 έ. 244,7 έ. 246,15 έ.
248,9. 340,13. 440,33.
442,6 έ. 454,27. 456,24.
460,3. 462,21. 468,2.
πόρνη, -αι 94,18. 96,13. 252,8.
298,20 έ. 338,10 έ. 340,12.
342,6. 346,2. 458,9. 462,22.
Πράξεις 262,34. 362,7.
πραότης 238,19.
πρεσβεία 148,7 έ.
προαίρεσις 54,23. 152,7.
220,3. 236,13. 282,22.
380,7. 452,26. 536,8. 542,3
έ. 568,16.
προθυμία 50,26. 106,30. 220,4.
326,21. 358,16. 360,26 έ.
364,12. 454,5. 530,11.
προκοπή 46,1. 356,23.
πρόνοια 134,14. 296,4.
προσευχή 28,5. 32,6. 284,15.
322,17. 354,6. 356,21.
προσήλυτος 238,4. 534,25.
προσωποληψία 276,15.
282,29. 284,9.
πρόφασις 552,16.
προφητεία 370,27. 574,16 έ.
προφήτης, -αι 40,4. 118,4.
170,24. 192,23. 266,17.
282,6. 304,20. 312,24.
344,9. 368,29. 400,25.
402,13 έ. 442,3. 470,24.
486,11. 502,12. 518,6 έ.
πρωτεΐα 484,23.
πρωτόκτιστος 132,11.
πρωτότοκος 130,3. 132,9 έ.
- πλεονέκτημα, -τα 224,4.
πλεονέκτης 556,3. 566,19.
πλεονεξία 36,30. 40,16. 96,18.
224,28. 232,5 έ. 234,19 έ.
246,25 έ. 248,9. 298,13.
382,28. 384,4. 414,31.
456,16. 542,13. 558,30.
564,34 έ. 566,10.
πλημμέλημα, -τα 70,11.
442,18.
πλοῦτος 40,19. 220,4 έ.
222,24. 224,3 έ. 268,15.
340,3. 414,4 έ. 422,15.
426,7 έ. 482,33. 536,24.
564,27. 586,16.
Πνεῦμα 80,34. 82,7. 84,13.
134,9. 144,20. 148,30.
168,31. 176,30. 186,29.
204,7. 230,30. 270,10.
362,28 έ. 364,1. 366,19.
406,7. 502,22. 570,19 έ.
572,17. 574,7 έ. 576,8 έ.
Πνεῦμα ἅγιον 26,3. 80,34.
100,12. 128,7. 148,30.
168,31. 188,29. 204,1.
230,30. 258,10. 272,19.
274,8. 286,9. 298,34. 320,7.
352,16. 360,18 έ. 362,21 έ.
364,3. 372,8. 426,23. 450,3.
468,16. 786,28. 522,26.
524,25. 548,27. 568,28.
570,11. 590,4.
πόθος 256,25. 334,31. 404,14.
462,6. 478,24. 578,4.
πολυπαιδία 408,3.
πολυπραγμοσύνη 160,26.
πολυτέλεια 446,3.
πονηρία 170,16. 248,4. 538,13.

134,17. 136,19 έ. 256,17.
490,1.

πύρωσις 406,30.

Ρ

ραδιουργία 310,10.

ραθυμία 48,8. 148,23. 152,33.
432,29. 456,9. 530,26.
556,7.

Ρεθέκκα 256,29. 338,26.

ρητορεία 162,4.

Ρωμαῖος, -οι 18,16. 52,30.
74,12. 76,9. 112,10. 156,28.
196,5. 300,22. 376,5 έ.
454,23. 458,20.

Ρώμη 74,27.

Σ

σάββατον 208,21. 520,1 έ.

Σαμουήλ 366,25. 368,16 έ.
370,19 έ. 430,1.

Σαοὺλ 68,12. 256,20. 366,25.
520,7.

Σάπφειρα 520,15.

σάρξ 136,18. 148,18. 150,5.
152,10. 176,29. 180,2 έ.
196,22. 208,8. 210,17 έ.
212,27 έ. 214,1. 296,4.
344,7. 346,15. 412,18.
458,28. 488,20. 492,27.
496,6. 506,29.

Σάρρα 478,16 έ.

Σατάν 430,11.

Σατανᾶς 202,13. 350,7. 406,3
έ. 408,18.

σατανική έννοια 252,15.

Σεδεκίας 118,13.

σεμνότης 338,32. 348,21.
482,1.

Σεραφίμ 16,23. 20,26.

Σιλουανός 354,3 έ.

Σιναῖον ὄρος 504,5.

σκηνοπηγία 208,28.

σκότος 112,13. 132,28. 150,10.

390,7. 414,12. 534,30.

540,22. 544,13.

Σκύθης, -αι 236,31.

Σόδομα 118,19. 146,24. 514,7
έ.

Σοδομίτης, -αι 140,18. 444,11.

Σολομών 68,14.

σοφία 66,22. 102,6. 104,7.

106,24. 124,35. 166,27.

176,4. έ. 178,25. 212,25.

260,4. 262,6 έ. 286,7.

300,20. 306,11 έ. 308,6.

σπατάλη 120,14.

σταυρός 8,4 έ. 10,6. 136,28.

138,13 έ. 152,14. 198,5 έ.

200,21. 202,4.

στενοχωρία 444,16. 544,30.

546,6.

συγγνώμη 228,2. 542,3.

578,24.

συγκατάθασις 158,25. 166,16.

συγχώρησις 162,14.

Σύζυγος 18,4. 20,4.

συκοφαντία 160,12. 414,10.

558,17.

σμπάθεια 70,2. 332,23.

συμφορά 66,33. 150,10. 250,3.

256,2. 260,25. 512,22.

518,5. 520,22. 534,13.

582,25. 584,7.

σύνεσις 106,24. 176,32. 178,11

έ. 262,3. 348,28. 470,12.

συνήθεια 476,3.

συντέλεια 524,16. 526,10.

528,7 έ.

Σωκράτης 290,32.

Σωτήρ 8,8. 14,27. 20,6 έ.

σωτηρία 56,19. 68,19. 232,25.

252,9. 366,18. 396,13.

402,25 έ. 436,1. 500,15.

538,4 έ. 540,3.

σωφροσύνη 266,14. 296,12.

298,27. 338,13 έ. 340,17 έ.

352,11. 440,32. 464,30.

470,7. 472,28.

Τ

Ταβιθα 368,8.

ταλαιπωρία 112,28.

ταπεινότης 130,23.

ταπεινοφροσύνη 208,6.

210,15 έ. 212,26. 238,18 έ.

262,7. 268,25. 286,19.

354,23. 414,6. 576,19 έ.

586,9.

ταπείνωσις 8,9. 14,28.

ταφή 216,18 έ.

τελειότης 176,9. 240,7 έ.

τερατωδία 298,20.

τέφρα 512,19 έ.

τιμή 18,27. 26,4. 72,6. 88,35.

90,21. 92,4. 100,12. 110,17.

128,7. 132,14. 148,8.

168,32. 170,12. 188,29.

206,7. 212,26. 216,1.

218,30. 220,4 έ. 222,3.

230,30. 258,11. 272,25.

274,8. 300,23. 308,2.

310,13. 320,8. 372,8.

382,12. 384,11 έ. 426,23.

446,18. 450,4. 458,14.

468,16. 486,6 έ. 490,26 έ.

500,22. 504,28. 522,26.

548,28. 552,19. 560,3.

568,28. 576,24. 590,4.

Τιμόθεος 74,4. 76,26. 244,11.

276,20. 304,4. 306,21.

336,8. 354,3 έ. 404,30.

408,7 έ. 428,6 έ. 430,33.

432,25. 434,13. 436,9.

438,13. 454,20. 552,18.

τιμωρία 118,31. 140,17.

152,22. 202,16. 204,35.

206,2. 282,27. 318,11.

456,35. 510,22. 514,2 έ.

516,12 έ. 520,8. 546,22.

Τίτος 276,20.

τραγωδία 68,6. 518,10.

τρόμος 50,14. 348,4. 544,13.

τρυφή 10,17. 14,3. 30,22.

120,14. 162,13. 164,22.

214,23. 218,29 έ. 224,18.

226,14. 330,2. 414,4. 532,4.

544,34.

τυμβωρύχος, -οι 520,27.

534,9.

τυραννίς 92,3. 112,16. 256,10.

274,1. 444,33.

τυφλός, -οι 588,19.

τύφος 88,7. 226,23. 228,5 έ.

294,11. 298,11. 310,28.

446,2. 588,4.

Τυχικός 78,28.

Υ

ύβρις 84,21. 242,8. 414,20.

480,28. 514,23. 556,7.

572,29.

ύγεια 142,22. 160,8.

υίοθεσία 480,19.

Υίδος 40,2. 62,2. 82,20. 102,31.

106,29. 108,13 έ. 112,20.

114,1 έ. 130,17. 132,18.

136,29. 138,2 έ. 140,8.
 142,28. 170,15. 178,24.
 186,15. 188,20. 200,20.
 212,5. 272,12 έ. 298,34.
 356,12. 374,9. 378,15 έ.
 392,6. 480,11. 496,24.
 538,29 έ. 540,1.

ύπακοή 280,9.

ύπερηφάνεια, 268,26.

ύπόκρισις 538,13.

ύπομονή 102,24. 104,29.
 106,17. 108,22. 354,8.
 356,31. 358,31. 454,21.

Φ

φαιδρότης 96,10.

φαντασία 536,23.

Φαραώ 146,6. 514,26.

Φαρισαῖος, -οι 552,10.

φauλότης 580,32.

φήμη 374,16 έ. 376,15.

φθόνος 36,36. 40,15. 96,27.
 316,14 έ. 326,16. 352,9.
 376,30. 414,6 έ. 442,22.
 588,23.

φθορά 212,14. 216,24. 340,13.
 494,15.

φιλαδελφία 432,30. 470,3.

φιλανθρωπία 54,21. 96,14.
 100,11. 106,28. 136,3.
 148,30. 158,25. 168,29 έ.
 170,11. 174,29. 206,6.
 230,29. 258,9. 274,7.
 296,12. 320,6. 352,14.
 372,7. 468,15. 486,26.
 508,19. 522,25. 548,26.
 568,26. 580,16. 584,2 έ.
 590,3.

φιλαργυρία 462,1.

φιλαρχία 414,17.

φίλημα 576,34.

Φιλήμων 74,9. 76,3. 304,12.

φιλία 36,15. 50,29. 82,13.
 84,11. 98,16. 326,3. 388,9.
 392,9 έ. 404,33. 440,20.
 442,21. 478,19.

Φιλιππήσιος, -οι 44,14. 52,26.
 74,9 έ. 404,30.

Φίλιπποι 380,13.

φιλοκοσμία 298,10.

φιλονεικία 243,11.

φιλοσοφία 162,2. 168,12.
 192,6 έ. 194,4. 228,29.
 262,24. 266,14. 292,23.
 332,23. 336,20. 564,4.

φιλοστοργία 154,33. 256,23.
 268,1. 386,9. 432,17.
 574,30.

φιλοτιμία 190,24.

φλυαρία 562,9.

φόβος 66,26. 110,1 έ. 166,19.
 254,24. 256,11. 278,6.
 348,4 έ. 368,9. 380,18.
 416,17 έ. 418,3. 444,14.
 460,19. 462,7. 482,10 έ.
 506,34. 508,14. 510,8.
 528,17 έ. 544,13. 578,9.
 588,24.

Φοίβη 18,16.

φρενίτις 542,10.

φρόνημα 50,25. 214,8. 222,29.
 584,28.

φροντίς 38,4. 64,23. 66,3.
 92,15 έ. 426,17. 544,19.
 580,6.

Φρυγία 76,28.

φύσις 130,19. 198,32. 362,34.

464,33. 542,4. 550,15.

φῶς 390,3. 534,21. 570,12 ἐ.
572,3 ἐ.

X

χαμευνία 472,22.

χαρὰ 16,33. 44,28. 60,1. 68,28.
70,6 ἐ. 108,22. 142,12.
198,30. 314,5. 336,10 62,21
ἐ. 364,3. 406,20 ἐ. 408,5.
422,33. 436,23. 438,6 ἐ.
486,24.

χάρις 52,1. 56,20. 60,1. 74,5.
78,5. 80,24. 86,13. 90,16.
92,24 ἐ. 100,11. 144,31.
146,15. 148,30. 168,16 ἐ.
172,3. 188,27. 206,6.
230,28. 244,2 ἐ. 258,9.
260,4. 270,7 ἐ. 274,6.
276,13. 300,4. 302,15.
306,31. 320,6. 326,7.
332,14. 352,14. 354,4.
356,19. 360,27. 372,7.
468,14. 486,26. 510,12.
516,17. 522,25. 548,26.
552,31. 568,26. 570,11.
578,6. 590,3.

χάρισμα 270,10. 366,20.
570,18 ἐ. 576,8.

Χαρμὶ 520,5.

χαύνη 308,24.

χειρόγραφον 198,4 ἐ. 202,10
ἐ.

χειροτονία 10,9.

Χερουθιμ 16,23. 20,26. 270,1.

χήρα 484,3.

χηρεία 484,3.

χίμαιρα 224,9. 226,2 ἐ.

χλευασία 266,9.

χλεύη 250,19.

χολή 462,25.

χρῆμα, -τα 218,16. 220,3.
260,23. 262,21. 266,23.
306,30. 384,26. 386,7 ἐ.
410,18. 414,31. 416,29 ἐ.
420,5 ἐ. 422,13 ἐ. 454,8.
550,25. 558,16. 562,17.
568,6.

χρηστότης 106,22. 238,18 ἐ.

Χριστιανή 250,27.

Χριστιανισμὸς 8,21.

Χριστιανὸς 8,13. 36,3. 120,3.
124,11. 282,33. 368,2.
410,12. 578,12 ἐ.

χριστέμπορος, -οι 472,32.

χριστοκτόνος, -οι 146,9.
560,13.

Χριστὸς 8,5 ἐ. 18,9. 26,1.
28,11. 32,16 ἐ. 34,6. 10,44.
90,50. 170,52. 58,23. 60,21.
62,5. 64,13. 70,1. 72,4. 74,3
ἐ. 76,21 ἐ. 78,2 ἐ. 80,33.
82,8. 84,4 ἐ. 86,22. 88,21.
96,28. 100,11. 120,7.
124,16. 126,23. 128,6.
138,32. 140,30. 142,13 ἐ.
144,5 ἐ. 146,21 ἐ. 148,4 ἐ.
150,26. 134,11. ἐ. 156,17 ἐ.
160,3 ἐ. 168,9. 170,6 ἐ.
174,21 ἐ. 176,6 ἐ. 178,23 ἐ.
180,6. 184,9. 188,1 ἐ.
190,3. 192,15 ἐ. 194,1 ἐ.
196,6 ἐ. 198,29. 202,7 ἐ.
204,30. 206,6. 205,5. 210,5
ἐ. 212,10. 214,4 ἐ. 226,8.
228,19. 230,9 ἐ. 232,26.
232,27 ἐ. 238,1 ἐ. 244,18.
246,12. 248,11. 252,20.

258,10. 260,3 έ. 262,4.
 280,12. 286,7. 288,7. 290,1
 έ. 294,31. 296,1. 298,3.
 300,7. 318,7 έ. 320,7.
 322,3. 326,10. 328,20 έ.
 332,29. 334,15 έ. 342,1 έ.
 346,12 έ. 348,10 έ. 350,2 έ.
 352,7 έ. 362,27 έ. 364,1.
 376,4. 378,31. 382,30.
 384,6 έ. 390,14. 394,15.
 396,24 έ. 402,7 έ. 408,9 έ.
 410,21 έ. 412,1 έ. 422,25.
 424,1 έ. 442,10. 444,15.
 446,14. 450,2. 452,14.
 460,8. 482,14. 488,23.
 490,9. έ. 492,5. 500,20.
 502,8 έ. 504,15 έ. 514,14.
 516,8. 524,19. 526,22.
 530,30. 532,22. 534,23.
 552,8. 554,14 έ. 558,8.
 560,13 έ. 574,29. 578,11.
 580,4 έ. 588,1 έ.

χωλός, -οι 588,19.

Ψ

ψευδαπόστολος, -οι 46,26.
 ψευδος 34,17. 38,18. 80,6.
 248,10.

ψυχή 823. 14,2 έ. 20,22. 22,23.
 32,9. 36,28. 38,28. 56,10.
 56,1. 64,12. 68,33. 92,29.
 96,4 έ. 118,27. 126,11.
 132,7. 134,5. 160,23. 162,1.
 180,8 έ. 204,5. 208,15.

220,16. 222,10 έ. 224,5.
 226,13. 246,24. 250,1.
 252,10. 254,24. 262,33.
 266,2. 276,11. 280,33.
 282,16 έ. 284,1. 286,3.
 294,13. 298,31. 302,12.
 306,5. 308,10 έ. 310,9 έ.
 312,1 έ. 316,26. 332,3 έ.
 336,14. 338,3 έ. 342,16.
 348,27. 360,13 έ. 378,6.
 386,11 έ. 388,1 έ. 390,10 έ.
 396,16. 418,18 έ. 422,29.
 426,8. 428,27. 438,4. 440,6.
 442,2 έ. 444,23. 446,4.
 448,16. 452,28. 462,5.
 464,1 έ. 466,19 έ. 474,30.
 478,10. 480,10. 482,5 έ.
 486,18. 494,8. 508,1 έ.
 522,9. 528,17 έ. 534,2.
 536,7 έ. 538,9 έ. 540,25 έ.
 542,10. 546,28. 558,2 έ.
 560,22. 562,14. 564,4.
 566,18. 570,12. 572,16.
 574,28. 576,6. 580,30.
 582,12.

ψώρα 172,16.

Ω

Ὡδῖς 480,27.
 ὠμότης 96,17. 126,26. 226,27.
 262,8. 584,1.
 ὠφέλεια 318,5. 322,14. 388,7.
 550,10. 556,29. 584,12.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

	Σελίς
ΕΙΣΑΓΩΓΗ	5-7
Α΄ ΟΜΙΛΙΕΣ ΠΡΟΣ ΦΙΛΙΠΠΗΣΙΟΥΣ	5
Β΄ ΟΜΙΛΙΕΣ ΠΡΟΣ ΚΟΛΟΣΣΑΕΙΣ	5-6
Γ΄ ΟΜΙΛΙΕΣ ΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ	6-7
ΚΕΙΜΕΝΟ-ΜΕΤΑΦΡΑΣΙΣ	8-591
Α΄ ΟΜΙΛΙΕΣ ΣΤΗΝ ΠΡΟΣ ΦΙΛΙΠΠΗΣΙΟΥΣ	8-73
1. Ὁμιλία ΙΓ΄ (Φιλίπ. 3,18-4,3)	8-27
2. Ὁμιλία ΙΔ΄ (Φιλίπ. 4,4-9)	28-43
3. Ὁμιλία ΙΕ΄ (Φιλίπ. 4,10-23)	44-73
Β΄ ΟΜΙΛΙΕΣ ΣΤΗΝ ΠΡΟΣ ΚΟΛΟΣΣΑΕΙΣ	74-353
1. Ὁμιλία Α΄ (Κολ. 1,1-8)	74-101
2. Ὁμιλία Β΄ (Κολ. 1,9-15)	102-129
3. Ὁμιλία Γ΄ (Κολ. 1,15-20)	130-149
4. Ὁμιλία Δ΄ (Κολ. 1,21-25)	150-169
5. Ὁμιλία Ε΄ (Κολ. 1,26-2,5)	170-189
6. Ὁμιλία ΣΤ΄ (Κολ. 2,6-15)	190-207
7. Ὁμιλία Ζ΄ (Κολ. 2,16-3,4)	208-231
8. Ὁμιλία Η΄ (Κολ. 3,5-7,5)	232-259
9. Ὁμιλία Θ΄ (Κολ. 3,16-17)	260-275
10. Ὁμιλία Ι΄ (Κολ. 3,18-4,4)	276-299
11. Ὁμιλία ΙΑ΄ (Κολ. 4,5-11)	300-321
12. Ὁμιλία ΙΒ΄ (Κολ. 14,12-18)	322-353
Γ΄ ΟΜΙΛΙΕΣ ΣΤΗΝ ΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ Α΄	354-591
1. Ὁμιλία Α΄ (Α΄ Θεσ. 1,1-7)	354-373
2. Ὁμιλία Β΄ (Α΄ Θεσ. 1,8-2,8)	374-395
3. Ὁμιλία Γ΄ (Α΄ Θεσ. 2,9-3,4)	396-425
4. Ὁμιλία Δ΄ (Α΄ Θεσ. 3,5-13)	426-451
5. Ὁμιλία Ε΄ (Α΄ Θεσ. 4,1-8)	452-469
6. Ὁμιλία ΣΤ΄ (Α΄ Θεσ. 4,9-12)	470-487
7. Ὁμιλία Ζ΄ (Α΄ Θεσ. 4,13-14)	488-501
8. Ὁμιλία Η΄ (Α΄ Θεσ. 4,14-18)	502-523
9. Ὁμιλία Θ΄ (Α΄ Θεσ. 5,1-11)	524-549
10. Ὁμιλία Ι΄ (Α΄ Θεσ. 5,12-18)	550-569
11. Ὁμιλία ΙΑ΄ (Α΄ Θεσ. 5,19-28)	570-585
ΕΥΡΕΤΗΡΙΑ	
1. Εὐρετήριο χωρίων τῆς Γραφῆς	591-597
2. Εὐρετήριο ὀνομάτων καὶ πραγμάτων	597-617

ΕΚΔΟΘΕΝΤΑ ΕΡΓΑ

Α΄ ΑΠΑΝΤΑ Μ. ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Τόμος	1ος	Ἐπιστολαὶ	(ἐξηντλήθη)
»	2ος	Ἐπιστολαὶ	»
»	3ος	Ἐπιστολαὶ	»
»	4ος	Ὁμιλῖαι εἰς Ἑξαήμερον	»
»	5ος	Ὁμιλῖαι εἰς Ψαλμοὺς	»
»	6ος	Ὁμιλῖαι ἠθικαὶ καὶ πρακτικαὶ	
»	7ος	Ὁμιλῖαι δογματικαὶ–περιστατικαὶ–ἐγκωμιαστικαὶ – παιδαγωγικαὶ	
»	8ος	Ἀσκητικὰ (Ὅροι κατὰ πλάτος)	
»	9ος	Ἀσκητικὰ (Ὅροι κατ’ ἐπιτομὴν)	
»	10ος	Δογματικὰ ἔργα	

Β΄ ΑΠΑΝΤΑ Μ. ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ

Τόμος	1ος	Ἀπολογητικὰ (Κατὰ εἰδώλων, Περὶ ἐνανθρωπήσεως)	
»	2ος	Δογματικὰ Α΄ (Λόγοι κατὰ Ἀρειανῶν Α–Β)	
»	3ος	Δογματικὰ Β΄ (Λόγοι κατὰ Ἀρειανῶν Γ–Δ)	
»	4ος	Δογματικὰ Γ΄	
»	5ος	Ἑρμηνευτικὰ Α΄	
»	6ος	Ἑρμηνευτικὰ Β΄ (Ἑξηγήσεις εἰς τοὺς Ψαλμοὺς)	
»	7ος	Ἑρμηνευτικὰ Γ΄ (Ἑξηγήσεις εἰς τοὺς Ψαλμοὺς)	
»	8ος	Ἱστορικοδογματικὰ Α΄	
»	9ος	Ἱστορικοδογματικὰ Β΄	(ἐξηντλήθη)
»	10ος	Ἱστορικοδογματικὰ Γ΄	
»	11ος	Ἀσκητικὰ	
»	12ος	Διάφορα ἀμφιβαλλόμενα	

Γ΄ ΑΠΑΝΤΑ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΘΕΟΛΟΓΟΥ

Τόμος	1ος	Προσωπικαὶ Σχέσεις καὶ Ἐκκλησιαστικὴ Διακονία Α΄	
»	2ος	Προσωπικαὶ Σχέσεις καὶ Ἐκκλησιαστικὴ Διακονία Β΄ (ὑπὸ ἔκδοσιν)	
»	3ος	Ἀπολογητικὰ ἔργα	(ἐξηντλήθη)
»	4ος	Δογματικὰ	
»	5ος	Ὁμιλῖαι	(ἐξηντλήθη)

- » 6ος Ἐγκωμιαστικοὶ καὶ Ἐπιτάφιοι Λόγοι
- » 7ος Ἐπιστολαὶ (ὑπὸ ἔκδοσιν)
- » 8ος Ἐπη Δογματικά
- » 9ος Ἐπη Ἠθικά (ὑπὸ ἔκδοσιν)
- » 10ος Ἐπη εἰς ἑαυτὸν (ὑπὸ ἔκδοσιν)
- » 11ος Ἐπη εἰς ἑτέρους (ὑπὸ ἔκδοσιν)

Δ΄ ΑΠΑΝΤΑ ΕΥΣΕΒΙΟΥ ΚΑΙΣΑΡΕΙΑΣ

- | | |
|-------|---|
| Τόμος | 1ος Ἐκκλησιαστικὴ Ἱστορία (Βιβλία Α΄–Γ΄) |
| » | 2ος Ἐκκλησιαστικὴ Ἱστορία (Βιβλία Δ΄–ΣΤ΄) |
| » | 3ος Ἐκκλησιαστικὴ Ἱστορία (Βιβλία Ζ΄–Ι΄) |
| » | 4ος Τριακονταετηρικός, Εἰς τὸν βίον βασιλέως
Κωνσταντίνου, Λόγοι Μ. Κωνσταντίνου |

Ε΄ ΑΠΑΝΤΑ ΙΩΑΝΝΟΥ ΔΑΜΑΣΚΗΝΟΥ

- | | |
|-------|--|
| Τόμος | 1ος Δογματικά Α΄ (Ἐκδ. ἀκριβῆς τῆς Ὁρθ. πίστεως) |
|-------|--|

ΣΤ΄ ΑΠΑΝΤΑ ΙΩΑΝΝΟΥ ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΥ

- | | |
|-------|---|
| Τόμος | 2ος Ὁμιλίες εἰς τὴν Γένεσιν (Α΄–ΚΓ΄) |
| » | 3ος Ὁμιλίες εἰς τὴν Γένεσιν (ΚΔ΄–ΜΑ΄)
(Ὁμιλίες Α΄–Κ΄) |
| » | 4ος Ὁμιλίες εἰς τὴν Γένεσιν (ΚΑ΄ – ΜΑ΄) |
| » | 5ος Ὁμιλίες εἰς τὴν Γένεσιν ΜΒ–ΜΔ καὶ εἰς Ψαλμοὺς |
| » | 6ος Ὁμιλίες εἰς Ψαλμοὺς |
| » | 10ος Ὑπόμνημα εἰς τὸ κατὰ Ματθαῖον Εὐαγγέλιον Β΄
(Ὁμιλίες ΚΑ΄–ΜΗ΄) |
| » | 11ος Ὑπόμνημα εἰς τὸ κατὰ Ματθαῖον Εὐαγγέλιον Γ΄
(Ὁμιλίες ΜΘ΄ – ΟΕ΄) |
| » | 12ος α) Ὑπόμνημα εἰς τὸ κατὰ Ματθαῖον Εὐαγγέλιον
Δ΄ (Ὁμιλίες ΟΣΤ΄–Α)
β) Ὑπόμνημα εἰς τὸ κατὰ Ἰωάννην Εὐαγγέλιον
(Ὁμιλίες Α΄–ΙΘ΄) |
| » | 13ος Ὑπόμνημα εἰς τὸ κατὰ Ἰωάννην Εὐαγγέλιον
(Ὁμιλίες Κ΄–ΝΔ΄) |
| » | 14ος Ὑπόμνημα εἰς τὸ κατὰ Ἰωάννην Εὐαγγέλιον
(Ὁμιλίες ΝΕ΄–ΠΗ΄) |
| » | 18ος Ὑπόμνημα εἰς τὴν πρὸς Κορινθίους Α΄ (Ὁμι-
λίες Α΄–ΚΒ΄) |
| » | 18Α Ὑπόμνημα εἰς τὴν Α΄ πρὸς Κορινθίους (Ὁμι-
λίες ΚΒ΄–ΜΔ΄) |
| » | 20ος Ὑπόμνημα εἰς τὴν πρὸς Κορινθίους Β΄ (Ὁμι- |

- λίαι ΚΕ'–Λ'), εἰς τὴν πρὸς Γαλάτας καὶ εἰς τὴν
 πρὸς Ἐφεσίους (Ὁμιλίαι Α'–ΙΑ')
- » 21ος Ὑπόμνημα εἰς τὴν πρὸς Ἐφεσίους (Ὁμιλίαι ΙΒ'–ΚΔ'), εἰς τὴν πρὸς Φιλιππησίους (Ὁμιλίαι Α'–ΙΒ')
- » 28ος Ποιμαντικὰ καὶ Ἀσκητικὰ Α'
- » 29ος Ἀσκητικὰ Β'
- » 31ος Κατηχητικαὶ καὶ ἠθικὰ Β'. Περιστατικὰ Α'
- » 32ος Ὁμιλίαι Περιστατικαὶ Β'

Ζ' ΦΙΛΟΚΑΛΙΑ

- Τόμος 1ος Ἀποφθέγματα Γερόντων.
- » 12ος Ἀββᾶ Ἡσαΐου, Ἀσκητικοὶ Λόγοι, ἀββᾶ Ζωσιμᾶ, Κεφάλαια ὠφέλιμα, ἀββᾶ Δωροθέου, Πραγματεῖαι καὶ Ἐπιστολαί.
- » 22ος Νικ. Καβάσιλα, Ἑρμηνεῖα εἰς τὴν Θ. Λειτουργίαν – Περὶ τῆς ἐν Χριστῷ ζωῆς

Η' ΤΑ ΜΑΡΤΥΡΙΑ ΤΩΝ ΑΡΧΑΙΩΝ ΧΡΙΣΤΙΑΝΩΝ

Θ' ΑΠΑΝΤΑ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΝΥΣΣΗΣ

- Τόμος 1ος Δογματικὰ Α' (Πῶς τρία πρόσωπα λέγοντες, Κατὰ Εἰμαρμένης, Διάλογος περὶ ψυχῆς καὶ Ἀναστάσεως, Λόγος Κατηχητικὸς μέγας)

Ι' ΑΠΑΝΤΑ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΠΑΛΑΜΑ

- Τόμος 1ος Λόγοι ἀποδεικτικοὶ δύο περὶ ἐκπορεύσεως τοῦ ἁγίου Πνεύματος – Ἐπιστολαὶ πρὸς Ἀκίνδυνον Α', Β', Γ' – Ἐπιστολαὶ πρὸς Βαρλαάμ Α', Β'
- » 2ος Ὑπὲρ τῶν ἱερῶς ἡσυχάζόντων Λόγοι Α–Γ

Στοιχειοθεσία – Έκτύπωση:

ΤΥΠΟ – ΜΟΥΓΚΟΣ

Πριγ. Νικολάου 1 – Θεσσαλονίκη

Τηλ. 237.677 – 272.252

Βιβλιοδεσία:

Αφοι ΒΑΡΟΥΣΙΑΔΗ

Λαχανά 17 – Θεσσαλονίκη – τηλ. 839.414

Κεντρική πώληση:

Βιβλιοπωλείον «ΒΥΖΑΝΤΙΟΝ»

ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΥ ΜΕΡΕΤΑΚΗ

Άρμενοπούλου 79 – Θεσσαλονίκη – Τηλ. 200.621